

Gazette OMPI des marques internationales WIPO Gazette of International Marks



No 21/2001

Date de publication: 22 novembre 2001

Publication Date: November 22, 2001

Nos 765879 - 766691



Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle
World Intellectual Property Organization



Gazette OMPI des marques internationales

publiée toutes les deux semaines
par le Bureau international
de l'Organisation Mondiale de
la Propriété Intellectuelle

Contenu: enregistrements
Nos 765879 à 766691

renouvellements et
modifications inscrits au registre
international entre le
6 octobre et le 19 octobre 2001

Date de publication: 22 novembre 2001

WIPO Gazette of International Marks

published fortnightly by
the International Bureau
of the World Intellectual
Property Organization

Contents: registrations
Nos. 765879 to 766691

renewals and modifications
recorded in the International
Register between
October 6 and October 19, 2001

Publication date: November 22, 2001

Genève
6^e année
No 21/2001

Geneva
6th year
No. 21/2001

SOMMAIRE

TABLE OF CONTENTS

	Pages	
Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques	1	Remarks concerning the publication of registrations and of other recordals made in the International Register of Marks
Informations concernant des exigences particulières et certaines déclarations de parties contractantes; autres informations générales; taxes individuelles	9	Information concerning particular requirements and certain declarations of contracting parties; general information; individual fees
I. Enregistrements	13	I. Registrations
II. Enregistrements internationaux qui n'ont pas fait l'objet d'un renouvellement	297	II. International registrations which have not been the subject of a renewal
III. Enregistrements internationaux dont le renouvellement a été radié selon la règle 30.3)c)	-	III. International registrations the renewal of which has been canceled in accordance with Rule 30(3)(c)
IV. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées n'a pas été payé (règle 40.3))	299	IV. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has not been paid (Rule 40(3))
V. Enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes désignées a été payé (règle 40.3))	301	V. International registrations for which the second installment in respect of some designated Contracting Parties has been paid (Rule 40(3))
VI. Renouvellements	303	VI. Renewals
VII. Modifications touchant l'enregistrement international		VII. Changes affecting the international registration
Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1)b)	347	Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)
Premières désignations postérieures à l'enregistrement international effectuées en vertu de la règle 24.1)b)	354	First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)
Continuation des effets des enregistrements internationaux dans certains États successeurs en vertu de la règle 39 du règlement d'exécution	-	Continuation of effects of international registrations in certain successor States in accordance with Rule 39 of the Regulations
Transmissions	371	Transfers
Cessions partielles	379	Partial assignments
Fusions d'enregistrements internationaux	-	Mergers of international registrations
Radiations		Cancellations
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	385	Cancellations effected for all the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	385	Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole	385	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol
Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25	385	Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25

SOMMAIRE (suite)

	Pages
Renonciations	386
Limitations	387
Modification du nom ou de l'adresse du titulaire	391
VIII. Enregistrements internationaux susceptibles de faire l'objet d'une opposition après le délai de 18 mois (règle 16)	397
IX. Refus, octrois de protection et invalidations	
Notifications de refus	399
Informations relatives à la présentation d'une requête en réexamen ou d'un recours	433
Décisions finales	435
Déclarations d'octroi de la protection	455
Invalidations	458
X. Inscriptions diverses (règles 20, 21, 22, 23 et 27.4))	459
XI. Rectifications	461
XII. Reproductions en couleur	481

TABLE OF CONTENTS (continued)

Renunciations
Limitations
Change in the name or address of the holder
VIII. International registrations which may be the subject of an opposition beyond the 18-month time limit (Rule 16)
IX. Refusals, grants of protection and invalidations
Notifications of refusals
Information concerning the lodging of a request for review or of an appeal
Final decisions
Statements of grant of protection
Invalidations
X. Miscellaneous records (Rules 20, 21, 22, 23 and 27(4))
XI. Corrections
XII. Color reproductions

Formulaires disponibles sur Internet

Les formulaires officiels à utiliser dans le cadre d'enregistrements internationaux effectués en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid sont disponibles sur le site internet de l'OMPI (<http://www.OMPI.int>) sur la page "Marques internationales".

Des informations utiles, telles que le barème des taxes et des avis relatifs aux nouveaux membres de l'Union de Madrid, sont publiées à la même adresse.

* * *

AVERTISSEMENT

L'attention du Bureau international a été attirée à plusieurs reprises sur le fait que des sociétés adressent à des titulaires d'enregistrements internationaux de marques des lettres les invitant, moyennant des sommes importantes, à enregistrer lesdites marques dans des publications d'apparence officielle.

Le Bureau international prévient les titulaires d'enregistrements internationaux et leurs mandataires que de telles publications n'ont absolument aucun effet juridique quant à la protection des marques concernées et sont donc inutiles.

Forms available on Internet

The official forms for use in connection with international registrations under the Madrid Agreement and Madrid Protocol are available on WIPO's website (<http://www.wipo.int>) on the page "International Marks".

Useful information such as the Schedule of Fees and announcements regarding new members of the Madrid Union is also published at the same address.

* * *

WARNING

On several occasions, the attention of the International Bureau has been drawn to the fact that certain organizations are sending letters to the owners of international registrations, inviting them to register their marks in publications which appear to be of an official nature.

The International Bureau warns the owners of international registrations and their agents that such a publication has absolutely no legal effect in regard to the protection of the said marks and is therefore unnecessary.

Remarques relatives à la publication des enregistrements et des autres inscriptions faites au registre international des marques

A. Généralités

1. L'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du 14 avril 1891, a été révisé en dernier lieu le 14 juillet 1967 à Stockholm et modifié le 28 septembre 1979. Le Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques du 27 juin 1989 est entré en vigueur le 1^{er} décembre 1995 et est opérationnel depuis le 1^{er} avril 1996.

2. Un règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole de Madrid est entré en vigueur le 1^{er} avril 1996.

3. Une liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid et du Protocole suit ces remarques.

4. En vertu des dispositions de l'Arrangement de Madrid et du Protocole, l'enregistrement international d'une marque peut être demandé au Bureau international de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), par l'intermédiaire de l'Office d'origine, par tout ressortissant de l'une des parties contractantes de l'Arrangement, du Protocole, ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole, de même que par toute autre personne, physique ou morale, qui a, dans l'une de ces parties contractantes, un domicile ou un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux.

5. L'enregistrement international étend ses effets à chacune des parties contractantes pour lesquelles la protection a été demandée; ces parties contractantes figurent dans la publication sous le code INID (831) (désignations selon l'Arrangement de Madrid) ou le code INID (832) (désignations selon le Protocole de Madrid). Chacune de ces parties contractantes a toutefois la possibilité, dans les conditions prévues par l'Arrangement ou le Protocole, de refuser la protection de la marque sur son territoire dans un délai déterminé (voir chiffre 6 ci-dessous), ou d'en prononcer, en tout temps, l'invalidation pour son territoire. Les refus de protection (sans toutefois les motifs de refus), les données relatives aux requêtes en réexamen ou aux recours suite à un refus de protection, les décisions finales consécutives à un refus, les déclarations d'octroi de la protection et les invalidations inscrits au registre international sont publiés sous la rubrique «Refus, octrois de protection et invalidations».

B. Enregistrements

6. La publication de chaque enregistrement international comprend dans tous les cas les indications suivantes: la date de l'enregistrement; le numéro de l'enregistrement; le nom et l'adresse du titulaire; la marque faisant l'objet de l'enregistrement; la liste des produits et des services, groupés selon les classes de la classification internationale¹; la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine; selon le cas, la date et le numéro de la demande de base et/ou de l'enregistrement de base; la ou les parties contractantes désignées (selon l'Arrangement et/ou le Protocole), ainsi que la date de notification. Cette date est celle à partir de laquelle court le délai d'un an durant lequel un refus de protection peut être prononcé selon l'article 5.2) de l'Arrangement ou d'un an ou plus selon l'article 5.2)a) à c) du Protocole.

¹ Il s'agit de la classification instituée par l'Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques, du 15 juin 1957, révisé à Stockholm le 14 juillet 1967 et à Genève le 13 mai 1977 et modifié à Genève le 2 octobre 1979. Cette classification comprend 34 classes de produits et 8 classes de services.

Remarks concerning the publication of registrations and of other records made in the International Register of Marks

A. General

1. The Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks, of April 14, 1891, was last revised at Stockholm on July 14, 1967, and amended on September 28, 1979. The Protocol relating to the Madrid Agreement concerning the International Registration of Marks of June 27, 1989 entered into force on December 1, 1995, and has been operational since April 1, 1996.

2. Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol entered into force on April 1, 1996.

3. A list of the Contracting Parties to the Madrid Agreement and Protocol follows these remarks.

4. Under the provisions of the Madrid Agreement and Protocol, the international registration of a mark can be requested of the International Bureau of the World Intellectual Property Organization (WIPO) through the intermediary of the Office of origin by any national of the Contracting Parties of the Agreement, of the Protocol or of both the Agreement and the Protocol, and also by any other natural person or legal entity having a domicile or a real and effective industrial or commercial establishment in one of those Contracting Parties.

5. An international registration has effect in each of the Contracting Parties in respect of which protection has been requested; these Contracting Parties are mentioned in the publication under INID code (831) (designations under the Madrid Agreement) or INID code (832) (designations under the Madrid Protocol). However, each of these Contracting Parties may, in accordance with the conditions provided for in the Agreement or the Protocol, refuse protection to the mark in its territory within a given time-limit (see item 6 below) or, at any time, to pronounce invalidation of such protection on its pronouncement, territory. Refusals of protection (without the grounds for refusal), data concerning requests for review or appeals following a refusal of protection, final decisions following a refusal, statements of grant of protection and invalidations recorded in the International Register are published under the item "Refusals, grants of protection and invalidations".

B. Registrations

6. The publication of each international registration contains, in all cases, the following indications: the date of registration; the registration number; the name and address of the holder; the mark which is the subject of the registration; the list of goods and services grouped according to the classes of the International Classification¹; the Contracting Party whose Office is the Office of origin; where applicable, the date and number of the basic application and/or basic registration; the designated Contracting Party or Contracting Parties (under the Agreement and/or the Protocol), together with the date of notification. This date is the one from which is counted the time limit of one year during which a refusal of protection may be pronounced under Article 5(2) of the Agreement or one year or more under Article 5(2)(a) to (c) of the Protocol.

¹ This is the Classification established by the Nice Agreement Concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks, of June 15, 1957, revised at Stockholm on July 14, 1967, and at Geneva on May 13, 1977, and amended at Geneva on October 2, 1979. This classification includes 34 classes of goods and 8 classes of services.

7. La publication comprend également, selon le cas, les indications suivantes:

- i) l'indication de la partie contractante où le titulaire a son établissement industriel ou commercial effectif et sérieux, ou son domicile, si l'adresse du titulaire n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'Office est l'Office d'origine;
- ii) l'adresse pour la correspondance;
- iii) l'indication «Voir reproduction couleur à la fin de ce volume» ou «Voir l'original en couleur à la fin de ce volume»;
- iv) les symboles pertinents de la classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne);
- v) la translittération en caractères latins et en chiffres arabes, si la marque ou une partie de la marque se compose de caractères autres que latins ou de chiffres autres qu'arabes ou romains; à titre facultatif, une traduction de la marque en français et/ou anglais;
- vi) la description de la marque;
- vii) les couleurs revendiquées, si le titulaire revendique la couleur à titre d'élément distinctif de la marque; à titre facultatif, les parties principales de la marque qui sont dans chacune des couleurs revendiquées;
- viii) la nature de la marque ou le type de marque (marque tridimensionnelle, marque sonore, marque collective, de certification ou de garantie);
- ix) la mention qu'un dépôt est un premier dépôt au sens de l'article 4 de la Convention de Paris pour la protection de la propriété industrielle;
- x) la limitation de la liste des produits et services à l'égard d'une ou plusieurs des parties contractantes désignées;
- xi) la ou les parties contractantes désignées où le titulaire a l'intention d'utiliser la marque.

8. Les rubriques décrivant la nature des indications publiées apparaissent sous la forme d'un code INID selon la norme ST.60 de l'OMPI. Le nom des pays concernés ou des organisations intergouvernementales concernées est identifié par un code à deux lettres selon la norme ST.3 de l'OMPI. Pour les codes ST.60 et ST.3, voir les pages ci-après.

C. Renouvellements

9. La publication du renouvellement comprend, en principe, les mêmes indications que la publication relative à l'enregistrement, sous réserve des modifications intervenues depuis l'enregistrement. Toutefois, la reproduction de la marque n'est publiée qu'en noir et blanc.

10. La date indiquée est celle à partir de laquelle prend effet le renouvellement. L'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé de la lettre R.

Dans le cas où il s'agit du deuxième renouvellement d'un enregistrement international, l'enregistrement renouvelé conserve le même numéro, qui est toutefois précédé du préfixe «2R» (p.e. 2R 130 000).

11. Le renouvellement est une simple prolongation de l'enregistrement tel qu'il existe au moment où le renouvellement doit prendre effet; aucune modification ne peut donc être apportée à l'enregistrement par le renouvellement lui-même.

12. Les désignations postérieures et les modifications prévues par l'Arrangement, le Protocole et le règlement d'exécution peuvent être inscrites au registre international, avant ou après le renouvellement. Une demande séparée doit à cette fin être présentée au Bureau international. Lors de la publication du renouvellement, il n'est tenu compte que des modifications inscrites au plus tard à la date d'expiration de l'enregistrement à renouveler.

7. Publication also includes, where applicable, the following indications:

- (i) the indication of the Contracting Party where the holder has a real and effective industrial or commercial establishment or his domicile, if the address of the holder is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin;
- (ii) the address for correspondence;
- (iii) the indication «See color reproduction at the end of this issue» or «See original in color at the end of this issue»;
- (iv) the relevant symbols of the International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna classification);
- (v) transliteration in Latin characters and Arabic numerals, if the mark, or part of the mark, consists of characters other than Latin characters or numerals other than Arabic or Roman numerals; on an optional basis, a translation of the mark into French and/or English;
- (vi) a description of the mark;
- (vii) the colors claimed where the holder claims color as a distinctive feature of the mark; on an optional basis, the principal parts of the mark which are in each of the colors claimed;
- (viii) the nature of the mark or the type of mark (three-dimensional mark, sound mark, collective, certification or guarantee mark);
- (ix) the indication that a filing is a first filing within the meaning of Article 4 of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property;
- (x) a limitation of the list of goods and services in respect of one or more designated Contracting Parties;
- (xi) the designated Contracting Party or Contracting Parties where the holder has the intention to use the mark.

8. The data describing the nature of the indications which are published appear under the form of an INID code according to WIPO Standard ST.60. The names of the countries concerned or of the intergovernmental organizations concerned are identified by two-letter codes under WIPO Standard ST.3. For the ST.60 and ST.3 codes, see the following pages.

C. Renewals

9. In principle, the publication of the renewal includes the same indications as the publication relating to the registration, subject to any changes which have occurred since the registration. However, the reproduction of the mark is published in black and white only.

10. The date which is indicated is the date from which the renewal has effect. The renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the letter R.

In the case of a second renewal of an international registration, the renewed registration keeps the same number, which is, however, preceded by the prefix «2R» (e.g., 2R 130 000).

11. Renewal is a mere prolongation of the registration as it exists at the time where the renewal must take effect; consequently, no change can be made to a registration by the renewal itself.

12. Subsequent designations and changes provided for under the Agreement, the Protocol and the Regulations, can be recorded in the International Register before or after renewal. A separate request must be presented to the International Bureau for this purpose. At the time of publication of renewals, only changes recorded at the latest on the date of expiry of the registration to be renewed are taken into account.

D. Désignations postérieures à l'enregistrement

13. On entend par désignation postérieure une requête pour l'extension des effets d'un enregistrement international à une partie contractante à laquelle il n'étend pas ses effets. Cette désignation postérieure peut être demandée en tout temps. Comme dans le cas de l'enregistrement et, dans les mêmes conditions, chaque partie contractante ayant fait l'objet d'une désignation postérieure a la possibilité de refuser la protection de la marque ou d'en prononcer l'invalidation (voir chiffre 6 ci-dessus); les délais indiqués au chiffre 6 ci-dessus courent dans ce cas à partir de la date de notification de la désignation postérieure.

E. Classification des éléments figuratifs

14. Si la marque faisant l'objet d'un enregistrement international est une marque figurative ou une marque verbale comprenant un élément figuratif, la publication de cet enregistrement indique, sous la reproduction de la marque, les catégories et divisions de la classification des éléments figuratifs des marques instituée par l'Arrangement de Vienne du 12 juin 1973, dans lesquelles sont rangés les éléments figuratifs de cette marque (article 4 de l'Arrangement de Vienne). La quatrième édition de la classification des éléments figuratifs est entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1998.

F. Divers

15. Abréviations

Une lettre majuscule (A, B ou C, etc.), qui suit le numéro d'un enregistrement, signifie qu'il s'agit de la partie cédée de l'enregistrement portant le même numéro.

La lettre R, qui précède le numéro d'un enregistrement, signifie que cet enregistrement a été renouvelé.

16. Langue

Dans la publication «Gazette OMPI des marques internationales», les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant de l'Arrangement de Madrid sont publiées en français. Les données relatives à un enregistrement international résultant d'une demande internationale relevant exclusivement du Protocole ou à la fois de l'Arrangement et du Protocole sont publiées dans la langue dans laquelle la demande a été reçue par le Bureau international (français ou anglais) suivie d'une traduction (imprimée en italique) en français ou en anglais, selon le cas.

17. Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Le Bureau international publie un «Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid». Ce Guide, qui est publié en langues française et anglaise, peut être commandé auprès du Bureau international; son prix est de 60 francs suisses.

D. Subsequent designations

13. A subsequent designation is a request to extend the effects of an international registration to a Contracting Party to which it does not yet extend its effects. A subsequent designation can be filed at any time. As is the case for registration, and under the same conditions, each Contracting Party which is the subject of a subsequent designation may refuse protection of the mark or pronounce its invalidation (see item 6 above); The time limits indicated in item 6 above start from the date of notification of the subsequent designation.

E. Classification of figurative elements

14. Where the mark which is the subject of an international registration is a figurative mark or a word mark comprising a figurative element, the publication of that registration indicates, under the reproduction of the mark, the categories and divisions of the Classification of Figurative Elements of Marks Established by the Vienna Agreement of June 12, 1973, in which the figurative elements of that mark are placed (Article 4 of the Vienna Agreement). The fourth edition of the Classification of Figurative Elements entered into force on January 1, 1998.

F. Miscellaneous

15. Abbreviations

A capital letter (A, B or C, etc.), which follows the registration number means that it concerns a part of the registration bearing the same number which has been transferred.

The letter R, which precedes the registration number, means that this registration has been renewed.

16. Language

In the publication "WIPO Gazette of International Marks", the data concerning an international registration resulting from an international registration governed by the Madrid Agreement are published in French. The data concerning an international registration resulting from an international application governed exclusively by the Protocol or by both the Agreement and the Protocol are published in the language in which the application was received by the International Bureau (English or French) followed by a translation (printed in italics) into English or French, as the case may be.

17. Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

The International Bureau publishes a "Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol". This Guide, which is published in English and French, may be ordered from the International Bureau; its price is 60 Swiss francs.

Liste des parties contractantes de l'Arrangement de Madrid ou du Protocole dans l'ordre alphabétique des codes ST.3 correspondants

List of Contracting Parties to the Madrid Agreement or the Madrid Protocol in the alphabetical order of the corresponding ST.3 codes

Lorsqu'un pays est partie à l'Arrangement de Madrid, son nom est suivi de la lettre «A»; lorsqu'un pays est partie au Protocole de Madrid, son nom est suivi de la lettre «P»; lorsqu'un pays est partie à la fois à l'Arrangement et au Protocole, son nom est suivi de «A & P».

Where a country is party to the Madrid Agreement, its name is followed by the letter "A"; where a country is party to the Madrid Protocol, its name is followed by the letter "P"; where a country is party to both the Agreement and the Protocol, its name is followed by "A & P".

AG	Antigua-et-Barbuda/Antigua and Barbuda (P)	LI	Liechtenstein (A & P)
AL	Albanie/Albania (A)	LR	Libéria/Liberia (A)
AM	Arménie/Armenia (A & P)	LS	Lesotho (A & P)
AT	Autriche/Austria (A & P)	LT	Lituanie/Lithuania (P)
AU	Australie/Australia (P)	LU	Luxembourg (A & P)
AZ	Azerbaïdjan/Azerbaijan (A)	LV	Lettonie/Latvia (A & P)
BA	Bosnie-Herzégovine/Bosnia and Herzegovina (A)	MA	Maroc/Morocco (A & P)
BE	Belgique/Belgium (A & P)	MC	Monaco (A & P)
BG	Bulgarie/Bulgaria (A & P)	MD	République de Moldova/Republic of Moldova (A & P)
BT	Bhoutan/Bhutan (A & P)	MK	Ex-République yougoslave de Macédoine/ The former Yugoslav Republic of Macedonia (A)
BX	Bureau Benelux des marques/ Benelux Trademark Office*	MN	Mongolie/Mongolia (A & P)
BY	Bélarus/Belarus (A & P) ¹	MZ	Mozambique (A & P)
CH	Suisse/Switzerland (A & P)	NL	Pays-Bas/Netherlands (A & P)
CN	Chine/China (A & P)	NO	Norvège/Norway (P)
CU	Cuba (A & P)	PL	Pologne/Poland (A & P)
CZ	République tchèque/Czech Republic (A & P)	PT	Portugal (A & P)
DE	Allemagne/Germany (A & P)	RO	Roumanie/Romania (A & P)
DK	Danemark/Denmark (P)	RU	Fédération de Russie/Russian Federation (A & P)
DZ	Algérie/Algeria (A)	SD	Soudan/Sudan (A)
EE	Estonie/Estonia (P)	SE	Suède/Sweden (P)
EG	Égypte/Egypt (A)	SG	Singapour/Singapore (P)
ES	Espagne/Spain (A & P)	SI	Slovénie/Slovenia (A & P)
FI	Finlande/Finland (P)	SK	Slovaquie/Slovakia (A & P)
FR	France (A & P)	SL	Sierra Leone (A & P)
GB	Royaume-Uni/United Kingdom (P)	SM	Saint-Marin/San Marino (A)
GE	Géorgie/Georgia (P)	SZ	Swaziland (A & P)
GR	Grèce/Greece (P)	TJ	Tadjikistan/Tajikistan (A)
HR	Croatie/Croatia (A)	TM	Turkménistan/Turkmenistan (P)
HU	Hongrie/Hungary (A & P)	TR	Turquie/Turkey (P)
IE	Irlande/Ireland (P)	UA	Ukraine (A & P)
IS	Islande/Iceland (P)	UZ	Ouzbékistan/Uzbekistan (A)
IT	Italie/Italy (A & P)	VN	Viet Nam (A)
JP	Japon/Japan (P)	YU	Yougoslavie/Yugoslavia (A & P)
KE	Kenya (A & P)	ZM	Zambie/Zambia (P) ²
KG	Kirghizistan/Kyrgyzstan (A)		
KP	République populaire démocratique de Corée/ Democratic People's Republic of Korea (A & P)		
KZ	Kazakhstan (A)		

* Pour l'application de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid, la Belgique, le Luxembourg et les Pays-Bas doivent être considérés comme un seul pays; l'administration commune de ces pays est le Bureau Benelux des marques (code BX) / For the application of the Madrid Agreement and the Madrid Protocol, Belgium, Luxembourg and the Netherlands are deemed to be a single country; the common Office for these countries is the Benelux Trademark Office (code BX).

¹ Avec effet à partir du 18 janvier 2002 à l'égard du Protocole / With effect from January 18, 2002, with regard to the Protocol.

Normes ST.60 et ST.3 de l'OMPI

1. Les données bibliographiques relatives aux marques internationales sont identifiées par les codes INID de l'OMPI («Identification Numérique Internationalement agréée en matière de Données bibliographiques»), à savoir, les codes de la norme ST.60 («Recommandation relative aux données bibliographiques concernant les marques») et la norme ST.3 («Code normalisé à deux lettres recommandé pour la représentation des pays, d'autres entités et d'organisations internationales délivrant ou enregistrant des titres de propriété industrielle»). Les dates sont indiquées dans le format normalisé JJ.MM.AAAA.

2. Les différents codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette, les données bibliographiques auxquels ils sont associés, ainsi que les notes explicatives, sont indiqués ci-après. Les codes de la norme ST.3 sont indiqués dans la liste des parties contractantes de l'Arrangement et/ou du Protocole de Madrid.

Liste des codes de la norme ST.60 utilisés dans la Gazette

(Les notes explicatives éventuelles figurent à la fin de la présente liste.)

- (100) **Données concernant l'enregistrement/le renouvellement**
 Date de l'enregistrement/du renouvellement
 (151) Date de l'enregistrement
 (156) Date du renouvellement
 Numéros d'enregistrement connexes
 (161) Numéro(s) d'enregistrement antérieur(s) de l'enregistrement renouvelé
 (171) Durée prévue de l'enregistrement
 (176) Durée prévue du renouvellement
- (300) **Données relatives à la priorité selon la Convention de Paris et autres données relatives à l'enregistrement de la marque dans le pays d'origine**
 (320) Date de dépôt de la première demande
- (500) **Informations diverses**
 Produits ou services
 (511) Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques (classification de Nice) et liste des produits et services classés selon cette classification
 Indications relatives à l'utilisation de la marque
 (527) Indications relatives aux exigences d'utilisation
 (531) Classification internationale des éléments figuratifs des marques (classification de Vienne)
 (550) Indication relative à la nature de la marque ou au type de marque
 (561) Translittération de la marque
 (566) Traduction de la marque ou de mots contenus dans la marque
 (571) Description de la marque
 (580) Date de l'inscription au registre de tout type de transaction (par exemple, changement de titulaire, changement de nom ou d'adresse, renonciation, cessation de la protection)
 (591) Informations concernant les couleurs revendiquées
- (700) **Informations concernant les parties intéressées par la demande ou l'enregistrement**
 (732) Nom et adresse du titulaire de l'enregistrement
 (750) Adresse pour la correspondance
 (770) Nom et adresse du titulaire précédent (en cas de changement de titulaire)

WIPO Standards ST.60 and ST.3

1. The bibliographic data in respect of international marks are identified by the WIPO INID codes (INID stands for "Internationally agreed Numbers for the Identification of Data"), that is, the codes of Standard ST.60 ("Recommendation concerning bibliographic data relating to marks") and Standard ST.3 (Recommended standard two-letter code for the representation of States, other entities and international organizations issuing or registering industrial property titles"). The dates are given in Standardized DD.MM.YYYY format.

2. The various codes of Standard ST.60 used in the Gazette and the bibliographic data to which they relate are given below, together with explanatory notes. The ST.3 Standard codes are indicated in the list of Contracting Parties of the Madrid Agreement and/or Protocol.

List of Codes of Standard ST.60 used in the Gazette

(Any explanatory notes appear at the end of this list)

- (100) **Data concerning the registration/renewal**
 Date of the registration/renewal
 (151) Date of the registration
 (156) Date of the renewal
 Related registration numbers
 (161) Earlier registration number(s) of the renewed registration
 (171) Expected duration of the registration
 (176) Expected duration of the renewal
- (300) **Data relating to priority under the Paris Convention and other data relating to registration of the mark in the country of origin**
 (320) Date of filing of the first application
- (500) **Various information**
 Goods and/or services
 (511) The International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks (Nice Classification) and the list of goods and services classified according thereto
 Indications regarding the use of the mark
 (527) Indications regarding use requirements
 (531) International Classification of the Figurative Elements of Marks (Vienna Classification)
 (550) Indication relating to the nature or kind of mark
 (561) Transliteration of the mark
 (566) Translation of the mark or of words contained in the mark
 (571) Description of the mark
 (580) Date of recording of any kind of transaction in the Register (e.g., change in ownership, change in name or address, renunciation, termination of protection)
 (591) Information concerning colors claimed
- (700) **Information concerning parties concerned with the application/registration**
 (732) Name and address of the holder of the registration
 (750) Address for correspondence
 (770) Name and address of the previous holder (in case of change in ownership)

(800) Certaines données relatives à l'enregistrement international des marques selon l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et le Protocole relatif à cet Arrangement.

Données concernant le droit à l'enregistrement

- (811) État contractant dont le titulaire est ressortissant
- (812) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a un établissement industriel ou commercial effectif et sérieux
- (813) État contractant ou organisation contractante sur le territoire duquel ou de laquelle le titulaire a son domicile
- (814) Partie contractante sur le territoire de laquelle le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire de l'enregistrement international

Données concernant la demande de base ou l'enregistrement de base

- (821) Demande de base
- (822) Enregistrement de base

Données concernant les parties contractantes visées par l'enregistrement international, le renouvellement ou un changement

- (831) Désignations selon l'Arrangement de Madrid
- (832) Désignations selon le Protocole de Madrid
- (833) Parties contractantes intéressées

Informations diverses

- (841) État dont le titulaire est ressortissant
- (842) Nature juridique du titulaire (personne morale) et État ainsi que, le cas échéant, territoire à l'intérieur de cet État, où la personne morale est constituée

Données concernant la limitation de la liste des produits et services

- (851) Limitation de la liste des produits et services

Données concernant les refus de protection et invalidation

- (861) Refus total de protection
- (862) Refus partiel de protection
- (863) Décisions finales confirmant le refus de protection
- (864) Autres décisions finales
- (865) Invalidation partielle
- (866) Radiation partielle

Données concernant un changement apporté à l'enregistrement international

- (871) Numéro de la partie cédée de l'enregistrement international
- (872) Numéro des enregistrements internationaux fusionnés
- (873) Numéro de l'enregistrement international résultant de la fusion
- (874) Nouveau nom ou nouvelle adresse du titulaire

Données concernant un remplacement, une division ou une fusion

- (881) Numéro et date de l'enregistrement national ou régional ou des enregistrements nationaux ou régionaux remplacés par un enregistrement international et partie contractante concernée (article 4bis de l'Arrangement ou article 4bis du Protocole)
- (882) Date et numéro de la demande de base, de l'enregistrement qui en est issu ou de l'enregistrement de base faisant l'objet de la division
- (883) Données concernant la demande de base, l'enregistrement qui en est issu ou l'enregistrement de base résultant de la division ou de la fusion

Données concernant les désignations postérieures

- (891) Date de la désignation postérieure (règle 24.6) du règlement d'exécution commun)

(800) Certain data relating to the international registration of marks under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement

Data concerning entitlement

- (811) Contracting State of which the holder is a national
- (812) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has a real and effective industrial or commercial establishment
- (813) Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has his domicile
- (814) Contracting Party in the territory of which the new holder fulfills the conditions to be the holder of the international registration

Data concerning the basic application or the basic registration

- (821) Basic application
- (822) Basic registration

Data concerning the Contracting Parties covered by the international registration, the renewal or a change

- (831) Designations under the Madrid Agreement
- (832) Designations under the Madrid Protocol
- (833) Interested Contracting Parties

Various information

- (841) State of which the holder is a national
- (842) Legal nature of the holder (legal entity) and State, and, where applicable, territory within that State where the legal entity is organized

Data concerning the limitation of the list of goods and services

- (851) Limitation of the list of goods and services

Data concerning refusal of protection and invalidation

- (861) Total refusal of protection
- (862) Partial refusal of protection
- (863) Final decisions confirming the refusal of protection
- (864) Other final decisions
- (865) Partial invalidation
- (866) Partial cancellation

Data concerning a change in respect of the international registration

- (871) Number of the assigned part of the international registration
- (872) Numbers of the international registrations which have been merged
- (873) Number of the international registration resulting from the merger
- (874) New name and/or address of the holder

Data concerning replacement, division or merger

- (881) Number(s) and date(s) of national or regional registration(s) replaced by an international registration and Contracting Party concerned (Article 4bis of the Madrid Agreement and Article 4bis of the Protocol)
- (882) Date and number of the basic application, the registration resulting therefrom or the basic registration which is the subject of the division or merger
- (883) Data concerning the basic application, the registration resulting therefrom or the basic registration resulting from the division or merger

Data concerning subsequent designations

- (891) Date of subsequent designation (Rule 24(6) of the Common Regulations)

Notes explicatives**Explanatory Notes**

Re: code INID (161)
Dans le cadre de la publication de renouvellements d'enregistrements internationaux, ce code est utilisé pour des enregistrements antérieurs ayant expiré avant l'entrée en vigueur (en 1966) de l'Acte de Nice.

Re: INID code (161)
Within the publication of renewals of international registrations, this code is used for prior registrations having expired before the entry into force (in 1966) of the Nice Act.

Re: codes INID (171) et (176)
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales», les codes (171) et (176) sont respectivement utilisés à l'égard des enregistrements internationaux et des renouvellements relevant du règlement d'exécution de l'Arrangement de Madrid en vigueur jusqu'au 31 mars 1996 et pour lesquels les émoluments et taxes ont été payés pour 20 ans.

Re: INID codes (171) and (176)
Within the «WIPO Gazette of International Marks», the codes (171) and (176) are respectively used for international registrations and renewals bound by the Regulations under the Madrid Agreement in force until March 31, 1996 and in respect of which fees have been paid for 20 years.

Re: code INID (527)
Le code (527) peut être utilisé non seulement pour les indications relatives à l'usage effectif mais aussi pour les indications d'intention d'utiliser la marque.

Re: INID code (527)
The code (527) may be used not only for indications relating to actual use but also for indications of intention to use the mark.

Re: code INID (580)
Dans le cadre de la «Gazette OMPI des marques internationales» (pour ce qui concerne les enregistrements internationaux, les désignations postérieures et les rectifications), le code (580) est utilisé pour indiquer la date de notification par le Bureau international aux parties contractantes désignées, date à partir de laquelle commence à courir le délai pour émettre le refus de protection selon l'article 5 de l'Arrangement ou l'article 5 du Protocole.

Re: INID code (580)
Within the «WIPO Gazette of International Marks» (as regards international registrations, subsequent designations and corrections), code (580) is used to indicate the date of notification by the International Bureau to the designated Contracting Parties, from which date the time limit to notify the refusal of protection under Article 5 of the Agreement or Article 5 of the Protocol starts.

Re: codes INID (732) et (770)
Ces codes s'appliquent aussi aux cas où il y a *plusieurs* titulaires.

Re: INID codes (732) and (770)
These codes also cover *several* holders.

Re: codes INID (812) et (813)
À utiliser uniquement lorsque l'adresse du titulaire (ou de l'un des titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante dont l'office est l'office d'origine ou, si un changement de titulaire de l'enregistrement international a été inscrit au registre international, lorsque l'adresse du nouveau titulaire (ou de l'un des nouveaux titulaires) n'est pas sur le territoire de la partie contractante ou de l'une des parties contractantes à l'égard de laquelle ou desquelles le nouveau titulaire remplit les conditions requises pour être le titulaire d'un enregistrement international.

Re: INID codes (812) and (813)
Only applicable where the address of the holder (or of one of the holders) is not in the territory of the Contracting Party whose Office is the Office of origin or, where a change in the ownership of the international registration has been recorded in the International Register, where the address of the transferee (or of one of the Contracting Parties) in respect of which the transferee fulfills the conditions to be the holder of an international registration.

Re: codes INID (821) et (822)
Dans certains cas (par exemple, lorsqu'un pays devenu partie au Protocole continue d'appliquer le système de demande monoclasse), la demande internationale (relevant exclusivement du Protocole) peut être fondée sur une ou plusieurs demandes de base - code (821) - et sur un ou plusieurs enregistrements de base - code (822) -, si l'enregistrement international porte sur plusieurs classes de produits ou services.

Re: INID codes (821) and (822)
In some cases (e.g., where a country which has become party to the Protocol still applies the single class application system), the international application (exclusively governed by the Protocol) can be based on one or more basic applications (code (821)) and basic registrations (code (822)) if the international registration covers several classes of goods and/or services.

Re: codes INID (831) à (833)
Aucun de ces codes INID n'est prévu pour le cas où un changement concerne la totalité des parties contractantes désignées (dans le cas d'un changement complet de titulaire (transmission)).

Re: INID codes (831) to (833)
No INID codes are provided for where a change can only affect all the designated Contracting Parties (in the case of total change in ownership (transfer)).

Re: codes INID (831) et (832)
On entend par «désignation» une extension territoriale faite dans la demande internationale ou postérieurement à l'enregistrement international. Les codes (831) ou (832) seront utilisés dans la publication des enregistrements internationaux, des désignations postérieures, des renouvellements et des changements partiels de titulaire.

Re: INID codes (831) to (832)
By «designation» is meant a territorial extension made in the international application or subsequent to the international registration. Code (831) and/or code (832) will be used in the publication of international registrations, subsequent designations, renewals and partial changes in ownership.

Re: code INID (833)
Ce code sera utilisé dans la publication des renonciations, des limitations et des radiations partielles.

Re: INID code (833)
This code will be used in the publications of renunciations, limitations and partial cancellation.

Re: codes INID (841) et (842)

L'information visée par ces codes est facultative aux fins de l'enregistrement international; elle a pour but de satisfaire aux exigences posées par la législation de certaines parties contractantes désignées.

Re: code INID (851)

Ce code sera utilisé lorsqu'une limitation de la liste des produits et services figure dans une demande internationale ou dans une désignation postérieure.

Re: code INID (871)

En cas de cession partielle de l'enregistrement international, la partie cédée (inscrite au nom du nouveau titulaire) portera le même numéro que l'enregistrement international concerné, suivi d'une lettre majuscule.

Re: code INID (874)

Ce code sera utilisé pour un changement de nom ou d'adresse du titulaire, lorsque ce changement n'entraînera pas de changement quant à la personne du titulaire de l'enregistrement international.

Re: INID codes (841) and (842)

The information covered by these codes is optional for the purposes of international registration and is intended to comply with requirements under the laws of some designated Contracting Parties.

Re: INID code (851)

This code will be used where a limitation of the list of goods and services is included in an international application or in a subsequent designation.

Re: INID code (871)

In the case of a partial assignment of the international registration, the assigned part (recorded in the name of the transferee) will bear the same number as the international registration concerned, followed by a capital letter.

Re: INID code (874)

This code is used where the name and/or address of the holder changes without any change in the ownership of the international registration.

Taxes individuelles selon le Protocole de Madrid (en francs suisses)

Les taxes suivantes sont payables au lieu du complément d'émolument lorsque les parties contractantes mentionnées ci-après sont désignées en vertu du Protocole de Madrid (voir Barème des émoluments et taxes selon le Règlement d'exécution, points 2.4, 3.4, 5.3 et 6.4):

1. Désignations faites dans la demande internationale ou postérieures à l'enregistrement international

Arménie	320	pour une classe, plus
	32	pour chaque classe additionnelle
Australie	381	pour une classe, plus
	347	pour chaque classe additionnelle
Benelux	163	pour trois classes, plus
	15	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	232	pour trois classes, plus
	15	pour chaque classe additionnelle
Bulgarie	251	pour une classe, plus
	15	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective ou une marque de certification:</i>		
	502	pour une classe, plus
	30	pour chaque classe additionnelle
Chine	345	pour une classe, plus
	172	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	1036	pour une classe, plus
	518	pour chaque classe additionnelle
Danemark	487	pour trois classes, plus
	124	pour chaque classe additionnelle
Estonie	291	pour une classe, plus
	104	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	364	pour une classe, plus
	104	pour chaque classe additionnelle
Finlande	255	pour trois classes, plus
	94	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	332	pour trois classes, plus
	94	pour chaque classe additionnelle
Géorgie	324	pour une classe, plus
	128	pour chaque classe additionnelle
Grèce	94	pour une classe, plus
	23	pour chaque classe additionnelle
Irlande	385	pour une classe, plus
	115	pour chaque classe additionnelle
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ces montants seront:</i>		
	372	pour une classe, plus
	106	pour chaque classe additionnelle
Islande	239	pour une classe, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ces montants seront:</i>		
	188	pour une classe, plus
	39	pour chaque classe additionnelle
Italie	112	pour une classe, plus
	37	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	373	quel que soit le nombre de classes

Individual Fees under the Madrid Protocol (in Swiss francs)

The following fees are payable in place of complementary fees when the Contracting Parties mentioned below are designated under the Protocol (see Schedule of Fees under the Regulations, items 2.4, 3.4, 5.3 and 6.4):

1. Designations made in the international application or subsequent to the international registration

Armenia	320	for one class, plus
	32	for each additional class
Australia	381	for one class, plus
	347	for each additional class
Benelux	163	for three classes, plus
	15	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	232	for three classes, plus
	15	for each additional class
Bulgaria	251	for one class, plus
	15	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark or a certification mark:</i>		
	502	for one class, plus
	30	for each additional class
China	345	for one class, plus
	172	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	1036	for one class, plus
	518	for each additional class
Denmark	487	for three classes, plus
	124	for each additional class
Estonia	291	for one class, plus
	104	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	364	for one class, plus
	104	for each additional class
Finland	255	for three classes, plus
	94	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	332	for three classes, plus
	94	for each additional class
Georgia	324	for one class, plus
	128	for each additional class
Greece	94	for one class, plus
	23	for each additional class
Iceland	239	for one class, plus
	50	for each additional class
<i>From January 1, 2002 these amounts will be:</i>		
	188	for one class, plus
	39	for each additional class
Ireland	385	for one class, plus
	115	for each additional class
<i>From January 1, 2002 these amounts will be:</i>		
	372	for one class, plus
	106	for each additional class
Italy	112	for one class, plus
	37	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	373	independent of the number of classes

Japon	1337	pour une classe, plus
	1262	pour chaque classe additionnelle
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ces montants seront:</i>		
	1139	pour une classe, plus
	1075	pour chaque classe additionnelle
Norvège	300	pour une classe, plus
	120	pour chaque classe additionnelle
Royaume-Uni	454	pour une classe, plus
	126	pour chaque classe additionnelle
Singapour	260	pour une classe, plus
	260	pour chaque classe additionnelle
Suède	198	pour une classe, plus
	82	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque se compose d'éléments figuratifs ou de caractères spéciaux ou lorsqu'elle les contient:</i>		
	33	en plus
Suisse	600	pour deux classes, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Turkménistan	320	pour une classe, plus
	160	pour chaque classe additionnelle

2. Renouvellement

Arménie	320	pour une classe, plus
	32	pour chaque classe additionnelle
Australie	254	pour une classe, plus
	127	pour chaque classe additionnelle
Benelux	268	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	487	pour trois classes, plus
	48	pour chaque classe additionnelle
Bulgarie	196	quel que soit le nombre de classes
<i>lorsque la marque est une marque collective ou une marque de certification:</i>		
	392	quel que soit le nombre de classes
Chine	690	pour une classe, plus
	345	pour chaque classe additionnelle
Danemark	487	pour trois classes, plus
	124	pour chaque classe additionnelle
Estonie	291	quel que soit le nombre de classes
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	364	quel que soit le nombre de classes
Finlande	273	pour trois classes, plus
	143	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	370	pour trois classes, plus
	143	pour chaque classe additionnelle
Géorgie	324	pour une classe, plus
	128	pour chaque classe additionnelle
Grèce	94	pour une classe, plus
	23	pour chaque classe additionnelle
Irlande	385	pour une classe, plus
	193	pour chaque classe additionnelle
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ces montants seront:</i>		
	380	pour une classe, plus
	190	pour chaque classe additionnelle

Japan	1337	for one class, plus
	1262	for each additional class
<i>From January 1, 2002 these amounts will be:</i>		
	1139	for one class, plus
	1075	for each additional class
Norway	300	for one class, plus
	120	for each additional class
Singapore	260	for one class, plus
	260	for each additional class
Sweden	198	for one class, plus
	82	for each additional class
<i>where the mark consists of or contains figurative elements or special characters:</i>		
	33	in addition
Switzerland	600	for two classes, plus
	50	for each additional class
Turkmenistan	320	for one class, plus
	160	for each additional class
United Kingdom	454	for one class, plus
	126	for each additional class

2. Renewal

Armenia	320	for one class, plus
	32	for each additional class
Australia	254	for one class, plus
	127	for each additional class
Benelux	268	for three classes, plus
	48	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	487	for three classes, plus
	48	for each additional class
Bulgaria	196	independent of the number of classes
<i>where the mark is a collective mark or a certification mark:</i>		
	392	independent of the number of classes
China	690	for one class, plus
	345	for each additional class
Denmark	487	for three classes, plus
	124	for each additional class
Estonia	291	independent of the number of classes
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	364	independent of the number of classes
Finland	273	for three classes, plus
	143	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	370	for three classes, plus
	143	for each additional class
Georgia	324	for one class, plus
	128	for each additional class
Greece	94	for one class, plus
	23	for each additional class
Ireland	385	for one class, plus
	193	for each additional class
<i>From January 1, 2002 these amounts will be:</i>		
	380	for one class, plus
	190	for each additional class

Islande	239	pour une classe, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ces montants seront:</i>		
	188	pour une classe, plus
	39	pour chaque classe additionnelle
Italie	75	pour une classe, plus
	37	pour chaque classe additionnelle
<i>lorsque la marque est une marque collective:</i>		
	224	quel que soit le nombre de classes
Japon	2354	pour chaque classe
<i>à partir du 1^{er} janvier 2002, ce montant sera:</i>		
	2005	pour chaque classe
Norvège	250	pour une classe, plus
	120	pour chaque classe additionnelle
Royaume-Uni	504	pour une classe, plus
	126	pour chaque classe additionnelle
Singapour	183	pour une classe, plus
	183	pour chaque classe additionnelle
Suède	198	pour une classe, plus
	82	pour chaque classe additionnelle
Suisse	600	pour deux classes, plus
	50	pour chaque classe additionnelle
Turkménistan	320	pour une classe, plus
	160	pour chaque classe additionnelle

Iceland	239	for one class, plus
	50	for each additional class
<i>From January 1, 2002 these amounts will be:</i>		
	188	for one class, plus
	39	for each additional class
Italy	75	for one class, plus
	37	for each additional class
<i>where the mark is a collective mark:</i>		
	224	independent of the number of classes
Japan	2354	for each class
<i>From January 1, 2002 this amount will be:</i>		
	2005	for each class
Norway	250	for one class, plus
	120	for each additional class
Singapore	183	for one class, plus
	183	for each additional class
Sweden	198	for one class, plus
	82	for each additional class
Switzerland	600	for two classes, plus
	50	for each additional class
Turkmenistan	320	for one class, plus
	160	for each additional class
United Kingdom	504	for one class, plus
	126	for each additional class

Calculateur de taxes

Une feuille de calcul pour calculer les émoluments et taxes (y compris les taxes individuelles) qui doivent être payés à l'égard des demandes internationales, des désignations postérieures et des renouvellements est disponible sur le site internet de l'OMPI (<http://www.OMPI.int>), sur la page "Marques internationales". L'utilisation du calculateur nécessite la version 5 (ou une version supérieure) de Microsoft Excel.

Calculateur de taxes

Une feuille de calcul pour calculer les émoluments et taxes (y compris les taxes individuelles) qui doivent être payés à l'égard des demandes internationales, des désignations postérieures et des renouvellements est disponible sur le site internet de l'OMPI (<http://www.OMPI.int>), sur la page "Marques internationales". L'utilisation du calculateur nécessite la version 5 (ou une version supérieure) de Microsoft Excel.

I. ENREGISTREMENTS / REGISTRATIONS

Nos 765 879 à / to 766 691

(151) **20.07.2001** **765 879**

- (732) Koninklijke Van Zanten B.V.
1a, 1e Loosterweg, NL-2182 BL HILLEGOM (NL).
(842) Besloten Vennootschap.

ROYAL VAN ZANTEN

(511) 31 Ornamental plant cultivation products, as well as seeds, cuttings, parts of plants and other material for the reproduction of plants.

35 Business intermediary services relating to the purchase and sales, as well as to the import and export of goods as mentioned in class 31.

42 Reproduction, upgrading, cultivation and selection, also by hydroponic cultivation and explant growing, of goods as mentioned in class 31; professional consultancy in the field of ornamental plant cultivation.

31 *Produits issus de la culture de plantes décoratives, ainsi que semences, boutures, éléments de plantes et autres éléments pour la reproduction des plantes.*

35 *Services d'intermédiaire commercial en achat et vente, ainsi qu'en import-export des produits de la classe 31.*

42 *Reproduction, amélioration, culture et sélection, également par culture hydroponique et culture d'explants, des produits cités en classe 31; services de conseiller professionnel en culture de plantes décoratives.*

(822) BX, 24.01.2001, 684261.

(300) BX, 24.01.2001, 684621.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, KE, PL, PT, VN.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **14.08.2001** **765 880**

- (732) Henkel KGaA
Henkelstrasse 67, D-40589 Düsseldorf (DE).
(750) Henkel KGaA, D-40191 Düsseldorf (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 3.11; 10.5; 29.1.

(591) Green, blue, cyan, rhodamine red, yellow. / Vert, bleu, cyan, rouge rhodamine, jaune.

(511) 3 Non-medicated toothpastes, dentifrices and mouth washes.

5 Medicated toothpastes, dentifrices and mouth washes.

21 Devices for oral and dental care, in particular toothbrushes, dental water jets and electric toothbrushes.

3 *Pâtes dentifrices, dentifrices et bains de bouche non médicamenteux.*

5 *Pâtes dentifrices, dentifrices et bains de bouche médicamenteux.*

21 *Appareils pour les soins bucco-dentaires, en particulier brosses à dents, hydropulseurs et brosses à dents électriques.*

(822) DE, 24.07.2001, 300 93 681.8/03.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **07.06.2001** **765 881**

- (732) Crane Process Flow Technologies GmbH
Heerdter Lohweg 63 - 71, D-40549 Düsseldorf (DE).

ELRO

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Pumps, especially hose pumps; controls for pumps, especially for hose pumps; parts and accessories for pumps, especially for hose pumps, namely suction baskets, flat boxes, suction pipes, pre-filter barrels, transport barrels, barrels for dangerous goods, hose couplers, flange couplings, hose couplings, pulsation dampers, cleaning moles.

9 Electrical or electronic apparatus, apparatus and instruments for automation, control and monitoring of pumps (especially of hose pumps) and automation, control and monitoring devices assembled from the aforesaid goods; pressure indicators, pressure sensors, temperature indicators, temperature sensors, interpretation devices for temperature sensors, conductivity sensors with interpretation devices, frequency converter for actuators.

17 Hoses (not made of metal) for pumps, especially for hose pumps.

37 Mounting and installation of pumps, especially of hose pumps; construction and maintenance of pumps, automation, control and monitoring devices.

42 Technical consultation, design (technical calculation for determination of the suitable kind and size of pumps).

7 *Pompes, en particulier pompes à tuyaux; dispositifs de contrôle pour pompes, en particulier pour pompes à tuyaux; parties et accessoires pour pompes, notamment pour pompes à tuyaux, à savoir crépines d'aspiration, casiers plats, tuyaux d'aspiration, tonneaux de pré-filtre, tonneaux de transport, tonneaux pour produits dangereux, connexions pour tuyaux, accouplements à plateaux, raccords pour flexibles, amortisseurs de pulsations, embouts de nettoyage.*

9 *Appareils et instruments électriques ou électroniques pour l'automatisation, le contrôle et la commande de pompes (spécialement de pompes à tuyaux) et dispositifs d'automatisation, de contrôle et de commande constitués des produits précités; indicateurs de pression, capteurs de pres-*

sion, indicateurs de température, sondes de température, dispositifs d'interprétation pour sondes de température, capteurs de conductivité munis de dispositifs d'interprétation, convertisseurs de fréquence pour dispositifs de commande.

17 Tuyaux (non métalliques) pour pompes, notamment pour pompes à tuyaux.

37 Montage et installation de pompes, notamment de pompes à tuyaux; construction et maintenance de pompes, de dispositifs d'automatisation, de contrôle et de commande.

42 Conseils techniques, conception (calcul technique pour déterminer le type et la taille de pompe appropriée).

(822) DE, 09.04.2001, 30101459.0/07.

(300) DE, 10.01.2001, 30101459.0/07.

(831) CH, CZ, HR, HU, PL, SI, SK.

(832) JP, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **11.07.2001** **765 882**

(732) ELLEN AB

Box 55700, SE-114 83 STOCKHOLM (SE).

ELLEN

(511) 1 Micro-organisms, microbiological substances and lactic acid produced bacteria not for medical or veterinary use.

5 Pharmaceutical preparations, including probiotics and vaginal inserts, micro-organisms and micro-biological substances for medical use, lactic acid produced bacteria for medical use, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; tampons and sanitary products, material for stopping teeth, dental wax, disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

1 Micro-organismes, substances microbiologiques et bactéries lactiques non à usage médical ou vétérinaire.

5 Produits pharmaceutiques, notamment probiotiques et comprimés vaginaux, micro-organismes et substances microbiologiques à usage médical, bactéries lactiques à usage médical, vétérinaire et produits hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matières à pansements; tampons et produits hygiéniques, matières pour plomber les dents, cire dentaire, désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(821) SE, 02.02.2001, 01-00791.

(300) SE, 02.02.2001, 01-00791.

(832) AT, AU, BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IT, JP, NO, PL, PT.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **15.02.2001** **765 883**

(732) Captiva Import Export Beteiligungs GmbH
13, Ilztalerstraße, D-94104 Tittling (DE).

Captiva

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 9 Ordinateurs et appareils pour le traitement de l'information; logiciels; éléments de construction électroniques, en particulier transistors, microprocesseurs, mémoires modules, mémoires médiums.

38 Télécommunications.

42 Configuration, à savoir composition d'éléments de construction électroniques d'après les désirs des clients.

9 Data processing equipment and computers; software; electronic building elements, particularly transistors, microprocessors, memory modules, memory media.

38 Telecommunications.

42 Configuration, namely configuring electronic components according to customer requirements.

(822) DE, 12.02.2001, 300 61 807.7/09.

(300) DE, 17.08.2000, 300 61 807.7/09.

(831) CH, LI.

(832) NO.

(580) 25.10.2001

(151) **08.05.2001**

765 884

(732) Corenso United Oy Ltd.

Hennalankatu 270, FIN-15700 Lahti (FI).

(842) Limited company, FINLAND.

ECOGAS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Recycling machines; machines for recycling of paper, board, plastic, metal and other materials; machines for the separation of plastic and metals from other materials; recycling crushing machines.

16 Paper and board, newsprint, magazine paper, printing paper, writing paper, kraft paper, corrugated paper, laminated paper, paper for bags and sacks, wrapping paper, packaging paper, packaging board, paperboard and cardboard, liquid packaging board, paper and board boxes and bags and/or in combination with plastic or foils, coreboard and cores, fine paper including writing and drawing paper, copying paper, offset paper, continuous stationery paper, label paper, envelope paper, paper for use in the graphic arts industry, paper for use in the manufacture of wallpaper.

40 Recycling services, namely recycling of paper and board goods; operation of a recycling and energy plant; paper and board treatment; plastic and metal treatment; separation of plastic and metals from other materials; production of heat and energy; information relating to recycling, material treatment and energy production.

7 Machines de recyclage; machines pour le recyclage du papier, du carton, des matières plastiques, des métaux et d'autres matériaux; machines pour la séparation des matières plastiques et des métaux d'autres matériaux; machines de recyclage et de concassage.

16 Papier et carton, papier journal, papier pour périodiques, papier pour l'imprimerie, papier à lettres, papier kraft, papier ondulé, papier contrecollé, papier pour sacs et sachets, papier d'emballage, papier, papier cartonné et carton d'emballage, briques, boîtes et sacs en papier et carton et/ou associés à du plastique ou des feuilles d'aluminium, panneaux d'âme et âmes, papier fin y compris papier à écrire et papier à dessin, papier à copier, papier offset, papier en continu, papier à étiquettes, papier pour enveloppes, papier destiné aux industries graphiques, papier destiné à la fabrication de papier peint.

40 Services de recyclage, à savoir recyclage de produits en papier et en carton; exploitation d'une installation de recyclage et d'énergie; traitement du papier et du carton; traitement des matières plastiques et du métal; séparation des matières plastiques et des métaux d'autres matériaux; production de chaleur et d'énergie; informations en matière de recyclage, de traitement des matériaux et de production d'énergie.

(821) FI, 09.11.2000, T200003776.

(300) FI, 09.11.2000, T200003776; classes 07, 16 / classes 07, 16

(832) CH, CN, CZ, JP, NO, PL, RU, SG.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **29.05.2001** **765 885**

(732) B & B

BELLEZZA E BENESSERE S.r.l.

Viale dei Promontori, 310, I-00122 ROMA (IT).

(842) Limited Liability Company, ITALY.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(566) Mer ouverte. / Mer ouverte.

(571) The mark consists of the words OPEN SEA in black type, with an underlying waving coloured band, having said colors shifting from violet to white, from sky blue to light blue and gray, comprised within the initial letter "O" and the final letter "A"; the word "MAN", smaller in size, is found under the letters "P" and "E". / La marque est constituée des termes OPEN SEA en capitales de couleur noire, surmontant une bande de couleur ondoïante, dont les couleurs passent du violet au blanc, du bleu ciel au bleu clair et à l'écru, repris dans l'initiale "O" et la lettre finale "A"; le terme "MAN", de taille plus petite se trouve sous les lettres "P" et "E".

(591) Black, violet, white, light blue, sky blue and gray. / Noir, violet, blanc, bleu clair, bleu ciel et écru.

(511) 3 Perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.

5 Dietetic substances adapted for medical use; personal hygiene products.

30 Dietetic substances not for medical use, namely food supplements made out of yeast, cereals and herbs.

35 Online publication of commercial advertisements on a computer network.

3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

5 Substances diététiques à usage médical; produits pour l'hygiène personnelle.

30 Substances diététiques non à usage médical, à savoir compléments alimentaires à base de levure, céréales et d'herbes.

35 Publication en ligne d'annonces commerciales sur un réseau informatique.

(822) IT, 29.05.2001, 846637.

(831) BG, CH, HR, HU, PL, RO, RU, SI.

(832) NO.

(580) 25.10.2001

(151) **15.08.2001** **765 886**

(732) Zürcher Kantonalbank

Marketing und Kommunikation, Postfach, CH-8010 Zürich (CH).

ZKB CONFIRMA

(541) caractères standard.

(511) 9 Instruments pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de son et d'images; supports pour des enregistrements magnétiques, distributeurs automatiques et mécaniques pour appareils à prépaiement, notamment distributeurs

automatiques pour des opérations bancaires ainsi que des enregistreurs; calculatrices; appareils et installations de traitement de données électroniques; ordinateurs et appareils pour vidéo-texte ainsi que des périphériques compris dans cette classe; logiciels.

14 Métaux précieux et leur alliages, métaux précieux en lingot.

28 Articles publicitaire, à savoir jeux, jouets, articles de sport et de gymnastique (à l'exception d'articles vestimentaires).

35 Publicité, gestion d'entreprises; administration; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; toutes opérations bancaires, y compris ouverture de crédits, acceptation de fonds; négoce de titres; dépôt d'objets de valeur ou dépôt de valeurs; affaires immobilières.

41 Education; formation; activités sportives et culturelles.

42 Conseils et représentation juridique; établissement de programmes pour le traitement de données; restauration (alimentation).

(822) CH, 28.02.2001, 488007.

(300) CH, 28.02.2001, 488007.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.

(580) 25.10.2001

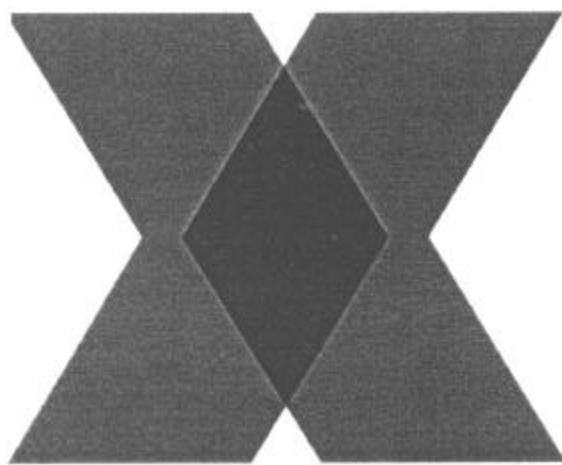
(151) **16.08.2001**

765 887

(732) Zürcher Kantonalbank,

Marketing und Kommunikation

Postfach, CH-8010 Zürich (CH).



(531) 27.5.

(511) 9 Instruments pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de son et d'images; supports pour des enregistrements magnétiques, distributeurs automatiques et mécaniques pour appareils à prépaiement, notamment distributeurs automatiques pour des opérations bancaires ainsi que des enregistreurs; calculatrices; appareils et installations de traitement de données électroniques; ordinateurs et appareils pour vidéo-texte ainsi que périphériques compris dans cette classe; logiciels.

14 Métaux précieux et leur alliages, métaux précieux en lingot.

28 Articles publicitaires, à savoir jeux, jouets, articles de sport et de gymnastique (à l'exception d'articles vestimentaires).

35 Publicité, gestion d'entreprises; administration; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; toutes opérations bancaires, y compris ouverture de crédits, acceptation de fonds; négoce de titres; dépôt d'objets de valeur ou dépôt de valeurs; affaires immobilières.

41 Education; formation; activités sportives et culturelles.

42 Conseils et représentation juridique; établissement de programmes pour le traitement de données; restauration (alimentation).

(822) CH, 28.02.2001, 488080.

(300) CH, 28.02.2001, 488080.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.

(580) 25.10.2001

(151) 19.07.2001

765 888

(732) Baumüller Nürnberg GmbH
Ostendstraße 80, D-90482 Nürnberg (DE).

(842) company with limited liability, Germany.



(531) 26.7; 26.11.

(511) 7 Machines for electrotechnical purposes, dynamo brushes, electric generators, electrical driving motors for machines, dynamos, stators and rotors as parts of machines.

9 Apparatus and instruments for light electrical current engineering in the fields of telecommunication, high frequency engineering, heavy electrical current engineering products in the fields of conduction, transforming, storage, regulation and control, in particular converters; apparatus and instruments for light electrical current engineering in the field of regulation, in particular electrical devices, namely computers and computer programs for checking, diagnosis and control of electrical drive systems; frequency modulators; transducers, in particular angular position sensors; electrical bus systems; programmable logic controllers; computer consoles and other control panels; electrical transformers and electrical cables; electrical switching equipment and switch cabinets.

12 Electrical motors for vehicles.

37 Installation services for electrical systems and repair and maintenance of electrical drive systems and industrial control systems, installation, repair and maintenance services also supported by telecommunication.

42 Scientific and industrial research; computer programming for others.

7 *Machines utilisées dans l'électrotechnique, balais de dynamo, générateurs d'électricité, moteurs à commande électrique pour machines, dynamos, stators et rotors en tant que parties de machines.*

9 *Appareils et instruments destinés à la technique des courants faibles, notamment dans le domaine des télécommunications, de la technique de la haute fréquence, produits*

pour la technique des courants forts dans le domaine de la conduction, de la transformation, du stockage, de la régulation, et de la commande, notamment convertisseurs; appareils et instruments pour la technique des courants faibles dans le domaine de la régulation, en particulier appareils électriques, à savoir ordinateurs et programmes informatiques pour la vérification, le diagnostic et le contrôle de systèmes de commandes électriques; modulateurs de fréquence; transducteurs, en particulier capteurs de déplacement angulaires, circuits barres bus; contrôleurs à logique programmable; consoles informatiques et autres pupitres de commande; transformateurs électriques et câbles électriques; dispositifs électriques de commutation et armoires électriques.

12 *Moteurs électriques pour véhicules.*

37 *Services d'installation de systèmes électriques ainsi que réparation et maintenance de systèmes d'entraînement électriques et de systèmes de commande industriels, services d'installation, de réparation et de maintenance également assisté par les télécommunications.*

42 *Recherche scientifique et industrielle; programmation informatique pour le compte de tiers.*

(822) DE, 19.07.2001, 301 20 188.9/09.

(300) DE, 27.03.2001, 301 20 188.9/09.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 19.09.2001

765 889

(732) CLARIANT AG

61, Rothausstrasse, CH-4132 Muttensz (CH).

NEOSYN

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences et à la photographie; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut.

2 Couleurs, vernis, laques, pigments; résines naturelles à l'état brut.

1 *Chemical products used in industry, science and photography; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics.*

2 *Colors, varnishes, lacquers, pigments; unprocessed natural resins.*

(822) CH, 21.03.2001, 489269.

(300) CH, 21.03.2001, 489269.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PL, PT, RO, RU, SK, YU.

(832) GB, JP, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 17.09.2001

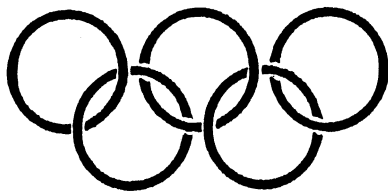
765 890

(732) Comité International Olympique

Château de Vidy, CH-1007 Lausanne (CH).

BEIJING 2008

Games of the XXIX Olympiad



(531) 14.1; 24.11; 26.1; 27.1; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; films (pellicules) sensibilisés mais non impressionnés.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes; minerais.

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; couveuses pour les oeufs.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; ra-soirs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; pneus, pneumatiques.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

15 Instruments de musique.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits (non compris dans d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs (non compris dans d'autres classes); matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils à usage textile.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revête-ments de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succé-danés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mé-lasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et lé-gumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres bois-sons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; promotion des produits et services de tiers, par le moyen d'accords de partenariat (sponsoring) et de licences permettant aux partenaires d'obtenir un accroissement de leur notoriété et de leur image par association avec la notoriété et l'image de manifestations sportives internationales.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

37 Construction; réparation; services d'installation.

38 Télécommunications; diffusion de programmes de télévision, émissions télévisées.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

40 Traitement de matériaux.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs; concession de licences de propriété intellectuelle.

1 Chemicals used in industry, science, photography, agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastic materials; soil fertilisers; fire extinguishing compositions; preparations for tempering and soldering metals; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesive substances for industrial use; unexposed sensitised films.

2 Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and wood deterioration; colouring agents; mordanting agents; unprocessed natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

4 Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuels (including petrol for motors) and illuminants; candles, wicks.

5 Pharmaceutical, veterinary and hygienic products; dietetic substances for medical use; food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.

6 Common metals and their alloys; building materials made of metal; transportable metallic constructions; metal material for railway tracks; non-electrical metallic cables and wires; ironmongery; metallic tubes; strong boxes; goods of common metals not included in other classes; ores.

7 Machines and machine tools; engines, other than for land vehicles; couplings and transmission components, other than for land vehicles; agricultural implements, other than hand operated; egg incubators.

8 Hand tools and instruments (hand operated); cutlery (knives, forks and spoons); cutting and stabbing weapons; razors.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopaedic articles; suture materials.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

12 Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water; pneumatic tyres.

13 Firearms; ammunition and projectiles; explosives; fireworks.

14 Precious metals and their alloys and goods made of or coated with these materials, not included in other classes; jewellery, bijouterie, precious stones; horological and chronometric instruments.

15 Musical instruments.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printing office products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printer's type; printing blocks.

17 Rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods made thereof not included in other classes; products made of semi-processed plastics; packing, stopping and insulating materials; flexible non-metallic pipes.

18 Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.

19 Non-metallic building materials; non-metallic rigid pipes for building purposes; asphalt, pitch and bitumen; non-metallic transportable constructions; non-metallic monuments.

20 Furniture, mirrors, frames; goods (not included in other classes) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes of all these materials or plastic.

21 Household or kitchen utensils and containers (neither of precious metal nor coated therewith); combs and sponges; brushes (except paintbrushes); brushware materials; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain, earthenware not included in other classes.

22 Ropes, strings, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags (not included in other classes); padding and stuffing materials (except rubber or plastics); raw fibrous textile materials.

23 Threads for textile use.

24 Woven fabrics and textile goods not included in other classes; bed and table covers.

25 Clothing, footwear, headgear.

26 Lace and embroidery, ribbons and braids; buttons, hooks and eyelets, pins and needles; artificial flowers.

27 Carpets, rugs, mats, linoleum and other materials for covering floors; wall hangings, not of textile.

28 Games, toys; gymnastic and sporting articles not included in other classes; decorations for Christmas trees.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; animal feed, malt.

32 Beers; mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making drinks.

33 Alcoholic drinks (except beer).

34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Advertising; business management; commercial administration; office tasks; promotion of the goods and services of third parties, by means of partnership agreements (spon-

sorship) and licences enabling partners to enhance their public recognition and image by association with the recognition and image of international sporting events.

36 *Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate operations.*

37 *Construction; repairs; installation services.*

38 *Telecommunications; broadcasting television programmes, televised broadcasts.*

39 *Transport; packaging and storage of goods; organisation of travel.*

40 *Processing of materials.*

41 *Education; training; entertainment; sporting and cultural activities.*

42 *Providing of food and drink in restaurants; arranging short-term housing; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming; licensing of intellectual property.*

(822) CH, 15.03.2001, 489365.

(300) CH, 15.03.2001, 489365.

(831) AZ, BT, HU, KG, KP, KZ, LI, MD, MN, PL, RO, RU, TJ, UA, UZ, VN.

(832) AG, AU, EE, IS, JP, NO, SG.

(851) AU, EE, IS, JP, NO, SG - Liste limitée à / *List limited to:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; films (pellicules) sensibilisés mais non impressionnés.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; pneus, pneumatiques.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; promotion des produits et services de tiers, par le moyen d'accords de partenariat (sponsoring) et de licences permettant aux partenaires d'obtenir un accroissement de leur notoriété et de leur image par association avec la notoriété et l'image de manifestations sportives internationales.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

38 Télécommunications; diffusion de programmes de télévision, émissions télévisées.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs; concession de licences de propriété intellectuelle.

1 *Chemicals used in industry, science, photography, agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastic materials; soil fertilisers; fire extinguishing compositions; preparations for tempering and soldering metals; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesive substances for industrial use; unexposed sensitised films.*

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

4 *Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuels (including petrol for motors) and illuminants; candles, wicks.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and hygienic products; dietetic substances for medical use; food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.*

12 *Vehicles; apparatus for locomotion by land, air or water; pneumatic tyres.*

14 *Precious metals and their alloys and goods made of or coated with these materials, not included in other classes; jewellery, bijouterie, precious stones; horological and chronometric instruments.*

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printing office products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printer's type; printing blocks.

18 Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.

25 Clothing, footwear, headgear.

28 Games, toys; gymnastic and sporting articles not included in other classes; decorations for Christmas trees.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

32 Beers; mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making drinks.

35 Advertising; business management; commercial administration; office tasks; promotion of the goods and services of third parties, by means of partnership agreements (sponsorship) and licences enabling partners to enhance their public recognition and image by association with the recognition and image of international sporting events.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate operations.

38 Telecommunications; broadcasting television programmes, televised broadcasts.

39 Transport; packaging and storage of goods; organisation of travel.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities.

42 Providing of food and drink in restaurants; arranging short-term housing; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming; licensing of intellectual property.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **29.08.2001** **765 891**

(732) SOLYSTIC

14, avenue Raspail, F-94250 GENTILLY (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

SOLYSTIC

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 7 Machines de tri automatique de lettres, de colis plats et de paquets.

9 Appareils et instruments optiques; appareils et instruments de lecture optique et de vidéocodage, pour le traitement des adresses postales et des codes postaux, appareils et instruments électriques pour le traitement de l'information, destinés au tri automatique du courrier, des colis plats et des paquets.

38 Communications par le réseau informatique mondial; communications par terminaux d'ordinateurs et par satellites; transmission de messages et d'images assistée par ordinateurs.

42 Elaboration (conception) et location de logiciels, ingénierie informatique, étude et analyses de projets techni-

ques, expertises; tous ces services sont destinés aux appareils et machines de traitement et de tri de courrier, de paquets et de colis; services de contrôle des centres opérationnels de tri, de traitement de courrier, de paquets et de colis.

7 Machines for automatic sorting of letters, flat packages and packets.

9 Optical apparatus and instruments; optical reading and video coding apparatus and instruments, for processing postal addresses and postal codes, electrical apparatus and instruments for data-processing purposes, for use in automatic sorting of letters, flat packages and packets.

38 Communications by the global computer network; communications via computer terminals and via satellite; computer-assisted message and image transmission.

42 Software, development (design) and rental, computer engineering, study and analysis of technical projects, expert reports; all these services are intended for apparatus and machines for processing and sorting letters, packets and packages; control services for operational centres sorting and processing letters, packets and packages.

(822) FR, 05.04.2001, 01 3 093 777.

(300) FR, 05.04.2001, 01 3 093 777.

(831) CH, CN, DZ, MA.

(832) AU, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **14.08.2001**

765 892

(732) von Scheidt, Heidrun

20a, Irisweg, D-66539 Neunkirchen (DE).

HOMESTAR

(541) caractères standard.

(511) 17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica; produits en caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica (compris dans cette classe); produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer ou en matières plastiques.

27 Tentures murales non en matières textiles y compris tentures isolantes.

(822) DE, 04.10.1996, 396 32 823.7/20.

(831) AT, BG, ES, FR, HR, HU, PL, RO.

(580) 25.10.2001

(151) **13.04.2001**

765 893

(732) EUREDIS SA

47, rue Louis Blanc, F-92400 Courbevoie (FR).

(842) Société Anonyme, France.

EURONLINE

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 27.5; 29.1.

(571) Partie supérieure des lettres de couleur bleue (pantone 5275 C); partie inférieure des lettres de couleur jaune (Pantone 122 C). / *Upper part of letters in blue (Panto-*

ne 5275 C); lower part of letters in yellow (Pantone 122 C).

(591) Bleu (Pantone 5275C), jaune (Pantone 122C). Partie supérieure des lettres de couleur bleue (Pantone 5275 C); partie inférieure des lettres de couleur jaune (Pantone 122 C). / Blue (Pantone 5275C), yellow (Pantone 122C). Upper part of letters in blue (Pantone 5275 C); lower part of letters in yellow (Pantone 122 C).

(511) 9 Appareils pour l'émission, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; appareils téléphoniques, appareils pour le traitement de l'information, terminaux de télécommunication, terminaux multimédia, appareils audiovisuels, appareils de télécommunication et de péritélécommunication, matériels de connexion d'un équipement informatique (modems), matériel de transmission de messages, ordinateurs, ordinateurs pour le traitement des données et de textes, appareils d'enregistrement et de reproduction à disques magnétiques et à disques optiques, supports d'enregistrements magnétiques, disques acoustiques, disques magnétiques et optiques, disques optiques numériques, disques digitaux vidéo, supports optiques ou magnétiques pour l'information, vidéodisques, supports pour l'enregistrement et la reproduction des données, sons, images et/ou signaux, bandes magnétiques, disquettes d'enregistrement, cartes à mémoire magnétiques ou à puce de mémoire contenant des programmes d'ordinateurs; logiciels, progiciels, banques de données, interfaces (logiciels), banque d'images (logiciels), programmes d'ordinateurs enregistrés.

14 Imprimés, journaux, livres, annuaires, manuels, brochures, brochures promotionnelles, revues périodiques, guides et manuels dans le domaine de l'informatique, photographies, papeterie, articles de bureau (à l'exception des meubles), matériels d'instruction ou d'enseignement (à l'exclusion des appareils), clichés, catalogues, documentation sur support papier, et tous supports de papier et de carton pour l'informatique et/ou pour l'enregistrement des programmes d'ordinateurs et la restitution de données.

35 Aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires, conseils en organisation, direction, information ou renseignements d'affaires, compilation de renseignements, prévisions économiques, étude et recherche de marchés; recueil de données dans un fichier central; informations, recherches, compilations et études statistiques; services de mises à jour de bases de données, services de gérance administrative d'ordinateurs, service de conseil en sécurité d'entreprise, services d'information commerciale; administration et supervision de réseaux multimédia; services de publicité, régie publicitaire; distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés); services d'abonnement à des journaux pour des tiers; abonnements télématiques, abonnements à une base de données, abonnements à un serveur de base de données, abonnements à un centre fournisseur d'accès à un réseau informatique ou de transmission de données, notamment de communication mondiale de type Internet; abonnements à des journaux électroniques; abonnements à un service de télécommunication.

38 Agences de presse et d'information, services de télécommunications, à savoir: services de communications téléphoniques, radiotéléphoniques, télégraphiques et par tous moyens téléinformatiques; services de transmission d'informations par voie télématique accessibles par codes d'accès ou terminaux; services de transmission d'informations par voie télématique en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données et banques d'images; services de transmission d'informations par systèmes d'information communicants, à savoir réseaux Internet, extranet, intranet; services de transmission d'information par systèmes de messagerie sécurisée; communications par terminaux d'ordinateurs; location d'appareils et d'installations de télécommunication.

41 Services d'édition et de publication de textes, de journaux, de périodiques, d'annuaires et de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement, de transmission et de repro-

duction des sons et/ou des images, et de supports multimédia (disques interactifs, disques compacts audio-numériques à mémoire morte); services d'édition de programmes multimédia (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non), à usage interactif ou non; services d'éducation et de divertissement, formation et perfectionnement dans le domaine de l'informatique, organisation de séminaires, de congrès, de conférences et de cours notamment dans le domaine de l'informatique; formation et éducation dans le domaine de la programmation, de l'installation, de l'exploitation, de la gestion, de la maintenance des ordinateurs, de téléphones et autres appareils de télécommunications, du matériel et des logiciels associés aux ordinateurs et aux appareils et aux instruments de télécommunication.

42 Conception (réalisation) de logiciels, services d'ingénierie, services de transposition d'application du logiciel, programmation pour ordinateurs, conception (élaboration) de programmes pour le traitement de données et de textes d'entreprises, duplication de programmes d'ordinateurs, conception de systèmes informatiques et de systèmes de télécommunications, études et recherches techniques dans le domaine de l'exploitation et de la maintenance de matériels informatiques et de télécommunications; location de logiciels, location de temps d'accès à un système informatique, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, location de programmes sur supports informatiques et par moyen de télécommunications; location d'installations de traitement de données; location d'ordinateurs; services de gérance informatique, à savoir services d'infogérance informatique, services d'aide technique à l'exploitation et à la supervision des réseaux informatiques, services d'assistance technique dans le domaine informatique et des télécommunications, consultations et conseils techniques dans le domaine des télécommunications et de l'informatique, études techniques de tous travaux informatiques; services d'imprimerie.

9 Apparatus for sending, recording, transmitting or reproducing sound or images; telephone apparatus, data processing apparatus, telecommunication terminals, multimedia terminals, audiovisual apparatus, telecommunication apparatus and accessories thereto, connection hardware for computer equipment (modems), message transmission equipment, computers, data and word-processing computers, magnetic and optical disk recording and reproduction apparatus, magnetic recording media, sound recording disks, magnetic and optical disks, digital optical disks, digital videodisks, optical or magnetic media for information, videodisks, data, sound, image and/or signal recording and reproduction media, magnetic tapes, diskettes for recording, magnetic or chip memory cards containing computer programs; computer software, software packages, data banks, interfaces (software), image banks (software), recorded computer programs.

14 Printed matter, newspapers, books, directories, manuals, brochures, promotional brochures, reviews (periodicals), handbooks and manuals in the field of computing, photographs, stationery, office requisites (except furniture), instructional or teaching equipment (excluding apparatus), printing blocks, catalogs, documentation on a paper medium, and all paper and cardboard media for use with computers and/or for recording computer programs and data recovery.

35 Business management assistance to industrial or commercial companies, consultancy pertaining to business organization, direction, information or inquiries, information compilation, economic forecasting, market study and research; compilation of information into computer databases; statistical study, compilation, research and information; updating of databases, administrative management of computers, corporate security consulting services, information about business matters; administration and supervision of multimedia networks; advertising services, advertising management; direct mail advertising (leaflets, prospectuses, printed matter); newspaper subscription services for third parties; data communication subscriptions, subscriptions to a database, subscriptions to a database server, subscriptions to a data trans-

mission or computer network provider, especially for Internet-type global communication; subscriptions to electronic newspapers; subscriptions to a telecommunication service.

38 News and information agencies, telecommunication services, namely: telephone, radiotelephone, telegraph and all remote computing communication services; computer transmission of terminal and code-accessible information; computer transmission of information for the purpose of obtaining data held in data banks and image banks; information transmission services via information communication systems, namely Internet, Extranet and Intranet networks; information transmission services via secure messaging systems; communications via computer terminals; rental of telecommunication apparatus and installations.

41 Publishing and editing of texts, newspapers, periodicals, directories and all audio and/or visual media, sound and/or image recording, transmission and reproduction media, and multimedia carriers (interactive disks, compact disk-digital audio read-only memory); editing of multimedia programs (computer formatting of fixed or animated texts and/or images, and/or of musical or other types of sounds), for interactive or other uses; educational and entertainment services, training and further training in the field of information technology, organization of seminars, conventions, conferences and courses particularly relating to information technology; training and education in the field of programming, installation, operation, management, maintenance of computers, telephones and other telecommunication apparatus, of hardware and software associated with computers and with telecommunication apparatus and instruments.

42 Design (development) of computer software, engineering services, software application transposition services, computer programming, design of programs for business data and word processing, computer program copying, computer and telecommunication system design, technical studies and research in the field of computer and telecommunication equipment operation and maintenance; rental of computer software, leasing access time to a computer system, leasing access time to a computer database server, rental of programs on computer media and via telecommunications; rental of data processing installations; computer rental; computer management services, namely computer facilities management services, operating and supervising assistance services for computer networks, technical support services in the field of information technology and telecommunications, technical organization and consultancy in the field of telecommunications and information technology, technical studies for all computing work; printing services.

(822) FR, 18.10.2000, 00 3 060 250.

(300) FR, 18.10.2000, 00 3 060 250.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **18.07.2001** **765 894**

(732) Helvetas Schweizer Gesellschaft
für internationale Zusammenarbeit
St. Moritzstrasse 15, CH-8042 Zürich (CH).

HELVETAS

(541) caractères standard.

(511) 35 Promotion; vente au détail d'articles-cadeaux.

36 Récoltes de dons pour des tiers et des oeuvres de bienfaisance; récoltes de fonds (fundraising).

37 Construction de routes et d'autres infrastructures; construction d'installations d'eau potable.

41 Activités culturelles; formation; planification et conduite de programmes de formation; planification et réalisation de manifestations culturelles.

42 Conseils dans le domaine de l'agriculture et de la sylviculture.

(822) CH, 07.12.2000, 487037.

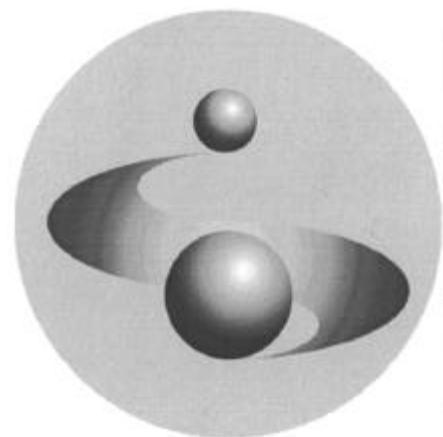
(831) BX, DE, KG, MZ, VN.

(580) 25.10.2001

(151) **25.09.2001**

765 895

(732) Gabriella M. L. Schweiger
via Lisano 3, CH-6900 Lugano (CH).



Simultanphone
Il valore di capirsi

(531) 26.1; 26.11; 26.15; 27.5.

(511) 38 Télécommunications.

41 Formation.

42 Services de traduction, à savoir services de traduction par téléphone, services de traduction traditionnels, traductions simultanées.

38 Telecommunications.

41 Training.

42 Translation services, namely translation services provided by telephone, traditional translation services, simultaneous interpretation services.

(822) CH, 20.10.2000, 484032.

(831) AT, BG, BX, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, PL, PT, RO, RU, SI, SK, VN.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001**

765 896

(732) Casino de jeux du Luxembourg,
société en commandite simple
Rue Flammang, L-5618 Mondorf-les-Bains (LU).

WINNING WONDER WEB

(511) 41 Services de casino (jeux); exploitation de salles de jeu; jeux d'argent.

(822) BX, 02.07.2001, 689005.

(300) BX, 02.07.2001, 689005.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) 27.07.2001 765 897**(732)** Agio Sigarenfabrieken N.V.
3, Wolverstraat, NL-5525 AR DUIZEL (NL).**(531)** 3.1; 5.3; 10.1; 26.1; 27.5.**(511)** 34 Tabac; produits de tabac; articles pour fumeurs; allumettes.**(822)** BX, 06.07.2001, 668754.**(300)** BX, 06.07.2001, 668754.**(831)** CN.**(580)** 25.10.2001**(151) 26.07.2001 765 898****(732)** Vipack B.V.
7, Minckelersstraat, NL-6372 PP LANDGRAAF (NL).
(842) B.V, Pays-Bas.**Xcite****(541)** caractères standard.**(511)** 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.**(822)** BX, 05.07.2001, 688101.**(300)** BX, 05.07.2001, 688101.**(831)** DE, FR.**(580)** 25.10.2001**(151) 03.08.2001 765 899****(732)** ChemUnity.com B.V.
Utrechtsestraat 38 d, NL-6811 LZ Arnhem (NL).**ChemUnicator****(511)** 9 Electronic publications.

35 Setting up and management of data files; secretarial and administrative services rendered within the framework of exchanging e-mail messages; business intermediary services in bringing together suppliers and buyers of (bulk) chemicals, these services rendered through a virtual trade platform (fair) on Internet; business management; business administration; business analysis of visitor files of Internet sites.

38 Telecommunications, including interactive telecommunication via Internet; electronic transfer of data, images and sound, also via Internet; information in the field of telecommunications; providing telecommunication facilities to third parties, providing access to data files through Internet.

42 Information, through data files, on the subject of chemistry and chemicals.

9 Publications électroniques.

35 Création et gestion de fichiers de données; services administratifs et de secrétariat rendus dans le cadre de l'échange de messages électroniques; services d'intermédiaire commercial destinés à mettre en contact des fournisseurs et des

acheteurs de produits chimiques en vrac, ces services étant rendus grâce à une plate-forme commerciale virtuelle (salon) sur l'Internet; gestion d'entreprise; administration commerciale; analyse de valeur et de rentabilité de fichiers accessibles au public sur des sites Internet.

38 Télécommunications, notamment télécommunication interactive par l'Internet; transfert électronique de données, d'images et de son, également par l'Internet; informations dans le domaine des télécommunications; fourniture d'installations de télécommunication à des tiers, fourniture d'accès à fichiers de données par l'Internet.

42 Informations fournies à l'aide de fichiers de données concernant la chimie et les produits chimiques.

(822) BX, 06.02.2001, 688565.**(300)** BX, 06.02.2001, 688565.**(831)** AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 25.10.2001**(151) 27.07.2001 765 900****(732)** HENKEL KGaA
Henkelstrasse 67, D-40589 Düsseldorf (DE).**(750)** HENKEL KGaA, Postfach 1100, D-40191 Düsseldorf (DE).**PREVOGARD****(541)** standard characters / caractères standard.**(511)** 1 Chemicals used in industry, adhesives used in industry.

2 Paints, varnishes, lacquers; anti-rust preparations (for preservation) wood preservatives, colorants, mordants; raw natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.

3 Stain removers, cleaning and polishing preparations, paint remover, chemical preparations for degreasing, deoiling and cleaning machines, metals, wood, stone, porcelain, glass, plastics and textiles, rust removing preparations.

17 Goods made from plastics (semi-finished products); sealing, packing and insulating material.

1 Produits chimiques à usage industriel, adhésifs à usage industriel.

2 Peintures, vernis, laques; produits antirouille (préservatifs contre la rouille), produits pour la conservation du bois, colorants, mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

3 Détachants, préparations pour nettoyer et polir, décapants-solvants de peintures, produits chimiques de dégraissage, déshuilage et nettoyage de machines, métaux, bois, pierre, porcelaine, verre, plastiques et textiles, dérouillants.

17 Produits à base de matières plastiques (produits semi-finis); matériaux d'étanchéité, d'étoupage et d'isolation.

(822) DE, 29.03.2001, 301 10 740.8/01.**(300)** DE, 16.02.2001, 301 10 740.8/01.**(831)** AT, BX, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI.**(832)** GB, JP, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 25.10.2001**(151) 30.08.2001 765 901****(732)** Fabasoft AG
Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenu (AT).**EGOV-ACADEMY**

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing; computers; computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing; holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 *Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts utilisés pour le traitement des données; ordinateurs; programmes informatiques.*

37 *Maintenance et réparation d'équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*

41 *Formation et instruction dans le domaine du traitement électronique de données, organisation et tenue de séminaires.*

42 *Services de consultant (sans rapport avec le domaine des affaires) en traitement électronique des données et en technologies de l'information; programmation informatique.*

(822) AT, 06.06.2001, 196 718.

(300) AT, 05.04.2001, AM 2530/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 25.10.2001

(151) 12.03.2001

765 902

(732) New Yorker S.H.K. Jeans GmbH
48, Hansestrasse, D-38112 Braunschweig (DE).

DADDY'S GIRL

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; products for beauty and body care; soaps; perfumery, toilet waters of all kinds, particularly perfumes, perfume water, deodorants; essential oils; hair lotions, hair cleaning and hair care substances, cosmetics; creams for the skin; lotions for cosmetic purposes, shaving substances and substances for after-shave care; dentifrices; cosmetic bathing additives; lipsticks; cotton buds for cosmetic purposes; nail polish; shoe polish, make-up; tissues impregnated with cosmetic lotions, cotton balls for cosmetic purposes.

9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; electric apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, electronic data carriers, tone carriers of all kinds; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; eye glasses and their parts, particularly sun glasses, sports glasses, ski glasses, protective eye pieces; frames for eye glasses; lenses for eye glasses, cases for eye glasses; protective helmets, helmet visors, protective face-shields for protective helmets, protective gloves; bicycles tachometers.

12 Land, air and water vehicles and their parts (included in this class); apparatus for locomotion by land, air or water; motorcycles and their parts; bicycles with motor, bicycles and their parts; accessories for bicycles, namely bicycle frames, brakes, freewheel gear rims, derailleur gears, bearings, bicycle chains, bicycle pedals, bicycle handlebars, bicycle hubs,

bicycle seats, bicycle tubes, bicycle tires, saddle-bags for bicycles, bags for bicycles to be fixed at the handlebars, anti-theft devices for bicycles, bicycle trailers, dress guards, luggage carriers, shopping bags for bicycles, bells for bicycles, air pumps; luggage carriers for bicycles; pushchairs.

14 Precious metals and their alloys and goods of precious metals or coated therewith (included in this class); jewellery; costume jewellery; precious stones; horological and chronometric instruments; watchstraps.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class), particularly hygienic paper, kitchen tissues, handkerchiefs, napkins; printed matter; printing company products; pamphlets, papers and magazines; calendars, maps; bookbinding materials; photographs; greeting cards; stationery; pencils and crayons, writing and drawing instruments, school supplies (included in this class); adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class), particularly carrier bags, paper bags; signs and bands for display windows made of plastic films or paper; playing cards; baby diapers made of paper or cellulose, disposable baby diapers; colour prints.

18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials (included in this class); animal skins and hides; trunks, briefcases and small suitcases; bags, sports bags, handbags, school bags, backpacks; travelling sets (leatherware); small articles of leather; purses, pocket wallets, key cases; hip bags and belt bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.

25 Clothing, footwear, headgear; outerwear for gentlemen and ladies; clothing for children; clothing for babies, underwear; undergarment; corsetry; hosiery; belts, suspenders, shawls, scarves, gloves, ties, headbands; swimwear for gentlemen and ladies; clothing for hiking, trekking, outdoor sports and climbing; leisure and city shoes for gentlemen and ladies, children's shoes; shoes for hiking, trekking, outdoor sports and climbing; clothing, footwear and headgear for soccer, basketball, handball and volleyball; clothing for jogging, fitness training and gymnastics; clothing, footwear and headgear for tennis, squash and badminton; clothing, footwear and headgear for inline-skating, skateboarding, roller-skating and hockey, football, baseball and boxing; clothing, footwear and headgear for cycling; clothing, footwear and headgear for horseback riding; clothing, footwear and headgear for golfing; clothing, footwear and headgear for water sports, particularly for surfing, sailing, rowing, canoeing and diving; clothing, footwear and headgear for mountain skiing, cross-country skiing and snowboarding; clothing, footwear and headgear for ice-skating and ice-hockey.

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles (included in this class) and their parts, particularly sporting articles for trekking, climbing, soccer, basketball, handball, volleyball, tennis, squash, badminton, hockey, football, baseball, cycling, horseback riding, golfing, surfing, sailing, rowing, canoeing, diving, mountain skiing and cross-country skiing as well as for snowboarding, ice-skating and ice-hockey, fitness training, inline-skating, roller skating and skateboarding; ski bags; special bags in order to store and transport sporting equipment, especially bags for ski gear, snowboards, skateboards, skiing shoes, roller skates and ice-skates as well as inline-skates; protective sports equipment (included in this class), especially elbow and knee pads, protective wrist and ankle cuffs, body pads.

32 Beers, mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beers).

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits de soins corporels et esthétiques; savons; produits de parfumerie, eaux de toilette en tous genres, notam-*

ment parfums, eaux de parfum, déodorants; huiles essentielles; lotions capillaires, produits de lavage et de soin des cheveux, cosmétiques; crèmes pour la peau; lotions à usage cosmétique, produits de rasage et lotions après-rasage; dentifrices; additifs cosmétiques pour le bain; rouge à lèvres; bâtonnets ouatés à usage cosmétique; vernis à ongles; cirages pour chaussures, produits de maquillage; lingettes imprégnées de lotions cosmétiques, boules de coton à usage cosmétique.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours et d'enseignement; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, supports de données électroniques, supports de tonalités en tous genres; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; lunettes et leurs éléments, notamment lunettes de soleil, lunettes de sport, lunettes de ski, lunettes de protection; montures de lunettes; verres de lunettes, étuis à lunettes; casques de protection, visières de casques, écrans faciaux et visières pour casques de protection, gants de protection; tachymètres pour bicyclettes.

12 Véhicules terrestres, aériens et nautiques et leurs pièces (comprises dans cette classe); appareils de locomotion terrestres, aériens ou nautiques; motocyclettes et leurs pièces; bicyclettes à moteur, bicyclettes et leurs pièces; accessoires de bicyclettes, à savoir cadres de bicyclettes, freins, couronnes dentées de roue libre, dérailleurs, roulements, chaînes de bicyclettes, pédales de bicyclettes, guidons de bicyclettes, moyeux de bicyclettes, selles de bicyclettes, chambres à air de bicyclettes, pneus de bicyclettes, sacoches de selle pour bicyclettes, sacoches de bicyclettes se fixant au guidon, dispositifs antivols pour bicyclettes, remorques de bicyclettes, protections pour vêtements, porte-bagages, sacoches de bicyclettes, sonnettes de bicyclettes, pompes à air; porte-bagages pour bicyclettes; poussettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe), en particulier papier hygiénique, papier de cuisine, mouchoirs, serviettes; imprimés; produits d'imprimerie; brochures, documents et magazines; calendriers, cartes géographiques; articles pour reliures; photographies; cartes de vœux; articles de papeterie; crayons et crayons à dessin, instruments d'écriture et de dessin, fournitures scolaires (comprises dans cette classe); adhésifs pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel didactique (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe), notamment sacs de transport, sacs en papier; panonceaux et banderoles en film plastique ou en papier pour vitrines de magasins; cartes à jouer; couches pour bébés en papier ou cellulose, couches pour bébés à jeter; épreuves en couleur.

18 Cuir et imitations du cuir; produits en ces matières (compris dans cette classe); peaux d'animaux; malles, mallettes et petites valises; sacs, sacs de sport, sacs à main, sacs d'écoliers, sacs à dos; nécessaires de voyage (maroquinerie); petits articles en cuir, porte-monnaie, portefeuilles, étuis porte-clés; sacs de ceinture et sacs banane; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, articles de chapellerie; vêtements de dessus pour hommes et femmes; vêtements pour enfants; layettes, linge de corps; sous-vêtements; corsets; articles de bonnetterie; ceintures, bretelles, châles, écharpes, gants, cravates, bandeaux; vêtements de bain pour hommes et femmes; vêtements pour la randonnée, la randonnée de haute montagne, les sports de plein air et l'escalade; chaussures de loisirs et chaussures de ville pour hommes et femmes, chaussu-

res pour enfants; chaussures pour la randonnée, la randonnée de haute montagne, les sports de plein air et l'escalade; vêtements, chaussures et couvre-chefs de football, basket-ball, hand-ball et volley-ball; vêtements de jogging, de culture physique et de gymnastique; vêtements, chaussures et couvre-chefs de tennis, de squash et de badminton; vêtements, chaussures et chapeaux pour la pratique du patinage à roues alignées, de la planche à roulettes, du patin à roulettes et du hockey, du football, du base-ball et de la boxe; vêtements, chaussures et couvre-chefs pour le cyclisme; vêtements, chaussures et couvre-chefs d'équitation; vêtements, chaussures et couvre-chefs pour la pratique du golf; vêtements, chaussures et couvre-chefs pour les sports aquatiques, en particulier le surf, la voile, l'aviron, le canoë et la plongée; vêtements, chaussures et chapeaux pour la pratique du ski alpin, du ski de fond et du surf des neiges; vêtements, patins et chapeaux ou casques de patinage artistique et de hockey sur glace.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe) et leurs éléments, notamment articles de sport pour la randonnée de haute montagne, l'escalade, le football, le basket-ball, le handball, le volley-ball, le tennis, le squash, le badminton, le hockey, le football américain, le base-ball, le cyclisme, l'équitation, le golf, le surf, la voile, l'aviron, le canoë, la plongée, le ski alpin et le ski de fond, ainsi que le surf des neiges, le patinage artistique et le hockey sur glace, l'entraînement physique, le patinage à roulettes alignées, le patinage à roulettes et la planche à roulettes; sacs à skis; sacs spéciaux pour le rangement et le transport d'équipement de sport, en particulier sacs pour équipement de ski, planches à neige, planches à roulettes, chaussures de ski, patins à roulettes et patins à glace, ainsi que patins à roulettes alignées; équipement de protection pour le sport (compris dans cette classe), notamment coudières et genouillères, protège-poignets et protège-chevilles, protections matelassées pour le corps.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcoolisées (à l'exception des bières).

(822) DE, 19.10.2000, 300 70 589.1/25.

(300) DE, 20.09.2000, 300 70 589.1/25.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 06.06.2001

765 903

(732) PELLERIN Albert

6, rue Augustin Thierry, F-92400 COURBEVOIE (FR).

CULTURLOTO

(511) 9 Instruments scientifiques, nautiques, géodésiques (y compris TSF), photographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs; instruments cinématographiques.

16 Papier, carton, imprimés, journaux, périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie; matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; cli-chés.

35 Publicité et affaires (aide à la direction des affaires); distribution de prospectus, d'échantillons; location de matériel publicitaire; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; conseils, informations ou renseignements d'affaires; entreprise à façon de travaux statistiques, mécanographiques, de sténotypie; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement, de location de machines à écrire et matériel de bureau; abonnement de journaux.

36 Assurances et finances; affaires bancaires; agences de change; gérance de portefeuilles; prêts sur gage; recouvrement de créances; émission de chèques de voyage et de lettres de crédit; agences immobilières (vente et location de fonds de commerce et d'immeubles); expertises immobilières; gérance d'immeubles.

38 Communications (par terminaux d'ordinateurs); agences de presse et d'informations; communications radio-phoniques, télégraphiques ou téléphoniques; transmission d'informations par télécopieur; transmission de messages, télégrammes.

39 Distribution de journaux.

41 Education et divertissement; institutions d'enseignement; édition de livres, revues; prêts de livres; dressage d'animaux, divertissements; spectacles; divertissement radio-phoniques ou télévision; production de films; agences pour artistes; location de films, d'enregistrement phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires, de décors de théâtre; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation de loteries; exploitation d'un jeu de loto et loteries.

42 Services hôteliers, restauration (alimentation); maisons de repos et de convalescence; pouponnières; accompagnement en société; agences matrimoniales; salons de beauté, de coiffure; pompes funèbres, fours crématoires; réservation de chambres d'hôtel pour voyageurs; travaux d'ingénieurs; consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires; travaux de génie (pas pour la construction); prospection; forages; essais de matériaux; travaux de laboratoires; location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie, d'appareils distributeurs; imprimerie.

(822) FR, 10.08.2000, 00 304 63 64.

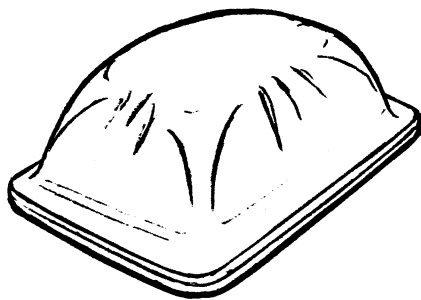
(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, IT, MA, MC, PL, PT, RU.

(580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **765 904**

(732) Reckitt Benckiser N.V.
De Fruittuinen 2-12, NL-2132 NZ Hoofddorp (NL).

(842) NV, The Netherlands.



(531) 19.3.

(571) The mark consists of the three-dimensional form of the product represented. / La marque est constituée par le dessin tridimensionnel du produit représenté.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes; water softeners; descaling agents, not for domestic use; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware, products for the prevention of tarnishing of kit-

chenware and glassware, not included in other classes; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing, whether or not in solid, liquid or gel form; laundry preparations for dry cleaner's; polishing preparations for kitchen and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaning preparations; detergents; soaps; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; stain removing preparations; all the aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

1 Produits chimiques à usage industriel; adoucissants; détartrants non à usage domestique; produits de protection d'articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et autres articles de cuisine; produits pour empêcher la vaisselle et le verre de ternir, non compris dans d'autres classes; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle, sous forme solide, liquide, en gel ou autres; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; produits de polissage pour articles de cuisine et en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits pour le nettoyage des tapis; détergents; savons; décalcifiants et détartrants à usage ménager; assouplissants, additifs lessiviels; détachants; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

(822) BX, 16.02.2001, 677931.

(300) BX, 16.02.2001, 677931.

(831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **16.05.2001**

765 905

(732) Storopack Hans Reichenacker
GmbH & Co.

Sommestrasse 1, D-71384 Weinstadt (DE).

(842) Kommanditgesellschaft.


STOROpack

(531) 26.1; 27.5.

(511) 7 Machines for producing packaging materials.

16 Paper for packaging purposes, shaped parts for packaging purposes made of paper or biodegradable materials, and loose fill made of paper or biodegradable materials.

17 Shaped parts made of plastic and loose fill made of plastic; dampening and insulating panels or shaped parts for construction and installation purposes and for use in vehicles, and made of paper, plastic or biodegradable materials.

20 Upholstery parts made of paper, plastic or biodegradable materials; containers for packaging purpose, made of paper, plastic or biodegradable materials, containers for food transport, made of paper, plastic or biodegradable materials.

39 Logistic services, namely shipping and transport services for other companies; collection, storage and transport of packaging materials made of paper, plastic or biodegradable materials.

40 Processing including recycling of packaging materials made of paper, plastic or biodegradable materials.

7 Machines pour la fabrication de matériaux d'emballage.

16 Papier d'emballage, formes pour l'emballage en papier ou matières biodégradables, et rembourrage souple en papier ou matières biodégradables.

17 Formes en plastique et rembourrage en plastique; panneaux d'isolation acoustique et thermique ou formes en papier, plastique ou matières biodégradables, destinées à la construction et à l'installation et utilisés dans des véhicules.

20 Garnitures intérieures en papier, plastique ou matières biodégradables; récipients d'emballage en papier, plastique ou matières biodégradables, récipients en papier, plastique ou matières biodégradables pour le transport d'aliments.

39 Services logistiques, à savoir services d'expédition et de transport pour le compte de tiers; collecte, entreposage et transport de matériaux d'emballage en papier, plastique ou matières biodégradables.

40 Traitement, notamment recyclage de matériaux d'emballage en papier, plastique ou matières biodégradables.

(822) DE, 07.03.2001, 399 71 439.1/16.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) GB, JP, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

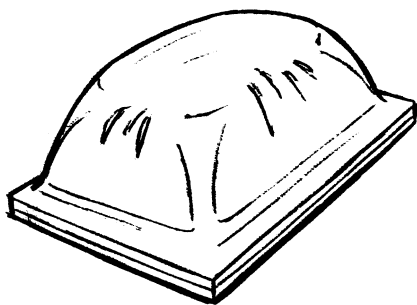
(151) 07.08.2001

765 906

(732) Reckitt Benckiser N.V.

De Fruittuinen 2-12, NL-2132 NZ Hoofddorp (NL).

(842) NV, The Netherlands.



(531) 19.3.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes; water softeners; descaling agents, not for domestic use; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware; products for the prevention of tarnishing of kitchenware and glassware, not included in other classes; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing, whether or not in solid, liquid or gel form; laundry preparations for dry cleaner's; polishing preparations for kitchenware and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaning preparations; detergents; soaps; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; stain removing preparations; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

1 Produits chimiques à usage industriel; adoucissants; détartrants non à usage domestique; produits de protection d'articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et autres articles de cuisine; produits pour empêcher la vaisselle et le verre de ternir, non compris dans d'autres classes; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle, sous forme solide, liquide, en gel ou autres; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; produits de polissage pour articles de cuisine et en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits pour le nettoyage des tapis; détergents; savons; décalcifiants

et détartrants à usage ménager; assouplissants, additifs lessiviels; détachants; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

(822) BX, 16.02.2001, 677934.

(300) BX, 16.02.2001, 677934.

(831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 19.09.2001

765 907

(732) Palmers Aktiengesellschaft

9-11, Lehargasse, A-1060 Wien (AT).



(531) 27.5; 27.7.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages ainsi que produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; bijouterie, joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir ainsi que produits en ces matières non compris dans d'autres classes; malles et valises; parapluies, parasols.

38 Services de télécommunication pour participants au multimédia.

41 Divertissements, activités sportives et culturelles.

42 Elaboration de programmes d'ordinateurs, programmes de multimédia et publications électroniques; services d'informations basés sur des banques de données.

14 Precious metals and alloys thereof as well as goods made of these materials or coated therewith not included in other classes; bijouterie, jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments.

18 Leather and imitation leather and goods made of these materials not included in other classes; trunks and suitcases; umbrellas, parasols.

38 Telecommunications services for multimedia participants.

41 Entertainment, sporting and cultural activities.

42 Design of computer programs, multimedia programs and electronic publications; information services based on data banks.

(822) AT, 03.09.2001, 177 074.

(300) AT, 19.04.2001, AM 2229/1998; classes 38, 41, 42 / classes 38, 41, 42

(831) BA, CH, CN, CZ, HR, HU, MK, PL, SI, SK, UA, YU.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

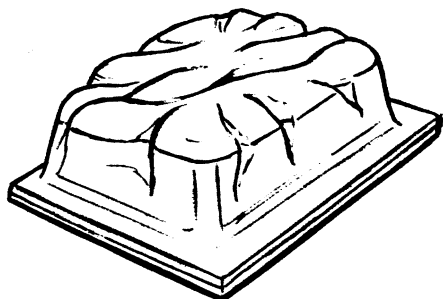
(151) 07.08.2001

765 908

(732) Reckitt Benckiser N.V.

De Fruittuinen 2-12, NL-2132 NZ Hoofddorp (NL).

(842) NV, The Netherlands.



(531) 19.3.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes; water softeners; descaling agents, not for domestic use; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware; products for the prevention of tarnishing of kitchenware and glassware, not included in other classes; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing, whether or not in solid, liquid or gel form; laundry preparations for dry cleaner's; polishing preparations for kitchen and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaning preparations; detergents; soaps; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; stain removing preparations; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

1 *Produits chimiques à usage industriel; adoucissants; détartrants non à usage domestique; produits de protection d'articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et autres articles de cuisine; produits pour empêcher la vaisselle et le verre de ternir, non compris dans d'autres classes; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.*

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle, sous forme solide, liquide, en gel ou autres; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; produits de polissage pour articles de cuisine et en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits pour le nettoyage des tapis; détergents; savons; décalcifiants et détartrants à usage ménager; assouplissants, additifs lessiviels; détachants; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.*

(822) BX, 16.02.2001, 677935.

(300) BX, 16.02.2001, 677935.

(831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 02.08.2001

765 909

(732) Beele Engineering B.V.

11, Beunkdijk, NL-7122 NZ AALTEN (NL).

(842) B.V, The Netherlands.



(531) 26.15.

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle*.

(511) 17 Fire-resisting) packing materials, more specifically in the form of plugs; packing rings, pipe muffs; all aforesaid products made of rubber or other elastic materials.

20 Fire-resisting) plugs made of rubber or other elastic materials.

37 Installation, fitting and maintenance of fire-resisting and -preventing devices as mentioned in classes 17 and 20.

17 *Matériaux d'étoupage (ignifuges), plus précisément sous forme de bouchons; anneaux de presse-étoupe, manchons de tuyaux; tous lesdits produits en caoutchouc et autres matières élastiques.*

20 *Tampons (ignifuges) en caoutchouc et autres matières élastiques.*

37 *Installation, raccordement et entretien des équipements ignifuges de prévention des incendies cités en classes 17 et 20.*

(822) BX, 11.12.2000, 689453.

(831) DE, FR, IT, KP.

(832) FI, GB, JP.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 06.08.2001

765 910

(732) ABDIJ DER NORBERTIJNEN

VAN AVERBODE,

vereniging zonder winstoogmerk,

Afdeling "Goede Pers" -

"Presse Européenne"

1, Abdijstraat, B-3271 AVERBODE (gemeente Scherpenheuvel-Zichem) (BE).

NAOMI

(511) 16 Livres, cours imprimés, journaux, périodiques, dossiers de documentation et autres produits de l'imprimerie; papier à lettres, formulaires pré-imprimés et autres articles de papeterie (non compris dans d'autres classes); articles de bureau (à l'exception des meubles); photographies, posters, affiches, autocollants; matériel pour les artistes, à savoir articles pour dessiner, peindre et modeler; chemises; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); dictionnaires et ouvrages de référence; répertoires de données; publications; cartes à jouer.

41 Education et divertissement; services d'édition, comprenant l'édition tant sous forme imprimée que par voie électronique; édition de publications électroniques et d'enregis-

trements audio et vidéo; informations éducatives et instructives; édition de dictionnaires et d'ouvrages de référence; enseignement, instruction et cours; montage de programmes d'enseignement pour la radio et la télévision; cours de sport, cours linguistiques, enseignement pré-scolaire; organisation de journées d'étude, de cours, de congrès, de conférences et de réunions, ainsi que de concours (éducation et divertissement); transfert de connaissances, de compétences ou d'aptitudes (enseignement, instruction); services et informations dans le domaine de la culture, de l'éducation, du sport et du divertissement, rendus également pendant les périodes de vacances; camps de vacances (divertissement); organisation d'activités et de manifestations culturelles, sportives, éducatives et divertissantes; production de films; location de films cinématographiques; interprétations musicales et spectacles de variété, également radiophoniques ou télévisés; représentations théâtrales, également radiophoniques ou télévisées; publication, édition, diffusion, prêt et location de livres, de journaux, de périodiques, de cours et de documentation, également sur supports d'enregistrement magnétiques, sous forme de disques ou d'autres supports semblables; formation se rapportant aux applications d'Internet; cirques.

(822) BX, 13.02.2001, 688029.

(300) BX, 13.02.2001, 688029.

(831) CH, FR.

(580) 25.10.2001

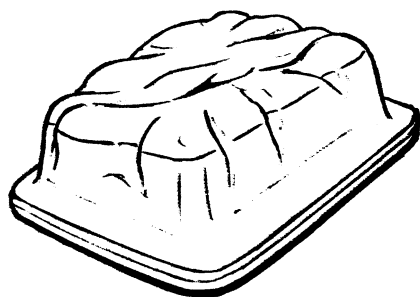
(151) 07.08.2001

765 911

(732) Reckitt Benckiser N.V.

De Fruittuinen 2-12, NL-2132 NZ Hoofddorp (NL).

(842) NV, The Netherlands.



(531) 19.3.

(571) The mark consists of the three-dimensional form of the product represented. / La marque est constituée par le dessin tridimensionnel du produit représenté.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes; water softeners; descaling agents, not for domestic use; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and other kitchenware; products for the prevention of tarnishing of kitchenware and glassware, not included in other classes; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing, whether or not in solid, liquid or gel form; laundry preparations for dry cleaner's; polishing preparations for kitchen and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaning preparations; detergents; soaps; decalcifying and descaling preparations for domestic use; fabric softeners, laundry additives; stain removing preparations; all aforementioned products with or without a disinfective effect or component.

1 Produits chimiques à usage industriel; adoucissants; détartrants non à usage domestique; produits de protection d'articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et autres articles de cuisine; produits pour empêcher la vaisselle et le verre de ternir, non compris dans d'autres classes; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle, sous forme solide, liquide, en gel ou autres; produits de blanchisserie pour le nettoyage à sec; produits de polissage pour articles de cuisine et en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits pour le nettoyage des tapis; détergents; savons; décalcifiants et détartrants à usage ménager; assouplissants, additifs lessiviels; détachants; les produits précités à propriété ou ingrédient désinfectant ou non.

(822) BX, 16.02.2001, 677936.

(300) BX, 16.02.2001, 677936.

(831) AT, CZ, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) DK, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 02.08.2001

765 912

(732) G. Dekker Beheer B.V.

12A, Vreekesweid, NL-1721 PR BROEK OP LANGEDYK (NL).

zigger

(531) 27.5.

(511) 34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; business intermediary services in the sales of products.

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travail de bureau; services d'intermédiaire commercial en ventes de produits.

(822) BX, 21.02.2001, 687745.

(300) BX, 21.02.2001, 687745.

(831) DE, ES, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 13.09.2001

765 913

(732) Essve Produkter AB

Sidensvansvägen 10, SE-191 27 SOLLENTUNA (SE).

(842) Company, Sweden.

(750) Essve Produkter AB, Box 770, SE-191 27 Sollentuna (SE).

NORDFAST

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Unwrought or semi-wrought common metals and their alloys; metal building materials; transportable buildings of metal; materials of metal for railway tracks; non-electric cables and wires of common metal; ironmongery, small items of metal hardware; pipes and tubes of metal; safes; goods of common metal not included in other classes; ores.

6 Métaux communs bruts ou mi-ouvrés et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; tuyaux et tubes métalliques; cof-

fres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes; minerais.

(821) SE, 07.09.2001, 01-05462.

(300) SE, 07.09.2001, 01-05462.

(832) DK, EE, FI, LT, LV, NO, PL.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **765 914**

(732) EXPERIAN

Les Miroirs - Bât. C, 18 avenue d'Alsace, F-92978 Paris La Défense 3 (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

LASER DUPLI SERVICES

(541) caractères standard.

(511) 9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; programmes d'ordinateurs notamment logiciels, progiciels.

16 Imprimés, périodiques, livres, matériel d'instruction ou d'enseignement; registres, fiches, bandes, cartes et tous supports de données, magnétiques ou non, pour l'informatique.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires; conseils, informations ou renseignements d'affaires; études de marché, études sociologiques; entreprises à façon de travaux statistiques, mécanographiques et autres; comptabilité; reproduction de documents; diffusion de matériel publicitaire (imprimés); traitement de l'information; gestion de fichiers informatiques.

36 Affaires financières.

38 Télécommunications; communications par terminaux d'ordinateurs; transmission d'informations par le réseau Internet, intranet et extranet.

41 Education, formation professionnelle, organisation de réunions et de conférences; divertissement.

42 Travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles, études et conseils techniques dans le domaine de l'utilisation des outils et méthodes informatiques; services de programmation informatique.

(822) FR, 13.02.2001, 01 3 082 412.

(300) FR, 13.02.2001, 01 3 082 412.

(831) BX, DZ, MA.

(580) 25.10.2001

(151) **24.08.2001** **765 915**

(732) R. Seelig & Hille oHG

21-23, Kevelaerer Strasse, D-40549 Düsseldorf (DE).



(531) 3.3; 18.3; 24.1.

(511) 5 Tea and products similar to tea (herbal and fruit tea) for medical purposes, also flavoured, enriched with vitamins and/or minerals and/or in instant form.

16 Filter paper, filled or unfilled infusers of filter paper, unfastened tea filters of paper and/or fleece material, tea packings in form of bags, paper bags, boxes and cartons of paper and pasteboard.

30 Tea and products similar to tea (herbal and fruit tea) for the purpose consumption, also flavoured, enriched with vitamins and/or minerals and/or in instant form.

5 *Thé et articles assimilables au thé (infusions et tisanes aux fruits) à usage médical, également aromatisés, enrichis en vitamines et/ou minéraux et/ou sous forme instantanée.*

16 *Papier-filtre, infuseurs (pleins ou vides) en papier-filtre, filtres à thé ouverts en papier et/ou tissu molletonné, emballages à thé sous forme de sachets, sacs en papier, cartons contrecollés et boîtes en carton.*

30 *Thé et articles assimilables au thé (infusions et tisanes aux fruits) à consommer, également aromatisés, enrichis en vitamines et/ou minéraux et/ou sous forme instantanée.*

(821) DE, 02.05.2001, 301 27 113.5/05.

(300) DE, 02.05.2001, 301 27 113.5/05.

(832) TR.

(580) 25.10.2001

(151) **09.08.2001** **765 916**

(732) CREAVIS

Gesellschaft für Technologie und Innovation mbH

1, Paul-Baumann-Strasse, D-45764 Marl (DE).

(750) DEGUSSA AG, Location Marl, Intellectual Property Management, D-45764 Marl (DE).

CREAPOL

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Polymer dispersions, polymer blends and copolymers for use in combination with paper, plastics, metals and/or inorganic structures, in particular for the purpose of producing electronic components; adhesives and binders (included in this class).

1 *Dispersions polymères, mélanges de polymères et copolymères à utiliser en liaison avec du papier, du plastique, des métaux et/ou des structures inorganiques, notamment pour produire des composants électroniques; adhésifs et liants (compris dans cette classe).*

(822) DE, 31.05.2001, 301 20 516.7/01.

(300) DE, 28.03.2001, 301 20 516.7/01.

(831) BX, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **27.09.2001** **765 917**

(732) S.A. Henkel Belgium N.V.

66, Havenlaan, B-1210 BRUSSELS (BE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 29.1.

(591) Various shades of rose and red. / *Diverses teintes de rose et de rouge.*

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*

(511) 3 Soaps, washing and bleaching preparations, rinsing preparations for washing up and for laundry use, cleaning and polishing preparations; chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastic, stone, china and textile.

5 Disinfectants.

3 *Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la vaisselle ainsi que la lessive, préparations pour nettoyer et polir; produits chimiques pour le nettoyage de bois, de métal, de verre, de plastique, de la pierre, de la porcelaine et de textiles.*

5 *Désinfectants.*

(822) BX, 02.02.2001, 686777.

(831) AT, BA, BG, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, MK, PL, PT, RO, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **20.05.2001** **765 918**

(732) Meili & Co AG
Sarmenstorferstrasse 3, CH-5615 Fahrwangen (CH).

MEILI

(541) caractères standard.

(511) 8 Sacs et étuis pour la police destinés à recevoir des matraques.

9 Sacs et étuis pour la police destinés à recevoir des masques à gaz et des dispositifs radio.

13 Sacs et étuis pour la police destinés à recevoir des munitions, des paquets de grenaille en caoutchouc et des grenades lacrymogènes.

18 Serviettes, porte-documents, sacs de bain, porte-feuilles, sacs pour le camping, sacs de voyage, sacs à main, cabas, valises, sacs à dos, articles de sellerie, havresacs; tous les articles précités en cuir.

24 Serviettes, sacs pour le camping en matières textiles.

25 Ceintures et ceinturons pour la police.

(822) CH, 20.11.2000, 484955.

(300) CH, 20.11.2000, 484955.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **21.08.2001** **765 919**

(732) Sportler Witting GmbH & Co. KG
39, Maria-Theresien-Straße, A-6020 Innsbruck (AT).

GENOXXMAX

(541) caractères standard.

(511) 12 Vélos et leurs pièces.

25 Vêtements, vêtements de sport, chaussures, couvre-chefs.

28 Articles de sport et de gymnastique, patins à glace, skateboards, patins à roulettes, vélos, snowboards, skis, bâtons de ski, planches à voile, raquettes de tennis, raquettes de squash, raquettes de ping-pong, raquettes de badminton, bates de base-ball, ballons de football, ballons de volley, ballons en caoutchouc, pièces de rechange pour les articles mentionnés ci-dessus; cerceaux, rubans, poids et plate-formes réglables pour faire de la gymnastique et de l'aérobic.

(822) AT, 16.07.2001, 197 627.

(300) AT, 19.04.2001, AM 2868/2001.

(831) CH, DE, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **27.08.2001** **765 920**

(732) STIKFAS PTE LTD
39 Ean Kiam Place, SINGAPORE 429124 (SG).

(842) PRIVATE LIMITED COMPANY, INCORPORATED UNDER THE LAWS OF THE REPUBLIC OF SINGAPORE.

STIKFAS

(531) 27.5.

(511) 28 Toys; toy action figures; toy animals; toy building blocks capable of interconnection; toy figures; toy furniture; toy guns; toy houses; toy human characters; toy fish; toy military machines and toy figures; toy playsets; toy vehicles.

28 *Jouets; figurines articulées (jouets); animaux (jouets); jeux de construction pouvant s'emboîter; figurines (jouets); meubles (jouets); pistolets (jouets); maisons (jouets); personnages (jouets); poissons (jouets); engins militaires (jouets) et personnages de jeu; coffrets de jeux (jouets); véhicules (jouets).*

(821) SG, 17.10.2000, T00/18164F.

(832) AT, AU, BX, CN, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IT, JP, PT, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **06.02.2001** **765 921**

(732) Ralf LEDERER
3, Poststrasse, D-79098 Freiburg (DE).

Soundstrue

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la reproduction et/ou la transmission du son et/ou des images; jeux vidéo comme appareils supplémentaires pour la télévision; supports sonores et images de toutes sortes enregistrés et non enregistrés pour le stockage du son et/ou de l'image, en particulier bandes et cassettes magnétiques, cassettes vidéo, disques acoustiques, CD-ROM, DVD, MOD, cartes magnétiques, cartes à mémoire ou à microprocesseur, enregistrées et non enregistrées; films (compris dans cette classe); lunettes à trois dimensions (électroniques), lunettes et lunettes de soleil ainsi qu'étuis à lunettes; parties et composants de ces produits.

16 Produits d'imprimerie, publications, livres, magazines, brochures, partitions, papeterie, billets, étiquettes, cartes, cartes de vœux, photographies, affiches, autocollants.

35 Services de téléachat.

38 Télécommunications, en particulier collecte et distribution d'informations par télécopieur, télex, téléphone, télégramme, courrier électronique; services de diffusion et de transmission de signaux, données, sons et signaux vidéo, les services précités aussi via Internet; transmission technique de programmes de radio et de télévision, de programmes vidéo à la demande (near-video-on-demand-programmes), services de transmission d'information en ligne, services de transmission d'information par visiophone, services de communication permettant le télé-travail, transmission de programmes de télévision et de programmes d'ordinateurs interactifs; services de fourniture d'accès à Internet.

41 Divertissement, en particulier représentations musicales et organisation de concerts, organisation d'enseignement, de séminaires, de colloques; services d'une maison d'édition; production dans le domaine de l'enregistrement de la musique et du divertissement, publication de musique; agences pour artistes, services d'un studio d'enregistrement; télé-apprentissage, télé-enseignement, organisation et fourniture de jeux vidéo en ligne; tous ces services aussi par l'intermédiaire d'Internet.

42 Télé-médecine; acquisition, administration et exploitation de droits d'auteur et de propriété intellectuelle pour le compte de tiers.

(822) DE, 19.01.2001, 300 60 314.2/38.

(300) DE, 11.08.2000, 300 60 314.2/38.

(831) AT, CH.

(580) 25.10.2001

(151) 23.02.2001

765 922

(732) FRANCE TELECOM

6, place d'Alleray, F-75015 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

GUIDALIA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique, appareils, émetteurs, récepteurs, téléphoniques et radiotéléphoniques; répondeurs téléphoniques, appareils de téléphone fixe, portable, mobile, à main libre ou à commande vocale; terminaux de télécommunication; appareils de radiomessagerie; logiciels, notamment logiciels pour la fourniture d'accès à un service de messagerie électronique; télécopieurs, notamment télécopieurs mobiles ou portatifs; appareils de radiotéléphonie, appareils de radiotéléphonie incorporant un télécopieur; installations de télécommunication, notamment bornes pour radiotéléphonie et pylônes de téléphonie; câbles électriques ou optiques, satellites de télécommunications et de radiodiffusion directe, répéteurs ou transpondeurs; terminaux permettant l'accès à plusieurs médias; appareils pour le stockage, la conversion, le traitement et la transmission des données, d'informations et de signaux; logiciels; ordinateurs, notamment serveurs informatiques; terminaux informatiques, télématiques et téléphoniques, notamment pour l'accès aux réseaux de télécommunication mondiale (internet) ou à accès privé (intranet); mémoires pour ordinateurs, mémoires électroniques, modems, interfaces (informatique) et microprocesseurs permettant notamment l'accès à des banques de données multimédia; appareils et instruments de lecture optique, d'informations codées; circuits imprimés; écrans de visualisation; centres serveurs de base de données; cédéroms, disques optiques numériques, disques optiques compacts numériques; appareils (instruments) informatiques permettant l'accès à des banques de données multimédia; capteurs, détecteurs, lecteurs de codes d'accès ou de cartes à mémoire enregistrée, microprocesseurs; cartes à mémoire enregistrée, cartes d'identification électronique, cartes à puce, notamment cartes téléphoniques comportant un crédit d'unités; cartes de crédit, cartes de débit, cartes pour jeux électroniques conçues pour être utilisées avec des récepteurs téléphoniques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son, des images ou des données; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; commutateurs téléphoniques; systèmes de téléphonie analogique et numérique, distributeurs automatiques et mécaniques pour appareils à prépaiement; appareils de jeux conçus pour être utilisés avec un récepteur de télévision, jeux automatiques (machines à prépaiement).

16 Journaux, livres, magazines, prospectus et manuels notamment dans le domaine de l'informatique, des télécommunications ou de l'audiovisuel; publications imprimées; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); produits de l'imprimerie; photographies; articles de papeterie; matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, films et feuilles d'emballage en matières plastiques; affiches; autocollants (articles de papeterie); papier et cartonnages; catalogues; papier d'emballage et carton d'emballage; enseignes en papier ou en carton; photographies; carnets; cartes à jouer; cartes; horaires imprimés; articles pour reliures, reliures; timbres postes; clichés; calendriers; images, imprimés; caractère d'imprimerie.

35 Aide aux entreprises industrielles et commerciales dans la conduite de leurs affaires; services de publicité; distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, cédéroms gratuits pour l'accès à une banque de données ou à un réseau de télécommunication mondiale (internet); services de location d'espaces publicitaires, de promotion des ventes pour des tiers, de mise à jour de documents publicitaires, de diffusion d'annonces publicitaires, services de démonstration de produits; étude et recherches de marchés; services de mercatique; service de mercatique téléphonique; informations et recherches pour affaires, compilations et études statistiques; conseils en information ou renseignements d'affaires, compilation de renseignements; services de gestion de fichiers informatiques; recueil de données dans un fichier central; services d'abonnements téléphoniques, d'abonnement à un service de radiotéléphonie; abonnement à un service de radiomessagerie; services d'abonnement à un réseau de télécommunication mondiale (Internet) ou à accès privé (Intranet); service d'abonnement à un centre serveur de base de données ou multimédia; service d'abonnement à des services télématiques; abonnement à un centre fournisseur d'accès, abonnements à des journaux électroniques, abonnement à un service de télécommunication, organisation d'expositions à but commerciaux ou de publicité; services d'abonnement à des journaux pour le compte de tiers; service d'abonnement téléphonique par forfait.

38 Agence de presse et d'informations; services de télécommunications; services de communications téléphoniques, radiophoniques, radiotéléphoniques, télégraphiques, ainsi que par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et notamment par terminaux ou périphériques d'ordinateurs ou équipements électroniques et/ou numériques, par vidéophone, visiophone; services de transmission d'informations par voie télématique ou par satellite; expédition, transmission de dépêches et de messages; services de télex, de télégrammes; services de transfert d'appels téléphoniques, radiotéléphoniques ou de télécommunications; services de renvois d'appel, service de répondeurs téléphonique, services de transmission d'informations relatives à l'annuaire du téléphone; services de transmission de données, en particulier transmission à haut débit (par paquet) pour les opérateurs de réseaux publics et les entreprises; expédition et transmission de documents informatisés; services de courrier électronique, de messagerie électronique, de diffusion d'information par voie électronique, notamment par réseaux de communication mondiale (internet) ou à accès privé (intranet); transmission par satellite; transmission et diffusion de données, de sons et d'images; assistée par ordinateur ou non; services de communications radiotéléphoniques mobiles; services de transmission sécurisée de données, notamment avec code d'accès; communications par terminaux d'ordinateurs; agences de presse et d'information; location d'appareils téléphoniques, de radiotéléphones, mobiles, de télécopieurs, de répéteurs ou transpondeurs, de récepteurs et d'émetteurs téléphoniques, d'enregistrements sonores, de bandes vidéo, de service de télécommunication; fourniture d'accès à un réseau de radiotéléphonie incluant un abonnement ou forfait; exploitation de réseaux de télécommunications informatiques mondiaux et de réseaux satellitaires; transmission de sons et/ou d'images (à l'exception des supports publicitaires).

39 Services de renseignements touristiques accessibles par téléphone portable, en particulier services d'informa-

tions relatives aux visites guidées et d'informations pratiques sur les villes ou villages visités, tels que les possibilités de transport et les itinéraires; organisation d'excursions et de voyages, visites touristiques.

41 Organisation et conduite de colloques, de conférences et de congrès; services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement; notamment par vidéo-conférence, service d'information en matière d'éducation ou de divertissement, organisations de jeux, de concours, de loteries et de campagnes d'information ou de manifestations professionnelles, ou non (à l'exception des manifestations ayant un but commercial ou de publicité); organisation et conduite d'ateliers de formation, formation pratique, services d'édition et de publication de livres et de tous supports sonores et/ou visuels, d'enregistrement et de reproduction de sons et/ou d'images (à l'exception des supports publicitaires); édition et publication de supports multimédia; prêts de livres, enseignement par correspondance; productions de films, de spectacles; services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel; organisation d'expositions à but culturel ou éducatif; activités sportives et culturelles; organisation de compétitions sportives, réservation de places pour les spectacles; location d'appareils vidéo.

42 Elaboration (conception) de systèmes informatiques et de télécommunications; conception et développement d'équipements à haut débit pour les opérateurs de réseaux publics et les entreprises; services d'ingénierie d'applications sur grand et moyens systèmes informatiques; services de gérance informatique, à savoir services d'infogérance informatiques; services aide à l'exception de réseaux informatiques, de télécommunications et de transmission de données; expertise, consultations et conseils techniques dans le domaine des télécommunications et de l'informatique; ingénierie et administration (programmation) de réseaux de télécommunication; services de consultation en matière de sécurité électronique; expertise pour la mise en oeuvre de terminaux de télécommunications, de serveurs de base de données nationaux ou internationaux, de centres fournisseurs d'accès à un réseau informatique; location d'ordinateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de banques de données, notamment pour les réseaux de télécommunication mondiale (internet) ou à accès privé (intranet); élaboration (conception) de logiciels, et notamment de logiciels de télécommunication; programmation pour ordinateurs; gestion de lieux d'exposition; recherche industrielle et scientifique; services de mise à jour de base de données et de logiciels; service de réservation de logements temporaires, de pensions, d'hôtels; service de maintenance de logiciels; location de temps d'accès à des réseaux informatiques mondiaux; services de créations (élaboration) d'images virtuelles et interactives; service de conseils techniques en organisation informatique; conseils techniques en matière de choix et de mise en oeuvre de matériel informatique et de télécommunications; services de délestage informatique; administration et supervision de réseaux de télécommunication et de réseaux multimédia; location d'ordinateurs, fourniture de temps d'accès à des bases de données et à des centres serveurs de bases de données informatiques ou télématiques; services de renseignements touristiques accessibles par téléphone portable, en particulier services d'informations relatives aux hôtels et restaurants.

9 *Scientific, nautical, surveying apparatus and instruments; apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current, fixed and mobile telephone apparatus, transmitters and receivers; telephone answering machines, equipment for fixed, portable, mobile, hands-free or voice-activated telephones; telecommunication terminals; paging apparatus; computer software, particularly software for providing access to electronic mail services; facsimile machines, particularly mobile or portable facsimile machines; mobile telephone apparatus, mobile telephone apparatus with built-in facsimile systems; telecommunication installations, particularly mobile telephone terminals and telephone towers; electric or optical cables, satellites for telecommunications and direct broadcasting, repea-*

ters or transponders; terminals providing access to several media; apparatus for storing, converting, processing and transmitting data, information and signals; software packages; computers, particularly computer servers; data processing, computer communication and telephone terminals, especially for access to global telecommunication networks (Internet) or private networks (Intranet); computer memories, electronic memory units, modems, interfaces (for computers) and microprocessors especially for accessing multimedia databanks; apparatus and instruments for optical reading, for coded information; printed circuits; display screens; database server centers; CD-ROMs, digital optical disks, digital optical compact disks; computer apparatus (instruments) for accessing multimedia data banks; sensors, detectors, access code or integrated-circuit card readers, microprocessors; integrated circuit cards, electronic identification cards, chip cards, particularly telephone cards with units of credit; credit cards, debit cards, cards for electronic games designed to be used with telephone receivers; apparatus for recording, transmitting, reproducing sound, images or data; magnetic recording media, sound recording disks; switchboards; analog and digital telephone systems, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; apparatus for games intended for use with a television set, automatic amusement machines (coin-operated machines).

16 *Newspapers, books, magazines, prospectuses and manuals particularly in the field of information technology, telecommunications or audiovisual means; printed publications; instructional or teaching material (except apparatus); printing products; photographs; stationery; plastic materials for packaging, namely plastic bags, sachets, films and sheets for packaging purposes; posters; stickers (stationery items); paper and cardboard articles; catalogs; wrapping paper and packaging board; signboards of paper or cardboard; photographs; notebooks; playing cards; cards; printed timetables; bookbinding material, bookbindings; postage stamps; printing blocks; calendars; pictures, prints; printing type.*

35 *Business management assistance for industrial and merchandising companies; advertising services; dissemination of advertising material (leaflets, brochures and printed matter, free CD-ROMs for access to databanks or global telecommunication networks (Internet); advertising space rental services, sales promotion for third parties, updating of advertising documents, dissemination of advertisements, product demonstration services; market study and research; marketing services; telemarketing service by telephone; research and information for business purposes, statistical data compilation and studies; consultancy in business information or inquiries, information compilation; computer file management services; compilation of information into computer databases; telephone and mobile telephone subscription services; subscriptions to a radiopaging service; subscription to a global telecommunication network (the Internet) or a restricted-access network (the Intranet); subscription to a database or multimedia server; subscription to computer communication services; subscription to an access provider center, subscriptions to electronic journals, subscription to a telecommunication service, organization of exhibitions for commercial or advertising purposes; arranging newspaper subscriptions for third parties; set-fee telephone subscription services.*

38 *Press and information agencies; telecommunication services; services for communication by telephone, radio, mobile phone, telegraph, as well as via all means of telecomputing, via interactive videography and particularly by computer terminals or peripherals or electronic and/or digital equipment, by videophone, visiophone; transmission of information by computer or by satellite; sending or transmission of telegrams and messages; telex, telegram services; call transfer services for telephones, mobile phones or telecommunications; call forwarding services, answerphone services, directory inquiries; data transmission services, particularly high bit-rate transmission (batch transmission) for public network operators and companies; sending and transmitting computerized*

documents; electronic mail, electronic messaging, dissemination of information by electronic means, particularly by global communication networks (the Internet) or by private networks (Intranets); satellite transmission; computer-assisted or other types of transmission and broadcasting of data, sounds and/or images; mobile radiotelephony communication services; secured data transmission services, particularly transmissions protected by access codes; communication via computer terminals; news and information agencies; rental of telephone apparatus, of mobile telephone apparatus, of facsimile machines, of repeaters or transponders, of telephone transmitters and receivers, of sound recordings, of videotapes and of telecommunication services; providing access to a mobile telephone network including a subscription or all-inclusive price; operation of global computer telecommunication networks and satellite networks; transmission of sounds and/or images (excluding advertising media).

39 Tourist information services accessible via mobile telephones, particularly information services regarding guided tours and practical information regarding the cities or villages on the tour, such as available transportation facilities and itineraries; organization of excursion and trips, sightseeing tours.

41 Arranging and conducting of colloquiums, conferences and conventions; teaching, training, education and entertainment services, particularly by videoconference, information service relating to education or entertainment, organization of games, competitions, lotteries and information campaigns or of professional or other events (excluding commercial or advertising events); organizing and conducting training workshops, practical training, editing and publishing of books and of all audio and/or visual media, of sound and/or image recording and reproduction media (excluding advertising media); publication of multimedia carriers; book loaning, correspondence courses; show production, film production; services provided by a franchiser, namely primary staff training; organization of exhibitions for cultural or educational purposes; sporting and cultural activities; organization of sports competitions, booking of seats for shows; rental of video apparatus.

42 Development (design) of computer and telecommunication systems; design and development of high-speed equipment for public network operators and enterprises; computer engineering services for large or medium computer system applications; computer management services, namely computer facilities management services; assistance in running computer, telecommunication and data transmission networks; expert appraisal services, technical organization and consultancy in the field of telecommunications and information technology; telecommunication network engineering and administration (programming); electronic security consultancy; expert appraisal services regarding the operation of telecommunication terminals, national or international database servers and computer network access providers; computer rental; leasing access time to a databank server, particularly for global telecommunication networks (Internet) and private-access networks (Intranet); development (design) of software, and particularly of telecommunication software; computer programming; exhibition-site management; scientific and industrial research; database and software updating services; reservation of temporary accommodation, of boarding houses, of hotels; software maintenance services; leasing of access time to global computer networks; design (development) of virtual and interactive images; advice on computer technology organization matters; technical advice on how to choose and operate computer hardware and telecommunication equipment; computer power failure services; administration and supervision of telecommunication networks and multimedia networks; rental of computers, provision of access time to computer or telematic databases and database servers; tourist information services accessible by mobile telephone, particularly information services regarding hotels and restaurants.

(822) FR, 21.09.2000, 003053047.

(300) FR, 21.09.2000, 003053047.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, IT, LI, MA, MC, PT, SM.

(832) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

(851) DK, FI, GB, NO, SE, TR.

Liste limitée aux classes 9, 38, 39 et 42. / List limited to classes 9, 38, 39 and 42.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001

765 923

(732) Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenu (AT).

COO :

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts pour le traitement de données, ordinateurs, programmes informatiques.

37 Services de maintenance et de réparation de matériel informatique et d'ordinateurs.

41 Services de formation et d'instruction dans le domaine du traitement de données par voie électronique, tenue et réalisation de séminaires.

42 Prestation de conseils professionnels, non commerciaux, dans le domaine du traitement de données par voie électronique et de la technologie de l'information; programmation informatique.

(822) AT, 27.07.2001, 197 877.

(300) AT, 30.04.2001, AM 3143/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 25.10.2001

(151) 04.09.2001

765 924

(732) Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenu (AT).

ELAK@

(531) 24.17.

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts pour le traitement de données, ordinateurs, programmes informatiques.

37 Services de maintenance et de réparation de matériel informatique et d'ordinateurs.

41 Services de formation et d'instruction dans le domaine du traitement de données par voie électronique, tenue et réalisation de séminaires.

42 Prestation de conseils professionnels, non commerciaux, dans le domaine du traitement de données par voie électronique et de la technologie de l'information; programmation informatique.

(822) AT, 11.07.2001, 197 502.

(300) AT, 15.03.2001, AM 1929/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 25.10.2001

(151) **08.05.2001** **765 925**

(732) Clare Taylor
150 Middleton Road, London Fields, London E8 4LP (GB).

CUPTAKE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 16 Promotional literature, promotional leaflets.

21 Cup holders.

16 Documentation publicitaire, dépliants à caractère promotionnel.

21 Porte-tasses.

(821) GB, 09.02.2001, 2260681.

(832) BX, ES, FR.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001** **765 926**

(732) Birgit Ceskutti
Goethestraße 9, D-71554 Weissach im Tal (DE).

TOP SPEED

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 32 Beers, fruit juices.

33 Alcoholic beverages, included in this class.

35 Advertising.

32 Bières, jus de fruits.

33 Boissons alcoolisées, comprises dans cette classe.

35 Publicité.

(822) DE, 20.07.2001, 301 09 872.7/33.

(300) DE, 14.02.2001, 301 09 872.7/33.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **04.08.2001** **765 927**

(732) Beiersdorf AG
Unnastrasse 48, D-20253 Hamburg (DE).

(842) joint-stock company, Germany.

(750) Beiersdorf AG Legal Department, Unnastrasse 48, D-20253 Hamburg (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 27.5; 29.1.

(591) Red, blue. / Rouge, bleu.

(511) 3 Soaps, preparations for body and beauty care, especially preparations for the care of the skin and face care products in the form of creams, gels and lotions, deodorants for personal use, shaving creams and shaving foams, after-shave preparations, preparations for the care, cleansing and embellishment of the hair, bath and shower additives, sun protection preparations, not for pharmaceutical purposes.

5 Medicated preparations for body and beauty care, especially preparations for the care of extremely dry skin and bad skin in the form of creams, gels and lotions, dermatological preparations for the care of eczema, psoriasis and skin diseases, medicated preparations for the care, cleansing and embellishment of the hair, medicated bath and shower additives, medicated sun protection preparations; medicated preparations for the prevention of ageing of the skin.

3 Savons, préparations pour soins corporels et soins de beauté, en particulier préparations pour le soin de la peau et produits pour le soin du visage sous forme de crèmes, gels et lotions, déodorants, crèmes et mousses à raser, préparations après-rasage, produits pour entretenir, nettoyer et embellir les cheveux, additifs pour le bain et la douche, préparations pour la protection solaire, non à usage pharmaceutique.

5 Préparations médicamenteuses pour soins corporels et soins de beauté, en particulier préparations pour le soin des peaux très sèches et des peaux abîmées sous forme de crèmes, gels et lotions, préparations dermatologiques pour le traitement de l'eczéma, du psoriasis et des affections cutanées, préparations médicamenteuses pour entretenir, nettoyer et embellir les cheveux, additifs médicamenteux pour le bain et la douche, préparations médicamenteuses pour la protection solaire; préparations médicamenteuses utilisées dans la prévention du vieillissement cutané.

(822) DE, 10.07.2001, 301 30 888.8/05.

(300) DE, 18.05.2001, 301 30 888.8/05.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LV, MK, PL, PT, SI, SK.

(832) AU, DK, EE, FI, GB, GR, JP, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.09.2001** **765 928**

(732) GUANGZHOU SHI BAIYUNQU SANYUANLI
LAIJUN PIJUHANG

11 Dang, Anxingpiju, Ziyuangang, Sanyuanli, Baiyunqu, Guangzhou, CN-510410 GUANGDONG (CN).



(531) 26.4; 27.5; 28.3.

(561) HAO ER BO DUN.

(511) 18 Portefeuilles, sacs d'écoliers, sacs de voyage, sacs à main, mallettes pour documents, porte-clé (maroquinerie), pochettes en cuir, havresacs, sacs à provisions, valises.

(822) CN, 21.01.2001, 1508874.

(831) FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) 12.03.2001

765 929

(732) CIAO WEB S.p.A.

Corso Marconi, 20, I-10125 TORINO (IT).

(750) CIAO WEB PORTAL S.p.A., Strada 3 Palazzo B2, I-20090 ASSAGO MILANO FIORI (IT).



(531) 26.1; 27.5.

(571) La marque est constituée par une figure substantiellement ovale subdivisée par un mince filet en deux portions égales, la portion à gauche contenant le mot CIAO et la portion à droite, le mot WEB. / *The mark comprises a figure substantially oval in shape subdivided by a slim net in two equal halves, the left half contains the word CIAO and the right half, the word WEB.*

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles et synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extincatrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles, métaux en feuilles et en poudre pour peintres et décorateurs.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles (autres que les huiles et graisses comestibles ainsi que les huiles essentielles); lubrifiants; compositions à lier la poussière; combustibles solides, liquides et gazeux et matières éclairantes; chandelles, bougies, veilleuses et mèches.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; ancres, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie; tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier, fers à cheval; clous et vis; produits en métaux communs, à savoir ancres, enclumes, cloches, robinets de tonneaux, capsules de bouteilles, raccords de tuyaux, soupapes (autres que parties de machines), caisses à argent, grilles, roulettes de meubles, enseignes, y compris plaques d'immatriculation pour véhicules, récepteurs de transport, réservoirs; minerais.

7 Machines à travailler les métaux, le bois, les matières plastiques, machines-outils; moteurs (excepté pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres); grands instruments pour l'agriculture; couveuses; chaînes d'élévateurs; parties de moteurs pour rechange.

8 Outils et instruments à main; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils et instruments pour la technique des courants forts, à savoir pour la conduite, la transformation, l'accumulation, le réglage et la commande; appareils et instruments pour la technique des courants faibles, à savoir pour la télécommunication, pour la technique de la haute fréquence et la technique du réglage; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils extincteurs.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires (y compris membres, yeux et dents artificiels).

11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

12 Véhicules terrestres, appareils de locomotion terrestres, carrosseries et leurs parties de rechange, moteurs pour véhicules terrestres.

13 Armes à feu; munitions et projectiles; substances explosives; feux d'artifice.

14 Métaux précieux et leurs alliages; objets en métaux précieux, leurs alliages ou en plaqué, à savoir objets d'artisanat, objets d'ornement, vaisselle (excepté couverts), surtout de table, cendriers, étuis à cigares et à cigarettes, fume-cigare et fume-cigarette; joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.

15 Instruments de musique (à l'exception des machines parlantes).

16 Papier, carton, articles en papier ou en carton (non compris dans d'autres classes); imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures, à savoir fils, toile et autres matières textiles pour reliures, photographies; papeterie; matières adhésives (pour la papeterie); matériel pour les artistes, à savoir articles pour dessiner, peindre et modeler, pinceaux; machines à écrire, articles de bureau, à savoir appareils et ustensiles de bureau non électriques; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, produits en caoutchouc, gutta-percha ou gomme, sous forme de blocs, plaques, barres, feuilles, cordes ou bandes (tous comme produits semi-finis); produits en caoutchouc, gutta-percha ou gomme, à savoir fils (non à usage textile), gants isolants, rondelles, tampons amortisseurs, anneaux, raccords de tubes et de tuyaux flexibles, matières d'emballage et de rembourrage; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, produits en mica, à savoir plaques isolantes; tuyaux flexibles non métalliques.

18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

19 Matériaux de construction, pierres naturelles et artificielles, ciment, chaux, mortier, plâtre et gravier; tuyaux en grès ou en ciment; produits pour la construction des routes; asphalte, poix et bitume; maisons transportables; monuments en pierre; cheminées.

20 Meubles, glaces, cadres; articles (non compris dans d'autres classes) en liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, celluloïd et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques, produits en bois ou en succédanés de bois, à savoir moulures pour cadres de tableaux, tringles à rideaux, chevilles, caisses, palettes de transport, tonneaux et robinets, échelas, manches d'outils, bobines de fils, cintres pour vêtements, objets d'art, objets d'ornement.

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; instruments et matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes; pinces à linge.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs; matières de rembourrage (crin, capoc, plumes, algues de mer); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils.

24 Tissus, couvertures de lit et de table; produits textiles, à savoir étoffes textiles, rideaux, stores, linge de maison, linge de table et de lit.

25 Vêtements, y compris bottes, souliers et pantoufles.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons; boutons à pression, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements); ornements et décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées de viande, de poisson, de fruits et de légumes; confitures, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves de viande, de poisson, de fruits et de légumes, pickles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel; sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles (à l'exception du dactyle, du pâturin des prés et des plantes apparentées); substances alimentaires pour les animaux, malt.

32 Bière, ale et porter, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Vins, spiritueux et liqueurs.

34 Tabac brut ou manufacturé; articles pour fumeurs; allumettes.

1 *Chemicals used in industry, science, photography, agriculture, horticulture and forestry; artificial and synthetic resins unprocessed plastic materials (in powder, liquid or paste form); natural and artificial soil fertilizers; fire extinguishing substances; chemical tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesive substances for industrial use.*

2 *Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and wood deterioration; colouring agents; mordanting agents; unprocessed natural resins metals in foil and powder form for painters and decorators.*

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasi-ve preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

4 *Industrial oils and greases (other than edible oils and fats and essential oils); lubricants; dust-binding compositions; solid, liquid and gaseous fuels and lighting materials; tallow candles, candles, night lights and wicks.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances for medical use food for babies; plasters materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

6 *Common metals, unwrought or semi-wrought, and their alloys; anchors anvils small bells rolled and cast construction materials; metallic rails and other metallic materials for railway tracks; (except for driving chains for vehicles); non-electrical metallic cables and wires; locksmithing; metallic tubes; safety boxes and chests; steel balls, horseshoes; nails and screws; goods made from common metals, namely anchors, anvils, bells, cask taps, bottle caps, hose connectors, valves (other than machine parts) money boxes, gratings, furniture castors, signs, including registration number plates for vehicles, transportation containers, tanks; ores.*

7 *Metal, wood and plastics working machinery; motors and engines (except those intended for land vehicles); transmission couplings and belts other than for land vehicles; large agricultural implements; incubators; elevator chains; spare engine parts.*

8 *Hand tools and instruments; cutlery; side arms.*

9 *Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus and instruments for heavy current engineering namely for conveyance, transformation, storage, regulation and control; light current engineering apparatus and instruments namely for telecommunications, high-frequency and regulating engineering; coin or token-operated automatic apparatus; speaking machines; tills, computing machines; fire extinguishers.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary instruments and apparatus (including artificial limbs, eyes and teeth).*

11 *Lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary installations.*

12 *Land vehicles, apparatus for locomotion by land, vehicle bodies and spare parts thereof, engines for land vehicles.*

13 *Firearms; ammunition and projectiles; explosive substances; fireworks.*

14 *Precious metals and alloys thereof; objects made of precious metals, alloys thereof or coated therewith, namely handcraft goods, ornamental goods, crockery (excluding cutlery), table centre-pieces, ashtrays, cigar and cigarette cases, cigar and cigarette holders; jewellery, precious stones; clocks and watches and other chronometric instruments.*

15 *Musical instruments (excluding speaking machines).*

16 *Paper, paper, cardboard, paper or cardboard articles (not included in other classes); printed matter, newspapers and periodicals, books; bookbinding material namely wire, cloth and other textile materials for bookbinding, photographs; stationery; adhesive materials (stationery); artists' supplies, namely articles for drawing, painting and modelling, paintbrushes; typewriters office requisites (except furniture) namely non-electric office equipment and instruments; instructional or teaching material (except apparatus); playing cards; printer's type; printing blocks.*

17 *Guttapercha, elastic gum, balata and substitutes, gutta-percha or gum, in the form of blocks, plates, rods, sheets, strings or strips (all as semi-finished goods); rubber goods, guttapercha or gum, namely wire for non-textile use, insulating*

gloves, washers, impact absorbers, rings, tube and flexible hose couplings, packaging and padding materials; sheets, plates and rods of plastic (semi-finished goods); packing, stopping and insulating materials; asbestos, goods made from mica, namely insulating sheets; flexible nonmetallic pipes.

18 Leather and imitation leather, articles made thereof, not included in other classes; skins, hides and pelts; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.

19 Construction materials, natural and artificial stones, cement, lime, mortar, plaster and gravel; sandstone or cement tubes; products for road building; asphalt, pitch and bitumen; portable homes; stone monuments; chimneys.

20 Furniture, mirrors, frames; goods (not included in other classes) of cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, celluloid and substitutes of all these materials namely picture frame mouldings, drapery rods, pegs, crates, transportation pallets, casks and taps, stakes for plants or trees, tool handles, yarn bobbins, coat hangers, artwork or decorative objects.

21 Small portable household and kitchen utensils and containers not of precious metal or coated therewith; combs and sponges; brushes (except paint brushes); brushware materials; instruments and material for cleaning purposes; steel wool; unworked or semiworked glass (except glass used in building); clothes-line pegs.

22 Rope, string, nets, tents, awnings, sails, bags; padding and stuffing materials (animal hair, kapok, feathers, seaweed); raw fibrous textile materials.

23 Yarns and threads.

24 Textile fabrics, bed and table covers; textile products, namely textile cloths, curtains, blinds, household linen, table and bed linen.

25 Clothing, including boots, shoes and slippers.

26 Lace and embroidery, ribbons and braids; buttons; snap fasteners, hooks and eyelets, pins and needles; artificial flowers.

27 Carpets, doormats, mats, linoleum and other goods for covering floors; wall hangings (except fabrics).

28 Games, toys; gymnastics and sports articles (except for clothing); Christmas tree ornaments and decorations.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; meat, fish, fruit and vegetable jellies; jams, eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; tinned meat, fish, fruit and vegetables, pickles.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, edible ice; honey; molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; pepper, vinegar, sauces; spices; cooling ice.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; seeds, living plants and natural flowers (excluding orchard grass, meadow-grass and related plants); animal feed, malt.

32 Beer, ale and porter, mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; syrups and other preparations for making beverages.

33 Wines, spirits and liqueurs.

34 Raw or manufactured tobacco; smokers' requisites; matches.

(822) IT, 12.03.2001, 839932.

(300) IT, 11.09.2000, TO2000C003006.

(831) BX, CH, DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 22.03.2001

765 930

(732) Blueprimus AG

Hardturmstrasse 3, Postfach 756, CH-8037 Zürich (CH).

BLUEPRIMUS

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; publications électroniques téléchargeables; extincteurs.

16 Papier et produits en papier; journaux; produits de l'imprimerie; publications dans le domaine des télécommunications, y compris modes d'emploi, manuels d'apprentissage, manuels d'installation et d'entretien, manuels pour la programmation; matériel publicitaire tel qu'affiches, transparents; matériel d'instruction ou d'enseignement.

35 Publicité; direction des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; recueil et systématisation de données dans un fichier central; gestion de fichiers informatiques; vente au détail par des réseaux d'ordinateurs globaux (Internet).

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; consultation en matière financière, à savoir dans les domaines du déroulement électronique des affaires commerciales et des systèmes de paiement; affaires immobilières.

38 Télécommunication.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Prestations de service d'une banque de données, à savoir location et mise à disposition gratuite de temps d'accès à des banques de données; location de systèmes de traitement de données et d'ordinateurs; établissement de programmes pour le traitement de données; consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires) dans les domaines du déroulement électronique des affaires commerciales, des télécommunications et de l'informatique; établissement de pages Internet; conseil juridique et représentation légale; recherche scientifique et industrielle; location et mise à disposition gratuite de temps d'accès, à savoir de temps d'accès aux réseaux informatiques globaux (Internet).

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; downloadable electronic publications; fire extinguishers.

16 Paper and paper products; newspapers; printed matter; printed publications in the field of telecommunications, including operating instructions, training manuals, installation and maintenance manuals, programming manuals; advertising material such as posters, transparencies; instructional or teaching material.

35 Advertising; commercial business management; business administration; office functions; data compilation and systemization in a database; computerized file management; retail sale via global computer networks (the Internet).

36 Insurance underwriting; financial affairs; monetary affairs; financial consulting, namely in the fields of electro-

nic business transactions and electronic payment systems; real estate affairs.

38 Telecommunication.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities.

42 Data bank services, namely rental and free procurement of access time to data banks; rental of data processing systems and computers; preparation of data processing programs; professional consultancy (unrelated to business dealings) in the fields of electronic business transactions, telecommunications and information technology; preparation of Internet pages; legal consultancy and representation; scientific and industrial research; rental and free procurement of access time, namely of access time to global computer networks (the Internet).

(822) CH, 10.10.2000, 482981.

(300) CH, 10.10.2000, 482981.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, PL, PT, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, IS, JP, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 03.04.2001

765 931

(732) DESCAMPS S.A.

20, rue d'Athènes, F-75009 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, France.

JARDIN SECRET

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 24 Tissus à usage textile, tissus d'ameublement, tissus pour la lingerie, rideaux, couvertures de lit et de table, linge de maison, linge de bain (à l'exception de l'habillement) et linge de table (à l'exception du linge de table en papier), nappes et napperons individuels en matières textiles, torchons, essuie-mains, serviettes, serviettes de toilette et mini-serviettes, gants de toilette, draps de bain, draps de plage, linge de lit, couvre-pieds, sacs de couchage, draps, draps-housses, housses de couette, housses de matelas, housses de meuble, housses de coussin et housses de tours de lit, cache-sommiers, taies d'oreillers et de traversins.

25 Vêtements (habillement), blouses, chemisiers, chemises, chemisettes, polos, tee-shirts, sweat-shirts, gilets, pull-overs, vestes d'intérieur, pantalons, caleçons, chemises de nuit, nuisettes, camisoles, pyjamas, vestes de pyjamas, déshabillés, peignoirs, robes de chambre, châles, écharpes; chaussettes, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chaussons, mules; chapellerie.

27 Tapis, notamment tapis de bain et de plage, paillassons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles; tapis de bain en tissu.

24 *Fabrics for textile use, upholstery fabrics, lingerie fabric, curtains, bed and table covers, household linen, bath linen (except clothing) and table linen (excluding paper table linen), tablecloths and individual place mats, tea towels, hand towels, towels, towels and mini-towels, facecloths, large bath towels, beach towels, bed linen, bed covers, sleeping bags, sheets, contour sheets, quilt covers, contoured mattress covers, throw overs for furniture, cushion covers and covers bedskirts, mattress covers, pillow covers and bolsters.*

25 *Clothing, gowns, blouses, shirts, short-sleeved shirts, polo shirts, T-shirts, sweatshirts, waistcoats, pullovers, smoking jackets, trousers, boxer shorts, nightgowns, baby dolls, camisoles, pyjamas, pyjama tops, negligees, dressing gowns, housecoats, shawls, scarves; socks, footwear (except orthopaedic footwear), slippers, mules; headwear.*

27 *Carpets, particularly bathmats and beachmats, doormats, mats, linoleum and other floor coverings; non-textile wall hangings; textile bathmats.*

(822) FR, 02.05.2000, 00 3 025 175.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PL, PT, RO, RU, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, JP, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 01.06.2001

765 932

(732) CHRISTIAN DIOR COUTURE

Société Anonyme

30, Avenue Montaigne, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 9.1; 25.7; 26.4.

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques, matériel de suture; biberons, fermetures de biberons, bandages élastiques, couveuses, ceintures orthopédiques, appareils de massage, semelles orthopédiques, thermomètres à usage médical.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré, pour la papeterie ou l'imprimerie); cahiers, albums, chemises pour documents, classeurs, produits de l'imprimerie; articles pour reliures, journaux, périodiques, livres, livres de bain, revues, catalogues; photographies; supports en papier ou en carton pour photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); sacs, sachets et pochettes en matières plastiques pour l'emballage; films plastiques (étirables et extensibles) pour la palettisation; cartes d'abonnement (non magnétiques), cartes de crédit (non magnétiques); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; stylos, blocs-notes, sous-main, cartes de visite, chéquiers, porte-chéquiers; agendas, calendriers muraux; cartes postales; bavoirs, bavettes, couches, langes en papier ou en cellulose.

25 Vêtements (habillement), ceintures, bretelles, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), semelles, talons, chapellerie; bavettes, couches en matières textiles, layettes, langes en matières textiles, layettes en papier ou en cellulose.

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopaedic articles, suture materials; feeding bottles, feeding bottle stop-*

pers, elastic bandages, incubators, orthopaedic belts, massage apparatus, orthopaedic soles, thermometers for medical purposes.

16 *Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed for stationery or printing purposes); exercise books, scrapbooks, document folders, binders, printed matter; book-binding material, newspapers, periodicals, books, bath books, reviews, catalogues; photographs; paper or cardboard stands for photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching equipment (excluding appliances); plastic packaging bags, sachets, envelopes, sleeves; stretching and extensible plastic films for palletizing purposes; non-magnetic subscription cards, non-magnetic credit cards; playing cards; printer's type; printing blocks; pens, notepads, desk pads, calling cards, cheque books, cheque-book holders; diaries, wall calendars; postcards; bibs, baby's napkins, nappies, babies' napkins of paper and cellulose.*

25 *Clothing, belts, braces, footwear (except orthopaedic footwear), soles, heels, headwear; bibs, textile nappies, layettes, textile diapers, layettes of paper or cellulose.*

(822) FR, 20.12.2000, 00 3 072 090.

(300) FR, 20.12.2000, 00 3 072 090.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, DE, EG, ES, HU, IT, KP, MA, MC, PL, PT, RO, RU, VN, YU.

(832) GB, SG.

(851) SG.

Liste limitée aux classes 10 et 16. / List limited to classes 10 and 16.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **06.06.2001** **765 933**

(732) INDUSTRIA DE DISEÑO TEXTIL, S.A.

(INDITEX, S.A.)

Avda. de la Diputación, "Edificio Inditex", E-15142 ARTEIXO, LA CORUÑA (ES).

(842) SOCIETE ANONYME.

sicko19

sickonineteen

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; sacs d'alpinistes et de campeurs; carcasses de sacs à main; carcasses de parapluies; bourses; sacs à main; sacs de voyage; doublures en cuir pour chaussures; trousse de voyage et étuis pour clefs (maroquinerie); mallettes pour documents; porte-monnaie non en métaux précieux; serviettes d'écoliers; sacs-housses pour vêtements (pour le voyage); boîtes à chapeaux en cuir; sacoches en cuir pour porter les enfants; sacs à roulettes; boîtes en cuir ou en carton-cuir; boîtes en fibre vulcanisée; portefeuilles; porte-documents (maroquinerie); coffrets destinés à contenir des articles de toilette; colliers pour animaux; laines; cordons en cuir; fourreaux de parapluies; housses de selles pour chevaux; sacs à dos; porte-musique; sachets (enveloppes, pochettes) pour emballage (en cuir).

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; linge de lit et de table; linge de bain (à l'exception de l'habillement); serviettes à démaquiller en matières textiles; étiquettes en tissu; doublures (étoffes); gants de toilette; tentures murales en matières textiles; mouchoirs de poche en matières textiles; rideaux en matières textiles ou en matières plastiques; linge de maison; essuie-mains en matières textiles; plaids; vitrages (rideaux); embrasses en matières textiles; bannières, drapeaux (non en papier); édredons (couvre-pieds de duvet); housses de protection pour meubles; housses pour

coussins; moustiquaires; essuie-verres; stores en matières textiles; tapis de billards; tissus recouverts de motifs dessinés pour la broderie; étoffe pour meubles; serviettes en matières textiles.

25 Vêtements confectionnés pour femmes, hommes et enfants, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie; habillement pour automobilistes et cyclistes; bavoirs non en papier; bandeaux pour la tête (habillement); peignoirs; maillots de bain; bonnets et sandales de bain; boas (tours de cou); lingerie de corps; couches-culottes; écharpes; capuchons (vêtements); châles; ceintures (habillement); combinaisons de ski nautique; cravates; corsets; écharpes; étoles (fourrures); foulards; bonnets; gants (habillement); lingerie de corps; mantilles; bas; chaussettes; foulards (pour le cou); couches en matières textiles; fourrures (vêtements); pyjamas; semelles; talons; voiles (vêtements); bretelles, vêtements en papier; vêtements de gymnastique et de sport; layettes; collets (vêtements); maillots; mitaines; couvre-oreilles (habillement); semelles intérieures; noeuds papillon; paréos.

18 *Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery; bags for climbers and campers; handbag frames; umbrella frames; purses; handbags; travel bags; leather lining for shoes; traveling sets and key cases (leatherware); attached cases; purses not of precious metal; college satchels; garment bags for travel; leather hatboxes; leather slings for carrying children; roller bags; boxes of leather or leather board; boxes of vulcanised fibre; wallets; document wallets (leatherware); boxes intended for toiletry articles; collars for animals; leashes; leather leads; umbrella covers; covers for horse-saddles; rucksacks; music cases; small bags and pouches for packaging purposes (of leather).*

24 *Textiles and textile goods not included in other classes; bed and table linen; bath linen (except clothing); napkins for removing make-up; fabric labels; lining cloth; toilet gloves; wall hangings of textile; textile handkerchiefs; curtains of textile or plastic; household linen; hand-towels made of textile fabrics; plaids; net curtains; curtain holders of textile material; banners, flags (not of paper); eiderdowns (down coverlets); covers for furniture; covers for cushions; mosquito nets; glass-cloths; blinds of textile; billiard cloth; traced cloths for embroidery; upholstery fabrics; textile towels.*

25 *Ready-made clothing for women, men and children, footwear (except orthopaedic footwear), headwear; motorists' clothing and cyclists; bibs, not of paper; head bands (clothing); bathrobes; swimming costumes; bathing hats and sandals; boas (necklets); lingerie; babies' pants; scarves; hoods; shawls; belts (clothing); wetsuits for waterskiing; neckties; corsets; mufflers; fur stoles; foulards; head coverings; gloves (clothing); body linen; mantillas; hose; socks; neckscarves; textile nappies; furs (clothing); pyjamas; soles; heels; veils (clothing); braces, paper clothing; gym and sportswear; layettes; collars (clothing); jerseys; mittens; earmuffs (clothing); inner soles; bow ties; pareos.*

(822) ES, 18.05.2001, 2.372.107; 17.05.2001, 2.372.108; 17.05.2001, 2.372.109.

(300) ES, 19.01.2001, 2.372.107; classe 18 / class 18

(300) ES, 19.01.2001, 2.372.108; classe 24 / class 24

(300) ES, 19.01.2001, 2.372.109; classe 25 / class 25

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

- (151) **17.05.2001** **765 934**
 (732) ACCOR
 2 rue de la Mare Neuve, F-91000 EVRY (FR).
 (842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

INCENTIVE NETWORK

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 16 Imprimés, produits de l'imprimerie, photographies, articles de papeterie, autocollants (articles de papeterie), prospectus, dépliants, tickets (billets), coupons, jetons imprimés.

35 Services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; services d'affichage, de distribution d'échantillons, de matériel publicitaire et de prospectus, services de conseil et d'information commerciaux, promotion commerciale sous toutes ses formes et sur tous supports, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet), et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés ou la fourniture de services privilégiés, services d'animation, de promotion et de publicité, organisation de concours à buts commerciaux et promotionnels ainsi que pour la motivation du personnel, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet).

36 Organisation du paiement de la fourniture de repas, de produits alimentaires et de tout autre produit ou service par l'émission, la distribution, la compensation de bons, tickets, coupons, talons, cartes prépayées ou de débit-crédit ou de tout autre moyen de paiement, notamment par réseau informatique, assurances et finances.

41 Services de loisirs, organisation de concours (éducation ou divertissement) et organisation d'événements (divertissement), organisation de séminaires, de colloques, de conventions, de forums de discussion (éducation ou divertissement) par tous moyens, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet).

42 Hôtellerie, restauration (alimentation), réservation de chambres d'hôtels pour voyageurs et/ou touristes, programmation pour ordinateurs, accompagnement en société, consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires, services de conseils, élaboration (conception) d'études de projets, de sélection, de recommandation pour l'organisation de manifestations pour le compte de tiers.

16 *Printed matter, printed products, photographs, stationery, stickers (stationery items), prospectuses, leaflets, tickets, coupons, printed tokens.*

35 *Business organisation and management consulting and assistance services; bill-posting, sample, advertizing material and prospectus distributing services, business advice and information services, commercial promotion of all kinds and on all media, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet), and particularly through the supply of privilege cards, entertainment, promotion and advertising services, organisation of competitions for commercial and promotional purposes as well as for staff motivation purposes, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet).*

36 *Organisation of payment for the provision of meals, of foodstuffs and of all other good or service by means of emission, distribution and compensation of bonds, tickets, coupons, counterfoils, prepaid or debit/credit cards or any other means of payment, particularly by computer network, insurance and financial services.*

41 *Leisure services, organisation of competitions (education or entertainment) and organisation of events (entertainment), organisation of seminars, colloquia, conventions, discussion forums (education or entertainment) by all means, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet).*

42 *Hotel and restaurant services, hotel room bookings for travellers and/or tourists, computer programming, escorting in society, professional consulting unrelated to business*

dealings, consulting services, development of project studies, selection and recommendation services concerning the organisation of events for third parties.

- (822) FR, 17.11.2000, 00/3065282.
 (300) FR, 17.11.2000, 00/306 5282.
 (831) BX, ES, HU, PT.
 (832) GB, GR, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **17.05.2001** **765 935**
 (732) ACCOR
 2 rue de la Mare Neuve, F-91000 EVRY (FR).
 (842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

ACCENTIVE

- (541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Imprimés, produits de l'imprimerie, photographies, articles de papeterie, autocollants (articles de papeterie), prospectus, dépliants, tickets (billets), coupons, jetons imprimés.

35 Services d'aide et de conseil pour l'organisation et la direction des affaires; services d'affichage, de distribution d'échantillons, de matériel publicitaire et de prospectus, services de conseil et d'information commerciaux, promotion commerciale sous toutes ses formes et sur tous supports, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet), et notamment par la fourniture de cartes d'utilisateurs privilégiés ou la fourniture de services privilégiés, services d'animation, de promotion et de publicité, organisation de concours à buts commerciaux et promotionnels ainsi que pour la motivation du personnel, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet).

36 Organisation du paiement de la fourniture de repas, de produits alimentaires et de tout autre produit ou service par l'émission, la distribution, la compensation de bons, tickets, coupons, talons, cartes prépayées ou de débit-crédit ou de tout autre moyen de paiement, notamment par réseau informatique, assurances et finances.

41 Services de loisirs, organisation de concours (éducation ou divertissement) et organisation d'événements (divertissement), organisation de séminaires, de colloques, de conventions, de forums de discussion (éducation ou divertissement) par tous moyens, y compris via un réseau de communication informatique (de type Internet ou Intranet).

42 Hôtellerie, restauration (alimentation), réservation de chambres d'hôtels pour voyageurs et/ou touristes, programmation pour ordinateurs, accompagnement en société, consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires, services de conseils, élaboration (conception) d'études de projets, de sélection, de recommandation pour l'organisation de manifestations pour le compte de tiers.

16 *Printed matter, printed products, photographs, stationery, stickers (stationery items), prospectuses, leaflets, tickets, coupons, printed tokens.*

35 *Business organisation and management consulting and assistance services; bill-posting, sample, advertizing material and prospectus distributing services, business advice and information services, commercial promotion of all kinds and on all media, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet), and particularly through the supply of privilege cards, entertainment, promotion and advertising services, organisation of competitions for commercial and promotional purposes as well as for staff motivation purposes, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet).*

36 *Organisation of payment for the provision of meals, of foodstuffs and of all other good or service by means of emission, distribution and compensation of bonds, tickets,*

coupons, counterfoils, prepaid or debit/credit cards or any other means of payment, particularly by computer network, insurance and financial services.

41 *Leisure services, organisation of competitions (education or entertainment) and organisation of events (entertainment), organisation of seminars, colloquia, conventions, discussion forums (education or entertainment) by all means, including via a computer communication network (such as the Internet or intranet).*

42 *Hotel and restaurant services, hotel room bookings for travellers and/or tourists, computer programming, escorting in society, professional consulting unrelated to business dealings, consulting services, development of project studies, selection and recommendation services concerning the organisation of events for third parties.*

(822) FR, 17.11.2000, 00/3065278.

(300) FR, 17.11.2000, 00/306 5278.

(831) BX, ES, HU, PT.

(832) GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **27.06.2001** **765 936**

(732) GEFCO (Société Anonyme)
77 à 81 rue des Lilas d'Espagne, F-92400 COURBEVOIE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

GENISTIC

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement sonores ou audiovisuels; supports d'enregistrement phonographiques, magnétiques, numériques, alphanumériques, graphiques; bandes magnétiques; bandes préenregistrées, disques magnétiques, disques audionumériques, disques compacts (audiovidéo), disques optiques compacts (CD-ROM); images, sons et/ou données enregistrés sur bandes magnétiques, disques, disquettes, bases et banques de données et d'informations économiques et commerciales; logiciels et progiciels de gestion de données et d'informations économiques et commerciales; ordinateurs.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

38 Services de transmission et d'échange de données et d'informations économiques et commerciales par voie télématique, téléphonique, informatique, par réseaux Internet ou Intranet.

39 Transport et entreposage; transport de personnes ou de marchandises; déménagement de mobilier; exploitation de transbordeurs; remorquage maritime, déchargement, renflouement de navires; conditionnement de produits; informations concernant les voyages (agences de tourisme et de voyage, réservation de places); location de véhicules de transport; entreposage; emmagasinage de marchandises dans un entrepôt en vue de leur préservation ou gardiennage; garage de véhicules; location de garages.

9 *Apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; audiovisual or sound recording media; phonographic, magnetic, digital, alphanumeric, graphical recording media; magnetic tapes; pre-recorded tapes, magnetic discs, digital audio discs, compact discs (audio/video), CD-ROMs; images, sounds and/or data stored on magnetic tapes, discs, floppy discs, data bases and banks containing economic and commercial information; software and software packages for handling economic and commercial data; computers.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water.*

38 *Transmission and exchange of economic and commercial information via computer communication, telephone and computer equipment, over the Internet or the intranet.*

39 *Transport and storage services; passenger or freight transport; furniture removal; ferryboat operating; marine towing, unloading cargo, refloating ships; packaging of goods; travel information (tourist offices and travel agencies, seat bookings); rental of transport vehicles; warehousing; storage of merchandise in a warehouse for protection or safekeeping purposes; vehicle parking; garage rental.*

(822) FR, 28.12.2000, 00 3073382.

(300) FR, 28.12.2000, 00 3073382.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **20.07.2001** **765 937**

(732) TECNODENT S.P.A.
Via 63a Brigata Bolero, 24, I-40033 CASALECCHIO DI RENO (BOLOGNA) (IT).



(531) 26.7; 27.5.

(571) Dénomination TECNODENT en caractères majuscules de fantaisie reproduits à l'intérieur d'un cadre de forme essentiellement rectangulaire avec un grisé sur le côté inférieur et sur le côté droit, la dénomination TECNO-DENT étant précédée par un symbole constitué par la lettre T stylisée située à l'intérieur d'une forme polygonale, elle-même insérée à l'intérieur d'un périmètre polygonal avec une base inférieure à double feuille. / *Dénomination TECNODENT in fancy upper-case type reproduced within a basically rectangular frame with a shadow effect on the lower and right sides; the denomination TECNODENT preceded by a symbol formed by a stylised letter T, within a polygonal shape, itself positioned within a polygonal perimeter with a double-layer lower edge.*

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux et pour l'odontotechnie et, en particulier, fauteuils pour opérations chirurgicales et tabourets; fauteuils podologiques, oto-rhino-laryngologiques, ophtalmologiques et gynécologiques, équipements sanitaires spécialement étudiés pour des cabinets médicaux et, en particulier, pour des cabinets dentaires, de podologie, d'oto-rhino-laryngologie et d'ophtalmologie.

10 *Surgical, medical apparatus and instruments (and for odontotechny), including chairs for surgical operations and stools; chairs for podiatric, otorhinolaryngological, ophthalmological and gynaecological purposes, sanitary installations specially designed for medical practices and, in particular, for dentistry, podiatry, otorhinolaryngology and ophthalmology practices.*

(822) IT, 25.02.2000, 803010.

(831) CN, CZ.

(832) TR.

(580) 25.10.2001

(151) 16.08.2001 765 938

(732) VKG Vereinigter Küchenfachhandel
GmbH & Co. KG
91, Karlsruher Strasse, D-75179 Pforzheim (DE).

Leasy-Living

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Dishwashers and washing machines; tumble driers and spinners.

11 Apparatus for ventilating, water supply and sanitary purposes; cooking appliances and installations; cooling and freezing appliances; kitchen hobs; ovens; roasting apparatus; microwave ovens; fume filters, extractor appliances and hoods; lights and lighting.

20 Furniture; furniture for living areas; kitchen furniture.

36 Financial affairs; leasing; monetary affairs; issue of loans (lending/granting of credits); insurance.

7 *Lave-vaisselle et machines à laver; sèche-linge à tambour et essoreuses.*

11 *Appareils de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; appareils et installations de cuisson; congélateurs et appareils de refroidissement; plaques de cuisson; fours; appareils à rôtir; fours à micro-ondes; filtres à fumées, extracteurs et hottes aspirantes; lumières et éclairages.*

20 *Mobilier; meubles pour pièces à vivre; meubles de cuisine.*

36 *Transactions financières; leasing; opérations monétaires; octroi de prêts (crédit); assurances.*

(822) DE, 14.05.2001, 301 12 247.4/11.

(300) DE, 22.02.2001, 301 12 247.4/11.

(831) AT, BG, BX, CH, ES, FR, IT, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 30.07.2001 765 939

(732) Kanters Special Products B.V.
1, Middenakkerweg, NL-5741 HS Beek en Donk (NL).
(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

HOOFCLEAR

(511) 3 Skin care preparations and other care preparations for animals, included in this class.

5 Veterinary products including wound protection preparations for animals, included in this class.

3 *Produits pour les soins de la peau et autres préparations de soin pour les animaux, compris dans cette classe.*

5 *Produits vétérinaires, en particulier préparations de protection des plaies pour animaux, comprises dans cette classe.*

(822) BX, 30.01.2001, 690354.

(300) BX, 30.01.2001, 690354.

(831) CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, TR.

(580) 25.10.2001

(151) 23.07.2001 765 940

(732) John de Mol Produkties B.V.
47, Sumatralaan, NL-1217 GP HILVERSUM (NL).

BIG BROTHER

(511) 3 Cosmetics, soaps, perfumery, essential oils, hair lotions.

9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound and images; magnetic data carriers, recording discs.

14 Jewellery, precious stones; bijouterie; horological and chronometric instruments.

25 Clothing, footwear, headgear.

3 *Cosmétiques, savons, parfumerie, huiles essentielles, lotions capillaires.*

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction de sons et d'images; supports de données magnétiques, disques à microsillons.*

14 *Joaillerie, pierres précieuses; bijouterie; instruments chronométriques et d'horlogerie.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

(822) BX, 28.04.1999, 652401; 26.10.1999, 653333; 18.07.2001, 688751.

(300) BX, 18.07.2001, 688751; classes 03, 14 / *classes 03, 14*

(831) CH, PL.

(832) NO.

(851) CH, PL.

List limited to classes 3 and 14. / *Liste limitée aux classes 3 et 14.*

(580) 25.10.2001

(151) 03.09.2001**765 941**

(732) NOVI A/S
Niels Jernes Vej 10, Postbox 8330, DK-9220 Aalborg Øst (DK).

(842) limited company.



(531) 24.15; 27.3; 27.5.

(511) 35 Professional business and industry consultancy; commercial and industrial management assistance; business management assistance, business organization consultancy and business administration assistance; office functions; business research; business appraisals; organisation of exhibitions for commercial or advertising purposes; professional business consultancy regarding commercialization of research and research achievements and regarding inventions; book-keeping and auditing.

36 Capital investments; credit bureaux; financing services; loans (financing); financial evaluation; financial consultancy; leasing of real estate, namely offices and laboratories; real estate appraisal; financial analyses.

42 Research and development for others; management of science parks and innovation circles; professional consultancy, non-business, regarding commercialization of research achievements and inventions; intellectual property consultancy; licensing of intellectual property.

35 *Prestation de conseils professionnels dans le domaine commercial et industriel; aide à la gestion commerciale et industrielle; aide à la gestion d'entreprise, conseil en organisation d'entreprise et assistance à l'administration commerciale; travaux de bureau; recherches dans le domaine des affaires; évaluation d'activités commerciales; organisation d'expositions à vocation commerciale ou publicitaire; presta-*

tion de conseils professionnels commerciaux afférents à la commercialisation de travaux de recherche et des résultats de travaux de recherche et afférents à des inventions; comptabilité et vérification comptable.

36 Placement de fonds; services d'agences de crédit; services de financement; prêts (modes de financement); évaluation financière; conseil financier; crédit-bail immobilier, notamment de bureaux et laboratoires; évaluation de biens immobiliers; analyses financières.

42 Recherche et développement pour le compte de tiers; gestion de technopoles et groupes d'innovation scientifique; prestation de conseils professionnels, non commerciaux, afférents à la commercialisation des résultats de travaux de recherche et d'inventions; conseil en propriété intellectuelle; concession de licences de propriété intellectuelle.

(821) DK, 02.03.2001, VA 2001 00921.

(822) DK, 20.03.2001, VR 2001 01346.

(300) DK, 02.03.2001, VA 2001 00921.

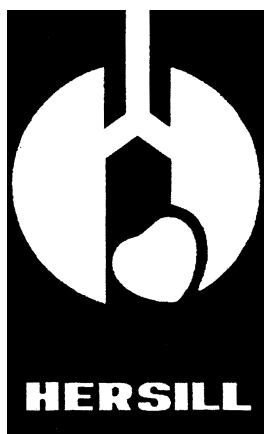
(832) FI, NO, SE.

(580) 25.10.2001

(151) **27.06.2001** **765 942**

(732) HERSILL, S.L.
Fuentecilla, 23, E-28670 VILLAVICIOSA DE ODON (MADRID) (ES).

(842) SOCIÉTÉ LIMITÉE, ESPAGNE.



(531) 2.9; 26.4; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments nautiques, géodésiques, photographiques, électriques, électroniques, optiques, de contrôle, d'inspection et scientifiques de recherche pour laboratoires.

10 Instruments, appareils, articles et outils chirurgicaux, médicaux, odontalgiques, vétérinaires et prothétiques.

37 Services de montage, installation, maintenance, conservation et réparation d'appareils et instruments médicaux, chirurgicaux, topographiques, géodésiques et mobilier spécialement pour cliniques, sanatoriums et hôpitaux.

9 Nautical, surveying, photographic, electric, electronic, optical, testing, inspection and scientific apparatus and instruments for laboratory research.

10 Surgical, medical, odontalgic, veterinary and prosthetic instruments, apparatus, articles and tools.

37 Assembly, installation, maintenance, preservation and repair of medical, surgical, topographic, surveying apparatus and instruments and furniture specially designed for clinics, sanatoriums and hospitals.

(822) ES, 20.02.1982, 964.475; 21.09.1981, 964.476; 17.07.1981, 964.479.

(831) BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) GB, GR, TR.

(851) GB.

Liste limitée à la classe 10. / List limited to class 10.

GR.

Liste limitée aux classes 9 et 10. / List limited to classes 9 and 10.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **02.08.2001**

765 943

(732) MAST S.p.A.

Via Leonardo da Vinci, 14, I-36100 VICENZA (IT).

CARGOMAST

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour le nettoyage.

12 Véhicules.

37 Services de nettoyage civils, hospitaliers, industriels.

(822) IT, 02.08.2001, 848716.

(300) IT, 28.03.2001, VR2001C000299.

(831) AL, BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 25.10.2001

(151) **09.08.2001**

765 944

(732) DaimlerChrysler AG

Epplerstrasse 225, D-70567 Stuttgart (DE).

(842) AG (shareholder company), Germany.



(531) 18.1; 27.5; 27.7.

(511) 9 Electronic measurement, control, regulating, monitoring apparatus; bus systems for use in vehicles; electrical apparatus for generation, transformation, storage, transmission and distribution of electrical energy in vehicles; electrical load consuming units of all types for use in vehicles; machine readable programs and data stored on data carriers of all types, fuel cell stacks for vehicles.

12 Motor vehicles; parts and fittings therefore.

16 Printed publications.

9 Appareils électroniques de mesure, contrôle, commande et régulation; systèmes de bus pour véhicules; appareils électriques pour la production, la transformation, le stockage, la transmission et la distribution du courant électrique au sein de véhicules; unités à charge électrique en tous genres pour véhicules; programmes lisibles par machine et informations mémorisées sur des supports de données en tous genres, séries de piles à combustible pour véhicules.

12 Véhicules à moteur, leurs pièces et accessoires.

16 Publications imprimées.

(822) DE, 22.03.2001, 301 09 440.3/12.

(300) DE, 12.02.2001, 301 09 440.3/12.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, LI, MC, PT, SM.
 (832) DK, FI, GB, GR, JP, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **23.07.2001** **765 945**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).

XILEP

(541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations*.
 (822) CH, 10.07.2001, 487207.
 (300) CH, 10.07.2001, 487207.
 (831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ,
 EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT,
 RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

(151) **24.09.2001** **765 946**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).

VOLTAREN RAPID

(541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations*.
 (822) CH, 20.09.1990, 384514.
 (831) AT, DE, PT.
 (832) FI, GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **765 947**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).

CINTICAN

(541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations*.
 (822) CH, 23.07.2001, 487541.
 (300) CH, 23.07.2001, 487541.
 (831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ,
 EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT,
 RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **765 948**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

АНАФРАНИЛ

(531) 28.5.

(561) ANAFRANIL.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.

(822) CH, 22.08.2001, 489260.

(300) CH, 22.08.2001, 489260.

(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.

(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **765 949**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

БРИНЕРДИН

(531) 28.5.

(561) BRINERDIN.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations*.

(822) CH, 22.08.2001, 489261.

(300) CH, 22.08.2001, 489261.

(831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UA, UZ.

(832) GE.

(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **765 950**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

АДЕЛЬФАН-ЭЗИДРЕКС

(531) 28.5.

(561) ADELPHANE-ESIDREX.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations*.

(822) CH, 22.08.2001, 489262.

(300) CH, 22.08.2001, 489262.

(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.

(832) GE.

(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **765 951**

(732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).



- (531) 4.5; 26.4.
 (561) VOLTAREN EMULGEL.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 (822) CH, 23.08.2001, 489264.
 (300) CH, 23.08.2001, 489264.
 (831) DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 952**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

СИНАКТЕН ДЕПО

- (531) 28.5.
 (561) SYNACTHEN DEPOT.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 23.08.2001, 489265.
 (300) CH, 23.08.2001, 489265.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 953**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ЭМУЛЬГЕЛЬ

- (531) 28.5.
 (561) EMULGEL.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 23.08.2001, 489266.

- (300) CH, 23.08.2001, 489266.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **10.09.2001** **765 954**
 (732) Multiforsa AG
 (Multiforsa S.A.)
 (Multiforsa Ltd.)
 CH-6312 Steinhausen (CH).

OATLIFE

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 5 Substances diététiques à usage médical.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, compris dans cette classe, animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

5 *Dietetic substances for medical use.*

29 *Meat, fish, poultry and game, meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice cream.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains included in this class, live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; livestock feed, malt.*

- (822) CH, 09.03.2001, 488906.
 (300) CH, 09.03.2001, 488906.
 (831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SK.
 (832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.09.2001** **765 955**
 (732) Adagio Entertainments AG
 Carmenstrasse 12, CH-8030 Zürich (CH).



- (531) 4.1; 22.1; 22.5.
 (511) 32 Bières, boissons non alcooliques.
 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
 41 Divertissement.
 42 Restauration (repas), location de logements temporaires.
 32 *Beers, alcohol-free drinks.*
 33 *Alcoholic beverages (except beer).*
 41 *Entertainment.*
 42 *Catering (food), rental of temporary accommodation.*
 (822) CH, 23.03.2001, 488812.
 (300) CH, 23.03.2001, 488812.
 (831) AT, BX, CN, CU, ES, FR, IT, LI, MC, PT.
 (832) DK, GB, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 956**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ВОЛЬТАРЕН РАПИД

- (531) 28.5.
 (561) VOLTAREN RAPID.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 23.08.2001, 489267.
 (300) CH, 23.08.2001, 489267.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 957**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ВОЛЬТАРЕН

- (531) 28.5.

- (561) VOLTAREN.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 (822) CH, 23.08.2001, 489268.
 (300) CH, 23.08.2001, 489268.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UZ.
 (580) 25.10.2001

- (151) **10.09.2001** **765 958**
 (732) ABB CMC Carl Maier AG
 Fulachstrasse 150, CH-8200 Schaffhausen (CH).

ELGARD

- (541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 9 Appareils et instruments électriques, compris dans cette classe; appareils et instruments électroniques; appareils de mesure, de signalisation et de contrôle; minuteries à l'exception de celles pour l'horlogerie; prises de courant; variateurs de lumière.
 11 Appareils et instruments d'éclairage y compris veilleuses.
 14 Horlogerie et instruments chronométriques.
 9 *Electrical apparatus and instruments, included in this class; electronic apparatus and instruments; measuring, signalling and monitoring apparatus; automatic time switches (with the exception of those used in timepieces); power outlets; light dimmers.*
 11 *Lighting apparatus and instruments including night lights.*
 14 *Horological and chronometric instruments.*
 (822) CH, 08.05.2001, 488909.
 (300) CH, 08.05.2001, 488909.
 (831) AT, DE, FR, IT.
 (832) FI, NO, SE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 959**
 (732) GIVAUDAN S.A.
 5, chemin de la Parfumerie, CH-1214 Vernier (CH).

WE MAKE THE WORLD SMELL BETTER

- (511) 1 Substances chimiques destinées à la fabrication de produits cosmétiques et de parfumerie.
 3 Produits cosmétiques et de parfumerie.
 1 *Chemical substances for use in manufacturing perfumery and cosmetic goods.*
 3 *Cosmetic and perfumery goods.*
 (822) CH, 04.09.2001, 489293.
 (300) CH, 04.09.2001, 489293.
 (831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.
 (832) GB, JP.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **765 960**
 (732) GIVAUDAN S.A.
 5, chemin de la Parfumerie, CH-1214 Vernier (CH).

COME SMELL THE FUTURE

- (511) 1 Substances chimiques destinées à la fabrication de produits cosmétiques et de parfumerie.
 3 Produits cosmétiques et de parfumerie.

1 *Chemical substances for use in manufacturing cosmetic and perfumery goods.*

3 *Cosmetic and perfumery goods.*

(822) CH, 04.09.2001, 489292.

(300) CH, 04.09.2001, 489292.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **25.07.2001** **765 961**

(732) Stahl International B.V.
10, Sluisweg, NL-5145 PE WAALWIJK (NL).

BEMANOL

(511) 1 Produits chimiques pour l'imprégnation du cuir, produits chimiques pour le lissage du cuir.

1 *Leather-impregnating chemicals, chemical products for glazing leather.*

(822) BX, 14.06.2001, 689155.

(300) BX, 14.06.2001, 689155.

(831) BA, BY, CN, CZ, DE, DZ, ES, FR, HR, IT, KE, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) AU, GB, JP, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **765 962**

(732) CHINT GROUP CORPORATION
(ZHENGTAI JITUAN GONGSI)
Chint Bldg., Liushi Industrial Zone, Yueqing, Zhejiang Province (CN).

CHINT

(531) 27.5.

(511) 9 Ordinateurs, télécopieurs, appareils et instruments de pesage et de mesurage, appareils de communication interne, appareils photographiques, appareils et compteurs électrotechniques, câbles électriques, éléments pour appareils électriques à basse tension, armoires de distribution (électricité) anti-explosives à haute tension.

9 *Computers, facsimile machines, weighing and measuring apparatus and instruments, intercom apparatus, photographic cameras, electrical engineering apparatus and meters, electrical cables, components for low-voltage electric apparatus, low-voltage anti-explosive distribution cabinets (electricity).*

(822) CN, 21.07.1998, 1193415.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

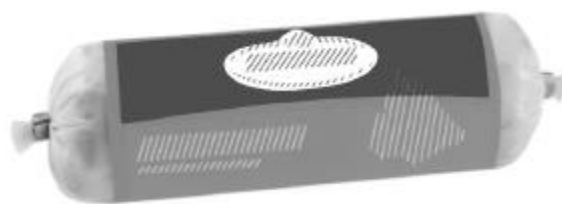
(580) 25.10.2001

(151) **16.08.2001**

765 963

(732) Meggle GmbH

Megglestrasse 6-12, D-83512 Wasserburg (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.5; 19.3; 26.11; 29.1.

(591) Bleu, jaune.

(550) marque tridimensionnelle.

(511) 29 Produits laitiers, en particulier préparations à base de beurre; pâtes à tartiner à base de lait, de protéines et de graisses; préparations comestibles à base de soja; confitures et coulis de fruits.

30 Condiments, sauces épicées, sauces à base de beurre.

(822) DE, 22.11.2000, 398 07 728.2/29.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, MK, PL, RO, RU, SI, SK, YU.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001**

765 964

(732) DSM N.V.

1, Het Overloon, NL-6411 TE HEERLEN (NL).

(842) Naamloze Vennootschap, The Netherlands.

(750) DSM N.V., Postbus 9, NL-6160 MA Geleen (NL).

NEOXIL

(511) 1 Chemicals, used in industry and science; plastics and artificial resins as basic material in powder, granule, liquid, emulsion, paste or gel form.

1 *Produits chimiques, à usage industriel et scientifique; matières plastiques et résines artificielles en tant que matières premières sous forme de poudres, granulés, liquides, émulsions, pâtes ou gels.*

(822) BX, 19.02.2001, 682181.

(300) BX, 19.02.2001, 682181.

(831) BY, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, KP, MK, RO, RU, SK, YU.

(832) AU, FI, GB, GR, JP, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001**

765 965

(732) Mulder Natuurvoeding B.V.

Bellstraat 7, NL-3861 NP Nijkerk (NL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.4; 27.3; 27.5; 29.1.
(591) Rouge, jaune, noir, blanc et différentes teintes de vert. /
Red, yellow, black, white and different shades of green.
(511) 30 Farines et préparations faites de céréales; muesli.
31 Grains (céréales); blé.
30 *Flour and preparations made from cereals; muesli.*
31 *Grains (cereals); wheat.*
(822) BX, 06.03.2001, 688034.
(300) BX, 06.03.2001, 688034.
(831) BG, CH, CZ, DZ, HR, HU, PL, RO, RU, SI, SK, UA,
YU.
(832) NO, TR.
(580) 25.10.2001

- (151) **23.07.2001** **765 966**
(732) DERMOFARM, S.A.
Can Sant Joan, E-08191 RUBI (Barcelona) (ES).
(842) Société Anonyme, ESPAGNE.

COMODYNES CONVENIENT COSMETICS **TIME IS LIFE. LIFE IS TIME**

- (541) caractères standard / *standard characters.*
(511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, serviettes imprégnées de lotions cosmétiques, produits de démaquillage, shampooings, nécessaires de cosmétique, produits de maquillage, masques de beauté.
16 Serviettes à démaquiller en papier.
24 Serviettes à démaquiller en matières textiles, serviettes de toilette en matières textiles.
3 *Soaps, perfumery, essential oils, cosmetic products, cosmetic wipes, make-up removing preparations, shampoos, cosmetic kits, make-up products, beauty masks.*
16 *Paper tissues for removing make-up.*
24 *Textile tissues for removing make-up, textile towels.*
(822) ES, 17.07.2001, 2.388.082; 17.07.2001, 2.388.083;
17.07.2001, 2.388.084.
(300) ES, 22.03.2001, 2.388.082; classe 03 / *class 03*
(300) ES, 22.03.2001, 2.388.083; classe 16 / *class 16*
(300) ES, 22.03.2001, 2.388.084; classe 24 / *class 24*
(831) CH, CN, RU.
(832) IS, JP, NO, SG.

- (851) JP.
Liste limitée à la classe 3. / *List limited to class 3.*
(527) SG.
(580) 25.10.2001

- (151) **25.07.2001** **765 967**

- (732) Hearst Enterprises B.V.
Fred. Roekestraat 123, NL-1076 EE Amsterdam (NL).

COSMOPOLITAN

- (511) 9 Installations de télécommunication, leurs parties, pièces et accessoires, notamment téléphones mobiles et accessoires pour les téléphones mobiles.
(822) BX, 30.03.2001, 691001.
(300) BX, 30.03.2001, 691001.
(831) CZ, HU, PL, RO, RU.
(580) 25.10.2001

- (151) **25.07.2001** **765 968**

- (732) Eric PANCIULO
6A Seahorse, Discovery Bay, LANTAU ISLAND,
HONG KONG (CN).
(811) FR.

KALOO

- (541) caractères standard / *standard characters.*
(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits de maquillage, lotions pour les cheveux, shampooings; dentifrices; serviettes imprégnées de lotions cosmétiques; crèmes pour le soin du corps et du visage; laits de toilette; pots-pourris odorants, produits pour parfumer le linge, parfums d'ambiance.

9 Appareils photographiques; appareils et instruments de pesage, de mesurage; balances; pèse-lait; appareils et instruments d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; disques compacts audio; disques compacts vidéo; disques optiques compacts; disques optiques numériques; cartouches de jeux vidéo; appareils pour jeux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision; articles de lunetterie, étuis à lunettes, lunettes (optique), montures de lunettes, verres de lunettes, lunettes de soleil; kaléidoscopes; jumelles; ceintures de natation.

10 Biberons, tétines de biberons, fermetures de biberons; alèses; tire-lait.

16 Papier et carton (brut, mi-ouvré ou pour la papeterie); produits de l'imprimerie, livres, revues, magazines, journaux, bandes dessinées, catalogues, manuels; articles pour reliures; photographies; affiches; papeterie; cahiers, carnets, blocs-notes, blocs à dessin, agendas, crayons, feutres, stylos, albums photos, albums pour timbres, calendriers, répertoires; taille-crayons; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie et le ménage; décalcomanies; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; ardoises pour écrire; craie à écrire; argile à modeler; langes en papier ou en cellulose (à jeter); bavoirs en papier; mouchoirs en papier; serviettes de table en papier; serviettes de toilette en papier; cartons à chapeaux (boîtes); patrons pour la confection de vêtements.

20 Meubles; glaces (miroirs), cadres (à l'exception de ceux pour la construction); literie (à l'exception du linge); gar-

nitures de lits (non métalliques); parcs pour bébés; berceaux; bureaux (meubles); chaises (sièges); chaises hautes pour enfants; cintres pour vêtements; coffres à jouets; commodes; coussins; trotteurs pour enfants; mobilier scolaire; tables de toilette.

21 Ustensiles et récipients (non électriques) pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); brosses à dents; éponges de toilette; brosses de toilette; matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre pour la construction); vaisselle en verre, porcelaine et faïence; baignoires pour bébés (portatives); pots de chambre.

24 Tissus à usage textile; couvertures de lit ou de table; couvre-lits; draps; taies d'oreillers; enveloppes de matelas; gants de toilette; linge de bain (à l'exception de l'habillement); linge de toilette; linge de maison; linge de table (en matières textiles); revêtements de meubles en matières textiles; revêtements de meubles en matières plastiques; serviettes de toilette en matières textiles; tissus recouverts de motifs dessinés pour la broderie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, cosmetics, essential oils, make-up, hair lotions, shampoos; dentifrices; tissues impregnated with cosmetic lotions; face and body care cream; cleansing milk; fragrant potpourris, sachets for perfuming linen, air fresheners.*

9 *Cameras; weighing and measuring apparatus and instruments; scales; lactometers; teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting or reproducing sound or images; magnetic data carriers; sound recording discs; audio compact discs; video compact discs; optical compact discs; digital optical discs; video game cartridges; games apparatus designed solely to be used with television sets; optical goods, spectacle cases, spectacles (optics), spectacle frames, spectacle lenses, sunglasses; kaleidoscopes; binoculars; swimming belts.*

10 *Feeding bottles, feeding bottle teats, feeding bottle valves; draw sheets; breast pumps.*

16 *Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed or for stationery use); printing products, books, journals, magazines, newspapers, comic books, catalogues, handbooks; bookbinding material; photographs; posters; stationery; writing books, booklets, writing pads, drawing pads, diaries, pencils, felt-tip pens, pens, photo albums, stamp albums, calendars, indexes; pencil sharpeners; adhesives for stationery or household purposes; transfers; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching materials (other than apparatus); playing cards; printers' type; printing blocks; writing slates; writing chalk; modelling clay; paper or cellulose diapers (disposable); paper bibs; paper tissues; paper napkins; paper towels; cardboard hatboxes; patterns for dressmaking.*

20 *Furniture; mirrors, frames (except construction frames); bedding (except linen); bed fittings (not of metal); playpens for babies; cradles; desks (furniture); chairs (seats); high chairs for babies; coat hangers; toy chests; chests of drawers; cushions; infant walkers; school furniture; dressing tables.*

21 *Non-electrical household or kitchen utensils and receptacles (neither of precious metals, nor plated therewith); combs and sponges; brushes (except paintbrushes); toothbrushes; toilet sponges; toilet brushes; brush-making materials; cleaning equipment; unworked or semi-worked glass (except building glass); glass, porcelain and earthenware dishes; portable baths for babies; chamber pots.*

24 *Fabrics for textile use; bed and table covers; bedspreads; sheets; pillowcases; mattress covers; face flannels; bath linen (except clothing); bathroom linen; household linen; table linen (textile); furniture coverings of textile; furniture coverings of plastic; face towels of textile; traced cloths for embroidery.*

(822) FR, 16.07.1999, 99 803 270.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, EG, ES, IT, MC, PL, PT.

(832) GB, GR, JP.

(851) JP.

Liste limitée à la classe 3. / *List limited to class 3.*

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 27.07.2001

765 969

(732) "DE BRANDT DAIRY INTERNATIONAL"
of afgekort
"DAIRY INTERNATIONAL",
naamloze vennootschap
Hoogveld 89, B-9200 Dendermonde (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.15; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, noir et différentes teintes de vert.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

(822) BX, 22.02.2001, 688003.

(300) BX, 22.02.2001, 688003.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) 30.07.2001

765 970

(732) Kanters Special Products B.V.
1, Middenakkerweg, NL-5741 HS BEEK EN DONK (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

HOOFGEL

(511) 3 Skin care preparations and other care preparations for animals, not included in other classes.

5 Veterinary preparations including wound protection preparations for animals.

3 *Produits pour les soins de la peau et autres produits de soin pour les animaux, non compris dans d'autres classes.*

5 *Produits vétérinaires, en particulier préparations de protection des plaies pour animaux.*

- (822) BX, 30.01.2001, 690355.
 (300) BX, 30.01.2001, 690355.
 (831) CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (832) DK, TR.
 (580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **765 971**

- (732) Foodlink B.V.
 Ampèrestraat 3, NL-8801 PR FRANEKER (NL).
 (842) Besloten Vennootschap.



- (531) 1.3; 27.5.
 (511) 30 Rice and rice products, in particular crackers, savoury biscuits and prepared dishes, with rice as the main ingredient.
 31 Rice, unprocessed.
 30 Riz et produits de riz, notamment crackers, biscuits salés et plats préparés, le riz en étant l'ingrédient principal.
 31 Riz non travaillé.

- (822) BX, 06.02.2001, 689153.
 (300) BX, 06.02.2001, 689153.
 (831) AT, CH, DE, FR.
 (832) DK, GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **08.09.2000** **765 972**

- (732) DE TALANCE DE LA BARRE
 Arnault, Xavier
 Le Grand Marchais, F-41270 ROMILLY DU PERCHE (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 3.7; 26.1; 27.1; 29.1.
 (591) Plumage composé de plumes de couleurs rouge, vert, bleu, lettres jaunes sur fond noir. / Bunch of feathers comprising red, green and blue feathers and yellow letters on a black background.
 (511) 7 Couveuses.
 21 Matériel propre à l'élevage des animaux compris dans cette classe.
 22 Filets pour volières.
 29 Volailles, gibier.
 31 Volailles, gibier, animaux vivants et substances alimentaires pour les animaux.
 7 Incubators.
 21 Special equipment used in animal breeding included in this class.
 22 Nets for bird cages.
 29 Poultry, game.
 31 Poultry, game, live animals and animal feed.
 (822) FR, 05.02.1985, 1 349 591.
 (831) ES, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **765 973**

- (732) J.C.J. Haans
 Handelsmaatschappij Tilburg B.V.
 Mina Krusemanweg 1, NL-5032 ME Tilburg (NL).
 (842) Limited Liability, The Netherlands.



- (531) 26.4; 27.5.
 (511) 20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (not included in other classes) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.
 21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paint brushes); brush-making materials; articles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware not included in other classes.
 24 Textiles and textile goods, not included in other classes; bed and table covers.

20 Meubles, miroirs, cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

24 Tissus et produits textiles, non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

(822) BX, 31.01.2001, 685492.

(300) BX, 31.01.2001, 685492.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) FI, GB, IS, SE.

(851) GB, IS, SE.

List limited to class 20. / Liste limitée à la classe 20.

(527) GB.

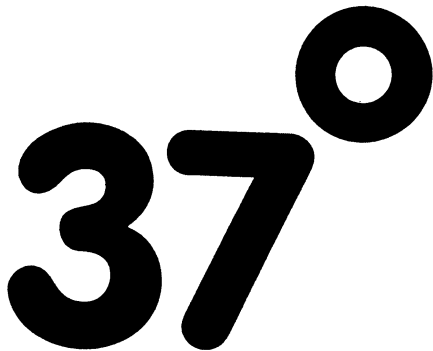
(580) 25.10.2001

(151) 25.07.2001

765 974

(732) Barbara Tammes

Ringvaartdijk 76, NL-1066 DJ Amsterdam (NL).



(531) 24.17; 27.7.

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) BX, 08.02.2001, 687633.

(300) BX, 08.02.2001, 687633.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, IT, MC, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 27.07.2001

765 975

(732) Alpro, naamloze vennootschap

28, Vlamingstraat, B-8560 WEVELGEM (BE).

(842) naamloze vennootschap, Belgique.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, vert et blanc.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés.

29 Protéines d'origine végétale, concentrés de protéines d'origine végétale, isolants de protéines d'origine végétale; succédanés de viande à base de protéines végétales; succédanés de produits laitiers à base de protéines d'origine végétale, aussi bien sous forme liquide, pâteuse que pulvérulente et non compris dans d'autres classes.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons non alcooliques à base de soja; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) BX, 05.03.2001, 686545.

(300) BX, 05.03.2001, 686545.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 25.10.2001

(151) 18.06.2001

765 976

(732) DR. MARCUS POLSKA FIGIEL MAREK

ul. Wojska Polskiego 26A, PL-62-800 KALISZ (PL).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.5; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Red, dark blue, white. / *Rouge, bleu foncé, blanc.*

(511) 3 Preparations for cleaning exterior surfaces of vehicles, preparations for cleaning interior surfaces of vehicles, preparations for cleaning vehicle windows, scented preparations for vehicles, polishing preparations for vehicles, polishing wax for vehicles, cosmetic kits for vehicles, essential oils, scented wood.

4 Motor oil, gear oils, compositions for starting the engines, additives non-chemical to motor fuel, grease for vehicle gears.

12 Anti-theft alarms for vehicles, non-skid devices for vehicle tyres, vehicle luggage carriers, safety seats for children (for vehicles), anti-skid chains, vehicle covers (shaped), vehicle seats, upholstery for vehicles.

35 Providing services in the field of marketing studies, opinion polling, business management and organization consultancy, direct mail advertising, demonstration of goods, business information, distribution of samples.

37 Providing services in the field of vehicle cleaning, vehicle lubrication (greasing), air conditioning apparatus installation and repair, vehicle service stations, installation and repair of anti-theft alarms for vehicles, anti-rust treatment for vehicles.

39 Providing services in the field of wrapping of goods, storage of goods, delivery of goods, packaging of goods, warehousing.

3 *Produits pour le nettoyage de surfaces extérieures de véhicules, produits pour le nettoyage de surfaces intérieures de véhicules, produits pour le nettoyage de vitres de véhicules, produits parfumés pour véhicules, préparations pour polir pour véhicules, cire à polir pour véhicules, nécessaires de cosmétique pour véhicules, huiles essentielles, bois odorants.*

4 *Huiles pour moteurs, huiles d'engrenages, produits pour le démarrage de moteurs, additifs non chimiques pour carburants, graisse pour engrenages de véhicules.*

12 *Avertisseurs contre le vol des véhicules, antidérapants pour bandages de véhicules, porte-bagages pour véhicules, sièges de sécurité pour enfants pour véhicules, chaînes antidérapantes, housses de véhicules, sièges de véhicules, garnitures intérieures de véhicules.*

35 *Services d'études de marché, sondage d'opinion, conseils en organisation et direction des affaires, distribution de matériel publicitaire, démonstration de produits, informations d'affaires, distribution d'échantillons.*

37 *Services de nettoyage de véhicules, graissage de véhicules, installation et réparation d'appareils pour le conditionnement de l'air, stations-service, installation et réparation d'avertisseurs contre le vol des véhicules, traitement préventif contre la rouille pour véhicules.*

39 *Services d'emballage de produits, entreposage de marchandises, livraison de marchandises, conditionnement de marchandises, entreposage.*

(822) PL, 02.03.2001, 128125.

(831) AT, BG, BX, BY, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, MK, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) LT.

(580) 25.10.2001

(151) **16.05.2001** **765 977**

(732) Heidelberg Druckmaschinen AG
52-60, Kurfürstenanlage, D-69115 Heidelberg (DE).

(842) incorporated company.

(750) Heidelberg Druckmaschinen AG, Postfach 10 29 40, Patent- and Trademark Department, D-69019 Heidelberg (DE).

profont

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Magnetic discs; magnetic tapes and cassettes with stored information representing characters.

16 Printers' type; categorized collections of fonts; font models for typesetting machines.

9 *Disques magnétiques; bandes magnétiques et cassettes contenant des informations sous forme de caractères.*

16 *Caractères d'imprimerie; séries de polices de caractère classées par catégories; modèles de polices de caractère pour machines à composer.*

(822) DE, 16.02.1981, 1 014 251.

(831) BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **25.06.2001**

765 978

(732) GROUPEMENT EUROPEEN DE JURISTES
(G.E.I.E.)

40, rue Jordan, BRUXELLES (BE).

(813) ES.



1- Azul 2- Blanco

(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 26.13; 29.1.

(591) Bleu et blanc.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies, papeterie; matériel d'instruction ou d'enseignement; cartes à jouer, clichés.

35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus et d'échantillons; abonnement à des journaux pour des tiers; conseils en organisation d'affaires, information et direction des affaires; comptabilité, reproduction de documents; bureaux de placement; gestion des fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.

36 Assurances; affaires bancaires; affaires immobilières.

38 Télécommunications; agences de presse; communications par terminaux d'ordinateurs.

41 Services d'éducation, formation, divertissement, activités sportives et culturelles; publication de livres et revues; prêt de livres; organisation et conduite de colloques, conférences et congrès; organisations d'expositions à buts culturels ou éducatifs.

42 Services juridiques; recherches scientifiques et industrielles; programmation pour ordinateurs; services non compris dans d'autres classes; imprimerie, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; gestion de lieux d'expositions.

(822) ES, 20.06.2001, 2380564; 20.06.2001, 2380565; 20.06.2001, 2380566; 20.06.2001, 2380567; 20.06.2001, 2380568; 20.06.2001, 2380569.

(300) ES, 23.02.2001, 2380564; classe 16

(300) ES, 23.02.2001, 2380565; classe 35
 (300) ES, 23.02.2001, 2380566; classe 36
 (300) ES, 23.02.2001, 2380567; classe 38
 (300) ES, 23.02.2001, 2380568; classe 41
 (300) ES, 23.02.2001, 2380569; classe 42
 (831) CH, PL.
 (580) 25.10.2001

(151) **18.05.2001** **765 979**

(732) ERBAK
 Produkcja Materiałów Budowlanych
 Bożena Halabuda
 ul. Stolarska 8, PL-34-300 »ywiec (PL).

BOLIX

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 1 Industrial glues, wall and floor tile glues, other glues except for home use or paper glues, building silicon glue preparations, grounding preparations, industrial chemicals.
 2 Building dyes.
 19 Acrylic plaster, mineral plaster, masonry mortar, concrete, cement.
 1 *Colles industrielles, colles pour carreaux et faïences, autres colles à l'exception de celles pour le ménage ou la papeterie, préparations adhésives à base de silicone pour la construction, produits pour couche de fond, produits chimiques à usage industriel.*
 2 *Teintures pour la construction.*
 19 *Plâtre acrylique, plâtre minéral, mortier pour la maçonnerie, béton, ciment.*
 (822) PL, 18.05.2001, 129646.
 (831) AT, BY, DE, HU, KZ, LV, MD, SK, UA.
 (832) EE.
 (580) 25.10.2001

(151) **18.07.2001** **765 980**

(732) Polaris AG
 Grammetstrasse 14, Tenum, CH-4410 Liestal (CH).

ENGENTIS

(541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 35 Conseil d'entreprise, à savoir consultation professionnelle d'affaires et conseils en organisation des affaires par l'utilisation de systèmes et concepts informatiques.
 41 Enseignement et formation dans le domaine de l'application de solutions informatiques et de concepts d'organisation commandés par informatiques.
 42 Consultation en matière d'ordinateurs, de systèmes informatiques et d'installations d'applications de réseaux complets.
 35 *Business consulting, namely professional business consulting and business organisation consulting by application of computer systems and concepts.*
 41 *Education and training in the field of the application of computer solutions and computer-assisted organisation concepts.*
 42 *Consulting in computers, computer systems and installation of complete network applications.*
 (822) CH, 14.02.2001, 487035.
 (300) CH, 14.02.2001, 487035.

(831) DE, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **17.09.2001**

765 981

(732) Sony Overseas SA
 Rütistrasse 12, CH-8952 Schlieren (CH).



(531) 25.1; 26.11; 26.13; 27.5.

(511) 9 Supports et moyens de stockage pour données audio, données visuelles et/ou données informatiques; circuits intégrés; ordinateurs; imprimantes; appareils pour l'enregistrement, la transmission et/ou la reproduction du son, d'images et/ou de données, notamment caméras vidéo, caméras électroniques à images fixes, appareils de télévision, lecteurs et/ou enregistreurs audio, lecteurs et/ou enregistreurs vidéo, lecteurs et/ou enregistreurs vidéo combinés avec caméras vidéo, casques d'écoute, écouteurs, microphones, haut-parleurs, appareils de radio, téléphones; appareils de jeux vidéo conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision et dispositifs de commande pour ces produits compris dans cette classe; cartes mémoire à circuits intégrés; disques de jeux vidéo préenregistrés; logiciels d'ordinateurs, notamment pour la conversion, l'encodage (à des fins de protection des droits d'auteur), l'enregistrement, la reproduction (lecture), la transmission et la gestion de données audio, vidéo et/ou d'ordinateurs.

28 Appareils de jeux vidéo autres que conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision et dispositifs de commande pour ces produits compris dans cette classe.

9 *Storage media and means for audio, visual data and/or computer data; integrated circuits; computers; printers; apparatus for recording, transmitting and reproducing sounds, images and/or data, particularly video cameras, fixed image electronic cameras, television apparatus, audio playback and/or recording units, video playback and/or recording units in combination with video cameras, headphones, earphones, microphones, loudspeakers, radios, telephones; video game apparatus intended to be used only with television receiver and control devices for these products included in this class; memory cards with integrated circuits; disks of pre-recorded video games; computer software, particularly for converting, encoding (for copyright protection purposes), recording, reproducing (playback), transmitting and managing audio, video and/or computer data.*

28 *Video game apparatus other than those intended for use only with television receivers and control devices for such products included in this class.*

(822) CH, 15.03.2001, 489191.

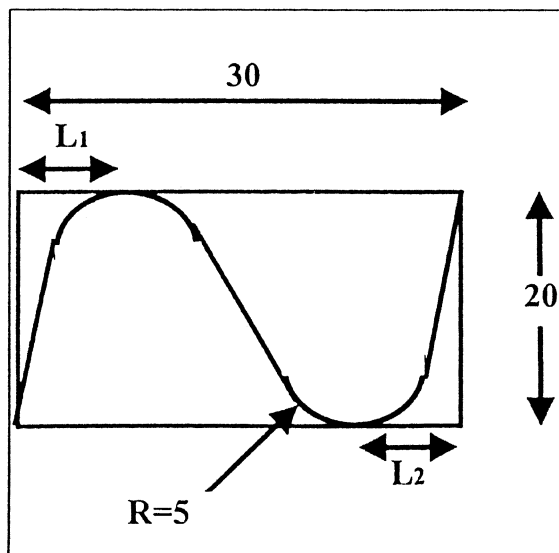
(300) CH, 15.03.2001, 489191.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

- (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, SG, TM, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

(151) **29.08.2001** **765 982**

- (732) Scanmec ApS
 Bisserup Byvej 42, Bisserup, DK-4243 Rude (DK).
 (842) ApS (No. 162711), Denmark.



- (531) 20.5.
 (511) 11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

- (821) DK, 30.01.2001, VA 2001 00456.
 (822) DK, 19.03.2001, VR 2001 01319.
 (832) DE, SE.
 (580) 25.10.2001

(151) **26.07.2001** **765 983**

- (732) TRB INTERNATIONAL société anonyme
 12, rue Léon Thyès, L-2636 Luxembourg (LU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Marine, blanc. / Navy blue, white.
 (511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles; cosmétiques; lotions pour les cheveux; dentifrices; crèmes solaires; huiles solaires; produits pour le soin et l'entretien des cheveux; parfums; eaux de toilette; lotions de rasage; crèmes pour le soin de la peau.

9 Appareils et instruments d'optique; lunettes de vue et lunettes de soleil; boîtiers; appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépalement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; agenda électronique; téléviseurs; téléphones; radio; disques compacts; disques optiques; disques magnétiques; cassettes, films; costumes de plongée; gants de plongée; masque de plongée.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie; bonnets de bain; caleçons de bain; costumes de bain; maillots de bain; peignoirs de bain; sandales de bain; souliers de bain; chaussures de plage; sous-vêtements et survêtements; bonneterie, à savoir bas, chaussettes, tricot, pull-overs, chemises tricotées, linge et lingerie pour l'habillement; vêtements de sport; chaussures et coiffures; accessoires d'habillement, notamment ceintures, bretelles, gants, cravates; bermudas; pantalons; manteaux; parkas; imperméables.

3 Soaps, perfumery, essential oils; cosmetic products; hair lotions; dentifrices; sun creams; sun oils; hair care and treatment products; perfumes; eaux de toilette; shaving balms; creams for skin care.

9 Optical apparatus and instruments; prescription glasses and sunglasses; cases; scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers; electronic agendas; televisions; telephones; radios; compact disks; optical disks; magnetic disks; cassettes, films; diving suits; diving gloves; diving masks.

25 Clothing, footwear (except orthopaedic footwear); headgear; swimming caps; swimming trunks; swimming costumes; bathing suits; bathrobes; bath sandals; bath slippers; beach shoes; underwear and over-garments; hosiery, namely stockings, socks, knitwear, pullovers, knit shirts, linen and lingerie for clothing purposes; sportswear; footwear and headgear; clothing accessories, including belts, braces, gloves, ties; Bermuda shorts; trousers; coats; parkas; raincoats.

- (822) BX, 26.01.2001, 691002.
 (300) BX, 26.01.2001, 691002.
 (831) EG.
 (832) EE.
 (580) 25.10.2001

(151) **25.06.2001** **765 984**

- (732) Ing. Rumreich Jan
 Šebrov 113, CZ-679 22 Šebrov (CZ).

DIABLOTIN

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 9 Electronic tools for modellers' aids, toys and playthings.
 28 Toys and playthings, airplane models, modellers' aids, aids for controlling modellers' products, toys and playthings.
 9 Outils électroniques pour accessoires de modélisme, jouets et jeux.

28 *Jouets et articles de jeu, maquettes d'avion, accessoires de modélisme, accessoires pour la commande d'articles de modélisme, jouets et articles de jeu.*

(822) CZ, 25.06.2001, 234601.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI, PL, SI, SK.

(832) SE.

(580) 25.10.2001

(151) **22.08.2001** **765 985**

(732) Campina Melkunie B.V.

9, Hogeweg, NL-5301 LB Zaltbommel (NL).

(842) Besloten Vennootschap, Pays-Bas.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Different shades of green; white. / *Diverses teintes de vert, blanc.*

(511) 29 Milk and milk products; dairy products; cheese and cheese products; yoghurt and yoghurt products, fermented milk products, cottage cheese and sour cream, dairy products flavoured with fruits, fruit juices, flavourings or nuts; milk beverages (milk predominating) flavoured with fruit juices or flavourings, cream; butter; edible oils and fats; preserved dairy products; cheese whey and other milk products for preparing foodstuffs.

30 Chocolate, cocoa and chocolate or coffee beverages containing milk; custard; blancmange and other desserts not included in other classes; rice puddings, ices, sorbets (ices); starch for food.

32 Mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; dairy beverages (milk not predominating); fruit drinks and fruit juices, syrups and other preparations for making beverages.

29 *Lait et produits laitiers; produits laitiers; fromages et produits de fromage; yaourt et produits de yaourt, produits de lait fermenté, fromage blanc et crème aigre, produits laitiers aromatisés aux fruits, jus de fruits, arômes ou aux noix; boissons lactées où le lait prédomine à l'arôme de jus de fruits ou aux arômes, crème; beurre; huiles et graisses comestibles; produits laitiers conservés; lactosérum et autres produits laitiers pour la préparation des produits alimentaires.*

30 *Chocolat, cacao et boissons au chocolat ou au café contenant du lait; crème anglaise; blanc-manger et autres desserts non compris dans d'autres classes; poudings au riz, glaces, sorbets (glaces), amidon pour l'alimentation.*

32 *Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons lactées (où le lait ne prédomine pas); boissons de fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.*

(822) BX, 23.02.2001, 688757.

(300) BX, 23.02.2001, 688757.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) EE, GE, LT, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **25.06.2001** **765 986**

(732) Pod'bradka, spol. s r.o.

Nymburská 239/VII, CZ-290 22 Pod'brady (CZ).

SUNDAY

(541) caractères standard.

(511) 5 Boissons à usage médical, mélanges et poudres pour faire des boissons à usage médical.

32 Boissons non alcooliques de toutes sortes, bières.

33 Spiritueux, liqueurs, vins.

(822) CZ, 25.06.2001, 234604.

(831) DE, HU, PL, SK.

(580) 25.10.2001

(151) **06.06.2001** **765 987**

(732) Sameinaðir útflytjendur ehf

Grandagarður 13, IS-101 Reykjavík (IS).

(842) a Private Limited Company.



(531) 26.4; 27.5.

(511) 35 Import services, export services.

42 Information services provided on the Internet regarding seafood.

35 *Services d'importation, services d'exportation.*

42 *Information par Internet en matière de fruits de mer et coquillages.*

(821) IS, 27.08.1999, 2569/1999.

(822) IS, 04.01.2000, 40/2000.

(832) AT, BX, CN, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IT, NO, PL, PT, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **03.09.2001** **765 988**

(732) SCANDINAVIEN KYL & FRY'S AB

Box 223, SE-351 05 VÄXJÖ (SE).

ATLAS

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 11 Refrigerators, freezers, electric cookers only for household purposes.

11 *Réfrigérateurs, congélateurs, cuisinières électriques uniquement à usage domestique.*

(822) SE, 13.07.2001, 347 474.

(832) DK, FI, NO.

(580) 25.10.2001

(151) 23.07.2001 765 989**(732)** MIKO, naamloze vennootschap
40, Industriepark West, B-9100 SINT-NIKLAAS (BE).**(531)** 24.17; 26.4; 27.5; 27.7.**(511)** 9 Appareils et instruments électriques, électroniques, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrements magnétiques, disques acoustiques; équipements pour le traitement de l'information et ordinateurs; commutateurs; interrupteurs; dispositifs de pilotage automatique; tous ces appareils et instruments étant également destinés à des systèmes domotiques.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, tous ces appareils et instruments étant également destinés à des systèmes domotiques.

42 Etablissement de plans et conseils en matière de construction; services de jardinistes, de décorateurs paysagistes, d'architectes et d'ingénieurs; programmation pour ordinateurs; location d'appareillage de traitement de l'information.

(822) BX, 28.02.2001, 688853.**(300)** BX, 28.02.2001, 688853.**(831)** SK.**(580)** 25.10.2001**(151) 13.09.2001 765 990****(732)** Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

AMDRAZ

(511) 5 Produits et préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products and preparations.***(822)** CH, 14.08.2001, 489072.**(300)** CH, 14.08.2001, 489072.**(831)** AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.**(832)** DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.**(527)** GB, SG.**(580)** 25.10.2001**(151) 13.09.2001 765 991****(732)** Inter Profiles A/S
Kaarsbergvej 2, DK-8400 Ebeltøft (DK).
(842) Public Limited Company, Denmark.

IPerial

(541) standard characters / *caractères standard.***(511)** 6 Metal building materials, including roof coverings, wall linings, gutters and tiles, all of metal.

19 Building materials (non-metallic), including roof coverings, wall linings, gutters and tiles, all non-metallic.

37 Building construction; repair; rental of construction equipment.

42 Architectural consultation.

6 *Matériaux de construction métalliques, y compris couvertures de toits, revêtements de mur, gouttières et tuiles, tous en métal.*19 *Matériaux de construction non métalliques, y compris couvertures de toits, revêtements de mur, gouttières et tuiles, tous non métalliques.*37 *Construction; réparation; location de machines de chantier.*42 *Conseils en architecture.***(821)** DK, 14.03.2001, VA 2001 01072.**(822)** DK, 29.06.2001, VR 2001 02786.**(300)** DK, 14.03.2001, VA 2001 01072.**(832)** DE, NO, SE.**(580)** 25.10.2001**(151) 13.09.2001 765 992****(732)** K.B.P. GROUP S.R.L.
Via Campagna, 50/E, I-41010 COGNENTO (MO) (IT).**(531)** 26.4; 27.5.**(571)** La marque consiste en une étiquette rectangulaire au fond sombre contenant, dans la partie inférieure, le mot ZINCO en caractères d'imprimerie minuscules en fantaisie avec la lettre initiale majuscule et caractères grands et clairs; les lettres z et o de ce mot sont partiellement coupées dans le sens vertical et respectivement dans la partie gauche et droite; dans l'étiquette, dans la partie supérieure, il y a un autre mot ZINCO en caractères d'imprimerie minuscules en fantaisie avec la lettre initiale majuscule mais les caractères sont plus petits et plus sombres, disposé dans le sens vertical.**(511)** 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) IT, 27.09.1999, 791444.**(831)** CH.**(580)** 25.10.2001

(151) **08.08.2001** **765 993**(732) MARCA TRADING C.V.
6, Freddy Van Riemdsdijkweg, NL-5657 EE EINDHOVEN (NL).

(842) commanditaire vennootschap, Pays-Bas.



(531) 2.5; 26.4; 27.5.

(511) 24 Tissus et produits de textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit.

25 Vêtements, chaussures et chapellerie.

28 Jeux et jouets.

(822) BX, 02.04.2001, 690356.

(300) BX, 02.04.2001, 690356.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) **04.09.2001** **765 994**(732) Salzburger Landkäserei registrierte
Genossenschaft mit beschränkter Haftung
31, Kothgumprechtling, A-5201 SEEKIRCHEN (AT).(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 2.3; 8.7; 11.3; 27.5; 29.1.

(591) Blue, red, brown, yellow, white, orange and black. /
Bleu, rouge, marron, jaune, blanc, orange et noir.(511) 29 Eggs, milk and milk products, meat, meat extracts,
preserved, dried and cooked fruits and vegetables.30 Flour and preparations made from cereals, pastry,
mustard, sauces (condiments).29 Oeufs, lait et produits laitiers, viande, extraits de
viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits.30 Farines et préparations faites de céréales, pâte à
tarte, moutarde, sauces (condiments).

(822) AT, 21.05.2001, 196 289.

(831) BX, DE, IT.

(832) GB, GR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001****765 995**

(732) HOESCH

Metall + Kunststoffwerk GmbH & Co.

Schneidhausen, D-52372 Kreuzau (DE).

SPECTRA

(541) caractères standard.

(511) 7 Appareils soufflants, avec chauffage de l'air de
soufflage; pompes de circulation.11 Baignoires et bassins à l'usage sanitaire en matières
plastiques, y compris modèles avec buses à turbulences et/ou
buses d'aération; buses; installations de bains de vapeur, garni-
tures de bains de vapeur, buses à vapeur; cabines de douche en
matières plastiques; installation pour le chauffage et la filtra-
tion de l'eau de bain.19 Cloisons de séparation de douche en verre ou en
matières plastiques, avec ou sans armatures en métal; installa-
tions de bains de vapeur en matières plastiques, à savoir cabi-
nes, cloisons de séparation, chaperons de cabines sous forme
de coupoles.

(822) DE, 29.06.2001, 301 08 767.9/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 767.9/11.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001****765 996**

(732) HOESCH

Metall + Kunststoffwerk GmbH & Co.

Schneidhausen, D-52372 Kreuzau (DE).

REGATTA

(541) caractères standard.

(511) 7 Appareils soufflants, avec chauffage de l'air de
soufflage; pompes de circulation.11 Baignoires et bassins à usage sanitaire en matières
plastiques, y compris modèles avec buses à turbulences et/ou
buses d'aération; buses; installations de bains vapeur, garnitu-
res de bains de vapeur, buses à vapeur; cabines de douche en
matières plastiques; installation pour le chauffage et la filtra-
tion de l'eau de bain.19 Cloisons de séparation de douche en verre ou en
matières plastiques, avec ou sans armatures en métal; installa-
tions de bains de vapeur en matières plastiques, à savoir cabi-
nes, cloisons de séparation, chaperons de cabines sous forme
de coupoles.

(822) DE, 29.06.2001, 301 08 768.7/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 768.7/11.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **23.07.2001****765 997**

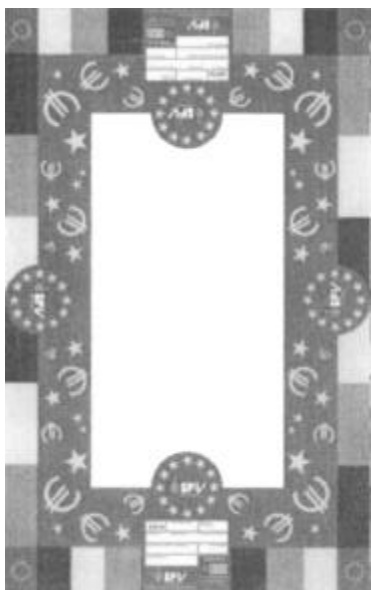
(732) BELGISCHE FRUITVEILING,

afgekort B.F.V.,

coöperatieve vennootschap

met beperkte aansprakelijkheid

82, Montenakenweg, B-3800 SINT-TRUIDEN (BE).



- (531) 1.1; 1.11; 24.7; 24.17; 25.1.
 (511) 31 Fruits et légumes frais.
 (822) BX, 28.02.2001, 690453.
 (300) BX, 28.02.2001, 690453.
 (831) BY, RU.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.09.2001** **765 998**
 (732) Netstal-Maschinen AG
 (Netstal-Machinery Ltd.)
 CH-8752 Näfels (CH).



- (531) 27.5.
 (511) 7 Presses à injection pour matières synthétiques.
 7 Injection moulding machines for synthetic materials.
 (822) CH, 13.03.2001, 488809.
 (300) CH, 13.03.2001, 488809.
 (831) AT, BX, CN, DE, FR, IT.
 (832) JP.
 (580) 25.10.2001

- (151) **24.05.2001** **765 999**
 (732) SELLATON Hajlított
 Bútorgyár Részvénytársaság
 Salétrom u. 5, H-4025 Debrecen (HU).
 (842) joint stock company.

SELLATON

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 20 Furniture made of wood and spare parts; metal furniture and spare parts.
 20 Mobilier en bois et pièces de rechange; meubles métalliques et pièces de rechange.
 (821) HU, 22.12.2000, M 0006933.
 (300) HU, 22.12.2000, M 0006933.
 (832) DK, SE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **24.07.2001** **766 000**
 (732) Innovital Gesundheitsservice GmbH
 14, Boosstrasse, D-81541 München (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.1; 27.5; 29.1.
 (591) Rouge, vert, noir, blanc.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.
 7 Machines de boissons.
 21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine.
 32 Eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons.
 42 Restauration (alimentation); soins médicaux, d'hygiène et de beauté.
 (822) DE, 25.06.2001, 301 27 677.3/32.
 (300) DE, 02.05.2001, 301 27 677.3/32.
 (831) AT, CH, LI.
 (580) 25.10.2001

(151) 23.07.2001**766 001**

(732) NIKO, naamloze vennootschap
40, Industriepark West, B-9100 SINT-NIKLAAS (BE).

**(531)** 26.1; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électriques, électroniques, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; commutateurs; interrupteurs; dispositifs de pilotage automatique; tous ces appareils et instruments étant également destinés à des systèmes domotiques.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, tous ces appareils et instruments étant également destinés à des systèmes domotiques.

42 Etablissement de plans et conseils en matière de construction; services de jardinistes, de décorateurs paysagistes, d'architectes et d'ingénieurs; programmation pour ordinateurs; location d'appareillage de traitement de l'information.

(822) BX, 28.02.2001, 690457.**(300)** BX, 28.02.2001, 690457.**(831)** SK.**(580)** 25.10.2001**(151) 26.09.2001****766 002**

(732) Zurbuchen Söhne AG
Möbelfabrikation
Bergli, CH-8514 Amlikon (CH).

TAMOS

(541) caractères standard.

(511) 20 Meubles, meubles de bureau, modules de meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, compris dans cette classe, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

(822) CH, 27.03.2001, 487366.**(300)** CH, 27.03.2001, 487366.**(831)** AT, DE.**(580)** 25.10.2001**(151) 12.09.2001****766 003**

(732) ERGEE TEXTILGRUPPE GMBH
Gmündnerstrasse 43, A-3943 Schrems (AT).

ERGOLAN SMART**(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 23 Yarns and threads for textile use.

25 Clothing, footwear, headgear, stockings, scarfs, caps, gloves.

28 Gymnastic and sporting articles not included in other classes.

23 *Fils à usage textile.*

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie, bas, foulards, casquettes, gants.*

28 *Articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes.*

(822) AT, 05.06.2001, 196 661.**(300)** AT, 13.03.2001, AM 1835/2001.**(831)** BX, CH, DE, ES, FR, IT, PT.**(832)** DK, FI, GB, GR, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 25.10.2001**(151) 20.09.2001****766 004****(732)** House of Prince A/S

Tobaksvejen 4, DK-2860 Søborg (DK).

(842) Danish corporation, Denmark.**TRZY KORONY****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 34 Tobacco, cigarettes, smokers' articles; matches.

34 *Tabac, cigarettes, articles pour fumeurs; allumettes.*

(822) DK, 17.08.2001, VR 2001 03415.**(832)** CZ, EE, LT, LV, RU, UA.**(580)** 25.10.2001

- (151) **01.10.2001** **766 005**
 (732) EMPA KIMYA SANAYI VE TICARET
 LIMITED  RKETİ
 Beylikdüzü Sanayi Sitesi No. 342, B Y K EKMECE
 - İSTANBUL (TR).
 (842) LIMITED COMPANY, TURKEY.



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (511) 2 Paints, varnishes, lacquers.
 3 Polishes.
 2 Couleurs, vernis, laques.
 3 Cirages.
 (822) TR, 29.12.1998, 205538.
 (832) CZ, PL, SK.
 (580) 25.10.2001

- (151) **07.08.2001** **766 006**
 (732) EDN economic data networks b.v.
 Loire 132, NL-2266 JR Leidschendam (NL).
 (842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

ERASE
 EFFICIENT RISK ANALYSIS SYSTEM ENHANCEMENT

- (531) 27.5.
 (511) 9 Data processing equipment, computers.
 35 Advertising; business management.
 42 Computer programming, computer software design, updating and implementation.
 9 Équipements pour le traitement de données, ordinateurs.
 35 Publicité; gestion d'entreprise.
 42 Programmation informatique, conception de logiciels, mise à jour et implémentation.
 (822) BX, 29.01.1999, 641481.
 (831) CH.
 (832) NO.
 (580) 25.10.2001

- (151) **13.09.2001** **766 007**
 (732) Marumo Electric Co., Ltd.
 1-24, Kanda-sudacho, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0041
 (JP).

MARUMO ELECTRIC CO., LTD.

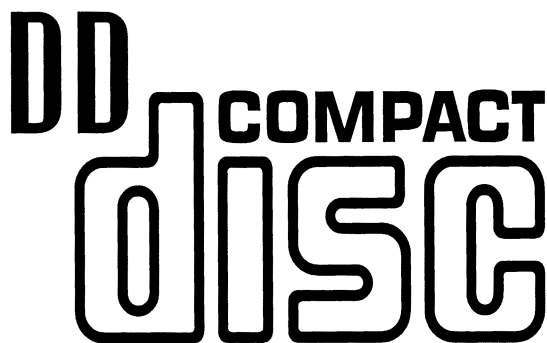
- (511) 11 Lighting apparatus and installations, lamps, as well as parts and accessories to the aforementioned goods; stage lighting regulators.
 11 Appareils et installations d'éclairage, lampes, ainsi qu'éléments et accessoires des produits précités; régulateurs d'éclairage de scène.
 (822) JP, 27.09.1985, 1807486.
 (832) DE, FR, GB, IT.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **25.07.2001** **766 008**
 (732) Koninklijke Philips Electronics N.V.
 1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA EINDHOVEN
 (NL).
 (842) naamloze vennootschap, The Netherlands.



- (531) 16.1; 27.5.
 (511) 9 Electric apparatus for recording, reproducing, amplifying and processing sound, images and/or data; data carriers in the form of discs, records and compact discs, provided with sound, images and/or data; blank compact discs; pre-recorded computer software programmes; data processing apparatus, computers; disc drives.
 9 Appareils électriques d'enregistrement, de reproduction, d'amplification et de traitement de sons, d'images et/ou données; supports de données sous forme de disques, disques phonographiques et disques compacts, comportant des sons, images et/ou données; disques compacts vierges; programmes informatiques (logiciels) préenregistrés; appareils de traitement de données, ordinateurs; lecteurs de disques.
 (822) BX, 16.02.2001, 690454.
 (300) BX, 16.02.2001, 690454.
 (831) CH, CN.
 (832) JP, NO, SG.
 (527) SG.
 (580) 25.10.2001

- (151) **25.07.2001** **766 009**
 (732) Koninklijke Philips Electronics N.V.
 1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA EINDHOVEN
 (NL).
 (842) naamloze vennootschap, The Netherlands.



(531) 27.5.

(511) 9 Electric apparatus for recording, reproducing, amplifying and processing sound, images and/or data; data carriers in the form of discs, records and compact discs, provided with sound, images and/or data; blank compact discs; pre-recorded computer software programmes; data processing apparatus, computers; disc drives.

9 Appareils électriques d'enregistrement, de reproduction, d'amplification et de traitement de sons, d'images et/ou données; supports de données sous forme de disques, disques phonographiques et disques compacts, comportant des sons, images et/ou données; disques compacts vierges; programmes informatiques (logiciels) préenregistrés; appareils de traitement de données, ordinateurs; lecteurs de disques.

(822) BX, 18.02.2001, 690455.

(300) BX, 16.02.2001, 690455.

(831) CH, CN.

(832) JP, NO, SG.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 010**

(732) SAZKA, a.s.
K Mlýnskému 4, CZ-190 00 Praha 9 (CZ).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Gris, noir, rouge.

(511) 41 Organisation publique de jeux de hasard (loteries).

(822) CZ, 30.07.2001, 235272.

(831) PL, SK, UA.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 011**

(732) SAZKA, a.s.
K Mlýnskému 4, CZ-190 00 Praha 9 (CZ).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Vert, rouge, noir, gris.

(511) 41 Organisation publique de jeux de hasard (loteries).

(822) CZ, 30.07.2001, 235274.

(831) PL, SK, UA.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 012**

(732) SAZKA, a.s.
K Mlýnskému 4, CZ-190 00 Praha 9 (CZ).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Gris, rouge, noir, orange.

(511) 41 Organisation publique de jeux de hasard (loteries).

(822) CZ, 30.07.2001, 235273.

(831) PL, SK, UA.

(580) 25.10.2001

(151) **21.08.2001** **766 013**

(732) KRKA,
tovarna zdravil, d.d., Novo mesto
Šmarješka cesta 6, SI-8501 Novo mesto (SI).

(750) KRKA, d.d. (Služba za industrijsko lastnino), Šmarješka cesta 6, SI-8501 Novo mesto (SI).

AZIBIOT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products.*

(822) SI, 23.03.2001, 200170491.

(300) SI, 23.03.2001, Z-200170491.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 25.10.2001

(151) 13.08.2001 766 014

(732) HUBEI YANGFENG GUFEN
YOUXIAN GONGSI
Chengbei Gongyexiaoqu, CN-448000 Jingmenshi Hu-
bei (CN).



(531) 28.3.
(561) YANG FENG
(511) 1 Superphosphates (engrais), phosphates (engrais),
compost, engrais, engrais pour les terres, éther sulfurique, en-
grais chimiques, sels de soude (produits chimiques), sels (en-
grais), sels (produits chimiques).
(822) CN, 14.03.2001, 1536037.
(831) VN.
(580) 25.10.2001

(151) 13.08.2001 766 015

(732) GUANGZHOU MINGFUDA FASHION CO.,
LTD. (GUANGZHOU SHI MINGFUDA
FUSHI YOUXIAN GONGSI)
1816Shi, Xihushangyedasha N°. 12, CN-510050 Xihu-
lu Guangzhoushi Guangdong (CN).



(531) 26.1; 27.5.
(511) 25 Costumes, pantalons, ceintures (habillement), cra-
vates.
(822) CN, 14.09.1997, 1100298.
(831) IT.
(580) 25.10.2001

(151) 09.08.2001 766 016

(732) Berentzen Brennereien GmbH + Co
Ritterstraße 7, D-49740 Haselünne (DE).

Johannis Höfer

(541) caractères standard.
(511) 33 Spiritueux.
(822) DE, 17.09.1996, 2101169/33.
(831) CZ, PL, SK.
(580) 25.10.2001

(151) 14.08.2001 766 017

(732) Roche Diagnostics GmbH
Bereich Recht/Marken
Sandhofer Strasse 116, D-68305 Mannheim (DE).

Roche MICROSAMPLER**(541)** caractères standard.

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux et médicaux
à usage médical.

(822) DE, 06.08.2001, 30110153.1/10.
(300) DE, 15.02.2001, 30110153.1/10.
(831) BA, BG, DZ, EG, MA, RO, SI, UA, YU.
(580) 25.10.2001

(151) 09.08.2001 766 018

(732) Schülke & Mayr GmbH
2, Robert-Koch-Strasse, D-22851 Norderstedt (DE).

Perdes

(541) caractères standard.
(511) 3 Savons; détergents avec ou sans effet désinfectant,
cosmétiques.
5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéni-
ques; désinfectants; produits pour la destruction des animaux
nuisibles; fongicides, herbicides.
(822) DE, 30.07.2001, 301 14 137.1/05.
(300) DE, 02.03.2001, 301 14 137.1/05.
(831) AT, CH.
(580) 25.10.2001

(151) 19.09.2001 766 019

(732) Synopac AG
Langenhagstrasse 3, CH-4147 Aesch BL (CH).

FERMPRESS

(511) 7 Machines et machines-outils.
8 Outils et instruments à main entraînés manuelle-
ment.
7 *Machines and machine tools.*
8 *Hand tools and implements (hand-operated).*
(822) CH, 03.05.2001, 489296.
(300) CH, 03.05.2001, 489296.
(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, LI, PL, PT.
(832) AU, DK, GB, NO, SE.
(527) GB.
(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 020

(732) société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator" - 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

**TRADIANET
DEBROUSSAILLANT**

(541) caractères standard.
(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à
l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les
terres.

5 Fongicides, herbicides.
31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines
non compris dans une autre classe.
(822) MC, 04.05.2001, 01.22473.
(300) MC, 04.05.2001, 01.22473.
(831) FR.
(580) 25.10.2001

(151) **20.09.2001** **766 021**

(732) QUINTA DR. AMÉRICO DURÃO,
EMPREENHIMENTOS TURÍSTICOS, S.A.
Sítio do Ribeiro Seco, São Martinho, FUNCHAL (PT).

ESTALAGEM QUINTA DA VISTA

(541) caractères standard.

(511) 42 Services hôteliers, services de réservations d'hôtels et de logements temporaires; services de restauration (alimentation).

(822) PT, 30.08.2001, 355.039.

(300) PT, 09.04.2001, 355.039.

(831) DE.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001** **766 022**

(732) SIPCAM-PHYTEUROP
35, rue d'Alsace Courcellor II, F-92300 LEVAL-
LOIS-PERRET (FR).

DRACA

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres (naturels et artificiels).

5 Préparation pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) FR, 22.03.1984, 1 266 138.

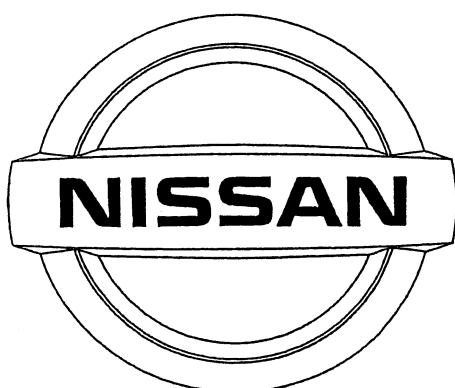
(831) CH, DE.

(580) 25.10.2001

(151) **04.09.2001** **766 023**

(732) Nissan Jidosha Kabushiki Kaisha
No. 2 Takaracho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken 221-0023 (JP).

(750) Nissan Jidosha Kabushiki Kaisha, 17-1, Ginza 6-cho-me, Chuo-ku, Tokyo 104-8023 (JP).



(531) 25.1; 26.1; 27.5.

(511) 12 Aircraft, automobiles, bicycles; motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats including their parts and fittings therefor; automobiles, wagons, trucks, vans, forklift trucks, towing tractors (tractors) and sports utility vehicles, and parts and fittings therefor.

37 Building construction; repair of aircraft, automobiles, bicycles, motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats; repair of parts and fittings for aircraft, automobiles, bicycles; motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats; maintenance and repair of apparatus for vehicle service

stations; maintenance and repair of vehicle washing machines; maintenance and repair of automatic parking systems; installation of vehicle washing machines, vehicle painting machines and automatic parking systems; maintenance and repair of automobiles, wagons, trucks, vans, forklift trucks, towing tractors (tractors), sports utility vehicles, bicycles, motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats; maintenance and repair of structural parts for automobiles, wagons, trucks, vans, forklift trucks, towing tractors (tractors), sports utility vehicles, bicycles, motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats; maintenance and repair of machine elements for automobiles, wagons, trucks, vans, forklift trucks, towing tractors (tractors), sports utility vehicles, bicycles, motor cycles, rolling stock for railways, ships and boats, namely, internal combustion engines, steam engines, jet engines, turbines, shafts, axles, spindles, journals, shaft coupling/connectors, bearings, power transmissions, shock absorbers, springs, brakes, alternating current motors/direct current motors, anti-theft devices, chains, clutches, torque converters; shipbuilding; maintenance and repair of ships/boats.

12 *Aéronefs, automobiles, bicyclettes; motocycles, matériel roulant de chemins de fer, navires et bateaux ainsi que leurs éléments et accessoires; automobiles, wagonnets, camions, camionnettes, chariots élévateurs, tracteurs de manutention (tracteurs) et véhicules de loisir et de travail, leurs éléments et accessoires.*

37 *Construction; réparation d'aéronefs, automobiles, bicyclettes, motocycles, de matériel roulant de chemins de fer, de navires et bateaux; réparation d'éléments et accessoires pour aéronefs, automobiles, bicyclettes, motocycles, matériel roulant de chemins de fer, navires et bateaux; maintenance et réparation d'appareils pour stations-service; maintenance et réparation de machines de lavage pour véhicules; maintenance et réparation de systèmes de parking automatiques; installation de machines de lavage de véhicules, de machines pour la peinture de véhicules et de systèmes de parking automatiques; maintenance et réparation d'automobiles, de wagonnets, camions, camionnettes, chariots élévateurs, tracteurs de manutention (tracteurs) et véhicules de loisir et de travail, de bicyclettes, motocycles, matériel roulant de chemins de fer, de navires et bateaux; maintenance et réparation d'éléments structurels d'automobiles, wagonnets, camions, camionnettes, chariots élévateurs, tracteurs de manutention (tracteurs), véhicules de loisir et de travail, de bicyclettes, de matériel roulant de chemins de fer, de navires et bateaux; maintenance et réparation d'éléments mécaniques d'automobiles, wagonnets, camions, camionnettes, chariots élévateurs, tracteurs de manutention (tracteurs), véhicules de loisir et de travail, de bicyclettes, de matériel roulant pour chemin de fer, de navires et bateaux, à savoir moteurs à combustion interne, moteurs à vapeur, moteurs à réaction, turbines, arbres, axes, fusées, tourillons, accouplements/connexions d'arbres, roulements, dispositifs de transmission de puissance, amortisseurs, ressorts, moteurs à courant alternatif, moteurs à courant continu, dispositifs antiviol, chaînes, embrayages, convertisseurs de couple; construction navale; maintenance et réparation de navires, de bateaux.*

(821) JP, 06.12.2000, 2000-137887.

(832) AG, AM, AT, AU, BT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GE, GR, HU, IS, IT, KE, LI, LS, LT, LV, MA, MC, MD, MN, MZ, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SG, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, UA, YU.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 31.08.2001 766 024

(732) FUJIAN NANAN FUSHAN HARDWARE
MACHINERY ELECTRIC CO., LTD.
(Fujian Sheng Nanan Shi Fushan
Wujin Jidian Youxian Gongsi)
Ximei Zhen, Nanan Shi Fujian (CN).

**(531)** 26.1.

(511) 7 Bearings (parts of machines).
7 *Paliers (organes de machines).*

(822) CN, 28.10.1996, 890715.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.**(580)** 25.10.2001**(151) 06.08.2001 766 025**

(732) Hyperwave AG
Humboldtstrasse 10, D-85609 Aschheim (DE).

Hyperwave eKnowledge Portal

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Computer software, multimedia software; hypermedia information software and systems; hyperlink software; software for networked information systems; software for electronic and online publications; internet software; client-server software.

16 User manuals for computer software.

41 Training; further training and instruction in the field of computer software; organisation of computer courses; publication of printed matter; electronic and online publications.

42 Installation, inspection and updating of computer software; analysis, design, programming, advisory service and custom-made adjustment of computer software.

9 *Logiciels informatiques, logiciels multimédias; logiciels et systèmes d'information hypermédias; logiciels pour liens hypertextuels; logiciels pour systèmes d'information en réseau; logiciels pour publications électroniques et en ligne; logiciels Internet; logiciels client/serveur.*

16 *Guides d'utilisation pour logiciels informatiques.*

41 *Services de formation; services de perfectionnement et d'instruction dans le domaine des logiciels informatiques; organisation de cours d'informatique; publication d'imprimés; services de publications électroniques et en ligne.*

42 *Installation, vérification et mise à jour de logiciels; analyse, conception, programmation, adaptation sur mesure de logiciels et prestation de conseils s'y rapportant.*

(822) DE, 21.06.2001, 301 07 661.8/09.**(300)** DE, 06.02.2001, 301 07 661.8/09.

(831) AL, AT, BA, BG, BX, CH, CN, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LV, PL, PT, RO, RU, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.**(580)** 25.10.2001**(151) 10.09.2001 766 026**

(732) Ellerman Investments Limited
20 St. James's Street, London SW1A 1ES (GB).

RITZ

(511) 35 The bringing together of a variety of goods enabling consumers to conveniently view and purchase those goods from general merchandise retail outlets, by mail order and also by means of telecommunication.

36 Financial services relating to credit cards, banking cards and pre-paid stored value cards; credit services; debt recovery and collection services; electronic banking services.

41 Organisation and presentation of live performances; arranging cultural, social, sporting and charitable events; provision of information relating to the aforesaid services provided on-line from a computer database or on the Internet.

35 *Services de regroupement d'un ensemble diversifié de produits permettant ainsi à une clientèle de les examiner et de les acheter en toute facilité au sein d'un magasin de vente au détail d'articles d'usage courant, par correspondance ou encore par le biais de la télécommunication.*

36 *Services financiers en rapport avec des cartes de crédit, cartes bancaires et cartes à valeur stockée à prépaiement; services de crédit; services de récupération et recouvrement de créances; services bancaires électroniques.*

41 *Organisation et présentation de spectacles en direct; organisation de manifestations à caractère culturel, social, sportif ou caritatif; prestation d'informations se rapportant aux services précités réalisée en ligne à partir d'une base de données informatique ou sur le réseau Internet.*

(821) GB, 08.03.2001, 2263535; 16.07.2001, 2275348.**(300)** GB, 08.03.2001, 2263535.**(300)** GB, 16.07.2001, 2275348.**(832)** CN, JP, RU, SG.**(851)** CN, JP, SG.

List limited to classes 36 and 41. / *Liste limitée aux classes 36 et 41.*

(527) SG.**(580)** 25.10.2001**(151) 03.08.2001 766 027**

(732) Xzillion GmbH & Co KG
Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main (DE).

EVOPROTICS

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemicals used in industry, science, agriculture, horticulture and forestry; manures; in-vitro diagnostics.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; in-vivo diagnostics; dietetic substances adapted for medical use; food for babies; preparations for destroying vermin, fungicides, herbicides.

30 Nutritional supplements.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains; foodstuffs for animals.

42 Research and development in the field of biology, chemistry, agriculture, medicine and pharmaceuticals; biological, chemical, medical and pharmaceutical analysis; consultant-

cy in the solution of analytical questions and in transferring analytical and laboratory generated data into product development, production processes and research.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres; produits pour le diagnostic in vitro.*

5 *Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits pour le diagnostic in vivo; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides.*

30 *Compléments alimentaires.*

31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et grainés; aliments pour animaux.*

42 *Recherche et développement dans le domaine de la biologie, de la chimie, de l'agriculture, de la médecine et des produits pharmaceutiques; analyse biologique, chimique, médicale et pharmaceutique; services de conseil pour la résolution de questions analytiques ainsi que pour le transfert de données analytiques et de laboratoire en développement de produit, processus de production et recherche.*

(822) DE, 10.05.2001, 301 12 708.5/42.

(300) DE, 23.02.2001, 301 12 708.5/42.

(831) CH.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

(151) **21.12.2000** **766 028**

(732) THE BANK OF TOKYO-MITSUBISHI, LTD.
7-1, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo
100-8388 (JP).

MTFG

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 36 Acceptance of deposits (including substitute bond issuance) and acceptance of fixed interval installment deposits; loans and discount of bills; domestic exchange settlement; liability guarantee and acceptance of bills; securities lending; acquisition or transfer or monetary claims; safekeeping of valuables including securities and precious metals; money exchange; trusteeship of financial futures contracts; trusteeship of money, securities, monetary claims, personal property, land, rights on land fixtures, surface rights or lease on land; agencies for bond subscriptions; foreign exchange transactions; letter of credit related services; brokerage for hire-purchase; settling charged prices on behalf of a credit card user; providing information on finance; issue of tokens of value; agencies for collecting gas or electric power utility payments; agencies for other collection; trading of securities, securities index futures, securities options, and overseas market securities futures; agencies or brokerage for trading of securities, securities index futures, securities options, and overseas market securities futures; agencies or brokerage for entrusting agents with on-commission trading in domestic markets of securities, securities index futures and securities options; agencies or brokerage for entrusting agent with on-commission trading in overseas markets of securities, and securities index futures; securities underwriting; securities offering; transaction of securities subscription or offering; advice made orally, in writing and by any other method based on a investment counselor contract on securities and advice and investment made for a client based on a discretionary investment agreement; providing stock market information; agencies for commodity futures trading; providing information on defined contribution pension plans; entrusted operation and management of defined contribution pension plans; providing operation products of defined contribution pension plans; life insurance brokerage; life insurance unde-

rwriting; agencies for non-life insurance; claim adjustment for non-life insurance; non-life insurance underwriting; insurance premium rate computing; management of buildings; agencies or brokerage for renting of buildings; leasing or renting of buildings; purchase and sale of buildings; agencies or brokerage for purchase and sale of buildings; appraisal or evaluation of buildings or land; land management; agencies or brokerage for leasing or renting of land; leasing of land; purchase and sale of land; agencies or brokerage for purchase or sale of land; providing information on buildings or land; antique appraisal; art appraisal; precious stone appraisal; company credit investigation; charitable fund raising; venture capital (investment in and financing to unquoted companies); handling of private placement of securities; acceptance of public corporation bond payments and payment of public corporation bond principal and interest; acting as a proxy for payment of income/reimbursement and partial surrender value for securities investment trust beneficiary certificates; intermediation of stock affairs (including intermediation of request for conversion of convertible bonds and acting as a proxy for exercising a warrant of bonds with warrant); regular proxy for securities; execution of product investment agreements or proxy or mediation thereof; sales of product investment beneficiary rights or proxy or mediation thereof; execution of petty bond sales agreements or proxy or mediation thereof; agencies for loans; direction in operation of trust estate involving securities investment trust; issuance, offering and selling of securities investment trust beneficiary certificates; payment of income, dividends, reimbursement and surrender value of trust estate related to securities investment trust; advice on investment related to securities; providing information on financial markets; diagnosis and advice on financial matters; acceptance of trust of collateral bonds; mediation, intermediation or proxy for sale of government securities, etc.; mediation, intermediation or proxy for trust of sale transaction of government securities, etc. in the securities market; acceptance of government securities, etc.; selling of government securities, etc.; handling of offering or selling of government securities, etc.; mediation intermediation or proxy for transactions related to futures/options of government securities, etc. and foreign government securities; mediation, intermediation or proxy for trust of transactions related to futures/options of government securities; etc. and foreign government securities; lease of bill/coin calculators; lease of cash dispensers/automatic depositors; replacement/collection of cash cartridges and cash management for cash dispensers/automatic depositors; granting subsidy for investigation or research on science for maintaining and promoting health by using magnetism; settlement of petty payments on behalf of users of IC-card electronic money; consulting on investment risks including off-balance transactions and asset management; acting as a proxy for issuing cash cards; mediation of execution of credit card membership agreement; credit guarantee for credit cards; acceptance of testamentary trust; advice on management/operation/preservation/building-up of financial assets; providing information on financial matters; consulting on financial matters; providing financial information; arrangement of bills/coins by types; providing safe-deposit boxes; mediation; intermediation and proxy as well as storage of gold bullion related to the Securities and Exchange Law; bond collateral loans; sales, mediation, intermediation and proxy for sale of negotiable deposits and yen dominated bank acceptances; acceptance of trust such as gold/testamentary trust; acting as a proxy for payment of stock instalments/stock dividends/authority bond principal and interest; offering of gold investment accounts; management/operation/preservation of financial assets; advice on financial matters; providing information on bond market conditions; providing exchange transactions by communication; provision of financial information relating to metals; providing information on deposit exchange transactions by communication; acting as a proxy for collection of prices by communication; acting as a proxy for payment of royalties on behalf of copyright licensees; acting as a proxy for payment of premiums on behalf of insurance contractors.

36 Acceptation de dépôts (notamment émission de titres d'échange) et prise en charge de remboursements échelonnés; prêts et escompte de traites; règlement de change sur le marché intérieur; garantie de passif et acceptation de traites; prêt de titres; versement ou transfert de créances; services de garde de valeurs ainsi que de valeurs mobilières et de métaux précieux; change; administration fiduciaire de contrats financiers à terme; administration fiduciaire d'argent, valeurs mobilières, créances, biens personnels, terrains, droits sur des équipements fonciers, droits de superficie ou de location à bail de terrains; agences de souscription d'obligations; opérations de change; services de lettres de crédit; courtage en location-vente; prise en charge de paiements de carte de crédit pour le compte de l'utilisateur de la carte; informations financières; émission de bons de valeur; agences de recouvrement des factures de gaz et d'électricité; agences pour autres recouvrements; commerce de titres, contrats à terme sur l'indice des valeurs mobilières, options de valeurs mobilières, et contrats à terme de valeurs mobilières à l'étranger; agences ou courtage de commerce de titres, contrats à terme sur l'indice des valeurs mobilières, options de valeurs mobilières, et contrats à terme de valeurs mobilières à l'étranger; services d'agence ou de courtier consistant à confier à des agents la charge du commerce de titres nationaux sur commission, contrats à terme sur l'indice des valeurs mobilières et options de valeurs mobilières; services d'agence ou de courtier consistant à confier à des agents la charge du commerce de titres nationaux sur commission, et contrats à terme sur l'indice des valeurs mobilières; souscription de titres; émission de titres; opérations sur les souscriptions ou émissions de titres; conseils sous forme orale, écrite ou par toute autre méthode sur la base d'un contrat avec un conseiller en investissements en matière de valeurs mobilières ainsi que services de conseil et d'investissement pour le compte de clients sur base d'un accord d'investissement discrétionnaire; informations boursières; agences de contrats à terme sur les marchandises; informations en matière de régimes de retraite à cotisations déterminées; gestion mandatée de régimes de retraite à cotisations déterminées; mise à disposition de produits d'exploitation de régimes de retraites à cotisations déterminées; courtage d'assurance-vie; assurance sur la vie; agences d'assurances IARD; services d'expert d'assurance (sauf assurance-vie); souscription d'assurances autres que sur la vie; calcul de primes d'assurance; gérance d'immeubles; services d'agence ou de courtier de location d'immeubles; crédit-bail ou location de d'immeubles; achat et vente de d'immeubles; services d'agence ou de courtier pour la vente et l'achat d'immeubles; estimation d'immeubles ou de terrains; gestion foncière; services d'agence ou de courtier pour le crédit-bail ou la location de terrains; crédit-bail de terrains; achat et vente de terrains; services d'agence ou de courtier dans le domaine des achats et ventes de terrains; information immobilière ou foncière; estimation d'antiquités; estimation d'objets d'art; estimation de pierres précieuses; enquête sur la solvabilité des entreprises; collectes d'oeuvres de bienfaisance; investissement de capital à risques (investissement et financement de sociétés non cotées); gestion de placement privé de valeurs; acceptation de paiement d'obligations d'entreprises publiques et paiement du capital et des intérêts d'obligations d'entreprises publiques; services d'un mandataire pour le paiement du revenu/remboursement et de la valeur de rachat partielle de valeurs mobilières, de certificats bénéficiaires de fonds de placement; services d'intermédiaires en matière d'affaires boursières (y compris services d'intermédiaires en matière de demande de conversion d'obligations convertibles en actions ainsi que services d'un mandataire pour l'exercice d'un mandat sur des obligations à bons de souscription); service d'un mandataire régulier en valeurs mobilières; exécution d'accords d'investissement dans des produits ou services de mandataire ou d'intermédiaires à cet effet; vente de droits bénéficiaires d'investissements dans des produits ou services de mandataire ou d'intermédiaires à cet effet; exécution de transactions d'achats d'obligations de petite caisse ou services de mandataire ou d'intermédiaires à cet effet; agences de crédits; direction

de gestion de patrimoine comprenant des fonds de placement en valeurs mobilières; émission, offre et vente de certificats bénéficiaires de fonds de placement en valeurs mobilières; paiement de revenus, dividendes, de remboursement et de valeur de rachat de patrimoine en relation avec des fonds de placement en valeurs mobilières; services de conseils en matière d'investissement en rapport avec des valeurs mobilières; services d'informations sur les marchés financiers; analyse et conseil en matière de questions financières; acceptation d'obligations garanties par nantissement; services d'intermédiaires ou de mandataires pour la vente d'emprunts d'Etat et autres; services d'intermédiaires ou de mandataires en fiducie pour les transactions de vente d'emprunts d'Etat sur le marché des valeurs mobilières; acceptation d'emprunts d'Etat, etc.; vente d'emprunts d'Etat, etc.; gestion d'offre ou vente d'emprunts d'Etat, etc.; services d'intermédiaires ou de mandataires dans des transactions relatives à des opérations à terme/options d'emprunts d'Etat, etc. et d'emprunts d'Etat étrangers; location de calculateurs d'effets/de monnaie; location de distributeurs automatiques de billets/coffres automatiques; placement/collecte de cassettes de monnaie et gestion de monnaie pour distributeurs automatiques de monnaie/coffres automatiques; octroi de subsides en faveur de recherches dans le domaine de la science pour le maintien et la promotion de la santé par le magnétisme; règlement de paiements en liquide pour le compte d'utilisateurs de monnaie électronique par le biais de cartes à circuit intégré; conseils en matière de risques d'investissement notamment activités hors bilan et gestion d'actifs; services de mandataires pour l'émission de cartes de retrait bancaire; services d'intermédiaires pour l'exécution de conventions d'affiliation à des cartes de crédit; services de caution pour cartes de crédit; acceptation de fiducie testamentaire; services de conseil en matière de gestion, exploitation, conservation et constitution d'actifs financiers; informations relatives à des questions financières; services de conseils en matière de questions financières; informations financières; traitement d'effets, de monnaies selon leur type; mise à disposition de coffres; services d'intermédiaires et de mandataires ainsi que stockage de lingots d'or en rapport avec la loi sur les valeurs et les échanges; emprunts garantis par titres; vente, services d'intermédiaires ou de mandataires pour la vente de dépôts négociables et d'effets bancaires majoritairement en yen; acceptation de fiducies telles que fiducies pour l'or et fiducie testamentaire; services de mandataires pour le paiement de versements en actions, de dividendes d'actions, de capital et d'intérêt d'obligations émises par des autorités locales; offre de compte de placement en or; gestion, exploitation, conservation d'actifs financiers; conseils en matières de questions financières; services d'informations relatives aux conditions du marché des obligations; opérations de change par voie de communication; services d'informations financières relatives aux métaux; services d'informations en matière d'opérations de dépôt-change par voie de communication; service d'un mandataire pour la collecte de prix par voie de communication; services d'un mandataire pour le paiement de droits d'auteur pour le compte de détenteurs de licences de droits d'auteur; services de mandataire pour le paiement de primes pour le compte de souscripteurs d'assurances.

(821) JP, 03.07.2000, 2000-073822.

(300) JP, 03.07.2000, 2000-073822.

(832) AT, BX, CH, CN, DE, ES, FR, GB, IT, KE, PT, RU, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 16.08.2001

766 029

(732) Artoz Papier AG

Ringstrasse West 23, CH-5600 Lenzburg (CH).



(531) 4.5; 14.7; 20.1; 27.5.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinces; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (compris dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; papier d'emballage, papier de ménage, papier pour soins personnels, produits en papier pour l'emballage, le ménage et à usage personnel; carton et carton de pâte de bois (papeterie); papiers et enveloppes spéciaux pour imprimantes d'ordinateurs; articles de papeterie, feuilles, papier à lettres, blocs (papeterie), blocs à dessin, calendriers, brochures; signets; formulaires, cartes de souhaits; représentations et reproductions graphiques; cahiers; serviettes de table (en papier), napperons en papier, ronds de table (en papier); papier de bois, carton de papier de bois, papier d'argent; chemises pour documents; enveloppes (papeterie); fiches, cartes, faire-part (papeterie); autocollants (articles de papeterie), bandes gommées (papeterie), rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage, rubans de papier; coffrets pour la papeterie, sachets (enveloppes, pochettes) pour l'emballage en papier ou en matières plastiques; divers papiers tels que papier à écrire, papier pour machines à écrire, papier pour l'imprimerie, papier pour photocopieurs, papier d'emballage, papier-filtre, papier lumineux, buvards, papier-parchemin, papier d'emballage, papier pour appareils enregistreurs; papeterie; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateur; matières filtrantes (papier); papier mâché; cornets de papier; écriteaux en papier ou en carton, plans, cartes postales, prospectus; écritoirs, papeterie (nécessaires pour écrire), fournitures pour l'écriture, nécessaires pour écrire (écritoirs); supports pour articles de papeterie et matériel à écrire en papier et en carton; bricolages en papier et en carton; cartes, formes, figures et figurines fraîsées, imprimées et estampées en papier et en carton; livres, livrets.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, compris dans cette classe, en bois, liège et en matières plastiques; cartes, plaques, tableaux et enseignes gravées, fraîsées, estampées et imprimées en bois, liège et en matières plastiques; cartes, plaques, tableaux et enseignes d'indication, d'organisation et de faire-part en bois, liège et en matières plastiques; liteaux d'encadrement; objets d'art et décorations en bois, en liège ou en matières plastiques; caisses en matières plastiques ou en bois; corbeilles, paniers et vannerie; meubles métalliques; étagères, rayons pour classeurs; armoires, secrétaires métalliques, en bois et en matières plastiques; casiers et fichiers; crochets de portemanteaux (non métalliques) et portemanteaux; crochets

de rideaux, embrasses non en matières textiles, galets pour rideaux; coffrets à bijoux (non en métaux précieux); portemanteaux, porte-parapluies, présentoirs pour journaux, jardinières; statues et figurines en bois, en cire, en plâtre ou en matières plastiques, cadres de broderie; tresses de paille; anneaux de rideaux; rails pour rideaux, tringles de rideaux; bricolages en bois, en liège et en matières plastiques.

28 Jeux, jouets; décorations pour arbres de Noël.

35 Gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; publicité, à savoir distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), diffusion d'annonces publicitaires, location de matériel publicitaire; démonstration de produits, diffusion d'échantillons, courrier publicitaire, publication de textes publicitaires; reproduction de documents, reproduction de documents par héliographie; consultation pour la direction des affaires, renseignements d'affaires, services de conseils en organisation et en rapport avec l'administration commerciale, étude de marché, relations publiques, aide à la direction des affaires, gestion de fichiers informatiques, aide à la direction d'entreprises commerciales ou industrielles, recherche de marché, service de traitement de texte, promotion des ventes; commerce de détail.

39 Livraison, entreposage et emballage de marchandises.

40 Traitement de matériaux; façonnage et découpage de matériaux, notamment de papier et de carton; traitement du papier; gravure; traçage par laser; fraisage; travaux sur bois; impression de dessins, reliure; apprêtage du papier; tirage de photographies; photogravure; meulage.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; publication de textes, publication de livres.

42 Imprimerie; impression lithographique; impression en offset; dessin industriel; services de dessinateurs pour emballages; services de dessinateurs d'arts graphiques; photographie; photocomposition; contrôle de qualité; bureaux de rédaction; sérigraphie; stylisme (esthétique industrielle); recherches techniques.

16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching equipment (excluding appliances); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printer's type; printing blocks; wrapping paper, kitchen tissues, paper for personal care, paper products for packaging, household use and personal use; wood pulp board (stationery); special papers and envelopes for computer printers; stationery, sheets, writing paper, pads (stationery), drawing pads, calendars, brochures; book-markers; forms, greeting cards; pictorial representations and reproductions; writing books; table napkins (of paper), place mats of paper, table mats of paper; wood-pulp paper, pulp board, silver paper; document folders; envelopes (stationery); file cards, cards, announcement cards (stationery); stickers (stationery items), gummed tape (stationery), adhesive tapes for stationery or household purposes, paper ribbons; stationery cases, paper or plastic sachets, sleeves and pouches for packaging purposes; various types of papers such as paper for writing, typewriter paper, printing paper, photocopying paper, packing paper, filter paper, luminous paper, blotters, parchment paper, paper packaging, paper for recording machines; stationery; paper tapes and cards for recording computer programs; filtering materials (paper); papier-mâché; conical paper bags; paper or cardboard signs, maps, postcards, prospectuses; inkstands, stationery (writing sets), writing materials, writing sets (inkstands); stands for stationery articles and paper and cardboard writing equipment; DIY articles of paper and cardboard; cut-out, printed and stamped cards, shapes, figures and figurines of paper and cardboard; books, booklets.*

20 *Furniture, mirrors, frames; products, included in this class, of wood, cork and plastic; engraved, cut-out, stamped and printed cards, plates, boards and signs of wood, cork*

and plastic; cards, plates, boards and signs for indicating, organization and announcement purposes made of wood, cork and plastic; picture frame brackets; works of art and decorations of wood, cork or plastic; cases of wood or plastic; baskets, bins and wickerwork; metallic furniture; shelves, shelves for filing cabinets; cupboards, metallic writing desks, furniture of wood and plastics; lockers and index files; non-metallic coat hooks) clothes hooks; curtain hooks, curtain holders, not of textile material, curtain gliders; jewellery cases (not of precious metal); coatstands, umbrella stands, newspaper display stands, flower boxes; statues and figurines of wood, wax, plaster or plastic, embroidery frames; straw plaits; curtain rings; curtain rails, curtain poles; DIY articles of wood, cork and plastic.

28 Games, toys; Christmas tree decorations.

35 Business management; commercial administration; clerical work; advertising, namely distribution of advertising materials leaflets, prospectuses, printed matter, samples, dissemination of advertising matter, rental of advertising material; demonstration of goods, distribution of samples, advertising mailing, publication of advertising texts; document reproduction, diazo document reproduction; business management consultancy, business inquiries, consulting services regarding planning and relating to business administration, market study, public relations, business management assistance, computer file management, commercial or industrial management assistance, market research, word processing (editorial services), sales promotion; retailing.

39 Distribution, warehousing and packaging of goods.

40 Treatment of materials; processing and cutting of materials, particularly for paper and cardboard; paper treating; engraving; laser scribing; millworking; woodworking; pattern printing, bookbinding; paper finishing; photographic printing; photogravure; grinding.

41 Education; training; entertainment; sports and cultural activities; publication of texts, publication of books.

42 Printing services; lithographic printing; offset printing; industrial design; packaging design services; services of a graphic designer; photography; photocomposing services; quality control services; editorial offices; screen printing; styling (industrial design); technical research.

(822) CH, 27.02.2001, 488079.

(300) CH, 27.02.2001, 488079.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) DK, FI.

La liste est limitée aux classes 16, 40 et 41. / The list is limited to classes 16, 40 and 41.

GB, NO, SE.

La liste est limitée à la classe 16. / The list is limited to class 16.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 030**

(732) Solvay Pharmaceuticals
Marketing & Licensing AG
Binningerstrasse 94, CH-4123 Allschwil (CH).

TEVETEN

(511) 5 Préparations cardiovasculaires et substances ayant de l'eprosartan comme ingrédient actif, pour usage humain.

5 Cardiovascular preparations and substances with eprosartan as active ingredient, for human purposes.

(822) CH, 14.08.1995, 434998.

(831) BA, BG, BY, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, LI, LV, MA, MK, MZ, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) AU, EE, GE, IS, LT, NO, SG, TR.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **30.05.2001**

766 031

(732) Armin Johl & Son GmbH
143, Mainstrasse, D-63065 Offenbach (DE).

Armin Johl

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Ironmongery and small items of metal hardware; locks, magnetic locks; goods of common metal, namely signplates, bottom studs, spring safety hooks; hinges and pivoting mechanisms, air-moistening tanks, carrying grips; all aforementioned goods in particular for attaching to briefcases, bags, trunks and small leather articles.

16 Paper, cardboard and goods made from paper and cardboard, namely cards, folding cards, envelopes, letter paper; visiting cards; printed matter, photographs, stationery, fountain pens, ball pens, roller ball pens, pencils, writing cases.

18 Trunks and travelling bags, trunks for files, briefcases, portfolios, handbags for ladies and gentlemen, leather boxes and leather bags for writing pens, keys, cosmetic articles, credit cards, visiting cards and memorandum pads; travelling cases of leather; pochettes (small bags), pocket wallets, purses, bags for foreign currencies, leather envelopes for calendars and appointment books.

25 Belts for clothing, scarves, shawls, ties, socks.

34 Cases for cigars.

6 Serrurerie et quincaillerie métalliques; serrures, serrures magnétiques; produits métalliques, à savoir plaques-enseignes, goujons inférieurs, mousquetons de sécurité; charnières et mécanismes pivotants, ballons d'humidification de l'air, anses; tous lesdits produits notamment conçus pour être fixés à des porte-documents, sacs, malles et petits articles en cuir.

16 Papier, carton et articles en papier et en carton, à savoir cartes, cartes pliantes, enveloppes, papier à en-tête; cartes de visite; imprimés, photographies, articles de papeterie, stylos à encre, stylos à bille, stylos-billes à encre, crayons, nécessaires à écrire.

18 Malles et sacs de voyage, attachés-cases, porte-documents, cartons à dessin, sacs à main pour hommes et femmes, boîtes en cuir et étuis en cuir pour stylos, clefs, articles cosmétiques, cartes de crédit, cartes de visite et blocs-notes; valises en cuir; pochettes (petits sacs), portefeuilles, porte-monnaie, sacs à devises étrangères, couvertures en cuir pour calendriers et carnets de rendez-vous.

25 Ceintures pour vêtements, écharpes, châles, cravates, chaussettes.

34 Étuis à cigares.

(822) DE, 06.03.2001, 300 87 946.6/18.

(300) DE, 30.11.2000, 300 87 946.6/18.

(831) CH, CN, CZ, HU, PL, RU, SK.

(832) JP, SG.

(851) JP.

List limited to classes 16 and 18. / Liste limitée aux classes 16 et 18.

SG.

List limited to classes 16, 18, 25 and 34. / Liste limitée aux classes 16, 18, 25 et 34.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) 05.09.2001**766 032**

(732) Industrieberatung Maier AG
Hauptstrasse 37, Postfach, CH-4450 Sissach (CH).

KÖPPEL

(511) 24 Textiles naturels, à savoir linge de bain, couvertures de lit, literie, housses d'oreillers, flanelle de santé, frise (étoffe), taies d'oreillers, essuie-mains en matières textiles, serviettes de toilette, serviettes de table, tissus, textiles naturels pour chaussures, nappes, tapis de table, ronds de table, draps, chiffons, essuie-verres, linge de maison, linge de table, lingerie, linge ouvré et étoffes de laine.

25 Vêtements et habits en textile naturel, à savoir, lingerie de corps, blouses, jupes, T-shirts, pantalons, pull-overs, manteaux, peignoirs de bain, maillots de bain, pantalons kaki, vestes, chemises, sandales et souliers.

35 Agence commerciale, à savoir diffusion d'annonces publicitaires, préparation et distribution de matériel publicitaire, distribution et diffusion d'échantillons, de tracts, de catalogues, de prospectus et d'imprimés.

(822) CH, 10.04.2001, 488695.

(300) CH, 10.04.2001, 488695.

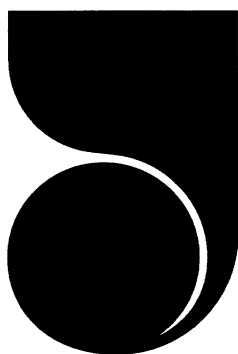
(831) AT, DE, LI.

(580) 25.10.2001

(151) 20.07.2001**766 033**

(732) Jyden-Juka B.V.
Parallelweg 2, NL-4878 AH Etten-Leur (NL).
(842) B.V.

JYDEN-JUKA



(531) 27.5.

(511) 14 Gold-plated and silver-plated photograph stands.

16 Photograph albums and related products made of plastics, leather and/or textile materials; album leaves of paper and cardboard provided with a patented binding system; photograph stands.

20 Picture frames made of wood, metal or plastics.

14 *Supports pour photographies plaqués or et plaqués argent.*

16 *Albums pour photographies et produits connexes en matières plastiques, en cuir et/ou matières textiles; feuilles d'albums en papier et carton munies d'un système de reliure breveté; supports pour photographies.*

20 *Cadres en bois, métal ou matières plastiques.*

(822) BX, 20.07.2001, 690410.

(300) BX, 20.07.2001, 690410.

(831) AT, DE, FR.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 10.07.2001**766 034**

(732) DESPALLIERES ALEXANDRE
18, rue des Peupliers, F-92270 BOIS-COLOMBES (FR).

DVC DIGITAL VIDEO CARD

(511) 9 Cartes à mémoire ou à microprocesseur; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; microprocesseurs; mémoires pour ordinateurs; périphériques d'ordinateurs; puces, circuits intégrés; processeurs, unités centrales de traitement, interfaces informatiques, cartouches de jeux vidéo, caméras vidéo, cartes magnétiques, programmes d'ordinateur enregistrés.

38 Communications par terminaux d'ordinateurs; services de télécommunication, de messagerie électronique par réseaux Internet; transmissions de données commerciales, publicitaires par réseaux Internet; transmission d'informations par catalogues électroniques sur réseaux Internet; services de transmission d'informations par voie télématique.

42 Elaboration (conception) de logiciels; mise à jour de logiciels; location de logiciels informatiques; conseils en matière d'ordinateurs; maintenance de logiciels; programmation pour ordinateurs; conception de sites sur Internet; mise en place de sites sur Internet; hébergement de sites sur Internet; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

9 *Memory or microchip cards; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; microprocessors; computer memories; computer peripheral devices; chips, integrated circuits; processors, central processing units, computer interfaces, video game cartridges, video cameras, magnetic cards, recorded computer programs.*

38 *Communication via computer terminals; telecommunication and electronic mail services via the Internet; transmission of commercial, promotional data via the Internet; transmission of information via electronic catalogues on the Internet; services of information transmission by telematic means.*

42 *Software design and development; updating computer software; rental of computer software; advice on computers; maintenance of software; computer programming; design of Internet sites; setting-up of Internet sites; hosting of Internet sites; leasing access time to a database server.*

(822) FR, 07.03.2001, 013087263.

(300) FR, 07.03.2001, 013087263.

(831) CH, DE, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 09.08.2001**766 035**

(732) Heraeus Kulzer GmbH & Co. KG
Grüner Weg 11, D-63450 Hanau (DE).

CRONO

(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.3; 27.5; 29.1.

(591) Blue, purple, pink, white, black. / *Bleu, pourpre, rose, blanc, noir.*

(511) 5 Impression materials and alginates for dental purposes.

5 *Matériaux d'empreinte et alginates à usage dentaire.*

(822) DE, 11.07.2001, 301 12 837.5/05.

(300) DE, 26.02.2001, 301 12 837.5/05.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **05.10.2001** **766 036**

(732) ALTEN Gerätebau GmbH
Gottlieb-Daimler-Strasse 12/21, D-30974 Wennigsen (DE).

(842) Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Germany.

EASYDOCK

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Stationary and mobile loading bridges and loading ramps.

7 *Passerelles de chargement et rampes de chargement fixes et mobiles.*

(822) DE, 11.04.2001, 301 23 851.0/07.

(300) DE, 11.04.2001, 301 23 851.0/07.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **22.08.2001** **766 037**

(732) Deutsche Börse AG
1, Börsenstrasse, D-60487 Frankfurt (DE).

XETRA X-PERT

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Computer programs.

16 Printed matter, printed publications.

35 Compilation and systematization of information and data into computer data bases.

36 Financial affairs, in particular services of a stock exchange, of an electronic stock exchange; services of a bank, of a clearinghouse as well as of a stock and/or financial broker; stock exchange quotations; ascertaining, calculation and publication of indices in connection with stock exchange-traded securities and options and future contracts; information services relating to finance and the stock exchange provided on-line from computer databases or the internet.

42 Design and updating of computer software; creating of data bases, relating to stock exchange services and financial services; leasing access time to computer data bases and to computer networks.

9 *Programmes informatiques.*

16 *Produits imprimés, publications.*

35 *Compilation et systématisation d'informations et de données dans des bases de données informatiques.*

36 *Opérations financières, en particulier services boursiers, services d'une bourse électronique; services bancaires, d'une chambre de compensation ainsi que services d'agents de change et/ou courtiers en finances; cotation de titres en bourse; détermination, calcul et publication d'indices se rapportant à des valeurs et options ainsi qu'à des contrats à terme échangés en bourse; services de renseignements finan-*

ciers et boursiers fournis en ligne à partir de bases de données informatiques ou sur le réseau Internet.

42 *Conception et mise à jour de logiciels informatiques; création de bases de données, se rapportant à des services boursiers et des services financiers; location de temps d'accès à des bases de données informatiques et à des réseaux informatiques.*

(822) DE, 26.03.2001, 301 12 333.0/36.

(300) DE, 22.02.2001, 301 12 333.0/36.

(831) CH, CZ, LI, PL, SK, UA.

(832) NO.

(580) 25.10.2001

(151) **10.08.2001** **766 038**

(732) B+S Bankssysteme AG

1, Eugen-Müller-Straße, A-5020 Salzburg (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu et blanc.

(511) 35 Publicité.

36 Affaires financières.

38 Télécommunications par l'Internet.

41 Formation, enseignement.

42 Elaboration de programmes pour le traitement des données.

(822) AT, 17.03.2000, 187 419.

(831) CH, HR.

(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001** **766 039**

(732) Casino de jeux du Luxembourg,
société en commandite simple

Rue Flammang, L-5618 Mondorf-les-Bains (LU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, orange, jaune, blanc et noir.

(511) 41 Services de casino (jeux); exploitation de salles de jeu; jeux d'argent.

(822) BX, 02.07.2001, 689007.

(300) BX, 02.07.2001, 689007.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001** **766 040**

(732) Casino de jeux du Luxembourg,
société en commandite simple
Rue Flammang, L-5618 Mondorf-les-Bains (LU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, orange, jaune, blanc et noir.

(511) 41 Services de casino (jeux); exploitation de salles de jeu; jeux d'argent.

(822) BX, 02.07.2001, 689008.

(300) BX, 02.07.2001, 689008.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001** **766 041**

(732) Casino de jeux du Luxembourg,
société en commandite simple
Rue Flammang, L-5618 Mondorf-les-Bains (LU).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 1.15; 2.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, orange, jaune, blanc et noir.

(511) 41 Services de casino (jeux); exploitation de salles de jeu; jeux d'argent.

(822) BX, 02.07.2001, 689006.

(300) BX, 02.07.2001, 689006.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

(151) **04.09.2001** **766 042**

(732) MARESI Markenartikelvertrieb
Aktiengesellschaft & Co KG
5-7, Werdertorgasse, A-1013 WIEN (AT).

CRAZZY DOG

(541) caractères standard.

(511) 29 Viande, poisson, volailles et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces alimentaires; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

(822) AT, 09.05.2001, 195 890.

(831) CH, CZ, HU, SI, SK.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **766 043**

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MONACO (MC).

SANITREL

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22498.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22498.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **766 044**

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGÈNE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANITRONE

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22506.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22506.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **766 045**

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGÈNE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

TRADIANET

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 18.04.2001, 01.22425.

(300) MC, 18.04.2001, 01.22425.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **766 046**

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGÈNE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

TRADIACHLOR

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 18.04.2001, 1.22426.

(300) MC, 18.04.2001, 01.22426.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **18.09.2001** **766 047**

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGÈNE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

ADIATRA

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 12.04.2001, 01.22409.

(300) MC, 12.04.2001, 01.22409.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **01.08.2001** **766 048**

(732) COSMETIQUE SANS SOUCIS GMBH
Im Rosengarten, D-76532 BADEN-BADEN (DE).

FRESH BEAUTY BY SANS SOUCIS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Cosmetics, perfumery, essential oils, soaps.

3 *Cosmétiques, produits de parfumerie, huiles essentielles, savons.*

(822) DE, 07.03.2001, 301 07 733.9/03.

(300) DE, 05.02.2001, 301 07 733.9/03.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CZ, ES, IT, KE, LV, PL, PT, RU, SI, SK.

(832) DK, EE, GB, GR, IS, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **26.07.2001** **766 049**

(732) Walter STICHT
8, Karl-Heinrich-Waggenerl-Straße, A-4800 ATT-
NANG-PUCHHEIM (AT).

STIWA

(541) caractères standard.

(511) 6 Dispositifs métalliques pour places de travail; moules métalliques de fonderie.

7 Machines-outils, outils pour machines-outils, machines, notamment dispositifs de transport dans des entreprises de fabrication ainsi qu'installations de montage pour la fabrication automatique ou semi-automatique de pièces de construction; chaînes de fabrication, bandes transporteuses, couloirs de transport et dispositifs de transfert, pièces de machines, notamment de machines-outils, à savoir plaques de fixation, dispositifs pour changer les outils et les pièces à usiner, traineaux de transport pour outils à usiner, installations pour la préparation du transport ou installations de fabrication, outils pour couper des métaux et/ou pour découper (pièces de machines), moules pour coulages par injection, notamment pour machines à couler des matières plastiques par injection, moules pour extrudeuses, notamment pour extrudeuses de matières plastiques.

9 Ordinateurs, programmes d'ordinateurs enregistrés pour entreprises, logiciels enregistrés pour ordinateurs, appareils périphériques pour ordinateurs, imprimantes pour ordinateurs, appareils électriques de mesurage, consoles de distribution électrique, tableaux de bord électriques, interrupteurs horaires électriques, circuits imprimés, dispositifs de commande, installations, appareils et commandes électriques notamment pour machines de montage, pour machines automatiques de montage ou pour appareils d'alimentation ou de démontage, unités de calcul électriques ou électroniques pour le contrôle et/ou pour la gestion et/ou pour la surveillance d'installations de production ainsi que d'appareils CAD et/ou CAM et/ou CEM.

20 Tables de travail et établis.

37 Construction et réparation; montage, installations, maintenance et réparation de machines, de machines-outils, de machines de montage, de machines automatiques de montage ou de dispositifs d'alimentation ou de démontage pour pièces de montage et de dispositifs de commande des machines précitées ainsi que de leurs ensembles de pièces et de leurs parties, montage de pièces de construction ou de pièces à usiner.

40 Soudage, traitement de métaux.

42 Projets techniques et consultations techniques; développement de logiciels; services rendus par des ingénieurs s'occupant de l'examen et/ou de l'établissement d'expertises, notamment en ce qui concerne la qualité et/ou la tenue de cote et/ou la résistance limite d'endurance et/ou les propriétés chimiques et/ou électriques et/ou physiques de pièces de construction; recherches dans le domaine de la technique; études de projets techniques; recherche dans le domaine de la construction de machines; travaux d'ingénieurs.

(822) AT, 24.07.2001, 197 808.

(300) AT, 26.01.2001, AM 628/2001.

(831) CH, CN, CZ, HR, HU, LI, RO, RU, SI, SK, YU.

(580) 25.10.2001

(151) **23.07.2001** **766 050**

(732) PRÄSIDENT

Messwerkzeugfabrik GmbH & Co. KG
26, Im Meisenfeld, D-32602 Vlotho-Exter (DE).

Präsident

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Measuring instruments, especially rulers made of wood.

9 *Instruments de mesure, notamment règles en bois.*

(822) DE, 09.09.1966, 823816.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, PL, RO.

(832) TR.

(580) 25.10.2001

(151) **08.08.2001** **766 051**

(732) SINGAPORE AIRLINES CARGO PTE LTD

Sats Airfreight Terminal 5, 05-J, 30 Airline Road, SINGAPORE 819830 (SG).

(842) COMPANY.

SECURE RIDER

(511) 39 Security storage services (transport) and enhanced security handling of cargo.

39 *Services de stockage (transport) sous sécurité et manutention de fret sous sécurité renforcée.*

(821) SG, 06.07.2001, T01/09971D.

(300) SG, 06.07.2001, T01/09971D.

(832) AT, BX, CN, DE, DK, ES, FR, GB, GR, IT, NO, RU, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **08.05.2001**

766 052

(732) VERDE LINEA S.R.L.

Loc. Noce di Mamago, 9, I-29010 GRAGNANO TREBBIENSE (PIACENZA) (IT).



(531) 27.1; 27.5.

(571) La marque est composée de deux mots de cinq lettres chacun, de forme tridimensionnelle, décroissants vers la droite et dont la zone ombragée est à gauche.

(511) 3 Préparations pour laver le linge et autres substances pour le linge; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) IT, 08.05.2001, 845070.

(300) IT, 27.02.2001, PC 2001 C 000026.

(831) BX, CH, DE, FR, RO.

(580) 25.10.2001

(151) **28.06.2001**

766 053

(732) INVACARE (UK) LIMITED

South Road, Bridgend Industrial Estate, BRIDGEND, WALES (GB).

(842) ENGLISH AND WELSH COMPANY, ENGLAND AND WALES UNITED KINGDOM.

GALAXY

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 12 Wheelchairs, push wheelchairs, manually propelled wheelchairs, sporting wheelchairs, leisure wheelchairs, all non-motorized; parts and fittings for all of the aforementioned goods.

39 Supply to dealers of spare parts for non-motorized wheelchairs.

12 *Fauteuils roulants, fauteuils roulants à pousser, fauteuils roulants à propulsion manuelle, fauteuils roulants de sport, fauteuils roulants de loisirs, tous non motorisés; parties et accessoires pour tous les articles précités.*

39 *Fourniture aux détaillants de parties de fauteuils roulants non motorisés.*

(821) GB, 03.04.2001, 2266135.

(832) CH, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **02.08.2001**

766 054

(732) COMMERZBANK Aktiengesellschaft

Kaiserstrasse 16, D-60311 Frankfurt (DE).

COBACASH

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Logiciels.

35 Etablissement et détermination des besoins en espèces des entreprises; organisation de la logistique pour l'approvisionnement en espèces de tiers.

36 Affaires financières.

38 Mise à la disposition d'une banque de données dans des réseaux électroniques; mise à disposition de programmes de calcul, notamment de programmes pour le pronostic et l'organisation optimale de commande et de retrait des espèces.

39 Organisation et exécution de transports d'argent.

42 Installation, modification et maintenance de logiciels d'ordinateurs; programmation pour ordinateurs; location de logiciels; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

9 Software.

35 Establishing and setting requirements in terms of space for enterprises; organisation of logistics for the supply of cash to third parties.

36 Financial operations.

38 Provision of a data bank on electronic networks; provision of computing programs, particularly of programs for forecasting and optimizing the organisation of ordering and withdrawal of cash.

39 Organisation and carrying out of transporting money.

42 Installation, modification and maintenance of computer software; computer programming; rental of access time to a database server centre.

(822) DE, 31.05.2001, 301 27 992.6/36.

(300) DE, 03.05.2001, 301 27 992.6/36.

(831) AT, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 28.08.2001

766 055

(732) SOCIETE ARMAGNACAISE DE PRODUCTION S.A.P.

"Bordeneuve", Panjas, F-32110 Nogaro (FR).

(842) société anonyme, France.



(531) 7.3; 14.5; 24.9; 25.1; 27.5.

(571) La marque est constituée d'une étiquette en forme de losange avec une bordure extérieure irrégulière présentant, au premier plan, en sa partie intérieure: un trait régulier qui fait le pourtour de l'étiquette et une zone ombrée en dégradé vers l'intérieur; en sa partie supé-

rieure: un ovale dans lequel sont représentées une couronne et deux clés tête bêche; en sa partie centrale; le signe CLES DES DUCS; au second plan de l'étiquette est représentée une vue de l'entrée d'un chais avec un mur de pierres et une porte en bois ouverte vers l'intérieur avec des ferrures, laissant apparaître des fûts entreposés sur un sol pavé. / The mark comprises a lozenge-shaped label with an irregular outside edge presenting, in the foreground in its interior section: a regular line which follows the outline of the label and a zone of shading lightening towards the centre; in its upper part: an oval in which are depicted a crown and two keys set head to tail; in its central part; the sign CLES DES DUCS; the background of the label represents a view of the entrance to a wine and spirits store with a stone wall and a wooden door with ironwork open to the interior, revealing barrels stored on a paved floor.

(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
33 Alcoholic beverages (except beer).

(822) FR, 02.04.2001, 01 3092870.

(300) FR, 02.04.2001, 01 3092870.

(831) AT, DE, ES, PT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 15.11.2000

766 056

(732) Phone Media Service GmbH

Schadowstraße 74, D-40212 Düsseldorf (DE).

callpms

(541) caractères standard.

(511) 35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; agence de publicité, diffusion d'annonces publicitaires; location d'espace publicitaire; mise à jour de documentation publicitaire; location de matériel publicitaire; distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons); courrier publicitaire; publication de textes publicitaires; démonstration de produits; production de spots publicitaires; production des programmes radiophoniques publicitaires, production des programmes publicitaires de télévision; recherches de marché; acquisition de contrats publicitaires; administration de données à l'aide d'un ordinateur; systématisation de données dans des banques de données; conseils aux entreprises pour la direction des affaires; conseils en organisation; consultation professionnelle d'affaires; étude de marché; publicité télévisée; agences d'information commerciales; consultation pour les questions de personnel; sondage d'opinion; consultation économique pour services techniques et informatifs de l'audiotex.

37 Maintenance de studios de radios.

38 Télécommunications; communications par terminaux d'ordinateurs; diffusion de programmes de télévision; communications téléphoniques; radiodiffusion; télévision par câbles; radiotéléphonie mobile; agences de presse; transmission de messages; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur, en particulier par internet; agence de presse.

41 Education; entraînement; divertissement; activités sportives et culturelles; montage de programmes radiophoniques et de télévision; divertissement télévisé; production de films; publication de textes (autres que les textes publicitaires); organisation et conduite de conférences; représentation de spectacles.

42 Conception, développement, élaboration, mise en service et consultation technique pour services techniques et informatifs de l'audiotex, y compris installation de banques de données; consultation rédactionnelle pour la presse et les médias électroniques; élaboration et entretien de lignes directes.

- (822) DE, 08.09.2000, 300 40 876.5/35.
 (300) DE, 29.05.2000, 300 40 876.5/35.
 (831) AT, CH.
 (580) 25.10.2001

(151) **27.07.2001** **766 057**

- (732) Melchemie Holland B.V.
 20, Jansbuitensingel, NL-6811 AD ARNHEM (NL).
 (750) Melchemie Holland B.V., B.P. 143, NL-6800 AC ARNHEM (NL).

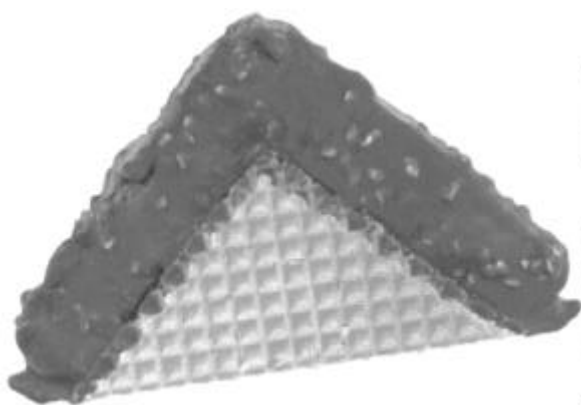


(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 26.1; 26.11; 27.5; 29.1.
 (591) Orange, bleu foncé, bleu clair. / *Orange, dark blue, light blue.*
 (511) 3 Produits de nettoyage.
 5 Désinfectants.
 3 *Cleaning products.*
 5 *Disinfectants.*
 (822) BX, 04.04.2000, 679999.
 (831) AT, CH, DE, FR, IT.
 (832) GB, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **27.07.2001** **766 058**

- (732) FRISA N.V.
 7, Noordlaan, B-8520 KUURNE (BE).



- (531) 8.1.
 (550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*
 (511) 30 Glaces comestibles.
 30 *Edible ice.*
 (822) BX, 16.02.2000, 677429.
 (831) DE, ES, FR, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **27.07.2001** **766 059**

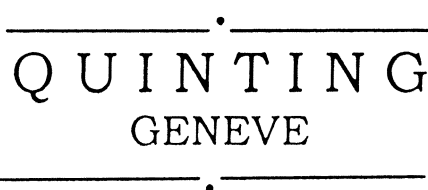
- (732) Koninklijke R. Buisman
 Zuivelexport C.V.
 Grote Kerkstraat 60, NL-4261 BE Wyk en Aalburg (NL).



- (531) 24.9; 26.4; 27.5.
 (511) 29 Beurre, fromage et produits laitiers.
 (822) BX, 17.07.2001, 690353.
 (300) BX, 17.07.2001, 690353.
 (831) EG.
 (580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001** **766 060**

- (732) GUEPARD S.A.
 10, rue Saint-Pierre, CH-1701 Fribourg (CH).



- (531) 26.11; 27.5.
 (511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; tous les produits précités étant de provenance suisse; horlogerie et instruments chronométriques de provenance de Genève.

14 Precious metals and their alloys and goods made of these materials or plated therewith included in this class, jewellery, bijouterie, precious stones; timepieces and chronometric instruments from Geneva.

- (822) CH, 03.05.2001, 486966.
 (300) CH, 03.05.2001, 486966.
 (831) AT, BX, CN, DE, EG, ES, FR, IT, LI, MC, PT, RU.
 (832) DK, GR, JP, SG, TR.
 (527) SG.
 (580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 061**

- (732) LUISSIER S.A.
 42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).

FONDANT DE VOLAILLE

- (511) 29 Volaille, produits de charcuterie à base de volaille notamment rillettes.
 (822) FR, 15.02.2001, 01 3 084 524.
 (300) FR, 15.02.2001, 01 3 084 524.
 (831) BX, CH, LI, MC.
 (580) 25.10.2001

- (151) **20.09.2001** **766 062**
 (732) POSSO SYSTEMS
 100, rue Théophile Legrand, F-59610 FOURMIES (FR).
 (842) Société Anonyme à Conseil d'Administration, FRANCE.

DIVABOX

- (511) 9 Boîtes en plastique pour disques compacts numériques.
 16 Classeurs (articles de bureau).
 (822) FR, 22.02.2001, 01 3 084 615.
 (831) CN.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 063**
 (732) SIPCAM-PHYTEUROP
 35, rue d'Alsace Courcellor II, F-92300 LEVAL-LOIS-PERRET (FR).

FASNET

- (541) caractères standard.
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres (naturels et artificiels).
 5 Préparation pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.
 (822) FR, 05.04.1984, 1 273 186.
 (831) CH, DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 064**
 (732) SIPCAM-PHYTEUROP
 35, rue d'Alsace Courcellor II, F-92300 LEVAL-LOIS-PERRET (FR).

DECLIC

- (541) caractères standard.
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres (naturels et artificiels).
 5 Préparation pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
 (822) FR, 05.11.1984, 1 288 649; 27.01.1988, 1 447 059.
 (831) CH, DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 065**
 (732) SYLVIE (société anonyme)
 119, rue d'Aboukir, F-75002 PARIS (FR).

USED

- (541) caractères standard.
 (511) 25 Tous vêtements dont prêt-à-porter et chaussures.
 (822) FR, 30.11.1987, 1437890.
 (831) AT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, MC, PT, RU, YU.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 066**
 (732) SIPCAM-PHYTEUROP
 35, rue d'Alsace Courcellor II, F-92300 LEVAL-LOIS-PERRET (FR).

GRIZZLI

- (541) caractères standard.
 (511) 5 Herbicides, insecticides, pesticides, fongicides.
 (822) FR, 17.01.1989, 1 508 975.
 (831) CH, DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 067**
 (732) CEVA SANTE ANIMALE
 (Société Anonyme)
 Zone Industrielle la Ballastière, F-33500 Libourne (FR).
 (750) CEVA SANTE ANIMALE, 96, rue de la Victoire, F-75009 PARIS (FR).

COGLAVAX

- (511) 5 Produits vétérinaires.
 (822) FR, 01.03.1991, 1 647 619.
 (831) DZ, EG, MA, RO, YU.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 068**
 (732) SIPCAM-PHYTEUROP
 35, rue d'Alsace Courcellor II, F-92300 LEVAL-LOIS-PERRET (FR).

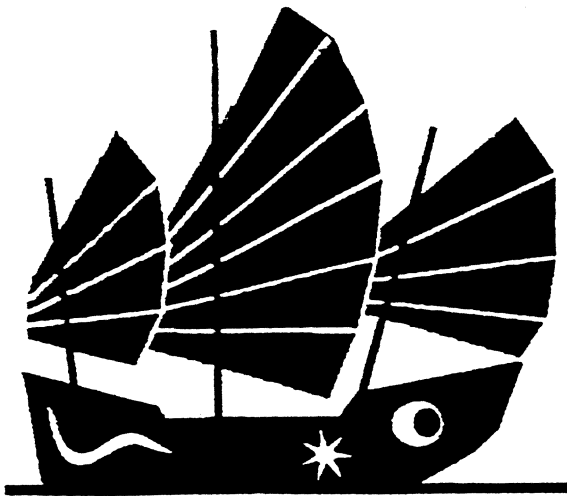
TIMBAL

- (541) caractères standard.
 (511) 5 Insecticides, fongicides, herbicides et pesticides.
 (822) FR, 04.02.1993, 93 453 818.
 (831) CH, DE.
 (580) 25.10.2001

(151) 04.01.2001

766 069

(732) Johann Vollmost
10/1, Birkenweg, D-71686 Remseck (DE).



(531) 18.3.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, de navigation, topographiques, de photographie, de cinématographie, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle, de sauvetage et d'enseignement; appareils et instruments électriques, compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission et de retransmission du son et de l'image; équipement d'enregistrement magnétique, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, calculatrices, appareils pour le traitement de l'information et ordinateurs; extincteurs d'incendie, lunettes de vue et lunettes de soleil, supports du son et de l'image.

14 Métaux précieux et leurs alliages ainsi que produits en ces matières ou en plaqué, compris dans cette classe; bijouterie, bijoux, montres en pierres précieuses et instruments chronométriques; montres pour femmes et pour hommes, montres automatiques, montres de plongée, montres unisexes; étuis à cigarettes en métal précieux.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits d'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; colles pour papier et articles de papeterie ou à usage ménager; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matériaux d'emballage en matières plastiques, compris dans cette classe; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; sachets en papier, calendriers, blocs de papier, étiquettes autocollantes, papier cadeau, nécessaires pour écrire, instruments d'écriture, à savoir crayons à papier, porte-plume, stylos à bille, stylos-feutres, craies.

18 Cuir et imitations du cuir ainsi que produits en ces matières, compris dans cette classe; peaux et fourrures; malles et valises; sacs pour femmes et pour hommes en cuir et en matières synthétiques, petits accessoires en cuir, portefeuilles, étuis pour clés en cuir, porte-monnaie, grands parapluies chinois, sacs à porter sur le corps, sacs à dos, sacs de sport, sacs de voyage, trousse de toilette en cuir ou en matières synthétiques.

20 Meubles, miroirs, cadres; produits, compris dans cette classe, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, os de seiche, écaille, ambre, nacre, écume de mer et succédanés ou matières synthétiques, baguettes (couverts de table pour la cuisine asiatique), coffrets en bois, éventails.

21 Appareils et récipients pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou plaqués); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou en partie travaillé (à l'exception du verre de construction); articles en verre,

porcelaine et faïence, compris dans cette classe; vases, assiettes, plats, plateaux en porcelaine, céramique et verre; produits artisanaux en verre, céramique, argile ou porcelaine.

22 Sacs en tissu.

24 Matières tissées et matières textiles comprises dans cette classe; draps et nappes, serviettes de toilette, serviettes de bain en éponge, serviettes en tissu, couvertures en coton, laine, soie, soie artificielle et duvet, mouchoirs en tissu.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie, bérets avec et sans bordure, casquettes de base-ball, cravates et foulards en soie, écharpes en laine, tee-shirts, polos à manches courtes et longues, kimonos, peignoirs de bain, chemises de loisirs, pull-overs, sweat-shirts, costumes et tailleurs, survêtements, imperméables, vestes de loisirs, vestes d'hiver et d'été, anoraks coupe-vent, pantalons, bermudas; ceintures en cuir.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport, compris dans cette classe; décorations pour arbres de Noël, jouets en bois, cerfs-volants, jeux de construction, petites boules métalliques qui sonnent quand elles sont en mouvement; animaux en peluche, animaux de jeu.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et céréales, pain, pâtisserie fine et produits pâtisseries, glaces alimentaires; miel, sirop de mélasse, levure, levure en poudre; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace rafraîchissante.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses ainsi qu'autres boissons non alcoolisées; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour la préparation des boissons.

33 Boissons alcoolisées (à l'exception des bières).

34 Tabac; articles pour fumeurs, allumettes, étuis à cigarettes (non en métaux précieux); briquets.

9 *Scientific, navigational, topographic, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring, life-saving and teaching apparatus and instruments; electric apparatus and instruments, included in this class; sound and image recording, transmission and retransmission apparatus; magnetic recording equipment, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculators, data processing equipment and computers; fire extinguishers, prescription glasses and sunglasses, sound and image media.*

14 *Precious metals and alloys thereof as well as goods made thereof or plated therewith, included in this class; jewelry, jewels, watches with precious stones and chronometric instruments; watches for women and men, automatic watches, diving watches, unisex watches; cigarette cases made of precious metal.*

16 *Paper, cardboard and goods made of such materials, included in this class; printing goods; bookbinding material; photographs; stationery; glues for paper and stationery or domestic use; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic packaging materials, included in this class; playing cards; printers' type; printing blocks; small paper bags, calendars, paper pads, self-adhesive labels, gift-wrapping paper, writing cases, writing instruments, namely lead pencils, penholders, ball-point pens, felt-tip pens, chalks.*

18 *Leather and imitation of leather as well as goods made thereof, included in this class; skins and furs; trunks and suitcases; bags for men and women made of leather and synthetic materials, small leather accessories, pocket wallets, leather key cases, coin purses, large Chinese umbrellas, bags to be worn on the body, rucksacks, sports bags, traveling bags, toiletry bags of leather or synthetic materials.*

20 *Furniture, mirrors, picture frames; products, included in this class, of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, cuttlebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes or synthetic materials, chopsticks (table cutlery for Asian cooking), wooden chests, small hand-held fans.*

21 *Household and kitchen apparatus and containers (neither of precious metals, nor coated therewith); combs and*

sponges; brushes (except paintbrushes); brush-making materials; cleaning equipment; steel wool; raw or partially processed glass (with the exception of building glass); glassware, porcelain and earthenware items, included in this class; vases, plates, dishes, trays made of porcelain, ceramic and glass; handicraft made of glass, ceramic, clay or porcelain.

22 Textile bags.

24 Woven materials and textile materials included in this class; sheets and tablecloths, face towels, bath towels of terry cloth, towels of textile, blankets of cotton, wool, silk, artificial silk and down, textile handkerchiefs.

25 Clothing, footwear, headgear, berets with and without edging, baseball caps, silk neckties and scarves, woolen scarves, T-shirts, polo shirts with short and long sleeves, kimonos, bath robes, leisure shirts, sweaters, sweatshirts, suits and ladies' suits, tracksuits, waterproof clothing, leisure jackets, summer and winter jackets, windjammers, trousers, Bermuda shorts; leather belts.

28 Games, toys; gymnastic and sporting articles, included in this class; Christmas tree decorations, wooden toys, kites, building games, small metal balls which jingle when moving; stuffed animals (toys), toy animals.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flours and cereals, bread, fine pastries and pastry goods; edible ices; honey, treacle, yeast, yeast powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; cooling ice.

32 Beers; mineral and sparkling water as well as other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beers).

34 Tobacco; smokers' articles, matches, cigarette cases (not of precious metal); lighters.

(822) DE, 08.11.2000, 300 51 422.0/21.

(300) DE, 11.07.2000, 300 51 422.0/21.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, LI, MC, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 070**

(732) PARFUMS STERN S.A.
20/26, Boulevard du Parc, F-92200 NEUILLY SUR SEINE (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

INTRUSION

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

(822) FR, 22.11.1999, 99 824 337.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KZ, LI, LV, MA, MC, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) AG, AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **24.09.2001** **766 071**

(732) LOHEAC Emmanuel Jean-Pierre
353, Avenue d'Agen, F-40150 HOSSEGOR (FR).
LEFEBVRE-CAMBRA Marielle

19, Rue du Castet de l'Array, F-64000 PAU (FR).

(750) LOHEAC Emmanuel Jean-Pierre, 353, Avenue d'Agen, F-40150 HOSSEGOR (FR).

pull-in

(531) 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments nautiques.

18 Cuir et imitations du cuir, malles et valises.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) FR, 02.02.2000, 00 3005823.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **25.07.2001** **766 072**

(732) Wella Aktiengesellschaft
65, Berliner Allee, D-64274 Darmstadt (DE).

FRUTINA

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Soaps, perfumeries, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.

3 Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices.

(822) DE, 05.03.2001, 301 05 832.6/03.

(300) DE, 30.01.2001, 301 05 832.6/03.

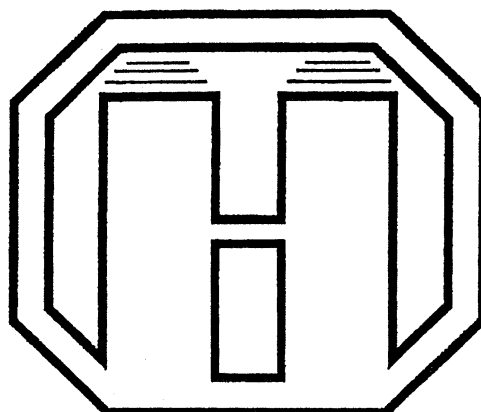
(831) HU, PL, RO.

(832) TR.

(580) 25.10.2001

(151) **20.02.2001** **766 073**

(732) Hamach Nederland B.V.
330, Euregioweg, NL-7532 SN ENSCHEDE (NL).



(531) 26.5; 27.5.

(511) 3 Papier et blocs abrasifs; préparations et substances pour abraser, nettoyer, polir et aiguiser.

7 Machines pour abraser; machines pour nettoyer et polir; machines pour aiguiser; tournevis électriques; disques pour abraser, nettoyer, polir et aiguiser (parties de machines); aspirateurs de poussière (y compris ceux encastrés dans des stations de travail) utilisés pour des travaux professionnels d'abrasion, de nettoyage, de polissage et d'aiguisage; installations industrielles pour l'aspiration et l'extraction de la poussière;

installations pour l'évacuation des gaz chauds et des vapeurs de soudage; bras pivotants (autres que machines) en métal, utilisés pour des travaux professionnels d'abrasion, de nettoyage, de polissage et d'aiguillage; boîtes de raccordement pour l'air comprimé et l'aspiration de poussière; machines pour la récupération de compositions et de substances de résidus chimiques; machines de ferblanterie pneumatiques; presses à papier pneumatiques (machines); pistolets pulvérisateurs et pistolets à peinture; machines pour le nettoyage de pistolets pulvérisateurs et de pistolets à peinture.

9 Boîtes de raccordement pour l'électricité faisant partie des boîtes de raccordement citées dans la classe 7.

11 Installations de séchage de peinture (installations de chauffage) utilisées par des ateliers de peinture au pistolet.

17 Rubans-cache adhésifs utilisés entre autres pour des travaux d'abrasion, de nettoyage, de polissage et d'aiguillage.

(822) BX, 23.08.2000, 675907.

(300) EM, 21.08.2000, 1818418.

(831) PL.

(580) 25.10.2001

(151) **09.05.2001** **766 074**

(732) ALLIBERT SA.

ZI Centr'Alp, 1343 rue Aristide Bergès, F-38340 VO-REPPE (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

SEPPIA

(511) 20 Porte-magazines non en métaux précieux.

21 Distributeurs de papier hygiénique, distributeurs de savon, balais de toilettes (WC), porte-balais de toilettes (WC), porte-savon, porte-serviettes; porte-gants de toilette, porte-verres, poubelles, anneaux porte-serviettes, séchoirs à linge non électriques, tous ces produits étant non en métaux précieux.

20 Magazine racks not of precious metal.

21 Toilet paper dispensers, soap dispensers, toilet brushes (w.c.), toilet brush holders (w.c.), soap holders, towel racks; washing mitt holders, glass holders, waste bins, towel rings, non-electric clothes dryers, all these goods not of precious metal.

(822) FR, 04.12.2000, 00 3 069 634.

(300) FR, 04.12.2000, 00 3 069 634.

(831) AT, BX, DE, ES, IT.

(832) DK, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **16.07.2001** **766 075**

(732) NOVEGA s.r.o.

Kašparova 9, CZ-460 06 Liberec (CZ).

STELLE DONNA

(531) 27.5.

(511) 10 Collants médicaux.

25 Collants, bas; bas mousse, chaussettes.

(822) CZ, 24.04.2001, 233479.

(831) SK.

(580) 25.10.2001

(151) **22.06.2001**

766 076

(732) Schiedel GmbH & Co.

9, Lerchenstrasse, D-80995 München (DE).

I-Blok

(541) caractères standard.

(511) 6 Matériaux de construction métalliques, à savoir éléments de parois comprenant des puits d'aération, conduites d'eau et/ou canalisations d'évacuation.

19 Matériaux de construction non métalliques, à savoir éléments de parois comprenant des puits d'aération, conduites d'eau et/ou canalisations d'évacuation.

(822) DE, 15.02.2001, 300 81 857.2/19.

(831) AT, BA, CZ, HR, SI, SK.

(580) 25.10.2001

(151) **04.10.2001**

766 077

(732) PROAIR GmbH Gerätebau

Reute 17/1, D-88260 Argenbühl-Eglofs (DE).

Flipper

(541) caractères standard.

(511) 7 Accessoires pour aspirateurs utilisant de l'eau comme filtre et pour aspirateurs de poussière pour le nettoyage de tapis et/ou de planchers durs.

(822) DE, 22.08.2000, 300 25 795.3/07.

(831) CN.

(580) 25.10.2001

(151) **12.06.2001**

766 078

(732) Rodi Beheer B.V.

63, Boonsweg, NL-3274 LH HEINENOORD (NL).

(842) Besloten Vennootschap.



(531) 26.1; 27.5.

(511) 1 Liquids for car radiators; additives for petrol and for technical oils; chemical foam-preventing products; chemical antifreeze products; chemical products for preventing and for removal of residues in internal combustion engines; products for preventing fog and ice forming; chemical products for preventing car windows from freezing and becoming untransparent; ice-preventing products.

3 Shampoos, including car shampoos; polishing wax; bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; rust removing preparations; turpentine for degreasing; stain removers; preparations for removing oil; detergents not included in other classes; wax preparations not included in other classes.

12 Parts and accessories for vehicles, not included in other classes, such as mudguards and hubs for vehicle wheels.

1 Liquides pour radiateurs de voiture; additifs pour l'essence et les huiles techniques; produits chimiques anti-mousse; produits chimiques antigel; produits chimiques pour empêcher et éliminer les résidus dans les moteurs à combustion interne; produits pour empêcher la formation de

brouillard et de glace; produits chimiques pour empêcher les vitres des véhicules de geler et de s'opacifier; produits antigivre.

3 Shampoings, y compris shampoings à voitures; cire à polir; préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, décaper et abraser; savons; produits pour enlever la rouille; térébenthine pour dégraisser; détachants; produits pour éliminer l'huile; détergents non compris dans d'autres classes; produits à base de cire non compris dans d'autres classes.

12 Pièces et accessoires de véhicules non compris dans d'autres classes, tels que garde-boue et moyeux de roues de véhicules.

(822) BX, 18.12.2000, 684552.

(300) BX, 18.12.2000, 684552.

(832) FI.

(580) 25.10.2001

(151) **10.09.2001** **766 079**

(732) Imerys Minerals Limited
John Keay House, Tregonissey Road, St Austell, Cornwall PL25 4DJ (GB).

(842) United Kingdom Company.

ECOLINK HDK

(511) 1 Chemical products for industrial or scientific use; industrial minerals; processed inorganic substances; minerals for use as fillers in rubber compositions; inorganic particulate materials for use as components and/or fillers in rubber compositions; kaolinitic clay minerals for effective dispersion in rubber compounds; clays, treated clays, kaolinitic clays, calcium carbonates; treated calcium carbonates, all for use in rubber compositions.

12 Tyres; vehicle parts and fittings made of rubber.

1 Produits chimiques à usage industriel ou scientifique; minéraux industriels; substances inorganiques traitées; minéraux utilisés comme produits de remplissage dans les mélanges caoutchoutés; particules inorganiques utilisées comme composants et/ou produits de remplissage dans les mélanges caoutchoutés; argile kaolinique à dispersion efficace dans les mélanges caoutchoutés; argiles, argiles traitées, argiles kaoliniques, carbonates de calcium; carbonates de calcium traités, tous destinés à des mélanges caoutchoutés.

12 Pneus; pièces et accessoires de véhicules en caoutchouc.

(821) GB, 09.03.2001, 2263648A.

(300) GB, 09.03.2001, 2263648A.

(832) CZ, HU, PL, TR, UA.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001** **766 080**

(732) SMARTEL SPA
21, via Caldera, I-20153 MILANO (IT).

(842) JOINT STOCK COMPANY.

PAYMENT MACHINE

(571) Fancy wording in standard characters. / *Libellé fantaisie en lettres majuscules standard.*

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Hardware, software.

38 Communications and data transmission services by computer.

42 Planning and consultancy services in respect of informatics systems, networks and peripheral units for computer.

9 Matériel informatique, logiciels.

38 Services de communication et de transmission de données par ordinateur.

42 Services de planification et de conseil relatifs aux systèmes informatiques, réseaux et périphériques d'ordinateur.

(822) IT, 07.09.2001, 851272.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001**

766 081

(732) SMARTEL SPA

21, via Caldera, I-20153 MILANO (IT).

(842) JOINT STOCK COMPANY.

TEMPLAR

(571) Fancy wording in standard characters. / *Libellé fantaisie en lettres majuscules standard.*

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Hardware, software.

38 Communications and data transmission services by computer.

42 Planning and consultancy services in respect of informatics systems, networks and peripheral units for computer.

9 Matériel informatique, logiciels.

38 Services de communication et de transmission de données par ordinateur.

42 Services de planification et de conseil relatifs aux systèmes informatiques, réseaux et périphériques d'ordinateur.

(822) IT, 07.09.2001, 851271.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.11.2000**

766 082

(732) SteriLog GmbH

Am Aesculap Platz, D-78532 Tuttlingen (DE).

(750) B. Braun Melsungen AG, Markenstelle PL-LA-DE08, Postfach 1120, D-34209 Melsungen (DE).

SteriLog

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 36 Financial participation in central sterilisation services department for hospitals, financial participation in regional supply centres for hospitals.

37 Instrument management, namely cleaning and sterilising of medical instruments; repair and verification of functionality of surgical instruments and trays; cleaning and sterilising of medical consumer durables and non-durables in hospitals or for hospitals; sterilisation of surgical instruments and of reprocessible medical consumer durables and non-durables.

41 Training in the field of central sterilisation and on the reprocessing of surgical instruments as well as in the field of regional supply centres for the supply of medical consumer durables and non-durables.

42 Consultancy in central sterilisation service departments for hospitals, consultancy on regional supply centres for hospitals; planning and setting up of logistics for the operation

of internal hospital supply services of central sterilisation service departments, planning and setting up of logistics for customer(s) supply services of regional supply centers for hospitals for the supply of medical consumer durables and non-durables; tracking (documentation of time and location for each instrument and tray, medicinal consumer durables and non-durables) in hospitals or for hospitals.

36 *Participation financière dans des services centraux de stérilisation pour hôpitaux, participation financière dans des centres d'approvisionnement régional d'hôpitaux.*

37 *Gestion des instruments, à savoir nettoyage et stérilisation d'instruments médicaux; réparation et contrôle du fonctionnement de plateaux à instruments et d'instruments chirurgicaux; nettoyage et stérilisation d'articles médicaux jetables ou réutilisables en hôpital ou pour le compte d'hôpitaux; stérilisation d'instruments chirurgicaux et d'articles médicaux retraits de consommation durable ou courante.*

41 *Formation à la stérilisation centralisée et au re-traitement d'instruments chirurgicaux, ainsi que dans le domaine des centres d'approvisionnement régional en biens médicaux de consommation durable ou courante.*

42 *Prestations de consultant en services de stérilisation centralisés pour le compte d'hôpitaux, services de consultant en centres d'approvisionnement régional d'hôpitaux; planification et mise en place de logistique pour la gestion de services d'approvisionnements internes hospitaliers pour départements de stérilisation centralisés, planification et mise en place de logistique pour services d'approvisionnement client d'articles médicaux jetables ou réutilisables pour centres régionaux d'approvisionnements hospitaliers; pistage électronique (documentation de localisation et durée en lieu de tous les instruments et plateaux, articles médicaux jetables et réutilisables) en hôpital ou pour un hôpital.*

(822) DE, 29.03.2000, 399 85 091.0/42.

(831) AT, CH, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 05.03.2001

766 083

(732) SOCIETE LOEUL-PIRIOT

(Société Anonyme)

Zone Industrielle "Le Grand Rosé", Rue Jean Devaux, F-79100 THOUARS (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 3.5; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Bleu foncé; pantone 655, bleu clair; pantone 662; rouge; pantone 032; jaune; pantone 116; vert; pantone 347; noir; pantone noir. / Dark blue; Pantone 655, light blue; Pantone 662; red; Pantone 032; yellow; Pantone 116; green; Pantone 347; black; Pantone black.

(511) 29 Viande, poissons, volailles, lapins, gibiers; conserves alimentaires de viande, de poissons, de volailles, de lapins et de gibiers; charcuterie; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers, huiles et graisses comestibles; plats cuisinés (à l'exception des plats cuisinés pour animaux) composés essentiellement de viande, de poissons, de volailles, de lapins et de gibiers.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

42 Services de traiteurs (préparation de plats cuisinés); restauration (alimentation).

29 Meat, fish, poultry, rabbits, game; canned meat, fish, poultry, rabbit and game; charcuterie; meat extracts, preserved, dried and cooked fruit and vegetables, jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products, edible oils and fats; prepared food (excluding prepared food for animals) mainly consisting of meat, fish, poultry, rabbit and game.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

42 Catering services (preparation of convenience foods); restaurant services (food services).

(822) FR, 29.03.2000, 00 3 019 248.

- (831) BX, CH, DE, ES, IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **30.07.2001** **766 084**
 (732) Soremartec S.A.
 102, Drève de l'Arc-en-Ciel, B-6700 SCHOP-
 PACH-ARLON (BE).
 (842) S.A, Belgique.

MAGICODE

- (511) 28 Jeux, jouets.
 30 Boissons à base de thé, de café ou de cacao; choco-
 lat et produits en chocolat; préparations faites de céréales, pâ-
 tisserie et confiserie, crèmes glacées, bonbons, gommages à mâ-
 cher.
 38 Télécommunications.
 28 Games, toys.
 30 Beverages made with tea, coffee and cocoa; choco-
 late and chocolate goods; cereal preparations, pastry and con-
 fectionery, ice cream, sweets, chewing gum.
 38 Telecommunications.
 (822) BX, 02.02.2001, 687629.
 (300) BX, 02.02.2001, 687629.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BY, CH, CN, CU, CZ,
 DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR,
 LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO,
 RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE,
 SG, TM, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

- (151) **08.08.2001** **766 085**
 (732) Hälssen & Lyon GmbH
 9, Pickhuben, D-20457 Hamburg (DE).

KING'S CROWN

- (541) caractères standard.
 (511) 30 Thé, thé noir, thé aux fruits, thé soluble (extrait de
 thé), thé au citron liquide et thé au citron en poudre et thé en
 granulés au citron.
 (822) DE, 20.05.1992, 2014256/30.
 (831) CZ, HU, PL.
 (580) 25.10.2001

- (151) **30.07.2001** **766 086**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Basel (CH).



- (531) 26.1; 27.5.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques; substances diététiques à
 usage médical, aliments pour bébés; vitamines et minéraux.
 29 Viande, poissons, volaille et gibier; extraits de
 viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées;
 compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses co-
 mestibles; pommes chips.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succé-
 danés de café; farines et préparations faites de céréales; pain,
 pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mé-
 lasse; levure, poudre pour faire lever; sel; moutarde; vinaigre,
 sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; biscuiterie, pe-
 tits-beurre, pâtisserie, biscuits, cracker.

5 *Pharmaceutical products; dietetic substances
 adapted for medical use, food for babies; vitamins and mine-
 rals.*

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; pre-
 served, dried and cooked fruit and vegetables; jellies; compo-
 tes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; potato
 chips.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, arti-
 ficial coffee; flour and preparations made from cereals; bread,
 pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, ba-
 king powder; salt; mustard; vinegar, sauces (condiments); spi-
 ces; ice for refreshment; cookies and biscuits, petit-beurre bis-
 cuits, pastries, biscuits, crackers.*

- (822) CH, 20.07.2001, 487545.
 (300) CH, 20.07.2001, 487545.
 (832) NO.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 087**
 (732) Singapore Airlines Limited
 Airline House, 25 Airline Road, Singapore 819829
 (SG).
 (812) CH.

SPACEBED

- (511) 39 Transport de voyageurs par air.
 39 *Air passenger transport.*
 (822) CH, 20.08.2001, 489272.
 (300) CH, 20.08.2001, 489272.
 (831) BX, CN, DE, EG, ES, FR, IT, KP, VN.
 (832) DK, GB, GR, JP, SG, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

- (151) **07.08.2001** **766 088**
 (732) SONAFI
 42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).
 (842) Société Anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
 See original in color at the end of this issue.)

- (531) 25.1; 27.5; 29.1.
 (571) La marque est constituée par un timbre de couleur beige
 et au liseré dentelé marron foncé; au centre figurent les
 mots "un mot en chocolat" et "the chocolate with a mes-
 sage". / *The mark comprises a stamp in beige and with*

a dark brown serrated edging; in the centre, there are the words "un mot en chocolat" and "the chocolate with a message".

(511) 30 Cacao, chocolat, produits de chocolaterie et de confiserie.

30 Cocoa, chocolate, confectionery and chocolate products.

(822) FR, 15.02.2001, 01 3 084 526.

(300) FR, 15.02.2001, 01 3 084 526.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, RU.

(832) AU, DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 089**

(732) VIRBAC S.A.

1ère avenue - 2065 m - L.I.D., F-06516 CARROS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) VIRBAC S.A., 13 ème rue - LID, BP 27, F-06511 Carros Cedex (FR).

ENDO GARD

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits vétérinaires.
5 *Veterinary products.*

(822) FR, 27.02.2001, 01 3 085 402.

(300) FR, 27.02.2001, 01 3 085 402.

(831) AT, BX, CH, ES, IT, PT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001** **766 090**

(732) L'OREAL

14, rue Royale, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(750) L'OREAL Département des Marques, 62, rue d'Alsace, F-92583 CLICHY CEDEX (FR).

PANORAMIC

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Produits cosmétiques et de maquillage.
3 *Cosmetic and make-up products.*

(822) FR, 22.03.2001, 01/3.090.598.

(300) FR, 22.03.2001, 01/3.090.598.

(831) AM, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, SG, TR.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **14.08.2001** **766 091**

(732) BIOFARMA

22, rue Garnier, F-92200 Neuilly-sur-Seine (FR).

(842) (société anonyme), FRANCE.

NOLIPREL

(531) 26.4; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques antihypertenseurs.
5 *Anti-hypertensive pharmaceutical products.*

(822) FR, 06.04.2001, 013093989.

(300) FR, 06.04.2001, 013093989.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) AU, DK, EE, FI, GE, GR, IS, LT, NO, SE, TM.

(580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 092**

(732) SODIAAL INTERNATIONAL -

Société de Diffusion Internationale

Agro-Alimentaire

170 Bis, Boulevard du Montparnasse, F-75014 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 8.1; 8.3; 11.1; 19.3; 29.1.

(571) Marque déposée en couleurs. / *Trademark filed in color.*

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*

(511) 29 Fromages et spécialités fromagères.
29 *Cheese and specialty cheese products.*

(822) FR, 09.02.2001, 01 3 083 274.

(300) FR, 09.02.2001, 01 3 083 274.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PL.

(832) GB, JP, NO.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 093**
 (732) SOCIETE DES EAUX D'ALET SA
 F-11580 ALET LES BAINS (FR).
 (842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.
 (750) SOCIETE DES EAUX D'ALET SA, 183 avenue des
 Etats-Unis, BP 2134, F-31016 TOULOUSE CEDEX 2
 (FR).

L'EAU FOLLE D'AMOUR

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 32 Eau minérale.
 32 *Mineral water*.
 (822) FR, 02.02.2001, 01 3080 341.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **16.08.2001** **766 094**
 (732) Novo Nordisk A/S
 Novo Allé, DK-2880 Bagsvaerd (DK).
 (842) Limited Liability Company, Denmark.

PITUITARY EXPLORER

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Recorded software programmes containing infor-
 mation and education about pituitary related diseases for use by
 clinicians, medical students and other medical staff.
 9 *Programmes d'ordinateurs enregistrés contenant*
des informations et des études relatives aux maladies hypophy-
saires et destinés aux cliniciens, aux étudiants en médecine et
autre personnel médical.
 (821) DK, 01.08.2001, VA 2001 02903.
 (832) AU, CH, JP.
 (580) 25.10.2001

- (151) **30.07.2001** **766 095**
 (732) Baldwin Grafotec GmbH
 Derchinger Strasse 137, D-86165 Augsburg (DE).
 (842) Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Germany.

MICROSET

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 7 Automatic devices for bringing glue and/or soft-
 ening liquid onto paper webs, especially during inline-finishing
 during web offset printing after drying and cooling the paper
 web.
 7 *Systèmes automatiques d'application de colle et/ou*
de liquide assouplissant sur toiles de papier, notamment en fi-
nition en ligne pendant l'impression offset sur toile, après sé-
chage et refroidissement du papier en continu.
 (822) DE, 18.06.2001, 300 84 846.3/07.
 (831) CN, FR, IT.
 (832) GB, JP, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **05.07.2001** **766 096**
 (732) Dr. Altan Peker
 71, Hauptstrasse, D-50996 Köln (DE).

MARET

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 29 Sausage and sausage products.
 29 *Saucisses et produits à base de saucisse*.
 (822) DE, 13.09.1994, 2 077 410.
 (831) AT, BX, FR.
 (832) DK, GB, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 097**
 (732) Pichler & Partner OEG
 Klessheimer Allee 13, A-5020 Salzburg (AT).



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 1.5; 27.3; 27.5; 29.1.
 (591) Green, white. / *Vert, blanc*.
 (511) 35 Advertising.
 41 Providing of training.
 42 Hygienic care.
 35 *Publicité*.
 41 *Formation*.
 42 *Soins hygiéniques*.
 (822) AT, 05.02.2001, 193 877.
 (831) BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, SI,
 SK.
 (832) GB, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **02.04.2001** **766 098**
 (732) Red Bull GmbH
 115, Brunn, A-5330 Fuschl am See (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 4.5; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, noir, gris, jaune. / *White, black, grey, yellow.*

(511) 32 Bières, boissons non alcooliques notamment boissons rafraîchissantes, boissons énergétiques, boissons à base de petit-lait et boissons isotoniques (hypertoniques et hypotoniques, destinées à être utilisées par des sportifs et adaptées à leurs besoins); eaux minérales et gazeuses; boissons de fruits et jus de fruits; sirops, essences et autres préparations pour faire des boissons et des cocktails non alcooliques.

41 Education, formation; divertissements, notamment représentations musicales ainsi que divertissements à la radio et à la télévision; activités sportives et culturelles, notamment organisation de compétitions sportives, distribution de prix, organisation de foires et d'expositions à buts culturels, sportifs et éducatifs; prêt de bandes vidéo et de cassettes vidéo, production de films vidéo; administration et organisation de programmes de divertissements et de manifestations divertissantes; organisation de tables de discussion; compétitions de vols acrobatiques et décernements de prix s'y rapportant.

42 Alimentation (restauration); hébergement de personnes, soins médicaux, hygiéniques et esthétiques; services dans le domaine de la médecine vétérinaire et de l'agriculture; conseils et représentations juridiques; recherche scientifique et industrielle; consultation en matière de droits de protection industrielle, concession de licences de droits de protection industrielle, exploitation de brevets; conseils techniques et activité en relation avec les expertises techniques; élaboration de programmes pour le traitement des données; gestion de lieux d'exposition.

32 Beers, non-alcoholic beverages particularly refreshing beverages, energetic drinks, whey beverages and isotonic beverages (hypertonic, hypotonic beverages for sportsmen and women and for their needs); mineral and sparkling water; fruit beverages and fruit juices; syrups, essences syrups and other preparations for making non-alcoholic beverages.

41 Education, training; entertainment, particularly musical performances as well as radio and television entertainment; sports and cultural activities, particularly organisation of sports competitions, awarding prizes, organisation of fairs and exhibitions for cultural, sports and educational purposes; lending of videocassettes and tapes, video-film production; administration and organisation of entertainment and entertainment event programs; organisation of round tables; stunt flying competitions and awarding of related prizes.

42 Providing of food and drink in restaurants; accommodation services, medical, sanitary and beauty care; services provided in the field of veterinary medicine and agriculture; legal counsel and representation services; scientific and industrial research; consulting in industrial protection rights, granting of licences in industrial protection rights, patent exploitation; technical consulting and technical expertise-rela-

ted activity; establishment of programs for data processing purposes; exhibition site management.

(822) AT, 02.04.2001, 195 096.

(300) AT, 29.01.2001, AM 651/2001.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(851) EE, GB, GE, GR, IS, JP, NO, SE, SG, TM.

Liste limitée à la classe 41. / *List limited to class 41.*

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) 23.07.2001

766 099

(732) Fabryka Papieru S.A.
ul. Tysifclecia 49, PL-58-573 PIECHOWICE (PL).

OCH ...

(531) 24.17; 26.4; 27.5.

(511) 16 Towels of paper, toilet paper.
16 *Essuie-mains en papier, papier hygiénique.*

(822) PL, 28.03.2000, 119 556.

(831) CZ, DE, LV, RU, SK, UA.

(832) LT.

(580) 25.10.2001

(151) 24.07.2001

766 100

(732) adidas International B.V.
Olympic Plaza, 123, Fred Roeskestraat, NL-1076 EE
AMSTERDAM (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.



(531) 21.3.

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle.*

(511) 28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles not included in other classes, in particular balls.

28 *Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes, en particulier balles de jeu.*

(822) BX, 25.01.2001, 686002.

(300) BX, 25.01.2001, 686002.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.04.2001** **766 101**

(732) ETIENNE LACROIX TOUS ARTIFICES S.A.
6, Boulevard de Joffrery - Muret -, F-31600 MURET (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

PYROSOFIT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 7 Pyromécanismes destinés au secteur spatial, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs; appareils et instruments d'accouplement et de libération autres que pour véhicules terrestres, moteurs pour l'aéronautique, moteurs pour l'aérostation, moteurs d'avions et moteurs pour tous véhicules autres que véhicules terrestres, câbles de commande de machines et de moteurs, chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres, appareils et instruments de commande de machines ou de moteurs, démarreurs pour moteurs; accouplements pour machines, appareils et instruments pour l'aéronautique, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs destinés aux véhicules terrestres; appareils et instruments de commande, de machines ou de moteurs; démarreurs pour moteurs de véhicules terrestres; pyromécanismes destinés aux véhicules terrestres; câbles de commande et chaînes de commande pour véhicules terrestres.

9 Appareils et instruments électriques d'allumage à distance (mise à feu), câbles de démarrage pour moteurs, appareils de contrôle de chaleur, satellites à usage scientifique.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; accouplements pour véhicules terrestres; moteurs pour véhicules terrestres.

13 Produits pyrotechniques, capsules d'allumage, cordons d'allumage pour explosifs, mèches d'allumage pour explosifs, amorces explosives; explosifs, fusées (projectiles); fusées de signalisation, matières pyrophoriques.

7 *Pyro-initiated mechanisms for the space sector, cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches; coupling and release apparatus and instruments other than for land vehicles, aeronautical engines, engines for aerostation purposes; aeroplane engines and engines for all vehicles other than for land vehicles, control cables for machines and engines, drive chains other than for land vehicles, control apparatus and instruments for machines and engines; starters for engines; aeronautical apparatus and instruments; cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches for land vehicles; control apparatus and instruments for machines and engines; starters for land vehicle engines; pyro-initiated mechanisms for land vehicles; control cables and drive chains for land vehicles.*

9 *Electric apparatus and instruments for remote ignition, starter cables for engines, heat control apparatus, satellites for scientific use.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water; couplings for land vehicles; engines for land vehicles.*

13 *Pyrotechnic products, ignition capsules, blasting fuses for explosives, fuses for explosives, explosive detonators; explosives, rockets (projectiles); signal rockets, pyrophoric substances.*

(822) FR, 04.10.2000, 00 3 055 674.

(300) FR, 04.10.2000, 00 3 055 674.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RU.

(832) FI, GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **17.04.2001** **766 102**

(732) GUYOMARCH NUTRITION ANIMALE SA
Talhouët, F-56250 SAINT-NOLFF (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

EVIALIS

(511) 5 Produits de la pharmacie vétérinaire, substances diététiques à usage vétérinaire, produits additifs pour aliments à usage vétérinaire.

31 Aliments pour animaux.

42 Services vétérinaires et d'agriculture; recherche et développement de nouveaux produits.

5 *Veterinary pharmaceuticals, dietetic substances for veterinary use, additives for foods for veterinary use.*

31 *Animal feed.*

42 *Veterinary and agricultural services; research and development of new products.*

(822) FR, 30.10.2000, 003062774.

(300) FR, 30.10.2000, 003062774.

(831) BG, CH, CN, CZ, DZ, EG, HR, HU, KP, PL, RO, RU, SK, UA, VN, YU.

(832) LT, NO, TR.

(580) 25.10.2001

(151) **11.09.2001** **766 103**

(732) Coop Elektro AB

Box 721, SE-194 27 UPPLANDS VÄSBY (SE).

(842) Joint Stock Company, Sweden.

POWER 

(531) 26.4; 27.5.

(511) 7 Machines and machine tools; motors and engines (except for land vehicles); machine coupling and transmission components (except for land vehicles); agricultural implements other than hand-operated; incubators for eggs.

8 Hand tools and implements (hand operated); cutlery; side arms; razors.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paint brushes); brush-making materials; articles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware not included in other classes.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

7 *Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); accouplements et composants de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles autres qu'à main; couveuses à oeufs.*

8 *Outils et instruments à main (actionnés manuellement); coutellerie; armes blanches.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, topographiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours et d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

11 *Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.*

21 *Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau.*

(821) SE, 15.03.2001, 01-01769.

(300) SE, 15.03.2001, 01-01769.

(832) DK, FI, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **08.08.2001** **766 104**

(732) QUICK RESTAURANTS, en abrégé QUICK, société anonyme
26, rue du Damier, B-1000 Bruxelles (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Brun, blanc, différentes teintes de beige, de bleu, de rouge, d'orange et de vert.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; produits alimentaires conservés compris dans cet-

te classe; pickles; aliments, mets et plats préparés compris dans cette classe.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); sauces à salade; épices; glace à rafraîchir; produits alimentaires conservés compris dans cette classe; aliments, mets et plats préparés compris dans cette classe.

32 Bières, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons (à l'exception des boissons à base de café, de thé ou de cacao et des boissons lactées).

42 Services visant à procurer des boissons et des aliments préparés pour la consommation; services rendus par des salons de thé, snack-bars, bars sandwich, cantines, friteries, restaurants, restaurants libre-service, restaurants fast food, restaurants drive-in, bars, cafés et établissements analogues; services visant à procurer des aliments, mets, boissons et plats préparés à emporter; services de traiteurs.

(822) BX, 01.03.2001, 691166.

(300) BX, 01.03.2001, 691166.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001**

766 105

(732) Marko B.V.
75, Beneden Verlaat, NL-9645 BM Veendam (NL).

MARKO

(511) 20 Meubles, y compris meubles pour l'aménagement d'écoles et d'autres bâtiments.

37 Aménagement de bâtiments; entretien et réparation de meubles.

42 Services de conseils relatifs à l'aménagement de bâtiments.

(822) BX, 06.02.2001, 691051.

(300) BX, 06.02.2001, 691051.

(831) DE.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001**

766 106

(732) Peter RÜEGG
20, Schlossweg, A-6820 FRASTANZ (AT).



(531) 27.5.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or

reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

14 Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith, not included in other classes; jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments.

25 Clothing, footwear, headgear.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques à microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

14 *Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué, non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; instruments chronométriques et d'horlogerie.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

(822) AT, 07.09.2001, 198 902.

(300) AT, 07.06.2001, AM 4143/2001.

(831) BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM.

(832) FI, NO, SE.

(580) 25.10.2001

(151) **02.07.2001** **766 107**

(732) M.A.C. - MANIFATTURE ASSOCIATE CASHMERE - S.p.A.

Via Gattinella, 6, Capalle, I-50010 Campi Bisenzio (Firenze) (IT).

(842) S.p.A, Italie.



Manifatture Associate Cashmere

(531) 24.1; 27.5.

(571) La marque est constituée par les mots MANIFATTURE ASSOCIATE CASHMERE en caractères de fantaisie et par des armes de fantaisie qui comprennent, de haut en bas, un feston, un écu et une couronne stylisés, les mots en caractères de fantaisie MAC et 1908 sont disposés respectivement sur le dit écu et sous le dit feston. / *The mark consists in the words MANIFATTURE ASSOCIATE CASHMERE in fancy type and a fancy coat of arms comprising, from top to bottom, a stylised festoon, shield and crown, the words in fancy type MAC and 1908 are positioned respectively on the said shield and under the said festoon.*

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) IT, 02.07.2001, 848575.

(300) IT, 23.02.2001, FI2001C000176.

(831) BX, DE, ES, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.04.2001**

766 108

(732) ETIENNE LACROIX TOUS ARTIFICES S.A.

6, boulevard de Joffrery - Muret, F-31600 MURET (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

VIROSOFT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 7 Pyromécanismes destinés au secteur spatial, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs; appareils et instruments d'accouplement et de libération autres que pour véhicules terrestres, moteurs pour l'aéronautique, moteurs pour l'aérostation, moteurs d'avions et moteurs pour tous véhicules autres que véhicules terrestres, câbles de commande de machines et de moteurs, chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres, appareils et instruments de commande de machines ou de moteurs, démarreurs pour moteurs; accouplements pour machines, appareils et instruments pour l'aéronautique, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs destinés aux véhicules terrestres; appareils et instruments de commande, de machines ou de moteurs; démarreurs pour moteurs de véhicules terrestres; pyromécanismes destinés aux véhicules terrestres; câbles de commande et chaînes de commande pour véhicules terrestres.

9 Appareils et instruments électriques d'allumage à distance (mise à feu), câbles de démarrage pour moteurs, appareils de contrôle de chaleur, satellites à usage scientifique.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; accouplements pour véhicules terrestres; moteurs pour véhicules terrestres.

7 *Pyro-initiated mechanisms for the space sector, cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches; coupling and release apparatus and instruments other than for land vehicles, aeronautical engines, engines for aerostation purposes; aeroplane engines and engines for all vehicles other than for land vehicles, control cables for machines and engines, drive chains other than for land vehicles, control apparatus and instruments for machines and engines; starters for engines; aeronautical apparatus and instruments; cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches for land vehicles; control apparatus and instruments for machines and engines; starters for land vehicle engines; pyro-initiated mechanisms for land vehicles; control cables and drive chains for land vehicles.*

9 *Electric apparatus and instruments for remote ignition, starter cables for engines, heat control apparatus, satellites for scientific use.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water; couplings for land vehicles; engines for land vehicles.*

(822) FR, 04.10.2000, 00 3 055 676.

(300) FR, 04.10.2000, 00 3 055 676.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RU.

(832) FI, GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.04.2001**

766 109

(732) ETIENNE LACROIX TOUS ARTIFICES S.A.

6, Boulevard de Joffrery - Muret -, F-31600 MURET (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

MICROPYROS

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 7 Pyromécanismes destinés au secteur spatial, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs; appareils et instruments d'accouplement et de libération autres que pour véhicules terrestres, moteurs pour l'aéronautique, moteurs pour l'aérostation, moteurs d'avions et moteurs pour tous véhicules autres que véhicules terrestres, câbles de commande de machines et de moteurs, chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres, appareils et instruments de commande de machines ou de moteurs, démarreurs pour moteurs; accouplements pour machines, appareils et instruments pour l'aéronautique, appareils et instruments de découpe, de cisaille, vérins, pistons, vannes, pinces, sectionneurs destinés aux véhicules terrestres; appareils et instruments de commande, de machines ou de moteurs; démarreurs pour moteurs de véhicules terrestres; pyromécanismes destinés aux véhicules terrestres; câbles de commande et chaînes de commande pour véhicules terrestres.

9 Appareils et instruments électriques d'allumage à distance (mise à feu), câbles de démarrage pour moteurs, appareils de contrôle de chaleur, satellites à usage scientifique.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; accouplements pour véhicules terrestres; moteurs pour véhicules terrestres; coussins d'air gonflants (appareils et instruments de sécurité pour automobiles), mécanismes de propulsion pour véhicules terrestres.

13 Produits pyrotechniques, capsules d'allumage, cordons d'allumage pour explosifs, mèches d'allumage pour explosifs, amorces explosives; explosifs, fusées (projectiles); fusées de signalisation, matières pyrophoriques.

7 *Pyro-initiated mechanisms for the space sector, cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches; coupling and release apparatus and instruments other than for land vehicles, aeronautical engines, engines for aerostation purposes; aeroplane engines and engines for all vehicles other than for land vehicles, control cables for machines and engines, drive chains other than for land vehicles, control apparatus and instruments for machines and engines; starters for engines; aeronautical apparatus and instruments; cutting and shearing apparatus and instruments, jacks, pistons, valves, clamps, isolating switches for land vehicles; control apparatus and instruments for machines and engines; starters for land vehicle engines; pyro-initiated mechanisms for land vehicles; control cables and drive chains for land vehicles.*

9 *Electric apparatus and instruments for remote ignition, starter cables for engines, heat control apparatus, satellites for scientific use.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water; couplings for land vehicles; engines for land vehicles; air bags (automobile safety apparatus and instruments), propulsion mechanisms for land vehicles.*

13 *Pyrotechnic products, ignition capsules, blasting fuses for explosives, fuses for explosives, explosive detonators; explosives, rockets (projectiles); signal rockets, pyrophoric substances.*

(822) FR, 04.10.2000, 00 3 055 672.

(300) FR, 04.10.2000, 00 3 055 672.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RU.

(832) FI, GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 11.01.2001 766 110

(732) MOULINEX S.A.
2 Rue de l'Industrie, F-14123 CORMELLES LE ROYAL (FR).

(750) MOULINEX S.A., 8, Rue du Colonel Rémy, F-14052 CAEN (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.5; 26.4; 29.1.

(591) Jaune dahlia MX318; jaune maïs MX308.

(511) 7 Machines électriques pour le traitement des aliments, à savoir râpes, mélangeurs, mixeurs plongeants, batteurs, pétrisseurs, hachoirs, broyeurs et diviseurs (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun -) pour aliments, moulins à café, presse-fruits, centrifugeuses à fruits ou légumes, éplucheuses à légumes, trancheuses, coupe-légumes, couteaux électriques; machines pour affûter les couteaux; machines à ouvrir les boîtes de conserve; aspirateurs électriques de poussière.

9 Appareils de pesage; fers électriques à repasser le linge; brosses et peignes chauffants ou vibrants pour le soin des cheveux.

11 Sèche-cheveux; sèche-linge; sèche-mains; radiateurs électriques; humidificateurs d'appartement; ventilateurs d'appartement; appareils électriques de cuisson des aliments, à savoir fours, fours à micro-ondes, rôtissoires, tournebroches, grille-viande, grills, raclettes, barbecues, grille-pain, gaufriers, friteuses, réchauds, réchauffeurs, chauffe-plats, chauffe-biberons, poêles électriques, marmites électriques, cuiseurs à crêpes, cuiseurs à oeufs et machines électriques de préparation d'infusions, à savoir cafetières électriques; appareils de préparation des yaourts et entremets; cuiseurs à pression; filtres pour l'eau; appareils de préparation de glace; appareils pour la réfrigération; bouilloires électriques; appareils électriques pour la préparation des glaces et sorbets, appareils non électriques pour la préparation des glaces et sorbets.

21 Petits ustensiles portatifs non électriques pour la cuisine, à savoir râpes, petits appareils à hacher, broyeurs, batteurs, mélangeurs, tamis, presse-fruits et presse-purée; moulins à sel et à poivre; paniers à essorer la salade etessoreuses à salade; cafetières à filtre; théières; récipients pour aliments et boissons, à savoir tasses, pichets, bols et assiettes, récipients de cuisson des aliments, à savoir poêles, marmites, casseroles et moules; instruments de nettoyage, à savoir ramasse-miettes, peignes, brosses pour cheveux; brosses à dents électriques; bouilloires non électriques.

(822) FR, 12.07.2000, 00 3 041 057.

(300) FR, 12.07.2000, 00 3 041 057.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, EG, ES, IT, MA, PL, PT, RU.

(580) 25.10.2001

(151) 11.01.2001 766 111

(732) MOULINEX S.A.
2, Rue de l'Industrie, F-14123 CORMELLES LE ROYAL (FR).

(750) MOULINEX S.A., 8, Rue du Colonel Rémy, F-14052 CAEN (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 29.1.

(591) Vert soutenu MX656; vert tilleul MX655.

(511) 7 Machines électriques pour le traitement des aliments, à savoir râpes, mélangeurs, mixeurs plongeants, batteurs, pétrisseurs, hachoirs, broyeurs et diviseurs (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.2)b) du règlement d'exécution commun -) pour aliments, moulins à café, presse-fruits, centrifugeuses à fruits ou légumes, éplucheuses à légumes, trancheuses, coupe-légumes, couteaux électriques; machines pour affûter les couteaux; machines à ouvrir les boîtes de conserve; aspirateurs électriques de poussière.

9 Appareils de pesage; fers électriques à repasser le linge; brosses et peignes chauffants ou vibrants pour le soin des cheveux.

11 Sèche-cheveux; sèche-linge; sèche-mains; radiateurs électriques; humidificateurs d'appartement; ventilateurs d'appartement; appareils électriques de cuisson des aliments, à savoir fours, fours à micro-ondes, rôtissoires, tournebroches, grille-viande, grills, raclettes, barbecues, grille-pain, gaufriers, friteuses, réchauds, réchauffeurs, chauffe-plats, chauffe-biberons, poêles électriques, marmites électriques, cuiseurs à crêpes, cuiseurs à oeufs et machines électriques de préparation d'infusions, à savoir cafetières électriques; appareils de préparation des yaourts et entremets; cuiseurs à pression; filtres pour l'eau; appareils de préparation de glace; appareils pour la réfrigération; bouilloires électriques; appareils électriques pour la préparation des glaces et sorbets, appareils non électriques pour la préparation des glaces et sorbets.

21 Petits ustensiles portatifs non électriques pour la cuisine, à savoir râpes, petits appareils à hacher, broyeurs, batteurs, mélangeurs, tamis, presse-fruits et presse-purée; moulins à sel et à poivre; paniers à essorer la salade et essoreuses à salade; cafetières à filtre; théières; récipients pour aliments et boissons, à savoir tasses, pichets, bols et assiettes, récipients de cuisson des aliments, à savoir poêles, marmites, casseroles et moules; instruments de nettoyage, à savoir ramasse-miettes, peignes, brosses pour cheveux; brosses à dents électriques; bouilloires non électriques.

(822) FR, 12.07.2000, 00 3 041 056.

(300) FR, 12.07.2000, 00 3 041 056.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, EG, ES, IT, MA, PL, PT, RU.

(580) 25.10.2001

(151) 27.07.2001

766 112

(732) GO VOYAGES S.A.

14, rue de Cléry, F-75002 PARIS (FR).

(842) Société anonyme, France.

GO VOYAGES

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 38 Télécommunications; services de transmission d'informations par voie télématique.

39 Transport, organisation de voyages, réservations de places de voyages.

41 Activités sportives et culturelles, réservations de places de spectacles.

42 Restauration, hébergement temporaire, location de temps d'accès à une base de données.

38 *Telecommunications; information transmission services by means of data communication networks.*

39 *Transport, travel organisation, reservation of places for travel.*

41 *Sporting and cultural activities, reservation of seats for shows.*

42 *Providing of food and drink in restaurants, temporary accommodation, leasing access time to a computer database.*

(822) FR, 30.01.2001, 01 307 9344.

(300) FR, 30.01.2001, 01 307 9344.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT, RU.

(832) DK, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 02.08.2001

766 113

(732) SPORTINVEST

7, Avenue de Messine, F-75008 Paris (FR).

SPORTINVEST

(541) caractères standard.

(511) 36 Conseil en gestion de patrimoine, courtage de produits financiers, immobiliers, d'assurance; courtage et conseils en assurance; conseil dans le domaine de la finance; courtage et promotion de produits d'assurance; conseil, assistance et transaction dans le domaine immobilier.

(822) FR, 29.04.1999, 99 789 277.

(831) CH.

(580) 25.10.2001

(151) 02.08.2001

766 114

(732) STEELCASE S.A.

56, rue Jean Giraudoux, F-67200 STRASBOURG (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

Let's B

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 20 Meubles de bureau, meubles de classement, meubles de rangement, sièges, sièges métalliques, sièges de bureau, bancs (meubles), banquettes, canapés, chaises (sièges), chaises de réunion, fauteuils, tabourets.

20 *Office furniture, filing cabinets, storage furniture, seats, seats of metal, office chairs, benches (furniture), bench seats, couches, chairs (seats), assembly room chairs, arm-chairs, stools.*

(822) FR, 06.02.2001, 01 3 080 964.

(300) FR, 06.02.2001, 01 3 080 964.

(831) BX, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 115

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANICONTROL

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22499.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22499.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 116

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANASTOP

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22500.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22500.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 117

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANAFORCE

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22501.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22501.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 118

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANIDELTA

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22502.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22502.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 119

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANIDRITT

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22503.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22503.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 120

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANALFA

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22504.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22504.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) 18.09.2001 766 121

(732) Société anonyme monégasque
LABORATOIRES SANIGENE
"Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MO-
NACO (MC).

SANODIONE

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes.

(822) MC, 22.05.2001, 01.22505.

(300) MC, 22.05.2001, 01.22505.

(831) FR.

(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 122**

(732) POWERGYM, S.L.

1, Turo del Pi, E-17401 Arbucies, Girona (ES).

POWERGYM

(541) caractères standard.

(511) 5 Aliments diététiques à usage médical.

(822) ES, 20.02.1992, 1.503.561.

(831) FR, IT, PL, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001** **766 123**

(732) Klein-Brabantse Touwslagerij,
of afgekort K.B.T.,

naamloze vennootschap

KMO-Zone Hemelrijken 8, B-2890 Sint-Amands (BE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.5; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Blanc et bleu.

(511) 22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs (non compris dans d'autres classes); matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

28 Jeux, jouets; jeux de plein air et leurs accessoires non compris dans d'autres classes; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

(822) BX, 20.03.2001, 691153.

(300) BX, 20.03.2001, 691153.

(831) CN.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001**

766 124

(732) United Intellectual Property B.V.

P.J. Oudweg 61, NL-1314 CK Almere (NL).

jobsandmore

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, gris-bleu et jaune.

(511) 35 Recrutement et sélection de personnel; mise à disposition et détachement de personnel; consultations pour les questions du personnel et concernant les affaires du personnel; travaux de bureau, notamment préparation des feuilles de paye et administration du personnel; conseils pour l'organisation et la gestion des entreprises; conseils en matière de gestion commerciale.

41 Education; formation et cours; formation et éducation de personnel; édition d'imprimés, également par voie électronique.

42 Orientation professionnelle; sélection de personnel par des méthodes psychotechniques.

(822) BX, 12.07.2001, 691160.

(300) BX, 12.07.2001, 691160.

(831) DE, ES, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **16.08.2001**

766 125

(732) Vincenzo Panasiti

CH-1932 Bovernier (CH).

MOKACHINO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 30 Boissons au chocolat et au café.

35 Services d'un franchiseur, en ce qui concerne le transfert de savoir-faire commercial, le marketing et l'administration commerciale.

42 Services d'un franchiseur, en ce qui concerne le transfert d'un savoir-faire technique dans le domaine de la restauration et de l'alimentation.

30 *Beverages made with chocolate and coffee.*

35 *Franchisor services, relating to the transfer of commercial, marketing and business administration know-how.*

42 *Franchisor services, relating to the transfer of technical know-how in the field of the restaurant and food sector.*

(822) CH, 26.06.2000, 480580.

(831) AT, BG, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **18.08.2001** **766 126**

- (732) Römerhof-Weinkellerei GmbH
D-54498 Piesport (DE).
(750) Römerhof-Weinkellerei GmbH, Moselweinstraße 70,
D-54349 TRITTENHEIM (DE).

Römerhof-Weinkellerei GmbH

- (541) caractères standard / *standard characters*.
(511) 33 Vins du domaine Römerhof à Piesport.
33 *Wines from the Römerhof domain at Piesport*.
(822) DE, 25.07.1984, 1 066 283.
(831) CN, RU.
(832) DK.
(580) 25.10.2001

(151) **11.01.2001** **766 127**

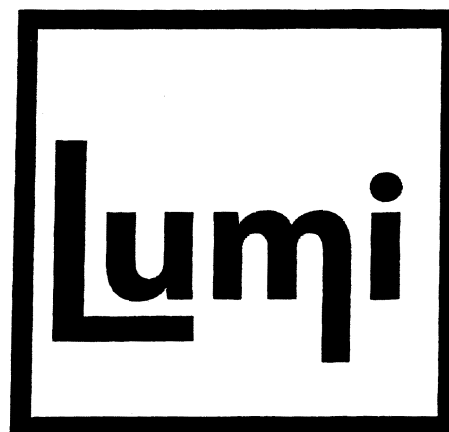
- (732) SYNTHESE Gesellschaft
für holistische Medizin GmbH
A-8382 MOGERSDORF 159 (AT).

FUNCTIONAL WATER

- (541) standard characters / *caractères standard*.
(511) 5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; material for stopping teeth, dental wax.
29 Preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies.
30 Bread, pastry and confectionery, ices.
31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; fresh fruits and vegetables; seeds, natural plants and flowers; foodstuffs for animals, malt.
32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.
33 Alcoholic beverages (except beers).
42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; scientific and industrial research.
5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; matières pour plomber les dents, cire dentaire*.
29 *Fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées*.
30 *Pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles*.
31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et grains, non compris dans d'autres classes; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt*.
32 *Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons*.
33 *Boissons alcoolisées (à l'exception des bières)*.
42 *Restauration; hébergement temporaire; soins médicaux, hygiéniques et esthétiques; services vétérinaires et agricoles; recherche scientifique et industrielle*.
(822) AT, 23.05.2000, 188 730.
(831) DE, FR, IT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001** **766 128**

- (732) NIKO, naamloze vennootschap
Industriepark-West 40, B-9100 Sint-Niklaas (BE).



(531) 26.4; 27.5.

- (511) 9 Appareils et instruments électriques et électroniques non compris dans d'autres classes; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs, tous les appareils et instruments précités étant destinés également à des systèmes domotiques.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, tous ces appareils et instruments étant destinés également à des systèmes domotiques.

42 Etablissement de plans et conseils en matière de construction; services de jardinistes, de décorateurs paysagistes, d'architectes et d'ingénieurs; programmation pour ordinateurs; location d'appareillage de traitement de l'information.

(822) BX, 07.03.2001, 691158.

(300) BX, 07.03.2001, 691158.

(831) SK.

(580) 25.10.2001

(151) **28.09.2001** **766 129**

- (732) Lothar Schmidt
Rychenbergstrasse 265, CH-8404 Winterthur (CH).
(812) DE.
(750) Dipl.-Ing. Lothar Schmidt, Im Fuldchen 5-7, D-60489 Frankfurt (DE).

Arktis

(541) standard characters / *caractères standard*.

- (511) 14 Watches and parts thereof, namely movements for watches, watch cases, watch bands.

14 *Montres et leurs pièces, à savoir mouvements de montres, boîtiers de montres, bracelets de montres*.

(822) DE, 27.09.1999, 399 35 967.2/14.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001** **766 130**

- (732) Jürgen Schmidt
Alte Kasernstrasse 5, D-97082 Würzburg (DE).
Normen Nöth
Alte Kasernstrasse 5, D-97082 Würzburg (DE).
(750) Jürgen Schmidt, Alte Kasernstrasse 5, D-97082 Würzburg (DE).

MASTERBLASTER

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 25 Clothing, footwear, headgear.
 30 Coffee, tea, artificial coffee, cocoa.
 32 Beers, mineral and aerated waters and other non alcoholic drinks, fruit beverages and fruit juices, syrups and other preparations for the preparation of beverages.
 33 Alcoholic beverages (except beer).
 25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs*.
 30 *Café, thé, succédanés du café, cacao*.
 32 *Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool, boissons aux fruits et jus de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons*.
 33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières)*.
 (822) DE, 22.05.2001, 301 09 471.3/25.
 (300) DE, 13.02.2001, 301 09 471.3/25.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) LT.
 (580) 25.10.2001

- (151) **10.08.2001** **766 131**
 (732) Advertex B.V.
 Weth. Koningslaan 51, NL-1132 BT Volendam (NL).

Rhett McKay

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.
 18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials and not included in other classes; animal skins, hides; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.
 25 Clothing, footwear, headgear.
 3 *Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices*.
 18 *Cuir, imitations cuir et produits en ces matières non compris dans d'autres classes; cuirs et peaux d'animaux; malles et sacs de voyage; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie*.
 25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs*.
 (822) BX, 04.03.1998, 622535.
 (831) DE.
 (832) DK, GB, IS, NO, SE.
 (851) GB, IS, NO, SE.
 List limited to class 25. / *Liste limitée à la classe 25*.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **10.07.2001** **766 132**
 (732) KIRAZLI TRIKO SANAYI VE TICARET
 LIMITED "IRKETI
 Küplüce Mah. Mehmetağa Cad, 37/A, ÜSKÜDAR/ISTANBUL (TR).



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
 (511) 25 Clothing, shirts, tee-shirts, sweatshirts, uniforms, jackets, sweaters, socks, shoes.
 25 *Vêtements, chemises, tee-shirts, sweat-shirts, uniformes, vestes, chandails, chaussettes, souliers*.
 (821) TR, 10.04.2001, 2001/6548.
 (832) BX, CZ, DE, DK, ES, FR, GB, HU, LT, PL, RU.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **12.07.2001** **766 133**
 (732) MYAX Internet AG
 Haederlistrasse 2a, CH-8964 Friedlisberg (CH).

MYAX

- (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.
 35 Publicité, gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; vente au détail par réseaux informatiques globaux (Internet); télémarketing.
 38 Télécommunications; fournitures d'accès à des réseaux globaux d'ordinateurs (Internet); fourniture d'accès à des sites web pour télécharger des informations; fourniture d'accès à du courrier électronique (e-mail); transmission de données de client et d'information par des réseaux globaux d'ordinateurs (Internet) à l'aide du courrier électronique (e-mail); transmission électronique de données dans le domaine de vente au détail; fourniture d'accès sur des hyper-liens (hyperlink) pour accéder à des sites web qui sont souvent choisis.
 41 Education; formation.
 42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès à des sites web et bases de données; location et maintenance de place de mémoire pour l'usage comme boîte aux lettres électronique (Mailbox) pour des tiers (hosting); location de temps d'accès à des banques de données pour commander des biens; conseil en matière d'ordinateurs par rapport à l'intranet et aux réseaux globaux d'ordinateurs (Internet); installation de logiciels pour des solutions intranet et pour des réseaux globaux d'ordinateurs (Internet).
 9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording,*

transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.

35 Advertising, business management; business administration; office functions; retail sale by global computer networks (the Internet); telemarketing.

38 Telecommunications; provision of access to global computer networks (the Internet); provision of access to Web sites for downloading information; provision of access to electronic mail; transmission of client data and information via global computer networks (the Internet) with the help of electronic mail; electronic data transmission in the field of retail sale; provision of access to hyperlinks for accessing Web sites which are chosen often.

41 Education; training.

42 Restaurant services (food services); temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming; rental of access time to Web sites and databases; rental and maintenance of storage space for use as a mailbox for third parties (hosting); rental of access time to data banks for controlling assets; consulting in the field of computers in connection with the Intranet and global computer networks (the Internet); software installation for Intranet solutions and for global computer networks (the Internet).

(822) CH, 01.09.2000, 486740.

(831) AT, BX, DE.

(832) SE.

(580) 25.10.2001

(151) 17.04.2001

766 134

(732) Gauss Interprise Consulting AG
120a, Weidestraße, D-22083 Hamburg (DE).

B-4WARD

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; peripherals for data processing equipment and computers; computer programs recorded on data carriers of all kinds; fire-extinguishing apparatus.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; organisation of fairs and exhibitions, included in this class; temporary assignment of employees; compilation of statistics; accounting, book-keeping; auctioneering, in particular via the Internet; business research; marketing; marketing research and market analysis; shop window dressing; management consulting; organisation consulting; business consulting; personnel management consulting; office machines and equipment rental; negotiation and settlement of commercial transactions for third parties; procurement of contracts for the purchase and sale of goods; distribution of samples; documents reproduction; publicity services; advertising; broadcast and television advertising; motion picture advertising; Internet advertising; negotiation of sales and clearing procedure (online shopping) provided online from a computer data base or the Internet; services in connection with online shopping, namely operation and maintenance of data banks in connection with supply of goods; negotiation of access time to computer databases; services of an Internet provider, in parti-

cular negotiation of access time to computer databases, in particular in the Internet; advertising, promotion and information services, all provided online from a computer data base or the Internet (webvertising); collecting, storing and processing of data.

38 Communications and telecommunications; supply of messages, data and other information in computer networks, in particular in the Internet, transmission of all kinds of messages, sound and pictures, rental of modems, telephones and other telecommunication equipment, operation of a teleshoping channel, operation of an Internet shopping channel, broadcasting of radio and television programs, sound and picture transmission via satellite; rental of telecommunication equipment; providing multiple-user access to a global computer information network for the transfer and dissemination of information; providing of information online from a computer data base, the Internet or the World Wide Web; collecting, processing and transmission of news; all aforementioned services included in this class.

41 Education and entertainment; arranging and conducting of seminars, training, communication training; producing of seminar concepts and seminar records; instruction via broadcast or television; film production; motion picture rental; movie shows; cinema shows; providing recreation facilities; agencies for artists; music performances; production of shows; radio and television entertainment; ballet; driving tuition; correspondence courses; singing, music, sports, languages, dancing, preparatory schools, educational courses; providing sport facilities; operating an amusement park; operating a botanical garden; operating a museum; operating a zoological garden; lending libraries; presentation of animals; theatre performance; training animals; organization of sport competitions; rental of show scenery; rental of radio and television sets; rental of magazines; organizing of fairs and exhibitions, included in this class; publication and issuing of books, journals and magazines; publishing house services; popular entertainment; circus productions; all aforementioned services included in this class.

42 Providing of food and drink, temporary accommodation; catering trade; services of engineers; services of opticians; services of physicists; services of interpreters; computer programming; rental of computers; projecting and planning of telecommunication systems/installations; services relating to data processing and software generating, in particular generating and treating of texts, graphics, audio and video signals for third parties through global information networks and other networks as well as online services; licensing; design services; design, drawing and commissioned writing, all for the compilation of web pages on the Internet, in particular advertisements for use as web pages on the Internet; creating, installation and maintaining of web pages; webconsulting and webhosting; consulting and advisory services in relation to computers; updating of computer software; rental of computer software; rental of data processing equipment; architectural consultation and construction drafting; technical surveys; investigations after persons; investigations concerning legal affairs; photography; technical and legal research concerning the protection of industrial property; technical consultation and surveying (engineers' services); translation; copyright management and exploitation; exploitation of industrial property rights; services in connection with online shopping, namely consultancy services in connection with the supply of goods; rental of access time to computer databases; services of an Internet provider, in particular rental of access time to computer databases, in particular in the Internet.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer,*

équipements pour le traitement des données et ordinateurs; périphériques de matériel informatique et d'ordinateurs; programmes d'ordinateur mémorisés sur supports de données en tous genres; extincteurs.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; organisation de foires et d'expositions, comprises dans cette classe; services d'agence de travail temporaire; compilation de statistiques; comptabilité, tenue de livres; vente aux enchères, en particulier sur le réseau Internet; recherches dans le domaine des affaires; marketing; recherche et analyse de marché; décoration de vitrines; conseils en gestion; conseils en organisation; conseils en affaires; conseils en gestion du personnel; location de machines et d'appareils de bureau; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; services d'intermédiaires en matière de contrats pour l'achat et la vente de marchandises; diffusion d'échantillons; reproduction de documents; services publicitaires; publicité; publicité radiophonique et télévisée; publicité cinématographique; publicité sur Internet; services de négociation de ventes et de règlement (achats en ligne) fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet; services en rapport avec les achats en ligne, à savoir exploitation et maintenance de banques de données en rapport avec la fourniture de marchandises; négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, en particulier négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet; services de publicité, de promotion et d'informations, tous fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet (publicité en ligne); collecte, stockage et traitement de données.

38 Communications et télécommunications; fourniture de messages, de données et d'autres informations sur des réseaux informatiques, notamment sur Internet, transmission de messages, du son et d'images en tous genres, location de modems, téléphones et d'autres équipements de télécommunications, exploitation d'un circuit d'achat sur Internet, diffusion de programmes radiophoniques et télévisés, transmission du son et d'images par satellite; location d'équipement de télécommunication; mise à disposition d'accès multi-usagers à un réseau informatique global pour le transfert et la diffusion d'informations; fourniture d'informations en ligne à partir d'une base de données informatique, d'Internet et du Web; collecte, traitement et transmission de nouvelles; tous les services précités étant compris dans cette classe.

41 Education et divertissement; organisation et conduite de séminaires, formation, formation en communication; production de concepts de séminaires et de documents pour séminaires; enseignement radiophonique et télévisé; production de films; location de films cinématographiques; spectacles cinématographiques; représentations cinématographiques; services de loisirs; agences pour artistes; représentations musicales; production de spectacles; divertissement radiophonique et télévisé; cours de ballet; cours de conduite; cours de chant, de musique, de sports, de langues, de danse, enseignement pré-scolaire; cours éducatifs; mise à disposition d'installations sportives; exploitation d'un parc d'attractions; exploitation d'un jardin botanique; exploitation d'un musée; exploitation d'un jardin zoologique; bibliothèques de prêt; présentation d'animaux; représentations théâtrales; dressage d'animaux; organisation de manifestations sportives; location de décors de spectacles; location de postes de radio et de télévision; location de magazines; organisation de foires et d'expositions comprises dans cette classe; publication et édition de livres, de revues et de magazines; services d'une maison d'édition; divertissement populaire; spectacles de cirque; tous les services précités étant compris dans cette classe.

42 Services de restauration, hébergement temporaire; services de traiteur; services d'ingénieurs; services d'opticiens; services de physiciens; services d'interprètes; programmation informatique; services de location d'ordinateurs; établissement de projets et planification de systèmes/installations de télécommunications; services en matière de traitement des

données et de la conception de logiciels, notamment production et traitement de textes, de graphiques, de signaux audio et vidéo pour le compte de tiers par le biais de réseaux d'informations globaux et d'autres réseaux ainsi que de services en ligne; concession de licences; services de conception; services d'élaboration, de conception et d'écriture sur commande, tous pour la compilation de pages Web sur Internet, notamment annonces pour usage en tant que pages Web sur Internet; création, installation et maintenance de pages Web; consultations relatives au Web et hébergement de sites Web; services de consultations et de conseils en matière d'ordinateurs; mise à jour de logiciels; location de logiciels; location d'équipement pour le traitement des données; conseils en construction et établissement de plans pour la construction; analyses techniques; recherches de personnes; recherches légales; photographie; recherche technique et légale en matière de protection de la propriété industrielle; conseils techniques et expertises (travaux d'ingénieurs); traduction; gérance et exploitation de droits d'auteur; exploitation de droits de propriété industrielle; services en rapport avec le commerce en ligne, à savoir services de conseils relatifs à la livraison de marchandises; location de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, notamment location de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet.

(821) DE, 25.10.2000, 300 78 730.8/42.

(300) DE, 25.10.2000, 300 78 730.8/42.

(832) LT.

(580) 25.10.2001

(151) 17.04.2001

766 135

(732) Gauss Interprise Consulting AG
120a, Weidestraße, D-22083 Hamburg (DE).

UNITED COMPETENCE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; peripherals for data processing equipment and computers; computer programs recorded on data carriers of all kinds; fire-extinguishing apparatus.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; organisation of fairs and exhibitions, included in this class; temporary assignment of employees; compilation of statistics; accounting, book-keeping; auctioneering, in particular via the Internet; business research; marketing; marketing research and market analysis; shop window dressing; management consulting; organisation consulting; business consulting; personnel management consulting; office machines and equipment rental; negotiation and settlement of commercial transactions for third parties; procurement of contracts for the purchase and sale of goods; distribution of samples; documents reproduction; publicity services; advertising; broadcast and television advertising; motion picture advertising; Internet advertising; negotiation of sales and clearing procedure (online shopping) provided online from a computer data base or the Internet; services in connection with online shopping, namely operation and maintenance of data banks in connection with supply of goods; negotiation of access time to computer databases; services of an Internet provider, in particular negotiation of access time to computer databases, in particular in the Internet; advertising, promotion and information services, all provided online from a computer data base or the

Internet (webvertising); collecting, storing and processing of data.

38 Communications and telecommunications; supply of messages, data and other information in computer networks, in particular in the Internet, transmission of all kinds of messages, sound and pictures, rental of modems, telephones and other telecommunication equipment, operation of a teleshopping channel, operation of an Internet shopping channel, broadcasting of radio and television programs, sound and picture transmission via satellite; rental of telecommunication equipment; providing multiple-user access to a global computer information network for the transfer and dissemination of information; providing of information online from a computer data base, the Internet or the World Wide Web; collecting, processing and transmission of news; all aforementioned services included in this class.

41 Education and entertainment; arranging and conducting of seminars, training, communication training; producing of seminar concepts and seminar records; instruction via broadcast or television; film production; motion picture rental; movie shows; cinema shows; providing recreation facilities; agencies for artists; music performances; production of shows; radio and television entertainment; ballet; driving tuition; correspondence courses; singing, music, sports, languages, dancing, preparatory schools, educational courses; providing sport facilities; operating an amusement park; operating a botanical garden; operating a museum; operating a zoological garden; lending libraries; presentation of animals; theatre performance; training animals; organization of sport competitions; rental of show scenery; rental of radio and television sets; rental of magazines; organizing of fairs and exhibitions, included in this class; publication and issuing of books, journals and magazines; publishing house services; popular entertainment; circus productions; all aforementioned services included in this class.

42 Providing of food and drink, temporary accommodation; catering trade; services of engineers; services of opticians; services of physicists; services of interpreters; computer programming; rental of computers; projecting and planning of telecommunication systems/installations; services relating to data processing and software generating, in particular generating and treating of texts, graphics, audio and video signals for third parties through global information networks and other networks as well as online services; licensing; design services; design, drawing and commissioned writing, all for the compilation of web pages on the Internet, in particular advertisements for use as web pages on the Internet; creating, installation and maintaining of web pages; webconsulting and webhosting; consulting and advisory services in relation to computers; updating of computer software; rental of computer software; rental of data processing equipment; architectural consultation and construction drafting; technical surveys; investigations after persons; investigations concerning legal affairs; photography; technical and legal research concerning the protection of industrial property; technical consultation and surveying (engineers' services); translation; copyright management and exploitation; exploitation of industrial property rights; services in connection with online shopping, namely consultancy services in connection with the supply of goods; rental of access time to computer databases; services of an Internet provider, in particular rental of access time to computer databases, in particular in the Internet.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipements pour le traitement des données et ordinateurs; périphériques de matériel informatique et d'ordinateurs; pro-

grammes d'ordinateur mémorisés sur supports de données en tous genres; extincteurs.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; organisation de foires et d'expositions, comprises dans cette classe; services d'agence de travail temporaire; compilation de statistiques; comptabilité, tenue de livres; vente aux enchères, en particulier sur le réseau Internet; recherches dans le domaine des affaires; marketing; recherche et analyse de marché; décoration de vitrines; conseil en gestion; conseils en organisation; conseils en affaires; conseils en gestion du personnel; location de machines et d'appareils de bureau; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; services d'intermédiaires en matière de contrats pour l'achat et la vente de marchandises; diffusion d'échantillons; reproduction de documents; services publicitaires; publicité; publicité radiophonique et télévisée; publicité cinématographique; publicité sur Internet; services de négociation de ventes et de règlement (achats en ligne) fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet; services en rapport avec les achats en ligne, à savoir exploitation et maintenance de banques de données en rapport avec la fourniture de marchandises; négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, en particulier négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet; services de publicité, de promotion et d'informations, tous fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet (publicité en ligne); collecte, stockage et traitement de données.

38 Communications et télécommunications; fourniture de messages, de données et d'autres informations sur des réseaux informatiques, notamment sur Internet, transmission de messages, du son et d'images en tous genres, location de modems, téléphones et d'autres équipements de télécommunications, exploitation d'un circuit d'achat sur Internet, diffusion de programmes radiophoniques et télévisés, transmission de son et d'images par satellite; location d'équipement de télécommunication; mise à disposition d'accès multi-usagers à un réseau informatique global pour le transfert et la diffusion d'informations; fourniture d'informations en ligne à partir d'une base de données informatique, d'Internet et du Web; collecte, traitement et transmission de nouvelles; tous les services précités étant compris dans cette classe.

41 Education et divertissement; organisation et conduite de séminaires, formation, formation en communication; production de concepts de séminaires et de documents pour séminaires; enseignement radiophonique et télévisé; production de films; location de films cinématographiques; spectacles cinématographiques; représentations cinématographiques; services de loisirs; agences pour artistes; représentations musicales; production de spectacles; divertissement radiophonique et télévisé; cours de ballet; cours de conduite; cours de chant, de musique, de sports, de langues, de danse, enseignement pré-scolaire; cours éducatifs; mise à disposition d'installations sportives; exploitation d'un parc d'attractions; exploitation d'un jardin botanique; exploitation d'un musée; exploitation d'un jardin zoologique; bibliothèques de prêt; présentation d'animaux; représentations théâtrales; dressage d'animaux; organisation de manifestations sportives; location de décors de spectacles; location de postes de radio et de télévision; location de magazines; organisation de foires et d'expositions comprises dans cette classe; publication et édition de livres, de revues et de magazines; services d'une maison d'édition; divertissement populaire; spectacles de cirque; tous les services précités étant compris dans cette classe.

42 Services de restauration, hébergement temporaire; services de traiteur; services d'ingénieurs; services d'opticiens; services de physiciens; services d'interprètes; programmation informatique; services de location d'ordinateurs; établissement de projets et planification de systèmes/installations de télécommunications; services en matière de traitement des données et de la conception de logiciels, notamment production et traitement de textes, de graphiques, de signaux audio et

vidéo pour le compte de tiers par le biais de réseaux d'informations globaux et d'autres réseaux ainsi que de services en ligne; concession de licences; services de conception; services d'élaboration, de conception et d'écriture sur commande, tous pour la compilation de pages Web sur Internet, notamment annonces pour usage en tant que pages Web sur Internet; création, installation et maintenance de pages Web; consultations relatives au Web et hébergement de sites Web; services de consultations et de conseils en matière d'ordinateurs; mise à jour de logiciels; location de logiciels; location d'équipement pour le traitement des données; conseils en construction et établissement de plans pour la construction; analyses techniques; recherches de personnes; recherches légales; photographie; recherche technique et légale en matière de protection de la propriété industrielle; conseils techniques et expertises (travaux d'ingénieurs); traduction; gérance et exploitation de droits d'auteur; exploitation de droits de propriété industrielle; services en rapport avec le commerce en ligne, à savoir services de conseils relatifs à la livraison de marchandises; location de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, notamment location de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet.

(821) DE, 25.10.2000, 300 78 731.6/42.

(300) DE, 25.10.2000, 300 78 731.6/42.

(832) LT.

(580) 25.10.2001

(151) **31.07.2001**

766 136

(732) Leopack B.V.

3, Zuidelijke Industrieweg, NL-8801 JB FRANEKER (NL).

(842) Besloten Vennootschap.

ECOM

(511) 16 Paper, cardboard and products made thereof not included in other classes; the aforesaid products including packaging and packaging materials made of paper, cardboard, moulded fibre; printed matter; bookbinding materials; photographs; adhesives for stationery or household purposes; plastic materials for packaging not included in other classes.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (not included in other classes) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother of pearl, meerschaum and substitutes for all these materials or of plastics, including packaging made of plastics included in this class.

16 *Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; les produits précités comprenant les emballages et matières pour l'emballage en papier, carton et fibres moulées; produits imprimés; articles pour reliures; photographies; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; matières plastiques pour l'emballage non comprises dans d'autres classes.*

20 *Meubles, miroirs, cadres; produits (non compris dans d'autres classes) en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques, notamment emballages en matières plastiques compris dans cette classe.*

(822) BX, 05.03.2001, 687414.

(300) BX, 05.03.2001, 687414.

(831) AT, BA, BG, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **17.04.2001**

766 137

(732) Gauss Interprise Consulting AG

120a, Weidestraße, D-22083 Hamburg (DE).

EVODION

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; peripherals for data processing equipment and computers; computer programs recorded on data carriers of all kinds; fire-extinguishing apparatus.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; organisation of fairs and exhibitions, included in this class; temporary assignment of employees; compilation of statistics; accounting, book-keeping; auctioneering, in particular via the Internet; business research; marketing; marketing research and market analysis; shop window dressing; management consulting; organisation consulting; business consulting; personnel management consulting; office machines and equipment rental; negotiation and settlement of commercial transactions for third parties; procurement of contracts for the purchase and sale of goods; distribution of samples; documents reproduction; publicity services; advertising; broadcast and television advertising; motion picture advertising; Internet advertising; negotiation of sales and clearing procedure (online shopping) provided online from a computer data base or the Internet; services in connection with online shopping, namely operation and maintenance of data banks in connection with supply of goods; negotiation of access time to computer databases; services of an Internet provider, in particular negotiation of access time to computer databases, in particular in the Internet; advertising, promotion and information services, all provided online from a computer data base or the Internet (webvertising); collecting, storing and processing of data.

38 Communications and telecommunications; supply of messages, data and other information in computer networks, in particular in the Internet, transmission of all kinds of messages, sound and pictures, rental of modems, telephones and other telecommunication equipment, operation of a teleshopping channel, operation of an Internet shopping channel, broadcasting of radio and television programs, sound and picture transmission via satellite; rental of telecommunication equipment; providing multiple-user access to a global computer information network for the transfer and dissemination of information; providing of information online from a computer data base, the Internet or the World Wide Web; collecting, processing and transmission of news; all aforementioned services included in this class.

41 Education and entertainment; arranging and conducting of seminars, training, communication training; producing of seminar concepts and seminar records; instruction via broadcast or television; film production; motion picture rental; movie shows; cinema shows; providing recreation facilities; agencies for artists; music performances; production of shows; radio and television entertainment; ballet; driving tuition; correspondence courses; singing, music, sports, languages, dancing, preparatory schools, educational courses; providing sport facilities; operating an amusement park; operating a botanical garden; operating a museum; operating a zoological garden; lending libraries; presentation of animals; theatre performance; training animals; organization of sport competitions; rental of show scenery; rental of radio and television sets; rental of magazines; organizing of fairs and exhibitions, included in this class; publication and issuing of books, journals and magazi-

nes; publishing house services; popular entertainment; circus productions; all aforementioned services included in this class.

42 Providing of food and drink, temporary accommodation; catering trade; services of engineers; services of opticians; services of physicists; services of interpreters; computer programming; rental of computers; projecting and planning of telecommunication systems/installations; services relating to data processing and software generating, in particular generating and treating of texts, graphics, audio and video signals for third parties through global information networks and other networks as well as online services; licensing; design services; design, drawing and commissioned writing, all for the compilation of web pages on the Internet, in particular advertisements for use as web pages on the Internet; creating, installation and maintaining of web pages; webconsulting and webhosting; consulting and advisory services in relation to computers; updating of computer software; rental of computer software; rental of data processing equipment; architectural consultation and construction drafting; technical surveys; investigations after persons; investigations concerning legal affairs; photography; technical and legal research concerning the protection of industrial property; technical consultation and surveying (engineers' services); translation; copyright management and exploitation; exploitation of industrial property rights; services in connection with online shopping, namely consultancy services in connection with the supply of goods; rental of access time to computer databases; services of an Internet provider, in particular rental of access time to computer databases, in particular in the Internet.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques phonographiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipements pour le traitement des données et ordinateurs; périphériques de matériel informatique et d'ordinateurs; programmes d'ordinateur mémorisés sur supports de données en tous genres; extincteurs.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; organisation de foires et d'expositions, comprises dans cette classe; services d'agence de travail temporaire; compilation de statistiques; comptabilité, tenue de livres; vente aux enchères, en particulier sur le réseau Internet; recherches dans le domaine des affaires; marketing; recherche et analyse de marché; décoration de vitrines; conseils en gestion; conseils en organisation; conseils en affaires; conseil en gestion du personnel; location de machines et d'appareils de bureau; négociation et conclusion de transactions commerciales pour le compte de tiers; services d'intermédiaires en matière de contrats pour l'achat et la vente de marchandises; diffusion d'échantillons; reproduction de documents; services publicitaires; publicité; publicité radiophonique et télévisée; publicité cinématographique; publicité sur Internet; services de négociation de ventes et de règlement (achats en ligne) fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet; services en rapport avec les achats en ligne, à savoir exploitation et maintenance de banques de données en rapport avec la fourniture de marchandises; négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, en particulier négociation de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet; services de publicité, de promotion et d'informations, tous fournis en ligne à partir d'une base de données informatique ou d'Internet (publicité en ligne); collecte, stockage et traitement de données.

38 Communications et télécommunications; fourniture de messages, de données et d'autres informations sur des réseaux informatiques, notamment sur Internet, transmission de messages, du son et d'images en tous genres, location de mo-

des, téléphones et d'autres équipements de télécommunications, exploitation d'un circuit d'achat sur Internet, diffusion de programmes radiophoniques et télévisés, transmission de son et d'images par satellite; location d'équipement de télécommunication; mise à disposition d'accès multi-usagers à un réseau informatique global pour le transfert et la diffusion d'informations; fourniture d'informations en ligne à partir d'une base de données informatique, d'Internet et du Web; collecte, traitement et transmission de nouvelles; tous les services précités étant compris dans cette classe.

41 Education et divertissement; organisation et conduite de séminaires, formation, formation en communication; production de concepts de séminaires et de documents pour séminaires; enseignement radiophonique et télévisé; production de films; location de films cinématographiques; spectacles cinématographiques; représentations cinématographiques; services de loisirs; agences pour artistes; représentations musicales; production de spectacles; divertissement radiophonique et télévisé; cours de ballet; cours de conduite; cours de chant, de musique, de sports, de langues, de danse, enseignement pré-scolaire; cours éducatifs; mise à disposition d'installations sportives; exploitation d'un parc d'attractions; exploitation d'un jardin botanique; exploitation d'un musée; exploitation d'un jardin zoologique; bibliothèques de prêt; présentation d'animaux; représentations théâtrales; dressage d'animaux; organisation de manifestations sportives; location de décors de spectacles; location de postes de radio et de télévision; location de magazines; organisation de foires et d'expositions comprises dans cette classe; publication et édition de livres, de revues et de magazines; services d'une maison d'édition; divertissement populaire; spectacles de cirque; tous les services précités étant compris dans cette classe.

42 Services de restauration, hébergement temporaire; services de traiteur; services d'ingénieurs; services d'opticiens; services de physiciens; services d'interprètes; programmation informatique; services de location d'ordinateurs; établissement de projets et planification de systèmes/installations de télécommunications; services en matière de traitement des données et de la conception de logiciels, notamment production et traitement de textes, de graphiques, de signaux audio et vidéo pour le compte de tiers par le biais de réseaux d'informations globaux et d'autres réseaux ainsi que de services en ligne; concession de licences; services de conception; services d'élaboration, de conception et d'écriture sur commande, tous pour la compilation de pages Web sur Internet, notamment annonces pour usage en tant que pages Web sur Internet; création, installation et maintenance de pages Web; consultations relatives au Web et hébergement de sites Web; services de consultations et de conseils en matière d'ordinateurs; mise à jour de logiciels; location de logiciels; location d'équipement pour le traitement des données; conseils en construction et établissement de plans pour la construction; analyses techniques; recherches de personnes; recherches légales; photographie; recherche technique et légale en matière de protection de la propriété industrielle; conseils techniques et expertises (travaux d'ingénieurs); traduction; gérance et exploitation de droits d'auteur; exploitation de droits de propriété industrielle; services en rapport avec le commerce en ligne, à savoir services de conseils relatifs à la livraison de marchandises; location de temps d'accès à des bases de données informatiques; services d'un prestataire Internet, notamment location de temps d'accès à des bases de données informatiques, notamment sur Internet.

(821) DE, 18.04.2001, 300 79 358.8/42.

(822) DE, 27.10.2000, 300 79 358.8/42.

(300) DE, 27.10.2000, 300 79 358.8/42.

(832) LT.

(580) 25.10.2001

(151) 09.07.2001 766 138**(732)** BAUR VERSAND GMBH & CO
10 Bahnhofstraße, D-96224 Burgkunstadt (DE).**Viking****(541)** caractères standard.**(511)** 7 Machines à laver, machines à laver la vaisselle, couteaux électriques, machines de cuisine électriques, mixeurs (machines).

8 Rasoirs.

9 Aspirateurs, fers à repasser électriques, appareils de télévision, magnétoscopes, caméscopes, appareils hi-fi, appareils phono, appareils portables pour l'enregistrement et la reproduction du son y compris casques d'écoute, ordinateurs, appareils photographiques.

11 Grille-pain, fours électriques, appareils à micro-ondes, réfrigérateurs, congélateurs, cafetières, sèche-cheveux électriques, sècheurs à linge électriques.

16 Machines à écrire.

(822) DE, 12.02.1993, 2 030 116.**(831)** AT, BX, CH.**(580)** 25.10.2001**(151) 01.08.2001 766 139****(732)** Borco-Marken-Import
Matthiesen GmbH & Co.
14-22, Winsbergring, D-22525 Hamburg (DE).**SLAMMER****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 33 Spirits and liqueurs.

33 Spiritueux et liqueurs.

(821) DE, 24.05.1995, 395 21 930.2/33.**(822)** DE, 14.05.1996, 395 21 930.2/33.**(832)** AU.**(580)** 25.10.2001**(151) 07.08.2001 766 140****(732)** DEMP HOLDING B.V.
43, Burgemeester Cortenstraat, NL-6226 GR MAAS-TRICHT (NL).**(842)** Besloten Vennootschap, Pays-Bas.(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)**(531)** 27.5; 29.1.**(591)** Bleu clair, bleu foncé, noir, rouge, jaune, mauve et vert.
/ *Light blue, dark blue, black, red, yellow, mauve and green.***(511)** 8 Outils entraînés manuellement.

16 Produits de l'imprimerie, en particulier magazines.

19 Matériaux de construction principalement non métalliques.

25 Vêtements et chapellerie.

28 Jeux et jouets.

41 Travaux manuels et activités de bricolage pour les enfants; divertissements; activités culturelles et sportives.

42 Crèches d'enfants.

8 *Hand tools (hand-operated).*16 *Printing products, in particular magazines.*19 *Mainly non-metallic construction materials.*25 *Clothing and headgear.*28 *Games and toys.*41 *Handicrafts and DIY activities for children; entertainment; sporting and cultural activities.*42 *Nurseries for children.***(822)** BX, 20.02.2001, 689551.**(300)** BX, 20.02.2001, 689551.**(831)** AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, PL, SI, SK.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 25.10.2001**(151) 23.05.2001 766 141****(732)** ISOCLIMA S.p.A.
14, Via Alessandro Volta, I-35042 ESTE (Padova) (IT).**(531)** 24.15; 27.5.**(571)** The trademark consists of the word ISOCLIMA in fancy capital letters, on top of this word there is an image of two stylized and opposing arrows. / *La marque est constituée du mot "ISOCLIMA" en lettres majuscules fantaisie avec, au-dessus, la représentation stylisée de deux flèches s'opposant.***(511)** 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

12 Glass products for vehicles in general, flat or convex, whether complex or not, whether coloured or not which become transparent, translucent or opaque under the effect of a magnetic and/or electric field, by activating liquid crystals.

19 Glass products for construction, flat or convex, whether complex or not, whether coloured or not, which become transparent, translucent or opaque under the effect of a magnetic and/or an electric field, by activating liquid crystals.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données ma-*

gnétiques, disques à microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipements pour le traitement des données et ordinateurs; extincteurs.

12 Articles en verre pour véhicules en général, plats ou convexes, complexes ou simples, colorés ou non, à propension à devenir transparents, translucides ou opages sous l'effet d'un champ magnétique et/ou électrique, par activation de cristaux liquides.

19 Articles en verre pour la construction, plats ou convexes, complexes ou simples, colorés ou non, à propension à devenir transparents, translucides ou opages sous l'effet d'un champ magnétique et/ou électrique, par activation de cristaux liquides.

(822) IT, 23.05.2001, 845721.

(300) IT, 16.03.2001, PD 2001 C 246.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, PT, RU, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **06.06.2001**

766 142

(732) Deutsche Telekom AG
140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Magenta, grey, white. / Magenta, gris, blanc.

(511) 9 Electric, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); office requisites (except furniture).

35 Advertising and business management; collection and provision of data; data base services, namely operation of a data base.

36 Financial affairs; real estate affairs.

38 Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

39 Transport and storage of goods.

41 Education; instruction; entertainment; organization of sporting and cultural events; publication and issuing of books, periodicals and further printed matters as well as corresponding electronic media (including CD-ROM and CD-I).

42 Computer programming; data base services, namely rental of access time to a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enre-

gistement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (hors les appareils); fournitures de bureau (à l'exception des meubles).

35 Publicité et gestion d'entreprise; collecte et mise à disposition de données; services de bases de données, à savoir exploitation de bases de données.

36 Transactions financières; opérations immobilières.

38 Télécommunications; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

39 Transport et stockage de marchandises.

41 Éducation; enseignement; divertissement; organisation de rencontres sportives et culturelles; édition et diffusion de livres, périodiques et autres imprimés ainsi que de leurs équivalents sur supports électroniques (dont cédéroms et disques compacts interactifs).

42 Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès à des bases de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

(822) DE, 15.03.2001, 30088714.0/38.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **10.07.2001**

766 143

(732) V.P. WEB S.p.A.
Via Leopardi, 32, I-20145 MILANO (IT).

B2B2C

(511) 35 Conseils en organisation et direction des affaires; consultation professionnelle; informations d'entreprise et commerciales; recherches et études de marché; informations statistiques; gestion de fichiers informatiques; publicité; promotion de ventes (pour le compte des tiers) par Internet aussi; location d'espaces publicitaires sur Internet également.

38 Services dans les télécommunications; services télématiques et multimédias; services de connexion à des réseaux télématiques interactives; activités de gestion de services de communication; services de transmission des données, images et sons par tout moyen de transmission et par Internet également; communications par le biais de terminaux d'ordinateurs; diffusion de programmes radiophoniques et de télévision.

41 Services d'éducation et de formation; services éditoriaux; services de publication électronique; montage de programmes radiotélévisés transmissibles par voie électronique; organisation et conduite de congrès et séminaires.

42 Activités de recherche et de conseils dans le domaine informatique; services informatiques; élaboration (conception) et développement de logiciels; élaboration et développement de sites web et de portails (moteurs de recherche); recherche et développement de nouveaux produits (pour le tiers); location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

- (822) IT, 10.07.2001, 848601.
 (300) IT, 10.01.2001, MI2001C000203.
 (831) CH, CZ, HR, HU, MC, PL, SI, SK.
 (580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 144**

- (732) Polyplastic B.V.
 98, Vlaardingweg, NL-3044 CK Rotterdam (NL).
 (842) B.V, The Netherlands.

POLYPLASTIC

(511) 1 Chemicals for scientific purposes; liquids, emulsions, pastes, molded beads, compressed powders consisting mainly of methacrylic methyl or other plastic materials (except reinforced plastics), injected and molded esters and ground and solidified ester emulsions used for the manufacture of objects; glue made of methacrylic methyl, for industrial purposes.

12 Windows for vehicles, watercraft and aircraft.

17 Plates formed into continuous structures, totally or partially dyed or colourless, laminated or not, consisting mainly of methacrylic methyl or other plastics (except reinforced plastics).

1 *Produits chimiques pour la science; liquides, émulsions, pâtes, grains moulés, poudres comprimées composées essentiellement de méthyl méthacrylique et autres matières plastiques (à l'exception des matières plastiques renforcées), esters injectés et moulés et émulsions d'ester solidifiées et moulues utilisées pour la fabrication d'objets; colle à base de méthyl méthacrylique, à usage industriel.*

12 *Vitres de véhicules, bateaux et aéronefs.*

17 *Plaques fabriquées en continu, entièrement ou partiellement teintées ou incolores, laminées ou non, essentiellement composées de méthyl méthacrylique et autres matières plastiques (à l'exception des plastiques renforcés).*

(822) BX, 23.02.1982, 381285.

(831) DE, FR, IT, SI.

(832) DK, GB, SE.

(851) GB, SE.

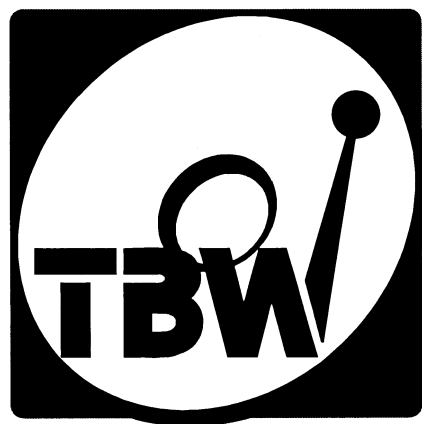
List limited to classes 1 and 17. / *Liste limitée aux classes 1 et 17.*

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **25.07.2001** **766 145**

- (732) Koninklijke Philips Electronics N.V.
 1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA Eindhoven (NL).
 (842) naamloze vennootschap, The Netherlands.



**Thermo Balanced Writing
 for optimal recording**

(531) 16.1; 26.4; 27.3; 27.5.

(511) 9 Electric apparatus for recording, reproducing, amplifying and processing sound, images and/or data; data carriers in the form of discs, records and compact discs, provided with sound, images and data; blank compact discs; pre-recorded computer software; data processing apparatus, computers; disc drives.

9 *Appareils électriques d'enregistrement, de reproduction, d'amplification et de traitement de sons, d'images et/ou données; supports de données sous forme de disques, disques phonographiques et disques compacts, comportant des sons, images et données; disques compacts vierges; logiciels informatiques préenregistrés; appareils de traitement de données, ordinateurs; lecteurs de disques.*

(822) BX, 21.02.2001, 690456.

(300) BX, 21.02.2001, 690456.

(831) CN, DE, ES, FR, IT.

(832) GB, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **02.08.2001** **766 146**

- (732) Schwäbische Hüttenwerke GmbH
 Wilhelmstrasse 67, D-73433 Aalen (DE).
 (842) GmbH, Germany (DE).

Tripass-2

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Heated hard-cast rollers and heated rollers made of base metals.

6 *Rouleaux chauffants en fonte dure et rouleaux chauffants en métaux communs.*

(822) DE, 04.10.1996, 396 36 217.6/06.

(831) BX, CN, FR, KP.

(832) FI, GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

- (151) **02.08.2001** **766 147**
 (732) MeMon B.V.
 41, Zijpendaalseweg, NL-6814 CC ARNHEM (NL).
 (842) Besloten Vennootschap.

SIFORGA

(511) 1 Chemicals used in agriculture, horticulture and forestry (except fungicides, herbicides and preparations for destroying vermin); soil-conditioning chemicals, namely potting compost, garden mould, fertilizers, dry fertilizers, expanded clay balls for hydroponic use, compost and other similar products not included in other classes.

5 Fungicides, herbicides and preparations for destroying vermin.

1 *Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture (à l'exception des fongicides, herbicides et produits pour la destruction des animaux nuisibles); produits chimiques pour l'amendement des sols, à savoir humus, moisissures pour jardins, engrais, engrais séchés, boules d'argile expansée pour la culture hydroponique, compost et articles similaires non compris dans d'autres classes.*

5 *Fongicides, herbicides et produits pour la destruction des animaux nuisibles.*

(822) BX, 31.01.2001, 687412.

(831) ES, FR, IT, PT.

(832) GR.

(580) 25.10.2001

- (151) **18.09.2001** **766 148**
 (732) Société anonyme monégasque
 LABORATOIRES SANIGENE
 "Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MONACO (MC).

VENOM 360

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, forestiers et graines non compris dans autres classes.

(822) MC, 14.05.2001, 01.22481.

(300) MC, 14.05.2001, 01.22481.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT.

(580) 25.10.2001

- (151) **18.09.2001** **766 149**
 (732) Société anonyme monégasque
 LABORATOIRES SANIGENE
 "Le Mercator", 7 rue de l'Industrie, MC-98000 MONACO (MC).

EXOFURAN

(541) caractères standard.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

5 Fongicides, herbicides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines non compris dans autres classes.

(822) MC, 29.10.1998, 98.20051.

(831) FR, IT.

(580) 25.10.2001

- (151) **23.01.2001** **766 150**
 (732) ERICH AUER MAS
 Anton Baumgartner Strasse 43, A-1230 Wien (AT).

EUROFITNESS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Perfumery products; products for the body and beauty care.

5 Balsamic preparations for medical purposes; bandages for medical purposes; bandages for health purposes; bath additives for medical purposes; bath salts, biological preparations for medical purposes; blood-cleaning products; chemical products for medical purposes; diagnostic products for medical purposes; dietetic food and beverages for medical purposes; dietetic substances for medical purposes; drugs for medical purposes; elixirs (pharmaceutical products); enzyme products for pharmaceutical preparations; fitness products, namely pharmaceutical products for health care; hormones for medical purposes; medical beverages; medical supplements for sports persons; medicines; mud for bath and oxygen baths; nutritional supplement products included in this class; pharmaceutical products; products for health care; tapes for medical purposes; tranquilizers.

25 Bathing articles, namely bathing suits, trunks, bathrobes, bath caps and bath shoes; headgear; jackets; over and underclothing; pieces of clothing; footwear; socks; sports clothing; sweat-shirts; T-shirts.

28 Sport and fitness goods and equipment and their pieces.

32 Alcohol-free beverages, in particular as food supplements; preparations for making beverages.

35 Advertising; assistance with the guidance of commercial enterprises; assistance for the operation or the management of centers for the physical training/strengthening and orthopedic rehabilitation; brokerage of newspaper subscriptions; business consultancy on the organization and operation of health clubs; systematization of data into computer data bases and on the Internet; consultancy on the organization and guidance of enterprises; consultancy on business management; creation of business appraisals; creation of economic forecasts; demonstration of goods for advertising purposes; determinations in business matters; distribution of advertising samples and material; distribution of information in trade and business matters; duplication of documents; economical consultancy; execution of auctions; execution of transcriptions; file administration with computers; franchising, namely professional business consultancy; leasing of advertising surfaces/materials; listing of cost price analyses; management of hotels; mannequin services for advertising purposes; market study; marketing research; organization of fairs for commercial and advertising purposes; operation of an import and export agency; operation of centers for physical training/strengthening; organization of exhibitions and fairs for economical and advertising purposes; personnel employment agency; personnel management consultancy; personnel recruitment; assistance in business management; public opinion poll; public relations; publication of slogans; publication of statistics; sales promotion; business research in data bases and on the Internet; services of an advertising agency; dissemination of adverts; system information in business matters; updating of advertising material; value determinations in business matters; window dressing.

41 Aerobic and dancing establishments; basic and advanced training; instruction in the demonstration of practical exercises; education of fitness trainers, instructors and personnel for the physical training/strengthening or orthopedic rehabilitation centers as well as for the operation of individual ins-

truments and equipment thereof; education regarding the body and beauty care; entertainment; carrying out of educational checks; staging live meetings; film and television production; guidance for individual training and individual fitness exercises; gymnasium and fitness training education; health, sport and fitness clubs; health education and fitness education; instruction and education in fitness; leisure facilities; management of fitness, health and sport clubs; arranging and conducting of seminars and workshops; organization and conducting of sport events; operation of a club (instruction or maintenance); operation of sport camps; organization of competitions for education and entertainment; organization of exhibitions for cultural or instruction purposes; organization and conducting of conferences, congresses and symposiums; publication of books and magazines; publication of texts (excluded slogans); correspondence courses; correspondence education; rental, leasing and utilization of fitness, health and sport establishments; services regarding leisure activities; operation of sport and fitness equipment; squash establishments; supply of establishments, spaces and equipment for sport, gymnastic, bodybuilding, health and fitness clubs; supply of recovery and leisure facilities; providing of swimming facilities; time measurement at sport events; training for the purpose of rehabilitation.

42 Management and exploitation of intellectual property rights; consultancy regarding furniture and equipment of health and fitness clubs; consultancy on physical rehabilitation, fitness, patient gymnastic and physiotherapy; consultancy on the operation of health clubs, excluding business consultancy; creation and execution of Internet homepages and Internet portals; dietetic and nutritional consultancy; economical, technical, organizational and conceptional consultancy; food supply and accommodation of guests; hall-bars and bars operation; health and beauty care; medical care and assistance services for fitness and sports people; operation of canteens; catering; operation of restaurants, bars and cafés; physiotherapeutical services; services of beauty and combing salons; education consultancy; sauna and steam baths; sport and health consulting.

3 Produits de parfumerie; produits de soins corporels et esthétiques.

5 Balsamiques à usage médical; bandages à usage médical; bandages élastiques pour la santé; additifs pour le bain à usage médical, sels de bain, préparations biologiques à usage médical; dépuratifs sanguins; produits chimiques à usage médical; produits de diagnostic à usage médical; aliments et boissons diététiques à usage médical; substances diététiques à usage médical; drogues à usage médical; élixirs (produits pharmaceutiques); préparations enzymatiques pour produits pharmaceutiques; produits pour la condition physique, à savoir produits pharmaceutiques pour soins de santé; hormones à usage médical; boissons médicales; compléments médicaux pour sportifs; médicaments; boues pour le bain et bains oxygénés; compléments nutritifs compris dans cette classe; produits pharmaceutiques; produits pour soins de santé; bandes magnétiques à usage médical; calmants.

25 Articles de bain, à savoir costumes de bain, maillots de bain, peignoirs, bonnets de bain et chaussures de bain; articles de chapellerie; vestes; vêtements de dessus et sous-vêtements; articles d'habillement; chaussures; chaussettes; vêtements de sport; sweat-shirts; tee-shirts.

28 Articles et équipements de sport et de condition physique et leurs éléments.

32 Boissons sans alcool, notamment comme compléments alimentaires; préparations pour la confection de boissons.

35 Publicité; assistance à la direction d'entreprises commerciales; assistance à l'exploitation et la gestion de centres d'entraînement et de culture physique et de rééducation orthopédique; courtage en matière d'abonnement à des journaux; conseil commercial relatif à l'organisation et l'exploitation de clubs de santé; systématisation d'informations dans des bases de données informatiques et sur l'Internet; conseil en matière d'organisation et de direction d'entreprises; conseil en gestion d'entreprises; réalisation d'estimations d'en-

treprises; établissement de prévisions économiques; démonstration de produits à des fins publicitaires; prise de décisions en matière commerciale; distribution d'échantillons et de matériel publicitaires; distribution d'informations à caractère commercial; reproduction de documents; conseil économique; réalisation de ventes aux enchères; réalisation de transcriptions; gestion informatique de fichiers; franchisage, à savoir conseil professionnel en gestion d'entreprise; location d'espaces et de matériel publicitaires; listage d'analyses de prix de revient; gestion d'hôtels; services de mannequins à des fins publicitaires; étude de marchés; recherche de marchés; organisation de salons à des fins commerciales et publicitaires; exploitation d'agences d'import-export; exploitation de centres d'entraînement et de culture physique; organisation de foires et d'expositions à des fins commerciales et publicitaires; agences de placement de personnel; conseil en gestion du personnel; recrutement de personnel; assistance à la gestion d'entreprise; sondages d'opinions; relations publiques; publication de slogans publicitaires; publication de statistiques; promotion des ventes; recherches à caractère commercial dans des bases de données et sur l'Internet; services d'agences de publicité; diffusion d'annonces publicitaires; informations à caractère commercial concernant des systèmes; mise à jour de matériel publicitaire; expertises commerciales; composition d'étalages.

41 Etablissements d'aérobic et de danse; formation de base et supérieure; instruction axée sur la démonstration d'exercices pratiques; formation de moniteurs de mise en condition physique, d'instructeurs et de personnel de centres d'entraînement et de culture physique ou de rééducation orthopédique ainsi que pour l'utilisation d'appareils individuels et d'équipements correspondants; enseignement des soins corporels et esthétiques; divertissement; contrôles de l'enseignement dispensé; transmission de réunions en direct; production cinématographique et télévisuelle; directives concernant l'entraînement individuel et des exercices individuels de mise en condition physique; entraînement dans des gymnases et des centres de mise en condition physique; clubs de santé, de sport et de mise en condition physique; éducation en matière de santé et de condition physique; instruction et enseignement en matière de condition physique; équipements de loisirs; gestion de clubs de mise en condition physique, de santé et de sport; organisation et tenue de séminaires et d'ateliers; organisation et tenue de manifestations sportives; exploitation de clubs (instruction ou maintenance); exploitation de camps de sport; organisation de concours à caractère éducatif et de divertissement; organisation d'expositions à vocation culturelle ou pédagogique; organisation et tenue de conférences, congrès et symposiums; publication de livres et de magazines; publication de textes (à l'exception des slogans publicitaires); cours par correspondance; enseignement par correspondance; location et utilisation d'établissements de mise en condition physique, de santé et de sport; services de loisirs; exploitation d'établissements sportifs et de mise en condition physique; établissements de squash; mise à disposition d'établissements, d'espaces et d'équipements destinés à des clubs de sport, de gymnastique, de culturisme, de santé et de mise en condition physique; mise à disposition de centres de rétablissement et de centres de loisirs; mise à disposition de bassins de natation; chronométrage lors de manifestations sportives; entraînement de rééducation.

42 Gestion et exploitation de droits de propriété intellectuelle; conseil en matière de mobilier et d'équipement pour clubs de santé et de mise en condition physique; conseil en matière de rééducation physique, condition physique, gymnastique et physiothérapie pour patients; conseil concernant l'exploitation de clubs de santé, à l'exception des conseils commerciaux; création et mise en place de pages d'accueil et de portails Internet; conseils diététiques et nutritionnels; conseils économiques, techniques, d'organisation et de conception; restauration et hébergement d'hôtes; exploitation de divers types de bars; soins de santé et de beauté; services de soins et d'assistance médicaux pour la mise en condition physique et pour les sportifs; exploitation de cantines; restaura-

tion; exploitation de restaurants, bars et cafés; services de physiothérapie; services d'instituts de beauté et de salons de coiffure; conseils en matière d'éducation; saunas et bains de vapeur; conseils en matière de sport et de santé.

(822) AT, 23.01.2001, 193 403.

(300) AT, 01.08.2000, AM 5597/2000.

(831) BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) DK, FI, GB, NO, SE.

List limited to classes 5, 25, 41 and 42. / *Liste limitée aux classes 5, 25, 41 et 42.*

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **22.01.2001** **766 151**

(732) CLICKBORSA SIM - Società di Intermediazione Mobiliare S.p.A.
7, via Clerici, I-20100 Milano (IT).

(842) Società per azioni, Italie.

CLICKBORSA

(571) La marque est constituée du mot de fantaisie CLICKBORSA. / *The trademark consists of the fancy word CLICKBORSA.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; distribution de prospectus, d'échantillons; services d'abonnement à des journaux pour des tiers; conseils, informations ou renseignements d'affaires; comptabilité; reproduction de documents; bureaux de placement; gestion de fichiers informatiques; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; recueil de données dans un fichier central, promotion des ventes (pour des tiers); informations et conseils auprès des consommateurs sur un site Internet permettant de comparer les prix de produits et services et informations concernant des achats par Internet.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières, caisses de prévoyance; émission de chèques de voyage et de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeubles, transferts électroniques de fonds.

38 Télécommunications; agences de presse et d'informations, communications par terminaux d'ordinateurs, par moyens électroniques et informatiques, services de transmission d'informations par voie télématique, transmission d'informations contenues dans des banques de données; communications sur le réseau Internet, transmission de commandes d'achat sur le réseau Internet; services d'accès à des bases de données.

42 Services de location de temps d'accès à des bases de données; programmation pour ordinateurs, consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires, consultations en matière d'informatique.

35 *Advertising, business management, business administration; office functions; prospectus distribution, sample distribution; newspaper subscription services for third parties; business consulting, inquiries or information; accounting; document reproduction; employment agencies; computerized file management; organization of exhibitions for commercial or advertising purposes, compilation of information in a computer database, sales promotion (for third parties); consumer advice and information provided on an Internet site used for the comparison of prices for goods and services and information concerning purchases made over the Internet.*

36 *Insurance underwriting; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs, savings banks; issuing of travelers' checks and letters of credit; real estate appraisal; apartment house management, electronic transfer of funds.*

38 *Telecommunications; press and information agencies, communications via computer terminals, via electronic and computer means, telematic transmission of information, transmission of information taken from data banks; communications on the Internet, transmission of purchasing orders on the Internet; database accessing services.*

42 *Leasing access time to computer databases; computer programming, professional consultancy unrelated to business dealings, computer consulting services.*

(822) IT, 22.01.2001, 833929.

(300) IT, 20.09.2000, RM 2000 C 005604.

(831) MC.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

(151) **11.04.2001** **766 152**

(732) STEAG MicroTech GmbH
10, Carl-Benz-Strasse, D-72124 Pliezhausen (DE).

(842) GmbH.

KRONOS

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 7 Appareils et dispositifs mécaniques ainsi qu'installations de ces appareils et dispositifs pour la production de substrats semi-conducteurs, de disques de silicium, de tranches de silicium (wafers), de substrats pour affichages à cristaux liquides, d'affichages à cristaux liquides, de puces semi-conductrices et/ou de piles solaires; appareils ou dispositifs et installations de ces appareils et dispositifs pour la dessiccation, le nettoyage et/ou le traitement caustique de disques de silicium dans la production de puces semi-conductrices ainsi qu'appareils de traitement par voie humide et les dispositifs correspondants, pour l'oxydation par de l'eau ozonisée ou ozone, pour l'oxydation par l'acide fluorhydrique ou chlorhydrique et pour l'enlèvement de particules dans un bain acide d'ammoniaque et de peroxyde d'hydrogène; dispositifs pour le nettoyage utilisant le nitrogène, des vapeurs d'alcool et/ou leurs mélanges.

11 Dispositifs pour la dessiccation et pour le traitement par voie humide de substrats semi-conducteurs, de disques de silicium, de tranches de silicium (wafers), de substrats pour affichages à cristaux liquides, de puces semi-conductrices et/ou de piles solaires, ainsi que de leurs surfaces.

37 Travaux d'installation et d'entretien des produits cités dans les classes 7 et 11.

7 *Mechanical apparatus and devices as well as installations for such apparatus and devices used for the production of semiconductor substrates, silicon disks, silicon wafers, substrates for liquid crystal displays, liquid crystal displays, semi-conductor chips and/or solar batteries; apparatus or devices and installations for such apparatus and devices used for drying, cleaning and/or caustic treatment of silicon disks in the production of semiconductor chips as well as apparatus for wet treatment and corresponding devices, for oxidation by ozonized water, for oxidation by hydrofluoric or hydrochloric acid and for particle removal in a bath of ammoniac acid and hydrogen peroxide; devices for cleaning using nitrogen, alcohol vapors and/or mixes thereof.*

11 *Devices used for drying and wet treatment of semiconductor substrates, silicon disks, silicon wafers, substrates for liquid crystal displays, semi-conductor chips and/or solar batteries, as well as their surfaces.*

37 *Installation and maintenance work for the products listed in classes 7 and 11.*

(822) DE, 19.12.2000, 300 84 582.0/07.

(300) DE, 17.11.2000, 300 84 582.0/07.

(831) BX, FR, IT.

(832) GB, JP.
(527) GB.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 153**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ВИБРОЦИЛ

(531) 28.5.
(561) VIBROCIL en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489246.
(300) CH, 22.08.2001, 489246.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UA, UZ.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 154**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ЗАДИТЕН

(531) 28.5.
(561) ZADITEN en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489247.
(300) CH, 22.08.2001, 489247.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UZ.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 155**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ГЛИВЕНОЛ

(531) 28.5.
(561) GLYVENOL en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489256.
(300) CH, 22.08.2001, 489256.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 156**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ЭКСЕЛОН

(531) 28.5.
(561) EXELON en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489257.
(300) CH, 22.08.2001, 489257.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 157**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ДИГИДЕРГОТ

(531) 28.5.
(561) DIHYDERGOT en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489258.
(300) CH, 22.08.2001, 489258.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, UA, UZ, VN.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 158**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

ДИГОКСИН

(531) 28.5.
(561) DIGOXIN en écriture cyrillique.
(511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*
(822) CH, 22.08.2001, 489259.
(300) CH, 22.08.2001, 489259.
(831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
(832) GE.
(580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 159**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ТЕГРЕТОЛ

- (531) 28.5.
 (561) TEGRETOL en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 (822) CH, 22.08.2001, 489248.
 (300) CH, 22.08.2001, 489248.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UA, UZ.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 160**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ТАВЕГИЛ

- (531) 28.5.
 (561) TAVEGYL en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489249.
 (300) CH, 22.08.2001, 489249.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 161**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

НОРПРОЛАК

- (531) 28.5.
 (561) NORPROLAC en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489251.
 (300) CH, 22.08.2001, 489251.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 162**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ПАРЛОДЕЛ

- (531) 28.5.
 (561) PARLODEL en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489250.
 (300) CH, 22.08.2001, 489250.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 163**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

МИАКАЛЬЦИК

- (531) 28.5.
 (561) MIACALCIC en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489253.
 (300) CH, 22.08.2001, 489253.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 164**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

НЕОМИГРАН

- (531) 28.5.
 (561) NEOMIGRAN en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489252.
 (300) CH, 22.08.2001, 489252.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 165**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ЛЮДИОМИЛ

- (531) 28.5.
 (561) LUDIOMIL en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 (822) CH, 22.08.2001, 489254.
 (300) CH, 22.08.2001, 489254.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (580) 25.10.2001

- (151) **19.09.2001** **766 166**
 (732) Novartis AG
 CH-4002 Bâle (CH).
 (750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002
 Bâle (CH).

ЛЕПОНЕКС

- (531) 28.5.
 (561) LEPONEX en écriture cyrillique.
 (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical preparations.*
 (822) CH, 22.08.2001, 489255.
 (300) CH, 22.08.2001, 489255.
 (831) AM, BG, BY, KG, KZ, RU, TJ, UA, UZ.
 (832) GE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.07.2001** **766 167**
 (732) Buttress B.V.
 100, Vleutensevaart, NL-3532 AD Utrecht (NL).

SPARKLING SUN

- (511) 3 Savons, gel pour la douche et le bain, produits moussants pour la douche et le bain, parfumerie, cosmétiques; huiles essentielles; lotions pour les cheveux et produits cosmétiques pour le soin des cheveux, shampooings; dentifrices; sels, huiles et autres produits non médicinaux pour la douche et le bain; eaux de toilette; eau de Cologne, crèmes, poudres, lotions, laits et huiles cosmétiques pour le soin et le nettoyage de la peau, du corps, des mains et des pieds; désodorisants et produits de toilette contre la transpiration à usage personnelle; talc pour la toilette; produits avant-rasage et produits après-rasage; crème à raser, mousse à raser, gel de rasage et mousse de rasage; produits cosmétiques pour le bronzage de la peau; produits cosmétiques pour protéger la peau contre les effets nuisibles du soleil; produits cosmétiques pour protéger la peau contre les coups de soleil.

- (822) BX, 18.05.2001, 690053.
 (300) BX, 18.05.2001, 690053.
 (831) AT, CH, DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.07.2001** **766 168**
 (732) Buttress B.V.
 100, Vleutensevaart, NL-3532 AD Utrecht (NL).

COCONUT SUNRISE

- (511) 3 Savons, gel pour la douche et le bain, produits moussants pour la douche et le bain, parfumerie, cosmétiques; huiles essentielles; lotions pour les cheveux et produits cosmétiques pour le soin des cheveux, shampooings; dentifrices; sels, huiles et autres produits non médicinaux pour la douche et le bain; eaux de toilette; eau de Cologne, crèmes, poudres, lotions, laits et huiles cosmétiques pour le soin et le nettoyage de la peau, du corps, des mains et des pieds; désodorisants et produits de toilette contre la transpiration à usage personnelle; talc pour la toilette; produits avant-rasage et produits après-rasage; crème à raser, mousse à raser, gel de rasage et mousse de rasage; produits cosmétiques pour le bronzage de la peau; produits cosmétiques pour protéger la peau contre les effets nuisibles du soleil; produits cosmétiques pour protéger la peau contre les coups de soleil.

- (822) BX, 18.05.2001, 690052.
 (300) BX, 18.05.2001, 690052.
 (831) AT, CH, DE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.08.2001** **766 169**
 (732) KTH & SU Holding I Samverkan AB
 Frescati hagväg 16B, SE-104 05 Stockholm (SE).
 (842) limited company.



- (531) 2.1; 26.4; 27.5.
 (511) 35 Brokerage services, namely mediation of IT-based commissioned education through procuring such educations to forward to third party.
 41 Education, including IT-based commissioned education.
 35 *Courtage, notamment services d'intermédiaire concernant l'enseignement sur commande dispensé à des tiers dans le domaine des technologies de l'information.*
 41 *Enseignement, notamment enseignement sur commande dans le domaine des technologies de l'information.*

- (821) SE, 27.06.2001, 01-04160.
 (300) SE, 27.06.2001, 01-04160.
 (832) CZ, EE, HU, LV, PL, RU.
 (580) 25.10.2001

- (151) **24.09.2001** **766 170**
 (732) Nordic Gym i Bollnäs AB
 Varpnäsavägen 24 B, SE-821 50 BOLLNAS (SE).
 (842) Private company, Sweden.

CARETAKER

- (531) 27.5.

(511) 41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

41 *Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.*

(821) SE, 28.03.2001, 01-02087.

(300) SE, 28.03.2001, 01-02087.

(832) AT, BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IT, NO, PT, RU.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

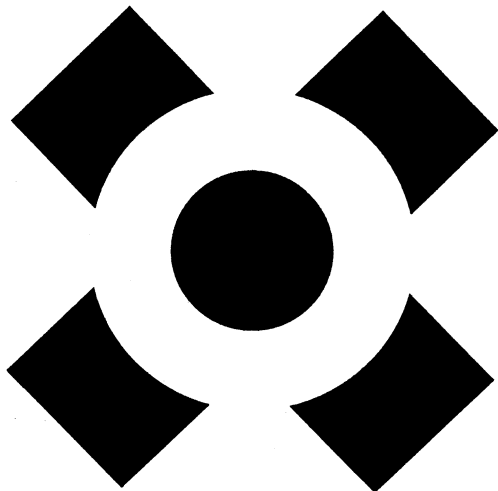
(151) **24.09.2001**

766 171

(732) Nordic Gym i Bollnäs AB

Varnäsavägen 24B, SE-821 50 BOLLNÄS (SE).

(842) Private company, Sweden.



(531) 24.13; 26.1.

(511) 28 Gymnastic and sporting articles not included in other classes.

35 Customer information when selling health food products.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

28 *Articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes.*

35 *Informations à la clientèle concernant la vente de produits diététiques.*

41 *Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.*

(821) SE, 28.03.2001, 01-02086.

(300) SE, 28.03.2001, 01-02086.

(832) AT, BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IT, NO, PT, RU.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001**

766 172

(732) NIKO, naamloze vennootschap

40, Industriepark West, B-9100 SINT-NIKLAAS (BE).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments électriques, électroniques, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs; commutateurs; interrupteurs; dispositifs de commande automatique; tous ces appareils et instruments étant destinés également à des systèmes domotiques.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires, tous ces appareils et instruments étant destinés également à des systèmes domotiques.

42 Etablissement de plans et conseils en matière de construction; services de jardinistes, de décorateurs paysagistes, d'architectes et d'ingénieurs; programmation pour ordinateurs; location d'appareillage pour le traitement de l'information.

(822) BX, 07.03.2001, 691162.

(300) BX, 07.03.2001, 691162.

(831) SK.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001**

766 173

(732) GIOCHI PREZIOSI S.P.A.

Via Camperio, 9, I-20123 MILANO (IT).

RACING BOX

(571) La marque consiste dans le mot RACING BOX; la marque pourra être utilisée en n'importe quelle couleur, combinaison de couleurs ou sorte de caractère.

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; programmes d'ordinateurs enregistrés.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

(822) IT, 07.09.2001, 851280.
 (300) IT, 11.05.2001, MI2001C005220.
 (831) DE, FR.
 (580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 174**
 (732) SALOMON S.A.
 Lieudit La Ravoire, F-74370 METZ-TESSY (FR).
 (750) SALOMON S.A., F-74996 ANNECY CEDEX 9 (FR).

SYNCHROMOTION

(541) caractères standard.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, bagages et sacs, à savoir sacs de voyage, sacs à dos, à main, sacs à porter à la ceinture, musettes (sacs), sacs à chaussures, sacs d'alpinistes, d'écoliers, sacs à roulettes, sacoches à outils (vide), sacs-housses pour vêtements (pour le voyage), tous ces sacs pouvant être en cuir, simili ou toile, sangles en cuir, porte-monnaie (vide) non en métaux précieux.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie, vêtements de sport (à l'exception de ceux de plongée) à savoir de ski, de montagne, de tennis et de vélo, vêtements de duvet, guêtres à neige, survêtements, imperméables, gants (habillement), moufles, surmoufles, bonnets, bandeaux pour la tête (habillement), casquettes, visières (chapellerie), ceintures (habillement), combinaisons de skis, parkas, anoraks, chemises, polos, tee-shirts, shorts, jupes, sweat-shirts, bermudas, débardeurs, coupe-vent (habillement), chaussettes, articles chaussants en particulier bottes, chaussures de randonnée, de randonnée légère, de montagne, de tennis, de vélo, de loisirs, chaussures de ski ou d'après-ski, chaussures de surf, leurs chaussons intérieurs et leurs renforts, surbottes, chaussures et chaussons (sans les patins) pour la pratique du patinage, semelles internes et externes, cales de semelle, patins d'usure, embouts de semelles avant et arrière.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis), à savoir skis de neige et nautiques, planches pour le surf, fixations de ski et de surf, bâtons de ski, rondelles, poignées et dragonnes pour bâtons, carres de ski, câbles pour attacher les skis ou les chaussures aux skis, freins de ski, plaques antifrictions pour fixations de ski, patins à glace, luges, traîneaux (articles de sport), raquettes, housses à skis, à fixations, cales d'inclinaison des chaussures ou des fixations sur les skis ou patins, talonnières, butées de ski, spatules et protège spatules pour skis, piquets et portes de slalom, farts, clubs et cannes de golf, sacs de golf, ballons, balles de jeu, notamment de golf et de tennis, crosses de golf et hockey et leurs étuis, protège-genoux et protège-coudes (articles de sport), racloirs pour skis, raquettes de tennis, housses à raquettes, planche à roulettes, patins à roulettes et parties constitutives de patins à roulettes à savoir freins, garniture pour freins, chassis pour roues de patins à roulettes, roues pour patins à roulettes; rembourrage de protection pour habillement de sport, à savoir coudières, genouillères, protections de poignets avec ou sans gants; cerfs-volants.

(822) FR, 15.02.2001, 01 3 083 917.
 (300) FR, 15.02.2001, 01 3 083 917.
 (831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, RO, RU, SK, UA.
 (580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 175**
 (732) SALOMON S.A.
 Lieudit La Ravoire, F-74370 METZ-TESSY (FR).
 (750) SALOMON S.A., F-74996 ANNECY CEDEX 9 (FR).

KALITAN

(571) Nominale.

(541) caractères standard.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, bagages et sacs, à savoir sacs de voyage, sacs à dos, à main, sacs à porter à la ceinture, musettes (sacs), sacs à chaussures, sacs d'alpinistes, d'écoliers, sacs à roulettes, sacoches à outils (vide), sacs-housses pour vêtements (pour le voyage), tous ces sacs pouvant être en cuir, simili ou toile, sangles en cuir, porte-monnaie (vide) non en métaux précieux.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie, vêtements de sport (à l'exception de ceux de plongée) à savoir de ski, de montagne, de tennis et de vélo, vêtements de duvet, guêtres à neige, survêtements, imperméables, gants (habillement), moufles, surmoufles, bonnets, bandeaux pour la tête (habillement), casquettes, visières (chapellerie), ceintures (habillement), combinaisons de skis, parkas, anoraks, chemises, polos, tee-shirts, shorts, jupes, sweat-shirts, bermudas, débardeurs, coupe-vent (habillement), chaussettes, articles chaussants en particulier bottes, chaussures de randonnée, de randonnée légère, de montagne, de tennis, de vélo, de loisirs, chaussures de ski ou d'après-ski, chaussures de surf, leurs chaussons intérieurs et leurs renforts, surbottes, chaussures et chaussons (sans les patins) pour la pratique du patinage, semelles internes et externes, cales de semelle, patins d'usure, embouts de semelles avant et arrière.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis), à savoir skis de neige et nautiques, planches pour le surf, fixations de ski et de surf, bâtons de ski, rondelles, poignées et dragonnes pour bâtons, carres de ski, câbles pour attacher les skis ou les chaussures aux skis, freins de ski, plaques antifrictions pour fixations de ski, patins à glace, luges, traîneaux (articles de sport), raquettes, housses à skis, à fixations, cales d'inclinaison des chaussures ou des fixations sur les skis ou patins, talonnières, butées de ski, spatules et protège spatules pour skis, piquets et portes de slalom, farts, clubs et cannes de golf, sacs de golf, ballons, balles de jeu, notamment de golf et de tennis, crosses de golf et hockey et leurs étuis, protège-genoux et protège-coudes (articles de sport), racloirs pour skis, raquettes de tennis, housses à raquettes, planche à roulettes, patins à roulettes et parties constitutives de patins à roulettes à savoir freins, garniture pour freins, chassis pour roues de patins à roulettes, roues pour patins à roulettes; rembourrage de protection pour habillement de sport, à savoir coudières, genouillères, protections de poignets avec ou sans gants; cerfs-volants.

(822) FR, 15.02.2001, 01 3 083 918.
 (300) FR, 15.02.2001, 01 3 083 918.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RO, RU, UA.
 (580) 25.10.2001

(151) **21.09.2001** **766 176**
 (732) GLÉMAIN Gérard
 25, Avenue de la Libération, F-91450 SOISY SUR SEINE (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.1; 26.4; 27.5; 29.1.
 (511) 36 Services de cartes de réduction pour salons de coiffure, n'impliquant pas les services d'agents financiers.
 (822) FR, 21.08.2000, 00 3 047 531.
 (831) BX, CH.
 (580) 25.10.2001

- (151) **17.09.2001** **766 177**
 (732) EXCLUSIVAS RIMAR, S.L.
 Polígono Industrial Pla de Vallonga, Parcela 102, Nave 3, E-03112 ALICANTE (ES).

CARESS

- (541) caractères standard.
 (511) 5 Compresses; produits pharmaceutiques, vétérinaires, bandages, culottes, ceintures ou tampons pour la menstruation; produits diététiques à usage médical et aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles; fongicides et herbicides, spécialement coton à usage médical, sparadrap, protège-slips (produits hygiéniques) et désinfectants à usage hygiénique.
 (822) ES, 20.02.1992, 1.503.330.
 (831) DE, DZ, FR, MA, PT, RU.
 (580) 25.10.2001

- (151) **20.09.2001** **766 178**
 (732) QUIMICA DE MUNGUIA, S.A. (QUIMUNSA)
 Barrio de Zabalongo, 44, E-48100 MUNGUIA (Vizcaya) (ES).
 (842) Société Anonyme, ESPAGNE.

MURIBROM

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Insecticides et raticides.
 5 *Insecticides and rat poisons*.
 (822) ES, 04.06.1993, 1.721.880.
 (831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT, MA, PT.
 (832) GB, GR, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **05.09.2001** **766 179**
 (732) JOSÉ MARIA ASTILLEROS JIMÉNEZ
 JESÚS GÓMEZ HERNÁNDEZ
 C/ Río Tajo, n° 12-6°D, E-28923 ALCORCÓN-MADRID (ES).

ROTTWEILER

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.
 (822) ES, 05.03.2001, 2342283.
 (831) BX, DE, FR, IT, PT.
 (580) 25.10.2001

- (151) **10.08.2001** **766 180**
 (732) BEDELCO, société privée
 à responsabilité limitée
 Rue du Mont 294, B-4820 Dison (BE).

TERRAGOM

- (511) 17 Caoutchouc, notamment caoutchouc sous forme de déchiquetures ou de granulats.
 19 Matériaux non métalliques pour travaux de remblai.
 40 Traitement de matériaux non métalliques.
 (822) BX, 19.06.2001, 688550.
 (300) BX, 19.06.2001, 688550.
 (831) DE, FR.
 (580) 25.10.2001

- (151) **21.05.2001** **766 181**
 (732) COALZA, S.L.
 C/ Río Tinto, 24, E-46012 VALENCIA (ES).

coalza

- (531) 27.5.
 (511) 7 Machines et machines-outils; machines pour l'emballage; machines à envelopper; machines pour l'emballage; machines distributrices de ruban adhésif.
 35 Services d'importation, exportation, promotion, représentation et exclusivité de tout type de machines pour l'emballage, l'emballage et le pesage, ainsi que tout type d'accessoires et compléments pour ces machines; organisation d'expositions à des fins commerciales ou publicitaires.
 39 Services de stockage, distribution et transport de tout type de machines pour l'emballage, l'emballage et le pesage, ainsi que tout type d'accessoires et compléments pour ces machines; informations en matière de stockage et de transport.
 (822) ES, 05.07.1999, 2206225; 06.09.1999, 2206226; 06.09.1999, 2206227.
 (831) DZ.
 (580) 25.10.2001

(151) 31.05.2001 766 182**(732) CEI - COMPANHIA DE EQUIPAMENTOS INDUSTRIAIS, LDA**

Complexo Industrial Carlos Quintinhas, Rua do Progresso, Camarões, P-2715-251 ALMARGEM DO BISPO (PT).

SINTEX JET**(541)** caractères standard.**(511)** 7 Machines et appareils de coupe par jet d'eau avec bec de coupe.**(822)** PT, 25.05.2001, 353 153.**(300)** PT, 31.01.2001, 353 153.**(831)** DE, ES, FR, IT.**(580)** 25.10.2001**(151) 02.08.2001 766 183****(732) EPILOG**

8, Place du Ponceau, F-95000 CERGY (FR).

(842) Société à Responsabilité Limitée, FRANCE.**EPITHETE****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 42 Programmation pour ordinateurs pour des logiciels de gestion de propriété industrielle.42 *Computer programming for industrial property management software.***(822)** FR, 21.03.1993, 95 564 170.**(831)** AT, BX, CH, CN, DE, ES, IT, PT, RO, RU.**(832)** AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG.**(527)** GB, SG.**(580)** 25.10.2001**(151) 16.07.2001 766 184****(732) DAIFUKU CO., LTD.**

2-11, Mitejima 3-chome, Nishiyodogawa-ku, Osaka-shi, Osaka-fu 555-0012 (JP).

ZIP STOCKER

(511) 7 Acetylene cleaning apparatus; adhesive bands for pulleys; adhesive tape dispensers (machines); aerated beverages making machines; aerated water making apparatus; aerating pumps for aquaria; aerators; aeronautical engines; aeroplane engines; agitators; agricultural elevators; agricultural implements other than hand-operated; agricultural machines; air condensers; air cushion devices for moving loads; engines for air cushion vehicles; air pumps (garage installations); air suction machines; alternators; anti-friction bearings for machines; anti-friction pads for machines; anti-pollution devices for motors and engines; aprons (parts of machines); atomisers (machines); automatic grappels for marine purposes; axles for machines; ball rings for bearings; ball-bearings; bearing brackets for machines; bearings (parts of machines); bearings for transmission shafts; beaters, electric, beating machines; apparatus for drawing up beer under pressure; beer pumps; bellows (machines); belt conveyors; belts for conveyors; belts for machines; belts for motors and engines; bending machines; beverage preparation machines, electromechanical; bicycle dynamos; binding apparatus for hay; blade sharpening (stropping) machines; blenders, electric, for household purposes; blowing engines; blowing machines for exhaustion of dust, etc.; blowing machines for the compression, exhaustion and transport of ga-

ses; blowing machines for the compression, sucking and carrying of grain; bobbins for weaving looms; machine boiler scale collectors; boiler tubes (parts of machines); bookbinding apparatus and machines for industrial purposes; bottle capping machines; bottle filling machines; bottle sealing machines; bottle stoppering machines; boxes for matrices (printing); braiding machines; brake linings other than for vehicles; brake segments other than for vehicles; brake shoes other than for vehicles; bread cutting machines; brewing machines; brushes (parts of machines); brushes, electrically operated; bulldozers; butter machines; calenders; can openers, electric; capstans; carbon brushes (electricity); carburetter feeders; carburetters; card clothing (parts of carding machines); carding machines; machines and apparatus for carpet shampooing (electric); carriage aprons; carriages for knitting machines; cartridges for filtering machines; catalytic converters; centrifugal machines; centrifugal mills; centrifugal pumps; centrifuges (machines); chaff cutter blades; chaff cutters; chain saws; chisels for machines; chucks (parts of machines); churns; cigarette machines for industrial purposes; cinder sifters (machines); clack valves (parts of machine); clippers (machines); clutches other than for land vehicles; coalcutting machines; coffee grinders, other than hand operated; coin-operated washing machines; colour-washing machines; compressed air engines; compressed air guns for the extrusion of mastics; compressed air machines; compressed air pumps; compressors (machines); compressors for refrigerators; concrete mixers (machines); condensing installations; connecting rods for machines, motors and engines; conveyors (machines); cord making machines; corn husking machines; couplings other than for land vehicles; cowlings (parts of machines); cranes (lifting and hoisting apparatus); crank shafts; crankcases for machines, motors and engines; cranks (parts of machines); cream/milk separators; domestic crushers/grinders, electric; crushing machines; cultivators (machines); current generators; curtain drawing devices, electrically operated; cutters (machines); cutting blow pipes, gas-operated; cutting machines; cylinder heads for engines; cylinders for machines; cylinders for motors and engines; dairy machines; darning machines; dashpot plungers (parts of machines); de-aerators for feedwater; derricks; die-cutting and tapping machines; die-stamping machines; diggers (machines); dishwashers; disintegrators; garbage (waste) disposals, ditchers (ploughs); drain cocks; apparatus for dressing; drill chucks (parts of machines); drilling bits (parts of machines); drilling heads (parts of machines); drilling machines; drilling rigs (floating or non floating); electric hand drills; driving chains other than for land vehicles; driving motors other than for land vehicles; drying machines; dyeing machines; dynamo belts; dynamo brushes; dynamos; earth moving machines; edible pastes making machines; electric hammers; elevating apparatus; elevator belts; elevator chains (parts of machines); elevators (lifts); embossing machines; emergency power generators; engines for boats; engines, other than for land vehicles; engraving machines; escalators; excavators; exhausts for motors and engines; expansion tanks (parts of machines); extractors for mines; fan belts for motors and engines; fans for motors and engines; fans for the compression, sucking and carrying of grain; feeding apparatus for engine boilers; feedwater regulators; filling machines; filter presses; filtering machines; filters (parts of machines or engines); filters for cleaning cooling air (for engines); fittings for engine boilers; fleshing machines; flour mill machines; flour mills; flues for engine boilers; fodder presses; food preparation machines, electromechanical; food processors (electric); forge bellows; foundry machines; free wheels other than for land vehicles; friezing machines; fruit presses, electric, for household purposes; fuel conversion apparatus for internal combustion engines; fuel economisers for motors and engines; garbage disposals; gasifiers; gear boxes other than for land vehicles; gears for weaving looms; gears, other than for land vehicles; generators of electricity, glass working machines; glaziers' diamonds (parts of machines); glow plugs for diesel engines; glue guns, electric; blowing machines or fans for the compression, sucking and carrying of grain; grain husking ma-

chines; grain separators; grating machines for vegetables; grease boxes (parts of machines); grease rings (parts of machines); grinding machines; grindstones (parts of machines); guns (tools using explosives); hand-held tools, mechanically operated; handling apparatus for loading and unloading; hangers (parts of machines); harrows; harvesting machines; haulage apparatus (mining); heel-making machines; hemming machines; hoists; holding devices for machine tools; hoppers (mechanical discharging); hosiery looms; hydraulic engines and motors; hydraulic turbines; igniting devices for internal combustion engines; igniting magnetos; igniting magnetos for engines; incubators for eggs; injectors for engines; inking apparatus for printing machines; ironing machines; jacks (machines); jet engines other than for land vehicles; joints (parts of engines); journal boxes (parts of machines); journals (parts of machines); kitchen machines, electric; kneading machines; knitting machines; knives for mowing machines; labellers (machines); lace making machines, lasts for shoes (parts of machines); lathes (machine tools); lawnmowers (machines); leather paring machines; leather-working machines; lift belts; lifting apparatus; lifts (other than ski-lifts); loading ramps; loom shafts; looms; machine fly-wheels; machine wheelwork; machines for the textile industry, apparatus for machining; mangles; exhaust manifold of engines; matrices for use in printing; meat choppers (machines); meat mincers (machines); metal drawing machines; metalworking machines; milking machines; milling machines; mills (machines); mills for household purposes (other than hand-operated); millstones; mine borers; mineral water making machines; mineworking machines; mixers (machines); mixing machines; molding machines; molds (parts of machines); mortising machines; motors for boats; motors, electric, other than for land vehicles; motors, other than for land vehicles; moving staircases (escalators); mowing and reaping machines; mud catchers and collectors (machines); net hauling machines (fishing); nut-tapping machines; oil refining machines; ore treating machines; packaging machines; packing machines; painting machines; paper feeders (printing); paper machines; papermaking machines; paring machines; parquet wax-polishers, electric; pedal drives for sewing machines; peeling machines; pepper mills other than hand-operated; piston segments; pistons (parts of machines or engines); pistons for cylinders; pistons for engines; planing machines; ploughs; ploughshares; plunger pistons; pneumatic hammers; pneumatic transporters; pneumatic tube conveyors; machines and apparatus for polishing (electric); potters' wheels; power hammers; presses; presses (machines for industrial purposes); pressing machines (to make satin-like); pressure reducers (parts of machines); pressure regulators (parts of machines); pressure valves (parts of machines); printing cylinders; printing machines; printing machines for use on sheet metal; printing plates; printing presses; printing rollers for machines; propulsion mechanisms other than for land vehicles; pulleys; pulverisers (machines); pump diaphragms; pumps (machines); pumps (parts of machines, engines or motors); pumps for heating installations; punches for punching machines; punching machines; rack and pinion jacks; radiators (cooling) for motors and engines; rail-laying machines; railroad constructing machines; rakes for raking machines; raking machines; rammers (machines); rams (machines); reapers; reapers and binders; reapers and threshers; reduction gears other than for land vehicles; reeling apparatus, mechanical; reels for weaving looms; rinsing machines; road making machines; road rollers; road sweeping machines (self propelled); roller bearings; roller bridges; rolling mill cylinders; rolling mills; root slicers (machines); rotary printing presses; satinizing machines; sausage machines; saw benches (parts of machines); saws (machines); scissors, electric; sealing joints (parts of engines); sealing machines for industrial purposes; self-oiling bearings; separators; sewage pulverizers; sewing machines; shaft couplings (machines); sharpening machines; sharpening wheels (parts of machines); sheaf-binding machines; shears, electric; shock absorber plungers (parts of machines); shoe lasts (parts of machines); shoe polishers, electric; shovels, mechanical; shredders (machines) for industrial

use; shuttles (parts of machines); sieves (machines or parts of machines); sifters; sifting installations; sifting machines; silencers for motors and engines; sizing machines; slide rests (parts of machines); sliders for knitting machines; slides for knitting machines; smoothing presses; soldering apparatus, gas-operated; soldering blow pipes, gas-operated; soldering irons, gas-operated; sorting machines for industry; sowers (machines); sparking plugs for internal combustion engines; speed governors for machines, engines and motors; spin driers; spinning frames, spinning machines; spinning wheels; spray guns for paint; spraying machines; springs (parts of machines); stalk separators (machines); stamping machines; starters for motors and engines; stators (parts of machines); steam engine boilers; steam engines; steam/oil separators; steamrollers; stereotype machines; stitching machines; stone working machines; stropping machines; stuffing boxes (parts of machines); suction cups for milking machines; sugar making machines; superchargers; superheaters; swaging machines; tables for machines; tambours for embroidery machines; taps (parts of machines, engines or motors); tarring machines; teat cups for milking machines; tedding machines; threading machines; threshing machines; tilt hammers; tin openers, electric; tobacco processing machines; torque converters other than for land vehicles; transmission chains other than for land vehicles; transmission shafts (other than for land vehicles); transmissions for machines; transmissions, other than for land vehicles; trash compacting machines; trimming machines; truck lifts; trueing machines; trussing apparatus for hay; turbines other than for land vehicles; turbocompressors; turf removing ploughs; turnip cutters (machines); tympan (parts of printing presses); type-setting machines (photocomposition); type-setting machines (printing); typesetting machines; typographic machines; typographic presses; universal joints (cardan joints); vacuum cleaner attachments for disseminating perfumes and disinfectants; vacuum cleaner hoses; vacuum cleaners; vacuum pumps (machines); valves (parts of machines); vehicle washing installations; vibrators (machines) for industrial use; vulcanisation apparatus; waggon lifts; washing installations for vehicles; washing machines; washing machines (laundry); waste compacting machines; waste disposals; water-separators; watering machines for agricultural purposes; machines and apparatus for wax-polishing (electric); weaving looms; weeding machines; welding apparatus, gas-operated; welding machines, electric; whisks, electric, for household purposes; whitewashing machines; winches; wine presses; winnowers; woodworking machines; wrapping machines; wringing machines for laundry, automatic warehousing systems; sorting machines and apparatus for the loading and unloading of articles; power-driven rotary storage/retrieval installations and apparatus; power-driven sliding storage/retrieval installations and apparatus; power-driven mobile storage/retrieval installations and apparatus; palletizing robots; pallet washing machines; car mat washing machines; integrated circuit manufacturing machines and systems.

7 *Appareils pour la purification de l'acétylène; bandages adhésifs pour les poulies; distributeurs de ruban adhésif (machines); appareils pour la fabrication des boissons gazeuses; appareils pour la fabrication des eaux gazeuses; pompes d'aération pour aquariums; gazéificateurs; moteurs pour l'aéronautique; moteurs d'avions; agitateurs; élévateurs pour l'agriculture; instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; machines agricoles; condenseurs à air; dispositifs pour le déplacement de charges sur coussins d'air; moteurs de véhicules à coussin d'air; pompes à air (installations de garages); souffleries d'aspiration; alternateurs; paliers antifriction pour machines; coussinets antifriction pour machines; dispositifs antipollution pour moteurs; tabliers (parties de machines); pulvérisateurs (machines); grappins automatiques; arbres de machines; bagues à billes pour roulements; roulements à billes; chaises de paliers; coussinets (parties de machines); paliers pour arbres de transmission; batteurs électriques, machines à battre; appareils pour tirer la bière sous pression; pompes à bière; machines soufflantes; transporteurs à bande; courroies de transporteurs; courroies de machines;*

courroies pour moteurs; cintreuses; appareils électromécaniques pour la préparation de boissons; dynamos pour bicyclettes; botteuses; machines pour le repassage des lames; mélangeurs électriques à usage domestique; machines soufflantes; souffleries d'aspiration; souffleries pour la compression, l'aspiration et le transport des gaz; souffleries pour la compression, l'aspiration et le transport des grains; bobines de métiers à tisser; collecteurs d'incrustations pour chaudières de machines; tubes de chaudières (parties de machines); appareils et machines pour la reliure à usage industriel machines à capsuler les bouteilles; remplisseuses; machines à plomber les bouteilles; machines à boucher les bouteilles; cassettes pour matrices (imprimerie); machines à tresser; garnitures de freins autres que pour véhicules; segments de freins autres que pour véhicules; sabots de freins autres que pour véhicules; machines à couper le pain; machines de brasserie; brosses (parties de machines); brosses électriques; boteurs; machines à beurre; calandres; ouvre-boîtes électriques; cabestans; balais de charbon (électricité); alimentateurs pour carburateurs; carburateurs; garnitures de cardes cardes; cardes; shampooineuses (électriques) pour tapis et moquettes tabliers de machines; chariots pour machines à tricoter; cartouches pour machines à filtrer; convertisseurs catalytiques; centrifugeuses; moulins centrifuges; pompes centrifuges; centrifugeuses (machines); lames de hache-paille; hache-paille; scies à chaîne; ciseaux de machines; mandrins (parties de machines); barattes; machines à cigarettes; tamiseurs de cendres (machines); clapets de machines (parties de machines); tondeuses (machines); embrayages autres que pour véhicules terrestres; découpeurs de charbon; moulins à café autres qu'à main; machines à laver à prépaiement; machines pour le badigeonnage; moteurs à air comprimé; pistolets à air comprimé pour l'extrusion de mastics; machines à air comprimé; pompes à air comprimé; compresseurs (machines); compresseurs pour réfrigérateurs; malaxeurs de béton; installations de condensation; bielles de machines ou de moteurs; transporteurs; machines à cordonner; décortiqueurs de céréales; accouplements autres que pour véhicules terrestres; capots (parties de machines); grues (appareils de levage); arbres à manivelle; carters pour machines et moteurs; manivelles (organes de machines); écrémeuses; broyeurs ménagers électriques; broyeurs; cultivateurs (machines); générateurs de courant; dispositifs électriques à manoeuvrer les rideaux; coupeuses (machines); chalumeaux à découper à gaz; découpeuses; culasses de moteurs; cylindres de machines; cylindres de moteurs; machines pour la laiterie; machines à repaiser; pistons d'amortisseurs (parties de machines); désaérateurs [dégazeurs] d'eau d'alimentation; mâts de charge; taraudeuses; estampilleuses; arracheuses; lave-vaisselle; désintégrateurs; broyeurs d'ordures, fossiers (charrues); séparateurs d'eau; dresseuses; porte-forets (parties de machines); couronnes de forage (organes de machines); couronnes de sondage (parties de machines); foreuses; tours de forage (flottantes ou non flottantes); perceuses à main électriques; chaînes de commande autres que pour véhicules terrestres; machines motrices autres que pour véhicules terrestres; essoreuses; machines pour la teinture; courroies de dynamo; balais de dynamo; dynamos; machines pour les travaux de terrassement; machines pour la fabrication des pâtes alimentaires; marteaux électriques; appareils élévateurs; courroies d'élévateurs; chaînes d'élévateurs (parties de machines); élévateurs; gaufreuses; groupes électrogènes de secours; machines de bateaux; moteurs autres que pour véhicules terrestres; machines à graver; escaliers roulants; excavateurs; pots d'échappement pour moteurs; vases d'expansion (parties de machines); extracteurs; courroies de ventilateurs pour moteurs; ventilateurs pour moteurs; souffleries pour la compression, l'aspiration et le transport des grains; alimentateurs de chaudières de machines; régulateurs d'eau d'alimentation; machines à soutirer; filtres-presses; machines à filtrer; filtres (éléments de machines ou de moteurs); filtres pour le nettoyage de l'air de refroidissement pour moteurs; garnitures de chaudières de machines; écharneuses; machines pour la minoterie; moulins à blé; carneaux de chaudières de machines; presses à

fourrage; appareils électromécaniques pour la préparation d'aliments; robots de cuisine (électriques); soufflets de forge; machines de fonderie; roues libres autres que pour véhicules terrestres; ratineuses; presse-fruits électriques à usage ménager; convertisseurs de combustible pour moteurs à combustion interne; économiseurs de carburant pour moteurs; broyeurs d'ordures; gazéificateurs; boîtes de vitesses autres que pour véhicules terrestres; harnais de métiers à tisser; engrenages autres que pour véhicules terrestres; générateurs d'électricité, machines à travailler le verre; diamants de vitriers (parties de machines); bougies de préchauffage pour moteurs diesel; pistolets à colle, électriques; souffleries pour la compression, l'aspiration et le transport des grains; décortiqueurs de céréales; égreneuses; machines à râper les légumes; boîtes de graissage (parties de machines); bagues de graissage (parties de machines); broyeurs; meules à aiguiser (parties de machines); pistolets (outils à cartouches explosives); outils tenus à la main actionnés mécaniquement; appareils de manutention (chargement et déchargement); chaises pour machines; herse; moissonneuses; extracteurs exploitation minière; machines pour le talonnage; machines à ourler; monte-charge; porte-outils; trémières pour le déchargement mécanique; métiers pour bonneterie; moteurs hydrauliques; turbines hydrauliques; dispositifs d'allumage pour moteurs à explosion; magnétos d'allumage; magnétos d'allumage pour moteurs; incubateurs à oeufs; injecteurs pour moteurs; appareils encreurs; repasseuses; crics (machines); moteurs à réaction autres que pour véhicules terrestres; joints (pièces de moteurs); paliers de tourillons (parties de machines); tourillons; machines de cuisine électriques; pétrins mécaniques; tricoteuses; couteaux de faucheuses; étiqueteuses; dentellières, formes pour chaussures (parties de machines); tours (machines-outils); tondeuses à gazon (machines); doleuses; machines à travailler le cuir; courroies d'élévateurs; appareils de levage; ascenseurs; ponts de chargement; lames de métiers à tisser; métiers; volants de machines; rouages de machines; machines pour l'industrie textile, dresseuses; calandres; manifolds d'échappement pour moteurs; matrices d'imprimerie; hache-viande (machines); hache-viande; étireuses; machines à travailler les métaux; machines à traire; fraiseuses; moulins (machines); moulins à usage domestique autres qu'à main; meules de moulin; tarières de mines; appareils pour la fabrication des eaux minérales; machines pour l'exploitation des mines; mixeurs; malaxeurs; machines à moulurer; moules (parties de machines); mortaiseuses; moteurs de bateaux; moteurs électriques autres que pour véhicules terrestres; moteurs autres que pour véhicules terrestres; escaliers roulants (escaliers roulants); faucheuses; collecteurs de boue (machines); treuils pour la pêche; taraudeuses; machines de raffinage du pétrole; appareils pour le traitement des minerais; machines d'emballage; machines pour l'empaquetage; machines pour la peinture; margeurs (imprimerie); machines à papier; machines pour la fabrication du papier; mortaiseuses; cireuses à parquet électriques; commandes à pédale pour machines à coudre; éplucheuses; moulins à poivre (non actionnés manuellement); bagues de pistons; pistons (parties de machines ou de moteurs); pistons de cylindres; pistons de moteurs; raboteuses; charrues; socs; pistons d'amortisseurs; marteaux pneumatiques; transporteurs pneumatiques; installations pneumatiques de transport par tubes; machines et appareils à polir machines pour la pose des rails; machines pour la construction des voies ferrées; râteaux de râteleuses; râteleuses; pilons (machines); béliers (machines); moissonneuses; moissonneuses-lieuses; moissonneuses-batteuses; démultiplicateurs autres que pour véhicules terrestres; dévidoirs mécaniques; bobines de métiers à tisser; rinceuses; machines pour la construction des routes; rouleaux de commande à pied; balayeuses automotrices; roulements à rouleaux; ponts roulants; cylindres de laminoirs; laminoirs; coupe-racines (machines); rotatives; machines à satiner; machines à saucisses; chevaux pour scier (parties de machines); scies (machines); ciseaux électriques; joints (pièces de moteurs); machines à sceller (cacheter) à usage industriel; paliers autograisseurs; séparateurs; pulvérisateurs pour eaux

d'égouts; machines à coudre; accouplements d'arbres (machines); machines pour l'affûtage; meules à aiguiser (parties de machines); lieuses; cisailles électriques; pistons d'amortisseurs (parties de machines); formes pour chaussures (parties de machines); cireuses électriques pour chaussures; pelles mécaniques; déchiqueteurs (machines) à usage industriel; navettes (parties de machines); tamis (machines ou parties de machines) cribleurs; installations de criblage; éplucheuses (machines); pots d'échappement pour moteurs; machines à ajuster; supports à chariot (parties de machines); chariots pour machines à tricoter; coulisseaux de tricoteuses; lisseuses; appareils à souder à gaz; chalumeaux à souder à gaz; fers à souder à gaz; machines à trier pour l'industrie; semoirs (machines); bougies d'allumage pour moteurs à explosion; régulateurs de vitesse de machines et de moteurs; essoreuses; métiers à filer; machines de filature; rouets à filer; pistolets à peinture; pulvérisateurs (machines); ressorts (parties de machines); égrappoirs (machines); machines à timbrer; démarreurs pour moteurs; stators (parties de machines); chaudières de machines; machines à vapeur; déshuileurs de vapeur; rouleaux compresseurs; machines à stéréotyper; couseuses; machines à travailler la pierre; machines pour le repassage des lames; boîtes à étoupe (parties de machines); ventouses pour machines à traire; machines pour l'industrie sucrière; compresseurs à suralimentation; surchauffeurs; emboutisseuses; tables de machines; tambours pour machines à broder; robinets (parties de machines ou moteurs); goudronneuses; ventouses pour machines à traire; faneuses; machines à fileter; batteuses; martinets; ouvre-boîtes électriques; machines à travailler le tabac; convertisseurs de couple autres que pour véhicules terrestres; chaînes motrices autres que pour véhicules terrestres; arbres de transmission autres que pour véhicules terrestres; transmissions de machines; mécanismes de transmission pour véhicules non terrestres; compacteurs pour les détrit; dresseuses; monte-wagon; rectifieuses; botteleuses; turbines autres que pour véhicules terrestres; turbocompresseurs; dégazonneuses; coupe-racines (machines); tympans (imprimerie); machines pour la photocomposition; composeuses (imprimerie); machines à couler les caractères d'imprimerie; machines typographiques; presses typographiques; joints de cardan (joints de cardan); accessoires d'aspirateurs de poussière pour répandre les travailler le bois; machines à envelopper; machines à tordre le linge, systèmes d'entreposage automatiques; trieuses pour le chargement et le déchargement de marchandises; installations et appareils de stockage/récupération tournants à moteur; installations et appareils de stockage/récupération coulissants à moteur; installations et appareils de stockage/récupération mobiles à moteur; robots de palettisation; machines de lavage de palettes; machines de lavage de carottes de voitures; machines et systèmes de fabrication de circuits intégrés.

(821) JP, 17.01.2001, 2001-2462.

(300) JP, 17.01.2001, 2001-2462.

(832) BX, CN, DE, FR, GB, IT, RU, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **21.09.2001** **766 185**

(732) Springtoys Oy
Erottajankatu 9 A, FIN-00130 Helsinki (FI).

(842) Company limited by shares.

GAME CREATION SUITE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, electric, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording

discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities; providing games via network between computers and communication networks.

42 Scientific and industrial research; design, development, creation, maintenance and up-dating of computer programmes and information systems; computer programming; consultation connected to computers and computer programmes; design, creation, production, implementation, development, up-dating and maintenance of interactive applications; design, development, creation, up-dating and providing of on-line services; installation, development, up-dating and maintenance of computer programmes; rental of computer programmes; licensing of computer programmes.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, électriques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques à microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipements pour le traitement des données et ordinateurs; extincteurs.

41 Éducation; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; mise à disposition de jeux entre ordinateurs et réseaux de communication.

42 Recherche scientifique et industrielle; conception, développement, création, maintenance et mise à jour de programmes informatiques et systèmes d'information; programmation informatique; services de consultant en ordinateurs et programmes informatiques; conception, création, production, implémentation, développement, mise à jour et maintenance d'applications interactives; conception, développement, création, actualisation et prestation de services en ligne; installation, développement, mise à jour et maintenance de programmes informatiques; location de programmes informatiques; concession de licences de programmes informatiques.

(821) FI, 26.01.2001, T200100338.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

(151) **25.07.2001** **766 186**

(732) Omega Pharma GmbH
Gesellschaft für diätetische
und pharmazeutische Produkte
Wallenroder Strasse 8-10, D-13435 Berlin (DE).

OMEGA

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Medicines; pharmaceutical veterinary and sanitary preparations, dietary products for medical purposes.

29 Dietary products for non-medical purposes and dietary supplements, all of the above-mentioned products on vegetable basis and on the basis of vitamins, proteins, carbohydrates, mineral substances, trace elements, amino acids and fatty acids, fish oil and cod-liver oil.

30 Dietary products for non-medical purposes and dietary supplements, all for the above-mentioned products on vegetable basis and on the basis of vitamins, proteins, carbohydrates, mineral substances, trace elements, amino acids and fatty acids.

5 Médicaments; préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, produits diététiques à usage médical.

29 Produits diététiques à usage non médical et compléments alimentaires, tous les produits précités d'origine vé-

gérale et à base de vitamines, protéines, glucides, substances minérales, oligoéléments, acides aminés et gras, huile de poisson et huile de foie de morue.

30 Produits diététiques à usage non médical et compléments alimentaires, tous les produits précités d'origine végétale et à base de vitamines, protéines, glucides, substances minérales, oligoéléments, acides aminés et gras.

(822) DE, 15.03.2001, 301 05 026.0/05.

(300) DE, 25.01.2001, 301 05 026.0/05.

(831) AT, BX, CH, HR, HU.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **13.06.2001** **766 187**

(732) BAUR VERSAND GMBH & CO
10 Bahnhofstraße, D-96224 Burgkunstadt (DE).

CAPITO

(531) 27.5.

(511) 18 Cuir et imitations de cuir et produits de matières synthétiques, à savoir sacs et autres récipients non adaptés aux objets qu'ils sont destinés à contenir ainsi que petits articles de cuir, en particulier porte-monnaies, porte-feuilles, porte-clefs; peaux et fourrures; malles et valises, parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, vêtements en cuir et imitations de cuir ou en fourrure; vêtements de papier, vêtements de sport, dessous, ceintures pour habillement; chaussures, chaussures de sport, chaussures de football et crampons de chaussures de football, parties de chaussures, à savoir semelles, talons, tiges de bottes; articles anti-dérapants pour chaussures; garnitures pour vêtements, poches de vêtements, chapellerie.

(822) DE, 16.11.2000, 300 46 479.7/25.

(831) AT, BX, CH.

(580) 25.10.2001

(151) **29.08.2001** **766 188**

(732) FOSHAN SHI RIFENG QIYE
YOUXIAN GONGSI
Rifeng Dasha, 16 Zumiao Lu, CN-528000 Foshan Shi (CN).

RIFENG

(511) 19 Gutter pipes, not of metal; rigid pipes, not of metal (building); drain pipes, not of metal; slabs, not of metal; refractory materials; water pipes, not of metal; drain pipes, not of metal; plastic building materials in the form of pipes, slabs, rods and strips; coiled waterproof material (building material); surfacings, not of metal, for building.

19 Tuyaux de descente non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour le bâtiment; tuyaux de drainage non métalliques; plaques, non métalliques; matériaux réfractaires;

conduites d'eau non métalliques; tuyaux de drainage non métalliques; matériaux de construction en plastique sous forme de tuyaux, dalles, tiges et bandes; matériaux imperméables en spirale (matériaux de construction); revêtements non métalliques, pour la construction.

(822) CN, 07.03.2001, 1532726.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001** **766 189**

(732) Bayerische Hypo- und Vereinsbank AG
16, Am Tucherpark, D-81679 München (DE).

(842) AG, Germany.

HVB Group

(531) 26.11; 27.5.

(511) 9 Computer programs.

16 Printed matter.

35 Business management; business administration.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

38 Telecommunication; providing and transmission of data, information, news, images and graphs for access via computers or telecommunication networks.

41 Education, sporting and cultural activities.

9 Programmes informatiques.

16 Imprimés.

35 Gestion d'entreprise; administration commerciale.

36 Assurances; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières.

38 Télécommunication; mise à disposition et transmission de données, d'informations, de nouvelles, d'images et de graphiques au moyen d'ordinateurs ou de réseaux de télécommunication.

41 Education, activités sportives et culturelles.

(822) DE, 03.04.2001, 301 10 074.8/36.

(300) DE, 15.02.2001, 301 10 074.8/36.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) EE, JP, LT, NO, SG, TR.

(851) JP.

List limited to classes 35, 36 and 38. / Liste limitée aux classes 35, 36 et 38.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 190**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

CESTICAN

(541) caractères standard / standard characters.

- (511) 5 Préparations pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical preparations.*

(822) CH, 23.07.2001, 487540.

(300) CH, 23.07.2001, 487540.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001** **766 191**

(732) Bayerische Hypo- und Vereinsbank AG
16, Am Tucherpark, D-81679 München (DE).

(842) AG, Germany.

The Bank of the Regions

- (511) 9 Computer programs.
16 Printed matter.
35 Business management; business administration.
36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

38 Telecommunication; providing and transmission of data, information, news, images and graphs for access via computers or telecommunication networks.

41 Education, sporting and cultural activities.

9 *Programmes informatiques.*

16 *Imprimés.*

35 *Gestion d'entreprise; administration commerciale.*

36 *Assurances; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières.*

38 *Télécommunication; mise à disposition et transmission de données, d'informations, de nouvelles, d'images et de graphiques au moyen d'ordinateurs ou de réseaux de télécommunication.*

41 *Education; activités sportives et culturelles.*

(822) DE, 03.04.2001, 301 10 072.1/36.

(300) DE, 15.02.2001, 301 10 072.1/36.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CZ, HR, HU, LI, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) EE, JP, LT, NO, SG, TR.

(851) JP.

List limited to classes 35, 36 and 38. / *Liste limitée aux classes 35, 36 et 38.*

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **10.08.2001** **766 192**

(732) SmithKline Beecham Biologicals S.A.
89, Rue de l'Institut, B-1330 RIXENSART (BE).

(842) Société Anonyme, Belgium.

STREPRIX

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Pharmaceutical preparations and substances for human use; vaccines.

5 *Produits et substances pharmaceutiques destinés à l'homme; vaccins.*

(822) BX, 02.03.2001, 688497.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, SG, TR.

(527) SG.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 193**

(732) SLOVNAFT, a.s.
Vl...ie Hrdlo, SK-824 12 Bratislava (SK).

MADIT

(511) 4 Huiles pour moteurs.
4 *Motor oils.*

(822) SK, 21.10.1981, 164 960.

(831) AT, BG, BX, BY, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, PL, PT, RU, UA.

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **27.07.2001** **766 194**

(732) DISTRITHERM,
Société Anonyme
53, rue du Maréchal Ney, F-85004 La Roche sur Yon (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(571) Marque déposée en couleurs.

(591) Lettres argentées sur fond rouge.

(511) 9 Appareillage de mesure.

11 Composants en équipements thermiques à savoir pièces détachées pour appareils de production de chaleur et de froid, toutes énergies.

(822) FR, 04.07.1991, 1 747 711.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **10.08.2001** **766 195**

(732) Merkenbureau Hendriks & Co. B.V.
Olmenlaan 32b, NL-1404 DG Bussum (NL).



(531) 3.3; 25.1; 27.1.

(511) 25 Vêtements et chapellerie; chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques).

(822) BX, 19.10.2000, 685190.

(831) CU.

(580) 25.10.2001

(151) **10.08.2001** **766 196**

(732) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.
2, Traverse, NL-3905 NL VEENENDAAL (NL).

(750) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.,
Postbus 2, NL-3500 CA Utrecht (NL).

LEMON INSPIRATION

(511) 4 Bougies parfumées.

5 Produits pour le rafraîchissement de l'air et désodorisants autres qu'à usage personnel; produits destinés à neutraliser les mauvaises odeurs.

(822) BX, 23.03.2001, 690407.

(300) BX, 23.03.2001, 690407.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **24.09.2001** **766 197**

(732) PORTELA & CA., S.A.
Avenida da Siderurgia Nacional, São Mamede do Coronado (PT).

DILAVENT

(541) caractères standard.

(511) 5 Préparations et produits pharmaceutiques.

(822) PT, 11.09.2001, 356.144.

(300) PT, 23.05.2001, 356.144.

(831) ES.

(580) 25.10.2001

(151) **20.09.2001** **766 198**

(732) QUIMICA DE MUNGUIA, S.A. (QUIMUNSA)
Barrio de Zabalondo, 44, E-48100 MUNGUIA (Vizcaya) (ES).

(842) Société Anonyme, ESPAGNE.

CORPOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Insecticides et raticides.

5 *Insecticides and rat poisons*.

(822) ES, 21.09.1987, 1.122.512.

(831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT, MA, PT.

(832) GB, GR, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **01.10.2001** **766 199**

(732) Pharmazeutische Fabrik Montavit
Gesellschaft m.b.H.
96, Salzbergstraße, A-6060 ABSAM (AT).



(531) 1.3; 5.5.

(511) 5 Médicaments, produits pharmaceutiques, préparations chimiques à usage thérapeutique et hygiénique.

5 *Medicines, pharmaceutical products, chemical preparations for therapeutic and hygienic purposes*.

(822) AT, 17.05.2001, 196 266.

(300) AT, 13.04.2001, AM 2793/2001.

(831) BG, HR, LV, PL, RO, RU, SI, YU.

(832) EE, LT.

(580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 200**

(732) ZAKTMADY WYTWÓRCZE

"Polski Tytoń" Spółka z o.o.

ul. Targowa 7, PL-99-200 PODD "BICE" (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 24.1; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Bleu, blanc, or et noir.

(511) 34 Cigarettes.

(822) PL, 13.09.2001, 132449.

(831) BY, RU, UA.

(580) 25.10.2001

(151) 11.04.2001**766 201**

(732) EAT Spedition A/S
Kokmose 6, DK-6000 Kolding (DK).

EAT

(511) 36 Customs clearance; insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

39 Freight forwarding, dispatch, freight brokerage, storage of goods including warehousing; carriage services, packaging of goods.

42 Quality control; rental of meeting rooms; professional consultancy, non-business; carriage consultancy.

36 *Services de dédouanement; assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.*

39 *Services d'expédition, acheminement, courtage de fret, entreposage de marchandises y compris emmagasinage; service de transport, conditionnement de marchandises.*

42 *Contrôle de qualité; location de salles de réunion; conseils professionnels sans rapport avec la direction des affaires; conseils en matière de transport.*

(821) DK, 18.10.2000, VA 2000 04382.

(822) DK, 05.12.2000, VR 2000 05632.

(300) DK, 18.10.2000, VA 2000 04382.

(832) CH.

(580) 25.10.2001

(151) 10.08.2001**766 202**

(732) Gieśda Papierów
Warto-ciowych w Warszawie S.A.
ul. Nowy «wiat 6/12, PL-00-400 Warszawa (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 26.15; 27.5; 29.1.

(591) Vert, noir, blanc.

(511) 36 Services de financement liés aux ventes et aux achats de titres; préparation d'analyses financières et tenue de la cote en Bourse.

(822) PL, 10.08.2001, 131539.

(831) AT, CZ, DE, FR, HU.

(580) 25.10.2001

(151) 10.08.2001**766 203**

(732) PLUS DISCOUNT Sp. z O.O.
ul. Bytkowska 1b, PL-40-955 Katowice (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.11; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Vert, blanc, jaune-vert, jaune, gris-jaune.

(511) 32 Bières.

(822) PL, 10.08.2001, 131542.

(831) CZ, HU.

(580) 25.10.2001

(151) 14.09.2001**766 204**

(732) Mr Luigi PALMESINO
2 rue Honoré Labande, MC-98000 MONACO (MC).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices, savons.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires.

42 Soins médicaux, d'hygiène et de beauté, programmation pour ordinateur.

(822) MC, 06.04.2001, 01.22397.

(300) MC, 06.04.2001, 01.22397.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, KP, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 205**(732) "ZVIJEZDA" dioni...ko društvo za proizvodnju, trgovinu i usluge
Marijana „avica 1, HR-10000 Zagreb (HR).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.7; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Jaune, vert, bleu, rouge, blanc, noir.
 (511) 30 Mayonnaise.
 (822) HR, 02.07.2001, Z20000164.
 (831) BG, CZ, HU, PL, RO, SK.
 (580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 206**(732) "ZVIJEZDA" dioni...ko društvo za proizvodnju, trgovinu i usluge
Marijana „avica 1, HR-10000 Zagreb (HR).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.7; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Jaune, vert, bleu, rouge, blanc, noir.
 (511) 30 Mayonnaise.
 (822) HR, 02.07.2001, Z20000163.
 (831) BG, CZ, HU, PL, RO, SK.
 (580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 207**(732) "ZVIJEZDA" dioni...ko društvo za proizvodnju, trgovinu i usluge
Marijana „avica 1, HR-10000 Zagreb (HR).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 8.7; 25.1; 27.5; 29.1.
 (591) Jaune, vert, bleu, rouge, blanc, noir.
 (511) 30 Mayonnaise.
 (822) HR, 12.06.2001, Z20000162.
 (831) BG, CZ, HU, PL, RO, SK.
 (580) 25.10.2001

(151) **21.05.2001** **766 208**(732) SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES S.A.
89, boulevard Franklin-Roosevelt, F-92500
RUEIL-MALMAISON (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.

SENSIDE

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, électriques, électroniques pour le transport, la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage, le filtrage, la mesure, la signalisation, le contrôle ou la commande du courant électrique, y compris les composants électriques ou électroniques pour de tels appareils et instruments, redresseurs, semi-conducteurs, relais électriques, condensateurs, inductances, disjoncteurs, interrupteurs, contacteurs, automates à savoir processeurs programmables, tableaux de commande, convertisseurs statiques, programmeurs, batteries, accumulateurs, appareils de fourniture, de filtrage, de transformation, de maintenance et de stockage de l'énergie électrique; logiciels (programmes enregistrés d'ordinateurs) et ordinateurs associés à de tels appareils.

37 Services d'installation électrique, notamment services de réparation; services de maintenance préventive et de dépannage à distance des appareils de distribution électrique et d'automatisme industriel, fournis sur un site électronique accessible par des réseaux informatiques.

38 Services de télécommunications; services de télécommunications fournis sur des réseaux d'ordinateurs.

42 Services de télésurveillance et de diagnostic des appareils de distribution électrique et d'automatisme industriel, fournis sur un site électronique accessible par des réseaux informatiques.

9 Scientific, electric and electronic apparatus and instruments for transmitting, directing, distributing, transforming, storing, regulating, filtering, measuring, signaling, monitoring or controlling electric current, including electric or electronic components for such apparatus and instruments, rectifiers, semiconductors, electric relays, capacitors, inductors, circuit breakers, switches, contactors, automatons namely programmable processors, control panels, static converters, programmers, batteries, storage batteries, apparatus for supply, filtration, transformation, maintenance and storage of electrical power; computer software (recorded computer programs) and computers related to such apparatus.

37 *Electrical installation services, particularly repair services; preventive maintenance and remote troubleshooting services for electrical distribution and industrial automation apparatus, provided on an electronic site accessible via computer networks.*

38 *Telecommunication services; telecommunication services provided on computer networks.*

42 *Remote monitoring and diagnostic services for electrical distribution and industrial automation apparatus, provided on an electronic site accessible via computer networks.*

(822) FR, 01.12.2000, 00 3069303.

(300) FR, 01.12.2000, 00 3069303.

(831) BX, CH, CN, DE, IT, RU.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **25.06.2001** **766 209**

(732) ADVANTAGE Andreas Mayr
131, Ländgasse, D-84028 Landshut (DE).

TRIKINI

(541) caractères standard.

(511) 25 Vêtements.

(822) DE, 25.06.2001, 300 72 080.7/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **01.08.2001** **766 210**

(732) GRANMALCO COMERCIAL DE GRANITOS, LDA.
Estrada Nacional 1, Km. 98-99, Ataija de Cima-Alju-barrota, P-2460 ALCOBACA (PT).

(812) ES.



(531) 26.4; 27.5.

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

35 Agences d'import-export de granits et pierres.

39 Services de transport, emballage, entreposage et distribution de granits et pierres.

(822) ES, 16.07.2001, 2.387.425; 16.07.2001, 2.387.426; 16.07.2001, 2.387.427.

(300) ES, 20.03.2001, 2.387.425; classe 39

(300) ES, 20.03.2001, 2.387.426; classe 35

(300) ES, 20.03.2001, 2.387.427; classe 19

(831) PT.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001** **766 211**

(732) FRANCISCO BERNA ALCARAZ
Ctra. Hondón de Los Frailes, 37, E-03340 ALBATERA (ALICANTE) (ES).

SHIRT STORE

(541) caractères standard.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures (à l'exception de celles orthopédiques), chapellerie.

(822) ES, 10.11.1993, 1.699.050; 11.11.1993, 1.699.051.

(831) BX, DE, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **28.05.2001**

766 212

(732) GOGLIO LUIGI MILANO S.P.A.
Via Solari, 10, I-20144 MILANO (MI) (IT).

fres-co
SYSTEM

(531) 27.5.

(571) La marque consiste dans le mot FRES-CO en caractères d'imprimerie minuscules de fantaisie et souligné par une ligne qui le sépare du mot SYSTEM en caractères d'imprimerie majuscules de fantaisie plus petits.

(511) 6 Feuilles et boîtes pour l'emballage et l'empaquetage en film d'aluminium, conteneurs pour le conditionnement sous vide et non en film d'aluminium; emballages et conteneurs pour l'emballage sous vide et non en film d'aluminium; films pour l'emballage et l'empaquetage en aluminium.

7 Machines pour l'emballage de produits alimentaires, chimiques, pharmaceutiques et fluides organiques.

16 Feuilles, boîtes, sacs et sachets pour l'emballage et l'empaquetage, en papier, en carton, en matière plastique ou composés par combinaisons de ces matières; papier pour l'emballage; emballages et conteneurs pour le conditionnement sous vide et non en papier et carton, en matières plastiques ou en combinaisons de ces matériaux; films pour l'emballage et l'empaquetage en matières plastiques.

20 Emballages et conteneurs pour l'emballage sous vide et non en matière plastique ou essentiellement en matière plastique contenant également du film d'aluminium.

(822) IT, 28.05.2001, 846604.

(300) IT, 23.03.2001, MI2001C003291.

(831) CN.

(580) 25.10.2001

(151) **22.08.2001**

766 213

(732) SOCIETE KLR (S.A)
La Coispiellere BP 30, F-61260 LE THEIL (FR).

(842) SA, FRANCE.

EAGLE 4

(511) 9 Produits électroniques (alarme) et composants électromécaniques avec ou sans affichage par LED (diode électro-luminescente) ayant pour fonction la protection antivol contre l'utilisation non autorisée des 2 ou 4 roues équipés de batterie 6V ou 12V; système électronique contre le vol pouvant être complété par une sirène auto-alimentée ou non et dont la mise en ou hors-service peut être réalisée soit par une télécommande à distance, soit par un transpondeur soit par un clavier numérique à code.

9 *Electronic products (alarm) and electromechanical components with or without LED (light-emitting diode) display intended for antitheft protection against non-authorised*

use of 2 or 4-wheeled vehicles, equipped with 6V or 12V batteries; electronic antitheft system with the option of a siren, self-powered or not, which may be turned on or off using a remote control or a transponder or a key pad with a code.

(822) FR, 24.11.1999, 99 826 064.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, PL, PT.

(832) DK, NO, SE.

(580) 25.10.2001

(151) **12.04.2001** **766 214**

(732) SANOFI-SYNTHELABO, société anonyme
174 avenue de France, F-75013 PARIS (FR).

(750) SANOFI-SYNTHELABO Département des Marques,
82, avenue Raspail, F-94255 GENTILLY CEDEX
(FR).

DAUPHIN BLEU

(511) 16 Papier, carton, articles en papier ou en carton, à savoir: cartonnages, sacs, sachets, enveloppes, pochettes pour l'emballage en papier, étiquettes; produits de l'imprimerie; imprimés; journaux; magazines; revues; périodiques; brochures; livres.

(822) FR, 12.10.2000, 003057538.

(300) FR, 12.10.2000, 003057538.

(831) AT, BX, CH, DZ, MA.

(580) 25.10.2001

(151) **04.09.2001** **766 215**

(732) Philip Morris Products S.A.
Quai Jeanrenaud 3, CH-2000 Neuchâtel (CH).



(531) 1.5; 24.1; 25.1; 27.5.

(511) 34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (pour usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.

34 *Raw or manufactured tobacco, including cigars, cigarettes, cigarillos, hand-rolling tobacco, pipe tobacco, chewing tobacco, snuff tobacco, tobacco substitutes (for non-medical use); smokers' requisites, including cigarette paper and tubes, cigarette filters, tobacco boxes, cigarette cases and ashtrays, not of precious metal, their alloys nor plated the-*

rewith; pipes, pocket machines for rolling cigarettes, lighters; matches.

(822) CH, 07.03.2001, 488639.

(300) CH, 07.03.2001, 488639.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **04.09.2001** **766 216**

(732) Philip Morris Products S.A.
Quai Jeanrenaud 3, CH-2000 Neuchâtel (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 1.5; 24.1; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, bleu, or, rouge. / White, blue, gold, red.

(511) 34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (pour usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.

34 *Raw or manufactured tobacco, including cigars, cigarettes, cigarillos, hand-rolling tobacco, pipe tobacco, chewing tobacco, snuff tobacco, tobacco substitutes (for non-medical use); smokers' requisites, including cigarette paper and tubes, cigarette filters, tobacco boxes, cigarette cases and ashtrays, not of precious metal, their alloys nor plated the-*

(822) CH, 07.03.2001, 488640.

(300) CH, 07.03.2001, 488640.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

- (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

(151) **14.09.2001** **766 217**

- (732) Tradefin International Limited
 South Croft Lodge, Whiting Bay, Isle of Arran, Scotland KAZ27 8PZ (GB).
 (842) A Corporation.

ROADBOND

- (511) 1 Liquid chemical, soil stabilisers and compaction agents.

1 *Stabilisateurs et agents de compactage de sol chimiques liquides.*

- (821) GB, 13.09.2001, 2280484.
 (832) CN.
 (580) 25.10.2001

(151) **25.07.2001** **766 218**

- (732) AUCHAN,
 Société Anonyme à Directoire
 et Conseil de Surveillance
 40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).
 (842) Société Anonyme à Conseil de Surveillance et Directoire, France.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 2.9; 26.1; 29.1.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; eau de Javel; détachants; assouplisseurs; cires à parquets; cirages; décapants; liquides pour lave-glaces; papier émeri; savons; produits de parfumerie, eaux de toilette; huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; teintures pour cheveux; shampooings; dentifrices, produits pour les soins de la bouche non à usage médical; dépilatoires; produits de maquillage et de démaquillage; produits de rasage; savons à barbe; produits de toilette; bâtonnets ouatés à usage cosmétique; ouate à usage cosmétique; serviettes imprégnées de lotions cosmétiques; produits antisolaires (préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau); shampooings pour animaux de compagnie.

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage); appareils et instruments d'enseignement; appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; matériel pour conduites d'électricité (fils, câbles électriques), prises de courant, fusibles; piles électriques; batteries d'allumage; accouplements électriques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques, magnétiques, optiques, disques compacts audio et vidéo; caméras vidéo; bandes vidéo; télécopieurs; appareils téléphoniques; appareils de télévision, antennes; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs, périphériques d'ordinateurs, logiciels, disquettes souples; agendas électroniques; diapositives, appareils de projection et écrans, machines à dicter; flashes (photographie); films (pellicules) impressionnés; appareils pour jeux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision; cartouches de jeux vidéo; jumelles (optiques), lunettes (optiques), verres de contact, étuis à lunettes; cartes magnétiques; fers à repasser électriques; boussoles; ceintures de natation, masques et combinaisons de plongée; balances; casques de protection; filets de protection contre les accidents; vêtements de protection contre les accidents, les irradiations et le feu; baromètres; alcoomètres; extincteurs; serrures électriques; instruments d'alarme; alarmes contre le vol.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de climatisation, de désinfection, de distribution d'eau; installations sanitaires; cabines de douche; baignoires; capteurs solaires; hottes d'aération; dispositifs pour le refroidissement de l'air; armoires frigorifiques; autocuiseurs électriques; chauffe-biberons électriques; barbecues; glacières; cuisinières; congélateurs, réfrigérateurs; allume-gaz; grille-pain, cafetières et friteuses électriques; appareils à glace; lampes électriques; sèche-cheveux; installations de sauna, appareils à bronzer; ampoules et lampes électriques; phares et feux de véhicules; filtres pour l'eau potable.

25 Vêtements; tricot; lingerie de corps; sous-vêtements; pyjamas, robes de chambre, chandails, jupes, robes, pantalons, vestes, manteaux, imperméables; chemises, layettes, couches en matières textiles, couches-culottes; cravates, foulards, écharpes; ceintures, gants (habillement); bretelles; chapellerie, chapeaux, casquettes; articles chaussants; chaussettes, bas, collants, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), pantoufles, bottes; chaussures de plage, de ski; chaussures de sport; caleçons et costumes de bain, vêtements pour la pratique des sports (à l'exception des vêtements de plongée).

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; charcuterie; salaisons; coquillages et crustacés (non vivants); croquettes alimentaires; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; purée de légumes; herbes potagères conservées; champignons conservés; pulpes et salades de fruits; salades de légumes; conserves de viande, de poisson, de légumes et de fruits; confitures, marmelades, compotes; pollen préparé pour l'alimentation; extraits d'algues à usage alimentaire; graines de soja conservées à usage alimentaire; protéines pour l'alimentation humaine; consommés, potages, soupes; jus végétaux pour la cuisine; oeufs, lait, beurre, crème, yaourts, fromages et autres produits laitiers; boissons lactées où le lait prédomine; huiles et graisses comestibles; préparations pour faire des bouillons, pommes chips; plats cuisinés à base des produits précités.

30 Café, thé, cacao, chocolat; préparations végétales remplaçant le café; succédanés du café; boissons à base de café, de cacao ou de chocolat; infusions non médicinales; sucre, édulcorants naturels; glucose à usage alimentaire; riz, tapioca, sagou; pâtes alimentaires, semoule; farines et préparations fai-

tes de céréales; flocons de céréales séchées; pain, pâtisserie, gâteaux, brioches, crêpes, confiserie, sucreries; décorations comestibles pour gâteaux; pizzas, tartes, tourtes, sandwiches; glaces comestibles, crèmes glacées; miel, sirop de mélasse, gelée royale pour l'alimentation humaine non à usage médical; extrait de malt pour l'alimentation; aromates autres que les huiles essentielles; préparations aromatiques à usage alimentaire; levure, poudre pour faire lever; sel, poivre, moutarde; vinaigre, assaisonnements, sauces, sauces à salade; ketchup; mayonnaises; algues (condiments); épices; glace à rafraîchir; plats cuisinés à base des produits précités.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers (ni préparés, ni transformés); graines (semences); fruits et légumes frais; algues pour l'alimentation humaine; champignons frais; herbes potagères fraîches; coquillages et crustacés vivants; oeufs de poisson; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux; produits pour litières; malt, appâts pour la pêche (vivants); animaux vivants.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; jus de tomates; jus végétaux; limonades; sodas; sirops; préparations pour faire des boissons (à l'exception de celles à base de thé, café ou de cacao, des boissons lactées); pastilles et poudres pour boissons gazeuses; essences pour la préparation des boissons; préparations pour faire des liqueurs; apéritifs et cocktails sans alcool.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières); apéritifs, cidres, cocktails (à base d'alcools), digestifs (alcools et liqueurs), eaux-de-vie, spiritueux, liqueurs; gin, rhum, vodka, whisky; vins.

(822) FR, 16.02.2001, 01 3 083 446.

(300) FR, 16.02.2001, 01 3 083 446.

(831) BX, ES, HU, IT, PL, PT.

(580) 25.10.2001

(151) **07.08.2001** **766 219**

(732) LUISSIER S.A.

42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).

LA TABLE DU SUD-OUEST

(511) 29 Jambon; salaisons et foie gras issus de produits bénéficiant de l'indication géographique protégée "canard à foie gras du Sud-Ouest (Chalosse, Gascogne, Gers, Landes, Périgord, Quercy)".

(822) FR, 01.02.2001, 01 3 081 167.

(831) BX, CH, LI, MC.

(580) 25.10.2001

(151) **21.12.2000** **766 220**

(732) Sertürner Arzneimittel GmbH

8-10, Wallenroder Strasse, D-13435 Berlin (DE).

Königs-Artischocke

(541) caractères standard.

(511) 5 Médicaments; produits pharmaceutiques et vétérinaires ainsi que préparations pour les soins d'hygiène; produits diététiques à buts médicaux.

29 Produits diététiques non à usage médical et compléments alimentaires, tous les articles précités à base de plantes et de protéines et contenant des hydrates de carbone, des mélanges de sels minéraux, des oligo-éléments, des acides aminés et des acides gras, de l'huile de poisson et de l'huile de foie de morue.

30 Produits diététiques non à usage médical et compléments alimentaires, tous les articles précités à base d'hydrates de carbone et contenant des plantes, des vitamines, des pro-

téines, des mélanges de sels minéraux, des oligo-éléments, des acides aminés et des acides gras.

(822) DE, 07.11.2000, 300 72 947.2/05.

(300) DE, 28.09.2000, 300 72 947.2/05.

(831) AT, BX, CH.

(580) 25.10.2001

(151) **27.08.2001**

766 221

(732) STAROBRNO, a.s.

Hlinky 12, CZ-661 47 Brno (CZ).

Black Drak

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 32 Bières.

32 Beers.

(822) CZ, 27.08.2001, 235375.

(831) AT, DE, FR, HU, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **10.08.2001**

766 222

(732) Dipl. Ing. Dr. Manfred T. Kalivoda,

Ingenieurkonsulent für

Bauingenieurwesen

Wiener Gasse 146/3, A-2380 Perchtoldsdorf (AT).

Ψ A

(531) 28.7.

(511) 42 Technical planning, consulting services and construction project examination of sound insulation and other emission insulation devices, emission insulation installations and emission insulation constructions; scientific and technical research in the field of emission measurements, emission examination and emission calculation, in particular of sound and atmospheric pollutant emissions; services in the field of psychoacoustics; creation and distribution of technical and scientific computer programs and calculation models in the fields of psychoacoustics, measurement of emissions and forecasting; carrying out of emission measurements, sound emission measurements, in particular noise emissions of railways.

42 Planification technique, prestation de conseils et étude de projets de construction d'isolation phonique et autres dispositifs d'isolation contre les émissions, installations d'isolations contre les émissions et constructions d'isolations contre les émissions; recherche scientifique et technique dans le domaine des mesures d'émissions, examen des émissions et calcul des émissions, en particulier d'émissions phoniques et polluantes pour l'atmosphère; prestation de services dans le domaine de la psychoacoustique; conception et distribution de programmes informatiques à caractère technique et scientifique et de modèles de calcul dans le domaine de la psychoacoustique, de la mesure des émissions et des prévisions; mesures d'émissions, mesures d'émissions phoniques, en particulier émissions de bruit des chemins de fer.

(822) AT, 06.08.2001, 198 016.

(300) AT, 20.02.2001, AM 1251/2001.

(831) BX, BY, CH, DE, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RU, SI, SK, SM.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001** **766 223**

(732) Kane Manufacturing Company Inc.,
 Iowa corporation
 1101 NE 56th Street, DES MOINES, Iowa 50317 (US).
 (812) BX.

KANE

(511) 7 Agricultural implements other than hand-operated; agricultural machines; milking machines; automatic fodder installations; motors and engines (except for land vehicles); machine coupling and transmission components (except for land vehicles); incubators for eggs.

19 Non-metallic transportable buildings, including polyethylene partitions for the rounding up of cattle; non-metallic building materials; non-metallic rigid pipes for building; asphalt, pitch and bitumen; monuments, not of metal.

21 Feeding troughs for animals; household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except pain brushes); brush-making materials; articles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware not included in other classes.

7 *Instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; machines agricoles; machines à traire; installations de nourrissage automatiques; moteurs (sauf pour véhicules terrestres); accouplements et composants de transmission (à l'exception de ceux destinés aux véhicules terrestres); couveuses pour les oeufs.*

19 *Constructions transportables non métalliques, y compris séparations en polyéthylène pour le rabattage du bétail; matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; monuments non métalliques.*

21 *Mangeoires pour animaux; ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.*

(822) BX, 09.02.2001, 677780.
 (300) BX, 09.02.2001, 677780.
 (831) DE, FR.
 (832) DK.
 (580) 25.10.2001

(151) **21.12.2000** **766 224**

(732) Sertürner Arzneimittel GmbH
 8-10, Wallenroder Strasse, D-13435 Berlin (DE).

Hepar-SL forte Königs-Artischocke

(541) caractères standard.

(511) 5 Médicaments; produits pharmaceutiques et produits de la médecine vétérinaire ainsi que préparations pour les soins d'hygiène; produits diététiques à buts médicaux.

29 Produits diététiques non à usage médical et compléments alimentaires, tous les articles précités à base de plantes et de protéines et contenant des hydrates de carbone, des mélanges de sels minéraux, des oligo-éléments, des acides aminés et des acides gras, de l'huile de poisson et de l'huile de foie de morue.

30 Produits diététiques non à usage médical et compléments alimentaires, tous les articles précités à base d'hydrates de carbone et contenant des plantes, des vitamines, des protéines, des mélanges de sels minéraux, des oligo-éléments, des acides aminés et des acides gras.

(822) DE, 07.11.2000, 300 72 950.2/05.
 (300) DE, 28.09.2000, 300 72 950.2/05.
 (831) AT, BX, CH.
 (580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001**

766 225

(732) Reckitt Benckiser N.V.
 De Fruittuinen 2-12, NL-2132 NZ Hoofddorp (NL).
 (842) NV.

FINISH BRILLIANT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemicals for industrial purposes; water softeners; descaling agents and means, other than for household purposes; protective preparations for glassware, porcelain and earthenware, crockery and kitchenware; products for the prevention of tarnishing of kitchenware and glassware, not included in other classes; all afore-mentioned products with or without a disinfective component.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use and dishwashing, whether or not in solid, liquid or gel form; laundry preparations for dry cleaners; polishing preparations for kitchenware and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations for kitchenware and glassware; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; carpet cleaning preparations; soaps; decalcifying and descaling preparations and means for domestic purposes; fabric softeners; laundry additives and stain removing preparations; all afore-mentioned products with or without a disinfective component.

1 *Produits chimiques à usage industriel; adoucissants; détartrants et produits anti-tartre, non à usage ménager; produits de protection d'articles en verre, porcelaine et faïence, vaisselle et articles de cuisine; produits pour empêcher la vaisselle et le verre de ternir, non compris dans d'autres classes; les produits susmentionnés avec ou sans désinfectants.*

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive et la vaisselle, sous forme solide, liquide, en gel ou autres; produits de blanchisserie pour pressings; préparations pour polir pour articles de cuisine et objets en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser pour articles de cuisine et objets en verre; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; produits pour le nettoyage des tapis; savons; décalcifiants et détartrants pour la maison; assouplissants; additifs lessiviels et détachants; les produits susmentionnés avec ou sans désinfectants.*

(821) BX, 07.02.2001, 983274.
 (300) BX, 07.02.2001, 983274.
 (832) FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **20.09.2001**

766 226

(732) LEGUMBRES LA COCHURA, S.A.
 Crta. Madrid-Valencia Km. 82,6, E-16400 TARANCON, Cuenca (ES).
 (842) Société Anonyme, Espagne.



(531) 11.3; 25.1; 27.5.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées et confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves de viande, de poisson, de volaille et de gibier; aliments congelés non compris dans d'autres classes; produits alimentaires d'origine animale, ainsi que des légumes et d'autres produits potagers comestibles préparés pour la consommation.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations à base de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace, sauces pour salades.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies and jams; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; tinned meat, fish, poultry and game; frozen foods not included in other classes; foodstuffs of animal origin, as well as vegetables and other edible kitchen garden products prepared for consumption.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flours and cereal-based preparations, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice, salad dressings.*

(822) ES, 05.11.1992, 1586703; 22.11.1999, 2233632.

(831) BX, CU, CZ, DE, DZ, FR, IT, MA, PT.

(832) GR.

(580) 25.10.2001

(151) 21.09.2001

766 227

(732) Instantina Nahrungsmittel
Entwicklungs-und Produktions
Gesellschaft m.b.H.
13/II/2, Am Heumarkt, A-1030 Wien (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.7; 19.3; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, jaune, bleu, blanc, vert et rose.

(511) 30 Glucose à usage alimentaire.

(822) AT, 08.08.2001, 198 265.

(300) AT, 11.06.2001, AM 4231/2001.

(831) CZ, DE, HR, HU, IT, PL, SI, SK.

(580) 25.10.2001

(151) 21.09.2001

766 228

(732) Instantina Nahrungsmittel
Entwicklungs-und Produktions
Gesellschaft m.b.H.
13/II/2, Am Heumarkt, A-1030 Wien (AT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.15; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Jaune, rouge, blanc, rose et violet.

(511) 30 Glucose à usage alimentaire.

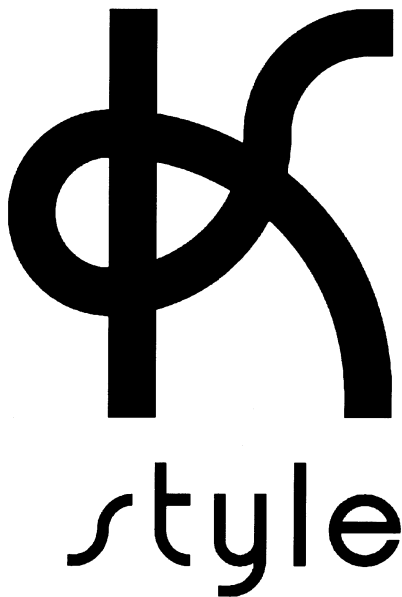
- (822) AT, 08.08.2001, 198 266.
 (300) AT, 11.06.2001, AM 4232/2001.
 (831) CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, PL, SI, SK.
 (580) 25.10.2001

- (151) **17.09.2001** **766 229**
 (732) AMADA CO., Ltd.
 200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa-ken, 259-1116 (JP).

TOGU

- (511) 7 Metal working machines and tools, including grinders and grinding machines for metal molds.
 7 *Machines et outils pour le travail des métaux, notamment machines à rectifier et machines à meuler pour moules métalliques.*
 (821) JP, 14.09.2001, 2001-83519.
 (300) JP, 14.09.2001, 2001-83519.
 (832) DE, DK, ES, FI, FR, GB, NO.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **18.09.2001** **766 230**
 (732) OKADA KIKAKU LTD.
 26, Nando-Cho, Shinjuku-ku, TOKYO 162-0837 (JP).



- (531) 24.17; 26.11; 27.5.
 (511) 18 Bags.
 18 *Sacs.*
 (821) JP, 06.07.2001, 2001-066982.
 (300) JP, 06.07.2001, 2001-066982.
 (832) CN.
 (580) 25.10.2001

- (151) **13.08.2001** **766 231**
 (732) Berg & Schmidt (GmbH & Co.)
 An der Alster 81, D-20099 Hamburg (DE).

BERGAMEAL

- (541) standard characters / *caractères standard.*

- (511) 31 Animal foodstuffs.
 31 *Aliments pour animaux.*
 (822) DE, 08.06.2001, 301 30 435.1/31.
 (300) DE, 16.05.2001, 301 30 435.1/31.
 (831) CN.
 (832) LT.
 (580) 25.10.2001

- (151) **21.09.2001** **766 232**
 (732) LUCÍNIO FERNANDES SILVA & C^a, LDA.
 Rua S. Lourenço Mártir, S. Lourenço de Selho,
 P-4800-148 GUIMARÃES (PT).

LUFERSIL - C07

- (541) caractères standard.
 (511) 25 Vêtements.
 (822) PT, 11.09.2001, 355 982.
 (300) PT, 17.05.2001, 355 982.
 (831) ES.
 (580) 25.10.2001

- (151) **05.10.2001** **766 233**
 (732) JIANGSU SINSKI MOTORCYCLE CO., LTD.
 (JIANGSU XINSHIJI MOTUOCHE
 YOUXIAN GONGSI)
 Langxia, Yangjian Town, Xishan City, Jiangsu Province (CN).



- (531) 27.5.
 (511) 12 Motorcycles; motors for land vehicles; cycle cars; electric vehicles; mopeds; motors for motorcycles (parts of motorcycles); vehicle wheels; booster vehicles.
 12 *Motocycles; moteurs pour véhicules terrestres; cycle cars; véhicules électriques; mobylettes; moteurs pour motocycles (pièces de motocycles); roues de véhicules; véhicules à propulseurs.*
 (822) CN, 21.11.2000, 1479174.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.
 (527) GB, SG.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.08.2001** **766 234**
 (732) ZHONGSHANSHI OUPU ZHAOMING
 YOUXIAN GONGSI
 Xianlong Gongyequ, Haizhou, Guzhen, Zhongshan,
 CN-528400 Guangdong (CN).



- (531) 1.3; 26.4; 27.5.

(511) 11 Lampes; fluorescent lamp tubes.
11 *Lampes; tubes fluorescents pour lampes.*

(822) CN, 21.07.2000, 1424485.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **13.08.2001** **766 235**

(732) Stichting Liberty
Schoudieck 4, NL-1791 WG Den Burg (Texel) (NL).

Claire Fisher

(511) 24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

(822) BX, 25.08.2000, 671610.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

(580) 25.10.2001

(151) **16.02.2001** **766 236**

(732) BALMA, CAPODURI & C. S.P.A.
13, Viale della Repubblica, I-27058 VOGHERA (Pavia) (IT).

(842) Société par Action, ITALIE.

ZENITH

(571) La marque est caractérisée par le mot "ZENITH". / *The trademark is characterized by the word "ZENITH".*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie; produits chimiques à usage scientifique; produits chimiques pour la photographie; adhésifs pour l'industrie.

16 Livres; dictionnaires; journaux; petits journaux; journaux de bandes dessinées; périodiques; revues; catalogues; brochures; dépliants; bulletins; registres; papier; articles en papier; carton; articles en carton; papier buvard; papier pour photocopies; articles pour reliures et relieurs; photographies; articles de bureau, à l'exception des meubles; matériau adhésif pour bureau; colles pour bureau; matériel pour artistes; pinces pour peintres; machines à écrire; machinesagrafeuses pour bureau; agrafes métalliques; déagrafeuses; points métalliques pouragrafeuses; perforateurs pour bureau; matériel pour l'instruction et l'enseignement, à l'exception des appareils; portefeuilles (classeurs) et chemises pour documents en papier; classeurs pour bureau; cartes à jouer; caractères typographiques; clichés; tampons pour encre les timbres; timbres; porte-timbres; timbres dateurs; taille-crayons; fournitures pour bureau; matériel de bureau; sceaux pour bureau; gommes à effacer; rubans adhésifs pour la papeterie et la maison; rubans en papier pour machines à calculer; porte-plume; stylos à bille; crayons; stylos; craies; agrafes pour lettres; correcteurs pour documents; compas pour le dessin; équerres et règles pour le dessin; machines de bureau à fermer les enveloppes; enveloppes; papier à lettres; papier carbone; coupe-papier; coupeuses pour bureau; étiquettes publicitaires auto-adhésives; posters; cartes de visite; agendas.

38 Services dans le domaine de la communication; services de transmission de programmes radiophoniques et télévisés; services de transmission de programmes par câble; ser-

vices de gestion de lignes téléphoniques et de services téléphoniques; services dans le domaine des transmissions télématiques; services de transmission de messages, d'images et de sons à l'aide d'un ordinateur, des sites et des domaines télématiques; services de transmission d'informations par Internet et services de connexion au réseau Internet; transmission de programmes radiophoniques et télévisés par satellite.

1 *Industrial chemicals; chemicals used in science; chemicals for use in photography; adhesives for use in industry.*

16 *Books; dictionaries; newspapers; small newspapers; comic books; periodicals; journals; catalogs; brochures; leaflets; newsletters; ledgers; paper; paper articles; cardboard; cardboard articles; blotting paper; paper for photocopying; material for bookbinding and bookbinders; photographs; office requisites, except furniture; adhesive material for office use; glues for office use; artists' supplies; paintbrushes for painters and artists; typewriters; stapling machines for office use; metal staples; staple removers; points of metal for staplers; punchers for the office; instructional and teaching material, excluding apparatus; binders and folders for documents made of paper; office binders; playing cards; type; printing blocks; inking pads for stamps; stamps; stamp racks; date stamps; pencil sharpeners; office requisites; office equipment; seals for the office; erasers; adhesive tapes for stationery or household use; paper tapes for calculators; penholders; ball-point pens; pencils; pens; chalks; letter clips; correction fluids for documents; compasses for drawing; squares and rulers for drawing; envelope sealing machines, for offices; envelopes; writing paper; carbon paper; paper cutters; cutters for office use; self-adhesive advertising labels; posters; calling cards; time planners.*

38 *Communication services; radio and television program transmission services; cable program transmission services; telephone line management services and telephone services; services in the field of telematic transmissions; transmission of messages, images and sounds by computers, sites and domains for computer communication; Internet data transmission services and Internet network connection services; radio and television program transmission by satellite.*

(822) IT, 16.02.2001, 837951.

(300) IT, 29.12.2000, MI2000C 14254.

(831) AL.

(832) EE, IS, LT, TR.

(580) 25.10.2001

(151) **29.05.2001** **766 237**

(732) OMV Aktiengesellschaft
5, Otto-Wagner Platz, A-1090 Wien (AT).

OMV ENERGY PLUS

(541) caractères standard.

(511) 4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les carburants pour moteurs) et matières éclairantes; bougies et mèches.

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles autres que ceux actionnés manuellement; couveuses pour les oeufs.

35 Comptabilité, traitement de données d'ordinateurs et administration de banques de données ainsi que recherche de marchés pour tiers en relation avec la fabrication, le transport et la commercialisation de l'huile, du gaz, de l'électricité et des biens de consommation énergétique apparentés; recherche de marchés pour tiers en relation avec le gaz naturel, l'huile, le gaz naturel fluidifié, le gaz de pétrole brut fluidifié, les produits chimiques dérivés du pétrole brut; réalisation pour tiers sur or-

dre d'entreprises d'affaires et de fonctions commerciales en relation avec le gaz naturel, l'huile, le gaz naturel fluidifié, le gaz de pétrole brut fluidifié, les produits chimiques dérivés du pétrole brut.

36 Services de courtier en relation avec l'huile, le gaz, l'électricité et les biens de consommation énergétiques apparentés, financement de l'huile, du gaz, de l'électricité et de biens de consommation énergétiques; gestion pour tiers de risques financiers.

37 Construction en relation avec des usines électriques et des centrales de chauffage et d'autres installations destinées à la production de l'électricité, maintenance pour tiers d'installations et de dispositifs destinés à la production du courant; réalisation de forages et d'extraction de pétrole.

39 Entreposage de gaz naturel, d'huile, de carburant diesel, de gaz naturel fluidifié, de gaz de pétrole brut fluidifié, de produits chimiques dérivés du pétrole brut, de produits de condensation, de résidus et de produits raffinés dérivés du pétrole brut, transport de gaz naturel et de pétrole dans des tuyaux ou avec des camions; transport et livraison de gaz naturel, de liquides apparentés, de produits de condensation, des résidus et de produits raffinés dérivés du pétrole brut à l'aide de camions; distribution et livraison d'énergie pour tiers et à des tiers, notamment d'énergie et de produits auxiliaires fabriqués dans des usines électriques et dans des centrales de chauffage, de carburant diesel, de gaz naturel, d'huile, de gaz naturel fluidifié, de gaz de pétrole brut fluidifié, de charbon et d'autres sources d'énergie apparentées.

40 Exploitation d'usines électriques et de centrales de chauffage et d'installations pour la production d'énergie pour tiers; exploitation d'installations et de dispositifs de production de courant pour tiers.

42 Conseils en matière d'énergie destinés à des particuliers, à l'artisanat et à l'industrie; développement de concepts énergétiques; conseils et projets techniques pour des installations de distribution et de production d'énergie; recherches géophysiques pour l'industrie du gaz naturel et du pétrole brut; services rendus par des ingénieurs dans le domaine de la technique de l'extraction du gaz naturel et du pétrole.

(822) AT, 29.05.2001, 196430.

(300) AT, 13.02.2001, AM 1109/2001.

(831) CH, CZ, HU, LI, SI, SK.

(580) 25.10.2001

(151) **23.03.2001** **766 238**

(732) Renate Pflug-Kossytorz
3, Vogtei, D-63303 Dreieich (DE).

Thomas Lindenborn

3, Vogtei, D-63303 Dreieich (DE).

(750) Renate Pflug-Kossytorz, 3, Vogtei, D-63303 Dreieich (DE).

L U L L A B A B Y

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 20 Cots for babies to be hanged from a door clamp in an adapted net hanging from a spring and having the function of a see-saw.

20 *Paniers de bébé à accrocher à une poignée ronde de verrouillage de porte dans un filet adapté, suspendu à un ressort et servant de balançoire.*

(822) DE, 01.08.1991, 1179735.

(831) AT, BX, CH.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **01.08.2001**

766 239

(732) Evosoft Tele Care GmbH

11, Hugo-Junkers-Strasse, D-90411 Nürnberg (DE).

evosoft

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electrical apparatus (included in this class), data processing apparatus, computers.

10 Surgical, medical and dental apparatus and instruments, orthopedic articles.

35 Cost price analyses, employment agencies, business management and organization consultancy, personnel management consultancy, business organization consultancy, computerized file management, professional business consultancy, compilation of information into computer databases, systematization of information into computer databases.

38 Telecommunication.

41 Teaching, arranging and conducting of colloquiums, practical training, arrangement and conducting of seminars, arranging and conducting of workshops.

42 Legal services, technical project studies, computer rental, computer programming, preparing of software, computer software design, updating of computer software, consultancy in the field of computer hardware, rental of computer software, recovery of computer data, maintenance of computer software, computer system analyses.

9 *Appareils électriques (compris dans cette classe), appareils pour le traitement des données, ordinateurs.*

10 *Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux et dentaires, articles orthopédiques.*

35 *Analyse du prix de revient, bureaux de placement, conseils en gestion et en organisation d'entreprise, conseils en gestion du personnel, conseils en organisation des affaires, gestion de fichiers informatiques, conseils professionnels d'affaires, compilation d'informations dans un fichier central, systématisation d'informations dans un fichier central.*

38 *Télécommunications.*

41 *Enseignement, organisation et conduite de colloques, formation pratique, organisation et conduite de séminaires, organisation et conduite d'ateliers.*

42 *Services juridiques, étude de projets techniques, location d'ordinateurs, programmation informatique, préparation de logiciels, conception de logiciels, mise à jour de logiciels, conseils en matière de matériel informatique, location de logiciels, reconstitution de bases de données, maintenance de logiciels, analyses de systèmes informatiques.*

(822) DE, 19.07.2001, 301 07 834.3/41.

(300) DE, 06.02.2001, 301 07 834.3/41.

(831) AT, CH, ES, FR, HU, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **02.08.2001**

766 240

(732) AOP ORPHAN PHARMACEUTICALS AG

Graf Starhembergasse, 34/3, A-1040 Wien (AT).

NALTREXIN

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

5 *Pharmaceutical products.*

(822) AT, 07.05.2001, 195 841.

(831) BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **02.08.2001** **766 241**

(732) AOP ORPHAN PHARMACEUTICALS AG
 Graf Starhemberggasse, 34/3, A-1040 Wien (AT).

ETHYLEX

(541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 5 *Pharmaceutical products*.
 (822) AT, 07.05.2001, 195 840.
 (831) BX, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV,
 MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, IS, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 242**

(732) FRANCISCO JOSÉ NEVES MADALENO
 Praça D. Afonso V, 7, Loja Dta., P-2615-357 Alverca
 do Ribatejo (PT).



(531) 11.1; 25.1; 27.5.
 (511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; pizzas, bases pour pizzas, pâtes alimentaires.
 35 Gestion des affaires commerciales; publicité; diffusion d'annonces publicitaires.
 42 Restauration.
 (822) PT, 20.08.2001, 355.089.
 (300) PT, 10.04.2001, 355.089.
 (831) ES.
 (580) 25.10.2001

(151) **19.09.2001** **766 243**

(732) QUADRIFÓLIO -
 COMÉRCIO DE AUTOMÓVEIS, S.A.
 Rua Delfim Ferreira, 230-414, P-4100-199 PORTO
 (PT).

QUADRIFÓLIO

(541) caractères standard.
 (511) 12 Pièces pour véhicules automobiles, moteurs pour automobiles.
 35 Services de commercialisation (vente au détail) de véhicules automobiles et de leurs accessoires, en particulier sur Internet.
 36 Services de crédit; affaires monétaires et financières, y compris services de leasing de véhicules.
 37 Assistance en cas de pannes de véhicules (réparation); conservation et réparation d'automobiles; lavage d'automobiles; nettoyage d'automobiles; graissage de véhicules; trai-

tement préventif contre la rouille pour véhicules; fourniture de pièces et accessoires détachés de véhicules automobiles.

39 Assistance en cas de pannes de véhicules (remorquage).

42 Services d'évaluations, estimations et d'expertises techniques relatifs aux véhicules, services de contrôle de qualité.

(822) PT, 11.09.2001, 355 622.

(300) PT, 04.05.2001, 355 622.

(831) ES.

(580) 25.10.2001

(151) **08.05.2001**

766 244

(732) UNICREDITO ITALIANO S.p.A.
 Via San Protaso, 3, I-20121 MILANO (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.1; 27.7; 29.1.

(571) La marque est constituée par le mot "UNICREDIT" au graphisme spécial (en rouge), au côté duquel se trouve une forme circulaire (en rouge) à l'intérieur de laquelle est représenté le chiffre 1 stylisé (en blanc avec une nuance jaune à sa base). / *The trademark consists of the word "UNICREDIT" in special (red) lettering, beside which there is a circular shape (in red) inside which is the stylized figure 1 (in white with yellow shading at its base).*

(591) Rouge, blanc et jaune. / *Red, white and yellow.*

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; cartes à mémoire ou à microprocesseur; cartes magnétiques; systèmes automatisés de paiement.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinces; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; services de consultation pour l'exploitation et la direction des affaires; administration commerciale; travaux de bureau; études de marché; information statistique; agences d'import-export; gestion d'archives informatiques.

36 Affaires bancaires; affaires financières; affaires monétaires; assurances; affaires immobilières; informations financières.

38 Télécommunications; services télématiques; services de transmission de données par Internet; communications par terminaux d'ordinateurs.

39 Transport de valeurs; entreposage de marchandises; location de conteneurs d'entreposage.

41 Education; formation; activités culturelles; publication de livres; organisation et conduite de conférences, de congrès, de séminaires et de symposiums.

42 Services de programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; location de logiciels informatiques; location de distributeurs automatiques.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; smart cards or integrated circuit cards; magnetic cards; automatic payment systems.

16 Paper, cardboard and goods made thereof, not included in other classes; printing products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printing type; printing blocks.

35 Advertising; business management; consultation services for business operation and management; business administration; office functions; market surveys; statistical information; import-export agencies; computer archive management.

36 Banking affairs; financial affairs; monetary affairs; insurance underwriting; real estate affairs; financial information.

38 Telecommunications; computer communication services; data transmission services via the Internet; communications via computer terminals.

39 Guarded transportation of valuables; storage of goods; rental of storage containers.

41 Education; training; cultural activities; publication of books; arranging and conducting conferences, conventions, seminars and symposiums.

42 Computer programming services; leasing access time to a computer database server; rental of computer software; rental of vending machines.

(822) IT, 08.05.2001, 845083.

(300) IT, 13.12.2000, MI2000C013599.

(831) AL, BA, BG, CH, CZ, HR, HU, LV, MC, PL, RO, RU, SI, SK, SM, YU.

(832) EE, LT, NO.

(580) 25.10.2001

(151) **01.08.2001** **766 245**

(732) Lurgi AG
5, Lurgiallee, D-60295 Frankfurt am Main (DE).

(842) joint-stock company, Germany.

Kat-X

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 1 Chemicals used in industry and science; catalysts, in particular for the production of sulfuric acid; sulfuric acid.

7 Apparatus, appliances and plants for the production of sulfuric acid.

37 Construction, installation, assemblage and maintenance of industrial plants.

42 Research and development in the field of the production of sulfuric acid; engineering services; development, planning, construction and project planning of plants, apparatus and procedures/methods in the field of analyzing and synthesis as well as related consulting services, in particular in the

field of the production of catalytic sulfuric acid, conducting and analyzing of chemical analysis; conducting and analyzing of chemical synthesis; preparing of technical expertise.

1 Produits chimiques à usage industriel et scientifique; catalyseurs, en particulier pour la production d'acide sulfurique; acide sulfurique.

7 Appareils, matériel et installations pour la production d'acide sulfurique.

37 Construction, installation, assemblage et maintenance d'installations industrielles.

42 Recherche et développement en matière d'acide sulfurique; services d'ingénieurs; développement, planification, établissement de plans de construction et de projet d'installations, d'appareils et de procédures/méthodes dans le domaine de l'analyse et de la synthèse ainsi que services de conseils s'y rapportant, notamment dans le domaine de la production d'acide sulfurique catalytique, de la conduite et de l'analyse d'analyse chimique; conduite et analyse de la synthèse chimique; préparation d'expertises techniques.

(822) DE, 24.04.2001, 301 07 616.2/01.

(300) DE, 06.02.2001, 301 07 616.2/01.

(831) ES, KZ.

(832) AU, FI, GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **03.08.2001**

766 246

(732) Euretco Fashion B.V.
22, Meidoornkade, NL-3992 AE HOUTEN (NL).



(531) 27.5.

(511) 25 Clothing articles, including underwear, lingerie, foundations, nightwear, swimming gear and beach wear.

35 Business management and business organization assistance within the framework of a franchise agreement for the benefit of retail business; advertising, sales promotion and publicity, as well as marketing research, marketing studies and marketing analysis for the benefit of retail business; import and export services; bringing together, for the benefit of others, of clothing articles, including underwear, lingerie, foundations, nightwear, swimming gear and beach wear (excluding the transport thereof) enabling customers to conveniently view and purchase those goods.

25 Vêtements, y compris sous-vêtements, lingerie de corps, dessous féminins, lingerie de nuit, maillots de bain et vêtements de plage.

35 Aide à la gestion et à l'organisation des affaires dans le cadre d'un contrat de franchise pour la vente au détail; publicité, promotion des ventes ainsi que recherche de marché, études et analyses de marché pour le compte du commerce de détail; import-export; regroupement pour le compte de tiers de vêtements, y compris sous-vêtements, lingerie de corps, dessous féminins, lingerie de nuit, maillots de bain et vêtements de plage (à l'exception de leur transport) afin de permettre au consommateur de les voir et de les acheter commodément.

(822) BX, 05.04.2001, 687746.

(300) BX, 05.04.2001, 687746.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, SE.

(580) 25.10.2001

- (151) **27.04.2001** **766 247**
 (732) CRT Common Rail Technologies AG
 Industriepplatz 1, CH-8212 Neuhausen am Rheinfall
 (CH).

P-Scroll

- (511) 7 Compresseurs pour la recharge de moteurs à explosion, compresseurs à suralimentation de moteurs à explosion pour véhicules terrestres.

7 *Compressors for recharging internal combustion engines, superchargers for internal combustion engines for land vehicles.*

- (822) CH, 30.10.2000, 484158.
 (300) CH, 30.10.2000, 484158.
 (831) AT, DE, ES, FR, IT.
 (832) JP.
 (580) 25.10.2001

- (151) **08.08.2001** **766 248**
 (732) Integrated Public Relations
 12, avenue des Morgines, CH-1213 Petit-Lancy (CH).

ACCLARO INTERNATIONAL

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 35 Relations publiques.
 35 *Public relations*.
 (822) CH, 25.07.2001, 487636.
 (300) CH, 25.07.2001, 487636.
 (831) DE.
 (832) SE.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.09.2001** **766 249**
 (732) Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co
 (Sika SA, ci-devant
 Kaspar Winkler & Co)
 (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co)
 16-22, Tüffenwies, Postfach, CH-8048 Zürich (CH).
 (750) Sika Finanz AG, 50, Zugerstrasse, CH-6341 Baar (CH).

SIKA MULTIBOND

- (511) 1 Colles pour l'industrie.
 1 *Glues for industrial purposes*.
 (822) CH, 29.06.2001, 489593.
 (300) CH, 29.06.2001, 489593.
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **27.09.2001** **766 250**
 (732) Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co
 (Sika SA, ci-devant
 Kaspar Winkler & Co)
 (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co)
 16-22, Tüffenwies, Postfach, CH-8048 Zürich (CH).
 (750) Sika Finanz AG, 50, Zugerstrasse, CH-6341 Baar (CH).

SIKA POWERFIX

- (511) 1 Colles pour l'industrie.
 1 *Glues for industrial purposes*.
 (822) CH, 29.06.2001, 489594.
 (300) CH, 29.06.2001, 489594.
 (831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) DK, FI, GB, IS, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **18.09.2001** **766 251**
 (732) CORKSRIBAS - INDUSTRIA GRANULADORA
 DE CORTIÇA, S.A.
 Lugar do Fial, Apartado 22, P-4535 São Paio de Oleiros
 (PT).

CORKSRIBAS

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 19 Parquets en liège et parquets d'agglomérés à base de liège; carreaux de liège et carreaux d'agglomérés à base de liège pour revêtement de sols, murs et plafonds; liège et liège granulé ou aggloméré pour la construction et l'industrie.
 20 Articles en liège non compris dans d'autres classes.
 27 Revêtements de planchers et revêtements de planchers isolants.
 19 *Parquet flooring of cork and parquet flooring of cork-based agglomerates; cork tiles and tiles of cork-based agglomerates for covering floors, walls and ceilings; cork and granulated or agglomerated cork for building and industry.*
 20 *Goods made of cork not included in other classes.*
 27 *Floor coverings and insulating floor coverings.*
 (822) PT, 20.08.2001, 355 184.
 (300) PT, 16.04.2001, 355 184.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, MA.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

- (151) **06.08.2001** **766 252**
 (732) JOHN GALLIANO S.A.
 60, rue d'Avron, F-75020 PARIS (FR).
 (842) Société Anonyme, FRANCE.

GALLIANO'S GIRL

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué autres qu'à usage dentaire, à savoir: poudriers en métaux précieux; services (vaisselle) en métaux précieux; vases en métaux précieux; bougeoirs en métaux précieux; tabatières en métaux précieux; cendriers pour fumeurs (en métaux précieux); étuis à cigarettes (en métaux précieux); étuis à cigares (en métaux précieux); fume-cigarettes (en métaux précieux); fume-cigares (en métaux précieux); statues et statuette en métaux précieux; boîtes en métaux précieux; porte-monnaie en métaux précieux; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; bagues (bijouterie), boucles d'oreilles; boutons de manchettes; bracelets (bijouterie); broches (bijouterie); colliers (bijouterie); épingles (bijouterie); médailles (bijouterie); médaillons (bijouterie); montres.
 14 *Precious metals and their alloys and products made from these materials or coated therewith other than for dental use, namely powder compacts of precious metal; services (tableware) of precious metal; vases of precious metal;*

candlesticks of precious metal; snuff boxes of precious metal; ashtrays of precious metal for smokers; cigarette cases of precious metal; cigar cases of precious metal; cigarette holders of precious metal; cigar holders (of precious metals); statues and statuettes of precious metal; boxes of precious metal; purses of precious metal; jewellery, bijouterie, precious stones; horological and chronometric instruments; rings (jewellery), earrings; cufflinks; bracelets (jewellery); brooches (jewellery); necklaces (jewellery); pins (jewellery); medals (jewellery); medallions (jewellery); watches.

(822) FR, 05.03.2001, 01 3 086 711.

(300) FR, 05.03.2001, 01 3 086 711.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, DE, EG, ES, IT, MA, PL, PT, RO, RU, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 25.10.2001

(151) **30.07.2001** **766 253**

(732) Brood- en Banketbakkerijen
La Lorraine, of in het Frans
Boulangerie-Pâtisserie
La Lorraine, naamloze vennootschap
143, Elisabethlaan, NINOVE (BE).
(842) naamloze vennootschap, Belgique.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 5.7; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, noir, orange et or. / *White, black, orange and gold.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; petits pains, brioches, sandwiches; hamburgers; snacks, y compris pains saucisse, rouleaux au fromage, pains fourrés de poulet à la sauce curry, quiches; feuilletés, feuilletés fourrés, viennoiseries, pâtés (pâtisserie), tartelettes, tourtes, tartes, gaufres, gâteaux, petits fours, biscuits, bonbons.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment; bread rolls, brioches, sandwiches; hamburgers; snacks, including sausage sandwiches, cheese rolls, breads with curry chicken filling, quiches; puff pastries, filled puff pastries, Viennese pastries, pâtés (pastries), tartlets, pies, tarts, waffles, cakes, petits fours, biscuits, candy.

(822) BX, 14.07.1994, 555223.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(851) FI, GR, NO.

Liste limitée à la classe 30. / *List limited to class 30.*

GB, SE - Liste limitée à / *List limited to:*

30 Pain, pâtisserie et confiserie; petits pains, brioches, sandwiches; hamburgers; snacks, y compris pains saucisse, rouleaux au fromage, pains fourrés de poulet à la sauce curry, quiches; feuilletés, feuilletés fourrés, viennoiseries, pâtés (pâtisserie), tartelettes, tourtes, tartes, gaufres, gâteaux, petits fours, biscuits, bonbons.

30 Bread, pastry and confectionery; bread rolls, brioches, sandwiches; hamburgers; snacks, including sausage sandwiches, cheese rolls, breads with curry chicken filling, quiches; puff pastries, filled puff pastries, Viennese pastries, pâtés (pastries), tartlets, pies, tarts, waffles, cakes, petits fours, biscuits, candy.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **17.01.2001** **766 254**

(732) CLIC FAMILY, société anonyme
5, rue Frédéric Sauton, F-75005 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

ClicFamily

(531) 27.5.

(511) 9 Logiciels, programmes informatiques enregistrés, supports d'enregistrement magnétiques ou numériques, disques compacts, disques compacts numériques, appareils de téléphonie mobile, appareils mobiles ou fixes pouvant se connecter à un réseau informatique et notamment à Internet.

38 Communications par réseaux d'ordinateurs, transfert de données sécurisé ou non depuis un réseau informatique et notamment Internet, téléchargement de messages, de textes, de sons et d'images depuis un réseau informatique et notamment Internet; location d'appareils mobiles ou fixes pouvant se connecter à un réseau informatique et notamment à Internet.

41 Organisation de colloques, de conférences, de salons d'expositions, de concours à but éducatif, culturel ou sociologique sur le thème des communautés d'individus, édition et publication de programmes diffusés à travers un réseau informatique, édition et publication de pages web et de portails informatiques.

42 Conception, réalisation (conception) de logiciels, de programmes informatiques enregistrés, d'appareils mobiles ou fixes pouvant se connecter à un réseau informatique et notamment l'Internet; location de logiciels et de programmes informatiques enregistrés; conception et réalisation de sites et de portails informatiques; hébergement de sites sur tout réseau informatique et notamment Internet.

9 Software, recorded computer programs, magnetic or digital recording media, compact disks, digital compact disks, cellular telephony apparatus, mobile or fixed appliances which may be connected to a computer network and particularly the Internet.

38 Communication by computer networks, data transfer, secure or not from a computer network and particularly the Internet, downloading of messages, texts, sounds and pictures from a computer network and particularly the Internet; rental of mobile and fixed apparatus which may be connected to a computer network and particularly to the Internet.

41 Organisation of colloquia, conferences, trade fairs, exhibitions and competitions for educational, cultural or sociological purposes on the theme of the communities of individuals, publication of programs distributed via a computer network, publication of webpages and computer portals.

42 Design, development of software, of recorded computer programs, of fixed or mobile apparatus which may be connected to a computer network and particularly the Internet; rental of computer software and of recorded computer programs; design and development of computer sites and portals;

hosting of Internet sites on any computer network and particularly the Internet.

(822) FR, 19.07.2000, 00 3041541.

(300) FR, 19.07.2000, 00 3041541.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 255**

(732) BRANDONI - S.R.L.
11, via Crucianelli, I-60022 CASTELFIDARDO (IT).



(531) 26.11; 27.5.

(571) Marque consistant en la dénomination "BRANDONI" adjointe au monogramme "BR", dont la lettre "B", retournée, projette un cône d'ombre sur les trois premières lettres de l'inscription "BRANDONI" située au-dessous.

(511) 11 Radiateurs à gaz de chauffage, générateurs d'air chaud, radiateurs tubulaires de chauffage.

(822) IT, 21.03.1995, 645625.

(831) CN, RU.

(580) 25.10.2001

(151) **13.09.2001** **766 256**

(732) Riccardo FIUME
2, Via Sciesa, I-20135 Milano (IT).

(750) Riccardo FIUME, 1, via Cesare Battisti, I-20122 MILANO (IT).

HELL IS FOR HEROES

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) IT, 30.12.1996, 701.953.

(831) AT, CH, CN, DE, FR.

(832) JP.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001** **766 257**

(732) DEUTRA S.P.A.
Piazza Velasca 5, I-20122 MILANO (IT).

AQUADISEL

(541) caractères standard.

(511) 4 Combustibles (y compris les essences pour moteurs), huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; matières éclairantes; bougies, mèches.

(822) IT, 07.09.2001, 851259.

(300) IT, 16.03.2001, GE2001C000157.

(831) CH, CZ, HR, HU, PL, SI, SK.

(580) 25.10.2001

(151) **07.09.2001** **766 258**

(732) CRISTINI ALDO
Via Imbiancheria 24, I-10023 CHIERI (TO) (IT).

CRISTINI

(571) La marque est constituée du mot CRISTINI, nom du requérant. / *The mark comprises the word CRISTINI, the applicant's name.*

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

18 *Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Clothing, footwear and headgear.*

(822) IT, 07.09.2001, 851269.

(300) IT, 06.04.2001, TO 2001 C001268.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, FR, MC, PT, SI.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001** **766 259**

(732) Nijkamp & Nijboer Holding B.V.
Haerstraat 125, NL-7573 PA Oldenzaal (NL).

ORQUEST

(511) 35 Business organization and business management consultancy within the framework of house style management; professional business advisory services and guidance for companies, within the framework of house style implementation and house style management; marketing studies and marketing research; professional consultancy within the framework of house styles.

42 Hardware design, software design and updating, aforesaid services rendered within the framework of house style management; monitoring activities in the context of management of projects relating to house style implementation and house style management; automation consultancy; technical consultancy on the subject of house style implementation and house style management; consultancy on the subject of development and design of house styles and logos.

35 *Services de consultant en organisation et gestion commerciales pour la gestion d'un style d'intérieur personnalisé; services d'assistance et de conseil professionnels commerciaux en matière d'implantation et de gestion d'un style de décoration d'intérieur personnalisé; étude et recherche en marketing; services de consultant professionnel en décoration intérieure.*

42 *Conception de matériel informatique, élaboration et mise à jour de logiciels pour ordinateurs, les services précités étant rendus dans le cadre de la gestion de styles d'intérieurs personnalisés; contrôle d'activités dans le cadre de la gestion de projets relatifs à l'implantation et la gestion de styles de décoration intérieure; conseils en matière d'automatisation; services de consultant technique en implantation et gestion de styles de décoration intérieure; services de consultant en déve-*

loppement et conception de styles de décoration intérieure et de logos.

(822) BX, 12.02.2001, 691152.

(300) BX, 12.02.2001, 691152.

(831) DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

(151) **06.08.2001**

766 260

(732) fruitbusiness.com

2, rue Louis de Broglie, Synergie Park, F-59260 LE-ZENNES (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 26.13; 27.5.

(511) 35 Informations en matière commerciale, renseignements d'affaires, expertises en affaires, consultations professionnelles d'affaires, études de marché, investigations et recherches pour affaires, aide à la direction des affaires, estimations en affaires commerciales; analyse de prix de revient, prévisions économiques; ventes aux enchères.

36 Informations et consultations en matière financière, services financiers, affacturage.

39 Transport, stockage de marchandises, réservation de transports et mise en relation avec des services de transport.

35 *Commercial information, business inquiries, efficiency experts, professional business consultancy, market surveys, business searches and investigations, business management assistance, evaluations relating to commercial matters; cost-price analysis, economic forecasting; auction sales.*

36 *Financial information and consultations, financial services, factoring.*

39 *Transportation, storage of goods, reservation of transportation and establishing contact with transportation services.*

(822) FR, 05.02.2001, 01 3 080 773.

(300) FR, 05.02.2001, 01 3 080 773.

(831) BX, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **27.07.2001**

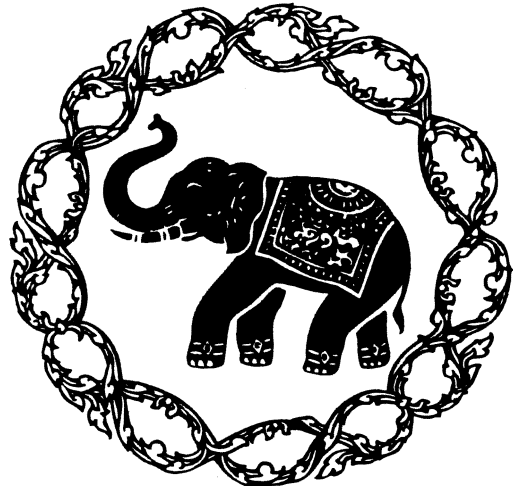
766 261

(732) N.V. TOPRANK CORPORATION, société de droit Antilles Néerlandaises de Ruyterkade 58a, P.O. Box 837, Curaçao (AN).

(812) BX.

(842) Société de droit des Antilles Néerlandaises, Pays-Bas.

(750) N.V. TOPRANK CORPORATION, société de droit Antilles Néerlandaises, Museumplein 11, NL-1071 DJ Amsterdam (NL).



BLUE ELEPHANT

(531) 3.2; 25.1; 27.5.

(511) 16 Produits de l'imprimerie; serviettes en papier.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; plats préparés (à base d'aliments compris dans cette classe) sous vide, en conserves et surgelés.

42 Préparation d'aliments pour la consommation immédiate et pour emporter; services d'un restaurateur.

16 *Printed matter; paper towels.*

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; prepared dishes (made with food included in this class) vacuum-packed, in canned form and deep-frozen.*

42 *Preparation of food for immediate consumption and for take-away purposes; services of a restaurant owner.*

(822) BX, 23.02.2001, 683724.

(300) BX, 23.02.2001, 683724.

(831) FR.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **25.06.2001**

766 262

(732) Aventis CropScience SA

55, Avenue René Cassin, F-69009 LYON (FR).

(842) Société Anonyme, France.

BETANAL EXPERT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 5 Herbicides.

5 *Herbicides.*

(822) FR, 23.01.2001, 01 3078085.

(300) FR, 23.01.2001, 01 3078085.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, EG, ES, HR, IT, KZ, MA, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, SE, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 07.09.2001 766 263**(732)** ECOSQUARE S.P.A.
Via Ferrini, 2, I-27100 PAVIA (PV) (IT).**ECO2****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 35 Gestion des affaires commerciales dans le secteur du recyclage des rebuts et dans les services concernant l'environnement.

36 Services d'assurances, services financiers.

38 Services de communications, y compris par Internet, pour des services concernant l'environnement et pour des services de recyclage et de traitement des rebuts; transmission et communication de données.

40 Recyclage des balayures et des rebuts, traitement des rebuts, destruction des rebuts.

35 *Business management in the field of waste recycling and for services concerning the environment.*36 *Insurance services, financial services.*38 *Communication services, including via the Internet, for services concerning the environment and for waste recycling and processing services; data transmission and communication.*40 *Recycling of sweepings and waste, processing of waste, destruction of waste.***(822)** IT, 07.09.2001, 851281.**(300)** IT, 05.06.2001, MI2001C006280.**(831)** AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, MD, MK, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.**(832)** GE, TM.**(580)** 01.11.2001**(151) 07.09.2001 766 264****(732)** TERME DI SATURNIA S.r.l.
Terme di Saturnia Hotel, I-58050 SATURNIA (GR) (IT).**SATURNIA SPA****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

41 Organisation de manifestations, congrès, rencontres dans le domaine diététique alimentaire et cosmétique.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; soins esthétiques, salons de beauté, soins thermaux.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*41 *Organisation of events, conventions, meetings in the field of food dieting and cosmetics.*42 *Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; beauty care, beauty parlors, spa treatment.***(822)** IT, 07.09.2001, 851282.**(300)** IT, 13.06.2001, MI2001C 006564.**(831)** CH, CN, CU, CZ, EG, HR, HU, KZ, LI, MA, MC, PL, RU, SI, SK, SM, YU.**(832)** TR.**(580)** 01.11.2001**(151) 07.09.2001 766 265****(732)** TERME DI SATURNIA S.r.l.
Terme di Saturnia Hotel, I-58050 SATURNIA (GR) (IT).**SATURNIA DAY SPA****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

41 Organisation de manifestations, congrès, rencontres dans le domaine diététique alimentaire et cosmétique.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; soins esthétiques, salons de beauté, soins thermaux.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*41 *Organisation of events, conventions, meetings in the field of food dieting and cosmetics.*42 *Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; beauty care, beauty parlors, spa treatment.***(822)** IT, 07.09.2001, 851283.**(300)** IT, 13.06.2001, MI2001C 006565.**(831)** CH, CN, CU, CZ, EG, HR, HU, KZ, LI, MA, MC, PL, RU, SI, SK, SM, YU.**(832)** TR.**(580)** 01.11.2001**(151) 05.09.2001 766 266****(732)** GÉO-DÉCOUVERTE S.A.
12-14, rue du Cendrier, CH-1201 Genève (CH).**GÉO-DÉCOUVERTE****(511)** 39 Organisation de voyages.**(822)** CH, 23.05.2001, 488697.**(300)** CH, 23.05.2001, 488697.**(831)** FR, IT.**(580)** 01.11.2001**(151) 03.09.2001 766 267****(732)** Fritz Studer
Staffelweg 50, CH-3302 Moosseedorf (CH).



(531) 8.3; 26.15; 27.5.

(511) 29 Fromage à pâte mi-dure et à pâte dure de provenance suisse.

(822) CH, 24.09.2000, 488616.

(831) AT, BX, DE, FR, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **02.08.2001** **766 268**

(732) Steve Baert
h.o.d.n. Buccalco
Wollestraat 7, B-8000 Brugge (BE).



(531) 27.5.

(511) 3 Cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; essential oils; dentifrices; preparations for stimulating oral hygiene.

30 Food supplements other than for medical purposes (included in this class).

3 *Préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; huiles essentielles; dentifrices; préparations pour l'hygiène buccale.*

30 *Compléments alimentaires, autres que pour la médecine (compris dans cette classe).*

(822) BX, 14.02.2001, 691151.

(300) BX, 14.02.2001, 691151.

(831) FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001** **766 269**

(732) Pokon & Chrysal B.V.
7, Gooimeer, NL-1411 DD NAARDEN (NL).
(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

CHRYSA T-BAG

(511) 1 Chemicals used in agriculture, horticulture, forestry and floriculture; natural and artificial fertilizers; flower pre-

servatives; preparations for glossing plant leaves; potting soil; compost.

5 Désinfectants; insecticides, fongicides, herbicides.

1 *Produits chimiques utilisés en agriculture, horticulture, sylviculture et en floriculture; fertilisants naturels et artificiels; produits pour la conservation des fleurs; préparations pour lustrer les feuilles des plantes.*

5 Désinfectants; insecticides, fongicides, herbicides.

(822) BX, 09.03.2001, 679633.

(300) BX, 09.03.2001, 679633.

(831) CH, MA, PL.

(832) JP, NO.

(580) 01.11.2001

(151) **30.07.2001** **766 270**

(732) McCain Europa B.V.
Oranjeplaatweg 4a, NL-4458 NM Lewedorp (NL).
(842) Besloten Vennootschap, Nederland.

ZAPPERS

(511) 29 Appetizers and entrees not included in other classes.

30 Appetizers and entrees not included in other classes.

29 *Amuse-gueules et entrées non compris dans d'autres classes.*

30 *Amuse-gueules et entrées non compris dans d'autres classes.*

(822) BX, 02.02.2001, 691169.

(300) BX, 02.02.2001, 691169.

(831) CH, CZ, HR, HU, PL, RU, SI, SK, UA.

(832) IS, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **03.09.2001** **766 271**

(732) MIGUEL TORRES, S.A.
22, Comercio, E-08720 VILAFRANCA DEL PENEDÉS, Barcelona (ES).
(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

VIÑA SOL

(511) 33 Vins de toutes sortes, à l'exception des vins blancs de table, extra-secs, ayant des caractéristiques analogues aux vins du Rhin, Brandy.

33 *Wines of all kinds, with the exception of extra dry, white table wines, with properties resembling those of Rhine wines, brandy.*

(822) ES, 13.01.1947, 152.231; 21.03.1977, 715.524.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, AU, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **28.09.2001** **766 272**

(732) ZHONGSHAN QINGAN HUIFENG ELECTRIC APPLIANCES MANUFACTURE CO., LTD.
(ZHONGSHAN SHI QING'AN HUIFENG DIANQI ZHIZAO YOUXIAN GONGSI)
Fusha Zhen, Zhongshan Shi, CN-528415 Guangdong (CN).

TOYO

(511) 11 Air cooling apparatus; air conditioning installations; electric radiators; water dispensers.

11 *Refroidisseurs d'air; installations de conditionnement d'air; radiateurs électriques; distributeurs d'eau potable.*

(822) CN, 28.09.2001, 1642162.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001** **766 273**

(732) MYDATA automation AB
Adolfsbergsvägen 11, SE-168 66 BROMMA (SE).

(842) limited company.

AGILIS

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Machines tools; machines for surface mount assembly of printed circuit boards; industrial robots and automatic machines for assembly of components including bins, component feeders, feeding mechanisms and pickheads.

9 Electrical apparatus and instruments for surface mount assembly of printed circuit boards; photographic and cinematographic apparatus and instruments as well as apparatus and instruments for inspection, checking, supervision (not for medical purposes); magnetic data carriers, computer processing equipment and computers, electrical and electronic apparatus and instruments including computer devices for locating, checking, supervision and mount assembly of printed circuit boards; interfaces for communication and steering of industrial robots and automatic machines for assembly; databases including registered computer programmes for steering of industrial robots and automatic machines for assembly; bar code readers and bar code labels (coded) for reading of communication systems for machines.

7 *Machines-outils; machines pour l'assemblage de surfaces de cartes de circuits imprimés; robots industriels et machines automatiques pour l'assemblage de composants comprenant bacs, chargeurs de composants, mécanismes d'alimentation et têtes de fixation.*

9 *Appareils et instruments électriques pour l'assemblage de surfaces de cartes de circuits imprimés; appareils et instruments photographiques et cinématographiques ainsi qu'appareils et instruments de vérification, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle, de supervision (non à usage médical); supports de données magnétiques, matériel informatique et ordinateurs, appareils et instruments électriques et électroniques notamment dispositifs informatiques destinés à des opérations de repérage, de vérification, de supervision et d'assemblage de cartes de circuits imprimés; interfaces pour la communication et pour le guidage de robots industriels et de machines automatiques d'assemblage; bases de données comprenant des programmes informatiques enregistrés destinées au pilotage de robots industriels et de machines automatiques d'assemblage; lecteurs de code à barres et étiquettes de code à barres (codées) pour la lecture de systèmes de communication pour machines.*

(821) SE, 09.03.2000, 00-02013.

(832) BX, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IT, JP, NO, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **06.04.2001** **766 274**

(732) CORETA GmbH
Fetscherstr. 72, D-01307 Dresden (DE).

CORETA

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 6 Code carriers made of metal, iron and metal goods, identity plates and other identity objects made of metal (optional form), information carriers made of metal, metal rings, metal interlocks, metal locks, metal lock components, keys, metal key ring pendants, metal key rings.

9 Alarm devices, anti-theft alarm devices, computer software and computer hardware, data input devices, manual data input devices for electronic devices, automatic output dispensers, automatic machines for service and service devices with electronic access-safety mechanism, cash dispensers, electronic devices, apparatus and instruments for processing, storing and backing up of information, for identification, access and access control, electronic and electric locking, lock systems and locks, electronic immobilizer, electronic protected systems for transport containers, till systems and devices, included in this class, scan devices for electronic information and code carriers, devices, apparatus and instruments for reception and transmitting of electric produced optic, acoustic, electric, inductive and radio signals, emitting and reception devices for ultrasound, electronic components used for ultrasound emitting and reception devices, microprocessors, integrated circuits, electronic and electric parts, switch and control devices, included in this class, electronic controlled actuators.

14 Electronic jewellery and jewellery, electronic watches, gold and silver goods, amulets, pins, bracelets (jewellery), wrist watches, brooches, precious metals (partly machined), included in this class, finger rings, wallets made of precious metal, necklaces (jewellery), body jewellery, earrings, key ring pendants (fantasy and decoration goods), buckles made of precious metal.

6 *Supports de code en métal, en fer et articles métalliques, plaques d'identité et autres objets d'identité métalliques, (de forme variable), supports d'information en métal, anneaux métalliques, dispositifs d'interverrouillage métalliques, serrures métalliques, éléments de serrures métalliques, clés, anneaux métalliques pour clés en pendentifs, anneaux métalliques pour clés.*

9 *Systèmes d'alarme, systèmes d'alarme antivol, logiciels et matériel informatique, unités de saisie de données, unités manuelles de saisie de données pour appareils électroniques, distributeurs automatiques d'extraction de données, machines automatiques de maintenance et dispositifs de maintenance munis d'un mécanisme électronique de sécurité d'accès, distributeurs automatiques d'argent liquide, dispositifs électroniques, appareils et instruments de traitement, de stockage et de retour d'informations en vue de l'identification, de l'accès et du contrôle d'accès, verrouillage, systèmes de verrouillage et verrous électroniques et électriques, antidémarrages électroniques, systèmes électroniques protégés pour le transport de conteneurs, systèmes et dispositifs de tiroirs-caisses, compris dans cette classe, dispositifs de balayage pour supports électroniques d'information et de code, dispositifs, appareils et instruments de réception et d'émission de signaux optiques, acoustiques, électriques, inductifs et radio produits électriquement, dispositifs émetteurs-récepteurs d'ultrasons, composants électroniques pour dispositifs émetteurs-récepteurs d'ultrasons, microprocesseurs, circuits intégrés, pièces électroniques et électriques, dispositifs de commutation et de*

commande, compris dans cette classe, dispositifs de commande électroniques.

14 Bijouterie électronique et bijouterie, montres électroniques, articles en or et en argent, amulettes, épinglettes, bracelets (articles de bijouterie), montres-bracelets, broches, métaux précieux (partiellement usinés), compris dans cette classe, bagues, portefeuilles en métal précieux, colliers (articles de bijouterie), bijouterie de corps, boucles d'oreilles, porte-clés en pendentifs (articles fantaisie et de décoration), boucles en métaux précieux.

(822) DE, 02.03.2001, 300 75 077.3/09.

(300) DE, 10.10.2000, 300 75 077.3/09.

(831) CH, CN, RU.

(832) JP, SG.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001** **766 275**

(732) LICONSA, LIBERACION CONTROLADA DE SUSTANCIAS ACTIVAS, S.A.
Gran Via Carlos III, 98, E-08028 BARCELONA (ES).
(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

LICOPRAZOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'horticulture et la sylviculture, résines artificielles à l'état brut, engrais pour les terres; compositions extinctrices, produits chimiques destinés à conserver les aliments.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; préparations chimiques à usage médical; préparations chimiques à usage pharmaceutique.

42 Services de recherche et développement techniques en rapport avec l'industrie chimique et pharmaceutique.

1 *Chemical products used in industry, science, horticulture and forestry, unprocessed artificial resins, fertilizers; fire-extinguishing compositions, chemical substances for preserving foodstuffs.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, dietetic substances adapted for medical use, food for babies, plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants, products for destroying vermin; fungicides, herbicides; chemical preparations for medical purposes; chemical preparations for pharmaceutical purposes.*

42 *Technical research and development services with relation to the chemical and pharmaceutical industry.*

(822) ES, 27.07.2001, 2.381.114; 27.07.2001, 2.381.115; 27.07.2001, 2.381.116.

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.114; classe 01 / *class 01*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.115; classe 05 / *class 05*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.116; classe 42 / *class 42*

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001** **766 276**

(732) LICONSA, LIBERACION CONTROLADA DE SUSTANCIAS ACTIVAS, S.A.
Gran Via Carlos III, 98, E-08028 BARCELONA (ES).
(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

UNIPRAZOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'horticulture et la sylviculture, résines artificielles à l'état brut, engrais pour les terres; compositions extinctrices, produits chimiques destinés à conserver les aliments.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; préparations chimiques à usage médical; préparations chimiques à usage pharmaceutique.

42 Services de recherche et développement techniques en rapport avec l'industrie chimique et pharmaceutique.

1 *Chemical products used in industry, science, horticulture and forestry, unprocessed artificial resins, fertilizers; fire-extinguishing compositions, chemical substances for preserving foodstuffs.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, dietetic substances adapted for medical use, food for babies, plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants, products for destroying vermin; fungicides, herbicides; chemical preparations for medical purposes; chemical preparations for pharmaceutical purposes.*

42 *Technical research and development services with relation to the chemical and pharmaceutical industry.*

(822) ES, 27.07.2001, 2.381.111; 27.07.2001, 2.381.112; 27.07.2001, 2.381.113.

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.111; classe 01 / *class 01*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.112; classe 05 / *class 05*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.113; classe 42 / *class 42*

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 01.11.2001

(151) **20.02.2001** **766 277**

(732) YOUR VOICE S.P.A.
V.le Lombardia, 32, I-20131 MILANO (IT).



(531) 27.5.

(571) The trademark consists of the words "YOUR VOICE" written in fancy characters. / *La marque est constituée des termes "YOUR VOICE" en caractères de fantaisie.*

(511) 35 Services in the marketing and direct marketing field, advertising services, services in the inter/intra personal and/or inter/intra company communication field, in the field of mail-order and telemarketing selling; organization services and/or services for management of data processing files; services for distribution of retail sale orders also obtained by global computer networks; services done by advertising agencies, inclusive of study and publication of advertising texts, also in the form of web pages; public relation services, business management and consulting services; market services; opinion polls; sale promotion on behalf of third parties; statistical information; trade and business information services; financial forecasting; establishment of indexes and data bases for the purpose of carrying out of searches on computer networks; catalogue supply services for orders to be looked up on line to identify, orga-

nize and offer goods or services on behalf of third parties; market surveys.

38 Telecommunication services; services for the transmission of messages, images, files, voice and data via computer or data processing system networks; communication services via computer networks; information services in the telecommunication field; services for the transmission of dispatches and messages; association services, namely the transmission, by means of global computer networks, of information on a wide variety of subject matters.

42 Consulting services concerning computers; computer services for the transmission of messages and images via computer networks such as the Internet; reconstitution of data banks; access supply to computer programs on a global computer network; access supply to a wide variety of information on a global computer network; consulting and technology development services and design services for global computer networks; providing of access time to computer programs on a global computer network; providing of access time to a wide variety of information on a global computer network; providing of access time to data banks; providing of access time to data networks in particular to the Internet, Internet forum; computer programming services.

35 *Services en matière de marketing et de marketing direct, services publicitaires, services de communication inter/intra personnel et/ou inter/intra entreprise, dans le domaine de la vente par correspondance et de la télémercatique; services d'organisation et/ou services de gestion de dossiers de traitement de données; services de distribution d'ordres de vente au détail obtenus par le biais de réseaux informatiques mondiaux; services rendus par des agences publicitaires, y compris étude et publication de textes publicitaires, également sous la forme de pages Web; relations publiques, services de gestion des affaires commerciales et de conseils s'y rapportant; services de marketing; sondages d'opinion; promotion des ventes pour le compte de tiers; informations statistiques; services d'informations d'affaires et commerciales; prévision financière; établissement d'indices et de bases de données pour la recherche dans des réseaux informatiques; services de mise à disposition de catalogues de commandes pouvant être consultés en ligne dans le but d'identifier, d'organiser et d'offrir des produits ou des services pour le compte de tiers; études de marché.*

38 *Télécommunications; services de transmission de messages, d'images, de dossiers, de la voix et de données par le biais de réseaux informatiques ou de traitement de données; services de communication par réseaux informatiques; informations en matière de télécommunications; services de transmission de dépêches et de messages; services d'association, à savoir transmission, par le biais de réseaux informatiques globaux, d'informations sur un grand nombre de sujets.*

42 *Services de conseils en matière d'ordinateurs; services informatiques pour la transmission de messages et d'images par le biais de réseaux informatiques tels qu'Internet; reconstitution de bases de données; mise à disposition d'accès à des programmes informatiques sur un réseau informatique global; mise à disposition d'accès à un grand nombre d'informations sur un réseau informatique global; services de conseils et de développement technologique ainsi que services de conception pour des réseaux informatiques globaux; mise à disposition de temps d'accès à des programmes informatiques sur un réseau informatique global; mise à disposition de temps d'accès à un grand nombre d'informations sur un réseau informatique global; mise à disposition de temps d'accès à des banques de données; mise à disposition de temps d'accès à des réseaux de données, notamment à Internet, forum sur Internet; services de programmation informatique.*

(822) IT, 20.02.2001, 837975.

(300) IT, 19.12.2000, MI2000C013846.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, FR, PL, SM.

(832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001** **766 278**

(732) LICONSA, LIBERACION CONTROLADA DE SUSTANCIAS ACTIVAS, S.A.
Gran Via Carlos III, 98, E-08028 BARCELONA (ES).

(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

ROMIPRAZOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à l'horticulture et la sylviculture, résines artificielles à l'état brut, engrais pour les terres; compositions extirpantes, produits chimiques destinés à conserver les aliments.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; préparations chimiques à usage médical; préparations chimiques à usage pharmaceutique.

42 Services de recherche et développement techniques en rapport avec l'industrie chimique et pharmaceutique.

1 *Chemical products used in industry, science, horticulture and forestry, unprocessed artificial resins, fertilizers; fire-extinguishing compositions, chemical substances for preserving foodstuffs.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, dietetic substances adapted for medical use, food for babies, plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants, products for destroying vermin; fungicides, herbicides; chemical preparations for medical purposes; chemical preparations for pharmaceutical purposes.*

42 *Technical research and development services with relation to the chemical and pharmaceutical industry.*

(822) ES, 27.07.2001, 2.381.108; 27.07.2001, 2.381.109; 27.07.2001, 2.381.110.

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.108; classe 01 / *class 01*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.109; classe 05 / *class 05*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.110; classe 42 / *class 42*

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 01.11.2001

(151) **07.06.2001** **766 279**

(732) MYTICK
23 rue d'Anjou, F-75008 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme.

MYTICK

(511) 9 Logiciels relatifs à la promotion de spectacles et d'événements et à la vente de billets pour des spectacles ou des événements; supports de données enregistrées relatives à des spectacles ou des événements.

35 Vente de billets pour des spectacles et des événements.

38 Communication par terminaux d'ordinateurs; transmission d'informations par voie télématique, par réseau téléphonique et par réseau Internet.

41 Collecte et diffusion d'informations relatives à des spectacles ou des événements; réservation de places pour des spectacles et des événements.

42 Conception et mise à jour de logiciels informatiques; location de logiciels informatiques; conseils techniques informatiques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données.

9 *Software in connection with the promotion of shows and events and with selling tickets for shows or events; recorded data media regarding shows or events.*

35 *Selling tickets for shows and events.*

38 *Communication via computer terminals; information transmission via computer, telephone networks and via the Internet.*

41 *Collection and dissemination of information in connection with shows or events; ticket bookings for shows and events.*

42 *Design and updating of computer software; rental of computer software; technical computer consulting; leasing access time to a computer database server.*

(822) FR, 12.12.2000, 00 3 070 397.

(300) FR, 12.12.2000, 00 3 070 397.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC, PT.

(832) GR.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001** **766 280**

(732) LICONSA, LIBERACION CONTROLADA DE SUSTANCIAS ACTIVAS, S.A. ET PRO. MED CS PRAHA A.S.
Gran Via Carlos III, 98, E-08028 BARCELONA (ES).

LOSEPRAZOL

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, ainsi qu'à l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, engrais pour les terres; compositions extincatrices; produits chimiques destinés à conserver les aliments.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; préparations chimiques à usage pharmaceutique, préparations chimiques à usage médical.

42 Recherche et développement technologiques en rapport avec l'industrie chimique et pharmaceutique.

1 *Chemical products used in industry, science, as well as in horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, fertilizers; fire-extinguishing compositions; chemical substances for preserving foodstuffs.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants, products for destroying vermin; fungicides, herbicides; chemical preparations for pharmaceutical purposes, chemical preparations for medical purposes.*

42 *Technological research and development with relation to the chemical and pharmaceutical industry.*

(822) ES, 27.07.2001, 2.381.105; 27.07.2001, 2.381.106; 27.07.2001, 2.381.107.

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.105; classe 01 / *class 01*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.106; classe 05 / *class 05*

(300) ES, 26.02.2001, 2.381.107; classe 42 / *class 42*

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 01.11.2001

(151) **30.04.2001**

766 281

(732) NürnbergMesse GmbH
Karl-Schönleben-Straße 65, D-90471 Nürnberg (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Black, red/orange. Letters black; rhomboid red/orange.
/ *Noir, rouge/orange. Lettres: noir; losange: rouge/orange.*

(511) 35 Organization and conducting of fairs and exhibitions for commercial and advertising purposes; organization of forums, in particular also in virtual form in the Internet for commercial and advertising purposes; providing Internet platforms for service and trade agencies for others; advertising and advertising agencies; promotion of goods and services through all media; sales promotion for others; providing Internet advertising space.

41 Arranging and conducting of fairs and exhibitions for cultural, sporting and educational purposes; publication and issue of printed publications and publications on data carriers as compact discs, CD-ROMs and diskettes.

42 Rental of fair and exhibition stands and buildings for them.

35 *Organisation de foires et d'expositions à des fins commerciales ou publicitaires; organisation de forums, y compris sous forme virtuelle sur Internet à des fins commerciales et publicitaires; fourniture de sites Internet pour agences commerciales et prestataires; agences de publicité et de communication; promotion de produits et services par tous les moyens; promotion des ventes pour le compte de tiers; fourniture d'espace publicitaire sur Internet.*

41 *Organisation et animation de salons et expositions à buts culturels, sportifs et éducatifs; édition et émission de publications imprimées et publications sur supports de données tels que disques compacts, cédéroms et disquettes.*

42 *Location de stands pour expositions et foires et d'immeubles et de locaux à cet effet.*

(822) DE, 21.02.2001, 300 81 874.2/35.

(300) DE, 07.11.2000, 300 81 874.2/35.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LV, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **13.07.2001**

766 282

(732) Henkel KGaA
Henkelstrasse 67, D-40589 Düsseldorf (DE).

Fa

Cocomilk Fresh

(511) 3 Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, particularly bath and shower foam, skin creams in liquid and in solid form, deodorants for personal use, chemical preparations concerning hair care and hair treatment, non-medicated tooth-pastes and mouth washes.

21 Combs, sponges, brushes (except paint brushes).

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, notamment mousses pour le bain et la douche, crèmes liquides et solides pour la peau, déodorants, préparations chimiques pour les soins et le traitement des cheveux, bains de bouche et dentifrices non médicamenteux.

21 Peignes, éponges, brosses (à l'exception des pinceaux).

(822) DE, 14.06.2001, 300 84 813.

(300) DE, 13.03.2001, 300 84 813.7/03.

(831) AT, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) 03.07.2001

766 283

(732) Reflex Winkelmann + Pannhoff
GmbH & Co.
Gersteinstraße 19, D-59227 Ahlen (DE).

variomat

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Pumps as machines or as parts of machines; pumps for heating installations; mechanical pumps.

9 Apparatus and instruments for checking and controlling as parts of drinking water supply installations and service water heating installations.

11 Pressure expansion tanks and vessels, in particular membrane pressure expansion tanks and vessels for drinking water supply installations, service water heating installations and heating installations; pressure water tanks; drinking water installations and service water heating installations, consisting of the goods mentioned in class 7.

7 Pompes en tant que machines ou pièces de machines; pompes pour installations de chauffage; pompes mécaniques.

9 Appareils et instruments de contrôle et commande en tant que pièces d'installations d'approvisionnement en eau potable et réchauffeurs d'eau chaude sanitaire.

11 Réservoirs et cuves de détente à pression, en particulier réservoirs et cuves de détente à membrane et à pression pour installations d'approvisionnement en eau potable, réchauffeurs d'eau chaude sanitaire et installations de chauffage; réservoirs d'eau sous pression; installations à eau potable et réchauffeurs d'eau chaude sanitaire, constitués des produits énumérés en classe 7.

(822) DE, 31.05.2001, 301 07 498.4/07.

(300) DE, 05.02.2001, 301 07 498.4/07.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU, SK, UA.

(832) DK, FI, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 09.08.2001

766 284

(732) Unilever N.V.

455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V, Pays-Bas.



(531) 1.1; 1.5; 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; savons d'avivage; bleu pour la lessive; produits pour la lessive à la main; produits pour laver les tissus tissés; adoucisseurs; préparations de trempage et de pré-lavage; amidon; agents détachants; produits pour éliminer les mauvaises odeurs et pour rafraîchir les vêtements et les textiles; sachets parfumés pour le linge; pots-pourris odorants; eaux de senteur; produits pour laver la vaisselle; agents dégraissants autres que ceux utilisés pendant les opérations de fabrication; produits de nettoyage pour les vitres, les sols, les carrelages, les éviers, les salles de bains, les toilettes et pour d'autres installations sanitaires; cosmétiques; crèmes protectrices pour la peau, non à usage médicinal; produits de toilette; produits pour le soin des cheveux; cosmétiques pour les soins de la peau; huiles essentielles; désodorisants et produits contre la transpiration, à usage personnel; dentifrices; produits pour les soins de la bouche, non à usage médical.

35 Services administratifs; gestion des affaires commerciales, services d'organisation et de consultation en matière d'affaires; investigations pour affaires; collecte, compilation, collationnement, analyse, sélection, distribution et diffusion de données portant sur les consommateurs et d'informations commerciales pour les entreprises; informations et données démographiques dans le domaine économique; conseils d'affaires commerciales destinés aux consommateurs; analyse et établissement de profils de consommateurs à des fins commerciales; études et enquêtes de marché et enquêtes auprès des consommateurs; collecte et diffusion de données commerciales à des fins de marketing, de publicité et d'analyse; publicité et services de promotion publicitaire; compilation et diffusion d'informations portant sur le marketing, la publicité et les consommateurs; location d'espaces publicitaires; diffusion de matériel publicitaire; consultation dans le domaine de l'information des consommateurs ou du marketing; recueil et systématisation de données dans un fichier informatique; gestion de fichiers par ordinateur; analyse de données par ordinateur; informations et conseils relatifs aux services mentionnés ci-dessus; organisation d'expositions et de foires à des fins commerciales ou publicitaires; administration commerciale.

36 Investissements en capitaux; services financiers; analyse financière; évaluation, informations et conseils financiers; services de gestion financière; parrainage financier; expertises fiscales; collectes, y compris collectes de bienfaisance.

37 Blanchisserie et blanchissage; nettoyage et reprise de vêtements; séchage, repassage de vêtements et de linge; travaux de tapisserie; location d'outils et d'appareils dans le domaine de la construction, comme pour l'aménagement intérieur, les entreprises de peinture et de plomberie; assistance en cas de panne (réparation); installation et entretien d'appareils pour le ménage et la cuisine; nettoyage de bâtiments (intérieur et extérieur), de maisons, d'ateliers et de véhicules; lavage de vitres; travaux de ménage (nettoyage); désinfection; détection et destruction d'animaux nuisibles et d'oiseaux (autres que dans l'agriculture); décontamination.

41 Education; formation; organisation et conduite de séminaires, d'ateliers de formation et de groupes de discussion; organisation d'expositions à des fins éducatives; divertissement et informations y relatives; activités sportives et culturelles.

42 Restauration (aliments et boissons), y compris restauration collective; soins médicaux; services rendus dans le domaine de l'hygiène, des soins de beauté et des soins de santé; salons de coiffure et de beauté; saunas, solariums et services de massage; services de maîtres de maison; jardinage; horticulture; plantation, location et entretien de végétaux, d'arbres, de fleurs; composition florale; rédaction de lettres personnelles; garderies d'enfants et crèches; surveillance des enfants; conseils dans le domaine de la protection; services de surveillance pour maisons et animaux domestiques; services rendus dans le domaine de l'amélioration de l'habitat; location de distributeurs automatiques et de matériel et d'appareils utilisés dans les toilettes et à des fins sanitaires et hygiéniques; conseils dans le domaine de la propriété intellectuelle; gestion de droits d'auteur; services juridiques; conseils en rapport avec tous les services précités.

3 *Bleaching preparations and other products for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; soap for brightening textile; blue for laundry use; products for washing laundry by hand; products for washing woven fabrics; softeners; soaking and prewashing preparations; starch; stain removing agents; products for removing unpleasant odours and for refreshing clothes and fabrics; fragrant sachets for linen; fragrant potpourris; scented water; washing up products; degreasing agents other than those used during manufacturing operations; cleaning products for windows, floors, tiling, sinks, bathrooms, toilets and other sanitary installations, cosmetics; barrier creams for skin care, for non-medicinal purposes; toiletries; hair care products; cosmetics for skin care; essential oils; deodorants and antiperspirants for personal use; dentifrices; non-medicated mouth care products.*

35 *Administrative services; business management, organisational and consultancy services for business; business investigations; collection, compilation, analysis, selection, distribution and dissemination of data concerning consumers and commercial information for companies; demographic information and data in the field of economics, business advice for consumers; analysis and establishment of consumer profiles for commercial purposes; market studies and surveys and consumer surveys; collection and dissemination of commercial data for marketing, publicity and analysis purposes; advertising and advertising promotion services; compilation and dissemination of information on marketing, advertising and consumers; rental of advertising spaces; distribution of advertising materials; consultancy concerning consumer and marketing information; collection and systemisation of data in a computer file; computer file management; data analysis by computer; information and advice relating to the services listed above; organisation of exhibitions and fairs for business and advertising purposes; commercial administration.*

36 *Capital investments; financial services; financial analysis; financial valuation, information and advice; financial management services; financial sponsorship; fiscal assessments; organisation of collections, including collections for charity.*

37 *Laundering; washing and mending of clothes; drying, ironing of clothes and laundry; wallpapering; rental of tools and appliances for the building sector and for interior decoration, painting and plumbing businesses; assistance in case of breakdown (repairs); installation and maintenance of household and kitchen appliances; cleaning of buildings (internal and external), houses, workshops and vehicles; window pane cleaning; housework (cleaning); disinfection; detection and destruction of animal and bird pests (other than in agriculture); decontamination.*

41 Education; training; organisation and conducting of seminars, training workshops and discussion groups; orga-

nisation of exhibitions for educational purposes; entertainment and related information; sporting and cultural activities.

42 *Catering (food and drinks), including group catering; medical care; services provided in the hygiene, beauty and health care sector; hairdressing and beauty salons; saunas, solariums and massage services; butler services; gardening; horticulture; planting, renting and maintaining of plants, trees and flowers; flower arranging; writing of personal letters; day nurseries and creches; childminding; security consultancy; monitoring services for houses and domestic animals; services provided to improve living conditions; rental of dispensing machines and equipment and apparatus used in toilets and for sanitary and hygienic purposes; advice on intellectual property; management of copyrights; legal services; advice concerning all the above services.*

(822) BX, 13.03.2001, 689952.

(300) BX, 13.03.2001, 689952.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.

(832) DK, EE, FI, GE, GR, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 09.07.2001

766 285

(732) N.V. Nutricia

186, Stationsstraat, NL-2712 HM ZOETERMEER (NL).

(842) N.V, The Netherlands.

BEBELAC

(511) 5 Pharmaceutical and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use; food for babies; nutritional additives for medical purposes.

29 Meat, fish, poultry, game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, marmalades, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats; nutritional additives, not for medical purposes, not included in other classes.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery; ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice; nutritional additives, not for medical purposes, not included in other classes.

32 Mineral water; aerated water and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other non-alcoholic preparations for making beverages.

5 *Préparations pharmaceutiques et hygiéniques; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; compléments alimentaires à usage médical.*

29 *V viande, volaille, gibier, poisson; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, marmelades, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires; compléments alimentaires, non à usage médical, non compris dans d'autres classes.*

30 *Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, confiseries et pâtisseries à base de pain; glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir; compléments alimentaires, non à usage médical, non compris dans d'autres classes.*

32 *Eaux minérales; eaux gazeifiées et autres boissons non alcoolisées; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations non alcoolisées pour faire des boissons.*

- (822) BX, 10.01.2001, 678131.
 (300) BX, 10.01.2001, 678131.
 (831) BG, RO, RU, UA.
 (832) GR, TR.
 (580) 01.11.2001

- (151) **02.08.2001** **766 286**
 (732) Société Coopérative Agricole
 Limagrain
 Rue Limagrain BP N° 1, F-63700 CHAPPES (FR).
 (842) SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE, FRANCE.



- (531) 25.1; 26.3; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture, engrais pour les terres, préparations pour la régulation de la croissance des plantes, produits pour préserver les semences.

5 Préparations pour détruire les mauvaises herbes; herbicides, fongicides, insecticides.

31 Produits agricoles, horticoles et forestiers ni préparés, ni transformés, graines (semences) notamment fourragères, potagères, de céréales et plus spécialement de maïs, plantes, grains (céréales).

1 *Chemical products for agriculture, horticulture and forestry, fertilizers, plant-growth regulating preparations, seed preserving substances.*

5 *Weed-control preparations; herbicides, fungicides, insecticides.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products, neither prepared, nor processed, grains (seeds) particularly grain fodder, vegetable seeds, cereal grains and especially corn grains, plants, grains (cereals).*

- (822) FR, 02.02.2001, 01 3 080 467.
 (300) FR, 02.02.2001, 01 3080467.
 (831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, JP, LT, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **14.05.2001** **766 287**
 (732) LABORATOIRES ROBERT SCHWARTZ
 Parc d'Innovation, Boulevard Gonthier d'Andernach,
 F-67400 ILLKIRCH GRAFFENSTADEN (FR).
 (842) société à responsabilité limitée, FRANCE.

Bronz 'Age

- (541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, aliments et boissons diététiques à usage médical, compléments nutritionnels à usage médical, préparations d'oligo-éléments pour la consommation humaine, reconstituants (médicaments), sucre à usage médical, suppléments alimentaires minéraux, préparations instantanées pour boissons reminéralisantes, préparations de vitamines et de minéraux pour la consommation humaine, produits pharmaceutiques, produits pour la purification de l'air, produits pour le rafraîchissement de l'air, aliments pour bébés, préparations médicales pour l'amincissement, produits antiso-laires (onguents contre les brûlures du soleil), préparations thérapeutiques pour le bain, bonbons à usage pharmaceutique, produits pour les soins de la bouche à usage médical, désodorisants autres qu'à usage personnel, eaux minérales à usage médical, infusions médicinales, sels odorants, produits pharmaceutiques pour les soins de la peau, produits vétérinaires et hygiéniques, antiseptiques, élixirs (préparations pharmaceutiques), gommes à mâcher à usage médical, herbes médicinales.

29 Viande, poisson, volaille, gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, surgelés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes, oeufs, lait, produits laitiers, huiles et graisses comestibles, amandes préparées, beurre d'arachides, arachides préparées, beurre, boissons lactées où le lait prédomine, bouillons, caviar, charcuterie, fruits confits, coquillages (non vivants), croquettes alimentaires, crustacés (non vivants), fromages, herbes potagères conservées, mélanges contenant de la graisse pour tartines, potages, préparations pour faire des potages, salaisons, gelées comestibles, jus végétaux pour la cuisine, pollen préparé pour l'alimentation, tofu, salades de légumes, marmelades, mollusques comestibles (non vivants), pommes chips, potages, salades de fruits, tranches de fruits, yaourt, plats préparés ou cuisinés à base de légumes, viande ou poisson, fibres végétales pour l'alimentation humaine, protéine pour l'alimentation humaine, extraits d'algues à usage alimentaire, compléments alimentaires lactés non à usage médical, compléments alimentaires à base de protéines non à usage médical.

30 Aromates pour boissons autres que les huiles essentielles, bouillies alimentaires à base de lait, algues (condiments), préparations faites de céréales, glaces alimentaires, pâtes alimentaires, préparations aromatiques à usage alimentaire, assaisonnements, biscottes, biscuits, boissons à base de cacao, de café, de chocolat, bonbons, brioches, cacao, café, chocolat, condiments, confiserie, crackers, crèmes glacées, décorations comestibles pour gâteaux, épices, mets à base de farines, flocons de céréales séchées, gâteaux, gâteaux secs, glucose à usage alimentaire, gelée royale pour l'alimentation humaine (non à usage médical), propolis pour l'alimentation humaine (produits d'apiculture), sushi, gommes à mâcher non à usage médical, infusions non médicinales, maïs grillé et éclaté (pop-corn), miel, moutarde, muesli, pain, pain d'épices, pâtes de fruits (confiserie), pâtisserie, petits fours (pâtisserie), riz, sandwiches, sauces (condiments), sel de cuisine, sorbets (glaces alimentaires), sucre, sucreries, thé, vinaigres, yaourt glacé (glaces alimentaires), plats préparés ou cuisinés à base de pâtes alimentaires, de riz ou de céréales, essences pour l'alimentation (à l'exception des essences éthériques et des huiles essentielles), compléments alimentaires à base de thé, de cacao, de café ou de chocolat non à usage médical.

31 Fruits et légumes frais, plantes et fleurs naturelles, algues pour l'alimentation humaine, céréales en grains non travaillés.

32 Boissons non alcooliques, apéritifs sans alcool, bières sans alcool, préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, boissons à base de petit-lait, boissons isotoniques, cocktails sans alcool, eaux (boissons), eaux de table, eaux gazeuses, eaux minérales (boissons), boissons de fruits non alcooliques, extraits de fruits sans alcool, jus de fruits, jus végétaux (boissons), sodas, sorbets (boissons), pastilles et poudres pour boissons gazeuses, produits pour la fabrication des eaux minérales, essences pour la préparation de boissons, compléments alimentaires non à usage médical sous forme de boissons non alcooliques.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), extraits de fruits avec alcool, essences alcooliques, extraits alcooliques, apéritifs, boissons alcooliques contenant des fruits, boissons distillées, cocktails, digestifs (alcools et liqueurs), eaux-de-vie, liqueurs, spiritueux, vins, vins mousseux, vins de champagne.

42 Restauration (alimentation), soins médicaux, d'hygiène et de beauté, consultation, recherche et analyse scientifique, consultation, recherche et analyse chimique, salons de beauté, exploitation de brevets, de marques, de dessins et modèles, consultation, recherche et analyse en matière de pharmacie, consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires), consultation, recherche et analyse en cosmétologie, concession de licences de propriété intellectuelle, recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers), consultation, recherche et analyse biologique, services de santé.

5 *Dietetic substances adapted for medical use, dietetic foodstuffs and beverages for medical use, food supplements for medical use, preparations of trace elements for human consumption, tonics (medicines), sugar for medical purposes, mineral food supplements, instant preparations for remineralizing beverages, vitamin and mineral preparations for human consumption, pharmaceutical products, air purifying preparations, air freshening preparations, food for babies, medical preparations for slimming purposes, sunscreen products (suntan ointments), therapeutic preparations for the bath, medicated candy, mouthwashes for medical purposes, deodorants other than for personal use, mineral water for medical purposes, medicinal infusions, smelling salts, pharmaceutical products for skin care, veterinary and sanitary products, antiseptics, elixirs (pharmaceutical preparations), chewing gum for medical purposes, medicinal herbs.*

29 *Meat, fish, poultry, game, meat extracts, fruit and vegetables which are preserved, deep-frozen, dried and cooked, jellies, jams, compotes, eggs, milk, dairy products, edible oils and fats, ground almonds, peanut butter, processed peanuts, butter, milk beverages mainly of milk, bouillon, caviar, charcuterie, crystallized fruits, shellfish (not live), croquettes, crustaceans (not live), cheese, preserved garden herbs, fat-containing mixtures for bread slices, soups, preparations for making soup, salted foods, jellies for food, vegetable juices for cooking, pollen prepared as foodstuff, tofu, vegetable salads, marmalades, mussels (not live), potato chips, soups, fruit salads, fruit chips, yogurt, ready-made or cooked meals made with vegetables, meat or fish, vegetable fibers for human consumption, protein for human consumption, weed extracts for food, milk-based food supplements for non-medical use, protein-based food supplements for non-medical use.*

30 *Flavorings, other than essential oils, for beverages, milk-based gruels, weeds (condiments), cereal preparations, edible ices, pasta, aromatic preparations for food, seasonings, rusks, biscuits, beverages made with cocoa, coffee or chocolate, candies, brioches, cocoa, coffee, chocolate, condiments, confectionery, crackers, ice cream, edible decorations for cakes, spices, dishes made with flour, dried cereal flakes, cakes, shortbreads, glucose for food, royal jelly for human consumption (not for medical purposes), propolis for human consumption (beekeeping products), sushi, chewing gum not for medical purposes, non-medicinal infusions, popcorn, honey, mustard, muesli, bread, gingerbread, fruit jellies (confectionery), pastries, petits fours (pastries), rice, sandwiches, sauces*

(condiments), cooking salt, sherbets (edible ices), sugar, sweetmeats, tea, vinegar, frozen yogurt (edible ices), ready-made or cooked dishes made with pasta, rice or cereals, essences for foodstuffs (except etheric essences and essential oils), tea, cocoa, coffee or chocolate-based food supplements not for medical use.

31 *Fresh fruit and vegetables, natural plants and flowers, algae for human consumption, unprocessed cereal grains.*

32 *Non-alcoholic beverages, non-alcoholic aperitifs, non-alcoholic beers, preparations for making beverages, syrups for beverages, whey beverages, isotonic beverages, non-alcoholic cocktails, waters (beverages), table waters, aerated water, mineral water (beverages), non-alcoholic fruit juice beverages, non-alcoholic fruit extracts, fruit juices, vegetable juices (beverages), soft drinks, sherbets (beverages), powder and tablets for carbonated drinks, preparations for making mineral water, essences for making beverages, non-medical food supplements in the form of non-alcoholic beverages.*

33 *Alcoholic beverages (except beer), fruit extracts containing alcohol, alcoholic essences, alcoholic extracts, aperitifs, alcoholic beverages containing fruit, distilled beverages, cocktails, digesters (liqueurs and spirits), eaux-de-vie, liqueurs, spirits, wine, sparkling wines, Champagne wines.*

42 *Restaurant services (food services), medical, sanitary and beauty care, scientific consultation, research and analysis, chemical consultation, research and analysis, beauty salons, exploitation of patents, trademarks and designs, pharmacy consultation, research and analysis, non-business professional consultancy, cosmetology consultation, research and analysis, licensing of intellectual property, research and development of new products (for third parties), biological consultation, research and analysis, health care.*

(822) FR, 16.11.2000, 00 3 065 337.

(300) FR, 16.11.2000, 00 3 065 337.

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, IT, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 03.08.2001

766 288

(732) Kaoru Yamamoto

Keizersgracht 162, NL-1015 CZ Amsterdam (NL).

VJK

(511) 9 Photo and cinematographic equipment, devices for recording and playing of sounds and images, magnetic carriers of sound, carriers of sound, magnetic carriers of data; magnetic carriers such as CD, CD-ROM, DVD, CD-I, videotapes, audio-tapes; films; video films; animation films; advertising films; movies; feature films; computers; software.

14 Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith, not included in other classes; jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments; watches, ring-watches; bracelet watches; pocket watches; clocks, alarm clocks; horological instruments; bracelets; necklaces; pendants; chokers; piercings of precious metals; anklets and upper leg bands (jewellery); bracelets; knee bands (jewellery); belt chains (jewellery); ornamental hair pins; tiaras; brooches (jewellery); ear rings; ear clips; hair pins, hair bands of precious metal; elbow bands (jewellery); mourning bands (jewellery); tie pins; cuff links; bangles; arm rings, toe rings; tableware, nutcrackers, salt and pepper pots, sugar bowls, egg cups, napkin holders, napkin rings, dinner trays, toothpick holders, vases, jewellery boxes, candle holders, candle extinguishers; wallets, shoe accessories (jewellery), powder compacts, filter tips, pill boxes, photo stands, money

boxes, name tags, all afore-mentioned products made of precious metal.

41 Education, courses; providing museum facilities; performance of music and entertainment programmes, also via radio and television; organization of educational and cultural events; organization of club evenings (entertainment); discotheque services; services of performing artists; services rendered by VJs (video jockeys); lending out and dissemination of books and magazines; publication of books, newspapers and magazines; circus performances; operating lotteries; production of music; film production; management and production of television programmes.

9 *Matériel photographique et cinématographique, appareils d'enregistrement, de transmission et de réécoute de sons et d'images, supports de sons magnétiques, supports de sons, supports de données magnétiques; supports magnétiques tels que disques compacts, CD-ROM, vidéodisques, disques compacts interactifs, bandes vidéo, bandes sonores; films; vidéofilms; films d'animation; films publicitaires; films; longs métrages; ordinateurs; logiciels.*

14 *Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; montres; montres-réveil; montres-bracelets; montres de poche; horloges, réveille-matin; instruments d'horlogerie; bracelets; colliers; pendentifs; ras-de-cou; perçages en métaux précieux; chaînettes de cheville et bracelets pour le haut de la jambe (articles de bijouterie); bracelets; bracelets de genou (articles de bijouterie); chaînes de ceinture (articles de bijouterie); épingles à cheveux décoratives; tiars; broches (articles de bijouterie); boucles d'oreilles; clips d'oreilles; épingles à cheveux, serre-tête en métaux précieux; bracelets de coude (articles de bijouterie); insignes de deuil (articles de bijouterie); épingles de cravate; boutons de manchette; bracelets rigides; anneaux de bras; anneaux d'orteils; articles de table, casse-noix, salières et poivriers, sucriers, coquetiers, porte-serviettes de table, anneaux à serviettes de table, plateaux, porte-cure-dents, vases, coffrets à bijoux, bougeoirs, éteignoirs; portefeuilles, accessoires à chaussures (articles de bijouterie), poudriers, bouts-filtres, boîtes à pilules, porte-photos, porte-monnaie, insignes porte-nom, tous les produits précités en métaux précieux.*

41 Enseignement, cours; mise à disposition de locaux de musées; présentation de programmes musicaux et de divertissement, notamment à la radio et la télévision; organisation de manifestations éducatives et culturelles; organisation de soirées de clubs (divertissements); services de discothèques; services d'artistes de spectacle; services de présentateurs de vidéoclips; prêt et diffusion de livres et de magazines; publication de livres, journaux et magazines; représentations de cirques; exploitation de loteries; production musicale; production cinématographique; gestion et production d'émissions de télévision.

(822) BX, 30.11.2000, 684587.

(831) CN, DE, ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **13.09.2001** **766 289**

(732) Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenau (AT).

GEVER

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 *Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts utilisés pour le traitement des données, ordinateurs, programmes informatiques.*

37 *Maintenance et réparation d'équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*

41 *Formation et instruction dans le domaine du traitement électronique de données, organisation et conduite de séminaires.*

42 *Services de consultant (sans rapport avec le domaine des affaires) en traitement électronique des données et en technologies de l'information; programmation informatique.*

(822) AT, 26.06.2001, 197 112.

(300) AT, 13.04.2001, AM 2772/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **07.09.2001**

766 290

(732) Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenau (AT).

ELAK@ENTERPRISE

(531) 24.17.

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 *Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts utilisés pour le traitement des données, ordinateurs, programmes informatiques.*

37 *Maintenance et réparation d'équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*

41 *Formation et instruction dans le domaine du traitement électronique de données, organisation et conduite de séminaires.*

42 *Services de consultant (sans rapport avec le domaine des affaires) en traitement électronique des données et en technologies de l'information; programmation informatique.*

(822) AT, 06.06.2001, 196 708.

(300) AT, 15.03.2001, AM 1928/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 07.09.2001**766 291****(732)** Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenu (AT).

@ELAK**(531)** 24.17.**(511)** 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 *Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts utilisés pour le traitement des données, ordinateurs, programmes informatiques.*37 *Maintenance et réparation d'équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*41 *Formation et instruction dans le domaine du traitement électronique de données, organisation et conduite de séminaires.*42 *Services de consultant (sans rapport avec le domaine des affaires) en traitement électronique des données et en technologies de l'information; programmation informatique.***(822)** AT, 06.06.2001, 196 717.**(300)** AT, 03.04.2001, AM 2475/2001.**(831)** AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.**(832)** EE, GE, IS, LT, NO, TR.**(580)** 01.11.2001**(151) 27.07.2001****766 292****(732)** SOCIETE DE NEGOCE

ET DE PARTICIPATION

2, rue de la Tour des Dames, F-75009 PARIS (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.**sonepar****(531)** 26.1; 27.5.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, appareils et instruments électroniques notamment destinés au fonctionnement des installations ou équipements électriques à usage domestique ou industriel et/ou aux installations ou équipements informatiques, appareils et instruments de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage); appareils et instruments électriques, à savoir appareils et instruments pour la conduite, la distribution, la transformation, l'accumulation, la mesure, le réglage ou la commande du courant électrique; câbles, petits appareillages électriques, canalisations électriques, batteries électriques; boîtes de branchement électrique; composants électroniques actifs et passifs, semi-conducteurs, mémoires, ensembles et sous-ensembles électroniques, circuits intégrés, commutateurs, aimants; dis-

ques, bandes impressionnées, transformateurs, téléphones; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation.

39 Distribution (livraison de produits); stockage de produits électriques ou électroniques; transport et entreposage de produits électriques ou électroniques; transport de marchandises, de produits électriques ou électroniques; distribution d'eau et d'électricité; conditionnement de produits électriques ou électroniques; entreposage, emmagasinage de marchandises dans un entrepôt en vue de leur préservation ou gardiennage.

9 *Scientific apparatus and instruments, electronic apparatus and instruments particularly for operation of electrical installations and equipment for domestic or industrial use and/or computer installations and equipment, weighing, measuring, signaling, monitoring (inspection) and emergency (life-saving) apparatus and instruments; electrical apparatus and instruments, namely apparatus and instruments for conveying, distributing, transforming, storing, regulating or controlling electric current; wires, small electrical equipment, electrical ducts, electric batteries; branch boxes; active and passive electronic components, semiconductors, storage devices, electronic assemblies and sub-assemblies, integrated circuits, switches, magnets; disks, recorded tapes, transformers, telephones; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; computing machines and equipment for data processing.*

11 *Lighting, heating, steam generation, cooking, cooling, drying, air conditioning apparatus.*

39 *Supply (delivery) of goods; storage of electrical or electronic goods; transport and storage of electrical or electronic goods; transport of electrical or electronic goods and freight; water and power supply; packaging of electrical or electronic goods; warehousing, storage of merchandise in a warehouse in view of their preservation or safekeeping.*

(822) FR, 07.02.2001, 013081330.**(300)** FR, 07.02.2001, 013081330.**(831)** AT, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, HU, IT, LV, MC, PL, PT, RO, RU, VN.**(832)** DK, EE, FI, LT, NO, SE, SG.**(527)** SG.**(580)** 01.11.2001**(151) 06.09.2001****766 293****(732)** Fabasoft AG

Karl-Leitl-Strasse 1, A-4040 Puchenu (AT).

GBL99**(541)** standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Data processing equipment, magnetic data carriers, compact discs for use in data processing, computers, computer programs.

37 Maintenance and repair of data processing equipment and computers.

41 Providing of training and instruction in the field of electronically assisted data processing, holding of and carrying out of seminars.

42 Professional consultancy, non business, in the field of electronically assisted data processing and information technology; computer programming.

9 *Matériel informatique, supports de données magnétiques, disques compacts utilisés pour le traitement des données, ordinateurs, programmes informatiques.*

37 Maintenance et réparation d'équipements pour le traitement des données et ordinateurs.

41 Formation et instruction dans le domaine du traitement électronique de données, organisation et conduite de séminaires.

42 Services de consultant (sans rapport avec le domaine des affaires) en traitement électronique des données et en technologies de l'information; programmation informatique.

(822) AT, 26.06.2001, 197 124.

(300) AT, 13.04.2001, AM 2779/2001.

(831) AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 294**

(732) HAYASHI Yukiyasu
12, Minami-machi, Bairin, Gifu-shi, Gifu 500-8112 (JP).

OSATO RESEARCH INSTITUTE

(511) 42 Medical research; research of foodstuff.

42 Recherche médicale; recherche en matière alimentaire.

(821) JP, 11.09.2001, 2001-82246.

(300) JP, 11.09.2001, 2001-82246.

(832) BX, CH, DE, FR, GB, IT, MC, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **02.08.2001** **766 295**

(732) Willy Bogner GmbH & Co.
Kommanditgesellschaft auf Aktien
4, Sankt-Veit-Strasse, D-81673 München (DE).

BOGNER

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits d'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence (comprises dans cette classe).

14 Precious metals and their alloys and goods made of these materials or coated therewith (included in this class); jewelry, precious stones; timepieces and chronometric instruments.

16 Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printing products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and offi-

ce requisites (except furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printing type; printing blocks.

21 Household or kitchen utensils and containers (neither of precious metals, nor coated therewith); combs and sponges; brushes (except paintbrushes); brush-making materials; cleaning equipment; steel wool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

(822) DE, 24.08.2000, 300 49 779.2/14.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RU, SI, SK, SM.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 296**

(732) Speymalt Whisky Distributors Limited
George House, Boroughbriggs Road, Elgin, Morayshire, IV30 1JY (GB).

(842) Limited company, United Kingdom (GB).

GORDON & MACPHAIL

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 33 Scotch whisky.
33 Whisky écossais.

(822) GB, 15.10.1990, 1443924.

(832) CH, CZ, JP, RU.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 297**

(732) C.C.M.
8, rue de Normandie, F-75003 PARIS (FR).

The logo for Capella PARIS features the word 'Capella' in a large, elegant, cursive script. Below it, the word 'PARIS' is written in a smaller, bold, sans-serif font, followed by a small star symbol.

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 1.1; 27.5; 29.1.

(571) Marque déposée en couleurs. / *Trademark filed in color*.

(511) 14 Bijouterie de fantaisie et joaillerie.
14 Costume jewelry and jewelry.

(822) FR, 06.09.2000, 00 3049962.

(831) CN.

(832) JP.

(580) 01.11.2001

(151) **11.07.2001** **766 298**

(732) COUP DE PATES SA
Boulevard de Beaubourg, F-77184 EMERAINVILLE (FR).

(842) Société anonyme à Directoire, FRANCE.

COUP DE PATES

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, charcuterie, poisson, volaille et gibier; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, produits d'oeufs, laits et produits laitiers; conserves de viande, conserves de poisson, fruits et légumes en conserve ou surgelés, pickles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel; moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade), épices; glace à rafraîchir.

42 Restauration (alimentation).

29 *Meat, charcuterie, fish, poultry and game; preserved, dried and cooked meat extracts, fruit and vegetables; jellies, jams; eggs, egg products, milk and dairy products; canned meat, canned fish, preserved or deep-frozen fruit and vegetables, pickles.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt; mustard; vinegar, sauces (except salad dressings), spices; ice for refreshment.*

42 *Restaurant services (food services).*

(822) FR, 23.03.1990, 1 581 702; 26.01.2001, 01 3 078 998.

(300) FR, 26.01.2001, 01 3 078 998; classe 42 / *class 42*

(831) CH.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **18.04.2001** **766 299**

(732) Oribay Trading, S.L.
Portuetxe Bidea, 18, E-20018 San Sebastian, Guipuzcoa (ES).

DRIVESAFE

(541) caractères standard.

(511) 12 Rotules de direction pour automobiles.

(822) ES, 05.04.2001, 2.354.964.

(300) ES, 02.11.2000, 2.354.964.

(831) DE, FR, IT.

(580) 01.11.2001

(151) **26.03.2001** **766 300**

(732) Schweizer-Effax, GmbH
Bahnhofstrasse 43, D-48356 Nordwalde (DE).

safety WASH

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser; savons; substances pour lessiver à effet désinfectant.

5 Désinfectants.

(822) DE, 26.03.2001, 300 53 671.2/03.

(831) AT, BX, CH, FR.

(580) 01.11.2001

(151) **22.03.2001** **766 301**

(732) Heidrun Vollmer GmbH
Crantzstr. 3, D-75203 Königsbach-Stein (DE).

Heitronic

(511) 9 Transformateurs et leurs parties pour les produits cités en classe 11.

11 Appareils d'éclairage, feux, produits d'éclairage, parties des produits précités.

(822) DE, 14.06.1996, 2 100 462.

(831) AT, BX, CH, FR.

(580) 01.11.2001

(151) **27.03.2001** **766 302**

(732) Schweizer Mustermesse AG
Rechtsdienst, Postfach, CH-4021 Basel (CH).



(531) 27.5.

(511) 35 Organisation et réalisation d'expositions, foires et manifestations à des fins commerciales et publicitaires.

41 Organisation et réalisation d'expositions, congrès et manifestations à des fins culturelles et pédagogiques.

(822) CH, 25.01.2001, 483213.

(300) CH, 25.01.2001, 483213.

(831) AT, DE.

(580) 01.11.2001

(151) **28.03.2001** **766 303**

(732) KMWE Slijptechniek B.V.
24, Croy, NL-5653 LD EINDHOVEN (NL).

KMWE SLIJPTECHNIEK

(511) 7 Machines, non comprises dans d'autres classes, et machines-outils.

8 Outils et instruments à main, entraînés manuellement.

37 Entretien et réparation; affûtage d'outils d'usinage.

40 Traitement de matériaux, notamment enduction d'outils d'usinage.

(822) BX, 25.10.2000, 680003.

(300) BX, 25.10.2000, 680003.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 01.11.2001

(151) **01.10.2001** **766 304**

(732) Bühler AG
CH-9240 Uzwil (CH).

FLUID-SCHUB-FLEX

(511) 6 Palettes de manutention métalliques.

7 Courroies de transporteurs; transporteurs; installations pneumatiques de transport par tubes; dispositifs de commande de machines ou de moteurs; moteurs électriques autres que pour véhicules terrestres; moteurs hydrauliques; commandes hydrauliques pour machines et moteurs; courroies de transporteurs; transporteurs à courroies; extracteurs (mines).

37 Services d'installation.

(822) CH, 11.04.2001, 489765.

(300) CH, 11.04.2001, 489765.

(831) CZ, DE, FR, IT, PL, RU, SK.

(580) 01.11.2001

(151) 26.02.2001

766 305

(732) STRATO Medien AG

Carnotstraße 6, D-10587 Berlin (DE).

eContent(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Computer programs recorded on data carriers and data files; computer software (included in this class), in particular for telecommunications, digital data transmission and electronic commerce applications; video conference systems and installations, mainly comprising communications protocols, software and equipment for transmission of sound, image and/or multimedia data and software and equipment for input and/or output of sound and/or image data (included in this class); multimedia equipment and components therefor (included in this class); equipment and software for video-on-demand (included in this class); routers; telecommunications equipment; gateways; exchange for public and proprietary digital and analog networks; switches for public and proprietary digital and analog networks; digital networks; network management systems; telecommunications apparatus, in particular ISDN terminals and ISDN telephone installations; ISDN telecommunications boxes; ISDN telephone installations; ISDN telecommunications boxes; ISDN cards, in particular for personal computers; PC cards; PCMCIA cards; modems; apparatus for recording, transmission, processing or reproduction of sound and/or images and/or data; apparatus and equipment for telecommunications technology; empty or program carrying and/or data carrying and/or any other content carrying video information carrier and/or audio information carrier, in particular floppy disks, magnetic tapes, cassettes including video cassettes and streamer tapes, hard disk memories and read only memories (ROM), RAM and plug-in modules, optical memories (except exposed and non-exposed films), including compact disc ROM and WROM; audio CD ROMs, music cassettes; data processing equipment and computers, in particular microcomputers and peripheral equipment therefor, including visual display units, modems, printers, external memories; microprocessors and other electronic component parts for computers.

16 Printed matter, in particular instruction manuals for operation and use, working instructions, books including manuals, documentation, written supplementary matter for video data carriers and/or audio information carriers and/or data carriers; press products; graphic representations.

35 Product marketing; advertising; procurement of advertising space, in particular of Internet pages; procurement of customers for third parties; procurement of business transactions via computer networks, in particular via the Internet; execution of auctions and public sales via computer networks; services of databases, namely running of databases, in particular collecting of data also to procure business transactions and services of any kind.

38 Telecommunications; ISDN services; communications services, namely operation of electronic computer centres, electronic mailbox systems and computer centres for arranging electronic data transfer; online services and services relating to a computer network, in particular the Internet, namely providing directories, operator services, protocol conversions, providing access points and network infrastructures for transmission of sound, image and/or data (included in this class); providing of access to the Internet or other computer networks, in particular broadband access via satellites; operation of telecommunications networks, in particular mobile radio networks or satellite supported telecommunications networks; online services, namely delivery, transfer and sending of information and messages of any kind; electronic mail delivery; call center services; mail center services; collecting and delivery of news and information also to procure business transactions and services of any kind.

41 Publication and editing of magazines and newspapers; production and broadcasting of film programs, video pro-

grams, audio programs, radio programs and/or television programs, production of digital online programs.

42 Computer programming; writing and publishing reports in the field of computer science and data processing; conducting tests on goods in connection with electronic data processing systems, electronic data processing apparatus and electronic data processing programs; development and testing of electronic communications, word processing and information processing systems; creation, development, improvement and adapting of data processing programs and/or data files (including multimedia and homepages) for third parties; providing and supply of data on Internet homepages; providing, supply and reservation of Internet domains and email addresses; placing of licences of data processing programs, including computer games and video games and data; services of databases, namely rental of access time to databases; purchase, placing and procurement of licences of said products.

9 Programmes informatiques mémorisés sur supports de données et fichiers de données; logiciels informatiques (compris dans cette classe), notamment pour les télécommunications, la transmission de données numériques et le commerce électronique; systèmes et installations de visioconférence, composés essentiellement de protocoles de communication, logiciels et équipements de transmission de sons, images et/ou données multimédias, ainsi que logiciels et matériel de saisie et/ou de sortie de sons et/ou d'images (compris dans cette classe); matériel multimédia et ses composants (compris dans cette classe); équipements et logiciels de services vidéo à la demande (compris dans cette classe); routeurs; équipements de télécommunication; passerelles; centraux pour réseaux publics et privés, numériques et analogiques; commutateurs pour réseaux numériques et analogiques publics et internes; réseaux numériques; systèmes de gestion de réseau; appareils de télécommunication, en particulier terminaux RNIS et installations téléphoniques RNIS; boîtiers RNIS; cartes RNIS, notamment pour ordinateurs personnels; cartes à circuits imprimés; cartes PCMCIA; modems; appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement et/ou la reproduction du son et/ou des données et/ou des images; appareils et équipements destinés aux télécommunications; supports vidéo et/ou audio, vides ou contenant des programmes et/ou données et/ou autres éléments, en particulier disquettes, bandes magnétiques, cassettes, y compris cassettes vidéo et bandes continues, disques durs et mémoires mortes, mémoires vives et modules enfichables, mémoires optiques (à l'exception des pellicules impressionnées ou vierges), notamment cédéroms et disques à écriture unique (WORM); cédéroms audio, cassettes de musique; matériel informatique et ordinateurs, en particulier micro-ordinateurs et équipements périphériques correspondants, notamment écrans de visualisation, modems, imprimantes, mémoires externes; microprocesseurs et autres composants électroniques pour ordinateurs.

16 Imprimés, en particulier manuels d'exploitation et d'utilisation, modes d'emploi, livres, notamment manuels, documentations, imprimés d'accompagnement de supports vidéo et/ou supports audio et/ou supports de données; produits de la presse; représentations graphiques.

35 Marketing de produits; publicité; fourniture d'espace publicitaire, en particulier sur pages Internet; recherche de clientèle pour des tiers; services d'intermédiaire en transactions commerciales par le biais de réseaux informatiques, notamment par Internet; réalisation d'enchères et ventes publiques par l'intermédiaire de réseaux informatiques; services de bases de données, à savoir gestion de bases de données, en particulier recueil de données, notamment pour la prestation de transactions et services commerciaux en tous genres.

38 Télécommunications; prestations RNIS; services de communication, à savoir exploitation de centres télématiques, systèmes de courriers électroniques et centres informatiques pour le transfert de données électroniques; services en ligne et prestations concernant les réseaux informatiques, notamment Internet, à savoir mise à disposition de répertoires, services d'opérateurs, conversion de protocoles, fourniture de

points d'accès et d'infrastructures réseau pour la transmission de sons, images et/ou données (compris dans cette classe); fourniture d'accès à Internet et à d'autres réseaux informatiques, en particulier accès à large bande par satellite; exploitation de réseaux de télécommunication, notamment réseaux radiomobiles ou réseaux de télécommunication par satellite; services en ligne, à savoir diffusion, transfert et envoi d'informations et messages en tous genres; messagerie électronique; services de centre d'appel; centre de courrier; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations, également pour la prestation de transactions et services commerciaux en tous genres.

41 Publication et mise en page de magazines et journaux; production et diffusion de films, vidéos, programmes audio, programmes radiophoniques et/ou émissions télévisées, réalisation de programmes numériques en ligne.

42 Programmation informatique; préparation et publication de rapports sur les technologies informatiques et le traitement des données; réalisation de tests sur des articles conçus pour les systèmes de traitement de données électroniques, appareils électroniques de traitement de données et programmes pour le traitement électronique de données; développement et essai de systèmes de traitement de l'information, de traitement de texte et de télématique; création, développement, amélioration et mise à jour de programmes informatiques et/ou fichiers de données (y compris pages d'accueil et multimédias) pour le compte de tiers; mise à disposition et fourniture de données sur des pages d'accueil sur Internet; fourniture et réservation de domaines Internet et d'adresses de courrier électroniques; octroi de licences sur des programmes informatiques, notamment des jeux sur ordinateur, jeux vidéo et données; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès à des banques de données; services d'achat, de concession et de recherche, pour des tiers, de licences sur lesdits produits.

(822) DE, 17.01.2001, 300 63 514.1/38.

(300) DE, 24.08.2000, 300 63 514.1/38.

(831) CZ, HU, PL, RU.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 306**

(732) Carnini Food (Suisse) S.A.
Corso S. Gotthardo 32, CH-6830 Chiasso (CH).



(531) 5.5; 26.4; 27.1.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; préparation faites de céréales; pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; moutarde, vinaigre, sauces (condiments); glaces à rafraîchir.

(822) CH, 29.05.2001, 487855.

(300) CH, 29.05.2001, 487855.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001**

766 307

(732) Carnini Food (Suisse) S.A.
Corso S. Gotthardo 32, CH-6830 Chiasso (CH).



(531) 26.13.

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; préparation faites de céréales; pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; moutarde, vinaigre, sauces (condiments); glaces à rafraîchir.

(822) CH, 29.05.2001, 487856.

(300) CH, 29.05.2001, 487856.

(831) AT, BX, DE, FR.

(580) 01.11.2001

(151) **15.09.2000**

766 308

(732) Xignal Technologies AG
193a, FrankfurterRing, D-80807 München (DE).

Xignal

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Electric generators; motors (except for land vehicles); electric machines of all kinds for household purposes, in particular washing machines, dishwashers, crushing machines, machines for the purpose of mincing, grinding and pressing; electric machines for the electrical industry, in particular for the development, simulation, production, measuring and verification of semiconductors, semiconductor products, components, modules and microchips; machines for the assembly, packing and processing of semiconductors and microchips; machines for the assembly and soldering of semiconductors and microchips onto boards and modules; machines for the development, assembly, measuring, processing and manufacturing of electrical and electronic modules; robots; robots and machines for the assembly, packing and processing of semiconductors and microchips as well as electric and electronic modules and components of the above-mentioned goods.

9 Electric and electronic apparatus, equipment and instruments and their electric and electronic modules and components (included in this class); computers and data processing equipment, data entry equipment, data input and data output equipment, data communications equipment and data memory equipment, as well as input display screens, monitors, graphics boards, interface cards, interface equipment, fixed disks, mass memories, keyboards, mice, touch pads, optical readers, bar code readers, character readers, scanners, printers, plotters, disk drives, magnetic tape drives and floppy disk drives, mains power supply equipment, modems and other peripheral equipment, telecommunications equipment, telecommunications installations, in particular switching equipment, switching apparatus and equipment for the wirebound and wireless transmission of data and voice and their constituent parts; apparatus and instruments for the development, simulation, production, measuring and verification of semiconductors and microchips; apparatus and instruments for the assembly and soldering of semiconductors and microchips onto boards and modules; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images, as well as electric and electronic modules and components of the above-named goods; data carriers of all kinds with and without computer programs; computer software,

CD-ROMS; scientific apparatus and instruments, in particular for use in laboratories; apparatus and instruments for heavy current engineering and light current engineering, namely for telecommunications and data transmission, electric power supply, as well as for the field of high frequency and regulation; sensors of all kinds; constituent parts of all above-named goods, in particular their components and modules; parts of all goods listed in class 7, in particular microchips, electrical components, modules, current transformers and voltage transformers; electrical control elements and supervisory elements, parts for the protection against electromagnetic interferences and for the limiting of electromagnetic interferences.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, included in this class; printed matter, in particular for the electronic and micro-electronic industries, as well as for the purpose of computer and network training; photographs; instructional and teaching material except apparatus, in particular for the electronic and micro-electronic industries as well as for the purpose of computer and network training.

35 Advertising; marketing; business management; office work; management administration and management consulting; organisation consulting, business consulting, evaluation of computer hardware and computer software systems; marketing research and market analysis; personnel management consulting; procurement of contracts for the purchase and sale of goods, in particular of semiconductors and semiconductor products, electronic and micro-electronic components and modules, machines, equipment and instruments that contain semiconductors and semiconductor products, electronic or micro-electronic components and modules, computers, networks systems and computer software; commercial transactions in virtual circuits, layouts and test circuits; organisation and realization of trade fairs and exhibitions for commercial and advertising purposes; data recording in the field of telecommunications; services of a database, in particular collection, processing, archiving, storing and provision of data; computerized order booking for third parties, in particular for offers of goods and services in the Internet; marketing of network lists, marketing of semiconductors, semiconductor products, components and microchips; organisational consulting in the field of data processing, in particular for the optimization of processes and structures for organisations in the field of information technology; procurement of contracts for the purchase of goods and for the provision of services by means of electronic networks, as well as the provision of information, texts, images and illustrations and data relating to goods and services by means of the Internet (e-commerce); conception of business processes; services of a database, in particular collection processing, archiving, storing, provision and supply of data; commercialisation of semiconductors, semiconductor products, components and microchips as well as consultancy in the field of commercialisation of semiconductors, semiconductor goods, semiconductor products, microchips, components and modules; business consultancy in the field of the production of semiconductors and the use of semiconductor products; services of a computing centre and a database, in particular gathering, analysis, optimisation and processing of data; data processing, in particular for the optimisation of processes and structures for organizations in the field of information technology.

37 Installation of computers; installation of semiconductors, semiconductor goods, semiconductor products, microchips, components and modules; servicing of computers and networks, installation of networks.

38 Telecommunications; transmission and switching services for data, voice and video signals; preparation, collection, supply and distribution of information; services of a database, in particular collection, processing, archiving, storing, provision, supply and transmission of news and transmission of data.

39 Distribution of semiconductors, semiconductor products, components and microchips.

42 Development, compilation and further development of computer programs (software), in particular of individual software systems, and the provision of circuit diagrams for use in the field of electronics and micro electronics; programming; development and operation of software systems; development, compilation and further development of virtual hardware and hardware description languages; development, preparing and distribution of network list, development and further development of semiconductors, semiconductor products, components and microchips as well as consultancy in the field of the development, further development and distribution of semiconductors, semiconductor goods, semiconductor products, microchips, components and modules; planning, projection, development, updating and administration of semiconductors, semiconductor goods, semiconductor products, microchips, components and modules; technical consultancy in the field of the production of semiconductors and in the use of semiconductor products; planning, projection, development, updating, administration of computers and networks; technical consulting in the field of data processing, in particular for the optimization of processes and structures for organisations in the field of information technology; technical analysis and evaluation of computer hardware and computer software systems; technical analysis of business processes; services of engineers, and engineers' assistants and computer scientists; services of physicists, mathematicians, chemists, biologists, layouters, designers and circuit technicians; technical surveys; engineers' and experts' services; granting of licenses on industrial property rights; licensing, involving industrial property rights and exploitation of industrial property rights, in particular patents, utility models, design patents, trademarks and protective rights relating to semiconductors and copyrights; laboratory analysis and measuring analysis, system analysis.

7 *Générateurs d'électricité; moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); machines électriques en tous genres à usage domestique, notamment machines à laver, lave-vaisselle, broyeurs, machines à hacher, broyer et presser; machines électriques pour l'industrie de l'électricité, en particulier pour les développements, la simulation, la production, le mesurage et la vérification de semi-conducteurs, produits à semi-conducteurs, composants, modules et micropuces; machines pour l'assemblage, l'emballage et le traitement de semi-conducteurs et de micropuces; machines pour le montage ainsi que pour la soudure de semi-conducteurs et de micropuces sur des plaques et des modules; machines pour le développement, l'assemblage, la mesure, le traitement et la fabrication de modules électriques et électroniques; robots; robots et machines pour l'assemblage, l'emballage et le traitement de semi-conducteurs et de micropuces ainsi que de modules et composants électriques et électroniques des produits précités.*

9 *Appareils, équipements et instruments électriques et électroniques ainsi que leurs modules et composants électriques et électroniques (compris dans cette classe); ordinateurs et équipement pour le traitement des données, équipement pour la saisie de données, équipement pour l'entrée et l'extraction de données, équipement pour la communication de données et équipement pour la mémorisation de données ainsi qu'écrans d'entrée et d'affichage, moniteurs, cartes graphiques, cartes d'interface, équipement d'interface, disques durs, mémoires de masse, claviers, souris, pavés tactiles à effleurement, lecteurs optiques, lecteurs de code à barres, lecteurs de caractères, scanners, imprimantes, tables traçantes, lecteurs de disque, lecteurs de bandes magnétiques et lecteurs de disquettes, matériel d'alimentation secteur, modems et autres équipements périphériques, équipements de télécommunications, installations de télécommunications, notamment matériel de commutation, appareils et matériel de commutation pour la transmission par câble ou sans fil de données et de la voix ainsi que leurs parties constitutives; appareils et instruments pour le développement, la simulation, la production, la mesure et la vérification de semi-conducteurs et de micropuces; appareils et instruments pour l'assemblage et la soudure de semi-conducteurs et de micropuces sur des plaques et de modules; ap-*

pareils et instruments pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images, ainsi que modules et composants électriques et électroniques des produits précités; supports de données en tous genres munis ou non de programmes d'ordinateurs; logiciels; CD-ROM; appareils et instruments scientifiques, notamment pour usage en laboratoires; appareils et instruments pour la technique des courants forts et la technique des courants faibles, notamment pour les télécommunications et la transmission de données, l'approvisionnement en électricité, ainsi que dans le domaine des hautes fréquences et de la régulation; capteurs en tous genres; parties constitutives des produits précités, plus particulièrement leurs composants et modules; parties des produits cités en classe 7, notamment microprocesseurs, composants électriques, modules, transformateurs de courant et transformateurs de tension; éléments de contrôle électriques et éléments de surveillance, éléments pour la protection contre des interférences électromagnétiques et pour la limitation des interférences électromagnétiques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie, notamment pour les industries de l'électronique et de la micro-électronique ainsi que pour la formation à l'ordinateur et au réseau; photographies; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), notamment pour les industries de l'électronique et de la micro-électronique ainsi que pour la formation à l'ordinateur et au réseau.

35 Publicité; marketing; gestion des affaires commerciales; travaux de bureau; administration de la gestion et conseils en gestion; conseils en organisation, conseils en affaires, évaluation de matériel informatique et de systèmes logiciels; recherche et étude de marché; conseils en gestion du personnel; services d'intermédiaires en matière d'achat et de vente de produits, notamment de semi-conducteurs et de produits de semi-conducteurs, de composants et de modules électroniques et microélectroniques, de machines, d'équipements et d'instruments comprenant des semi-conducteurs et des produits de semi-conducteurs, de composants et de modules électroniques et microélectroniques, d'ordinateurs, de systèmes de réseaux et de logiciels; transactions commerciales en matière de circuits virtuels, de schémas de montage et de circuits d'essai; organisation et conduite de foires et d'expositions à buts commerciaux et de publicité; saisie de données dans le domaine des télécommunications; services d'une base de données, notamment collecte, traitement, archivage, stockage et mise à disposition de données; placement de commandes informatisé pour le compte de tiers, notamment en matière d'offres de produits et de services sur Internet, marketing de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de composants et de microprocesseurs; conseils en organisation dans le domaine du traitement de données, notamment pour l'optimisation de processus et de structures pour des organisations dans le domaine de la technologie de l'information; services d'intermédiaires en matière de contrats pour l'achat de produits et pour la prestation de services par le biais de réseaux électroniques, ainsi que pour la fourniture d'informations, de textes, d'images et d'illustrations ainsi que de données relatives à des produits et services par le biais d'Internet (commerce électronique); conception de procédés commerciaux; services d'une base de données, collecte, traitement, archivage, stockage, mise à disposition et fourniture de données; commercialisation de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de composants et de microprocesseurs ainsi que conseils en matière de commercialisation de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de microprocesseurs, de composants et de modules; conseils en affaires dans le domaine de la production de semi-conducteurs et de l'usage de produits de semi-conducteurs; services d'un centre de calcul et d'une base de données, notamment collecte, analyse, optimisation et traitement de données; traitement de données, notamment pour l'optimisation de processus et de structures d'organisations dans le domaine de la technologie de l'information.

37 Installation d'ordinateurs; installation de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de microprocesseurs, de composants et de modules; entretien d'ordinateurs et de réseaux, installation de réseaux.

38 Télécommunications; services de transmission et de connexion pour données, la voix et séquences vidéo; préparation, collecte, fourniture et distribution d'informations; services d'une base de données, notamment collecte, traitement, archivage, stockage, mise à disposition et transmission de nouvelles et transmission de données.

39 Distribution de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de composants et de microprocesseurs.

42 Conception, compilation et développement ultérieur de programmes d'ordinateurs (logiciels), notamment de systèmes logiciels individuels et mise à disposition de schémas de circuits pour usage dans le domaine de l'électronique et de la micro-électronique; programmation; développement et exploitation de systèmes logiciels; conception, compilation et développement ultérieur de matériel virtuel et de langages de description de circuit; élaboration, préparation et distribution de listes de réseaux, développement et développement ultérieur de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de composants et de microprocesseurs ainsi que conseils en matière de développement, de développement ultérieur et de distribution de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de microprocesseurs, de composants et de modules; planification, projet, développement, mise à jour et administration de semi-conducteurs, de produits de semi-conducteurs, de microprocesseurs, de composants et de modules; conseils techniques en matière de production de semi-conducteurs et d'usage de semi-conducteurs; planification, projet, développement, mise à jour, administration d'ordinateurs et de réseaux; conseils techniques en matière de traitement de données, notamment pour l'optimisation de processus et de structures dans des organisations dans le domaine de la technologie de l'information; analyse et évaluation technique de matériel informatique et de systèmes logiciels; analyse technique de processus opérationnels; services rendus par des ingénieurs, des assistants en ingénierie et de spécialistes en informatique; services rendus par des physiciens, des mathématiciens, des chimistes, des biologistes, des metteurs en page, des concepteurs et des techniciens en circuits; expertises techniques; services rendus par des experts et des ingénieurs; concession de licences en droits de propriété industrielle; concession de licence, comprenant les droits de propriété industrielle et l'exploitation de droits de propriété industrielle, notamment de brevets, de modèles d'utilité, de modèles et de marques de fabrique ainsi que de droits relatifs à la protection de semi-conducteurs et de droits d'auteur; analyse en laboratoire et analyse de mesure, analyse de système.

(822) DE, 17.04.2000, 300 20 076.5/09.

(300) DE, 15.03.2000, 300 20 076.5/09.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, RU.

(832) GB, LT, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 11.09.2001

766 309

(732) PDP Parfums de Paris S.A.

Alte Steinhauserstrasse 1, CH-6330 Cham (CH).

NINJA

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 3 Produits de parfumerie, notamment parfums, huiles essentielles, eau de toilette, eau de Cologne, produits de rasage, lotions et crèmes après-rasage, désodorisants à usage personnel, savons, préparations cosmétiques, notamment crèmes et lotions pour les soins du corps, du visage, des mains et des ongles, gels et sels de bain, laques pour les ongles, produits de

maquillage, produits épilatoires, préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau, shampooings, lotions capillaires.

3 *Perfumery articles, including perfumes, essential oils, eaux de toilette, eau de Cologne, shaving products, after-shave creams and lotions, personal deodorants, soaps, cosmetic preparations, including creams and lotions for body, face, hand and nail care purposes, gels and bath salts, nail varnish, make-up products, depilatory products, cosmetic sun-tan preparations, shampoos, hair lotions.*

(822) CH, 09.04.2001, 488929.

(300) CH, 09.04.2001, 488929.

(831) BX, CN, CU, EG, HU, KP, LI, PL, RU, UA.

(832) AU, SE, SG, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **05.09.2001** **766 310**

(732) DERIVADOS DE LA ACEITUNA, S.L.
Pl. Honduras, 5-1°, 4, E-46022 VALENCIA (ES).

PIBAL

(541) caractères standard.

(511) 29 Toutes sortes d'olives conservées, spécialement des olives farcies.

(822) ES, 18.05.1968, 495.386.

(831) FR.

(580) 01.11.2001

(151) **19.09.2001** **766 311**

(732) Siemens Schweiz AG
Albisriederstrasse 245, CH-8047 Zürich (CH).

Ip Node

(511) 9 Logiciels, équipement pour le traitement de l'information, appareils de communication pour le transmission de données et d'informations par fil ou par ondes électromagnétiques, y compris appareils pour le traitement de données et de signaux ainsi que pour l'entrée, la sortie et la visualisation de données des modules prévus, appareils pour la transmission et la distribution de données; termineur de réseau pour raccordement de terminaux à un système de communications.

38 Télécommunication.

42 Consultation technique en matière d'équipement de communication pour la transmission de données et d'informations par fil ou par ondes électromagnétiques; développement, constitution, mise à jour et installation de logiciels pour équipement de communication.

(822) CH, 10.05.2001, 485258.

(300) CH, 10.05.2001, 485258.

(831) AT, BX, DE, IT.

(580) 01.11.2001

(151) **12.06.2001** **766 312**

(732) Coperion Holding GmbH
Bleicherstrasse 12, D-78467 Konstanz (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Blue and black. / Bleu et noir.

(511) 6 Silos made of metal, containers made of metal.

7 Machines, mechanical apparatus and installations assembled from these especially for the chemistry, chemical, pharmaceutical, plastics, rubber, textile, cosmetic and food industry, including mixing machines, grinding devices, kneading and granulating machines, centrifugal machines and reactors, transporting and lifting devices and lifting installations, as well as components of all the aforementioned machines, apparatus and installations; material processing plants and processing plants for handling bulk materials, mainly consisting of conveyors, particularly for pneumatic or hydraulic transportation of bulk materials, mixers, discharging devices for discharging bulk materials from containers, filters, distributing devices, pumps, ventilators, compressors, classifiers, pumps, presses.

9 Dosing apparatus, level meters, weighing devices, electric controls; thermostats and hygrometers; weighing and measuring devices for grain silos.

11 Drying, cleaning, cooling, distilling, heating, boiling and vaporizing installations, particularly filtering installations, installations and equipment pertaining to the thermal process and environmental technology, dust separators made of metal, filters, ventilators, heating, cooling, drying and ventilating apparatus for processing bulk materials, slide valves for evaporators, lighting equipment, ventilators.

37 Installation services pertaining to the building and repair trade as well as commissioning of machines and installations for the chemical, thermal and mechanical process technology, installation and maintenance of plants for processing bulk materials.

42 Engineering, consulting services for construction, technical project engineering and concept development of machines and installations for the chemical, thermal and mechanical process technology; preparing technical expertises and application studies, engineering and construction planning as well as consulting services for the construction of plants for processing bulk materials.

6 Silos métalliques, conteneurs métalliques.

7 Machines, appareils et installations mécaniques qui en sont constituées notamment pour la chimie, l'industrie chimique, pharmaceutique, des matières plastiques, du caoutchouc, l'industrie textile, cosmétique et l'industrie alimentaire, y compris malaxeurs, broyeurs, machines à pétrir et de granulation, centrifugeuses et réacteurs, dispositifs de transport et de levage, ainsi que composants des machines, appareils et installations précités; installations de traitement des matériaux et installations de traitement de matériaux en vrac, constituées principalement de transporteurs, notamment pour le transport pneumatique ou hydraulique de matériaux en vrac, malaxeurs, dispositifs pour le déchargement de matériaux en vrac à partir de conteneurs, filtres, dispositifs de distribution, pompes, ventilateurs, compresseurs, classificateurs; pompes, presses.

9 Appareils de dosage, limnimètres, appareils de pesage, dispositifs de contrôle électriques; thermostats et hygromètres; appareils de pesage et de mesurage pour silos à grains.

11 Installations de séchage, de nettoyage, de chauffage, de cuisson et de pulvérisation, notamment installations de filtrage, installations et équipements relatifs au processus thermique et à la technologie environnementale, séparateurs de poussière métalliques, filtres, ventilateurs, appareils de chauffage.

fage, de refroidissement, de séchage et de ventilation pour le traitement de matériaux en vrac, robinets à tiroir pour évaporateurs, équipement d'éclairage, ventilateurs.

37 Services d'installation relatifs au secteur de la construction et de la réparation ainsi que mise en service de machines et d'installations de la technologie de système chimique, thermique et mécanique, installation et maintenance d'installations pour le traitement de matériaux en vrac.

42 Services d'ingénierie, services de conseils en construction, ingénierie technique et développement de concepts de machines et d'installations pour la technologie de système chimique, thermique et mécanique; préparation d'expertises techniques et d'études d'application, ingénierie et planification de construction ainsi que services de conseils pour la construction d'installations pour le traitement de matériaux en vrac.

(822) DE, 02.04.2001, 300 92 236.1/07.

(300) DE, 19.12.2000, 300 92 236.1/07.

(831) AT, BX, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RU.

(832) FI, GB, JP, NO, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 313**

(732) Simex Sport GmbH
9, Herrenpfad Süd, D-41334 Nettetal (DE).

Dura Loft 3 D Spiral

(541) caractères standard.

(511) 17 Matériaux isolants pour sacs de couchage, fibres à usage isolant.

20 Sacs de couchage.

22 Fibres à usage textile.

24 Tissus non tissés.

(822) DE, 19.07.2001, 301 24 566.5/17.

(300) DE, 17.04.2001, 301 24 566.5/17.

(831) CH, CZ, HU, PL, RO, SI, SK.

(580) 01.11.2001

(151) **09.10.2001** **766 314**

(732) CHINOIN
Gyógyszer és Vegyészeti
Termékek Gyára Rt.
Tó u. 1-5, H-1045 Budapest (HU).

(842) company by shares, Hungary.

(750) CHINOIN Gyógyszer és Vegyészeti Termékek Gyára Rt., Pf. 110., H-1325 Budapest (HU).

ЛИБЕКСОЛ

(561) LIBEXOL.

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériel pour pansements; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

(822) HU, 07.08.2001, 166205.

(831) AM, AZ, BG, BY, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT, TM.

(580) 01.11.2001

(151) **07.08.2001** **766 315**

(732) LIPHA
37, rue Saint Romain, F-69008 LYON (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

GLUCOMILE

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires; produits hygiéniques pour la médecine et l'hygiène intime; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; emplâtres; matériels pour pansements (à l'exception des instruments); matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants à usage médical ou hygiénique (autres que les savons); produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

5 Pharmaceutical, veterinary products; sanitary products for medical use and for personal hygiene; dietetic substances adapted for medical use; food for babies; plasters; materials for dressings (except for instruments); material for stopping teeth and dental wax; medical or sanitary disinfectants (excluding soaps); products for destroying vermin; fungicides, herbicides.

(822) FR, 22.02.2001, 01 3 084 684.

(300) FR, 22.02.2001, 01 3 084 684.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, AU, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 316**

(732) Givaudan SA
5, chemin de la Parfumerie, CH-1214 Vernier-Genève (CH).

NIRVANOLIDE

(511) 1 Produits chimiques employés pour la préparation de compositions de parfumerie et de cosmétique.

3 Cosmétiques, parfums.

1 Chemical products for use in the manufacture of perfume and cosmetic compositions.

3 Cosmetic products, perfumes.

(822) CH, 18.04.2001, 489583.

(300) CH, 18.04.2001, 489583.

(831) BX, DE, FR.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 01.10.2001 766 317

(732) GA MODEFINE S.A.
90, avenue de France, CH-1004 LAUSANNE (CH).

WHITE

(511) 3 Préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; parfumerie; huiles essentielles, cosmétiques.

3 *Cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; perfumery; essential oils, cosmetics.*

(822) CH, 20.06.2001, 489767.

(300) CH, 20.06.2001, 489767.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) 08.01.2001 766 318

(732) Medewo GmbH
18, Im Lehrer Feld, D-89081 Ulm (DE).

MEDEWO

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 7 Filling machines; packing machines, wrapping machines, labelling machines, automatic adhesive tape machines, cardboard box sealing machines, hoop-casing machines and stretching machines; apparatus for packing rooms, apparatus for sealing of bags.

8 Hand-operated tools and implements for use in agriculture, horticulture and forestry, for the construction of machines, apparatus and vehicles for the building industry; hand-operated tools and devices for packing purposes; scissors, pliers, tools for sealing bags; hand-operated apparatus for dispensing or applying tightening straps.

9 Welding equipment for foils, apparatus for sealing of bags.

16 Paper, cardboard and goods made of these materials (included in this class); paper towels, paper cleaning cloths, paper napkins, paper handkerchiefs, toilet paper, packaging containers, bags for packaging; packaging, packaging aids, packaging accessories and shipping materials (included in this class); sheets of reclaimed cellulose for wrapping; cardboard packaging articles; packaging material made of starches; waxed paper, tissue paper, stuffing and wrapping papers, corrugated cardboard; wrapping paper, protective edgings made of paper and cardboard; envelopes, padded envelopes, shipping envelopes; shipping envelopes for discs, files, books; sample bags; padded bags; shipping cases, shipping tubes (all of cardboard), boxes, erectable boxes, lidded shipping cartons, collapsible boxes, collapsible boxes with integrated pallets; collecting box for wastepaper, paper carrying bags; printed matter; bookbinding material; stationery; adhesives for stationery or household purposes; adhesive tapes of all kinds, masking tapes, self-adhesive tapes (single and double-sided self-adhesive), adhesive tape to unroll, labels of all kinds (included in this class), also attachable labels, self-adhesive labels, signal labels, wet adhesive rolls, paint brushes; typewriters and office materials (excepting furniture), especially fastening devices such as figure-of-eight loops, twist-fastening strips, fastening devices made of wire and securing clips; non-electric office equipment; addressing machines, franking machines, duplicators, documents files, letter trays, letter openers, desk pads, office perforators, staplers, paper clips and staples, typewriter ribbons, correction material for office purposes, stamps, stamp pads, stamping ink, inks for writing and drawing, Indian inks; label makers, refill apparatus for filling and padding material

(non-electric), dispensers of all kind, dispensers for adhesive tapes; hand-winding apparatus for film, staple and clip apparatus, cardboard stapling presses, staple pliers, floor staplers, staple removers, paper knives, plastic folders; brochure folders; hand-operated apparatus for dispensing or applying adhesive tapes, stretch film or labels; refuse receptacles; grid mats; instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); plastic film for packaging, including stretch film, shrink wrapping, self-adhesive film, blister pack and plastic packaging containing small air cushions; plastic material for packaging, namely envelopes and bags; antistatic bags; covers for identity cards and protective holders or cases made of paper/cardboard or plastic, bags and sacs of all kinds made of plastic, cross bottom sacks, flat bags, covers for documents made of plastic, self-adhesive covers made of plastic, protective covers for pallets made of paper/cardboard or plastic, man-made foils for packaging purposes especially air pocket foils, dimpled foils, air-cushion foil, air-cushion foil tubes, rolls of foil, protective foils for labels, antistatic air-cushion foils, foil on the roll for bundling up loose goods, as well as for wrapping machines; elastic film netting for packaging perishable goods, protective net packaging in tubular form, plastic foils for pallet packaging; packaging for bottles made of paper/cardboard or plastic, foam-profile packaging, foam in sheet form, profiled foam, air-cushions, sharp-edge protections made of plastic, boxes that can be folded up made of plastic, fastening clips; carrier bags made of plastic, pallet coating and intermediate layers for pallets made of paper/cardboard or plastic; printers' type; printing blocks; garbage bags made of paper or plastic; elastic bands for office work; filling and padding material made of paper/cardboard or plastic; shrink packaging.

17 Goods made of plastic (included in this class); rubber, gutta-percha, gum, asbestos, mica and goods thereof (semifinished goods); sealing, packing and insulating materials; tubes (not made of metal); packaging made of rubber or gum; packaging bags, packaging covers, packaging bags made of rubber, rubber circles; packaging made of plastic, namely packaging made of dimpled foam.

20 Goods made of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, tortoise shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and of their substitutes or of plastics (included in this class); transport tubes made of plastic, padded envelopes made of plastic, packaging materials for pallets, pallets; work benches, packing boards, furniture for packing rooms; high desks; stationary and mobile universal desks; benches; distance holders made of cork; dispensers for tightening straps.

22 Packing twine; wood wool; packaging made of wood; tightening straps.

7 *Machines à suturer; machines à emballer, machines à envelopper, étiqueteuses, distributeurs automatiques de bandes adhésives, machines à sceller les boîtes en carton, enrubanneuses et étireuses; appareils pour locaux de conditionnement, appareils pour sceller les sacs.*

8 *Outils et instruments à main entraînés manuellement destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, pour la construction de machines, d'appareils et de véhicules pour l'industrie du bâtiment; outils et dispositifs à main actionnés manuellement pour le conditionnement; ciseaux, pinces, outils pour sceller les sacs; appareils à main pour la distribution ou l'application de bandes de serrage.*

9 *Équipement pour le soudage de pellicules, appareils pour sceller les sacs.*

16 *Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); serviettes de toilette en papier, chiffons de nettoyage en papier, serviettes de table en papier, mouchoirs de poche en papier, papier hygiénique, récipients d'emballage, sacs pour l'emballage; emballages, produits pour l'emballage, accessoires pour l'emballage et matériaux d'expédition (compris dans cette classe); feuilles de cellulose régénérée pour l'emballage; articles d'emballage en carton; matériaux d'emballage en amidons; papier paraffiné, papier de soie, papier de*

rembourrage et d'emballage, carton ondulé; papier d'emballage, rebords de protection en papier et en carton; enveloppes, enveloppes matelassées, enveloppes d'expédition; enveloppes d'expédition pour disques, classeurs, livres; sacs à échantillons; sacs matelassés; conteneurs d'expédition, tubes pour expédition (tous en carton), boîtes, boîtes à assembler, boîtes d'expédition avec couvercle, boîtes repliables, boîtes repliables avec palettes intégrées; boîtes pour le ramassage de vieux papiers, sacs pour le transport de papier; imprimés; articles pour reliures; papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; rubans adhésifs en tous genres, rubans protecteurs, rubans autocollants (à simple ou à double-face), ruban adhésif à dérouler, étiquettes en tous genres (comprises dans cette classe), ainsi qu'étiquettes attachables, étiquettes autocollantes, étiquettes de signalisation, rouleaux adhésifs à humidifier, pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), notamment dispositifs de fixation tels que boucles en forme de huit, brides de fixation à torsader, dispositifs de fixation constitués de fils et d'attaches; matériel de bureau non électrique; machines à imprimer des adresses, machines à affranchir, duplicateurs, fichiers à documents corbeilles à courrier, ouvre-lettres, sous-main, perforateurs de bureau, agrafeuses, trombones et agrafes, rubans pour machines à écrire, matériel de correction pour travaux de bureau, timbres, tampons encreurs, encre à tamponner, encres pour l'écriture et le dessin, encre de Chine; étiqueteuses, appareils de remplissage de matériel de remplissage et de rembourrage (non électriques), distributeurs en tous genres, distributeurs de bande adhésive, enrouleurs à main pour pellicules, appareils pouragrafer et attacher, agrafeuses pour le carton, pinces à agrafes, agrafeuses fixes, dégrafeuses, coupe-papier, chemises en plastique; chemises pour brochures; appareils entraînés manuellement pour la distribution ou l'application de bandes adhésives, de pellicules extensibles ou d'étiquettes; réceptacles pour déchets; tapis quadrillés; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); pellicule en matières plastiques, y compris pellicule extensible, pellicule rétractable et pellicule autocollante, conditionnement sous emballage coque et emballage en matière plastique contenant des bulles d'air; matières plastiques pour l'emballage, à savoir enveloppes et sacs; sacs antistatiques; étuis pour cartes d'identité et étuis protecteurs ou casiers en papier/carton ou en matières plastiques, sacs en tous genres en matières plastiques, sacs à fond croisé, sacs à faible profondeur, couvertures pour documents en matières plastiques, couvertures autocollantes en matières plastiques, housses de protection pour palettes en papier/carton ou en matières plastiques, feuilles en matières synthétiques pour l'emballage, notamment feuilles bullées, feuilles alvéolaires, feuilles à coussin d'air, tubes munis de feuille à coussin d'air, pellicules en rouleaux, pellicule de protection pour étiquettes, pellicules antistatiques à coussin d'air, pellicules en rouleau pour l'emballage de marchandises en vrac, ainsi que pour machines d'emballage; pellicule extensible pour l'emballage de denrées périssables, emballages de protection extensible sous forme tubulaire, pellicules en matières plastiques pour la palettisation; emballages pour bouteilles en papier/carton ou en matières plastiques, emballages profilés en mousse, mousse en feuilles, mousse profilée, coussins d'air, protections d'arêtes vives en matières plastiques, boîtes pliables en matières plastiques, brides de fixation; sacs de transport en matières plastiques, revêtement pour palette et couches intermédiaires pour palettes en papier/carton ou en matières plastiques; caractères d'imprimerie; clichés d'imprimerie; sacs à ordures en papier ou en matières plastiques; bandes élastiques pour le bureau; matériel de remplissage et de rembourrage en papier/carton ou en matières plastiques; emballage rétrécissable.

17 Produits en matières plastiques (compris dans cette classe); caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits réalisés en ces matières (produits semi-finis); matériaux d'étanchéité, d'étoupage et d'isolation; tuyaux (non métalliques); emballages en caoutchouc ou en gomme; sacs d'em-

ballage, housses d'emballage, sacs d'emballage en caoutchouc, anneaux en caoutchouc; emballages en matières plastiques, à savoir emballages en mousse alvéolaire.

20 Produits en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et sucédanés de ceux-ci ou en matières plastiques (compris dans cette classe); tubes de transport en matières plastiques, enveloppes matelassées en matières plastiques, matériaux d'emballage pour palettes, palettes; établis, plateaux d'emballage, meubles pour locaux de conditionnement; pupitres; pupitres universels fixes et mobiles; bancs; séparateurs en liège; distributeurs de bandes de serrage.

22 Ficelle d'emballage; laine de bois; emballages en bois; bandes de serrage.

(822) DE, 25.09.2000, 300 50 257.5/08.

(300) DE, 06.07.2000, 300 50 257.5/08.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 16.08.2001

766 319

(732) Nautronix Ltd

108 Marine Terrace, FREMANTLE WA 6160 (AU).

NASTel

(511) 9 A unique underwater acoustic communications system with the capability to telemeter data and information from the ocean sea floor or from a designated device to a receiver unit located on the ocean surface.

9 Système acoustique unique de communication sous-marine doté de fonctions permettant de télémesurer des données et informations depuis le fond océanique ou à partir d'un appareil donné à destination d'un récepteur placé à la surface océanique.

(821) AU, 21.02.2001, 866951.

(832) BX, CN, DK, ES, FR, GB, IT, MC, NO, RU, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 30.08.2001

766 320

(732) Goodridge Australia Pty Ltd

36 Commercial Drive, SOUTHPORT QLD 4215 (AU).

(842) Company, QUEENSLAND.

(750) Goodridge Australia Pty Ltd, PO Box 118, ASHMORE CITY QLD 4214 (AU).

GOODRIDGE

(511) 18 Bags.

25 Clothing, headwear.

18 Sacs.

25 Vêtements, articles de chapellerie.

(821) AU, 09.02.2001, 865398.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 05.09.2001

766 321

(732) Famoice Technology Pty Ltd

Level 1, 100 Webb Street, FITZROY VIC 3065 (AU).

SAM

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 38 Telecommunication services, telephone services, communications by computer terminals, communications by telephone, communications over the Internet, message sending and receiving, cellular telephone communication, electronic mail.

38 *Services de télécommunication, services téléphoniques, communications par terminaux informatiques, communications téléphoniques, services de communications par le réseau Internet, transmission et réception de messages, radiotéléphonie mobile, services de messageries électroniques.*

(821) AU, 16.03.2001, 869501.

(300) AU, 16.03.2001, 869501.

(832) GB, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **07.09.2001** **766 322**

(732) Sue Richmond
21 Mortlake Road, GRACEVILLE QLD 4075 (AU).
Marilyn Naylor
28 McIlwraith Avenue, BALMORAL HEIGHTS QLD 4171 (AU).

(750) Sue Richmond, 21 Mortlake Road, GRACEVILLE QLD 4075 (AU).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made from these materials, not included in other classes; printed matter, bookbinding materials; photographs; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes), books.

16 *Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits imprimés, articles pour reliures; photographies; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception de meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception d'appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes), livres.*

(821) AU, 07.03.2001, 868379.

(300) AU, 07.03.2001, 868379.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.01.2001** **766 323**

(732) LUCENS ADAMAS S.R.L.
Corso Matteotti 10, I-20121 MILANO (IT).

LUCENS

(511) 35 Business consulting and management services; business management assistance; business appraisal services, market research, personnel consultancy; compilation and sys-

temization of information into computer databases; updating of information on computer databases.

36 Financial consultancy services; administration of financial affairs; financial analysis services, financing of loans, financial information services; financial appraisal and brokerage services; financial planning and management services; banking services; insurance services; real estate valuation.

42 Professional consultancy services (non-related to the conducting of business), personnel selection by means of aptitude testing, computerized research and information services.

35 *Prestation de conseils et services de gestion auprès d'entreprises; aide à la gestion d'entreprise; services d'estimation dans le domaine de l'entreprise, études de marchés, conseil en matière de personnel; compilation et systématisation d'informations dans des bases de données informatiques; mise à jour d'informations dans des bases de données informatiques.*

36 *Prestation de conseils financiers; administration d'opérations financières; services d'analyse financière, financement de prêts, services d'informations financières; estimations financières et services de courtage; services de planification et de gestion financières; services bancaires; assurances; expertises immobilières.*

42 *Prestation de conseils professionnels (non liés à la direction d'entreprises), recrutement de personnel au moyen de tests d'aptitude, services informatisés de recherche et d'information.*

(822) IT, 12.01.2001, 831006.

(300) IT, 07.11.2000, MI2000C012199.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, RU.

(832) DK, FI, NO, SE.

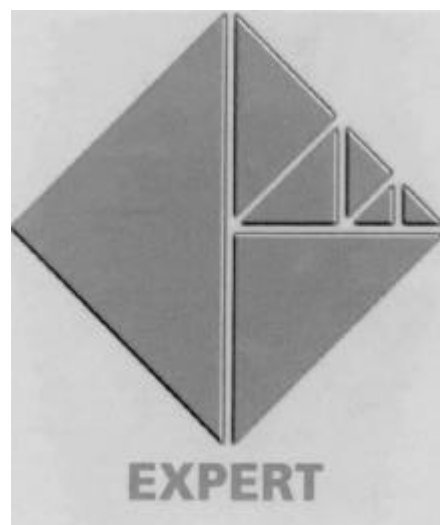
(851) NO, SE.

List limited to classes 35 and 36. / *Liste limitée aux classes 35 et 36.*

(580) 01.11.2001

(151) **08.08.2001** **766 324**

(732) DREISTERN-Werk
Maschinenbau GmbH & Co. KG
9, Wiechser Straße, D-79650 Schopfheim (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blue, grey. Blue: logo and word; grey: background. /
Bleu, gris. En bleu: le sigle et le mot; en gris: le fond.

(511) 7 Metal and/or plastic processing machines, particularly for coiling, decoiling, conveying, feeding, levelling, profiling, roll forming, curving, punching, edging, forming, welding, cutting and slitting; metal working machines; mechanical turning apparatus; stamping, punching, nibbling, perforating, embossing, deep drawing, rimming and collaring machines for processing stationarily or following on a workpiece; bending machines and folding presses; moving rimming and bending machines; conveying and transferring machines for strips, tubes and profiles of metal and/or plastic; motor driven conveying apparatus, namely transferring, conveying, advancing and feeding paths, roller conveyors, accordion roller conveyors, belt conveyors, transverse conveyors, angle transfer machines, mechanical strip storage apparatus and storage coilers; sheet metal discharging and stacking machines; automatic manipulators; handling machines and mechanical finishing apparatus; plastic foaming and extruding machines; cutting and shearing machines for chopping, sawing, punching and shearing off of workpieces of metal and/or plastic; moving and stationary embeddable sawing, shearing and punching machines; resistance welding, inert gas shielded welding, high frequency welding and laser welding machines; tube welding machines; strip end welding machines; engine frames, roll forming tools for machines for forming sheet material, profiles and tubes, tool changers for machines; profiling and roll forming machines for production lines for processing metal and/or plastic; controlling devices and driving mechanisms for machines or motors; production lines, particularly for producing tubes or profiles of metal and/or plastic and for producing sheet metal workpieces, essentially being composed of single, several or all of the aforesaid goods.

9 Electrical and electronic controlling means for driving mechanisms and machines; software, particularly for controlling, engineering and planning of metal and/or plastic processing machines and systems.

42 Technical project engineering and technical consultancy; planning of metal and/or plastic processing systems, particularly for producing profiles and tubes; designing and programming of software for controlling metal and/or plastic processing machines and systems.

7 *Machines pour la transformation de métal et/ou plastique, servant notamment à des opérations d'enroulement, de déroulement, de déplacement, d'alimentation, de redressage, de détournement, de profilage, de cintrage, d'emboutissage, d'affilage, de façonnage, de soudage, de découpage et de fendage; machines à travailler les métaux; appareils mécaniques de tournage; machines à emboutir, poinçonner, à grignoter, à perfore, gaufre, machines d'emboutissage profond, machines à border et à former des rebords pour opérations de transformation stationnaires ou en continu sur une pièce à usiner; cintruses et presses-plieres; machines à border et cintruses mobiles; machines pour le déplacement et le transfert de bandes, tubes et profilés en métal et/ou matière plastique; appareils de déplacement à moteur, notamment voies de transfert, de déplacement, d'avancement et d'alimentation, transporteurs à rouleaux, transaccordeurs, transporteurs à courroie, transporteurs transversaux, transporteurs à angles, appareils mécaniques de stockage de bandes et bobinoirs de stockage; machines pour le déchargement et l'empilage de tôles métalliques; manipulateurs automatiques; machines de manutention et appareils de finissage mécaniques; machines pour la transformation de plastique en mousse et machines d'extrusion; machines à découper et machines à cisailier pour hacher, scier, perfore et cisailier des pièces à usiner en métal et/ou plastique; machines à scier, cisailier et perfore à encastrier mobiles et stationnaires; machines de soudage par résistance, machines de soudage à l'arc en atmosphère inerte, de soudage par haute fréquence et machines de soudage par laser; machines pour le soudage de tubes; machines à souder des extrémités de bandes; bâtis-moteurs, outils de profilage pour machines pour le façonnage de matériaux en feuilles, profilés et tubes, changeurs d'outils pour machines; machines de détournement et profilage pour chaînes de production pour la transformation de*

métal et/ou plastique; dispositifs de commande et mécanismes d'entraînement pour machines ou moteurs; chaînes de production, notamment pour la fabrication de tubes ou profilés en métal et/ou plastique et pour la fabrication de pièces à usiner en tôle métallique, se composant essentiellement d'un, de plusieurs ou de tous les produits précités.

9 *Dispositifs électriques et électroniques de commande pour l'entraînement de mécanismes et de machines; logiciels, notamment de commande, d'ingénierie et de planification de machines et systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique.*

42 *Services d'études techniques (ingénierie) et prestation de conseils techniques; planification de systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique, notamment pour la fabrication de profilés et tubes; conception et programmation de logiciels utilisés pour la commande de machines et systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique.*

(822) DE, 24.04.2001, 301 16 337.5/07.

(300) DE, 12.03.2001, 301 16 337.5/07.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 08.08.2001

766 325

(732) DREISTERN-Werk
Maschinenbau GmbH & Co. KG
9, Wiechser Straße, D-79650 Schopfheim (DE).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Red, grey. Red: logo and word; grey: background. /
Rouge, gris. En rouge: le sigle et le mot; en gris: le fond.

(511) 7 Metal and/or plastic processing machines, particularly for coiling, decoiling, conveying, feeding, levelling, profiling, roll forming, curving, punching, edging, forming, welding, cutting and slitting; metal working machines; mechanical turning apparatus; stamping, punching, nibbling, perforating, embossing, deep drawing, rimming and collaring machines for processing stationarily or following on a workpiece; bending machines and folding presses; moving rimming and bending machines; conveying and transferring machines for strips, tubes and profiles of metal and/or plastic; motor driven conveying apparatus, namely transferring, conveying, advancing and feeding paths, roller conveyors, accordion roller conveyors, belt conveyors, transverse conveyors, angle transfer machines, mechanical strip storage apparatus and storage coiling

lers; sheet metal discharging and stacking machines; automatic manipulators; handling machines and mechanical finishing apparatus; plastic foaming and extruding machines; cutting and shearing machines for chopping, sawing, punching and shearing off of workpieces of metal and/or plastic; moving and stationary embeddable sawing, shearing and punching machines; resistance welding, inert gas shielded welding, high frequency welding and laser welding machines; tube welding machines; strip end welding machines; engine frames, roll forming tools for machines for forming sheet material, profiles and tubes, tool changers for machines; profiling and roll forming machines for production lines for processing metal and/or plastic; controlling devices and driving mechanisms for machines or motors; production lines, particularly for producing tubes or profiles of metal and/or plastic and for producing sheet metal workpieces, essentially being composed of single, several or all of the aforesaid goods.

9 Electrical and electronic controlling means for driving mechanisms and machines; software, particularly for controlling, engineering and planning of metal and/or plastic processing machines and systems.

42 Technical project engineering and technical consultancy; planning of metal and/or plastic processing systems, particularly for producing profiles and tubes; designing and programming of software for controlling metal and/or plastic processing machines and systems.

7 *Machines pour la transformation de métal et/ou plastique, servant notamment à des opérations d'enroulement, de déroulement, de déplacement, d'alimentation, de redressage, de détournement, de profilage, de cintrage, d'emboutissage, d'affilage, de façonnage, de soudage, de découpage et de fendage; machines à travailler les métaux; appareils mécaniques de tournage; machines à emboutir, poinçonner, à grignoter, à perforer, gaufrer, machines d'emboutissage profond, machines à border et à former des rebords pour opérations de transformation stationnaires ou en continu sur une pièce à usiner; cintruses et presses-plieres; machines à border et cintruses mobiles; machines pour le déplacement et le transfert de bandes, tubes et profilés en métal et/ou matière plastique; appareils de déplacement à moteur, notamment voies de transfert, de déplacement, d'avancement et d'alimentation, transporteurs à rouleaux, transaccordeurs, transporteurs à courroie, transporteurs transversaux, transporteurs à angles, appareils mécaniques de stockage de bandes et bobinoirs de stockage; machines pour le déchargement et l'empilage de tôles métalliques; manipulateurs automatiques; machines de manutention et appareils de finissage mécaniques; machines pour la transformation de plastique en mousse et machines d'extrusion; machines à découper et machines à cisailier pour hacher, scier, perforer et cisailier des pièces à usiner en métal et/ou plastique; machines à scier, cisailier et perforer à encastrier mobiles et stationnaires; machines de soudage par résistance, machines de soudage à l'arc en atmosphère inerte, de soudage par haute fréquence et machines de soudage par laser; machines pour le soudage de tubes; machines à souder des extrémités de bandes; bâtis-moteurs, outils de profilage pour machines pour le façonnage de matériaux en feuilles, profilés et tubes, changeurs d'outils pour machines; machines de détournement et profilage pour chaînes de production pour la transformation de métal et/ou plastique; dispositifs de commande et mécanismes d'entraînement pour machines ou moteurs; chaînes de production, notamment pour la fabrication de tubes ou profilés en métal et/ou plastique et pour la fabrication de pièces à usiner en tôle métallique, se composant essentiellement d'un, de plusieurs ou de tous les produits précités.*

9 Dispositifs électriques et électroniques de commande pour l'entraînement de mécanismes et de machines; logiciels, notamment de commande, d'ingénierie et de planification de machines et systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique.

42 Services d'études techniques (ingénierie) et prestation de conseils techniques; planification de systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique, notamment pour la fa-

brication de profilés et tubes; conception et programmation de logiciels utilisés pour la commande de machines et systèmes pour la transformation de métal et/ou plastique.

(822) DE, 25.04.2001, 301 16 335.9/07.

(300) DE, 12.03.2001, 301 16 335.9/07.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 06.09.2001

766 326

(732) Thermofigura

Markus Schmid

Rüthenenstrasse 30, CH-8956 Killwangen (CH).



(531) 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; accumulateurs de vapeur, whirlpools, appareils pour faire des remous dans l'eau, installations de bain, appareils à l'usage au bain, cabines transportables pour bains turcs, saunas, installations de saunas, saunas finnois, cabines de saunas, bains de vapeur, cabines thermiques, cabines à infrarouge; y compris leurs éléments et accessoires de tous les produits précités, compris dans cette classe.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; constructions transportables non métalliques; cabines de bain non métalliques; y compris leurs éléments et accessoires de tous les produits précités, compris dans cette classe.

37 Construction; réparation; services d'installation; services de réparation et services d'entretien en particulier pour saunas, installations de saunas, cabines à infrarouge, cabines thermiques, whirlpools, cabines de bain, bains de vapeur.

(822) CH, 22.03.2001, 488811.

(300) CH, 22.03.2001, 488811.

(831) AT, DE, FR, HU, IT, LI.

(580) 01.11.2001

(151) 06.09.2001

766 327

(732) Thermofigura

Markus Schmid

Rüthenenstrasse 30, CH-8956 Killwangen (CH).

THERMOfigura

(531) 27.5.

(511) 11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; accumulateurs de vapeur, whirlpools, appareils pour faire des remous dans l'eau, installations de bain, appareils à l'usage du bain, cabines transportables pour bains turcs, saunas, installations de saunas, saunas finnois, cabines de saunas, bains de vapeur, cabines thermiques, cabines à infrarouge; éléments et accessoires de tous les produits précités, compris dans cette classe.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; constructions transportables non métalliques; cabines de bain non métalliques; y compris leurs éléments et accessoires de tous les produits précités, compris dans cette classe.

37 Construction; réparation; services d'installation; services de réparation et services d'entretien en particulier pour saunas, installations de saunas, cabines à infrarouge, cabines thermiques, whirlpools, cabines de bain, bains de vapeur.

(822) CH, 22.03.2001, 488810.

(300) CH, 22.03.2001, 488810.

(831) AT, DE, FR, HU, IT, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **19.07.2001** **766 328**

(732) Architechnic Generalunternehmung AG
Moosackerstrasse 71, CH-8105 Regensdorf (CH).



(531) 7.1; 20.5.

(511) 16 Produits de l'imprimerie, brochures.

35 Analyse du prix de revient, reproduction de documents, comptabilité.

36 Gérance de biens immobiliers, estimations immobilières, agences immobilières, courtage en biens immobiliers, affermage de biens immobiliers.

37 Construction, informations en matière de construction, supervision (direction) de travaux de construction.

40 Traitement de matériaux.

42 Conseil en construction, architecture, analyse pour l'implantation de systèmes d'ordinateur, horticulture, expertises de travaux d'ingénieurs et géologiques, établissement de plans pour la construction, étude de projets techniques, génie (travaux d'ingénieurs), consultation sur la protection de l'environnement.

(822) CH, 01.02.2001, 487126.

(300) CH, 01.02.2001, 487126.

(831) AT, DE, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **18.07.2001** **766 329**

(732) Atramex AG
Löhrweg 15, CH-4442 Diepfingen (CH).



(531) 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons.

19 Matériaux de construction non métalliques.

41 Education et formation continue; organisation de séminaires.

(822) CH, 13.02.2001, 487041.

(300) CH, 13.02.2001, 487041.

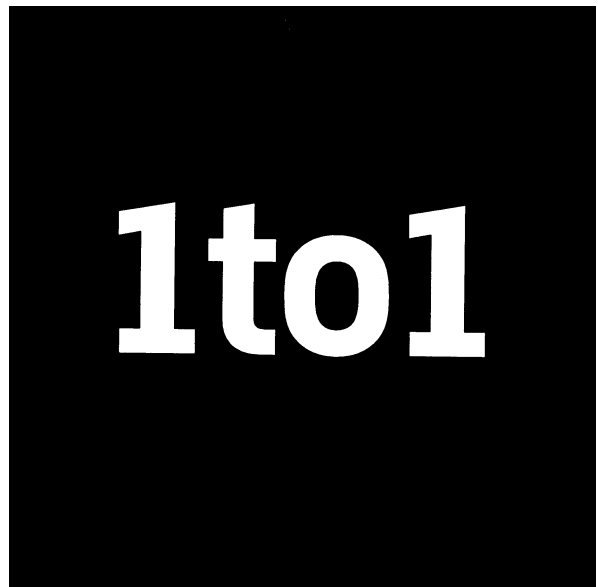
(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, IT, RU, SK, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **15.07.2001**

766 330

(732) BKW FMB Energie AG
Viktoriaplatz 2, CH-3000 Bern 25 (CH).



(531) 26.4; 27.5; 27.7.

(511) 39 Approvisionnement en énergie à savoir distribution d'énergie.

40 Production d'énergie.

42 Services d'un ingénieur; consultation en énergie.

(822) CH, 26.01.2001, 486923.

(300) CH, 26.01.2001, 486923.

(831) AT, BA, CZ, DE, FR, HU, IT, SI, SK, YU.

(580) 01.11.2001

(151) 15.07.2001**766 331**

(732) BKW FMB Energie AG
Viktoriaplatz 2, CH-3000 Bern 25 (CH).

**(531)** 26.4; 27.5; 27.7.**(511)** 39 Approvisionnement en énergie à savoir distribution d'énergie.

40 Production d'énergie.

42 Services d'un ingénieur; consultation en énergie.

(822) CH, 26.01.2001, 486926.**(300)** CH, 26.01.2001, 486926.**(831)** AT, BA, CZ, DE, FR, HU, IT, SI, SK, YU.**(580)** 01.11.2001**(151) 15.07.2001****766 332**

(732) BKW FMB Energie AG
Viktoriaplatz 2, CH-3000 Bern 25 (CH).

1to1

(531) 27.5; 27.7.**(511)** 39 Approvisionnement en énergie à savoir distribution d'énergie.

40 Production d'énergie.

42 Services d'un ingénieur; consultation en énergie.

(822) CH, 26.01.2001, 486925.**(300)** CH, 26.01.2001, 486925.**(831)** AT, BA, CZ, DE, FR, HU, IT, SI, SK, YU.**(580)** 01.11.2001**(151) 15.07.2001****766 333**

(732) BKW FMB Energie AG
Viktoriaplatz 2, CH-3000 Bern 25 (CH).

1to1

energy

(531) 27.5; 27.7.**(511)** 39 Approvisionnement en énergie à savoir distribution d'énergie.

40 Production d'énergie.

42 Services d'un ingénieur; consultation en énergie.

(822) CH, 26.01.2001, 486924.**(300)** CH, 26.01.2001, 486924.**(831)** AT, BA, CZ, DE, FR, HU, IT, SI, SK, YU.**(580)** 01.11.2001**(151) 09.08.2001****766 334****(732)** Unilever N.V.

Weena 455, NL-3013 AL Rotterdam (NL).

(842) N.V, Pays-Bas.

(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 1.1; 26.15; 27.5; 29.1.**(591)** Rouge, rose, blanc, diverses teintes de bleu. / Red, pink, white, various shades of blue.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; savons d'avivage; bleu pour la lessive; produits pour la lessive à la main; produits pour laver les tissus tissés; adoucisseurs; préparations de trempage et de prélavage; amidon; agents détachants; produits pour éliminer les mauvaises odeurs et pour rafraîchir les vêtements et les textiles; sachets parfumés pour le linge; pots-pourris odorants; eau de senteur; produits pour laver la vaisselle; agents dégraissants autres que ceux utilisés pendant les opérations de fabrication; produits de nettoyage pour les vitres, les sols, les carrelages, les évier, les salles de bains, les toilettes et pour d'autres installations sanitaires, cosmétiques; crèmes protectrices pour la peau, non à usage médicinal; produits de toilette; produits pour le soin des cheveux; cosmétiques pour les soins de la peau; huiles essentielles; désodorisants et produits contre la transpiration, à usage personnel; dentifrices; produits pour les soins de la bouche, non à usage médical.

35 Services administratifs; gestion des affaires commerciales, services d'organisation et de consultation en matière d'affaires; investigations pour affaires; collecte, compilation, collationnement, analyse, sélection, distribution et diffusion de données portant sur les consommateurs et d'informations commerciales pour les entreprises; informations et données démographiques dans le domaine économique, conseils d'affaires commerciales destinés aux consommateurs; analyse et établissement de profils de consommateurs à des fins commerciales; études et enquêtes de marché et enquêtes auprès des consommateurs; collecte et diffusion de données commerciales à des fins de marketing, de publicité et d'analyse; publicité et servi-

ces de promotion publicitaire; compilation et diffusion d'informations portant sur le marketing, la publicité et les consommateurs; location d'espaces publicitaires; diffusion de matériel publicitaire; consultation dans le domaine de l'information des consommateurs ou du marketing; recueil et systématisation de données dans un fichier informatique; gestion de fichiers par ordinateur; analyse de données par ordinateur; informations et conseils relatifs aux services mentionnés ci-dessus; organisation d'expositions et de foires à des fins commerciales ou publicitaires; administration commerciale; services administratifs.

36 Investissements en capitaux; services financiers; analyse financière; évaluation, informations et conseils financiers; services de gestion financière; parrainage financier; expertises fiscales; collectes, y compris collectes de bienfaisance.

37 Blanchisserie et blanchissage; nettoyage et reprise de vêtements; séchage, repassage de vêtements et de linge; travaux de tapissage; location d'outils et d'appareils dans le domaine de la construction, comme pour l'aménagement intérieur, les entreprises de peinture et de plomberie; assistance en cas de panne (réparation); installation et entretien d'appareils pour le ménage et la cuisine; nettoyage de bâtiments (intérieur et extérieur), de maisons, d'ateliers et de véhicules; lavage de vitres; travaux de ménage (nettoyage); désinfection; détection et destruction d'animaux nuisibles et d'oiseaux (autres que dans l'agriculture); décontamination.

41 Education; formation; organisation et conduite de séminaires, d'ateliers de formation et de groupes de discussion; organisation d'expositions à des fins éducatives; divertissement et informations y relatives; activités sportives et culturelles.

42 Restauration (aliments et boissons), y compris restauration collective; soins médicaux; services rendus dans le domaine de l'hygiène, des soins de beauté et des soins de santé; salons de coiffure et de beauté; saunas, solariums et services de massage; services de maîtres de maison; jardinage; horticulture; plantation, location et entretien de végétaux, d'arbres, de fleurs; composition florale; rédaction de lettres personnelles; garderies d'enfants et crèches; surveillance des enfants; conseils dans le domaine de la protection; services de surveillance pour maisons et animaux domestiques; services rendus dans le domaine de l'amélioration de l'habitat; location de distributeurs automatiques et de matériel et d'appareils utilisés dans les toilettes et à des fins sanitaires et hygiéniques; conseils dans le domaine de la propriété intellectuelle; gestion de droits d'auteur; services juridiques; conseils en rapport avec tous les services précités.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; soap for brightening textile; blue for laundry use; products for washing laundry by hand; products for washing woven fabrics; softeners; soaking and prewashing preparations; starch; stain removing agents; products for removing unpleasant odours and for refreshing clothes and fabrics; fragrant sachets for linen; fragrant potpourris; scented water; washing up products; degreasing agents other than those used during manufacturing operations; cleaning products for windows, floors, tiling, sinks, bathrooms, toilets and other sanitary installations, cosmetics; barrier creams for skin care, for non-medicinal purposes; toiletries; hair care products; cosmetics for skin care; essential oils; deodorants and antiperspirants for personal use; dentifrices; non-medicated mouth care products.*

35 *Administrative services; business management, organisational and consultancy services for business; business investigations; collection, compilation, collation, analysis, selection, distribution and dissemination of data concerning consumers and commercial information for companies; demographic information and data in the field of economics, business advice for consumers; analysis and establishment of consumer profiles for commercial purposes; market studies and surveys and consumer surveys; collection and dissemination of commercial data for marketing, publicity and analysis purposes; advertising and advertising promotion services; compilation and dissemination of information on marketing, advertising*

and consumers; rental of advertising spaces; distribution of advertising materials; consultancy concerning consumer and marketing information; collection and systemisation of data in a computer file; computer file management; data analysis by computer; information and advice relating to the services listed above; organisation of exhibitions and fairs for business and advertising purposes; commercial administration; administrative services.

36 *Capital investments; financial services; financial analysis; financial valuation, information and advice; financial management services; financial sponsorship; fiscal assessments; organisation of collections, including collections for charity.*

37 *Laundering; washing and mending of clothes; drying, ironing of clothes and laundry; wallpapering; rental of tools and appliances for the building sector and for interior decoration, painting and plumbing businesses; assistance in case of breakdown (repairs); installation and maintenance of household and kitchen appliances; cleaning of buildings (internal and external), houses, workshops and vehicles; window pane cleaning; housework (cleaning); disinfection; detection and destruction of animal and bird pests (other than in agriculture); decontamination.*

41 *Education; training; organisation and conducting of seminars, training workshops and discussion groups; organisation of exhibitions for educational purposes; entertainment and related information; sporting and cultural activities.*

42 *Catering (food and drinks), including group catering; medical care; services provided in the hygiene, beauty and health care sector; hairdressing and beauty salons; saunas, solariums and massage services; butler services; gardening; horticulture; planting, renting and maintaining of plants, trees and flowers; flower arranging; writing of personal letters; day nurseries and creches; childminding; security consultancy; monitoring services for houses and domestic animals; services provided to improve living conditions; rental of dispensing machines and equipment and apparatus used in toilets and for sanitary and hygienic purposes; advice on intellectual property; management of copyrights; legal services; advice concerning all the above services.*

(822) BX, 13.03.2001, 689953.

(300) BX, 13.02.2001, 689953.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, YU.

(832) DK, EE, FI, GE, GR, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 02.05.2001

766 335

(732) Maria Eva Witteveen

17, Katzensteig, D-72525 Münsingen-Dottingen (DE).

PAN - TEXT®

(531) 27.5.

(511) 41 Publication assistée par ordinateur, à savoir saisie de textes et de graphiques ainsi que réalisation de mise en page.

42 Traduction, interprétariat, fourniture d'équipements de conférences, en particulier de cabines d'interprétation, de microphones et de casques d'écoute.

(822) DE, 15.02.1995, 2 091 960.

(831) BX.

(580) 01.11.2001

(151) 23.05.2001 766 336**(732)** BASE CONSULT GmbH
Steinsdorfstraße 19, D-80538 Munich (DE).**(531)** 26.4; 27.5.**(511)** 35 Management consulting, especially personnel management consultancy; business management; for third parties marketing research; marketing studies and market analysing; arranging and settling business deals, especially of companies and real estate; publicity import and export agency; opinion polling; organization of trade fairs and exhibitions for commercial or advertising purposes.

36 Real estate management and property management, real estate agencies, real estate appraisal, financial affairs.

41 Education, teaching, conducting of seminars.

42 Engineering, architecture, chemistry services; computer programming; surveying; gardening, landscape gardening; technical researches; technical consulting; architectural and construction planning and consultation.

35 *Conseils en gestion, plus particulièrement conseils en gestion du personnel; gestion des affaires commerciales; recherches de marché pour le compte de tiers; études et analyses de marché; organisation et conclusion de transactions commerciales, notamment de sociétés et de biens immobiliers; publicité; agence d'import-export; sondage d'opinion; organisation de foires et d'expositions à buts commerciaux ou de publicité.*36 *Gestion de biens immobiliers et d'immeubles, agences immobilières, estimations immobilières, affaires financières.*41 *Education, enseignement, conduite de séminaires.*42 *Services d'ingénierie, d'architecture et de chimie; programmation informatique; expertises; services de jardinage et de jardiniers paysagistes; recherches techniques; consultations techniques; conseils en architecture et établissement de plans pour la construction.***(822)** DE, 02.04.2001, 301 00 982.1/35.**(300)** DE, 09.01.2001, 301 00 982.1/35.**(831)** AT, CH, CZ, VN.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 16.05.2001 766 337****(732)** Ing. Jozef Bukov...ák
SNP 25/78, SK-018 51 Nová Dubnica (SK).**(531)** 26.1; 26.13; 27.5.**(511)** 18 Produits en cuir et en imitations du cuir compris dans cette classe, sacs à dos, sacs de campeurs, sacs de plage, sacs à main, sacs de voyage, serviettes d'écoliers, sacs d'emballage pour espars (marine), pour garteries et pour harnachement.

25 Vêtements, chaussures, coiffures (chapellerie), vêtements de sport, vêtements de natation et de véliplanchiste.

28 Planches à voile, planches de natation, planches pour le surfing, accessoires de planches à voile, sacs d'emballage pour planches de natation et pour planches de surf.

(822) SK, 16.05.2001, 195 115.**(300)** SK, 01.12.2000, 3625-2000.**(831)** CZ, PL.**(580)** 01.11.2001**(151) 21.04.2001 766 338****(732)** Sanara Holding GmbH
2-4, Unteres Rheinufer, D-67061 Ludwigshafen (DE).**(531)** 1.5; 18.3; 27.5.**(511)** 36 Providing of insurances, especially in the field of transportation and forwarding.

39 Transportation, carrying out of direct travel and urgent transport, services of a forwarding agency; transport, packing and storage of merchandise, furniture and goods; providing of transport services, collecting, safekeeping, delivery and forwarding of goods especially in land, rail and air vehicles and ships; loading and unloading of land, rail, air vehicles and ships, transport of money and valuables, rental of vehicles, delivery services of merchandise, furniture and goods; customs brokerage for third parties.

36 *Services d'assurances, notamment en matière de transport et d'expédition.*39 *Transport, services de déplacements directs et de transports urgents, services d'une maison de transit; transport, conditionnement et stockage de marchandises, meubles et autres produits; prestation de services en matière de transport, ramassage, garde de valeurs, livraison et expédition d'objets notamment au moyen de véhicules de transport terrestre, ferroviaire et aérien et de bateaux; chargement et déchargement de véhicules de transport terrestre, ferroviaire, aérien et de bateaux, transport d'argent et d'objets de valeur, location de véhicules, services de livraison de marchandises, meubles et autres produits; services de courtage en douane pour le compte de tiers.***(822)** DE, 15.02.2001, 300 93 861.6/39.**(300)** DE, 23.12.2000, 300 93 861.6/39.**(831)** AT, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LI, PL, RU, SK, UA.**(832)** DK, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 15.08.2001 766 339****(732)** PDP Parfums de Paris S.A.
Alte Steinhauserstrasse 1, CH-6330 Cham (CH).

TAI-PAN

(511) 3 Produits de parfumerie, notamment parfums, huiles essentielles, eau de toilette, eau de Cologne, produits de rasage, lotions et crèmes après-rasage, savons, désodorisants à usage personnel, préparations cosmétiques, notamment crèmes et lotions pour les soins du corps, du visage, des mains et des on-

gles, gels et sels de bain, laques pour les ongles, rouges à lèvres.

3 *Perfumery articles, including perfumes, essential oils, eau-de-toilette, eau-de-Cologne, shaving products, after-shave lotions and creams, soaps, personal deodorants, cosmetic preparations, including creams and lotions for body, face, hand and nail care purposes, gels and bath salts, nail varnish, lipstick.*

(822) CH, 02.03.2001, 487947.

(300) CH, 02.03.2001, 487947.

(831) BY, CU, EG, HU, KP, LI, PL, RU, UA.

(832) AU, SE, SG, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) 07.06.2001

766 340

(732) Zakrytoe aktsionernoe obshchestvo
"KRAIN TRADING"

pomeschenie pravleniya, korp. 10, d. 34, ul. Marksistskaya, RU-109147 Moskva (RU).

(750) INFORMEXPRESS, d. 7, Holodilny pereulok, RU-113191 Moskva (RU).



(531) 3.7; 26.1; 27.5.

(511) 16 Acier (lettres d'-); acier (plumes d'-); adhésifs (rubans -) pour la papeterie ou le ménage; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; adhésifs (bandes -) pour la papeterie ou le ménage; adresses (clichés à -); adresses (machines à imprimer des -); adresses (plaques à -) pour machines à adresser; adresses (timbres à -); affiches; affiches (porte -) en papier ou en carton; affranchissement (machines pour l'-) (pour coller les timbres-poste ou imprimer l'affranchissement); agraffer (presses à-) (papeterie); agrafes de bureau; agrafes de porte-plume; albums; almanachs; amidon (colle d'-) pour la papeterie ou le ménage; anneaux de cigares; appuie-main pour peintres; aquarelles; aquariums d'appartement; aquariums d'appartement (couverts pour -); architecture (maquettes d'-); ardoise (crayons d'-); ardoises pour écrire; argent (papier d'-); argile à modeler; arithmétiques (tables -); art (objets d'-) gravés; art (objets d'-) lithographiés; atlas; auto-adhésifs (rubans -) pour la papeterie ou le ménage; autocollants (articles de papeterie); bagues de cigares; bandes dessinées (journaux de -); bandes gommées (papeterie); bâtons d'encre; bavettes en papier; biblorhaptés; bière (dessous de chopes à -); billes pour stylos; billets (tickets); blanchets pour l'imprimerie non en matières textiles; blocs (papeterie); blocs à dessin; bobines pour rubans encres; bois (carton de pâte de -) (papeterie); bois (papier de -); boîtes en carton ou en papier; bouteilles (emballages pour -) en carton ou en papier; bouteilles (enveloppes pour -) en carton ou en papier; bracelets pour instruments à écrire; brocheuses (papeterie); brochures; broderie (modèles de -); broquettes (punaises); cartes géographiques; carton (tubes en -); carton; cartonnages; cartons à chapeaux (boîtes); cartons perforés pour métiers jacquard; catalogues; cavaliers pour fiches; cellulose régénérée (feuilles de -) pour l'emballage; chanson-

niers; chapelets; châssis à composer (imprimerie); chemises pour documents; chevalets pour la peinture; chiffres (caractères d'imprimerie); Chine (encres de -); chromolithographies (chromos); circulaires; cire à cacheter; cires à modeler non à usage dentaire; classeurs (articles de bureau); clichés d'imprimerie; coffrets à timbres (cachets); coffrets pour la papeterie (articles de bureau); collage des photographies (appareils pour le -); collantes (matières -) pour la papeterie ou le ménage; colles pour la papeterie ou le ménage; compas de tracé; composer (cadres à-) (imprimerie); composer (châssis à -) (imprimerie); composteurs; confection de vêtements (patrons pour la -); confettis; contrôle (jetons de -); corbeilles à courrier; cornets de papier; correcteurs (liquides -) (articles de bureau); corriger (encres à-) (héliographie); couches en papier ou en cellulose (à jeter); couches-culottes en papier ou en cellulose (à jeter); coupe-papier (articles de bureau); coupes biologiques pour la microscopie (matériel d'enseignement); coupes histologiques (matériel d'enseignement); courbes (instruments pour le tracé des -); couture (patrons pour la -); couvertures (papeterie); craie (porte -); craie à écrire; craie à marquer; craie pour la lithographie; craie pour tailleurs; écrire (nécessaires pour -) (écritoirs); écrire (plumes à -); écrire (plumes à -) en or; écrire (tablettes à -); écrire (touches de machines à -); écrire en papier ou en carton; écritoirs; écriture (brosses pour l'-); écriture (fournitures pour l'-); écriture (instruments d'-); écriture (modèles d'-); écussons (cachets en papier); effacer (gabarits à -); effacer (gommes à -); effacer (produits pour -); élastiques de bureau; électrocardiographes (papier pour -); emballage (papier d'-); emballage en fécule ou amidon (matériaux d'-); emporte-pièce (articles de bureau); encrage (toiles d'-) pour duplicateurs; encre (bâtons d'-); encre (pierres d'-) (récipients à encre); encres; encres à corriger (héliographie); encres (bobines pour rubans -); encres (rubans -); encres (tampons -); encriers; enregistrateurs (papier pour appareils); enseignement (matériel d' -) (à l'exception des appareils); enseignes en papier ou en carton; enveloppes (papeterie); enveloppes (machines de bureau à fermer les -); éphémérides; équerres à dessin; essuie-mains en papier; essuie-plumes; étiqueter (appareils à main à -); étiquettes non en tissu; étoffes pour reliures; étuis pour patrons; faire-part (papeterie); fanions (en papier); feuilles (papeterie); feuilles bulleées (en matières plastiques) (pour l'emballage ou le conditionnement); fiches (papeterie); fiches (cavaliers pour -); figurines (statuettes) en papier mâché; fils pour reliures; filtrantes (matières -) (papier); filtre (papier -); filtres à café en papier; formulaires; formules; fournitures scolaires; fusains (crayons -); gabarits (papeterie); instruments d'écriture; jeux de cartes; jouer (cartes à -); journaux; langes en papier ou en cellulose (à jeter); lettres (caractères d'imprimerie); lettres (papier à -); lignes (tire -); linge de table (en papier); lithographie (craie pour la -); lithographies; lithographiques (pierres -); livres; livres (marques pour -); livres (serre -); livres; lumineux (papier -); mâché (papier); machines à écrire (électriques ou non électriques); mains (essuie -) en papier; manifs; manuels; marbrer (peignes à -); marquer (craie à -); marques pour livres; matériaux d'emballage en fécule ou amidon; matières plastiques pour le modelage; métiers jacquard (cartons perforés pour -); micro-ondes (sachets pour la cuisson par -); mines (porte -); mines de crayons; modelage (matériaux pour le -); modeler (matériaux à -); modèles de broderie; monnaie (plateaux pour ranger et compter la -); mouchoirs de poche (en papier); mouilleurs de bureau; napperons en papier; nappes en papier; nécessaires pour écrire (écritoirs); numéroteurs; oléographies; ongles (reliure); ordinateur (bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'-); pains à cacheter; palettes pour peintres; palettisation (pellicules en matières plastiques (adhérentes, extensibles) pour la -); pantographes (instruments de dessin); papeterie (articles de -); papeterie (nécessaires pour écrire); papier; papier à copier (articles de papeterie); perforateurs de bureau; périodiques; photographies; photographies (supports pour -); photogravures; pince-notes; pinceaux; pistolets pour le tracé des courbes; planches (gravures); planches à dessin; planches à graver; plans; plastiques (matières -) pour le modelage; plioirs (articles de bureau); plume (porte -); plumes

(articles de bureau); plumes à dessin; plumiers; pochettes pour passeports; pochoirs; pointes à tracer pour le dessin; polycopier (appareils et machines à -); porte-chéquiers; porte-craie; porte-crayons; porte-mines; portraits; postales (cartes -); poste (timbres -); pot (cache -) en papier; presse-papiers; prospectus; publications; punaises (pointes); radiogrammes (papier pour -); registres (livres); règles à dessiner; réglettes (composteurs); reliure (appareils et machines pour la -) (matériel de bureau); reliures; reliures (articles pour -); répertoires; représentations graphiques; reproduction de documents (toiles d'encrage de machines pour la -); reproductions graphiques; revues (périodiques); rideaux en papier; ronds de table (en papier); rouleaux de peintres en bâtiment; table (linge de -) en papier; table (ronds de -) en papier; table (serviettes de -) en papier; table (tapis de -) en papier; tableaux (peintures) encadrés ou non; tableaux noirs; tablettes à écrire; taille-crayons; tailler les crayons (machines à -); tapis de table (en papier); terrariums d'appartement (vivariums); tés à dessin; tickets (billets); timbrer (plaques à -); timbres (cachets); timbres (cachets) (coffrets à -); timbres (cachets) (supports à -); timbres à adresses; toile à calquer; toile pour reliures; toiles d'encrage de machines pour la reproduction de documents; toiles d'encrage pour duplicateurs; toiles gommées pour la papeterie; toiles pour la peinture; tracer (pointes à -) pour le dessin; transparents (papeterie); trousse à dessin; typographiques (caractères -); vêtements (patrons pour la confection de -); vigneter (appareils à -); viscose (feuilles de -) pour l'emballage.

16 Steel letters; steel pens; adhesive tapes for stationery or household purposes; adhesives for stationery or household purposes; adhesive bands for stationery or household purposes; address stamps; addressing machines; address plates for addressing machines; posters; advertisement boards of paper or cardboard; franking machines (stamping machines); stapling presses (office requisites); clips for offices; pen clips; albums; almanacs; starch paste (adhesive) for stationery or household purposes; cigar bands; hand-rests for painters; aquarelles; indoor aquaria; aquarium hoods; architects' models; slate pencils; writing slates; silver paper; modelling clay; arithmetical tables; engravings; lithographic works of art; atlases; self-adhesive tapes for stationery or household purposes; stickers (stationery); cigar bands; comic books; gummed tape (stationery); ink sticks; bibs of paper; loose-leaf binders; mats for beer glasses; balls for ball-point pens; tickets; printers' blankets, not of textile; pads (stationery); drawing pads; spools for inking ribbons; wood pulp board (stationery); wood pulp paper; cardboard or paper boxes; bottle wrappers of cardboard or paper; bottle envelopes of cardboard or paper; wristbands for the retention of writing instruments; staplers (stationery); pamphlets; embroidery designs (patterns); thumbtacks; geographical maps; cardboard tubes; cardboard; cardboard articles; cardboard hatboxes; perforated cards for Jacquard looms; catalogues; tags for index cards; sheets of reclaimed cellulose for wrapping; song books; chaplets; composing frames (printing); folders for papers; painters' easels; numbers (type); Indian inks; chromolithographs (chromos); newsletters; sealing wax; modelling wax, not for dental purposes; binders (office supplies); printing blocks; cases for stamps (seals); stationery cases (office supplies); mounting photographs (apparatus for); adhesives (glues) for stationery or household purposes; glue for stationery or household purposes; compasses for drawing; composing frames (printing); composing sticks; patterns for dressmaking; confetti; control tokens; letter trays; conical paper bags; correcting fluids (office requisites); correcting ink (heliography); babies' diapers of paper and cellulose (disposable); disposable nappies of paper or cellulose; paper cutters (office requisites); biological samples for use in microscopy (teaching material); histological sections for teaching purposes; French curves; covers (stationery); chalk holders; writing chalk; marking chalk; chalk for lithography; tailors' chalk; writing cases (sets); nibs; nibs of gold; writing pads; typewriter keys; signboards of paper or cardboard; inkstands; writing brushes; writing materials; writing instruments; handwriting specimens for copying; shields (pa-

per seals); erasing shields; rubber erasers; erasing products; elastic bands for offices; electrocardiograph paper; packing paper; packaging material made of starches; punches (office requisites); inking sheets for duplicators; ink sticks; ink stones (ink reservoirs); ink; correcting ink (heliography); spools for inking ribbons; inking ribbons; inking pads; inkwells; paper for recording machines; teaching materials (except apparatus); signboards of paper or cardboard; envelopes (stationery); envelope sealing machines, for offices; tear-off calendars; drawing squares; towels of paper; pen wipers; hand labelling appliances; non-textile labels; fabrics for bookbinding; stencil cases; announcement cards (stationery); paper pennants; paper sheets (stationery); plastic bubble packs for packaging; index cards (stationery); tags for index cards; figurines (statuettes) made of papier-mâché; bookbinding cords; filtering materials (paper); filter paper; paper coffee filters; forms; paper coffee filters; forms; school supplies; charcoal pencils; stencils (stationery); writing instruments; playing card sets; playing cards; newspapers; paper or cellulose diapers (disposable); type (numerals and letters); writing paper; drawing pens; table linen of paper; chalk for lithography; lithographs; lithographic stones; books; bookmarkers; bookends; booklets; luminous paper; papier mâché; electric or non-electric typewriters; towels of paper; manifolds (stationery); manuals (handbooks); graining combs; marking chalk; packaging material made of starches; plastics for modelling; bags for microwave cooking; pencil lead holders; pencil leads; modelling materials; embroidery designs; trays for sorting and counting money; paper handkerchiefs; moisteners; place mats of paper; tablecloths of paper; writing sets (inkstands); numbering apparatus; oleographs; binding strips (bookbinding); paper tapes and cards for the recordal of computer programmes; sealing wafers; palettes for painters; plastic cling film extensible, for palletization; pantographs (drawing instruments); stationery articles; writing cases (stationery); paper; copying paper (stationery articles); office perforators; periodicals; photographs; photograph stands; photo-engravings; bulldog clips; paintbrushes; French curves; prints (engravings); drawing boards; engraving plates; plans; plastics for modelling; folders (office supplies); penholders; pens (office requisites); drawing pens; pen cases; passport holders; stencil plates; tracing needles for drawing purposes; mimeograph apparatus and machines; holders for cheque books; chalk holders; pencil holders; portraits; postcards; postage stamps; flower-pot covers of paper; paperweights; prospectuses; printed publications; drawing pins (tacks); radiograms (paper for); ledgers (books); drawing rulers; printers' reglets; bookbinding apparatus and machines (office equipment); bookbindings; bookbinding material; indexes; graphic representations; inking sheets for document reproducing machines; graphic reproductions; magazines (periodicals); blinds of paper; table mats of paper; house painters' rollers; table linen of paper; table napkins of paper; tablecloths of paper; paintings (framed or not); blackboards; writing tablets; pencil sharpeners; pencil sharpening machines; indoor terrariums (vivariums); drawing t-squares; tickets; stamp stands; stamps (seals); cases for stamps (seals); address stamps; tracing cloth; cloth for bookbinding; inking sheets for duplicators; gummed cloth for stationery purposes; canvas for painting; tracing needles for drawing purposes; transparencies (stationery); drawing sets; type (numerals and letters); patterns for dressmaking; vignetting apparatus; viscose sheets for wrapping.

(822) RU, 27.08.1999, 179248.

(831) AM, AZ, BY, KZ, LV, UA.

(832) EE, GE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) 28.08.2001 766 341**(732)** TOMIL s.r.o.
Gen. Svaton' 149/IV, CZ-566 01 Vysoké Mýto (CZ).**AIR MEN LINE****(541)** caractères standard.**(511)** 3 Savons, savons liquides, shampooings, préparations pour soigner et embellir les cheveux, shampooings pour le corps, mousses pour le bain, cosmétiques pour les soins du visage et du corps, crèmes de beauté, préparations pour blanchir, préparations pour lessiver y compris liquides, préparations pour rincer et adoucir le linge, préparations liquides pour nettoyer et laver, dentifrices, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, laits pour nettoyer, laits de toilette, eaux de toilette.

5 Préparations pour la purification et le rafraîchissement de l'air, désodorisants, produits pour l'hygiène intime, désinfectants et produits antibactériologiques.

16 Imprimerie, produits en papier tel que tracts, catalogues, agendas, photographies, étiquettes, sacs en papier, affiches, carton, cartes postales, cartes de félicitations, enveloppes autocollantes, sacs en matières plastiques.

25 Vêtements de toutes sortes y compris de sport.

35 Diffusion d'informations de publicité par l'intermédiaire d'un réseau informatique, par l'intermédiaire de programmes de radio et de télévision.

(822) CZ, 28.08.2001, 236467.**(300)** CZ, 20.03.2001, 165603.**(831)** AT, BG, CH, DE, FR, HR, HU, IT, LV, PL, RO, RU, SK, UA.**(580)** 01.11.2001**(151) 03.08.2001 766 342****(732)** VESTRA INTERNATIONAL
(Société par Actions Simplifiée)
35, rue du Maréchal Joffre, F-67240 BISCHWILLER (FR).**La collection du lévrier...****(531)** 3.1; 27.5.**(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.

18 Cuir et imitations du cuir; malles et valises; portefeuilles, porte-monnaie, porte-clefs et, plus généralement, articles de maroquinerie en cuir ou imitations du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir); sacs à mains, sacs de voyage, sacs d'écoliers; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, y compris lingerie de corps, chaussettes et sous-vêtements; gants, ceintures; articles chaussants (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie.

42 Concession de licences de marque et d'enseigne.

(822) FR, 20.02.2001, 013084097.**(300)** FR, 20.02.2001, 013084097.**(831)** RU.**(580)** 01.11.2001**(151) 05.07.2001 766 343****(732)** EMPIRE BUSINESS S.p.A.
Piazza della Repubblica 28, I-20124 MILANO (IT).

(531) 27.5.**(571)** The mark is constituted by the wording in special characters "TELEFONO PIU"; in particular the second letter "O" of the word "TELEFONO" is constituted by a circumference inserted in an elliptical shape. / *La marque est constituée des mots "TELEFONO PIU" en caractères stylisés, notamment la deuxième lettre "O" du mot "TELEFONO", laquelle est composée d'un rond contenu dans une forme elliptique.***(511)** 9 Telephone prepaid cards (magnetic); apparatus for telephony (mobile and not).

16 Telephone prepaid cards (not magnetic).

35 Photocopying services.

36 Financial services, money transmission services.

38 Public telephone services; public Internet points with videoconference apparatus, call center services, fac-simile services.

39 Freight forwarding services, travel arrangement (including last minute and charter flights), mail boxes services.

9 Cartes téléphoniques à prépaiement (magnétiques); appareils de téléphonie (mobile ou autre).

16 Cartes téléphoniques à prépaiement (non magnétiques).

35 Photocopie.

36 Services financiers, transfert d'argent.

38 Services téléphoniques publics; points d'accès public à Internet équipés d'appareils de visioconférence, services de centre d'appel, services de télécopie.

39 Services de transit, organisation de voyages (y compris vols de dernière minute et charter), services de boîtes aux lettres électroniques.

(822) IT, 13.03.2001, 839937.**(831)** DE, EG, ES, FR, MA.**(832)** GB, GR, TR.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 06.08.2001 766 344****(732)** Schuchert Managementberatung
GmbH & Co. KG
Wullener Feld 46, D-58454 Witten (DE).**TheoPragmatiker****(541)** caractères standard.**(511)** 35 Direction des affaires; gérance d'entreprises; publicité; travail de bureau; consultation professionnelle d'affaires, conseils en organisation des affaires; consultation pour les questions de personnel; renseignements et informations d'affaires, investigations et recherches pour affaires; aide à la direction des affaires; expertises en affaires; préparation de feuilles de paye; recherche et étude de marché, sondage d'opinion; organisation de foires à buts commerciaux ou de publicité; relations publiques; systématisation de données dans un fichier central; promotion des ventes pour des tiers.

41 Education pour des personnes dans le domaine de la publicité, direction des affaires et gérance d'entreprises; organisation et conduite de séminaires, colloques et congrès; organisation et conduite de conférences et symposiums; publica-

tion de textes autres que textes publicitaires; organisation et conduite d'ateliers de formation.

42 Consultation en matière d'ordinateur; consultation professionnelle sans rapport avec la conduite des affaires; élaboration, mise à jour et maintenance de logiciels d'ordinateurs; location de logiciels informatiques et de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; recherche et développement de nouveaux produits pour des tiers.

(822) DE, 06.08.2001, 301 08 800.4/35.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 800.4/35.

(831) AT, BX, CH.

(580) 01.11.2001

(151) **17.08.2001** **766 345**

(732) Swisscom AG
Hauptsitz, CH-3050 Bern (CH).

SWISSCOM SYSTEMS

(541) caractères standard.

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de mesurage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépalement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; logiciels d'ordinateurs et publications électroniques téléchargeables; appareils de télécommunication, tous les produits précités de provenance suisse.

16 Papier et produits en papier, compris dans cette classe; périodiques, produits de l'imprimerie; publications dans le domaine des télécommunications y compris modes d'emploi, manuels d'apprentissage, manuels d'installation et d'entretien, manuels pour la programmation; matériel publicitaire tel qu'affiches, transparents; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), tous les produits précités de provenance suisse.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, administration commerciale; travaux de bureau; recueil et systématisation de données dans un fichier central; gestion de fichiers informatiques.

37 Construction; réparation; service d'installation.

38 Télécommunications; transmission en ligne d'informations; fourniture d'accès à une banque de données par des réseaux informatiques globaux (Internet).

42 Services d'une banque de données, à savoir location de temps d'accès à des banques de données et réseaux informatiques globaux (Internet); programmation pour ordinateurs; conseils dans le domaine du déroulement électronique des affaires commerciales, des télécommunications et de l'informatique; location de systèmes de traitement de données et d'ordinateurs; élaboration (conception) de pages web; gestion et exploitation des droits de la propriété intellectuelle.

(822) CH, 13.06.2001, 486875.

(300) CH, 13.06.2001, 486875.

(831) AT, DE, FR, IT, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **05.02.2001** **766 346**

(732) MasterSolution AG
54, Friedenstrasse, D-08523 Plauen (DE).
(842) public limited company, Germany.

evoeye

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Electrical equipment and instruments included in this class; equipment and software for recording, transmission and playback of data, sound and images, as well as moving images; recorded and blank magnetic recording carriers, especially magnetic recording carriers for software, data, sound and images, including moving images; recorded and blank optical electronic and mechanical recording carriers, especially recording carriers for software, data, sound and images, including moving images; recorded and blank magnetic and optical data carriers, especially software; data processing equipment, computers, data and communication networks, including peripherals and control software; software development tools.

37 Providing and installing of seminar technology, namely hardware components especially with documentation, remote or on-site support for the installation procedure, adaptation of standard components to individual customer specifications, integration with existing infrastructure, to create connections with communication channels and updates.

38 Telecommunications; providing of information on the Internet; transmission of data, especially information, text, drawings, as well as speech, images and moving images via telecommunication and data networks, as well as satellites and satellite networks.

41 Conducting of seminars; education; further education; provision of seminar services, namely seminar planning in terms of content, procedure and teaching methods; preparation of seminars in terms of content, procedure and teaching methods, handling of seminars in terms of content, procedure and teaching methods; providing and placement of lecturers.

42 Providing of seminar rooms; providing and installing of seminar technology, namely software components, especially with documentation, remote or on-site support for the installation procedure, adaptation of standard components to individual customer specifications, integration with existing infrastructure, to create connections with communication channels and updates; drafting and preparing of seminar concepts in terms of content, procedure and teaching methods.

9 *Équipement et instruments électriques compris dans cette classe; équipement et logiciels pour l'enregistrement, la transmission et la lecture de données, du son et d'images, ainsi que d'images animées; supports d'enregistrements magnétiques enregistrés et vierges, notamment supports d'enregistrement magnétiques pour logiciels, données, le son et les images, y compris pour images animées; supports d'enregistrement optiques et mécaniques enregistrés et vierges, notamment pour logiciels, données, le son et les images, y compris les images animées; supports de données magnétiques et optiques enregistrés et vierges, notamment logiciels; équipement pour le traitement de données, ordinateurs, réseaux de données et de communication, y compris périphériques et logiciels de contrôle; outils de développement de logiciels.*

37 *Mise à disposition et installation d'équipements pour séminaires, à savoir composants de matériel avec documentation, assistance à distance ou sur site pour les procédures d'installation, l'adaptation de composants standards aux spécifications individuelles du client, l'intégration à l'infrastructure existante, et ce afin de créer des connexions avec des canaux de communication et des mises à jour.*

38 *Télécommunications; mise à disposition d'informations sur Internet; transmission de données, notamment d'informations, de textes, de dessins, ainsi que de discours, d'images et d'images animées par le biais de réseaux de télécommunications et de données, ainsi que par satellite et par réseaux de satellites.*

41 *Conduite de séminaire; éducation; éducation permanente; prestation de services de séminaires, à savoir planification de séminaires en matière de contenu, de procédure et de méthodes didactiques; préparation de séminaires en matière de contenu, de procédure et de méthodes didactiques, traitement de séminaires en matière de contenu, de procédure et de méthodes didactiques; mise à disposition de conférenciers et services d'intermédiaires pour conférenciers.*

42 *Mise à disposition de salles de séminaire; mise à disposition de technologies pour séminaires, à savoir composants logiciels, notamment avec documentation, assistance à distance ou sur site pour les procédures d'installation, l'adaptation de composants standards aux spécifications individuelles du client, l'intégration à l'infrastructure existante, et ce afin de créer des connexions avec des canaux de communication et des mises à jour; élaboration et préparation de concepts de séminaires en termes de contenu, de procédure et de didactique.*

(822) DE, 27.11.2000, 300 57 992.6/41.

(300) DE, 03.08.2000, 300 57 992.6/41.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **27.03.2001** **766 347**

(732) The Citco Group Limited
Corporate Center, West Bay Road, GRAND CAYMAN (KY).

(812) BX.

(750) The Citco Group Limited, P.O. Box 31106 SMB, GRAND CAYMAN (KY).

CITCO

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 35 Consultancy and services rendered in the field of business administration, business economics and business management; gathering and providing commercial information; outplacement of personnel; domiciling, business management and supervision of companies, undertakings and institutions; establishing and winding up of companies, undertakings and institutions, for third parties; business affairs; book-keeping; commercial appraisal; fund administration.

36 Consultancy and services rendered in the field of financial affairs; financing services; fund (re)investments; deposits of valuables and other assets; real estate management; leasing of real estate; financial management; financial management of companies, undertakings and institutions; services of investment trusts; providing office accommodation (real estate); banking; mutual funds; fiscal assessments.

42 Consultancy and services rendered in the legal field; consultancy and services rendered in the field of automation.

35 *Services et conseils en matière d'administration, gestion et économie d'entreprise; collecte et diffusion d'informations commerciales; remplacement de personnel; domiciliation, gestion commerciale et contrôle de sociétés, exploitations et institutions; établissement et liquidation de sociétés, exploitations et institutions pour des tiers; activités commerciales; comptabilité; évaluation commerciale; gestion de fonds.*

36 *Services et conseils financiers; services de financement; (ré)investissement de fonds; dépôt de valeurs et autres actifs; gestion de biens immobiliers; établissement de baux; gérance de fortunes; gestion financière d'entreprises, exploitations et institutions; services de sociétés d'investissement; mise à disposition de bureaux (immobilier); activités bancaires; fonds communs de placement; expertises fiscales.*

42 *Services et conseils juridiques; services de consultant et prestataire en automatisation.*

(822) BX, 15.02.1996, 596166.

(831) AT, CH, CN, CU, DE, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MC, PL, PT, VN, YU.

(832) DK, FI, GR, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001** **766 348**

(732) Energy Storage Systems Pty Limited
Unit 9 & 10, 12 Mars Road, LANE COVE NSW 2066 (AU).

(842) Company limited by shares, Australia.

DIGITAL POWER

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Electric energy storage devices.

9 *Dispositifs de stockage d'énergie électrique.*

(821) AU, 23.03.2001, 870384.

(300) AU, 23.03.2001, 870384.

(832) DE, FR, GB, IT, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **10.09.2001** **766 349**

(732) Armidale Management Development
Centre Pty Ltd
158 Mann Street, ARMIDALE NSW 2350 (AU).

(842) Corporation, New South Wales.

Banalasta

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 3 Cosmetics, essential oils and creams.

3 *Cosmétiques, huiles essentielles et crèmes.*

(821) AU, 01.03.1999, 786935.

(822) AU, 01.03.1999, 786935.

(832) DE, FR, GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **31.07.2001** **766 350**

(732) Bellett Leasing Pty Ltd
1-7 Newman Street, RINGWOOD VIC 3134 (AU).

(842) Private Company, Incorporated in Australia.

GUMMY

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 10 Baby goods included in this class, including soothers and pacifiers, teething articles including teething rings, teats, droppers, feeding bottles, and parts included in this class.

10 *Articles de puériculture compris dans cette classe, notamment tétines sans biberon et sucettes, articles pour faciliter la percée des dents notamment anneaux de dentition, tétines pour biberons, compte-gouttes, biberons, et éléments compris dans cette classe.*

(821) AU, 01.02.2001, 864625.

(300) AU, 01.02.2001, 864625.

(832) CN, DE, FR, GB, IT, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **28.08.2001** **766 351**

(732) Textilmaschinenfabrik
Dr. Ernst Fehrer Aktiengesellschaft
Wegscheider Straße 15, A-4060 Leonding (AT).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 26.4; 27.5; 29.1.
(591) Black, white, pink. / *Noir, blanc, rose.*
(511) 7 Machines for the treatment of yarns.
7 *Machines pour le traitement du fil.*
(822) AT, 13.08.2001, 198 306.
(300) AT, 26.03.2001, AM 2264/2001.
(831) CH, CZ, DE, FR, IT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 01.11.2001

- (151) **11.09.2001** **766 352**
(732) "Zürich" Versicherungs-Gesellschaft
("Zurich" Compagnie d'Assurances)
("Zurigo" Compagnia di Assicurazioni)
("Zürich" Insurance Company)
("Zürich" Compañía de Seguros)
Mythenquai 2, CH-8002 Zürich (CH).

RISK STRATEGIES

- (531) 26.1; 27.5.
(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; papeterie.
35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.
36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.
38 Télécommunications.
42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.
16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printers' products; bookbinding material; stationery.*
35 *Advertising; business management; commercial administration; office tasks.*
36 *Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate business.*
38 *Telecommunications.*
42 *Providing of food and drink; temporary accommodation; legal services; scientific and industrial research; computer programming.*
(822) CH, 21.05.2001, 488937.
(300) CH, 21.05.2001, 488937.
(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.
(527) GB, SG.
(580) 01.11.2001

- (151) **20.09.2001** **766 353**
(732) QUIMICA DE MUNGUA, S.A. (QUIMUNSA)
Barrio de Zabalondo, 44, E-48100 MUNGUA (Vizcaya) (ES).
(842) Société Anonyme, ESPAGNE.

ACTIBIOL

- (541) caractères standard / *standard characters.*
(511) 5 Insecticides et raticides.
5 *Insecticides and rat poisons.*
(822) ES, 05.05.1995, 1.907.700.
(831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT, MA, PT.
(832) GB, GR, TR.
(527) GB.
(580) 01.11.2001

- (151) **20.09.2001** **766 354**
(732) Schweppes International Limited
25 Berkeley Square, London W1X 6HT (GB).
(842) A Company Organised and Existing under the laws of the United Kingdom.

ENERGADE

- (541) standard characters / *caractères standard.*
(511) 5 Dietetic beverages; vitamin drinks; nutritional preparations and substances; foods and beverages included in this class.
30 Chocolate, chocolates and non-medicated confectionery; chocolate-flavoured beverages and powders; malt-flavoured beverages and powders; cereal bars, snack bars; biscuits and cakes; preparations made from cereals or from rice for human consumption; sauces and pastes.
32 Non-alcoholic drinks and preparations and supplements for making such drinks; high-energy drinks; fruit-flavoured drinks; powders for making drinks.
5 *Boissons diététiques; boissons vitaminées; préparations et substances nutritives; denrées et boissons comprises dans cette classe.*
30 *Chocolat, chocolats et confiserie non médicamenteuse; poudres et boissons aromatisées au chocolat; poudres et boissons aromatisées au malt; barres de céréales, barres coupe-faim; biscuits et gâteaux; farines et préparations faites de céréales ou de riz pour l'alimentation humaine; sauces et préparations pâteuses.*
32 *Boissons sans alcool ainsi que préparations et suppléments pour la confection de telles boissons; boissons énergétiques; boissons aromatisées aux fruits; poudres pour confectionner des boissons.*

- (821) GB, 13.08.2001, 2277794.
(300) GB, 13.08.2001, 2277794.
(832) AG, AM, AT, AU, BT, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GE, GR, HU, IS, IT, JP, KE, KP, LI, LS, LT, LV, MA, MC, MD, MN, MZ, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SG, SI, SK, SL, SZ, TM, TR, UA, YU.
(527) SG.
(580) 01.11.2001

- (151) **12.09.2001** **766 355**
(732) GERMAINE DE CAPUCCINI, S.A.
Carretera Alicante, 86, E-03800 ALCROY (Alicante) (ES).
(842) Société Anonyme, ESPAGNE.



(531) 3.7; 27.5.

(511) 10 Appareils pour massages esthétiques (appareil électrique facial).

10 *Esthetic massage apparatus (electric apparatus for facial massage).*

(822) ES, 05.09.2001, 2.395.878.

(300) ES, 23.04.2001, 2.395.878.

(831) AT, BX, DE, FR, IT, PT.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, NO, SE, SG, TM.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 356**

(732) Euro Treuhand & Beratung (ETB) AG
Rosenbergstrasse 32, CH-9000 St. Gallen (CH).



(531) 26.7; 27.5.

(511) 35 Conseil en organisation et direction des affaires; comptabilité; expertises en comptabilité, à savoir vérification de comptes, expertises en affaires.

36 Services fiduciaires; conseils fiscaux, gérance de fortunes; consultation en matières financières.

42 Services juridiques.

(822) CH, 14.05.2001, 487890.

(300) CH, 14.05.2001, 487890.

(831) AT, DE, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 357**

(732) Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).

PROLON

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

5 *Pharmaceutical products.*

(822) CH, 10.04.2001, 484261.

(300) CH, 10.04.2001, 484261.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 358**

(732) Caviar House Management SA
30, rue du Rhône, CH-1204 Genève (CH).



(531) 3.9; 24.1; 24.9; 24.11; 27.5.

(511) 29 Saumon fumé; caviar.
29 *Smoked salmon; caviar.*

(822) CH, 16.05.2001, 489575.

(300) CH, 16.05.2001, 489575.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KP, KZ, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SD, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **15.08.2001** **766 359**

(732) Syngenta Participations AG
Schwarzwaldallee 215, CH-4058 Basel (CH).

ARTIST

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 31 Plantes vivantes ornementales, semences de fleurs; plantes, jeunes plantes, boutures et autres parties de plantes ou jeunes plantes pouvant servir à la multiplication; tous ces produits étant à l'exclusion des rosiers.

31 *Ornamental living plants, seeds for flowers; plants, young plants, cuttings and other plant parts or young plants for propagation; all these goods excluding rose bushes.*

(822) CH, 16.07.2001, 487982.

(300) CH, 16.07.2001, 487982.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

(832) AU, DK, FI, GB, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 360**

(732) Intraplant AG
3, Riedstrasse, CH-6330 Cham (CH).

TOPAS

(511) 10 Articulations artificielles, en particulier articulations artificielles de la hanche et leurs parties.

(822) CH, 19.04.2001, 489584.
 (300) CH, 19.04.2001, 489584.
 (831) AT, DE, FR, IT.
 (580) 01.11.2001

(151) **01.10.2001** **766 361**

(732) Recip AB
 Bränningevägen 12, SE-120 54 Årsta (SE).
 (842) LIMITED COMPANY, Sweden.

TAZINK

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.
 30 Confectionery, pastilles, throat lozenges.
 5 *Produits et substances pharmaceutiques.*
 30 *Confiseries, pastilles, pastilles pour la gorge.*
 (821) SE, 24.04.2001, 01-02781.
 (300) SE, 24.04.2001, 01-02781.
 (832) NO.
 (580) 01.11.2001

(151) **14.09.2001** **766 362**

(732) NISSEI CO., LTD.
 Torisawa 2022, Tomihama-cho, Otsuki-shi, Yamanashi
 409-0502 (JP).

NISSEI GALAXY

(531) 27.5.
 (511) 7 Form rolling apparatus and other metalworking
 machines.
 7 *Laminoirs et autres machines à travailler les mé-*
taux.
 (821) JP, 16.03.2001, 2001-24349.
 (300) JP, 16.03.2001, 2001-24349.
 (832) CH, DE, FR, GB, IT.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **17.08.2001** **766 363**

(732) The Personal Training Dept Pty Ltd
 19 Boyd Avenue, WEST PENNANT HILLS NSW
 2125 (AU).
 (842) Company (Pty Ltd), New South Wales.
 (750) The Personal Training Dept Pty Ltd, PO Box 240,
 WEST PENNANT HILLS NSW 2125 (AU).



(531) 26.4; 27.5.
 (511) 9 Computer software for the health and fitness indus-
 try.
 9 *Logiciels pour le secteur de la santé et de la condi-*
tion physique.

(821) AU, 17.11.2000, 857422.

(822) AU, 17.11.2000, 857422.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **27.08.2001** **766 364**

(732) R & R Therapeutic Pty Ltd
 Unit 12, 336 Churchill Avenue, SUBIACO WA 6008
 (AU).
 (842) Proprietary Limited Company, Australia.

NUBACK

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 10 Therapeutic traction apparatus.
 10 *Appareils de traction à usage thérapeutique.*
 (821) AU, 28.02.2000, 825310.
 (832) AT, BX, CH, DE, DK, FI, FR, GB, IT, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 365**

(732) ARTMAN Sp.z.o.o.
 ul. Bagrowa 7, PL-30-733 Kraków (PL).
 (842) limited liability company, Poland.



(531) 26.4; 27.5.
 (511) 25 Clothes, shoes, headgear.
 25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*
 (822) PL, 10.08.2001, 131549.
 (831) BY, CZ, DE, HR, HU, LV, RU, SK, UA, YU.
 (832) LT.
 (580) 01.11.2001

(151) **03.09.2001** **766 366**

(732) Trebor Bassett Limited
 25 Berkeley Square, London (GB).
 (842) A LIMITED LIABILITY COMPANY, ENGLAND
 AND WALES.



(531) 26.5; 27.5; 27.7.

(511) 30 Non-medicated confectionery; mints; breath freshening confectionery; chewing gum.

30 *Confiserie non médicamentée; pastilles à la menthe; bonbons pour rafraîchir l'haleine; gommages à mâcher.*

(821) GB, 09.08.2001, 2277492.

(300) GB, 09.08.2001, 2277492.

(832) AU, CN, DE, DK, ES, FI, GR, HU, IT, JP, KP, NO, PL, PT, RO, RU, SE, SG.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **20.03.2001** **766 367**

(732) Aventis Research & Technologies GmbH & Co. KG
Industriepark Höchst/E 416, D-65926 Frankfurt (DE).



(531) 20.7; 27.5.

(511) 9 Computer software.

16 Printed matter, instructional and teaching material.

35 Negotiation of contracts for the purchase and sale of goods, especially literature of all kinds in printed and electronic form and that stored on data carriers; collection, supply and arrangement of data in databases.

38 Supply and transmission of news items, pictures, data and information.

41 Library services, lending and rental of literature of all kinds in printed and electronic form and stored on data carriers.

42 Operation of online services and databases, namely, providing, licensing and hosting databases and online catalogues; rental of database access time; provision of databases to conduct searches for literature of all kinds in printed and electronic form and that stored on data carriers, as well as searches using book dealers' lists and library catalogs; searches on behalf of third parties in databases and literature of all kinds; storage of news items, pictures, data and information and computer programming.

9 *Logiciels informatiques.*

16 *Imprimés, matériel pédagogique.*

35 *Négociation de contrats pour l'achat et la vente de produits, notamment de documentations en tous genres sous forme imprimée, électronique ou sur supports de données; recueil, fourniture et mise en forme d'informations dans des bases de données.*

38 *Mise à disposition et transmission de nouvelles, d'images, de données et d'informations.*

41 *Services de bibliothèques, prêt et location de documentations en tous genres sous forme imprimée, électronique ou sur supports de données.*

42 *Exploitation de services et bases de données en ligne, à savoir mise à disposition, concession de licences et hébergement de bases de données et catalogues en ligne; location de temps d'accès à des bases de données; mise à disposition de bases de données pour la recherche de documentations en tous genres sous forme imprimée, électronique ou sur supports de données, ainsi que recherche à l'aide de répertoires de librairies et catalogues de livres en vente; recherche, pour le compte de tiers, dans des bases de données et des documentations en tous genres; mise en mémoire de nouvelles, images, données et informations et programmation informatique.*

(822) DE, 31.01.2001, 300 72 910.3/09.

(300) DE, 28.09.2000, 300 72 910 3/09.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **30.07.2001** **766 368**

(732) McCain Europa B.V.
Oranjeplaatweg 4a, NL-4458 NM Lewedorp (NL).

(842) Besloten Vennootschap, Nederland.

ZAPP

(511) 29 Appetizers and entrees not included in other classes.

30 Appetizers and entrees not included in other classes.

29 *Aliments à grignoter et entrées non compris dans d'autres classes.*

30 *Aliments à grignoter et entrées non compris dans d'autres classes.*

(822) BX, 02.02.2001, 982812.

(300) BX, 02.02.2001, 982812.

(831) CH, CZ, HR, HU, PL, RU, SI, SK, UA.

(832) IS, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **03.09.2001** **766 369**

(732) MIGUEL TORRES, S.A.
22, Comercio, E-08720 VILAFRANCA DEL PENEDÉS, Barcelona (ES).

(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

HONORABLE

(511) 33 Brandy, eaux de vie, liqueurs anisées, alcools et toutes sortes de liqueurs et de produits de distillerie.

33 *Brandy, eaux-de-vie, aniseed-flavored liqueurs, alcohols and all types of liqueurs and distilled goods.*

(822) ES, 12.06.1945, 144.796.

- (831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (832) AG, AU, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.
 (527) SG.
 (580) 01.11.2001

- (151) **17.09.2001** **766 370**
 (732) SHENZHEN SHINEWAY TRADING CO., LTD
 (SHENZHENSHI SAIWO MAOYI
 YOUXIAN GONGSI)
 12/F., Block 2, Baoli Dasha, Bao'an Lu, Luohu Qu,
 CN-518001 Shenzhen Shi (CN).



袋鼠乖乖
 Kangaroobaby

- (531) 3.5; 27.5; 28.3.
 (561) DAI SHU GUAI GUAI.
 (566) KANGAROOBABY. / KANGAROOBABY.
 (511) 24 Fabric; linen fabrics; cotton fabrics; towels of textile; cloth; sanitary flannel; bath towels; bed linen; bed blankets; wall hangings of textile; handkerchiefs of textile; towels used in bathroom.
 24 Tissus; toiles de lin; tissus en coton; serviettes de toilette en matières textiles; toile; flanelle à usage hygiénique; serviettes de bain; linge de lit; couvertures de lit; tentures murales en matières textiles; mouchoirs de poche en matières textiles; serviettes de toilette.
 (821) CN, 11.09.2001, 2001169399.
 (832) AU, GB, JP, SG.
 (527) GB, SG.
 (580) 01.11.2001

- (151) **01.10.2001** **766 371**
 (732) Roche Consumer Health Ltd.
 Wurmisweg, CH-4303 Kaiseraugst (CH).

biovital

- (531) 27.5.

- (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; tous les produits précités contenant des vitamines, des minéraux, des éléments de trace et/ou des arômes et des agents aromatisants.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; all the aforesaid products containing vitamins, minerals, trace elements and/or flavours and flavouring agents.

- (822) CH, 10.04.2001, 489768.
 (300) CH, 10.04.2001, 489768.
 (831) AT, LV, PL.
 (832) EE, LT.
 (580) 01.11.2001

- (151) **05.10.2001** **766 372**
 (732) Roche Consumer Health Ltd.
 Wurmisweg, CH-4303 Kaiseraugst (CH).



- (531) 4.5; 26.7; 27.5.
 (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles; tous les produits précités contenant des vitamines, des minéraux, des éléments de trace et/ou des arômes et des agents aromatisants.
 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats; all the aforesaid products containing vitamins, minerals, trace elements and/or flavours and flavouring agents.

- (822) CH, 10.04.2001, 489769.
 (300) CH, 10.04.2001, 489769.
 (831) AT, LV, PL.
 (832) EE, LT.
 (580) 01.11.2001

- (151) **14.08.2001** **766 373**
 (732) COMPAGNIE EUROPEENNE DE LA CHAUSSURE
 28, avenue de Flandre, F-75019 PARIS (FR).
 (842) société anonyme, FRANCE.

COLERIDGE

(541) caractères standard.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; articles de maroquinerie en cuir ou imitation du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir); sacs à main, de voyage, d'écoliers, sacs à dos.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) FR, 03.06.1997, 97/680692.

(831) CH, CZ, HU, PL.

(580) 01.11.2001

(151) 27.09.2001

766 374

(732) Sucafina S.A.

34, avenue Eugène Pittard, CH-1206 Genève (CH).



(531) 3.1; 5.13; 24.1; 24.3; 25.1.

(511) 30 Café.

30 Coffee.

(822) CH, 15.06.2001, 489576.

(300) CH, 15.06.2001, 489576.

(831) AM, AZ, BY, CN, KG, KZ, LV, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) EE, GE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) 09.07.2001

766 375

(732) AmaTech AG

2, Rossbergweg, D-87459 Pfronten (DE).

AMATECH

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Machines and machine tools for electrical industry, electronic industry and synthetics industry; forming machine tools, particularly clicking presses and bending machines, tools for clicking presses and bending machines, machines for connection systems, handling machines and assembling machines, particularly for the treatment and processing of microparts and for the creation of connections, fine wire coiling machines, particularly for the creation of electrical coils and for connection of electronic components including coils; components and components of the mentioned machines, particularly sensor devices, control devices and adjustment devices, essentially comprising sensors, processors, actuators, optionally apparatus for image processing.

9 Scientific, nautical, surveying, electric apparatus and instruments, namely electric apparatus and instruments for electrical engineering, namely for transmission, converting,

storage, regulation and controlling as well as electrical apparatus and instruments for weak-current engineering, namely for communication engineering, high-frequency engineering and control engineering; electrical apparatus and instruments (included in this class); photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus; computer chips; optical and magneto-optical data carriers; transponder cards and chip cards; reader devices for transponder cards and chip cards; encodable radio frequency identification products, especially transponders in the form of contacting cards or contactless cards featuring an embedded microchip for use in access control applications, for automatic fare collection, identification and in airline ticketing applications; transponders featuring an embedded microchip for access control applications, as electronic keys, for cashless vending applications and for customer loyalty and identification schemes; transponders in the form of disc tags featuring an embedded microchip for use in parking applications, as ride tokens, in the leisure industry, as ski passes and for industrial use; transponders in the form of especially adhesive laminated inlays featuring an integrated microchip for use in access control applications, for automatic fare collection, identification and airline ticketing applications; transponders in the form of prepressed or prelaminated cards featuring an embedded microchip for use in the manufacturing of combi-cards used in access control, for automatic fare collection, for identification applications, in electronic pursing, for cashless vending applications and as portable databases; transponders in the form of subcutaneously implanted encoded devices for identification of animals; transponders in the form of nail tag featuring an embedded microchip for use in identification of trees, telegraph poles and similar objects and for use in the fine arts industry for identifying works of art and identifying copies of originals and restored works of art; transponders of contacting card or contactless paper smart labels featuring an embedded microchip for use in supply chain management applications, production control, baggage identification, express parcel and cargo services, anti-counterfeiting applications and for the identification of works of art; transponders in the form of adhesive labels featuring an embedded microchip for use in industrial gas-bottle identification; encoding devices and reader devices and displays for all of the aforementioned goods, software application to run the aforementioned goods.

42 Scientific and industrial research; computer programming; industrial consulting (excluding management consultancy); technology consulting; technology consulting concerning the production and procession of microparts; services of an electrical engineer and an electronic engineer; computer programming, programming services and development and implementation of customised computer software applications and for the operation of encodable radio frequency identification tags.

7 *Machines et machines-outils pour les industries électrique, électronique et synthétique; machines-outils de façonnage, notamment presses à découper et cintruses, outils pour presses à découper et cintruses, machines pour systèmes de raccordement, machines de manutention et machines d'assemblage, notamment pour le traitement et la transformation de petites pièces et pour la réalisation de connexions, enrouleuses de fil fin, notamment pour la confection de bobines électriques et pour le raccordement de composants électroniques, y compris bobines; éléments et composants des machines précitées, notamment capteurs, dispositifs de commande et dispositifs de réglage, principalement composés de capteurs, processeurs, actionneurs, éventuellement appareils de traitement des images.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, à savoir appareils électriques et ins-*

truments électrotechniques, notamment pour la transmission, la conversion, le stockage, la régulation et la commande ainsi qu'appareils et instruments électriques pour la de technique des courants faibles, notamment pour la télécommunication, la radio-électricité et les techniques de régulation; appareils et instruments électriques (compris dans cette classe); appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (surveillance), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, disques à microsillons; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs; puces électroniques d'ordinateur; supports de données optiques et magnéto-optiques; cartes de transpondeur et cartes à puce; lecteurs de cartes de transpondeur et cartes à puce; produits d'identification de radiofréquence codables, en particulier transpondeurs sous forme de cartes à contact ou cartes sans contact équipées d'une micropuce et conçues pour le contrôle d'accès, la perception automatique du prix du transport ou l'identification du ticket et l'émission de billets d'avion; transpondeurs équipés d'une micropuce pour le contrôle d'accès, en tant que clefs électroniques, pour la vente par distributeur automatique sans numéraires, ainsi que pour les programmes d'identification et fidélisation de la clientèle; transpondeurs sous forme de disques marqueurs d'identification équipés de micropuces et conçus pour être utilisés dans les parkings, comme jetons de manèges forains, dans le secteur des loisirs, dans l'industrie et comme forfaits de ski; transpondeurs sous forme, notamment, de cartes adhésives plastifiées, équipées d'une micropuce et utilisées pour le contrôle d'accès, pour la perception automatique du paiement du transport et l'identification des tickets, ainsi que l'émission de billets d'avion; transpondeurs sous forme de fiches pressées ou plastifiées équipées de micropuces pour la fabrication de cartes multi-usages utilisées pour le contrôle d'accès, pour la perception automatique du paiement du transport, pour l'identification, pour les transactions électroniques et la vente sans numéraire et en tant que bases de données portatives; transpondeurs sous forme de dispositifs codés, implantés sous la peau, pour l'identification des animaux; transpondeurs sous forme d'étiquettes clouées, équipées de micropuces, servant à l'identification des arbres, poteaux télégraphiques et objets similaires et utilisés dans le domaine des beaux-arts pour l'identification des oeuvres, de leurs copies et de pièces restaurées; transpondeurs d'étiquettes intelligentes sous forme de cartes contacts ou sans contact en papier équipées de micropuce, utilisés dans la gestion de la chaîne d'approvisionnement, le contrôle de la production, l'identification des bagages, les services exprès de livraison de colis et marchandises, la lutte contre la contrefaçon et pour l'identification des oeuvres d'art; transpondeurs sous forme d'étiquettes adhésives équipées de micropuces pour l'identification de bouteilles de gaz à usage industriel; codeurs et lecteurs ainsi qu'écrans de visualisation pour lesdits produits, logiciels pour l'exploitation des articles susmentionnés.

42 Recherche scientifique et industrielle; programmation informatique; services de consultant industriel (hors management); conseils en technologie; services de consultant technologique en production et transformation de micropièces; prestations d'ingénieurs électriciens et électroniciens; programmation informatique, services de programmation informatique, développement et implémentation de logiciels informatiques personnalisés et pour l'exploitation d'étiquettes de surveillance électronique à coder.

(822) DE, 08.06.2001, 301 15 148.2/07.

(300) DE, 07.03.2001, 301 15 148.2/07.

(831) BY, CH, CN, CZ, HU, LI, LV, PL, RU, UA.

(832) GE, JP, LT, SG.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) 03.08.2001

766 376

(732) COHEN Bella

31, avenue d'Eylau, F-75116 PARIS (FR).

BELLE DU SEIGNEUR

(541) caractères standard.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

14 Métaux précieux et leurs alliages; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

38 Télécommunications; agence de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; édition de livres, de revues; prêts de livres; dressage d'animaux; production de spectacles, de films; agences pour artistes; location de films; d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires de décors de théâtres; montage de bandes vidéo; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; organisation de loteries; réservation de places de spectacles.

(822) FR, 29.09.2000, 00 3 056 373; 06.02.2001, 01 3 082 653.

(300) FR, 06.02.2001, 01 3 082 653; classe 09

(831) BX, CH, ES, IT.

(580) 01.11.2001

(151) 02.10.2001

766 377

(732) RICHARD FRERES

Société anonyme

F-42530 SAINT GENEST LERPT (FR).

KNEEFREE

(511) 10 Produits orthopédiques, chevillères ligamentaires, genouillères, attelles de cheville, attelles de genou, ceintures lombaires, ceintures dorsales, orthèses de poignet rigide, colliers à usage médical, alèses anti-escarres, bas et collants de maintien à usage médical.

- (822) FR, 03.04.2001, 01 3 093 160.
 (300) FR, 03.04.2001, 01 3 093 160.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PL.
 (580) 01.11.2001

(151) **25.09.2001** **766 378**

- (732) SALOMON S.A.
 Lieudit La Ravoire, F-74370 METZ-TESSY (FR).
 (842) SA, FRANCE.
 (750) SALOMON S.A., F-74996 ANNECY CEDEX 9 (FR).

SHADES

- (571) Marque nominale.
 (541) caractères standard.
 (511) 25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie, vêtements de sport (à l'exception de ceux de plongée) à savoir de ski, de montagne, de tennis et de vélo, vêtements de duvet, guêtres à neige, survêtements, imperméables, gants (habillement), moufles, sur-moufles, bonnets, bandeaux pour la tête (habillement), casquettes, visières (chapellerie), ceintures (habillement) combinaisons de skis, parkas, anoraks, chemises, polos, tee-shirts, shorts, jupes, sweat-shirts, bermudas, débardeurs, coupe-vent (habillement), chaussettes, articles chaussants en particulier bottes, chaussures de randonnée, de randonnée légère, de montagne, de tennis, de vélo, de loisirs, chaussures de ski ou d'après-ski, chaussures de surf, leurs chaussons intérieurs et leurs renforts, surbottes, chaussures et chaussons (sans les patins) pour la pratique du patinage, semelles internes et externes, cales de semelle, patins d'usure, embouts de semelles avant et arrière.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis), à savoir skis de neige et nautiques, planches pour le surf, fixations de ski et de surf, bâtons de ski, rondelles, poignées et dragonnes pour bâtons, carres de ski, câbles pour attacher les skis ou les chaussures aux skis, freins de ski, plaques antifrictions pour fixations de ski, patins à glace, luges, traîneaux (articles de sport), raquettes, housses à skis, à fixations, cales d'inclinaison des chaussures ou des fixations sur les skis ou patins, talonnières, butées de ski, spatules et protège spatules pour skis, piquets et portes de slalom, farts, clubs et cannes de golf, sacs de golf, ballons, balles de jeu, notamment de golf et de tennis, crosses de golf et hockey et leurs étuis, protège-genoux et protège-coudes (articles de sport), raclours pour skis, raquettes de tennis, housses à raquettes, planches à roulettes, patins à roulettes et parties constitutives de patins à roulettes à savoir freins, garniture pour freins, châssis pour roues de patins à roulettes, roues pour patins à roulettes; rembourrage de protection pour habillement de sport, à savoir coudières, genouillères, protections de poignets avec ou sans gants; cerfs-volants.

- (822) FR, 26.03.2001, 01 3 092 433.
 (300) FR, 26.03.2001, 01 3 092 433.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, RO, RU.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 379**

- (732) TELECOM ITALIA S.p.A.
 34, via Bertola, I-10122 Torino (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 24.17; 26.4; 27.5; 29.1.
 (571) La marque est constituée de la phrase de fantaisie "SEA@BONE IP CONNECTIVITY" en caractères de fantaisie, écrite sur deux lignes dans laquelle le @ est en blanc et reproduite dans un bouton jaune entre les mots SEA et BONE en gris; au-dessous, en noir, on lit: "IP Connectivity".
 (591) Noir, blanc, jaune, gris.
 (511) 9 Appareils et instruments pour les communications; appareils et instruments téléphoniques; appareils téléphoniques à interaction vocale munis aussi d'un appareil de distribution automatique des appels; postes téléphoniques; supports d'enregistrement magnétiques, ordinateurs, matériel informatique et logiciels pour la téléphonie; matériel nécessaire pour l'accès aux réseaux informatiques mondiaux de télécommunication, plateforme téléphonique digitale et logicielle; fiches magnétiques, y compris les fiches magnétiques prépayées.
 38 Télécommunications; location d'appareils et instruments pour les communications; courrier électronique; envoi de données et transfert de documents par voie télématique; services de vidéocommunication combinée avec la transmission de données; services téléphoniques à interaction vocale; services téléphoniques de standard et de distribution automatique des appels.
 (822) IT, 12.09.2001, 851317.
 (300) IT, 19.04.2001, RM 2001 C 002477.
 (831) AL, AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 380**

- (732) ANIMEX S.A.
 ul. Chałubińskiego 8, PL-00-613 Varsovie (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 8.5; 19.3; 27.5; 29.1.
 (591) Blanc, rouge, bleu marine, argent, vert, rose, jaune, bleu.
 (511) 29 Conserves de viande.

(822) PL, 10.08.2001, 131545.

(831) DE, FR.

(580) 01.11.2001

(151) **19.09.2001** **766 381**

(732) Talisman MSN SA
Grand'Places 1, CH-1701 Fribourg (CH).

LEGEND III MILLENIUM

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureaux (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitation du cuir, produits en ces matières, compris dans cette classe; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouet et sellerie.

14 *Precious metals and their alloys and goods made of these materials or plated therewith included in this class, jewellery, precious stones, timepieces and chronometric instruments.*

16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printers' products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printers' type; printing blocks.*

18 *Leather and imitation leather, products made of these materials, included in this class; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

(822) CH, 22.03.2001, 489270.

(300) CH, 22.03.2001, 489270.

(831) AT, BX, DE, EG, ES, FR, IT, MA, MC, PT, RU.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **28.09.2001** **766 382**

(732) SOCIEDAD GENERAL ESPAÑOL DE LIBRERIA, DIARIOS, REVISTAS Y PUBLICACIONES, S.A.
Avda. Valdelaparra, 29, E-28100 ALCOBENDAS, MADRID (ES).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, bleu, gris, vert.

(511) 35 Services de vente au détail en magasins, de publications (journaux, revues, livres), de produits de papeterie, de

tabac, de sucreries, de confiseries, de piles, de films pour photos, de développements de photographies, de boissons, de produits alimentaires, de cartes de téléphone, de jouets.

39 Distribution de publications; agences de voyages.

42 Services d'hôtellerie.

(822) ES, 07.05.2001, 2.307.331; 06.11.2000, 2.307.332; 06.11.2000, 2.307.333.

(831) PT.

(580) 01.11.2001

(151) **20.09.2001** **766 383**

(732) "Zürich" Versicherungs-Gesellschaft
("Zurich" Compagnie d'Assurances)
("Zurigo" Compagnia di Assicurazioni)
("Zürich" Insurance Company)
("Zürich" Compañia de Seguros)
Mythenquai 2, CH-8002 Zürich (CH).

IC2 FIRST

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; papeterie.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

38 Télécommunications.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.

16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printers' products; bookbinding material; stationery.*

35 *Advertising; business management; commercial administration; office tasks.*

36 *Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate business.*

38 *Telecommunications.*

42 *Providing of food and drink; temporary accommodation; legal services; scientific and industrial research; computer programming.*

(822) CH, 03.04.2001, 489361.

(300) CH, 03.04.2001, 489361.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **28.08.2001** **766 384**

(732) TOMIL s.r.o.
Gen. Svaton' 149/IV, CZ-566 01 Vysoké Mýto (CZ).

SOFT LINE

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons, savons liquides, shampooings, préparations pour soigner et embellir des cheveux, shampooings pour le corps, mousses pour le bain, cosmétiques pour le soin du visage et du corps, crèmes de beauté, préparations pour blanchir, préparations pour lessiver y compris liquides, préparations pour rincer et radoucir le linge, préparations liquides pour nettoyer et laver, dentifrices, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, laits pour nettoyer, laits de toilette, eaux de toilette.

5 Préparations pour la purification et le rafraîchissement de l'air, désodorisants, produits pour l'hygiène intime, désinfectants et produits antibactériologiques.

16 Imprimerie, produits en papier tels que tracts, catalogues, agenda, photographies, étiquettes, sacs en papier, affiches, carton, cartes postales, cartes de félicitations, enveloppes autocollantes, sacs en matières plastiques.

35 Diffusion d'informations de publicité par l'intermédiaire du réseau de l'ordinateur, par l'intermédiaire des programmes de radio et de télévision.

(822) CZ, 28.08.2001, 236466.

(300) CZ, 20.03.2001, 165602.

(831) HU, PL, RO, SK.

(580) 01.11.2001

(151) 18.07.2001

766 385

(732) Artoz Papier AG

Ringstrasse West 23, CH-5600 Lenzburg (CH).



(531) 4.5; 14.7; 20.1; 27.5.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; papier d'emballage, papier de ménage, papier pour soins personnels, produits en papier pour l'emballage, le ménage et à usage personnel; carton et carton de pâte de bois (papeterie); papiers et enveloppes spéciaux pour imprimantes d'ordinateurs; articles de papeterie, feuilles, papier à lettres, blocs (papeterie), blocs à dessin, calendriers, brochures; signets; formulaires, cartes de souhaits; représentations et reproductions graphiques; cahiers; serviettes de table (en papier), napperons en papier, ronds de table (en papier); papier de bois, carton de papier de bois; papier d'argent; chemises pour documents, enveloppes (papeterie); fiches, cartes, faire-part (papeterie); autocollants (articles de papeterie), bandes gommées (papeterie), rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage, rubans de papier; coffrets pour la papeterie, sachets (enveloppes, pochettes) pour l'emballage en papier ou en matières plastiques; divers papiers tels que papier à écrire, papier pour machines à écrire, papier pour l'imprimerie, papier pour photocopieurs, papier d'emballage, papier-filtre, papier lumineux, buvards, papier-parchemin, papier pour appareils enregistreurs; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateur; matières filtrantes (papier); papier mâché, cornets de papier; écriteaux en papier ou en carton, plans, cartes postales, prospectus; écritoirs, papeterie (nécessaires pour écrire), fournitures pour l'écriture, nécessaires pour écrire (écritoirs); supports pour articles de papeterie et matériel à écrire en papier et en carton, bricolages en papier et en carton; cartes, formes, figures et figurines fraîsées, imprimées et estampées en papier et en carton; livres, livrets.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, compris dans cette classe, en bois, liège et en matières plastiques; cartes, plaques, tableaux et enseignes gravées, fraîsées, estampées et imprimées en bois, liège et en matières plastiques; cartes, plaques, tableaux et enseignes d'indication, d'organisation et de faire-part en bois, liège et en matières plastiques; liteaux d'encadrement; objets d'art et décorations en bois, en liège ou en matières plastiques; caisses en matières plastiques ou en bois; corbeilles, paniers et vannerie; meubles métalliques; étagères, rayons pour classeurs; armoires, secrétaires métalliques, en bois et en matières plastiques; casiers et fichiers; crochets de portemanteaux (non métalliques) et portemanteaux; crochets de rideaux, embrasses non en matières textiles, galets pour rideaux; coffrets à bijoux (non en métaux précieux); portemanteaux, porte-parapluies, présentoirs pour journaux, jardinières; statues et figurines en bois, en liège, en plâtre ou en matières plastiques; cadres de broderie; tresses de paille; anneaux de rideaux, rails pour rideaux, tringles de rideaux; bricolages en bois, en liège et en matières plastiques.

28 Jeux, jouets; décorations pour arbres de Noël.

35 Gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau; publicité, à savoir distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), diffusion d'annonces publicitaires, location de matériel publicitaire; démonstration de produits, diffusion d'échantillons, courrier publicitaire, publication de textes publicitaires; reproduction de documents, reproduction de documents par héliographie; consultation pour la direction des affaires, renseignements d'affaires, services de conseils en organisation et en rapport avec l'administration commerciale, étude de marché, relations publiques, aide à la direction des affaires, gestion de fichiers informatiques, aide à la direction d'entreprises commerciales ou industrielles, recherche de marché, service de traitement de texte, promotion des ventes; vente au détail.

39 Livraison, entreposage et emballage de marchandises.

40 Traitement de matériaux; façonnage et découpage de matériaux, notamment de papier et de carton; traitement du papier; gravure; traçage par laser; fraisage; travaux sur bois; impression de dessins; reliure; apprêtage du papier; tirage de photographies; photogravure; meulage.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; publication de textes; publication de livres.

42 Imprimerie; impression lithographique; impression en offset; dessin industriel; services de dessinateurs pour emballages; services de dessinateurs d'arts graphiques; photographie; photocomposition; contrôle de qualité; bureaux de rédaction; sérigraphie; stylisme (esthétique industrielle); recherches techniques.

16 Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printers' products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching equipment (excluding appliances); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printers' type; printing blocks; packing paper, kitchen tissues, paper for personal hygiene, paper products for packaging, household use and personal use; cardboard and wood pulp board (stationery); special papers and envelopes for computer printers; stationery items, paper sheets, writing paper, pads (stationery), drawing pads, calendars, brochures; bookmarks; forms, greeting cards; pictorial representations and reproductions; exercise books; table napkins (of paper), paper doilies, table mats of paper; wood pulp paper, pulp board; silver paper; document folders, envelopes (stationery); index cards, cards, announcement cards (stationery); stickers (stationery items), gummed tape (stationery), adhesive tapes for stationery or household purposes, paper ribbons; cabinets for stationery, paper or plastic sachets, sleeves and pouches for packaging purposes; various types of papers such as paper for writing, typewriter paper, paper for printing, photocopying paper, packing paper, filter

paper, luminous paper, blotters, parchment paper, paper for recording machines; paper tapes and cards for the recordal of computer programmes; filtering materials (paper); papier mâché, conical paper bags; signboards of paper or cardboard, plans, postcards, prospectuses; inkstands, stationery (writing sets), writing materials, writing cases (sets); stands for stationery articles and paper and cardboard writing material, DIY articles of paper and cardboard; cut-out, printed and stamped paper and cardboard cards, shapes, figures and figurines; books, booklets.

20 Furniture, mirrors, frames; goods, included in this class, made of wood, cork and plastic; engraved, cut-out, stamped and printed cards, plates, boards and signs of wood, cork and plastic; cards, plates, boards and signs for indicating, organisation and announcement purposes made of wood, cork and plastic; picture frame brackets; works of art and decorations of wood, cork or plastic; cases of wood or plastic; baskets and wickerwork; metallic furniture; racks, shelves for filing cabinets; cupboards, writing desks of metal, wood and plastics; filing cabinets and index cabinets; coat hooks (not of metal) and coatstands; curtain hooks, curtain holders (not of textile material), curtain rollers; jewellery cases (not of precious metal); coatstands, umbrella holders, newspaper display stands, window boxes; statues and figurines of wood, wax, plaster or plastic; embroidery frames; straw plaits; curtain rings, curtain rails, curtain rods; DIY articles made of wood, cork and of plastic.

28 Games, toys; Christmas tree decorations.

35 Business management; commercial administration; office tasks; advertising, namely dissemination of advertising material (leaflets, prospectuses, printed matter, samples), dissemination of advertisements, rental of advertising material; demonstration of goods, distribution of samples, advertising mailing, publication of advertising texts; document reproduction, diazo document reproduction; business management consultancy, business inquiries, organisational and business administration consultancy, market research, public relations, business management assistance, computer file management, commercial or industrial management assistance, market research, word processing (editorial services), sales promotion; retailing.

39 Distribution, warehousing and packaging of goods.

40 Treatment of materials; processing and cutting of materials, especially of paper and cardboard; paper processing; engraving; laser scribing; milling; woodworking; pattern printing; bookbinding; paper finishing; photographic printing; photogravure; grinding.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; publication of texts; book publishing.

42 Printing; lithographic printing; offset printing; industrial design; packaging design services; graphic arts design services; photography; photocomposing services; quality control; editorial agencies; silkscreen printing; styling (industrial design); technical research.

(822) CH, 15.02.2001, 487042.

(300) CH, 15.02.2001, 487042.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(851) DK, FI.

La liste est limitée aux classes 16, 40 et 41. Les classes 20, 28, 35, 39 et 42 sont supprimées. / The list is limited to classes 16, 40 and 41. Classes 20, 28, 35, 39 and 42 are removed.

GB, NO, SE.

La liste est limitée à la classe 16. Les classes 20, 28, 35, 39, 40, 41 et 42 sont supprimées. / The list is limited to class 16. Classes 20, 28, 35, 39, 40, 41 and 42 are removed.

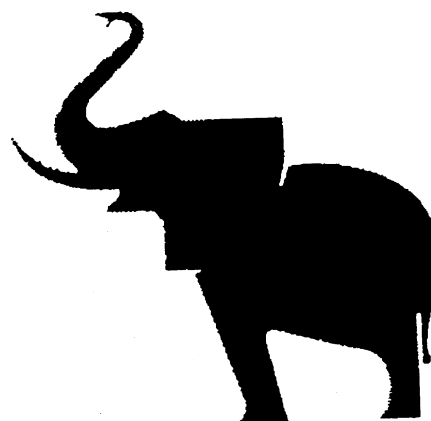
(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 13.07.2001

766 386

(732) Schmitz Cargobull Aktiengesellschaft
50, Siemensstrasse, D-48341 Altenberge (DE).



(531) 3.2.

(511) 11 Refrigeration units.

12 Land and water vehicles; trailers for land vehicles, including semitrailers; parts of land and water vehicles, except tires, tubes, rims and wheels; trailer couplings for vehicles; interchangeable swap bodies for vehicles; chassis for vehicles; superstructures and tarpaulins for vehicles; bogies for trucks.

11 Groupes de réfrigération.

12 Véhicules terrestres et nautiques; remorques pour véhicules terrestres, en particulier semi-remorques; pièces de véhicules terrestres et nautiques, à l'exception des pneumatiques, chambres à air, jantes et roues; attelages de remorques pour véhicules; caisses mobiles interchangeables de véhicules; châssis pour véhicules; superstructures et bâches pour véhicules; bogies pour camions.

(821) DE, 01.10.1998, 398 56 098.6/12.

(822) DE, 19.01.1999, 398 56 098.6/12.

(832) DK, EE, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 20.07.2001

766 387

(732) GRUNDIG AG

Beuthener Strasse 41, D-90471 Nürnberg (DE).

(842) Aktiengesellschaft, Germany.

(750) GRUNDIG AG Patent Department, Beuthener Strasse 41, D-90471 Nürnberg (DE).

Sedance

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 9 Apparatus and instruments and systems arranged therefrom for pick-up, recording, transmission, processing and/or reproduction of analog and/or digital audiosignals (sound) and/or data, respectively as well as for connection to/with the internet, especially consumer electronic apparatus, including TV sets, screens or picture tubes, displays, monitors, projectors, antennas and set-top boxes, video recorders, camera recorders, DVD-players or drives, CD-players or drives, HiFi equipment, radio sets with or without cassette players or CD-players, apparatus for recording, transmission and reproduction of electronic or digital music, radio signals and data signals, clock radios, car radios; apparatus and systems for satellite receiving, including antennas, receivers and accessories therefor, namely converters, LNCs, antenna plugs, distributors, junction devices, mounts, cables, adapters, modules, filters, amplifiers, multiswitches, modems, descramblers, converters;

navigation systems, especially satellite supported and for vehicles; multi-media devices and apparatus, including modems and interactive apparatus; magnetic, electronic (especially semiconductor memories), digital and/or optical recording carriers or storage media, all in tape or disk form or planiform (included in this class); apparatus and instruments of information technics; apparatus and instruments of communication technics, including in-house communication and hotel communication as well as office communication; apparatus and instruments of office technics, especially dictating machines, telephone answering machines, facsimile devices, copiers, printers, scanners, headphones, earphones for dictating machines and reproduction devices as well as parts therefor or of said goods; modules and/or terminals for internet and apparatus for voice controlled data processing; apparatus and instruments of telecommunication, especially wired and wireless subscriber's devices; computers, telecommunication, especially wired and wireless subscriber's devices; computers, as well as for games, and data processing equipment and peripheral apparatus and computer parts; network apparatus and network systems, consisting of cross-coupled single networks, especially in the type of intranet/internet apparatus in local or extended nets; remote control transmitters and remote control receivers for the aforesaid goods; data-processing programmes and computer software; data carriers supplied with programmes and readable by machines; video games adapted for TV sets including software; accessories for all the aforesaid goods, namely magnetic tape cassettes, storage chips, storage cards, magnetic cards, plug cards, mixer units, data transfer units, especially card stations; headphones, microphones, power supplies, switches, erasing magnets, accumulators, batteries, chargers, acoustic coupling devices, adapters, cables, plugs; distributors, junction devices, mounts, modules, filters, amplifiers, modems, converters; parts of all the aforesaid goods; combinations of the aforesaid goods.

9 Appareils et instruments ainsi que leurs systèmes de réception, enregistrement, transmission, traitement et/ou reproduction de signaux analogiques et/ou numériques vidéo (images) et/ou audio (sons) et/ou de données, ainsi que pour la connexion à/par le biais d'Internet, en particulier appareils électroniques grand public, notamment téléviseurs, écrans ou tubes cathodiques, écrans d'affichage, moniteurs, projecteurs, antennes et boîtiers de décodage, magnétoscopes, caméras à magnétoscope intégré, lecteurs de DVD, lecteurs de disques compacts, chaînes Hi-Fi, postes de radio avec ou sans lecteurs de cassettes ou lecteurs de disques compacts; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de musique électronique ou numérique, de signaux radio et de signaux de données, radio-réveils, autoradios; appareils et systèmes de réception satellite, en particulier antennes, récepteurs et leurs accessoires, à savoir convertisseurs, convertisseurs à faible bruit, prises d'antenne, distributeurs, dispositifs de raccordement, socles, câbles, adaptateurs, modules, filtres, amplificateurs, commutateurs multiples, modems, désembrouilleurs, convertisseurs; systèmes de navigation, notamment par satellite et pour véhicules; dispositifs et appareils multimédias, notamment modems et appareils interactifs; équipements de stockage ou supports d'enregistrement magnétiques, électroniques (en particulier mémoires à semi-conducteurs), numériques et/ou optiques, tous sous forme de bande ou de disque ou sous forme plane (compris dans cette classe); appareils et instruments pour les technologies de l'information; appareils et instruments de communication, en particulier de communication interne et de communication par réseau interne et réseau d'hôtel, ainsi que pour communication de bureau; appareils de bureau-tique, plus particulièrement appareils à dicter, répondeurs téléphoniques, télécopieurs, photocopieurs, imprimantes, scanners, écouteurs, écouteurs pour machines à dicter et appareils de reproduction ainsi qu'éléments des produits précités; modules et/ou appareils terminaux pour Internet et appareils de traitement des données à commande vocale; appareils et instruments de télécommunication, notamment postes d'abonné filaires et sans fil; ordinateurs, y compris pour le jeu, équipements de traitement de l'information, périphériques et pièces

d'ordinateur; appareils de réseau et systèmes de réseau constitués de réseaux individuels interconnectés, en particulier sous forme d'appareils intranet/Internet pour réseaux locaux ou étendus; émetteurs à télécommande et récepteurs à télécommande pour les produits précités; programmes informatiques et logiciels informatiques; supports de données lisibles par machine contenant des programmes; jeux vidéo conçus pour être utilisés avec des téléviseurs, notamment logiciels; accessoires pour tous les produits précités, à savoir cassettes magnétiques, puces de stockage, cartes à mémoire, cartes magnétiques, cartes enfichables, mélangeurs, unités de transfert des données, en particulier postes à cartes; écouteurs, microphones, blocs d'alimentation, interrupteurs, aimants à effacer, accumulateurs, piles, chargeurs, coupleurs acoustiques, adaptateurs, câbles, prises de courant; distributeurs, dispositifs de raccordement, socles, modules, filtres, amplificateurs, modems, convertisseurs; éléments de tous les produits susmentionnés; combinaisons des produits précités.

(822) DE, 19.07.2001, 300 92 023.7/09.

(831) CH, HU, PL, RO, RU.

(832) NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 26.07.2001

766 388

(732) Mochovské mrazírny a.s.
CZ-250 87 Mochov 70 (CZ).



(531) 1.1; 3.1; 26.4; 27.5.

(511) 29 Produits de légumes conservés, congelés, séchés et stérilisés, fruits, fruits de la forêt et du jardin, de champignons, plantes et leurs mélanges, salades de fruits et de légumes, conserves de viande, de viande et légumes, de volaille, de poisson et de gibier, extraits de viande et spécialités de viande et de poisson, viande, poisson, volaille et gibier séchés, saumurés et fumés, potages, mélanges pour potages, produits précuisinés et repas préparés (y compris congelés et refroidis), produits de produits alimentaires compris dans cette classe.

30 Mais et préparations faites de céréales, flocons de céréales, muesli, pâte feuilletée, pâtes et pâtes alimentaires, vermicelle, spaghetti, pop-corn, produits précuisinés et repas préparés (y compris congelés et refroidis), produits de produits alimentaires compris dans cette classe.

(822) CZ, 26.07.2001, 235335.

(300) CZ, 26.01.2001, 163544.

(831) AT, DE, HU, MK, PL, RU, SI, SK, UA, YU.

(580) 01.11.2001

(151) 02.08.2001

766 389

(732) LABORATOIRES ROBERT SCHWARTZ
(société à responsabilité limitée)
Parc d'Innovation, Boulevard Gonthier d'Andernach,
F-67400 ILLKIRCH GRAFFENSTADEN (FR).
(842) société à responsabilité limitée, FRANCE.

L'alimentation intelligente

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Substances diététiques à usage médical, aliments et boissons diététiques à usage médical, compléments nutritionnels à usage médical, préparations d'oligo-éléments pour la consommation humaine, reconstituants (médicaments), sucre à usage médical, suppléments alimentaires minéraux, préparations instantanées pour boissons reminéralisantes, préparations de vitamines et de minéraux pour la consommation humaine, produits pharmaceutiques, aliments pour bébés, préparations médicales pour l'amincissement, produits antisolaire (onguents contre les brûlures du soleil), préparations thérapeutiques pour le bain, bonbons à usage pharmaceutique, produits pour les soins de la bouche à usage médical, eaux minérales à usage médical, infusions médicinales, sels odorants, produits pharmaceutiques pour les soins de la peau, élixirs (préparations pharmaceutiques), gommes à mâcher à usage médical, herbes médicinales.

29 Viande, poisson, volaille, gibier, extraits de viande, fruits et légumes conservés, surgelés, séchés et cuits, gelées, confitures, compotes, oeufs, lait, produits laitiers, huiles et graisses comestibles, amandes préparées, beurre d'arachides, arachides préparées, beurre, boissons lactées où le lait prédomine, bouillons, caviar, charcuterie, fruits confits, coquillages (non vivants), croquettes alimentaires, crustacés (non vivants), fromages, herbes potagères conservées, mélanges contenant de la graisse pour tartines, potages, préparations pour faire des potages, salaisons, gelées comestibles, jus végétaux pour la cuisine, pollen préparé pour l'alimentation, tofu, salades de légumes, marmelades, mollusques comestibles (non vivants), pommes chips, potages, salades de fruits, tranches de fruits, yaourt, plats préparés ou cuisinés à base de légumes, viandes ou poissons, fibres végétales pour l'alimentation humaine, protéine pour l'alimentation humaine, extraits d'algues à usage alimentaire, compléments alimentaires lactés non à usage médical, compléments alimentaires à base de protéines non à usage médical.

30 Aromates pour boissons autres que les huiles essentielles, bouillie alimentaire à base de lait, algues (condiments), préparations faites de céréales, glaces alimentaires, pâtes alimentaires, préparations aromatiques à usage alimentaire, assaisonnements, biscottes, biscuits, boissons à base de cacao, de café, de chocolat, bonbons, brioches, cacao, café, chocolat, condiments, confiserie, crackers, crèmes glacées, décorations comestibles pour gâteaux, épices, mets à base de farines, flocons de céréales séchées, gâteaux, gâteaux secs, glucose à usage alimentaire, gelée royale pour l'alimentation humaine (non à usage médical), propolis pour l'alimentation humaine (produits d'apiculture), sushi, gommes à mâcher non à usage médical, infusions non médicinales, maïs grillé et éclaté (pop corn), miel, moutarde, muesli, pain, pain d'épices, pâtes de fruits (confiserie), pâtisserie, petits fours (pâtisserie), riz, sandwiches, sauces (condiments), sel de cuisine, sorbets (glaces alimentaires), sucre, sucreries, thé, vinaigres, yaourt glacé (glaces alimentaires), plats préparés ou cuisinés à base de pâtes alimentaires, de riz ou de céréales, essences pour l'alimentation (à l'exception des essences éthériques et des huiles essentielles), compléments alimentaires à base de thé, de cacao, de café ou de chocolat non à usage médical.

32 Boissons non alcooliques, apéritifs sans alcool, bières sans alcool, préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, boissons à base de petit-lait, boissons isotoniques, cocktails sans alcool, eaux (boissons), eaux de table, eaux gazeuses, eaux minérales (boissons), boissons de fruits non alcooliques, extraits de fruits sans alcool, jus de fruits, jus végétaux (boissons), sodas, sorbets (boissons), pastilles et poudres pour boissons gazeuses, produits pour la fabrication des eaux minérales, essences pour la préparation de boissons, compléments alimentaires non à usage médical sous forme de boissons non alcooliques.

42 Restauration (alimentation), soins médicaux, d'hygiène et de beauté, consultation, recherche et analyse scientifique, consultation, recherche et analyse chimique, salons de

beauté, exploitation de brevets, de marques, de dessins et modèles, consultation, recherche et analyse en matière de pharmacie, consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires), consultation, recherche et analyse en cosmétologie, concession de licences de propriété intellectuelle, recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers), consultation, recherche et analyse biologique, services de santé.

5 *Dietetic substances adapted for medical use, dietetic foodstuffs and beverages for medical use, food supplements for medical use, preparations of trace elements for human consumption, tonics (medicines), sugar for medical purposes, mineral food supplements, instant preparations for remineralizing beverages, vitamin and mineral preparations for human consumption, pharmaceutical products, food for babies, medical preparations for slimming purposes, sunscreen products (sunburn ointments), therapeutic preparations for the bath, medicated candy, mouthwashes for medical purposes, mineral water for medical purposes, medicinal infusions, smelling salts, pharmaceutical products for skin care, elixirs (pharmaceutical preparations), chewing gum for medical purposes, medicinal herbs.*

29 *Meat, fish, poultry, game, meat extracts, fruit and vegetables which are preserved, deep-frozen, dried and cooked, jellies, jams, compotes, eggs, milk, dairy products, edible oils and fats, ground almonds, peanut butter, processed peanuts, butter, milk beverages mainly of milk, bouillon, caviar, charcuterie, crystallized fruits, shellfish (not live), croquettes, crustaceans (not live), cheese, preserved garden herbs, fat-containing mixtures for bread slices, soups, preparations for making soup, salted foods, jellies for food, vegetable juices for cooking, pollen prepared as foodstuff, tofu, vegetable salads, marmalades, mussels (not live), potato chips, soups, fruit salads, fruit chips, yogurt, ready-made or cooked meals made with vegetables, meat or fish, vegetable fibers for human consumption, protein for human consumption, weed extracts for food, milk-based food supplements for non-medical use, protein-based food supplements for non-medical use.*

30 *Flavorings, other than essential oils, for beverages, milk-based gruels, weeds (condiments), cereal preparations, edible ices, pasta, aromatic preparations for food, seasonings, rusks, biscuits, beverages made with cocoa, coffee or chocolate, candy, brioches, cocoa, coffee, chocolate, condiments, confectionery, crackers, ice cream, edible decorations for cakes, spices, dishes made with flour, dried cereal flakes, cakes, shortbreads, glucose for food, royal jelly for human consumption (not for medical purposes), propolis for human consumption (beekeeping products), sushi, chewing gum not for medical purposes, non-medicinal infusions, popcorn, honey, mustard, muesli, bread, gingerbread, fruit jellies (confectionery), pastries, petits fours (pastries), rice, sandwiches, sauces (condiments), cooking salt, sherbets (edible ices), sugar, sweetmeats, tea, vinegar, frozen yogurt (edible ices), ready-made or cooked dishes made with pasta, rice or cereals, essences for foodstuffs (except etheric essences and essential oils), tea, cocoa, coffee or chocolate-based food supplements not for medical use.*

32 *Non-alcoholic beverages, non-alcoholic aperitifs, non-alcoholic beers, preparations for making beverages, syrups for beverages, whey beverages, isotonic beverages, non-alcoholic cocktails, waters (beverages), table waters, aerated water, mineral water (beverages), non-alcoholic fruit juice beverages, non-alcoholic fruit extracts, fruit juices, vegetable juices (beverages), soft drinks, sherbets (beverages), powder and tablets for carbonated drinks, products for making mineral water, essences for making beverages, non-medical food supplements in the form of non-alcoholic beverages.*

42 *Restaurant services (food services), medical, sanitary and beauty care, scientific consultation, research and analysis, chemical consultation, research and analysis, beauty salons, exploitation of patents, trademarks and designs, pharmacy consultation, research and analysis, non-business professional consultancy, cosmetology consultation, research*

and analysis, licensing of intellectual property, research and development of new products (for third parties), biological consultation, research and analysis, health care.

(822) FR, 02.02.2001, 01 3080465.

(300) FR, 02.02.2001, 01 3080465.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, MC, PT.

(832) JP.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001**

766 390

(732) Erwin Renz
Metallwarenfabrik GmbH & Co. KG
3, Boschstrasse, D-71737 Kirchberg (DE).

erbox

(541) caractères standard.

(511) 6 Boîtes aux lettres individuelles et collectives, notamment boîtes aux lettres incorporées, boîtes aux lettres encastrées, boîtes aux lettres à fente ou à bâti, boîtes aux lettres autoporteuses; revêtements pour boîtes aux lettres individuelles et collectives; éléments de boîtes aux lettres, notamment couvre-joints pour boîtes aux lettres, portes pour boîtes aux lettres; boîtes à journaux, boîtes de dépôt ou de retrait pour pharmacies, boîtes de dépôt de nuit; boîtes individuelles et couvre-joints pour portes, boîtes aux lettres passe-portes et entrées de courrier; tableaux indicateurs ou d'information avec ou sans boîte aux lettres, casiers de consigne, ensemble de casiers, ensemble de boîtes de distribution; vitrines d'information, vitrines d'exposition, vitrines d'exposition pour menus; tableaux, à savoir tableaux indicateurs ou d'information; boîtes à clés, en particulier boîtes à clés de secours; corbeilles de déchets en métal; plaques et enseignes pour inscriptions; grilles pour boîtes interphone; supports, cadres, piédestaux et montures pour boîtes aux lettres, tous les produits précités en métal; plaques d'identité en matière métallique, en particulier avec gravure.

9 Ensembles de boîtes interphone-sonnerie (électriques).

20 Vitrines, plaques d'identité en matière plastique, en particulier avec gravure.

(822) DE, 23.07.2001, 301 15 339.6/06.

(300) DE, 08.03.2001, 301 15 339.6/06.

(831) CH, PL.

(580) 01.11.2001

(151) **28.08.2001**

766 391

(732) TOMIL s.r.o.
Gen. Svaton' 149/IV, CZ-566 01 Vysoké Mýto (CZ).

AIR GEL LINE

(541) caractères standard.

(511) 3 Savons, savons liquides, shampoings, préparations pour soigner et embellir des cheveux, shampoings pour le corps, mousses pour le bain, cosmétiques pour le soin du visage et du corps, crèmes de beauté, préparations pour blanchir, préparations pour lessiver y compris liquides, préparations pour rincer et radoucir le linge, préparations liquides pour nettoyer et laver, dentifrices, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, laits pour nettoyer, laits de toilette, eaux de toilette.

5 Préparations pour la purification et le rafraîchissement de l'air, désodorisants, produits pour l'hygiène intime, désinfectants et produits antibactériologiques.

16 Imprimerie, produits en papier tels que tracts, catalogues, agenda, photographies, étiquettes, sacs en papier, affi-

ches, carton, cartes postales, cartes de félicitations, enveloppes autocollantes, sacs en matières plastiques.

35 Diffusion d'informations de publicité par l'intermédiaire du réseau de l'ordinateur, par l'intermédiaire des programmes de radio et de télévision.

(822) CZ, 28.08.2001, 236465.

(300) CZ, 20.03.2001, 165601.

(831) HU, PL, RO, SK.

(580) 01.11.2001

(151) **20.09.2001**

766 392

(732) NorDig, ideell förening
C/O Sveriges Television AB, SE-105 10 Stockholm (SE).



(531) 26.1; 26.11; 27.5.

(550) three-dimensional mark / *marque tridimensionnelle*.

(511) 9 Photographic, cinematographic and optical apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound, images and signals; magnetic data carriers, including CD-rom discs; recording discs, compact discs, cassette tapes, exposed films, animated films, video films, including video cassettes with recorded television programs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers.

38 Computer aided and digital transmission of messages and images; communication via telephone and electronic mail; information regarding telecommunication; cable television broadcasting, television broadcasting; digital transmission and broadcasting services via the Internet, providing of access to computer networks/Internet; communication via portal for reaching information.

42 Licensing of intellectual property; design, development, maintenance (updating) of computer software as well as technical consulting services in connection to computer, electronic media and digital television boxes; quality control regarding digital television boxes.

9 *Appareils et instruments photographiques, cinématographiques et optiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son, des images et des signaux; supports de données magnétiques, y compris CD-ROM; disques photographiques, disques compacts, bandes magnétiques en cassettes, films impressionnés, films d'animation, films vidéo, notamment cassettes vidéo contenant des émissions télévisées; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*

38 *Transmission de messages et d'images assistée par ordinateur et numérique; communication par téléphone et courrier électronique; informations en matière de télécommunications; télévision par câble, télédiffusion; services de trans-*

mission et de diffusion numériques par le biais d'Internet, mise à disposition d'accès à des réseaux informatiques/Internet; communications par le biais de portails pour l'accès aux informations.

42 Concession de licences de propriété intellectuelle; conception, développement, maintenance (mise à jour) de logiciels ainsi que services de conseils techniques en matière d'ordinateurs, de médias électroniques et de postes de télévision numériques; contrôle de qualité de postes de télévision numériques.

(821) SE, 30.08.2001, 01-05276.

(300) SE, 30.08.2001, 01-05276.

(832) DK, FI, IS, NO.

(580) 01.11.2001

(151) 13.07.2001

766 393

(732) KENT RIDGE DIGITAL LABS

9 Battery Road, #15-00 Straits Trading Building, SINGAPORE 049910 (SG).

(842) COMPANY, SINGAPORE.

(750) KENT RIDGE DIGITAL LABS, 21 Heng Mui Keng Terrace, SINGAPORE 119613 (SG).

muvee

(531) 27.5.

(511) 9 Apparatus and appliances for editing video; audio digitizers; analog to digital audio converters; pre-recorded computer programs and software; software for reproducing and amplifying sound, images and data, and for encoding, decoding, compressing and decompressing digital signals; software for creating and editing still and video images and audio, and uploading or downloading video images and audio to/from the global computer network; software for acquiring, capturing, creating, manipulating, converting, transferring, cataloguing, presenting and storing video images and audio; software for use in video editing; software for the enhancement, correction and decompression of data, graphical images, video and digital signal information; software for use in the above purposes and instructional manuals sold as a unit therewith; software including computer programs recorded on chips, disks and tapes; software for processing, reproducing, transmitting sound or images, namely, audio signal processors, audio/video receivers, graphic equalizers, pre-recorded tapes or disks featuring music or cinematographic films, data processing equipment or computers, personal computers and peripheral equipment, computer software; synchronization generators; video digitizers.

41 Editing of video, audio, digitized films; production of audio recordings; production of sound recordings; production of shows; production of television commercials; production of video recordings.

42 Professional and technical consultation services in relation to video cameras and imaging hardware, computers, computer software, still and video imaging, audio, multimedia, graphics, data compression, computer system tools and utilities, system resource utilisation and management, memory management and networking; providing advice and consultation services in relation to computer, computer software, computer imaging system, debugging of computer software, updating of computer software and video editing systems; providing sales, product and technical information services all relating to computers, computer software, imaging, video, audio, multimedia and/or graphics; computer software programming services; consultancy services relating to computer programming; engineering consultancy relating to computer programming.

9 Appareils et équipements pour montages vidéo; numériseurs de sons; convertisseurs de sons analogiques en sons numériques; programmes informatiques et logiciels préenregistrés; logiciels pour la reproduction et l'amplification de sons, d'images et de données, ainsi que pour l'encodage, le décodage, la compression et la décompression de signaux numériques; logiciels pour la création et le montage d'images fixes et d'images vidéo et de sons, et pour le téléchargement vers l'amont ou le téléchargement vers l'aval d'images vidéo et de sons à destination/en provenance du réseau informatique mondial; logiciels pour l'acquisition, la capture, la création, la manipulation, la conversion, le transfert, le catalogage, la présentation et le stockage d'images vidéo et de sons; logiciels pour montages vidéo; logiciels destinés à la mise en valeur, à la correction et à la décompression de données, d'images graphiques, d'informations sous forme vidéo ou de signaux numériques; logiciels destinés aux opérations précitées et manuels d'instruction correspondants vendus ensemble; logiciels ainsi que programmes informatiques enregistrés sur des puces, disques et bandes; logiciels utilisés pour le traitement, la reproduction, la transmission de sons ou images, notamment processeurs de signaux audio, récepteurs audio/vidéo, correcteurs graphiques, bandes ou disques préenregistrés comportant de la musique ou des films cinématographiques, matériel informatique ou ordinateurs, ordinateurs personnels et équipements périphériques, logiciels informatiques; générateurs de synchronisation; numériseurs vidéo.

41 Montage de films vidéo, sonores, numérisés; production d'enregistrements audio; production d'enregistrements sonores; production de spectacles; production de messages publicitaires pour la télévision; production d'enregistrements vidéo.

42 Services de consultants d'ordre professionnel et technique en matière de caméras vidéo et de matériel pour la réalisation de présentations en images, en matière d'ordinateurs, de logiciels informatiques, d'outils et instruments pour la présentation d'images fixes et vidéo, pour données sonores, multimédias, graphiques, pour la compression de données, pour systèmes informatiques, en matière d'utilisation et de gestion des ressources de systèmes, de gestion de mémoires et de mise en réseau; prestation de conseils et services de consultants afférents aux ordinateurs, aux logiciels informatiques, aux systèmes d'imagerie assistée par ordinateur, au débogage de logiciels informatiques, à la mise à jour de logiciels informatiques et de systèmes de montage vidéo; prestation de services d'information sur la vente, sur des produits et d'informations techniques se rapportant dans tous les cas à des ordinateurs, logiciels informatiques, à des présentations en images, à des éléments vidéo, audio, multimédias et/ou graphiques; services de programmation de logiciels informatiques; services de consultants en matière de programmation informatique; services de consultants en ingénierie en matière de programmation informatique.

(821) SG, 15.06.2001, T01/08607H; 15.06.2001, T01/08608F; 15.06.2001, T01/08609D.

(300) SG, 15.06.2001, T01/08607H; class 09 / classe 09

(300) SG, 15.06.2001, T01/08608F; class 41 / classe 41

(300) SG, 15.06.2001, T01/08609D; class 42 / classe 42

(832) DE, FR, GB, IT, JP, KP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 22.03.2001

766 394

(732) PERGEMON, S.A.

C/ Energia 25-29, Pol. Nordeste, E-08740 SANT ANDREU DE LA BARCA (ES).

(842) SOCIÉTÉ ANONYME.

EuroNacex

(511) 38 Services de télécommunications et communications, y compris communications par terminaux d'ordinateur et communications numériques et à travers des réseaux informatiques mondiaux.

39 Services de messagerie (courrier ou marchandises); transport; dépôt, entreposage, distribution, fourniture et emballage de produits.

38 *Telecommunications and communications services, including communications via computer terminals as well as digital communications and communications by means of global computer networks.*

39 *Courier services (mail or goods); transport; storage, warehousing, distribution, supply and packaging of goods.*

(822) ES, 21.03.2001, 2.346.493; 21.03.2001, 2.346.494.

(300) ES, 27.09.2000, 2.346.493; classe 38 / class 38

(300) ES, 27.09.2000, 2.346.494; classe 39 / class 39

(831) AT, BX, CH, DE, FR, IT, MA, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **11.04.2001** **766 395**

(732) COMPAGNIE GERVAIS DANONE
126-130, rue Jules Guesde, F-92300 Levallois-Perret (FR).

(842) Société anonyme.

GERVAIS

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 38 Télécommunications; agences de presse et d'informations; communications par terminaux d'ordinateurs; transmission de messages, d'images, de sons et d'informations, par tout vecteur de télécommunication et notamment par télévision, radio, câble, satellite; diffusion de programmes de télévision, d'émissions radiophoniques; télévision par câble; messagerie électronique.

38 *Telecommunications; news and information agencies; communication via computer terminals; transmission of messages, images, sounds and data, by all telecommunication vectors and, in particular, by television, radio, cable, satellite; broadcasting of television and radio programmes; cable television broadcasting; electronic messaging.*

(822) FR, 13.11.2000, 00/3 064 065.

(300) FR, 13.11.2000, 00/3 064 065.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MA, Z, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **28.03.2001** **766 396**

(732) AGS Ji...ín a.s.
Jungmannova 11, CZ-506 48 Ji...ín (CZ).

Powerjet

(531) 25.3; 27.5.

(511) 7 Machines agricoles, surtout les moissonneuses et leurs parties.

12 Tracteurs, surtout les tracteurs à faucher et leurs parties.

7 *Agricultural machinery, particularly reaping machines and parts thereof.*

12 *Tractors, particularly mowing tractors and parts thereof.*

(822) CZ, 28.03.2001, 232476.

(300) CZ, 17.10.2000, 160089.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **28.03.2001** **766 397**

(732) AGS Ji...ín a.s.
Jungmannova 11, CZ-506 48 Ji...ín (CZ).

Babyjet

(531) 25.3; 27.5.

(511) 7 Machines agricoles, surtout les moissonneuses et leurs parties.

12 Tracteurs, surtout les tracteurs à faucher et leurs parties.

7 *Agricultural machinery, particularly reaping machines and parts thereof.*

12 *Tractors, particularly mowing tractors and parts thereof.*

(822) CZ, 28.03.2001, 232478.

(300) CZ, 17.10.2000, 160093.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **20.09.2001** **766 398**

(732) LES ETAINS DU PRINCE
17, boulevard Henri IV, F-63600 AMBERT (FR).

(842) Société Anonyme.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(566) THE PRINCE'S PEWTER FOR NOBILITY'S SAKE. /
THE PRINCE'S PEWTER FOR NOBILITY'S SAKE.

(511) 6 Statuettes et figurines en étain.

6 *Statuettes and figurines made of pewter.*

(822) FR, 07.09.1995, 95 587 763.

(831) AL.
(832) SG.
(527) SG.
(580) 01.11.2001

(151) **25.09.2001** **766 399**

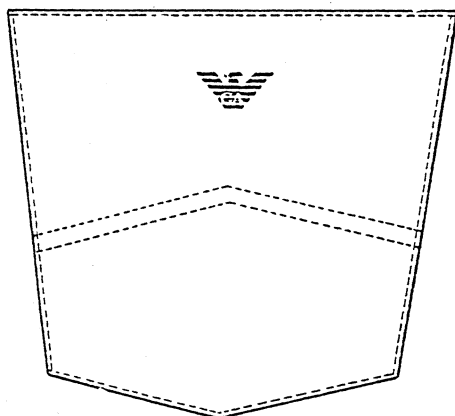
(732) Sifa Chemicals AG
Industriestrasse 7, CH-4410 Liestal (CH).

AMELON

(511) 5 Produits pharmaceutiques.
5 *Pharmaceutical products.*
(822) CH, 10.04.2001, 484262.
(300) CH, 10.04.2001, 484262.
(831) AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LS, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, SZ, UA, UZ, VN, YU.
(832) DK, EE, FI, GB, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.
(527) GB, SG.
(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 400**

(732) GA Modefine S.A.
90, avenue de France, CH-1004 Lausanne (CH).



(531) 3.7; 9.3; 27.5.
(511) 25 Vêtements.
25 *Clothing.*
(822) CH, 04.05.2001, 489574.
(300) CH, 04.05.2001, 489574.
(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BT, BY, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.
(832) AG, EE, GE, IS, JP, LT, NO, SG, TM, TR.
(527) SG.
(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 401**

(732) Firmenich SA
1 route des Jeunes, Case postale 239, CH-1211 Genève 8 (CH).

SCLAREOLATE

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie de la parfumerie et des arômes.

3 Parfums naturels et artificiels, cosmétiques, savons, huiles essentielles.

1 *Chemical products for use in the perfume and fragrance industry.*

3 *Natural and artificial perfumes, cosmetic products, soaps, essential oils.*

(822) CH, 04.05.2001, 489587.

(300) CH, 04.05.2001, 489587.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) GB, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001** **766 402**

(732) Firmenich SA
1 route des Jeunes, Case postale 239, CH-1211 Genève 8 (CH).

ROMANDOLIDE

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie de la parfumerie et des arômes.

3 Parfums naturels et artificiels, cosmétiques, savons, huiles essentielles.

1 *Chemical products for use in the perfume and fragrance industry.*

3 *Natural and artificial perfumes, cosmetic products, soaps, essential oils.*

(822) CH, 04.05.2001, 489588.

(300) CH, 04.05.2001, 489588.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) GB, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **03.10.2001** **766 403**

(732) Firmenich SA
1 route des Jeunes, Case postale 239, CH-1211 Genève 8 (CH).

HIVERNAL

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie de la parfumerie et des arômes.

1 *Chemical products for use in the perfume and fragrance industry.*

(822) CH, 04.05.2001, 489860.

(300) CH, 04.05.2001, 489860.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PL, RU.

(832) GB, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **05.04.2001** **766 404**

(732) Eka Chemicals AB
SE-445 80 BOHUS (SE).

EKA

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemicals for use in pulp and paper industry, in particular pulp bleaching chemicals, retention and dewatering chemicals, internal and surface sizing chemicals, coating chemicals, wet strength chemicals, chemicals for use in tissue and fluff production and de-inking chemicals; chemical separation

products, in particular silica; sodium chlorate, chlorine dioxide, hydrogen peroxide, peracetic acid, percarbonate, cationic polymers, anionic trash catchers, silica sols, colophony resin dispersions, hydrophobic ketene dimers, hydrophobic acid anhydrides, polyamidoamine epichlorohydrin, polyurethane dispersions, sodium and potassium hydroxide, polyaluminium chlorides, iron chlorides, ammonium zirconium carbonate and colophony resins.

1 *Produits chimiques utilisés dans l'industrie des pâtes et papiers, notamment produits chimiques de blanchiment de la pâte à papier, produits chimiques de rétention et d'élimination de l'eau, produits chimiques de collage interne et en surface, produits chimiques d'enduction, produits chimiques de résistance à l'état humide, produits chimiques utilisés dans la fabrication de papier-ménage et de peluche et produits chimiques de désencrage; produits chimiques de séparation, en particulier silice; chlorate de sodium, bioxyde de chlore, peroxyde d'hydrogène, acide peracétique, percarbonate, polymères cationiques, capteurs de déchets anioniques, sols de silice, dispersions de résine de colophane, dimères de cétène hydrophobe, anhydrides d'acide hydrophobe, épichlorohydrine de polyamidoamine, dispersions de polyuréthane, hydroxyde de sodium et de potassium, chlorures de polyaluminium, chlorures de fer, carbonate d'ammonium et de zirconium et résines de colophane.*

(821) SE, 17.10.2000, 00-07804.

(300) SE, 17.10.2000, 00-07804.

(832) CH, CN, CZ, HU, JP, NO, PL, RU, SI, SK, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **24.07.2001** **766 405**

(732) QQAAXX Holding N.V.
World Trade Center Amsterdam Airport, 271, Schiphol Boulevard, NL-1118 BH AMSTERDAM (NL).

QQAAXX

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus; consumer electronics, including mobile phones, palm agendas.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; retail services relating to all goods mentioned in class 9.

37 Building construction; repair; installation services; maintenance services relating to all goods mentioned in class 9.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction de sons ou d'images; supports d'enregistrement magnétiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs; produits d'électronique grand public, notamment téléphones portables, agendas électroniques de poche.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; services de vente au détail se rapportant à tous les produits énumérés en classe 9.*

37 *Construction immobilière; travaux de réparation; services d'installation; services de maintenance portant sur tous les produits énumérés en classe 9.*

(822) BX, 30.05.2001, 688004.

(300) BX, 30.05.2001, 688004.

(831) AT, CH, CN, DE, ES, FR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, YU.

(832) GB, TR.

(851) GB.

List limited to class 9. / *Liste limitée à la classe 9.*

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **30.07.2001** **766 406**

(732) Impfstoffwerk Dessau-Tornau GmbH
Streetzer Weg 15a, D-06862 Rodleben (DE).

Respiporc

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 5 Medicine for veterinary use, namely vaccines for pigs.

5 *Médicaments à usage vétérinaire, à savoir vaccins destinés aux porcs.*

(822) DE, 05.05.1998, 2 104 698.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, PL, RO, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 407**

(732) adidas International B.V.
Koningin Wilhelminaplein 30, NL-1062 KR Amsterdam (NL).

(842) Besloten Vennootschap.

CLIMAPROOF

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 25 Clothing, footwear, headgear.
25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

(822) BX, 14.03.2001, 689752.

(300) BX, 14.03.2001, 689752.

(831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **11.10.2001** **766 408**

(732) KIMS A/S
Sømarksvej 31-35, DK-5471 Søndersø (DK).

(842) limited liability company, Denmark.

POWER CREAM

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 29 Meat, fish, poultry and game, meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats; snack products made from vegetables, including especially potatoes and meat; prepared nuts.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard, vinegar, including wine vinegar; sauces (condiments), spices; snack products made from cereals and corn.

29 Viande, poisson, volaille et gibier, extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires; collations à base de légumes, en particulier de pommes de terre et viande; préparations fruits à coque préparés.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, confiseries et pâtisseries à base de pain; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde, vinaigres, en particulier vinaigre de vin; sauces (condiments), épices; en-cas à base de céréales et maïs.

(821) DK, 03.07.2001, VA 2001 02538.

(300) DK, 03.07.2001, VA 2001 02538.

(832) FI, NO, SE.

(580) 01.11.2001

(151) **20.06.2001** **766 409**

(732) Van Geel Group B.V.

149, Bosscheweg, Postbus 239, NL-5280 AE BOXTEL (NL).

(842) a Dutch corporation, The Netherlands.

SOLUFLEX

(511) 6 Common metals and their alloys; metal building materials; transportable constructions of metal; non-electric cables and wires of common metal; ironmongery, small items of metal hardware; goods of common metal not included in other classes among which cable support systems, cable channels (conduits), cable ladders, cable columns, floor and wall channels (conduits); floors of metal especially modular floor systems consisting of steel supports, also in combination with plastic; metal tiles incorporating electronic circuits within as well as on their surface.

9 Electric, electrotechnical and electronic equipment with their parts, fittings and accessories not included in other classes among which cable support systems, cable channels (conduits) and ladders, cable, columns, floor and wall channels (conduits).

19 Building materials not included in other classes; floors especially modular floor systems consisting of plastic supports, also in combination with metal; tiles incorporating electronic circuits within as well as on their surface.

37 Building, repair and installation services.

6 *Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; produits métalliques non compris dans d'autres classes, notamment systèmes de support de câbles, gaines de câbles (conduites), échelles de câbles, goulottes de câbles, rigoles de sols et de murs; planchers métalliques, notamment systèmes modulaires de sol composés d'armatures en acier pur ou associé à du plastique; plaques métalliques à circuits électroniques sur leur surface ou à l'intérieur.*

9 *Équipements électriques, électrotechniques et électroniques et leurs composants, garnitures et accessoires non compris dans d'autres classes, notamment systèmes de support de câbles, gaines de câbles (conduits) et échelles, goulottes de câbles, rigoles de sols et de murs.*

19 *Matériaux de construction non compris dans d'autres classes; sols, en particulier systèmes modulaires de sol composés d'armatures en plastique pur ou associé à du métal; plaques métalliques à circuits électroniques sur leur surface ou à l'intérieur.*

37 *Services de construction, réparation et installation.*

(822) BX, 09.03.2001, 688252.

(300) BX, 09.03.2001, 688252.

(831) CZ, HU, PL, SI, SK.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **05.09.2001**

766 410

(732) Mats Tibell (Mr.)

Broholmsvägen 22, SE-193 31 SIGTUNA (SE).



(531) 26.3; 27.5.

(511) 25 Golf stockings and socks.

25 *Bas et chaussettes pour le golf.*

(822) SE, 30.04.1993, 248.594.

(832) CH, JP, NO.

(580) 01.11.2001

(151) **06.07.2001**

766 411

(732) Unilever N.V.

455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.

UNISPARK

(511) 3 Produits de blanchiment et autres détergents; produits de nettoyage, de polissage, de dégraissage et abrasifs; savons; savons d'avivage; bleu pour le linge; produits pour la lessive à la main; produits pour le soin des tissus tissés; adoucissants pour le linge; produits de trempage et de prélavage; amidon (apprêt); produits détachants; produits parfumés pour rafraîchir les vêtements et les textiles; pochettes parfumées pour le linge; pots-pourris; eau de senteur; produits de vaisselle; produits dégraissants autres que ceux utilisés au cours d'opérations de fabrication; produits de nettoyage pour fenêtres, sols, carrelages, cuvettes, lavabos, salles de bain, toilettes et autres installations sanitaires; produits cosmétiques; crèmes de protection pour la peau, non à usage médical; produits cosmétiques pour les soins du corps; produits pour le soin des cheveux; produits cosmétiques pour les soins de la peau; huiles essentielles, produits de parfumerie, déodorants et produits antitranspiration à usage personnel; produits dentifrices; produits pour les soins de la bouche, non à usage médical.

35 Services administratifs; gestion des affaires commerciales, services d'organisation et de consultation en matière d'affaires; recherches commerciales; collecte, regroupement, collationnement, analyse, sélection, distribution et diffusion de données commerciales relatives aux consommateurs et d'informations commerciales pour les entreprises; informations et données démographiques dans le domaine commercial; conseils commerciaux destinés aux consommateurs; analyse et établissement du profil des consommateurs à des fins commerciales; étude et recherche de marché, également parmi les consommateurs; collecte et diffusion de données commerciales à des fins de marketing, de publicité et d'analyse; publicité et services de promotion publicitaire, regroupement et diffusion d'informations concernant le marketing, la publicité et les consommateurs; location d'espaces publicitaires; diffusion de ma-

tériel publicitaire; consultation dans le domaine de l'information des consommateurs ou du marketing; regroupement et systématisation de données dans un fichier informatique; gestion de fichiers par ordinateur; analyse de données par ordinateur; informations et conseils relatifs aux services précités; organisation d'expositions et de foires à des fins commerciales ou publicitaires; administration commerciale; travaux de bureau; services rendus en relation avec la gestion et le paiement de factures.

36 Investissements en capitaux; services financiers; analyse financière, conseils financiers; évaluation, informations et gestion financières; parrainage financier, expertises fiscales; collectes, y compris collectes de bienfaisance; crédit-bail de distributeurs automatiques et de matériel et appareils utilisés dans les toilettes et à des fins sanitaires et hygiéniques.

37 Blanchisserie; blanchissage, nettoyage, reprisage de vêtements; séchage, repassage de vêtements et de linge; travaux de tapissage; location de matériel et d'appareils dans le domaine de la construction, entre autres pour l'aménagement intérieur, les entreprises de peinture et de plomberie; assistance en cas de pannes (réparation); installation et entretien d'appareils pour le ménage et la cuisine; nettoyage de bâtiments (intérieur et extérieur), de maisons, d'ateliers et de véhicules; lavage de vitres; travaux de ménage (nettoyage); désinfection; détection et destruction d'animaux nuisibles (autres que dans l'agriculture) et d'oiseaux; décontamination.

41 Education; formation; organisation et conduite de séminaires, d'ateliers et de groupes de discussion; organisation d'expositions à des fins éducatives; loisirs; activités sportives et culturelles; services d'information en relation avec les loisirs; expositions florales.

42 Restauration collective; restauration (fourniture d'aliments et de boissons); soins médicaux; services rendus dans le domaine de l'hygiène, des soins de beauté, ainsi que des soins de santé; salons de coiffure et salons de beauté; saunas, solariums et salons de massage; services de maîtres de maison; services de jardinage, d'horticulture, de plantation, de remplacement, de location et d'entretien de végétaux, d'arbres, de fleurs; art floral; rédaction de lettres personnelles; garderies d'enfants et crèches; conseils dans le domaine de la garderie d'enfants et crèches; conseils dans le domaine de la protection; services de surveillance pour maisons et animaux domestiques; services dans le domaine de l'amélioration de l'habitat; location de distributeurs automatiques et de matériel et appareils utilisés dans les toilettes et à des fins sanitaires et hygiéniques; conseils dans le domaine de la propriété intellectuelle; gestion de droits d'auteur; services juridiques; conseils concernant tous les services précités.

3 Bleaching products and other detergents; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; soap for brightening textile; blue for laundry use; products for washing laundry by hand; care products for woven fabrics; laundry softeners; soaking and prewashing preparations; starch; stain removing products; perfumed products for refreshing clothes and fabrics; fragrant sachets for linen; pot-pourris; scented water; washing up products; degreasing products other than those used during manufacturing operations; cleaning products for windows, floors, tiling, sinks, bathrooms, toilets and other sanitary installations, cosmetics; barrier creams for skin care, for non-medical use; cosmetic body care products; hair care products; cosmetic products for skin care; essential oils, perfumery articles, deodorants and antiperspirants for personal use; dentifrices; non-medicated mouth care products.

35 Administrative services; business management, organisational and consultancy services for business; business investigations; collection, compilation, collation, analysis, selection, distribution and dissemination of data concerning consumers and commercial information for companies; demographic information and data in the commercial sector, business advice for consumers; analysis and establishment of consumer profiles for commercial purposes; market studies and surveys, including consumer surveys; collection and dissemination of

commercial data for marketing, advertising and analysis purposes; advertising and advertising promotion services; compilation and dissemination of information on marketing, advertising and consumers; rental of advertising spaces; distribution of advertising materials; consultancy concerning consumer and marketing information; compilation and systematisation of data in a computer file; computer file management; data analysis by computer; information and advice relating to the services listed above; organisation of exhibitions and fairs for business and advertising purposes; commercial administration; office tasks; services provided in connection with invoice administration and payment.

36 Capital investments; financial services; financial analysis; financial valuation, information and advice; financial sponsorship; fiscal assessments; organisation of collections, including collections for charity; lease of automatic distributing machines and equipment and apparatus for use in toilet facilities and for sanitary and hygienic purposes.

37 Laundering; washing, mending of clothes; drying, ironing of clothes and laundry; wallpapering; rental of tools and appliances for the building sector, including for interior decoration and for painting and plumbing firms; assistance in case of breakdown (repairs); installation and maintenance of household and kitchen appliances; cleaning of buildings (internal and external), houses, workshops and vehicles; window cleaning; housework (cleaning); disinfection; detection and destruction of animal and bird pests (other than in agriculture); decontamination.

41 Education; training; organisation and conducting of seminars, workshops and discussion groups; organisation of exhibitions for educational purposes; leisure activities; sporting and cultural activities; information services in connection with leisure activities; flower exhibitions.

42 Group catering; catering (providing food and drink); medical care; services provided in the hygiene, beauty and health care sector; hairdressing and beauty salons; saunas, solariums and massage services; butler services; services of gardening, horticulture; planting, replacing, renting and maintaining of plants, trees and flowers; flower arranging; writing of personal letters; day nurseries and creches; advice on day nurseries and creches; security consultancy; monitoring services for houses and domestic animals; services provided to improve living conditions; rental of automatic distributing machines and equipment and apparatus used in toilet facilities and for sanitary and hygienic purposes; advice on intellectual property; copyright management; legal services; advice concerning all the above services.

(822) BX, 18.01.2001, 687252.

(300) BX, 18.01.2001, 687252.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, TM, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 04.10.2001

766 412

(732) Mercuri Urval AS

Postboks 200, Skøyen, N-0212 OSLO (NO).

(842) Limited liability company.

advalue MEDIA

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 35 Analysing costs; advertising and commercial services via mail order; announcement agencies; dissemination of commercial advertisements; business administration; assistance in business administration; enterprise information; systemization of information for use in databases; business informa-

tion; consultancy services in business affairs; consultancy services in personnel issues; market studies; market research; public opinion poll measurements; organizing trade fairs for sales and marketing purposes; personnel recruitment; public relations; publication of commercial texts; radio advertising and commercials; accounting analysis; accountancy; emission of commercial advertisements; television commercials; radio commercials; advertising agencies; commercial announcements; publication of commercial texts; commercial activities; sales promoting services for third parties; statistical information; composing of commercial texts; rental of commercial material; rental of sites for advertising; emission of test samples; economic planning and economic calculations.

35 *Analyse de coûts; services publicitaires et commerciaux dans le cadre de commandes par correspondance; agences de communiqués; diffusion d'annonces publicitaires commerciales; administration commerciale; aide à l'administration commerciale; information aux entreprises; systématisation d'informations destinées à des bases de données; renseignements d'affaires; services de consultants en opérations commerciales; services de consultants en ressources humaines; études de marchés; recherche de marchés; évaluations de sondages d'opinion publique; organisation de salons commerciaux pour la vente et le marketing; recrutement de personnel; relations publiques; publication de textes à caractère commercial; publicité et messages publicitaires radiophoniques; analyse comptable; comptabilité; émission de messages publicitaires commerciaux; messages publicitaires télévisés; messages publicitaires radiophoniques; agences de publicité; communiqués à caractère commercial; publication de textes à caractère commercial; activités commerciales; services de promotion des ventes pour le compte de tiers; information statistique; composition de textes à caractère commercial; location de matériel commercial; location de sites pour annonces publicitaires; diffusion d'échantillons d'essai; planification économique et calculs d'ordre économique.*

(821) NO, 03.09.2001, 2001 10768.

(300) NO, 03.09.2001, 2001 10768.

(832) CH, EE, LT, LV, PL.

(580) 01.11.2001

(151) 03.08.2001 766 413

(732) Ed. Geistlich Söhne AG
für chemische Industrie
40, Bahnhofstrasse, CH-6110 Wolhusen (CH).

MUCOGRAFT

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 10 Membrane de collagène biocompatible pour le recouvrement et la régénération des déficiences affectant les tissus mous; matériaux implantables en chirurgie dentaire et orthopédique.

10 Biocompatible collagen membrane for covering and regenerating defects affecting soft tissue; implantable materials for dental and orthopaedic surgery.

(822) CH, 11.01.2001, 485896.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 10.11.2000 766 414

(732) DKV Deutsche Krankenversicherung AG
Aachener Strasse 300, D-50933 Köln (DE).

(842) joint-stock company, Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Grey and green. Upper part grey, middle part green, lower part grey. / *Gris et vert. La partie supérieure en gris, la partie intermédiaire en vert, la partie inférieure en gris.*

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary products and health care preparations; dietetic products for medical purposes.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound and images; magnetic data carriers, phonograph records, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

16 Paper, cardboard and goods made of these materials, included in this class; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging, included in this class; playing cards; printers' type; printing blocks.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; consulting on the organisation and management of businesses, business consulting, file management by computer, marketing (sales research), market research, opinion research, public relations, personnel placement, job placement, personnel recruiting, personnel management consulting, organisation of trade fairs for commercial or advertising purposes, sales promotion (for others), compilation of data in computer databases; advertising measures and public relations to gain participants on the doctor and patient sides for a doctors' network, surveys of insureds; procurement of memberships in sports clubs, services in the human resources sector, namely the selection of personnel for others; procurement of nursing and care personnel; organisational establishment and staffing of a centre for the national and international coordination of doctors; organisational establishment and staffing of help centres in the event of catastrophes; organisational establishment and staffing of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; organisational establishment and staffing of consulting centres for national and international dangers; organisational establishment and staffing of centres for the integration of disabled persons; organisational establishment, staffing and operation of translation centres; organisational establishment of doctors' networks; organisational establishment of out-patient care programmes offered by networked doctors; consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care on organisational and staffing issues; organisational and personnel-related coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; organisational and personnel-related consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; organisational and personnel-related consulting on international health

care systems, particularly health care, prevention and immunisation; organisational and personnel-related on-site patient support; organisational and personnel-related on-site support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; organisational and personnel-related promotion of research and teaching, particularly also in the establishment of medical colleges; organisational development and operation of clearing houses in the field of health care; compilation of national and international directories of service providers in the insurance industry; administration and billing of credit cards and other computer-based health insurance certificates; construction-related promotion of research and teaching, particularly also by the establishment of medical colleges; establishment, operation and administration of hospitals, sanatoriums, clinics, rehabilitation centres, retirement homes, nursing homes and other medical facilities; administration of call centres; operation of data centres; compilation of guidelines for ensuring a uniform standard of treatment provided by networked doctors; collection and provision of addresses of doctors, hospitals, chemists and institutions in the field of health care on electronic data carriers, particularly CD-ROMs, in electronic media, particularly on the Internet and in online services, and on printing house products; consulting of businesses on social security systems and health systems with regard to their employees abroad; management of doctors' appointments for insureds; taking over of and management of doctors' surgeries and hospitals; intermediary services for the commercialization of medicines and medical devices for third parties; intermediary services relating to the international commercialization of medicines and medical devices for third parties; commercial sponsoring and patronage of medical congresses; establishment, operation and administration of databases in the field of health care.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; issue of credit cards, real estate brokerage services, real estate agency, real estate management, letting of residential accommodation, leasing of real estate, housing referral; financial establishment of a centre for the national and international coordination of doctors; financial establishment of help centres in the event of catastrophes; financial establishment of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; financial establishment of consulting centres for national and international dangers; financial establishment of centres for the integration of disabled persons; financial consulting on social security systems, particularly health insurance systems; financial establishment of translation centres; financial consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care; financial coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; financial establishment of service systems, service and consulting in the field of health protection; financial consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; financial consulting on international health care systems, particularly health care, prevention and immunisation; on-site financial patient support; on-site financial support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; financial support for scientific and industrial research; financial support for research and teaching, particularly in the establishment of medical colleges; sponsoring (financial support) of scientific work and other financial promotion of medical as well as medical-technical innovations; letting and referral of apartments, houses, institutional accommodation and similar premises to the sick, disabled and elderly; tax consulting on issues of health care; promotion of young scientists, particularly in the medical field, by awarding scholarships and comparable measures; organisational consulting on social security systems, particularly health insurance systems; processing of civil service assistance payments in the field of health care; sponsoring (financial support) of scientific prizes.

37 Construction of a centre for the national and international coordination of doctors; construction of help centres in the event of catastrophes; construction of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; construction of consulting centres for national and international dangers; construction of centres for the integration of disabled persons; construction of national and international information centres; construction of translation centres.

38 Telecommunications; operation of a central service telephone and central consulting facilities for doctors' networks; communication services and transmission of electronic information and transactions via computer, for open and closed user groups; audio, image and data transmission via cable, satellite, computer networks, telephone lines and ISDN lines, as well as any and all other transmission media; operation of Internet homepages; operation of call centres, hotlines; transmission of data from data centres; collection, provision and transmission of information, texts, drawings and images in the field of health care, particularly for the medical and psychological counselling of persons at home and abroad; telecommunication services for third parties in the insurance and finance sectors.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; booking of travel arrangements, assisted travel, reservation services (travel), arrangement of cruises, arrangement of excursions; organisation and referral of trips, as well as travel assistance, particularly organisation of and medical assistance for journeys for the sick (assisted travel); assisted travel for the sick and on-site emergency care; emergency evacuation, particularly from areas of crisis; repatriation (return transport to home country); patient transport, including the return transport of patients by land, sea and air; referral of patient transports.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; training, continuing education; operation of a club (entertainment or instruction), operation of sports facilities; education at academies, operation of holiday camps, correspondence courses, correspondence instruction, services relating to leisure activities, operation of health clubs, instruction in exercises, publication of texts (excluding advertising texts), operation of a boarding school, operation of pre-schools (education), organisation and implementation of conferences, organisation and implementation of congresses, organisation and implementation of symposia, operation of sports facilities, operation of sports camps, instruction, organisation of sports competitions, organisation and implementation of seminars, organisation and implementation of workshops (training), organisation and management of colloquia, organisation of exhibitions for cultural or educational purposes, organisation of competitions (education and entertainment), publication of books, video film production, video rental (tapes), video rental (cassettes); publication of guides; establishment of national and international information centres relating to teaching; training, particularly the implementation of training courses and assessment centres for continuing education, for the information and exchange of persons who work at home and abroad; organisation and referral of language courses; referral and organisation of cultural activities; organisation of fitness and wellness events; development of training and continuing education concepts, including training and continuing education events for training and continuing education; training of sales staff in the health care sector; publication of books, brochures and other training materials on printed media and in electronically stored form, particularly on medical and psychological topics relating to political, economic, cultural, dietary and safety-specific country information; administration of training materials and information on the Internet; organisation of leisure time events; development and implementation of video conferences; organisation of congresses, trade fairs and international events in the field of health care.

42 Providing of food and drink, temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; scientific and industrial research; computer

programming for data processing, particularly programs in the field of health care; updating of computer software; laboratory services in the fields of medical care, health and beauty care; scientific and industrial research, professional consulting (excluding business consulting), career consulting; computer consulting services, computer system analyses, design of computer software; operation of holiday camps (accommodation), services of retirement homes, services of rehabilitation and convalescent homes, services of clinics, services of a hospital, nursing services, operation of nursing homes, services of out-patient clinics, services of sanatoriums; pet care, operation of animal homes; leasing of computer software, maintenance of computer software, restoration of computer data; health care, included in this class, and health advice; operation of medical laboratories, medical support and medical advising of specific patient groups, such as addicts, and other specific groups of persons; medical advising with regard to emigration and the health-related coverage of dangerous activities abroad; development and implementation of health management programmes and integrated care concepts for patients; referral and organisation of services in the field of health and beauty care; services in the psychological sector, particularly psychological counselling in the event of the death of relatives or severe illness; psychological and medical support for the terminally sick; research in the field of drugs, pharmafood, medical technology and biotechnology; organisation and referral of medical preventive measures; protection, security, support, preventive care and consulting as regards health risks and diseases associated with work assignments and travel; organisation and referral of in-patient and out-patient medical, dental, veterinary and psychological treatment, examinations and check-ups; assistance of sick, disabled and elderly persons living in apartments, houses, institutional accommodation and similar premises, organisation of any necessary care and support measures, referral of fellow occupants; performance and organisation of medical and psychological examinations to assess the suitability and the possibility of assigning employees to positions at home and abroad; psychological and medical care, advising and treatment of persons at home and abroad; establishment of a health portal on the Internet; continuous updating of databases in the field of health care; medical and technical establishment of a centre for the national and international coordination of doctors; medical and technical establishment of help centres in the event of catastrophes; medical and technical establishment and operation of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; medical and technical establishment of consulting centres for national and international dangers; medical and technical establishment of centres for the integration of disabled persons; writing of data processing programs for systems for international medical quality control; medical and technical consulting on social security systems, particularly health insurance systems; medical and technical establishment and operation of translation centres; medical and technical consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care, including the establishment and operation of the associated computer networks; medical and technical coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; medical and technical establishment of systems, services, service and consulting in the field of health protection; medical and technical consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; medical and technical consulting on international health care systems, particularly health care, prevention and immunization; medical and technical on-site patient support; on-site medical support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; medical and technical information about research and teaching, particularly also by the establishment of medical colleges; referral relating to hospitals, sanatoriums, clinics, rehabilitation centres, retirement homes, nursing homes and other medical facilities; establishment and operation

of a national and international computer network of health insurers; development of credit cards and other computer-based health insurance certificates; consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care on construction issues, services, service and consulting in the field of health protection; construction consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors, chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; establishment (including programming) of national and international Intranets, establishment of Internet homepages, establishment of call centres, establishment of data centres, establishment of doctors', medical and health policy consulting services via the Internet; provision of information in the field of health care, establishment of national and international information systems in data networks for the purpose of fraud control; travel advice for the sick; education consulting; health spa consulting, establishment of national and international information centres; referral and production of translations; organisational development of systems for international medical quality control; operation of translation centres.

5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires et préparations pour soins de santé; produits diététiques à usage médical.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (supervision), de sauvetage et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de sons et d'images; supports de données magnétiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

16 *Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits imprimés; articles pour reliures; photographies; articles de papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception de mobilier); matériel pédagogique (à l'exception d'appareils); matières plastiques pour l'emballage, comprises dans cette classe; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; prestation de conseils en matière d'organisation et de gestion d'opérations commerciales, conseil commercial, gestion informatisée de fichiers, marketing (recherche dans le domaine de la vente), études de marchés, sondages d'opinion, relations publiques, placement de personnel, attribution d'emplois, recrutement de personnel, conseil en gestion de personnel, organisation de foires commerciales à titre commercial ou publicitaire, promotion des ventes (pour le compte de tiers), compilation de données dans des bases de données informatiques; démarches publicitaires et relations publiques en vue d'accroître le nombre d'adhérents à des réseaux de médecins, tant auprès des médecins que des patients, enquêtes auprès d'assurés; offres de formules d'adhésion à des clubs de sport, services dans le secteur des ressources humaines, notamment recrutement de personnel pour le compte de tiers; dotation en personnel de soins infirmiers et aides-soignants; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'assistance en cas de sinistres; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres de conseil sur les risques au plan national et international; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'insertion pour personnes invalides; constitution d'un point de vue organisationnel, dotation en personnel et exploitation de centres de traduction; constitution d'un point de vue organisa-*

tionnel de réseaux de médecins; constitution d'un point de vue organisationnel de programmes de soins ambulatoires élaborés par des médecins regroupés en réseaux; prestation de conseils auprès de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé d'un point de vue de l'organisation et de la dotation en personnel; coordination du traitement de patients en termes d'organisation et de personnel au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; prestation de conseils en termes d'organisation et de personnel dans le domaine des soins de santé, notamment auprès de médecins et pharmaciens, centres hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils en termes d'organisation et de personnel en matière de systèmes internationaux de soins de santé notamment soins, prévention et vaccination; aide à domicile de patients en termes d'organisation et de personnel; aide à domicile en termes d'organisation et de personnel auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les domaines des soins médicaux et des soins de santé; promotion de la recherche et de l'enseignement en termes d'organisation et de personnel, notamment également dans le cadre de la constitution d'universités de médecine; mise au point d'un point de vue organisationnel et exploitation de centres de compensation dans le domaine des soins de santé; compilation de répertoires nationaux et internationaux de prestataires de services dans le secteur de l'assurance; administration et facturation de cartes de crédit et autres formulaires d'assurance santé informatisés; promotion d'un point de vue de la construction de travaux de recherche et d'enseignement, notamment également par la création d'universités de médecine; constitution, exploitation et administration d'hôpitaux, de sanatoriums, de cliniques, de centres de rééducation, de maisons de retraite, de maisons de soins infirmiers et autres établissements médicalisés; administration de centres d'appel; exploitation de centres de données; constitution de centres de données; compilation de directives visant à uniformiser les normes des traitements prescrits par des médecins en réseau; recueil et fourniture d'adresses de médecins, établissements hospitaliers, pharmaciens et établissements du secteur des soins de santé sur supports de données électroniques, notamment CD-ROM, sur supports électroniques, notamment sur le réseau Internet, sur des services en ligne ainsi que sur des produits d'imprimerie; prestation de conseils auprès d'entreprises sur le fonctionnement de systèmes de sécurité sociale et systèmes de santé vis à vis de leurs employés à l'étranger; gestion de rendez-vous médicaux pour des assurés; prise en charge et gestion des cabinets de chirurgie et hôpitaux de médecins; services d'intermédiaires pour la commercialisation de médicaments et instruments médicaux pour le compte de tiers; services d'intermédiaires portant sur la commercialisation au plan international de médicaments et instruments médicaux pour le compte de tiers; parrainage commercial et opérations de mécénat afférentes à des congrès médicaux; constitution, exploitation et administration de bases de données dans le domaine des soins de santé.

36 Assurances; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières; émission de cartes de crédit, courtage de biens immobiliers, services d'agences immobilières, gérance de biens immobiliers, location de logements résidentiels, crédit-bail de biens immobiliers, services d'intermédiaires en matière de logement; constitution d'un point de vue financier d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; constitution d'un point de vue financier de centres d'assistance en cas de sinistres; constitution d'un point de vue financier de centres d'accueil dans le cadre de programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; constitution d'un point de vue financier de centres de consultation sur les risques au plan national et international; constitution d'un point de vue financier de centres pour l'insertion de personnes invalides; prestation de conseils financiers en matière de systèmes de sécurité sociale, notamment systèmes d'assurance santé; constitution d'un point de vue financier

de centres de traduction; prestation de conseils financiers auprès de médecins, de structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le secteur des soins de santé; coordination financière du traitement de patients au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; constitution d'un point de vue financier de systèmes de services, services et conseils en matière de protection sanitaire; prestation de conseils financiers dans le domaine des soins de santé, notamment auprès de médecins et pharmaciens, établissements hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils financiers sur les systèmes internationaux de soins de santé, notamment en matière de soins, de prévention et de vaccination; assistance financière sur place auprès de patients; assistance financière sur place auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les secteurs des soins médicaux et des soins de santé; aide financière à la recherche scientifique et industrielle; aide financière à la recherche et à l'enseignement, notamment à l'implantation d'universités de médecine; parrainage (aide financière) de travaux scientifiques et autres opérations de promotion financière d'innovations dans le domaine médical et médicotechnique; location d'appartements, maisons, logements en institutions et autres établissements de cet ordre pour personnes invalides, handicapées ou âgées et services d'intermédiaires s'y rapportant; conseil fiscal sur des questions se rapportant aux soins de santé; promotion de jeunes chercheurs scientifiques, notamment dans le domaine médical, par l'attribution de bourses d'études et autres démarches de cet ordre; conseil en organisation sur les systèmes de sécurité sociale, notamment sur les systèmes d'assurance maladie; traitement de paiements d'aide pour la fonction publique dans le domaine des soins de santé; parrainage (aide financière) de prix scientifiques.

37 Construction d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; construction de centres d'assistance en cas de sinistres; construction de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; construction de centres de consultation sur les risques au plan national et international; construction de centres pour l'insertion de personnes invalides; construction de centres d'information nationaux et internationaux; construction de centres de traduction.

38 Télécommunications; exploitation des installations d'un service téléphonique centralisé et d'un centre de consultation centralisé pour réseaux de médecins; services de communication et de transmission d'informations et de transactions électroniques par ordinateur, destinés à des groupes d'utilisateurs ouverts et fermés; transmissions sonores, visuelles et transmission de données par câble, satellite, réseaux informatiques, lignes téléphoniques et RNIS, ainsi que par le biais de tout autre mode de transmission; exploitation de pages d'accueil sur le réseau Internet; exploitation de centres d'appel, lignes d'assistance; transmission de données à partir de centres de traitement de données; recueil, mise à disposition et transmission d'informations, de textes, de dessins et images dans le domaine des soins de santé, notamment pour le conseil médical et psychologique d'individus à domicile et à l'étranger; services de télécommunication pour le compte de tiers dans les secteurs de l'assurance et de la finance.

39 Transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages; réservations afférentes à la préparation de voyages, voyage accompagné; services de réservation (voyage), organisation de croisières, organisation d'excursions; organisation de déplacements et services d'intermédiaires s'y rapportant, ainsi que services d'assistance dans le domaine du voyage, notamment organisation et assistance médicale dans le cadre du transport de personnes malades (voyages accompagnés); voyages sous escorte pour personnes malades et soins d'urgence sur place; services d'évacuation d'urgence, notamment en zones sinistrées; rapatriement (transport vers le pays d'origine); transport de patients, notamment transport vers leur lieu d'origine de patients par voie

terrestre, maritime et aérienne; services d'intermédiaires afférents au transport de patients.

41 Enseignement; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; sessions de formation, formation continue; exploitation de clubs (de loisirs ou d'instruction), exploitation d'installations sportives; enseignement en établissements scolaires, exploitation de camps de vacances, cours par correspondance, enseignement par correspondance, services afférents à des activités de loisir, exploitation de clubs de remise en forme, instruction sous forme d'exercices, publication de textes (à l'exclusion de textes publicitaires), exploitation de pensions scolaires, exploitations de jardins d'enfant (enseignement), organisation et réalisation de conférences, organisation et réalisation de congrès, organisation et réalisation de colloques, exploitation d'installations sportives, exploitation de camps sportifs, instruction, organisation de compétitions sportives, organisation et réalisation de séminaires, organisation et réalisation d'ateliers (de formation), organisation et administration de colloques; organisation d'expositions à vocation culturelle ou pédagogique, organisation de concours (éducation et divertissement), publication de livres, production de films vidéo, location vidéo (bandes), location vidéo (cassettes); publication de guides; constitution de centres d'information nationaux et internationaux se rapportant à l'enseignement; formation, notamment mise en place de cours de formation et de centres d'évaluation pour la formation permanente, pour l'information et l'échange de personnes travaillant à domicile et à l'étranger; organisation et prestation de cours de langues; prestation et organisation d'activités culturelles; organisation de manifestations de "fitness" et de "mieux-être"; mise au point de concepts de formation et de formation permanente, ainsi que de manifestations dans le domaine de la formation et de la formation permanente; formation de personnel de vente dans le secteur des soins de santé; publication de livres, brochures et autres supports de formation sur supports imprimés et sous forme électronique, portant notamment sur des questions médicales et psychologiques et ayant trait à des informations d'ordre politique, économique, culturel, alimentaire ou encore liées à la sécurité propres à un pays; administration de supports de formation et d'information sur le réseau Internet; organisation de manifestations pour le temps de loisir; mise au point et réalisation de visioconférences; organisation de congrès, salons commerciaux et manifestations internationales dans le secteur des soins de santé.

42 Services de restauration, hébergement temporaire; soins médicaux, hygiéniques et esthétiques; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle; programmation informatique pour le traitement de données, notamment programmes dans le domaine des soins médicaux; mise à jour de logiciels; services de laboratoire dans les domaines des soins médicaux, soins de santé et de beauté; recherche scientifique et industrielle, conseil professionnel (à l'exclusion de conseil commercial), conseil en orientation professionnelle; services de conseil informatique, analyse de systèmes informatiques, conception de logiciels informatiques; exploitation de camps de vacances (hébergement), services de maisons de retraite, services de centres de rééducation et de maisons de convalescence, services de cliniques, d'hôpitaux, services de soins infirmiers, exploitation de maisons de soins infirmiers, services de consultations externes en cliniques, services de sanatoriums; soins d'animaux domestiques, exploitation de centres d'hébergement d'animaux; location de logiciels informatiques, maintenance de logiciels informatiques, restauration de données informatiques; soins de santé, compris dans cette classe, ainsi que conseil en matière de santé; exploitation de laboratoires d'analyses médicales, soutien médical et conseil médical auprès de groupes spécifiques de patients, tels que toxicomanes et autres groupes spécifiques d'individus; conseil médical en matière d'émigration et de protection contre des activités dangereuses à l'étranger d'un point de vue sanitaire; mise au point et mise en oeuvre de programmes de prise en charge de la santé et de concepts de soins intégrés pour des patients; prestation et organisation de services dans les domaines

des soins de santé et soins de beauté; services dans le secteur psychologique, notamment conseil psychologique dans le contexte du décès d'un proche ou celui d'une maladie grave; soutien psychologique et médical auprès de patients en phase terminale; recherche dans le domaine des médicaments, des nutriceutiques, de la technologie médicale et de la biotechnologie; organisation et mise en oeuvre de mesures prophylactiques; prestation de soins et de conseils à titre de protection, de sécurité, de soutien, de prévention en matière de risques liés à la santé et maladies associées aux conditions de travail et au voyage; organisation et prescription de traitements, examens et bilans de santé dans le domaine médical, dentaire, vétérinaire et psychologique en ambulatoire ou dans le cadre d'une hospitalisation; services d'assistance auprès de personnes malades, invalides ou âgées vivant en appartement, maison, institution spécialisée et autres établissements de cet ordre, organisation de tous soins indispensables et mesures d'assistance, prestation des services de personnes de compagnie; réalisation et organisation d'examens médicaux et psychologiques visant à l'évaluation de l'aptitude d'employés en vue de les nommer à un poste sur le territoire national et à l'étranger; soins psychologiques et médicaux, prestation de conseils et traitement de personnes à domicile et à l'étranger; création d'un portail Internet sur la santé; mise à jour permanente de bases de données dans le domaine des soins de santé; création d'un point de vue médical et technique d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; création d'un point de vue médical et technique de centres d'aide dans le cas de sinistres; création et exploitation d'un point de vue médical et technique de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'assistance et de soutien dans le domaine des soins de santé; création d'un point de vue médical et technique de centres de consultation en matière de risques nationaux et internationaux; création d'un point de vue médical et technique de centres d'insertion de personnes handicapées; écriture de programmes de traitement de données destinés à des systèmes de contrôle de la qualité pour le secteur médical international; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique sur les systèmes de sécurité sociale, notamment sur les systèmes d'assurance maladie; création d'un point de vue médical et technique ainsi qu'exploitation de centres de traduction; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique auprès de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé, ainsi que la création et l'exploitation des réseaux informatiques correspondants; coordination d'un point de vue médical et technique du traitement de patients au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; création d'un point de vue médical et technique de systèmes, services, services et conseils en matière de protection sanitaire; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique dans le domaine des soins de santé, notamment prestation de conseils auprès de médecins et pharmaciens, établissements hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique sur les systèmes internationaux de soins de santé, notamment en termes de soins, de prévention et de vaccination; assistance médicale et technique sur place auprès de patients; assistance médicale sur place auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les domaines des soins médicaux et des soins de santé; prestation d'informations d'un point de vue médical et technique sur la recherche et l'enseignement, notamment également par la constitution d'universités de médecine; services d'intermédiaires afférents à des hôpitaux, sanatoriums, cliniques, centres de rééducation, maisons de retraite, maisons de soins infirmiers et autres établissements médicalisés; constitution et exploitation d'un réseau informatique national et international d'assurés sociaux; mise au point de cartes de crédit et autres formulaires d'assurance santé informatisés; consultation de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé et de la construction, services, services et con-

seils en matière de protection sanitaire; conseil en construction dans le domaine des soins de santé, notamment conseils auprès de médecins, pharmaciens, hôpitaux, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; création (ainsi que programmation) de réseaux Intranet nationaux et internationaux, création de pages d'accueil Internet, constitution de centres d'appel, constitution de centres de traitement de données, création de services de conseil de médecins, de conseils sur la politique médicale et la politique de santé par le réseau Internet; prestation d'informations sur le secteur des soins de santé, création de systèmes d'information nationaux et internationaux sur des réseaux de données dans le cadre de la répression des fraudes; conseil en matière de voyage pour personnes malades; conseil pédagogique; conseil sur des établissements thermaux, constitution de centres nationaux et internationaux d'information; production de traductions et services d'intermédiaires s'y rapportant; mise au point d'un point de vue organisationnel de systèmes pour le contrôle de la qualité dans le domaine médical au plan international; exploitation de centres de traduction.

(822) DE, 06.10.2000, 300 39 641.4/36.

(300) DE, 24.05.2000, 300 39 641.4/36.

(831) AL, AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 10.11.2000

766 415

(732) DKV

Deutsche Krankenversicherung AG

Aachener Straße 300, D-50933 Köln (DE).

(842) joint-stock company, Germany.

DKV

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 5 Pharmaceutical and veterinary products and health care preparations; dietetic products for medical purposes.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments, included in this class; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound and images; magnetic data carriers, phonograph records, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

16 Paper, cardboard and goods made of these materials, included in this class; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging, included in this class; playing cards; printers' type; printing blocks.

35 Advertising; business management; business administration; office functions; consulting on the organisation and management of businesses, business consulting, file management by computer, marketing (sales research), market research, opinion research, public relations, personnel placement, job placement, personnel recruiting, personnel management consulting, organisation of trade fairs for commercial or advertising purposes, sales promotion (for others), compilation of data in computer databases; advertising measures and public relations to gain participants on the doctor and patient sides for a doctors' network, surveys of insureds; procurement of memberships in sports clubs, services in the human resources sector,

namely the selection of personnel for others; procurement of nursing and care personnel; organisational establishment and staffing of a centre for the national and international coordination of doctors; organisational establishment and staffing of help centres in the event of catastrophes; organisational establishment and staffing of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; organisational establishment and staffing of consulting centres for national and international dangers; organisational establishment and staffing of centres for the integration of disabled persons; organisational establishment, staffing and operation of translation centres; organisational establishment of doctors' networks; organisational establishment of out-patient care programmes offered by networked doctors; consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care on organisational and staffing issues; organisational and personnel-related coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; organisational and personnel-related consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; organisational and personnel-related consulting on international health care systems, particularly health care, prevention and immunisation; organisational and personnel-related on-site patient support; organisational and personnel-related on-site support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; organisational and personnel-related promotion of research and teaching, particularly also in the establishment of medical colleges; organisational development and operation of clearing houses in the field of health care; compilation of national and international directories of service providers in the insurance industry; administration and billing of credit cards and other computer-based health insurance certificates; construction-related promotion of research and teaching, particularly also by the establishment of medical colleges; establishment, operation and administration of hospitals, sanatoriums, clinics, rehabilitation centres, retirement homes, nursing homes and other medical facilities; administration of call centres; operation of data centres; compilation of guidelines for ensuring a uniform standard of treatment provided by networked doctors; collection and provision of addresses of doctors, hospitals, chemists and institutions in the field of health care on electronic data carriers, particularly CD-ROMs, in electronic media, particularly on the Internet and in online services, and on printing house products; consulting of businesses on social security systems and health systems with regard to their employees abroad; management of doctors' appointments for insureds; taking over of and management of doctors' surgeries and hospitals; intermediary services for the commercialization of medicines and medical devices for third parties; intermediary services relating to the international commercialization of medicines and medical devices for third parties; commercial sponsoring and patronage of medical congresses; establishment, operation and administration of databases in the field of health care.

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs; issue of credit cards, real estate brokerage services, real estate agency, real estate management, letting of residential accommodation, leasing of real estate, housing referral; financial establishment of a centre for the national and international coordination of doctors; financial establishment of help centres in the event of catastrophes; financial establishment of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; financial establishment of consulting centres for national and international dangers; financial establishment of centres for the integration of disabled persons; financial consulting on social security systems, particularly health insurance systems; financial establishment of translation centres; financial consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care; financial coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; financial establish-

hment of service systems, service and consulting in the field of health protection; financial consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; financial consulting on international health care systems, particularly health care, prevention and immunisation; on-site financial patient support; on-site financial support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; financial support for scientific and industrial research; financial support for research and teaching, particularly in the establishment of medical colleges; sponsoring (financial support) of scientific work and other financial promotion of medical as well as medical-technical innovations; letting and referral of apartments, houses, institutional accommodation and similar premises to the sick, disabled and elderly; tax consulting on issues of health care; promotion of young scientists, particularly in the medical field, by awarding scholarships and comparable measures; organisational consulting on social security systems, particularly health insurance systems; processing of civil service assistance payments in the field of health care; sponsoring (financial support) of scientific prizes.

37 Construction of a centre for the national and international coordination of doctors; construction of help centres in the event of catastrophes; construction of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; construction of consulting centres for national and international dangers; construction of centres for the integration of disabled persons; construction of national and international information centres; construction of translation centres.

38 Telecommunications; operation of a central service telephone and central consulting facilities for doctors' networks; communication services and transmission of electronic information and transactions via computer, for open and closed user groups; audio, image and data transmission via cable, satellite, computer networks, telephone lines and ISDN lines, as well as any and all other transmission media; operation of Internet homepages; operation of call centres, hotlines; transmission of data from data centres; collection, provision and transmission of information, texts, drawings and images in the field of health care, particularly for the medical and psychological counselling of persons at home and abroad; telecommunication services for third parties in the insurance and finance sectors.

39 Transport; packaging and storage of goods; travel arrangement; booking of travel arrangements, assisted travel, reservation services (travel), arrangement of cruises, arrangement of excursions; organisation and referral of trips, as well as travel assistance, particularly organisation of and medical assistance for journeys for the sick (assisted travel); assisted travel for the sick and on-site emergency care; emergency evacuation, particularly from areas of crisis; repatriation (return transport to home country); patient transport, including the return transport of patients by land, sea and air; referral of patient transports.

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; training, continuing education; operation of a club (entertainment or instruction), operation of sports facilities; education at academies, operation of holiday camps, correspondence courses, correspondence instruction, services relating to leisure activities, operation of health clubs, instruction in exercises, publication of texts (excluding advertising texts), operation of a boarding school, operation of pre-schools (education), organisation and implementation of conferences, organisation and implementation of congresses, organisation and implementation of symposia, operation of sports facilities, operation of sports camps, instruction, organisation of sports competitions, organisation and implementation of seminars, organisation and implementation of workshops (training), organisation and management of colloquia, organisation of exhibitions for cultural or educational purposes, organisation of competitions (education and entertainment), publication of books, video film production, video rental (tapes), video rental

(cassettes); publication of guides; establishment of national and international information centres relating to teaching; training, particularly the implementation of training courses and assessment centres for continuing education, for the information and exchange of persons who work at home and abroad; organisation and referral of language courses; referral and organisation of cultural activities; organisation of fitness and wellness events; development of training and continuing education concepts, including training and continuing education events for training and continuing education; training of sales staff in the health care sector; publication of books, brochures and other training materials on printed media and in electronically stored form, particularly on medical and psychological topics relating to political, economic, cultural, dietary and safety-specific country information; administration of training materials and information on the Internet; organisation of leisure time events; development and implementation of video conferences; organisation of congresses, trade fairs and international events in the field of health care.

42 Providing of food and drink, temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; scientific and industrial research; computer programming for data processing, particularly programs in the field of health care; updating of computer software; laboratory services in the fields of medical care, health and beauty care; scientific and industrial research, professional consulting (excluding business consulting), career consulting; computer consulting services, computer system analyses, design of computer software; operation of holiday camps (accommodation), services of retirement homes, services of rehabilitation and convalescent homes, services of clinics, services of a hospital, nursing services, operation of nursing homes, services of out-patient clinics, services of sanatoriums; pet care, operation of animal homes; leasing of computer software, maintenance of computer software, restoration of computer data; health care, included in this class, and health advice; operation of medical laboratories, medical support and medical advising of specific patient groups, such as addicts, and other specific groups of persons; medical advising with regard to emigration and the health-related coverage of dangerous activities abroad; development and implementation of health management programmes and integrated care concepts for patients; referral and organisation of services in the field of health and beauty care; services in the psychological sector, particularly psychological counselling in the event of the death of relatives or severe illness; psychological and medical support for the terminally sick; research in the field of drugs, pharmafood, medical technology and biotechnology; organisation and referral of medical preventive measures; protection, security, support, preventive care and consulting as regards health risks and diseases associated with work assignments and travel; organisation and referral of in-patient and out-patient medical, dental, veterinary and psychological treatment, examinations and check-ups; assistance of sick, disabled and elderly persons living in apartments, houses, institutional accommodation and similar premises, organisation of any necessary care and support measures, referral of fellow occupants; performance and organisation of medical and psychological examinations to assess the suitability and the possibility of assigning employees to positions at home and abroad; psychological and medical care, advising and treatment of persons at home and abroad; establishment of a health portal on the Internet; continuous updating of databases in the field of health care; medical and technical establishment of a centre for the national and international coordination of doctors; medical and technical establishment of help centres in the event of catastrophes; medical and technical establishment and operation of open houses with assistance and support programmes in the field of health care; medical and technical establishment of consulting centres for national and international dangers; medical and technical establishment of centres for the integration of disabled persons; writing of data processing programs for systems for international medical quality control; medical and technical consulting on social security systems,

particularly health insurance systems; medical and technical establishment and operation of translation centres; medical and technical consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care, including the establishment and operation of the associated computer networks; medical and technical coordination of the treatment of patients inside and outside groups of doctors, such as doctors' networks; medical and technical establishment of systems, services, service and consulting in the field of health protection; medical and technical consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors and chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; medical and technical consulting on international health care systems, particularly health care, prevention and immunization; medical and technical on-site patient support; on-site medical support for employees of the advised companies working abroad in the fields of medical care and health care; medical and technical information about research and teaching, particularly also by the establishment of medical colleges; referral relating to hospitals, sanatoriums, clinics, rehabilitation centres, retirement homes, nursing homes and other medical facilities; establishment and operation of a national and international computer network of health insurers; development of credit cards and other computer-based health insurance certificates; consulting of doctors, in-patient facilities and other service providers in the field of health care on construction issues, services, service and consulting in the field of health protection; construction consulting in the field of health care, particularly the consulting of doctors, chemists, hospitals, drug manufacturers, public corporations, government agencies and other groups in the health sector; establishment (including programming) of national and international Intranets, establishment of Internet homepages, establishment of call centres, establishment of data centres, establishment of doctors', medical and health policy consulting services via the Internet; provision of information in the field of health care, establishment of national and international information systems in data networks for the purpose of fraud control; travel advice for the sick; education consulting; health spa consulting, establishment of national and international information centres; referral and production of translations; organisational development of systems for international medical quality control; operation of translation centres.

5 *Produits pharmaceutiques et vétérinaires et préparations pour soins de santé; produits diététiques à usage médical.*

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de contrôle (supervision), de sauvetage et d'enseignement, compris dans cette classe; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de sons et d'images; supports de données magnétiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.*

16 *Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits imprimés; articles pour reliures; photographies; articles de papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et fournitures de bureau (à l'exception de mobilier); matériel pédagogique (à l'exception d'appareils); matières plastiques pour l'emballage, comprises dans cette classe; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.*

35 *Publicité; gestion d'entreprise; administration commerciale; travaux de bureau; prestation de conseils en matière d'organisation et de gestion d'opérations commerciales, conseil commercial, gestion informatisée de fichiers, marketing (recherche dans le domaine de la vente), études de marchés, sondages d'opinion, relations publiques, placement de personnel, attribution d'emplois, recrutement de personnel, conseil en gestion de personnel, organisation de foires commerciales à titre commercial ou publicitaire, promotion des*

ventes (pour le compte de tiers), compilation de données dans des bases de données informatiques; démarches publicitaires et relations publiques en vue d'accroître le nombre d'adhérents à des réseaux de médecins, tant auprès des médecins que des patients, enquêtes auprès d'assurés; offres de formules d'adhésion à des clubs de sport, services dans le secteur des ressources humaines, notamment recrutement de personnel pour le compte de tiers; dotation en personnel de soins infirmiers et aides-soignants; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'assistance en cas de sinistres; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres de conseil sur les risques au plan national et international; constitution d'un point de vue organisationnel et dotation en personnel de centres d'insertion pour personnes invalides; constitution d'un point de vue organisationnel, dotation en personnel et exploitation de centres de traduction; constitution d'un point de vue organisationnel de réseaux de médecins; constitution d'un point de vue organisationnel de programmes de soins ambulatoires élaborés par des médecins regroupés en réseaux; prestation de conseils auprès de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé d'un point de vue de l'organisation et de la dotation en personnel; coordination du traitement de patients en termes d'organisation et de personnel au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; prestation de conseils en termes d'organisation et de personnel dans le domaine des soins de santé, notamment auprès de médecins et pharmaciens, centres hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils en termes d'organisation et de personnel en matière de systèmes internationaux de soins de santé notamment soins, prévention et vaccination; aide à domicile de patients en termes d'organisation et de personnel; aide à domicile en termes d'organisation et de personnel auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les domaines des soins médicaux et des soins de santé; promotion de la recherche et de l'enseignement en termes d'organisation et de personnel, notamment également dans le cadre de la constitution d'universités de médecine; mise au point d'un point de vue organisationnel et exploitation de centres de compensation dans le domaine des soins de santé; compilation de répertoires nationaux et internationaux de prestataires de services dans le secteur de l'assurance; administration et facturation de cartes de crédit et autres formulaires d'assurance santé informatisés; promotion d'un point de vue de la construction de travaux de recherche et d'enseignement, notamment également par la création d'universités de médecine; constitution, exploitation et administration d'hôpitaux, de sanatoriums, de cliniques, de centres de rééducation, de maisons de retraite, de maisons de soins infirmiers et autres établissements médicalisés; administration de centres d'appel; exploitation de centres de données; constitution de centres de données; compilation de directives visant à uniformiser les normes des traitements prescrits par des médecins en réseau; recueil et fourniture d'adresses de médecins, établissements hospitaliers, pharmaciens et établissements du secteur des soins de santé sur supports de données électroniques, notamment CD-ROM, sur supports électroniques, notamment sur le réseau Internet, sur des services en ligne ainsi que sur des produits d'imprimerie; prestation de conseils auprès d'entreprises sur le fonctionnement de systèmes de sécurité sociale et systèmes de santé vis à vis de leurs employés à l'étranger; gestion de rendez-vous médicaux pour des assurés; prise en charge et gestion des cabinets de chirurgie et hôpitaux de médecins; services d'intermédiaires pour la commercialisation de médicaments et instruments médicaux pour le compte de tiers; services d'intermédiaires portant sur la commercialisation au plan

international de médicaments et instruments médicaux pour le compte de tiers; parrainage commercial et opérations de mécénat afférentes à des congrès médicaux; constitution, exploitation et administration de bases de données dans le domaine des soins de santé.

36 Assurances; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières; émission de cartes de crédit, courtage de biens immobiliers, services d'agences immobilières, gérance de biens immobiliers, location de logements résidentiels, crédit-bail de biens immobiliers, services d'intermédiaires en matière de logement; constitution d'un point de vue financier d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; constitution d'un point de vue financier de centres d'assistance en cas de sinistres; constitution d'un point de vue financier de centres d'accueil dans le cadre de programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; constitution d'un point de vue financier de centres de consultation sur les risques au plan national et international; constitution d'un point de vue financier de centres pour l'insertion de personnes invalides; prestation de conseils financiers en matière de systèmes de sécurité sociale, notamment systèmes d'assurance santé; constitution d'un point de vue financier de centres de traduction; prestation de conseils financiers auprès de médecins, de structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le secteur des soins de santé; coordination financière du traitement de patients au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; constitution d'un point de vue financier de systèmes de services, services et conseils en matière de protection sanitaire; prestation de conseils financiers dans le domaine des soins de santé, notamment auprès de médecins et pharmaciens, établissements hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils financiers sur les systèmes internationaux de soins de santé, notamment en matière de soins, de prévention et de vaccination; assistance financière sur place auprès de patients; assistance financière sur place auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les secteurs des soins médicaux et des soins de santé; aide financière à la recherche scientifique et industrielle; aide financière à la recherche et à l'enseignement, notamment à l'implantation d'universités de médecine; parrainage (aide financière) de travaux scientifiques et autres opérations de promotion financière d'innovations dans le domaine médical et médicotechnique; location d'appartements, maisons, logements en institutions et autres établissements de cet ordre pour personnes invalides, handicapées ou âgées et services d'intermédiaires s'y rapportant; conseil fiscal sur des questions se rapportant aux soins de santé; promotion de jeunes chercheurs scientifiques, notamment dans le domaine médical, par l'attribution de bourses d'études et autres démarches de cet ordre; conseil en organisation sur les systèmes de sécurité sociale, notamment sur les systèmes d'assurance maladie; traitement de paiements d'aide pour la fonction publique dans le domaine des soins de santé; parrainage (aide financière) de prix scientifiques.

37 Construction d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; construction de centres d'assistance en cas de sinistres; construction de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'aide et de soutien dans le domaine des soins de santé; construction de centres de consultation sur les risques au plan national et international; construction de centres pour l'insertion de personnes invalides; construction de centres d'information nationaux et internationaux; construction de centres de traduction.

38 Télécommunications; exploitation des installations d'un service téléphonique centralisé et d'un centre de consultation centralisé pour réseaux de médecins; services de communication et de transmission d'informations et de transactions électroniques par ordinateur, destinés à des groupes d'utilisateurs ouverts et fermés; transmissions sonores, visuelles et transmission de données par câble, satellite, réseaux informatiques, lignes téléphoniques et RNIS, ainsi que par le biais de

tout autre mode de transmission; exploitation de pages d'accueil sur le réseau Internet; exploitation de centres d'appel, lignes d'assistance; transmission de données à partir de centres de traitement de données; recueil, mise à disposition et transmission d'informations, de textes, de dessins et images dans le domaine des soins de santé, notamment pour le conseil médical et psychologique d'individus à domicile et à l'étranger; services de télécommunication pour le compte de tiers dans les secteurs de l'assurance et de la finance.

39 Transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages; réservations afférentes à la préparation de voyages, voyage accompagné; services de réservation (voyage), organisation de croisières, organisation d'excursions; organisation de déplacements et services d'intermédiaires s'y rapportant, ainsi que services d'assistance dans le domaine du voyage, notamment organisation et assistance médicale dans le cadre du transport de personnes malades (voyages accompagnés); voyages sous escorte pour personnes malades et soins d'urgence sur place; services d'évacuation d'urgence, notamment en zones sinistrées; rapatriement (transport vers le pays d'origine); transport de patients, notamment transport vers leur lieu d'origine de patients par voie terrestre, maritime et aérienne; services d'intermédiaires afférents au transport de patients.

41 Enseignement; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; sessions de formation, formation continue; exploitation de clubs (de loisirs ou d'instruction), exploitation d'installations sportives; enseignement en établissements scolaires, exploitation de camps de vacances, cours par correspondance, enseignement par correspondance, services afférents à des activités de loisir, exploitation de clubs de remise en forme, instruction sous forme d'exercices, publication de textes (à l'exclusion de textes publicitaires), exploitation de pensions scolaires, exploitations de jardins d'enfant (enseignement), organisation et réalisation de conférences, organisation et réalisation de congrès, organisation et réalisation de colloques, exploitation d'installations sportives, exploitation de camps sportifs, instruction, organisation de compétitions sportives, organisation et réalisation de séminaires, organisation et réalisation d'ateliers (de formation), organisation et administration de colloques; organisation d'expositions à vocation culturelle ou pédagogique, organisation de concours (éducation et divertissement), publication de livres, production de films vidéo, location vidéo (bandes), location vidéo (cassettes); publication de guides; constitution de centres d'information nationaux et internationaux se rapportant à l'enseignement; formation, notamment mise en place de cours de formation et de centres d'évaluation pour la formation permanente, pour l'information et l'échange de personnes travaillant à domicile et à l'étranger; organisation et prestation de cours de langues; prestation et organisation d'activités culturelles; organisation de manifestations de "fitness" et de "mieux-être"; mise au point de concepts de formation et de formation permanente, ainsi que de manifestations dans le domaine de la formation et de la formation permanente; formation de personnel de vente dans le secteur des soins de santé; publication de livres, brochures et autres supports de formation sur supports imprimés et sous forme électronique, portant notamment sur des questions médicales et psychologiques et ayant trait à des informations d'ordre politique, économique, culturel, alimentaire ou encore liées à la sécurité propres à un pays; administration de supports de formation et d'information sur le réseau Internet; organisation de manifestations pour le temps de loisir; mise au point et réalisation de visioconférences; organisation de congrès, salons commerciaux et manifestations internationales dans le secteur des soins de santé.

42 Services de restauration, hébergement temporaire; soins médicaux, hygiéniques et esthétiques; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle; programmation informatique pour le traitement de données, notamment programmes dans le domaine des soins médicaux; mise à jour de logiciels; services de laboratoire dans les domaines des soins médicaux, soins de santé et de beauté; recher-

che scientifique et industrielle, conseil professionnel (à l'exclusion de conseil commercial), conseil en orientation professionnelle; services de conseil informatique, analyse de systèmes informatiques, conception de logiciels informatiques; exploitation de camps de vacances (hébergement), services de maisons de retraite, services de centres de rééducation et de maisons de convalescence, services de cliniques, d'hôpitaux, services de soins infirmiers, exploitation de maisons de soins infirmiers, services de consultations externes en cliniques, services de sanatoriums; soins d'animaux domestiques, exploitation de centres d'hébergement d'animaux; location de logiciels informatiques, maintenance de logiciels informatiques, restauration de données informatiques; soins de santé, compris dans cette classe, ainsi que conseil en matière de santé; exploitation de laboratoires d'analyses médicales, soutien médical et conseil médical auprès de groupes spécifiques de patients, tels que toxicomanes et autres groupes spécifiques d'individus; conseil médical en matière d'émigration et de protection contre des activités dangereuses à l'étranger d'un point de vue sanitaire; mise au point et mise en oeuvre de programmes de prise en charge de la santé et de concepts de soins intégrés pour des patients; prestation et organisation de services dans les domaines des soins de santé et soins de beauté; services dans le secteur psychologique, notamment conseil psychologique dans le contexte du décès d'un proche ou celui d'une maladie grave; soutien psychologique et médical auprès de patients en phase terminale; recherche dans le domaine des médicaments, des nutriceutiques, de la technologie médicale et de la biotechnologie; organisation et mise en oeuvre de mesures prophylactiques; prestation de soins et de conseils à titre de protection, de sécurité, de soutien, de prévention en matière de risques liés à la santé et maladies associées aux conditions de travail et au voyage; organisation et prescription de traitements, examens et bilans de santé dans le domaine médical, dentaire, vétérinaire et psychologique en ambulatoire ou dans le cadre d'une hospitalisation; services d'assistance auprès de personnes malades, invalides ou âgées vivant en appartement, maison, institution spécialisée et autres établissements de cet ordre, organisation de tous soins indispensables et mesures d'assistance, prestation des services de personnes de compagnie; réalisation et organisation d'examen médicaux et psychologiques visant à l'évaluation de l'aptitude d'employés en vue de les nommer à un poste sur le territoire national et à l'étranger; soins psychologiques et médicaux, prestation de conseils et traitement de personnes à domicile et à l'étranger; création d'un portail Internet sur la santé; mise à jour permanente de bases de données dans le domaine des soins de santé; création d'un point de vue médical et technique d'un centre de coordination nationale et internationale de médecins; création d'un point de vue médical et technique de centres d'aide dans le cas de sinistres; création et exploitation d'un point de vue médical et technique de centres d'accueil mettant en oeuvre des programmes d'assistance et de soutien dans le domaine des soins de santé; création d'un point de vue médical et technique de centres de consultation en matière de risques nationaux et internationaux; création d'un point de vue médical et technique de centres d'insertion de personnes handicapées; écriture de programmes de traitement de données destinés à des systèmes de contrôle de la qualité pour le secteur médical international; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique sur les systèmes de sécurité sociale, notamment sur les systèmes d'assurance maladie; création d'un point de vue médical et technique ainsi qu'exploitation de centres de traduction; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique auprès de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé, ainsi que la création et l'exploitation des réseaux informatiques correspondants; coordination d'un point de vue médical et technique du traitement de patients au sein et en dehors de groupes de médecins, tels que réseaux de médecins; création d'un point de vue médical et technique de systèmes, services, services et conseils en matière de protection sanitaire; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique dans le domaine

des soins de santé, notamment prestation de conseils auprès de médecins et pharmaciens, établissements hospitaliers, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; prestation de conseils d'un point de vue médical et technique sur les systèmes internationaux de soins de santé, notamment en termes de soins, de prévention et de vaccination; assistance médicale et technique sur place auprès de patients; assistance médicale sur place auprès d'employés des sociétés conseillées travaillant à l'étranger dans les domaines des soins médicaux et des soins de santé; prestation d'informations d'un point de vue médical et technique sur la recherche et l'enseignement, notamment également par la constitution d'universités de médecine; services d'intermédiaires afférents à des hôpitaux, sanatoriums, cliniques, centres de rééducation, maisons de retraite, maisons de soins infirmiers et autres établissements médicalisés; constitution et exploitation d'un réseau informatique national et international d'assurés sociaux; mise au point de cartes de crédit et autres formulaires d'assurance santé informatisés; consultation de médecins, structures d'hospitalisation et autres prestataires de services dans le domaine des soins de santé et de la construction, services, services et conseils en matière de protection sanitaire; conseil en construction dans le domaine des soins de santé, notamment conseils auprès de médecins, pharmaciens, hôpitaux, industries pharmaceutiques, entreprises publiques, agences gouvernementales et autres acteurs du secteur de la santé; création (ainsi que programmation) de réseaux Intranet nationaux et internationaux, création de pages d'accueil Internet, constitution de centres d'appel, constitution de centres de traitement de données, création de services de conseil de médecins, de conseils sur la politique médicale et la politique de santé par le réseau Internet; prestation d'informations sur le secteur des soins de santé, création de systèmes d'information nationaux et internationaux sur des réseaux de données dans le cadre de la répression des fraudes; conseil en matière de voyage pour personnes malades; conseil pédagogique; conseil sur des établissements thermaux, constitution de centres nationaux et internationaux d'information; production de traductions et services d'intermédiaires s'y rapportant; mise au point d'un point de vue organisationnel de systèmes pour le contrôle de la qualité dans le domaine médical au plan international; exploitation de centres de traduction.

(822) DE, 21.09.2000, 300 39 640.6/36.

(300) DE, 24.05.2000, 300 39 640.6/36.

(831) AL, AM, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, UZ, VN, YU.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 28.12.2000

766 416

(732) ALLEZ LES BLEUS

197, chemin de la Fontanière, F-69350 LA MULATIERE (FR).

(842) S.A.R.L., FRANCE.

ALLEZ LES BLEUS

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; eau de javel, détachants, produits pour parfumer le linge; cirage pour chaussures; savons, savons désinfectants, savons à barbe, produits de rasage, produits épilatoires, décolorants à usage cosmétique, produits de parfumerie; parfums, eaux de toilette, lait de toilette, masques de beauté; produits amincissants, produits solaires, huiles essentielles, sels pour le bain, désodorisants à usage personnel, cosmétiques, nécessaires de cosmétique, produits de maquillage, rouge à lèvres, ver-

nis à ongles; lotions pour les cheveux; shampoings, colorants pour cheveux, dentifrices, talc, bâtonnets ouatés.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement, ouvre-boîtes non électriques, canifs, fourches, hachoirs, lames, pieds-de-biche, tournevis, arrache-clous, marteaux, masses, pelles, pioches, rabots, rasoirs, scies, tondeuses, appareils à main non électriques à friser les cheveux, tondeuses pour la coupe des cheveux, non électriques, tondeuses pour la coupe de la barbe, rasoirs, ciseaux, lames de rasoirs, pierres à aiguiser, coupe-ongles électriques ou non électriques, appareils pour l'épilation électriques ou non électriques, pinces à épiler, limes, nécessaires de manucure; outils de jardinage, bêches, instruments pour marquer les bestiaux; tondeuses pour le bétail; appareils pour l'abattage des bêtes de boucherie, tondeuses à gazon; coutellerie, fourchettes et cuillères (couverts); armes blanches, matraques, épées, baïonnettes; pinces à billets de banques en métaux communs et leurs alliages.

9 Lunettes, lunettes de soleil, étuis et chaînettes pour lunettes, aimants, appareils pour l'enregistrement et la reproduction du son et vidéo, supports pour le son, télévisions, magnétoscopes, radios, tourne-disques, ordinateurs, micro-ordinateurs, machines à calculer et appareils pour le traitement de l'informatique, haut-parleurs, caméras vidéo, caméscopes, bandes-vidéo, bandes d'enregistrement, appareils de transmission de facsimilés, téléphones, photocopieurs, équipement photographique, à savoir caméras, projecteurs, films exposés, lampes flashs, batteries, manches à air (indicateurs de direction du vent), petits jeux électroniques conçus pour être utilisés avec un récepteur de télévision.

12 Véhicules et appareils de locomotion par terre, par air ou par eau; avions, aéronefs, voitures, autobus, autocars, camions, camionnettes, tracteurs, caravanes, remorques, trains, locomotives, wagons, tramways, bicyclettes, tricycles, motocycles, motocyclettes, vélomoteurs, téléphériques, télésièges, remonte-pentes, voitures d'enfants, charrettes de golf, brouettes, parachutes; parties constitutives de ces véhicules, amortisseurs pour automobiles, carrosserie pour automobiles, moteurs pour véhicules terrestres; freins, housses de véhicules, porte-bagages pour véhicules, rétroviseurs, suspensions pour véhicules, boîtes de vitesses pour véhicules, vitres, châssis, pare-chocs, stores pour automobiles, appuie-tête pour sièges de véhicules, sièges de sécurité pour enfants pour véhicules, bandages de roues pour véhicules, pneus; béquilles de bicyclettes, cadres, chambres à air, freins, guidons, jantes, pompes, rayons, selles, sonnettes de bicyclettes.

14 Bijoux en métaux précieux ou en plaqué, horlogerie et instruments chronométriques, médaillons, épingles (bijouterie), épingles (bijouterie) pour équipes et joueurs, médailles, pinces et épingles de cravate (non en métaux précieux), broches, pièces de monnaie, trophées en métaux précieux et leurs alliages, cendriers et étuis à cigarettes en métaux précieux, porte-clefs en matière plastique.

16 Articles de surprise-partie en papier, à savoir serviettes, nappes, sacs en papier, cartes d'invitation, papier cadeau, décorations de tables en tous genres comprises dans cette classe, sets de table, papier-crêpon, papier à écrire et accessoires pour l'école, à savoir blocs-notes, carnets, agendas, classeurs, papier à lettres, feuilles de papier pour notes, enveloppes protectrices, instruments pour écrire, y compris plumes à réservoir, crayons, stylos à bille, boîtes de stylos à bille et crayons, crayons-feutres, crayons-fibres et stylos-feutres à bille (stylos à pointe fine), marqueurs, correcteurs liquides, calendriers, papier, autocollants pour notes, affiches, cartes de félicitations, patrons, étiquettes à appliquer, livres et cahiers à colorier et à dessiner, matériel d'enseignement imprimé, magazines, revues, livres, journaux, notamment en rapport avec des sportifs ou des manifestations sportives, cartes routières, cartes à jouer; autocollants de pare-chocs et photographies, papeterie, articles de bureau (à l'exception des meubles), adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, bulletins de jeux, tickets de loterie, reçus de jeux.

18 Cuir et imitations du cuir, peaux d'animaux, fourrures; malles et valises, boîtes en cuir; bourses, filets et sacs à

provisions, sacs d'alpinistes, gibecières, sacs à roulettes, sacs à main, sacs de voyage, porte-documents, sacs d'écoliers; sacoches pour porter des enfants, cartables, maroquinerie, porte-monnaie, portefeuilles; parapluies, ombrelles, parasols; cannes; fouets, sellerie, couvertures, rênes et selles pour chevaux, muselières, oeilères, colliers pour animaux.

21 Ustensiles ou récipients non électriques pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux ni en plaqué), distributeurs de papier hygiénique, de savons et de serviettes en papier, presse-citron, cafetières non électriques, batteries de cuisine, tire-bouchons, bouteilles, gourdes, cloches à fromage, couvercles de plats, cruches, cuvettes, chopes à bière, bocaux, carafes, casseroles, peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux), brosses à dents, brosses à chaussures, blaireaux, matériaux pour la brosse, balais, matériel de nettoyage, dé-poussiéreurs non électriques, pailles de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction) vaisselle en verre, en porcelaine ou en faïence; gants de cuisine.

24 Tissus à usage textile, sacs de couchages, draps, fanions, linge de lit, draps, rideaux en matières textiles, draperie, courtelines et dessus-de-lit, essuie-mains et linge de bain, torchons et essuie-verres, couvertures utilisées en plein air, mouchoirs en tissu, tapisserie et nappes.

25 Vêtements (habillement) à savoir chemises, chemises en tricot, corsages sans manche, tee-shirts, shorts, blousons, robes, jupes, pantalons, pull-overs, bonnets, chapeaux, écharpes, foulards, visières, casquettes, survêtements de sport, vêtements de pluie, sweat-shirts, vestes, uniformes, cravates, serre-tête et bandeaux-bracelets, gants, tabliers, bavettes, pyjamas, barboteuses, vêtements de jeux pour les petits enfants, maillots de bain, chaussettes et bonneterie, chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), sandales, bottes, pantoufles, bretelles.

28 Jeux, jouets, et notamment jeux de hasard, d'adresse, de connaissance, petits jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision, poupées et animaux en peluche, véhicules pour jouer, puzzles, jouets gonflables, articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements) à savoir balles, ballons de sport, raquettes de tennis, de tennis de table, de squash, de badminton, skis, fixations de skis, poids et haltères, barres à disques, appareils et instruments de musculation et d'entraînement sportif, bâtons témoins, haies, lignes de départ, disques de lancer, javelots, gants de sport, rembourrages de protection, chapeaux fantaisie pour surprises-parties, clubs de golf, housses pour articles de sport et gymnastique, équipement de football à savoir balles, gants et protections pour les genoux, les coudes, les épaules.

34 Briquets, cendriers, étuis à cigarettes non en métaux précieux, tabac et allumettes.

35 Publicité, y compris publicité et patronage de représentations musicales et théâtrales et rencontres de football, expositions et relations publiques, services de promotion pour entraînements de football et pour des expositions à but culturel ou éducatif, gestion des affaires commerciales, y compris comptabilité, administration commerciale et service de conseils en entreprises, travaux de bureau, y compris la reproduction de documents, agences d'organisation de la présence de personnalités connues lors d'événements sportifs, à savoir services de mannequins à des fins publicitaires ou de promotion des ventes.

38 Communications, agences de presse, communications radiophoniques, expéditions de dépêches, communications par téléscripteurs, services télématiques et en particulier transmission de programmes radiophoniques et de télévision, services de presse et d'agences d'informations, services téléphoniques.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; Javelle water, stain removers, sachets for perfuming linen; shoe polish; soaps, disinfectant soap, shaving soaps, shaving products, depilatory products, bleaching preparations for cosmetic purposes, perfumery goods; perfumes, eaux de*

toilette, cosmetic milk, beauty masks; slimming products, sun-protection products, essential oils, bath salts, deodorants for personal use, cosmetics, cosmetic kits, make-up products, lipstick, nail polish; hair lotions; shampoos, hair dyes, dentifrices, talcum powder, cotton buds.

8 Hand-operated hand tools and implements, non-electric can openers, penknives, forks, choppers, blades, crowbars, screwdrivers, nail extractors, hammers, sledgehammers, shovels, pickaxes, planes, razors, saws, shearers, non-electric hand implements for hair curling, hair trimmers, non electric, beard clippers, razors, scissors, razor blades, sharpening stones, electric or non-electric nail clippers, electric or non-electric depilatory apparatus, hair-removing tweezers, files, manicure sets; garden tools, spades, livestock marking tools; cattle shearers; apparatus for slaughtering butchers' animals, lawn clippers; knives, forks and spoons (table cutlery); side arms, other than firearms, truncheons, swords, bayonets; money clips made of base metals and their alloys.

9 Spectacles, sunglasses, spectacle cases and chains, magnets, sound and video recording and reproduction apparatus, sound media, television sets, video recorders, radios, record players, computers, micro-computers, calculating machines and apparatus for computer processing, loudspeakers, video cameras, camcorders, videotapes, recording tapes, facsimile transmission apparatus, telephones, photocopiers, photographic equipment, namely cameras, projectors, exposed films, flashbulbs, batteries, wind sleeves (wind-direction indicators), small electronic games intended for use with a television set.

12 Vehicles and apparatus for locomotion by land, air or water; airplanes, aircraft, cars, motor buses, motor coaches, trucks, pickup trucks, tractors, caravans, trailers, trains, locomotives, railway cars, streetcars, bicycles, tricycles, motor bicycles, motorcycles, mopeds, cable cars, chairlifts, ski lifts, baby carriages, golf carts, wheelbarrows, parachutes; component parts of these vehicles, shock absorbers for automobiles, automobile bodies, engines for land vehicles; brakes, vehicle covers, luggage carriers for vehicles, rearview mirrors, suspensions for vehicles, gearboxes for vehicles, window panes, chassis, bumpers, blinds for automobiles, head-rests for vehicle seats, children's safety seats for vehicles, tires for vehicle wheels, tires; bicycle stands, frames, inner tubes, brakes, handlebars, rims, pumps, spokes, saddles, bells for bicycles.

14 Jewelry of precious metals or coated therewith, timepieces and chronometric instruments, medallions, pins (jewelry), pins (jewelry) for the team and players, medals, tie clasps and pins (not of precious metals), brooches, coins, trophies made of precious metals and their alloys, ashtrays and cigarette cases of precious metals, plastic key rings.

16 Party items of paper, namely napkins, tablecloths, paper bags, invitation cards, gift-wrapping paper, table decorations of all kinds included in this class, place mats, crêpe paper, writing paper and school supplies, namely writing pads, note books, time planners, binders, writing paper, paper sheets for note taking, protective jackets, writing instruments, including fountain pens, pencils, ball-point pens, boxes for ball-point pens and pencils, felt-tip pens, fiber-tip pens and ball-point felt pens (thin-tipped pens), marker pens, correction fluids, calendars, paper, stickers for notes, posters, greetings cards, stencils, sticking labels, coloring and drawing books, printed teaching material, magazines, reviews, books, newspapers, especially dealing with matters related to sports participants and events, road maps, playing cards; bumper stickers and photographs, stationery, office requisites (except furniture), adhesives for stationery or household purposes, game information slips, lottery tickets, game receipts.

18 Leather and imitation leather, animal skins and hides, furs; trunks and suitcases, leather boxes; purses, shopping nets and bags, bags for climbers, game bags, wheeled bags, handbags, travel bags, document holders, school bags; sling bags for carrying children, satchels, leather goods, coin purses, wallets; umbrellas, sunshades, parasols; walking sticks;

whips, saddlery, blankets, reins and saddles for horses, muzzles, blinkers, collars for animals.

21 Non-electric household or kitchen utensils and containers (neither of precious metals, nor coated therewith), toilet paper, soap and paper towel dispensers, lemon squeezers, non-electrical coffee makers, cooking pot sets, corkscrews, bottles, bottle gourds, cheese-dish covers, dish covers, pitchers, bowls, beer mugs, glass jars, decanters, saucepans, combs and sponges, brushes (except paintbrushes), toothbrushes, shoe brushes, shaving brushes, brush-making materials, brooms, cleaning equipment, non-electric dusting apparatus, steel wool; unworked or semi-worked glass (except building glass) glass, porcelain or earthenware plates and dishes; kitchen gloves.

24 Fabrics for textile use, sleeping bags, flags, pennants, bed linen, sheets, curtains of textile, drapery, counterpanes and bedspreads, hand towels and bath linen, dishcloths and glass-cloths, blankets for outdoor use, handkerchiefs of textile, tapestry and tablecloths.

25 Clothing namely shirts, knit shirts, sleeveless blouses, T-shirts, shorts, windbreakers, dresses, skirts, trousers, sweaters, head coverings, hats, shoulder sashes, scarves, cap peaks, caps, tracksuits, rainwear, sweatshirts, jackets, uniforms, neckties, headbands and wristbands, gloves, aprons, bibs, pajamas, rompers, children's clothes for playing, bathing suits, socks and hosiery, footwear (excluding orthopedic footwear), sandals, boots, slippers, suspenders.

28 Games, toys, and particularly games of chance, skill and knowledge, small electronic games other than the ones for exclusive use with a television set, dolls and cuddly toys, toy vehicles, jigsaw puzzles, inflatable toys, gymnastic and sports articles (except for clothing) namely small balls, balls for sports, tennis, table tennis, squash and badminton rackets, skis, ski bindings, weights and dumbbells, barbells, apparatus and instruments for bodybuilding and sports training, relay batons, hurdles, starting lines, throwing discs, javelins, sports gloves, protective paddings, fancy hats for parties, golf clubs, covers for sports and gymnastics articles, football equipment namely balls, gloves and knee, elbow and shoulder pads.

34 Lighters, ashtrays, cigarette cases not of precious metals, tobacco and matches.

35 Advertising, including advertising and sponsorship of musical and theatrical performances and football matches, exhibitions and public relations, promotion services for football training sessions and for exhibitions for cultural or educational purposes, business management, including accounting, business administration and business consulting services, office functions, including document reproduction, agencies handling operations relating to the presence of VIPs at sporting events, namely modeling for advertising or sales promotion.

38 Communications, news agencies, radio communications, sending of telegrams, communications by teletypewriters, computer communication services and in particular transmission of radio and television programs, press and news agency services, telephone services.

(822) FR, 02.12.1997, 97 707852; 06.04.1998, 98 727454.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

(151) 24.01.2001

766 417

(732) Martin NEUMAYER
2/2, Judenplatz, A-1010 WIEN (AT).

ANTONIA

(541) caractères standard.

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques compacts, disques acoustiques; films, cassettes vidéo, cassettes musicales, minidisques, CD-Roms, supports numériques son et image, jeux vidéo, supports son enregistrés et non enregistrés notamment disques acoustiques, disques compacts, bandes sonores et cassettes sonores (cassettes compactes); supports image enregistrés et non enregistrés (compris dans cette classe), notamment disques vidéo (disques image), disques compacts vidéo (CD vidéo, CD-Roms et CD-i), cassettes vidéo et bandes vidéo, films exposés, CD-photo; appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques et d'enseignement; supports son et/ou image enregistrés, magnétiques, magnéto-optiques et optiques; appareils pour inscrire, recevoir, enregistrer, transmettre, travailler, transformer, faire sortir et reproduire des données, le langage, des textes, des signaux, le son et les images; produits relevant de l'électronique des divertissements, à savoir récepteurs de radio et de télévision, appareils de reproduction et d'enregistrement du son et/ou des images, également portables et pour signaux numériques son et image; appareils pour la télévision interactive; appareils pour connecter et commander, également sur le plan des multimédias, des appareils ainsi que des ordinateurs et des imprimantes audio, vidéo et de télécommunication, également avec commande et conduite électroniques de programmes pour la télévision interactive et/ou la télévision payante; systèmes de conduite de programmes; conducteurs électroniques de programmes, supports électroniques de données; cassettes d'ordinateurs et cassettes vidéo, disquettes d'ordinateurs et disquettes vidéo, cartouches d'ordinateurs et cartouches vidéo, disques d'ordinateurs et disques vidéo, bandes pour ordinateurs et bandes vidéo et autres supports de données lisibles par machine, programmes et banques de données enregistrés compris dans cette classe; cartes de téléphone codées; tous les produits de la classe 16 étant également sous forme numérique; jeux vidéo (jeux d'ordinateurs), appareils électroniques de jeu avec écran vidéo, jeux d'ordinateur.

14 Métaux précieux et leurs alliages, produits en or, argent, nickel et aluminium pour faire des bijoux; produits en nouvel argent et produits similaires en nouvel argent et en matières similaires; bijoux en vrai et en faux, joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

16 Imprimés, livres, périodiques, bandes dessinées, affiches, autocollants, posters, photographies, enveloppes imprimées pour films, pour supports acoustiques et pour supports vidéo acoustiques; godets en carton, cahiers avec programmes, transparents, cartes d'entrée, cartes de participation, cartes d'invitation, produits de l'imprimerie de toutes sortes, livres, journaux, périodiques et magazines, calendriers et calendriers illustrés, cartes à jouer, papeterie, papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe; matières plastiques destinées à l'emballage comprises dans cette classe; papeterie et articles de bureau à l'exception des meubles.

20 Produits compris dans cette classe en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écumé de mer et en succédanés de ces matières ou en matières plastiques; meubles, glaces (miroirs), cadres.

25 Vêtements y compris vêtements de loisirs; T-shirts; sweatshirts; casquettes; vêtements de bain et de plage; slippers et costumes de bain également bikinis; articles de corsetterie, linge de corps, vêtements pour enfants, grenouillères, chaussures et bottes, ceintures, bas, collants et socquettes, cravates, gants, chapellerie.

28 Jeux et jouets, également électroniques; puzzles, jeux de patience, masques de déguisement pour jouer, boîtes de construction pour bricolage et modèles réduits remplis de matériel pour jouer, figurines pour jouer en matières synthétiques, en bois, en caoutchouc, en porcelaine et en d'autres matériaux, petites autos et petits camions (jouets), chapeaux (jouets), jeux et jouets également électroniques, compris dans cette classe, appareils électroniques de jeu sans écran vidéo, et planches de surf, patins à roulettes, patins à glace, animaux et poupées en

peluche et en tissus, poupées et vêtements de poupées, ballons, articles et appareils de sport et de gymnastique, compris dans cette classe, appareils d'entraînement pour le sport, appareils pour le ski, le tennis et la pêche, skis, fixations de ski, bâtons de ski, arêtes de skis, balles y compris balles de jeu et balles de sport; haltères, poids (à lancer), disques, javelots; raquettes de tennis et leurs parties, raquettes de ping pong, de badminton et de squash, crosses de cricket, de golf et de hockey, gants de sport, articles de sport et de gymnastique non compris dans d'autres classes.

30 Sucreries, chocolat, pâtisserie et confiserie, glaces alimentaires, bonbons.

32 Bières; boissons énergétiques, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons, limonades, boissons rafraîchissantes, concentrés de boissons, boissons artificielles à boire froides contenant de la caféine et de la guarana.

33 Boissons alcooliques à l'exception des bières, liqueurs, eaux-de-vie.

38 Organisation et diffusion de programmes ou d'émissions à la radio et à la télévision par réseaux avec ou sans fil, diffusion de programmes ou d'émissions de télévision, de radio, avec film, avec texte sur écran et avec texte vidéo; services destinés à procurer et à délivrer à des utilisateurs des permissions d'accès à différents réseaux de communication; télécommunication; services consistant à collecter, à fournir et à transmettre des messages, des messages de presse et des données en matière de recherche de marchés (également par voie électronique ou au moyen de l'ordinateur); transmission du son et de l'image par satellite; transmission électronique interactive en ligne par satellite; exploitation d'un service de télévision pour abonnés (pay-TV) y compris vidéo sur demande également pour tiers en tant que plateforme numérique; transmission d'informations à des tiers à savoir diffusion d'informations par réseaux sans fil ou payant; services et émissions en ligne, à savoir transmission d'informations et de messages y compris e-mails; exploitation d'un canal de vente à distance.

41 Représentations musicales; productions musicales, vidéo, cinématographiques et de télévision; réalisation de concerts, de manifestations théâtrales et de divertissement, représentations de spectacles de danse et de variétés, arrangement et réalisation de programmes de musique et de divertissement sur supports son et pour la radio, la télévision et pour manifestations publiques; représentations cinématographiques; montage et publication de productions sur supports son et image et sur supports acoustiques; exploitation d'une discothèque, services rendus par un metteur en scène de musique; publication et édition de livres, de périodiques et de bandes dessinées; publication et édition d'enregistrements sonores et d'oeuvres musicales; production, reproduction, présentation et location de films, de vidéos et d'autres programmes de télévision; présentation et location de cassettes, de bandes et de disques vidéo et/ou acoustiques (y compris les CD-Roms et les CD-i) ainsi que de jeux vidéo (jeux sur ordinateur); location d'appareils récepteurs de télévision et activités culturelles; organisation et réalisation de manifestations de spectacles, de jeux et de musique, ainsi qu'organisation de compétitions dans les domaines des divertissements et des sports, également pour l'enregistrement ou en tant qu'émission en direct à la radio ou à la télévision; production d'émissions à la radio et à la télévision y compris celle d'émissions de jeux gagnants; organisation de compétitions dans les domaines de la formation, de l'enseignement, des divertissements et des sports; organisation de cours par correspondance; publication et édition de livres, de périodiques et d'autres produits de l'imprimerie ainsi que des médias électroniques correspondants (y compris CD-Roms et CD-i); réalisation de manifestations de concerts, de théâtre et de divertissements ainsi que de compétitions sportives; production d'émissions ou de programmes de vidéotext pour films, pour la télévision et pour la radio et pour le BTX, divertissements pour la radio et la télévision.

42 Administration et exploitation de droits d'auteurs et de droits apparentés; exploitation de droits de protection industrielle; services rendus par un dessinateur de mode, de produits et par un graphiste; alimentation (restauration); hébergement de personnes; élaboration de programmes pour le traitement de données.

(822) AT, 24.01.2001, 193 538.

(831) BX, CH, CN, DE, ES, FR, IT.

(580) 01.11.2001

(151) **13.06.2001** **766 418**

(732) Deutsche Telekom AG
140, Friedrich-Ebert-Allee, D-53113 Bonn (DE).

T-Networks

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electric, electronical, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers.

16 Printed matter, especially stamped and/or printed cards of cardboard or plastic; instruction and teaching material (except apparatus); office requisites (except furniture).

18 Umbrellas, parasols; leather and imitations of leather; trunks and travelling bags.

25 Clothing, headgear, footwear.

28 Games, playthings; appliances for gymnastics and sports equipment (included in this class).

35 Advertising and business management; collection and provision of data; data base services, namely operation of a data base.

36 Financial affairs; real estate affairs.

37 Services for construction; installation, maintenance and repair of equipment for telecommunication.

38 Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television; collection and provision of news and information.

39 Transport and storage of goods.

41 Education; instruction; entertainment; organization of sporting and cultural events; publication and issuing of books, periodicals and further printed matters as well as corresponding electronic media (including CD-ROM and CD-I).

42 Computer programming; data base services, namely rental of access time to a data base; rental services relating to data processing equipment and computers; projecting and planning services relating to equipment for telecommunication.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

16 *Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (hors les appareils); fournitures de bureau (à l'exception des meubles).*

18 *Parapluies, parasols; cuir et imitations cuir; malles et sacs de voyage.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

28 *Jeux, jouets; appareils de gymnastique et équipements sportifs (compris dans cette classe).*

35 *Publicité et gestion d'entreprise; collecte et mise à disposition de données; services de bases de données, à savoir exploitation de bases de données.*

36 *Transactions financières; opérations immobilières.*

37 *Services de construction; installation, maintenance et réparation d'équipements de télécommunication.*

38 *Télécommunications; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion; recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.*

39 *Transport et stockage de marchandises.*

41 *Éducation; enseignement; divertissement; organisation de rencontres sportives et culturelles; édition et diffusion de livres, périodiques et autres imprimés ainsi que de leurs équivalents sur supports électroniques (dont cédéroms et disques compacts interactifs).*

42 *Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès à des bases de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.*

(822) DE, 12.01.2001, 300 91 370.2/38.

(300) DE, 14.12.2000, 300 91 370.02/38.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **21.06.2001** **766 419**

(732) Deutsche Raiffeisen-Warenzentrale GmbH
Reuterweg 51-53, D-60323 Frankfurt/Main (DE).

gartenkraft

(541) *caractères standard.*

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture et l'horticulture; engrais pour les terres; tourbe (engrais), terre pour la culture, produits chimiques à base d'écorces, produits pour l'amendement des sols, compris dans cette classe.

4 Combustibles, en particulier charbon de bois pour grils.

6 Câbles et fils métalliques non électriques; produits métalliques compris dans cette classe.

7 Outils agricoles non actionnés à la main, en particulier tondeuses à gazon, tondeuses à gazon autopropulsées, machines à moteur pour jardinage.

8 Outils actionnés à la main pour l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, en particulier sécateurs et taille-haies, fourches à fumier, bêches, pelles, haches, binettes, taille-gazon; coutellerie, fourchettes et cuillers.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe, à savoir papier d'emballage, matériaux d'emballage en papier, carton ou matières plastiques, feuilles en matières plastiques pour l'emballage; produits d'imprimerie.

21 Grils actionnés à la main.

31 Produits agricoles, horticoles et forestiers et graines, compris dans cette classe; semences, plantes vivantes.

34 Briquets pour l'allumage de grils.

(822) DE, 01.03.2001, 30049175.1/01.

(831) AT, BX, CH, LI.

(580) 01.11.2001

(151) 22.06.2001**766 420****(732)** BARILLA ALIMENTARE S.p.A.
Via Mantova 166, PARMA (IT).**THINK****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain et produits de boulangerie; biscuits, pâtisserie et confiserie; goûters à base de céréales, goûters à base de chocolat, goûters glacés; glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glaces.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread and bakery goods; biscuits, pastry and confectionery; snacks made with cereals, chocolate snacks, ice-cream snacks; edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces; spices; ices.***(822)** IT, 22.06.2001, 848534.**(300)** IT, 19.04.2001, MI2001C004330.**(831)** CH, LI, MC, SM.**(832)** IS, NO.**(580)** 01.11.2001**(151) 26.01.2001****766 421****(732)** Axel Springer Young Mediahouse GmbH
71, Werinherstrasse, D-81541 München (DE).(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)**(531)** 26.1; 27.5; 29.1.**(591)** Green, black, white. / *Vert, noir, blanc.***(511)** 9 Sound, image and data carriers of all types, in particular sound tapes, cassettes, CDs, phonograph records, DAT tapes, video tapes, discs, CD-Rom, CD-I, data carriers, DVD, all the aforesaid goods in pre-recorded and non pre-recorded form; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound, images and data of all types; electronic 3-D spectacles; multimedia equipment included in this class; apparatus for interactive television, decoder, smartcards; data processing equipment and computers; computer games.

16 Printed matter, in particular prospectuses, catalogues, books, newspapers and periodicals; stationery; instructional and teaching material (except apparatus).

28 Games.

35 Marketing, in particular in digital networks in the form of advertising on the web, market research, market analysis, opinion polling; sales planning; advertising research; advertising, also in the form of sponsorship, in particular Internet advertising; advertising marketing; advertising agencies; developing, updating and offering columns for rent of advertising in the Internet; advertising for sales activities of third parties, conception of presentations and other information offers for adver-

tising purposes, information purposes, sales purposes and for the communication with customers and interested parties and in particular for publication in the Internet, in other data networks, in online services and by way of multimedia techniques; realization of presentations and other information offers for advertising purposes, information purposes, sales purposes and for the communication with customers and interested parties and in particular for publication in the Internet, in other data networks, in online services and by way of multimedia techniques, namely demonstration and recommendation of products and services via electronic information and communication services, also for teleshopping or home shopping, carrying out auctions and public auction sales, particularly via Internet; online activities in the Internet, namely in the form of trade fairs for goods, including the sale of goods against best offer and including auctions in the Internet; online activities in the Internet, namely in form of trade fairs for goods, including the sale of goods against best offer and including auctions in the Internet, as well as in the form of competitions and prize games; services of a commission agent; negotiation and settlement of commercial transactions for third parties, procurement of contracts for the purchase and sale of goods and services; collecting, gathering and delivering of commercial news and commercial information; negotiations of contracts for Internet access and for offers and services in the Internet and of contracts dealing with telecommunication services; consumer information and advisory services included in this class; advertising management; operating a subscriber television service, in particular in the form of pay TV and video-on-demand; client management, organizational services for clients' needs; management, negotiation and conclusion of subscriptions; negotiation, management and awarding contracts for television formats, television contents, television broadcasts, television series, television shows and television games shows and the preproduction thereof, in particular screenplays and the basic design elements thereof, including titles, logos, show concepts, ideas for games, stage scenery, show sequences and questioning techniques.

38 Telecommunication, in particular electronic information and communication services supported by data processing for general and closed groups of users; sound image and data transmission by cable, satellite, computer, computer networks, in particular by e-mail, telephone and ISDN lines and any other transmission media; broadcasting of film, television, radio, interactive videotext, videotext, teletext, Internet programmes or transmissions; transmission and forwarding of radio and television programmes, including transmission by wire, cable and satellite communications, videotext, Internet and similar technical installations; supplying and communicating information stored in databases, in particular including by means of interactive computer systems; consumer information by transmission in digital networks, as services of a call centre, by fax on demand services; press and television communication services, telephone and/or computerised order placement for teleshopping offers; supplying of information for recalling from the Internet, other data networks and online services; computer services, namely providing access to an index in the World Wide Web which organises and indexes widespread Web sites, newsgroups and other sources to establish easily traceable fields of reference; electronic mail services included in this class; collection and delivery of information of all kind; gathering and delivering of news and information.

41 Education, training, entertainment, sporting and cultural activities; radio, television and Internet entertainment; consumer information by editing printed matter; publication and edition of printed matter as well as of corresponding electronic media, in particular leaflets, catalogues, books, newspapers and magazines; publication and edition of electronic reproducible text, graphic, image and sound information which can be recalled via data networks; development, design and production of film, television, radio, interactive videotext, videotext, teletext and Internet programmes or broadcasts, in particular television and radio broadcasts for cultural, educational

and entertainment purposes, and of news broadcasts; organisation and presentation of shows, quizzes, theatrical, sporting and musical events and organisation of competitions, in particular in the Internet, including the aforesaid services for recorded programmes or live broadcasts on television, radio or Internet; production of television, radio and Internet advertising broadcasts, including associated prize game broadcasts; production and reproduction of films and sound and image recordings, including the aforesaid services on video and/or audio cassettes, tapes and discs; development and production of television formats, television content, television broadcasts, television series; television shows and television games shows and the pre-production thereof, including scripts and basic design elements thereof, in particular titles, logos, show concepts, ideas for games, stage scenery, show sequences and questioning techniques.

42 Developing and arranging of data, texts, images and graphics for third parties; arranging and allocating of user passwords for users of various communications networks; management and exploitation of copyright and industrial property rights for others; negotiation, exploitation and management of television broadcasting rights, in particular rights to the broadcasting of events on television, including for example sporting events; negotiation, exploitation and management of rights to press articles and radio, television and film items to be used in sound and image carriers; negotiation, exploitation and management of rights to articles in newspapers and periodicals; editors services; awarding, negotiating and exploitation of broadcasting, further broadcasting, audio-visual, mechanical and other user rights for radio and television broadcasts and other sound and image productions; negotiation of presenter services; exploitation of film and television ancillary rights in the field of merchandising; computer dating services, namely providing of information and contact between offerers and users of the Internet, in particular arrangement of introductions between people wishing to meet each other, establishing and operating an Internet portal; Web hosting, delivering analyses and opinions regarding products and services; drawing up of home pages, designing of network pages, in particular of WWW pages, web hosting.

9 *Supports de sons, d'images et de données en tous genres, notamment bandes audio, cassettes, CD, disques phonographiques, cassettes audionumériques, cassettes vidéo, disques, CD-ROM, CD-I, supports de données, disques DVD, tous les produits précités sous forme préenregistrée ou non; appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de sons, d'images et de données en tous genres; lunettes électroniques pour vision en 3D; équipements multimédias compris dans cette classe; appareils pour la télévision interactive, décodeurs, cartes à puces; matériel informatique et ordinateurs; jeux pour ordinateur.*

16 *Produits imprimés, notamment prospectus, catalogues, livres, journaux et périodiques; articles de papeterie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception d'appareils).*

28 *Jeux.*

35 *Marketing, notamment sur des réseaux numériques sous la forme d'annonces publicitaires sur le Web, études de marchés, analyse de marchés, sondage d'opinion; planification de ventes; recherche en publicité; publicité, également sous la forme d'opérations de parrainage, notamment annonces publicitaires sur le réseau Internet; marketing publicitaire; services d'agences de publicité; mise au point, mise à jour et mise à disposition de rubriques pour la location d'emplacements publicitaires sur le réseau Internet; publicité portant sur les activités commerciales de tiers, conception de présentations et autres propositions d'information à titre publicitaire, à titre informatif, à titre commercial ainsi que pour les besoins de la communication auprès d'une clientèle et de parties intéressées et notamment pour publication sur le réseau Internet, sur d'autres réseaux de données, sur des services en ligne et par le recours à des techniques multimédias; réalisation de présentations et autres propositions d'information à titre publicitaire, à titre in-*

formatif, à titre commercial et pour les besoins de la communication auprès d'une clientèle et de parties intéressées et notamment pour publication sur le réseau Internet, sur d'autres réseaux de données, sur des services en ligne et par le recours à des techniques multimédias, notamment démonstration et recommandation de produits et services par le biais de services d'information et de communication électroniques, également pour des opérations de téléachat et d'achat à domicile, réalisation d'enchères et de ventes publiques aux enchères, notamment sur le réseau Internet; activités en ligne sur le réseau Internet, notamment sous la forme d'expositions commerciales de produits, comprenant également la vente de produits au meilleur prix ainsi que la vente aux enchères sur le réseau Internet; activités en ligne sur le réseau Internet, notamment sous la forme d'expositions commerciales de produits, comprenant également la vente de produits au meilleur prix ainsi que la vente aux enchères sur le réseau Internet, ainsi que sous la forme de concours et jeux primés; services d'agents à la commission; négociation et règlement de transactions commerciales pour le compte de tiers, octroi de contrats pour l'achat et la vente de produits et services; recueil, regroupement et diffusion d'actualités et informations d'ordre commercial; services de négociation de contrats pour accès au réseau Internet et pour offres et services sur le réseau Internet ainsi que pour des contrats afférents à des services de télécommunication; services d'information et de prestation de conseils auprès de consommateurs compris dans cette classe; gestion publicitaire; exploitation d'un service de télévision par abonnement, notamment selon un mode de télévision à péage et de vidéo à la demande; gestion de clients, services d'organisation correspondant aux besoins d'une clientèle; gestion, négociation, et conclusion d'abonnements; négociation, gestion et attribution de contrats pour des formats télévisuels, contenus télévisuels, émissions de télévision, séries de télévision, spectacles télévisés et émissions de jeu télévisées ainsi que pour les opérations relatives à leur préproduction, notamment scénarios et principaux éléments inhérents à leur conception, notamment titres, logos, concepts de spectacles, idées de jeux, décors de scène, séquences de spectacles et techniques d'interview.

38 *Télécommunication, notamment services d'information et de communication électroniques assistés par le traitement de données pour groupes d'utilisateurs ouverts ou fermés; services de transmission sonore, visuelle et de transmission de données par câble, satellite, ordinateur, réseaux informatiques, notamment par courrier électronique, téléphone et lignes RNIS et tout autre mode de transmission; diffusion de films, programmes ou transmissions par la télévision, la radio, par vidéotex interactif, vidéotex, télétexte, programmes ou transmissions Internet; transmission et expédition de programmes de radio et de télévision, ainsi que transmission par fil, câble et communications par satellite, vidéotex, Internet et autres installations techniques similaires; fourniture et communication d'informations stockées dans des bases de données, notamment également par le biais de systèmes informatiques interactifs; information du consommateur par la transmission sur des réseaux numériques, en tant que services d'un centre d'appel, services sur demande par fax; services de communication de presse et par la télévision, par téléphone et/ou réalisation de commandes informatisées dans le cadre d'offres de téléachat; prestation d'informations susceptibles d'être rappelées à partir du réseau Internet, d'autres réseaux de données et services en ligne; services informatiques, notamment fourniture d'accès à un index sur le Web mondial permettant de classer et d'indexer des sites Web, des forums d'actualité et autres sources en vue de constituer des champs de référence facilement identifiables; services de courrier électronique compris dans cette classe; recueil et fourniture d'informations en tous genres; regroupement et mise à disposition d'actualités et informations.*

41 *Enseignement, formation, divertissements, activités sportives et culturelles; divertissements à la radio, à la télévision et sur Internet; information du consommateur par l'édition de produits imprimés; publication et édition de pro-*

duits imprimés ainsi que de leurs supports électroniques correspondants, notamment de dépliants, catalogues, livres, journaux et revues; publication et édition d'informations sous forme de textes, graphiques, images et sons reproductibles par voie électronique et susceptibles d'être rappelées par le biais de réseaux de données; mise au point, conception et production de films, programmes ou émissions de télévision, de radio, sur vidéotex interactif, vidéotex, télétexte et programmes ou émissions sur Internet, notamment émissions de télévision et de radio à vocation culturelle, pédagogique et récréative, ainsi que de bulletins d'actualité; organisation et présentation de spectacles, jeux-questionnaires, manifestations dans les domaines théâtral, sportif et musical et organisation de concours, notamment sur le réseau Internet, ainsi que ces mêmes services fournis pour des programmes enregistrés ou des émissions en direct à la télévision, à la radio ou sur le réseau Internet; production de communiqués publicitaires à la télévision, à la radio et sur le réseau Internet, ainsi que des émissions de jeux primés qui s'y rapportent; production et reproduction de films et d'enregistrements sonores et visuels, ainsi que les services précités sur cassettes, bandes et disques vidéo et/ou audio; mise au point et production de formats pour la télévision, de contenus télévisuels, d'émissions de télévision, de séries pour la télévision; spectacles télévisuels et émissions de jeux télévisuelles ainsi que des activités de préproduction qui s'y rapportent, notamment scénarios et principaux éléments inhérents à leur conception, en particulier titres, logos, concepts de spectacles, idées de jeux, décors de scène, séquences de spectacles et techniques d'interview.

42 Mise au point et organisation de données, textes, images et graphiques pour le compte de tiers; détermination et attribution de mots de passe d'utilisateurs pour utilisateurs de différents réseaux de communication; gestion et exploitation de droits d'auteur et de droits de propriété industrielle pour le compte de tiers; négociation, exploitation et gestion des droits d'émissions de télévision, notamment des droits de diffusion d'événements à la télévision, notamment, par exemple, d'événements sportifs; négociation, exploitation et gestion de droits d'utilisation d'articles de presse, de bulletins radiophoniques et télévisés et de films sur des supports de sons et d'images; négociation, exploitation et gestion de droits sur des articles de journaux et de revues; services d'éditeurs; attribution, négociation et exploitation de droits d'utilisation pour la diffusion, la rediffusion, de droits audio-visuels, de droits de reproduction mécanique et autres droits d'utilisation pour des émissions de radio et de télévision et autres productions sonores et visuelles; négociations afférentes aux services de présentateurs; exploitation de droits auxiliaires sur des films et émissions de télévision en matière de commercialisation; services de rencontre par ordinateur, notamment fourniture d'informations et instauration de contacts entre prestataires et utilisateurs du réseau Internet, notamment organisation de présentations d'individus désireux de se rencontrer, constitution et exploitation d'un portail sur Internet; services d'hébergement sur le Web, fourniture d'analyses et d'opinions sur des produits et services; élaboration de pages d'accueil, conception de pages pour réseaux, notamment de pages pour le Web, hébergement sur le Web.

(822) DE, 24.01.2001, 300 55 753.1/16.

(300) DE, 26.07.2000, 300 55 753.1/16.

(831) AT, CH, CZ, RU, SK.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 22.06.2001

766 422

(732) BARILLA ALIMENTARE S.p.A.
Via Mantova 166, PARMA (IT).

PAPIRO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain et produits de boulangerie; biscuits, pâtisserie et confiserie; goûters à base de céréales, goûters à base de chocolat, goûters glacés; glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glaces.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread and bakery goods; biscuits, pastry and confectionery; snacks made with cereals, chocolate snacks, ice-cream snacks; edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces; spices; ices.*

(822) IT, 22.06.2001, 848536.

(300) IT, 19.04.2001, MI2001C004332.

(831) CH, LI, MC, SM.

(832) IS, NO.

(580) 01.11.2001

(151) 22.06.2001

766 423

(732) BARILLA ALIMENTARE S.p.A.
Via Mantova 166, PARMA (IT).

PAPUA

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain et produits de boulangerie; biscuits, pâtisserie et confiserie; goûters à base de céréales, goûters à base de chocolat, goûters glacés; glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glaces.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread and bakery goods; biscuits, pastry and confectionery; snacks made with cereals, chocolate snacks, ice-cream snacks; edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces; spices; ices.*

(822) IT, 22.06.2001, 848535.

(300) IT, 19.04.2001, MI2001C004331.

(831) CH, LI, MC, SM.

(832) IS, NO.

(580) 01.11.2001

(151) 22.06.2001

766 424

(732) BARILLA ALIMENTARE S.p.A.
Via Mantova 166, PARMA (IT).

MISSOURI

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain et produits de boulangerie; biscuits, pâtisserie et confiserie; goûters à base de céréales, goûters à base de chocolat, goûters glacés; glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces; épices; glaces.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread and bakery goods; biscuits, pastry and confectionery; snacks made with cereals, chocolate snacks, ice-cream snacks; edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces; spices; ices.*

(822) IT, 22.06.2001, 848537.

(300) IT, 19.04.2001, MI2001C004333.

(831) CH, LI, MC, SM.

(832) IS, NO.

(580) 01.11.2001

(151) **10.07.2001** **766 425**

(732) IPC Media Limited
King's Reach Tower, Stamford Street, London SE1 9LS (GB).

(842) Company, United Kingdom.

NME

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Recorded tapes, discs and cassettes; read only memories recorded on compact disc; computer software and computer programs.

16 Printed publications and periodicals.

35 Advertising and promotion services and information services relating thereto.

38 Networking of television and radio programmes and of films and video recordings.

41 Computer-based storage and retrieval of information; all relating to music and musical entertainments; entertainment, education and instruction by or relating to radio and television; production, presentation, distribution, syndication and rental of television and radio programmes and of films and video recordings; publishing services including electronic publishing; information services relating to any of the above.

42 Advisory services relating to the services mentioned in class 41.

9 *Bandes, disques et cassettes enregistrés; mémoires mortes enregistrées sur disques compacts; logiciels et programmes d'ordinateur.*

16 *Publications imprimées et périodiques.*

35 *Services de publicité et de promotion et services d'informations s'y rapportant.*

38 *Mise sur réseau de programmes télévisés et radiophoniques ainsi que de films et d'enregistrements vidéo.*

41 *Stockage et extraction d'informations assistée par ordinateur; toutes étant relatives à la musique et aux divertissements musicaux; divertissement, éducation et enseignement par le biais de la radio et de la télévision ou s'y rapportant; production, présentation, distribution, souscription et location*

de programmes télévisés et radiophoniques ainsi que de films et d'enregistrements vidéo; services de publication ainsi que de publication électronique; services d'informations relatives à tous les services précités.

42 *Services de conseils relatifs aux services de la classe 41.*

(822) GB, 05.12.1994, 2004566; 20.06.1997, 2136525.

(832) RU.

(580) 01.11.2001

(151) **03.08.2001** **766 426**

(732) LABORATOIRES A. BAILLY-SPEAB
SPECIALITES A. BAILLY
60 rue Pierre Charron, F-75008 Paris (FR).

(842) Société anonyme, France.

EVADERM

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

(822) FR, 28.11.1989, 1 562 506.

(831) AL, BG, BX, CZ, HU, LV, PL, PT, RO, RU.

(832) GE, GR, LT, SG.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **03.08.2001** **766 427**

(732) LABORATOIRES A. BAILLY-SPEAB
SPECIALITES A. BAILLY
60 rue Pierre Charron, F-75008 Paris (FR).

(842) Société anonyme, France.

EVAROSE

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; products for destroying vermin; fungicides, herbicides.*

(822) FR, 28.11.1989, 1 562 507.

(831) AL, BG, BX, CZ, HU, LV, PL, PT, RO, RU.

(832) GE, GR, LT, SG.

(851) GE, GR, SG.

Liste limitée à la classe 3. / *List limited to class 3.*

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **11.09.2001** **766 428**

(732) Candino Watch Co AG
(Candino Watch Cie SA)
(Candino Watch Co Ltd)
136, Hauptstrasse, CH-4711 Herbetwil (CH).


CANDINO
Sealine

(531) 24.17; 27.5.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties.

(822) CH, 23.04.2001, 488935.

(300) CH, 23.04.2001, 488935.

(831) AT, BX, CN, DE.

(580) 01.11.2001

(151) **13.09.2001** **766 429**

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).
(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

RESCULA

(541) caractères standard.

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) CH, 03.09.2001, 489110.

(300) CH, 03.09.2001, 489110.

(831) AL, AM, AZ, BA, BY, CU, HR, KG, KP, KZ, LV, MD, MK, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **21.08.2001** **766 430**

(732) DaimlerChrysler AG
Epplestrasse 225, D-70567 Stuttgart (DE).
(842) AG (shareholder company), AG (shareholder company).

CLASSE CLL

(541) caractères standard.

(511) 12 Automobiles et leurs parties (compris dans cette classe).

28 Véhicules jouets.

37 Maintenance et réparation d'automobiles.

(822) DE, 26.03.2001, 301 12 659.3/12.

(300) DE, 23.02.2001, 301 12 659.3/12.

(831) BX, CH, ES, FR, MA, MC, PT.

(580) 01.11.2001

(151) **24.08.2001** **766 431**

(732) OSRAM
Gesellschaft mit beschränkter Haftung
1, Hellabrunner Strasse, D-81543 München (DE).

HALOSPOT

(541) caractères standard.

(511) 11 Appareils d'éclairage, en particulier lampes électriques et luminaires électriques; parties des produits précités.

(822) DE, 16.08.1995, 394 06 658.8/11.

(831) AL, AT, BG, BX, CH, CN, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **30.07.2001** **766 432**

(732) SIECIOWE SYSTEMY INFORMACYJNE S.A.
10, Astrów, PL-40-045 Katowice (PL).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Dark grey, red. / *Gris foncé, rouge.*

(511) 9 Processors, data readers, magnetic character readers, optical character readers, computer printers, interface devices, computer keyboards, notebook computers, peripheral equipment, computers, modems, monitors, disc drives, computer memories, electronic light pens, plotters, computer programs, operating system software, scanners, controllers, invoicing and copying devices, cash registers, inter-computer communications systems, magnetic cards, microprocessor control cards, electrical equipment, electrical cables and conductors, electrical cable sheathings, connecting sleeves for electrical cables, printed circuit boards, audio-video recorders, CD players, microphones, non-medical lasers, electronic signal relays.

16 Training and instructions materials, books, brochures.

35 Market research; efficiency experts; specialized economic consulting; business information; duplicating and photocopying; word processing; compilation and systemization of information into computer data bases; computerized file management; data sorting in computer data bases; data sets management; demonstration of goods; rental of photocopying machines, rental of office machines and equipment.

36 Financial analyses; capital investments; electronic funds transfer; credit bureau; leasing.

37 Installation, maintenance and repair of computers and computer networks.

38 Electronic mail services, computer aided transmission of messages and images; lending of modems, lending of telecommunication equipment.

39 Carting, delivery of goods; courier services; warehousing of goods.

41 Training courses; organization of conferences; publication of texts other than advertising ones.

42 Analyses of computer systems; consultancy in the scope of computer hardware; development of software packages and computer software designs; computer programming; maintenance and updating of computer software; recovery of computer data; leasing of access time to a computer data base, rental of computer software, rental of computers.

9 *Processeurs, lecteurs de données, lecteurs de caractères magnétiques, lecteurs de caractères optiques, imprimantes d'ordinateurs, dispositifs d'interface, claviers d'ordinateur, ordinateurs blocs-notes, équipements périphériques, ordinateurs, modems, moniteurs, lecteurs de disque, mémoires pour ordinateurs, photostyles électroniques, tables traçantes, programmes informatiques, logiciels de système d'exploitation, scanneurs, contrôleurs, dispositifs de facturation et de copie, caisses enregistreuses, systèmes de communication inter-ordinateurs, cartes magnétiques, cartes de contrôle à microprocesseur, équipement électronique, câbles et conducteurs électriques, gaines de câbles électriques, manchons de connexion pour câbles électriques, cartes à circuits imprimés, enregistreurs audio-vidéo, lecteurs de disques compacts, microphones, lasers non médicaux, relais de signalisation électroniques.*

16 *Matériel de formation et d'enseignement, livres, brochures.*

35 *Recherche de marché; expertises en affaires; conseils économiques spécialisés; informations en affaires; reproduction et photocomposition; traitement de texte; compilation et systématisation de données dans un fichier central; gestion de fichiers informatiques; tri de données dans des bases de données informatiques; gestion des ensembles de données; démonstration de produits; location de photocopieurs, location de machines et d'équipement de bureau.*

36 *Analyse financière; investissement de capitaux; transfert électronique de fonds; agences de crédit; crédit-bail.*

37 *Installation, entretien et réparation d'ordinateurs et de réseaux informatiques.*

38 *Messagerie électronique, transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; location de modems, location de matériel de télécommunications.*

39 *Charroi, livraison de marchandises; messagerie; dépôt de marchandises.*

41 *Formations; organisation de conférences; publication de textes autres que publicitaires.*

42 *Analyses de systèmes informatiques; conseils en matière de matériel informatique; développement de progiciels et conception de logiciels; programmation informatique; maintenance et mise à jour de logiciels; reconstitution de bases de données; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données, location de logiciels, location d'ordinateurs.*

(822) PL, 30.07.2001, 131139.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, LV, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) LT.

(580) 01.11.2001

(151) 14.08.2001

766 433

(732) SANHELP Export-Import

Igor Litwinow

ul. TMukowska 30 m 51, PL-04-133 WARSZAWA (PL).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Blanc, rouge, vert.

(511) 3 Baumes cosmétiques, gelées cosmétiques, crèmes cosmétiques.

5 Baumes à usage médical, onguents à usage pharmaceutique, emplâtres, compresses, cataplasmes, herbes médicinales, gelées à usage médical.

(822) PL, 09.08.2000, 122815.

(831) BY, KZ, LV, RU, UA.

(580) 01.11.2001

(151) 13.06.2001

766 434

(732) SOCIETE EUROPEENNE DE TELETRANSMISSIONS SPORTIVES

3, rue Gaston et René Caudron, F-92130 IS-SY-LES-MOULINEAUX (FR).

(842) SA, FRANCE.

SUPER RACING WEEKEND

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Papier; carton; cartonnages; imprimés; journaux; livres; manuels; brochures promotionnelles; brochures; publications; revues périodiques; papier hygiénique; serviettes et mouchoirs en papier; couches-culottes en papier ou en cellulose (à l'exception de celles pour incontinents), peintures (tableaux) et gravures, papier d'emballage; sacs, sachets et feuilles d'emballage en papier ou en matières plastiques; matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, feuilles et films; écussons (cachets en papier); enseignes en papier ou en carton, étiquettes non en tissu, fanions (en papier); affiches; cartes postales, décalcomanies; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; articles pour reliures; photographies; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire; articles de bureau (à l'exception des meubles); dessins; gravures; images; photogravures; bandes en papier ou cartes pour l'enregistrement des programmes d'ordinateurs; matériel d'enseignement sous forme de jeux (livres, cartes à jouer); produits de l'imprimerie; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; matériel d'instruction et d'enseignement; papeterie.

38 Services de télécommunications; transmission d'informations par réseaux de télécommunication d'entreprises multiservices; services de télécommunication, de messagerie électronique par réseau Internet, Extranet, Intranet; service de messagerie sécurisée; agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques ainsi que par tous moyens téléinformatiques, par vidéographie interactive, et en particulier sur terminaux, périphériques d'ordinateur ou équipements électroniques et/ou numériques, par vidéophone, visiophone et vidéoconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages; services de transmission de données, en particulier de transmission par paquet, expédition, transmission de documents informatisés, services de courrier électronique; services de transfert d'appels téléphoniques ou de télécommunications; radiotéléphonie mobile; transmission de programmes de télévision par satellite et câbles; diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musi-

caux ou non) à usage interactif ou non; émissions radiophoniques et télévisées et plus généralement programmes audiovisuels et multimédias à usage interactif ou non; services de télex, télégrammes; transmission d'informations par télécopieur; communication par terminaux d'ordinateurs; services de transmission d'informations par voie télématique en vue d'obtenir des informations contenues dans des banques de données et banques d'images; services de communication sur réseaux informatiques en général; services de location d'appareils et d'instruments informatiques, de téléinformatique et de télématique; services de consultation de messages en transmission de données sur réseaux et terminaux spécifiques et/ou portables; transmission d'informations dans le domaine audiovisuel.

41 Services d'enseignement et de formation, d'éducation et de divertissement; activités culturelles et sportives; cours par correspondance; édition et publication de textes, d'illustrations, de livres, de revues, de journaux, de périodiques, de magazines, de publications en tous genres et sous toutes les formes, y compris publications électroniques et numériques, de supports sonores et/ou visuels, de supports multimédias, (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte), de programmes multimédias, de jeux et notamment de jeux télévisuels, audiovisuels, jeux sur disque compact et disque compact audionumérique, sur support magnétique; enseignement et éducation à l'initiation et au perfectionnement de toute discipline d'intérêt général; organisation de séminaires, stages et cours; organisation de conférences, organisation d'événements sportifs, organisation de compétitions sportives, organisation de forums, congrès et colloques; montage de programmes radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias (mise en forme informatique de textes et/ou d'images, fixes ou animées, et/ou de sons musicaux ou non), à usage interactif ou non; organisation de concours, de jeux et de campagnes d'information et de manifestations professionnelles ou non; production et réalisation de programmes d'informations, de divertissements radiophoniques et télévisés, de programmes audiovisuels et multimédias à usage interactif ou non; organisation de spectacles; production et location de films et cassettes y compris de cassettes vidéo, et plus généralement de tous supports sonores et/ou visuels, et de supports multimédias (disques interactifs, disques compacts audionumériques à mémoire morte); prêt de livres et autres publications; services de bibliothèques, services rendus par un franchiseur, à savoir formation de base du personnel; montage de bandes vidéo; organisation de loteries et de jeux; location de stades; camps de perfectionnement sportif; location d'équipements pour les sports (à l'exception des véhicules); services de camps de vacances; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; services destinés à la récréation du public (divertissement); services d'édition de programmes multimédias, à usage interactif ou non.

42 Consultations et conseils techniques dans le domaine des télécommunications et de l'informatique.

16 Paper; cardboard; cardboard articles; printed matter; newspapers; books; manuals; promotional brochures; brochures; publications; reviews (periodicals); toilet paper; paper tissues and handkerchiefs; babies' diaper-pants of paper or cellulose (excluding incontinence pants/panties), paintings (pictures) and engravings, paper packaging; paper or plastic packaging bags, pouches and sheets; plastic materials for packaging, namely bags, pouches, sheets and films; shields (paper seals); signboards of paper or cardboard, non-textile labels, paper pennants; posters; postcards, transfers; adhesives for stationery or household purposes; bookbinding material; photographs; artists' supplies; paintbrushes; typewriters; office requisites (except furniture); graphic prints; engravings; pictures; photoengravings; paper tapes or cards for recording computer programs; teaching media in the form of games (books, playing cards); printers' products; playing cards; printers' type; printing blocks; material for instruction and education; stationery.

38 Telecommunications services; data transmission by telecommunications networks provided by multiservice

companies; telecommunications and electronic messaging services via the Internet, extranet and intranet networks; secure electronic mail services; press and information agencies; communications services via radio, telephone and telegraph equipment as well as by any data communication means, by interactive videography, and in particular via computer terminals, peripheral equipment or electronic and/or digital equipment, by videophone and videoconferencing; sending or transmission of telegrams and messages; data transmission services, in particular packet transmissions, sending or transmission of electronic documents, electronic mail services; transfer services for telephone calls or telecommunications; cellular telephone communication; broadcasting of television programmes by satellite and cable; broadcasting of television programmes and in general of multimedia programs (computer editing of texts and/or still or animated images, and/or musical or non-musical sounds) for interactive or other use; television and radio broadcasts and more generally audiovisual and multimedia programmes for interactive or other use; telex, telegram services; transmission of information by teleprinter; communication via computer terminals; computer transmission of information for the purpose of obtaining data held in data banks and image banks; communication services via computer networks in general; rental of computer, teleprocessing and computer communication apparatus and instruments; data transmission message consultation services via networks and specific and/or portable terminals; transmission of audiovisual information.

41 Teaching, training, education and entertainment services; sports and cultural activities; correspondence courses; editing and publishing of texts, illustrations, books, reviews, newspapers, periodicals, magazines and publications of all sorts and in all forms, including electronic and digital publications, sound and/or image carriers, multimedia carriers, (interactive disks, compact and read-only digital audio disks), multimedia programs, games and in particular television and audiovisual games, games on compact disk and digital audio compact disks, on magnetic media; introductory and further education and teaching relating to all general interest issues; organisation of seminars, placements and courses; organisation of lectures, organisation of sports events, organisation of sports competitions, organisation of meetings, conferences and seminars; production of radio, television, audiovisual and multimedia programmes (computer editing of texts, and/or still or animated images, and/or sounds (musical or not), for interactive or other uses; organisation of contests, games, information campaigns and professional or general events; production of informative programmes, recreational radio and television programmes, audiovisual and multimedia programs for interactive or non-interactive use; organisation of shows; production and rental of films and cassettes including videocassettes, and more generally of all sound and/or visual media, and multimedia carriers (interactive disks, compact and read-only digital audio disks); lending of books and other publications; toy lending library services, services provided by a franchiser, namely primary staff training; videotape editing; operating lotteries and games; rental of stadium facilities; sports camp services; rental of sports equipment (except vehicles); holiday camp services; organisation of exhibitions for cultural or educational purposes; entertainment services (recreational activities); editing of multimedia programs, for interactive or other use.

42 Technical organisation and consultancy in the field of telecommunications and information technology.

(822) FR, 13.12.2000, 00 3 070 813.

(300) FR, 13.12.2000, 00 3070813.

(831) BG, BY, CH, CZ, DZ, EG, HR, HU, KZ, LV, MA, MC, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) EE, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 29.08.2001**766 435****(732)** Beisheim Investment Group GmbH
Neuhofstrasse 4, CH-6340 Baar (CH).**FUTURELIFE****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 11 Appareils électriques pour la cuisine, notamment appareils pour la génération de vapeur, à cuire, à sécher et à rafraîchir.11 *Electrical appliances for the kitchen, particularly steam-generating, cooking, drying and chilling appliances.***(822)** CH, 07.09.2000, 480595.**(831)** AT, DE, FR, IT.**(832)** DK, GB, SE.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 12.07.2001****766 436****(732)** swb AG
20, Theodor-Heuss-Allee, D-28215 Bremen (DE).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 13.1; 27.5; 29.1.**(591)** Noir, rouge, blanc.**(511)** 4 Combustibles, en particulier pétrole, mazout, gaz, gaz naturel et gaz liquide.

9 Supports de données, en particulier supports de données réinscriptibles et rechargeables tels que les cartes à puce et les cartes magnétiques, en particulier cartes à mémoire avec avoir ou limite de crédit; appareils et instruments électroniques; compteurs, particulièrement compteur de courant, compteur à gaz, compteur d'eau, compteur d'eaux usées et compteur de chaleur, en particulier de supports de données prédéfinis, compteur régulé avec coupure de l'électricité, du gaz, de l'eau, de chaleur courante, ainsi que les commandes à distance prévues à cet effet; appareils pour le traitement de l'information, en particulier systèmes de compensation; appareils de lecture et d'écriture des supports de données précités.

35 Gestion des affaires commerciales, administration commerciale et franchisage d'entreprises distribuant les articles cités dans les classes 4 et 9 et assurant des prestations de services, à savoir transfert de savoir-faire commercial et administratif.

36 Affaires financières, encaissement, facturation, affaires monétaires et émission de cartes à mémoire et de cartes de crédit, en particulier telles que cartes à mémoire avec avoir

ou limite de crédit pour l'approvisionnement en électricité, en gaz, en eau et en chaleur ainsi que le règlement des affaires et paiements faits avec ces cartes, en particulier en rapport avec le transport, la distribution et la livraison de ou l'alimentation en combustibles, électricité, gaz, chauffage, chauffage à distance, eaux, en particulier eaux usées, en particulier à l'aide de canalisations; franchisage d'entreprises distribuant les articles cités dans les classes 4 et 9 et assurant des prestations de services, à savoir transfert de savoir-faire financier.

39 Transport, distribution et livraison de ou alimentation en combustibles, électricité, gaz, chauffage, chauffage à distance et eaux, en particulier eau potable et eaux usées, en particulier à l'aide de canalisations.

42 Franchisage d'entreprises distribuant les produits cités dans les classes 4 et 9 et assurant des prestations de services, à savoir transfert de savoir-faire juridique et technique.

(822) DE, 17.04.2001, 301 04 572.0/39.**(300)** DE, 24.01.2001, 301 04 572.0/39.**(831)** AT, BX.**(580)** 01.11.2001**(151) 31.07.2001****766 437****(732)** August Faller KG
25, Freiburger Strasse, D-79183 Waldkirch (DE).**PSC****(541)** standard characters / *caractères standard*.**(511)** 16 Packaging material as far as contained in class 16, in particular cartons, folded boxes, labels, package supplements, package inserts, and packaging material of plastic material.

39 Packaging and storing of goods; transport.

42 Development and project of packaging concepts.

16 *Matériaux d'emballage (dans la mesure où ils sont compris dans la classe 16), en particulier cartons, boîtes pliées, étiquettes, accessoires de conditionnement, accessoires de rembourrage de conditionnement, ainsi que matériel d'emballage en plastique.*39 *Stockage et emballage de marchandises; transport.*42 *Développement et projection de concepts d'emballage.***(822)** DE, 11.07.2001, 301 08 766.0/16.**(300)** DE, 09.02.2001, 301 08 766.0/16.**(831)** CH, ES, FR, IT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 25.06.2001****766 438****(732)** wawanet CR, s.r.o.
Valentinská 7, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).**(531)** 26.1; 27.5.**(511)** 9 Modems, logiciels, réseaux de télécommunications, appareils de liaison destinés aux télécommunications;

bases de données, produits de bases de données sous forme électronique ou sur les supports de données, informations et enregistrements sous forme électronique, produits d'information sous forme de réseaux électroniques, de données, d'informations et de télécommunications de toutes sortes et sur supports de données de toutes sortes (à l'exception de supports de données en papier); logiciels et ordinateurs, réseaux électroniques, applications de multimédias.

16 Feuilles en papier, papier d'emballage, bloc-notes (articles de bureau), papier à lettres, élastiques de bureau, calendriers, rubans adhésifs en papier pour la papeterie ou le ménage, enveloppes (articles de papeterie), serviettes de table en papier, plumes (articles de bureau), classeurs (articles de bureau), plumiers, sacs en papier, sacs en matières plastiques, carreaux (règles), timbres (cachets), sacs pour l'emballage en papier ou en matières plastiques, cahiers, crayons de couleur, mines de crayons, mouchoirs de poche en papier, breloques pour clefs en papier, presse-papiers, autocollants, décalcomanies.

38 Courrier électronique, communication par ordinateurs; transmission, diffusion et échange de messages et d'informations contenant des images par ordinateurs et par appareils de télécommunications; réception de messages et d'informations; diffusion de journaux électroniques, d'informations et de livres sous forme électronique par des réseaux d'ordinateurs, notamment par Internet, (à l'exception des activités de publication rangées dans la classe 41).

42 Services de bases de données électroniques et traitement de bases de données électroniques compris dans cette classe; consultation en matière d'ordinateurs; location de logiciels informatiques, élaboration de logiciels; services par l'intermédiaire de l'Internet, à savoir élaboration de pages de sites Web (Bulletin boards) et de programmes récupérateurs de l'Internet.

(822) CZ, 25.06.2001, 234588.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 01.11.2001

(151) **03.07.2001** **766 439**

(732) TEFAL S.A.

Z.I. des Granges, F-74150 RUMILLY (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

BRUNCH PARTY

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 11 Barbecues, fours pour réchauffer des viennoiseries, chauffe-plats, grille-pain, grils (appareils de cuisson), plaques chauffantes et toasteurs.

11 *Barbecues, ovens for reheating Viennese pastries, plate warmers, grills (cooking appliances), hot plates and toasters.*

(822) FR, 28.02.2001, 01/3 085 802.

(300) FR, 28.02.2001, 01/3 085 802.

(831) BX, DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **14.09.2001** **766 440**

(732) Arjo Wiggins Fine Papers Limited

Fine Papers House, PO Box 88, Lime Tree House, Chineham, Basingstoke, Hants, RG24 8BA (GB).

(842) Limited Liability Company, United Kingdom.

conqueror[†]

(531) 23.1; 27.5.

(511) 16 Stationery, paper, paper board, cardboard and paper stationery, envelopes; document covers; transparencies for overhead projectors; pens, pencils, crayons and other writing and colouring instruments; notebooks, exercise books, school writing books; drawing and sketching books and the like; folders, files and similar stationery items.

16 *Papeterie, papier, carton blanchi, papeterie en carton et en papier, enveloppes; chemises pour documents; transparents pour rétroprojecteurs; stylos, crayons, crayons à dessin et autres instruments à écrire et à colorier; carnets, cahiers d'exercices, cahiers d'écolier; cahiers de dessin et de croquis et autres; chemises, classeurs et autres articles de papeterie semblables.*

(821) GB, 31.08.2001, 2279423.

(832) AU, CH, CN, CZ, HU, JP, NO, PL, RO, RU, SG, SI, SK, YU.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **25.06.2001**

766 441

(732) wawanet CR, s.r.o.

Valentinská 7, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).

wawanet

(511) 9 Modems, logiciels, réseaux de télécommunications, appareils de liaison destinés aux télécommunications; bases de données, produits de bases de données sous forme électronique ou sur les supports de données, informations et enregistrements sous forme électronique, produits d'information sous forme de réseaux électroniques, de données, d'informations et de télécommunications de toutes sortes et sur supports de données de toutes sortes (à l'exception de supports de données en papier); logiciels et ordinateurs, réseaux électroniques, applications de multimédias.

16 Feuilles en papier, papier d'emballage, bloc-notes (articles de bureau), papier à lettres, élastiques de bureau, calendriers, rubans adhésifs en papier pour la papeterie ou le ménage, enveloppes (articles de papeterie), serviettes de table en papier, plumes (articles de bureau), classeurs (articles de bureau), plumiers, sacs en papier, sacs en matières plastiques, carreaux (règles), timbres (cachets), sacs pour l'emballage en papier ou en matières plastiques, cahiers, crayons de couleur, mines de crayons, mouchoirs de poche en papier, breloques pour clefs en papier, presse-papiers, autocollants, décalcomanies.

38 Courrier électronique, communication par ordinateurs; transmission, diffusion et échange de messages et d'informations contenant des images par ordinateurs et par appareils de télécommunications; réception de messages et d'informations; diffusion de journaux électroniques, d'informations et de livres sous forme électronique par des réseaux d'ordinateurs, notamment par Internet, (à l'exception des activités de publication rangées dans la classe 41).

42 Services de bases de données électroniques et traitement de bases de données électroniques compris dans cette classe; consultation en matière d'ordinateurs; location de logiciels informatiques, élaboration de logiciels; services par l'intermédiaire de l'Internet, à savoir élaboration de pages de sites

Web (Bulletin boards) et de programmes récupérateurs de l'Internet.

(822) CZ, 25.06.2001, 234587.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

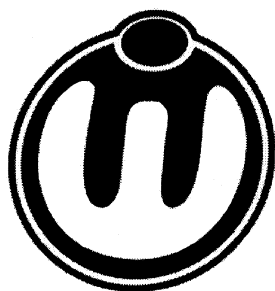
(580) 01.11.2001

(151) **25.06.2001**

766 442

(732) wawanet CR, s.r.o.

Valentinská 7, CZ-110 00 Praha 1 (CZ).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 9 Modems, logiciels, réseaux de télécommunications, appareils de liaison destinés aux télécommunications; bases de données, produits de bases de données sous forme électronique ou sur les supports de données, informations et enregistrements sous forme électronique, produits d'information sous forme de réseaux électroniques, de données, d'informations et de télécommunications de toutes sortes et sur supports de données de toutes sortes (à l'exception de supports de données en papier); logiciels et ordinateurs, réseaux électroniques, applications de multimédias.

16 Feuilles en papier, papier d'emballage, bloc-notes (articles de bureau), papier à lettres, élastiques de bureau, calendriers, rubans adhésifs en papier pour la papeterie ou le ménage, enveloppes (articles de papeterie), serviettes de table en papier, plumes (articles de bureau), classeurs (articles de bureau), plumiers, sacs en papier, sacs en matières plastiques, carreaux (règles), timbres (cachets), sacs pour l'emballage en papier ou en matières plastiques, cahiers, crayons de couleur, mines de crayons, mouchoirs de poche en papier, breloques pour clefs en papier, presse-papiers, autocollants, décalcomanies.

38 Courrier électronique, communication par ordinateurs; transmission, diffusion et échange de messages et d'informations contenant des images par ordinateurs et par appareils de télécommunications; réception de messages et d'informations; diffusion de journaux électroniques, d'informations et de livres sous forme électronique par des réseaux d'ordinateurs, notamment par Internet, (à l'exception des activités de publication rangées dans la classe 41).

42 Services de bases de données électroniques et traitement de bases de données électroniques compris dans cette classe; consultation en matière d'ordinateurs; location de logiciels informatiques, élaboration de logiciels; services par l'intermédiaire de l'Internet, à savoir élaboration de pages de sites Web (Bulletin boards) et de programmes récupérateurs de l'Internet.

(822) CZ, 25.06.2001, 234589.

(831) BX, CN, DE, ES, FR, IT, PT.

(580) 01.11.2001

(151) **16.08.2001**

766 443

(732) Falcon Sporting Goods AG

c/o IAW AG

Bahnhofstrasse 27, CH-6300 Zug (CH).

بن لادن

(531) 28.1.

(561) Bin Ladin.

(511) 9 Montures de lunettes; supports de données optiques, numériques, magnétiques et digitales; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images.

12 Véhicules, appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

14 Bijouterie, joaillerie, horlogerie.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, compris dans cette classe.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Articles de sport.

35 Vente au détail de produits audiovisuels de toutes sortes; vente au détail d'articles de sport, vêtements et accessoires de mode de toutes sortes.

41 Conduite et organisation d'activités sportives et culturelles.

9 *Spectacle frames; optical, digital and magnetic data media; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images.*

12 *Vehicles, apparatus for locomotion by land, air or water.*

14 *Bijouterie, jewelry, timepieces.*

18 *Leather and imitation leather, products made of these materials, included in this class.*

25 *Clothing, footwear, headgear.*

28 *Sporting articles.*

35 *Retail sale of audiovisual products of all types; retail sale of sports articles, clothing and fashion accessories of all types.*

41 *Conducting and organization of sports and cultural activities.*

(822) CH, 27.02.2001, 488075.

(300) CH, 27.02.2001, 488075.

(831) AL, AZ, BA, CN, CU, DZ, EG, KZ, LI, MA, MN, RU, SD, TJ, UZ, VN.

(832) SG, TM, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001**

766 444

(732) C. Hedenkamp GmbH

11, Zieglerstrasse, D-33161 Hövelhof (DE).

(842) limited liability company, Germany.



(531) 1.5; 27.5.

(511) 5 Pharmaceutical and sanitary preparations, dietetic substances adapted for medical purposes, in particular foods such as dietetic foods, dietetic soups, dietetic drinks, cereals, effervescent tablets for drinks; baby food; food supplements for medical and non-medical purposes, in particular, vitamins, minerals and trace elements in the shape of effervescent tablets, chewing tablets and lozenges, hard-gelatin capsules; dietetic foodstuffs and food supplements for non medical purposes (not included in other classes), in particular vitamins, minerals and trace elements in the shape of effervescent tablets, chewing tablets and lozenges, hard-gelatin capsules; preparations for medical purposes, in particular for the treatment of acne.

29 Dietetic substances for non medical purposes, namely dietetic dishes based on proteins, fats, fatty acids and carbohydrates.

30 Dietetic foodstuffs and food supplements for non-medical purposes (not included in other classes), in particular teas.

32 Effervescent tablets for drinks and instant drinks.

5 *Préparations pharmaceutiques et hygiéniques, substances diététiques à usage médical, notamment produits alimentaires tels que aliments diététiques, potages diététiques, boissons diététiques, céréales, comprimés effervescents pour boissons; aliments pour bébés; compléments alimentaires à usage médical et non médical, notamment, vitamines, minéraux et oligoéléments sous forme de comprimés effervescents, pastilles à mâcher et de pastilles, comprimés de gélatine solide; préparations à usage médical, notamment pour le traitement de l'acné.*

29 *Substances diététiques non à usage médical, à savoir mets diététiques à base de protéines, matières grasses, acides gras et de glucides.*

30 *Aliments diététiques et compléments alimentaires non à usage médical (non compris dans d'autres classes), notamment thés.*

32 *Comprimés effervescents pour boissons et boissons instantanées.*

(822) DE, 06.07.2001, 301 23 852.9/05.

(300) DE, 11.04.2001, 301 23 852.9/05.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MK, PL, PT, RO, SI, SK, YU.

(832) DK, FI, GB, IS, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 06.08.2001

766 445

(732) Duck Hunt Car Design VOF
Zweedsestraat 4, NL-7202 CK Zutphen (NL).

BURTON

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 7 Engine parts for vehicles, included in a kit.

12 Vehicles available as a kit, containing car parts.

37 Building of vehicles from a kit.

7 *Pièces de moteur de véhicule en kits.*

12 *Véhicules en kits avec pièces de voiture.*

37 *Montage de véhicules en kits.*

(822) BX, 17.03.2000, 665543.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 28.09.2001

766 446

(732) CYPRESS CORPORATION LIMITED
2 Bloomsbury Street, LONDON, WC1B 3ST (GB).



(531) 26.3; 26.4; 27.5.

(511) 9 Computer software; computer programs; discs, tapes, cards, recording media.

42 Computer programming; maintenance of computer software and computer programs; consultancy, advisory and support services in relation to computer software and computer programs.

9 *Logiciels informatiques; programmes informatiques; disques, bandes, cartes, supports d'enregistrement.*

42 *Programmation informatique; maintenance de logiciels et programmes informatiques; services de consultants, prestation de conseils et services d'assistance portant sur des logiciels et programmes informatiques.*

(821) GB, 24.07.2001, 2275990.

(300) GB, 24.07.2001, 2275990.

(832) AT, BX, CZ, DE, DK, ES, FI, GR, HU, NO, PL, PT, RO, SE.

(580) 01.11.2001

(151) 28.09.2001

766 447

(732) CYPRESS CORPORATION LIMITED
2 Bloomsbury Street, LONDON, WC1B 3ST (GB).

CYPRESS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Computer software; computer programs; discs, tapes, cards, recording media; but not including any such goods relating to trees or silk.

42 Computer programming; maintenance of computer software and computer programs; consultancy, advisory and support services in relation to computer software and computer

programs; but not including any such services relating to trees or silk.

9 Logiciels informatiques; programmes informatiques; disques, bandes, cartes, supports d'enregistrement; à l'exclusion de tous produits en rapport avec des arbres ou de la soie.

42 Programmation informatique; maintenance de logiciels et programmes informatiques; services de consultants, prestation de conseils et services d'assistance portant sur des logiciels et programmes informatiques; à l'exclusion de tous services en rapport avec des arbres ou de la soie.

(822) GB, 04.11.1998, 2181319.

(832) AT, BX, CZ, DE, DK, ES, FI, GR, HU, NO, PL, PT, RO, SE.

(580) 01.11.2001

(151) **20.09.2001** **766 448**

(732) Roy Homsi
34, rue du Nant, CH-1207 Genève (CH).

Babylone

(531) 27.5.

(511) 14 Articles en métaux précieux et leurs alliages ou en plaqué, compris dans cette classe, argenterie, bijouterie, joaillerie, orfèvrerie, pierres précieuses, montres et instruments chronométriques et leurs parties.

16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; instruments à écrire et supports d'instruments à écrire, plumes, plumes à réservoir, stylos, stylos à billes, stylos feutre, plumes à pointe en céramique, porte-mines, ouvre-lettres, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage comprises dans cette classe; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

14 Articles made of precious metals and alloys thereof or plated therewith, included in this class, silverware, goldware, jewellery, precious stones, watches and chronometric instruments and parts thereof.

16 Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printers' products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; writing instruments and holders for writing instruments, nibs, fountain pens, pens, ballpoints, felt-tip pens, ceramic styluses, pencil lead holders, letter openers, typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printers' type; printing blocks.

(822) CH, 04.04.2001, 489425.

(300) CH, 04.04.2001, 489425.

(831) AT, BX, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, UA, VN, YU.

(832) AU, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **27.06.2001** **766 449**

(732) OÜ JUUSTUKAUBANDUS
Pärnu mnt 139E, EE-11317 TALLINN (EE).

MAAHÄRRA

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

(821) EE, 23.11.2000, M200001780.

(832) FI, SE.

(580) 01.11.2001

(151) **15.08.2001** **766 450**

(732) DALIAN LUMING SCIENCE AND TECHNOLOGY GROUP CO. LTD.
(Dalian Luming Keji Jituan
Youxian Gongsi)
10, Huoju Lu, Qixianling, Gaoxinyuanqu, CN-116025
Dalian (CN).

LUMINGLIGHT

(511) 2 Paints, colorants, pigments, inorganic pigments, organic pigments, color concentrates for plastic or resin, lacquers, coatings included in this class, glazes (paints, lacquers).

9 Rules and rulers (measuring instruments), luminous signs, mechanical signs, luminous or mechanical signalling panels, luminous or mechanical signals, luminous or mechanical signs, quartz crystals, photovoltaic cells, fluorescent screens, signs illuminated by internal lamps.

2 Peintures, colorants, pigments, pigments minéraux, pigments organiques, concentrés de matières colorantes pour le plastique ou la résine, laques, revêtements compris dans cette classe, glaçures (peintures, laques).

9 Mètres et règles (instruments de mesure), enseignes lumineuses, enseignes mécaniques, panneaux de signalisation lumineux ou mécaniques, signaux lumineux ou mécaniques, enseignes lumineuses ou mécaniques, cristaux de quartz, cellules photovoltaïques, écrans fluorescents, enseignes lumineuses (à lampes intérieures).

(821) CN, 23.03.2001, 2001042202; 23.03.2001, 2001042203.

(300) CN, 23.03.2001, 2001042202; class 02 / classe 02

(300) CN, 23.03.2001, 2001042203; class 09 / classe 09

(832) GB, JP, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 451**

(732) Bose B.V.
8, Nijverheidstraat, NL-1135 GE Edam (NL).

QUIETCOMFORT

(511) 9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, recording discs; parts of and accessories to the aforesaid goods.

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données

magnétiques, disques phonographiques; éléments et accessoires des produits précités.

- (822) BX, 03.07.2001, 691155.
 (300) BX, 03.07.2001, 691155.
 (831) CH, CN, CZ, EG, PL, RU, VN.
 (832) IS, JP, NO, SG.
 (527) SG.
 (580) 01.11.2001

- (151) **14.08.2001** **766 452**
 (732) Holec Holland N.V.
 202, Europalaan, NL-7559 SC HENGEL (NL).
 (842) Naamloze Vennootschap, The Netherlands.

XIRIA

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Switch and control apparatus and installations with a metal casing, for alternating currents beyond 1000V, auxiliary apparatus, components and parts of aforesaid apparatus and installations.

9 *Appareils et installations de commutation et de contrôle munis d'un boîtier métallique, pour du courant alternatif au-delà de 1000V, appareils auxiliaires, composants et parties des appareils et installations précités.*

- (822) BX, 21.02.2001, 688647.
 (300) BX, 21.02.2001, 688647.
 (831) AT, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.
 (832) DK, FI, GB, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **12.09.2001** **766 453**
 (732) OLIVETTI TECNOST S.p.A.
 Via G. Jervis 77, I-10015 IVREA (TO) (IT).

INKLAB

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Software for photocopiers; software for machines for reading, digitalizing and/or reproducing documents; software for printers for computers.

9 *Logiciels pour photocopieurs; logiciels destinés à des machines pour la lecture, la numérisation et/ou la reproduction de documents; logiciels d'imprimantes pour ordinateurs.*

- (822) IT, 12.09.2001, 851336.
 (300) IT, 16.05.2001, TO2001C001704.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **12.09.2001** **766 454**
 (732) OLIVETTI TECNOST S.p.A.
 Via G. Jervis 77, I-10015 IVREA (TO) (IT).

COPYLAB

(541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Photocopiers and their parts, machines for reading, digitalizing and/or reproducing documents, printers for compu-

ters, ink-jet printers, printer accessories and parts, printer heads.

9 *Photocopieurs et leurs pièces, machines pour la lecture, la numérisation et/ou la reproduction de documents, imprimantes pour ordinateurs, imprimantes à jet d'encre, accessoires et pièces pour imprimantes, têtes d'impression.*

- (822) IT, 12.09.2001, 851335.
 (300) IT, 16.05.2001, TO2001C001703.
 (831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **15.06.2001** **766 455**
 (732) CODIBEL, S.A.
 Avda. Constitución, 83, E-08860 CASTELLDEFELS (ES).
 (842) SOCIETE ANONYME.

GIRLS BY CODIBEL

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour la lessive; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

- (822) ES, 05.10.1998, 2.108.569.
 (831) DZ.
 (580) 01.11.2001

- (151) **19.07.2001** **766 456**
 (732) DISTRIGAME
 76, rue de la Pompe, F-75016 PARIS (FR).
 (842) Société anonyme, France.

DISTRIGAME

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 28 Jeux et jouets.

35 Gestion de fichiers informatiques; services de saisie et de traitement de données; conseil de gestion informatique; services de publicité et d'informations commerciales par réseaux Internet; publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; aide à la direction des affaires; conseils en organisation et direction des affaires; promotion des ventes (pour des tiers); étude de marché; recherche de marché; transmission de données publicitaires par réseaux Internet.

38 Services de transmission d'informations par voie télématique et par réseaux Internet; communications par terminaux d'ordinateurs; services de télécommunications, de messagerie électronique par réseaux Internet; transmission de données commerciales par réseaux Internet; transmission d'informations par catalogues électroniques sur réseaux Internet; télécommunications; émissions télévisées et radiophoniques.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles; enseignement en informatique; édition de données informatiques destinées à être utilisées sur réseaux informatiques; jeux d'argent; organisation de loteries.

42 Elaboration et conception de logiciels; location de logiciels informatiques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; conception de sites sur Internet; hébergement de sites sur Internet; mise en place de sites sur Internet; consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers).

28 *Games and toys.*

35 *Computerized file management; data input and processing services; information technology management consulting; advertising and commercial information services provided on the Internet; advertising; business management; business administration; business management assistance; business organization and management consultancy; sales promotion (for third parties); market study; market research; transmission of advertising data via the Internet.*

38 *Transmission of information by computer communication and via the Internet; communications via computer terminals; telecommunication and electronic mail services via the Internet; transmission of commercial data via the Internet; transmission of information via electronic catalogues on the Internet; telecommunications; radio and television broadcasts.*

41 *Education; training; entertainment; sporting and cultural activities; computer instruction services; editing of computerized data intended for use on computer networks; gambling; operating lotteries.*

42 *Development and design of computer software; rental of computer software; leasing access time to a computer database server; Internet site design; hosting of Internet sites; setting up Internet sites; non-business professional consultancy; research and development of new products (for third parties).*

(822) FR, 23.01.2001, 01 3 078 075.

(300) FR, 23.01.2001, 01 3 078 075.

(831) BX, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 09.10.2001

766 457

(732) WALMARK, spol. s r.o.

Oldřichovice 44, CZ-739 58 Třinec 5 (CZ).

Varixinal

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 5 Produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques, vitamines et minéraux et oligo-éléments, préparations et médicaments diététiques et nutritifs, sirops médicaux, extraits de plantes médicinales et préparations combinées de vitamines, de minéraux, d'oligo-éléments et d'extraits de plantes médicinales, compléments alimentaires enrichis en vitamines ou en minéraux ou en oligo-éléments, préparations vitaminées, vitamines et préparations multivitaminées, tisanes, plantes médicinales, sucreries ou pastilles ou tablettes ou gélules ou capsules ou gommes à mâcher contenant des ingrédients curatifs, produits diététiques adaptés à usage médical, eaux minérales et boissons diététiques adaptées à usage médical, aliments diététiques adaptés à usage médical, compléments nutritifs à usage médical, préparations ou aliments de protéine à usage médical, baumes et crèmes et onguents à usage médical, produits chimiques à usage médical, extraits ou sirops d'herbes, nourriture vitaminée et minérale sous forme de concentrés, concentrés de protéine à usage médical en tant que compléments nutritifs des aliments, levures à usage pharmaceutique, compléments alimentaires médicaux, préparations nutritives ou diététiques à usage médical pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec suppléments de vitamines ou de minéraux ou d'oligoéléments ou de sucre.

29 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classés dans cette classe) et contenant des substances d'origine animale, protéine pour la consommation humaine, produits et préparations de protéines à usage nutritif, préparations nutritives pour sportifs ou pour personnes à grandes dépenses d'énergie, gélatine à usage alimentaire, produits et préparations de gélatine à usage nutritif, graisses comestibles, huiles comes-

tibles, extraits d'algues à usage nutritif, préparations nutritives pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec suppléments de vitamines ou de minéraux ou d'oligo-éléments ou de sucre, lait, produits laitiers, yaourts, fruits ou légumes conservés, séchés ou cuits, potages, bouillons.

30 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classé dans cette classe) et contenant des substances d'origine végétale, sucreries, gommes à mâcher, bonbons, crèmes glacées, produits de boulangerie, produits de pâtisserie, cacao, café, thé, chocolat, boissons à base de chocolat, boissons à base de thé, boissons à base de cacao, boissons à base de café, aliments et plats à base de céréales pour l'alimentation humaine, pâtes alimentaires, muesli, miel, propolis pour la consommation humaine.

5 *Pharmaceutical and parapharmaceutical products, vitamins, minerals and trace elements, nutritional and dietetic preparations and medicines, medicated syrups, medicinal plant extracts and combined preparations of minerals, trace elements and medicinal plant extracts, food supplements with added vitamins or minerals or trace elements, vitamin preparations, vitamins and multivitamin preparations, herbal teas, medicinal plants, confectioneries or pellets or tablets or capsules or chewing gums containing curative ingredients, dietetic products adapted for medical use, mineral water and dietetic beverages for medical use, dietetic foodstuffs for medical use, food supplements for medical use, protein preparations or foods for medical use, balms, creams and ointments for medical use, chemical products for medical use, herb extracts or syrups, vitamin and mineral-enriched foodstuffs in the form of concentrates, protein concentrates for medical use as nutritional food supplements, yeast for pharmaceutical purposes, medicated food supplements, nutritional or dietetic preparations for medical purposes for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar.*

29 *Dietary supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing substances of animal origin, protein for human consumption, protein products and preparations for nutritional use, nutritional preparations for sportsmen and sportswomen or for individuals with high energy expenditure, gelatine for nutritional purposes, gelatine products and preparations for nutritional purposes, edible fats, edible oils, algae extracts for nutritional purposes, nutritional preparations for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar, milk, dairy products, yoghurts, preserved, dried or cooked fruit or vegetables, soups, bouillons.*

30 *Nutritional supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing plant-based substances, confectioneries, chewing gums, sweets, ice cream, bakery products, pastry goods, cocoa, coffee, tea, chocolate, chocolate-based beverages, tea-based beverages, cocoa-based beverages, coffee-based beverages, foods and cereal-based dishes for human consumption, farinaceous pastes, muesli, honey, propolis for human consumption.*

(822) CZ, 30.07.2001, 235326.

(831) BG, LV, PL, RO, SK.

(832) EE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) 09.10.2001

766 458

(732) WALMARK, spol. s r.o.

Oldřichovice 44, CZ-739 58 Třinec 5 (CZ).



(531) 2.9; 26.4; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques, vitamines et minéraux et oligo-éléments, préparations et médicaments diététiques et nutritifs, sirops médicinaux, extraits de plantes médicinales et préparations combinées de vitamines, de minéraux, d'oligo-éléments et d'extraits de plantes médicinales, compléments alimentaires enrichis en vitamines ou en minéraux ou en oligo-éléments, préparations vitaminées, vitamines et préparations multivitaminées, tisanes, plantes médicinales, sucreries ou pastilles ou tablettes ou gélules ou capsules ou gommes à mâcher contenant des ingrédients curatifs, produits diététiques adaptés à usage médical, eaux minérales et boissons diététiques adaptées à usage médical, aliments diététiques adaptés à usage médical, compléments nutritifs à usage médical, préparations ou aliments de protéine à usage médical, baumes et crèmes et onguents à usage médical, produits chimiques à usage médical, extraits ou sirops d'herbes, nourriture vitaminée et minérale sous forme de concentrés, concentrés de protéine à usage médical en tant que compléments nutritifs des aliments, levures à usage pharmaceutique, compléments alimentaires médicinaux, préparations nutritives ou diététiques à usage médical pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec suppléments de vitamines ou de minéraux ou d'oligoéléments ou de sucre.

29 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classés dans cette classe) et contenant des substances d'origine animale, protéine pour la consommation humaine, produits et préparations de protéines à usage nutritif, préparations nutritives pour sportifs ou pour personnes à grandes dépenses d'énergie, gélatine à usage alimentaire, produits et préparations de gélatine à usage nutritif, graisses comestibles, huiles comestibles, extraits d'algues à usage nutritif, préparations nutritives pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec supplément de vitamines ou de minéraux ou d'oligo-éléments ou de sucre, lait, produits laitiers, yaourts, fruits ou légumes conservés, séchés ou cuits, potages, bouillons.

30 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classé dans cette classe) et contenant des substances d'origine végétale, sucreries, gommes à mâcher, bonbons, crèmes glacées, produits de boulangerie, produits de pâtisserie, cacao, café, thé, chocolat, boissons à base de chocolat, boissons à base de thé, boissons à base de cacao, boissons à base de café, aliments et plats à base de céréales pour l'alimentation humaine, pâtes alimentaires, muesli, miel, propolis pour la consommation humaine.

5 *Pharmaceutical and parapharmaceutical products, vitamins, minerals and trace elements, nutritional and dietetic preparations and medicines, medicated syrups, medicinal plant extracts and combined preparations of minerals, trace elements and medicinal plant extracts, food supplements with added vitamins or minerals or trace elements, vitamin preparations, vitamins and multivitamin preparations, herbal teas, medicinal plants, confectioneries or pellets or tablets or capsules or chewing gums containing curative ingredients, dietetic products adapted for medical use, mineral water and dietetic beverages for medical use, dietetic foodstuffs for medical use, food supplements for medical use, protein preparations or*

foods for medical use, balms, creams and ointments for medical use, chemical products for medical use, herb extracts or syrups, vitamin and mineral-enriched foodstuffs in the form of concentrates, protein concentrates for medical use as nutritional food supplements, yeast for pharmaceutical purposes, medicated food supplements, nutritional or dietetic preparations for medical purposes for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar.

29 *Dietary supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing substances of animal origin, protein for human consumption, protein products and preparations for nutritional use, nutritional preparations for sportsmen and sportswomen or for individuals with high energy expenditure, gelatine for nutritional purposes, gelatine products and preparations for nutritional purposes, edible fats, edible oils, algae extracts for nutritional purposes, nutritional preparations for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar, milk, dairy products, yoghurts, preserved, dried or cooked fruit or vegetables, soups, bouillons.*

30 *Nutritional supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing plant-based substances, confectioneries, chewing gums, sweets, ice cream, bakery products, pastry goods, cocoa, coffee, tea, chocolate, chocolate-based beverages, tea-based beverages, cocoa-based beverages, coffee-based beverages, foods and cereal-based dishes for human consumption, farinaceous pastes, muesli, honey, propolis for human consumption.*

(822) CZ, 30.07.2001, 235325.

(831) BG, LV, PL, RO, SK.

(832) EE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) 06.09.2001

766 459

(732) F. Hoffmann-La Roche AG

124, Grenzachstrasse, CH-4002 Basel (CH).

VALCYTE

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 5 Produits pharmaceutiques sur ordonnance pour le traitement et la prévention de la maladie du cytomégalo virus (CMV) / rétinite CMV et autres herpès et infections virales et maladies semblables.

5 *Pharmaceutical products on prescription for treatment and prevention of cytomegalovirus (CMV) illness/CMV retinitis and other herpes and viral infections and similar illnesses.*

(822) CH, 12.03.2001, 488791.

(300) CH, 12.03.2001, 488791.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 09.10.2001**766 460**

(732) WALMARK, spol. s r.o.
Oldřichovice 44, CZ-739 58 Třinec 5 (CZ).

**(531)** 2.3; 26.4; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques, vitamines et minéraux et oligo-éléments, préparations et médicaments diététiques et nutritifs, sirops médicinaux, extraits de plantes médicinales et préparations combinées de vitamines, de minéraux, d'oligo-éléments et d'extraits de plantes médicinales, compléments alimentaires enrichis en vitamines ou en minéraux ou en oligo-éléments, préparations vitaminées, vitamines et préparations multivitaminées, tisanes, plantes médicinales, sucreries ou pastilles ou tablettes ou gélules ou capsules ou gommes à mâcher contenant des ingrédients curatifs, produits diététiques adaptés à usage médical, eaux minérales et boissons diététiques adaptées à usage médical, aliments diététiques adaptés à usage médical, compléments nutritifs à usage médical, préparations ou aliments de protéine à usage médical, baumes et crèmes et onguents à usage médical, produits chimiques à usage médical, extraits ou sirops d'herbes, nourriture vitaminée et minérale sous forme de concentrés, concentrés de protéine à usage médical en tant que compléments nutritifs des aliments, levures à usage pharmaceutique, compléments alimentaires médicinaux, préparations nutritives ou diététiques à usage médical pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec suppléments de vitamines ou de minéraux ou d'oligoéléments ou de sucre.

29 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classés dans cette classe) et contenant des substances d'origine animale, protéine pour la consommation humaine, produits et préparations de protéines à usage nutritif, préparations nutritives pour sportifs ou pour personnes à grandes dépenses d'énergie, gélatine à usage alimentaire, produits et préparations de gélatine à usage nutritif, graisses comestibles, huiles comestibles, extraits d'algues à usage nutritif, préparations nutritives pour complément quotidien de la nourriture sous forme d'aliments instantanés ou de mélange séparé, composé notamment de lait en poudre ou de protéines animales ou végétales, également avec supplément de vitamines ou de minéraux ou d'oligo-éléments ou de sucre, lait, produits laitiers, yaourts, fruits ou légumes conservés, séchés ou cuits, potages, bouillons.

30 Compléments alimentaires à usage autre que médical (classé dans cette classe) et contenant des substances d'origine végétale, sucreries, gommes à mâcher, bonbons, crèmes glacées, produits de boulangerie, produits de pâtisserie, cacao, café, thé, chocolat, boissons à base de chocolat, boissons à base de thé, boissons à base de cacao, boissons à base de café, aliments et plats à base de céréales pour l'alimentation humaine, pâtes alimentaires, muesli, miel, propolis pour la consommation humaine.

5 *Pharmaceutical and parapharmaceutical products, vitamins, minerals and trace elements, nutritional and dietetic preparations and medicines, medicated syrups, medicinal plant extracts and combined preparations of minerals, trace elements and medicinal plant extracts, food supplements with added vitamins or minerals or trace elements, vitamin preparations, vitamins and multivitamin preparations, herbal teas, medicinal plants, confectioneries or pellets or tablets or*

capsules or chewing gums containing curative ingredients, dietetic products adapted for medical use, mineral water and dietetic beverages for medical use, dietetic foodstuffs for medical use, food supplements for medical use, protein preparations or foods for medical use, balms, creams and ointments for medical use, chemical products for medical use, herb extracts or syrups, vitamin and mineral-enriched foodstuffs in the form of concentrates, protein concentrates for medical use as nutritional food supplements, yeast for pharmaceutical purposes, medicated food supplements, nutritional or dietetic preparations for medical purposes for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar.

29 *Dietary supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing substances of animal origin, protein for human consumption, protein products and preparations for nutritional use, nutritional preparations for sportsmen and sportswomen or for individuals with high energy expenditure, gelatine for nutritional purposes, gelatine products and preparations for nutritional purposes, edible fats, edible oils, algae extracts for nutritional purposes, nutritional preparations for daily food supplement in the form of instant foods or separate mixtures, in particular consisting of powdered milk or animal or vegetable proteins, also with added vitamins or minerals or trace elements or sugar, milk, dairy products, yoghurts, preserved, dried or cooked fruit or vegetables, soups, bouillons.*

30 *Nutritional supplements for uses other than medical (listed in this class) and containing plant-based substances, confectioneries, chewing gums, sweets, ice cream, bakery products, pastry goods, cocoa, coffee, tea, chocolate, chocolate-based beverages, tea-based beverages, cocoa-based beverages, coffee-based beverages, foods and cereal-based dishes for human consumption, farinaceous pastes, muesli, honey, propolis for human consumption.*

(822) CZ, 30.07.2001, 235324.**(831)** BG, LV, PL, RO, SK.**(832)** EE, LT.**(580)** 01.11.2001**(151) 13.09.2001****766 461**

(732) ALLIANZ, COMPAÑIA DE SEGUROS
Y REASEGUROS SA.
P° de la Castellana N. 39, E-28046 MADRID (ES).

AGENTEALLIANZ**(541)** caractères standard.

(511) 36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

41 Services d'éditions.

(822) ES, 18.04.2001, 2353037; 18.04.2001, 2353038.**(831)** FR, PT.**(580)** 01.11.2001**(151) 08.08.2001****766 462**

(732) LAND-DATA Eurosoft GmbH & Co KG
7, Rennbahnstrasse, D-84347 Pfarrkirchen (DE).

LAND-DATA Eurosoft**(541)** caractères standard.

(511) 9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.

42 Programmation pour ordinateurs.

(822) DE, 08.08.2001, 301 39 393.1/42.

- (300) DE, 29.06.2001, 301 39 393.1/42.
 (831) AT, BX, CH, CZ, HU, IT, PL, SK.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 463**

- (732) ING. LORO PIANA & C. S.p.A.
 Corso Rolandi, 10, I-13017 QUARONA (VC) (IT).

THE SILKOne

- (531) 27.5.
 (571) The trademark consists of the wording THE SILK and ONE where the letter K of SILK is enclosed in the inside of the letter O of ONE; the wording THE SILK is in capital letters whereas the wording ONE is in lower-case letters, with large line characters of larger dimensions than the ones of the wording THE SILK; the wording ONE is underlined. / *La marque se compose des mots THE SILK et ONE, la lettre K du mot SILK étant circonscrite par la lettre O du mot ONE; le libellé THE SILK figure en lettres majuscules tandis que le mot ONE est inscrit en caractères minuscules au trait épais et d'une dimension plus importante que celle du libellé THE SILK; le mot ONE est souligné.*

- (511) 23 Yarns and threads.
 24 Textiles and textile goods, bed and table covers.
 25 Clothing, footwear, headgear.
 23 Fils.
 24 Tissus et produits textiles; jetés de lit et tapis de table.
 25 Vêtements, chaussures, articles de chapellerie.

- (822) IT, 12.09.2001, 851331.
 (300) IT, 11.04.2001, TO2001C001336.
 (831) BX, DE, ES, FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 464**

- (732) ING. LORO PIANA & C. S.p.A.
 Corso Rolandi, 10, I-13017 QUARONA (VC) (IT).

THE CASHOne

- (531) 27.5.
 (571) The trademark consists in the wording THE CASH and ONE, where the letter H of CASH is enclosed in the inside of the letter O of ONE; the wording THE CASH is in capital letters whereas the wording ONE is in lower-case letters with large line characters of larger dimensions than the ones of the wording THE CASH; the wording ONE is underlined. / *La marque se compose des mots THE CASH et ONE, la lettre H du mot CASH étant circonscrite par la lettre O du mot ONE; le libellé THE CASH figure en lettres majuscules tandis que le mot ONE est inscrit en caractères minuscules au trait épais et d'une dimension plus importante que celle du libellé THE CASH; le mot ONE est souligné.*

- (511) 23 Yarns and threads.
 24 Textiles and textile goods; bed and table covers.
 25 Clothing, footwear, headgear.
 23 Fils.

24 Tissus et produits textiles; jetés de lit et tapis de table.

25 Vêtements, chaussures, articles de chapellerie.

- (822) IT, 12.09.2001, 851330.
 (300) IT, 11.04.2001, TO2001C001335.
 (831) BX, DE, ES, FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 465**

- (732) ING. LORO PIANA & C. S.p.A.
 Corso Rolandi, 10, I-13017 QUARONA (VC) (IT).

THE COTOne

- (531) 27.5.
 (571) The trademark consists of the wording THE COT and ONE where the letter T of COT is enclosed in the inside of the letter O of ONE; the wording THE COT is in capital letters whereas the wording ONE is in lower-case letters with large line characters of larger dimensions than the ones of the wording THE COT; the wording ONE is underlined. / *La marque se compose des mots THE COT et ONE, la lettre T du mot COT étant circonscrite par la lettre O du mot ONE; le libellé THE COT figure en lettres majuscules tandis que le mot ONE est inscrit en caractères minuscules au trait épais et d'une dimension plus importante que celle du libellé THE COT; le mot ONE est souligné.*

- (511) 23 Yarns and threads.
 24 Textiles and textile goods; bed and table covers.
 25 Clothing, footwear, headgear.
 23 Fils.
 24 Tissus et produits textiles; jetés de lit et tapis de table.
 25 Vêtements, chaussures, articles de chapellerie.

- (822) IT, 12.09.2001, 851329.
 (300) IT, 11.04.2001, TO2001C001334.
 (831) BX, DE, ES, FR.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **07.09.2001** **766 466**

- (732) VIGHI GIORGIO
 Via A. Volta, 3, I-43052 COLORNO (PR) (IT).
 (842) Ditta Individuale.



(531) 26.4; 27.5.

(571) Le mot "VIGHI" est écrit sous un dessin représentant deux profils rectangulaires, l'un à l'intérieur de l'autre; au centre du profil rectangulaire intérieur se trouve une série de trois "V" en colonne les uns sur les autres. / *The word "VIGHI" is written under a design comprising two rectangular profiles, one inside the other; in the centre of the inside rectangle is a series of three "V"s arranged in a vertical column.*

(511) 6 Portes métalliques; garnitures pour portes métalliques, cadres et châssis compris dans cette classe, en particulier portes blindées et de sécurité; cadres métalliques.

19 Portes non métalliques, garnitures pour portes non métalliques, cadres compris dans cette classe.

6 *Metallic doors; fittings for metallic doors, frames and casings included in this class, in particular reinforced and security doors; metal frames.*

19 *Non-metallic doors, fittings for non-metallic doors, frames included in this class.*

(822) IT, 07.09.2001, 851273.

(831) ES, FR, PT, RU, SI.

(832) GR.

(580) 01.11.2001

(151) 04.09.2001

766 467

(732) Swiss Marina Development Corporation AG
Hauptstrasse 22, CH-9422 Staad (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 1.1; 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, bleu. / *Red, blue.*

(511) 35 Recherche de marché et publicité pour des concepts du tourisme pour les hôtels; gérance administrative d'hôtels; recrutement de personnel; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; promotion de vente pour des concepts de tourisme pour tiers; location d'espaces publicitaires; démonstration de produits à des fins publicitaires ou commerciaux; publicité.

36 Gérance d'immeubles; affermage de biens immobiliers; courtage en biens immobiliers; gérance de biens immobiliers; recouvrement de loyers; location de bureaux et d'appartements; dépôts de valeurs.

37 Construction et entretien d'un établissement hôtelier avec casino, installations sportives et centre de congrès; supervision de travaux de construction; construction de stands de foire.

39 Location d'automobiles, bus et bateaux; organisation de voyages; agence d'informations relatives à l'organisation de voyages; location de places de stationnement et autres services de parcs de stationnement; location de garages; location d'entrepôts; service de navigation.

41 Exploitation d'installations sportives; exploitation de salles de jeux; organisation et réalisation d'activités sportives et culturelles; organisation et conduite de congrès; exploitation d'un parc d'attractions; exploitation de clubs; service de discothèques; organisation de spectacles; organisation de loteries; organisation et conduite de conférences, congrès et symposiums; production de spectacles et de représentations théâtrales; location de courts de tennis; exploitation de clubs de nuit.

42 Services hôteliers; restauration, cantines, restaurants libre-service, cafés-restaurants et cafétérias et snack-bars; location de logements temporaires, salles de réunions et centres de congrès; services de réservation de logements temporaires et de locaux; gestion de lieux d'expositions; service de maisons de repos et camps de vacances; services de crèches d'enfants; services de dispensaires.

35 *Market research and advertising for tourism-related concepts for hotels; business management of hotels; personnel recruitment; organization of exhibitions for commercial or advertising purposes; sales promotion for tourism-related concepts for third parties; rental of advertising space; demonstration of goods for advertising or commercial purposes; advertising.*

36 *Management of buildings; leasing of real estate; real estate brokerage; real estate management; rent collection; apartment and office rental; deposit of valuables.*

37 *Construction and maintenance of a hotel building with a casino, sports facilities and a convention center; building construction supervision; construction of fair stalls.*

39 *Rental of automobiles, buses and boats; travel arrangement; information agency services with relation to travel arrangement; parking space rental and other car parking services; garage rental; rental of warehouses; navigation services.*

41 *Operation of sports facilities; operation of amusement arcades; organization and carrying out sporting and cultural activities; organization and conducting of conventions; operation of an amusement park; operation of clubs; discotheque services; organization of shows; operating lotteries; arranging and conducting conferences, conventions and symposiums; production of shows and theater performances; rental of tennis courts; operation of night clubs.*

42 *Hotel services; restaurant services (food services), canteens, self-service restaurants, coffee shops and cafeterias and snack bars; rental of temporary accommodation, assembly halls and convention centers; reservation of temporary accommodation and premises; exhibition site management; rest home and holiday camp services; children's day-care center services; dispensary services.*

(822) CH, 17.02.2001, 487348.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **24.09.2001**

766 468

(732) CAFÉS BAQUÉ, S.A.

Zabalarra, 41, E-48215 URRETA (Bizkaia) (ES).



(531) 25.1; 27.5.

(571) La marque consiste en la dénomination AKEITA à l'intérieur d'une forme ovale, au-dessus de laquelle sont représentés la dénomination BAQUÉ, le mot "café" et le dessin de quelques feuilles, tout ceci à l'intérieur d'une forme ovale.

(511) 30 Café.

(822) ES, 04.09.2001, 2.370.193.

(831) FR.

(580) 01.11.2001

(151) **23.08.2001**

766 469

(732) Madgecourt Ltd

12 Cockfosters Parade, Cockfosters Road, Barnet, Hertfordshire EN4 0BX (GB).



(531) 1.5; 25.1; 27.5.

(511) 20 Curtain rods, curtain rails, curtain fittings.

23 Yarns and threads, for textile use, rayon embroidery thread, spun polyester sewing thread, elastic thread.

24 Textiles and textile goods not included in other classes, non-woven interlining, canvas for tapestry or embroidery, linings.

26 Lace and embroidery, ribbons, braid, buttons, hooks and eyes, pins and needles, fringes, spring press studs, shoulder pads, cords for clothing, elastic cords, fasteners, trimmings for clothing, zip fasteners, zippers, bias bindings, arti-

cles for curtain making included in this class, reinforcing tapes for curtains.

20 Tringles à rideaux, rails pour rideaux, garnitures de rideaux.

23 Fils, à usage textile, fils de rayonne pour la broderie, fil de polyester pour la couture, fils élastiques.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes, toile de renfort non tissée, canevas pour la tapisserie ou la broderie, doublures.

26 Dentelles et broderies, rubans, galons, boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles, franges, boutons-pressions à ressort, épaulettes, cordons pour vêtements, cordons élastiques, agrafes, articles de passementerie pour vêtements, fermetures à glissière, glissières, biais, articles pour la confection de rideaux compris dans cette classe, bandes d'anglissage pour rideaux.

(822) GB, 04.12.2000, 2254830.

(832) CN.

(580) 01.11.2001

(151) **04.10.2001**

766 470

(732) MIROGLIO S.P.A.

Via S. Margherita 23, I-12051 ALBA CN (IT).

ELENA MIRO'

(571) La marque consiste dans les mots ELENA MIRO'. / *The mark comprises the words ELENA MIRO'.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer; polir; dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs; programmes d'ordinateurs enregistrés.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; preparations for cleaning; polishing; degreasing and abrading; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

9 *Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic data carriers; sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers; recorded computer programs.*

14 *Precious metals and their alloys and goods made of or coated with these materials not included in other classes; jewellery, bijouterie, precious stones; horological and chronometric instruments.*

18 *Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

(821) IT, 26.01.2000, 801915.

(822) IT, 13.11.2000, 828809; 26.07.2001, TO 2001 C 2535.

(300) IT, 26.07.2001, TO 2001 C 2535; classe 14 / class 14

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 12.09.2001

766 471

(732) TELECOM ITALIA MOBILE S.p.A.
34, via Bertola, I-10122 Torino (IT).

(842) Società per Azioni, Italie.

IS-TIM

(531) 27.5.

(571) La marque est constituée des mots IS-TIM en caractères de fantaisie dans lesquels les points sur les i et sous la consonne S sont des petits losanges. / *The mark comprises the words IS-TIM in fancy type in which the dots on the "i"s and under the consonant "S" are small lozenges.*

(511) 9 Dispositifs et instruments pour les communications, de secours et sauvetage; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; appareils téléphoniques; appareils téléphoniques à interaction vocale, y compris les distributeurs d'appels automatiques; central téléphonique, y compris les distributeurs d'appels automatiques; supports d'enregistrement magnétiques; ordinateurs, logiciels et matériel; matériel nécessaire pour l'accès aux réseaux informatiques mondiaux de télécommunication; plateformes (bases) téléphoniques digitales et logiciels; fiches magnétiques, y compris les fiches magnétiques prépayées.

38 Télécommunications; location d'appareils et d'instruments pour les communications, y compris les appareils de communication mobiles et portatifs; courrier électronique; transmission de données et transfert de documents par voie télématique; services intégrés vidéo-voix pour la transmission de données; systèmes téléphoniques à interaction vocale, même avec un distributeur d'appels automatique; services de central téléphonique, même avec un distributeur d'appels automatique.

9 *Apparatus and instruments for communications, assistance and rescue; apparatus for recording, transmitting or reproducing sound and images; telephone apparatus; voice interaction telephone apparatus, including automatic call distributors; telephone exchanges, including automatic call distributors; magnetic data carriers; computers, software and hardware; equipment for access to global computer communication networks; digital telephone platforms (bases) and software; magnetic cards, including prepaid magnetic cards.*

38 *Telecommunications; rental of appliances and instruments for communications, including mobile and portable communications apparatus; electronic mail; sending data and documents via computer transmissions; integrated video-voice services for data transmission; voice interaction telephone systems, including with an automatic call distributor; telephone exchange services, including with an automatic call distributor.*

(822) IT, 12.09.2001, 851318.

(300) IT, 19.04.2001, RM 2001 C 002478.

(831) AT, BX, ES, FR, PT.

(832) DK, FI, SE.

(580) 01.11.2001

(151) 26.09.2001

766 472

(732) KOLINSKA Prehrambena industrija, d.d.
Kolinska ulica 1, SI-1544 Ljubljana (SI).

DOLIT

(541) caractères standard.

(511) 21 Bouteilles, bouteilles en plastiques.

32 Eaux minérales, sodas et autres boissons sans alcool, eaux potables, eaux de table, eaux gazeuses, eaux de source, boissons aromatisées à base d'eau minérale ou d'eau et de fruits ou d'extraits de fruits; nectars de fruits et jus de fruits; sirops et autre préparations pour faire des boissons; eaux minérales avec une haute teneur en magnésium.

39 Services de remplissage et emballage de boissons, notamment de boissons non alcoolisées, d'eaux minérales, d'eaux minérales avec une haute teneur en magnésium, d'eaux potables, d'eaux de table, de sodas, de jus.

(822) SI, 21.12.2000, 200071995.

(831) BA, HR, MK, YU.

(580) 01.11.2001

(151) 12.10.2001

766 473

(732) U.T.C., spol.s r.o.

K ...ervenému dvoru 24, CZ-130 00 Praha 3 (CZ).

Provinçale

(531) 27.5.

(511) 21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (non en métaux précieux, ni en métaux argentés ou dorés), peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux), matériaux pour la production de brosses, articles de nettoyage compris dans cette classe, paille de fer pour le nettoyage des parquets, verre brut ou façonné (à l'exception du verre de construction), verre, porcelaine, majolique non compris dans d'autres classes.

(822) CZ, 21.07.2000, 225733.

(831) BG, BY, HU, PL, RO, RU, SI, SK, UA.

(580) 01.11.2001

(151) 28.03.2001

766 474

(732) PANIC S.R.L.

Piazza Casimiri 18, I-00199 ROMA (IT).



(531) 2.5; 26.1; 26.4; 27.5.

(571) La marque consiste dans une empreinte rectangulaire dont les grands côtés sont horizontaux, les coins ronds, le fond plein avec un cadre interne fin vide contenant le terme PANIC, faisant partie de la raison sociale du requérant, dans des caractères d'imprimerie majuscules à trait épais vide; au-dessus, empreinte ovale avec contour plein et fond vide contenant un visage humoristique de garçon avec chapeau à contour plein et fond vide; le tout sur fond vide. / *The mark comprises a rectangular shape with two large horizontal sides, rounded corners, full background with a thin, empty internal frame containing the term PANIC, as part of the company name of the applicant, in thick, empty capital font; above this, an oval shape with a full border and an empty background containing a humorous face of a boy with a hat in full border and empty background; all the above on an empty background.*

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

16 *Paper, cardboard and goods made from materials, not included in other classes; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or teaching equipment (excluding appliances); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printer's type; printing blocks.*

18 *Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

(822) IT, 28.03.2001, 842910.

(300) IT, 29.12.2000, TO 2000C 004253.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 05.07.2001

766 475

(732) Realtime A/S

Kalvebod Brygge 43, 5, DK-1560 København V (DK).

(842) Danish public limited company.

CrazyU

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images; magnetic and optical data carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; computer software including recorded computer programmes for use for communication by means of data and telecommunications networks; electronic periodicals, magazines, film, books, postcards and images.

35 Advertising; business management and administration including consultancy in connection with online marketing; office functions; retail services in the form of bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods (excluding the transport hereof), enabling customers to conveniently view and purchase these goods including such services by means of computer networks (e-trading); auctioneering by means of data and telecommunication networks; collection, compilation and systematisation of information in computer databases; business information, including such information provided by means of data and telecommunication networks.

38 Telecommunication and data communications; news agencies; computer aided transmission of messages, sound and images by means of data and telecommunications networks; providing of chatrooms for use for online communication between users of data and telecommunications networks; telephone information services; electronic mail.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities, including arranging and conducting web-events concerning sports, culture and entertainment; information about music, sport, culture, entertainment and celebrities, including such information provided by means of data and telecommunication networks; organisation of online games; publication of texts (other than publicity texts) including publication by means of data and telecommunication networks.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; consultancy services (non business) in the field of computer hardware and software; programming, development and updating of computer software; design of home pages and portals for use in computer networks; dating services including online dating services; news reporters services including such services provided online; information on and administration of electronic chatrooms provided by means of data and telecommunication networks; providing information concerning services included in this class by means of data and telecommunication networks.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction de sons ou d'images; supports magnétiques et optiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; logiciels informatiques ainsi que programmes informatiques enregistrés utilisés dans le domaine de la communication par le biais de réseaux de données et de télécommunication; périodiques,*

magazines, films, livres, cartes postales et images sous forme électronique.

35 Publicité; gestion et administration d'entreprises ainsi que conseil se rapportant à des activités de marketing en ligne; travaux de bureau; services de vente au détail, notamment services de regroupement, pour le compte de tiers, d'un ensemble diversifié de produits (à l'exclusion de leur transport), permettant ainsi à une clientèle de les examiner et de les acheter en toute facilité ainsi que ces mêmes services fournis au moyen de réseaux informatiques (commerce électronique); services de ventes aux enchères par le biais de réseaux de données et de télécommunication; recueil, compilation et systématisation d'informations dans des bases des données informatiques; prestation d'informations commerciales, ainsi que la prestation de ces informations par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

38 Télécommunication et transmission de données; agences de presse; transmission de messages, sons et images assistée par ordinateur par le biais de réseaux de données et de télécommunication; mise à disposition de forums de bavardage destinés à la communication en ligne entre utilisateurs de réseaux de données et de télécommunication; services d'information téléphonique; courrier électronique.

41 Enseignement; services de formation; divertissements; activités sportives et culturelles; y compris organisation et réalisation d'événements sur le Web en matière de sport, de culture et de divertissement; services d'information dans les domaines de la musique, du sport, de la culture, du divertissement et du vedettariat, ainsi que ces mêmes informations fournies par le biais de réseaux de données et de télécommunication; organisation de jeux en ligne; publication de textes (autres que publicitaires) ainsi que services de publication par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

42 Services de restauration; hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; prestation de conseils (non commerciaux) en matière de matériel et logiciels informatiques; programmation informatique, élaboration et mise à jour de logiciels informatiques; conception de pages d'accueil et de portails destinés à des réseaux informatiques; services de rencontre notamment services de rencontre en ligne; services de correspondants de presse ainsi que ces mêmes services fournis en ligne; administration de forums de cyberbavardage fournis par le biais de réseaux de données et de télécommunication et informations y afférentes; prestation d'informations portant sur les services compris dans cette classe par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

(822) DK, 09.03.2001, VR 2001 01196.

(300) DK, 09.01.2001, VA 2001 00089.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) 05.07.2001 **766 476**

(732) Realtime A/S

Kalvebod Brygge 43, 5, DK-1560 København V (DK).

(842) Danish public limited company.



(531) 26.11; 27.5.

(511) 9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images; magnetic and optical data

carriers, recording discs; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; computer software including recorded computer programmes for use for communication by means of data and telecommunication networks; electronic periodicals, magazines, film, books, postcards and images.

35 Advertising; business management and administration including consultancy in connection with online marketing; office functions; retail services in the form of bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods (excluding the transport hereof), enabling customers to conveniently view and purchase these goods including such services by means of computer networks (e-trading); auctioneering by means of data and telecommunication networks; collection, compilation and systematisation of information in computer databases; business information, including such information provided by means of data, and telecommunication networks.

38 Telecommunication and data communications; news agencies; computer aided transmission of messages, sound and images by means of data and telecommunications networks; providing of chatrooms for use for online communication between users of data and telecommunications networks; telephone information services; electronic mail.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities, including arranging and conducting web-events concerning sports, culture and entertainment; information about music, sport, culture, entertainment and celebrities, including such information provided by means of data and telecommunication networks; organisation of online games; publication of texts (other than publicity texts) including publication by means of data and telecommunication networks.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; consultancy services (non business) in the field of computer hardware and software; programming, development and updating of computer software; design of home pages and portals for use in computer networks; dating services including online dating services; news reporters services including such services provided online; information on and administration of electronic chatrooms provided by means of data and telecommunication networks; providing information concerning services included in this class by means of data and telecommunication networks.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction de sons ou d'images; supports magnétiques et optiques, disques vierges; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; logiciels informatiques ainsi que programmes informatiques enregistrés utilisés dans le domaine de la communication par le biais de réseaux de données et de télécommunication; périodiques, magazines, films, livres, cartes postales et images sous forme électronique.

35 Publicité; gestion et administration d'entreprises ainsi que conseil se rapportant à des activités de marketing en ligne; travaux de bureau; services de vente au détail, notamment services de regroupement, pour le compte de tiers, d'un ensemble diversifié de produits (à l'exclusion de leur transport), permettant ainsi à une clientèle de les examiner et de les acheter en toute facilité ainsi que ces mêmes services fournis au moyen de réseaux informatiques (commerce électronique); services de ventes aux enchères par le biais de réseaux de données et de télécommunication; recueil, compilation et systématisation d'informations dans des bases des données informatiques; prestation d'informations commerciales, ainsi que la

prestation de ces informations par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

38 Télécommunication et transmission de données; agences de presse; transmission de messages, sons et images assistée par ordinateur par le biais de réseaux de données et de télécommunication; mise à disposition de forums de bavardage destinés à la communication en ligne entre utilisateurs de réseaux de données et de télécommunication; services d'information téléphonique; courrier électronique.

41 Enseignement; services de formation; divertissements; activités sportives et culturelles; y compris organisation et réalisation d'événements sur le Web en matière de sport, de culture et de divertissement; services d'information dans les domaines de la musique, du sport, de la culture, du divertissement et du vedettariat, ainsi que ces mêmes informations fournies par le biais de réseaux de données et de télécommunication; organisation de jeux en ligne; publication de textes (autres que publicitaires) ainsi que services de publication par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

42 Services de restauration; hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; prestation de conseils (non commerciaux) en matière de matériel et logiciels informatiques; programmation informatique, élaboration et mise à jour de logiciels informatiques; conception de pages d'accueil et de portails destinés à des réseaux informatiques; services de rencontre notamment services de rencontre en ligne; services de correspondants de presse ainsi que ces mêmes services fournis en ligne; administration de forums de cyberbavardage fournis par le biais de réseaux de données et de télécommunication et informations y afférentes; prestation d'informations portant sur les services compris dans cette classe par le biais de réseaux de données et de télécommunication.

(822) DK, 14.03.2001, VR 2001 01256.

(300) DK, 16.01.2001, VA 2001 00228.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **13.07.2001** **766 477**

(732) Obshchestvo s ogranichennoy otvetstvennostyu "T and S" str. 2, 12, ul. Krasnokazarmennaya, RU-111250 Moscow (RU).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 2.1; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Black, white, yellow, brown, red, brown light. / Noir, blanc, jaune, marron, rouge, marron clair.

(511) 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved dried and cooked fruits and vegetables; jellies except fruit jellies and marmalade; jams, stewed fruit; eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées à l'exception de gelées de fruits et marmelades; confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires.

(822) RU, 11.04.2001, 201276.

(831) AM, AZ, BA, BG, BY, CN, CZ, DE, ES, HU, IT, KZ, LV, MD, PL, RO, SK, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, GR, LT, TM, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 478**

(732) D^a. MARIA MARGARITA MORENO GRIJALVO Gran Vía, 61-63-1° 1. Edif. Robinson, E-26005 MALAGA (ES).

(842) SOCIÉTÉ ANONYME, ESPAGNE.

LIDERATO

(511) 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
33 Alcoholic beverages (except beer).

(822) ES, 20.06.2001, 2.378.268.

(300) ES, 14.02.2001, 2.378.268.

(831) DE, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **06.09.2001** **766 479**

(732) Edipresse Publications SA
33, avenue de la Gare, CH-1001 Lausanne (CH).

EDIMAIL

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 16 Papier, carton, produits d'imprimerie, magazine.
35 Publicité, affaires commerciales, aussi via réseau global d'ordinateurs.

38 Télécommunications, aussi via réseau global d'ordinateurs.

41 Éducation, formation, divertissement, aussi via réseau global d'ordinateurs.

42 Programmation pour ordinateurs, aussi via réseau global d'ordinateurs.

16 Paper, cardboard, printed matter, magazines.

35 Advertising, business matters, also via global computer networks.

38 Telecommunications, also via global computer networks.

41 Education, training, entertainment, also via global computer networks.

42 Computer programming, also via global computer networks.

(822) CH, 13.03.2001, 488796.

(300) CH, 13.03.2001, 488796.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, MC, PL, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **08.08.2001** **766 480**

(732) LAND-DATA Eurosoft GmbH & Co KG
7, Rennbahnstrasse, D-84347 Pfarrkirchen (DE).

LAND-DATA EUROSOF

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.
 42 Programmation pour ordinateurs.
 (822) DE, 08.08.2001, 301 39 392.3/42.
 (300) DE, 29.06.2001, 301 39 392.3/42.
 (831) AT, BX, CH, CZ, HU, IT, PL, SK.
 (580) 01.11.2001

- (151) **08.08.2001** **766 481**
 (732) LAND-DATA Eurosoft GmbH & Co KG
 7, Rennbahnstrasse, D-84347 Pfarrkirchen (DE).

LD Eurosoft

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.
 42 Programmation pour ordinateurs.
 (822) DE, 08.08.2001, 301 39 390.7/42.
 (300) DE, 29.06.2001, 301 39 390.7/42.
 (831) AT, BX, CH, CZ, HU, IT, PL, SK.
 (580) 01.11.2001

- (151) **08.08.2001** **766 482**
 (732) LAND-DATA Eurosoft GmbH & Co KG
 7, Rennbahnstrasse, D-84347 Pfarrkirchen (DE).

LD EUROSOFT

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs.
 42 Programmation pour ordinateurs.
 (822) DE, 08.08.2001, 301 39 391.5/42.
 (300) DE, 29.06.2001, 301 39 391.5/42.
 (831) AT, BX, CH, CZ, HU, IT, PL, SK.
 (580) 01.11.2001

- (151) **08.05.2001** **766 483**

- (732) Smash Mobile Solutions AG
 Schumann-Arkaden, D-52146 Würselen (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 25.1; 25.7; 26.1; 27.5; 29.1.
 (591) Blanc, vert, gris.
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, photographiques, cinématographiques, de mesure et d'enseignement; appareils et instruments électriques compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports de données de toutes sortes et ordinateurs; logiciels, compris dans cette classe.
 38 Télécommunication; transmission de données sur réseaux, comme par exemple sur l'internet.
 42 Programmation d'ordinateur.
 (822) DE, 30.01.2001, 300 82 158.1/09.
 (300) DE, 08.11.2000, 300 82 158.1/09.
 (831) AT, FR.
 (580) 01.11.2001

- (151) **15.05.2001** **766 484**
 (732) Smash Mobile Solutions AG
 Schumann-Arkaden, D-52146 Würselen (DE).

Smash

- (541) caractères standard.
 (511) 9 Appareils et instruments scientifiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de signalisation, de mesurage et d'enseignement; appareils et instruments électriques, compris dans cette classe; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement, supports d'information de toutes sortes, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs, logiciels compris dans cette classe.
 38 Télécommunication; transmissions de données sur réseaux appropriés comme par exemple sur Internet; prestation d'accès sur Internet, prestation de services SMS, à savoir établissements de SMS pour des tiers et acheminement de SMS, ainsi que la prestation de possibilités de transmission pour SMS.
 42 Programmation pour ordinateurs.

- (822) DE, 22.03.2001, 300 84 211.2/09.
 (300) DE, 16.11.2000, 300 84 211.2/09.
 (831) AT, FR.
 (580) 01.11.2001

(151) **31.08.2001** **766 485**

- (732) PARTIES ET FETES
 140, Rue du Faubourg Saint Martin, F-75010 PARIS (FR).
 (842) Société Anonyme, FRANCE.

TUTTI FIESTA

(531) 27.5.

(511) 4 Matières éclairantes, à savoir bougies.

16 Papier, carton et produits en ces matières à savoir: banderoles, posters, guirlandes, confettis, sacs pour l'emballage en papier, invitations, papier cadeau, boîtes cadeaux, produits pour l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils), matières plastiques pour l'emballage, à savoir sacs, sachets, films et feuilles, cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage et la cuisine; ni en métaux précieux, ni en plaqué à savoir: vaisselle, non en métaux précieux.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques) et chapellerie (pour les déguisements).

28 Jeux, à l'exception des jeux automatiques à paiement et jeux conçus pour être utilisés avec récepteur de télévision, jouets, articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis), décorations pour arbres de Noël.

41 Education, formation, divertissement, activités sportives et culturelles.

4 *Lighting materials, namely candles.*

16 *Paper, cardboard and goods made from these materials namely: streamers, posters, garlands, confetti, bags for packaging made of paper, invitations, gift-wrapping paper, gift boxes, printing goods, bookbinding material, photographs, stationery, adhesives for stationery or household purposes, artists' supplies, typewriters and office requisites (except furniture), instructional and teaching materials (excluding apparatus), plastic packaging materials, namely bags, sachets, films and sheets, playing cards, printing type, printing blocks.*

21 *Household and kitchen utensils and containers, neither of precious metals, nor coated therewith namely: tableware, not of precious metal.*

25 *Clothing, footwear (excluding orthopedic footwear) and headgear (for costumes).*

28 *Games, with the exception of automatic coin-operated amusement machines and games adapted for use with television receivers only, toys, gymnastic and sporting articles (except clothing, footwear and mats), Christmas tree decorations.*

41 *Education, training, entertainment, sporting and cultural activities.*

(822) FR, 21.03.2001, 01 3 092 359.

(300) FR, 21.03.2001, 01 3 092 359.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001**

766 486

- (732) Sony Overseas SA
 Rütistrasse 12, CH-8952 Schlieren (CH).



(531) 25.1; 26.11; 26.13.

(511) 9 Supports et moyens de stockage pour données audio, données visuelles et/ou données informatiques; circuits intégrés; ordinateurs; imprimantes; appareils pour l'enregistrement, la transmission et/ou la reproduction du son, d'images et/ou de données, notamment caméras vidéo, caméras électroniques à images fixes, appareils de télévision, lecteurs et/ou enregistreurs audio, lecteurs et/ou enregistreurs vidéo, lecteurs et/ou enregistreurs vidéo combinés avec caméras vidéo, casques d'écoute, écouteurs, microphones, haut-parleurs, appareils de radio, téléphones; appareils de jeux vidéo conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision et dispositifs de commande pour ces produits compris dans cette classe; cartes mémoire à circuits intégrés; disques de jeux vidéo préenregistrés; logiciels d'ordinateurs, notamment pour la conversion, l'encodage (à des fins de protection des droits d'auteur), l'enregistrement, la reproduction (lecture), la transmission et la gestion de données audio, vidéo et/ou d'ordinateurs.

28 Appareils de jeux vidéo autres que conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision et dispositifs de commande pour ces produits compris dans cette classe.

9 *Storage media and means for audio, visual data and/or computer data; integrated circuits; computers; printers; apparatus for recording, transmitting and/or reproducing sound, images and/or data, particularly video cameras, fixed image electronic cameras, television apparatus, audio playback and/or recording units, video playback and/or recording units, video playback and/or recording units in combination with video cameras, earphones, headphones, microphones, loudspeakers, radios, telephones; video game apparatus intended to be used only with television receivers and control devices for such products included in this class; memory cards with integrated circuits; disks of pre-recorded video games; computer software, particularly for converting, encoding (for copyright protection purposes), recording, reproducing (playback), transmitting and managing audio, video and/or computer data.*

28 *Video game apparatus other than intended to be used only with television receiver and control devices for such products included in this class.*

(822) CH, 15.03.2001, 489192.

(300) CH, 15.03.2001, 489192.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 28.06.2001 766 487

- (732)** Maschinenfabrik Reinhausen GmbH
8, Falkensteinstrasse, D-93059 Regensburg (DE).
(842) limited-liability company, Germany.

Transformer Management System TMS**(541)** standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Electrical apparatuses and instruments for heavy-current engineering, namely for conduction, conversion, storage, regulation and control; the mentioned apparatuses and instruments for the actuation, control, regulation, supervision, verification and checking of the operating condition and serviceability of transformers, switchgear, tap changers of transformers as well as motor drive units for actuating such tap changers; electrical apparatuses and instruments for light-current engineering, namely for the measuring and computing technique and the control and regulation engineering; the mentioned apparatuses and instruments as well as computer programs for the actuation, control, regulation, supervision, verification and check of the operating condition and serviceability of transformers, switchgear, tap changers of transformers as well as motor drive units for actuating such tap changers.

37 Installation, putting back into service, maintenance and repair of the electrical apparatuses and instruments for heavy-current engineering and the electrical apparatuses and instruments for light-current engineering mentioned in class 9.

42 Installation, putting into service, maintenance and repair of computer programmes.

9 *Appareils et instruments électriques pour la technologie des courants forts, notamment pour des opérations de conduction, de conversion, de stockage, de régulation et de commande; les appareils et instruments précités utilisés pour le déclenchement, la commande, la régulation, la supervision, la vérification et le contrôle de l'état de fonctionnement et de la disponibilité technique de transformateurs, d'appareillages de commutation, des commutateurs à prises de réglage de transformateurs ainsi que des unités d'entraînement à moteur destinées au déclenchement de ces commutateurs à prises de réglage; appareils et instruments électriques pour la technologie des courants faibles, notamment pour la technologie de la mesure et du calcul et pour l'ingénierie de la commande et de la régulation; les appareils et instruments précités avec programmes informatiques pour le déclenchement, la commande, la régulation, la supervision, la vérification et le contrôle de l'état de fonctionnement et de la disponibilité technique de transformateurs, d'appareillages de commutation, des commutateurs à prises de réglage de transformateurs ainsi que des unités d'entraînement à moteur destinées au déclenchement de ces commutateurs à prises de réglage.*

37 *Services d'installation, de remise en service, de maintenance et de réparation des appareils et instruments électriques utilisés en technologie des courants forts et des appareils et instruments électriques utilisés en technologie des courants faibles énumérés en classe 9.*

42 *Services d'installation, de mise en service, de maintenance et de réparation de programmes informatiques.*

(822) DE, 18.09.2000, 30053290.3/09.**(831)** AT, BG, BX, BY, CH, CN, ES, FR, HR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, SI, SK, VN, YU.**(832)** DK, FI, GB, NO, SE.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 30.07.2001 766 488**

- (732)** SATELLIMAGES TV5
19, rue Cognacq-Jay, F-75007 PARIS (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.

TV5 Monde**(541)** caractères standard / *standard characters*.

(511) 16 Produits de l'imprimerie; blocs de papier; enseignes en papier ou en carton; papiers, carton et sachets d'emballage en papier ou en matières plastiques; dessins; papier à lettre; cartes postales; cartes de visite; affiches, tracts; prospectus; publications, revues (périodiques), journaux et périodiques; calendriers; livres; albums; articles de papeterie; bandes et rubans adhésifs pour la papeterie; matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); fournitures pour l'écriture; fournitures pour le dessin; fournitures scolaires; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; photographies; rubans encreurs pour imprimantes d'ordinateurs.

38 Agences de presse et d'informations; services de communications radiophoniques, télégraphiques, téléphoniques ou de vidéocommunications par tout réseau de télécommunications; diffusion d'informations en matière de productions audiovisuelles, de programmes radiophoniques, ou de programmes de télévision par tous moyens; émissions radiophoniques; émissions télévisées; télévision par câbles; radiotéléphonie mobile; transmission par satellite; transmission de télécopies; communications par terminaux d'ordinateurs, et entre ordinateurs ou entre serveurs; messagerie électronique; transmission de messages, de données et d'images à travers tout réseau de télécommunications; transmission d'informations et de divertissements; services de transmission d'informations par voie télématique; services de communications par l'intermédiaire de terminaux à vidéographie interactive, de communications téléphoniques, radiotéléphoniques et informatiques, accessibles par code d'accès ou nom de domaine notamment dans le cadre de divertissements, d'éducation, de sondages et d'émissions et de jeux télévisés ou en rapport avec ceux-ci; transmission d'informations accessibles par code d'accès ou par nom de domaine à des banques de données multimédia; locations d'appareils de télécommunications; locations de lignes de télécommunications; locations de réseaux de télécommunications, de télécopieurs, de téléphones, de radiotéléphones, de modems, de codeurs et décodeurs.

41 Services d'éducation, d'instruction et de formation; informations en matière d'éducation, de divertissement et de création; éditions et prêts d'oeuvres musicales, d'oeuvres audiovisuelles et d'oeuvres multimédia, prêt et publication de livres; divertissements; production, organisation et représentation de spectacles; services de loisirs; divertissements radiophoniques; divertissements télévisés; divertissements multimédia; montages de programmes radiophoniques et de télévision; productions et projections de films cinématographiques; montage de bandes vidéo; production de films sur bandes vidéo; location d'appareils de films cinématographiques, d'enregistrements phonographiques ou vidéographiques, de bandes vidéo, de supports d'enregistrements de sons et/ou de textes et/ou d'images, d'appareils audio, de caméras vidéo, de magnétoscopes, de postes de radio et de télévision, d'appareils de projection de films cinématographiques, et de décors de spectacle; services de discothèques; exploitation de salles de cinéma; studios de cinéma; services de studio d'enregistrement; représentations théâtrales; services d'orchestres; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs; organisation de compétitions sportives; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement ou de jeux; jeux d'argent; organisation et conduite de colloques, conférences, congrès, séminaires et symposiums.

16 *Printed matter; paper pads; paper or cardboard signs; paper or plastic cartons and pouches; drawings; writing paper; postcards; visiting cards; posters, leaflets; prospectuses; publications, reviews (periodicals), newspapers and periodicals; calendars; books; scrapbooks; stationery; adhesive tapes and strips for stationery purposes; artists' supplies, paintbrushes, typewriters and office articles (except furniture);*

writing materials; drawing materials; school supplies; playing cards; printer's type; printing blocks; photographs; inking ribbons for computer printers.

38 Press and information agencies; radio, telegraph, telephone or videocommunication communications services by any telecommunications network; distribution of information in the field of audiovisual productions, radio programmes, or television programmes by any means; radio broadcasts; televised broadcasts; cable television; mobile telecommunication; satellite transmission; facsimile transmission; communications via computer terminals, and between computers or between servers; electronic messaging; transmission of messages, data and images by any telecommunication network; transmission of information and entertainment; computer transmission of information; communication services via interactive videotex terminals, telephone, radiotelephone and computer communications, accessible by means of access codes or domain name particularly in connection with entertainment, education, opinion polls and broadcasts and game shows or related to the above; transmission of information accessible by means of access codes or domain name to multimedia data-banks; rental of telecommunications apparatus; rental of telecommunications lines; rental of telecommunications networks, fax machines, telephones, radiotelephones, modems, encoding and decoding devices.

41 Education, instruction and training services; information on education, entertainment and recreation; publishing and loaning of musical works, audiovisual works and multimedia works, lending and publishing books; entertainment; production, organisation and presentation of shows; leisure services; radio entertainment; televised entertainment; multimedia entertainment; production of radio and television programmes; production and projection of cinematographic films; videotape editing; videotape film production; rental of cinematographic film apparatus, phonographic or videographic recordings, videotapes, information, text, sound and/or image media of all kinds, audiovisual apparatus, video cameras, videorecorders, radio and television sets, cinematographic film projection apparatus, and of show sceneries; discotheque services; operating cinema facilities; film studios; recording studio services; theatrical performances; orchestra services; organisation of exhibitions for cultural or educational purposes; organisation of sports competitions; organisation of competitions in the field of education or entertainment or gaming; gambling; organisation and conducting of colloquiums, conventions, congresses, seminars and symposiums.

(822) FR, 15.03.2001, 01 3090507.

(300) FR, 15.03.2001, 01 3090507.

(831) BA, BG, BY, CH, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KP, KZ, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(832) AU, EE, GE, IS, LT, NO, SG, TR.

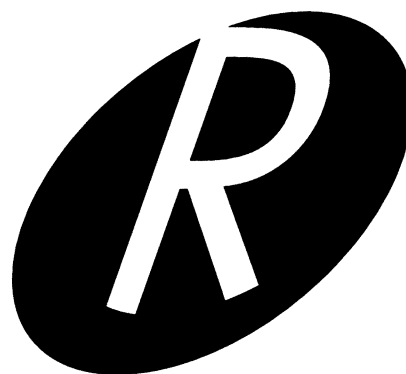
(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **19.09.2001** **766 489**

(732) FIDI BC SA

Via Pioda 12, CH-6900 Lugano (CH).



PUNT RUBRO

Sports clothing

(531) 26.1; 27.5.

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
28 Articles de sport.

(822) CH, 29.08.2001, 489263.

(300) CH, 29.08.2001, 489263.

(831) DE, FR, IT.

(580) 01.11.2001

(151) **02.10.2001**

766 490

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

Римкур

(531) 28.5.

(561) RIMCURE en écriture cyrillique.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.

(822) CH, 20.09.2001, 489777.

(300) CH, 20.09.2001, 489777.

(831) BY, RU.

(580) 01.11.2001

(151) **02.10.2001**

766 491

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

Тирлор

(531) 28.5.

(561) TIRLOR en écriture cyrillique.

(511) 5 Préparations pharmaceutiques.

- (822) CH, 20.09.2001, 489778.
 (300) CH, 20.09.2001, 489778.
 (831) BX, RU.
 (580) 01.11.2001

(151) **02.08.2001** **766 492**

- (732) Horst Krohne
 3, Blaimscheinweg, A-3340 Waidhofen (AT).
 (813) DE.
 (750) Horst Krohne, 86, Rubensstrasse, D-12157 Berlin (DE).

Schule der Geistheilung nach Horst Krohne

- (541) caractères standard.
 (511) 9 CD, DVD, audiocassette, vidéocassette.
 16 Livres, brochures, cartes à jouer, cartes de symboles.
 41 Séminaires et ateliers.
 (822) DE, 13.02.2001, 300 83 498.5/16.
 (831) AT, CH.
 (580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 493**

- (732) UNIVERSAL SHOES - S.R.L.
 5, Via Mascagni, I-62015 MONTE SAN GIUSTO (MC) (IT).

JONOX

- (531) 27.5.
 (571) Marque consistant dans l'inscription "JONOX" en caractères d'imprimerie particuliers.
 (511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
 (822) IT, 17.09.2001, 851371.
 (831) AT, BX, CH, DE, FR.
 (580) 01.11.2001

(151) **06.09.2001**

766 494

- (732) Královský pivovar Krušovice a.s.
 CZ-270 53 Krušovice (CZ).



(See color reproduction at the end of this issue /
 Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 24.1; 24.9; 25.1; 27.5; 29.1.
 (591) Black, bordeaux red, gold and red. / Noir, rouge bordeaux, doré et rouge.
 (511) 32 Beer.
 32 Bière.
 (822) CZ, 22.01.2001, 230004.
 (831) BG, CH, CN, HU, PL, RU, SK, UA.
 (832) EE, SE.
 (580) 01.11.2001

(151) **01.08.2001**

766 495

- (732) HT TROPLAST AG
 Mülheimer Straße 26, D-53840 Troisdorf (DE).
 (842) Public limited stock company.
 (750) HT TROPLAST AG, Patent Department, Bldg. 56,
 D-53839 Troisdorf (DE).

TRIMLINE

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 17 Plastic films for the production of safety glass.
 17 Films plastiques pour la fabrication de verre de sécurité.
 (822) DE, 28.06.2001, 301 20 293.1/17.
 (300) DE, 27.03.2001, 301 20 293.1/17.
 (831) AL, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) EE, LT, TR.
 (580) 01.11.2001

(151) **27.09.2001**

766 496

- (732) Mövenpick Holding
 Seestrasse 160, CH-8002 Zürich (CH).



(531) 6.1; 27.5.

(511) 30 Café, extraits de café, thé, cacao, chocolat, pralines fourrées ou non; friandises et confiseries, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations à base de céréales; pain, sandwiches, produits de pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, sorbets, miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, vinaigre, sauces, condiments, épices, glace à rafraîchir.

(822) CH, 14.05.2001, 487488.

(300) CH, 14.05.2001, 487488.

(831) IT, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **04.04.2001**

766 497

(732) PRO-LASER Ltd.

4, Ha'avoda Street, 48017 Rosh-Ha'ayin (IL).

(812) DE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.

(591) Noir, bleu, blanc, gris. / *Black, blue, white, gray.*

(511) 7 Machines et instruments, en particulier pour la fabrication, le traitement et l'entretien de verres de lunettes, de lunettes, de lentilles de toutes sortes et de toutes autres formes d'aides pour la vue.

9 Appareils et instruments optiques et systèmes composés de tels appareils, logiciels pour la fabrication et le fonctionnement des appareils, machines, instruments et systèmes cités dans cette classe et dans les classes 7 et 10.

10 Appareils et instruments médico-techniques et systèmes composés de tels appareils, appareils et instruments pour l'ophtalmologie, en particulier pour le diagnostic et la thérapie des maladies de l'oeil ainsi que pour l'évaluation des propriétés de l'oeil et de l'acuité visuelle.

20 Meubles pour l'aménagement de laboratoires, de cabinets médicaux, d'hôpitaux et de cliniques en tant que biens d'équipement ainsi que pour un usage médical et médico-technique.

35 Conseils relatifs l'organisation pour l'installation de laboratoires, de cabinets médicaux, d'hôpitaux et de cliniques ainsi que pour la planification de telles installations.

36 Conseils financiers pour l'installation de laboratoires, de cabinets médicaux, d'hôpitaux et de cliniques ainsi que pour la planification de telles installations.

37 Entretien d'aides de toutes sortes pour la vue; entretien et réparation des appareils, machines, instruments et systèmes cités dans les classes 7, 9 et 10.

38 Télécommunications, en particulier télétransmission de données dans le domaine de l'optique et de l'ophtalmologie.

40 Traitement d'aides de toutes sortes pour la vue.

41 Formation sur le mode de fonctionnement et l'utilisation des appareils, machines, instruments, systèmes et logiciels cités dans les classes 7, 9, et 10.

42 Entretien et réparation de logiciels; modernisation et développement des appareils, machines, instruments, systèmes et logiciels cités dans les classes 7, 9 et 10; conseils techniques, pour l'installation de laboratoires, de cabinets médicaux, d'hôpitaux et de cliniques ainsi que pour la planification de telles installations; programmation pour ordinateurs, en particulier logiciels pour les appareils, machines, instruments et systèmes cités dans les classes 7, 9 et 10.

7 *Machines and instruments, particularly for the manufacture, treatment and cleaning of spectacle lenses, spectacles, lenses of all types and of all other forms of vision aids.*

9 *Optical apparatus and instruments and systems consisting of such apparatus, computer software for the manufacture and operation of the apparatus, machines, instruments and systems listed in this class and in classes 7 and 10.*

10 *Medico-technical apparatus and instruments and systems consisting of such apparatus, apparatus and instruments for use in ophthalmology, particularly for the diagnosis and therapy of eye diseases and for the evaluation of eye properties and visual acuity.*

20 *Furniture for laboratories, medical offices, hospitals and clinics as equipment and for a medical and medico-technical use.*

35 *Advice regarding the organization and installation of laboratories, medical offices, hospitals and clinics as well as for the planning of such facilities.*

36 *Financial consulting for the installation of laboratories, medical offices, hospitals and clinics as well as for the planning of such facilities.*

37 *Upkeep of all types of vision aids; maintenance and repair of the apparatus, machines, instruments and systems listed in classes 7, 9 and 10.*

38 *Telecommunications, particularly long-distance data transmission with relation to optics and ophthalmology.*

40 *Upkeep of all types of vision aids.*

41 *Training relating to the operating mode and use of the apparatus, machines, instruments, systems and software listed in classes 7, 9 and 10.*

42 *Computer software maintenance and repair; re-vamping and development of the apparatus, machines, instruments, systems and software listed in classes 7, 9 and 10; technical consulting for the installation of laboratories, medical offices, hospitals and clinics as well as for the planning of such facilities; computer programming, particularly computer software for the apparatus, machines, instruments and systems listed in classes 7, 9 and 10.*

(822) DE, 30.03.2001, 300 76 437.5/10.

(300) DE, 16.10.2000, 300 76 437.5/10.

(832) JP.

(580) 01.11.2001

(151) **09.08.2001**

766 498

(732) Bayer Aktiengesellschaft

D-51368 Leverkusen (DE).

ALHAMBRA

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemicals used in agriculture, horticulture and forestry; chemical preparations for the treatment of seeds (included in this class); fertilizers.

5 Preparations for killing weeds and destroying vermin, insecticides, herbicides; fungicides.

1 *Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; préparations chimiques pour le traitement de semences (comprises dans cette classe); engrais.*

5 *Produits pour la destruction de mauvaises herbes et d'animaux nuisibles, insecticides, herbicides; fongicides.*

(822) DE, 02.02.2001, 300 87 737.4/01.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, KE, PT, RO, RU, SK, YU.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **26.02.2001** **766 499**

(732) Cosborg ApS

Holte Midtpunkt 23,3, DK-2840 Holte (DK).

(842) Danish private limited company, Denmark.

COSBORG

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats, extracts from plants as nutritional products; health foods mainly made from herbs (not for medical use).

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice, herbs (dried spices), essence and extracts from plants as nutritional products.

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

5 *Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériaux pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; produits pour la destruction d'animaux nuisibles; fongicides, herbicides.*

29 *Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses alimentaires, extraits de plantes en tant que produits à finalité nutritionnelle; aliments naturels se composant principalement de fines herbes (non à usage médical).*

30 *Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés de café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisseries et confiseries, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, levure chimique; sel, moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir, fines herbes (épices déshydratées), essences et extraits de plantes en tant que produits à finalité nutritionnelle.*

(821) DK, 22.02.2001, VA 2001 00786.

(300) DK, 13.10.2000, VA 2000 04334.

(832) CH, CN, CZ, EE, HU, JP, LV, NO, RU, SG, TR, UA.

(851) JP.

List limited to classes 3 and 5. / *Liste limitée aux classes 3 et 5.*

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) **24.04.2001**

766 500

(732) AlbumCity.cz, s.r.o.

Mánesova 49, CZ-120 00 Praha 2 (CZ).

AlbumCity

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 9 Cassettes vidéo, disques numériques polyvalents (DVD) et enregistrements digitaux pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou toute autre technologie; appareils électroniques dans le domaine de l'audio, des arts plastiques et des divertissements.

35 Vente au détail en ligne et promotion des ventes, principalement de disques compacts, de MC, MD, de disques vinyle et d'enregistrements digitaux, ces produits pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou tout autre technologie, de cassettes vidéo, de disques numériques polyvalents (DVD) et d'enregistrements digitaux pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou tout autre technologie; vente au détail en ligne et promotion des ventes des appareils électroniques dans le domaine de l'audio, des arts plastiques et des divertissements.

41 Publication de magazines et d'informations relatifs à la musique et à l'art plastique, aux disques, films, chansons, aux cassettes vidéo contenant des enregistrements en studio et en public, aux nouveautés dans le domaine du divertissement répandues par le biais d'un réseau informatique global.

9 *Video cassettes, digital versatile discs (DVDs) and digital recordings which may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology; electronic appliances used in the sound recording, plastic arts and entertainment sectors.*

35 *Online retailing and sales promotion, mainly of compact, MC, MD disks, vinyl records and digital recordings (these products may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology), video cassettes, digital versatile discs (DVDs) and digital recordings which may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology; online retailing and sales promotion of electronic appliances in the sound recording, plastic arts and entertainment sectors.*

41 *Publishing of magazines and information relating to music and plastic arts, records, films, songs, video cassettes containing studio and live recordings, novelties in the field of entertainment distributed by means of a global computer network.*

(822) CZ, 24.04.2001, 233469.

(831) AT, CH, ES, HU, IT, PL, PT, SI, SK.

(832) GR, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **24.04.2001**

766 501

(732) AlbumCity.cz, s.r.o.

Mánesova 49, CZ-120 00 Praha 2 (CZ).



(531) 26.2; 27.5.

(511) 9 Cassettes vidéo, disques numériques polyvalents (DVD) et enregistrements digitaux pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou toute autre technologie; appareils électroniques dans le domaine de l'audio, des arts plastiques et des divertissements.

35 Vente au détail en ligne et promotion des ventes, principalement de disques compacts, de MC, MD, de disques vinyle et d'enregistrements digitaux, ces produits pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou tout autre technologie, de cassettes vidéo, de disques numériques polyvalents (DVD) et d'enregistrements digitaux pouvant être commandés et obtenus par l'intermédiaire du logiciel MP3 ou tout autre technologie; vente au détail en ligne et promotion des ventes des appareils électroniques dans le domaine de l'audio, des arts plastiques et des divertissements.

41 Publication de magazines et d'informations relatifs à la musique et à l'art plastique, aux disques, films, chansons, aux cassettes vidéo contenant des enregistrements en studio et en public, aux nouveautés dans le domaine du divertissement répandues par le biais d'un réseau informatique global.

9 *Video cassettes, digital versatile discs (DVDs) and digital recordings which may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology; electronic appliances used in the sound recording, plastic arts and entertainment sectors.*

35 *Online retailing and sales promotion, mainly of compact, MC, MD disks, vinyl records and digital recordings (these products may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology), video cassettes, digital versatile discs (DVDs) and digital recordings which may be ordered and obtained using MP3 software or any other technology; online retailing and sales promotion of electronic appliances in the sound recording, plastic arts and entertainment sectors.*

41 *Publishing of magazines and information relating to music and plastic arts, records, films, songs, video cassettes containing studio and live recordings, novelties in the field of entertainment distributed by means of a global computer network.*

(822) CZ, 24.04.2001, 233468.

(831) AT, CH, ES, HU, IT, PL, PT, SI, SK.

(832) GR, TR.

(580) 01.11.2001

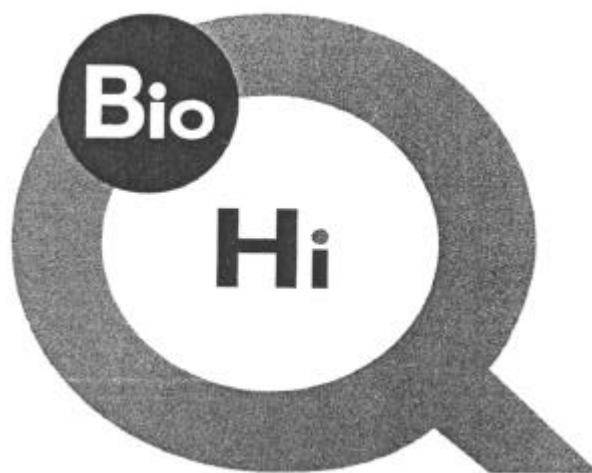
(151) 11.05.2001

766 502

(732) Schür In-Process Handels

Verwaltungs GmbH

Sophienstr. 33-35, D-40165 Mönchengladbach (DE).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 1 Chemicals used in industry; chemicals used for the fresh-keeping and preserving of foods, especially products made from natural flavours and identical artificial substances with natural flavors for the reduction of pathogens in foods, for fresh-keeping and preserving, and for use in any environment of food production and animal breeding in which a reduction of pathogens is desired or required.

5 Pharmaceutical and veterinary preparations, especially decontaminants, regenerative agents, virucides, agents for toxin reduction, antibiotics; cytostatic agents, agents for the treatment of overweight (adenovirucide), rheumatism, dermatoses, gastritis, gastro-intestinal diseases, bronchial diseases, depression, arthritis, mucosal diseases, impotence, defective concentration, psychic disorders, migraine, disturbed sleep (ie. vegetative symptoms), gastro-intestinal symptoms, allergies and skin diseases, joint diseases, genital and hormonal disorders, infections, cancers, immuno deficiency, and inhalation agents for the treatment of diseases of the respiratory tract; sanitary preparations, disinfectants, germicides, preparations for destroying vermin, fungicides, herbicides, sanitary preparations providing medical care by reducing pathogens in the room and ambient air and in all other environments in which a reduction of pathogens is desired and/or required.

9 Scientific, measuring, signalling and checking (supervision) instruments, especially for controlling the ventilation installations mentioned in class 11; data processing equipment, computers, optical and magnetic recording media.

11 Ventilation installations and apparatus and sanitary facilities, technical devices for introducing active substances into the room and ambient air, especially by evaporation, nebulization and spraying; technical devices for introducing active substances into the room and ambient air.

1 *Produits chimiques à usage industriel; produits chimiques pour préserver la fraîcheur des aliments et les conserver, en particulier produits issus de parfums naturels et substances artificielles identiques à base de parfums naturels et destinées à réduire la quantité de pathogènes dans la nourriture, à garder les aliments et leur conserver toute leur fraîcheur, ainsi que pour tout environnement de production alimentaire et d'élevage dans lequel la baisse du nombre de pathogènes est désirée.*

5 *Préparations pharmaceutiques et vétérinaires, en particulier agents de décontamination, agents de régénération, virulicides, agents de réduction des toxines, antibiotiques; agents cytostatiques, agents de traitement de l'excès pondéral (adénovirus), rhumatismes, dermatoses, gastrite, maladies gastro-intestinales, maladies bronchiales, dépression, arthrite, maladies des muqueuses, impuissance, manque de concentration, troubles psychiques, migraines, sommeil perturbé (à savoir problèmes de végétations), troubles gastro-intestinaux, allergies et affections cutanées, pathologies des articulations,*

troubles hormonaux et génitaux, infections, cancers, carence immunitaire, agents à inhaler pour le traitement des maladies des voies respiratoires; préparations hygiéniques, désinfectants, germicides, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides, préparations sanitaires pour prodiguer des soins médicaux par la réduction des quantités de pathogènes dans la pièce et l'air ambiant et dans tout environnement dans lequel une baisse du nombre de pathogènes est désirable et/ou nécessaire.

9 Instruments scientifiques, de mesure, de signalisation et de contrôle (vérification), notamment pour la commande des installations de ventilation mentionnées en classe 11; matériel informatique, ordinateurs, supports d'enregistrement optiques et magnétiques pour données.

11 Appareils et installations de ventilation et installations sanitaires, matériel technique pour l'introduction de substances actives dans la pièce et l'air ambiant, notamment par évaporation, nébulisation et aspersion; matériel technique pour l'introduction de substances actives dans la pièce et l'air ambiant.

(822) DE, 03.05.2001, 300 83 758.5/01.

(300) DE, 14.11.2000, 300 83 758.5/01.

(831) CH.

(832) JP.

(580) 01.11.2001

(151) **01.08.2001** **766 503**

(732) BIODROGA COSMETIC GMBH
Im Rosengarten, D-76532 Baden-Baden (DE).

FUTURESSSE

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Cosmetics, perfumery, essential oils, soaps.

3 Cosmétiques, articles de parfumerie, huiles essentielles, savons.

(822) DE, 07.03.2001, 301 07 725.8/03.

(300) DE, 02.02.2001, 301 07 725.8/03.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, HU, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **13.09.2001** **766 504**

(732) GUANGZHOU PEARL RIVER PIANO GROUP LTD.

(GUANGZHOU ZHUJIANG GANGQIN

JITUAN YOUXIAN GONGSI)

Yuwei Xi Road, South Huadi Dadao, Fangcun,
CN-510388 Guangzhou (CN).



Ritmüller

(531) 3.1; 7.1; 26.1; 27.5.

(511) 15 All kinds of musical instruments; pegs for musical instruments; keyboards for musical instruments; strings for musical instruments; cases for musical instruments; dampers for musical instruments; mutes for musical instruments; mouthpieces for musical instruments; chin rests for violins; bridges for musical instruments.

15 Instruments de musique en tous genres; chevilles pour instruments de musique; claviers d'instruments de musique; cordes d'instruments de musique; étuis pour instruments de musique; étouffoirs pour instruments de musique; sourdines pour instruments de musique; becs d'instruments de musique; mentonnières de violons; chevalets pour instruments de musique.

(822) CN, 28.03.2001, 1545860.

(831) BG, BY, CU, CZ, EG, HR, HU, KZ, MC, PL, PT, RO, RU, SK, UA, VN, YU.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **20.09.2001** **766 505**

(732) Vitra Patente AG
CH-4132 Muttensz (CH).

X-tend

(511) 20 Mobilier de bureau.
20 Office furniture.

(822) CH, 16.02.2001, 487936.

(831) AT, BX, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT, RU.

(832) AU, DK, GB, GR, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **11.09.2001** **766 506**

(732) Galderma S.A.
CH-6330 Cham (CH).

(750) Galderma S.A. Département des Marques, World Trade Center, Case Postale 453, CH-1000 LAUSANNE 30 (CH).

TRI-LUMA

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 5 Produits pharmaceutiques dermatologiques.
5 Dermatological pharmaceutical products.

(822) CH, 10.04.2001, 488930.

(300) CH, 10.04.2001, 488930.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **03.08.2001** **766 507**

(732) Ringland Vintners Pty Ltd

Section 811, The Corner of Flaxmans Valley Road and Stone Chimney Creek Road, Wilton, via Angaston SA 5353 (AU).

(842) Company, AUSTRALIA.

THREE RIVERS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 33 Wines.

33 Vins.

(821) AU, 06.02.2001, 864940.

(300) AU, 06.02.2001, 864940.

(832) AT, BX, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IT, JP, LI, PT, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **01.10.2001** **766 508**

(732) QUINTA NOVA DE NOSSA SENHORA
DO CARMO, SOCIEDADE AGRICOLA
E COMERCIAL, S.A.

Rua de Belomonte, 37, P-4050-097 Porto (PT).

QUINTA NOVA DE NOSSA SENHORA

DO CARMO

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 33 Boissons alcooliques, y compris vin de table, vin de Porto, vins liquoreux et eaux-de-vie.

33 *Alcoholic beverages, including table wine, wine from Porto, sweet wines and eaux-de-vie.*

(822) PT, 11.09.2001, 356 064.

(300) PT, 21.05.2001, 356 064.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, HU, IT, PL.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **01.10.2001**

766 509

(732) GILBERTS & C.^a, S.A.

Rua de Belomonte, 37, P-4050-097 Porto (PT).



(531) 27.5.

(511) 33 Boissons alcooliques, y compris vin de table, vin de Porto, vins liquoreux et eaux-de-vie.

33 *Alcoholic beverages, including table wine, port wine, sweet wines and eaux-de-vie.*

(822) PT, 14.09.2001, 356 307.

(300) PT, 30.05.2001, 356 307.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, RU.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **26.07.2001**

766 510

(732) Oringi Protection Wear Pty Ltd

31 Marna Street, Healesville VIC 3777 (AU).

(842) Limited Liability Company, VICTORIA, AUSTRALIA.

ORINGI

(531) 27.5.

(566) The applicant has advised that the translation of the MAORI word ORINGI appearing in the trade mark is PLACE OF SHOWERS / *Le déposant a signalé que la traduction du terme Maori ORINGI apparaissant dans la marque signifie PLACE OF SHOWERS.*

(511) 25 Protective clothing including wet weather clothing and waterproof workwear and sportswear.

25 *Vêtements de protection notamment vêtements de pluie et vêtements de travail et de sport imperméables.*

(821) AU, 27.04.1999, 792278.

(822) AU, 27.04.1999, 792278.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 17.09.2001 766 511**(732)** SANPAOLO IMI S.P.A.
Piazza San Carlo 156, I-10121 TORINO (IT).**SPIMI****(571)** La marque consiste dans le mot: SPIMI. / *The mark comprises the word: SPIMI.***(541)** caractères standard / *standard characters.***(511)** 36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

38 Services d'information, de transmission de données et de consultation, y compris au moyen d'un système global de connexions télématiques.

36 *Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate operations.*38 *Information, data transmission and consulting services, including via a global system of data communication connections.***(822)** IT, 17.09.2001, 851367.**(300)** IT, 28.05.2001, TO 2001C001853.**(831)** AT, BX, DE, ES, FR, PT.**(832)** DK, FI, GB, GR, JP, SE.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 08.08.2001 766 512****(732)** Schwan-STABILO Cosmetics GmbH & Co.
Schwanweg 1, D-90562 Heroldsberg (DE).**(842)** Limited Partnership, Germany.**(531)** 3.7; 27.5.**(511)** 3 Cosmetic pencils of all types, eyebrow pencils, eye contour pencils, cajal pencils, eyeliner pencils, lipsticks, lipliner pencils, eyeshadow pencils; mascara; covering and correcting pencils, cosmetic pencils for cheeks and face; make-up remover pencils; perfume pencils; nail white pencils, liquid liner pencils.

5 Cosmetic pencils with antiseptic/medical effects, eyebrow pencils with antiseptic/medical effect, eye contour pencils with antiseptic/medical effects, cajal pencils with antiseptic/medical effects, eyeliner pencils with antiseptic/medical effects, lipsticks with antiseptic/medical effects, lipliner with antiseptic/medical effects, eyeshadow pencils with antiseptic/medical effects, mascara with antiseptic/medical effects, covering and correcting pencils with antiseptic/medical effects, pencils for cheeks and face with antiseptic/medical effects, make-up remover pencils with antiseptic/medical effects, liquid liner pencils with antiseptic/medical effects.

3 *Crayons cosmétiques de tous genres, crayons pour les sourcils, crayons contour des yeux, crayons de cajal, eye-liner, rouge à lèvres, crayons pour le contour des lèvres, crayons à paupières; mascara; crayons correcteurs de teint, crayons à usage cosmétique pour les joues et pour le visage; crayons de démaquillage; crayons à parfum; crayons pour blanchir les ongles, traceurs liquides.*5 *Crayons cosmétiques à effets antiseptiques/médicaux, crayons pour les sourcils à effet antiseptique/médical, crayons contour des yeux à effets antiseptiques/médicaux, crayons de cajal à effets antiseptiques, eye-liner à effets antiseptiques/médicaux, rouge à lèvres à effets antiseptiques/médicaux, crayons pour le contour des lèvres à effets antiseptiques/médicaux, crayons à paupières à effets antiseptiques/médi-**caux; mascara à effets antiseptiques/médicaux, crayons correcteurs de teint à effets antiseptiques/médicaux, crayons à usage cosmétique pour les joues et pour le visage à effets antiseptiques/médicaux, crayons de démaquillage à effets antiseptiques/médicaux, traceurs liquides à effets antiseptiques/médicaux.***(822)** DE, 22.06.2001, 301 30 163.8/03.**(300)** DE, 15.05.2001, 301 30 163.8/03.**(831)** CN, ES, FR, IT, PL, RU.**(832)** AU, GB, JP, SE, TR.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 20.09.2001 766 513****(732)** Kemira Agro Oy
Porkkalankatu 3, FIN-00180 Helsinki (FI).**(842)** limited company, Finland.**(531)** 25.3; 27.5.**(511)** 1 Chemicals used in industry, science and photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; manures; fire extinguishing compositions; tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs, tanning substances; adhesives used in industry.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruits and vegetables; seeds, natural plants and flowers; foodstuffs for animals, malt.

42 Analysis, information and consultancy services related to agriculture, horticulture and forestry; chemist services, chemical analysis and research services.

1 *Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments, matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.*31 *Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour animaux, malt.*42 *Services d'analyse, d'information et de conseil en matière d'agriculture, d'horticulture et de sylviculture; services d'un chimiste, services d'analyse et de recherche en chimie.***(821)** FI, 12.04.2001, T200101248.**(300)** FI, 12.04.2001, T200101248.**(832)** BX, DE, DK, EE, FR, GB, HU, LT, LV, NO, PL, SE.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 17.09.2001 766 514****(732)** ZORAN S.R.L.
Via S. Paolo 1, I-20121 MILANO (IT).**(842)** S.R.L., ITALY.**ZORAN**

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Perfumes and cosmetics.

9 Glasses, glass frames, glass lenses, glass cases.

14 Jewels and silverware.

18 Bags, handbags, travelling bags, trunks, wallets, purses, briefcases, umbrellas.

20 Furniture.

21 Household or kitchen utensils and containers; cookware, combs and sponges; glassware, porcelain and earthenware.

24 Textiles; towels, serviettes, bed sheets and covers, tablecloths, napkins.

25 Clothing, footwear, fur coats, bathrobes.

3 *Parfums et cosmétiques*.

9 *Lunettes, montures de lunettes, lentilles de verre, étuis à lunettes*.

14 *Bijoux et orfèvrerie*.

18 *Sacs, sacs à main, sacs de voyage, malles, portefeuilles, bourses, porte-documents, parapluies*.

20 *Meubles*.

21 *Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine; batteries de cuisine, peignes et éponges; verrerie, porcelaine et faïence*.

24 *Tissus; serviettes de toilette, serviettes de table, draps de lit et couvre-lits, couvertures de table, serviettes*.

25 *Vêtements, chaussures, manteaux de fourrure, peignoirs*.

(822) IT, 17.09.2001, 851358.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, MC, PL, PT, YU.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001**

766 515

(732) E*MAZE COMMUNICATIONS S.p.A.

16, Via San Lazzaro, I-34122 TRIESTE (TS) (IT).

(842) Società per Azioni (Limited Company), ITALY.

(750) E*MAZE COMMUNICATIONS S.p.A., 23/1, via Flavia, I-34148 TRIESTE (TS) (IT).

EMAZE

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Personal computers and hardware products; software for the security of telecommunication and data transfer systems.

38 Communication services between consumers via personal computer, including the use of Internet and in particular, regarding the security of systems.

41 Arranging and conducting instruction courses particularly in the area of computer security.

42 The designing and management of software and hardware products for telecommunication and data transfer systems and particularly concerning the security of systems; security services for computer systems and for telecommunication and data transfer systems.

9 *Ordinateurs personnels et matériel informatique; logiciels pour la sécurité de systèmes de télécommunications et de transfert de données*.

38 *Services de communication entre consommateurs par le biais d'ordinateurs personnels, y compris par l'utilisation d'Internet et notamment, en rapport avec la sécurité de systèmes*.

41 *Organisation et conduite de cours notamment dans le domaine de la sécurité informatique*.

42 *Conception et gestion de logiciels et de matériel informatique pour systèmes de télécommunications et de transfert de données et notamment en rapport avec la sécurité de systèmes; services de sécurité pour systèmes informatiques*

ainsi que pour systèmes de télécommunications et de transfert de données.

(822) IT, 12.09.2001, 851349.

(300) IT, 09.04.2001, TS2001C000031.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, GR, LT, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001**

766 516

(732) TUBIFLEX S.P.A.

Via Valeggio, 41, I-10129 TORINO (IT).

quick & easy

(531) 24.17; 27.5.

(571) La marque consiste en les termes "quick & easy" en caractères de fantaisie.

(511) 6 Métaux communs, bruts, mi-ouvrés et leurs alliages, ancrs, enclumes, sonnettes, matériaux de construction, produits laminés, coulés, rails et autres matériaux métalliques pour chemins de fer et chaînes, câbles, fils métalliques non électriques, serrures, tuyaux métalliques, coffres-forts, cassettes de sûreté, billes d'acier, fers à cheval métalliques, clous, vis métalliques et autres produits métalliques, non précieux, non inclus dans d'autres classes, minéraux bruts, tuyaux métalliques flexibles, à spires hélicoïdales ou à spires parallèles; tuyaux flexibles raccordés en acier inoxydable pour le passage du gaz, destinés à la connexion du point de prélèvement au point d'utilisation du gaz (entre robinet et appareil d'utilisation).

(822) IT, 12.09.2001, 851334.

(300) IT, 03.05.2001, TO2001C001591.

(831) CH, DE, ES, FR, PT.

(580) 01.11.2001

(151) **10.07.2001**

766 517

(732) Lafarge Braas Roofing Accessories

GmbH & Co. KG

Frankfurter Landstrasse 2-4, D-61440 Oberursel (DE).

(842) Limited partnership, Federal Republic of Germany.

Tibett

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 6 Building materials for roofing, eaves and gutters, copings for ridges, edges and valleys, dormer windows, heat insulators, connecting means, attachment links, security component parts, snow guard means, component parts for roof passing, tightening breadths, all foregoing goods consisting of metal.

9 Educational materials for roofers and carpenters, namely hardware and software for teaching and educational purposes, teaching apparatuses; hardware and software for architects; photovoltaic installations.

11 Solar installations.

16 Educational and teaching appliances, namely textbooks and brochures, projection foils, schooling organizers, product data sheets, laying instructions.

17 Semi-manufactured articles consisting of plastic or synthetic resin.

19 Building materials for roofing, eaves and gutters, copings for ridges, edges and valleys, dormer windows, heat insulators, connecting means, attachment links, security com-

ponent parts, snow guard means, component parts for roof passing tightening breadths, all foregoing goods not consisting of metal.

35 Online services, namely electronic receipt of orders for goods; agency of sales and settlements thereof (online shopping) in computer networks and/or by means of other distribution channels; running electronic markets in the internet by means of online placements of agreements as well for the acquisition of goods as for the accomplishment of services; agency for concluding trade business within the frame of an electronic warehouse, agency of trade and offer contracts via the internet.

37 Letting of construction machines, namely of high cranes for placing thermocollectors and solar systems; mounting of photovoltaic and solar installations.

42 Static calculation for the reconstruction area; technical calculation of parts of roof system.

6 *Matériaux de construction pour couverture de toit, avant-toits et gouttières, couronnements de faîtages, arêtes et noues, lucarnes, isolants thermiques, matériel de raccordement, raccords de fixation, pièces de sécurité, accessoires pare-neige, composants de traversée et de resserrage de toiture, tous lesdits produits se composant de métal.*

9 *Matériel pédagogique pour couvreurs et charpentiers, à savoir matériel informatique et logiciels pour l'éducation et l'enseignement, appareils d'enseignement; matériel informatique et logiciels pour architectes; installations photovoltaïques.*

11 *Installations solaires.*

16 *Matériel d'enseignement, à savoir livres scolaires et brochures, écrans de projection, cahiers de texte, fiches techniques produits, notices de pose.*

17 *Produits mi-ouvrés composés de plastique ou de résines synthétiques.*

19 *Matériaux de construction pour couverture de toit, avant-toits et gouttières, couronnements de faîtages, arêtes et noues, lucarnes, isolants thermiques, matériel de raccordement, raccords de fixation, pièces de sécurité, accessoires pare-neige, composants de traversée et de resserrage de toiture, tous lesdits produits n'étant pas composés de métal.*

35 *Services en ligne, à savoir réception électronique de commandes de marchandises; prestations d'agences de ventes et de transactions (achats en ligne) par le biais de réseaux informatiques et/ou d'autres systèmes de distribution; exploitation de marchés électroniques sur Internet par la négociation en ligne de contrats, aussi bien pour l'acquisition de marchandises, que pour la prestation de services; services d'agences pour la réalisation d'affaires commerciales dans le cadre des activités d'un entrepôt électronique, d'une agence commerciale, et proposition de contrats par Internet.*

37 *Location de machines de construction, à savoir de grues hautes pour la mise en place de collecteurs de chaleur et installations solaires; montage d'installations photovoltaïques et solaires.*

42 *Calculs statiques pour la reconstruction; calculs techniques de composants de systèmes de toiture.*

(822) DE, 10.07.2001, 301 02 842.7/19.

(300) DE, 17.01.2001, 301 02 842.7/19.

(831) BA, BG, BX, CH, CN, ES, FR, HR, IT, PL, PT, RO, RU, SI, UA, YU.

(832) DK, EE, GB, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **03.04.2001** **766 518**

(732) ELASTOGRAN GMBH
Landwehrweg, D-49448 LEMFÖRDE (DE).

(750) BASF Aktiengesellschaft, ZDX/W - C 6, D-67056 Ludwigshafen (DE).

ELASTOSHORE

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemical products for industrial purposes; plastics in the crude state (in the form of granules, powders, liquids or pastes), especially polyurethane; PUR rigid foams; syntactic PUR foams filled with glass and/or hollow polymer spheres; PUR casting compound used in the production of sleeves used as pipe connections.

17 Molded parts such as piping and tube supports, coupling elements, sleeves; semi-manufactured products in the form of film and sheeting, rods, blocks, tubes, cylinders, hose, rings, boards; insulating material against heat, cold, shocks and/or sound (in the form of boards, spheres, molded parts, chips, liquids or shavings); sealants, sealing profiles, packing rings, and coating material for piping and plant parts in oil and gas production and transport.

1 *Produits chimiques à usage industriel; matières plastiques à l'état brut (sous forme de granulés, poudres, liquides ou pâtes), notamment polyuréthane (PUR); mousses rigides de PUR; mousses syntactiques de PUR formées de sphères de verre et/ou sphères creuses en polymère; résines de moulage en PUR destinées à la fabrication de manchons utilisés comme raccords de tuyauterie.*

17 *Pièces moulées telles que supports pour tuyauteries et tubes, éléments de raccords, manchons; produits semi-manufacturés sous forme de films et feuilles, baguettes, blocs, tubes, cylindres, tuyaux souples, anneaux, plaques; matériaux d'isolation contre la chaleur, le froid, les chocs et/ou le bruit (sous forme de plaques, sphères, pièces moulées, fragments, liquides ou copeaux); produits de scellement, profilés étanches, anneaux d'étanchéité, ainsi que matériaux de revêtement de protection pour tuyauteries et pièces d'usine dans le domaine de la production et du transport de pétrole et de gaz.*

(821) DE, 03.04.2001, 301 21 716.5/01.

(300) DE, 03.04.2001, 301 21 716.5/01.

(832) NO.

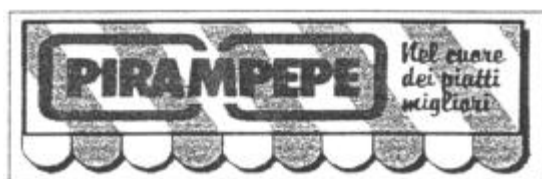
(580) 01.11.2001

(151) **28.05.2001**

766 519

(732) BONOMELLI S.r.l.

Via Mattei, 6, I-40069 Zola Predosa (BO) (IT).



(531) 7.3; 25.1; 26.4; 27.5.

(571) La marque est composée d'un cadre rectangulaire ayant à l'intérieur une suite de segments parallèles et équidistants; en-dehors de ce cadre, on a une suite de demi-circconférences; le mot PIRAMPEPE, en caractères particuliers, compris entre deux figures géométriques rectangulaires d'imagination ayant les angles arrondis, et les mots "Nel cuore dei piatti migliori" sont superposés au cadre mentionné ci-dessus.

(511) 30 Vivres coloniales, notamment poivre pur.

(822) IT, 28.05.2001, 846617.

(300) IT, 05.04.2001, MI2001C003848.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, PT, SI.

(580) 01.11.2001

(151) 29.05.2001

766 520

(732) URMET DOMUS S.p.A.
Via Bologna, 188/c, I-10154 TORINO (IT).

(531) 27.5.

(571) La marque consiste dans les lettres minuscules en script "urmet", où la barre du "t" s'étend au-dessus des autres lettres. / *The trademark consists of the lowercase script lettering "urmet", the bar of the "t" extending over the other letters.*

(511) 9 Appareils téléphoniques, transmetteurs téléphoniques, récepteurs téléphoniques, centrales téléphoniques, appareils téléphoniques pour usage domestique, installations téléphoniques pour usage domestique à circuit fermé, installations téléphoniques avec transmission d'images, installations téléphoniques pour usage domestique à circuit fermé avec transmission d'images, appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, optiques, de pesage, de mesure, de contrôle, appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et/ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, supports d'enregistrement à microcircuits, distributeurs automatiques, mécanismes pour appareils à prépaiement, machines pour le traitement de l'information, ordinateurs, appareils pour l'élaboration de données, appareils télécopieurs, appareils terminaux télématiques, appareils de téléguidage, relais électriques, microphones, boutons électriques et panneaux de boutons électriques.

11 Appareils d'éclairage.

36 Services d'informations de données bancaires par voies téléphoniques, services relatifs aux affaires monétaires, services inhérents aux transactions bancaires avec systèmes télématiques.

38 Communications téléphoniques, services téléphoniques, transmission de données par lignes téléphoniques, transmission de données et information au moyen de communications radiophoniques, transmission de données et d'informations par des systèmes vidéo.

9 *Telephone apparatus, telephone transmitters, telephone receivers, telephone exchanges, telephone apparatus for household use, closed-circuit telephone installations for household use, telephone facilities with image transmission, closed-circuit telephone facilities for household use with image transmission, scientific, nautical, surveying, electric, photographic, optical, weighing, measuring and monitoring apparatus and instruments, apparatus for recording, transmitting and reproducing sound and/or images, magnetic recording media, recording media with microcircuits, automatic vending machines, mechanisms for coin-operated apparatus, machines for data processing, computers, data development apparatus, facsimile apparatus, telemonitors, remote control apparatus, electric relays, microphones, electrical buttons and panels of electrical buttons.*

11 *Lighting apparatus.*

36 *Information services providing banking data by telephone means, services in connection with monetary affairs, services relating to banking transactions conducted using telematic systems.*

38 *Telephone communications, telephone services, data transmission via telephone lines, data transmission and information by means of radio communications, information and data transmission by video systems.*

(822) IT, 29.05.2001, 846644.

(300) IT, 19.01.2001, TO 2001 C 000177.

(831) CH, CN, CU, DZ, MA, SI.

(832) LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

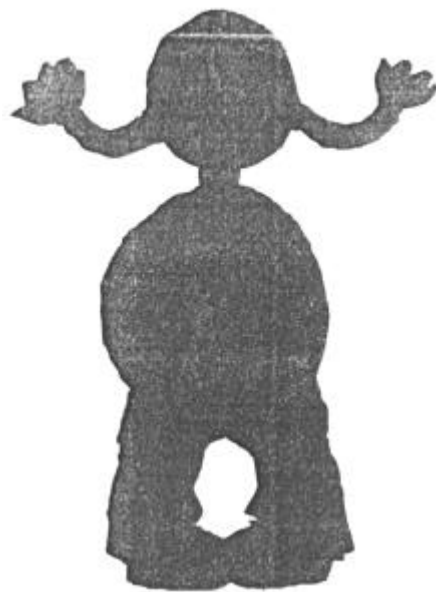
(151) 14.09.2001

766 521

(732) DISTEBE - Distribuição de
Produtos Texteis, S.A.

Rua Cándido da Cunha, 34, Barcelos (PT).

(750) DISTEBE - Distribuição de Produtos Texteis, S.A., 94, rua do Patrocínio, P-1399-019 Lisboa (PT).



(531) 2.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

24 Tissus et produits textiles non compris dans d'autres classes; couvertures de lit et de table.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopaedic articles; suture materials.*

16 *Paper, cardboard and goods made from materials, not included in other classes; printers' products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office articles (except furniture); instructional or tea-*

ching material (except apparatus); plastic materials for packing (not included in other classes); playing cards; printers' type; printing blocks.

24 Textiles and textile goods not included in other classes; bed and table covers.

25 Clothing, shoes, headgear.

28 Games, toys; gymnastics and sports articles not included in other classes; Christmas tree decorations.

(822) PT, 20.08.2001, 355 484.

(300) PT, 27.04.2001, 355 484.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, MZ, PL, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 522**

(732) REAL MARGI S.R.L.
Via Vittor Pisani 22, I-20124 MILANO (IT).



(531) 1.3; 5.1; 27.1.

(571) La marque consiste dans la représentation fortement stylisée de palmiers, soleil et mer en trait fin entier de contour et fond en demi-teinte; au-dessus figure la dénomination DREAM ISLAND HOTEL, disposée en arc de cercle, en caractères d'imprimerie majuscules originaux en trait fin entier sur fond vide; le tout sur fond vide. / The mark comprises a highly stylised depiction of palm trees, sun and sea with fine full contour lines and half-shaded background; the name DREAM ISLAND HOTEL appears above, arranged in an arc, in original full line upper-case type on a clear background; the complete mark on a clear background.

(511) 42 Services hôteliers et de restauration.
42 Hotel and restaurant services.

(822) IT, 12.09.2001, 851332.

(300) IT, 20.04.2001, TO2001C001435.

(831) CU, DZ, EG, ES, FR, MA.

(832) AG, GR, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 523**

(732) VITREAL SPECCHI S.r.l.
Via IV Novembre, 95, I-22066 MARIANO COMENSE, Como (IT).

ECO-SAT

(571) Mots de fantaisie.

(541) caractères standard.

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et

bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse-rie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

(822) IT, 12.09.2001, 851327.

(300) IT, 29.05.2001, MI2001C005975.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, RU.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 524**

(732) ENEL S.p.A.
137, Viale Regina Margherita, I-00198 Rome (IT).
(842) Société par actions, Italie.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.1; 27.5; 29.1.

(571) Dénomination Enel.Hydro en caractères légèrement stylisés bleus (pantone 293) précédée de la représentation de fantaisie d'un arbre orange (pantone 1505) dont les branches en forme de rayons de lumière ou de flammes d'énergie stylisées, le tout conformément à l'exemple ci-joint.

(591) Bleu (pantone 293) et orange (pantone 1505).

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

37 Construction; réparation; services d'installation.

39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation pour ordinateurs.

(822) IT, 12.09.2001, 851319.

(300) IT, 02.05.2001, RM2001C002631.

(831) AL, BG, CN, CZ, HU, SI, SK, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **28.06.2001** **766 525**

(732) Westfalia Landtechnik GmbH
Mühlenstraße 17-20, D-58313 Herdecke (DE).

Circo

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 3 Cleaning and hygienic preparations for the dairy industry.

5 Disinfectants and veterinary preparations for the dairy industry.

3 *Produits de nettoyage et produits d'hygiène pour l'industrie laitière.*

5 *Désinfectants et produits vétérinaires pour l'industrie laitière.*

(822) DE, 17.10.2000, 300 56 405.8/03.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001**

766 526

(732) A.I.A. S.p.A.

Agricola Italiana Alimentare

Via S. Antonio, 60, I-37036 S. MARTINO BUON ALBERGO - VERONA (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 25.1; 25.3; 27.5; 29.1.

(571) La marque est constituée par le mot AIA en couleur rouge, majuscule et stylisée, dont la lettre I a, au-dessus, un cercle de couleur rouge, inséré dans un oval blanc, entouré par un bord de couleur or. / *The mark comprises the word AIA in red, upper-case stylised type, with above the letter I, a red circle, inserted in a white oval, surrounded by a gold border.*

(591) Rouge, blanc, vert, or. / *Red, white, green, gold.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

(822) IT, 12.09.2001, 851350.

(300) IT, 23.04.2001, VR2001C000360.

(831) AL, BA, BG, CH, CN, CU, CZ, EG, HR, HU, KP, LI, LV, MA, MC, MK, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) EE, IS, JP, LT, NO, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **08.08.2001**

766 527

(732) NATUR PRODUKT TOM-MARK Sp. z o.o.

ul. Nocznickiego 31, PL-01-918 Warszawa (PL).



(531) 4.5; 26.4; 28.5.

(561) ZDOROWIT

(511) 3 Cosmetics.

5 Pharmaceutical, dietary and vitamin products.

30 Confectionery, sweets.

32 Soft drinks, soft drink concentrates.

3 *Cosmétiques.*

5 *Produits pharmaceutiques, vitaminés et de régime.*

30 *Confiseries, bonbons.*

32 *Boissons sans alcool, concentrés pour boissons sans alcool.*

(822) PL, 08.08.2001, 131463.

(831) BG, BY, KZ, LV, RU, UA.

(832) EE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) **20.07.2001**

766 528

(732) Berchtold Holding AG

5, Rheinweg, CH-8200 Schaffhausen (CH).

(812) DE.

(842) limited partnership, Switzerland.

LumiNate

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 10 Medical apparatus and instruments; medical heating lamps; lamps (contained in this class); surgical lamps; lamps for medical examinations; medical examination lamps; lamps for operating theatres; lamps for medical purposes.

10 *Appareils et instruments médicaux; lampes chauffantes à usage médical; lampes d'éclairage (comprises dans cette classe); lampes chirurgicales; lampes pour examens médicaux; lampes pour blocs opératoires; lampes à usage médical.*

(822) DE, 07.03.2001, 301 08 168.9/10.

(300) DE, 07.02.2001, 301 08 168.9/10.

(831) AT, ES, FR, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **29.08.2001**

766 529

(732) BENE Büromöbel KG

Schwarzwiesenstraße 3, A-3340 Waidhofen/Ybbs (AT).



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 1.15; 11.3; 26.4; 27.5; 29.1.
 (591) Black, white and orange. / *Noir, blanc et orange.*
 (511) 20 Furniture.
 42 Technical project studies, professional non-business consultancy.
 20 Mobilier.
 42 Étude de projets techniques, services de consultations professionnelles (sans rapport avec la conduite des affaires).
 (822) AT, 03.04.2001, 195 210.
 (831) BX, CH, DE.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **02.08.2001** **766 530**
 (732) Meridica Ltd
 Cambridge Technology Centre, Melbourn, Herts, SG8 6DQ (GB).
 (842) Limited Company, England.

MERIDICA

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 5 Pharmaceutical preparations and substances.
 10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth; orthopaedic articles; suture materials.
 42 Medical and diagnostic services; exploitation and licensing of intellectual property and intellectual property rights.
 5 Produits et substances pharmaceutiques.
 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.
 42 Services médicaux et services de diagnostic; exploitation et concession de licences de propriété intellectuelle et de droits de propriété intellectuelle.
 (821) GB, 04.05.2001, 2269196.
 (300) EM, 06.02.2001, 2073062; classes 05, 10 / *classes 05, 10*
 (300) EM, 04.05.2001, 2223410; class 42 / *classe 42*

- (832) JP.
 (580) 01.11.2001

- (151) **11.09.2001** **766 531**
 (732) Apomedica Pharmazeutische
 Produkte Gesellschaft m.b.H.
 3, Roseggerkai, A-8010 Graz (AT).

CAPITALUM

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 3 Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, dentifrices.
 5 Pharmaceutical products, dietetic foods adapted for medical purposes, nutritional additives, including especially vitamins, mineral supplements and trace elements.
 14 Horological instruments.
 30 Coffee, tea, confectionery, chocolate.
 32 Non-alcoholic drinks.
 3 Savons, articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires, dentifrices.
 5 Produits pharmaceutiques, aliments diététiques à usage médical, compléments alimentaires, comprenant notamment vitamines, compléments minéraux et oligoéléments.
 14 Instruments d'horlogerie.
 30 Café, thé, confiseries, chocolat.
 32 Boissons sans alcool.
 (822) AT, 31.05.2001, 196.566.
 (300) AT, 14.03.2001, AM 1901/2001.
 (831) BX, BY, CH, CZ, DE, FR, HR, HU, IT, LV, SI, SK.
 (832) EE, LT.
 (580) 01.11.2001

- (151) **14.08.2001** **766 532**
 (732) Henkel KGaA
 Henkelstrasse 67, D-40589 Düsseldorf (DE).
 (750) Henkel KGaA, D-40191 Düsseldorf (DE).

Thera

- (541) standard characters / *caractères standard.*
 (511) 3 Soaps, cosmetics, non-medicated toothpastes and mouth washes.
 5 Chemical preparations for healthcare purposes, medicated toothpastes and dentifrices; disinfectants.
 21 Toothbrushes, electric toothbrushes and oral care devices (included in this class).
 3 Savons, cosmétiques, bains de bouche et dentifrices non médicamenteux.
 5 Produits chimiques à usage thérapeutique, pâtes dentifrices et dentifrices médicamenteux; désinfectants.
 21 Brosses à dents, brosses à dents électriques et appareils pour les soins buccaux (compris dans cette classe).
 (822) DE, 23.07.2001, 301 32 224.4/03.
 (300) DE, 23.05.2001, 301 32 224.4/03.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK.
 (832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **03.08.2001** **766 533**
 (732) Wendel GmbH
 Schuhproduktionen International
 Sinalcostr. 1, D-32758 Detmold (DE).

MARCO TOZZI

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 25 Footwear.
 25 *Chaussures*.
 (822) DE, 16.01.2001, 300 820 72.0/25.
 (831) BX, CH, CZ, PL, SK.
 (832) DK, GB, NO.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **03.08.2001** **766 534**

- (732) Friadent GmbH
 50, Steinzeugstrasse, D-68229 Mannheim (DE).

FRIASCIENCE

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 16 Printed matter.
 16 *Produits imprimés*.
 (822) DE, 28.05.2001, 300 75 215.6/16.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) DK, GB, JP, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **03.08.2001** **766 535**

- (732) Friadent GmbH
 50, Steinzeugstrasse, D-68229 Mannheim (DE).

FRIAWORLD

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 16 Printed matter.
 16 *Produits imprimés*.
 (822) DE, 28.05.2001, 300 75 214.8/16.
 (831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.
 (832) DK, GB, JP, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 536**

- (732) TERRE DEGLI SVEVI S.r.l.
 Località Pian di Camera, I-85027 VENOSA (Potenza)
 (IT).
 (842) S.r.l, Italy.

RE MANFREDI

- (566) KING MANFREDI / *KING MANFREDI*
 (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 33 Wines, spirits and liqueurs.
 33 *Vins, spiritueux et liqueurs*.
 (822) IT, 17.09.2001, 851363.
 (300) IT, 26.04.2001, MI2001C 004606.
 (831) BX, CH, DE, FR.
 (832) GB, JP, SE.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **23.05.2001**

766 537

- (732) snom technology AG
 Pascalstraße 10, D-10587 Berlin (DE).

snom

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Electric wires and cables, optical fiber cables; wire clips and clips for electric cables; cables channels (electric); data processing equipment, computers and other computer hardware, especially for controlling the transmission of electricity and data as well as the transmission of speech via internet protocols; scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound, images, speech and data; electric, controlling and security technical apparatus, apparatus and instruments for transmission, forwarding and distributing of electricity and data; telecommunication apparatus; parts of all the aforementioned goods; screens, calculators, keyboards, printers, scanners, CD-ROM drives and apparatus for digital speech recognition and conversion, modems, ISDN cards, routers, hard discs, memories, motherboards, chips and controllers; other optical, acoustic and electronic apparatus; parts of all the aforementioned goods; software, all kinds of data carriers.

35 Business consulting, organization and business management consulting; consulting with regard to the use of computer hardware and software as well as all kinds of communication technology in companies; organization project planning and organizational project management for computer hard- and software as well as communication technology; providing data in an internet homepage.

42 Providing development, further development, cultivation and installation of software, especially for transmission of speech via internet protocols; technological project planning and development of computers, computer hardware and computer networks; technological project planning and development of internal and external, also global networks; research in the field of the computer system and communication technology; renting of computers and other computer hardware; licensing of software; providing software via internet and other communication networks; consulting with regard to the use of computer hardware and software as well as all kinds of communication technology in internal, external, and global networks; operation of a service-hotline for the users of computer hardware and software.

9 *Fils et câbles électriques, câbles à fibres optiques; serre-fils et serre-câbles pour câbles électriques; voies de câbles (électriques); équipements pour le traitement de données, ordinateurs et autres matériels informatiques, notamment pour le contrôle de la transmission d'électricité et de données ainsi que pour la transmission de données vocales par le biais de protocoles Internet; appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (supervision), de sauvetage et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction de sons, d'images, de données vocales et de données; appareils techniques électriques, pour la commande et la sécurité, appareils et instruments de transmission, d'expédition et de distribution d'électricité et de données; appareils de télécommunication; éléments de tous les produits précités; écrans, machines à calculer, claviers, imprimantes, scanneurs, lecteurs de CD-ROM et appareils pour la reconnaissance et la conversion de données vocales numériques, modems, cartes RNIS, routeurs, disques durs, mémoires, cartes mères, puces et contrôleurs; autres appareils optiques, acoustiques et électroniques; éléments de tous les produits précités; logiciels, supports de données en tous genres.*

35 Conseil en entreprise, conseil en organisation et en gestion d'entreprise; prestation de conseils afférents à l'utilisation de matériel et logiciels informatiques ainsi que de tout mode technologique de communication utilisé au sein de sociétés; planification de projets en matière d'organisation et gestion de projets en matière d'organisation pour matériel et logiciels informatiques ainsi que pour la technologie de la communication; fourniture de données sur des pages d'accueil Internet.

42 Services de développement, de perfectionnement, de maintenance et d'installation de logiciels, notamment pour la transmission de données vocales par le biais de protocoles Internet; planification de projets technologiques et mise au point d'ordinateurs, de matériel informatique et de réseaux informatiques; planification de projets technologiques et mise au point de réseaux internes, externes, ou encore mondiaux; recherche en matière de systèmes informatiques et en technologie de la communication; location d'ordinateurs et autres matériels informatiques; concession de licences de logiciels; mise à disposition de logiciels par le biais d'Internet et d'autres réseaux de communication; prestation de conseils afférents à l'utilisation de matériel et logiciels informatiques ainsi que de tout mode technologique de communication sur des réseaux internes, externes et mondiaux; exploitation d'un service d'aide en ligne pour utilisateurs de matériel et logiciels informatiques.

(822) DE, 01.02.2001, 300 87 159.7/09.

(300) DE, 28.11.2000, 300 87 159.7/09.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 538**

(732) TERRE DEGLI SVEVI S.r.l.
Località Pian di Camera, I-85027 VENOSA (Potenza) (IT).

(842) S.r.l, Italy.

TERRE DEGLI SVEVI

(566) LANDS OF THE SWABIANS. / LANDS OF THE SWABIANS

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 33 Wines, spirits and liqueurs.

33 Vins, spiritueux et liqueurs.

(822) IT, 17.09.2001, 851362.

(300) IT, 26.04.2001, MI2001C 004605.

(831) BX, CH, DE, FR.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **19.01.2001** **766 539**

(732) ABB Automation Group AG
Binzmühlestrasse 93, CH-8050 Zürich (CH).

PLUG AND PRODUCE

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 11 Appareils d'éclairage ainsi que de chauffage, de réfrigération, de ventilation, y compris ventilateurs, installations sanitaires.

16 Produits de l'imprimerie, y compris prospectus, brochures, manuels et littérature technique.

17 Matières à isoler.

35 Publicité; relations publiques; diffusion d'annonces publicitaires; conseils en organisation des affaires; renseignements d'affaires; conseils en organisation et direction d'entreprises; étude de marché; publicité télévisée; publication de textes publicitaires; recherche de marché; distribution de matériel publicitaire; gestion de fichiers informatiques; systématisation de données dans un fichier central; recueil de données dans un fichier central; informations d'affaires; promotion des ventes.

36 Affaires financières et consultation en matière financière; financement de projets.

37 Construction; réparation; travaux d'installation; travaux d'entretien, de mise en service et de conservation; installation, mise en service, entretien et réparation de matériel informatique et d'appareils de bureau; installation, entretien et réparation de machines; installation de dispositifs antiparasitages dans les installations électriques; installation et entretien d'oléoducs; construction sous-marine.

38 Télécommunication; transmission de données, en particulier par des réseaux informatiques internes et globaux; agences de presse; transmission de messages; transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; messagerie électronique; fourniture d'accès à des réseaux de données, en particulier à l'Internet, à des forums sur l'Internet, à la toile mondiale (world-wide web) et à un service de serveur; mise à disposition d'accès à des banques de données, mise à disposition d'accès à des banques de données informatiques.

39 Transports; distribution d'énergie et d'électricité; distribution d'eau; emballage et entreposage de marchandises.

40 Production d'énergie; traitement des déchets (transformation); traitement du pétrole; climatisation; purification de l'air; désodorisation de l'air; traitement des métaux; recyclage d'ordures et de déchets; traitement du papier; raffinage; traitement de l'eau; location de générateurs; traitement de textiles.

41 Formation, instruction, organisation d'activités culturelles et sportives; organisation et réalisation de séminaires.

42 Conseils en construction, en travaux de réparation et dans le domaine des travaux d'installation; conseils en production d'énergie, en traitement des déchets (transformation), en traitement du pétrole, en climatisation, en purification de l'air, en désodorisation de l'air, en traitement des métaux, en recyclage d'ordures et de déchets, en traitement du papier, en raffinage, en traitement de l'eau, en location de générateurs et en traitement de textiles; mise à disposition de programmes informatiques dans des réseaux de données, en particulier sur Internet et la toile (world-wide web); mise à disposition de soutien technique et d'information dans le domaine de l'utilisation d'ordinateurs, de matériel informatique, de logiciels informatiques et de réseaux informatiques au moyen de connexions en ligne d'une banque de données informatiques ou par le biais de réseaux informatiques; programmation pour ordinateurs, mise à jour de logiciels informatiques; analyse chimique; analyses pour l'exploitation de gisement pétrolier; prospection de pétrole; contrôle de puits de pétrole; conseils en protection de l'environnement; expertise de gisements pétroliers; architecture; location de constructions transportables; consultation en matière de sécurité; conseils professionnels (sans rapport avec la conduite des affaires); élaboration (conception) de logiciels; dessin industriel; imprimerie; recherche en physique; recherche en chimie; conseils en pharmacie; services d'un physicien; tri de déchets et de matières premières de récupération; location d'installations sanitaires; consultation en matière d'ordinateurs; analyse de systèmes informatiques; reconstitution de bases de données; maintenance de logiciels d'ordinateurs; recherche et développement de nouveaux produits (pour des tiers); recherches techniques et en mécanique; expertises techniques; génie (travaux d'ingénieurs) y compris conseils d'ingénieurs; établissement de plans pour la construction; étude de projets techniques ainsi que consultation à cet effet; location de temps d'accès à une banque de données; location de logiciels et d'ordinateurs; développement de logiciels; recherche scientifi-

que et industrielle et consultation en matière de technique de réseaux; consultation pour les services cités en classe 40.

11 *Lighting fixtures as well as heating, refrigerating, air conditioning apparatus, including ventilators, sanitary installations.*

16 *Printed matter, including prospectuses, brochures, manuals and technical literature.*

17 *Insulation materials.*

35 *Advertising; public relations; dissemination of advertising matter; business organisation consulting; business inquiries; business organisation and management consulting; market study; television advertising; publication of advertising texts; market research; distribution of advertising materials; computer file management; systemization of information into computer databases; compilation of information into computer databases; business information; sales promotion.*

36 *Financial operations and financial consulting; project financing.*

37 *Construction; repair services; installation services; maintenance, commissioning and preservation services; installation, activation, maintenance and repair of computer hardware and of office equipment; machine installation, maintenance and repair services; installation of anti-interference devices in electrical installations; pipeline construction and maintenance; underwater construction.*

38 *Telecommunications; data communications, particularly via internal and global computer networks; press agencies; transmission of messages; computer-aided transmission of messages and images; electronic messaging; providing of access to data networks, particularly to the Internet, to Internet fora, to the World Wide Web and to server services; providing access to data banks, providing access to computer data banks.*

39 *Transport; energy and electricity distribution; water distribution; packaging and storage of goods.*

40 *Production of energy; waste treatment (conversion); processing of oil; air conditioning; air purification; air deodorising; processing of metals; recycling of waste and trash; paper processing; refining services; water treatment; rental of generators; textile treating.*

41 *Training, instruction, organisation of sports and cultural activities; organisation and conducting of seminars.*

42 *Consulting in construction, repair work and in the field of installation work; consulting in energy production, waste treatment (conversion), petrol processing, air conditioning, air purification, air deodorizing, metals treating, waste and garbage recycling, paper treating, refining, water treatment, rental of generators and in textile treating; provision of computer programs on data networks, particularly on the Internet and World Wide Web; provision of technical support and information in the field of computer use, data processing equipment, via on-line connections to a computer data bank or via computer networks; computer programming, computer software updates; chemical analysis; analyses of exploiting oil pools; oil exploration; oil-well testing; consulting in environmental protection; oil-field surveys; architecture; rental of portable buildings; security consulting; professional consulting (unrelated to business dealings); software design and development; industrial design; printing services; physical research; chemical research; pharmacy consulting; physicist's services; sorting of waste and recyclable material; rental of sanitation facilities; computer consulting; computer systems analysis; database reconstruction; maintenance of computer software; research and development of new products (for third parties); technical and mechanical research; technical surveys; engineering including engineering consulting; construction drafting; technical project study as well as consulting therefor; rental of access time to a data bank; rental of software and computers; software development; scientific and industrial research and consulting in network engineering; consulting in respect of these services listed in class 40.*

(822) CH, 20.07.2000, 480526.

(300) CH, 20.07.2000, 480526.

(831) AT, BX, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 28.03.2001

766 540

(732) AGS Ji.ín a.s.

Jungmannova 11, CZ-506 48 Ji.ín (CZ).



(531) 25.3; 27.5.

(511) 7 *Machines agricoles, surtout les moissonneuses et leurs parties.*

12 *Tracteurs, surtout les tracteurs à faucher et leurs parties.*

7 *Agricultural machines, especially harvesting machines and parts thereof.*

12 *Tractors, especially mowing tractors and parts thereof.*

(822) CZ, 28.03.2001, 232477.

(300) CZ, 17.10.2000, 160091.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 07.06.2001

766 541

(732) ZWILLING J.A. Henckels AG

Grünwalder Straße 14-22, D-42657 Solingen (DE).

CoolTool

(541) *standard characters / caractères standard.*

(511) 21 *Goblets (not of precious metal); heat insulated containers; brushes (except paintbrushes); toilet brushes; materials for brush-making; brush goods; egg cups (not of precious metal); ice buckets; insulating flasks; bottle openers; fruit presses (non electric) for the household; utensils for beauty and body care; household and kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); tableware (not of precious metal); glassware; coffee machines (non electric); coffee pots (not of precious metal); combs; candle extinguishers (not of precious metal); candle holders; cooking utensils (non electric); baskets for household purposes (not of precious metal); corkscrews; cosmetic utensils; pots and pans; works of art, made of porcelain, terra-cotta or glass; ladles, for kitchen use; melon scoops; knife rests; knife blocks; hand-operated mills for domestic purposes; toilet cases; cruet stands for oil and vinegar (not of precious metal); porcelain ware and earthenware (as far as included in this class); utensils for cleaning purposes; shaving brushes; shaving brush stands; graters for household purposes; salt cellars (not of precious metal); scrapers for household purposes; scoops (table ware); whisks for household purposes (non electric); cutting boards; ladles; sponges; sieves (for household purposes); champagne coolers; services (table) (not of precious metal); napkin rings (not of precious metal); cocktail shakers; strainers (not of precious metal) asparagus servers; steel wool for cleaning; trays (not of precious metal) for household purposes; epergnes (not of precious metal); tableware (not of precious metal); tea infusers (not of precious metal); pastry cutters; rolling pins; pots; pie servers; funnels; mixing machines (non electric) for household purposes.*

21 Gobelets non en métaux précieux; récipients isothermes; brosses (à l'exception des pinceaux); brosses de toilette; matériaux pour la broserie; broserie; coquetiers (non en métaux précieux); seaux à glace; bouteilles isolantes; ouvre-bouteilles; presse-fruits (non électriques); ustensiles pour les soins de la beauté et du corps; ustensiles et récipients pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); vaisselle (non en métaux précieux); verrerie; percolateurs (non électriques); cafetières (non en métaux précieux); peignes; éteignoirs (non en métaux précieux); bougeoirs; ustensiles de cuisine (non électriques); corbeilles à usage domestique (non en métaux précieux); tire-bouchons; ustensiles cosmétiques; batteries de cuisine; objets d'art en porcelaine, terre cuite ou en verre; louches pour la cuisine; cuillers à melon; porte-couteaux; jeux de couteaux; moulins à usage domestique actionnés manuellement; nécessaires de toilette; huiliers non en métaux précieux; articles en porcelaine et en terre cuite (compris dans cette classe); ustensiles de nettoyage; blaireaux à barbe; porte-blaireaux; râpes à usage domestique; salières (non en métaux précieux); racloirs pour le ménage; pelles (accessoires de table); fouets non électriques à usage ménager; planches à découper; louches; éponges; tamis (à usage domestique); seaux à champagne; services (vaisselle) (non en métaux précieux); ronds de serviettes (non en métaux précieux); shakers; passoires (non en métaux précieux); pelles à asperges; paille de fer; plateaux à usage domestique non en métaux précieux; surtouts de table (non en métaux précieux); vaisselle non en métaux précieux; boules à thé non en métaux précieux; coupe-pâte; rouleaux à pâtisserie; pots; pelles à tartes; entonnoirs; broyeurs ménagers non électriques.

(822) DE, 24.04.2001, 301 20 317.2/21.

(300) DE, 27.03.2001, 301 20 317.2/21.

(831) AT, BX, CH, CN, ES, FR, IT, RU.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 12.09.2001

766 542

(732) DOLCE Domenico e GABBANA Stefano
Via Mozart 2, I-20122 Milano (IT).

DOLCE & GABBANA

light blue

(531) 27.5.

(571) The mark is constituted by the words in special type "DOLCE & GABBANA LIGHT BLUE". / La marque est constituée des termes en caractères spéciaux "DOLCE & GABBANA LIGHT BLUE".

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; toothpastes.

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; pâtes dentifrices.

(822) IT, 12.09.2001, 851326.

(300) IT, 29.05.2001, MI2001C 005908.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, MK, MN, PL, RO, RU, SD, SI, SK, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, EE, GE, IS, LT, NO, SG, TR.

(527) SG.

(580) 01.11.2001

(151) 28.11.2000

766 543

(732) labworld-online ag
4, Im Gaisgraben, D-79219 Staufen (DE).

labworld-online

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 7 Machines pour remuer, secouer, mélanger, disperser, homogénéiser, tamiser, gazéifier, dissoudre, extraire, épaissir, peindre, broyer, pétrir, pomper; appareils de laboratoire et d'écoles professionnelles spécialisées pour remuer, secouer, mélanger, disperser, homogénéiser, tamiser, gazéifier, dissoudre, extraire, épaissir, peindre, broyer, pétrir, pomper; appareils pour remuer, mélanger, pétrir et en même temps mesurer la viscosité de la matière à remuer, à mélanger et/ou à pétrir.

9 Appareils de laboratoire et d'écoles professionnelles spécialisées pour distiller, tempérer, mesurer, analyser, pour déterminer la chaleur d'explosion, pour déterminer la valeur et le pouvoir calorifiques, pour dissoudre l'oxydation, pour l'électrolyse et pour accélérer les réactions; appareils pour mesurer les propriétés rhéologiques de substances, pour mesurer les moments de torsion, les rendements et viscosités, appareils pour ajuster le vide, pour ajuster les opérations de distillation dans les vaporisateurs rotatifs, pour commander et/ou régler les générateurs et récepteurs de vide, les appareils précités pouvant également être utilisés dans les laboratoires; appareils électroniques (également modules) pour mesurer, commander et régler les appareils, machines et appareils de laboratoire ainsi que pour l'utilisation dans les procédés de production; logiciels pour la commande, le réglage, l'enregistrement et l'exploitation de données d'appareils de laboratoires; instruments de commande, de réglage, d'enregistrement et d'exploitation de données, commandés et gérés par logiciels, pour appareils de laboratoires; appareils de laboratoire avec instruments de commande, de réglage, d'enregistrement et d'exploitation de données contrôlés par logiciels; machines pour distiller, tempérer, mesurer, analyser, pour déterminer la chaleur d'explosion, pour déterminer la valeur et le pouvoir calorifiques, pour dissoudre l'oxydation, pour l'électrolyse et pour accélérer les réactions.

11 Machines et appareils de laboratoire et d'écoles professionnelles spécialisées pour sécher et chauffer.

35 Présentation de produits du domaine du laboratoire sous la forme de catalogues de produits sur le réseau de communication mondial dit "internet" et/ou sous forme de banques de données; présentation d'appareils de laboratoire, présentation de logiciels, présentation d'appareils de commande, de réglage, d'enregistrement et d'exploitation de données pour des appareils de laboratoire pour des tiers; stockage d'informations de tous les domaines de la technique de laboratoire sur le réseau de communication mondial dit "internet", notamment sous la forme d'un magazine en ligne sur le réseau de communication mondial dit "internet".

38 Télécommunications; diffusion d'informations de tous les domaines de la technique de laboratoire sur le réseau de communication mondial dit "internet", notamment sous la forme d'un magazine en ligne sur le réseau de communication mondial dit "internet"; exploitation d'un canal de téléachat.

7 Machines for stirring, shaking, mixing, dispersing, homogenizing, sifting, carbonating, dissolving, extracting, thickening, painting, grinding, kneading, pumping; laboratory apparatus and apparatus for specialized vocational schools for stirring, shaking, mixing, dispersing, homogenizing, sifting, carbonating, dissolving, extracting, thickening, painting, grinding, kneading, pumping; apparatus for stirring, mixing, kneading and simultaneously measuring the viscosity of the material to be stirred, mixed and/or kneaded.

9 Apparatus for laboratories and specialized vocational schools for distilling, tempering, measuring, analyzing, for determining the heat generated by an explosion, for determining heating value and potential, for dissolving scale, for

electrolysis and for accelerating reactions; apparatus for measuring the rheological properties of substances, for measuring torsional moments, yields and viscosity, apparatus for vacuum regulation, for setting distillation operations within rotary evaporators, for controlling and/or adjusting vacuum generators and deposit receptacles, the aforesaid apparatus also for use in laboratories; electronic apparatus (also modules) for measuring, controlling and adjusting apparatus, machines and laboratory apparatus as well as for use in production processes; computer software for the control, adjustment, recording and exploitation of data generated by laboratory apparatus; software-controlled and managed instruments for data control, adjustment, recording and exploitation for laboratory apparatus; laboratory apparatus with software-monitored data control, adjustment, recording and exploitation instruments; machines for distilling, tempering, measuring, analyzing, for determining the heat generated by an explosion, for determining heating value and potential, for dissolving scale, for electrolysis and for accelerating reactions.

11 Apparatus and machines for laboratories and specialized vocational schools for drying and heating.

35 Presentation of laboratory products in the form of product catalogs on the global communication network called "the Internet" and/or in the form of data banks; presentation of laboratory apparatus, presentation of computer software, presentation of data control, adjustment, recording and exploitation apparatus for laboratory apparatus for third parties; storage of information pertaining to all fields of laboratory engineering on the global communication network referred to as "the Internet", especially in the form of an on-line magazine on the global communication network referred to as "the Internet".

38 Telecommunications; dissemination of information pertaining to all fields of laboratory engineering on the global communication network referred to as "the Internet", especially in the form of an on-line magazine on the global communication network referred to as "the Internet"; operation of a teleshopping channel.

(822) DE, 05.10.2000, 300 46 182.8/09.

(300) DE, 20.06.2000, 300 46 182.8/09.

(831) CH, CN, ES, FR, IT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **06.08.2001** **766 544**

(732) InterCookies Gebäck- und Kuchenspezialitäten GmbH
Wasserstrasse 25, D-59423 Unna (DE).

CAFE TIME

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, sauces sur base de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, vinaigre, sauces, épices, glace à rafraîchir.

42 Service d'hébergement et de restauration (alimentation).

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, sauces made from fruit; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee, flour and preparations made from cereals, bread,

pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle, yeast, baking powder; salt, mustard, vinegar, sauces, spices, ice for refreshment.

42 Accommodation and catering (providing food and drink).

(822) DE, 05.07.2001, 301 16 152.6/30.

(300) DE, 11.03.2001, 301 16 152.6/30.

(831) AT, CH, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **10.09.2001** **766 545**

(732) MEHR.NET AG
Studbachstrasse 13b, CH-8340 Hinwil (CH).

MEHR-

(511) 35 Publicité, gestion de fichiers informatiques, promotion des ventes pour des tiers et relations publiques; publicité radiophonique et par télévision; mise à jour, location et diffusion de matériel et documentation publicitaire; affichage; service général d'agences de publicité; mise en relation de partenaires pour finaliser des contrats, à savoir réunir les offrants et les consommateurs par un réseau d'ordinateurs (agencies for introductions).

(822) CH, 27.03.2001, 488885.

(300) CH, 27.03.2001, 488885.

(831) AT, DE, LI.

(580) 01.11.2001

(151) **10.09.2001** **766 546**

(732) MEHR.NET AG
Studbachstrasse 13b, CH-8340 Hinwil (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.17; 26.1; 26.3; 27.5; 29.1.

(591) Jaune, rouge, noir, gris.

(511) 35 Publicité, gestion de fichiers informatiques, promotion des ventes pour des tiers et relations publiques; publicité radiophonique et par télévision; mise à jour, location et diffusion de matériel et documentation publicitaire; affichage; service général d'agences de publicité; mise en relation de partenaires pour finaliser des contrats, à savoir réunir les offrants et les consommateurs par un réseau d'ordinateurs (agencies for introductions).

(822) CH, 27.03.2001, 488902.

(300) CH, 27.03.2001, 488902.

(831) AT, DE, LI.

(580) 01.11.2001

- (151) **03.08.2001** **766 547**
 (732) VESTRA INTERNATIONAL
 (Société par Actions Simplifiée)
 35 rue du Maréchal Joffre, F-67240 BISCHWILLER
 (FR).

La collection du lévrier...

- (541) caractères standard.
 (511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.
 18 Cuir et imitations du cuir; malles et valises; portefeuilles, porte-monnaie, porte-clefs et, plus généralement, articles de maroquinerie en cuir ou imitations du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir); sacs à mains, sacs de voyage, sacs d'écoliers; parapluies, parasols et cannes.
 25 Vêtements, y compris lingerie de corps, chaussettes et sous-vêtements; gants, ceintures; articles chaussants (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie.
 42 Concession de licences de marque et d'enseigne.
 (822) FR, 20.02.2001, 013084098.
 (300) FR, 20.02.2001, 013084098.
 (831) RU.
 (580) 01.11.2001

- (151) **09.03.2001** **766 548**
 (732) HABIB-DELONCLE Louis
 151, Avenue de Wagram, F-75017 PARIS (FR).

PARNAS

- (541) caractères standard.
 (511) 36 Opérations et services d'assurances et de réassurance; analyses financières; consultations en matière de finance; services de financement, estimations financières, informations financières et gérance de fortunes; affaires bancaires; placements de fonds; consultation et informations en matière d'assurance et de réassurance; courtage d'assurance et de réassurance; courtage en Bourse; assistance dans l'établissement d'opérations et de contrats d'assurance et de réassurance internationaux; assistance dans l'établissement d'opérations et de contrats financiers.
 (822) FR, 03.10.2000, 00 3055357.
 (300) FR, 03.10.2000, 00 3055357.
 (831) CH, MC.
 (580) 01.11.2001

- (151) **30.05.2001** **766 549**
 (732) Nikola Georgiev Aleksandrov
 9, oulitsa "Bogatitsa", BG-1421 Sofia (BG).
 Svetlomisr Emilov Kostadinov
 2, "Venera", BG-1720 BANKYA (BG).
 Georgi Iliev Georgiev
 "Bahichora", bl. 37, vkh. G, et 5, BG-1233 Sofia (BG).
 (750) Nikola Georgiev Aleksandrov, 9, oulitsa "Bogatitsa", BG-1421 Sofia (BG).

Lactoflor

- (531) 27.5.
 (511) 29 Lait et produits laitiers; yaourts; crèmes (produits laitiers); boissons lactées où le lait prédomine; produits laitiers séchés; yaourts séchés; produits laitiers séchés à basse teneur

en lactose et bactéries lactiques vitales, enrichis de pectine, oligopeptides, dipetptides, acides animés libres, vitamines, micro-éléments, acide citrique, dextrose, additifs aromatiques pour la nourriture; huiles et graisses comestibles.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales, agences d'import-export; démonstration de produits, expositions de produits à but commercial et publicitaire.

39 Emballage et entreposage de marchandises; distribution (livraison) de produits; dépôts de marchandises; transport.

(822) BG, 28.05.2001, 39911.

(300) BG, 13.12.2000, 52715.

(831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KZ, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(580) 01.11.2001

- (151) **27.09.2001** **766 550**
 (732) BOTECH AG
 Oberstmühle 14, CH-6370 Stans (CH).

BOTECH

(511) 7 Machines, machines-outils et outils pour le traitement des surfaces, compris dans cette classe; rectifieuses, machines à ébarbage, machines et appareils à polir et machines à décoration ainsi que parties de ceux-ci et outils pour ceux-la, compris dans cette classe.

40 Traitement de matériaux à la surface, notamment meulage, polissage et ébarbage.

42 Consultation en matière du traitement de matériaux, notamment du traitement du surfaces.

7 *Machines, machine tools and implements for processing surfaces, included in this class; grinding machines, deburring machines, machines and apparatus for polishing and decorating machines and parts and tools thereof, included in this class.*

40 *Processing of surfaces of materials, including grinding, polishing and deburring.*

42 *Consulting on processing of materials, in particular processing of surfaces.*

(822) CH, 04.05.2001, 489589.

(300) CH, 04.05.2001, 489589.

(831) AT, BX, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, SI.

(832) DK, GB, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

- (151) **31.08.2001** **766 551**
 (732) MERCATOR MEDICAL S.A.
 ul Modrzejewskiej 30, PL-31-327 KRAKOW (PL).
 (842) JOINT STOCK COMPANY.

COMFORT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 10 Latex gloves for medical and veterinary use especially surgical gloves.

10 *Gants en latex à usage médical et vétérinaire plus particulièrement gants chirurgicaux.*

(822) PL, 08.02.1996, 88910.

(831) BY, CZ, RU, SK, UA.

(832) LT.

(580) 01.11.2001

(151) 06.08.2001**766 552**

(732) InterCookies Gebäck- und Kuchenspezialitäten GmbH
Wasserstrasse 25, D-59423 Unna (DE).

KAFFEETIME

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, sauces sur base de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café, farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, vinaigre, sauces, épices, glace à rafraîchir.

42 Service d'hébergement et de restauration (alimentation).

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, sauces made from fruit; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee, flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle, yeast, baking powder; salt, mustard, vinegar, sauces, spices, ice for refreshment.*

42 *Accommodation and catering (providing food and drink).*

(822) DE, 05.07.2001, 301 16 153.4/30.

(300) DE, 11.03.2001, 301 16 153.4/30.

(831) AT, CH, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 12.09.2001**766 553**

(732) Memec AG
Gaswerkstrasse 32, CH-4900 Langenthal (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 24.17; 27.5; 29.1.

(591) Vert (Pantone 335). / *Green (Pantone 335).*

(511) 9 Equipement pour le traitement de l'information et ordinateurs.

38 Télécommunications.

9 *Equipment for data processing and computers.*

38 *Telecommunications.*

(822) CH, 15.06.2001, 488982.

(300) CH, 15.06.2001, 488982.

(831) AT, BG, BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 15.07.2001**766 554**

(732) Paper-Pak Europe GmbH
Bahnhofstrasse 30, CH-6301 Zug (CH).



(531) 26.2; 27.5.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits pour dames en cellulose ou/et en coton à but hygiénique; serviettes hygiéniques pour incontinents, culottes pour incontinents, sous-vêtements jetables pour incontinents, couches pour incontinents; serviettes périodiques, serviettes hygiéniques de grossesse, serviettes hygiéniques de maternité, slips périodiques, protège-slips, tampons; couches et serviettes absorbantes, composées pour l'essentiel de papier, cellulose et autres matériaux fibreux pour les soins des incontinents; ceintures pour serviettes hygiéniques; coussinets d'allaitement; coton à usage médical; serviettes nettoyantes et/ou serviettes pré-humidifiées en papier et/ou coton et/ou cellulose imprégnées de lotions pharmaceutiques et/ou de désinfectants; coton et produits en coton à usage médical et hygiénique; emplâtres, matériel pour pansements; gaze pour pansements, étoffes pour pansements, bandes pour pansements, bandes pour la médecine, sparadrap, bandes adhésives pour la médecine, compresses, pharmacies de voyages; désinfectants; lingerie de corps utilisée dans le cas d'incontinence ou pour absorber d'autres sécrétions corporelles, en particulier sécrétions de la menstruation, post-opératoires et engendrées par les hémorroïdes.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; articles orthopédiques, en particulier semelles et/ou supports orthopédiques; bandages élastiques, bandages orthopédiques pour les articulations, genouillères orthopédiques; bandages herniaires; ceintures abdominales, corsets abdominaux, ceintures de grossesse, ceintures hypogastriques; alaises; draps pour incontinents, coussins à usage médical, matelas à air à usage médical, feuilles en cellulose à usage hygiénique et pour étoffes pour pansements, compresses en cellulose; draps et serviettes chirurgicaux pour la protection du champ opératoire du patient; housses de stérilisation, enveloppes non tissées pour la stérilisation des instruments chirurgicaux; masques de protection à usage médical; vêtements spéciaux pour salles d'opération; serviettes et masques de protection pour le visage et la bouche pour le personnel médical, masques spéciaux pour salles d'opération.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); langes, couches-culottes en papier ou en cellulose, bavoirs en papier, gants de toilette jetables, papier hygiénique, essuie-tout en papier, chiffons pour nettoyer et essuyer en papier, torchons en papier; papier d'emballage, rubans de papier, filtres en papier, protège-lunettes hygiéniques jetables pour W.C., serviettes de toilette en papier, essuie-mains en papier, serviettes de table en papier, mouchoirs de poche en papier, cornets et poches en papier, sacs en papier, feuilles de papier recouvertes d'une pellicule en matières plastiques, sachets en papier pour l'emballage, linge en papier, stores en papier, cellulose pour l'emballage; matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); sachets pour l'emballage en matières plastiques, feuilles et pellicules pour l'emballage, sacs à ordures; serviettes pour langes en papier et en cellulose; nappes en papier.

24 Tissus et produits textiles (compris dans cette classe); étoffes textiles, linge de lit; essuie-mains, linge de maison, serviettes textiles, couvertures de lit; couvertures de table (non en papier); serviettes à démaquiller en matières textiles, blanchets pour l'imprimerie en matières textiles, serviettes de toilette en matières textiles, essuie-verres en matières textiles, essuie-mains et mouchoirs de poche en matières textiles; toiles gommées autres que pour la papeterie.

25 Vêtements; chaussures; chapellerie; vêtements en papier; vêtements de travail pour médecins, dentistes, infirmières, préparateurs; linge pour malades, à savoir chemises de nuit pour malades; couches en matières textiles.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; women's goods made of cellulose or/and of cotton for hygienic purposes; sanitary incontinence napkins, incontinence underwear, disposable underwear for incontinent persons, incontinence napkins; sanitary napkins, sanitary pregnancy napkins, sanitary maternity napkins, sanitary panties, panty liners, sanitary tampons; nappies and absorbent napkins, essentially made of paper, cellulose and other fibrous materials for treating incontinent persons; belts for sanitary napkins; breast-nursing pads; cotton for medical purposes; cleaning napkins and/or pre-moistened napkins of paper and/or cotton and/or cellulose impregnated with pharmaceutical lotions and/or disinfectants; cotton wool and products made of cotton for medical and hygienic purposes; plasters, materials for dressings; gauze for dressings, surgical dressings, bandages for dressings, bandages for medical use, adhesive plasters, adhesive tapes for medical purposes, compresses, first aid travel kits; disinfectants; body linen used in the case of incontinence or for absorbing other bodily secretions, particularly menstruation and post-operative secretions as well as those caused by haemorrhoids.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments; orthopaedic articles, particularly orthopaedic soles and/or supports; elastic bandages, supportive bandages, knee bandages; hernia bandages; abdominal belts, abdominal corsets, maternity belts, hypogastric belts; drawsheets; incontinence sheets, cushions for medical purposes, air mattresses, for medical purposes, sheets of cellulose for hygienic purposes and for dressing material, compresses of cellulose; surgical sheets and napkins for protecting the operative field; sterilisation covers, non-woven envelopes for sterilisation of surgical instruments; protective masks for medical purposes; clothing especially for operating theatres; protective napkins and masks for the face and mouth for medical staff, masks for special use for operating theatres.*

16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); small flannel blankets, babies' diaper-pants of paper or cellulose, paper bibs, disposable face flannels, toilet paper, paper wipes, cleaning and wiping cloths of paper, cleaning cloths of paper; wrapping paper, paper ribbons, paper filters, disposable sanitary toilet seat covers, paper towels, paper hand-towels, paper table napkins, paper handkerchiefs, paper cornets and pouches, paper bags, paper sheets covered with a plastic film, paper pouches for packaging, paper linen, paper blinds, cellulose for wrapping; plastic materials for packaging (included in this class); plastic packaging pouches, sheets and foils for packaging, dustbin liners; napkins for small flannel blankets of paper and cellulose; paper tablecloths.*

24 *Fabrics and textiles (included in this class); textile fabrics, bed linen; hand towels, household linen, textile towels, bed blankets; table cloths (not of paper); napkins for removing make-up, printers' blankets of textile, face towels of textile, textile glass cloths, textile hand towels and handkerchiefs; gummed cloth other than for stationery.*

25 *Clothing; footwear; headwear; paper clothing; work clothes for doctors, dentists, nurses, chemist's assistants; laundry for the sick, namely nightdresses for the sick; textile nappies.*

(822) CH, 15.01.2001, 487028.

(300) CH, 15.01.2001, 487028.

(831) AT, BX, DE, FR.

(832) FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 06.08.2001

766 555

(732) INTERNATIONAL HOSPITALITY

MANAGEMENT S.p.A.

Via G. Carissimi, 26, I-00198 Roma (IT).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 24.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, noir, blanc. / Red, black, white.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits d'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; cli-chés.

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.

42 Services de logements, d'alimentation, d'hôtels, pensions, campings, auberges de touristes, fermes avec pension (dude ranches); restauration (alimentation); hébergement temporaire, soins médicaux, d'hygiène et de beauté, centres de soins pour le corps; programmation spécialisée pour ordinateurs, réservations d'hôtels par des agences de voyages et d'autres intermédiaires.

16 *Paper, cardboard and goods made thereof (included in this class); printing products; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); plastic materials for packaging (not included in other classes); playing cards; printing type; printing blocks.*

41 Education; training; entertainment; sporting and cultural activities.

42 Accommodation, food, hotel, boarding house, camping site, tourist hostel and dude ranch services; restaurant services (food services); temporary accommodation, medical, sanitary and beauty care, care centers for the body; specialized programming for computers, hotel bookings by travel agencies and other brokers.

(822) IT, 06.08.2001, 848725.

(300) IT, 16.02.2001, RM2001C001058.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT, SM.

(832) GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 17.09.2001

766 556

(732) Hans Rudolf Reichlin

Strickweg 22, CH-5722 Gränichen (CH).

WoodBake

(511) 30 Farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie.

30 *Flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery.*

(822) CH, 16.02.2001, 489190.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, PL.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **05.10.2001** **766 557**

(732) AVIA Aquarobics Instructor School
Lindenpark, CH-6207 Nottwil (CH).



(531) 4.5; 26.11; 27.5.

(511) 16 Matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

25 Vêtements de sport.

28 Articles de sport compris dans cette classe.

41 Formation; activités sportives; organisation et conduite de congrès; clubs de santé (mise en forme physique).

42 Soins d'hygiène.

(822) CH, 23.10.2000, 485411.

(831) AT, DE.

(580) 01.11.2001

(151) **07.09.2001** **766 558**

(732) BARILLA ALIMENTARE S.P.A.
Via Mantova, 166, I-43100 PARMA (IT).

PAPETE

(571) La marque consiste dans le mot PAPETE; la marque pourra être utilisée en n'importe quelle couleur, combinaison de couleurs ou sorte de caractère. / *The mark comprises the word PAPETE; the mark may be used in any colour, combination of colours or font.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre; riz; tapioca, sagou; succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtes alimentaires, biscuits, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre; sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar; rice; tapioca, sago; artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, farinaceous pastes, biscuits, pastry and confectionery, edible*

ice, honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar; sauces (condiments); spices; ice for refreshment.

(822) IT, 07.09.2001, 851276.

(300) IT, 03.05.2001, MI2001C004810.

(831) CH, LI, MC, SI, YU.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **28.03.2001** **766 559**

(732) Bytesteps AG
Hohner Straße 25, D-70469 Stuttgart (DE).

thinxx

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Readable data carriers of all types; computer programs and software of all types; data processing equipment and computers.

35 Archiving of database information; editing and provision of data and information in the Internet; collection, saving and processing of data and messages.

38 Telecommunication; transmission, including computer-supported transmission of data and messages of all types, also in the form of sound, word and image; operation and leasing of telecommunication installations; e-mail services.

41 Training of user in use and application of computer programs and software.

42 Advice on use and application of computer programs and software, i.e. technical advice and assistance; development of programs for data processing; development of computer programs and software; drafting, development and assumption of host functions in computer networks; drafting and development of multi-media applications; implementation and service of computer programs and software; modification, maintenance, development of software programs based on Internet, intranet and extranet technologies; operating of a superior application system for selecting, joining and providing information and data contained in databases; leasing of access times for databases; database services, namely the provision of information contained in a database; structuring, design and provision of websites.

9 *Supports de données en tous genres exploitables par machine; programmes informatiques et logiciels en tous genres; équipements pour le traitement des données et ordinateurs.*

35 *Archivage d'informations de bases de données; mise en page et diffusion de données et informations sur Internet; recueil, sauvegarde et traitement de données et de messages.*

38 *Télécommunications; transmission, notamment transmission informatisée de données et messages en tous genres, également sous forme de sons, de mots et d'images; exploitation et location d'installations de télécommunication; messagerie électronique.*

41 *Formation à l'utilisation et l'application de programmes informatiques et logiciels.*

42 *Services de conseiller en utilisation et application de programmes informatiques et logiciels, à savoir conseils et assistance techniques; développement de programmes de traitement des données; développement de programmes informatiques et logiciels; élaboration, développement et services d'hébergement sur réseaux informatiques; élaboration et développement d'applications multimédias; implémentation et maintenance de programmes informatiques et logiciels; modification, maintenance et développement de logiciels faisant appel aux technologies Internet, intranet et extranet; exploitation d'un système applicatif avancé pour la sélection, la compilation et la diffusion d'informations contenues dans des bases de données; location de temps d'accès à des bases de données; services de bases de données, à savoir diffusion d'informations*

contenues dans des bases de données; mise en forme, conception et mise à disposition de sites web.

(822) DE, 21.03.2001, 300 68 760.5/09.

(831) AT, BA, BX, BY, CH, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, LI, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.07.2001** **766 560**

(732) ACCOR
2 rue de la Mare Neuve, F-91000 EVRY (FR).

Тикет услуга

(531) 28.5.

(561) TICKET SERVICE

(566) TICKET SERVICE

(511) 9 Carte magnétique, optique, à mémoire ou micro-processeur électronique avec ou sans contact (fréquence radio, infra rouge ou autres), jetable ou rechargeable, utilisable de manière prépayée ou postpayée, pouvant contenir un ou plusieurs porte monnaie électroniques, valable pour tous types d'applications et notamment contrôle d'accès physique, contrôle d'accès aux systèmes informatiques, contrôle de cartes de fidélité.

16 Imprimés, produits de l'imprimerie, photographies, articles de papeterie, autocollants (articles de papeterie), prospectus, dépliants, tickets (billets), coupons, jetons imprimés.

36 Organisation du paiement de la fourniture de repas et de produits alimentaires et de tout autres produit ou service par l'émission, la distribution, la compensation de bons, tickets, coupons, talons, cartes prépayées ou de débit-crédit ou tout autre moyen de paiement notamment par réseau informatique.

42 Conseils, analyse et expertise en matière d'évaluation des moyens administratifs et techniques nécessaires pour la fourniture de repas et de produits alimentaires, tous services d'hébergement et de restauration (alimentation).

(822) FR, 17.01.2001, 013077041.

(300) FR, 17.01.2001, 01 3077041.

(831) BG, MC, RU, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 561**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
Turnhoutseweg 30, B-2340 Beerse (BE).

STAYFREE ADAPT

(511) 5 Produits pour l'hygiène féminine.

(822) BX, 12.04.2001, 691254.

(300) BX, 12.04.2001, 691254.

(831) CU.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 562**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
Turnhoutseweg 30, B-2340 Beerse (BE).

OMNIMESH

(511) 10 Articles médicaux, à savoir cathéters et leurs parties et accessoires.

(822) BX, 12.04.2001, 691253.

(300) BX, 12.04.2001, 691253.

(831) AT, BG, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 563**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
Turnhoutseweg 30, B-2340 Beerse (BE).

S-ROM

(511) 10 Articles médicaux, à savoir implants pour la hanche et pour l'articulation du genou; instruments chirurgicaux à utiliser pour leur mise en place.

(822) BX, 12.04.2001, 691256.

(300) BX, 12.04.2001, 691256.

(831) AT, CH, CZ, ES, HR, HU, PL, PT, SI.

(580) 01.11.2001

(151) **13.08.2001** **766 564**

(732) MAES Piet; MAES Karl
Kortrijksestraat 92, B-8860 Lendeledede (BE).

BOVEMA

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres; produits pour l'amendement des sols.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers (ni préparés, ni transformés); graines (semences) non comprises dans d'autres classes; fruits et légumes frais; semences; plantes et fleurs naturelles.

(822) BX, 16.03.2001, 691951.

(300) BX, 16.03.2001, 691951.

(831) FR.

(580) 01.11.2001

(151) **04.09.2001** **766 565**

(732) Deutsche Hyp Deutsche Hypothekenbank
Frankfurt-Hamburg AG
Tanusanlage 9, D-60329 Frankfurt am Main (DE).
(842) joint-stock company.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) Green, white. / Vert, blanc.

(511) 36 Financial affairs, monetary affairs, real estate affairs.

36 Transactions financières, opérations monétaires, opérations immobilières.

(822) DE, 20.06.2001, 301 14 682.9/36.

(300) DE, 05.03.2001, 301 14 682.9/36.

(831) CH, CZ, HU, LI, PL, SI, SK.

(832) EE, IS, NO.

(580) 01.11.2001

(151) 10.04.2001 766 566**(732)** Nutricia Keresked¹ ház Rt.
Orosi út 29-31, H-4400 Nyregyháza (HU).

(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.1; 27.5; 29.1.**(591)** Bleu, rouge.**(511)** 29 Lait et produits laitiers; fromage blanc aigre, fromage, beurre, crème de beurre, yaourt, kéfir, et ses variations relevées (termes considérés incompréhensibles du point de vue linguistique par le Bureau international (Règle 13(2)(b) du Règlement d'exécution)); gelées, confitures, compotes.

30 Café, thé, cacao, chocolat, boissons à base de café, boissons à base de cacao et boissons à base de chocolat, et produits instantanés; sucre; glaces comestibles; glace à rafraîchir; poudings à base de lait.

(822) HU, 21.12.1999, 160 055.**(831)** BA, BG, CZ, HR, MA, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.**(580)** 01.11.2001**(151) 16.08.2001 766 567****(732)** Albatros Consulting AG
Langgasse 40, CH-6340 Baar (CH).**(531)** 26.11.**(511)** 35 Conseil en gestion d'entreprise, conseil en recrutement.**(822)** CH, 16.02.2001, 488284.**(300)** CH, 16.02.2001, 488284.**(831)** AT, DE, FR, IT, LI.**(580)** 01.11.2001**(151) 14.09.2001 766 568****(732)** DETAILS
17, allée des Foulons, Parc des Tanneries, F-67380 LINGOLSHEIM (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.**AKASSIA****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 11 Appareils d'éclairage, lampes d'éclairage, lampes de bureau.11 *Lighting fixtures, lamps, desk lamps.***(822)** FR, 22.03.2001, 01 3 090 715.**(300)** FR, 22.03.2001, 01 3 090 715.**(831)** DE, ES.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 17.09.2001 766 569****(732)** IMV TECHNOLOGIES (société anonyme)
10, rue Clémenceau, F-61300 L'AIGLE (FR).**GOLDENGILT****(541)** caractères standard.**(511)** 10 Appareils et instruments vétérinaires; sondes à usage vétérinaire, à savoir sondes d'insémination artificielles pour des truies.**(822)** FR, 23.03.2001, 01/3 091 098.**(300)** FR, 23.03.2001, 01/3 091 098.**(831)** CN.**(580)** 01.11.2001**(151) 18.09.2001 766 570****(732)** SOCIETE BIC
14 rue Jeanne d'Asnières, F-92110 CLICHY (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.**WIDE BODY****(541)** caractères standard.**(511)** 16 Instruments d'écriture et leurs composants.**(822)** FR, 17.04.2001, 01 3 096 992.**(300)** FR, 17.04.2001, 01 3 096 992.**(831)** CN, IT, PL, RU.**(580)** 01.11.2001**(151) 27.08.2001 766 571****(732)** Trendhouse Hausgeräte GmbH
5, St. Josef Strasse, A-9500 Villach (AT).**CHI-MASTER****(541)** caractères standard.**(511)** 10 Appareils médicaux pour le mouvement des jambes ainsi que pour le massage des pieds et du corps, appareils médicaux pour le traitement de l'appareil moteur, pour la prophylaxie et la conservation de la santé ainsi que pour le traitement de maladies.

28 Appareils de gymnastique et de remise en forme pour l'entraînement de l'appareil moteur et du corps humain.

(822) AT, 01.08.2001, 197 975.**(300)** AT, 20.04.2001, AM 2915/2001.**(831)** CH, DE, ES, FR, IT, SI.**(580)** 01.11.2001**(151) 06.08.2001 766 572****(732)** Plus Warenhandelsgesellschaft mbH
Wissollstrasse 5-43, D-45478 Mülheim an der Ruhr (DE).**Feiges Früchtchen****(541)** caractères standard.**(511)** 33 Boissons alcooliques (bières exclues).

(822) BX, 26.09.1991, 506507.

(831) ES.

(580) 01.11.2001

(151) **08.12.2000** **766 576**

(732) John Friedmann
Haydnstrasse 9, D-80336 München (DE).

Florian Simbeck

Karlstrasse 100, D-80335 München (DE).

(750) John Friedmann, Haydnstrasse 9, D-80336 München (DE).

HEADNUT

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 9 Software for video games, video game programmes, video game cassettes, software for computer games, components for video and computer games.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class); printers' materials; bookbinding materials; photographs; stationery; adhesives for paper and stationery goods or for household purposes; artists' requisites; paint brushes; typewriters and office equipment (except furniture); teaching aids (except equipment); packaging materials made of plastic (included in this class); playing cards; printing characters; printing blocks.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); hand-operated equipment for household and kitchen, sponges and combs; brushes (except paint brushes); brush-making materials; articles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware for household and kitchen, in particular cups, mugs and plates; art goods made of glass, porcelain and earthenware; all aforementioned goods included in this class.

25 Clothing, shoes, headgear.

28 Games, toys; gymnastic and sports goods (included in this class); electronic games (except as peripheral devices for televisions), all aforementioned goods included in this class; Christmas tree decorations.

32 Beer, mineral water and carbonated water and other non-alcoholic beverages; fruit beverages and fruit juices; syrups and other preparations for preparing beverages.

35 Organisation of trade fairs; organisation of exhibitions for commercial or advertising purposes; negotiation of access time to data networks and computer banks in electronic media, especially the Internet; franchising, namely organising the transfer of organisational and business know-how.

38 Providing access to texts, graphics and other audiovisual forms of presentation in electronic media, especially the Internet.

41 Education and entertainment; sport and cultural activities; film production; film hire; agency for artists; musical performances; radio and television entertainment; publishing and distributing of books, newspapers and magazines; training; organisation of exhibitions for cultural or educational purposes.

42 Management and exploitation of copyright, industrial property rights as well as licensing rights, in particular in relation to sound, film and picture rights; providing of food and drink, temporary accommodation; programming for data processing programmes; Internet services, namely creating, designing and providing home pages and Internet pages; rental of access time to data networks and computer banks in electronic media, especially the Internet; management and creation of web stations (WWW); creating websites for third parties in electronic media, especially the Internet; franchising, namely organising the transfer of technical know-how.

9 Logiciels pour jeux vidéo, programmes pour jeux vidéo, cassettes pour jeux vidéo, logiciels pour jeux informatiques, composants pour jeux vidéo et jeux informatiques.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs pour articles en papier, la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et matériel de bureau (à l'exception des meubles); supports d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); équipement à commande manuelle pour le ménage et la cuisine, peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence pour le ménage et la cuisine, en particulier tasses, gobelets et assiettes; objets d'art en verre, porcelaine et faïence; tous les produits précités compris dans cette classe.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe); jeux électroniques (à l'exception des périphériques pour postes de télévision), tous les produits précités compris dans cette classe; décorations pour arbres de Noël.

32 Bière, eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour préparer les boissons.

35 Organisation de foires commerciales; organisation d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; services de négociation de temps d'accès à des réseaux de données et des banques informatiques dans des médias électroniques, notamment Internet; services de franchisage, à savoir organisation du transfert de savoir-faire organisationnel et commercial.

38 Mise à disposition d'accès à des textes, des graphiques et à d'autres formes de présentation audiovisuelles dans des médias électroniques, notamment Internet.

41 Éducation et divertissement; activités sportives et culturelles; production de films; location de films; services d'agences artistiques; représentations musicales; divertissement radiophonique et télévisé; publication et diffusion de livres, journaux et de magazines; formation; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs.

42 Gérance et exploitation des droits d'auteurs, droits de propriété industrielle ainsi que de droits de cession de licences, notamment en matière de droits de son, de film et d'image; services de restauration, hébergement temporaire; programmation informatique services Internet, à savoir création, conception et mise à disposition de sites d'accueil et de pages Internet; location de temps d'accès à des réseaux de données et à des banques informatiques dans des médias électroniques, notamment Internet; gestion et créations de stations Web; création de sites Web pour le compte de tiers, notamment sur Internet; franchisage, à savoir organisation du transfert de savoir-faire technique.

(822) DE, 22.08.2000, 300 44 114.2/28.

(300) DE, 09.06.2000, 300 44 114.2/28.

(831) AT, BX, CH.

(832) GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **29.06.2001**

766 577

(732) CUIRICO DIFFUSION

Rue Ferdinand Forest, F-77290 MITRY MORY (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.



SOLID LEATHER STYLE

(531) 26.4; 27.5.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions métalliques transportables; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie métallique non électrique; quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; minerais.

9 Appareils et instruments scientifiques (autres qu'à usage médical), nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage); appareils et instruments d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs; extincteurs; lunettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages autres qu'à usage dentaire; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques; porte-clefs en métaux non précieux.

18 Cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies; parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques); chapellerie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery products, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.*

6 *Common metals and their alloys; building materials of metal; transportable buildings of metal; materials of metal for railway tracks; non-electrical metallic cables and wires; non-electrical metallic locksmithing articles; small items of metal hardware; metal pipes; safes; ores.*

9 *Scientific (other than medical), nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) apparatus and instruments; teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing equipment, computers; fire extinguishers; spectacles.*

14 *Precious metals and their alloys other than for dental use; jewelry, precious stones; timepieces and chronometric instruments; key rings of base metals.*

18 *Leather and imitation leather; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas; parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

25 *Clothing, footwear (excluding orthopedic footwear); headgear.*

(822) FR, 01.02.2001, 01 3 080 163.

(300) FR, 01.02.2001, 01 3 080 163.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, KP, MA, MC, PL, PT, RO, RU, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.

(851) DK.

Liste limitée aux classes 3, 18 et 25. / *List limited to classes 3, 18 and 25.*

FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.

Liste limitée à la classe 25. / *List limited to class 25.*

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **30.05.2001**

766 578

(732) MBK INDUSTRIE

Zone Industrielle du Rouvroy, F-02100 SAINT QUENTIN (FR).

(842) société anonyme.

SHAKARA

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 12 Véhicules à deux roues; bicyclettes, chaînes de transmission, roues, pneumatiques, chambres à air, jantes, porte-bagages, guidons, béquilles, repose-pieds, freins, amortisseurs de suspension, selles, avertisseurs sonores de véhicules; cadres, indicateurs de direction, pompes, rayons, sonnettes, pédales, chaînes, pignons de roues, réflecteurs, dérailleurs, garde-boue de bicyclettes.

12 *Two-wheeled vehicles; bicycles, transmission chains, wheels, tyres, inner tubes, wheel rims, luggage racks, handlebars, kickstands, footrests, brakes, shock absorbers, saddles, horns for vehicles; frames, direction indicators, pumps, spokes, bells, cranksets, chains, wheel sprockets, reflectors, derailleurs, mudguards for bicycles.*

(822) FR, 22.12.2000, 003072639.

(300) FR, 22.12.2000, 003072639.

(831) BX, DE.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **02.08.2001**

766 579

(732) Wacker-Chemie GmbH

4, Hanns-Seidel-Platz, D-81737 München (DE).

(842) Limited Liability Company, Germany.

(750) Wacker-Chemie GmbH; Patent, Trademark and Licensing Department, 4, Hanns-Seidel-Platz, D-81737 München (DE).

OPTISICKLE

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 1 Chemical products used in industry, science and photography; silicon compounds; silanes; siliconhalogenides; silicontetrachloride.

9 Optical fibres; light conducting filaments.

1 *Produits chimiques à usage industriel, scientifique et photographique; composés de silicium; silanes; halogénures de silicium; tétrachlorure de silicium.*

9 *Fibres optiques; fils conducteurs de rayons lumineux.*

(822) DE, 25.05.2001, 301 22 923.6/01.

(300) DE, 06.04.2001, 301 22 923.6/01.

(831) AT, BX, CN, ES, FR, IT, PT.

(832) AU, DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 10.08.2001 766 580

- (732)** Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.
2, Traverse, NL-3905 NL VEENENDAAL (NL).
(750) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.,
Postbus 2, NL-3500 CA Utrecht (NL).

FRESH PARADISE

- (511)** 3 Produits de nettoyage.
5 Produits pour le rafraîchissement de l'air, désodorisants autres qu'à usage personnel; préparations pour neutraliser les mauvaises odeurs et les odeurs non désirées (non comprises dans d'autres classes).
11 Appareils pour la désodorisation de l'air.
(822) BX, 23.03.2001, 690404.
(300) BX, 23.03.2001, 690404.
(831) AT, CH, DE, FR.
(580) 01.11.2001

(151) 10.08.2001 766 581

- (732)** Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.
2, Traverse, NL-3905 NL VEENENDAAL (NL).
(842) private company with limited liability, The Netherlands.

SILK FLOWERS

- (511)** 3 Produits de nettoyage.
5 Produits pour la rafraîchissement de l'air, désodorisants autres qu'à usage personnel; préparations pour neutraliser les mauvaises odeurs et les odeurs non désirées (non comprises dans d'autres classes).
11 Appareils pour la désodorisation de l'air.
(822) BX, 23.03.2001, 690405.
(300) BX, 23.03.2001, 690405.
(831) AT, CH, DE, FR.
(580) 01.11.2001

(151) 03.08.2001 766 582

- (732)** Zapf Creation AG
Mönchrödener Strasse 13, D-96472 Rödental (DE).
(842) AG, Germany.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531)** 3.4; 26.1; 27.1; 29.1.
(591) Pink and white. / *Rose et blanc.*
(511) 25 Clothing, footwear, headgear.

28 Dolls for playing and accessories for the dolls in the form of playthings; toys.

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie.*

28 *Poupées pour le jeu et accessoires pour ces poupées sous forme de jouets; jouets.*

- (822)** DE, 19.04.2001, 301 07 561.1/28.
(300) DE, 06.02.2001, 301 07 561.1/28.
(831) BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, LI, MA, MC, PL, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.
(832) AG, IS, NO.
(580) 01.11.2001

(151) 09.08.2001 766 583

- (732)** Unilever N.V.
Weena 455, NL-3013 AL Rotterdam (NL).
(842) N.V, Pays-Bas.

EFFINESSE

- (511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.
30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.
32 Boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822)** BX, 09.03.2001, 691353.
(300) BX, 09.03.2001, 691353.
(831) DE, ES, FR, MC.
(580) 01.11.2001

(151) 06.08.2001 766 584

- (732)** IntelliCare GmbH
2, Anne-Conway-Straße, D-28359 Bremen (DE).
(750) Fresenius AG, Rechtsabteilung/Markenreferat,
D-61346 Bad Homburg (DE).

INTELLICARE

- (541)** standard characters / *caractères standard.*
(511) 9 Software for computers.
10 Surgical and medical apparatus and instruments and their parts.
42 Computer programming.
9 *Logiciels.*
10 *Appareils et instruments médico-chirurgicaux et leurs composants.*
42 *Programmation informatique.*
(822) DE, 12.07.2001, 301 08 750.4/09.
(300) DE, 09.02.2001, 301 08 750.4/09.
(831) BX, ES, FR, IT.
(832) GB.
(527) GB.
(580) 01.11.2001

(151) 25.07.2001 766 585

- (732)** Exacomm Remote Management B.V.
62, Vlaardingweg, NL-3044 CK ROTTERDAM (NL).



(531) 26.1; 26.3; 26.15; 27.1.

(511) 9 Software, including software for controlling (monitoring) software processes, for controlling IT infrastructure hardware and software configuration systems, for controlling and analysing data used in systems and processes, for recording and analysing data and software processes in IT infrastructures, and software for the transmission of data for all the aforementioned processes.

9 Logiciels, notamment logiciels pour le contrôle (vérification) de processus logiciels, pour le contrôle de systèmes de configuration matériels et logiciels d'infrastructures de technologies de l'information, pour le contrôle et l'analyse de données utilisées dans des systèmes et des processus, pour l'enregistrement et l'analyse de données et de processus logiciels dans des infrastructures de technologies de l'information, et logiciels pour la transmission de données nécessaires à tous les processus précités.

(822) BX, 26.01.2001, 679769.

(300) BX, 26.01.2001, 679769.

(831) DE.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **16.08.2001** **766 586**

(732) Wartner B.V.

Europark, 20, NL-4904 SX Oosterhout (NL).

(842) Besloten Vennootschap.

WARTNER

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 5 Pharmaceutical products for the treatment of warts.
10 Medical apparatus and instruments for the treatment of warts.

5 Produits pharmaceutiques pour le traitement de verrues.

10 Appareils et instruments médicaux pour le traitement de verrues.

(822) BX, 11.03.1998, 623132.

(831) BG, CN.

(832) AU, DK, EE, FI, NO, SE, TR.

(580) 01.11.2001

(151) **17.08.2001** **766 587**

(732) Unipro B.V.

15, Industriestraat, NL-7482 EW HAAKSBERGEN (NL).

(842) B.V.



HomeComfortCreations

(531) 26.1; 27.5.

(511) 1 Chemical synthetic emulsions for making floors; adhesives for floor and wallcoating, not included in other classes.

19 Building materials, non-metallic.

1 Emulsions chimiques synthétiques pour la fabrication de sols; adhésifs pour l'habillage de sols et de murs, non compris dans d'autres classes.

19 Matériaux de construction, non métalliques.

(822) BX, 18.12.1998, 648438.

(831) DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **12.08.2001** **766 588**

(732) LE BOURGET S.A.

F-02230 FRESNOY LE GRAND (FR).

BRIN SUBTIL

(511) 25 Sous-vêtements, lingerie de corps, bas, collants, mi-bas, chaussettes et socquettes, talonnettes pour bas.

(822) FR, 13.09.2000, 00 305 1286.

(831) BX.

(580) 01.11.2001

(151) **13.09.2001** **766 589**

(732) LUISSIER S.A., Société Anonyme

42, rue Rieussec, F-78220 VIROFLAY (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

LIGNE & FIBRES

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; produits de charcuterie, rillettes, salaisons, pâté; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; charcuterie, rillettes, salted meats, pâté; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.

(822) FR, 19.03.2001, 01 3 091 187.

(300) FR, 19.03.2001, 01 3 091 187.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **19.09.2001** **766 590**

(732) BENISEAU Bruno

11 avenue Carnot, F-33200 BORDEAUX (FR).

NOVACLEAR

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasi-ve preparations; soaps; perfumery goods, essential oils, cos-metics, hair lotions; dentifrices.*

(822) FR, 20.03.2001, 01 3 091 503.

(300) FR, 20.03.2001, 01 3 091 503.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **11.09.2001** **766 591**

(732) MICHEL RAYNAUD
Domaine Saint-Michel Les Clauses, F-11200 Montseret (FR).

BELIBASTE

(541) caractères standard.

(511) 33 Boissons alcooliques, à l'exception des bières; vins.

(822) FR, 06.06.2000, 00 3 032 661.

(831) DE.

(580) 01.11.2001

(151) **20.08.2001** **766 592**

(732) P. van der Sterre B.V.
15, Beneluxweg, NL-2411 NG BODEGRAVEN (NL).
(842) Besloten Vennootschap, Pays-Bas.



(531) 2.1; 25.1; 26.1; 27.5.

(511) 29 Lait et produits laitiers; fromage et produits à base de fromage; oeufs; huiles et graisses comestibles et produits faits à base de celles-ci.

(822) BX, 16.03.2001, 691054.

(300) BX, 16.03.2001, 691054.

(831) DE.

(580) 01.11.2001

(151) **21.08.2001** **766 593**

(732) Sloten B.V.
38007, Antwerpenweg, NL-7418 CR DEVENTER (NL).

SPRAYFO

(511) 31 Fourrages.

(822) BX, 12.10.1978, 65828.

(831) CN.

(580) 01.11.2001

(151) **17.09.2001** **766 594**

(732) CONFEZIONI PESERICO S.P.A.
Via Lucca di Cereda, I-36073 CORNEDO VICEN-TINO (VI) (IT).
(842) Société par action.

CAPPELLINI

(541) caractères standard.

(511) 25 Vêtements pour hommes, femmes et enfants, à sa-voir chandails, tricots, blouses, chemises, pull-overs, jupes, pantalons, jaquettes et vestons, paletots, chapeaux, gants, écharpes, bas, chaussettes, lingerie de corps, costumes de bain.

(822) IT, 17.09.2001, 851383.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT, SM.

(580) 01.11.2001

(151) **29.08.2001** **766 595**

(732) Iwan Pitschugin
19, Joachim-Karnatz-Allee, D-10557 Berlin (DE).



(See color reproduction at the end of this issue /
Voir reproduction couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Black, orange, white. Black: background; orange: WR, WESTRIDERS, arrow; white: LIVING LIKE HO-BOS... / Noir, orange, blanc. Noir: fond; orange: WR, WESTRIDERS, flèche; blanc: LIVING LIKE HOBOS...

(511) 25 Footwear.

25 Chaussures.

(822) DE, 29.08.2001, 301 37 457.0/25.

(300) DE, 18.06.2001, 301 37 457.0/25.

(831) AT, BY, CZ, FR, HU, KZ, LV, PL, PT, RU, UA.

(832) EE, FI, GB, LT.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 28.06.2001

766 596

(732) MAPORAMA

174, Quai Jemmapes, F-75010 Paris (FR).

(842) S.A, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 1.5; 4.5; 27.5; 29.1.

(571) Au-dessus d'un trait orange, le terme maporama est composé d'une première lettre m en jaune, bordée d'un filet noir, les autres lettres du terme étant en noir; sur la droite, un personnage stylisé de couleur noire enjambe un globe de couleur bleue, comportant un quadrillage blanc et une bordure noire. / Above an orange line, the word maporama comprises a first letter "m" in yellow, with a black outline, the other letters of the word in black; to the right, a stylised figure in black straddles a blue globe, with a white grid and a black outline.

(591) Au-dessus d'un trait orange, le terme maporama est composé d'une première lettre "m" en jaune, bordée d'un filet noir, les autres lettres du terme étant en noir; sur la droite, un personnage stylisé de couleur noire enjambe un globe de couleur bleue, comportant un quadrillage blanc et une bordure noire. / Above an orange line, the word maporama comprises a first letter m in yellow, with a black outline, the other letters of the word in black; to the right, a stylised figure in black straddles a blue globe, with a white grid and a black outline.

(511) 35 Services de diffusion d'annonces publicitaires sur sites en ligne de type Internet (y compris insertion de bandeaux publicitaires), de location d'espaces publicitaires sur sites en ligne de type Internet, de promotion de ventes pour des tiers par le réseau Internet; services d'organisation d'expositions virtuelles à buts commerciaux ou de publicité; services de gestion de fichiers informatiques, de travaux à façon sur ordinateur, à savoir saisie et traitement de données, travaux statistiques tels qu'études qualitatives et quantitatives, analyse de données assistée par ordinateur; recueil de données dans un fichier central; abonnements télématiques, abonnements à une base de données, abonnements à un serveur de bases de données, abonnements à un centre fournisseur d'accès à un réseau informatique ou de transmission de données, notamment de communication mondiale (de type Internet) ou à accès privé ou réservé (de type Intranet); abonnements à des journaux électroniques; services de mise à jour de bases de données; services d'information en matière de bases de données.

38 Services de transmission d'informations par voie télématique; transmission de messages; transmission et diffusion de données, de sons et d'images, y compris transmission et diffusion assistées par ordinateur; services de communication entre terminaux d'ordinateurs; services d'accès à des bases de données et à des centres serveurs de bases de données informatiques ou télématiques via les réseaux de communication mondiale (de type Internet), les réseaux à accès privé ou réservé (de type Intranet), les réseaux de télécommunications, les réseaux de type hertzien, les satellites ou tout réseau numérique; services de courrier électronique, de messagerie électronique et de diffusion d'informations par voie électronique, notamment pour les réseaux de communication mondiale (de type Internet) ou à accès privé ou réservé (de type Intranet); services de transmission sécurisée de données, de sons ou d'images; services d'informations en matière télématique, d'accès à des bases de données ou à des serveurs de bases de données; services d'accès à des bases de données et à des serveurs de bases de données

via le téléphone ou la télévision; diffusion d'oeuvres multimédias interactives via les réseaux de communication mondiale (de type Internet) ou à accès privé ou réservé (de type Intranet), via les réseaux de télécommunications, les réseaux de type hertzien, les satellites ou tout réseau numérique.

42 Elaboration, conception, développement (mise au point), mise à jour, duplication, production et mise à jour de programmes pour ordinateurs, de bases de données, y compris de systèmes multimédias; concession de licences; consultations professionnelles sans rapport avec la conduite des affaires; bureaux de rédaction; clubs d'utilisateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de banques ou bases de données, notamment pour les réseaux de communication mondiale (de type Internet) ou à accès privé ou réservé (de type Intranet); services de création (conception/élaboration) d'images virtuelles et interactives; recherches scientifiques et industrielles liées aux nouvelles technologies de l'information, des réseaux informatiques et de communication, de la communication et aux images virtuelles et interactives; conseils et expertises dans le domaine des réseaux informatiques, de la transmission de données ou de la constitution de bases de données, contrôle de la qualité.

35 Services for distributing advertisements on Internet-type online sites (including inserting advertising banners), rental of advertising space on Internet-type online sites, sales promotion for third parties via the Internet; organisation services for virtual exhibitions for commercial or promotional purposes; computer file management services, computer work services, namely data capture and data processing, statistical work such as qualitative and quantitative studies, computer assisted data analysis; compilation of information into computer databases; data communication subscriptions, subscriptions to databases, subscriptions to a database server, subscriptions to a data transmission or computer network provider, particularly (Internet-type) global communication or private and restricted access (intranet-type); subscriptions to electronic journals; database updating services; database consulting services.

38 Information transmission services via data communications; transmission of messages; transmission and distribution of data, sounds and images, including computer assisted transmission and distribution; communication services between computer terminals; access services to computer or data communication databases and server centres via global communication networks (Internet-type), private or reserved access networks (intranet-type), telecommunication networks, networks similar to radio relay networks, satellites or any digital network; electronic mail, paging and information dissemination services, particularly for global communication networks (Internet-type) or private or reserved access networks (intranet-type); secure transmission services for data, sounds and images; information on data communications and on access to databases or database servers; database and database server access services via telephone or television; distribution of interactive multimedia via global communication networks (Internet-type) or private and restricted access (intranet-type), via telecommunication networks, networks similar to radio relay networks, satellites or any digital network.

42 Design, development (debugging), updating, copying and production of computer programs, databases, including multimedia systems; licensing; professional consultancy unrelated to business dealings; editorial agencies; user clubs; rental of access time to a central data bank or database server, particularly for global communication networks (Internet-type) or private or reserved access networks (intranet-type); design and development of virtual and interactive images; scientific and industrial research in connection with new information technologies, computer and communication networks, virtual and interactive communication and images; consulting and expertise activities in the field of computer networks, data transmission or database compilation, quality control.

(822) FR, 29.12.2000, 00 3074182.

- (300) FR, 29.12.2000, 00 3074182.
 (831) CH, CN, CZ, HU, LI, MC, PL, RU, SK, YU.
 (832) JP, NO, TR.
 (580) 01.11.2001

- (151) **24.09.2001** **766 597**
 (732) Bifocon Optics AG
 15, Südrandstraße, A-1230 Wien (AT).

VITALENS

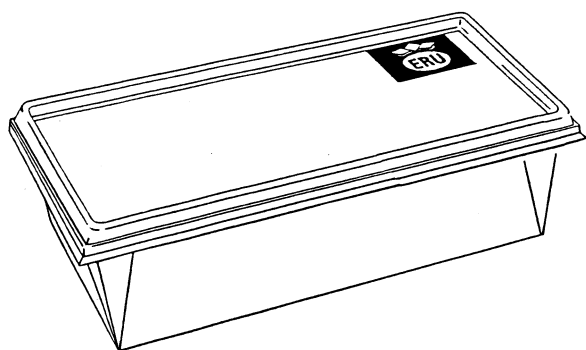
- (541) caractères standard.
 (511) 9 Instruments et appareils optiques, verres de lunettes bifocaux et multifocaux, lentilles et systèmes de lentilles, notamment lentilles ophtalmiques, lentilles de contact.
 10 Lentilles pour implantations chirurgicales, lentilles intraoculaires.
 (822) AT, 07.08.2001, 198 148.
 (300) AT, 26.04.2001, AM 3081/2001.
 (831) CH, DE, FR.
 (580) 01.11.2001

- (151) **20.08.2001** **766 598**
 (732) BELLURE, naamloze vennootschap
 Sint-Antoniusbaan 163, B-2980 Zoersel (BE).

CHEEK TO CHEEK

- (541) caractères standard.
 (511) 3 Produits cosmétiques, parfums.
 (822) BX, 21.03.2001, 691059.
 (300) BX, 21.03.2001, 986245.
 (831) DE.
 (580) 01.11.2001

- (151) **17.08.2001** **766 599**
 (732) Koninklijke Eru Kaasfabriek B.V.
 Middellandse Zee 7, NL-3446 CG Woerden (NL).



- (531) 19.3; 26.4.
 (550) marque tridimensionnelle.
 (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.
 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

- (822) BX, 25.05.2000, 689843.
 (831) CH, CZ, DE, FR, HU, RO, SI, SK.
 (580) 01.11.2001

- (151) **10.08.2001** **766 600**
 (732) Essanelle GmbH
 20, Niederkasseler Lohweg, D-40547 Düsseldorf (DE).
 (750) Essanelle GmbH, Postfach 11 03 43, D-40503 Düsseldorf (DE).



- (531) 26.4; 27.3; 27.5.
 (511) 3 Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires.
 8 Appareils pour l'épilation électrique par électrolyse.
 21 Peignes, éponges et brosses (compris dans cette classe).
 26 Filets pour les cheveux, perruques et cheveux postiches en cheveux naturels et artificiels.
 41 Formation professionnelle dans le domaine de la coiffure.
 42 Services de salon de coiffure et de beauté.
 (822) DE, 25.04.2001, 301 09 720.8/03.
 (300) DE, 14.02.2001, 301 09 720.8/03.
 (831) CH, CZ.
 (580) 01.11.2001

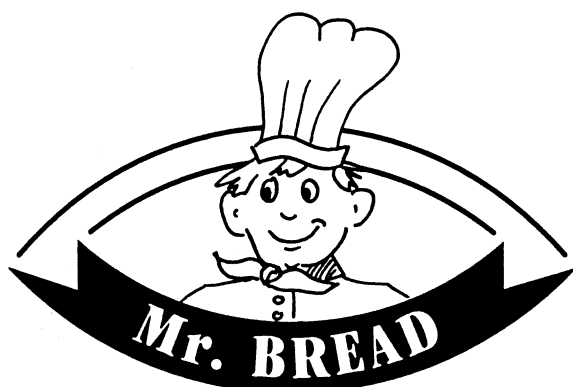
- (151) **14.09.2001** **766 601**
 (732) DETAILS
 17, allée des Foulons, Parc des Tanneries, F-67380 LINGOLSHEIM (FR).
 (842) Société Anonyme, FRANCE.

NOLAN

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 11 Appareils d'éclairage, lampes d'éclairage, lampes de bureau.
 11 *Lighting fixtures, lamps, desk lamps*.
 (822) FR, 20.03.2001, 01 3 090 074.
 (300) FR, 20.03.2001, 01 3 090 074.
 (831) DE, ES.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) 03.08.2001**766 602**

(732) InterCookies Gebäck- und Kuchenspezialitäten GmbH
Wasserstrasse 25, D-59423 Unna (DE).

**(531)** 2.1; 25.1; 27.1.

(511) 30 Boulangerie et pâtisserie.
30 *Bakery goods and pastries.*

(822) DE, 23.07.2001, 301 18 256.6/30.**(300)** DE, 19.03.2001, 301 18 256.6/30.**(831)** AT, BX, IT.**(832)** GB.**(527)** GB.**(580)** 01.11.2001**(151) 09.08.2001****766 603**

(732) Lafarge Gips GmbH
2-4, Frankfurter Landstraße, D-61440 Oberursel (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 27.5; 29.1.**(591)** Vert, blanc et noir.

(511) 19 Matériaux de construction non métalliques, à savoir panneaux pour la construction de gypse comme panneaux pour planchers, murs et plafonds.

37 Construction; installations; réparations des immobiliers dans le domaine de construction intérieure.

(822) DE, 06.07.2001, 301 32 211.2/19.**(300)** DE, 23.05.2001, 301 32 211.2/19.**(831)** AT, BX, CH.**(580)** 01.11.2001**(151) 10.08.2001****766 604**

(732) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.
2, Traverse, NL-3905 NL VEENENDAAL (NL).
(750) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.,
Postbus 2, NL-3500 CA 'S-GRAVENHAGE (NL).

GREEN PARADISE**(511)** 4 Bougies parfumées.

5 Produits pour le rafraîchissement de l'air, désodorisants autres qu'à usage personnel; préparations pour neutraliser les mauvaises odeurs et les odeurs non désirées (non comprises dans d'autres classes).

(822) BX, 23.03.2001, 690406.**(300)** BX, 23.03.2001, 690406.**(831)** AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT.**(580)** 01.11.2001**(151) 10.08.2001****766 605**

(732) BRASSERIE DE BRUNEHAUT,
société anonyme
Chemin de Bleharies 21, B-7623 Brunehaut (Rongy) (BE).

Abbaye de Saint-Martin

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons (à l'exception des boissons à base de café, de thé ou de cacao et des boissons lactées).

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(822) BX, 27.02.2001, 691351.**(300)** BX, 27.02.2001, 691351.**(831)** FR.**(580)** 01.11.2001**(151) 10.08.2001****766 606**

(732) AZOR, naamloze vennootschap
Heiligenborre 152/4, B-1170 Watermaal-Bosvoorde (BE).

CARFUME

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices; produits d'entretien et savons biodégradables; produits cosmétiques pour les soins du corps.

5 Produits pharmaceutiques et hygiéniques pour la médecine et l'hygiène intime; désinfectants à usage médical ou hygiénique (autres que les savons).

(822) BX, 27.02.2001, 691352.**(300)** BX, 27.02.2001, 691352.**(831)** DE, FR.**(580)** 01.11.2001**(151) 04.10.2001****766 607**

(732) NESTOR DANIEL
50A/7A, Kempenarestraat, B-2860 SINT-KATELIJNE-WAVER (BE).

DAKAR**(511)** 31 Fruits et légumes frais.

31 *Fresh fruit and vegetables.*

- (822) BX, 15.09.2000, 691164.
 (831) DE, ES, FR.
 (832) GR.
 (580) 01.11.2001

(151) **07.08.2001** **766 608**

- (732) Monsieur SCHERRER Fernand
 2, rue Georges Bizet, F-68170 RIXHEIM (FR).

Ceilings that S-T-R-E-T-C-H your imagination
Le plafond qui E-T-E-N-D votre imagination

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 19 Faux plafonds et faux murs (non métalliques).
 24 Non-tissés (textiles) ou toile tendus sur un support destinés à revêtir des faux plafonds ou des faux murs.
 19 *False ceilings and false walls (nonmetallic)*.
 24 *Non-woven textiles or cloth stretched over a support designed for use as false ceiling and wall linings*.
 (821) FR, 07.02.2001, 013 081 311.
 (822) FR, 07.02.2001, 013 081 311.
 (300) FR, 07.02.2001, 013 081 311.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **08.10.2001** **766 609**

- (732) Eden Springs (Europe) S.A.
 Chemin du Trési 9, CH-1028 Préverenges (CH).



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
 See color reproduction at the end of this issue.)

- (531) 26.11; 27.5; 29.1.
 (591) Bleu foncé, bleu clair, vert, jaune, orange, rouge. / *Dark blue, light blue, green, yellow, orange, red*.
 (511) 9 Distributeurs automatiques d'eau.
 11 Appareils de distribution d'eau, à savoir d'eaux minérales et gazeuses; appareils pour réfrigérer.
 21 Gobelets à usage unique en papier ou en matières plastiques.
 32 Eau minérale, eau de source.
 37 Installation et maintenance d'appareils de distribution d'eau.
 39 Conditionnement, entreposage, transport et livraison d'eau.
 42 Restauration (alimentation), location d'appareils de distribution d'eau; concession de licences de propriété intellectuelle.
 9 *Automatic water dispensers*.

11 *Apparatus for water dispensing, namely of mineral and carbonated waters; cooling apparatus*.

21 *Disposable paper or plastic beakers*.

32 *Mineral water, spring water*.

37 *Installation and maintenance of water dispensing apparatus*.

39 *Packaging, storage, transport and delivery of water*.

42 *Providing of food and drink, rental of water dispensing apparatus; licensing of intellectual property*.

(822) CH, 23.05.2001, 490126.

(300) CH, 23.05.2001, 490126.

(831) AM, BA, BG, BY, CZ, DZ, EG, HR, HU, KG, KZ, LV, MA, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) LT, NO, TR.

(851) NO.

La liste est à limiter aux classes 32 et 39. / *The list must be limited to classes 32 and 39*.

Les classes 9, 11, 21, 37 et 42 sont à supprimer. / *Classes 9, 11, 21, 37 and 42 must be removed*.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 610**

- (732) RANIERI CANTIERI NAUTICI S.R.L.
 Corso Umberto, 60, I-88060 SOVERATO (CZ) (IT).
 (842) Societa' a Responsabilita' Limitata, ITALIA.
 MOTONAUTICA F.LLI RANIERI S.R.L.
 Via Cesare Battisti, 10, I-88060 SOVERATO (CZ) (IT).
 (842) Societa' a Responsabilita' Limitata, ITALIA.
 (750) RANIERI CANTIERI NAUTICI S.R.L., Corso Umberto, 60, I-88060 SOVERATO (CZ) (IT).

RANIERI

- (571) The mark consists of the word "RANIERI" however written. / *La marque est constituée du mot "RANIERI", quelle que soit sa représentation scripturale*.
 (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 12 Nautical vehicles and parts of nautical vehicles.
 12 *Véhicules nautiques et leurs pièces*.
 (822) IT, 12.09.2001, 851346.
 (831) AT, BX, DE, ES, FR, MC, PT.
 (832) GB, GR, NO.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 611**

- (732) DOMUSTECH S.p.A.
 Via G. Jervis 77, I-10015 Ivrea (TO) (IT).
 (750) OLIVETTI S.p.A., Intellectual Property, Via G. Jervis, 77, I-10015 Ivrea (TO) (IT).

DOMUSLINK

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 9 Signalling and checking apparatus and instruments, telecommunication terminals, software for checking systems and for home automation systems.
 9 *Appareils et instruments de signalisation et de vérification, terminaux de télécommunication, logiciels pour systèmes de contrôle et pour systèmes domotiques*.
 (822) IT, 12.09.2001, 851337.

(300) IT, 22.05.2001, TO2001C001796.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, PT.

(832) GR.

(580) 01.11.2001

(151) 12.09.2001

766 612

(732) AGIP PETROLI

Società per Azioni

449, Via Laurentina, I-00142 Roma (IT).

HelloAgip

(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 27.5; 29.1.

(591) Red. / Rouge.

(511) 1 Chemicals used in industry, science and photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry; unprocessed artificial resins, unprocessed plastics; manures; fire extinguishing compositions; tempering and soldering preparations; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesives used in industry.

2 Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and against deterioration of wood; colorants; mordants; raw natural resins; metals in foil and powder form for painters, decorators, printers and artists.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices.

4 Industrial oils and greases; lubricants; dust absorbing, wetting and binding compositions; fuels (including motor spirit) and illuminants; candles, wicks.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, food for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides.

8 Hand tools and implements (hand operated); cutlery; side arms; razors.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

14 Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith (included in this class); jewelry, precious stones; horological and chronometric instruments.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials (included in this class); printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging (included in this class); playing cards; printers' type; printing blocks.

18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials (included in this class); animal skins, hides; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods (included in this class) of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs and sponges; brushes (except paint brushes); brush-making materials; arti-

cles for cleaning purposes; steelwool; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain and earthenware (included in this class).

22 Ropes, string, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags (included in this class); padding and stuffing materials (except of rubber or plastics); raw fibrous textile materials.

25 Clothing, footwear, headgear.

26 Lace and embroidery, ribbons and braid; buttons, hooks and eyes, pins and needles; artificial flowers.

27 Carpets, rugs, mats and matting, linoleum and other materials for covering existing floors; wall hangings (non-textile).

28 Games and playthings; gymnastic and sporting articles (included in this class); decorations for Christmas trees.

29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams, fruit sauces; eggs, milk and milk products; edible oils and fats.

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains (included in this class); live animals; fresh fruits and vegetables; seeds, natural plants and flowers; foodstuffs for animals, malt.

32 Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

33 Alcoholic beverages (except beers).

34 Tobacco; smokers' articles; matches.

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

37 Building construction; repair; installation services.

38 Telecommunication.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation; medical, hygienic and beauty care; veterinary and agricultural services; legal services; scientific and industrial research; computer programming.

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.

4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; produits pour absorber, arroser et lier la poussière; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes; bougies, mèches.

5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.

8 Outils et instruments à main (actionnés manuellement); coutellerie; armes blanches; rasoirs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué (compris dans cette classe); joaillerie,

pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Cuir et imitations du cuir et produits en ces matières (compris dans cette classe); peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets, harnais et sellerie.

20 Meubles, miroirs, cadres; produits (compris dans cette classe) en bois, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la broserie; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaine et faïence (comprises dans cette classe).

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs et sacs (compris dans cette classe); matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets, épingles et aiguilles; fleurs artificielles.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux et jouets; articles de gymnastique et de sport (compris dans cette classe); décorations pour arbres de Noël.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, coulis de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, confiseries et pâtisseries à base de pain, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines (compris dans cette classe); animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.

37 Construction; réparation; services d'installation.

38 Télécommunications.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire; soins médicaux, hygiéniques et esthétiques; services vétérinaires et d'agriculture; services juridiques; recherche scientifique et industrielle; programmation informatique.

(822) IT, 12.09.2001, 851320.

(300) IT, 07.05.2001, RM2001C002721.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM.

(832) GB.

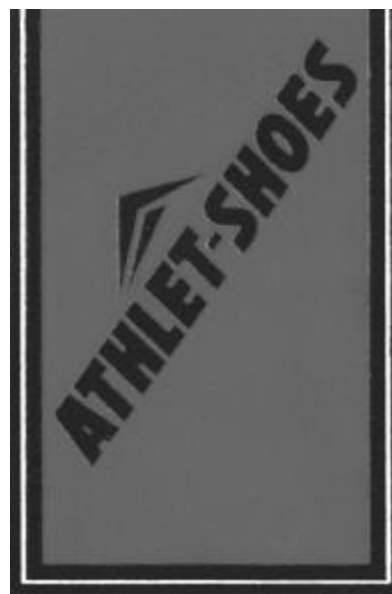
(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 19.09.2001

766 613

(732) COMPAGNIE EUROPEENNE DE
LA CHAUSSURE, Société Anonyme
28, avenue de Flandre, F-75019 PARIS (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.3; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Fond: pantone rouge 032 C, texte: pantone reflex blue C.

(511) 18 Cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie, articles de maroquinerie en cuir ou imitation du cuir (à l'exception des étuis adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir), sacs à mains, de voyage, d'écoliers, sacs à dos.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie.

(822) FR, 19.11.1997, 97 704 898.

(831) CH, CZ, HU, PL.

(580) 01.11.2001

(151) 17.08.2001

766 614

(732) Coöperatieve Verkoop- en
Productievereniging van
Aardappelmeel en Derivaten
"AVEBE" B.A.
20, Prins Hendrikplein, NL-9641 GK VEENDAM
(NL).

OPTIMEEL

(511) 35 Administration commerciale, tant part écrit que par voie électronique, en matière de plantes contenant de l'amidon; informations et comptes rendus fournis en rapport avec les services précités.

(822) BX, 08.05.2001, 683479.

(300) BX, 08.05.2001, 683479.

(831) DE, FR.

(580) 01.11.2001

(151) 21.08.2001

766 615

(732) Akzo Nobel Chemicals B.V.
4, Stationsplein, NL-3818 LE AMERSFOORT (NL).
(842) B.V.

ALKYCLEAN

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 1 Catalysts.
40 Treatment and chemical processing of materials.
1 *Catalyseurs*.
40 *Traitement et transformation chimique de matériaux*.

(822) BX, 07.08.2001, 691057.

(300) BX, 07.08.2001, 691057.

(831) DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

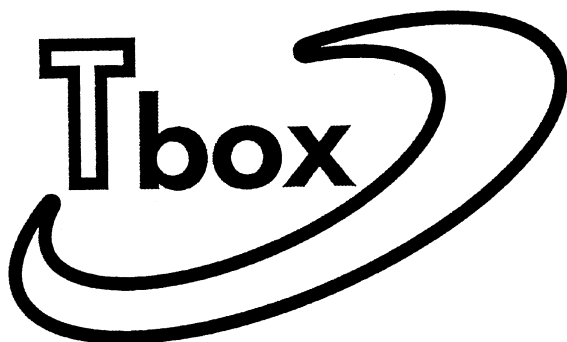
(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **15.06.2001** **766 616**

(732) AEG Hausgeräte GmbH
135, Muggenhofer Strasse, D-90429 Nürnberg (DE).

(750) AEG Hausgeräte GmbH, Patente, Marken & Lizenzen, D-90327 Nürnberg (DE).



(531) 26.2; 27.5.

(511) 7 Electric appliances for mechanical treatment, in particular for mixing and/or stirring and/or cutting and/or slicing and/or grinding and/or disintegrating, of food, in particular hand mixers or meat mincing machines or food processors or coffee grinders; electric kitchen machines; electric devices for extracting liquid out of food, in particular out of fruit; juice extractors; juice centrifuge; electric tin openers; electric devices for cleaning and/or treating, in particular for brushing, polishing, sweeping or sucking, of surfaces, in particular of floors or textile surfaces; vacuum cleaners, including battery-driven vacuum cleaners; accessories for vacuum cleaners or other electrical floorcare devices, namely suction heads, tubes, pipes, dust filters and dust filter bags; dishwashers; machines for treating textiles and laundry driven by electrical or other energy, in particular in rotating drum, including washing machines, tumble driers, spin driers, combined washing and drying machines, ironing machines, and ironing presses; motor lawn mowers, in particular electric motor lawn mower; domestic and kitchen machines and devices and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

9 Electric hair-styling devices, in particular electric hair curlers including steam hair curlers, photovoltaic devices; electric and/or electronic and/or digital switching or open-loop control or closed-loop control devices and data processing devices and data storage media for domestic appliances; electric irons; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

11 Electric hand driers; cooling and/or freezing devices, in particular refrigerators, freezers or combined cooling and freezing devices; devices for thermal treatment, in particular cooking, baking, roasting, frying and/or defrosting, of food, including cookers, ovens, cooking hobs or toasters, in particu-

lar with electric, induction, micro-wave, hot air, steam and/or gas heating; raclette devices; waffle irons; deep fat fryers; electric barbecue grills; egg boilers; yoghurt preparing apparatus; electric self-heated cooking pans; electric warming plates; electrical devices for making warm or hot beverages, in particular coffee or tea; coffee machines, in particular filtering coffee machines, espresso machines and/or cappuccino machines; ventilating and exhaust extracting devices, in particular fume extractors and extractor hoods; air conditioners, air humidifiers and de-humidifiers; room heating systems, in particular electric room heating systems, including warm water heating systems, electric stoves including heat accumulator stoves or area heating systems, in particular floor heating systems; thermal solar devices, in particular water warming solar devices; radiant heating devices, including wall radiators and standing radiators and/or infrared radiators; hot air heaters, including fan heaters; heat pumps; devices for heating of water and/or storage or supply of hot water, in particular devices for heating tap water flowing therethrough or for supplying hot tap water or hot drinking water or electric kettles for use in kitchen; sheathed electric heating elements; electric hair driers; devices for preparation of water, in particular water purifiers; electric heating blankets or heating pads; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class); ventilators.

7 *Appareils électriques pour le traitement mécanique, en particulier pour mélanger et/ou agiter et/ou couper et/ou broyer et/ou fragmenter des aliments, en particulier appareils agitateurs à main ou machines pour hacher la viande ou moulins à café; machines de cuisine électriques; appareils électriques pour extraire du liquide des aliments, notamment des fruits; presse-agrumes; centrifugeuses de jus; ouvre-boîtes électriques; appareils électriques pour le nettoyage et/ou l'entretien, en particulier pour le brossage, le polissage, l'essuyage ou l'aspiration de surfaces, notamment de planchers ou de revêtements textiles; aspirateurs, y compris aspirateurs à pile; accessoires pour des aspirateurs ou pour d'autres appareils électriques pour l'entretien du plancher, notamment embouts, tuyaux, tubes, filtres à poussière et sacs à poussière; lave-vaisselle; machines fonctionnant avec de l'énergie électrique ou autre pour le traitement de textiles et de linge, notamment dans un tambour tournant, y compris machines à laver,essoreuses de linge, machines à laver et à sécher combinées, machines à repasser et presses à repasser; tondeuses de gazon à moteur, notamment tondeuses de gazon à moteur électrique; machines et appareils de ménage et de cuisine ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).*

9 *Dispositifs électriques coiffants, notamment bigoudis électriques y compris bigoudis à vapeur, ventilateurs; dispositifs photovoltaïques; systèmes de commutation électrique et/ou électronique et/ou numérique ou de commande en boucle ouverte ou de commande en boucle fermée et dispositifs de traitement des données et supports de données pour appareils électroménagers; fers à repasser électriques; appareils électroménagers et leurs pièces et accessoires (compris dans cette classe).*

11 *Sèche-mains électriques; appareils de réfrigération et/ou de congélation, en particulier réfrigérateurs, appareils de congélation ou appareils de réfrigération et de congélation combinés; dispositifs pour le traitement thermique, notamment pour cuire, torréfier, rôtir et/ou décongeler les aliments, notamment, cuiseurs, fours, emplacements de cuisson ou toasters, notamment par chauffage à induction, à micro-ondes, à air chaud, à vapeur et/ou à gaz; appareils pour raclettes; gaufriers; friteuses; appareils électriques à griller; appareils pour cuire les oeufs; appareils de préparation de yaourts; casseroles électriques autochauffantes; plaques électriques pour conserver la chaleur; appareils électriques pour préparer des boissons chaudes, notamment du café ou du thé; machines à café, notamment machines pour café filtre, machines pour espresso et/ou machines pour cappuccino; appareils d'aération et d'évacuation d'air, notamment appareils et hottes d'aspiration de vapeur; appareils de climatisation, appareils d'humidi-*

fication et de déshumidification de l'air; systèmes de chauffage des pièces, en particulier systèmes électriques pour le chauffage des pièces, y compris chauffages à eau chaude, poêles électriques de chauffage, y compris poêles de chauffage par accumulation ou systèmes de chauffage de surface, notamment systèmes de chauffage par le sol; installations solaires thermiques, en particulier installations solaires pour le chauffage d'eau; dispositifs de chauffage par rayonnement, y compris radiateurs muraux et radiateurs verticaux et/ou radiateurs infrarouges; appareils de chauffage à air chaud, notamment générateurs d'air chaud; pompes à chaleur; appareils pour chauffer l'eau et/ou pour stocker et fournir de l'eau chauffée, en particulier dispositifs pour réchauffer l'eau ou pour fournir de l'eau chaude ou de l'eau potable chaude ou bouilloires électriques pour la cuisine; éléments électriques de chauffage gainés; sèche-cheveux électriques; dispositifs pour la préparation de l'eau, notamment purificateurs d'eau; couvertures chauffantes électriques ou coussins chauffés électriquement; appareils électriques domestiques ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

(822) DE, 30.04.2001, 301 08 866.7/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 866.7/11.

(831) CH, CZ, HU, PL, SK.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

(151) 07.09.2001

766 617

(732) BARILLA ALIMENTARE S.P.A.
Via Mantova, 166, I-43100 PARMA (IT).

GEKKO

(571) La marque consiste dans le mot GEKKO; la marque pourra être utilisée dans n'importe quelle couleur, combinaison de couleurs ou sorte de caractères. / *The mark comprises the word GEKKO; the mark may be used in any colour, combination of colours or font.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre; riz; tapioca, sagou; succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtes alimentaires, biscuits, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre; sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar; rice; tapioca, sago; artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pasta, biscuits, pastry and confectionery, edible ice, honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar; sauces (condiments); spices; cooling ice.*

(822) IT, 07.09.2001, 851277.

(300) IT, 03.05.2001, MI2001C 004811.

(831) CH, LI, MC, SI, YU.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) 07.09.2001

766 618

(732) BARILLA ALIMENTARE S.P.A.
Via Mantova, 166, I-43100 PARMA (IT).

TANGERI

(571) La marque consiste dans le mot TANGERI; la marque pourra être utilisée dans n'importe quelle couleur, combinaison de couleurs ou sorte de caractères. / *The mark comprises the word TANGERI; the mark may be used in any colour, combination of colours or font.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre; riz; tapioca, sagou; succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtes alimentaires, biscuits, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles, miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre; sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar; rice; tapioca, sago; artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pasta, biscuits, pastry and confectionery, edible ice, honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar; sauces (condiments); spices; cooling ice.*

(822) IT, 07.09.2001, 851278.

(300) IT, 03.05.2001, MI 2001 C00 4812.

(831) CH, LI, MC, SI, YU.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) 07.08.2001

766 619

(732) COASTLAND SARL

47, Avenue Frédéric Mistral, F-13013 MARSEILLE (FR).

(842) SARL, FRANCE.

TILDEN

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

25 *Clothing, footwear, headgear.*

(822) FR, 29.06.2000, 00 3 038 697.

(831) BX, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 09.08.2001

766 620

(732) SOLERE Roland

29, Hameau d'Arbonne, F-64210 ARBONNE (FR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 24.15; 26.7; 27.1; 29.1.

(591) Logo de forme générale ronde comprenant un bandeau annulaire périphérique qui porte les inscriptions "REEQUILIBRATION FONCTIONNELLE" et "Méthode SOLÈRE" et qui est également matérialisé pour partie par un dégradé de couleur; et d'autre part, placé à l'intérieur dudit bandeau sur un dégradé de couleur, un dessin comprenant un carré rouge, un triangle à dominante bleue et un disque à dominante rouge dégradé vers le jaune, où le triangle est planté verticalement dans le carré, tandis que du rond s'étend horizontalement une flèche dont la pointe recouvre la zone médiane du triangle, laquelle zone est constituée d'un halo jaune.

(511) 41 Enseignement de méthodes de traitements médicaux et de kinésithérapie et plus particulièrement, enseignement d'une méthode de soins et d'une méthode curative au niveau des dysfonctions ostéopathiques et énergétiques de l'être humain; organisation et conduite de conférences et de congrès y afférents; organisation d'expositions à buts éducatifs y afférents.

(822) FR, 13.02.2001, 01 3 082 489.

(300) FR, 13.02.2001, 01 3 082 489.

(831) CH, CZ, HU, LI, MA, MC, PL, SK, SM.

(580) 01.11.2001

(151) **12.07.2001** **766 621**

(732) ACCOR

2 rue de la Mare Neuve, F-91000 EVRY (FR).



(531) 26.15; 28.5.

(561) TICKET RESTAURANT

(566) TICKET RESTAURANT

(511) 9 Carte magnétique, optique, à mémoire ou microprocesseur électronique avec ou sans contact (fréquence radio, infra rouge ou autres), jetable ou rechargeable, utilisable de manière prépayée ou postpayée, pouvant contenir un ou plusieurs porte monnaie électroniques, valable pour tous types d'applications et notamment contrôle d'accès physique, contrô-

le d'accès aux systèmes informatiques, contrôle de cartes de fidélité.

16 Imprimés, produits de l'imprimerie, photographies, articles de papeterie, autocollants (articles de papeterie), prospectus, dépliants, tickets (billets), coupons, jetons imprimés.

36 Organisation du paiement de la fourniture de repas et de produits alimentaires et de tout autres produit ou service par l'émission, la distribution, la compensation de bons, tickets, coupons, talons, cartes prépayées ou de débit-crédit ou tout autre moyen de paiement notamment par réseau informatique.

42 Conseils, analyse et expertise en matière d'évaluation des moyens administratifs et techniques nécessaires pour la fourniture de repas et de produits alimentaires, tous services d'hébergement et de restauration (alimentation).

(822) FR, 17.01.2001, 013077045.

(300) FR, 17.01.2001, 01 3077045.

(831) BG, MC, RU, YU.

(580) 01.11.2001

(151) **19.04.2001**

766 622

(732) Windmüller & Hölscher KG

Münsterstr. 50, D-49525 Lengerich (DE).

MINIFLEX

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Printing machines as well as components thereof; machinery and equipment for the production of bags and/or sacks made of paper, plastic film and/or combinations of these materials, mechanized systems with or without separate drive for the palletizing and/or depalletizing of bag and/or sack stacks; bagging and packaging machinery; robots, manipulators and components (auxiliary appliances) therefor with or without separate drive; machines for the production of plastic tapes; blown and cast film extrusion lines, as well as coating and laminating machines, equipment composed thereof as well as components of these machines.

9 Components of coating and laminating machines, namely electric and electronic regulating and control devices.

7 Machines à imprimer ainsi que leurs composants; machines et équipements pour la production de sacs et/ou de sachets en papier, en pellicule plastique et/ou en combinaisons de ces matières, systèmes mécanisés munis ou non d'une commande séparée pour la palettisation et/ou le déchargement de palettes de sacs et/ou de sachets; machines pour l'ensachage et l'emballage; robots, manipulateurs et leurs composants (appareils auxiliaires) avec ou sans commande séparée; machines pour la production de bandes en matières plastiques, lignes d'extrusion de gaines et de feuilles minces coulées, ainsi que machines de revêtement et de laminage, équipements qui en sont composés ainsi que composants de ces machines.

9 Composants de machines de revêtement et de laminage, dispositifs de régulation et de contrôle électriques et électroniques.

(822) DE, 07.12.2000, 300 83 424.1/07.

(300) DE, 13.11.2000, 300 83 424.1/07.

(831) AT, BX, CH, CN, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **23.05.2001**

766 623

(732) GENERALE TRAITEUR

41 Quai Fulchiron, F-69005 LYON (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 1.3; 25.1; 27.5; 28.3; 29.1.

(561) LUANG

(566) BAMBOU / BAMBOU

(571) Marque déposée en couleurs; marque comportant un hologramme. / *Mark filed in colour; mark comprising a hologram.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers (ni préparés, ni transformés); graines (semences); animaux vivants; fruits et légumes frais; plantes et fleurs naturelles; aliments pour animaux, malt.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; cooling ice.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products (neither prepared, nor transformed); sowing seeds; live animals; fresh fruit and vegetables; natural plants and flowers; animal feed, malt.*

(822) FR, 22.12.2000, 00 3 072 825.

(300) FR, 22.12.2000, 00 3 072 825.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PL.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 02.10.2001

766 624

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

MYPHORTIC

(511) 5 Préparations pharmaceutiques pour le traitement des désordres du système immunitaire et des désordres liés à la transplantation des organes.

5 *Pharmaceutical preparations for treating immune system disorders and disorders connected with organ transplantation.*

(822) CH, 23.04.2001, 489779.

(300) US, 09.04.2001, 78/057434.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 03.10.2001

766 625

(732) Novartis AG
CH-4002 Bâle (CH).

(750) Novartis AG Patent- & Markenabteilung, CH-4002 Bâle (CH).

MIFORTIC

(511) 5 Préparations pharmaceutiques pour le traitement des désordres de système immunitaire et des désordres liés à la transplantation des organes.

5 *Pharmaceutical preparations for treating immune system disorders and disorders connected with organ transplantation.*

(822) CH, 23.04.2001, 489879.

(300) US, 09.04.2001, 78/057437.

(831) AL, AM, AT, BA, BG, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, LV, MA, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 17.08.2001

766 626

(732) World Gold Council
An Association
c/o PricewaterhouseCoopers
Department Fiscal
50, avenue Giuseppe-Motta, CH-1211 Genève 2 (CH).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 14 Or, ainsi que bijouterie et joaillerie fabriquées en or.

35 Publicité et promotion pour l'utilisation de l'or.

14 *Gold, and also jewellery made of gold.*

35 *Publicity and promotion for the use of gold.*

(822) CH, 19.04.2001, 485256.

(300) CH, 19.04.2001, 485256.

(831) CN, EG, LI, LR, RU, VN.
 (832) AU, JP, NO, SG, TR.
 (527) SG.
 (580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001** **766 627**

(732) ROMEO MAESTRI & FIGLI S.p.A.
 Via Milano, 5, I-20010 CORNAREDO MI (IT).



(531) 26.13.
 (511) 6 Agrafes métalliques.
 7 Machines-outils, machines à emballer; agrafeuses électriques.
 8 Agrafeuses et brocheuses pour l'usage industriel et domestique; cloueuses, outils, entraînés manuellement.
 16 Agrafeuses et brocheuses pour le bureau, arrache-agraves pour le bureau et pour l'emballage; perforateurs pour le bureau.
 6 *Metal staples.*
 7 *Machine tools, packaging machines; electric staplers.*
 8 *Staplers and binding machines for domestic and industrial use; nailing machines, hand-operated tools.*
 16 *Staplers and binding machines for office use, staple removers for office use and for packaging; punchers for office use.*
 (822) IT, 12.09.2001, 851324.
 (300) IT, 22.05.2001, MI2001C005698.
 (831) CH, CN, CZ, HR, HU, KP, MA, MK, PL, RU, SI, SK, SM.
 (832) JP, LT, NO, TR.
 (580) 01.11.2001

(151) **18.09.2001** **766 628**

(732) SANOFI-SYNTHELABO
 174, avenue de France, F-75013 PARIS (FR).
 (842) société anonyme, France.
 (750) SANOFI-SYNTHELABO, Département des marques,
 82 avenue Raspail, F-94255 GENTILLY (FR).

XOOS

(541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 5 Sel de substitution à usage diététique et usage médical.
 30 Sel diététique.
 5 *Synthetic salt for dietetic and medical use.*
 30 *Dietetic salt.*
 (822) FR, 30.05.2001, 01 3 103 026.
 (300) FR, 30.05.2001, 01 3 103 026.
 (831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, ES, HR, HU, IT, LV, MA, MC, MD, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) DK, EE, GB, GE, GR, IS, JP, LT, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

(151) **13.06.2001**

766 629

(732) Terramar GmbH
 Dorotheenstrasse 82, D-22301 Hamburg (DE).



(See original in color at the end of this issue /
 Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.4; 26.11; 27.5; 29.1.
 (591) Yellow, black and white. / *Jaune, noir et blanc.*
 (511) 7 Ignition systems for vehicle motors.
 9 Physical, electrical and electronic measuring, signaling, controlling, steering and monitoring devices and apparatus for vehicles, especially for motor vehicles and trailers; electronically controlled systems for a vehicle to show the route to the destination point; radio, telephone systems, fire extinguishers, elements of all of the above goods as far as included in this class; electronically controlled and monitored thief protections for vehicles.
 12 Parts of vehicles, especially of land and motor vehicles; brakes, direction indicators, horns, gears, clutches, motors, vehicle driving belts; vehicle body works, vehicle seats, steering wheels, wheels, tires, rims, tire valves, shock absorbers; vehicle and car supplies, namely trailer couplings, baggage carriers, snow chains, wind resisters, seat belts, child's safety seats; inside upholstery for vehicles; elements of all the above goods as far as included in this class.
 17 Plastics for use inside and outside of vehicles; sealing, packaging and insulating materials for vehicles, hoses (not made of metal) for vehicles; goods made of plastic, namely seals, buffers, tube and hose connections for vehicles.
 7 *Systèmes d'allumage pour moteurs de véhicules.*
 9 *Dispositifs et appareils physiques, électriques et électroniques de mesure, de signalisation, de commande, de conduite et de surveillance pour véhicules, en particulier pour véhicules automobiles et remorques de véhicules; systèmes à commande électronique pour l'affichage d'itinéraires pour véhicules; systèmes de radio, de téléphone, extincteurs, éléments de tous les produits précités pour autant qu'ils soient compris dans cette classe; dispositifs de protection contre le vol pour véhicules munis de systèmes électroniques de commande et de surveillance.*
 12 *Pièces de véhicules, notamment de véhicules terrestres et véhicules à moteur; freins, clignotants, avertisseurs sonores, engrenages, embrayages, moteurs, courroies de transmission pour véhicules; carrosseries de véhicules, sièges de véhicules, volants de direction, roues, pneumatiques, jantes, valves de bandages, amortisseurs de suspension; accessoires pour véhicules et voitures, notamment attelages de remorques,*

porte-bagages, chaînes à neige, dispositifs de résistance au vent, ceintures de sécurité, sièges de sécurité pour enfants; garnitures intérieures de véhicules; éléments de tous les produits précités pour autant qu'ils soient compris dans cette classe.

17 Matières plastiques utilisées à l'intérieur ou à l'extérieur de véhicules; matériaux d'étanchéité, de garniture et d'isolation pour véhicules, tuyaux flexibles (non métalliques) pour véhicules; produits en matières plastiques, notamment joints d'étanchéité, butées, raccords de tubes et tuyaux flexibles pour véhicules.

(822) DE, 31.01.2001, 300 91 445.8/12.

(300) DE, 14.12.2000, 300 91 445.8/12.

(831) CN, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, PL, PT, VN.

(832) GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 15.06.2001

766 630

(732) AEG Hausgeräte GmbH

135, Muggenhofer Strasse, D-90429 Nürnberg (DE).

(750) AEG Hausgeräte GmbH, Patente, Marken & Lizenzen, D-90327 Nürnberg (DE).



(531) 26.2; 27.5; 27.7.

(511) 7 Electric appliances for mechanical treatment, in particular for mixing and/or stirring and/or cutting and/or slicing and/or grinding and/or disintegrating, of food, in particular hand mixers or meat mincing machines or food processors or coffee grinders; electric kitchen machines; electric devices for extracting liquid out of food, in particular out of fruit; juice extractors; juice centrifuge; electric tin openers; electric devices for cleaning and/or treating, in particular for brushing, polishing, sweeping or sucking, of surfaces, in particular of floors or textile surfaces; vacuum cleaners, including battery-driven vacuum cleaners; accessories for vacuum cleaners or other electrical floorcare devices, namely suction heads, tubes, pipes, dust filters and dust filter bags; dishwashers; machines for treating textiles and laundry driven by electrical or other energy, in particular in rotating drum, including washing machines, tumble driers, spin driers, combined washing and drying machines, ironing machines, and ironing presses; motor lawn mowers, in particular electric motor lawn mower; domestic and kitchen machines and devices and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

9 Electric hair-styling devices, in particular electric hair curlers including steam hair curlers, photovoltaic devices; electric and/or electronic and/or digital switching or open-loop control or closed-loop control devices and data processing devices and data storage media for domestic appliances; electric irons; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

11 Electric hand driers; cooling and/or freezing devices, in particular refrigerators, freezers or combined cooling and freezing devices; devices for thermal treatment, in particu-

lar cooking, baking, roasting, frying and/or defrosting, of food, including cookers, ovens, cooking hobs or toasters, in particular with electric, induction, micro-wave, hot air, steam and/or gas heating; raclette devices; waffle irons; deep fat fryers; electric barbecue grills; egg boilers; yoghurt preparing apparatus; electric self-heated cooking pans; electric warming plates; electrical devices for making warm or hot beverages, in particular coffee or tea; coffee machines, in particular filtering coffee machines, espresso machines and/or cappuccino machines; ventilating and exhaust extracting devices, in particular fume extractors and extractor hoods; air conditioners, air humidifiers and de-humidifiers; room heating systems, in particular electric room heating systems, including warm water heating systems, electric stoves including heat accumulator stoves or area heating systems, in particular floor heating systems; thermal solar devices, in particular water warming solar devices; radiant heating devices, including wall radiators and standing radiators and/or infrared radiators; hot air heaters, including fan heaters; heat pumps; devices for heating of water and/or storage or supply of hot water, in particular devices for heating tap water flowing therethrough or for supplying hot tap water or hot drinking water or electric kettles for use in kitchen; sheathed electric heating elements; electric hair driers; devices for preparation of water, in particular water purifiers; electric heating blankets or heating pads; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class); ventilators.

7 Appareils électriques pour le traitement mécanique, en particulier pour mélanger et/ou agiter et/ou couper et/ou broyer et/ou fragmenter des aliments, en particulier appareils agitateurs à main ou machines pour hacher la viande ou moulins à café; machines de cuisine électriques; appareils électriques pour extraire du liquide des aliments, notamment des fruits; presse-agrumes; centrifugeuses de jus; ouvre-boîtes électriques; appareils électriques pour le nettoyage et/ou l'entretien, en particulier pour le brossage, le polissage, l'essuyage ou l'aspiration de surfaces, notamment de planchers ou de revêtements textiles; aspirateurs, y compris aspirateurs à pile; accessoires pour des aspirateurs ou pour d'autres appareils électriques pour l'entretien du plancher, notamment embouts, tuyaux, tubes, filtres à poussière et sacs à poussière; lave-vaisselle; machines fonctionnant avec de l'énergie électrique ou autre pour le traitement de textiles et de linge, notamment dans un tambour tournant, y compris machines à laver,essoreuses de linge, machines à laver et à sécher combinées, machines à repasser et presses à repasser; tondeuses de gazon à moteur, notamment tondeuses de gazon à moteur électrique; machines et appareils de ménage et de cuisine ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

9 Dispositifs électriques coiffants, notamment bigoudis électriques y compris bigoudis à vapeur, ventilateurs; dispositifs photovoltaïques; systèmes de commutation électrique et/ou électronique et/ou numérique ou de commande en boucle ouverte ou de commande en boucle fermée et dispositifs de traitement des données et supports de données pour appareils électroménagers; fers à repasser électriques; appareils électroménagers et leurs pièces et accessoires (compris dans cette classe).

11 Sèche-mains électriques; appareils de réfrigération et/ou de congélation, en particulier réfrigérateurs, appareils de congélation ou appareils de réfrigération et de congélation combinés; dispositifs pour le traitement thermique, notamment pour cuire, torréfier, rôtir et/ou décongeler les aliments, notamment, cuiseurs, fours, emplacements de cuisson ou toasters, notamment par chauffage à induction, à micro-ondes, à air chaud, à vapeur et/ou à gaz; appareils pour raclettes; gaufriers; friteuses; appareils électriques à griller; appareils pour cuire les oeufs; appareils de préparation de yaourts; caseroles électriques autochauffantes; plaques électriques pour conserver la chaleur; appareils électriques pour préparer des boissons chaudes, notamment du café ou du thé; machines à café, notamment machines pour café filtre, machines pour espresso et/ou machines pour cappuccino; appareils d'aération

et d'évacuation d'air, notamment appareils et hottes d'aspiration de vapeur; appareils de climatisation, appareils d'humidification et de déshumidification de l'air; systèmes de chauffage des pièces, en particulier systèmes électriques pour le chauffage des pièces, y compris chauffages à eau chaude, poêles électriques de chauffage, y compris poêles de chauffage par accumulation ou systèmes de chauffage de surface, notamment systèmes de chauffage par le sol; installations solaires thermiques, en particulier installations solaires pour le chauffage d'eau; dispositifs de chauffage par rayonnement, y compris radiateurs muraux et radiateurs verticaux et/ou radiateurs infrarouges; appareils de chauffage à air chaud, notamment générateurs d'air chaud; pompes à chaleur; appareils pour chauffer l'eau et/ou pour stocker et fournir de l'eau chauffée, en particulier dispositifs pour réchauffer l'eau ou pour fournir de l'eau chaude ou de l'eau potable chaude ou bouilloires électriques pour la cuisine; éléments électriques de chauffage gainés; sèche-cheveux électriques; dispositifs pour la préparation de l'eau, notamment purificateurs d'eau; couvertures chauffantes électriques ou coussins chauffés électriquement; appareils électriques domestiques ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

(822) DE, 30.04.2001, 301 08 864.0/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 864.0/11.

(831) CH, CZ, HU, PL, SK.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

(151) 15.06.2001

766 631

(732) AEG Hausgeräte GmbH

135, Muggenhofer Strasse, D-90429 Nürnberg (DE).

(750) AEG Hausgeräte GmbH, Patente, Marken & Lizenzen, D-90327 Nürnberg (DE).



(531) 26.2; 27.5; 27.7.

(511) 7 Electric appliances for mechanical treatment, in particular for mixing and/or stirring and/or cutting and/or slicing and/or grinding and/or disintegrating, of food, in particular hand mixers or meat mincing machines or food processors or coffee grinders; electric kitchen machines; electric devices for extracting liquid out of food, in particular out of fruit; juice extractors; juice centrifuge; electric tin openers; electric devices for cleaning and/or treating, in particular for brushing, polishing, sweeping or sucking, of surfaces, in particular of floors or textile surfaces; vacuum cleaners, including battery-driven vacuum cleaners; accessories for vacuum cleaners or other electrical floorcare devices, namely suction heads, tubes, pipes, dust filters and dust filter bags; dishwashers; machines for treating textiles and laundry driven by electrical or other energy, in particular in rotating drum, including washing machines, tumble driers, spin driers, combined washing and drying machines, ironing machines, and ironing presses; motor lawn mowers, in particular electric motor lawn mower; domestic and kitchen machines and devices and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

9 Electric hair-styling devices, in particular electric hair curlers including steam hair curlers, photovoltaic devices; electric and/or electronic and/or digital switching or open-loop control or closed-loop control devices and data processing devices and data storage media for domestic appliances; electric irons; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

11 Electric hand driers; cooling and/or freezing devices, in particular refrigerators, freezers or combined cooling and freezing devices; devices for thermal treatment, in particular cooking, baking, roasting, frying and/or defrosting, of food, including cookers, ovens, cooking hobs or toasters, in particular with electric, induction, micro-wave, hot air, steam and/or gas heating; raclette devices; waffle irons; deep fat fryers; electric barbecue grills; egg boilers; yoghurt preparing apparatus; electric self-heated cooking pans; electric warming plates; electrical devices for making warm or hot beverages, in particular coffee or tea; coffee machines, in particular filtering coffee machines, espresso machines and/or cappuccino machines; ventilating and exhaust extracting devices, in particular fume extractors and extractor hoods; air conditioners, air humidifiers and de-humidifiers; room heating systems, in particular electric room heating systems, including warm water heating systems, electric stoves including heat accumulator stoves or area heating systems, in particular floor heating systems; thermal solar devices, in particular water warming solar devices; radiant heating devices, including wall radiators and standing radiators and/or infrared radiators; hot air heaters, including fan heaters; heat pumps; devices for heating of water and/or storage or supply of hot water, in particular devices for heating tap water flowing therethrough or for supplying hot tap water or hot drinking water or electric kettles for use in kitchen; sheathed electric heating elements; electric hair driers; devices for preparation of water, in particular water purifiers; electric heating blankets or heating pads; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class); ventilators.

7 Appareils électriques pour le traitement mécanique, en particulier pour mélanger et/ou agiter et/ou couper et/ou broyer et/ou fragmenter des aliments, en particulier appareils agitateurs à main ou machines pour hacher la viande ou moulins à café; machines de cuisine électriques; appareils électriques pour extraire du liquide des aliments, notamment des fruits; presse-agrumes; centrifugeuses de jus; ouvre-boîtes électriques; appareils électriques pour le nettoyage et/ou l'entretien, en particulier pour le brossage, le polissage, l'essuyage ou l'aspiration de surfaces, notamment de planchers ou de revêtements textiles; aspirateurs, y compris aspirateurs à pile; accessoires pour des aspirateurs ou pour d'autres appareils électriques pour l'entretien du plancher, notamment embouts, tuyaux, tubes, filtres à poussière et sacs à poussière; lave-vaisselle; machines fonctionnant avec de l'énergie électrique ou autre pour le traitement de textiles et de linge, notamment dans un tambour tournant, y compris machines à laver,essoreuses de linge, machines à laver et à sécher combinées, machines à repasser et presses à repasser; tondeuses de gazon à moteur, notamment tondeuses de gazon à moteur électrique; machines et appareils de ménage et de cuisine ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

9 Dispositifs électriques coiffants, notamment bigoudis électriques y compris bigoudis à vapeur, ventilateurs; dispositifs photovoltaïques; systèmes de commutation électrique et/ou électronique et/ou numérique ou de commande en boucle ouverte ou de commande en boucle fermée et dispositifs de traitement des données et supports de données pour appareils électroménagers; fers à repasser électriques; appareils électroménagers et leurs pièces et accessoires (compris dans cette classe).

11 Sèche-mains électriques; appareils de réfrigération et/ou de congélation, en particulier réfrigérateurs, appareils de congélation ou appareils de réfrigération et de congélation combinés; dispositifs pour le traitement thermique, notamment pour cuire, torréfier, rôtir et/ou décongeler les ali-

ments, notamment, cuiseurs, fours, emplacements de cuisson ou toasters, notamment par chauffage à induction, à micro-ondes, à air chaud, à vapeur et/ou à gaz; appareils pour raclettes; gaufriers; friteuses; appareils électriques à griller; appareils pour cuire les oeufs; appareils de préparation de yaourts; casseroles électriques autochauffantes; plaques électriques pour conserver la chaleur; appareils électriques pour préparer des boissons chaudes, notamment du café ou du thé; machines à café, notamment machines pour café filtre, machines pour expresso et/ou machines pour cappuccino; appareils d'aération et d'évacuation d'air, notamment appareils et hottes d'aspiration de vapeur; appareils de climatisation, appareils d'humidification et de déshumidification de l'air; systèmes de chauffage des pièces, en particulier systèmes électriques pour le chauffage des pièces, y compris chauffages à eau chaude, poêles électriques de chauffage, y compris poêles de chauffage par accumulation ou systèmes de chauffage de surface, notamment systèmes de chauffage par le sol; installations solaires thermiques, en particulier installations solaires pour le chauffage d'eau; dispositifs de chauffage par rayonnement, y compris radiateurs muraux et radiateurs verticaux et/ou radiateurs infrarouges; appareils de chauffage à air chaud, notamment générateurs d'air chaud; pompes à chaleur; appareils pour chauffer l'eau et/ou pour stocker et fournir de l'eau chauffée, en particulier dispositifs pour réchauffer l'eau ou pour fournir de l'eau chaude ou de l'eau potable chaude ou bouilloires électriques pour la cuisine; éléments électriques de chauffage gainés; sèche-cheveux électriques; dispositifs pour la préparation de l'eau, notamment purificateurs d'eau; couvertures chauffantes électriques ou coussins chauffés électriquement; appareils électriques domestiques ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

(822) DE, 30.04.2001, 301 08 865.9/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 865.9/11.

(831) CH, CZ, HU, PL, SK.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

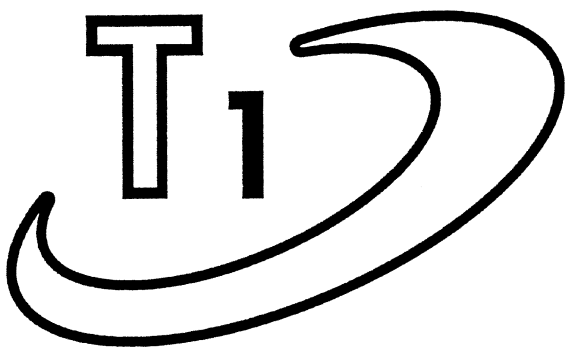
(151) 15.06.2001

766 632

(732) AEG Hausgeräte GmbH

135, Muggenhofer Strasse, D-90429 Nürnberg (DE).

(750) AEG Hausgeräte GmbH, Patente, Marken & Lizenzen, D-90327 Nürnberg (DE).



(531) 26.2; 27.5; 27.7.

(511) 7 Electric appliances for mechanical treatment, in particular for mixing and/or stirring and/or cutting and/or slicing and/or grinding and/or disintegrating, of food, in particular hand mixers or meat mincing machines or food processors or coffee grinders; electric kitchen machines; electric devices for extracting liquid out of food, in particular out of fruit; juice extractors; juice centrifuge; electric tin openers; electric devices for cleaning and/or treating, in particular for brushing, polishing, sweeping or sucking, of surfaces, in particular of floors or textile surfaces; vacuum cleaners, including battery-driven vacuum cleaners; accessories for vacuum cleaners or other

electrical floorcare devices, namely suction heads, tubes, pipes, dust filters and dust filter bags; dishwashers; machines for treating textiles and laundry driven by electrical or other energy, in particular in rotating drum, including washing machines, tumble driers, spin driers, combined washing and drying machines, ironing machines, and ironing presses; motor lawn mowers, in particular electric motor lawn mower; domestic and kitchen machines and devices and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

9 Electric hair-styling devices, in particular electric hair curlers including steam hair curlers, photovoltaic devices; electric and/or electronic and/or digital switching or open-loop control or closed-loop control devices and data processing devices and data storage media for domestic appliances; electric irons; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class).

11 Electric hand driers; cooling and/or freezing devices, in particular refrigerators, freezers or combined cooling and freezing devices; devices for thermal treatment, in particular cooking, baking, roasting, frying and/or defrosting, of food, including cookers, ovens, cooking hobs or toasters, in particular with electric, induction, micro-wave, hot air, steam and/or gas heating; raclette devices; waffle irons; deep fat fryers; electric barbecue grills; egg boilers; yoghurt preparing apparatus; electric self-heated cooking pans; electric warming plates; electrical devices for making warm or hot beverages, in particular coffee or tea; coffee machines, in particular filtering coffee machines, espresso machines and/or cappuccino machines; ventilating and exhaust extracting devices, in particular fume extractors and extractor hoods; air conditioners, air humidifiers and de-humidifiers; room heating systems, in particular electric room heating systems, including warm water heating systems, electric stoves including heat accumulator stoves or area heating systems, in particular floor heating systems; thermal solar devices, in particular water warming solar devices; radiant heating devices, including wall radiators and standing radiators and/or infrared radiators; hot air heaters, including fan heaters; heat pumps; devices for heating of water and/or storage or supply of hot water, in particular devices for heating tap water flowing therethrough or for supplying hot tap water or hot drinking water or electric kettles for use in kitchen; sheathed electric heating elements; electric hair driers; devices for preparation of water, in particular water purifiers; electric heating blankets or heating pads; electric domestic appliances and parts thereof and accessories for such domestic appliances (included in this class); ventilators.

7 Appareils électriques pour le traitement mécanique, en particulier pour mélanger et/ou agiter et/ou couper et/ou broyer et/ou fragmenter des aliments, en particulier appareils agitateurs à main ou machines pour hacher la viande ou moulins à café; machines de cuisine électriques; appareils électriques pour extraire du liquide des aliments, notamment des fruits; presse-agrumes; centrifugeuses de jus; ouvre-boîtes électriques; appareils électriques pour le nettoyage et/ou l'entretien, en particulier pour le brossage, le polissage, l'essuyage ou l'aspiration de surfaces, notamment de planchers ou de revêtements textiles; aspirateurs, y compris aspirateurs à pile; accessoires pour des aspirateurs ou pour d'autres appareils électriques pour l'entretien du plancher, notamment embouts, tuyaux, tubes, filtres à poussière et sacs à poussière; lave-vaisselle; machines fonctionnant avec de l'énergie électrique ou autre pour le traitement de textiles et de linge, notamment dans un tambour tournant, y compris machines à laver,essoreuses de linge, machines à laver et à sécher combinées, machines à repasser et presses à repasser; tondeuses de gazon à moteur, notamment tondeuses de gazon à moteur électrique; machines et appareils de ménage et de cuisine ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

9 Dispositifs électriques coiffants, notamment bigoudis électriques y compris bigoudis à vapeur, dispositifs photovoltaïques; systèmes de commutation électrique et/ou électronique et/ou numérique ou de commande en boucle ouverte ou de commande en boucle fermée et dispositifs de traitement des

données et supports de données pour appareils électroménagers; fers à repasser électriques; appareils électroménagers et leurs pièces et accessoires (compris dans cette classe).

11 Sèche-mains électriques; appareils de réfrigération et/ou de congélation, en particulier réfrigérateurs, appareils de congélation ou appareils de réfrigération et de congélation combinés; dispositifs pour le traitement thermique, notamment pour cuire, torréfier, rôtir et/ou décongeler les aliments, notamment, cuiseurs, fours, emplacements de cuisson ou toasters, notamment par chauffage à induction, à micro-ondes, à air chaud, à vapeur et/ou à gaz; appareils pour raclettes; gaufriers; friteuses; appareils électriques à griller; appareils pour cuire les œufs; appareils de préparation de yaourts; casseroles électriques autochauffantes; plaques électriques pour conserver la chaleur; appareils électriques pour préparer des boissons chaudes, notamment du café ou du thé; machines à café, notamment machines pour café filtre, machines pour espresso et/ou machines pour cappuccino; appareils d'aération et d'évacuation d'air, notamment appareils et hottes d'aspiration de vapeur; appareils de climatisation, appareils d'humidification et de déshumidification de l'air; systèmes de chauffage des pièces, en particulier systèmes électriques pour le chauffage des pièces, y compris chauffages à eau chaude, poêles électriques de chauffage, y compris poêles de chauffage par accumulation ou systèmes de chauffage de surface, notamment systèmes de chauffage par le sol; installations solaires thermiques, en particulier installations solaires pour le chauffage d'eau; dispositifs de chauffage par rayonnement, y compris radiateurs muraux et radiateurs verticaux et/ou radiateurs infrarouges; appareils de chauffage à air chaud, notamment générateurs d'air chaud; pompes à chaleur; appareils pour chauffer l'eau et/ou pour stocker et fournir de l'eau chauffée, en particulier dispositifs pour réchauffer l'eau ou pour fournir de l'eau chaude ou de l'eau potable chaude ou bouilloires électriques pour la cuisine; éléments électriques de chauffage gainés; sèche-cheveux électriques; dispositifs pour la préparation de l'eau, notamment purificateurs d'eau; couvertures chauffantes électriques ou coussins chauffés électriquement; appareils électriques domestiques ainsi que leurs parties et accessoires (compris dans cette classe).

(822) DE, 30.04.2001, 301 08 863.2/11.

(300) DE, 09.02.2001, 301 08 863.2/11.

(831) CH, CZ, HU, PL, SK.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

(151) 27.04.2001

766 633

(732) Deltaconcept S.à.r.l
2 bis, rue Baylon, CH-1227 Carouge GE (CH).



(531) 24.15; 26.3; 27.5.

(511) 9 Programmes d'ordinateurs.

16 Manuels et littérature informatique.

37 Réparations et services d'installations de matériel informatique.

41 Formation dans le domaine des ordinateurs.

42 Maintenance de logiciels et programmations pour ordinateurs; consultation dans le domaine des ordinateurs, élaboration et mise à jour de logiciels; analyses techniques des systèmes informatiques; aide à l'installation de logiciels.

9 Computing programs.

16 Computer manuals and literature.

37 Repair services and installations services for data-processing equipment.

41 Training in the field of computers.

42 Software maintenance and computer programming; computing consulting, software development and updating; computer systems technical analysis; software installation assistance.

(822) CH, 22.11.2000, 484132.

(300) CH, 22.11.2000, 484132.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

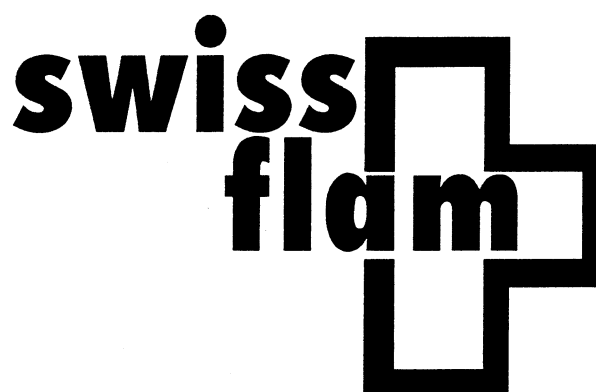
(151) 15.06.2001

766 634

(732) Vetrotech Saint-Gobain

(International) AG

Stauffacherstrasse 128, CH-3000 Bern 22 (CH).



(531) 24.13; 27.5.

(571) La croix rouge figurant dans la marque n'est pas produite en blanc sur fond rouge, ni en rouge sur fond blanc, ni dans les couleurs prêtant à confusion avec la croix fédérale suisse ou l'emblème de la Croix-Rouge. / The red cross featured in the trademark is not depicted in white on a red background, in red on a white background, or in colors which could get it confused with the Swiss federal cross or with the Red Cross emblem.

(511) 19 Vitres pour la construction, vitrages résistant au feu pour la construction, vitres feuilletées; tous les produits précités de provenance suisse.

21 Vitres antifeu de véhicules (produits semi-finis); tous les produits précités de provenance suisse.

42 Conseils en construction, essais de matériaux.

19 Glass panes for construction purposes, fire-resistant glazing for construction purposes, laminated glass panes; all the above products are of Swiss origin.

21 Fire-resistant glass panes for vehicles (semi-finished products); all the above products are of Swiss origin.

42 Building consultancy, materials testing.

(822) CH, 12.01.2001, 485842.

(300) CH, 12.01.2001, 485842.

(831) AT, BX, BY, CN, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) 27.04.2001

766 635

(732) Deltaconcept S.à.r.l

2 bis, rue Baylon, CH-1227 Carouge GE (CH).



(531) 26.4; 26.11; 27.5.

(511) 9 Programmes d'ordinateurs.

16 Manuels et littérature informatique.

37 Réparations et services d'installations de matériel informatique.

41 Formation dans le domaine des ordinateurs.

42 Maintenance de logiciels et programmations pour ordinateurs; consultation dans le domaine des ordinateurs; élaboration et mise à jour de logiciels; analyses techniques des systèmes informatiques; aide à l'installation de logiciels.

9 Computer programs.

16 Computer manuals and literature.

37 Repair services and installations services for data-processing equipment.

41 Training in the field of computers.

42 Software maintenance and computer programming; computing consulting; software development and updating; computer systems technical analysis; software installation assistance.

(822) CH, 22.11.2000, 484133.

(300) CH, 22.11.2000, 484133.

(831) BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **04.10.2001** **766 636**

(732) Leadd B.V.

72, Wassenaarseweg, NL-2333 AL LEIDEN (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

APOPTOOL

(511) 1 Chemical products and preparations being base materials for the preparation of medicines; diagnostic preparations (including proteins) for scientific use, also in the form of test kits.

5 Pharmaceutical, veterinary and sanitary preparations; dietetic substances adapted for medical use, foods for babies; plasters, materials for dressings; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides; protein for medical purposes; diagnostic preparations (including protein) for medical purposes, as well as for biotechnical research; all aforementioned products also being parts of test kits.

1 Produits et préparations chimiques en tant que matériaux de base pour l'élaboration de médicaments; préparations pour diagnostics (notamment protéines) à usage scientifique, également sous la forme de coffrets d'analyse.

5 Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; pansements, matériaux pour pansements; matériaux d'obturation dentaire, cire dentaire; désinfectants; préparations pour la destruction d'animaux nuisibles; fongicides, herbicides; protéines à usage médical; préparations pour diagnostics (comprenant des protéines) à usage médical, ainsi que pour la recherche biotechnique; tous les produits précités également en tant qu'éléments de coffrets d'analyse.

(822) BX, 09.07.2001, 691056.

(831) CH, CN, PL, RU, UA.

(832) JP, NO.

(580) 01.11.2001

(151) **12.09.2001**

766 637

(732) LUSI S.r.L.

2, via Tassoni, I-41012 CARPI, Modena (IT).

(842) Società a responsabilità Limitata, ITALY.

KARTIKA

(571) The mark consists of the word KARTIKA which may be reproduced in any character style and in any colour or combination of colours. / *La marque se compose du mot KARTIKA susceptible d'être reproduit en caractères de tous styles et de toutes couleurs ou combinaisons de couleurs.*

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 25 Clothing for men, women and children; dresses, jackets, coats, trousers, skirts, knitwear, sportswear, overalls, leisure clothing, T-shirts, bathrobes, ties, under-shirts, pullovers, raincoats, wind resistant jackets, bathing gowns, foulards, belts, gloves, scarves, shoes, boots, slippers, sandals, headgear, part and accessories included in this class.

25 Articles vestimentaires pour hommes, femmes et enfants; robes, vestes, manteaux, pantalons, jupes, tricot, vêtements de sport, combinaisons, vêtements de loisir, tee-shirts, robes de chambre, cravates, tricot de corps, pull-overs, imperméables, coupe-vent, peignoirs de bain, foulards, ceintures, gants, écharpes, chaussures, bottes, pantoufles, sandales, articles de chapellerie, éléments constitutifs et accessoires compris dans cette classe.

(822) IT, 12.09.2001, 851345.

(300) IT, 11.05.2001, MO2001C000230.

(831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, HU, MC, PL, PT, RO, RU, SI, YU.

(832) GB, GR, JP, SE, SG.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001**

766 638

(732) RECTICEL, Naamloze vennootschap

15, Plejadenlaan, B-1200 SINT-LAMBRECHTS-WOLUWE (BE).

EUROWALL

(531) 27.5.

(511) 17 Matériaux d'isolation.

19 Matériaux de construction non métalliques.

(822) BX, 18.04.2001, 691257.

(300) BX, 18.04.2001, 691257.

(831) DE.

(580) 01.11.2001

(151) **19.09.2001**

766 639

(732) BEAUTE CREATEURS

10, rue de la Paix, F-75002 PARIS (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

(750) BEAUTE CREATEURS, 105, rue Anatole France, F-92300 LEVALLOIS PERRET (FR).

ELASTI TONIC

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 3 Produits cosmétiques pour le visage.
3 *Cosmetic products for the face.*

(822) FR, 21.03.2001, 01 3 090 393.

(300) FR, 21.03.2001, 01 3 090 393.

(831) AT, BX, CH, DE, MC.

(832) JP.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001** **766 640**

(732) RECTICEL, Naamloze vennootschap
15, Plejadenlaan, B-1200 SINT-LAMBRECHTS-WO-
LUWE (BE).

EUROFLOOR

(531) 27.5.

(511) 17 Matériaux d'isolation.
19 Matériaux de construction non métalliques.

(822) BX, 18.04.2001, 691258.

(300) BX, 18.04.2001, 691258.

(831) DE.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 641**

(732) Topsh@pe Technology B.V.
Plesmanstraat 62, NL-3905 KZ Veenendaal (NL).

TOPSH@PE TECHNOLOGY

(531) 24.17.

(511) 35 Recrutement de personnel; consultation pour affai-
res de personnel; détachement de personnel; administration sur
le plan des affaires, consultation pour la direction des affaires.

41 Education, cours; entraînement.

42 Consultation d'orientation professionnelle.

(822) BX, 27.06.2000, 687318.

(831) IT.

(580) 01.11.2001

(151) **05.10.2001** **766 642**

(732) GROSSOPTIC D.O.O.,
PREDUZECE ZA EXPORT-IMPORT
I PROIZVODNJU OPTICKIH
INSTRUMENATA I SOCIVA I
OPTALMICKIH PROIZVODA
11, Milorada Jovanovica, YU-11000 Beograd (YU).



DA VIDITE • DA VAS VIDE

VIDI

(531) 3.2; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux scien-
ces, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et
la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plasti-
ques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinc-
trices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux;
produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières
tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéni-
ques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bé-
bés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plom-
ber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants;
produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides,
herbicides.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques,
géodésiques, électroniques, photographiques, cinématographi-
ques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de
contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseigne-
ment; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la repro-
duction du son ou des images; supports d'enregistrement ma-
gnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et
mécanismes pour appareils à prépalement; caisses enregistreus-
ses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'in-
formation et les ordinateurs; extincteurs; vêtements de protec-
tion contre les accidents.

35 Publicité; gestion des affaires commerciales; admi-
nistration commerciale; travaux de bureau; agences
d'import-export; diffusion de matériel publicitaire; comptabili-
té; consultation professionnelle d'affaires.

40 Traitement de matériaux.

42 Restauration (alimentation); hébergement tempo-
raire; soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétéri-
naires et d'agriculture; services juridiques; travaux d'ingé-
nieurs; recherche scientifique et industrielle; programmation
pour ordinateurs; imprimerie; consultations professionnelles.

(822) YU, 23.05.2001, 43781.

(831) IT.

(580) 01.11.2001

(151) **13.09.2001** **766 643**

(732) LEDO dioni...ko društvo za
proizvodnju i promet sladoleda
i smrznute hrane
Marijana „avica 9, HR-10000 Zagreb (HR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 8.1; 25.1; 25.7; 27.5; 29.1.
 (591) Marron, jaune, blanc, noir, rouge, bleu.
 (511) 30 Crème glacée à la vanille enrichie de chocolat au lait, sauce nougat recouverte d'une couche de sucre à l'arôme de chocolat.
 (822) HR, 29.09.1999, 1/990642.
 (831) BA, MK, SI, YU.
 (580) 01.11.2001

- (151) 29.06.2001 766 644
 (732) Société Sanyo Misr pour électroniques
 3 Immeuble 36, Batiments de la Société cooperative de la Construction et projet du gouvernorat de Guizeh, avenue pyramides, Guizeh (EG).



شركة سانوي مصر للإلكترونيات ش.م.م

- (531) 3.7; 26.4; 27.5; 28.1.
 (561) Great Wall.
 (566) Great Wall.
 (571) Le mot Great Wall en arabe et en anglais, un dessin distinctif et le nom de la Société Sanyo Misr pour électronique en arabe.
 (511) 9 Radiocassettes, haut-parleurs de voitures, récepteurs (audio), télévisions.
 (822) EG, 03.11.1997, 98902.

- (831) CN, DZ, KP, MA, SD.
 (580) 01.11.2001

- (151) 10.08.2001 766 645
 (732) Association Internationale
 Sûkyô Mahikari ASBL
 Rue de la Vallée 10, L-7411 Ansembourg (LU).
 (842) Association Sans But Lucratif, Grand Duché du Luxembourg.

YÔKÔSHI

- (511) 16 Livres, périodiques, publications.
 41 Education, formation, divertissement, activités culturelles.
 16 Books, periodicals, printed publications.
 41 Education, training, entertainment, cultural activities.
 (822) BX, 03.07.2001, 689556.
 (300) BX, 03.07.2001, 689556.
 (831) CH, CZ, HU, LV, MC, PL, RU, UA.
 (832) FI, IS, LT, NO, SE.
 (580) 01.11.2001

- (151) 10.08.2001 766 646
 (732) Association Internationale
 Sûkyô Mahikari ASBL
 Rue de la Vallée 10, L-7411 Ansembourg (LU).
 (842) Association Sans But Lucratif, Grand Duché du Luxembourg.

SÛKYÔ MAHIKARI

- (511) 16 Livres, périodiques, publications.
 41 Education, formation; divertissement; activités culturelles.
 16 Books, periodicals, printed publications.
 41 Education, training; entertainment; cultural activities.
 (822) BX, 03.07.2001, 691006.
 (300) BX, 03.07.2001, 691006.
 (831) CH, CZ, HU, LV, MC, PL, RU, UA.
 (832) FI, IS, LT, NO, SE.
 (580) 01.11.2001

- (151) 08.10.2001 766 647
 (732) Koninklijke Philips Electronics N.V.
 1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA EINDHOVEN (NL).
 (842) naamloze vennootschap, The Netherlands.

ADDING VALUE BY ADDING VOICE

- (511) 9 Computers, computer peripheral apparatus, computer terminals; apparatus and instruments for recording, transmitting and reproducing sound and/or images and/or data; communication and telecommunication apparatus, modems, encoding and decoding apparatus, magnetic and optical data carriers; recorded computer programmes (software).
 9 Ordinateurs, périphériques d'ordinateur, terminaux informatiques; appareils et instruments d'enregistrement, transmission et de reproduction du son, et/ou des images et/ou des données; appareils de télécommunication et de communication, modems, appareils de codage et de décodage, supports

de données magnétiques et optiques; programmes informatiques enregistrés (logiciels).

(822) BX, 21.09.2000, 691163.

(831) BG, CZ, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, MK, PL, PT, RO, SI, UA.

(832) DK, GR, SE.

(580) 01.11.2001

(151) **10.08.2001** **766 648**

(732) Association Internationale
Sûkyô Mahikari ASBL

Rue de la Vallée 10, L-7411 Ansembourg (LU).

(842) Association Sans But Lucratif, Grand Duché du Luxembourg.

KAMI KUMITE

(511) 16 Livres, périodiques, publications.

41 Education, formation; divertissement; activités culturelles.

16 *Books, periodicals, printed publications.*

41 *Education, training; entertainment; cultural activities.*

(822) BX, 03.07.2001, 691007.

(300) BX, 03.07.2001, 691007.

(831) CH, CZ, HU, LV, MC, PL, RU, UA.

(832) FI, IS, LT, NO, SE.

(580) 01.11.2001

(151) **21.09.2001** **766 649**

(732) FRIAS MARCOS, Victor

Polígono Villalonguejar, C/Montes de Oca, 7, E-09197 BURGOS (ES).

SOYFRUIT

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 32 Jus de fruits, lait d'amandes (boisson); boissons non alcooliques.

32 *Fruit juices, milk of almonds (beverage); non-alcoholic beverages.*

(822) ES, 05.10.2000, 2.303.618.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, FR, IT, PL, PT, RU.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **10.05.2001** **766 650**

(732) DESCOURS ET CABAUD SA

10, rue Général Plessier, F-69002 LYON (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

PRIOLIS

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, composition extinctrice, détergents (détergents).

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons (autres qu'à usage cosmétique) principalement à usage industriel.

5 Produits hygiéniques destinés aux premiers soins et pour des secours lors d'accidents de chantier ou apportés à des ouvriers, produits désinfectants destinés aux premiers soins donnés à des ouvriers se blessant sur les chantiers, matériels

pour pansements, coton antiseptique et pharmacies portatives destinées aux ouvriers.

6 Panneaux et autres dispositifs métalliques de signalisation, ni lumineux, ni mécaniques; conteneurs métalliques.

9 Appareils et instruments scientifiques, optiques, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage), casques de protection, cagoules de protection contre par exemple des éclaboussures de produits chimiques, projections de soudure, jets de pierre ou autres éclats de matériaux, visières de protection anti-feu et anti-chaleur, lunettes de protection, masques de soudage, casques anti-bruit, matériels de protection des voies respiratoires, gants de protection, harnais et matériel anti-chutes, chaussures et bottes de sécurité; vêtements de protection contre les accidents, l'irradiation, le feu, le froid, les intempéries et autres grandes agressions; extincteurs; panneaux et autres dispositifs de signalisation lumineux ou mécaniques.

10 Trousses de secours, brancards; bouchons de protection contre le bruit pour oreilles.

16 Papiers hygiéniques, sacs et enveloppes en papier; rubans de signalisation en papier.

17 Gants isolants; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; rubans adhésifs de signalisation.

19 Panneaux et autres dispositifs non métalliques de signalisation ni lumineux, ni mécaniques.

20 Armoires à pharmacie; armoires; conteneurs non métalliques; poubelles notamment traitées contre les incendies.

25 Vêtements (habillement), chaussures (à l'exception des chaussures orthopédiques), chapellerie.

1 *Chemicals for industrial use, fire extinguishing compositions, detergents.*

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps (other than for cosmetic use) mainly for industrial use.*

5 *Hygienic products for first aid and emergency assistance in accidents at work or for treating workers, disinfectants used in first aid given to workers injured at work, materials for dressings, antiseptic cotton and first aid boxes intended for workers.*

6 *Panels and other metal signalling devices, neither luminous nor mechanical; containers of metal.*

9 *Scientific, optical, signalling, monitoring (supervision) and emergency (life-saving) apparatus and instruments, protective helmets, protective hoods against for example splashing of chemical products, ejections of solder, stone or other splinters of material, anti-fire and anti-heat protective visors, protective eyewear, welding masks, protective ear-muffs, equipment for protecting the respiratory tract, protective gloves, fall prevention harness and equipment, safety shoes and boots; clothing for protection against accidents, radiation, fire, cold, poor weather conditions and other aggressive agents; fire extinguishers; panels and other luminous or mechanical signalling devices.*

10 *First-aid kits, stretchers; ear plugs for protection against noise.*

16 *Hygienic paper, paper bags and envelopes; paper signalling tapes.*

17 *Insulating gloves; packing, stopping and insulating materials; adhesive tapes for signalling.*

19 *Panels and other non-luminous, non-mechanical and nonmetallic signalling devices.*

20 *Medicine cabinets; cabinets; nonmetallic containers; fireproofed waste bins.*

25 *Clothing, footwear (except orthopaedic footwear), headgear.*

(822) FR, 14.11.2000, 00 3 064 485.

(300) FR, 14.11.2000, 00 3 064 485.

(831) BX, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 30.08.2001

766 651

(732) Feed & Food Trading B.V.
Woudenbergseweg 11, NL-3953 ME Maarsbergen
(NL).



(531) 24.17; 25.3; 27.5.

(511) 5 Pharmaceutical, veterinary, medical and hygienic products; dietetic substances for medical use, food for babies; homeopathic medicines; medicinal herbs and herbal extracts; detergents for medical purposes.

29 Milk and dairy products; edible oils and fats.

31 Foodstuffs for animals; non-medicated premixes; additives and nutritious components for use in foodstuffs for animals (not included in other classes); compound feed.

5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires, médicaux et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; médicaments homéopathiques; herbes médicinales et extraits d'herbes; détergents à usage médical.*

29 *Lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.*

31 *Aliments pour animaux; prémélanges non médicamenteux; additifs et composants nutritifs pour aliments pour animaux (non compris dans d'autres classes); aliments composés.*

(822) BX, 30.08.2001, 688910.

(831) AT, DE, IT.

(832) DK.

(580) 01.11.2001

(151) 30.05.2001

766 652

(732) RUAG Holding
Stauffacherstrasse 65, CH-3000 Bern 22 (CH).

RUAG

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Programmes d'ordinateurs; appareils électroniques et optiques de mémorisation et de restitution de données; appareils et circuits générateurs d'impulsions; appareils et installations électroniques destinés à relier des armes aux installations de commande locales de véhicules aériens, terrestres et navals; logiciels d'ordinateurs et appareils servant à la commande, au pilotage, au contrôle et à l'utilisation d'armes et de systèmes d'armes; simulateurs d'armes; simulateurs de mines; dispositifs d'élimination de mines; appareils et instruments pour l'instruction à l'utilisation de systèmes d'armes, y compris les installations de projection d'images; simulateurs de vol et simulateurs de formation au vol; appareils de visualisation de réalité virtuelle; appareils et équipements pour la formation à l'utilisation de machines.

12 Coiffes de la charge utile de véhicules spatiaux; véhicules militaires motorisés et non motorisés, équipés pour le transport, le tir et l'utilisation d'armes et/ou équipés d'appareils de commande et de pilotage d'armes, y compris les appareils radar, les appareils de surveillance de la cible, les appareils d'identification de cibles, les appareils de poursuite de la cible

et les appareils militaires de télécommunications; drones; parties des produits précités et accessoires pour ces produits (compris dans cette classe).

13 Armes et installations d'armes; obus de mortiers; engins balistiques; mines; systèmes pyrotechniques de propulsion à gaz; explosifs de propulsion pour obus; substances propulsives pour armes à feu et missiles; amorces; explosifs; charges explosives initiales; détonateurs et fusées; fusées de proximité et fusées percutantes; conteneurs pour l'entreposage et le tir d'armes; appareils et instruments pour la mise à feu ou le tir d'armes; obus, cartouches, charges explosives; grenades à main; munitions de camouflage et de déception; canons stationnaires et mobiles et pièces d'artillerie; dispositifs de tir d'obus de mortiers; têtes explosives; appareils de charge d'armes; revêtements pour chars; parties des produits précités et accessoires pour ces produits (compris dans cette classe).

37 Montage, maintenance et réparation d'ordinateurs (hardware); prestations d'installation, d'entretien, de maintenance, de glaçage, de rénovation ou de réparation pour l'industrie aéronautique et pour la défense, ou mettant en oeuvre des technologies dans les domaines de l'aéronautique ou de la défense; entretien, maintenance, glaçage, rénovation ou réparation d'avions, d'hélicoptères, d'aéronefs, de drones, de véhicules spatiaux, de véhicules terrestres, d'armes, de systèmes d'armes, d'appareils de télécommunication ou de traitement et de transmission de données, d'appareils et d'instruments optiques et mécaniques et de parties d'avions ainsi que d'accessoires pour avions; entretien de systèmes d'armes et entretien d'équipements.

39 Prestations de transports aériens; prestations de transport de fret, toutes les prestations énumérées ci-dessus pour l'industrie aéronautique ou pour la défense, ou mettant en oeuvre des technologies dans les domaines de l'aéronautique ou de la défense.

42 Etablissement de programmes de traitement de données, notamment pour la commande, le pilotage, le contrôle et l'utilisation d'armes et de systèmes d'armes, location d'armes à feu, d'armes, d'obus et d'engins balistiques.

9 *Computer programs; electronic and optical apparatus for the storage and reproduction of data; pulse generating circuits and apparatus; electronic apparatus and installations for linking weapons to local installations for controlling aircraft, land vehicles and watercraft; computer software and apparatus for controlling, guiding, monitoring and using weapons and weapon systems; weapon simulators; mine simulators; mine disposal systems; apparatus and instruments for teaching how to use weapon systems, including picture projecting facilities; flight simulators and flight training simulators; virtual reality displays; apparatus and instruments for teaching how to use machines.*

12 *Payload enclosures for spacecraft; motor and non-powered military vehicles fitted for transporting, firing and operating weapons and/or equipped with weapon controlling and guiding systems, including radar apparatus, target surveillance apparatus, target identification apparatus, target trackers and military telecommunication apparatus; drones; parts of the aforementioned products and accessories for the aforementioned goods (included in this class).*

13 *Weapons and weapon installations; mortar shells; ballistic weapons; mines; pyrotechnic systems with gas propellant mechanisms; propelling explosives for shells; propellants for firearms and missiles; priming compounds; explosives; primary blasting charges; detonators and rockets; proximity fuses and impact action fuzes; containers for keeping and firing weapons; apparatus and instruments for igniting or firing weapons; shells, cartridges, blasting charges; hand grenades; camouflage and deception ammunition; stationary and mobile guns and artillery guns; devices for firing mortar shells; explosive warheads; weapon loading apparatus; claddings for tanks; parts of the above products and accessories for the aforementioned goods (included in this class).*

37 *Assembly, maintenance and repair of computers; installation, maintenance, service, glazing, renovation or re-*

pair work for the air industry and the defence sector, or involving aerospace or defence techniques; service, maintenance, glazing, renovation or repair of aeroplanes, helicopters, aircraft, drones, spacecraft, land vehicles, weapons, weapon systems, data transmission or processing or telecommunication apparatus, optical and mechanical appliances and instruments and aeroplane parts as well as accessories for aeroplanes; servicing of weapon systems and equipment maintenance.

39 Air transport services; transport of freight, all above-mentioned services intended for the defence or aerospace industry, or involving aerospace or defence techniques.

42 Production of computer programs, especially for controlling, guiding, monitoring and operating weapons and weapon systems, rental of firearms, weapons, shells and ballistic missiles.

(822) CH, 30.11.2000, 485127.

(300) CH, 30.11.2000, 485127.

(831) AT, BG, BX, CN, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KP, PL, PT, RO, RU, SI, SK.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **20.06.2001** **766 653**

(732) Sony Overseas SA
Rütistrasse 12, CH-8952 Schlieren (CH).

MagicGate Type-R

(511) 9 Supports de stockage pour données audio, données visuelles et/ou données informatiques; puces à circuits intégrés; ordinateurs; imprimantes; appareils pour l'enregistrement, la transmission et/ou la reproduction du son et/ou d'images, notamment caméras vidéo, caméras à images fixes, appareils de télévision, lecteurs et/ou enregistreurs audio, lecteurs et/ou enregistreurs vidéo, casques d'écoute, écouteurs, microphones, haut-parleurs, appareils de radio, téléphones; appareils de jeux vidéo conçus pour être utilisés seulement avec récepteurs de télévision et périphériques pour ces produits, notamment dispositifs de commande pour jeux vidéo; cartes mémoire à circuits intégrés; disques de jeux vidéo préenregistrés; logiciels d'ordinateurs pour la conversion, l'encodage (à des fins de protection des droits d'auteurs), l'enregistrement, la reproduction (lecture), la transmission et la gestion de données audio, vidéo et d'ordinateurs; appareils de jeux vidéo, autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec récepteurs de télévision, et périphériques pour ces produits, notamment dispositifs de commande pour jeux vidéo.

9 Storage media for audio data, visual data and/or computer data; integrated circuit chips; computers; printers; apparatus for recording, transmitting and/or reproducing sound and/or images, particularly video cameras, fixed image cameras, television apparatus, audio playback and/or recording units, video playback and/or recording units, earphones, headphones, microphones, loudspeakers, radios, telephones; video game apparatus designed for use with a television only and peripheral devices for such products, particularly control devices for video games; memory cards with integrated circuits; disks of pre-recorded video games; computer software used for converting, encoding (for copyright protection), recording, reproducing (playback), transmitting and management of audio, video and computer data; video game apparatus, other than those adapted for use with television sets only, and peripheral devices for such products, particularly control devices for video games.

(822) CH, 20.12.2000, 486077.

(300) CH, 20.12.2000, 486077.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) AG, DK, EE, FI, GB, GE, GR, IS, LT, NO, SE, SG, TM, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

(151) **26.09.2001**

766 654

(732) Dartfish SA

6, route de la Fonderie, CH-1700 Fribourg (CH).

DARTFISH

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et/ou des images; supports d'enregistrement de données informatiques, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; logiciels, en particulier logiciels destinés au traitement d'images, notamment du mouvement, y compris les applications pour la télévision sous toutes ses formes.

38 Télécommunications; émissions télévisées; diffusion de programmes télévisés; transmission par satellite et par câble; transmission d'images via le réseau informatique global.

41 Production de séquences de films (succession d'images donnant l'illusion du mouvement), à savoir, production de signaux vidéo présentant des images virtuelles; divertissement, notamment télévisé.

42 Services de traitement informatique d'images digitales, par application de logiciels, respectivement par location de temps d'utilisation de logiciels; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; programmation pour ordinateurs; licences de propriété intellectuelle.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for the recording, transmission and reproduction of sound and/or images; computer data recording media, equipment for data processing and computers; software, in particular recorded computer software for processing images, in particular of movement, including applications for television in all their forms.

38 Telecommunications; television programmes; television programme broadcasting; cable and satellite transmission; transmission of images via the Internet.

41 Production of film sequences (succession of images creating the illusion of movement), namely production of video signals presenting virtual images; entertainment, in particular televised entertainment.

42 Services of computer processing of digital images, by software implementation, respectively by renting of user time for software; leasing access time to a computer database server; computer programming; licensing of intellectual property.

(822) CH, 27.03.2001, 489437.

(300) CH, 27.03.2001, 489437.

(831) BX, DE, ES, FR, IT.

(832) AU, GB, JP.

(851) AU, GB, JP.

La liste est à limiter à la classe 9. / The list is limited to class 9.

Les classes 38, 41 et 42 sont à supprimer. / *Classes 38, 41 and 42 are to be removed.*

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 14.03.2001

766 655

(732) CorruTrade GmbH & Co. KG

Oberer Marktplatz 7, D-73614 Schorndorf (DE).

CORRUTRADE

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Electric and electronic apparatus, included in this class; CDs, CD-ROMs, audio and video cassettes, magnetic, optical and other data carriers; data carriers with programs of all types; computer software, included in this class.

16 Paper, cardboard and corrugated cardboard and goods made of these materials, included in this class; packaging materials made of paper, cardboard and corrugated cardboard; printing products, educational and teaching materials (with the exception of apparatus).

35 Business intermediary services for trade transaction and for the conclusion of trade transactions for third parties, agency intermediary services concerning agreements for the purchase and sale of goods and services for third parties, intermediary services for the purchase and sale of goods for third parties and accounting of such transactions all in (computer) networks, in particular in the Internet and/or by means of other distribution channels; advertising; marketing; management consultancy; business administration; management for third parties; job and manpower seeking services; carrying out auctions, in particular in the Internet; operation of electronic markets and platforms in the Internet or in other data networks, in online services and by means of multi-media technology by online agency of agreements both by purchase and sale of goods and also supply and demand for rendering services; agency intermediary services regarding the conclusion of business transactions using an online retail store and e-marketplace; commission-based services, namely purchase and sale of goods on its own name for the account of third parties; setting up, operating and evaluating a register of goods offered by third parties and/or offers made by third parties for manufacturers of goods and suppliers of goods and services and requests by third parties for the manufacture, supply of goods and rendering of services; presentation design and other offers of information for the purposes of advertising, information, sale or communication with customers and prospective customers and publication in the Internet, in other data networks, in online services or by means of multimedia technology; operating a teleshopping channel; developing franchise concepts for the transmission of economic and organisational know-how; operation of a call centre, ie. processing of agreements regarding the purchase or sale of goods (accepting orders) and related consultancy; market research; operation of an information, complaints and emergency hotline; offering services in the Internet, ie. electronic receipt of offers for goods and services, orders for goods and services; computerised acceptance of orders and offers for third parties, including teleshopping offers and goods and service offers and orders in the Internet; setting up and operating a database.

38 Telecommunications, information and communications services for open and closed groups of users; sound, pictorial and data transfer by cable, satellite, computer, computer networks, telephone and ISDN lines and any other transmission media; provision of information through the Internet, other data networks and online services; collecting and supplying general messages; transmission of messages; facilitation access to directories of information, in particular information available in data networks.

39 Packaging of goods.

41 Training; implementation of training and information events; cultural activities.

42 Homepage design for third parties, network page design; webhosting; designing and implementing data processing programs; administration of copyrights; search and agency services, ie. searching for and location of information of all types in a (computer) network, in particular in the Internet.

9 *Appareils électriques et électroniques compris dans cette classe; disques compacts, cédéroms, cassettes audio et vidéo, supports de données magnétiques, optiques et autres, supports de données contenant des programmes en tous genres; logiciels informatiques, compris dans cette classe.*

16 *Papier, carton et carton ondulé produits en ces matières, compris dans cette classe; matériaux d'emballage en papier, carton et carton ondulé; produits de l'imprimerie, matériel pédagogique (à l'exception des appareils).*

35 *Services d'intermédiaire en affaires dans le cadre de transactions commerciales et pour la réalisation de transactions commerciales pour des tiers, services d'intermédiaire en contrats d'achat et de vente de produits et services, services d'intermédiaire pour la vente et l'achat de marchandises pour des tiers et tenue comptable de ces transactions par le biais de réseaux (informatiques), notamment sur Internet et/ou par autres voies de distribution; publicité; marketing; services de consultant en gestion; administration commerciale; management pour le compte de tiers; services de recherche d'emplois et de personnel; réalisation de ventes aux enchères, en particulier sur Internet; exploitation de plate-formes et marchés électroniques sur Internet et sur d'autres réseaux de données, au sein de services en ligne et par le biais de la technologie multimédia par l'intermédiaire de services d'agence en ligne pour la conclusion de contrats de vente et d'achat de produits, ainsi que pour l'offre et la demande de prestations; services d'intermédiaire en réalisation de transactions commerciales par le biais de sites de vente au détail en ligne et de marchés électroniques; services à la commission, à savoir achat et vente de produits en son nom propre pour le compte de tiers; mise en place, gestion et évaluation de registres de marchandises proposées par des tiers et/ou d'offres de tiers à des fabricants de produits et des fournisseurs de marchandises et prestations, ainsi que de commande de tiers de fabrication ou fourniture de biens et de prestation de services; conception de présentations et autres offres de renseignements à des fins publicitaires, d'information, de vente ou de communication avec la clientèle, actuelle et potentielle, ainsi que de publication sur Internet et autres réseaux télématiques, via des prestations en ligne ou la technologie du multimédia; exploitation de chaînes de téléachat; développement de concepts de franchise pour la transmission de connaissances en matière d'économie et d'organisation; exploitation de centres d'appel, à savoir traitement de contrats d'achat ou de vente de marchandises (validation de commandes) et conseil dans ce domaine; recherche de marché; exploitation d'un services téléphonique d'information, d'assistance d'urgence et de plaintes; offre de services sur Internet, à savoir réception électronique d'offres et de commandes de biens et services; acceptation informatisée d'offres et de commandes pour des tiers, notamment d'offres et de commandes de téléachat et de services sur Internet; création et exploitation d'une base de données.*

38 *Services de télécommunication, information et communication pour groupes d'utilisateurs privés et publics; transfert de sons, images et données par câble, satellite, ordinateur, réseau informatique, ligne téléphonique ou RNIS et par tout autre moyen de transmission; fourniture d'informations par Internet, autres réseaux télématiques et par le biais de prestations en ligne; recueil et diffusion de messages d'intérêt général; transmission de messages; aide à l'accès à des index d'informations, notamment sur réseaux télématiques.*

39 *Conditionnement de produits.*

41 *Formation; tenue d'événements à caractère informatif et pédagogique; activités culturelles.*

42 *Conception de pages d'accueil pour des tiers, conception de pages réseau; hébergement de sites web; conception*

et implémentation de programmes informatiques; administration de droits d'auteur; agences de recherche, notamment pour la localisation d'informations en tous genres sur un réseau (informatique), notamment sur Internet.

(822) DE, 04.01.2001, 300 70 245.0/35.

(300) DE, 19.09.2000, 300 70 245.0/35.

(831) AT, BG, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 19.09.2001

766 656

(732) DAN ISACSSON AB

Maskingatan 5, SE-352 46 VÄXJÖ (SE).



Wokie Dokie

(531) 11.3; 27.5.

(511) 29 Ready-cooked food mainly consisting of meat in individual portions.

30 Ready-cooked food mainly consisting of rice in individual portions; sauces and dressings.

42 Providing of food.

29 Plats préparés constitués principalement de viande en portions individuelles.

30 Plats préparés constitués principalement de riz en portions individuelles; sauces et assaisonnements.

42 Restauration.

(822) SE, 27.10.2000, 341 785.

(832) DK, EE, FI, LT, LV, NO, RU.

(580) 01.11.2001

(151) 22.08.2001

766 657

(732) Broshuis B.V.

Industrieweg 22, NL-8263 AD Kampen (NL).

TRIPLE TRAILER

(511) 12 Trailers; couplings for trailers; flatbed trailers; semitrailers; vehicle components not included in other classes, such as container chassis, tipping bodies for lorries and air suspension systems; shock absorbers for vehicles.

37 Maintenance of the products mentioned in class 12; construction, maintenance, repair or modification of vehicles or vehicle parts; alignment of trailers.

42 Professional consultancy concerning the use, maintenance and application of semitrailers and trailers and their components and accessories; professional and technical consultancy in the field of hydraulics, pneumatics and construction; industrial design of vehicles including trailers.

12 Remorques; accouplements pour remorques; remorques à plate-forme; semi-remorques; composants de véhicules non compris dans d'autres classes, tels que châssis pour conteneurs, châssis basculants pour camions et systèmes de suspension pneumatique; amortisseurs pour véhicules.

37 Maintenance des produits cités en classe 12; construction, maintenance, réparation et modification de véhicules et de parties de véhicules; alignement de remorques.

42 Conseils professionnels en matière d'utilisation, de maintenance et d'usage de semi-remorques et de remorques ainsi que de leurs composants et accessoires; conseils professionnels et techniques dans le domaine de l'hydraulique, de la pneumatique et de la construction; dessin industriel de véhicules, y compris de remorques.

(822) BX, 23.02.2001, 688685.

(300) BX, 23.02.2001, 688685.

(831) AT, DE, FR, IT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

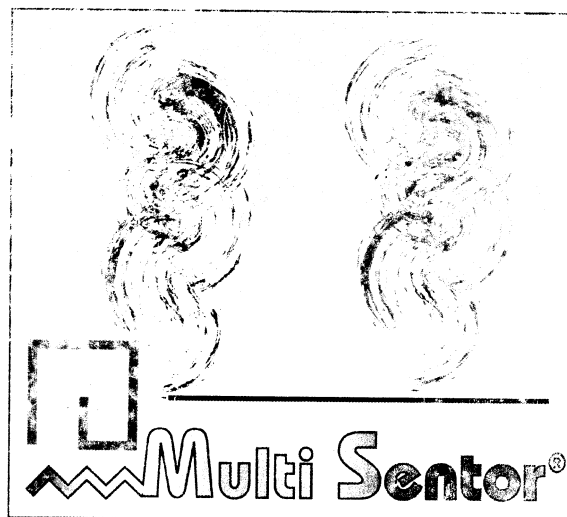
(580) 01.11.2001

(151) 11.10.2001

766 658

(732) René Challand

16, chemin des Clochettes, CH-1208 Genève (CH).



(531) 1.15; 26.4; 27.5.

(511) 9 Appareils électriques.

11 Appareils de ventilation et d'installations sanitaires.

35 Vente au détail.

42 Programmation pour ordinateurs.

9 Electrical apparatus.

11 Ventilation apparatus and plumbing fixtures.

35 Retail sale.

42 Computer programming.

(822) CH, 17.11.2000, 485412.

(831) AT, DE, FR.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 05.09.2001

766 659

(732) Schweizer Mustermesse AG,

Rechtsdienst

Postfach, CH-4021 Basel (CH).



(531) 24.17; 27.5.

(511) 35 Organisation et réalisation de foires, salons et congrès à des fins commerciales et publicitaires.

41 Organisation et réalisation de foires, salons et congrès à des fins culturelles et pédagogiques.

35 *Organization and carrying out of fairs, shows and conventions for commercial and advertising purposes.*

41 *Organization and carrying out of fairs, shows and conventions for cultural and educational purposes.*

(822) CH, 29.06.2001, 487603.

(300) CH, 29.06.2001, 487603.

(831) AT, BX, CN, DE, ES, FR, IT, LI, RO, RU.

(832) NO.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001**

766 660

(732) Select Pet Products Europe C.V.

25D, Groenendaal, NL-3011 SK ROTTERDAM (NL).

(842) C.V, The Netherlands.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Yellow, red, black and white. / *Jaune, rouge, noir et blanc.*

(511) 18 Non-edible chewing and bite articles, including chewing knuckles not included in other classes; collars, animal leashes and cords, muzzles, harnesses and gear, all aforementioned goods for animals.

28 Games and toys for animals, including chewing knuckles and dog knuckles.

31 Fodder and foodstuffs for animals; edible knuckles; edible chewing knuckles; edible chewing gum for dogs; dry dog food; dog biscuits; dog food; products for animals; nutritional preparations not included in other classes; non-medicated preparations for use as an additive in foodstuffs for animals.

18 *Articles non comestibles à mâcher et à mordre, notamment articulations à mâcher non comprises dans d'autres classes; colliers, laisses et longues pour animaux, muselières, harnais et harnachements, tous les produits précités étant destinés à des animaux.*

28 *Jeux et jouets pour animaux, notamment articulations à mâcher et articulations pour chiens.*

31 *Fourrage et aliments pour animaux; articulations comestibles; articulations comestibles à mâcher; gomme à mâcher comestible pour chiens; aliments secs pour chiens; biscuits pour chiens; aliments pour chiens; produits pour animaux; préparations nutritives non comprises dans d'autres classes; préparations non médicamenteuses utilisées en tant qu'additifs de produits alimentaires pour animaux.*

(822) BX, 24.07.2001, 691179.

(300) BX, 24.07.2001, 691179.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001**

766 661

(732) Select Pet Products Europe C.V.

25D, Groenendaal, NL-3011 SK ROTTERDAM (NL).

(842) C.V, The Netherlands.



(See original in color at the end of this issue /
Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 25.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(511) 18 Non-edible chewing and bite articles, including chewing knuckles not included in other classes; clothing, collars, leashes and cords for animals, muzzles, harnesses and gear, all aforementioned goods for animals.

28 Games and toys for animals, including chewing knuckles and dog knuckles.

31 Fodder and foodstuffs for animals; edible knuckles; edible chewing knuckles; edible chewing gum for dogs; dry dog food; dog biscuits; dog food; products for animal litter; nutritional preparations not included in other classes; non-medicated preparations for use as an additive in foodstuffs for animals.

18 *Articles non comestibles à mâcher et à mordre, notamment articulations à mâcher non comprises dans d'autres classes; vêtements, colliers, laisses et longues pour animaux, muselières, harnais et harnachements, tous les produits précités étant destinés à des animaux.*

28 *Jeux et jouets pour animaux, notamment articulations à mâcher et articulations pour chiens.*

31 *Fourrage et aliments pour animaux; articulations comestibles; articulations comestibles à mâcher; gomme à mâcher comestible pour chiens; aliments secs pour chiens; biscuits pour chiens; aliments pour chiens; produits pour litières d'animaux; préparations nutritives non comprises dans d'autres classes; préparations non médicamenteuses utilisées en tant qu'additifs de produits alimentaires pour animaux.*

(822) BX, 24.07.2001, 691178.

(300) BX, 24.07.2001, 691178.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **16.08.2001**

766 662

(732) Mexx International B.V.

219, Leidseweg, NL-2253 AE VOORSCHOTEN (NL).

(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

MEXXENTIALS

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions.

9 Glasses, sunglasses, spectacles frames and spectacles cases.

14 Jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments.

18 Leather and imitations of leather, and goods made of these materials and not included in other classes; travelling bags and trunks, parasols, umbrellas and walking sticks.

24 Bed linen; bath linen, except clothing; textiles and textile goods, not included in other classes; bed blankets, duvets.

25 Clothing, footwear, headgear.

3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires.

9 Lunettes, lunettes de soleil, montures de lunettes et étuis à lunettes.

14 Bijoux, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations de cuir, ainsi que produits en ces matières et non compris dans d'autres classes; malles et sacs de voyage, parasols, parapluies et cannes.

24 Linge de lit; linge de bain, à l'exception de vêtements; tissus et produits textiles, non compris dans d'autres classes; couvertures de lit, duvets.

25 Vêtements, chaussures, articles de chapellerie.

(822) BX, 19.02.2001, 684123; 06.08.2001, 690302.

(300) BX, 19.02.2001, 684123.

(300) BX, 06.08.2001, 690302; classes 03, 14, 24 / classes 03, 14, 24

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **26.09.2001** **766 663**

(732) NETMINING N.V.

62a, Interleuvenlaan, B-3001 LEUVEN (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.

NETMINING

(511) 9 Apparatus for recording, transmission or reproduction of data; magnetic data carriers, recording discs, automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus, cash registers, calculating machines, data processing equipment and computers; fire-extinguishing apparatus.

35 Advertising and supporting activities in this field; business management, also within the framework of automation and sales support; business administration; office functions; searching and analyzing of data, via Internet, as well as reporting on the subject of the results thereof; analyzing, via Internet, of data files (so-called data mining).

36 Insurance; financial affairs; monetary affairs; real estate affairs.

38 Telecommunications.

41 Education; providing of training; entertainment; sporting and cultural activities.

9 Appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction de données; supports de données magnétiques, disques vierges, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer, matériel informatique et ordinateurs; extincteurs.

35 Publicité et services d'assistance dans ce domaine; gestion d'entreprise, également dans le cadre de services d'assistance en matière d'automatisation et de vente; administration commerciale; travaux de bureau; travaux de recherche et d'analyse de données, par le réseau Internet, ainsi que réalisation de comptes rendus relatifs à leurs résultats; analyse, par le réseau Internet, de fichiers de données (services de prospection de données dits "data mining").

36 Assurances; opérations financières; opérations monétaires; opérations immobilières.

38 Télécommunications.

41 Enseignement; services de formation; divertissements; activités sportives et culturelles.

(822) BX, 26.03.2001, 683021.

(300) BX, 26.03.2001, 683021.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **25.09.2001**

766 664

(732) ARTMAN Sp. z o.o.

ul. Bagrowa 7, PL-30-733 Kraków (PL).

(842) limited liability company, Poland.



(531) 26.1; 27.5.

(511) 25 Clothes, shoes, headgear.

25 Vêtements, chaussures, couvre-chefs.

(822) PL, 25.09.2001, 132521.

(831) BY, CZ, DE, HR, HU, LV, RU, SK, UA, YU.

(832) LT.

(580) 01.11.2001

(151) **26.01.2001**

766 665

(732) IMAGE CONCEPTS

BILDKOMMUNIKATION AG

Weiherweg 1, A-6372 Oberndorf/Kitzbühel (AT).

OMNIFLEET

(541) standard characters / *caractères standard*.

(511) 12 Printed textile panels, plastic sheeting and tarpaulins, in particular shaped tarpaulins for the loading areas or cargo holds of trucks, railroad cars and transporters.

35 Advertising; marketing; advertising placements; sales promotions; all aforesaid services on behalf of third parties.

42 Technical advice; printing, in particular digital printing; printing of (large) advertising space, in particular posters, textiles or sheet-like advertising space, advertising media made of plastic, metal and/or wood.

12 Panneaux en matières textiles, feuilles en matières plastiques et bâches imprimés, notamment bâches adaptées pour zones de chargement ou compartiments à marchandises de camions, de véhicules ferroviaires et de transporteurs.

35 *Publicité; marketing; placements d'annonces; promotion des ventes; tous les services précités étant pour le compte de tiers.*

42 *Conseil technique; impression, plus particulièrement impression numérique; impression de surfaces publicitaires (étendues), notamment d'affiches, de tissus ou d'espaces publicitaires ressemblant à des feuilles, de supports publicitaires en matières plastiques, en métal et/ou en bois.*

(822) AT, 17.08.2000, 190 385.

(831) BG, BY, CH, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, RU, SI, UA.

(832) EE, LT, NO.

(580) 01.11.2001

(151) **04.04.2001**

766 666

(732) Victor KOBZAR

12, Tulpenstrasse, D-12203 Berlin (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 26.5; 27.5; 29.1.

(591) Red and black. / Rouge et noir.

(511) 7 Machines and machine tools, namely electrical machines and tools including drilling machines, drill (electrical), drilling hammer, drilling crowns, ironing machines, electrical brushes, lathes, electrical tin openers, dynamos, paint spray apparatus and adhesive pistols, filters, filter machines, milling machines and accessories, namely milling pins, electrical plane, blower, high pressure cleaner, threading machine, compressors, electrical kitchen machines, blender, pumps, mixers, stirrers, polishing and burnishing machines, lawnmowers, lawn trimmers, electrical saws (also tape saws, cutting saws, manual circular saws) and saw blades, electrical pairs of scissors, stroke hammer, grinders (also angle grinder, double grinders, straight grinders) and grinding discs/abrasive plates, cutting machines, welding machines, automatic dishwasher, vacuum cleaner (all-purpose vacuum cleaner), generators, bracketing tools, dryer, abrasive cut-off wheels, fans, washing apparatus, washing machines, winches; engines (except engines for vehicles); clutches and devices for power transmission (except for vehicles); non manual agricultural devices.

8 Manual tools and devices, namely, axes, drills (manual), chisels, hammers, planes, pairs of scissors and nibblers, saws and saw blades, wrenches, wallpaper removers, grinding machines and accessories, namely grinding disks, jackknives, tools; cutlery, forks and spoons; razors; side arms.

9 Electrical, electronic, optical apparatus and instruments for measuring, signalling, controlling or instruction (included in this class); apparatus and instruments for management, distribution, transformation, retention, arrangement or control of electric current, battery chargers, electrical iron, plug socket bar, loaders for electrical accumulators.

11 Hot air blower, boiler, water heater; heaters (oil, gas), radiators (oil radiators, thermal radiators, electrical radiators).

7 *Machines et machines-outils, à savoir machines et outils électriques notamment foreuses, perceuses électriques, marteaux-perforateurs, trépan, repasseuses, brosses électriques, tours, ouvre-boîtes électriques, dynamos, pistolets à peinture et pistolets à colle, filtres, machines à filtrer, fraiseuses et leurs accessoires, à savoir pointes de fraisage, rabots électriques, souffleurs, nettoyeurs à haute pression, outils à fileter, machines à fileter, compresseurs, appareils électriques de cuisine, mélangeur, pompes, mixeurs, agitateurs, machines*

de polissage et brunissoirs, tondeuses à gazon, cisailles à gazon, scies électriques (également scies à ruban, scies circulaires, scies circulaires manuelles) et lames de scies, cisailles électriques, marteaux-pilons, meuleuses (notamment meuleuses d'angle, meuleuses doubles et meuleuses planes) et disques de meulage/plaques abrasives, découpeuses, machines à souder, lave-vaisselle automatiques, aspirateurs (aspirateurs polyvalents), générateurs, outils de fixation, séchoirs, meules tronçonneuses, ventilateurs, machines de lavage, treuils; moteurs (à l'exception de ceux pour véhicules); embrayages et dispositifs de transmission (sauf pour véhicules); instruments agricoles non entraînés manuellement.

8 *Outils et instruments à main, à savoir haches, perceuses (manuelles), matoirs, marteaux, rabots, paires de ciseaux et grignoteuses, scies et lames de scies, clefs, détapisseuses, meuleuses et leurs accessoires, à savoir disques de meulage, canifs, outils; coutellerie, fourchettes et cuillers; rabots; armes blanches.*

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques pour la mesure, le contrôle ou l'enseignement (compris dans cette classe); appareils et instruments pour la gestion, la distribution, la transformation, la retenue, l'organisation ou le contrôle du courant électrique, chargeurs de batteries, fer à repasser électrique, barres de prises de courant, chargeurs pour accumulateurs électriques.*

11 *Souffleurs à air chaud, chaudière, réchauffeur d'eau; appareils de chauffage (à huile, à eau), radiateurs (radiateurs à huile, radiateurs thermiques, radiateurs électriques).*

(822) DE, 21.02.2001, 300 73 850.1/07.

(300) DE, 05.10.2000, 300 73 850.1/07.

(831) BY, CN, CZ, HU, LV, MD, PL, RO, RU, UA, YU.

(832) EE, LT.

(580) 01.11.2001

(151) **27.04.2001**

766 667

(732) euric AG

25, Stahlwerkstraße, D-57555 Mundersbach (DE).

(842) limited company, Germany, Rhineland-Palatinate, District Court of Montabauer.



(531) 26.11; 27.5.

(511) 9 Data processing equipment and units as well as computers and their components, namely hard discs, CPUs, RAMs, graphic, sound and network cards, housings, power supply units, screens, network hubs, network components, keyboards, display means (mice, digitisers), CD-ROM drives, floppy drives, serial and parallel interface cards, digital/analog transducer cards, analogue/digital transducer cards, digital I/O cards, modem cards, single board computers, flash ROMs, chip card ROMs, non-volatile mass memories, data media of all kinds, software (all previously named components included in this class).

38 Telecommunication; providing access to computer networks, especially to interactive applications.

42 Consultancy in the field of computer hardware; installation of software on customers' hardware, set-up, adjustment and maintenance of tele-work places, computer programming; updating of software drivers for connecting external peripherals, technical support with purchasing difficult to obtain computer components by means of computer research, acting as a sub-contracted project leader with electrotechnical and EDP technical projects for OEMs; development and programming of software programmes; web and screen design, 3D

graphic design and animations; providing and working out concepts of online applications including both hard and software, information and software provided by means of all media, especially via the Internet, intranet and extranet; support with application of data processing units, information technologies (ITs) and electronic networks, namely technical planning, working out concepts and consulting, servicing of programmes; development, design, programming and servicing of Internet presentations, web pages, online shops, internet data bases and information systems as well as e-commerce solutions for electronic processing of commercial business on the Internet; web hosting for third parties.

9 *Équipement et unités pour le traitement des données ainsi qu'ordinateurs et leurs composants, à savoir disques durs, unités centrales, mémoires à accès aléatoire (RAM), cartes graphiques, cartes-son et cartes de réseau, boîtiers, unités d'alimentation, écrans, stations de réseau, composants de réseau, claviers, dispositifs de visualisation (souris, tablettes à numériser), lecteurs de CD-ROM, lecteurs de disquettes, cartes d'interface série et parallèle, cartes de transduction numérique/analogique, cartes de transduction analogique/numérique, cartes d'entrée/sortie numériques, cartes modem, ordinateurs monocardes, mémoire morte instantanée, mémoire morte pour cartes à puce, mémoires de masse rémanentes, supports de données en tous genres, logiciels (tous les composants précités étant compris dans cette classe).*

38 *Télécommunications; mise à disposition d'accès à des réseaux informatiques, notamment à des applications interactives.*

42 *Conseils en matière de matériel informatique; installation de logiciels sur le matériel de la clientèle, création, adaptation et maintenance de postes de télétravail, programmation informatique; mise à jour de programmes de gestion pour le branchement de périphériques externes, conseils techniques en matière d'achat de composants informatiques d'acquisition difficile par le biais de recherche sur ordinateur, services d'un sous-traitant pour la direction de projets électrotechniques et de projets techniques de traitement électronique des données pour fabricants de systèmes; développement et programmation de logiciels; conception de sites Web et d'écrans, graphisme et animations en trois dimensions; mise à disposition et étude de concepts d'applications en ligne y compris de matériel informatique et de logiciels, mise à disposition d'informations et de logiciels par le biais de tous médias, notamment par Internet, Intranet et Extranet; services d'assistance pour l'application d'unités de traitement des données, des technologies de l'information et des réseaux électroniques, à savoir planification technique, élaboration de concepts et conseils, maintenance de programmes; développement, conception, programmation et maintenance de présentations Internet, de pages Web, de magasins en ligne, de bases de données et de systèmes d'informations sur Internet ainsi que de solutions de commerce électronique pour le traitement de commerce électronique sur Internet; hébergement de sites Web pour le compte de tiers.*

(822) DE, 24.04.2001, 300 79 516.5/42.

(300) DE, 27.10.2000, 300 79 516.5/42.

(831) AT, BG, BX, CH, CN, ES, FR, IT, LI, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 06.07.2001

766 668

(732) ZAGREBA, „KA PIVOVARA, dioni...ko društvo za proizvodnju piva, alkoholnih i bezalkoholnih pića
Ilica 224, HR-10000 Zagreb (HR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 3.3; 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, blanc, noir, or, ocre, bleu, brun et argenté.

(511) 32 Bières.

(822) HR, 06.07.2001, Z20001615.

(831) BA, HU, SI, YU.

(580) 01.11.2001

(151) 05.12.2000

766 669

(732) EDITORIALE CAMPI S.R.L.

3, Viale Bianca Maria, I-20122 MILANO (IT).

BARBANERA

(541) caractères standard.

(511) 16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; produits de l'imprimerie; journaux, périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

41 Education et divertissement, instruction; publication de prévisions astrologiques et de cartomancie.

42 Services de rédaction de prévisions astrologiques et de cartomancie, informations générales sur le développement des horoscopes.

(822) IT, 05.12.2000, 829806.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR.

(580) 01.11.2001

(151) 16.03.2001

766 670

(732) Unilever N.V.

455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V., Pays-Bas.



(531) 5.5; 5.11; 26.4; 27.5.

(511) 3 Dentifrices; eaux buccales, non à usage médical, préparations pour polir les dents; poudre dentifrice.

10 Cure-langue; miroirs pour dentistes.

21 Brosses à dents et autres ustensiles et articles pour nettoyer et soigner les dents, la langue et les gencives; cure-dents, porte-brosses à dents et porte-cure-dents non en métaux précieux; fil dentaire; nécessaires de toilette.

30 Gommages à mâcher et autres bonbons pour une haleine fraîche.

3 Dentifrices; mouthwashes, for non-medical purposes, teeth-polishing preparations; tooth powder.

10 Tongue scrapers; mirrors for dentists.

21 Toothbrushes and other implements and articles for cleaning and caring for teeth, tongue and gums; toothpicks, toothbrush holders and toothpick holders, not of precious metal; floss for dental purposes; toiletry bags.

30 Chewing gum and other breath freshener sweets.

(822) BX, 13.10.2000, 676911.

(300) BX, 13.10.2000, 676911.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CZ, HR, HU, KG, KZ, LV, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, LT, TM, TR.

(580) 01.11.2001

(151) 30.03.2001

766 671

(732) Edw H Thomée AB

Box 50304, SE-202 13 Malmö (SE).

BÅREBO

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 6 Small ironmongery; locksmith's goods, nails, screws, washers, nuts, springs, rivets, plugs, hooks, catches, cotters, bits, display material, fittings for fastening, magnetic catches, iron thread, plate suspension devices, towel hangers, hinges, handles, knobs, couplers and other fittings (made of metal or principally of metal) for windows; bolts, closers, frame pins, door holders and other fittings for doors; door handles, key-rings and key chains (made of unprecious metal).

8 Tool holders.

9 Peepholes for doors.

16 Paper-clips, wall chart needles, drawing pins.

19 Door stoppers, hangers for balconies, said goods being non-metal.

20 Plugs, floor protectors (for furniture), flower holders (not of metal), plastic hooks, keytabs (not of metal).

6 *Petits articles de quincaillerie; articles de serrurerie, clous, vis, rondelles, écrous, ressorts, rivets, chevilles, crochets, loquets, clavettes, embouts, supports d'exposition, accessoires de fixation, loquets magnétiques, fil de fer, dispositifs de suspension de plaques, porte-serviettes, charnières, poignées, boutons, raccords et autres accessoires (métalliques ou essentiellement métalliques) pour fenêtres; boulons, dispositifs de fermeture, tenons de fenêtre, cale-porte et autres accessoires pour portes; poignées de portes, anneaux pour clefs et chaînes pour clefs (en métaux communs).*

8 Porte-outils.

9 Judas optiques pour portes.

16 Trombones, épingles pour cartes murales, punaises.

19 Butoirs de portes, dispositifs de suspension pour balcons, ces produits étant non métalliques.

20 Chevilles, patins (pour meubles), supports pour fleurs (non métalliques), crochets en matières plastiques, attaches pour clés (non métalliques).

(822) SE, 06.10.2000, 340 968.

(832) DK, FI, NO.

(580) 01.11.2001

(151) 06.07.2001

766 672

(732) ZAGREBA „KA PIVOVARA, dioni...ko društvo za proizvodnju piva, alkoholnih i bezalkoholnih pića Ilica 224, HR-10000 Zagreb (HR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, blanc, noir, ocre, bleu, jaune et olivâtre.

(511) 32 Bières.

(822) HR, 06.07.2001, Z20001617.

(831) BA, HU, SI, YU.

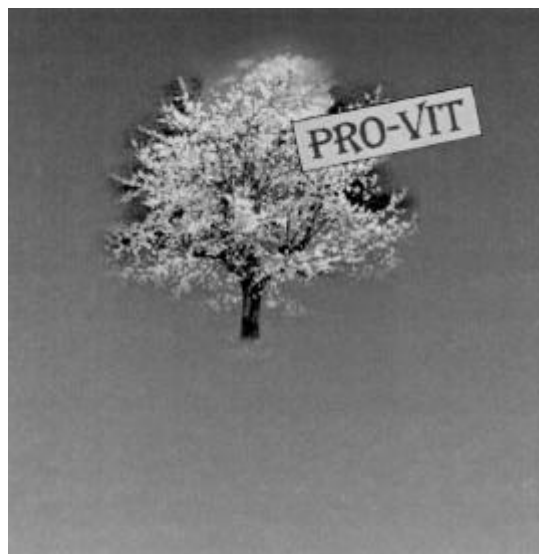
(580) 01.11.2001

(151) 12.03.2001

766 673

(732) Dieter Willum

Breisacher Str. 14, D-79258 Hartheim (DE).



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 5.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Dark green, medium green, light green. Background changing from dark green to light green. / Vert foncé, vert moyen, vert clair. Fond passant du vert foncé au vert clair.

(511) 3 Preparations, not for medical purposes, for the care and support of well-being, especially for the prevention and relief of irritations and pains in joints and muscles as well as for the relaxation and relief of cramps.

5 Preparations, for medical purposes, for the care and support of well-being, especially for the prevention and relief of irritations and pains in joints and muscles as well as for the relaxation and relief of cramps.

42 Development of preparations mentioned in classes 3 and 5.

3 *Préparations, non à usage médical, pour le bien-être, notamment pour la prévention et le soulagement d'irritations et de douleurs dans les articulations et les muscles ainsi que pour la relaxation et le soulagement des crampes.*

5 *Préparations, à usage médical, pour le bien-être, notamment pour la prévention et le soulagement d'irritations et de douleurs dans les articulations et les muscles ainsi que pour la relaxation et le soulagement des crampes.*

42 *Elaboration des produits cités dans les classes 3 et 5.*

(822) DE, 27.12.2000, 300 69 077.0/05.

(300) DE, 15.09.2000, 300 69 077.0/05.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 15.06.2001

766 674

(732) R. Seelig & Hille oHG

21-23, Kevelaerer Strasse, D-40549 Düsseldorf (DE).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 25.3; 27.5; 29.1.

(591) Rouge et blanc. / Red and white.

(511) 5 Thé et produits similaires au thé (tisanes et infusions aux fruits) à but médical, aussi aromatisés et/ou vitaminés et/ou instantanés et/ou minéralisés.

16 Papier-filtre, sachets d'infusion pour le thé (vides) fabriqués en papier-filtre, filtres à thé individuels fabriqués en papier, emballages pour le thé sous forme de sachets, sacs, cartonnages, cartons et enveloppes similaires en papier, carton, matières synthétiques.

24 Filtres à thé individuels fabriqués en non-tissé.

30 Thé et produits similaires au thé (infusions aux fruits) pour la consommation, aussi aromatisés et/ou vitaminés et/ou instantanés et/ou minéralisés; sachets d'infusions (remplis) pour le thé fabriqués en papier-filtre.

5 *Tea and similar tea products (herbal teas and herbal fruit-flavoured teas) for medical purposes, also flavoured and/or enriched with vitamins and/or instant and/or with added minerals.*

16 *Filter paper, empty teabags made of filter paper, individual tea filters made of paper, packaging for tea in the form of small bags, bags, cardboard packing, cardboard boxes and folders other such goods of paper, cardboard, synthetic materials.*

24 *Individual tea filters made of non-woven fabrics.*

30 *Tea and similar tea products (herbal fruit-flavoured teas) for human consumption, also flavoured and/or enriched with vitamins and/or instant and/or with added minerals; filled tea bags made with filter paper.*

(822) DE, 21.11.2000, 300 66 887.2/05.

(831) BA, BG, CZ, HR, HU, PL, RO, SI, SK.

(832) TR.

(580) 01.11.2001

(151) 06.07.2001

766 675

(732) ZAGREBA „KA PIVOVARA, dioni...ko društvo za proizvodnju piva, alkoholnih i bezalkoholnih pića Ilica 224, HR-10000 Zagreb (HR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 25.1; 27.5; 29.1.

(591) Rouge, jaune, blanc, noir, or, ocre et olivâtre.

(511) 32 Bières.

(822) HR, 06.07.2001, Z20001618.

(831) BA, HU, SI, YU.

(580) 01.11.2001

(151) 06.07.2001

766 676

- (732) ZAGREBA „KA PIVOVARA, dioni...ko društvo za proizvodnju piva, alkoholnih i bezalkoholnih pića Ilica 224, HR-10000 Zagreb (HR).



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

- (531) 2.1; 3.3; 25.1; 27.5; 29.1.
 (591) Rouge, jaune, blanc, noir, or et ocre.
 (511) 32 Bières.
 (822) HR, 06.07.2001, Z20001620.
 (831) BA, HU, SI, YU.
 (580) 01.11.2001

(151) 31.08.2001

766 677

- (732) PERLETTI S.P.A.
 5/7 Via Gaetano Scirea, I-24060 TELGATE (Bergamo) (IT).



- (531) 26.15; 27.5.
 (571) La marque consiste en une empreinte représentant la légende PERLETTI en caractères de fantaisie sur le fond de laquelle, en position centrale, est placée une sphère. / The mark consists of an imprint depicting the legend PERLETTI in fancy type with a sphere positioned in the background, in a central position.
 (511) 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.
 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
 18 Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins, hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.
 25 Clothes, footwear, headgear.
 (822) IT, 06.02.1996, 00669127.
 (831) AT, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, ES, FR, PL, PT, RU, SI.
 (832) GB, GR, TR.

(851) GB.

Liste limitée à la classe 18. / List limited to class 18.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) 17.08.2001

766 678

- (732) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V.
 2, Traverse, NL-3905 NL VEENENDAAL (NL).
 (750) Sara Lee Household and Body Care Nederland B.V., Postbus 2, NL-3500 CA Utrecht (NL).

SANEX HÄLT DIE HAUT GESUND

- (541) caractères standard.
 (511) 3 Savons, gel pour la douche et le bain; produits moussants pour la douche et le bain, parfumerie, cosmétiques; huiles essentielles; lotions pour les cheveux et produits cosmétiques pour le soin des cheveux; shampooings; dentifrices; sels non médicinaux; huiles et autres produits cosmétiques pour la douche et le bain; eau de toilette; eau de Cologne; crèmes, poudres, lotions, laits et huiles cosmétiques pour les soins et le nettoyage de la peau, du corps, des mains et des pieds; désodorisants et produits de toilette contre la transpiration, à usage personnel; talc pour la toilette; produits avant-rasage et produits après-rasage; crèmes à raser, mousse à raser, gel de rasage et mousse de rasage; produits cosmétiques pour faire bronzer la peau; produits cosmétiques pour protéger la peau contre les effets nuisibles du soleil, produits cosmétiques pour protéger la peau contre les coups de soleil.
 (822) BX, 23.03.2001, 691058.
 (300) BX, 23.03.2001, 691058.
 (831) AT, CH, DE.
 (580) 01.11.2001

(151) 21.06.2001

766 679

- (732) GUSEPPE, a.s.
 Rokytnice 41, CZ-517 61 Rokytnice v Orlických horách (CZ).



- (531) 27.5.
 (511) 29 Légumes et fruits conservés, légumes et fruits congelés, légumes et fruits séchés, champignons conservés et séchés, jambons, saucissons, viande hachée, viande, poissons non vivants, poissons congelés, marmelades, fromages, huiles comestibles, graisses comestibles.
 30 Poudings, pizzas, pizzas congelées, gâteaux, boulettes de pâte, produits de boulangerie, produits fabriqués à base de farine et de céréales, ketchup, condiments, assaisonnements, levure.
 31 Légumes frais, fruits frais, champignons frais.
 29 Preserved fruit and vegetables, frozen fruits and vegetables, dried fruit and vegetables, preserved and dried mushrooms, ham, slicing sausages, minced meat, meat, non-living fish, frozen fish, marmalades, cheeses, edible oils, edible fats.
 30 Puddings, pizzas, frozen pizzas, cakes, patties, bakery goods, products made with flour and cereals, ketchup, condiments, seasonings, yeast.
 31 Fresh vegetables, fresh fruit, fresh mushrooms.
 (822) CZ, 29.03.1999, 216732.

- (831) BA, BG, BY, HR, HU, LV, MK, PL, RO, RU, SI, SK, UA, YU.
 (832) EE, LT.
 (580) 01.11.2001

- (151) **18.09.2001** **766 680**
 (732) CHATEAU PAVIE SOCIETE CIVILE AGRICOLE
 F-33330 SAINT EMILION (FR).



- (531) 6.19; 25.1; 26.4; 27.5.
 (511) 33 Vins d'appellation d'origine provenant de l'exploitation exactement dénommée CHATEAU PAVIE.
33 Protected label of origin wines from the winery exactly named CHATEAU PAVIE.
 (822) FR, 22.03.2001, 01 3 090 737.
 (300) FR, 22.03.2001, 01 3 090 737.
 (831) CN, RU.
 (832) JP, SG.
 (527) SG.
 (580) 01.11.2001

- (151) **17.09.2001** **766 681**
 (732) PORGES
 22, avenue Galilée, F-92350 LE PLESSIS ROBINSON (FR).
 (842) société anonyme, FRANCE.
 (750) Zhora ANDRE VELHO, 22, avenue Galilée, F-92350 LE PLESSIS-ROBINSON (FR).

PICKSTONE

- (511) 10 Appareils et instruments médicaux et chirurgicaux utilisés en urologie.
10 Medical and surgical apparatus and instruments used in urology.
 (822) FR, 19.03.2001, 01 3 091 196.
 (300) FR, 19.03.2001, 01 3 091 196.
 (831) AL, BA, CH, CZ, HR, HU, LV, PL, RO, SI, SK, YU.
 (832) EE, JP, LT, NO, TR.
 (580) 01.11.2001

- (151) **09.08.2001** **766 682**
 (732) Bayer Aktiengesellschaft
 D-51368 Leverkusen (DE).
 (842) Aktiengesellschaft.

CONNECT

- (541) standard characters / caractères standard.
 (511) 1 Chemicals used in agriculture, horticulture and forestry; chemical preparations for the treatment of seeds (included in this class); fertilizers.
5 Preparations for killing weeds and destroying vermin, insecticides, herbicides, fungicides.

1 Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques pour le traitement des semences (compris dans cette classe); engrais pour les terres.

5 Produits désherbants et de destruction des animaux nuisibles, insecticides, herbicides, fongicides.

- (822) DE, 02.02.2001, 300 87 733.1/01.
 (831) AT, BG, BX, BY, CH, CZ, EG, ES, FR, HU, IT, KE, PT, RO, RU, SK, YU.
 (832) AU, DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE, TR.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **25.09.2001** **766 683**
 (732) Xios S.A.
 9, rue Amat, CH-1202 Genève (CH).

EYSEEA

(511) 9 Appareils et instruments nautiques, à savoir systèmes de positionnement et de navigation, en particulier inertiel, sonar ou par GPS; boussoles; ordinateurs de plongée et autres équipements de plongée, à savoir appareils respiratoires pour la nage subaquatique, combinaisons de plongée (gilets stabilisateurs).

14 Joaillerie, bijouterie et pierres précieuses, montres, horlogerie et instruments chronométriques.

9 Nautical apparatus and instruments, namely positioning and navigation systems, particularly inertial, sonar or GPS; directional compasses; diving computers and other diving equipment, namely underwater breathing apparatus, wet suits (stabilizing jackets).

14 Jewellery, precious stones, timepieces and chronometric instruments.

- (822) CH, 02.10.2000, 487469.
 (831) BX, CN, DE, EG, ES, FR, HR, IT, PT.
 (832) AU, GB, TR.
 (527) GB.
 (580) 01.11.2001

- (151) **25.09.2001** **766 684**
 (732) Xios S.A.
 9, rue Amat, CH-1202 Genève (CH).



- (531) 26.4; 27.3; 27.5.
 (511) 9 Appareils et instruments nautiques, à savoir systèmes de positionnement et de navigation, en particulier inertiel, sonar ou par GPS; boussoles; ordinateurs de plongée et autres équipements de plongée, à savoir appareils respiratoires pour la nage subaquatique, combinaisons de plongée (gilets stabilisateurs).

14 Joaillerie, bijouterie et pierres précieuses, montres, horlogerie et instruments chronométriques.

35 Publicité.

9 Nautical apparatus and instruments, namely positioning and navigation systems, particularly inertial, sonar or GPS; directional compasses; diving computers and other diving equipment, namely underwater breathing apparatus, wet suits (stabilizing jackets).

14 Jewellery, precious stones, watches, timepieces and chronometric instruments.

35 Advertising.

(822) CH, 02.10.2000, 485398.

(831) BX, CN, DE, EG, ES, FR, HR, IT, PT.

(832) AU, GB, TR.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **14.08.2001** **766 685**

(732) MAGIX AG

Rotherstr. 19, D-10245 Berlin (DE).

(812) FR.

(842) Aktiengesellschaft (société anonyme), Allemagne.

(750) MAGIX Entertainment S.A.R.L., 38, Rue du Mont Thabor, F-75001 Paris (FR).

video deLuxe

(511) 9 Supports d'enregistrement magnétiques enregistrés et blancs; supports d'enregistrement audiovisuels enregistrés; supports de son, supports d'enregistrement électroniques, optiques, magnétiques de données; disques acoustiques; disques pour la reproduction du son et des images, disques, bandes, appareils multimédias, cassettes; enregistrements du son et des images, appareils ou instruments pour l'enregistrement du son et des images et des logiciels; logiciels, programmes sous forme de logiciels de toute sorte et leur contenu audio et multimédia; logiciels de musique, programmes pour ordinateurs et bases de données et leur contenu audio et multimédia; données enregistrées électroniquement, optiquement, magnétiquement; supports de données; bases de données (logiciels); disques compacts numériques, disques compacts interactifs; disques et unités de mémoires électroniques avec et sans information; appareils et instruments pour le traitement multimédia, appareils d'enregistrement, cartes et autres supports de média, tous avec ou pour l'emploi d'enregistrement de son, d'enregistrement multimédia, de données, d'images et de jeux; appareils de jeux électroniques conçus pour être utilisés avec un récepteur de télévision ou un ordinateur, jeux (appareils) conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision ou un ordinateur.

16 Produits de l'imprimerie, manuels d'instruction et feuilles de partition en rapport avec des logiciels de musique.

35 Publicité, mercatique.

9 Magnetic recording media recorded or not; recorded audiovisual recording media; sound media, electronic, optical and magnetic recording media; sound recording disks; disks for reproducing sound and images, records, tapes, multimedia apparatus, cassettes; recordings of sound and images, apparatus and instruments for recording sound and/or images and software; software, programs in the form of software of all types and their audio and multimedia content; music software, programs for computers and databases and their audio and multimedia content; optically or magnetically recorded data; data media; databases (software); digital compact disks, interactive compact disks; disks and electronic data storage units with and without information; apparatus and instruments for multimedia processing, recording apparatus, cards and other media carriers, all with or for use in sound recording, multimedia recording, recording of data, images and games; electronic game apparatus designed for use with a television set or a computer, games (apparatus) designed to be used with a television set or a computer.

16 Printers' products, instruction books and music scores in connection with music software.

35 Advertising, marketing.

(822) FR, 14.02.2001, 01 3 084 491.

(300) FR, 14.02.2001, 01 3 084 491.

(831) AT, BX, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **21.08.2001**

766 686

(732) NOUNOURS

Lieu-dit Le Rocher Bidaine, F-35210 CHATILLON EN VENDELAIS (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume /
See original in color at the end of this issue.)

(531) 2.9; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Coeur bleu, sur carré de couleur bleu clair avec points jaunes et contour en pointillés (surpiqués) bleu foncé, le mot "TAKINO" est inscrit dans le carré en bleu foncé. / Blue heart, over a light blue square with yellow spots and a dark blue dotted (topstitched) border, the word "TAKINO" appears in the square in dark blue.

(511) 24 Tissus et couvertures de lit et de table.

25 Vêtements et vêtements pour enfants.

28 Jeux; jouets; animaux en peluche; décorations pour arbres de Noël.

24 Textiles and bed and table covers.

25 Clothes and children's clothes.

28 Games; toys; cuddly toy animals; Christmas tree decorations.

(822) FR, 19.04.2001, 01 3 096 095.

(300) FR, 19.04.2001, 01 3 096 095.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) GB.

(851) GB.

Liste limitée à la classe 28. / List limited to class 28.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **07.08.2001**

766 687

(732) Automobiles PEUGEOT

75 Avenue de la Grande Armée, F-75116 PARIS (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

PEUGEOT NAUTIC LINE

(541) caractères standard / standard characters.

(511) 12 Véhicules automobiles, cycles, motocycles, leurs éléments constitutifs à savoir: moteurs, boîtes de vitesses, carrosseries, châssis, directions, amortisseurs de suspensions, transmissions, freins, roues, jantes, enjoliveurs de roues, sièges, avertisseurs contre le vol, avertisseurs sonores, housses de sièges, appuie-tête pour sièges, rétroviseurs, volants, baguettes de protection, essuie-glace, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, attelages de remorques, porte-bagages, porte-skis, déflecteurs, toits ouvrants, vitres.

12 *Motor vehicles, bicycles, motor cycles, components thereof namely engines, gearboxes, bodywork, chassis, steering systems, shock absorbers, transmissions, brakes, wheels, wheel rims, hubcaps, seats, anti-theft warning apparatus, horns, seat covers, head rests for seats, rearview mirrors, steering wheels, protective moulding rods, windscreen wipers, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, trailer couplings, luggage racks, ski racks, spoilers, sunroofs, windows.*

(822) FR, 16.02.2001, 01 3083312.

(300) FR, 16.02.2001, 01 3083312.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **09.04.2001** **766 688**

(732) Steyr - Daimler - Puch
Aktiengesellschaft
51, Franz-Josefs-Kai, A-1011 WIEN (AT).

(750) Hr. KOVAC c/o MAGNA EUROPA AG Patentabteilung, 3, 2 Haidequerstrasse, A-1111 WIEN (AT).

STEYR

(541) caractères standard.

(511) 7 Moteurs et leurs parties, roulements à billes et à cylindre.

8 Armes blanches et leurs parties.

9 Accumulateurs et leurs parties.

12 Automobiles et leurs parties, bicyclettes et leurs parties, moteurs.

13 Armes à feu et leurs parties.

(822) AT, 05.02.1930, 8100.

(831) CN.

(580) 01.11.2001

(151) **27.08.2001** **766 689**

(732) Koninklijke Philips Electronics N.V.
1, Groenewoudseweg, NL-5621 BA Eindhoven (NL).
(842) naamloze vennootschap, The Netherlands.

CANTATE

(511) 11 Electric lamps, lighting fixtures and lighting installations; parts of the aforesaid goods included in this class.

11 *Lampes électriques, luminaires et installations d'éclairage; pièces des produits précités compris dans cette classe.*

(822) BX, 23.03.2001, 681399.

(300) BX, 23.03.2001, 681399.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT.

(832) GB.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **06.08.2001** **766 690**

(732) Wein- und Sektkellerei
Jakob Gerhardt Niersteiner
Schloßkellereien GmbH & Co. KG
Besitz Nierstein/Dexheim
70, Dalheimer Strasse, D-55278 Dexheim (DE).

Cumdeo

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 32 Boissons non alcooliques, eaux minérales, jus de fruits, limonades, bières.

33 Vins, vins mousseux, spiritueux, liqueurs.

32 *Alcohol-free drinks, mineral water, fruit juices, lemonades, beers.*

33 *Wines, sparkling wines, spirits, liqueurs.*

(822) DE, 06.11.2000, 300 56 723.5/33.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, JP, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

(151) **21.05.2001** **766 691**

(732) SOGEPROMA, S.L.
Avda. Doctor Arce, 14, E-28002 MADRID (ES).
(842) S.L.



(Voir reproduction couleur à la fin de ce volume /
See color reproduction at the end of this issue.)

(531) 2.7; 26.1; 29.1.

(591) Jaune, bleu. / *Yellow, blue.*

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes, oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts, preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, compotes, eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.*

30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; cooling ice.

31 Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; natural seeds, plants and flowers; animal feed, malt.

(822) ES, 05.03.1999, 2.185.184; 10.05.2001, 2.359.229; 10.05.2001, 2.359.230.

(300) ES, 21.11.2000, 2.359.229; classe 30 / class 30

(300) ES, 21.11.2000, 2.359.230; classe 31 / class 31

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, IT, KP, LI, LV, MA, MC, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(832) DK, FI, GB, GR, IS, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

II. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX QUI N'ONT PAS FAIT L'OBJET D'UN RENOUVELLEMENT / INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH HAVE NOT BEEN THE SUBJECT OF A RENEWAL

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la date d'expiration de la durée de protection / *The international registration number is followed by the expiry date of the term of protection*

R 241 794	29.03.2001	R 241 798	29.03.2001
R 241 800	29.03.2001	R 241 806	30.03.2001
R 241 807	30.03.2001	R 241 818	30.03.2001
R 241 818 A	30.03.2001	R 241 831	30.03.2001
R 241 832	30.03.2001	R 241 832 A	30.03.2001
R 241 837	30.03.2001	R 241 838	30.03.2001
R 241 839	30.03.2001	R 241 840	30.03.2001
R 241 841	30.03.2001	R 241 848	30.03.2001
R 241 853	30.03.2001	R 241 855	30.03.2001
R 241 866	30.03.2001	R 241 880	01.04.2001
R 241 882 A	01.04.2001	R 241 883	01.04.2001
R 241 883 A	01.04.2001	R 241 905	01.04.2001
R 241 908	01.04.2001	R 241 911	01.04.2001
R 241 913	01.04.2001	R 241 914	01.04.2001
R 241 936	01.04.2001	R 241 940	01.04.2001
R 241 941	01.04.2001	R 241 950	01.04.2001
R 241 964	01.04.2001	R 241 965	04.04.2001
R 241 966	04.04.2001	R 241 969	04.04.2001
R 241 971	04.04.2001	R 241 986	04.04.2001
R 241 988	04.04.2001	R 242 001	04.04.2001
R 242 003	04.04.2001	R 242 007	04.04.2001
R 242 011	04.04.2001	R 242 012	04.04.2001
R 242 020	06.04.2001	R 242 023	06.04.2001
R 242 035	08.04.2001	R 242 038	08.04.2001
R 242 039	08.04.2001	R 242 041	08.04.2001
R 242 045	08.04.2001	R 242 053	08.04.2001
R 242 054	08.04.2001	R 242 056 A	08.04.2001
R 242 059	08.04.2001	R 242 062	10.04.2001
R 242 063	10.04.2001	R 242 070	10.04.2001
R 242 071	10.04.2001	R 242 074	10.04.2001
459 159	30.03.2001	459 164	30.03.2001
459 169	30.03.2001	459 189	30.03.2001
459 190	30.03.2001	459 209	30.03.2001
459 253	31.03.2001	459 254	31.03.2001
459 291	02.04.2001	459 292	02.04.2001
459 298	03.04.2001	459 301	03.04.2001
459 315	03.04.2001	459 316	03.04.2001
459 336	30.03.2001	459 341	03.04.2001
459 344	03.04.2001	459 346	03.04.2001
459 376	30.03.2001	459 377	30.03.2001
459 399	07.04.2001	459 400	07.04.2001
459 401	07.04.2001	459 402	07.04.2001
459 407	07.04.2001	459 487	09.04.2001
459 515	10.04.2001	459 516	06.04.2001
459 522	01.04.2001	459 524	10.04.2001
459 528	07.04.2001	459 530	30.03.2001
459 539	03.04.2001	459 540	02.04.2001
459 541	31.03.2001	459 542	31.03.2001
459 543	31.03.2001	459 544	31.03.2001
459 545	10.04.2001	459 562	06.04.2001
459 566	30.03.2001	459 592	02.04.2001
459 594	31.03.2001	459 599	31.03.2001
459 600	31.03.2001	459 619	31.03.2001
459 629	08.04.2001	459 637	03.04.2001
459 654	03.04.2001	459 659	07.04.2001
459 660	07.04.2001	459 663	09.04.2001
459 664	09.04.2001	459 665	08.04.2001
459 666	07.04.2001	459 668	08.04.2001

459 669	08.04.2001	459 674	07.04.2001
459 680	07.04.2001	459 681	01.04.2001
459 683	06.04.2001	459 686	06.04.2001
459 687	31.03.2001	459 688	31.03.2001
459 691	06.04.2001	459 726	07.04.2001
459 743	31.03.2001	459 759	31.03.2001
459 789	10.04.2001	459 790	10.04.2001
459 792	09.04.2001	459 793	09.04.2001
459 814	06.04.2001	459 831	03.04.2001
459 832	03.04.2001	459 833	03.04.2001
459 834	03.04.2001	459 840	01.04.2001
459 858	09.04.2001	459 864	03.04.2001
459 865	04.04.2001	459 882	09.04.2001
459 904	01.04.2001	459 905	01.04.2001
459 906	01.04.2001	459 911	01.04.2001
459 912	01.04.2001	459 914	01.04.2001
459 915	01.04.2001	459 916	01.04.2001
459 923	30.03.2001	459 933	07.04.2001
459 934	07.04.2001	459 935	07.04.2001
459 936	07.04.2001	459 941	07.04.2001
459 946	02.04.2001	459 948	02.04.2001
459 949	02.04.2001	459 951	02.04.2001
459 952	02.04.2001	459 954	02.04.2001
459 955	02.04.2001	459 957	02.04.2001
459 958	02.04.2001	459 959	02.04.2001
459 960	02.04.2001	459 961	02.04.2001
459 984	09.04.2001	459 995	09.04.2001
459 997	06.04.2001	459 999	10.04.2001
460 002	30.03.2001	460 003	08.04.2001
460 128	02.04.2001	460 134	02.04.2001
460 135	09.04.2001	460 183	30.03.2001
460 191	30.03.2001	460 198	30.03.2001
460 198 A	30.03.2001	460 200	30.03.2001
460 206	30.03.2001	460 207	30.03.2001
460 208	30.03.2001	460 209	30.03.2001
460 211	02.04.2001	460 226	30.03.2001
460 227	30.03.2001	460 233	30.03.2001
460 239	30.03.2001	460 240	30.03.2001
460 244	08.04.2001	460 246	08.04.2001
460 256	03.04.2001	460 257	08.04.2001
460 259	08.04.2001	460 264	08.04.2001
460 271	08.04.2001	460 272	08.04.2001
460 273	08.04.2001	460 282	09.04.2001
460 306	31.03.2001	460 310	06.04.2001
460 311	06.04.2001	460 314	08.04.2001
460 351	09.04.2001	460 377	06.04.2001
460 434	08.04.2001	460 437	01.04.2001
460 441	03.04.2001	460 458	01.04.2001
460 466	03.04.2001	460 468	30.03.2001
460 469	30.03.2001	460 470	30.03.2001
460 471	30.03.2001	460 524	07.04.2001
460 538	03.04.2001	460 540	03.04.2001
460 543	03.04.2001	460 544	03.04.2001
460 545	03.04.2001	460 547	03.04.2001
460 553	08.04.2001	460 571	30.03.2001
460 573	08.04.2001	460 581	01.04.2001
460 623	08.04.2001	460 627	01.04.2001
460 630	30.03.2001	460 631	30.03.2001
460 653	31.03.2001	460 667	02.04.2001
460 724	02.04.2001	460 725	01.04.2001
460 744	03.04.2001	460 745	03.04.2001
460 748	09.04.2001	460 751	09.04.2001
460 788	06.04.2001	460 789	06.04.2001

460 822	07.04.2001	460 824	01.04.2001
460 826	07.04.2001	460 853	08.04.2001
460 854	10.04.2001	460 862	08.04.2001
461 074	09.04.2001	461 209	09.04.2001
461 418	30.03.2001	461 419	07.04.2001
461 423	03.04.2001	461 556	11.04.2001
461 742	31.03.2001	461 751	01.04.2001
461 754	07.04.2001	462 111	07.04.2001
462 193	30.03.2001	462 917	08.04.2001
462 923	30.03.2001	567 407	03.04.2001
567 408	03.04.2001	567 409	03.04.2001
567 410	03.04.2001	567 508	08.04.2001
567 640	09.04.2001	567 641	09.04.2001
568 090	02.04.2001	568 091	08.04.2001
568 092	08.04.2001	568 093	08.04.2001
568 100	02.04.2001	568 103	03.04.2001
568 254	10.04.2001	568 255	10.04.2001
568 259	11.04.2001	568 361	05.04.2001
568 378	08.04.2001	568 407	03.04.2001
568 417	02.04.2001	568 503	02.04.2001
568 520	03.04.2001	568 543	05.04.2001
568 550	11.04.2001	568 795	29.03.2001
568 800	08.04.2001	568 821	02.04.2001
568 822	04.04.2001	568 827	11.04.2001
568 828	11.04.2001	568 851	29.03.2001
568 865	11.04.2001	568 876	11.04.2001
568 893	11.04.2001	568 894	11.04.2001
568 895	11.04.2001	569 227	10.04.2001
569 404	29.03.2001	569 410	29.03.2001
569 414	04.04.2001	569 420	11.04.2001
569 421	05.04.2001	569 653	04.04.2001
569 658	04.04.2001	569 663	04.04.2001
569 680	02.04.2001	569 683	04.04.2001
569 685	04.04.2001	569 691	04.04.2001
569 729	02.04.2001	569 807	11.04.2001
569 837	11.04.2001	569 852	03.04.2001
569 864	04.04.2001	570 100	08.04.2001
570 104	09.04.2001	570 272	10.04.2001
570 285	04.04.2001	570 286	03.04.2001
570 311	03.04.2001	570 312	03.04.2001
570 320	11.04.2001	570 832	10.04.2001
570 833	10.04.2001	570 834	11.04.2001
570 840	09.04.2001	571 860	11.04.2001
571 864	11.04.2001	571 865	11.04.2001
573 708	08.04.2001	575 330	08.04.2001
575 393	10.04.2001	575 394	10.04.2001
575 395	10.04.2001	575 888	03.04.2001
575 889	03.04.2001	575 890	03.04.2001

**IV. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS
LE SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES PARTIES
CONTRACTANTES DESIGNÉES N'A PAS ÉTÉ PAYÉ (REGLE 40.3) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME DESIGNATED CONTRACTING
PARTIES HAS NOT BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement n'a pas été payé et de la date d'expiration de la première période de dix ans à l'égard de ces Parties contractantes / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has not been paid and by the date of expiry of the first period of ten years for those Contracting Parties.*

2R 152 606	AM, AZ, BY, GE, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM, UA, UZ - 24.03.2001
R 377 398	PT - 29.03.2001
567 478	GB - 18.03.2001
568 097	BA - 25.03.2001
568 098	BA - 25.03.2001
568 401	BY, KZ, PL, RU, UA - 27.03.2001
568 949	AZ, BA, BY, KZ, UZ - 19.03.2001
569 040	AZ - 21.03.2001
569 643	CN - 28.03.2001
569 644	CN - 28.03.2001

**V. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX POUR LESQUELS LE
SECOND VERSEMENT A L'EGARD DE CERTAINES DES PARTIES
CONTRACTANTES DESIGNÉES A ÉTÉ PAYÉ (REGLÉ 40.3) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS FOR WHICH THE SECOND
INSTALLMENT IN RESPECT OF SOME OF THE DESIGNATED
CONTRACTING PARTIES HAS BEEN PAID (RULE 40(3))**

Le numéro de l'enregistrement international est suivi de la ou des Parties contractantes désignées pour lesquelles le second versement a été payé et de la date d'inscription au registre international / *The international registration number is followed by the designated Contracting Party (or Parties) in respect of which the second installment has been paid and by the date of recordal in the International Register.*

2R 156 572	EG, GB, PT, SG - 08.10.2001
2R 156 810	PL - 15.10.2001
R 382 488	HU - 20.10.2001
R 382 787	PL, PT, RU - 09.10.2001
R 383 160	HR, SI - 08.10.2001
R 383 161	HR, SI - 08.10.2001
R 383 710	HU, SK - 14.10.2001
554 544	PL - 14.03.2000
554 545	PL - 14.03.2000
570 105	CN, CZ, DK, GB, JP, PT - 12.04.2001
576 895	KE, MZ - 17.10.2001
577 271	HU - 15.10.2001
577 320	AT, GB - 09.10.2001
577 337	CN, CZ, HU, LI, PL, RU - 11.10.2001
577 349	GB - 11.10.2001
577 547	CN - 14.10.2001
577 576	BA - 15.10.2001
578 046	PL, RU - 15.10.2001
578 095	BY, CN, CZ, DK, HR, HU, KZ, LV, MD, PL, RU, SI, SK, UA - 08.10.2001
578 096	BA - 09.10.2001
578 098	HU, PL, PT, YU - 10.10.2001
578 099	PL - 10.10.2001
578 395	CH, DK, GB, IT - 14.10.2001
578 399	CN, DK, FI, HU, LV, NO, SE, VN - 18.10.2001
579 867	KG - 09.10.2001
584 594	BA, CN, HR, RU, SI, YU - 17.10.2001

VI. RENOUVELLEMENTS / RENEWALS

(156) **03.10.2001** **2R 248 037**

(732) ASSOCIATION INTERNATIONALE POLYNOSIC
33, Bleicherweg, CH-8002 ZURICH (CH).

(750) FIDES TRUST COMPANY, Case postale 656,
CH-8027 ZURICH (CH).

POLYNOSIC

(550) marque collective, de certification ou de garantie.

(511) 1 Produits pour le façonnage, le traitement et la fabrication mécanique et chimique d'articles textiles, y compris produits chimiques destinés à l'industrie et à la science; apprêts; produits auxiliaires et intermédiaires pour le traitement et pour le perfectionnement, blanchiment, défroncement des fibres, des fils, des textiles.

2 Produits auxiliaires et intermédiaires pour l'imprimerie des fibres, des fils, des textiles.

7 Installations et machines pour le façonnage, le traitement et la fabrication mécanique et chimique d'articles textiles; capots.

12 Capots, spécialement capots de voitures.

14 Bracelets de montres.

17 Matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; matières de rembourrage; fibres.

18 Sacs de voyage; housses, parapluies et parasols.

22 Articles textiles à l'état primaire, semi-fabrique et fabriqué; matières pour le façonnage et la fabrication mécanique et chimique d'articles textiles; articles textiles; voiles, tentes, bâches; sacs; marquises et auvents; cordes; filets pour la pêche; matières de rembourrage; matières textiles fibreuses brutes; fibres en matières végétales, animales et synthétiques.

23 Articles textiles à l'état fabriqué; articles textiles; fils et fils retors en matières végétales, animales et synthétiques; articles de mercerie.

24 Articles textiles à l'état semi-fabrique et fabriqué; articles textiles; housses; linges; étoffes, tissus, tissus à mailles en matières végétales, animales et synthétiques; linge de lit et linge de table; lingerie de ménage et de cuisine; rideaux et étoffes de décoration; couvertures de murs.

25 Articles textiles à l'état fabriqué; articles textiles; articles d'habillement, spécialement vêtements et sous-vêtements pour hommes, dames et enfants; chemises; cols; manchettes, blouses; articles corsetiers; gants; bas et chaussettes; voiles.

26 Articles textiles à l'état fabriqué; articles textiles; dentelles; broderies; lacets; articles de mercerie.

27 Articles textiles à l'état fabriqué; articles textiles; tapis, nattes et couvertures de sol et de murs.

28 Fils pour la pêche.

(822) CH, 06.06.1961, 187 269.

(831) AT, BX, DE, FR, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **03.10.2001** **2R 248 048**

(732) Rathgeber BIOFORM GmbH
20, Laubanger, D-96052 Bamberg (DE).



(531) 24.13; 26.4; 27.5.

(511) 5 Bandages médicaux, spécialement bandages pour les pieds, rondelles et bandes isolantes et autocollantes pour le traitement des cors; produits pour les soins des pieds, notamment désinfectants liquides ou sous forme de pommades pour le traitement des mycoses ainsi que d'autres désinfectants pour les soins hygiéniques, produits chimiques pour l'hygiène, emplâtres anti-cors, spécialement pour cors et autres callosités des pieds.

10 Supports orthopédiques, soutiens plantaires, bas à varices, gaines élastiques pour le maintien et le redressement des chevilles faibles, coussinets protecteurs, en particulier pour la protection des ongles, écarteurs-correcteurs d'orteils déviés.

25 Talonnettes, protège-bas; chaussures, spécialement pantoufles et autres chaussures d'appartement, semelles intérieures, spécialement semelles en caoutchouc mousse ou en matières artificielles de mousse, bas et chaussettes, notamment socquettes.

(822) DT, 03.12.1956, 697 844.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(862) ES.

(156) **04.10.2001** **2R 248 064**

(732) F. JOH. KWIZDA (firme)
6, Dr. Karl Luegerring, A-1011 WIEN I (AT).

SALURETIN

(511) 1 Produits pour la protection des plantes, produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, produits pour la protection des plantes, préparations vétérinaires, désinfectants.

(822) AT, 02.08.1961, 46 079.

(831) BX, CH, CZ, EG, FR, HU, IT, MA, RO, SK, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 068**

(732) Ostfriesische Tee Gesellschaft
Laurens Spethmann GmbH & Co.
13-15, Am Bauhof, D-21218 Seevetal (DE).
(842) Société en commandite par actions.

MARCO POLO

(511) 30 Café, brut ou grillé, succédanés du café, succédanés du thé, cacao, chocolat, vanille, épices, essences de fruits, conserves de thé et conserves de café, extraits de café, essences de café, extraits de thé.

(822) DT, 21.06.1960, 52 299.

(161) 05.11.1941, 106894.

(831) BX, CH, DE, ES, FR, IT, LI, MC.

(156) **05.10.2001** **2R 248 074**

(732) ECKES AKTIENGESELLSCHAFT
6, Ludwig-Eckes-Allee, D-55268 NIEDER-OLM (DE).

(842) société par actions.

Avindor

(511) 33 Vins, spiritueux.

(822) DT, 10.08.1961, 751 748.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

(862) ES.

(156) **05.10.2001** **2R 248 092**

(732) VIVIL A. MÜLLER GMBH & Co KG
33, Moltkestrasse, D-77654 OFFENBURG (DE).



(531) 26.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) bleu, rouge et blanc.

(511) 30 Bonbons de menthe poivrée.

(822) DT, 27.08.1956, 694 289.

(831) BX, DE.

(156) **05.10.2001** **2R 248 095**

(732) Procter & Gamble AG
47, route de Saint-Georges,
CH-1213 Petit-Lancy 1 (CH).

Contrallerg

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 25.07.1961, 751 191.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, EG, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SM, VN, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 110**

(732) GEDISTILLEERD EN WIJN
GROEP NEDERLAND B.V.
61, Wattstraat, NL-2723 RB ZOETERMEER (NL).

BOKMA

(511) 29 Fruits à l'eau-de-vie, fruits conservés dans leur jus.

32 Bières, sirops naturels et artificiels de limonades, essences pour limonades, limonades gazeuses, eaux minérales.

33 Boissons alcooliques distillées, liqueurs, vins.

(822) BX, 14.01.1942, 77 115.

(161) 07.03.1942, 108009.

(831) AT, BA, BG, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 111**

(732) GEDISTILLEERD EN WIJN
GROEP NEDERLAND B.V.
61, Wattstraat, NL-2723 RB ZOETERMEER (NL).



(531) 25.1; 27.5; 29.1.

(591) jaune, vert, rouge, blanc et noir.

(511) 33 Genièvre.

(822) BX, 14.01.1942, 77 116.

(161) 07.03.1942, 108010.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, MC.

(156) **05.10.2001** **2R 248 113**

(732) DELICIA B.V.
55, Zevenheuvelenweg, NL-5048 AN TILBURG (NL).

RIOX

(511) 30 Chocolat et confiseries.

(822) BX, 13.07.1959, 134 534.

(831) AT, DE, ES, FR, LI.

(156) **05.10.2001** **2R 248 122**

(732) YAMANOUCHI EUROPE B.V.
19, Elisabethhof, NL-2353 EW LEIDERDORP (NL).
(842) Besloten Vennootschap, The Netherlands.

PIMAFUCORT

(511) 5 Produits pharmaceutiques, antibiotiques et stéroïdes pour des buts pharmaceutiques.

(822) BX, 08.06.1961, 141 246; 04.07.1961, 141 246.

(831) AT, BA, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KZ, LI, LV, MA, MC, MD, RO, RU, SI, SK, SM, UA, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 122 A**

(732) YAMANOUCHI FARMA, LDA
Avenida Ferreira Godinho, Cruz Quebrada,
LISBOA (PT).

PIMAFUCORT

(511) 5 Produits pharmaceutiques, antibiotiques et stéroïdes pour des buts pharmaceutiques.

(822) BX, 04.07.1961, 141 246.

(831) PT.

(156) **05.10.2001** **2R 248 124**

(732) UNILEVER N.V.
455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).
(842) N.V, Pays-Bas.

JIF

(511) 3 Savons, savon en poudre, paillettes de savon, poudre à laver, soude et, en général, produits de lavage, de nettoyage et pour la vaisselle, y compris produits synthétiques, produits d'entretien et produits à récurer, tous ces produits à l'exception des produits de nettoyage pour le revêtement de planchers, de parois, de meubles et de plafonds.

(822) BX, 25.01.1960, 138.600; 23.09.1960, 138.600.

(831) AT, BA, CH, CZ, DE, HR, HU, IT, LI, MC, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 141**

(732) COÖPERATIEVE VERKOOP- EN
PRODUCTIEVERENIGING VAN AARDAPPEL-
MEEL EN DERIVATEN "AVEBE" B.A.
20, Prins Hendrikplein, NL-9641 GK VEENDAM
(NL).

NYLGUM

(511) 1 Amidon et produits d'amidon pour usage industriel.

(822) BX, 07.06.1961, 140 931.

(831) CH, DE, FR, IT.

(156) **05.10.2001** **2R 248 155**

(732) "PROVIMI" B.V.
17-23, Veerlaan, NL-3072 AN ROTTERDAM (NL).
(842) B.V.

PROVIKALF

(511) 5 Préparations de vitamines à mêler aux nourritures pour les animaux, le bétail et les animaux de basse-cour, produits vétérinaires.

31 Nourritures pour les animaux, le bétail et les animaux de basse-cour.

(822) BX, 10.07.1961, 141 306.

(831) AT, CH, DE, EG, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(862) AT.

(156) **05.10.2001** **2R 248 156**

(732) "PROVIMI" B.V.
17-23, Veerlaan, NL-3072 AN ROTTERDAM (NL).
(842) B.V.

PROVILAT

(511) 31 Nourritures pour les animaux, le bétail et les animaux de basse-cour.

(822) BX, 27.07.1961, 141 484.

(831) AT, CH, DE, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(156) **05.10.2001** **2R 248 185**

(732) MENGVOEDER UT-DELFA B.V.
4, Maarssenbroeksedijk,
NL-3606 AN MAARSSSEN (NL).

UTOMINE

(511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; produits diététiques, emplâtres et matériel pour pansement; matières pour odontotechnicien, désinfectants, préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

31 Produits agricoles, horticoles et forestiers; fruits et légumes frais; semences et jeunes plantes, animaux vivants, plantes et fleurs, substances alimentaires pour les animaux, malt.

(822) BX, 05.04.1961, 140.665; 09.05.1961, 140.665.

(831) FR, IT, MC, PT.

(156) **05.10.2001** **2R 248 186**

(732) MENGVOEDER UT-DELFA B.V.
4, Maarssenbroeksedijk, NL-3606 AN MAARSSSEN
(NL).

UT

(511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; désinfectants.

31 Substances alimentaires pour les animaux.

(822) BX, 05.04.1961, 140.981; 13.06.1961, 140.981.

(831) DE, ES, FR, IT, MC, PT.

(862) ES.

(156) **05.10.2001** **2R 248 189**

(732) SIEBEN B.V.
2, Schijfweg, NL-5995 BG KESSEL (NL).

Anisa
per la donna elegante

(531) 27.5.

- (511) 25 Chaussures.
 (822) BX, 24.06.1957, 128 260.
 (831) DE.

(156) **05.10.2001** **2R 248 191**

- (732) AKTIENGESELLSCHAFT CILANDER
 CH-9100 HERISAU (CH).

Cilander

- (511) 22 Produits textiles.
 23 Produits textiles.
 24 Produits textiles.
 25 Produits textiles.
 26 Produits textiles.
 27 Produits textiles.
 (822) CH, 22.08.1961, 187 403.
 (161) 16.11.1921, 26046; 06.10.1941, 106681.
 (831) AT, DE, FR, IT.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **05.10.2001** **2R 248 193**

- (732) KRAFT FOODS SCHWEIZ AG
 Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich (CH).



- (531) 8.7; 11.3.
 (511) 30 Cacao, produits contenant du cacao, chocolat, café, café sans caféine, succédané de café, préparations de café, thé.
 (822) CH, 05.04.1961, 186 245.
 (831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, IT, LI, MA, MC, PT, SM, YU.

(156) **06.10.2001** **2R 248 199**

- (732) "PB PAPIER S.A.", Société anonyme
 140, avenue Louise, B-1050 BRUXELLES (BE).



- (531) 27.5.
 (511) 16 Papier, notamment papier pour imprimerie.
 (822) BX, 31.08.1961, 92 973.
 (831) DE, FR.

(156) **07.10.2001** **2R 248 213**

- (732) S.A. NYCOMED CHRISTIAENS N.V.,
 Société anonyme
 615, Chaussée de Gand,
 B-1080 MOLENBEEK-SAINT-JEAN (BE).

TRENTADIL

- (511) 5 Bronchodilatateur et spasmolytique vasculaire et digestif.
 (822) BX, 17.05.1961, 92 185.
 (831) FR.

(156) **07.10.2001** **2R 248 215**

- (732) LABORATOIRE GARNIER ET Cie,
 Société en nom collectif
 281, rue Saint-Honoré, F-75008 PARIS (FR).
 (842) Société en nom collectif, FRANCE.

GARNIER

- (511) 1 Produits chimiques.
 2 Couleurs, vernis, laques, matières tinctoriales.
 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices et, en particulier, tous produits d'entretien et d'embellissement de la chevelure; produits capillaires, lotions, shampooings, laques pour les cheveux, produits pour friction, produits de teinture pour cheveux, barbe, cils et sourcils; brillantines et analogues, teintures cosmétiques, tous produits de parfumerie et de beauté; eaux et savons de toilette, huiles pour les soins des cheveux, crèmes, vernis à ongles, pétrole pour cheveux, produits de rinçage pour cheveux, colorants et décolorants pour cheveux, produits pour mise en plis des cheveux, produits pour l'ondulation, permanente ou non, des cheveux, produits neutralisants pour permanentes, fixatifs, produits de frisure, produits pour aviver la teinture des cheveux, produits pour l'enlèvement des teintures, fards, poudres, rouges à lèvres, laits de beauté, onguents de toutes sortes, produits pour l'épilation, tous produits destinés à l'entretien, aux soins et à l'embellissement de la chevelure et du cuir chevelu, de la barbe, de la moustache, des cils et sourcils, de la peau et des ongles.

5 Onguents de toutes sortes; produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, désinfectants, préparations pour détruire les animaux nuisibles, insecticides, parasitocides, déodorisants.

- 8 Épilateurs, pinces à épiler.
 21 Peignes et brosses.
 26 Épingles à cheveux, épingles à onduler les cheveux, barrettes, pinces à cheveux, bigoudis, filets et résilles pour cheveux, rouleaux pour cheveux, perruques, postiches.

1 Chemical products.

2 Colours, varnishes, lacquers, dyestuffs.

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, grease removing and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetic products, hair lotions; dentifrices and, particularly, all products for hair care and improvement; hair care preparations, lotions, shampoos, hair lacquers, friction and dyeing products for the hair, beard, eyelashes and eyebrows; brilliantines and similar products, cosmetic dyes, all perfume and beauty products; eau de toilette and toilet soaps, oils for hair care, creams, nail varnish, alcohol-based hair lotions, hair rinsing products, dyeing and bleaching products for hair, hair-styling products, hair-waving products, permanent or not, permanent removal products, hair sprays, hair curling products, colour brightening products for hair, colour removal products, make-up, powders, lipsticks, beauty milks, ointments of all kinds, depilatory products, all products designed for the care, and improvement of the hair and scalp, beard, moustache, eyelashes and eyebrows, skin and nails.

5 Ointments of all kinds; pharmaceutical, veterinary and sanitary products, disinfectants, preparations for destroying vermin, insecticides, parasiticides, deodorants.

8 Hair removers, hair-removing tweezers.

21 Combs and brushes.

26 Hair pins, hair curling pins, hair slides, hair grips, hair curlers, hairnets, hair rollers, wigs, hair pieces.

(822) FR, 26.06.1961, 167 359.

(831) AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KZ, LI, LV, MA, MC, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) SE.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande) / (without the territory that prior to October 3, 1990, constituted the German Democratic Republic).

(862) AT.

(862) ES.

(156) **07.10.2001** **2R 248 221**

(732) LE BOURGET S.A. (société anonyme)
F-02230 FRESNOY-LE-GRAND (FR).

(842) Société Anonyme, France.

FLORIA

(511) 25 Tous articles de bonneterie, et, notamment des bas et des chaussettes.

(822) FR, 25.07.1961, 169.379.

(831) BX, CH, IT, MA.

(156) **07.10.2001** **2R 248 227**

(732) GODIN S.A.,
Société anonyme
532, rue Sadi-Carnot, GUISE, Aisne (FR).



(531) 25.3; 27.5.

(511) 7 Machines à laver.

11 Fourneaux, appareils et articles de chauffage, réfrigérateurs.

19 Évier.

21 Articles pour cuisine.

(822) FR, 30.03.1961, 165 834.

(161) 25.04.1921, 24641; 07.04.1942, 108279; 29.04.1961, 242780.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, HU, IT, MA, MK, PT, RO, SK, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(156) **07.10.2001** **2R 248 235**

(732) GUY DEGRENNE SA
Route d'Aunay, F-14500 VIRE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(750) GUY DEGRENNE SA, Route d'Aunay, B.P. 69,
F-14501 VIRE CEDEX (FR).

TRIPLINOX

(511) 14 Orfèvrerie.

21 Platerie, tous récipients et ustensiles de table et de cuisine en acier inoxydable.

(822) FR, 20.07.1961, 169 747.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, IT, MA, MC, PT.

(862) ES.

(156) **07.10.2001** **2R 248 237**

(732) DUFOUR YACHTS
1, rue Blaise Pascal Z.I. Perigny,
F-17180 PERIGNY (FR).

ARCOA

(511) 12 Bateaux à moteurs, à voile et à rames et tous engins flottants.

(822) FR, 10.08.1961, 170 212.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MA, MC, PT, SM, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **07.10.2001** **2R 248 244**

(732) BIOFARMA,
Société anonyme
22, rue Garnier, F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).
(842) société anonyme, FRANCE.

FLUDEX

(511) 5 Tous produits pharmaceutiques spéciaux ou non, objets pour pansements, désinfectants, produits vétérinaires.

(822) FR, 03.10.1952, 1408.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MK, MN, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(864) KP; 2000/18 Gaz.

(156) **07.10.2001** **2R 248 245**

(732) LABORATOIRES D'HYGIENE ET
DE DIETETIQUE (L.H.D.)
42, rue de Longvic, F-21300 CHENOVE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

PRESTOPHANE

(511) 1 Substances adhésives destinées à l'industrie; matières adhésives pour la photographie et l'imprimerie.

5 Matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants.

16 Articles pour reliures, matières adhésives pour la papeterie, la photographie et l'imprimerie; rubans adhésifs pour tous usages ménagers.

17 Rubans adhésifs pour tous usages industriels; matières servant à calfeutrer, étouper et isoler.

(822) FR, 22.12.1959, 137 204.

(831) AT, BX, CH, DE, IT, MA.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **07.10.2001** **2R 248 246**

(732) LABORATOIRES D'HYGIENE ET DE DIETETIQUE (L.H.D.)
42, rue de Longvic, F-21300 CHENOVE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

TAN IFIC

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) FR, 07.08.1961, 169 931.

(831) AT, BX, CH, DE, IT, MA.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **09.10.2001** **2R 248 267**

(732) GRÜNENTHAL GMBH
6, Zieglerstrasse, D-52078 AACHEN (DE).

Eunomin

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 14.09.1961, 752 896.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, FR, HR, IT, LI, MA, MK, PT, RO, SI, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **2R 248 268**

(732) HEYL CHEMISCH-PHARMAZEUTISCHE
FABRIK GMBH & Co KG
253, Goerzallee, D-14167 BERLIN (DE).

Vicotrat

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) DT, 30.05.1961, 749 339.

(831) AT, BX, CH, FR, IT, YU.

(156) **09.10.2001** **2R 248 270**

(732) KRAFT FOODS SCHWEIZ HOLDING AG
Bellerivestr. 203, CH-8008 Zürich (CH).

HOBBY

(511) 30 Articles au chocolat et sucreries.

(822) AT, 12.01.1957, 35 833.

(831) BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, YU.

(156) **09.10.2001** **2R 248 272**

(732) Biochemie Gesellschaft m.b.H.
A-6250 Kundl (AT).

(842) Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Autriche.

OPTIMYCIN

(511) 5 Remèdes.

(822) AT, 10.03.1961, 45 177.

(831) HU.

(156) **09.10.2001** **2R 248 274**

(732) Biochemie Gesellschaft m.b.H.
A-6250 Kundl (AT).

(842) Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Autriche.

AEQUOPAN

(511) 1 Produits pour conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

(822) AT, 07.08.1961, 46 128.

(831) DZ, HU, MA.

(156) **09.10.2001** **2R 248 278**

(732) LÉ „IVA, A.S.
CZ-102 37 PRAHA (CZ).

SEDASTHMON

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie et les sciences, produits pour la conservation.

3 Produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons.

5 Médicaments, drogues et préparations pharmaceutiques, désinfectants, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, préparations diététiques, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène.

(822) CS, 30.05.1961, 95 263.

(161) 10.11.1941, 106936.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, FR, HU, RO, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 11.10.2001 2R 248 285**(732)** BAYER AKTIENGESSELLSCHAFT
Bayerwerk, D-51368 LEVERKUSEN (DE).

Levapren

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, les sciences et la photographie; résines, colles (comprises dans la classe 1).

2 Vernis, laques, mordants.

17 Objets fabriqués servant à des buts techniques en caoutchouc et succédanés du caoutchouc (compris dans la classe 17).

(822) DT, 13.06.1961, 749 852.**(831)** AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, TJ, YU.**(862)** ES.**(156) 11.10.2001 2R 248 288****(732)** Stockhausen GmbH & Co. KG
25, Bäckerpfad, D-47805 Krefeld (DE).**(842)** GmbH & Co. KG.

Estex

(511) 1 Produits pour la purification d'aliments, d'articles de consommation et de fourrage; émulateurs pour huiles essentielles, agents de débouillissage, matières de désencollage, produits de dégraissage.

3 Cosmétiques, matières à nettoyer la peau, crème cosmétique, onguents de protection pour la peau, substances pour le traitement de la chevelure vivante, substances pour laver les cheveux, pâte et eau dentifrices, ingrédients pour bains, savons solides et liquides, savons de dégraissage, substances pour laver et blanchir, produits d'amidon pour le linge, produits de dégraissage, produits de détachage, matières pour enlever l'encre, la couleur et les laques, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir).

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, préparations pour le traitement des maladies de la peau et pour combattre les parasites de la peau, onguents contre les brûlures, baume contre les engelures, bains médicaux, produits thérapeutiques pour bains, drogues pharmaceutiques, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, produits pour extirper les poux, désinfectants, désodorisants.

(822) DT, 01.10.1958, 600 455.**(831)** AT, BX, CH, FR, IT.**(156) 11.10.2001 2R 248 289****(732)** Stockhausen GmbH & Co. KG
25, Bäckerpfad, D-47805 Krefeld (DE).**(842)** GmbH & Co. KG.

Stokomin

(511) 1 Produits chimiques pour la purification d'aliments, d'articles de consommation et de fourrage, produits chimiques pour l'industrie et les sciences, produits chimiques pour l'impression, produits pour trempage contenant des enzymes, produits pour le décreusage de la soie, matières d'imprégnation pour textiles, cuir et papier, agents pour assouplir et pour aviver les fibres textiles, agents pour assouplir le cuir artificiel, émoulinants pour l'industrie des crayons et du caoutchouc artificiel, matières auxiliaires pour le mercerisage, produits chimiques auxiliaires pour la fabrication de fibres synthétiques, adjuvants pour bains de filature, produits chimiques auxiliaires pour la fabrication du papier et de cordes en papier, comme produits

d'addition pour la fabrication et produits pour le traitement postérieur du papier et de cordes en papier en vue d'une amélioration des caractéristiques; substances épilatoires (pelain), produits de déchaulage, produits chimiques auxiliaires pour l'imprimerie, pâte pour rouleaux d'impression, préparations pour la décomposition des graisses, produits chimiques pour produire et pour prévenir la mousse, agents de flottaison, produits extincteurs, succédanés de glycérine pour des buts techniques, matières collantes et colle forte (comprises dans la classe 1), apprêts, résines artificielles, matières tannantes, agents de foulage, produits de matage, produits pour l'encollage, produits pour le finissage, produits d'amidon pour des buts techniques, spécialement pour l'industrie textile et l'industrie du cuir, pour l'apprêt et l'encollage, produits de dégraissage, émulateurs pour huiles essentielles, agents de débouillissage, agents de désencollage.

3 Matières pour le polissage, matières pour nettoyer et conserver le cuir (comprises dans la classe 3), crème pour cuir, encaustiques, cires, cosmétiques, spécialement matières à nettoyer la peau, crème cosmétique, onguents de protection pour la peau, substances pour laver les cheveux, pâte et eau dentifrices, ingrédients pour bains, savons solides et liquides, savons de dégraissage, substances pour laver et blanchir, produits de dégraissage et de détachage, matières pour enlever l'encre, la couleur et les laques, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir).

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, spécialement préparations pour le traitement de maladies de la peau et pour combattre les parasites de la peau, onguents contre les brûlures, baume contre les engelures, produits thérapeutiques pour bains, drogues pharmaceutiques, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants, désodorisants.

(822) DT, 22.12.1953, 650 479.**(831)** AT, BX, CH, CZ, DE, EG, FR, HR, HU, IT, MK, PT, RO, SI, SK, YU.**(156) 11.10.2001 2R 248 291****(732)** Gierlings Velpor-Veludo Portugues,
S.A.
Portela Alta, Agua Longa,
P-4780 Santo Tirso (Porto) (PT).**(531)** 1.5; 3.1; 27.5.**(511)** 24 Tissus et tissus à mailles, spécialement peluches et étoffes à doublure.

25 Articles d'habillement (sauf ceux qui sont tissés à mailles ou tricotés).

Tous ces articles étant destinés à l'exportation ou pour marchandises des pays de langue anglaise.

(822) DT, 08.08.1961, 751 646.**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.**(156) 11.10.2001 2R 248 302****(732)** AGFA-GEVAERT N.V.
27, Septestraat, B-2510 MORTSEL (BE).

Radiolix

(511) 1 Produits chimiques pour la photographie, en particulier films photographiques.

(822) BX, 02.05.1961, 748 229.

(831) AT, CH, DE, FR, IT.

(156) 11.10.2001 **2R 248 315**

(732) COGNAC GAUTIER, Société anonyme
28, rue des Ponts, F-16140 AIGRE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 24.1; 25.1; 27.5.

(511) 33 Eaux-de-vie.

(822) FR, 10.01.1956, 67 450.

(161) 24.10.1921, 25935; 22.10.1941, 106809.

(831) BX, CH, DE, ES, IT.

(156) 11.10.2001 **2R 248 320**

(732) DITTA SILVIO MELETTI, S.r.l.

Via Piceno Aprutina, Zona Industriale Castagneti,
I-63100 ASCOLI PICENO (IT).



(531) 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 33 Liqueur anisette.

(822) IT, 23.09.1961, 156 757.

(831) BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, LI, MA, MC, PT, RO, VN, YU.

(156) 13.10.2001 **2R 248 332**

(732) FOSECO TRADING AG
2, Gartenstrasse, CH-6301 ZOUG (CH).

FOSECO

(511) 1 Substances chimiques pour l'industrie, mélanges et alliages chimiques pour l'industrie.

6 Mélanges et alliages métalliques pour l'industrie.

(822) CH, 20.07.1948, 126 349.

(831) AT, BX, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, RO, SK, VN, YU.

(862) ES.

(156) 13.10.2001 **2R 248 344**

(732) Esso Schweiz GmbH
Uraniastrasse 40, CH-8001 Zürich (CH).

FLEXON

(511) 4 Huiles pour le travail du caoutchouc et l'étirage, huiles émoullientes.

(822) CH, 29.06.1961, 187 272.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, RO, SM, VN.

(156) 13.10.2001 **2R 248 360**

(732) EGO DICHTSTOFFWERKE
GMBH & Co BETRIEBS KG
13, Elsenheimerstrasse, D-80687 MÜNCHEN (DE).

Egosit

(511) 2 Mastics.

(822) DT, 16.03.1956, 688 697.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, YU.

(156) 13.10.2001 **2R 248 367**

(732) VITA ZAHNFABRIK H. RAUTER
GMBH & Co KG
3, Spitalgasse, D-79713 BAD SÄCKINGEN (DE).

Vitafol

(511) 5 Matières isolantes pour la confection de prothèses dentaires; métaux précieux sous forme de feuilles pour des buts dentaires et pour la technique dentaire, résines synthétiques sous forme de lames et de matières plastiques pour des buts dentaires et pour la technique dentaire, vernis et laques pour des buts dentaires et pour la technique dentaire, en particulier laques dentaires; feuilles en matières plastiques pour des buts dentaires.

10 Dents artificielles, prothèses dentaires et leurs parties, à savoir ventouses, crampons dentaires et bridges dentaires.

(822) DT, 24.05.1961, 749 147.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, FR, HR, HU, IT, MA, PT, RO, SI, SK, YU.

(156) **13.10.2001** **2R 248 368**

(732) MECANO-SIMMONDS GESELLSCHAFT
M.B.H.
HEIDELBERG (DE).

Mecano

(511) 6 Objets de quincaillerie en métal (inclusivement métal léger) ou en métal combiné avec des pièces en matière plastique ou avec des pièces gommeuses pour des buts de fixation, destinés à être utilisés comme accessoires pour des véhicules à moteur, fourneaux à gaz, à huile ou électriques, meubles frigorifiques, machines ou appareils ménagers électriques, meubles d'acier et pour des appareils de radio et de télévision.

20 Objets de quincaillerie en matière plastique ou en matière plastique combinée avec du métal ou des pièces gommeuses pour des buts de fixation, destinés à être utilisés comme accessoires pour des véhicules à moteur, fourneaux à gaz, à huile ou électriques, meubles frigorifiques, machines ou appareils ménagers électriques, meubles d'acier et pour des appareils de radio et de télévision.

(822) DT, 04.05.1961, 748 376.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, RO, SM.

(862) ES.

(156) **13.10.2001** **2R 248 382**

(732) SEIDENSTICKER GMBH
182-194, Herforder Strasse,
D-33609 BIELEFELD (DE).

„Seidensticker“

(511) 24 Lingerie.
25 Lingerie.

(822) DT, 16.12.1956, 494 498.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, LI, MC, PT, YU.

(156) **13.10.2001** **2R 248 401**

(732) C.N. KOPKE & COMPANHIA, LIMITADA
183 à 191, rua de Serpa Pinto,
VILA NOVA DE GAIA (PT).

OLD MANSION
(Portugal)

(511) 33 Vins, vins mousseux, liqueurs, eaux-de-vie et vin de Porto.

(822) PT, 06.09.1961, 107 513.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC.

(862) ES.

(156) **13.10.2001** **2R 248 402**

(732) C.N. KOPKE & COMPANHIA, LIMITADA
183 à 191, rua de Serpa Pinto, VILA NOVA DE GAIA (PT).

T O U R I S T
(Portugal)

(511) 33 Vins, vins mousseux, liqueurs, eaux-de-vie et vin de Porto.

(822) PT, 06.09.1961, 107 514.

(831) AT, BX, ES, FR, IT, LI, MC.

(862) ES.

(156) **13.10.2001** **2R 248 403**

(732) C.N. KOPKE & COMPANHIA, LIMITADA
183 à 191, rua de Serpa Pinto,
VILA NOVA DE GAIA (PT).

V A R S I T Y
(Portugal)

(511) 33 Vins, vins mousseux, liqueurs, eaux-de-vie et vin de Porto.

(822) PT, 06.09.1961, 107 515.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI, MC.

(862) ES.

(156) **14.10.2001** **2R 248 426**

(732) COMPAGNIE FRANÇAISE DES PARFUMS
D'ORSAY, Société anonyme
1, rue Pierre Curie, F-92600 ASNIÈRES (FR).

AROME 3

(511) 3 Tous produits de parfumerie, savonnerie, fards et, notamment, une essence pour aromatiser le tabac.

(822) FR, 15.06.1956, 75 411.

(161) 16.12.1941, 107240.

(831) BX, CH, DZ, ES, IT, MA, MC.

(156) **14.10.2001** **2R 248 427**

(732) MICTA, Société civile
17, rue de l'Ancienne Mairie,
F-92100 BOULOGNE-BILLANCOURT (FR).

MICTASOL

(511) 5 Produits pharmaceutiques, chimico-pharmaceutiques et hygiéniques.

(822) FR, 17.02.1949, 445 536.

(161) 19.01.1922, 26488; 12.12.1941, 107189.

(831) BX, CH, DZ, ES, IT, MA, MC, RO, VN.

(156) **14.10.2001** **2R 248 428**

(732) CHAVANOZ INDUSTRIE,
Société à responsabilité limitée
Chavanoz, F-38230 PONT-DE-CHERUY (FR).

CRENETTE

(511) 24 Étoffe décontexturée, tissée ou non tissée pour support ou renfort.

(822) FR, 17.04.1961, 163 642.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, EG, ES, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SM, VN, YU.

(156) **14.10.2001** **2R 248 437**

(732) PRODEF, Société anonyme
3, rue Jules Guesde, F-92300 LEVALLOIS-PERRET (FR).

IDEALINEX

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons.

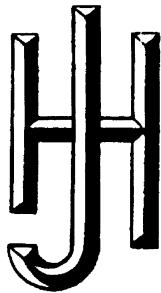
(822) FR, 30.08.1961, 170 565.

(831) AT, BX, CH, EG, ES, HU, IT, MA, RO, YU.

(851) ES.

(156) **14.10.2001** **2R 248 457**

(732) JOS. HEISER, VORMALS J. WINTER'S
SOHN GESELLSCHAFT M.B.H.
A-3291 KIENBERG (AT).



(531) 27.5.

(511) 6 Bouteilles en acier.

(822) AT, 12.07.1961, 45 982.

(831) BX, CH, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SI, SM, VN, YU.

(156) **14.10.2001** **2R 248 473**

(732) PIRELLI S.P.A.
222, viale Sarca, I-20126 MILANO (IT).



(531) 27.5.

(511) 1 Adhésifs pour courroies; mastics à base de caoutchouc ou ses substitués ou imitations pour fabriques de chaussures.

7 Articles techniques et parties de machines partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations tels que bagues pour machines à coudre; petits cylindres en caoutchouc pour machines à filer, revêtements en caoutchouc de cylindres pour les arts graphiques, pour papeteries, pour tanneries, pour filatures, machines à copier, machines pour imprimer les cuirs, pour imprimeries de tissus, pour teintureries, pour l'industrie cotonnière, pour machines pour écharner les peaux et semblables, courroies ou guides pour machines pour produire du papier, revêtements de cylindres et petits cylindres en ébonite, filtres en ébo-

nite pour atelier pour fabriquer les soies artificielles, manchons en caoutchouc pour machines à fouler, pare-chocs en caoutchouc pour métiers mécaniques, pour hydro-extracteurs; courroies en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) et toiles pour transmission, pour élévateurs; poumons pour moteurs à gaz; parties de magnétos en ébonite.

8 Articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations; leviers et outils pour le montage de pneus.

9 Câbles et conducteurs électriques, articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations; boîtes pour accumulateurs et leurs parties en ébonite, parties d'appareils téléphoniques en ébonite, conducteurs pour machines électriques, boîtes pour accumulateurs et leurs parties en caoutchouc durci (ébonite) ou ses substitués ou imitations pour navires et pour matériel fixe et mobile pour chemins de fer, tramways et funiculaires; petites boîtes en ébonite pour accumulateurs et leurs parties; outils domestiques pour la cuisine et pour le bain, en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) ou en tissu caoutchouté tels que poignées en ébonite pour fer à repasser; vêtements confectionnés avec du tissu pour la protection contre les gaz nuisibles, habits pour scaphandriers, gants en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour emplois industriels, pour rayons Roentgen, pour manipulations chimiques et d'autres emplois; masques et masques respiratoires antipoussière et antigaz, lunettes de protection; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu et en tissu caoutchouté tels qu'aspirateurs pour la fabrication de chapeaux, ballons pour observatoires météorologiques, sourdines pour les applications aux fils télégraphiques et téléphoniques, cuvettes en ébonite pour emplois photographiques, petites boîtes pour accumulateurs et leurs parties pour différentes applications, parties d'appareils téléphoniques en ébonite, câbles et conducteurs électriques pour la génération, le transport, la distribution et l'utilisation de l'énergie électrique.

10 Tissus caoutchoutés pour emplois sanitaires, gants en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour rayons Roentgen, pour chirurgie et d'autres emplois; articles pour chirurgie, médecine et pharmacie en caoutchouc mou ou en caoutchouc durci (ébonite), ou leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté, tels que boules pour eau chaude et pour clystères, boules pour glace, boutons ombilicaux, canules pour clystères, mamelons, cuvettes en tissu caoutchouté, bandages herniaires et ombilicaux, compte-gouttes, clystères, tabliers antirayons Roentgen, irrigateurs, urinaires, pessaires, petites seringues, seringues vaginales, stéthoscopes, sucettes pour bébés et pour bétail, tire-lait, tuyaux pour clystères, bagues pour dentition et semblables, masques, doigts.

11 Filtres en ébonite pour atelier pour fabriquer les soies artificielles; appareils antiglace en caoutchouc ou tissus caoutchoutés pour avions; outils domestiques pour la cuisine et pour le bain, en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) ou en tissu caoutchouté tels que petits tubes pour brise-jet; rondelles pour différentes applications.

12 Articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations; amortisseurs en caoutchouc ou ses substitués ou imitations pour parties de navires et avions, pneus pour avions, pneus et chambres à air y relatives, bagues pleines ou semi-pneus en caoutchouc (naturel ou bien synthétique) pour roues d'autovéhicules, avions, motocyclettes, vélocipèdes et véhicules de tout genre, accessoires en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour autovéhicules, motocyclettes et vélocipèdes tels que des petits canaux pour garnitures de verres, petites courroies trapézoïdales en caoutchouc et toiles pour ventilateurs pour autos et transmission de mouvement, bandes de protection pour chambres à air, pièces en caoutchouc pour pédales et freins et poignées pour vélocipèdes et motocyclettes, raccords pour pompes pour vélocipèdes et pour motocyclettes, prolongements flexibles pour soupapes

d'autos, matériaux pour réparation pour enveloppes et chambres à air, selles en caoutchouc et matériaux analogues, enveloppes pour volants en ébonite pour autos, courroies en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) et toiles pour transmission, pour transporteurs; objets fabriqués en tissus caoutchoutés de toutes qualités tels que enveloppes pour pneus de roue pour véhicules, petits sacs pour chambres à air.

16 Petits cylindres en caoutchouc pour machines à écrire; gommes pour effacer, timbres en caoutchouc, encriers, porte-plumes, tampons buvards et semblables en ébonite, bâtons en ébonite pour plumes stylographiques, petits tubes pour plumes stylographiques et objets analogues en caoutchouc ou ébonite ou leurs substitués et imitations; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que compte-monnaie, doigtiers.

17 Articles fabriqués complètement ou partiellement en caoutchouc et ébonite, articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations, tels que garnitures d'étanchéité pour la vapeur, pour presses hydrauliques, pour niveaux de chaudières, pour pompes à eau et pour d'autres emplois, revêtements de cylindres et petits cylindres en ébonite, pare-chocs en caoutchouc pour métiers mécaniques, pour hydro-extracteurs, pour portes et semblables, revêtements en ébonite pour corbillons pour soie artificielle, de réservoirs, de tubes, de siphons, de pompes et d'autres machines et appareils pour l'industrie et la chimie ou leurs parties, tubes avec ou sans insertions de matières textiles ou métalliques, bobines en ébonite, tubes en caoutchouc ou ses substitués ou imitations avec ou sans insertions en matériaux textiles ou métalliques pour emploi dans les navires, avions, chemins de fer et tramways, accessoires en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour automobiles, motocyclettes et vélocipèdes; outils domestiques pour la cuisine et pour le bain, en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) ou en tissu caoutchouté tels que tubes pour gaz et pour le soutirage de vin ou d'autres liqueurs; gants en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour électriciens et pour d'autres emplois; gutta-percha en feuilles; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que formes pour la fabrication de chapeaux, bâtons en ébonite et en gutta-percha, disques en caoutchouc ou en toile caoutchoutée pour différents emplois, obturateurs pour conduites pour gaz, rondelles pour différentes applications, rouleaux et petits rouleaux entièrement en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou bien d'autres matériaux revêtus en caoutchouc, sourdines pour les applications aux fils télégraphiques et téléphoniques, éponge en caoutchouc pour rembourrages, matériaux isolants et accessoires pour installations électriques.

18 Mors revêtus de caoutchouc pour chevaux.

19 Articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations; parquets.

21 Articles techniques partiellement ou complètement fabriqués en caoutchouc ou en ébonite et leurs succédanés et imitations; outils domestiques pour la cuisine et pour le bain, en caoutchouc (ou ses substitués ou imitations) ou en tissu caoutchouté tels que éponges en caoutchouc pour toilette, accessoires pour bain W.-C.; chalumets pour timbales; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que verres, siphons pour soutirage, cuvettes en ébonite, éponge en caoutchouc.

22 Sacs imperméables pour gaz; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que badernes à âme en caoutchouc, câbles en amiante caoutchoutée, en caoutchouc ou ses substitués ou imitations avec ou sans insertion de toiles.

24 Tissus caoutchoutés de toutes qualités, tentes pour douche, tissus caoutchoutés pour l'aéronautique, pour l'imprimé,

pour presses à copier et pour confections en général, tissu pour la protection contre les gaz nuisibles.

25 Bonnets de bains, objets fabriqués en tissus caoutchoutés de toutes qualités tels que chaussettes et pantalons pour chasseurs, pêcheurs, travaux subaquatiques et hydroaviation, habits, mantelets et capotes imperméables à l'eau, gants en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour emplois industriels et d'autres emplois, chaussures de tout genre entièrement ou partiellement en caoutchouc ou ses substitués ou imitations, semelles et talons complètement ou partiellement en caoutchouc ou ses substitués ou imitations, galoches, bas en caoutchouc.

26 Articles de mercerie où sont employés des fils en caoutchouc, nus ou revêtus, articles de mercerie entièrement ou partiellement fabriqués au moyen de caoutchouc en fils ou en feuilles; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que petites bagues pour mercerie, dés.

27 Planchers en caoutchouc ou ses substitués ou imitations pour navires, voitures pour chemins de fer ou pour tramways, accessoires en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou tissu caoutchouté pour automobiles, motocyclettes et vélocipèdes tels que tapis (carpettes), tapis pour lavabos, descentes de bain, baignoires, passerelles et tapis.

28 Balles de tennis, balles et ballons en caoutchouc pour jeux et pour enfants, jouets entièrement ou partiellement en caoutchouc ou ses substitués ou imitations ou en tissu caoutchouté, articles de sport en caoutchouc ou en ses substitués ou imitations ou en tissu caoutchouté tels que antidérapants pour skis, bouterolles pour skis, poignées pour skis, enveloppes en tissu caoutchouté pour raquettes, cuirasses pour le football et semblables, dés, tirants pour gymnastique.

34 Blagues à tabac en caoutchouc ou ses substitués ou imitations, chalumets en ébonite pour pipes; produits entièrement ou partiellement en caoutchouc mou ou bien durci (ébonite), leurs substitués ou imitations et en tissu caoutchouté tels que boîtes pour allumettes.

(822) IT, 15.07.1943, 78617; 08.03.1948, 78617.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, MA, PT, RO, SI, SK, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(156) 14.10.2001 2R 248 475**(732)** SAN PELLEGRINO S.P.A.
17, via Castelvetro, I-20154 MILANO (IT).**(531)** 1.1; 19.7; 27.5.**(511)** 32 Boisson constituée par de la liqueur de rhubarbe dans de l'eau minérale.**(822)** IT, 23.03.1950, 95 187.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, LI, MA, MC, RO, YU.**(156) 14.10.2001 2R 248 476****(732)** SAN PELLEGRINO S.P.A.
17, via Castelvetro, I-20154 MILANO (IT).**(531)** 1.1; 19.8; 26.4; 27.5; 29.1.**(591)** jaune, rouge, blanc et noir.**(511)** 32 Bitter non alcoolique.**(822)** IT, 10.08.1961, 156 194.**(831)** AT, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, LI, MA, MC, RO, YU.**(156) 16.10.2001 2R 248 494 A****(732)** VELINOR AG
2, Kappelplatz, CH-6004 LUCERNE (CH).

Normacol

(511) 1 Produits servant à protéger les plantes, produits servant à conserver les aliments.

5 Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, emplâtres, gaze de pansement, ouate de pansement, produits pour la destruction d'animaux et de plantes, produits servant à protéger les plantes, produits servant à protéger les animaux contre les parasites et insectes, désinfectants.

(822) DT, 08.01.1960, 524 083.**(161)** 05.11.1941, 106896.**(831)** AT.**(156) 16.10.2001 2R 248 503****(732)** ITW (Deutschland) GmbH
18, Magnusstrasse, D-46535 Dinslaken (DE).

Cramolin

(511) 2 Huiles et pâtes comme anticorrosifs pour contacts et collecteurs électriques et pour bagues collectrices électriques.

3 Huiles et pâtes comme matières de nettoyage pour contacts et collecteurs électriques et pour bagues collectrices électriques.

(822) DT, 28.03.1959, 726 928; 10.07.1959, 726 928.**(831)** AT, BX, CH, EG, ES, HU, IT.**(156) 16.10.2001 2R 248 505****(732)** BSH Bosch und Siemens
Hausgeräte GmbH
Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).
(750) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH Patente/
Lizenzen, Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).**(531)** 26.13; 27.5.**(511)** 11 Appareils et ustensiles de chauffage et de cuisson et leurs parties, fourneaux de cuisine, fours de pâtissier, poêles, fours de boulanger, appareils pour préparer les fourrages à l'aide de vapeurs.

21 Ustensiles de cuisson et leurs parties, poêles.

(822) DT, 22.11.1959, 604 797.**(831)** AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SI, SK, SM, VN, YU.**(862)** ES.**(156) 16.10.2001 2R 248 506****(732)** BSH Bosch und Siemens
Hausgeräte GmbH
Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).
(750) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH Patente/
Lizenzen, Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).



(531) 26.13; 27.5.

(511) 11 Appareils et ustensiles de chauffage et de cuisson et leurs parties, fourneaux de cuisine, fours de pâtissier, poêles, fours de boulanger, appareils pour préparer les fourrages à l'aide de vapeurs.

21 Ustensiles de cuisson et leurs parties, poêles.

(822) DT, 22.11.1959, 604 798.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(862) ES.

(156) **16.10.2001** **2R 248 509**

(732) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH
Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).

(750) BSH Bosch und Siemens Hausgeräte GmbH Patente/
Lizenzen, Hochstrasse 17, D-81669 Munich (DE).



(531) 26.13; 27.5.

(511) 7 Machines à laver, essoreuses centrifuges, machines pour rincer la vaisselle, machines à repasser.

11 Appareils et ustensiles de cuisson et leurs parties, fourneaux de cuisine, poêles, fours de pâtissier et de boulanger, armoires frigorifiques, appareils pour préparer les fourrages à l'aide de vapeurs, installations de cuisson à grande capacité.

21 Ustensiles de cuisson et leurs parties, poêles.

(822) DT, 13.01.1958, 723 537; 31.03.1959, 723 537.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(156) **16.10.2001** **2R 248 510**

(732) VITA ZAHNFABRIK H. RAUTER
GMBH & Co KG
3, Spitalgasse, D-79713 BAD SÄCKINGEN (DE).

Vitanit

(511) 10 Dents artificielles.

(822) DT, 26.09.1961, 753 190.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MA, PT, RO, SI, SK, YU.

(156) **16.10.2001** **2R 248 514**

(732) PANO-Verschluss GmbH
29, Gasstrasse, D-25524 Itzehoe (DE).

PANO

(511) 6 Boîtes à conserves, boîtes en tôle, tôles, emballages en tôle, bidons en tôle et fermetures pour ceux-ci, fermetures pour récipients à conserves et réservoirs, capsules de fermeture

pour bouteilles, bocal et autres récipients, étriers de serrage et de compression pour la fermeture de récipients à conserves et de bocal; fûts métalliques, récipients métalliques.

7 Machines à fermer et à boucher les bouteilles, bocal et autres récipients, outils et dispositifs pour l'ouverture de récipients à conserves, de récipients d'emballage et de réservoirs.

8 Dispositifs manuels de fermeture et outils pour la fermeture de récipients à conserves et de bocal, outils et dispositifs pour l'ouverture de récipients à conserves, de récipients d'emballage et de réservoirs.

20 Boîtes et récipients d'emballage, fermetures pour récipients à conserves et réservoirs, capsules de fermeture pour bouteilles, bocal et autres récipients; fûts.

21 Verres et bocal à conserves, boîtes et récipients d'emballage; récipients métalliques.

(822) DT, 08.03.1956, 688 386.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, YU.

(862) ES.

(851) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, IT, YU; 2001/11 Gaz.

(156) **16.10.2001** **2R 248 517**

(732) OPTISCHE WERKE G. RODENSTOCK
39/43, Isartalstrasse, D-80469 MÜNCHEN (DE).

Rodenstock

(531) 27.5.

(511) 9 Objectifs photographiques et cinématographiques pour appareils de prise de vues et de projection, objectifs à reproduction et à agrandissement; condenseurs, lentilles; jumelles, lunettes, verres de lunettes, montures de lunettes, loupes, loupes pour lire.

(822) DT, 13.12.1960, 743 549.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, SM, VN, YU.

(156) **31.03.2001** **R 459 744**

(732) LTU Touristik GmbH
7b, Parsevalstrasse, D-40468 Düsseldorf (DE).

(750) LTU Lufttransport-Unternehmen GmbH & Co. KG -
Zentralbereich Recht-, Flughafen Halle 8, D-40474
Düsseldorf (DE).



(531) 26.11; 27.5; 29.1.

(591) vert et blanc.

(511) 16 Périodiques, livres, cartes géographiques.

39 Organisation et arrangement de voyages, agences de transport par véhicules, organisation de tours, transport de personnes par avion.

42 Service d'hébergement.

(822) DT, 02.03.1981, 1 014 871.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 19.01.1981, 1 014 871.

(831) AT, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, MA, PT, RO, RU, YU.

(862) ES.

(862) PT.

(156) **05.06.2001** **R 461 529**(732) AERON, S.r.l.
176, via F. Testi,
I-20092 CINISELLO BALSAMO (IT).**AIR - MAC - ZERO**(511) 7 Machines pour la dépuración de l'air.
11 Machines pour la filtration de l'air.

(822) IT, 05.06.1981, 326 811.

(831) AT, BX, CH, DE, FR.

(156) **08.07.2001** **R 462 468**(732) SmithKline Beecham
Consumer Healthcare GmbH
Bußmatten 1, D-77815 Bühl (DE).**stardent**

(511) 21 Brosses à dents, excepté brosses à dents électriques.

(822) DT, 17.01.1979, 980 735.

(831) BX, CZ, IT, KP, PT, SK.

(156) **28.09.2001** **R 463 523**(732) PRE GEL S.P.A.
64, via Comparoni, I-42100 REGGIO EMILIA (IT).**PREGEL**

(511) 30 Produits pour la pâtisserie et la fabrication de glaces.

(822) IT, 05.06.1981, 326 820.

(831) AT, BX, FR.

(156) **23.09.2001** **R 463 614**(732) BUCHER HYDRAULICS S.P.A.
5, via Colletta, I-42100 REGGIO EMILIA (IT).**HIDROIRMA**

(531) 26.4; 27.5.

(511) 7 Pompes à engrenages; moteurs hydrauliques à rotation réversible et unidirectionnelle; pompes avec multiplicateurs; électropompes; groupes hydrauliques complets; distributeurs hydrauliques composés; distributeurs hydrauliques monobloc; soupapes de sûreté; soupapes de sûreté et stabilisantes pour guides hydrauliques; soupapes anti-choc pour moteur orbital; soupapes différentielles de pression; pièces de rechange, comprises dans la classe 7, pour tous les susdits produits.

(822) IT, 23.09.1981, 328 184.

(300) IT, 28.04.1981, 31 948 C/81.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, LI, MA, MC, RO, RU, SI, SK, SM, VN, YU.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **28.09.2001** **R 463 684**(732) UNION INTERIORES S.A.
C/ Barcelona 13-1, E-08301 Mataró, Barcelona (ES).
(842) Société Anonyme.**LinCe**

(531) 3.1; 27.5.

(511) 25 Articles de confection de toutes sortes, à l'exception des serviettes.

(822) ES, 13.09.1976, 761 746.

(831) BX, CH, DE, EG, FR, HR, IT, LI, MA, MC, SI, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(156) **07.10.2001** **R 463 714**(732) ALCISA S.P.A.
16, via Massarenti, I-40138 BOLOGNA (IT).

(531) 1.5; 7.1; 27.5; 29.1.

(591) blanc, rouge, bleu et azur.

(511) 29 Une salaison cuite.

(822) IT, 18.02.1960, 329 512.

(831) BX, CH, DE, ES, FR.

(862) CH.

(156) **07.10.2001** **R 463 719**(732) VORTICE ELETTROSOCIALI - S.p.A.
Strada Cerca, 2,
I-20067 TRIBIANO FRAZIONE ZOATE (MILANO) (IT).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 11 Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

(822) IT, 02.12.1980, 324 507.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, PT, RU.

(156) 07.10.2001

R 463 724

(732) MISSONI S.P.A.
52, via L. Rossi, I-21040 SUMIRAGO (IT).



(531) 26.1; 27.5.

(511) 23 Fils et filés.

(822) IT, 29.07.1981, 327 559.

(831) AT, BX, CH, DE, FR.

(156) 09.10.2001

R 463 782

(732) SOCIÉTÉ DE SIGNALISATIONS
AUTOMOBILES SEIMA, Société anonyme
32, rue de Paris, SAINT-CLÉMENT,
F-89100 SENS (FR).

SEIMA

(511) 6 Verrous de portes de véhicules.

9 Appareils de signalisation, lumineuse ou non, robinets de batterie, relais électriques, faisceaux de diagnostic pour véhicules, allume-cigares; interrupteurs, prises de courant, boîtiers porte-fusibles.

11 Pièces électriques pour véhicules, à savoir phares, lanternes, réflecteurs, appareils d'éclairage et leurs parties, installations de chauffage, de ventilation et de distribution d'eau.

12 Accessoires pour véhicules, à savoir avertisseurs sonores et lumineux, indicateurs de direction, commandes électriques, antivols, rétroviseurs et leurs parties, enjoliveurs de roues.

34 Cendriers.

(822) FR, 10.06.1981, 1 175 410.

(300) FR, 10.06.1981, 1 175 410.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, YU.

(862) RO.

(862) PT.

(156) 09.10.2001

R 463 794

(732) UNION DE SOCIÉTÉS COOPÉRATIVES
FROMAGÈRES FRANÇAISES,
Union régie par l'ordonnance
du 26.9.1967 et la loi du 27.6.1972
Z.I. du Gier, Rue de la Démocratie,
F-69700 GIVORS (FR).

Le CARRE des PRES

(511) 29 Fromages.

(822) FR, 10.06.1981, 1 175 411.

(300) FR, 10.06.1981, 1 175 411.

(831) AT.

(156) 14.10.2001

R 463 861

(732) INDUSTRIAS GOL, S.A.
Sagar Erreka,
E-20590 PLACENCIA DE LAS ARMAS,
Guipúzcoa (ES).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 6 Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages; ancrés, enclumes, cloches, matériaux à bâtir laminés et fondus; rails et autres matériaux métalliques pour les voies ferrées; chaînes (à l'exception des chaînes motrices pour véhicules); câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie; tuyaux métalliques; coffres-forts et cassettes; billes d'acier; fers à cheval; clous et vis; autres produits en métal (non précieux) non compris dans d'autres classes; minerais.

(822) ES, 14.11.1977, 782 210.

(831) BX, DE, FR, IT, PT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande); 1991/10 LMi.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) 12.10.2001

R 463 945

(732) SUNSET, Société anonyme
20, rue Escoffier, bâtiment B,
F-94671 CHARENTON-LE-PONT (FR).

SUNSET ICE CREAM

(511) 30 Crèmes glacées.

(822) FR, 15.04.1981, 1 167 906.

(300) FR, 15.04.1981, 1 167 906.

(831) BX, DE.

(156) 06.10.2001

R 463 949

(732) PIERRE FABRE S.A., Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).
(842) Société Anonyme, France.

DORMERYL

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades.

(822) FR, 15.06.1981, 1 172 832.

(300) FR, 15.06.1981, 1 172 832.

(831) DZ, EG, IT, MA, MC, PT.

(156) **06.10.2001** **R 463 950**

(732) PIERRE FABRE S.A., Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

RYN'S

(511) 3 Préparations pour nettoyer, savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits capillaires, dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades.

30 Confiserie, sucreries.

(822) FR, 15.06.1981, 1 172 833.

(300) FR, 15.06.1981, 1 172 833.

(831) AT, BX, CH, IT, MC, PT.

(156) **06.10.2001** **R 463 951**

(732) PIERRE FABRE S.A., Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

PHONIX

(511) 5 Produits pharmaceutiques, bonbons pour les affections des voies respiratoires.

30 Confiserie, sucreries.

(822) FR, 15.06.1981, 1 172 834.

(300) FR, 15.06.1981, 1 172 834.

(831) AT, BX, CH, DE, IT, MC, PT.

(862) PT.

(156) **06.10.2001** **R 463 952**

(732) PIERRE FABRE DERMO-COSMÉTIQUE,
Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société Anonyme (S.A.), France.

BIO-LANCYL

(511) 3 Savons et cosmétiques à usage amincissant, produits pour l'esthétique corporelle.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques à usage amincissant; produits diététiques pour enfants et malades, produits de régime.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; instruments et appareils de massage, instruments de massages manuels pour l'esthétique corporelle.

29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farine et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse, levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces; épices; glace.

(822) FR, 15.06.1981, 1 172 835.

(300) FR, 15.06.1981, 1 172 835.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, IT, LI, MA, MC, PT, SM.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(862) CH.

(156) **06.10.2001** **R 463 953**

(732) PIERRE FABRE S.A., Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

JEUX FLORAUX

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits pour les cheveux.

(822) FR, 19.06.1981, 1 175 931.

(300) FR, 19.06.1981, 1 175 931.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, IT, MA, MC, PT.

(156) **06.10.2001** **R 463 955**

(732) PIERRE FABRE S.A., Société anonyme
45, place Abel Gance, F-92100 BOULOGNE (FR).

(842) Société Anonyme, France.

ESTHEOR

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, produits de beauté; produits capillaires, dentifrices; produits pour la toilette et l'esthétique corporelle.

5 Produits pour l'hygiène et les soins de la peau; produits pour l'hygiène corporelle.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; instruments et appareils de massage, instruments de massages manuels pour l'esthétique corporelle.

(822) FR, 19.06.1981, 1 175 933.

(300) FR, 19.06.1981, 1 175 933.

(831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, IT, MA, MC, PT.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(156) **06.10.2001** **R 463 956**

(732) PRODEF, Société anonyme
3, rue Jules Guesde,
F-92300 LEVALLOIS-PERRET (FR).



(531) 2.3.

(511) 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) FR, 23.06.1975, 927 190.

(831) AT, DE.

(156) 07.10.2001

R 463 961

(732) CELLOCUP INTERNATIONAL

(Société Anonyme)

84, Rue Victor Clément, F-69240 THIZY (FR).

CELLOCUP

(511) 7 Appareils à couper les feuilles, pellicules, films ou analogues en papier, en matières cellulosiques, en matières plastiques ou autres; appareils distributeurs de papier et de films d'emballages.

16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; papier d'emballage, emballages en papier ou en carton, feuilles, films en matière plastique pour l'emballage.

17 Feuilles, films en matière plastique; feuilles, films en matière plastique pour châssis de jardinier.

(822) FR, 26.09.1980, 1 150 504.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) ES.

(156) 07.10.2001

R 463 962

(732) HERMÈS INTERNATIONAL,

Société en commandite par actions

24, rue du Faubourg Saint-Honoré,

F-75008 PARIS (FR).

HERMES

(511) 35 Publicité et affaires: publicité, distribution de prospectus et d'échantillons, location de matériel publicitaire, aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires, conseils, informations ou renseignements d'affaires, entreprise à façon de travaux statistiques, mécanographiques et de sténotypie, comptabilité, reproduction de documents, bureaux de placement, location de machines à écrire et de matériel de bureau.

36 Assurances et finances: assurances, banques, agences de change, gérance de portefeuille, prêts sur gage, recouvrement des créances, loteries, émission de chèques de voyage et de lettres de crédit, agences immobilières (vente et location de fonds de commerces et d'immeubles), expertise immobilière, gérance d'immeubles.

37 Construction d'édifices, entreprises de fumisterie, peinture, plâtrerie, plomberie, couverture, travaux publics, location d'outils et de matériel de construction, de bulldozers, d'extracteurs d'arbres, entretien ou nettoyage de bâtiments, de locaux, du sol (ravalement de façades, désinfection, dératisation), entretien de vêtements, fourrures, peausseries, sacs, d'articles de maroquinerie, de bijouterie, d'horlogerie, de joaillerie, d'orfèvrerie, d'articles de sport pour la chasse, le golf, l'équitation, la sellerie et les chaussures, nettoyage de vêtements, fourrures, peausseries et sacs (blanchisseries), réparation et transformation de vêtements, rechapage de pneus, vulcanisation, cordonnerie, réparation de mobilier et d'outils.

38 Communications, agences de presse et d'informations, communications radiophoniques, télégraphiques ou téléphoniques, télescription, transmission de messages, télégrammes.

39 Transport et entrepôt: transport de personnes ou de marchandises, distribution d'eau et d'électricité, déménagement de mobilier, exploitation de transbordeurs, remorquage maritime, déchargement, renflouement de navires; conditionnement de produits, informations concernant les voyages (agences de tourisme et de voyage, réservation de places), location de chevaux et de véhicules de transport, entrepôt, emmagasinage de marchandises dans un entrepôt en vue de leur préservation ou gardiennage, dépôt, gardiennage d'habits, garage de véhicules, location de réfrigérateurs, location de garages.

40 Traitement de matériaux, services rendus au cours du processus de fabrication d'un produit quelconque, autre qu'un édifice, transformation des produits agricoles d'autrui (vinification, distillation, battage, pressage de fruits, meunerie), scierie, rabotage, broderie, couture, teinturerie, découpage, polissage, revêtement métallique, services de préservation au cours desquels l'objet subit un changement, teinture de tissus ou vêtements, traitement de tissus contre les mites, imperméabilisation de tissus, reliure de documents, étamage, purification et régénération de l'air.

41 Education et divertissement: éducation, institutions d'enseignement, édition de livres et de revues, abonnements et distribution de journaux, prêts de livres, dressage d'animaux, divertissements, spectacles, divertissements radiophoniques ou par télévision, production de films, agences pour artistes, location de films, d'enregistrements phonographiques, d'appareils de projection de cinéma et accessoires et de décors de théâtre, organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement.

42 Services divers: hôtellerie, restauration, maisons de repos et de convalescence, pouponnières, accompagnement en société, agences matrimoniales, salons de beauté et de coiffure, pompes funèbres, fours crématoires, réservation de chambres d'hôtel pour voyageurs, travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles et établissement de plans sans rapport avec la conduite des affaires, travaux du génie (pas pour la construction), prospection, forages, essais de matériaux, laboratoires, location de matériel pour exploitation agricole, de vêtements, de literie et d'appareils distributeurs; imprimerie.

(822) FR, 16.10.1979, 1 110 081.

(831) AM, AT, BA, BY, CZ, DE, DZ, EG, ES, HR, HU, IT, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) AT.

(862) ES.

(862) BA, YU.

(865) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1986/6 LMi.

(851) AT.

(156) **09.10.2001**

R 463 976

(732) FARDIS, Société anonyme
5, rue des Grands-Champs, F-78300 POISSY (FR).



(531) 4.2; 27.5.

(511) 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

24 Tissus; couvertures de lit et de table; articles textiles non compris dans d'autres classes.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).

(822) FR, 30.04.1981, 1 168 982.

(300) FR, 30.04.1981, 1 168 982.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MC, PT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(862) ES; 1990/7 LMi.

(156) **08.10.2001**

R 464 055

(732) MANAGER MAGAZIN
VERLAGSGESELLSCHAFT MBH
19, Brandstwierte, D-20457 HAMBURG (DE).



(531) 26.4; 27.5.

(511) 16 Magazine ayant trait à l'économie pour les cadres.

(822) DT, 30.09.1981, 1 023 478.

(831) BX, CH, FR, IT, LI.

(156) **12.10.2001**

R 464 098

(732) DOUX, Société anonyme
Zone Industrielle de Lospars, F-29150 CHÂTEAULIN (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.



(531) 3.7; 26.11; 28.1.

(566) poulet doux. / *poulet doux*.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.

29 *Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; canned foods, pickles.*

31 *Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; live animals; fresh fruit and vegetables; seeds, living plants and natural flowers; animal feed, malt.*

(822) FR, 01.04.1981, 1 171 229.

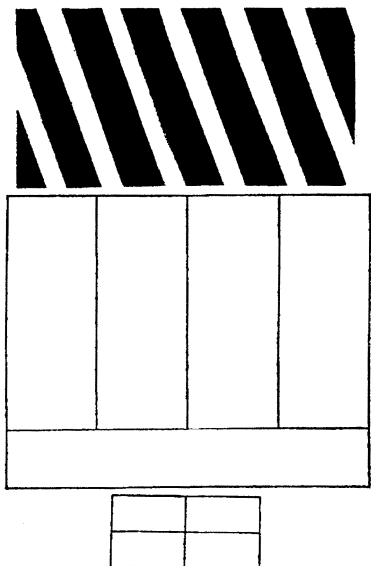
(831) AT, BA, BX, EG, IT, KP, RO, YU.

(832) LT.

(862) RO.

(156) 12.10.2001**R 464 099**

- (732) DOUX, Société anonyme
Zone Industrielle de Lospars,
F-29150 CHÂTEAULIN (FR).
(842) société anonyme, FRANCE.



- (531) 26.4; 26.11.
(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.
31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt.
(822) FR, 03.04.1981, 1 175 655.
(831) BX, IT, KG, KP, MD, RO, RU, TJ, YU.

(156) 14.10.2001**R 464 175**

- (732) MESSER GRIESHEIM GMBH
330, Hanauer Landstrasse,
D-60314 FRANKFURT (DE).

Ambimat

- (511) 7 Appareils de commande pour systèmes d'alimentation en gaz, notamment commutateurs automatiques pour bouteilles et batteries à gaz.
9 Appareils de contrôle et de commande à distance pour systèmes d'alimentation en gaz, notamment commutateurs automatiques pour bouteilles et batteries à gaz.
(822) DT, 23.09.1981, 1 023 252.
(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 11.09.1981, 1 023 252.
(831) AT, BX, CH, CZ, FR, HU, IT, PT, RU, YU.

(156) 08.10.2001**R 464 176**

- (732) HOCHLAND REICH, SUMMER & Co
17, Kemptener Strasse,
D-88178 HEIMENKIRCH (DE).



- (531) 1.1; 24.1; 24.9; 26.1; 27.5.
(511) 29 Fromage d'origine française.
(822) DT, 08.10.1981, 1 023 937.
(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 23.07.1981, 1 023 937.
(831) AT, BX, IT.

(156) 15.10.2001**R 464 179**

- (732) Waeschle GmbH
9, Niederbieger Strasse, D-88250 Weingarten (DE).

FLUID-SCHUB

- (511) 7 Appareils mécaniques pour le transport pneumatique de matières en vrac, ainsi que de matières pâteuses.
(822) DT, 25.06.1981, 1 019 433.
(831) AT, BX, EG, ES, FR, IT, PT, RU.
(861) EG.

(156) 13.10.2001**R 464 180**

- (732) METALUX METALLVEREDELUNG G.M.B.H.
Hockenheimer Landstrasse, D-68804 ALTLUSSHEIM (DE).

Metalux

- (511) 40 Traitement de surfaces métalliques, spécialement traitement de l'aluminium; application de couches métalliques ou du genre métallique sur des profilés en matière plastique.
(822) DT, 15.07.1981, 1 020 254.
(831) AT, BX, CZ, DE, FR, HU, IT, PT, SK.

(156) 14.10.2001**R 464 185**

- (732) CLARIANT GMBH
D-65926 Frankfurt (DE).

Dodiflow

- (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie.
(822) DT, 17.08.1981, 1 021 726.
(831) AT, BX, CN, ES, FR, IT, RU.

(156) 14.10.2001**R 464 186**

- (732) Hermal Kurt Herrmann GmbH + Co.
3, Scholtzstrasse, D-21465 Reinbek (DE).

Herpitect

(511) 5 Produits pharmaceutiques ainsi que produits chimiques pour l'hygiène.

(822) DT, 31.08.1981, 1 022 241.

(831) AT, BX, CH, DE.

(156) **09.10.2001** **R 464 188**

(732) Heinrich Berndes
Haushaltstechnik GmbH & Co. KG
Wiebelsheidestrasse 55, D-59757 Arnsberg (DE).
(842) GmbH & Co. KG, Germany.



(531) 26.4; 27.5.

(511) 21 Petits ustensiles métalliques pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué).

21 *Small utensils of metal for household and kitchen purposes (not of precious metal nor plated).*

(822) DT, 08.10.1981, 1 023 935.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 10.04.1981, 1 023 935.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT, RU, SI.

(832) DK, FI, IS, SE.

(156) **09.10.2001** **R 464 190**

(732) WASA GMBH
10, Wasastrasse, D-29229 CELLE (DE).

CROCHETTES

(511) 30 Pain, pain croustillant, pâtisserie, céréales extrudées pour buts alimentaires.

(822) DT, 15.12.1980, 1 011 704.

(831) BX, CH, FR.

(156) **10.10.2001** **R 464 191**

(732) Strathmann Biotech GmbH
Herrenhaus Klüvensiek, D-24796 Bovenau (DE).

VITASKIN

(511) 3 Préparations pour les soins du corps et de la beauté.

5 Produits chimiques pour l'hygiène, à savoir préparations pour les soins de la peau.

(822) DT, 11.08.1981, 1 021 484.

(831) AT, CH.

(862) CH.

(156) **15.10.2001** **R 464 248**

(732) MONTAGUTE COMERCIO E INDUSTRIA
DE TEXTEIS, LIMITADA
Quinta de Santa Maria, Maximinos,
P-4700-244 BRAGA (PT).

Marie Claire

(531) 27.5.

(511) 25 Vêtements et articles de bonneterie, à l'exception des bas.

(822) FR, 09.06.1981, 1 178 008.

(831) AT, BA, BX, CH, CZ, DE, EG, HR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, MK, PT, RO, SI, SK, SM, VN, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **13.10.2001** **R 464 276**

(732) Vimar S.p.A.
14, Viale Vicenza,
I-36063 MAROSTICA (Vicenza) (IT).

Bpresa

(531) 27.5.

(511) 9 Prises de courant bipolaires avec ou sans contact de terre, associant deux dimensions normalisées indépendamment des valeurs nominales de tension et de courant.

(822) IT, 13.10.1981, 328 311.

(300) IT, 25.05.1981, 46 042 C/81.

(831) EG, MA, SM.

(156) **13.10.2001** **R 464 278**

(732) FABBRICA D'ARMI P. BERETTA S.P.A.
10, via P. Beretta, I-25063 GARDONE V.T. (IT).

MOBILCHOKE

(511) 13 Choke-bore pour fusils.

(822) IT, 13.10.1981, 328 288.

(300) IT, 25.05.1981, 5385 C/81.

(831) AT, BX, DE, DZ, ES, FR, HR, HU, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SI, SM, UA, YU.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **12.10.2001** **R 464 279**

(732) FINANZIARIA LES COPAINS S.P.A.
3, via Cerodolo, I-40138 BOLOGNA (IT).

(750) FINANZIARIA LES COPAINS S.P.A., c/o BVM Italia S.P.A., 31, via Larga, I-40138 BOLOGNA (IT).

LES COPAINS

(511) 3 Parfums, cosmétiques, savons.

25 Jupes, chemisettes, pantalons, jaquettes, foulards, écharpes, cravates, surtouts, bérets.

(822) IT, 12.10.1981, 328 260.

(300) IT, 18.05.1981, 3272 C/81.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, KP, KZ, LI, LR, MA, MC, MK, PT, RU, SI, UA, YU.

(862) SU; 1992/1 LMi.

(156) **14.10.2001** **R 464 314**

(732) UNIVERSAL INTERNATIONAL MUSIC BV
4, Gerrit van der Veenlaan,
NL-3743 DN BAARN (NL).



(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) rouge et blanc.

(511) 9 Disques, bandes et cassettes comme supports de son et/ou d'images.

(822) DT, 02.07.1975, 932 705.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, PT.

(156) **12.10.2001** **R 464 336**

(732) Klöckner Pentaplast GmbH
Industriegebiet Heiligenroth, D-56401 Montabaur (DE).

Furnidur

(511) 16 Bandes en papier ou en papier combiné avec de la matière plastique pour le doublage de matériaux en matière plastique, en métal et en matériaux dérivés du bois.

17 Feuilles en matière plastique, bandes en matière plastique ou en matière plastique combinée avec du papier pour le doublage de matériaux en matière plastique, en métal et en matériaux dérivés du bois.

Tous les produits précités étant des produits semi-finis.

(822) DT, 20.08.1981, 1 021 872.

(831) AM, AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, LI, MA, MC, MD, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, YU.

(862) RO.

(156) **17.10.2001** **R 464 372**

(732) LEGRAND GMBH
27, Windmühlenweg, D-59494 SOEST (DE).

MaxiRex

(511) 9 Appareils électriques et électroniques de commutation, de commande, de réglage et de contrôle, notamment minuteriers pour éclairage d'escaliers, appareils commutateurs à temps, appareils interrupteurs à temps, circuits de comptage; tous ces produits n'étant pas destinés aux appareils de T.S.F., de télévision et phonographiques.

(822) DT, 15.06.1978, 972 324.

(831) AT, CH, ES, FR, IT, PT.

(156) **17.10.2001** **R 464 373**

(732) LEGRAND GMBH
27, Windmühlenweg, D-59494 SOEST (DE).

MicroRex

(511) 9 Appareils électriques et électroniques de commutation, de commande, de réglage et de contrôle, notamment minuteriers pour éclairage d'escaliers, appareils commutateurs à temps, appareils interrupteurs à temps, circuits de comptage; tous ces produits n'étant pas destinés aux appareils de T.S.F., de télévision et phonographiques.

(822) DT, 25.05.1979, 985 882.

(831) AT, CH, FR, IT, PT.

(156) **08.10.2001** **R 464 374**

(732) OFFERMANN GMBH & Co
KOMMANDITGESELLSCHAFT
3, Hundsiefen,
D-51429 BERGISCHE-GLADBACH (DE).



(531) 3.4; 26.1.

(511) 18 Articles en cuir, à savoir malles, sacs, serviettes, étuis (compris dans la classe 18) et cassettes; petits articles en cuir, à savoir portefeuilles de poche, porte-billets, bourses. 25 Ceintures (habillement).

(822) DT, 22.12.1980, 1 012 141.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(862) CH.

(156) **13.10.2001** **R 464 380**

(732) SABO-MASCHINENFABRIK GMBH
22, Auf dem Höchsten,
D-51645 GUMMERSBACH (DE).



(531) 1.1; 27.5.

(511) 7 Tondeuses à gazon actionnées par un moteur.

(822) DT, 07.10.1981, 1 023 898.

(831) AT, BX, CH, FR, IT.

(156) **05.10.2001** **R 464 400**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).

BIOCLONE

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture (à l'exception des fongicides, insecticides et herbicides); résines artificielles et synthétiques à l'état brut, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes);

engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) BX, 10.06.1981, 373 383.

(831) AT, BA, CH, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) RO.

(851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **05.10.2001** **R 464 401**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).

TYLENOL EXTRA FORT

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture (à l'exception des fongicides, insecticides et herbicides); résines artificielles et synthétiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) BX, 10.06.1981, 373 384.

(300) BX, 10.06.1981, 373 384.

(831) FR, IT.

(156) **05.10.2001** **R 464 402**

(732) Janssen Pharmaceutica N.V.
30, Turnhoutseweg, B-2340 BEERSE (BE).

TYLENOL FORT

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture (à l'exception des fongicides, insecticides et herbicides); résines artificielles et synthétiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) BX, 10.06.1981, 373 385.

(300) BX, 10.06.1981, 373385.

(831) FR, IT.

(156) **09.10.2001** **R 464 409**

(732) MURASIT BAUCHEMIE GMBH
5, Steinberg, D-45133 ESSEN (DE).

ORTOLAN

(511) 1 Produits chimiques de décoffrage et agents de dé-moulage pour coffrages de toutes sortes, pâtes de coffrage, produits chimiques de décoffrage sous forme de concentrés, notamment pour coffrages en bois et/ou en béton.

4 Huiles et cires de décoffrage.

(822) DT, 01.03.1977, 955 282.

(831) AT, BX, CH, FR.

(156) **15.10.2001** **R 464 418**

(732) GALLET S.A.
Z.I. Sud,
F-01400 CHATILLON SUR CHALARONNE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.



(531) 27.5.

(511) 9 Casques protecteurs pour sports; casque de protection industrielle et pour toutes autres activités.

25 Bottes de toutes sortes; combinaisons en cuir, imitation du cuir et autres matières; gants, vêtements et sous-vêtements de sport.

42 Tous services d'étude et de mise au point des casques, des vêtements et des équipements protecteurs; travaux et recherches d'ingénierie sur tous équipements de protection.

(822) FR, 20.08.1976, 964 751.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, MC, PT, VN.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(862) CH.

(865) BX.

(156) **13.10.2001** **R 464 435**

(732) LEAF ITALIA S.R.L.
Via Milano, 16, I-26100 CREMONA (IT).



MARINE

- (531) 2.1; 27.5.
 (511) 30 Bonbons et pastilles (confiserie).
 (822) IT, 13.10.1981, 328 283.
 (300) IT, 19.05.1981, 19 172 C/81.
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, FR, HU, KP, LI, MA, MC, MK, RU, SM, VN, YU.
 (861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **13.10.2001** **R 464 467**
 (732) GA MODEFINE S.A.
 90, avenue de France, CH-1004 LAUSANNE (CH).



- (531) 3.7; 27.5.
 (511) 3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.
 14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers), joaillerie, pierres précieuses, horlogerie et autres instruments chronométriques.
 18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières non compris dans d'autres classes, peaux, malles et valises, parapluies, parasols et cannes, fouets, harnais et sellerie.
 24 Tissus, couvertures de lit et de table, articles textiles non compris dans d'autres classes.
 25 Articles d'habillement pour hommes et femmes, en particulier habits, robes, vestes, manteaux, paletots, pantalons, tailleurs, gilets, capes, jupes, écharpes, foulards, cravates et ceintures.
 34 Tabac, brut ou manufacturé, articles pour fumeurs, allumettes.
 (822) IT, 13.10.1981, 328 285.
 (300) IT, 21.05.1981, 19 225 C/81.
 (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, YU.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (862) ES.
 (862) PT.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1991/7 LMi.

- (156) **12.10.2001** **R 464 471**
 (732) BRACCO S.P.A.
 50, via Egidio Folli, I-20134 MILANO (IT).



- (531) 26.5; 27.5.
 (511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles et synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tanantes; substances adhésives destinées à l'industrie.
 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres; matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles; substances de contraste radiologique à usage médical.

- (822) IT, 12.10.1981, 328 277.
 (300) IT, 15.05.1981, 19 095 C/81.
 (831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.
 (851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).
 (862) PT.

- (156) **06.10.2001** **R 464 513**
 (732) SOCIÉTÉ SETEM,
 Société à responsabilité limitée
 9 route de Corbie,
 F-80800 LAMOTTE WARFUSEE (FR).

Starco

- (531) 27.5.
 (511) 7 Appareils élévateurs de matières granuleuses et leurs accessoires, notamment godets pour ces appareils.
 (822) FR, 06.07.1981, 1 177 061.
 (300) FR, 06.07.1981, 1 177 061.
 (831) BX, DE, IT.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 13.10.2001 R 464 526**(732)** MARY ISA société anonyme
Route de Vitry, F-79370 CELLES SUR BELLE (FR).**(531)** 27.5.**(511)** 18 Cuir et imitations du cuir, articles en ces matières; peaux, malles et valises, parapluies, parasols, sellerie.

25 Articles chaussants, y compris les bottes, souliers, pantoufles, sabots et sandalettes.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport.

(822) FR, 23.06.1981, 1 178 950.**(300)** FR, 23.06.1981, 1 178 950.**(831)** AT, BX, CH, DE, ES, IT, LI, MC, PT, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** ES.**(156) 09.10.2001 R 464 534****(732)** AUTOMOBILES PEUGEOT, Société anonyme
75, avenue de la Grande-Armée, F-75016 PARIS (FR).**SAMBA****(511)** 12 Véhicules automobiles, leurs moteurs, leurs parties et accessoires compris dans la classe 12.**(822)** FR, 29.05.1981, 1 178 949.**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(861)** ES.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).**(156) 14.10.2001 R 464 556****(732)** COLUMBIA SPORTSWEAR FRANCE S.N.C.
200, route de Colmar, F-67100 STRASBOURG (FR).**(531)** 3.7; 27.5.**(511)** 25 Pantalons et jeans, vestons, vestes, maillots, chemises, jupes, gants, chaussettes, bas et foulards; tous ces produits également tricotés.**(822)** LI, 14.10.1981, 6193.**(831)** AT, BX, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, MA, MC, RO, SM, VN.**(851)** HU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).**(862)** AT.**(156) 16.10.2001 R 464 580****(732)** Aventis CropScience GmbH
Industriepark Höchst,
D-65926 Frankfurt am Main (DE).**Biotrap****(511)** 5 Insecticides, substances attirant les insectes.
21 Pièges à insectes.**(822)** DT, 13.08.1981, 1 021 560.**(831)** AT, BA, BX, DZ, FR, HU, LI, MA, PT.**(156) 16.10.2001 R 464 582****(732)** Aventis CropScience GmbH
Industriepark Höchst, D-65926 Frankfurt am Main (DE).**Lepisex****(511)** 5 Insecticides, substances attirant les insectes.
21 Pièges à insectes.**(822)** DT, 13.08.1981, 1 021 562.**(831)** CH.**(156) 12.10.2001 R 464 605****(732)** JOHNSON & JOHNSON
CONSUMER FRANCE SAS
Société par actions simplifiée
1 rue Camille Desmoulins,
F-92130 ISSY LES MOULINEAUX (FR).**CLARAGENA****(511)** 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

5 Produits diététiques et hygiéniques.

(822) FR, 06.08.1981, 1 178 579.**(300)** FR, 06.08.1981, 1 178 579.**(831)** AT, BX, CH, DE, DZ, EG, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RU, SM, VN, YU.**(862)** DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).**(156) 12.10.2001 R 464 606****(732)** JOHNSON & JOHNSON
CONSUMER FRANCE SAS
Société par actions simplifiée
1 rue Camille Desmoulins,
F-92130 ISSY LES MOULINEAUX (FR).

NEUTROCLARO

- (511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
5 Produits diététiques et hygiéniques.
- (822) FR, 06.08.1981, 1 178 580.
- (300) FR, 06.08.1981, 1 178 580.
- (831) AT, BX, CH, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, KP, LI, MA, MC, RO, RU, SM, VN, YU.
- (862) RO.
- (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

- (156) **15.10.2001** **R 464 623**
- (732) TRIUMPH INTERNATIONAL AG
40, Marsstrasse, D-80335 MÜNCHEN (DE).
- (842) société anonyme, établie sous la législation d'Allemagne.

Francis

- (511) 25 Vêtements (y compris ceux tissés à mailles et tricotés) pour hommes, dames et enfants, y compris vêtements de dessus et de dessous; lingerie de corps et de nuit; costumes de bain, caleçons de bain, peignoirs de bain, vestes de bain; vêtements de loisirs, de plage et de sport; bonnets, cravates, bretelles, gants, bonneterie; articles de l'industrie corsetière pour l'habillement, à savoir corsages, corsets, corselets, gaines élastiques, porte-jarretelles, gaines-culottes à jambes courtes ou longues, ceintures de bal et soutiens-gorge.
- (822) DT, 08.10.1981, 1 023 991.
- (831) AM, AT, BA, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, FR, HR, HU, IT, KG, KP, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, UZ, VN, YU.
- (851) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

- (156) **14.10.2001** **R 464 625**
- (732) TABACOFINA-VANDER ELST N.V.
44, Vaartkaai, B-2170 MERKSEM (BE).

PETITS BORDEAUX

- (511) 34 Tabac, cigares, cigarillos et cigarettes.
- (822) BX, 25.10.1972, 69 964.
- (831) FR, IT.

- (156) **07.10.2001** **R 464 627**
- (732) STAFFORD-MILLER CONTINENTAL N.V.
9, Nijverheidsstraat, B-2260 OEVEL (BE).

ARNISEL

- (511) 3 Pâte dentifrice adoucissant la sensibilité.
- (822) BX, 18.03.1981, 372 320.
- (831) IT.

- (156) **07.10.2001** **R 464 629**
- (732) LINEAIR, Naamloze vennootschap
45, Kasteelstraat, DILBEEK (BE).

LINE

- (511) 20 Cadres et encadrements.
- (822) BX, 12.05.1981, 373 157.
- (300) BX, 12.05.1981, 373 157.
- (831) FR, IT.

- (156) **07.10.2001** **R 464 679**
- (732) SSL HEALTHCARE ITALIA S.p.A.
Via Marco Emilio Lepido, 178/5, I-40132 Bologna (IT).

MISTER BABY

- (511) 3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, produits cosmétiques pour les enfants; bâtonnets pour nettoyer les oreilles.
- 8 Ciseaux.
- 9 Pèse-bébés et pèse-personnes.
- 12 Voitures d'enfants, chariots et poussettes.
- 20 Parcs, lits d'enfants, matelas.
- 25 Vêtements et chaussures pour les enfants.
- (822) IT, 27.05.1972, 282 617; 24.09.1981, 328 223; 07.10.1981, 328 244.
- (831) AM, AT, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, LI, MA, MC, RO, RU, SI, SK, YU.
- (862) ES.
- (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

- (156) **17.10.2001** **R 464 681**
- (732) SVEDALA
Industri (Deutschland) GmbH
53-59, Am Stadtrand, D-22047 HAMBURG (DE).

Flexoturn

- (511) 7 Transporteurs à courroies et leurs pièces (compris dans la classe 7), en particulier courroies transporteuses; appareils de levage et de transport actionnés mécaniquement pour le chargement et le déchargement de navires, y compris les appareils de levage et de transport à bord.
- (822) DT, 14.09.1981, 1 022 765.
- (300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 10.07.1981, 1 022 765.
- (831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, IT.

- (156) **14.10.2001** **R 464 700**
- (732) MSD SHARP & DOHME GMBH
20, Leuchtenberggring, D-81677 MÜNCHEN (DE).

OSMUNO

- (511) 5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires, ainsi que produits chimiques pour l'hygiène; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.
- (822) DT, 15.05.1981, 1 017 907.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 15.04.1981, 1 017 907.

(831) BX.

(156) **16.10.2001** **R 464 720**

(732) W. PAULI
GESELLSCHAFT M.B.H. & Co KG
21, Sautergasse, A-1160 WIEN (AT).

COMBINAL

(511) 3 Colorants pour les cils, colorants pour les cheveux et préparations pour teindre les cheveux, colorants pour les sourcils.

(822) AT, 28.02.1976, 56 695.

(831) BA, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MK, PT, SI, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **R 464 730**

(732) Plukon Beheer B.V.
36, Industrieweg, NL-8091 AZ WEZEP (NL).

FriKi

(531) 27.5.

(511) 5 Volaille et gibier frais, frigorifiés, en boîtes ou conservés autrement; potages et pâtés; aliments frigorifiés ou non; repas tout prêts frigorifiés ou non; tous les produits susdits à usage diététique.

29 Volaille et gibier frais, frigorifiés, en boîtes ou conservés autrement; potages; aliments frigorifiés ou non (non compris dans d'autres classes); repas tout prêts frigorifiés ou non.

30 Pâtés; aliments frigorifiés ou non (non compris dans d'autres classes); repas tout prêts frigorifiés ou non.

(822) BX, 12.06.1981, 373 935.

(300) BX, 12.06.1981, 373 935.

(831) DE, FR.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **12.10.2001** **R 464 731**

(732) RAYCHEM CORPORATION,
een "corporation" opgericht en
bestaande onder dewetten
van de staat Delaware
300, Constitution Drive, MENLO PARK, California
(US).

(750) RAYCHEM CORPORATION, een "corporation"
opgericht en bestaande onder dewetten van de staat Delaware, 692, Diestsesteenweg, B-3200 KESSEL-LO (BE).

44

(511) 9 Câbles et fils électriques; bobines électriques, matériaux de résistance électrique, thermostats; bobinages électriques, bandes et matériaux de revêtement chauffés électriquement (non compris dans d'autres classes).

(822) BX, 12.06.1981, 373 937.

(300) BX, 12.06.1981, 373 937.

(831) ES, FR, HR, IT, KP, PT, SI, YU.

(156) **09.10.2001** **R 464 732**

(732) N.V. BEKAERT S.A.
2, Bekaertstraat, B-8550 ZWEVEGEM (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.

NYLOFOR

(511) 6 Panneaux pour clôtures soudées en fil de fer, revêtus d'une matière plastique, le plus souvent de nylon.

(822) BX, 04.05.1981, 373 740.

(300) BX, 04.05.1981, 373 740.

(831) AT, BA, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MA, MK, PT, SI, SK, VN, YU.

(862) CH.

(861) CS.

(156) **09.10.2001** **R 464 733**

(732) N.V. BEKAERT S.A.
2, Bekaertstraat, B-8550 ZWEVEGEM (BE).

(842) Naamloze Vennootschap.

MURFOR

(511) 6 Eléments galvanisés pour l'armature murale.

(822) BX, 04.05.1981, 373 741.

(300) BX, 04.05.1981, 373 741.

(831) AT, BA, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, IT, MK, PL, PT, RO, SI, SK.

(861) CS.

(156) **14.10.2001** **R 464 755**

(732) Rosen-Tantau Mathias Tantau Nachfolger
Tornescher Weg 13, D-25436 Uetersen (DE).

Wimi

(511) 31 Rosiers et plants de rosiers.

(822) DT, 14.10.1981, 1 024 197.

(831) AT, BX, CH, FR, HU, IT.

(156) **08.10.2001** **R 464 853**

(732) OTTO-VERSAND GMBH & Co
3-7, Wandsbeker Strasse, D-22179 HAMBURG (DE).

OTTO POST SHOP

(511) 14 Articles d'horlogerie et leurs parties; orfèvrerie, à savoir coupes, boîtes, chaînes, bracelets, broches, boucles d'oreilles; articles de bijouterie en vrai et en faux; métaux précieux.

16 Papier, carton, articles en papier et en carton, produits de la photographie et de l'imprimerie, cartes à jouer, objets d'art et d'ornement peints (non compris dans d'autres classes), gravures, lithographies, peintures à l'huile, aquarelles, peintures au pastel, affiches imprimées, posters, articles pour écrire, dessiner, peindre et modeler, ustensiles de bureau et de comptoir (à l'exception des meubles); garnitures de bureau, ca-

chets de bureau, porte-cachets, substances adhésives pour le bureau.

18 Cuir, parapluies, cannes, articles de voyage, articles de sellerie, de maroquinerie et articles en cuir.

25 Chapellerie, chaussures, bas, articles d'habillement (tissés à mailles et tricotés), lingerie, corsets, cravates, bretelles, gants, ceintures, vêtements en fourrure.

(822) DT, 21.11.1979, 902 083.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, HU, IT, PT.

(156) **05.10.2001** **R 464 854**

(732) TOTAL FEUERSCHUTZ GESELLSCHAFT
MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG
53, Industriestrasse, D-68526 LADENBURG (DE).

(750) TOTAL FOERSTNER GMBH & Co, 53, Industriestrasse, D-68526 LADENBURG (DE).



(531) 26.4; 27.5; 29.1.

(591) noir, gris, rouge et blanc.

(511) 37 Travaux d'équipement et de montage, réparation et entretien d'appareils, d'instruments, d'ustensiles, de machines, d'installations et d'éléments et de leurs parties pour le mesurage, la signalisation, le contrôle, la prévention, la défense, la commande, la régulation ou la lutte contre les dangers ou pour les services de secours, de sécurité et de protection.

41 Organisation de cours et d'études en rapport avec les services dans les classes 37 et 42.

42 Conseils et planning en construction pour les installations citées dans la classe 37.

(822) DT, 03.07.1981, 1 019 826.

(831) AT.

(156) **08.10.2001** **R 464 875**

(732) BERGADER KÄSEWERK
BASIL WEIXLER GMBH & Co
VERMÖGENS KG
2, Kugeltstatt, D-83329 WAGING AM SEE (DE).



(531) 2.3; 27.5.

(511) 29 Oeufs, lait, beurre, fromage, yaourt, crème, lait caillé, graisses alimentaires.

(822) DT, 11.02.1980, 997 656.

(831) AT, BX, ES, IT.

(156) **15.10.2001** **R 464 877**

(732) Ackermann Nähgarne GmbH & Co.
11, Fabrikstrasse, D-86199 Augsburg (DE).

Ackermann

(531) 27.5.

(511) 23 Fils, fils retors, fils filés ou non, tous ces produits en matières naturelles et artificielles.

(822) DT, 27.01.1981, 1 021 415; 10.08.1981, 1 021 415.

(831) AM, AT, BA, BG, BX, BY, CH, CZ, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, KZ, LI, MA, MD, MK, PT, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, YU.

(156) **14.10.2001** **R 464 883**

(732) Schwarz Pharma AG
10, Alfred-Nobel-Strasse, D-40789 Monheim (DE).

MONOKET

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.

(822) CH, 16.07.1981, 311 541.

(300) CH, 16.07.1981, 311 541.

(831) AT, BX, CZ, EG, FR, HR, HU, IT, MK, PT, RU, SI, SK, UA, UZ, YU.

(862) SU.

(156) **14.10.2001** **R 464 884**

(732) Amtor Pharma Vertrieb GmbH
Liesingbachstrasse 226, A-1100 Wien (AT).

VENUSMIN

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) CH, 30.07.1981, 311 542.

(300) CH, 30.07.1981, 311 542.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, FR, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RU, SM, VN, YU.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **14.10.2001** **R 464 885**

(732) SCHENK S.A.
CH-1180 ROLLE (CH).

CAMPETTO

(511) 33 Vins.
33 Wine.

(822) CH, 15.09.1981, 311 543.

(300) CH, 15.09.1981, 311 543.

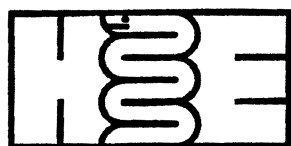
- (831) BX, DE, FR, IT.
 (832) GB.
 (861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande) / (*without the territory that prior to October 3, 1990, constituted the German Democratic Republic*).
 (527) GB.

- (156) **12.10.2001** **R 464 886**
 (732) CARAN D'ACHE S.A.
 19, chemin du Foron, CH-1226 THÔNEX (CH).



- (531) 27.5.
 (511) 9 Lunettes optiques et de soleil.
 14 Montres.
 16 Porte-mines, stylos et crayons de tous genres y compris de luxe, mines pour porte-mines, gommages à effacer, articles de papeterie et de bureau; blocs-notes.
 18 Portefeuilles, porte-monnaie, porte-cartes.
 34 Briquets; articles pour fumeurs.
 (822) CH, 13.04.1981, 311 599.
 (300) CH, 13.04.1981, 311 599.
 (831) AT, BX, EG, ES, FR, IT, PT, RU.
 (862) AT.

- (156) **14.10.2001** **R 464 887**
 (732) HEALTHECON AG
 19, Steinentorstrasse, CH-4051 BÂLE (CH).



HealthEcon

- (531) 3.11; 26.4; 27.5.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 16 Imprimés médicaux.
 (822) CH, 23.04.1981, 311 600.
 (300) CH, 23.04.1981, 311 600.
 (831) AT, BX, BY, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KZ, MA, PT, RU, YU.

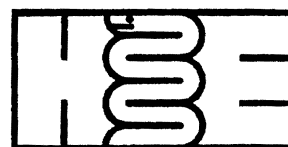
- (156) **14.10.2001** **R 464 888**
 (732) HEALTHECON AG
 19, Steinentorstrasse, CH-4051 BÂLE (CH).

HealthEcon

- (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 16 Imprimés médicaux.

- (822) CH, 23.04.1981, 311 601.
 (300) CH, 23.04.1981, 311 601.
 (831) AT, BX, BY, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KZ, MA, PT, RU, YU.

- (156) **14.10.2001** **R 464 889**
 (732) HEALTHECON AG
 19, Steinentorstrasse, CH-4051 BÂLE (CH).



- (531) 3.11; 26.4; 27.5.
 (511) 5 Produits pharmaceutiques.
 16 Imprimés médicaux.
 (822) CH, 11.05.1981, 311 602.
 (300) CH, 11.05.1981, 311 602.
 (831) AT, BX, BY, DE, DZ, EG, FR, HU, IT, KZ, MA, PT, RO, RU, YU.

- (156) **14.10.2001** **R 464 898**
 (732) OMEGA S.A. (OMEGA AG), (OMEGA Ltd)
 96, rue Stämpfli, CH-2503 BIENNE (CH).

OMEGA

- (511) 9 Installations de pointage, de contrôle, de mesure de temps et de distances, destinées principalement au domaine sportif et industriel; installations d'acquisition, de transmission, de gestion et de diffusion d'informations destinées principalement à des activités de services telles que transports, publicité, banques; appareils constituant de telles installations, à savoir périphériques d'acquisition d'informations; équipements de transmission d'informations; appareils de mesure, calcul, traitement, impression et mémorisation des informations; équipements de signalisation et visualisation des informations en tout genre.

14 Installations de mesure de temps destinées principalement au domaine sportif et industriel.

- (822) CH, 12.05.1981, 311 531.
 (300) CH, 12.05.1981, 311 531.
 (831) AT, BA, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, IT, KP, LI, MA, MC, MK, PT, SI, VN, YU.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **14.10.2001** **R 464 899**
 (732) OMEGA S.A. (OMEGA AG), (OMEGA Ltd)
 96, rue Stämpfli, CH-2503 BIENNE (CH).

**OMEGA
ELECTRONIC**

- (511) 9 Installations de pointage, de contrôle, de mesure de temps et de distances, destinées principalement au domaine sportif et industriel; installations d'acquisition, de transmission, de gestion et de diffusion d'informations destinées principalement à des activités de services telles que transports, publicité, banques; appareils constituant de telles installations, à savoir périphériques d'acquisition d'informations; équipements de

transmission d'informations; appareils de mesure, calcul, traitement, impression et mémorisation des informations; équipements de signalisation et visualisation des informations en tout genre.

14 Installations de mesure de temps destinées principalement au domaine sportif et industriel.

Ces installations et appareils renferment tous des organes électroniques.

(822) CH, 12.05.1981, 311 532.

(300) CH, 12.05.1981, 311 532.

(831) AT, BA, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, IT, KP, LI, MA, MC, MK, PT, SI, YU.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **14.10.2001** **R 464 902**

(732) KRAFT FOODS SCHWEIZ AG
Bellerivestrasse 203, CH-8008 Zürich (CH).

MAESTRO LORENZO

(511) 11 Percolateurs.

30 Café, extrait du café.

(822) CH, 02.06.1981, 311 535.

(300) CH, 02.06.1981, 311 535.

(831) AT, BX, DE, DZ, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, MA, MC, PT, RO, RU, SM, VN, YU.

(862) ES.

(861) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

(156) **14.10.2001** **R 464 903**

(732) BIOTTA AG TÄGERWILEN
CH-8274 TÄGERWILEN (CH).

BIOTTA

(511) 29 Conserves de légumes, jus de légumes.

31 Légumes, fruits.

32 Jus de légumes et de fruits, boissons de fruits et boissons sans alcool.

29 *Canned vegetables, vegetable juices.*

31 *Vegetables, fruit.*

32 *Fruit and vegetable juices, fruit beverages and non-alcoholic beverages.*

(822) CH, 18.06.1981, 311 536.

(161) 22.11.1962, 262430; 10.11.1967, 341080; 11.04.1969, 355950.

(831) AT, BX, DE, FR, HU, IT, LI, MC, PL, PT, RU, YU.

(832) FI.

(892) FI; 2000/12 Gaz.

(156) **14.10.2001** **R 464 905**

(732) INCABLOC S.A.
129, rue de la Paix, CH-2300 LA CHAUX-DE-FONDS (CH).

NOVODIAC

(511) 14 Dispositifs amortisseurs de chocs pour pièces d'horlogerie.

(822) CH, 10.07.1981, 311 538.

(300) CH, 10.07.1981, 311 538.

(831) AM, AT, BX, DE, DZ, ES, FR, HU, IT, KG, KP, LI, MA, MC, MD, MK, PT, RO, RU, SM, TJ, UZ, VN, YU.

(156) **12.10.2001**

R 464 944

(732) PASSI AG

14, Industrieweg, CH-4852 ROTHRIST (CH).

PASSI

(511) 29 Produits préparés avec des jus, concentrés, sirops et pulpes de fruits tropicaux, ainsi qu'avec du yoghourt, de la glace comestible ou du lait ou renfermant du yoghourt, de la glace comestible ou du lait; pulpes de fruits tropicaux.

32 Jus, concentrés et sirops de fruits tropicaux.

(822) CH, 01.12.1980, 309 398.

(831) AT, BX, DE, ES, FR, IT, LI.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) **09.10.2001**

R 464 947

(732) CHRISTIAN DIERIG G.M.B.H.

23, Kirchbergstrasse, D-86157 AUGSBURG (DE).

Dierig 

(531) 26.1; 27.5.

(511) 22 Cordes, ficelles, filets (compris dans la classe 22), tentes, bâches, voiles, sacs; rembourrures (crin, capoc, plumes, varech, etc.); fibres textiles brutes.

23 Fils, fils pour des buts textiles.

24 Tissus, tissus à mailles, couvertures de lit, nappes, lingerie, linge de table et de lit, serviettes et mouchoirs en matières textiles, essuie-mains et torchons à vaisselle, couvertures, rideaux, stores, étoffes pour rideaux et stores; toile à matelas, satins, étoffes pour linge de table et pour literie, taies d'oreiller, enveloppes d'édredon et de couverture, draps de lit, damas, étoffes décoratives, étoffes pour ameublement, étoffes pour revêtements de murs, popeline et étoffes imprimées, étoffes pour chemises, pour robes, pour habits et pour blouses, ainsi qu'étoffes de couleur, étoffes textiles, ainsi que morceaux de celles-ci.

25 Articles d'habillement, y compris ceux tissés à mailles et tricotés, bottes, souliers et pantoufles.

26 Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, boutons-pression, crochets et oeillets, aiguilles, fleurs artificielles.

27 Tapis, nattes de paille, nattes et revêtements de planchers (compris dans la classe 27), tapisserie (excepté en étoffe).

40 Usinage de matériaux, à savoir raffinage, apprêtage, finissage, blanchiment, teinture, mercerisage des textiles.

(822) DT, 19.02.1981, 1 014 464.

(831) AT, BX, BY, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PT, RO, RU, SI, SK, SM, VN, YU.

- (865) BX.
 (862) CH.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne); 1995/8 LMi.

- (156) **13.10.2001** **R 465 011**
 (732) EURO-AUTOMOBILES HEULIEZ
 société anonyme
 7 rue Louis Heuliez, F-79140 CERIZAY (FR).

QUANTA

- (511) 12 Camions et carrosseries.
 (822) FR, 02.09.1981, 1 180 782.
 (300) FR, 02.09.1981, 1 180 782.
 (831) BX, IT.

- (156) **13.10.2001** **R 465 012**
 (732) EURO-AUTOMOBILES HEULIEZ
 société anonyme
 7 rue Louis Heuliez, F-79140 CERIZAY (FR).

QUASAR

- (511) 12 Véhicules terrestres, tels que véhicules automobiles, leurs pièces détachées et accessoires.
 (822) FR, 02.09.1981, 1 180 783.
 (300) FR, 02.09.1981, 1 180 783.
 (831) BX, DE, IT.
 (862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

- (156) **14.10.2001** **R 465 106**
 (732) INPHARZAM INTERNATIONAL S.A.
 CH-6814 CADEMPINO (CH).

MOXIPRIM

- (511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles.
 (822) CH, 14.04.1981, 311 711.
 (300) CH, 14.04.1981, 311 711.
 (831) AT, BX, FR, PT, SM.
 (862) PT.

- (156) **16.10.2001** **R 465 134**
 (732) MÜNCHENER LODENFABRIK
 JOH. GG. FREY-GMBH & Co
 9-10, Osterwaldstrasse, D-80805 MÜNCHEN (DE).

LODENFREY

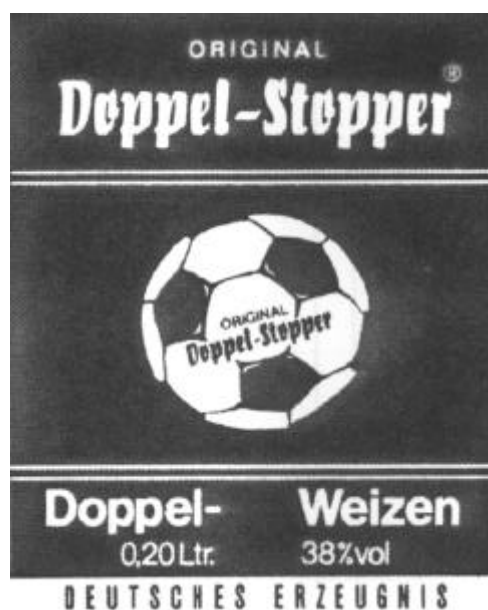
- (511) 18 Articles en cuir et imitations du cuir, à savoir portefeuilles, bourses et étuis pour clés; fourrures, valises, parapluies, ombrelles, cannes, fouets, articles de sellerie.

24 Tissus, couvertures de lit et de table, articles textiles à savoir rideaux, stores, essuie-mains, gants de toilette.

25 Vêtements, aussi en cuir et vêtements pour le sport; bottes, souliers, pantoufles, linge de corps, cravates, bretelles, gants, bonneterie, coiffures, corsets; ceintures en cuir et en imitations du cuir.

- (822) DT, 02.07.1981, 1 019 682.
 (300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 02.06.1981, 1 019 682.
 (831) CH, HR, HU, LI, RU, SI, YU.

- (156) **17.10.2001** **R 465 138**
 (732) RUDOLF LÜTTGENS
 64, Blumenthalstrasse, D-46045 OBERHAUSEN (DE).



- (531) 21.3; 26.4; 27.5.
 (511) 33 Eau-de-vie de froment à teneur en alcool de 38 %.
 (822) DT, 10.06.1981, 1 018 956.
 (831) AT, BX, CH.
 (862) CH.

- (156) **09.10.2001** **R 466 241**
 (732) MILKIVIT-WERKE GMBH
 Dellerweg, D-4054 NETTETAL 2 (DE).

Milki

(511) 5 Produits antibiotiques et/ou chimiothérapeutiques, aussi ceux destinés à être mélangés avec des aliments pour animaux; additifs pour substances alimentaires pour les animaux, à usage médical.

31 Substances alimentaires et substances alimentaires diététiques pour les animaux; mélanges, prémélanges et additifs pour substances alimentaires pour les animaux, non à usage médical, aliments pour l'élevage du jeune bétail; tous les produits précités aussi additionnés de vitamines, de produits antibiotiques et/ou chimiothérapeutiques, de minéraux et/ou de lait et/ou de lait en poudre; produits remplaçant le lait pour l'élevage et/ou l'engraissement du jeune bétail.

- (822) DT, 10.11.1980, 1 010 326.
 (831) AT, BX, FR, IT.

(156) 13.10.2001**R 466 408****(732)** DAVOS, S.p.A.

3 (int. 7/5), via Largo Europa, I-35100 PADOVA (IT).

DAVOS**(511)** 17 Feuilles de caoutchouc pour semelles; articles techniques en caoutchouc, à savoir manchons, garnitures, butoirs, bouchons, tubes, rondelles, membranes, joints, capuchons de protection.

25 Semelles et talons en caoutchouc pour chaussures.

27 Dalles et chapes en caoutchouc (revêtements de sols et de planchers).

(822) IT, 13.10.1981, 328 309.**(300)** IT, 06.05.1981, 45 585 C/81.**(831)** AT, BX, FR, RO.**(156) 06.10.2001****R 467 078****(732)** GEA Aktiengesellschaft

484, Dorstener Strasse, D-44809 Bochum (DE).

GEA**(531)** 27.5.

(511) 6 Pièces de construction en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, titane, zinc, étain, plomb et leurs alliages, laminées, pressées, étirées, fondues et estampées; feuilles, plaques, tôles, blocs, barres et tuyaux en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, zinc, étain, plomb et leurs alliages; pièces métalliques profilées fabriquées à la main ou à la machine, en particulier pièces percées, tournées, fraisées, pressées, estampées et découpées, en particulier ailettes et lames en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, zinc, étain, plomb et leurs alliages; pièces estampées; treillis en fil de fer, grillages de protection, grilles; revêtements en tôle pour installations d'échange de chaleur, pour appareils et dispositifs de chauffage; tuyaux et conduites en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, titane, zinc, étain, plomb et leurs alliages, en particulier tuyaux pour gaz, air, vapeur, liquides et eau, tubes à ailettes; récipients et vases en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, titane, zinc, étain, plomb et leurs alliages pour liquides et gaz; récipients à air comprimé; conduites et tuyauterie de chauffage, tuyaux pour le transport et/ou la récupération de la chaleur; parties de tours de refroidissement ainsi que d'installations frigorifiques de retour, spécialement parties d'enveloppes de tours de refroidissement, parties de bassins de récupération pour tours de refroidissement, parois latérales, parties d'angle, parties de toit, supports, poutres, entretoises, équerres de fixation, échelles de contrôle, plates-formes, trop-plein, tuyaux d'amenée, de distribution, d'évacuation et de décharge, appuis de distance; réservoirs en métal, en particulier réservoirs à eau et réservoirs intermédiaires; tuyauterie en métal pour installations d'échange de chaleur, pour appareils, ustensiles et installations de chauffage et de réfrigération, pour dispositifs frigorifiques, pour installations et dispositifs de séchage et d'humidification, pour installations et dispositifs d'aération et de désaération, pour installations de conditionnement d'air, pour climatiseurs, pour installations de dégivrage, pour installations d'épuration de l'eau, pour plomberies, pour installations chimiques, pour appareils et dispositifs de séparation, pour appareils et dispositifs d'épuration dans des installations industrielles et pour échangeurs de chaleur, pour installations de condensation, pour condenseurs et leurs éléments, pour appareils de condensation, pour usines électriques, pour installations de chaudières, pour souffleries, pour compresseurs, pour tours de refroidissement, pour installations frigorifi-

ques de retour et pour appareils de retour de fluides de réfrigération, pour installations, appareils et dispositifs utilisant de la vapeur usée et de la chaleur perdue, pour préchauffeurs d'usines électriques, pour refroidisseurs, pour installations, appareils et dispositifs pour la préparation de l'eau, pour l'épaississement et la décantation, pour réservoirs, appareils et dispositifs de transport et/ou de récupération de la chaleur, ainsi que pour les installations qui en sont composées; parois pour l'amortissement du bruit; raccords de conduites.

7 Tubes pour échangeurs de chaleur et pour condenseurs, tuyaux-filtres; chaudières en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, titane, zinc, étain, plomb et leurs alliages pour liquides et gaz; refroidisseurs pour moteurs stationnaires, pour générateurs, compresseurs, ainsi que pour machines motrices et opératrices; générateurs, machines-outils, machines de montage, en particulier machines pour monter des ailettes; pompes, à savoir pompes centrifuges, pompes à piston et pompes à vide; pompes à liquide, pompes de circulation, pompes dragueuses, pompes rotatives et pompes thermiques; souffleries, compresseurs; installations de condensation, en particulier celles refroidies par air et par eau; serpentins refroidisseurs pour moteurs stationnaires, pour générateurs, compresseurs, ainsi que pour machines motrices et opératrices; chaudières, en particulier chaudières et turbines à vapeur; vannes, à savoir vannes d'arrêt, vannes de réduction, vannes d'étranglement, vannes de réglage, vannes à flotteur, soupapes de réduction, soupapes de surpression, soupapes de sûreté et soupapes de retenue; installations d'étranglement, à savoir clapets et tiroirs d'étranglement; tuyères, en particulier tuyères à vapeur et pulvérisateurs; appareils de séparation pour l'industrie chimique, appareils et ustensiles pour la séparation de matières solides et liquides des milieux gazeux ou liquides, en particulier séparateurs de poussière et d'eau, séparateurs d'adhésion et séparateurs-cyclones, appareils et ustensiles de nettoyage pour installations industrielles, pour échangeurs de chaleur, ainsi que pour tuyaux et conduites; condenseurs, appareils et éléments condenseurs, en particulier ceux refroidis par air et par eau; appareils de filtrage, en particulier filtres à air, à eau et à huile; pompes à chaleur pour le transport et/ou la récupération de la chaleur; pompes, soupapes et moteurs de commande comme parties de tours de refroidissement et d'installations frigorifiques de retour; robinetterie pour installations et systèmes de tuyauteries, à savoir vannes d'arrêt, soupapes, clapets; appareils et ustensiles pour mélanger; compensateurs d'oscillations; pompes de chaleur pour eau industrielle; mélangeurs actionnés par un moteur.

9 Refroidisseurs pour transformateurs, serpentins refroidisseurs pour transformateurs; appareils de physique à usages industriels et de laboratoires; appareils de signalisation et de contrôle, thermostats, appareils et instruments de distribution, accessoires de tuyauteries, à savoir instruments pour mesurer la température et la pression, instruments de surveillance, de contrôle, de réglage, de commande et de sûreté; armatures de distribution, palpeurs de chaleur, régulateurs de température, appareils et ustensiles de sûreté; déclencheurs par surintensité de courant; palpeurs, lampes de signalisation pour usines et lampes de signalisation des perturbations; contrôleurs hydrauliques; commutateurs à temps, en particulier commutateurs à minuterie, sous-stations de sectionnement; régulateurs à carte de pointage; appareils et ustensiles de commande à distance et de commande de dégel, appareils et ustensiles électroniques de réglage, ordinateurs de réglage et ordinateurs de commande; appareils et ustensiles de protection anodique; appareils et ustensiles pour traitement anticorrosion; électrodes; appareils et ustensiles à compter, à calculer, à enregistrer, ainsi qu'imprimantes; appareils, ustensiles et instruments électroniques et électrotechniques; éléments et groupes électriques et électroniques, à savoir amplificateurs, récepteurs, modulateurs de lumière, tuners, diodes, bobines de réactance, résistances, thyristors, transistors, transformateurs, redresseurs, éléments semi-conducteurs, condenseurs, circuits imprimés, tubes électroniques, stroboscopes, filtres et électro-aimants, bobines de self-induction, transistors à effet de champ, diodes tunnel, diodes de capacité, photodiodes, diodes Zéner, transistors planar

au silicium, interrupteurs; fusibles et contacts électriques et électroniques; contacteurs de couplage.

11 Tubes pour échangeurs de chaleur et pour refroidisseurs, tuyaux-filtres; chaudières en acier, fer, aluminium, cuivre, nickel, titane, zinc, étain, plomb et leurs alliages pour liquides et gaz; robinetterie d'amenée, de distribution, d'évacuation et de décharge; éléments intérieurs, à savoir gicleurs en métal; éléments intérieurs de tours de refroidissement et éléments intérieurs frigorifiques, à savoir garnitures, grilles en nids d'abeilles, grilles et fonds de ruissellement; réservoirs sous pression; installations et systèmes comprenant les tuyauteries citées dans les classes 6 et 17; installations et appareils de chauffage, en particulier par pompes de chaleur, chaudières, fours, radiateurs, parois de chauffage, accumulateurs de chaleur, convecteurs, tuyaux de chauffage, serpentins réchauffeurs, ailettes de chauffage; revêtements de radiateurs; réchauffeurs d'eau industrielle; petites chaudières et réservoirs à eau chaude; installations d'échange de chaleur, appareils et ustensiles de chauffage, en particulier réchauffeurs de liquides, générateurs de vapeur, réchauffeurs de gaz, réchauffeurs d'air, chauffe-eau, aussi pour eau courante, préchauffeurs et évaporateurs pour chaudières et turbines à gaz et pour installations de climatisation, de séchage, pour installations aérotechniques et pour échangeurs de chaleur; appareils et installations, ainsi que leurs parties, pour le transport et/ou la récupération de la chaleur comprenant des tuyaux de chauffage, des tuyaux pour le transport de la chaleur, des tuyaux pour le transfert de la chaleur, des pompes de chaleur, des appareils et ustensiles de climatisation, des refroidisseurs pour gaz d'échappement, des condenseurs, ainsi que des évaporateurs, des filtres, des sécheurs, des collecteurs, la tuyauterie et des égouts pour liquides frigorifiques, des canaux de ventilation, des raccords à bride, des servo-moteurs, des tubulures d'essai, des jalousies, des soupapes, des soupapes de retenue en métal et/ou en matière synthétique, des tâteurs de chaleur, des pompes de circulation, des régulateurs de température, des appareils et ustensiles de commande, des contrôleurs de courant et des appareils et ustensiles de réglage; appareils et ustensiles pour l'exploitation ou la production de la chaleur provenant de nappes souterraines, de la mer, de la terre, de l'air, d'eaux résiduelles, de gaz brûlé et d'énergie solaire; groupes d'eau froide composés principalement de machines frigorifiques, d'appareils échangeurs de chaleur, d'armatures et de conduites en métal; installations composées entièrement ou principalement d'appareils et d'ustensiles pour le transport et/ou la récupération de la chaleur, en particulier pour les pompes de chaleur; installations, appareils et ustensiles de refroidissement, en particulier appareils frigorifiques, appareils et ustensiles pour le refroidissement et la purification de l'air dans les pièces d'habitation, refroidisseurs d'air, refroidisseurs à convection, refroidisseurs de gaz, refroidisseurs de liquides, refroidisseurs d'eau de retour, refroidisseurs pour bateaux et pour l'industrie chimique, pour l'industrie de l'acier, la métallurgie, la verrerie, pour l'exploitation des mines, pour l'industrie pétrolière, pour centrales de force motrice, pour l'industrie nucléaire et pour l'industrie frigorifique et alimentaire; installations et appareils de séchage et d'humidification, en particulier sécheurs d'air, sécheurs frigorifiques et calorifiques, humidificateurs à ultra-sons, installations et appareils pour l'humidification de l'air, dispositifs d'aération et de désaération, installations et appareils de ventilation et d'aération; ventilateurs, distributeurs d'air, volets d'aération et de ventilation; installations et appareils de climatisation, centrales climatiques; installations de déglacement; installations de dépolluissage; installations pour l'épuration de l'eau; installations et appareils de filtrage, en particulier filtres à air, filtres à gaz, filtres à liquides, à eau et à huile; installations de conduite d'eau; revêtements en tôle pour installations d'échange de chaleur, appareils et ustensiles de chauffage, tours de refroidissement, en particulier tours de refroidissement à sec et/ou humide à tirage naturel et/ou aération forcée pour le refroidissement de fluides liquides et/ou fluides à l'état de vapeur, ainsi que petites tours de refroidissement, en particulier tours de refroidissement en matière synthétique; refroidisseurs de retour pour des flu-

des réfrigérants, en particulier pour l'eau de refroidissement, ainsi qu'installations de refroidissement de retour composées entièrement ou principalement des articles précités; parties de tours de refroidissement ainsi que d'installations de refroidissement de retour, spécialement appareils et dispositifs pour l'amenée de l'eau, l'entrée de l'eau et la distribution de l'eau, ventilateurs, cadres de ventilateurs, anneaux de ventilateurs; appareils et dispositifs pour l'utilisation de la vapeur et de la chaleur d'échappement, ainsi qu'installations qui en sont composées entièrement ou principalement; préchauffeurs pour centrales nucléaires et usines électriques conventionnelles, spécialement préchauffeurs à basse pression; refroidisseurs, en particulier pour installations de préchauffage de l'eau d'alimentation, pour cycles de réfrigération et cycles intermédiaires, ainsi que pour cycles de condenseurs; parties de préchauffeurs à basse température et de refroidisseurs; appareils et dispositifs pour l'amenée d'additifs, spécialement de désinfectants lors du traitement de l'eau; installations, appareils et ustensiles pour l'épuration de l'eau, l'épaississement et la décantation; dispositifs pour la dissipation de la chaleur.

12 Radiateurs et refroidisseurs pour véhicules terrestres.

14 Horloges à fiche.

17 Pièces de construction mécanique en matières plastiques laminées, pressées, étirées, coulées et étampées (produits semi-finis); feuilles, plaques, blocs, barres et tuyaux en matières plastiques; tuyaux et conduites en matières plastiques, en particulier tuyaux pour gaz, air, vapeur, liquides et eau, tubes à ailettes, tuyaux d'amenée, de distribution, d'évacuation et de décharge; tuyauterie en matière synthétique pour installations d'échange de chaleur, pour appareils, installations et ustensiles de chauffage et de réfrigération, pour dispositifs frigorifiques, pour installations et dispositifs de séchage et d'humidification, pour installations et dispositifs d'aération et de désaération, pour installations de conditionnement d'air, pour climatiseurs, pour installations de dégivrage, pour installations d'épuration de l'eau, pour plomberies, pour installations chimiques, pour appareils et dispositifs de séparation, pour appareils et dispositifs d'épuration dans des installations industrielles et pour échangeurs de chaleur, pour installations de condensation, pour condenseurs, pour appareils de condensation, pour éléments de condenseurs, pour usines électriques, pour chaudières, pour souffleries, pour compresseurs, pour tours de refroidissement, pour installations frigorifiques de retour et pour appareils de retour de fluides de réfrigération, pour installations, appareils et dispositifs utilisant de la vapeur usée et de la chaleur perdue, pour préchauffeurs d'usines électriques, pour refroidisseurs, pour installations, appareils et dispositifs pour la préparation de l'eau, pour l'épaississement et la décantation, pour réservoirs, appareils et dispositifs pour le transport et/ou la récupération de la chaleur, ainsi que pour les installations qui en sont composées; produits pour l'amortissement du bruit.

19 Parois pour l'amortissement du bruit; éléments intérieurs d'injection en céramique; tuyauterie en ciment d'amiante.

20 Revêtements de radiateurs en matière synthétique, en bois et/ou en céramique; récipients en matières plastiques; réservoirs en matière synthétique, en particulier réservoirs d'eau et réservoirs intermédiaires.

(822) DT, 10.08.1981, 1 021 475.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 19.06.1981, 1 021 475.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, EG, ES, FR, HR, HU, IT, MK, PT, RO, RU, SI, UA, YU.

(862) RO.

(156) 08.10.2001**R 467 088**

(732) GLAVERBEL, Société anonyme
166, chaussée de la Hulpe, B-1170 BRUXELLES,
(WATERMAEL-BOITSFORT) (BE).

VERTEC

(511) 9 Verre pour appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la TSF), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesure, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes, caisses enregistreuses, machines à calculer; verres optiques; verre de laboratoire, plaquettes en verre pour examen microscopique, verre pour applications électroniques; verre de protection pour diapositives.

11 Verre pour capteurs solaires.

12 Pare-brise en verre pour automobiles et véhicules aériens, terrestres et nautiques; verre pour tableaux de bord et instruments de véhicules.

20 Glaces, miroirs et verre pour encadrement de tableaux.

(822) BX, 08.04.1981, 372 422.

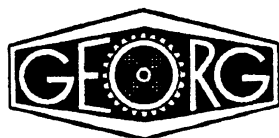
(300) BX, 08.04.1981, 372 422.

(831) DE, FR, IT.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande).

(156) 14.10.2001**R 467 726**

(732) HEINRICH GEORG GMBH,
MASCHINENFABRIK
1-10, Buschhüttener Strasse, D-57223 KREUZTAL
(DE).



(531) 25.3; 27.3; 27.5.

(511) 7 Machines à dresser et à découper les feuillards et les baguettes, machines à dresser, machines à transporter, cylindres dresseurs verticaux pour feuillards et baguettes, machines équipées d'une lame articulée pour couper les feuillards, en particulier pour l'usinage de tôle pour transformateurs, appareils à dresser les feuillards, cisailles avec tables basculantes et à galets pour feuillards et baguettes, cisailles articulées pour feuillards, cisailles à mouvement continu et cisailles miniatures pour feuillards et baguettes, cisailles pneumatiques, machines à profiler, machines automatiques à étamper, tables basculantes et tables à galets (parties d'installations industrielles), empileuses de feuillards coupés, dérouleurs pour rouleaux de feuillards et de baguettes, commandes électriques pour les machines et appareils précités; appareils à trier pour l'empilage de feuillards à bords égaux.

9 Appareils électriques de commande (à distance) pour les machines et appareils cités dans la classe 7.

(822) DT, 08.02.1974, 811 508.

(831) BX, CH, FR, IT.

(156) 08.10.2001**R 468 007**

(732) DEHN + SÖHNE GMBH + Co KG
11-15, Rennweg, D-90489 NÜRNBERG (DE).



(531) 26.3; 26.4; 27.5.

(511) 6 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier fixations pour conduites et supports pour conduites de parafoudres, fixations de perches, colliers pour tuyaux, en particulier colliers pour tuyaux de mise à terre, vis, éléments de construction pour piquets de terre de fondations et d'équipotentialité, tôles de recouvrement, chapes de recouvrement.

9 Parafoudres, conduites et matériel pour conduites de mise à terre et de parafoudres, matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier collecteurs, passe-câbles de toits, bornes, en particulier bornes de raccord et de jonction, bornes de séparation, bornes d'essai, piquets de terre d'entrée, garnitures de pontage, pinces de mise à terre, pièces de raccordement, piquets de terre profilés, piquets de terre profonds, piquets de terre tubulaires, barrettes de terre; appareils de protection contre la surtension, éclateurs, séparateurs, compteurs du courant de choc, instruments de mesure pour mise à terre et leurs boîtiers, appareils de sécurité pour le travail sur des installations électriques, en particulier pinces pour fusibles, perches de manoeuvre, garnitures de mise à terre et de court-circuit pour l'intérieur et l'extérieur, garnitures de mise à terre pour chemins de fer, perches de prise de terre, garnitures de mise à terre et de court-circuit pour lignes à basse tension et boîtes de distribution de câbles pour grues, perches de trolley, perches de décharge, contrôleurs de tension.

19 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier supports pour conduites de parafoudres.

20 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier fixations pour conduites, fixations de perches, colliers pour tuyaux, en particulier colliers pour tuyaux de mise à terre.

(822) DT, 07.07.1981, 1 019 879.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 30.04.1981, 1 019 879.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PT, SK.

(156) 08.10.2001**R 468 008**

(732) DEHN + SÖHNE GMBH + Co KG
11-15, Rennweg, D-90489 NÜRNBERG (DE).

...MIT SICHERHEIT DEHN.

(511) 6 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier fixations pour conduites et supports pour conduites de parafoudres, fixations de perches, colliers pour tuyaux, en particulier colliers pour tuyaux de mise à terre, vis, éléments de construction pour piquets de terre de fondations et d'équipotentialité, tôles de recouvrement, chapes de recouvrement.

9 Parafoudres, conduites et matériel pour conduites de mise à terre et de parafoudres, matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier collec-

teurs, passe-câbles de toits, bornes, en particulier bornes de raccord et de jonction, bornes de séparation, bornes d'essai, piquets de terre d'entrée, garnitures de pontage, pinces de mise à terre, pièces de raccordement, piquets de terre profilés, piquets de terre profonds, piquets de terre tubulaires, barrettes de terre; appareils de protection contre la surtension, éclateurs, séparateurs, compteurs du courant de choc, instruments de mesure pour mise à terre et leurs boîtiers, appareils de sécurité pour le travail sur des installations électriques, en particulier pinces pour fusibles, perches de manoeuvre, garnitures de mise à terre et de court-circuit pour l'intérieur et l'extérieur, garnitures de mise à terre pour chemins de fer, perches de prise de terre, garnitures de mise à terre et de court-circuit pour lignes à basse tension et boîtes de distribution de câbles pour grues, perches de trolley, perches de décharge, contrôleurs de tension.

19 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier supports pour conduites de parafoudres.

20 Matériel d'installation pour le montage de parafoudres et de mise à terre, en particulier fixations pour conduites, fixations de perches, colliers pour tuyaux, en particulier colliers pour tuyaux de mise à terre.

(822) DT, 07.07.1981, 1 019 880.

(300) DT (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République démocratique allemande), 30.04.1981, 1 019 880.

(831) AT, DE.

(156) 09.10.2001

R 469 496

(732) Kautex Textron GmbH & Co. KG
Kautexstr. 52, D-53229 Bonn (DE).

KAUTEX 

(531) 26.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) bleu, noir et blanc.

(511) 7 Pièces de moteurs et accessoires, à savoir ballon de dilatation pour essence, réservoirs d'essence, goulottes de remplissage, réservoirs d'huile, pots d'échappement, vases d'expansion d'eau, pipes d'admission, silencieux d'admission, compartiments de chargement, répartiteurs d'air, réservoirs auxiliaires de carburant et flotteurs; pièces et accessoires pour appareils ménagers, à savoir réservoirs pour adoucisseurs d'eau, couvercles à clapet, réservoirs pour sel, poussoirs, trémies coudées, trop-pleins, couvercles pour vannes, diffuseurs d'eau, tubes et/ou distributeurs pour eau et lessive; récipients en matière plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir coffrets pour machines, pour instruments et pour appareils; instruments et leurs pièces détachées ou accessoires pour l'agriculture et l'horticulture, à savoir distributeurs d'air, récipients pour trapeuses, collecteurs, tuyères de pulvérisation et d'arrosage, conduits et tubulures d'alimentation pour produits pulvérulents, trémies, tubes de raccordement et soufflets; corps de pompes, boîtiers de pompes, tambours de frottement.

8 Récipients en matière plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir coffrets pour outillage; outils à main et leurs pièces détachées, à savoir poignées de pinces; pompes à main.

9 Pièces et accessoires pour appareils ménagers, à savoir couvercles à clapet, poussoirs, récipients pour la cire, verre indicateur, éprouvettes, récipients pour poussière; pièces et accessoires pour laboratoires et appareils chimiques, à savoir siphons pour liquides, tuyaux flexibles, trémies, réservoirs pour produits de nettoyage liquides, balles pour former des couvertures flottantes sur les surfaces liquides, tubes obturateurs d'air, réservoirs pour révélateur, stilligouttes, tubes de fermentation, boîtiers et couvercles d'accumulateur; récipients en matière

plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir étuis pour électrodes de soudage et pour triangles avertisseurs, coffrets pour instruments et appareils, excepté pour machines et appareils de bureau; produits pour le bâtiment, à savoir tubes pour lignes électriques; produits pour la construction des routes et la circulation, à savoir boîtiers pour feux de signalisation; bacs d'accumulateurs; gaines pour câbles; corps de pompes, boîtiers de pompes.

10 Corps de pompes, boîtiers de pompes, pompes pour lait maternel, récipients pour solutions de perfusion, plasma sanguin et autres liquides médicaux.

11 Pièces et accessoires pour automobiles, à savoir conduites pour air chaud; pièces et accessoires pour appareils ménagers, à savoir réservoirs pour adoucisseurs d'eau, réservoirs d'eau chaude, couvercles à clapet, réservoirs pour produits frigorifiques, réservoirs d'air, réservoirs pour agents humidificateurs, poussoirs, trop-pleins, garnitures de distribution pour air d'échappement, corps et couvercles pour boîtes frigorifiques; récipients en matière plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir coffrets pour instruments et appareils; produits pour le bâtiment, à savoir aérateurs de toit; pièces et accessoires pour installations de chauffage, de climatisation et d'aération, y compris pour celles installées à bord des voitures, à savoir radiateurs, aubes pour ventilateurs, accumulateurs de pression, chambres pour détecteurs de fuite, tuyères, tuyères flexibles, injecteurs, dégivrateurs et tubulures pour dégivrage et aération; pièces pour équipement sanitaire, à savoir abattant de water-closets, chasses d'eau, flotteurs, douchettes, trop-pleins, robinetterie pour gaz et liquides; objets et appareils en matière plastique pour la protection de l'environnement, à savoir réservoirs de purification d'eau, adoucisseurs, appareils et leurs pièces pour installations d'épuration, chambres de filtrage; abat-jour; réchauffeurs de chaussures de ski.

12 Pièces de moteurs et accessoires, à savoir ballon de dilatation pour essence, réservoirs d'essence, goulottes de remplissage, réservoirs d'huile, pots d'échappement, vases d'expansion d'eau, pipes d'admission, silencieux d'admission, compartiments de chargement, répartiteurs d'air, réservoirs auxiliaires de carburant et flotteurs; pièces et accessoires pour automobiles, à savoir capots d'étanchéité, manchons d'étanchéité, soufflets accordéons, tubes de guidage, tubulures d'aspiration d'air, pare-soleil, chambres à vide, billes de butée, réservoirs de fluide hydraulique, réservoirs pour liquide de lavage de pare-brise, tubes protecteurs pour amortisseurs, accoudoirs et sièges; poignées en matière plastique pour voitures; pompes à main; sièges pour voitures; défenses mobiles d'embarcations.

13 Enveloppes pour explosifs.

17 Pièces et accessoires pour appareils ménagers, à savoir coudes, raccord réducteur, tuyaux en matière plastique pour aspirateurs, garnitures de distribution pour air d'échappement; tuyaux d'alimentation et de soutirage pour groupes de réservoirs; bandes et profilés pour joints; produits pour le bâtiment, à savoir profilés, baguettes de soudage pour revêtements de sol en matière plastique, feuilles et plaques; pièces pour équipement sanitaire, à savoir raccords pour conduites en matière plastique pour gaz et liquides; accessoires pour l'agriculture et l'horticulture, à savoir coudes, tuyaux flexibles plissés; objets en matière plastique pour la protection de l'environnement, à savoir dispositifs pour la protection sonore et leurs pièces détachées; embouts protecteurs pour câbles, gaines pour câbles.

18 Poignées en matière plastique pour valises.

19 Produits pour la bâtiment, à savoir profilés, tels que profilés de main courante, profilés antidérapants, cornières, plaques; pièces pour équipement sanitaire, à savoir siphons; produits pour la construction des routes et la circulation, à savoir panneaux indicateurs en matière plastique, poteaux de guidage, murs et clôtures contre le bruit et l'éblouissement; objets en matière plastique pour la protection de l'environnement, à savoir dispositifs pour la protection sonore et leurs pièces détachées.

20 Récipients en matière plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir coffrets pour outillage; bandes et profilés pour l'encadrement de panneaux ou de plateaux de meubles, moulures; pièces et accessoires pour installations de chauffage, de climatisation et d'aération, y compris pour celles installées à bord des voitures, à savoir réservoirs de fuel, conduites d'alimentation et de soutirage des réservoirs de fuel; reproductions en matière plastique pour publicité et décoration, notamment parties du corps et autres imitations; manches de pinceaux et manches de marteaux; objets en matière plastique pour la protection de l'environnement, à savoir containers d'ordures; poignées en matière plastique pour récipients servant d'emballage de produits liquides, solides ou gazeux, et pour outils à main; sièges pour stades; groupes de réservoirs; boules creuses en matière plastique.

21 Pièces et accessoires pour appareils ménagers, à savoir couvercles à clapet, poussoirs, récipients pour la cire, corps et couvercles pour boîtes frigorifiques, récipients pour poussière; récipients en matière plastique et leurs pièces pour l'emballage, le transport et le stockage, à savoir coffrets pour instruments et appareils; pièces pour équipement sanitaire, à savoir porte-rouleaux de papier hygiénique; agrandissements et réductions d'objets sous forme de tirelires et flacons de parfum; accessoires pour l'agriculture et l'horticulture, à savoir récipients pour décoction; objets en matière plastique pour la protection de l'environnement, à savoir poubelles, vases; es-suie-glaces manuels; bidons pour eau réfrigérante comme accessoires de moteurs.

22 Bâches, leurs pièces détachées ou accessoires, pour l'agriculture et l'horticulture.

Tous les produits précités sont fabriqués entièrement ou principalement en matière plastique.

(822) DT, 15.10.1980, 1 009 143.

(831) AM, AT, BA, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KG, LI, MA, MC, MD, PT, RO, RU, SI, SK, SM, TJ, UA, YU.

(862) ES.

(862) DE (sans le territoire qui, avant le 3 octobre 1990, constituait la République fédérale d'Allemagne).

(156) **07.10.2001** **R 575 617**

(732) VIGANÒ PAVITEX S.P.A.
35, via Carlinga, I-24035 CURNO (IT).

GEOTEX

(511) 17 Feutre en fibres de polypropylène et/ou polyester pour l'isolation et l'imperméabilisation.

19 Feutre en fibres de polypropylène et/ou polyester pour la construction.

(822) IT, 25.11.1985, 381 513.

(831) AT, BX, CH, ES, FR.

(862) ES; 1994/5 LMi.

(156) **07.10.2001** **R 575 634**

(732) ARREDO PLAST COMM., S.r.l.
Via Ormelle, 2,
I-31020 SAN POLO DI PIAVE (TV) (IT).

ARREDOPLANT

(511) 8 Outils de jardinage en particulier houes, râtaux, bêches.

20 Jardinières.

21 Pots à fleurs, pots d'intérieur et d'extérieur et de culture en particulier pour hydroculture, bassins artificiels.

31 Semences, plantes et fleurs naturelles.

(822) IT, 18.07.1990, 532 123.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, HU, LI, MC, PT, SM, YU.

(156) **10.09.2001** **R 575 894**

(732) ITALTEL s.p.a.
Via A. di Tocqueville, 13, I-20154 MILANO (IT).

Телезаря

(531) 28.5.

(561) TELEZARIA.

(511) 9 Systèmes et équipements pour télécommunications publiques, y compris centraux téléphoniques publics de commutation, réseaux à commutation de paquet, réseaux à commutation de circuit pour télex et données; systèmes et équipements pour télécommunications privées, y compris les standards téléphoniques privés (PABX) pour la commutation de la voix et/ou de données, appareils téléphoniques de tous types, terminaux télématiques (télécopieurs, vidéotex, télex) modems, réseaux privés de communication, systèmes de communication pour bureaux, ordinateurs individuels, stations de travail informatique; systèmes de transmission numérique, y compris les multiplexeurs PCM, systèmes et appareils pour multiplexages d'ordre supérieur, lignes en fibres optiques ou en cuivre; systèmes radio pour réseaux publics et privés, y compris les systèmes radiomobiles cellulaires; appareils de radiotéléphonie pour milieu rural; plaques de circuits imprimés, circuits hybrides à film mince et épais; racks et boîtiers pour appareils électroniques, y compris les baies pour appareils électroniques, appareils télématiques pour le contrôle de l'environnement et pour l'automatisation d'édifices, appareils électroniques pour l'automatisation et le contrôle de la circulation comprenant des feux de signalisation, une signalisation lumineuse ainsi qu'une station centrale de contrôle; appareils électroniques pour détecter la position des bus dans une ville.

(822) IT, 17.04.1991, 544 190.

(300) IT, 21.03.1991, MI 2088 C/91.

(831) RU.

(156) **14.10.2001** **R 575 937**

(732) GTH GESELLSCHAFT
FÜR MARKETING-VERTRIEB-BERATUNG MBH
67, Palmaille, D-22767 HAMBURG (DE).

Transonic

(511) 9 Radios, y compris récepteurs portatifs et amplificateurs Hi-Fi; tourne-disques; enceintes acoustiques Hi-Fi; téléviseurs.

(822) DE, 16.05.1985, 943 091.

(161) 31.03.1978, 436283.

(831) AT, BX, CH.

(156) **14.10.2001** **R 576 056**

(732) ISCOM S.P.A.
78, via Belvedere Località Ospedaletto,
I-37026 PESCONTINA (IT).

riverclack

(511) 6 Dalles métalliques, toitures métalliques, couvertures métalliques de toits.

19 Couvertures de toits non métalliques.

(822) IT, 22.05.1990, 528 336.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(862) ES; 1994/5 LMi.

(156) **15.10.2001** **R 576 145**

(732) DISANO ILLUMINAZIONE S.P.A.

129, viale Lombardia, I-20089 ROZZANO (IT).

disano 
illuminazione

(531) 25.5; 26.1; 27.5.

(511) 11 Appareils d'éclairage, projecteurs pour l'éclairage, lampes.

(822) IT, 29.09.1986, 449 208.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, LV, MA, PL, PT, RO, SK, UA.

(156) **16.10.2001** **R 576 158**

(732) BONOMELLI, S.r.l.

6, via Mattei, I-40069 ZOLA PREDOSA (IT).



(Original en couleur.)

(531) 5.5; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) vert clair, vert foncé, blanc, rouge, jaune et bleu clair.

(511) 5 Boissons à base d'herbes pour enfants.
30 Infusions de camomille.

(822) IT, 16.05.1991, 545 203.

(831) AT, BX, CH, DE, EG, FR, MA, YU.

(862) CH; 1993/4 LMi.

(156) **16.10.2001** **R 576 159**

(732) BONOMELLI, S.r.l.

6, via Mattei, I-40069 ZOLA PREDOSA (IT).



(Original en couleur.)

(531) 5.5; 25.1; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) blanc, marron, vert, jaune, orange, lilas et bleu.

(511) 5 Boissons à base d'herbes pour enfants.
30 Thé.

(822) IT, 16.05.1991, 545 204.

(831) AT, BX, CH, FR, MA, YU.

(862) CH; 1993/4 LMi.

(156) **16.10.2001** **R 576 168**

(732) KNOLL FARMACEUTICI SPA

35, Via Europa, I-20053 MUGGIÒ (IT).

VADYR

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) IT, 10.03.1986, 410 926.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, KP, KZ, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(156) **16.10.2001** **R 576 169**

(732) KNOLL FARMACEUTICI SPA

35, Via Europa, I-20053 MUGGIÒ (IT).

PREFOLIC

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) IT, 12.05.1986, 423 731.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CN, CZ, DE, EG, ES, FR, HR, HU, KP, KZ, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU.

(156) **08.10.2001** **R 576 364**

(732) BIOFARMA,

Société anonyme

22, rue Garnier, F-92200 NEUILLY-SUR-SEINE (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

RESPARAN

(511) 5 Produits pharmaceutiques pour le traitement des voies respiratoires.

(822) FR, 06.05.1991, 1 660 425.

(300) FR, 06.05.1991, 1 660 425.

(831) BG, PL, RU.

(156) 07.10.2001 R 576 382**(732)** DA ROLD & BARP S.P.A.
211/A, via Masiere, I-32037 Sospirolo (Belluno) (IT).★ ★ **O. MARINES** ★ ★**(531)** 1.1; 25.3; 27.5.**(511)** 9 Instruments optiques; lunettes et lunettes de soleil; verres, châsses de lunettes, étuis à lunettes; chaînettes; montures de lunettes.**(822)** IT, 07.10.1991, 550 176.**(300)** IT, 22.04.1991, RM 1504 C/91.**(831)** AT, BX, CH, CN, DE, DZ, EG, ES, FR, MA, PL, PT.**(156) 09.10.2001 R 576 388****(732)** FILOZOO - S.P.A.
28/30, viale del Commercio, I-41012 CARPI (IT).**(531)** 26.1; 27.5.**(511)** 1 Enzymes à usage industriel, produits chimiques pour l'agriculture, produits chimiques pour l'industrie, produits enzymatiques à usage industriel, sels à usage industriel.

5 Additifs pour fourrages à usage médical, médicaments à usage vétérinaire, pesticides, préparations de vitamines, produits antiparasitaires, produits chimiques à usage pharmaceutique, produits chimico-pharmaceutiques, produits pour laver les animaux, produits vétérinaires.

31 Additifs pour fourrages non à usage médical, aliments pour animaux, farines pour animaux, protéine pour l'alimentation animale, résidus de distillerie (aliments pour animaux), résidus du traitement des grains de céréales pour l'alimentation du bétail, sel pour le bétail, substances alimentaires fortifiantes pour animaux.

(822) IT, 09.10.1991, 550 192.**(300)** IT, 06.09.1991, MO 204 C/91.**(831)** AM, AT, BG, BX, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, KG, KP, KZ, LI, MA, MC, MD, MK, MN, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, TJ, UA, VN, YU.**(156) 09.10.2001 R 576 393****(732)** HEVERTON TEA, S.r.l.
99, Località Caraffa, I-15060 SILVANO D'ORBA (IT).**(531)** 7.1; 24.1; 26.5; 29.1.**(591)** bleu, jaune et blanc.**(511)** 30 Boissons à base de cacao, boissons à base de café, boissons à base de chocolat, poudings, café, gâteaux, infusions

non médicinales, préparations végétales remplaçant le café, poudre pour gâteaux, thé.

32 Boissons non alcooliques, essences pour la préparation de boissons, préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons.

(822) IT, 09.10.1991, 550 198.**(300)** IT, 13.08.1991, GE 316 C/91.**(831)** ES, FR, MC.**(156) 09.10.2001 R 576 400****(732)** Indy (Portugal) S.A.
Rua Eng. Frederico Ulrich 3500, P-4470-605 Moreira Da Maia (PT).**INDY****(511)** 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir.**(822)** IT, 09.10.1991, 550 186.**(300)** IT, 15.07.1991, MI 5367 C/91.**(831)** BX, ES, FR, PT.**(862)** ES; 1994/5 LMi.**(156) 08.10.2001 R 576 447****(732)** VOEST-ALPINE STAHL LINZ GMBH
45, Turmstrasse, A-4020 LINZ (AT).
(842) GMBH, Autriche.**MAISY****(511)** 42 Élaboration de programmes pour le traitement de l'information pour la rationalisation de la direction de l'exploitation, du système d'identification interne dans une entreprise et de la circulation de l'information dans une entreprise et de l'administration de moyens d'exploitation, d'installations et de services; cession de licences de programmes de logiciels.**(822)** AT, 08.10.1991, 138 085.**(831)** BX, CZ, DE, ES, FR, HU, IT, PL, RU, SK, YU.**(862)** DE; 1993/6 LMi.**(156) 11.10.2001 R 576 618****(732)** OTLAV S.P.A.
26, via Volta,
I-31025 S. LUCIA DI PIAVE FRAZIONE SARANO (IT).**(531)** 24.15; 26.1; 27.5.**(511)** 6 Charnières métalliques, ferme-porte non électriques, ferrures de portes, garnitures de portes métalliques, poignées de portes en métal, galets de portes, arrêts de portes (métalliques), cadres de portes (métalliques), arrêts de fenêtres (métalliques), ferrures de fenêtres, garnitures de fenêtres (métalliques), ferrures de croisées de fenêtres, galets de fenêtres, cadres de fenêtres (métalliques).

7 Machines électriques à souder.

(822) IT, 11.10.1991, 550 228.

(300) IT, 23.08.1991, MI 6202 C/91.

(831) AT, BA, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.

(156) **11.10.2001**

R 576 619

(732) GENOVA FASHION S.p.A.
Via G. di Vittorio, 69/71,
I-15076 Ovada (Alessandria) (IT).

ALKIS

(531) 27.5.

(511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(822) IT, 11.10.1991, 550 216.

(831) AT, BX, CH, DE, FR.

(862) DE; 1993/6 LMi.

(156) **11.10.2001**

R 576 621

(732) SSL HEALTHCARE ITALIA S.p.A.
Via Marco Emilio Lepido, 178/5, I-40132 Bologna (IT).

SAUBER

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, crèmes cosmétiques; désodorisants à usage personnel.

5 Produits pharmaceutiques pour les soins du corps.

10 Collants et bas élastiques à usage médical.

(822) IT, 11.10.1991, 550 223.

(300) IT, 09.07.1991, FI 616 C/91.

(831) BX.

(156) **16.10.2001**

R 576 623

(732) ZEGNA BARUFFA -
LANE BORGOSIA S.P.A.
108, via Sella, I-13068 VALLEMOSSO (IT).

**LINEA
ARDIZZONE**

(511) 23 Fils.

24 Tissus, jersey.

25 Articles d'habillement, bonneterie, chaussures.

(822) IT, 16.10.1991, 550 243.

(300) IT, 27.08.1991, TO 1870 C/91.

(831) DE, FR, KP.

(156) **07.10.2001**

R 576 807

(732) BOLLORE (société anonyme)
Odette-Erge Gaberic,
F-29500 ERGUE-GABERIC (FR).

BOLFLEX

(511) 16 Film de polypropylène pour l'emballage.

17 Film de polypropylène autre que pour l'emballage.

(822) FR, 03.05.1991, 1 660 304.

(300) FR, 03.05.1991, 1 660 304.

(831) BX, DE, IT, PT.

(156) **16.10.2001**

R 576 918

(732) CERVED S.P.A.

21, piazza Sallustio, I-00187 ROMA (IT).

(750) CERVED S.P.A., 93, via A. Staderini, I-00155 ROMA (IT).

CREDITCHECK

(511) 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement, appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs, extincteurs, ordinateurs.

16 Papier pour imprimantes d'ordinateurs, papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, matériel pour les artistes, pinceaux, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles), matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils), matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes), cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.

42 Programmation pour ordinateurs, y compris pour l'élaboration de données commerciales.

(822) IT, 16.10.1991, 550 264.

(300) IT, 13.09.1991, MI 6650 C/91.

(831) AT, BG, BX, ES, FR, HU, PL, RO, SM.

(156) **27.09.2001**

R 576 969

(732) "N.V. INTERNATIONALE DRUKKERIJ
EN UITGEVERIJ KEESING", in het
Frans: "INTERNATIONALE
D'IMPRESSION ET D'ÉDITION
KEESING S.A.", in het Engels:
"KEESING INTERNATIONAL
PRINTERS AND PUBLISHERS",
Naamloze vennootschap
2-20, Keesinglaan, DEURNE (BE).

PLAISIR DES MOTS FLÉCHÉS

(511) 9 Appareils et instruments pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et/ou des images, notamment radios, téléviseurs, enregistreurs, phonographes, caméras; disques, cassettes, films impressionnés; magnétoscopes; machines à calculer; ordinateurs; installations, appareils, instruments et ustensiles cybernétiques et électroniques non compris dans d'autres classes; appareils et instruments de contrôle, d'inspection et d'enseignement; programmes d'ordinateurs enregistrés; jeux et jouets cybernétiques, y compris jeux et jouets électroniques, utilisés exclusivement en rapport avec un téléviseur.

16 Produits de l'imprimerie, y compris imprimés, fascicules, périodiques, journaux, livres, cartes à jouer, photographies, posters, affiches, autocollants, décalcomanies, calendriers; matériel d'instruction et d'enseignement (à l'exception des appareils); articles de bureau (à l'exception des meubles);

papeterie; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes).

28 Jeux, jouets; jeux et jouets cybernétiques, y compris jeux et jouets électroniques, à l'exclusion de ceux exclusivement utilisés en rapport avec un téléviseur.

(822) BX, 17.04.1991, 494 997.

(300) BX, 17.04.1991, 494 997.

(831) FR, MC.

(156) **09.10.2001** **R 576 999**

(732) PETIT BOY, Société anonyme
Chemin des Côteaux, F-64800 NAY BOURDETTES (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

UN AMOUR DE PETIT BOY

(511) 25 Vêtements confectionnés, tricotés et bonneterie, lingerie, sous-vêtements, pyjamas, robes de chambre, jupes, robes, pantalons, vestes, manteaux, chemiserie, cravates, foulards, ceintures, gants, chapeaux, vêtements imperméables, vêtements pour la pratique des sports; articles chaussants, chaussettes, bas, collants, bottes, chaussures et pantoufles; tous vêtements pour hommes, femmes et enfants.

(822) FR, 11.04.1991, 1 655 152.

(300) FR, 11.04.1991, 1 655 152.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(156) **07.10.2001** **R 577 048**

(732) CANDIA S.A., Société anonyme
42, cours Suchet, F-69286 LYON Cedex 2 (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

CEREALAIT

(511) 29 Laits, produits laitiers et préparations à base de lait contenant des céréales.

(822) FR, 23.04.1991, 1 657 415.

(300) FR, 23.04.1991, 1 657 415.

(831) BX, IT, MC, PT.

(156) **14.10.2001** **R 577 163**

(732) BOISSET COTE D'OR
Rue des Frères Montgolfier, Nuits Saint Georges, F-21700 NUITS SAINT GEORGES (FR).

(842) Société par actions simplifiée, FRANCE.

CHEVALIER

(511) 33 Vins fins d'appellation contrôlée; vins mousseux cuve close ou méthode champenoise avec ou sans appellation.

(822) FR, 07.10.1987, 1 449 199.

(831) AT, BX, CH, CZ, DE, HU, IT, PL, PT, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **R 577 213**

(732) INVESTIGACION Y MARKETING
DE COSMETICA, S.A.
El Prat de Llobregat Parc de Negocis Mas Blau
calle Solsonés, número 2 Ala B-3ª Planta,
BARCELONA (ES).

DERLAVON

(511) 3 Produits, préparations et spécialités de parfumerie, cosmétiques et de beauté.

(822) ES, 11.09.1978, 328 904.

(831) AT, BX, CH, CN, FR, HU, IT, MA, PL, PT, RU.

(156) **16.10.2001** **R 577 302**

(732) TAXI-COLIS DÉVELOPPEMENT,
Société Anonyme
230, avenue Jean Jaurès, F-59790 RONCHIN (FR).

TAXI LINE

(511) 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.

39 Services de transport en tous genres et, notamment, de marchandises et de personnes, à l'exception du transport par taxi; courses, à l'exception de courses par taxi; livraisons, à l'exception de livraisons par taxi; locations de véhicules; entreposage.

(822) FR, 12.04.1991, 1 656 123.

(831) BX, ES, IT.

(156) **16.10.2001** **R 577 305**

(732) ASSURANCES GENERALES DE FRANCE -
AGF (société anonyme)
87, rue de Richelieu, F-75002 PARIS (FR).



(531) 26.5; 27.5.

(511) 16 Contrats d'assurances.
36 Assurances.

(822) FR, 14.10.1985, 1 326 764.

(161) 29.12.1975, 420673.

(831) BX, DE, ES, IT.

(862) DE; 1993/7 LMi.

(864) ES; 1996/16 Gaz.

(156) **16.10.2001** **R 577 308**

(732) OST-DEVELOPPEMENT, Société anonyme
15, rue Georges Besse,
F-63100 CLERMONT-FERRAND (FR).

LUBBOC

(511) 5 Emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et, notamment, biomatériau utilisable dans le domaine de la chirurgie.

(822) FR, 11.04.1989, 1 523 541.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(851) DE.

(156) **11.10.2001** **R 577 321**

(732) SEALECT C.V.
101B, Honingerdijk, NL-3063 AL ROTTERDAM (NL).



(531) 1.17; 26.1; 27.5.

(511) 29 Poisson et crustacés; poisson et crustacés conservés et surgelés; extraits d'algues à usage alimentaire.

(822) BX, 19.04.1991, 495 443.

(300) BX, 19.04.1991, 495 443.

(831) AT, CH, FR, IT, PT.

(156) **09.10.2001** **R 577 341**

(732) VITATRON MEDICAL B.V.
24, Kanaalweg, NL-6951 KL DIEREN (NL).

TOPAZ

(511) 10 Stimulateurs cardiaques implantables.

(822) BX, 09.04.1991, 493 944.

(300) BX, 09.04.1991, 493 944.

(831) BA, CZ, DE, ES, FR, IT, RU, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **R 577 342**

(732) VITATRON MEDICAL B.V.
24, Kanaalweg, NL-6951 KL DIEREN (NL).

RUBY

(511) 10 Stimulateurs cardiaques implantables.

(822) BX, 09.04.1991, 494 193.

(300) BX, 09.04.1991, 494 193.

(831) BA, CZ, DE, FR, IT, RU, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **R 577 343**

(732) Vitatron Medical B.V.
24, Kanaalweg, NL-6951 KL DIEREN (NL).

DIAMOND

(511) 10 Stimulateurs cardiaques implantables.

(822) BX, 09.04.1991, 494 194.

(300) BX, 09.04.1991, 494 194.

(831) BA, CH, CZ, DE, FR, IT, RU, SK, YU.

(156) **09.10.2001** **R 577 344**

(732) VITATRON MEDICAL B.V.
24, Kanaalweg, NL-6951 KL DIEREN (NL).

SAPHIR

(511) 10 Stimulateurs cardiaques implantables.

(822) BX, 09.04.1991, 494 195.

(300) BX, 09.04.1991, 494 195.

(831) BA, CZ, DE, FR, IT, RU, SK, YU.

(156) **15.10.2001** **R 577 350**

(732) RHÔNE-POULENC NEDERLAND B.V.
6-8, Bovenkerkerweg,
NL-1185 XE AMSTELVEEN (NL).

SEVIN

(511) 5 Insecticides.

(822) BX, 24.10.1988, 74 776.

(831) AM, KG, TJ, VN.

(156) **10.10.2001** **R 577 545**

(732) AQUA PRODUCTION
Site Industriel, F-44680 CHEMERE (FR).

A L G U E / S A

(531) 27.5; 29.1.

(571) Lettres bleues pour la dénomination "algue" et lettres noires pour la dénomination "ALGUE/SA".

(591) bleu et noir.

(511) 11 Installations sanitaires.

(822) FR, 06.04.1987, 1 413 644.

(831) AT, BG, BX, CH, CZ, DE, DZ, EG, ES, HU, IT, LI, MA, MC, MK, PL, PT, RO, SK, SM, YU.

(156) **17.10.2001** **R 577 703**

(732) PATENT MACHINEBOUW B.V.
9b, Dillenburgstraat,
NL-5652 AM EINDHOVEN (NL).

FASTPACK

(511) 7 Machines pour l'emballage.

(822) BX, 16.05.1991, 497 078.

(300) BX, 16.05.1991, 497 078.

(831) DE, FR.

(156) **16.10.2001** **R 577 714**

(732) Frito-Lay Trading Company
(Europe) GmbH
2, Spitalgasse, CH-3011 BERN (CH).



(531) 8.1; 24.17; 25.1; 26.4; 27.5.

(511) 29 Produits de pommes de terre non compris dans d'autres classes avec ou sans substances aromatiques, aliments salés généralement connus sous la dénomination "snacks", tous ces produits non compris dans d'autres classes.

30 Produits de pommes de terre non compris dans d'autres classes tels que farine de pommes de terre avec ou sans substances aromatiques; croque-monsieur, toasts, produits à base de riz, de farine et de céréales; pâtisserie avec ou sans substances aromatiques, aliments salés généralement connus sous la dénomination "snacks", tous ces produits non compris dans d'autres classes.

(822) BX, 26.04.1991, 496 966.

(300) BX, 26.04.1991, 496 966.

(831) AT, CH, FR, HU, IT, PL, PT, RO, YU.

(862) CH; 1993/6 LMi.

(862) AT; 1994/1 LMi.

(156) 16.10.2001

R 577 725

(732) Société anonyme monégasque
COSMETIC LABORATORIES
6, avenue Prince Héréditaire Albert,
MC-98000 MONACO (MC).

AURELYS

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

(822) MC, 23.04.1990, 90.13 225.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, FR, IT, PT, RU.

(156) 10.10.2001

R 577 850

(732) ARTUB, Société anonyme
Usine de la Gare, F-38460 CRÉMIEU (FR).

ARTUB

(511) 6 Escabeaux, marche-pieds en matière métallique, acier et aluminium, range-bûches métalliques, échafaudages métalliques, supports de hamacs métalliques.

12 Petits diables et chariots pour le transport des bouteilles de gaz et des poubelles.

19 Échelles non métalliques.

20 Escabeaux, marche-pieds, tabourets, tréteaux non métalliques, supports de hamacs non métalliques, tabourets et tréteaux en matière métallique, acier et aluminium, tabourets escamotables métalliques.

21 Étendoirs à linge, séchoirs de lessives, planches à repasser, serviteurs de repassage, supports de fers à repasser, poubelles.

22 Hamacs.

(822) FR, 10.06.1991, 1 671 237.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, HU, IT, LI, MA, MC, PT, RO, RU, YU.

(864) ES; 1996/17 Gaz.

(156) 16.10.2001

R 577 857

(732) OST-DEVELOPPEMENT, Société anonyme
15, rue Georges Besse,
F-63100 CLERMONT-FERRAND (FR).

LADDEC

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, notamment matériaux pour greffes osseuses utilisables dans le domaine de la chirurgie dentaire.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

(851) 1992/5 LMi.

Liste limitée à:

5 Produits vétérinaires; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, notamment matériaux pour greffes osseuses utilisables dans le domaine de la chirurgie dentaire.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

(822) FR, 03.11.1989, 1 558 212.

(831) BX, CH, DE, ES, IT, PT.

(851) DE.

(851) DE; 1992/5 LMi.

(862) PT; 1992/12 LMi.

(862) ES; 1994/6 LMi.

(156) 08.10.2001

R 577 888

(732) Wilh. Schmitz-Scholl GmbH
5-43, Wissollstrasse, D-45478 Mülheim (DE).



(531) 24.17; 27.5; 27.7; 29.1.

(566) Risco + 3 grains.

(591) bleu, orange et blanc.

(511) 30 Chocolat, à savoir céréales croustillantes "crispies" fabriquées par extrusion et fourrées à la farine de froment, d'avoine et de seigle; amuses-gueule, se composant essentiellement de céréales croustillantes "crispies" fabriquées par extru-

sion et fourrées à la farine de froment, d'avoine et de seigle; sucreries.

(822) DE, 19.07.1991, 2 002 538.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT, PT.

(862) CH; 1993/6 LMi.

(864) ES; 1996/16 Gaz.

(156) **17.10.2001** **R 577 990**

(732) BRICO BELGIUM, en abrégé "BRICO",
Société anonyme
26, rue du Damier, B-1000 BRUXELLES (BE).

BRICOB

(511) 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture (à l'exception des fongicides, des herbicides et des produits pour la destruction des animaux nuisibles); résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales; mordants; résines naturelles à l'état brut; métaux en feuilles et en poudre pour peintres, décorateurs, imprimeurs et artistes.

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes, destinés au bricolage, au bâtiment, à l'installation, à l'aménagement, à l'ameublement, à la décoration, au ménage, au jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs; minerais.

7 Machines non comprises dans d'autres classes et machines-outils et moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres), y compris ceux pour le bricolage, le bâtiment, l'installation, l'aménagement, l'ameublement, la décoration, le ménage, le jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs; accouplements et courroies de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs.

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; pour le bricolage, le bâtiment, l'installation, l'aménagement, l'ameublement, la décoration, le ménage, le jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; rasoirs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électrotechniques et électroniques non compris dans d'autres classes, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

17 Caoutchouc, gutta-percha, gomme, amiante, mica et produits en ces matières non compris dans d'autres classes destinés au bricolage, au bâtiment, à l'installation, à l'aménagement, à l'ameublement, à la décoration, au ménage, au jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs; produits en matières plastiques mi-ouvrées; matières à calfeutrer, à étouper et à isoler; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction non métalliques; tuyaux rigides non métalliques pour la construction; asphalte, poix et bitume; constructions transportables non métalliques; monuments non métalliques.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits, non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques, destinés au bricolage, au bâtiment, à l'installation, à l'aménagement, à l'ameublement, à la décoration, au ménage, au jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs (non compris dans d'autres classes); matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.

27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, non compris dans d'autres classes; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.

37 Construction et réparation; démolition; finition, isolation et assainissement de bâtiments; dragage; asphaltage; creusement de fondations; travaux d'entretien, d'installation, de montage et de nettoyage; location de machines et d'outils pour la construction; destruction de parasites, des animaux nuisibles et de mauvaises herbes; lessivage et blanchisserie.

41 Services d'éducation et de divertissement, cours de bricolage, de bâtiment, d'installation, d'aménagement, d'ameublement, de décoration, de ménage, de jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs.

42 Conseils en matière de bricolage, de construction, d'installation, d'aménagement, d'ameublement, de décoration, de ménage et en matière de jardinage, tant pour professionnels que pour amateurs.

(822) BX, 22.05.1991, 497 101.

(300) BX, 22.05.1991, 497 101.

(831) AT, BG, DE, ES, FR, HU, IT, PL, PT, RO, RU, YU.

(862) ES; 1994/5 LMi.

(156) **11.10.2001** **R 578 033**

(732) MOLE RICHARDSON, Société anonyme
38, avenue Henri-Barbusse, F-92220 BAGNEUX (FR).

MOLE RICHARDSON

(511) 9 Appareils et instruments électriques, conduites électriques, fils et câbles électriques, canalisations électriques, raccordements électriques, transformateurs électriques, tableaux de distribution électriques, rails de distribution électriques.

11 Appareils et installations d'éclairage, lampes et sources d'éclairage électrique, sources d'éclairage électrique à très basse tension, à halogène, fluorescent.

(822) FR, 26.06.1991, 1 675 993.

(300) FR, 26.06.1991, 1 675 993.

(831) AT, BX, CH, DE, ES, IT, MA, MC, PT.

(156) 10.10.2001 R 578 155**(732)** PANTO S.P.A.
Via Prati, I-31048 SAN BIAGIO DI CALLALTA (IT).**(531)** 26.11; 27.5.**(511)** 6 Escaliers métalliques, portes en fer forgé, menuiseries métalliques.

19 Fenêtres en bois et en matières plastiques, lucarnes, escaliers non métalliques, portes en bois et en verre, cadres de portes (non métalliques).

20 Échelles non métalliques, portes de meubles, menuiseries non métalliques.

(822) IT, 08.04.1987, 477 509.**(831)** AT, BG, BX, CH, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LI, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, YU.**(862)** PT; 1993/1 LMi.**(862)** ES; 1994/6 LMi.**(156) 16.10.2001 R 578 404****(732)** BRASSERIE TERKEN
3, Quai d'Anvers, F-59100 ROUBAIX (FR).
(842) Société Anonyme, France.

TERKEN GOLD

(511) 32 Bières.**(822)** FR, 13.12.1990, 1 688 741.**(831)** BX, CH, DE, ES, IT.**(156) 15.10.2001 R 578 826****(732)** Solvay Pharmaceuticals B.V.
36, C.J. van Houtenlaan, NL-1381 CP WEESP (NL).
(842) Limited liability company, The Netherlands.

NIMBISAN

(511) 3 Préparations cosmétiques pour les soins de la peau; crèmes, lotions et shampooings à usage cosmétique.

5 Préparations et substances pharmaceutiques.

(822) BX, 15.10.1991, 499 601.**(300)** BX, 15.10.1991, 499 601.**(831)** AT, CH, DE, ES, FR, PT.**(864)** DE; 1996/16 Gaz.**(156) 15.10.2001 R 578 826 A****(732)** BOEHRINGER INGELHEIM ITALIA S.P.A.
Località Prulli, 103/C,
I-50066 REGGELLO (Firenze) (IT).

NIMBISAN

(511) 3 Préparations cosmétiques pour les soins de la peau; crèmes, lotions et shampooings à usage cosmétique.

5 Préparations et substances pharmaceutiques.

(822) BX, 15.10.1991, 499 601.**(300)** BX, 15.10.1991, 499 601.**(831)** IT.**(156) 09.10.2001 R 578 847****(732)** LABORATOIRE C.C.D., Société anonyme
60, rue Pierre Charron, F-75008 PARIS (FR).

GENITOR

(511) 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture, instruments gynécologiques; hystéroscopes, stérilets, sondes et cathéters intra-utérins, dispositifs d'insémination artificielle; sonde pour l'implantation d'embryons, dispositifs de prélèvement utérin, dispositif pour le cerclage du col de l'utérus, trocards, sondes à dilatation, endomètres, instruments de curetage utérin, dispositifs anticonceptionnels, tampons spermicides pour empêcher la fécondation, dispositifs pour l'échographie utérine, endocyte pour prélèvement endométrial et endocervical, balai d'endomètre pour le prélèvement endo-utérin, cathéters pour réimplantation de l'embryon et insémination intra-utérine, spéculum, hystéromètre.**(822)** FR, 09.04.1991, 1 654 726.**(300)** FR, 09.04.1991, 1 654 726.**(831)** BX, CH, DE, ES, IT, PT.**(156) 16.10.2001 R 580 809****(732)** OR.MA. S.A.S. DI MANGOGNA & C.
17, via Lurisia,
I-10024 MONCALIERI (TORINO) (IT).

MASTERMATIC

(511) 5 Désodorisants autres qu'à usage personnel et insecticides.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement des informations; appareils extincteurs.

11 Appareils pour la purification de l'air.

21 Appareils destinés à la projection d'aérosols contenant des produits pour l'élimination des animaux nuisibles.

(822) IT, 16.10.1991, 550 238.**(300)** IT, 21.06.1991, TO 1436 C/91.**(831)** AT, BX, CH, DE, ES, FR.**(156) 15.10.2001 R 581 776****(732)** CALZATURIFICIO ITALIANO SOLDINI
AREZZO (C.I.S.A.) S.P.A.
52, via Vittorio Veneto,
I-52010 CAPOLONA (IT).
(842) Société par actions, Italie.



(531) 7.15; 26.1; 27.5.

(511) 25 Chaussures.

(822) IT, 12.04.1991, 543 679.

(831) AT, BA, BX, CH, DE, ES, FR, HR, MA, MK, RO, RU, SI, YU.

(156) 12.10.2001

R 582 345

(732) Fujitsu Siemens Computers GmbH
Otto-Hahn-Ring 6, D-81739 München (DE).

Sectos

(511) 9 Ordinateurs et systèmes qui en sont composés, calculateurs électroniques, ordinateurs pour le traitement de données et de textes; ordinateurs pour couplage de communication, calculateurs de processus; unités, appareils et instruments et leurs parties ainsi que systèmes qui en sont composés pour le calcul, la saisie, l'enregistrement, le traitement, l'entrée et l'émission et la transmission de données, d'informations et de signaux; supports de données avec ou sans programmes d'ordinateurs ou collection de données (non compris dans d'autres classes); programmes de traitement de données, de calcul, de banques de données ainsi que programmes de systèmes d'exploitation (non compris dans d'autres classes).

35 Location d'appareils et d'installations de bureautique.

42 Consultation et conception technique dans le domaine des installations informatiques, des communications et des banques de données; développement, élaboration et actualisation (entretien) de programmes d'ordinateurs pour compte de tiers; location d'appareils et d'installations informatiques; location de programmes d'ordinateurs sur supports de données.

(822) DE, 14.11.1990, 1 167 870.

(831) AT, BX, CH, ES, FR, IT.

(851) CH.

VII. MODIFICATIONS

TOUCHANT L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL / CHANGES AFFECTING THE INTERNATIONAL REGISTRATION

Désignations postérieures à l'enregistrement international autres que les premières désignations effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /
Designations subsequent to the international registration other than the first designations made under Rule 24(1)(b)

2R 165 069 (OASIS). RENAULT, BOULOGNE-BILLANCOURT (FR)

(842) Société anonyme.

(566) OASIS

(831) PL, SI.

(891) 30.08.2001

(580) 25.10.2001

2R 247 371 (GOLDFISH). KAMBLY S.A. SPÉCIALITÉS DE BISCUITS SUISSES, TRUBSCHACHEN (CH)

(831) BY, CZ, RU, SI, SK.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

R 264 690 (EUROBLOC). VERLINDE, Société anonyme, VERNOUILLET (FR)

(842) S.A.

(831) VN.

(891) 12.09.2001

(580) 25.10.2001

R 266 358 (Punto Blanco). LICENCIAS Y EXCLUSIVAS TEXTILES, S.A., BARCELONA (ES)

(842) société anonyme.

(831) BG, CZ, MZ, SK.

(891) 14.09.2001

(580) 25.10.2001

R 287 020. MARIA PEREGO IN CALDURA, MILANO (IT)

(831) AT, BX, ES, KP, PL, RU.

(832) DK, FI, GB, IS, JP, NO, SE.

(851) AT - Liste limitée à / *List limited to:*

38 Transmissions radiophoniques et de télévision.

41 Services relatifs à la préparation de spectacles, revues, films.

38 *Radio and television broadcasts.*

41 *Services relating to preparing shows, reviews, films.*

BX - Liste limitée à / *List limited to:*

38 Transmissions radiophoniques et de télévision.

38 *Radio and television broadcasts.*

GB - Liste limitée à / *List limited to:*

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses; machines à calculer; appareils extincteurs, disques de phonographe.

16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton, imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour re-

liures, photographiques, objets de bureau, matières adhésives (pour bureau); matériaux pour les artistes; pinceaux pour peintres, machines à écrire et articles de bureau (excepté les meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (excepté les appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières, non compris dans d'autres classes, matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits, tuyaux flexibles non métalliques.

38 Transmissions radiophoniques et de télévision.

41 Services relatifs à la préparation de spectacles, revues, films.

9 *Scientific, nautical, surveying, electrical (including radio apparatus), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; coin or token-operated automatic apparatus; talking machines; cash registers, calculating machines; fire extinguishers, phonograph discs.*

16 *Paper and paper goods, cardboard and cardboard goods, printed matter, newspapers and periodicals, books; bookbinding material, photographs, desk articles, adhesive materials (for the office); artists' supplies; artists' paint-brushes, typewriters and office requisites (excluding furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); playing cards; printers' type; printing blocks.*

17 *Gutta-percha, elastic gum, balata and substitutes, objects made thereof, included in this class, packing, stopping and insulating materials; asbestos, mica and their products, non-metallic flexible pipes.*

38 *Radio and television broadcasts.*

41 *Services relating to preparing shows, reviews, films.*

JP - Liste limitée à / *List limited to:*

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (y compris la T.S.F.), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils automatiques déclenchés par l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton; machines parlantes; caisses enregistreuses; machines à calculer; appareils extincteurs, disques de phonographe.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières, non compris dans d'autres classes, matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits, tuyaux flexibles non métalliques.

38 Transmissions radiophoniques et de télévision.

41 Services relatifs à la préparation de spectacles, revues, films.

9 *Scientific, nautical, surveying, electrical (including radio apparatus), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, monitoring (inspection), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; coin or token-operated automatic apparatus; talking machines; cash registers, calculating machines; fire extinguishers, phonograph discs.*

17 *Gutta-percha, elastic gum, balata and substitutes, objects made thereof, included in this class, packing, stopping and insulating materials; asbestos, mica and their products, non-metallic flexible pipes.*

38 *Radio and television broadcasts.*

41 *Services relating to preparing shows, reviews, films.*

(527) GB.

(891) 18.08.2000

(580) 01.11.2001

R 324 920 (Prolan). Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen (DE)

(842) Aktiengesellschaft.

(831) HR, SI.

(891) 25.09.2001

(580) 01.11.2001

R 338 844 (UNIL). UNION INTERNATIONALE D'INDUSTRIELS ET IMPORTATEURS EN LUBRIFIANTS, Société Anonyme, RUEIL-MALMAISON (FR)

(842) Société Anonyme.

(832) SG.

(527) SG.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

R 363 160 (Slipi). TRIUMPH INTERNATIONAL AKTIENGESELLSCHAFT, München (DE)

(831) AT.

(891) 06.09.2001

(580) 25.10.2001

R 375 466 (E. Braun & Co.). PALMERS AG, Wien (AT)

(842) AG.

(831) DE.

(891) 08.10.2001

(580) 01.11.2001

R 386 644 (RETIN A). JANSSEN PHARMACEUTICA, Naamloze vennootschap, BEERSE (BE)

(831) UA.

(891) 13.08.2001

(580) 01.11.2001

R 418 862 (RAMBOL). BONGRAIN S.A. (société anonyme à directoire et conseil de surveillance), VIROFLAY (FR)

(842) Société anonyme à directoire et conseil de surveillance.

(831) DZ, SD.

(891) 20.09.2001

(580) 25.10.2001

R 431 413 A (GYNIPRAL). NYCOMED Austria GmbH, Linz (AT)

(842) GmbH.

(831) BA.

(891) 26.09.2001

(580) 25.10.2001

R 433 031 A (PENELOPE). ALTERNATIVAS PUBLICITARIAS S.L., BARCELONA (ES)

(842) S.L.

(831) PL.

(891) 11.09.2001

(580) 25.10.2001

R 446 650 (GRUNDIG). GRUNDIG AG, Nürnberg (DE)

(842) Aktiengesellschaft.

(831) BT.

(832) AG, EE, SG.

(851) AG, BT, EE, SG.

La désignation postérieure ne concerne que les classes 9 et 28.
/ *The subsequent designation is only for classes 9 and 28.*

(527) SG.

(891) 31.08.2001

(580) 01.11.2001

R 451 981. GEORG MEZ AG, Rotkreuz (CH)

(831) PL.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

R 454 983 (STEPHANE KELIAN). STÉPHANE KELIAN, Société anonyme, BOURG-DE-PÉAGE (FR)

(842) SOCIETE ANONYME.

(831) BG.

(891) 31.08.2001

(580) 25.10.2001

463 275 (DREAM). N.V. UNION MINIERE S.A., Société anonyme, BRUXELLES (BE)

(831) MA.

(891) 13.08.2001

(580) 01.11.2001

472 865 (AKG). AKG Acoustics GmbH, Wien (AT)

(831) MA, MC, SM, VN.

(891) 27.09.2001

(580) 01.11.2001

519 099 (ARAMO). BASF AKTIENGESELLSCHAFT, LUDWIGSHAFEN (DE)

(831) AT, LV.

(832) EE, LT, SE.

(891) 24.08.2001

(580) 25.10.2001

R 546 496 (LA MAISON de la LITERIE). MDL FRANCE, PARIS (FR)

(842) SARL.

(831) CZ, HU, PL, RU.

(891) 18.09.2001

(580) 25.10.2001

556 700 (MUCOBOVIN). Merial (société par actions simplifiée), LYON (FR)

(842) Société par Actions Simplifiée.

(831) PL.

(891) 04.10.2001

(580) 25.10.2001

558 343 (Birkis). Birki Schuh GmbH, Bad Honnef (DE)

(831) BY, CN, CU, LV, RU.

(832) EE, IS, LT.

(891) 25.09.2001

(580) 01.11.2001

573 932 (AMOKSIKLAV). LEK, TOVARNA FARMACEVTSKIH IN KEMI, NIH IZDELKOV, D.D., LJUBLJANA, LJUBLJANA (SI)

(831) BY, DE, KZ, UA.

(891) 05.09.2001

(580) 25.10.2001

577 435 (BELAVANCE). LABORATOIRE LABOTHÈNE COSMETIQUE GMBH + Co, PFORZHEIM (DE)

(831) VN.

(891) 22.08.2001

(580) 01.11.2001

591 857 (GRIPFIBRE). ENTREPRISE JEAN LEFEBVRE S.A., NEUILLY-SUR-SEINE (FR)

(842) société anonyme.

(831) PL.

(891) 05.10.2001

(580) 25.10.2001

593 045 (SPACEWALL). Spacewall GmbH Ausstellungspalette, Gattendorf (DE)

(831) BG, SI.

(891) 31.08.2001

(580) 01.11.2001

593 677 (LYRECO). LYRECO, Société anonyme, MARLY (FR)

(842) Société anonyme.

(831) RU.

(851) RU - Liste limitée à / *List limited to*:

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs, ordinateurs, extincteurs.

16 Papier, carton et produits en ces matières, produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage; cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés; catalogue de vente par correspondance.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images; magnetic data carriers, phonograph records; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment, computers, extinguishers.

16 Paper, cardboard and goods made from these materials, printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; artists' materials; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (except apparatus); plastic materials for packaging; playing cards; printers' type; printing blocks; mail order catalogues.

20 Furniture, mirrors, picture frames; goods of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum and substitutes for all these materials, or of plastics.

(891) 17.09.2001

(580) 25.10.2001

593 712 (DOTAREM). GUERBET S.A., Société anonyme, VILLEPINTE (FR)

(842) société anonyme.

(831) BA.

(891) 17.09.2001

(580) 25.10.2001

595 292 (kronotex). KRONOTEX GmbH, Heiligengrabe (DE)

(832) GR, TR.

(891) 18.09.2001

(580) 01.11.2001

596 949 (OILINVEST). OILINVEST SERVICES, S.r.l., MILANO (IT)

(831) CZ, SK.

(891) 20.08.2001

(580) 25.10.2001

600 811 (SENTINA). Lohmann & Rauscher GmbH, Schönauf/Triesting (AT)

(842) GmbH.

(831) CH, ES, IT.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

605 266 (XENETIX). GUERBET S.A., Société anonyme, VILLEPINTE (FR)

(842) société anonyme.

(831) BA, MK.

(891) 17.09.2001

(580) 25.10.2001

626 202 (FINEX). VOEST-ALPINE INDUSTRIEANLAGENBAU GMBH, LINZ (AT)

(831) RU.

(851) RU.

La désignation postérieure se rapporte uniquement aux produits et services des classes 9, 37 et 42.

(891) 05.10.2001

(580) 01.11.2001

629 737 (SWIRL'S). SWIRMIJ B.V., RIDDERKERK (NL)

(842) B.V.

(831) CH, LI.

(891) 10.08.2001

(580) 25.10.2001

633 638 (Kania). LIDL STIFTUNG & Co KG, Neckarsulm (DE)

(832) TR.

(891) 14.09.2001

(580) 01.11.2001

647 912 (DEVERNOIS). DEVERNOIS S.A. (Société Anonyme), LE COTEAU (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) RU.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

648 222 (hinke SChWIMMBAD). "Huber Holding GmbH", Altenburg (AT)

(842) GmbH.

(591) Bleu foncé, bleu moyen, bleu clair, jaune, blanc et gris.

(831) CH.

(891) 19.09.2001

(580) 25.10.2001

652 828 (STAP'RS). FERDINAND VAN STEENBERGEN, SCHRIEK (BE)

(831) SL.

(891) 27.08.2001

(580) 25.10.2001

655 337 (Münchner Bier). Verein Münchener Brauereien e.V., München (DE)

(842) Incorporated Association.

(831) CN.

(891) 28.09.2001

(580) 01.11.2001

656 269 (PANACELL). SATISH WADHUMAL RAISINGHANI, SURESH WADHUMAL RAISINGHANI, CORNELLA DE LLOBREGAT (BARCELONA) (ES)

(831) CU, IT, KE, MA, SK.

(832) DK, GR, TR.

(891) 06.06.2001

(580) 25.10.2001

664 339 (american FLAG). FDA LICENSING B.V., BREDA (NL)

(831) CN.

(891) 21.08.2001

(580) 01.11.2001

665 254 (CLUE). Clue Aktiebolag, Stockholm (SE)

(842) Joint stock company.

(832) FR.

(891) 07.09.2001

(580) 25.10.2001

669 819 (Tonino Lamborghini). TONINO LAMBORGHINI S.R.L., CENTO (FE) (IT)

(831) CZ, HR, SK, YU.

(891) 18.09.2001

(580) 25.10.2001

671 517 (PowerFZ). Wacker Siltronic Gesellschaft für Halbleitermaterialien AG, Burghausen (DE)

(831) CH.

(891) 09.08.2001

(580) 25.10.2001

679 023 (ZENITH). SAVONNERIE ET HUILERIE BERNARD, société anonyme, REZE (FR)

(842) société anonyme.

(831) PL.

(891) 11.10.2001

(580) 25.10.2001

680 217 (VERLINDE V). VERLINDE (S.A.), VERNOUILLET (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) VN.

(891) 12.09.2001

(580) 25.10.2001

680 218 (EUROLIFT). VERLINDE (S.A.), VERNOUILLET (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) VN.

(891) 12.09.2001

(580) 25.10.2001

680 506 (StarLicht). LT-Licht-Technik GmbH, Herzebrock-Clarholz (DE)

(591) Blanc, rouge.

(831) HR, RO.

(891) 25.09.2001

(580) 01.11.2001

680 507 (StarLite). LT-Licht-Technik GmbH, Herzebrock-Clarholz (DE)

(591) Blanc, rouge.

(831) HR, RO.

(891) 25.09.2001

(580) 01.11.2001

682 342 (LITE-LICHT). LT-Licht-Technik GmbH, Herzebrock-Clarholz (DE)

(831) HR, RO.

(891) 25.09.2001

(580) 01.11.2001

685 789 (cuprofin). Wieland-Werke AG, Ulm (DE)

(831) CN.

(891) 27.07.2001

(580) 25.10.2001

686 275 (HAPPY BIRTHDAY). CARTIER INTERNATIONAL B.V., AMSTERDAM (NL)

(831) FR, IT.

(891) 16.08.2001

(580) 25.10.2001

686 607 (ALERISA). Boehringer Ingelheim International GmbH, Ingelheim (DE)

(832) AU.

(891) 13.08.2001

(580) 25.10.2001

699 041 (OPAL). ORGANISATION DE PRODUCTEURS ASSOCIÉS EN LUBRIFIANTS, RUEIL-MALMAISON (FR)

(842) Groupement d'intérêt économique.

(831) YU.

(832) SG.

(527) SG.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

701 368 (GAZINOX). GAZINOX, société anonyme, PARIS (FR)

(831) ES.

(891) 21.09.2001

(580) 25.10.2001

705 747 (SIDAC). Siemens Aktiengesellschaft, München (DE)

(832) DK.

(891) 31.08.2001

(580) 01.11.2001

706 641 (fit FOR FUN). Fit for Fun Verlag GmbH, Hamburg (DE)

(831) IT.

(891) 09.08.2001

(580) 25.10.2001

707 456 (BB BALATON-BOGLÁR). Balatonboglári Borgazdasági Rt., BALATONBOGLÁR (HU)

(591) Noir, rouge, or.

(831) PL.

(891) 26.09.2001

(580) 01.11.2001

708 762 (EMUCARE). Almeca B.V., SON EN BREUGEL (NL)

(842) B.V.

(591) Bleu, blanc.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, HU, IT, PT, SK.

(891) 12.07.2001

(580) 25.10.2001

713 710 (GELATELLI). Lidl Stiftung & Co. KG, Neckarsulm (DE)

(831) BG, RO.

(832) FI, NO, SE, TR.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

714 111 (TUC). General Biscuits België, HERENTALS (BE)

(842) Naamloze Vennootschap.

(831) BT.

(832) AU, GR, JP, SG.

(527) SG.

(891) 20.07.2001

(580) 25.10.2001

717 917 (BALANCE). Lidl Stiftung & Co. KG, Neckarsulm (DE)

(831) BG, RO.

(832) TR.

(891) 11.09.2001

(580) 01.11.2001

718 183 (NATECAL). ITALFARMACO, S.A., ALCOBENDAS (Madrid) (ES)

(831) MA.

(891) 30.01.2001

(580) 25.10.2001

720 872 (TROLL). TROLL Spółka z o.o., Sopot (PL)

(591) Navy blue, yellow.

(831) LV, RU.

(832) EE.

(891) 04.10.2001

(580) 01.11.2001

720 968 (BO concept). Club 8 Company A/S, Ølgod (DK)

(842) Public limited company.

(832) FR, GB, GR.

(851) GB - List limited to / *Liste limitée à:*

35 The bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods (excluding the transport thereof), enabling customers to conveniently view and purchase those goods.

35 *Regroupement au profit de tiers de produits divers (hormis leur transport) pour permettre à la clientèle de les examiner et de les acheter à loisir.*

(527) GB.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

721 875 (LIGNE & PLAISIR). BONGRAIN S.A., (Société Anonyme à Directoire et Conseil de Surveillance), VIROFLAY (FR)

(842) Société Anonyme à Directoire et Conseil de Surveillance.

(831) CZ, DE, ES, HU, MA, PT, SK.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

722 994 (URGOTUL). LABORATOIRES D'HYGIENE ET DE DIETETIQUE (L.H.D.), CHENOVE (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) HU, LV, PL.

(832) EE, LT.

(891) 26.09.2001

(580) 25.10.2001

725 398. BERGHAUS LIMITED, FINCHLEY, LONDON, N3 2QL (GB)

(842) COMPANY.

(591) Red and blue. The first coloured block consists of the colour blue and the second coloured block consists of the colour red.

(832) CH, CN, GR, IS, RU, SG.

(527) SG.

(891) 28.09.2001

(580) 25.10.2001

733 478 (EUROFRITS). EURO FRITS, S.A., BURGOS (ES)

(831) HR.

(891) 21.08.2001

(580) 01.11.2001

735 785 (Suzy la souris). MBI, LA VAUPALIERE (FR)

(842) SARL.

(566) SUZY LA SOURIS /

(591) Gris, bleu, jaune, noir et rouge. La souris est grise (dégradé de gris) sur fond bleu (bleu pantone 285) et jaune (jaune quadri 100%). Le bleu et le jaune sont séparés par un arrondi. La marque verbale est en noir. Le tout est encadré de rouge (magenta 100 et jaune 100). / *Grey, blue, yellow, black and red. Grey mouse (grey gradation) on a blue (Pantone 285 blue) and yellow (100% four-colour process yellow) background. A round limitation separates both the blue and the yellow. The trademark text is in black. The entire drawing is framed with red (magenta 100 and yellow 100).*

(832) AU, GR.

(851) AU, GR - Liste limitée à / *List limited to:*

28 Jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis); décorations pour arbres de Noël.

28 Games, toys; gymnastics and sports articles (except clothing, footwear and mats); Christmas tree decorations.

(891) 21.08.2001

(580) 25.10.2001

736 078 (SONEPAR). SOCIETE DE NEGOCE ET DE PARTICIPATION, PARIS (FR)

(842) société anonyme.

(831) AT, CH.

(891) 14.09.2001

(580) 25.10.2001

737 061 (EGGER). Fritz Egger Gesellschaft m.b.H. & Co., St. Johann in Tirol (AT)

(831) AL, BY, EG, KG, KP, KZ, LV, MC, TJ, UZ, VN.

(832) AU, EE, GE, SG, TM.

(851) AL, AU, BY, EE, EG, GE, KG, KP, KZ, LV, MC, SG, TJ, TM, UZ, VN.

The subsequent designation concerns only the goods in classes 19, 20 and 27. / *La désignation postérieure se rapporte uniquement aux produits des classes 19, 20 et 27.*

(527) SG.

(891) 26.09.2001

(580) 25.10.2001

738 340 (LACOSE SOTINCO TINTAS). LACOSE-SOTINCO, TINTAS E VERNIZES, SOCIEDADE UNIPESSOAL, LDA., MAIA (PT)

(831) MZ.

(891) 28.09.2001

(580) 01.11.2001

739 478 (BROCUS). REGINA BECHTOLD SEILHEIMER, MADRID (ES)

(831) BX, CU.

(891) 08.08.2001

(580) 01.11.2001

740 213 (PERMOBIL). HandInter Alpha AG, Sarnen (CH)

(832) AU.

(891) 28.09.2001

(580) 25.10.2001

740 596. British Airways Plc, West Drayton UB7 0GB (GB)

(842) A Company incorporated in England and Wales.

(591) Red, blue and white.

(832) AG, CZ, KE, PL, TR.

(891) 19.09.2001

(580) 25.10.2001

743 906 (EURO SHOPPER). AMS Marketing Service AG, Zug (CH)

(831) CN.

(891) 13.09.2001

(580) 25.10.2001

744 588 (BIOCLIN). ISTITUTO GANASSINI S.P.A. DI RICERCA BIOCHIMICHE, MILANO (MI) (IT)

(832) GR.

(891) 26.04.2001

(580) 01.11.2001

745 677 (SCREWPULL). LE CREUSET, FRESNOY LE GRAND (FR)

(842) SOCIETE ANONYME.

(831) BA, CZ, HR, HU, PL, RU, SK, UA.

(832) EE.

(891) 26.09.2001

(580) 25.10.2001

748 063 (LiDL). Lidl Stiftung & Co. KG, Neckarsulm (DE)

(591) Blue, yellow and red. Blue = background of the square and for the letters "L", "D" and "I" appearing in the word "LIDL"; yellow = background of the circle; red = contour of the yellow circle and for the letter "i" appearing in the word "LiDL".

(831) AM, AZ, KG, KZ, TJ, UZ.

(832) GE, TM.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

748 064 (LIDL). Lidl Stiftung & Co. KG, Neckarsulm (DE)

(831) AM, AZ, KG, KZ, TJ, UZ.

(832) GE, TM.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

750 819 (HUBER DIE WÄSCHE). Huber Tricot GmbH, Götzis (AT)

(842) GmbH.

(591) Rouge et blanc.

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) GE, TM.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

750 952 (blum). G. Schneider & Söhne GmbH & Co. KG, Ettlingen (DE)

(831) CH, CZ, HU, LV.

(891) 26.07.2001

(580) 25.10.2001

752 054 (TRIPP TRAPP). STOKKE GRUPPEN AS, SKODJE (NO)

(832) RU.

(891) 03.10.2001

(580) 01.11.2001

756 464 (Decora). "DECORA" Sp. z o.o., «roda Włkp. (PL)

(591) Dark blue, orange, white.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BX, CH, EG, ES, FR, IT, KG, MD, MK, PT, UZ, YU.

(832) DK, FI, GB, GE, NO, SE, TR.

(527) GB.

(891) 02.07.2001

(580) 25.10.2001

756 907 (ProSpeech). Celon AG medical instruments, Teltow (DE)

(831) AT, CH, PL.

(891) 27.09.2001

(580) 01.11.2001

756 910 (ProBreath). Celon AG medical instruments, Teltow (DE)

(831) AT, CH, PL.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

756 912 (ProSurge). Celon AG medical instruments, Teltow (DE)

(831) AT, CH, PL.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

756 915 (ProBPH). Celon AG medical instruments, Teltow (DE)

(831) AT, CH, PL.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

756 917 (ProSleep). Celon AG medical instruments, Teltow (DE)

(831) AT, CH, PL.

(891) 27.09.2001

(580) 25.10.2001

757 499 (FRIDAY WEAR). HELENA RUBINSTEIN, PARIS (FR)

(842) Société en nom collectif.

(832) NO.

(891) 21.09.2001

(580) 25.10.2001

757 623 (VAPPRO). MAGNA INTERNATIONAL PTE LTD, SINGAPORE 528839 (SG)

(842) COMPANY.

(832) CN.

(891) 12.10.2001

(580) 01.11.2001

759 203 (GALAXY). BOURGEOIS S.A., Morbier (FR)

(842) Société Anonyme.

(831) MA.

(891) 19.09.2001

(580) 25.10.2001

760 027 (NUNNER). Nunner B.V., VALKENSWAARD (NL)

(842) Besloten Vennootschap.

(300) BX, 09.02.2001, 680408.

(831) ES, HU, PL, RO, SI.

(832) GR, TR.

(891) 09.08.2001

(580) 25.10.2001

763 083 (XL Xavier Laurent). INTERNATIONAL TRADE CORPORATION LIMITED, WATFORD, HERTFORDSHIRE WD17 1HX (GB)

(842) A company organised and existing under the laws of England and Wales.

(832) AM, CN, IT, KE, MD.

(891) 21.09.2001

(580) 25.10.2001

764 463 (IQUITY MOBILE MEDIA SUITE). Iquity Systems AB, STOCKHOLM (SE)

(842) share holding company.

(832) NO.

(891) 19.09.2001

(580) 25.10.2001

**Premières désignations postérieures à l'enregistrement effectuées en vertu de la règle 24.1)b) /
First designations subsequent to international registrations made under Rule 24(1)(b)**

2R 139 742

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) GE, TM.

(891) 15.02.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **17.12.1988** **2R 139 742**

(732) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT
Gyömrői út 19-21,
H-1103 Budapest (HU).

(750) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT., Pf.
27, H-1475 Budapest 10 (HU).

GYNOFORT

(511) 5 Médicaments, spécialités pharmaceutiques à usage
humain et vétérinaire.

5 Medicines, proprietary drugs for human and veterinary use.

(822) 22.05.1968, 110 546.

2R 143 569

(831) AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, UA, UZ.

(832) GE, TM.

(891) 15.02.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **14.10.1989** **2R 143 569**

(732) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT
Gyömrői út 19-21,
H-1103 Budapest (HU).

(750) RICHTER GEDEON VEGYÉSZETI GYÁR RT., Pf.
27, H-1475 Budapest 10 (HU).

DOLAMID

(511) 5 Tous produits chimiques thérapeutiques.
5 All chemical, therapeutical products.

(822) 01.06.1969, 111 727.

2R 197 476

(831) RU.

(832) DK, FI, NO, SE.

(891) 21.09.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **24.12.1996** **2R 197 476**

(732) Manufacture et Fabrique de Montres
et Chronomètres Ulysse Nardin
Le Locle S.A.
3, rue du Jardin,
CH-2400 Le Locle (CH).



(531) 18.4; 27.5.

(511) 14 Pièces d'horlogerie en tous genres et leurs parties.
14 Parts of timepieces of all kinds and components thereof.

(822) 10.10.1956, 163 045.

2R 245 864

(831) ES.

(832) GB.

(527) GB.

(891) 01.09.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **24.07.2001** **2R 245 864**

(732) PETER GREVEN FETTCHEMIE
GMBH & Co KG
20-30, Industriegeweg,
D-53902 BAD MÜNSTEREIFEL-IVERSHEIM (DE).



(531) 2.1; 26.1; 27.5.

- (511) 1 Apprêts, matières à tanner.
 2 Préservatifs contre la rouille.
 3 Cirages, matières à astiquer et à conserver le cuir, produits de parfumerie, cosmétiques, huiles essentielles, savons, substances pour laver et blanchir, amidon et préparations d'amidon, colorants pour la lessive, matières à détacher, matières à nettoyer et à polir (sauf pour le cuir), abrasifs.

4 Matières à conserver le cuir.

1 *Dressing and finishing preparations, tanning materials.*

2 *Antirust agents.*

3 *Waxes, substances for glazing and preserving leather, perfumery goods, cosmetics, essential oils, soaps, washing and bleaching substances, laundry starch and starch preparations, laundry blueing, stain removing substances, cleaning and polishing substances (except for leather), abrasives.*

4 *Leather-preserving materials.*

(822) 08.06.1952, 301 815.

R 247 982

(831) BY, RU.

(832) GB, JP.

(527) GB.

(891) 28.08.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **02.10.1981** **R 247 982**

(732) CARL BECHEM GESELLSCHAFT M.B.H.
D-58003 HAGEN (DE).

Bechemrhus

- (511) 4 Huiles et graisses industrielles, lubrifiants.
 4 *Industrial oils and greases, lubricants.*

(822) 15.03.1958, 387 422.

R 247 983

(831) BY, CZ, RU.

(832) GB, JP, TR.

(527) GB.

(891) 28.08.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **02.10.1981** **R 247 983**

(732) CARL BECHEM GESELLSCHAFT M.B.H.
D-58003 HAGEN (DE).

Berulit

- (511) 4 Lubrifiants.
 4 *Lubricants.*

(822) 30.06.1958, 715 382.

R 334 664

(832) TR.

(891) 20.08.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **19.05.1987**

R 334 664

(732) COMPAGNIE FRANÇAISE D'ÉLECTRO-CHIMIE,
Société anonyme
F-45480 OUTARVILLE (FR).

(842) Société Anonyme.



(531) 26.4; 27.5.

(511) 1 Produits chimiques pour l'industrie de la peinture, oxyde de plomb pour accumulateurs électriques.

2 Produits de protection contre la rouille, minium et autres, oxyde de plomb, peintures préparées ou non pour l'usage, peintures et produits pour le traitement des métaux.

9 Batteries et accumulateurs électriques et leurs éléments.

1 *Chemical products for the paints industry, lead oxide for electric batteries.*

2 *Products for protection against rust, minium and other, lead oxide, mixed or unmixed paints for use, paints and products for treating metals.*

9 *Batteries and electrical storage batteries and parts thereof.*

(822) 24.07.1965, 269 234.

R 378 815

(832) TR.

(891) 24.08.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **06.05.1991**

R 378 815

(732) ALITALIA -
LINEE AEREE ITALIANE S.P.A.
Viale Alessandro Marchetti, 111,
I-00148 Roma (IT).



(531) 26.3; 26.11; 27.1.

- (511) 6 Porte-clés de genres différents.
 12 Différents modèles d'avions, véhicules.
 14 Cendriers de genres différents, insignes de société.
 16 Imprimés, formulaires et autres articles de papeterie, cartes et objets d'intérêt touristique, tels que horaires, guides touristiques, affiches en général, petits panneaux publicitaires de table, dépliants façonnés, séries d'enveloppes complètes pour passagers, contenant du papier à lettre, de petites cartes de route, de bienvenue à bord, la liste du bar, des cartes de demande d'horaires, des brochures vocabulaires et semblables; articles de publicité, à savoir stylos à bille, calendriers, horaires, documents de voyage.
 18 Petits étuis non compris dans d'autres classes, porte-clés de genres différents, porte-feuilles de plastique ou de métal, porte-passeport de plastique, porte-horaires; articles de voyage, à savoir sacs pour messieurs et dames.
 20 Meubles, y compris les couchettes de voyage.
 21 Services de table, tels que vaisselle de genres différents.
 24 Linge de lit; petits drapeaux ALITALIA en toile azurée.
 25 Uniformes pour personnel de vol ou d'agence.
 26 Insignes de société.
 27 Tapisserie.
 34 Cendriers de genres différents.
 35 Services de publicité.
 37 Services de réparation d'avions.
 39 Services de transport par avion; services touristiques.
 42 Services touristiques.
 6 Key rings of various types.
 12 Various models of airplanes, vehicles.
 14 Ashtrays of various types, company badges.
 16 Printed matter, forms and other stationery, maps and objects for tourist use, such as timetables, travel guide-books, posters in general, small advertising boards for display on tables, shaped leaflets, complete envelope sets for passengers, comprising writing paper, small route maps, welcome-aboard cards, lists of beverages, timetable request forms, vocabulary brochures and other such items; promotional articles, namely ball-point pens, calendars, timetables, travel documents.
 18 Small cases not included in other classes, key rings of various types, leaflet holders of plastic or metal, passport holders of plastic, timetable holders; travel goods, namely bags for men and women.
 20 Furniture, including sleeping berths for travelers.
 21 Table sets, such as tableware of various types.
 24 Bed linen; small ALITALIA flags made of azure cloth.
 25 Uniforms for flight attendants or agency staff.
 26 Company badges.
 27 Tapestry.
 34 Ashtrays of various types.

- 35 Advertising services.
 37 Aircraft repair services.
 39 Airplane transportation services; tourist services.
 42 Tourist services.

(822) 06.05.1971, 251 301.

R 378 816

(832) TR.

(891) 24.08.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 06.05.1991

R 378 816

(732) ALITALIA -
 LINEE AEREE ITALIANE S.P.A.
 Viale Alessandro Marchetti, 111,
 I-00148 Roma (IT).



(531) 26.3; 27.1; 27.5.

- (511) 6 Porte-clés de genres différents.
 12 Différents modèles d'avions, véhicules.
 14 Cendriers de genres différents, insignes de société.
 16 Imprimés, formulaires et autres articles de papeterie, cartes et objets d'intérêt touristique, tels que horaires, guides touristiques, affiches en général, petits panneaux publicitaires de table, dépliants façonnés, séries d'enveloppes complètes pour passagers, contenant du papier à lettre, de petites cartes de route, de bienvenue à bord, la liste du bar, des cartes de demande d'horaires, des brochures vocabulaires et semblables; articles de publicité, à savoir stylos à bille, calendriers, horaires, documents de voyage.
 18 Petits étuis non compris dans d'autres classes, porte-clés de genres différents, porte-feuilles de plastique ou de métal, porte-passeport de plastique, porte-horaires; articles de voyage, à savoir sacs pour messieurs et dames.
 20 Meubles, y compris les couchettes de voyage.
 21 Services de table, tels que vaisselle de genres différents.
 24 Linge de lit; petits drapeaux ALITALIA en toile azurée.
 25 Uniformes pour personnel de vol ou d'agence.
 26 Insignes de société.
 27 Tapisserie.
 34 Cendriers de genres différents.
 35 Services de publicité.
 37 Services de réparation d'avions.
 39 Services de transport par avion; services touristiques.
 42 Services touristiques.
 6 Key rings of various types.
 12 Various models of airplanes, vehicles.
 14 Ashtrays of various types, company badges.
 16 Printed matter, forms and other stationery, maps and objects for tourist use, such as timetables, travel guide-books, posters in general, small advertising boards for display on tables, shaped leaflets, complete envelope sets for passengers, containing writing paper, small road maps, welcome-aboard cards, lists of beverages, timetable request forms, vocabulary brochures and other such items; promotional

nal articles, namely ballpoint pens, calendars, timetables, travel documents.

18 Small cases not included in other classes, key cases of various types, leaflet holders of plastic or metal, plastic passport holders, timetable holders; travel articles, namely men's and women's luggage.

20 Furniture, including couchettes for travellers.

21 Dinner services, such as crockery of various types.

24 Bed linen; small ALITALIA flags of azure cloth.

25 Uniforms for flight attendants or agency staff.

26 Company badges.

27 Wall hangings.

34 Ashtrays of various types.

35 Advertising services.

37 Aircraft repair services.

39 Airplane transport services; tourist services.

42 Tourist services.

(822) 06.05.1971, 251 302.

R 390 905

(831) BX.

(832) TR.

(851) BX - Liste limitée à / List limited to:

37 Constructions et réparations, notamment collage de revêtements muraux; travaux publics.

37 Construction and repair services, particularly gluing of wall coverings; public works.

(891) 06.09.2001

(580) 01.11.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 27.07.1992

R 390 905

(732) BIDIM GEOSYNTHETICS S.A.

9, rue Marcel Paul,

F-95871 BEZONS (FR).

BIDIM

(511) 16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

17 Gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, objets fabriqués en ces matières non compris dans d'autres classes; feuilles, plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante, mica et leurs produits; tuyaux flexibles non métalliques.

19 Matériaux de construction, produit pour la consolidation des sols, produits pour la construction des routes.

22 Cordes, ficelles, filets, tentes, bâches, voiles, sacs, matières de rembourrage (crin, capoc, plumes, algues de mer); matières textiles fibreuses brutes.

23 Fils.

24 Tissus; couvertures de lit et de table; articles textiles non compris dans d'autres classes.

25 Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles.

27 Tapis, paillassons, nattes, linoléums et autres produits servant à recouvrir les planchers; tentures (excepté en tissu).

37 Constructions et réparations, notamment collage de revêtements muraux; travaux publics.

16 Paper and paper articles, cardboard and cardboard articles; printed matter, newspapers and periodicals, books; bookbinding material; photographs; stationery, adhesive materials (for stationery use); artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instructional or teaching material (excluding apparatus); playing cards; printing type; printing blocks.

17 Gutta-percha, elastic gum, balata and substitutes, objects made thereof not included in other classes; sheets, plates and rods of plastic materials (semi-finished products); packing, stopping and insulating materials; asbestos, mica and their products; nonmetallic flexible pipes.

19 Building materials, product for soil consolidation, products for road building.

22 Ropes, strings, nets, tents, awnings, tarpaulins, sails, sacks and bags, padding and stuffing materials (animal hair, kapok, feathers, seaweed); raw fibrous textile materials.

23 Yarns and threads.

24 Woven fabrics; bed and table covers; textile goods not included in other classes.

25 Clothing, including boots, shoes and slippers.

27 Carpets, rugs, mats and matting, linoleum and other products for covering floors; hangings (excluding hangings of textile).

37 Construction and repair services, particularly gluing of wall coverings; public works.

(822) 18.05.1972, 846 232.

(300) FR, 18.05.1972, 846 232.

R 403 763

(831) DZ, EG, HU, LV, MA, MC, PL, SI, SK, SM.

(832) LT, NO, TR.

(891) 30.04.2001

(580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 20.12.1993

R 403 763

(732) GUY DEGRENNE SA

Route d'Aunay,
F-14500 VIRE (FR).

(842) Société Anonyme.

(750) GUY DEGRENNE SA, Route d'Aunay, B.P. 69,
F-14501 VIRE CEDEX (FR).

GUY. DEGRENNE

(531) 26.4; 27.5.

(511) 8 Outils et instruments à main, coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches.

10 Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires (y compris les membres, les yeux et les dents artificiels).

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers), joaillerie, pierres précieuses; horlogerie et autres instruments chronométriques.

21 Petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine (non en métaux précieux ou en plaqué); peignes et éponges, brosses (à l'exception des pinceaux), matériaux pour la brosse; instruments et matériel de nettoyage;

paille de fer; verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

8 *Hand tools and implements, cutlery, forks and spoons; side arms, other than firearms.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments (including artificial limbs, eyes and teeth).*

14 *Precious metals and their alloys and objects made thereof or coated therewith (excluding cutlery, forks and spoons), jewelry, precious stones; timepieces and other chronometric instruments.*

21 *Small utensils and portable containers for household and kitchen use (neither of precious metals, nor coated therewith); combs and sponges, brushes (excluding paint-brushes), brush-making materials; cleaning implements and equipment; steel wool; glassware, porcelain and earthenware not included in other classes.*

(822) 08.08.1973, 878 797.

(300) FR, 08.08.1973, 878 797.

R 420 928

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(891) 21.09.2001

(580) 01.11.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 18.02.1996

R 420 928

(732) Lidl Stiftung & Co. KG
Heiner-Fleischmann-Strasse 2,
D-74172 Neckarsulm (DE).

Lord Nelson

(511) 30 Thé d'Angleterre.
30 *English tea.*

(822) 14.01.1974, 913 760.

R 449 880

(832) AU.

(891) 26.09.2001

(580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 18.01.2000

R 449 880

(732) Schoeller Bregenz GmbH & Co KG
29, Mariahilferstrasse,
A-6900 Bregenz (AT).
(842) GmbH & Co. KG.

POLYCOLON

(511) 23 Fils de laine peignés en polypropylène pour l'usage des tissages, des tricotages et dans les bonneteries.

23 *Combed woollen threads and yarns made of polypropylene for machining woven fabrics, knitted fabrics and in hosiery.*

(822) 12.09.1978, 89 096.

R 464 375

(831) HU, PL, SK.

(832) GB, SE.

(527) GB.

(891) 23.09.2001

(580) 01.11.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 22.09.2001

R 464 375

(732) TEXTRON Verbindungstechnik
GmbH & Co. OHG
87, Augustenthalerstrasse,
D-56567 Neuwied (DE).

sukosim

(531) 26.1; 26.11; 27.5.

(511) 6 Petites pièces de fixation en métal, à savoir douilles et goujons, écrous, vis, freins d'écrous et de vis, supports d'écrous, douilles taraudées, pièces coniques pour roulement de roues, pièces profilées semblables aux écrous.

17 Petites pièces de fixation en matières plastiques, à savoir douilles et goujons.

20 Petites pièces de fixation en matières plastiques, à savoir écrous, vis, freins d'écrous et de vis, supports d'écrous, douilles taraudées, pièces coniques pour roulement de roues, pièces profilées semblables aux écrous.

6 *Small fixing parts of metal, namely sockets and studs, nuts, screws, nut and screw locks, screw supports, threaded inserts, tapered parts for wheel bearing, shaped parts resembling nuts.*

17 *Small fixing parts of plastic materials, namely sockets and studs.*

20 *Small fixing parts of plastic materials, namely nuts, screws, nut and screw locks, screw supports, threaded inserts, tapered parts for wheel bearing, shaped parts resembling nuts.*

(822) 04.05.1981, 1 017 412.

477 991

(832) AU.

(891) 13.07.2001

(580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 14.06.1983

477 991

(732) ANGEL MARTÍNEZ LÓPEZ
Alfredo Atienza, 132,
E-02630 LA RODA, Albacete (ES).



- (566) L'ananas / *The Pineapple*
 (511) 7 Charrues et autres outils et machines agricoles.
 7 *Ploughs and other agricultural machines and tools.*
 (822) 18.10.1976, 680 089.

502 877

- (831) AL, CU, CZ, KE, KG, LR, LS, MZ, PL, SK, SL, SM, SZ, TJ.
 (832) AG, AU, IS, NO.
 (891) 06.10.2001
 (580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **01.05.1986** **502 877**
 (732) GA MODEFINE S.A.
 90, avenue de France,
 CH-1004 LAUSANNE (CH).

GIORGIO ARMANI

- (511) 8 Couverts de table.
 9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement magnétique, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépalement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipements pour le traitement de l'information; extincteurs.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres; produits pour l'aménagement intérieur en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques.

21 Récipients pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verre brut et mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); services de table, vaisselle, batteries de cuisine, seaux, vases en verre, porcelaine et faïence; verrerie, porcelaine et faïence.

34 Tabac; articles pour fumeurs; allumettes.

8 *Table cutlery.*

9 *Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for the magnetic recording,*

transmission and reproduction of sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines and data processing equipment; fire extinguishers.

20 *Furniture, mirrors, picture frames; products for interior decoration made of wood, cork, reed, rush, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes for all these materials or of plastic materials.*

21 *Household and kitchen containers (neither of precious metals, nor coated therewith); combs and sponges; brushes (except paintbrushes); brush-making materials; cleaning equipment; steel wool; unworked and semi-worked glass (except building glass); table services, plates and dishes, cooking pot sets, buckets, vases of glass, porcelain and earthenware; glassware, porcelain and earthenware.*

34 *Tobacco; smokers' articles; matches.*

- (822) 01.11.1985, 345 301.
 (300) CH, 01.11.1985, 345 301.

503 652

- (831) ES.
 (832) AU, FI, JP, NO, SE, SG, TR.
 (527) SG.
 (891) 04.09.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **25.06.1986** **503 652**
 (732) BAYER AG
 Bayerwerk,
 D-51368 LEVERKUSEN (DE).
 (842) Aktiengesellschaft.

BAYLASE

- (511) 1 Produits chimiques pour l'industrie, notamment matières auxiliaires pour l'industrie textile.

1 *Industrial chemicals, particularly secondary materials for the textile industry.*

- (822) 12.05.1986, 1 091 233.

R 563 200

- (832) GB.
 (527) GB.
 (891) 06.08.2001
 (580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **26.11.2000** **R 563 200**
 (732) TELE PIZZA, S.A.
 Edificio Miniparc, C/ Azalea, 1,
 E-28100 ALCOBENDAS (Madrid) (ES).
 (842) Société Anonyme.
 (750) TELE PIZZA, S.A., Edificio F - Miniparc 1, C/ Azalea, 1, E-28109 EL SOTO DE LA MORALEJA (Madrid) (ES).



(531) 8.7; 11.1; 26.1; 27.5.

(511) 30 Café, thé, cacao, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir.

35 Services d'aide à l'organisation et la conduite des affaires, en particulier des affaires de franchise; services d'étude de marché et d'information statistique; services de relations publiques et d'engagement de personnel.

42 Services de restauration.

30 *Coffee, tea, cocoa, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, molasses; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (excluding salad dressings); spices; cooling ice.*

35 *Assistance services for organising and conducting business, particularly franchising business; market studies and statistical information services; public relations and staff recruitment services.*

42 *Restaurant services.*

(822) 23.11.1990, 7991.

(300) LI, 23.11.1990, 7991.

R 566 501

(831) ES, FR, IT, PT.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(891) 01.06.2001

(580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 24.01.2001

R 566 501

(732) E. FRUTIGER & Co

25, Rundstrasse,

CH-8401 WINTERTHOUR (CH).



(531) 3.9; 27.5.

(511) 7 Installation de lavage pour pneus de camions.

7 *Washing installations for lorry tyres.*

(822) 31.07.1990, 381 195.

(300) CH, 31.07.1990, 381 195.

576 402

(831) CN.

(832) AU, DK, GR, SE, SG.

(851) AU, CN, SE - Liste limitée à / *List limited to:*

25 Vêtements en tissu et en peau, fourrures, ceintures, chaussures, chapellerie, sous-vêtements.

25 *Clothing made of cloth and hide, furs, belts, footwear, headgear, underwear.*

(527) SG.

(891) 20.09.2001

(580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 08.10.1991

576 402

(732) INTERNATIONAL AZUR DIFFUSION

(Société Anonyme)

17 bis, Avenue des Mimosas, Boulevard du Four à Chaux,

F-06110 LE CANNET (FR).

(842) Société Anonyme.

JIKI
Monte-Carlo
créations

(531) 27.5.

(511) 14 Métaux précieux et leurs alliages; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; sacs à main et sacs de voyage.

25 Vêtements en tissu et en peau, fourrures, ceintures, chaussures, chapellerie, sous-vêtements.

14 *Precious metals and alloys thereof; jewelry, precious stones; timepieces and chronometric instruments.*

18 *Leather and imitation leather, goods made of these materials not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery; handbags and traveling bags.*

25 *Clothing made of cloth and hide, furs, belts, footwear, headgear, underwear.*

(822) 12.07.1984, 84.10 028.

582 164

(832) GB.

(527) GB.

(891) 31.07.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **31.01.1992** **582 164**
 (732) TELE PIZZA, S.A.
 Edificio Miniparc, C/ Azalea, 1,
 E-28100 ALCOBENDAS (Madrid) (ES).
 (842) Société Anonyme.
 (750) TELE PIZZA, S.A., Edificio F - Miniparc 1, C/ Azalea,
 1, E-28109 EL SOTO DE LA MORALEJA (Madrid)
 (ES).



(Original en couleur / Original in color.)

- (531) 11.3; 16.1; 25.1; 27.5; 29.1.
 (591) rouge, jaune, turquoise, blanc, vert et bleu. / red, yellow, turquoise, white, green and blue.
 (511) 30 Café, thé, cacao, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (à l'exception des sauces à salade); épices; glace à rafraîchir.
 35 Services d'aide à l'organisation et à la conduite des affaires, en particulier des affaires de franchise; services d'études de marché et d'informations statistiques; services de relations publiques et d'engagement de personnel.
 42 Services de restauration.
 30 Coffee, tea, cocoa, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (excluding salad dressings); spices; ice for refreshment.
 35 Assistance services for business organization and operation, particularly for franchised ventures; market study and statistical information services; public relations and staff hiring services.
 42 Restaurant services.
 (822) 21.01.1992, 8240.
 (300) LI, 21.01.1992, 8240.

584 234

- (832) JP.
 (891) 02.08.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **12.03.1992** **584 234**
 (732) CHOCOLATERIE GUYLIAN N.V.
 1, Europark-Oost,
 B-9100 SINT-NIKLAAS (BE).
 (842) Naamloze vennootschap - Société anonyme.

PERLES D'OCEAN

- (511) 30 Confiserie, produits chocolatés, y compris pralines.
 30 Confectionery, chocolate products, including pralines.
 (822) 11.12.1991, 504 337.
 (300) BX, 11.12.1991, 504 337.

586 811

- (831) LV, MK, RO, SI, UA, YU.
 (832) DK, FI, GB, GR, SE.
 (527) GB.
 (891) 28.09.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **25.05.1992** **586 811**
 (732) Wiener Börse AG
 1-3, Strauchgasse,
 A-1010 Wien (AT).
 (842) AG.

ATX

- (511) 16 Imprimés, journaux et périodiques, livres.
 35 Recherche, calcul, exploitation et compilation d'indices mathématiques portant sur des titres et des monnaies ainsi que des droits en résultant.
 36 Services en rapport avec des chambres de compensation pour titres options négociables et contrats financiers à terme.
 16 Printed matter, newspapers and periodicals, books.
 35 Research, calculation, use and compilation of mathematical indices concerning securities and currencies and also rights derived therefrom.
 36 Services in connection with clearing houses for securities, traded options and financial futures contracts.
 (822) 08.11.1991, 138 708.

591 666

- (831) LV, MK, RO, SI, UA, YU.
 (832) DK, FI, GB, GR, SE.
 (527) GB.
 (891) 28.09.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **24.09.1992** **591 666**
 (732) Wiener Börse AG
 1-3, Strauchgasse,
 A-1010 Wien (AT).
 (842) AG.

AUSTRIAN TRADED INDEX

- (511) 16 Imprimés, journaux et périodiques, livres.
 35 Recherche, calcul, appréciation et compilation d'indices mathématiques portant sur des titres de valeurs et des devises ainsi que des droits en résultant.
 36 Services en relation avec des chambres de compensation pour titres de valeurs, pour options et pour contrats financiers à terme.
 16 *Printed matter, newspapers and periodicals, books.*
 35 *Search, calculation, evaluation and compilation of mathematical indices with regard to securities and currencies as well as to rights resulting therefrom.*
 36 *Services in connection with clearing houses for forward securities, forward and futures options and financial contracts.*
 (822) 13.08.1992, 143 387.

598 121

- (831) HU, LV, RU, UA.
 (832) EE, LT, NO.
 (891) 05.09.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **08.03.1993** **598 121**
 (732) DAMASCAR S.P.A
 4 - Via Trevi,
 I-20161 MILANO (IT).

'EGYPTISCHE ERDE'

- (531) 24.17; 27.5.
 (511) 3 Parfums; parfums solides; désodorisants à usage personnel; savons; savons liquides; savonnettes; shampoings; huiles essentielles; lotions pour les cheveux; gel; teintures pour cheveux; crèmes pour le visage; mascara; rimmel; eye-liner; fard à paupières; poudres pour le maquillage; rouge à lèvres; poudre; crèmes pour le corps; laques pour les ongles; renforceurs pour les ongles; dissolvants pour les ongles; bains moussants; dentifrices; huiles et crèmes à bronzer.
 3 *Perfumes; perfumes in solid form; deodorants for personal use; soaps; liquid soaps; cakes of soap; shampoos; essential oils; hair lotions; gel; hair dyes; face creams; mascara; mascara; eyeliner; eye shadow; make-up powders; lip-tick; powder; body creams; nail polish; nail strengtheners; nail polish removers; bubble bath; dentifrices; suntanning oils and creams.*
 (822) 08.03.1993, 590 474.
 (300) IT, 14.09.1992, MI 6340 C/92.

598 390

- (831) AL, BA, CU, DZ, EG, HR, HU, MA, RO, SI.
 (832) AG, EE, FI, GE, GR, IS, LT, TM.
 (851) EE, GE, GR, IS, TM - Liste limitée à / *List limited to:*
 12 Roues pour véhicules terrestres, en particulier roues en alliage léger, volants pour véhicules terrestres; carrosseries de véhicules terrestres.
 12 *Wheels for land vehicles, particularly light-alloy wheels, steering wheels for land vehicles; land vehicle bodies.*
 (891) 23.08.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **16.10.1992** **598 390**
 (732) O.Z. SPA
 22, via Brocchi,
 I-36061 BASSANO DEL GRAPPA (Vicenza) (IT).
 (842) SOCIETE PAR ACTIONS.



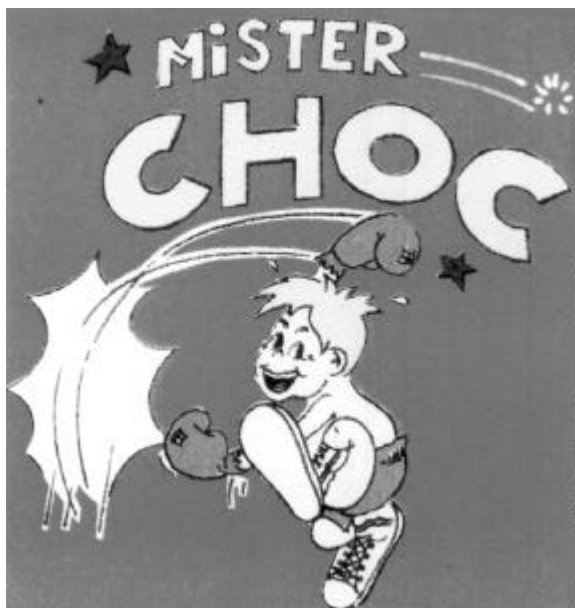
- (531) 26.11; 27.5.
 (511) 7 Collecteurs d'aspiration et d'échappement pour moteurs de véhicules terrestres à combustion interne; appareils de suralimentation pour véhicules terrestres.
 12 Roues pour véhicules terrestres, en particulier roues en alliage léger, volants pour véhicules terrestres; carrosseries de véhicules terrestres.
 7 *Suction and exhaust manifolds for land vehicle internal-combustion engines; supercharging equipment for land vehicles.*
 12 *Wheels for land vehicles, particularly light-alloy wheels, steering wheels for land vehicles; land vehicle bodies.*
 (822) 16.10.1992, 578 452.
 (300) IT, 29.05.1992, BO 393 C/92.

611 446

- (832) DK, FI, NO, SE, TR.
 (891) 11.09.2001
 (580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **29.11.1993** **611 446**
 (732) LIDL Stiftung & Co. KG,
 société de droit allemand
 Heiner-Fleischmann-Strasse 2,
 D-74172 NECKARSULM (DE).
 (842) Kommanditgesellschaft.



(Original en couleur / Original in color.)

- (531) 1.1; 2.1; 2.5; 25.1; 29.1.
 (591) rouge, jaune, vert, marron, blanc et bleu. / red, yellow, green, brown, white and blue.
 (511) 30 Pains, pâtisserie, confiserie, glaces, produits de biscuiterie.
 30 Breads, pastries, confectionery, ices, biscuit goods.
 (822) 02.06.1993, 93 471 540.
 (300) FR, 02.06.1993, 93 471 540.

616 456 A

- (832) CN, PL, RU.
 (851) CN, PL, RU - Liste limitée à / List limited to:
 7 Machines, en particulier machines-outils à usage industriel et artisanal; outils électriques, pneumatiques et mécaniques.
 7 Machines, including machine tools for industrial and artisan's use; electric, pneumatic and mechanical tools.
 (891) 02.10.2001
 (580) 25.10.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

- (151) 04.03.1994 **616 456 A**
 (732) Multi-Tool A/S
 Hygumvej 43,
 DK-7300 JELLING (DK).

GRIT

- (511) 7 Machines, y compris machines-outils industrielles et artisanales; outils électriques, pneumatiques et mécaniques.
 8 Outils à main entraînés manuellement.
 7 Machines, including machine tools for industrial and artisan's use; electrical, pneumatic and mechanical tools.
 8 Hand tools (hand-operated).
 (822) 07.05.1993, 534 203.

618 193

- (832) DK, FI, NO, SE, TR.
 (891) 24.09.2001
 (580) 01.11.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

- (151) 28.03.1994 **618 193**
 (732) LIDL STIFTUNG & Co KG
 2, Heiner-Fleischmann-Strasse,
 D-74172 Neckarsulm (DE).

Combino

- (511) 29 Conserves de viande, de poisson, de fruits et de légumes.
 30 Pâtes alimentaires, en particulier pâtes alimentaires aux oeufs; plats cuisinés essentiellement composés de pâtes alimentaires avec addition de légumes, de fruits, de sauces, en particulier sauces de tomates et sauces de rôti.
 29 Tinned meat, fish, fruit and vegetables.
 30 Farinaceous pastes, in particular farinaceous pastes with eggs; ready-prepared meals essentially consisting of farinaceous pastes with added vegetables, fruit, sauces, in particular tomato sauces and gravies.
 (822) 21.08.1984, 913 782.

626 404

- (832) DK, FI, NO, SE, TR.
 (891) 24.09.2001
 (580) 01.11.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

- (151) 28.09.1994 **626 404**
 (732) LIDL STIFTUNG & Co KG
 2, Heiner-Fleischmann-Strasse,
 D-74172 Neckarsulm (DE).

COLOGRAN

- (511) 1 Dulcifiants artificiels.
 1 Artificial sweeteners.
 (822) 18.04.1977, 956 986.

636 197

- (831) IT.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (891) 27.09.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **25.04.1995** **636 197**
(732) Lohmann & Rauscher GmbH
17, Kirchengasse,
A-2525 Schönauf/Triesting (AT).
(842) GmbH.

KITPACK

(511) 5 Étoffes pour pansements, tampons, bandes et pansements élastiques.

10 Draps chirurgicaux à mettre sur le ventre, draps chirurgicaux pour recouvrir les malades, feuilles chirurgicales, lames de scalpels, seringues et canules médicales, vêtements chirurgicaux, alaises pour malades.

5 *Fabric for dressings, swabs, tapes and elastic dressings.*

10 *Surgical sheets for laying over the abdomen, surgical sheets for covering the sick, surgical sheets, scalpel blades, syringes and medical cannulae, surgical clothing, drawsheets for sick people.*

(822) 20.03.1995, 157 245.

(300) AT, 27.01.1995, AM 434/95.

639 920

(832) DK, FI, GB, GR, SE.

(527) GB.

(891) 15.08.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **30.06.1995** **639 920**
(732) FRANZ ZENTIS GMBH & Co
125-157, Jülicher Strasse,
D-52070 AACHEN (DE).

Belfrutta

(511) 29 Marmelades, confitures aux fruits, gelées de fruits, compotes de fruits.

29 *Marmalades, fruit jams, fruit jellies, fruit compotes.*

(822) 30.04.1993, 653 010 DD.

651 249

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(891) 24.09.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **02.02.1996** **651 249**
(732) LIDL STIFTUNG & CO KG.
2, Heiner-Fleischmann-Str.,
D-74172 NECKARSULM (DE).

ECORINO

(511) 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.*

(822) 02.08.1995, 573.612.

(300) BX, 02.08.1995, 573.612.

655 395

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(891) 21.09.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **25.04.1996** **655 395**
(732) Lidl Stiftung & Co. KG
Heiner-Fleischmann-Strasse 2,
D-74172 Neckarsulm (DE).

Unodent

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 3 Dentifrices non à usage médical, eau dentifrice, préparations pour l'hygiène de la bouche.

3 *Dentifrices for non-medical use, dental rinse, preparations for mouth hygiene.*

(822) 31.08.1993, 2 043 590.

656 456

(832) DK, FI, NO, SE, TR.

(891) 21.09.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

- (151) **21.05.1996** **656 456**
(732) Lidl Stiftung & Co. KG
Heiner-Fleischmann-Strasse 2,
D-74172 Neckarsulm (DE).

DULANO

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Viande, produits de viande et saucisses, conserves de viande et de saucisses, gelée de viande, extraits de viande.

29 *Meat, meat products and sausages, canned meat and sausages, jellied meat, meat extracts.*

(822) 26.02.1996, 395 48 718.

(300) DE, 29.11.1995, 395 48 718.

661 671**(832)** JP.**(891)** 10.08.2001**(580)** 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 02.10.1996**661 671****(732)** PIAGGIO & C. SPA
25, viale Rinaldo Piaggio,
I-56025 PONTEDERA (IT).**RUNNER****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 12 Véhicules à moteurs à deux roues.
12 *Two-wheeled motorised vehicles.***(822)** 02.10.1996, 687.963.**(300)** IT, 09.08.1996, MI96C 7456.**664 734****(832)** JP.**(891)** 10.08.2001**(580)** 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 12.11.1996**664 734****(732)** PIAGGIO & C. SPA
25, viale Rinaldo Piaggio,
I-56025 PONTEDERA (IT).**LIBERTY****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 12 Véhicules à moteur à deux roues.
12 *Two-wheeled motorised vehicles.***(822)** 12.11.1996, 691.453.**(300)** IT, 03.09.1996, MI96C 7693.**671 957****(831)** AL, AM, BA, BG, CH, CN, CU, CZ, HR, HU, PL, RO,
RU, SI, SK, YU.**(832)** NO.**(891)** 27.08.2001**(580)** 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 09.04.1997**671 957****(732)** DOLCIARIA BALCONI S.r.l.
51, Via XX Settembre,
I-20014 NERVIANO (IT).**ROTOLI****(541)** caractères standard / *standard characters*.**(511)** 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.30 *Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.***(822)** 09.04.1997, 707.521.**(300)** IT, 25.02.1997, MI97C1634.**672 753****(832)** DK, FI, NO, SE, TR.**(891)** 27.08.2001**(580)** 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 07.01.1997**672 753****(732)** Lidl Stiftung & Co. KG
Heiner-Fleischmann-Strasse 2,
D-74172 Neckarsulm (DE).**(531)** 6.7; 27.5.**(511)** 29 Plats préparés se composant principalement de viande, de poisson, de gibier et/ou de saucisses et/ou de produits de volaille et contenant des pâtes alimentaires, les produits précités aussi en pâtes sous forme conservée et surgelée, aussi avec addition de légumes et/ou de pommes de terre et/ou de riz.

30 Pâtes alimentaires et plats préparés se composant principalement de pommes de terre et/ou de riz et/ou des pâtes alimentaires, et contenant aussi de la viande, du poisson, du gibier et/ou des saucisses et/ou des produits de volailles et/ou des légumes, tous ces produits aussi sous forme conservée et congelée.

29 *Prepared dishes essentially made with meat, fish, game and/or sausages and/or poultry goods and containing pasta, the aforesaid products also made of pâtes in preserved and frozen form, also with added vegetables and/or potatoes and/or rice.*30 *Pasta and prepared dishes essentially made with potatoes and/or rice and/or pasta, also containing meat, fish, game and/or sausages and/or poultry goods and/or vegetables, all these products also in preserved and frozen form.***(822)** 15.10.1996, 396 31 041.**(300)** DE, 16.07.1996, 396 31 041.

673 011

(832) NO.

(891) 31.07.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 19.01.1996

673 011

(732) Nand Kishor RATHI

10/F, Easter Commercial Centre 83, Nam On Street,
SHAU KI WAN, Hong-Kong (CN).

(812) BX.

(750) Nand Kishor RATHI, Etablissement commercial: 316,
Moorselbaan, B-9300 AALST (BE).**BENTON**

(511) 6 Boîtes et coffres à outils vides (pour voitures); armatures métalliques pour machines et conduites (pour voitures); serrures et leurs parties, dispositifs de blocage de fenêtres, de serrures, de vis et de portes, ainsi que leurs parties, fermetures comprises dans cette classe (tous les produits précités étant pour voitures); clés, notamment pour portières de voitures; enseignes en métal, plaques et panneaux signalétiques et d'avertissement en métal (pour voitures); cylindres pour air comprimé, notamment pour portes de voitures; tôles pour planchers, de recouvrement, de toiture et de parois pour véhicules; réservoirs métalliques pour carburant, huile et air comprimé.

7 Régulateurs d'injection; filtres à carburant, à air et à huile; carburateurs; conduites d'aspiration, ventilateurs et commandes pour les produits précités (parties de moteurs); démarreurs électriques; installations de refroidissement pour moteurs; condensateurs à air (parties de moteurs).

8 Outils à main entraînés manuellement pour voitures, tels que crics à main, cliquets, tournevis, clés et leviers.

9 Appareils et instruments scientifiques pour voitures; batteries et accumulateurs électriques pour voitures; bobines d'allumage; interrupteurs de contact pour portes; compteurs kilométriques; taximètres; indicateurs de nombre de tours; thermomètres non à usage médical, notamment pour véhicules; indicateurs de niveau de carburant (cadrons à essence); détecteurs d'incandescence; indicateurs de niveau d'huile et indicateurs de pression d'air; jauges d'huile; appareils de télécommande, de manoeuvre et de réglage mécaniques, hydrauliques, pneumatiques, électriques et électroniques, pour véhicules; appareils et instruments de mesure, d'essai, d'avertissement et de détection mécaniques, hydrauliques, pneumatiques, électriques et électroniques pour véhicules; allume-cigares pour automobiles; thermostats, notamment pour eau de refroidissement; commutateurs thermostatiques; contrôleurs de température; réglettes-jauge; interrupteurs de réchauffage et de démarrage; extincteurs d'incendie; appareils de radiodiffusion; haut-parleurs; antennes, matériel de radio; appareils indicateurs de vitesse; téléphones pour voitures; appareils de télécommande; tachygraphes; appareils de téléguidage pour voitures; triangles de signalisation pour voitures en panne; aspirateurs de poussière; boussoles; parties, accessoires et pièces de rechange pour les produits précités compris dans cette classe (tous les produits précités étant destinés à des véhicules).

11 Bouchons de radiateurs; feux d'avertissement clignotants; installations de clignotants d'avertissement pour véhicules; appareils et installations de refroidissement pour voitures; refroidisseurs d'air; installations d'aération et de ventilation pour véhicules et commandes pour les produits précités; installations d'éclairage pour véhicules; filtres de lumière faisant partie d'installations d'éclairage; réflecteurs, phares, notamment phares anti-brouillard et phares chercheurs; lampes à incandescence; douilles pour ampoules; torches d'avertisse-

ment; feux d'emplacement, de parking, de marche arrière, phares codes, clignotants et de brouillard; lampes à main et de chevet; lampes pour boîtes à gants, pour indicateurs de portière, lampes de plancher et lampes pour coffres à bagages; ampoules d'indicateurs de direction pour voitures; installations de chauffage pour véhicules, installations de lavabo et de toilette pour autocars; installations de dégivrage et de chauffage des vitres de véhicules; réfrigérateurs; percolateurs et chauffe-eau pour automobiles; installations et appareils de climatisation, dispositifs antigivrants pour voitures; boîtes contenant des ampoules de rechange pour voitures; dégivreurs pour véhicules; parties, accessoires et pièces de rechange des produits précités compris dans cette classe.

12 Accessoires et équipement pour voitures, à savoir amortisseurs de suspension, antidérapants pour bandages, anti-vols, appuie-tête pour sièges, attelages de remorques, avertisseurs contre le vol, avertisseurs de marche arrière et de frein; avertisseurs sonores, baguettes de protection, balais et installations d'essuie-glace, barres de torsion, bouchons de réservoirs, butoirs de pare-chocs, capotes, ceintures de sécurité pour sièges, chaînes antidérapantes, dispositifs anti-éblouissants, enjoliveurs, housses pour sièges, jantes et couvercles de roues, pare-boue, pare-brise, pare-chocs, porte-bagages, porte-skis, roues, sièges et leurs fixations, sièges pour voitures et coussins d'air gonflants, béquets, toits ouvrants, vitres, volants, manivelles pour l'actionnement mécanique de vitres, dispositifs de verrouillage et de déverrouillage de portes, miroirs rétroviseurs, extérieurs et inférieurs, pare-soleil et jalousies (métalliques ou non), filets à bagages, galeries à bagages, porte-malles, bras et lames d'essuie-glace, housses pour véhicules automobiles.

14 Horloges pour véhicules automobiles.

17 Garnitures d'étanchéité, de recouvrement et d'amortissement pour parois, fenêtres, portières et planchers de véhicules; matières d'insonorisation, calorifuges et d'isolation en caoutchouc ou succédanés de caoutchouc pour voitures.

18 Sacoches et coffres à outils en cuir (vides); courroies à boucles pour bagages; cuir ou simili-cuir pour véhicules et plafonds d'automobiles; malles; porte-monnaie; porte-clés (étuis) en cuir, portefeuilles; trousse de toilette (vides).

24 Rideaux en matières plastiques ou en matières textiles; tissus de garniture et de revêtement en fibres textiles et en matières synthétiques pour véhicules; écussons en tissu.

27 Nattes, notamment nattes en caoutchouc; revêtements de sols, tapis (pour voitures).

6 *Empty tool boxes and cases (for cars); reinforcing materials of metal for machines and conduits (for cars); locks and parts thereof, locking devices for windows, locks, screws and doors, and parts thereof, closures included in this class (all these products being for cars); keys, in particular for car doors; signboards of metal, metal signalling and warning plates and panels (for cars); cylinders for compressed air, in particular for car doors; sheet metal for car floors, overlapping, roofs and walls; metal tanks for fuel, oil and compressed air.*

7 *Injection regulators; fuel, air and oil filters; carburettors; suction pipes, ventilators and controls for the above-mentioned goods (engine parts); electric starters; cooling installations for engines; air capacitors (engine parts).*

8 *Hand-operated tools for cars, such as hand-operated lifting jacks, ratchets, screwdrivers, spanners and levers.*

9 *Apparatus and instruments for scientific use for cars; batteries and accumulator batteries for cars; ignition coils; contact switches for doors; kilometer counters; taximeters; revolution indicators; thermometers (not for medical use), in particular for vehicles; fuel level indicators (petrol dials); incandescence detectors; oil level indicators and air pressure indicators; oil gauges; hydraulic, pneumatic, electric and electronic remote-control, mechanical, manoeuvring and adjusting, apparatus for vehicles; mechanical, hydraulic, pneumatic, electric and electronic measuring, testing, warning and detection apparatus and instruments for vehicles; cigar lighters for automobiles; thermostats, in particular for cooling water; thermostat switches; temperature controllers; oil level gauges; reheat and starter switches; fire extinguishers; radio*

broadcasting apparatus; loudspeakers; aerials, radio equipment; speedometers; car telephones; remote control devices; speedographs; remote control apparatus for cars; accident warning triangles for broken down cars; vacuum cleaners; directional compasses; spare components, accessories and parts for the above-mentioned products included in this class (all the above products for use in vehicles).

11 Radiator caps; warning indicator lights; warning indicator installations for vehicles; cooling appliances and installations for cars; air cooling apparatus; aeration and ventilation installations for vehicles and controls for the above-mentioned products; light installations for vehicles; light filters forming part of lighting installations; reflectors, headlights, in particular fog lights and adjustable spot lights; incandescent lamps; bulb holders; signalling torches; positioning, parking, reversing lights, traffic, indicator and fog lamps; hand and bedside lamps; lamps for glove compartments, for door indicators, floor lamps and lamps for boots; turning indicator bulbs for cars; heaters for vehicles, washing and toilet installations for coaches; defrosting and heating installations for vehicle windows; refrigerators; percolators and water boilers for cars; air-conditioning apparatus and installations, de-icing devices for cars; boxes containing spare bulbs for cars; defrosters for vehicles; spare components, accessories and parts of the above-mentioned products included in this class.

12 Accessories and equipment for cars, namely shock absorbers, non-skid devices for tyres, anti-theft devices, head rests for seats, trailer couplings, anti-theft warning apparatus, reversing and brake warning lights; horns, protective moulding rods, windscreen wiper blades and installations, torsion bars, tank stoppers, bumper guards, convertible tops, safety belts for vehicles, anti-skid chains, anti-glare devices, hub-caps, seat covers, wheel rims and covers, mudguards, windcreens, bumpers, luggage racks, ski racks, wheels, seats and their fastening parts, car seats and air bags, spoilers, sunroofs, window panes, steering wheels, handles for acting mechanically on window panes, door locking and unlocking devices, rear-vision mirrors, external and internal, sun shades and sun blinds, luggage nets, roof luggage racks, luggage holders, windscreen wiper arms and blades, covers for motor vehicles.

14 Clocks for motor vehicles.

17 Sealing, covering and damping linings for vehicle walls, windows, doors and floors; soundproofing, heat-insulation and insulating materials made of rubber or rubber substitutes for cars.

18 Satchels and tool chests of leather (empty); buckled straps for luggage; leather or imitation leather for vehicles and car ceilings; trunks; purses; keyholders (cases) of leather, wallets; toiletry bags (empty).

24 Curtains of textile or plastic; lining and overlay fabrics made of textile fibres and synthetic materials for vehicles; fabric shields.

27 Matting, in particular matting of rubber; floor coverings, mats (for cars).

(822) 20.07.1995, 573.351.

(300) BX, 20.07.1995, 573.351.

690 973

(831) AT, BX, PT.

(832) FI.

(891) 03.09.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **30.03.1998** **690 973**

(732) VIRBAC S.A.

13ème rue - L.I.D.,
F-06517 CARROS (FR).

(842) Société Anonyme.

(750) VIRBAC S.A. Mlle A. ROBIN, BP 27, F-06511 CARROS CEDEX (FR).

PULMODOX

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits vétérinaires.
5 *Veterinary products*.

(822) 05.11.1997, 97 702 868.

(300) FR, 05.11.1997, 97 702 868.

704 523

(831) AT, BG, CH, CN, CZ, HU, KP, PT, RO.

(832) FI, NO, SE, TR.

(891) 03.09.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **07.12.1998** **704 523**

(732) VIRBAC S.A.

1ère avenue - 2065 m - L.I.D.,
F-06516 CARROS (FR).

(842) Société Anonyme.

(750) VIRBAC S.A. Mlle A. ROBIN, BP 27, F-06511 CARROS Cedex (FR).

VIRBASOL

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits vétérinaires.
5 *Veterinary products*.

(822) 30.06.1998, 98 739 452.

(300) FR, 30.06.1998, 98 739 452.

709 812

(831) RU.

(832) DK, GB, NO, SE.

(527) GB.

(891) 26.07.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **01.03.1999** **709 812**

(732) BLAS AGULLO GONZALVEZ ET

ANDRES MIGUEL VALERO GONZALEZ
Ctra Murcia-Alicante, Km. 51,500,
ELCHE (Alicante) (ES).



- (531) 26.4; 27.5.
 (511) 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
 25 *Clothing, footwear, headgear.*
 (822) 05.02.1999, 2.129.101.

725 714

- (831) CN, UA.
 (832) DK.
 (891) 23.05.2001
 (580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **27.09.1999** **725 714**
 (732) TOKOZ a.s.
 Santiniho 26,
 CZ-591 02 ½d'ár nad Sázavou (CZ).

TOKOZ

(541) caractères standard / *standard characters.*
 (511) 6 Ferrures, en particulier ferrures métalliques de meubles, ferrures pour la construction, charnières métalliques pour fenêtres et volets de portes, consoles métalliques, colliers en fil, vis et boulons, barrettes de positionnement pour meubles et fenêtres (emboutis métalliques), entretoises métalliques de fenêtres, joints métalliques de volet, ferrures de décoration, attaches et charnières métalliques, paniers métalliques pour tiroirs, clefs, serrures en tout genre, barrières de portes métalliques, chaînes, porte-manteaux métalliques, roulettes métalliques pour meubles, caisses et coffres-forts métalliques, consoles de positionnement pour meubles et fenêtres (emboutis métalliques), coffres-forts électroniques muraux et en armoire.

20 Ferrures de meubles et accessoires non métalliques comme attaches, poignées, billes pour meubles, porte-manteaux non métalliques, roulettes non métalliques pour meuble.

6 *Iron fittings, particularly metal fittings for furniture, metal fittings for construction, metal hinges for windows and shutters for doors, metal angle brackets, wire clamps, screws and bolts, position bars for furniture and windows (metal pressings), metal struts for windows, metal joints for shutters, decorative iron fittings, metal fasteners and hinges, metal trays for drawers, keys, locks of all kinds, barriers for metal doors, chains, metal coat stands, metal castors for furniture, metal cases and safes, positioning consoles for furniture and windows (metal pressings), electronic wall and chest safes.*

20 *Iron fittings for furniture and nonmetallic accessories as fasteners, handles, balls for furniture, nonmetallic coat stands, nonmetallic castors for furniture.*

- (822) 27.09.1999, 220645.

731 607

- (832) DK, NO, SE.
 (891) 10.08.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
 International registration concerned**

- (151) **28.01.2000** **731 607**

- (732) Flying Pizza Food Service GmbH
 Holunderstraße, 1,
 D-28816 Stuhr (DE).
 (842) limited liability company.

Flying Pizza

- (541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 29 Plats cuisinés et conservés prêts à la consommation, compris dans cette classe, se composant essentiellement de poisson, de viande et de légumes; salades préparées.

30 Plats cuisinés et conservés, compris dans cette classe, en particulier composés de pâtes italiennes; épices, en particulier mélanges d'épices; sauces (condiments), en particulier sauces pour salades et assaisonnements pour aliments.

35 Services d'un franchiseur, à savoir transmission du "savoir-faire" organisationnel et économique dans le domaine de l'industrie hôtelière, en particulier pour les services de livraison.

39 Services de livraison au consommateur final, à savoir transport de produits de restauration accompagnés de suppléments et de boissons.

42 Services d'un franchiseur, à savoir transmission du "savoir-faire" technique dans le domaine de l'industrie hôtelière, en particulier pour les services de livraison; restauration (alimentation) dans des restaurants, snack-bars, restaurants libre-service, snack-bars type "drive-in" pour automobilistes (service direct au véhicule); services de traiteurs.

29 *Cooked and preserved, ready-to-eat dishes included in this class, essentially made with fish, meat and vegetables; prepared salads.*

30 *Cooked and preserved dishes, included in this class, particularly made with Italian pasta; spices, particularly spice mixes; sauces, particularly salad dressings and seasonings for food.*

35 *Services of a franchisor, namely transmission of organisational and economic know-how in the field of the hotel industry, particularly for delivery services.*

39 *Delivery services for the final consumer, namely transportation of restaurant goods accompanied with supplements and beverages.*

42 *Franchisor services, namely transmission of technical know-how in the field of the hotel industry, particularly for delivery services; providing of food and drink in restaurants, snack-bars, self-service restaurants, snack-bars of the drive-in kind for motorists (direct service at vehicle); catering services.*

- (822) 17.03.1999, 398 69 288.2/30.

734 539

- (831) CH.
 (832) GB.
 (527) GB.
 (891) 08.08.2001
 (580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **19.04.2000** **734 539**

(732) COMAP s.r.o.
Xaveriova 70,
CZ-150 00 Praha 5 (CZ).

InteliGen

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 7 Centrales électriques, groupes électrogènes, sources d'énergie électrique de secours, sources d'énergie électrique de substitution, groupes co-électrogènes.

9 Systèmes de contrôle numérique électriques ou électroniques, matériel informatique et logiciels pour la technique de contrôle numérique, systèmes de contrôle numérique.

7 *Power stations, power generators, emergency power sources, replacement power sources, mixed power generators.*

9 *Electrical or electronic digital-control systems, computer hardware and software for digital control technology, digital-control systems.*

(822) 19.04.2000, 224283.

741 357

(831) AT, BX.

(832) DK, GB.

(527) GB.

(891) 10.09.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **07.06.2000** **741 357**

(732) METRO Dienstleistungs-Holding GmbH
1, Leonhard-Tietz-Strasse,
D-50676 Köln (DE).



(Original en couleur / Original in color.)

(531) 24.13; 24.17; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Rouge et blanc. / *Red and white.*

(511) 5 Pharmacies de voyage et de famille contenant des produits pharmaceutiques et hygiéniques, des emplâtres, du matériel pour pansements, des désinfectants, des ciseaux, des pincettes, des gants, des thermomètres à usage médical; produits pharmaceutiques et hygiéniques, emplâtres, matériel pour pansements et désinfectants destinés à des pharmacies de voyage et de famille.

8 Ciseaux et pincettes destinés à des pharmacies de voyage et de famille.

10 Gants et thermomètres à usage médical destinés à des pharmacies de voyage et de famille.

5 *Travel and family first aid kits containing pharmaceutical and hygienic products, plasters, materials for dressings, disinfectants, scissors, pincers, gloves, thermometers for medical purposes; pharmaceutical and hygienic products,*

plasters, materials for dressings and disinfectants for use in travel and family first aid kits.

8 *Scissors and pincers for use in travel and family first aid kits.*

10 *Gloves and thermometers for medical purposes for use in travel and family first aid kits.*

(822) 30.03.1995, 2 094 264.

748 469

(832) GB.

(527) GB.

(891) 11.09.2001

(580) 25.10.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) **22.12.2000** **748 469**

(732) LABORATOIRE TOP PHARM SARL
Domaine de Montcausson, BP 50,
F-31250 REVEL (FR).

(842) SARL.

BRONCHOMYLASE

(541) caractères standard / *standard characters*.

(511) 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides; médicaments et plus particulièrement médicaments pour les maux de gorge, angines et la sphère oto-rhino-laryngologique en général.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels, articles orthopédiques, matériel de suture.

42 Soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services vétérinaires et d'agriculture; recherche scientifique et industrielle; recherche scientifique en matière médicale ayant pour but d'élaborer de nouvelles formules pharmaceutiques.

5 *Pharmaceutical, veterinary and hygienic products; dietetic substances for medical use, food for babies, plasters, materials for dressings, material for stopping teeth and dental wax; disinfectants; preparations for destroying vermin; fungicides, herbicides; medicines and specifically medicines for throat complaints, pharyngitis and the otorhinolaryngological field in general.*

10 *Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments, artificial limbs, eyes and teeth, orthopaedic articles, suture materials.*

42 *Medical, sanitary and beauty care; veterinary and agricultural services; scientific and industrial research; scientific research in the medical field aimed at developing new pharmaceutical formulas.*

(822) 28.11.1997, 97 706 389.

758 525

(832) GB.

(527) GB.

(891) 10.08.2001

(580) 01.11.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 23.04.2001 758 525

(732) BIO-RACER N.V.
18, Ambachtstraat,
B-3980 TESSENDERLO (BE).

RACE PROVEN

(511) 9 Casques de cyclistes.
12 Bicyclettes; pièces de rechange et accessoires pour
bicyclettes compris dans cette classe, notamment sacoches et
pompes.

37 Entretien et réparation de bicyclettes.

9 *Helmets for cyclists.*

12 *Bicycles; spare parts and bicycle accessories in-
cluded in this class, particularly saddlebags and pumps.*

37 *Maintenance and repair of bicycles.*

(822) 24.10.2000, 680052.

(300) BX, 24.10.2000, 680052.

Transmissions / Transfers

2R 140 218 (CIPEL), **2R 154 274** (LECLANCHÉ), **R 284 942** (leclanché), **R 284 943** (leclanché), **R 306 429** (LUMIJET), **R 315 177** (PILEC), **R 315 178** (LUMISTICK), **R 331 956**, **R 341 761** (LUMIFLASH), **R 343 820** (Mini-LUMIJET), **R 367 467** (leclanché), **R 370 632** (MAZDA +), **R 372 630** (LA PILE LECLANCHE), **484 251** (DRAKAR).

(770) GIPELEC, CHATOU (FR).

(732) RALSTON ENERGY SYSTEMS FRANCE, 6, Rue Emile Pathé, F-78400 CHATOU (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 04.10.2001

2R 143 878 A (HEDERIX PLAN).

(770) European Advisors Ltd, London, WIT 6AW (GB).

(732) LABORATORIO FARMACEUTICO S.I.T. SPECIALLITA' IGIENICO TERAPEUTICHE S.r.l., Via Cavour 70, I-27035 MEDE PAVIA (IT).

(580) 09.10.2001

2R 146 668 (PRESSOFIX).

(770) BEIERSDORF N.V., ALMERE (NL).

(732) tesa AG, 24, Quickbonstrasse, D-20253 HAMBURG (DE).

(580) 15.10.2001

2R 162 399 (PERKEO), **R 265 988** (PERKEO).

(770) PERKEO-WERK GESELLSCHAFT M.B.H., LUDWIGSBURG, Württ. (DE).

(732) Perkeo-Werk GmbH & Co. KG, 5, Talweg, D-71701 Schwieberdingen (DE).

(580) 03.10.2001

2R 174 251 (ASTORIA).

(770) ASTORIA DIFFUSION, Société anonyme, MUNDOLSHEIM (FR).

(732) FINANCIERE ASTORIA (Société Anonyme), 8, rue Thomas Edison, Parc d'Activités "Les Découvertes", F-67450 MUNDOLSHEIM (FR).

(842) Société Anonyme, France.

(580) 04.10.2001

2R 177 522 (CRYLOR), **2R 240 802** (Crylor).

(770) GRUPPO RADICI S.p.A., BERGAME (IT).

(732) NOY VALLESINA ENGINEERING S.p.A., Via Sant'Alberto, 1 - PARRE, I-24000 BERGAME (IT).

(842) S.p.A, Italie.

(580) 04.10.2001

2R 222 524 (Ildefonso), **R 295 127** (TOSKA), **632 775** (AUSTRIA MOZARTKUGELN).

(770) Société des produits Nestlé S.A., Vevey (CH).

(732) Josef Manner & Comp. Aktiengesellschaft, 6, Wilhelminenstrasse, A-1171 Wien (AT).

(842) AG, Autriche.

(580) 08.10.2001

2R 230 479 (Labiosan).

(770) HENSELWERK GMBH, MAGSTADT BEI STUTTGART (DE).

(732) Walther Schoenenberger Pflanzensaftwerk GmbH & Co., 5-7, Mühlstrasse, D-71106 Magstadt (DE).

(580) 03.10.2001

2R 237 155 A (CRESCENDIX), **R 263 403 A** (IDARAC), **R 278 639 A** (STIBENYL), **R 356 098 A** (TOPIFRAM).

(770) ROUSSEL PORTUGAL - INDÚSTRIA FARMACÊUTICA, LIMITADA, VENDA NOVA, Amadora (PT).

(732) HOECHST ROUSSEL, LDA, Estrada Nacional, Lisboa, Sintra, KM 15, MEM MARTINS (PT).

(580) 12.10.2001

2R 240 236 (STYX).

(770) JOH. A. BENCKISER GMBH, LUDWIGSHAFEN (DE).

(732) Coty Deutschland GmbH, Fort Malakoff Park, Rheinstrasse 4E, D-55116 Mainz (DE).

(842) GmbH, Allemagne.

(580) 10.10.2001

R 250 513 (TALAXIN).

(770) RHÔNE-POULENC RORER S.P.A., MILANO (IT).

(732) Galderma S.A., 8, Zugerstrasse, CH-6330 Cham (CH).

(842) Société Anonyme, Suisse.

(580) 04.10.2001

R 254 252 (Rose), **R 254 253** (K 51), **R 307 621** (LISTER), **R 307 622** (NIKE), **R 566 443** (Kramer), **R 566 444** (KRAMER FARMA), **646 009** (JOIS), **651 194** (JOIS).

(770) NOVI-MED SPA, Bologna (IT).

(732) ICO S.p.A., Via Ferrarese 156/8, I-40128 Bologna (IT).

(842) S.p.A, Italie.

(580) 27.09.2001

R 257 646 (PENTREXYL).

(770) LABORATOIRES BRISTOL, Société anonyme, PARIS (FR).

(732) BRISTOL-MYERS SQUIBB (société anonyme), Les Collines de l'Arche, Immeuble Vendôme 2 La Nef, La Défense Secteur Grande Arche, F-92800 Puteaux (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

(580) 11.10.2001

R 260 489 (BLOND SOLVEIG), **R 278 912** (FORVIL), **R 310 078** (SCORE), **R 340 961** (SCORE).

(770) BRISTOL-MYERS S.A., Société anonyme, Puteaux (FR).

(732) BRISTOL-MYERS SQUIBB (société anonyme), Les Collines de l'Arche, 20 place Carpeaux, La Défense 4, F-92800 Puteaux (FR).

(842) Société anonyme, FRANCE.

(580) 11.10.2001

R 278 291 (PLASTOCREPE), **R 442 081** (MOVIPLAST).

(770) LABORATOIRES D'HYGIENE ET DE DIETETIQUE (L.H.D.), CHENOVE (FR).

(732) PLASTO SA, 42, rue de Longvic, F-21300 CHENÔVE (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(580) 04.10.2001

R 278 911 (GENESERINE POLONOVSKI & NITZBERG), **R 310 114** (GENATROPINE POLONOVSKI & NITZBERG), **R 312 092** (POUDRE ANTIARTHRITIQUE ANTI H).

(770) LABORATOIRE AMIDO, Société anonyme, PARIS (FR).

(732) BIODIM, 17, rue de l'Ancienne Mairie, F-92100 BOULOGNE-BILLANCOURT (FR).

(842) société par actions simplifiée, FRANCE.

(580) 04.10.2001

R 281 077 (MARIÉES DE FRANCE).

(770) GRONDEIN épouse LORiot Sylvie Anne Lucie, PARIS (FR).

(732) CYMBELINE, 5, Rue Serpente, F-77140 Nemours (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 04.10.2001

R 283 121 A (AGRIBON), **R 351 269** (AGRIBON).

(770) ISTITUTO DELLE VITAMINE S.P.A., SEGRATE (IT).

(732) F. HOFFMANN-LA ROCHE AG, CH-4002 BÂLE (CH).

(580) 04.10.2001

R 301 616 (VALMER).

(770) BERGER SA, LIEUSAIN (FR).

(732) SOREVI SA, Rue de la Grange Noire, F-33700 MERIGNAC (FR).

(750) SOREVI SA Direction Juridique, Château de Lieusaint, F-77127 LIEUSAIN (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(580) 04.10.2001

R 313 721 (LE PIRATE).

(770) MUELHENS GMBH & Co. KG, KOLN (DE).

(732) BABINET Christophe, 25, rue d'Amsterdam, F-75008 Paris (FR).

(580) 04.10.2001

R 333 628 (Bidule), **652 953** (bidule).

(770) VEUVE A. DEWAS & Cie, Société anonyme, LILLE, Nord (FR).

(732) CHALOM Gérard, 73 avenue de la petite Hollande, F-59770 MARCQ-EN-BAROEUL (FR); BONNAUD CHALOM Brigitte, 124 Boulevard de la Marne, F-59420 MOUVAUX (FR).

(750) BONNAUD CHALOM Brigitte, 124 Boulevard de la Marne, F-59420 MOUVAUX (FR).

(580) 10.10.2001

R 341 772 (NEUROFLORINE), **R 341 773** (KINUREA), **R 351 507** (DOPS), **R 351 508** (PRODUITS DU Docteur O. DUBOIS).

(770) REGALS, Société anonyme, PARIS (FR).

(732) LABORATOIRE FUCA, 1 Bis, rue de Plaisance, F-94130 NOGENT SUR MARNE (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 10.10.2001

R 349 606 (Colbond), **R 369 537** (COLBACK), **R 415 472** (Coltron), **R 415 473** (Colroof), **R 429 105** (Colbond), **500 274** (COLROAD).

(770) AKZO NOBEL FASER AKTIENGESELLSCHAFT, WUPPERTAL (DE).

(732) Colbond B.V., 73, Westervoortsedijk, NL-6827 AV ARNHEM (NL).

(750) Acordis AG, Dep. CP-W, 19-21, Kasinostrasse, D-42103 Wuppertal (DE).

(842) private limited company, The Netherlands.

(580) 16.10.2001

R 356 824, **R 421 605** (CILLIT).

(770) BWT Wassertechnik GmbH, Schriesheim (DE).

(732) Cillichemie Italiana S.p.A., 59, via Plinio, Milano (IT).

(580) 16.10.2001

R 372 197 (BOLEC).

(770) UNIMILLS B.V., ZWIJNDRECHT (NL).

(732) Loders Croklaan B.V., 1, Hogeweg, NL-1521 AZ WORMERVEER (NL).

(842) N.V, Pays-Bas.

(580) 08.10.2001

R 378 045 (AQUAMAX).

(770) GABRIEL-CHEMIE GESELLSCHAFT M.B.H., GUMPOLDSKIRCHEN (AT).

(732) PPG Industries Italia S.r.l., 1, Via Serra, I-15028 Quattordio (IT).

(842) S.r.l, Italie.

(580) 08.10.2001

R 411 605 (Ilrido).

(770) E. Merck, Darmstadt (DE).

(732) Dr. E. Ritsert GmbH & Co KG, 12, Klausenweg, D-69412 Eberbach (DE).

(580) 03.10.2001

R 428 830 (ROBERTO SARTO), **500 771** (SR).

(770) Hellas B.V., WINSEN (NL).

(732) Beheermaatschappij Hellas B.V., 39, Not. S. Roestraat, NL-6645 AG WINSEN (NL).

(580) 08.10.2001

R 429 829 (FERRARI), **R 439 781** (Ferrari), **471 475** (Ferrari), **486 294 A** (Ferrari), **500 739 A** (Ferrari), **509 473 A** (FERRARI), **542 146 A** (Ferrari), **544 784 A** (Ferrari Cuvée - Rosée), **563 353** (Ferrari CLUB), **565 133** (Ferraridea), **639 498** (Ferrari challenge), **644 358 A** (F50), **649 112 A** (Ferrari), **656 367** (Ferrari Ferrari Idea), **667 988** (SF Ferrari Club), **669 583 A** (FERRARI), **674 762 A** (Ferrari), **676 254** (F), **678 267**, **678 268**, **679 808** (Ferrari), **681 428 A**, **681 429 A** (S F),

681 430 A (Ferrari), **696 250** (F), **714 564 A** (360 modena), **725 086**, **725 104** (Ferrari), **725 105** (Il Cavallino), **725 127** (Ferrari challenge), **725 153** (F355 challenge), **725 154** (Ferrari Challenge), **725 169** (Ferrari), **726 243** (SCUDERIA FERRARI), **727 971** (SF), **755 442** (IDEA FERRARI OFFICIAL LICENSED PRODUCT).

(770) FERRARI IDEA S.A., PARADISO-LUGANO (CH).

(732) FERRARI S.p.A., Via Emilia Est 1163, I-41100 MODENA (IT).

(580) 03.10.2001

R 434 730 (biscay), **616 128** (IZAR).

(770) IZAR S.A., AMOREBIETA, Vizcaya (ES).

(732) HERRAMIENTAS DE AMOREBIETA, S.A.L., Sabino Arana 37, E-48340 AMOREBIETA (VIZCAYA) (ES).

(842) SOCIEDAD ANONIMA LIMITADA.

(580) 05.10.2001

R 434 920 (VITAGEL), **499 939** (VITACEL).

(770) RAMON VISA LESPERUT, BARCELONA (ES).

(732) NUBIOLA PRODUCTOS GRAN CONSUMO S.A., Gran Via de les Corts Catalanes, 648, 1°, E-08010 BARCELONE (ES).

(842) société anonyme, Espagne.

(580) 10.10.2001

R 438 374 (KROMAL Anphar, S.A.).

(770) FORDONAL, S.L., Madrid (ES).

(732) ALMIRALL PRODESFARMA, S.A., 151, Ronda del General Mitre, E-08022 Barcelona (ES).

(580) 09.10.2001

R 450 772 (VIBO).

(770) VIBO-ELECTRO B.V., HELMOND (NL).

(732) Elektrokern Vibro B.V., 127, Engelseweg, NL-5705 AC HELMOND (NL).

(580) 15.10.2001

R 462 203 (FL).

(770) LONATI SPA, MONZA (IT).

(732) FINANZIARIA INDUSTRIALE LONATI SRL, 9, via Osculati, I-20052 MONZA (IT).

(580) 28.09.2001

R 463 062.

(770) CHIANTI MELINI S.P.A., PONTASSIEVE (IT).

(732) GRUPPO ITALIANO VINI S.C. A R.L., 8, Via del Santino, CALMASINO DI BARDOLINO (IT).

(580) 04.10.2001

R 464 111 (DINULCID).

(770) EXPANSCIENCE, Société anonyme, COURBEVOIE (FR).

(732) EXPANSCIENCE, société anonyme (anciennement CAPRAIS), 10 avenue de l'Arche, F-92400 COURBEVOIE (FR).

(842) SOCIETE ANONYME, FRANCE.

(580) 04.10.2001

466 149 (Chapelle Royale), **466 150** (PORTE D'OR), **466 151** (BACHEROY-JOSSELIN).

(770) BACHEROY-JOSSELIN, Société anonyme, CHABLIS (FR).

(732) SOCIETE CIVILE D'EXPLOITATION AGRICOLE du DOMAINE LAROCHE, 67 Grande Rue, Maligny, F-89800 CHABLIS (FR).

(842) SOCIETE CIVIL D'EXPLOITATION AGRICOLE, FRANCE.

(580) 10.10.2001

471 568 (INTERCHASSE).

(770) SIRAS PUBLICITÉ, Société anonyme, PARIS (FR).

(732) DISTICTIVES SARL, 67 rue Anatole France, F-93300 LEVALLOIS-PERRET (FR).

(842) SARL, FRANCE.

(580) 11.10.2001

474 382 (EDUCATEL), **487 484** (Educatel), **513 427** (EU ECOLE UNIVERSELLE), **592 136** (DOMOLAB), **622 889** (EURODIS EUROPEENNE D'ENSEIGNEMENT A DISTANCE).

(770) CENTRE EUROPEEN D'ENSEIGNEMENT A DISTANCE, Société anonyme, ROUEN (FR).

(732) CENTRE INTERNATIONAL D'ENSEIGNEMENT A DISTANCE, 20, rue Verte, F-76000 ROUEN (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 10.10.2001

477 706 (sim ORANGE), **483 562** (sim), **483 563** (sim), **661 624** (HAWAÏ SODA AU JUS D'ORANGE ET AUX EXTRAITS NATURELS DE FRUITS TROPICAUX), **661 625** (HAWAÏ À L'ANANAS SODA AU JUS D'ORANGE ET AUX EXTRAITS NATURELS D'ANANAS), **661 626** (HAWAÏ SODA AU JUS D'ORANGE ET AUX EXTRAITS NATURELS DE KIWI), **661 627** (SODA AU JUS D'ORANGE Sim orange), **661 628** (soda au jus de pomme poms).

(770) SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE MAROCAINE "SIM", CASABLANCA (MA).

(732) The Coca-Cola Export Corporation, 1424, Chaussée de Mons, B-1070 BRUXELLES (BE).

(580) 08.10.2001

479 499 (EUTELSAT), **479 500** (e), **585 102** (EUTEL-TRACS), **604 625** (MOSAÏKA), **629 677** (Hot Bird), **656 333** (DiSeqC), **728 438** (ATLANTIC BIRD), **740 284** (EURO-BIRD).

(770) ORGANISATION EUROPEENNE DE TELECOMMUNICATIONS PAR SATELLITE "EUTELSAT", Organisation internationale constituée en application de la convention du 1er septembre 1985, PARIS (FR).

(732) EUTELSAT SA, 70 rue Balard, F-75015 PARIS (FR).

(842) société anonyme à directoire et conseil de surveillance, France.

(580) 04.10.2001

481 743 (GRAIN D'EAU - KORNWASSER - WATER CORN).

(770) GRAIN D'EAU INTERNATIONAL, Société à responsabilité limitée, PARIS (FR).

(732) GRAIN D'EAU (Société à Responsabilité Limitée), "Résidence l'Ermitage", 11 avenue du Maréchal Lyau-

- tey et Place du Maréchal Leclerc, F-78170 LA CELLE-SAINT-CLOUD (FR).
(842) Société à Responsabilité Limitée, FRANCE.
(580) 04.10.2001
-
- 483 279** (REVILLON).
(770) SOCIETE DE PARTICIPATIONS PERCIER S.P.P., CROISSY-BEAUBOURG (FR).
(732) Banque REVILLON, 40, rue la Boétie, F-75008 PARIS (FR).
(842) société anonyme, FRANCE.
(580) 04.10.2001
-
- 486 175** (LEMMI fashion).
(770) LEHMANNHOSEN TEXTIL AG, FELDMEILEN (CH).
(732) Lemmi-Fashion Vertriebsgesellschaft mbH & Co. Bekleidungs KG, Gewerbering 1, D-34560 Fritzlar (DE).
(580) 12.10.2001
-
- 506 489** (RIKA).
(770) RIKA METALLWARENGESELLSCHAFT M.B.H., MICHELDORF (AT).
(732) RIKA Metallwarengesellschaft m.b.H. & Co KG, 20, Müllerviertel, A-4563 MICHELDORF (AT).
(580) 08.10.2001
-
- R 514 032** (Verità Italiana), **R 525 928** (Mr. RAMOS).
(770) LUCK S.P.A., VERONA (IT).
(732) FINLUCK SPA, 20/B Via dell'Esperato, I-37135 VERONA (IT).
(580) 04.10.2001
-
- 517 755** (CHECKER).
(770) TERMINAL TEXTILVERTRIEBS-GMBH, DÜSSELDORF (DE).
(732) Mario A. Mazzola, 149, Av. Juan Miro, E-07015 Palma de Mallorca (ES).
(580) 03.10.2001
-
- 526 408** (DECORATION PIERRE PRADEL).
(770) PIERRE DE PRADEL DE LAMAZE, PARIS (FR).
(732) PIERRE PRADEL, Société Anonyme, 27, rue du Port, F-92022 Nanterre Cedex (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.
(580) 10.10.2001
-
- 534 510** (MARCOS SOTOSERRANO).
(770) JAMONES MARCOS SOTOSERRANO, S.A. (JAMARSA), SOTOSERRANO, Salamanca (ES).
(732) MARCOS SOTOSERRANO, S.L., Ctra. de Coria, 4, E-37657 SOTOSERRANO (Salamanca) (ES).
(580) 10.10.2001
-
- 539 797** (SCIL).
(770) scil animal care company GmbH, Viernheim (DE).
(732) BioNet Finanz Holding GmbH, 26, Wirtstrasse/Rgb., D-81539 München (DE).
(580) 16.10.2001
-
- 543 356** (VISULINE), **633 915** (A+K Translux), **659 439** (A+K AstroBeam).
(770) Anders + Kern Präsentationssysteme GmbH, Norderstedt (DE).
(732) Anders + Kern Präsentationssysteme GmbH & Co. KG, 84, Hummelsbütteler Steindamm, D-22851 Norderstedt (DE).
(580) 16.10.2001
-
- 546 033** (S).
(770) SAUER-SUNDSTRAND GMBH & Co, NEUMÜNSTER (DE).
(732) Sauer-Danfoss (Neumünster) GmbH & Co. OHG, 35, Krokamp, D-24539 Neumünster (DE).
(580) 03.10.2001
-
- 546 282** (BATONNETS DE POISSON), **546 283** (SAVEURS TYPIQUES), **546 284** (LIGNE LÉGÈRE), **546 285** (LES MITONNÉS).
(770) FLEURY MICHON, Société anonyme, LA MEILLERAIE-TILLAY, Vendée (FR).
(732) SOCIETE D'ALIMENTATION PARISIENNE (société Anonyme), 21, rue de Madrid, F-75008 PARIS (FR).
(842) Société Anonyme, FRANCE.
(580) 04.10.2001
-
- 557 823** (Oncostat).
(770) Schaper & Brümmer GmbH & Co. KG, Salzgitter (DE).
(732) Medac Gesellschaft für klinische Spezialpräparate mbH, 6, Theaterstrasse, D-22880 Wedel (DE).
(580) 03.10.2001
-
- 558 904** (STONHARD Stonhard Iberica, S.A. MADRID).
(770) STONHARD IBÉRICA, S.A., MADRID (ES).
(732) STONHARD DISTRIBUIDORA DE SUELOS INDUSTRIALES, S.A., Tornillo, 22-24, Pol. Ind. Santa Ana., E-28529 RIVAS VACIAMADRID (MADRID) (ES).
(842) Société Anonyme.
(580) 10.10.2001
-
- 558 904** (STONHARD Stonhard Iberica, S.A. MADRID).
(770) STONHARD DISTRIBUIDORA DE SUELOS INDUSTRIALES, S.A., RIVAS VACIAMADRID (MADRID) (ES).
(732) STONHARD INC., 32 Loockerman Square, Suite L-100, Dover. Condado de Kent., Delaware 19901 (US).
(814) GB.
(842) Société Anonyme.
(580) 10.10.2001
-
- 563 485** (SYNOPSYS).
(770) AUTOMAT SERVICE S.A., LE BLANC MESNIL (FR).
(732) SOCIETE DE FORCE ET LUMIERE ELECTRIQUES (FORCLUM), Centre d'Affaires Paris-Nord, Bâtiment Ampère n° 1, F-93150 LE BLANC MESNIL (FR).
(842) société anonyme, FRANCE.
(580) 10.10.2001
-

R 565 614 (ODYSSOL).

(770) COOP DE PAU, anciennement dénommée Coopérative Agricole de Céréales du Bassin de l'Adour, CACBA, LESCAR (FR).

(732) ODYSSOL, Avenue Gaston Phoebus, F-64230 LESCAR (FR).

(842) Société Anonyme, FRANCE.

(580) 27.09.2001

566 578 (VOX).

(770) BIBLOGRAF, S.A., BARCELONA (ES).

(732) SPES EDITORIAL, S.L., Aribau, 197-199, 3^a planta, E-08021 BARCELONA (ES).

(842) Société Responsabilité Limitée, ESPAGNE.

(580) 09.10.2001

567 998 (VSR BLASTER).

(770) VSR ENGINEERING GESELLSCHAFT MIT BESCHRÄNKTER HAFTUNG FÖRDERTECHNIK, MÜLHEIM (DE).

(732) VSR Industrietechnik GmbH, 319, Hingbergstrasse, D-45472 Mülheim an der Ruhr (DE).

(580) 03.10.2001

R 569 841 (MATADOR).

(770) Matador Spielwaren Gesellschaft m.b.H., Altlengbach (AT).

(732) Ing.Mag. Michael TOBIAS, 1, Hart, A-3033 Altlengbach (AT).

(580) 08.10.2001

573 640 (EURO-INDEX).

(770) EUROQUOTE S.A., BRUXELLES (BE).

(732) I.D.I.S. n.v., 41, rue du Lombart, B-1000 BRUXELLES (BE).

(842) naamloze vennootschap.

(580) 15.10.2001

574 256 (BLOCALCIN).

(770) LACHEMA, STÁTNÍ PODNIK, BRNO (CZ).

(732) LACHEMA, akciová společnost, Karásek c. 28, CZ-621 33 Brno (CZ).

(580) 16.10.2001

578 625 (LA PASCALOU).

(770) LA PASCALOU S.A., Société anonyme, CHARLEROI (BE).

(732) INTERWAFFLES, société anonyme, Bâtiment Interwaffles, Rue de Liège, B-6180 COURCELLES (BE).

(580) 15.10.2001

579 195 (UGIMA NSU), 585 930 (UGIMANSU), 598 050 (UGIMA).

(770) UGINE SAVOIE, Société anonyme, UGINE (FR).

(732) UGINE-SAVOIE IMPHY, Avenue Paul Girod, F-73400 UGINE (FR).

(842) société anonyme, FRANCE.

(580) 04.10.2001

579 960 (STRADIVARI).

(770) PROFASHION TEXTILPRODUKTIONS- UND VERTRIEBS GMBH, WAGHÄUSEL (DE).

(732) Stradivarius Espana S.A., Avda de la Diputacion s/n, Pol. Ind. de Sabon, E-15142 Arteixo (ES).

(580) 03.10.2001

580 330 (TRANSEARCH).

(770) TRANSEARCH FRANCE S.A., Société anonyme, PARIS (FR).

(732) TRANSEARCH INTERNATIONAL PARTNERS PLC, 63 Lincoln's Inn Fields, LONDON, WC2A 3QL (GB).

(842) A COMPANY, ENGLAND & WALES.

(580) 09.10.2001

583 695 (TEGUSOL).

(770) TUILERIES DE LIMOUX, Société anonyme, LIMOUX (FR).

(732) LAFARGE COUVERTURE, société par actions simplifiée, 12 avenue d'Italie, F-75013 PARIS (FR).

(842) société par actions simplifiée, France.

(580) 10.10.2001

590 828 (stereo system).

(770) PHILIPP MÄSER GESELLSCHAFT M.B.H. & Co, DORNBIRN (AT).

(732) MASELLI-STRICKMODE GESELLSCHAFT M.B.H., 13, Sandgasse, A-6850 Dornbirn (AT).

(842) GmbH, Autriche.

(580) 08.10.2001

606 672 (cof).

(770) FINANZIARIA ALI SPA, MILANO (IT).

(732) INDUSTRIE SCAFFALATURE ARREDAMENTI ISA S.p.A., Via del Lavoro 5, I-06083 BASTIA UMBRA (PG) (IT).

(580) 27.09.2001

606 732 (SWISS AUTOMATION WEEK), 607 154 (MUT), 607 155 (MUBA), 607 156 (INELTEC), 607 157 (ILMAC), 607 158 (IGEHO), 607 160 (EDITION), 607 572, 607 573 (IFM), 607 954 (Art), 607 955 (SWISSDATA), 607 956 (SWISSBAU), 607 957 (PACK IT), 608 249 (ENERGY VISIONS), 608 323 (IGEHO), 608 324 (Basel), 608 325, 609 681 (SWISSTECH), 609 682 (ART), 612 906 (INFRASTRUCTA), 623 290 (L.), 645 463 (ICAR), 696 741 (Mip Tec), 706 676 (BASEL), 733 585 (MIPTec-ICAR).

(770) SCHWEIZER MUSTERMESSE IN BASEL, BÂLE (CH).

(732) MCH Messe Schweiz AG Rechtsdienst + Sekretariat, Messeplatz, CH-4021 Basel (CH).

(580) 08.10.2001

607 663 (QUALIFLYER).

(770) AUSTRIAN AIRLINES ÖSTERREICHISCHE LUFTVERKEHRS AG, WIEN (AT).

(732) SAir Group, 84, Hirschgraben, CH-8001 Zürich (CH).

(842) Group, Suisse.

(580) 15.10.2001

608 559 (TERRAVIVA).**(770)** BIOSPÁN, S.L., BELGIDA (ES).**(732)** BIOPRIM ROUSSILLON, S.A.R.L., Zone du Grand Saint Charles, Ave. de Milan, 530, PERPIGNAN (FR).**(842)** S.A.R.L.**(580)** 05.10.2001**622 908 (FRANZ).****(770)** FRANZ AG (FRANZ Ltd), ZURICH (CH).**(732)** Franz AG, Badenerstrasse 329, CH-8003 Zürich (CH).**(580)** 09.10.2001**631 064 (EDITIONS DU LEVANT).****(770)** TF1 ÉDITIONS, Société anonyme, BOULOGNE Cedex (FR).**(732)** TF1 ENTREPRISES, 305, avenue le Jour se Lève, F-92100 BOULOGNE (FR).**(842)** Société par Actions simplifiée, FRANCE.**(580)** 10.10.2001**633 532 (CORFIX).****(770)** VULPUS B.V., AMSTERDAM (NL).**(732)** Corfix Instalacni Systemy S.R.O., Bezdecin 17, CZ-293 01 MLADA BOLOSLAV (CZ).**(580)** 08.10.2001**637 449 (ONDULVIT), 637 450 (ONDULSYNT), 637 451 (BRICQ).****(770)** ÉTABLISSEMENTS BRICQ ET Cie, Société anonyme, MONTBRON (FR).**(732)** VOITH FABRICS FRANCE, Zone Industrielle de la Lombardièrre, F-07430 Davezieux (FR).**(842)** Société par action simplifiée, FRANCE.**(580)** 11.10.2001**642 813 (LIPPRYLL), 689 754 (LIPPRITE).****(770)** HEINRICH LIPPERT GMBH, EPFENBACH (DE).**(732)** Lippert-Unipol GmbH, 35, Eschelbronner Strasse, D-74925 Epfenbach (DE).**(580)** 03.10.2001**645 619 (IBIS).****(770)** PIERRE-ALAIN ANSELMETTI, COPPET (CH).**(732)** SILHOUET-TONE (EUROPE) S.A., 9, route de Suisse, CH-1295 Mies (CH).**(580)** 03.10.2001**654 534 (LES 3 BRASSEURS).****(770)** BARS DE FRANCE, S.A, LILLE (FR).**(732)** VIRTEX S.A Ltd., 5 Harrington Street, DUBLIN 8 (IE).**(814)** BX.**(842)** S.A, LUXEMBOURG.**(580)** 10.10.2001**657 043 (PROTOOL), 717 844 (PROTOOL).****(770)** NAREX Werkzeuge Europa Vertrieb GmbH, Esslingen (DE).**(732)** TTS Tooltechnic Systems AG & Co. KG, 20, Wertsstrasse, D-73240 Wendlingen (DE).**(580)** 03.10.2001**663 325 (R K S K), 718 749 (Original SUPER LOK).****(770)** atm AROUND THE MUSIC Handels GmbH, Erfstadt (DE).**(732)** Jethwa, Iris, 19-21, Behrensstrasse, D-50347 Erfstadt (DE).**(580)** 16.10.2001**665 067 (GO CRAZY).****(770)** Deichmann-Schube GmbH & Co. Vertriebs KG, Essen (DE).**(732)** Heinrich Deichmann-Schuhe GmbH & Co. KG, Boehmertweg 9, D-45359 Essen (DE).**(842)** GmbH & Co. KG, Germany.**(580)** 16.10.2001**671 638 (WALL-MAN).****(770)** Holger's AS, Sandefjord (NO).**(732)** Reglo as, Skjelland, N-3158 ANDEBU (NO).**(842)** AS, Norway.**(580)** 05.10.2001**671 860 (a Australian HOMEMADE ICE CREAM).****(770)** MARINUS MARTINUS WILHELMUS KORST, OOSTELBEERS (NL).**(732)** Australian Homemade International B.V., 26 B, St. Canisiusseingel, NL-6511 TJ NIJMEGEN (NL).**(580)** 08.10.2001**677 256 (Malaco MJUK Menthol), 677 257 (Malaco FRISKT & BLANDAT FRISKA FRUKTSMAKER), 681 394 (Malaco SALT & BLANDAT), 685 921 (Malaco), 729 733 (DARQ), 729 760 (QUADRO).****(770)** MALACO KB, MALMÖ (SE).**(732)** Malacoleaf AB, SE-205 42 MALMÖ (SE).**(842)** Joint Stock Company, Sweden.**(580)** 10.10.2001**678 238 (GALERIE CULINAIRE), 681 211.****(770)** Underberg KG, Rheinberg (DE).**(732)** GM New Media GmbH, 31, Industriestrasse, CH-8305 Dietlikon (CH).**(580)** 16.10.2001**686 734 (AGPO ECONPACT HR).****(770)** Agpo B.V., BREDA (NL).**(732)** Koninklijke Econosto N.V., 1, Parklaan, NL-3016 BA ROTTERDAM (NL).**(842)** Limited Liability Company, The Netherlands.**(580)** 08.10.2001

689 948 (Planet Cola).

(770) AUCHAN FRANCE, Villeneuve d'Ascq (FR).

(732) AUCHAN, 40, avenue de Flandre, F-59170 CROIX (FR).

(842) société anonyme à directoire et conseil de surveillance, France.

(580) 04.10.2001

698 486 (Macrosauce), **705 883** (PLANET PASTA).

(770) Massimo FIORILLO, Darmstadt (DE).

(732) Macrosauce GmbH, 2-14, Friedrich-Ebert-Anlage, D-60325 Frankfurt am Main (DE).

(580) 03.10.2001

701 662 (RENOXAL).

(770) Karl-Heinz Bruns, Wesel (DE); Dipl.-Ing. Diethelm Köhnk, Lünen (DE).

(732) EUG Elektromark Umwelt GmbH, 45, Rheinbabens-trasse, D-45240 Bottrop (DE).

(580) 16.10.2001

703 645 (UNibet), **736 157** (UNIBET).

(770) Anders Ström, Karlstad (SE).

(732) Unibet.com (International) Ltd, The Plaza Commercial State, Bisazza Street, Sliema SLM15 (MT).

(814) SE.

(842) Limited Company, Malta.

(580) 17.10.2001

708 522 (MUEBLES LA FABRICA).

(770) M. Felix ESTRADA MENGOD, BARCELONA (ES).

(732) HICORIA, S.L., Rocafort, 142, 8ª Planta, E-08015 BARCELONA (ES).

(842) Société à Responsabilité Limitée, ESPAGNE.

(580) 10.10.2001

715 473 (swedia networks), **723 202** (it@home), **723 203** (swedia networks it@home).

(770) Telia AB, Farsta (SE).

(732) Swedia Networks Aktiebolag, Box 567, SE-291 25 Kristianstad (SE).

(750) Swedia Networks Aktiebolag, Catharina Selin, Box 567, SE-291 25 Kristianstad (SE).

(580) 08.10.2001

719 231 (DELTA LINE), **719 232** (DELTA FORM), **719 233** (DELTA WELL).

(770) GUTTA WERKE S.P.A., FILAGO (BG) (IT).

(732) DELTITALIA SRL, 13, Via Bronzino, MILANO (IT).

(580) 04.10.2001

721 070 (Waldstein).

(770) ERTECO (Société Anonyme), VITRY SUR SEINE (FR).

(732) Karlsbräu France, société anonyme à Directoire et Conseil de surveillance, 60, rue de Dettwiller, F-67700 SAVERNE (FR).

(842) Société anonyme à Directoire et Conseil de surveillance, FRANCE.

(580) 11.10.2001

723 916 (KEYLAN).

(770) TECH TALK s.a./n.v., BRUXELLES (BE).

(732) KEYWARE ID DIVISION S.A., 62, rue Saucin, B-5032 ISNES (BE).

(842) société anonyme, Belgique.

(580) 08.10.2001

724 491 (TELLIANCE), **762 253** (RWE com).

(770) RWE Telliance Aktiengesellschaft, Essen (DE).

(732) RWE Com GmbH & Co. oHG., 3, Gutenbergstrasse, D-45128 Essen (DE).

(580) 03.10.2001

725 802 (FUTURELOG).

(770) SAirGroup, Zürich (CH).

(732) Mövenpick Holding, Seestrasse 160, Zürich (CH).

(580) 12.10.2001

728 756 (Fireball), **728 769** (PAPERBALL), **730 947** (FIREBALL), **731 353** (Firemail).

(770) Gruner + Jahr AG & Co., Itzehoe (DE).

(732) G+J Electronic Media Service GmbH, 11, Am Baumwall, D-20459 Hamburg (DE).

(580) 16.10.2001

732 609 (ZYGO).

(770) DAVID WJ CASTLE & CO LIMITED, CROYDON CRO 2BX (GB).

(732) SLC ASSET MANAGEMENT LIMITED, 75 King William Street, LONDON EC4V 7EH (GB).

(580) 08.10.2001

733 390 (Paladin Tools).

(770) Connectool GmbH & Co., Detmold (DE).

(732) Connectool Inc., 10446 Lakeridge Parkway, Ashland, Virginia 23005 (US).

(814) DE.

(580) 03.10.2001

734 921 (CM LIFESTYLE), **744 959** (MC LIFESTYLE).

(770) Allgemeine Handels- und Verarbeitungs GmbH, Trasdungen (CH).

(732) P.M. International AG, 17 Rue des Gaulois, L-1618 Luxembourg (LU).

(580) 06.09.2001

735 288 (TRIAMANT).

(770) Living Colors GmbH, Egerkingen (CH).

(732) Klaus-Dieter Pfeffer, Södeler Strasse 42, D-61200 Wölfersheim (DE).

(580) 02.10.2001

738 880 (VKC).

(770) Siemens Aktiengesellschaft, München (DE).

(732) Siemens Business Services GmbH & Co OHG, 6, Otto-Hahn-Ring, D-81739 München (DE).

(580) 03.10.2001

739 284 (MOLY-FLON).**(770)** HUTH Malte, Starnberg (DE).**(732)** FLON-RIGHTS, INC., 1406 Hays St., Tallahassee, FL 32301 (US).**(814)** DE.**(750)** HUTH Malte, 13, Buchenweg, D-82319 Starnberg (DE).**(580)** 31.08.2001**739 294 (TAVOLINA).****(770)** G.I.E. DOMATIC, PARIS (FR).**(732)** SNC TAVOLINA, Z.I. Saint Césaire, Avenue Pavlov, F-30932 NIMES Cedex 09 (FR).**(842)** société en nom collectif, FRANCE.**(580)** 04.10.2001**739 661 (JEAN LOUIS DE PARIS).****(770)** JEAN LOUIS DE PARIS, PARIS (FR).**(732)** ESTERNAY COUTURE (société à responsabilité limitée), 62 rue Cousin, F-51310 ESTERNAY (FR).**(842)** société à responsabilité limitée.**(580)** 11.10.2001**743 529, 744 046, 744 047.****(770)** JADE GLOBAL UK LIMITED, Hertfordshire HP2 4UL (GB).**(732)** BP p.l.c., Britannic House, 1 Finsbury Circus, LONDON, EC2M 7BA (GB).**(842)** PUBLIC LIABILITY COMPANY, ENGLAND.**(580)** 05.10.2001**747 554 (AQUEDUC), 751 521 (AQUADUC), 763 845 (EASY DRINK).****(770)** Eric Risgalla, Genève (CH).**(732)** PAKER S.A., 28, rue de Saint-Léger, CH-1204 Genève (CH).**(580)** 08.10.2001**747 853 (eckagranules).****(770)** ECKA Granulate GmbH, Fürth/Bayern (DE).**(732)** ECKA Granulate GmbH & Co. KG, 30, Kaiserstrasse, D-90763 Fürth (DE).**(580)** 16.10.2001**749 284 (FOODHELP).****(770)** Martin Däscher, Winterthur (CH).**(732)** foodhelp AG c/o Martin B. Däscher, Oberfeldstrasse 2A, CH-8408 Winterthur (CH).**(580)** 11.10.2001**751 477 (eFoodmanager).****(770)** Jan Stenger, Paderborn (DE).**(732)** efoodmanager AG, 6, Großenbaumer Weg, D-40472 Düsseldorf (DE).**(580)** 17.10.2001**751 643 (BACKSTREAM).****(770)** Maurits van Rijckevorsel h.o.d.n. BackStream, AMSTERDAM (NL).**(732)** Information Industry Holding B.V., 350, Willem de Zwijgerlaan, NL-1055 RD AMSTERDAM (NL).**(580)** 08.10.2001**753 052.****(770)** Rational Großküchentechnik GmbH, Landsberg/Lech (DE).**(732)** Rational AG, 62, Iglinger Strasse, D-86899 Landsberg/Lech (DE).**(580)** 03.10.2001**754 474 (get quality!).****(770)** get it! Consulting & Quality, Cham (CH).**(732)** get professional! AG, Seeblick 1, CH-6330 Cham (CH).**(580)** 11.10.2001**755 355 (uboot), 757 035 (UBOOT), 757 036 (U BETTER BE INSIDE).****(770)** Universal Communication Platform GmbH, WIEN (AT).**(732)** UNIVERSAL COMMUNICATION PLATFORM AG, 7, via Pasquale Lucchini, CH-6900 Lugano (CH).**(842)** AG, Suisse.**(580)** 08.10.2001**757 143 (SHORTRUNSOLUTIONS).****(770)** SRS Short Run Solutions Ltd., Lugano-Paradiso (CH).**(732)** SRS Short Run Solutions Ltd., 60 Welbeck Street, London (W1M 8BH) (GB).**(580)** 27.09.2001**761 117 (BASICBUILD), 761 118 (SWISSBAU BASICBUILD), 761 119 (INTRABUILD), 761 120 (SWISSBAU INTRABUILD), 761 121 (BAUSPECTRA), 761 122 (SWISSBAU BAUSPECTRA), 761 123 (SWISSBAU INFRA-ZOOM), 761 124 (INFRAZOOM).****(770)** Schweizer Mustermesse AG, Basel (CH).**(732)** MCH Messe Schweiz AG Rechtsdienst + Sekretariat, Messeplatz, CH-4021 Basel (CH).**(580)** 08.10.2001**763 649 (TSAR NIKOLAJ).****(770)** Caviar House Management SA, Genève (CH).**(732)** Balik Nederland B.V., 73, Nieuwe Parklaan, NL-2597 LB S-Gravenhage (NL).**(580)** 25.09.2001

Cessions partielles / Partial assignments

2R 132 466 A (NARANJAS).**(770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).**(871)** **2R 132 466 C****(580)** 15.10.2001**(151)** **03.09.1987****2R 132 466 C****(732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).**(842)** private company.**(531)** 19.7.**(511)** 32 Jus et pulpe d'orange.**(822)** 18.04.1967, 63 976.**(161)** 25.07.1927, 53106.**(831)** YU.**2R 160 871** (TriNaranjus).**(770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).**(871)** **2R 160 871 B****(580)** 15.10.2001**(151)** **10.04.1992****2R 160 871 B****(732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).**(842)** private company.**TriNaranjus****(531)** 27.5.**(511)** 32 Rafraîchissements et toutes sortes de boissons rafraîchissantes à base de jus d'orange.

33 Rafraîchissements et toutes sortes de boissons rafraîchissantes à base de jus d'orange.

(161) 27.04.1932, 78954.**(831)** YU.**2R 160 872 A** (TriNaranjus).**(770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).**(871)** **2R 160 872 C****(580)** 15.10.2001**(151)** **10.04.1992****2R 160 872 C****(732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).**(842)** private company.**(531)** 19.7.**(511)** 32 Toutes sortes de liquides et boissons rafraîchissantes à base de jus d'orange ou de citron.

33 Toutes sortes de liquides et boissons rafraîchissantes à base de jus d'orange ou de citron.

(822) 09.02.1932, 86 861.**(161)** 27.04.1932, 78955.**(831)** YU.**2R 229 637** (OASE).**(770)** SCHWEPES FRANCE, Société anonyme, LEVAL-LOIS-PERRET (FR).**(871)** **2R 229 637 A****(580)** 08.10.2001

(151) 14.03.2000 2R 229 637 A

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.

OASE

- (511)** 32 Boissons non alcooliques.
(822) 11.09.1954, 119 527.
(831) YU.

R 268 387 (AKYPO).

- (770)** Kao Chemicals GmbH, EMMERICH (DE).
(871) R 268 387 A
(580) 08.10.2001

(151) 18.04.1983 R 268 387 A

- (732)** Kao Kabushiki Kaisha
10-14, Nihonhashi Kayabacho 1-chome, Chuo-ku,
Tokyo 103-8210 (JP).

AKYPO

- (511)** 1 Produits chimiques à base d'acide oxapropène
oxaethane carboxylique.
(821) 18.02.1963.
(822) 15.03.1963, 147 270.
(832) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT, SI, YU.
(862) ES.

R 268 540 (TRINA).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT
(GB).
(871) R 268 540 B
(580) 15.10.2001

(151) 23.04.1983 R 268 540 B

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.

TRINA

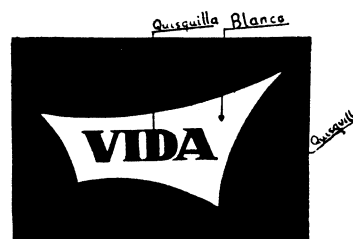
- (511)** 32 Jus de fruits naturels et concentrés, à l'exception
des moûts et boissons rafraîchissantes, gazeuses ou non, non
thérapeutiques ni alcooliques, à l'exception des organes.
(831) YU.

R 288 949 A (VIDA).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT
(GB).
(871) R 288 949 C
(580) 15.10.2001

(151) 21.09.1984 R 288 949 C

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.



- (591)** rouge et blanc.
(511) 30 Glace.
32 Boissons carboniques non alcooliques et non théra-
peutiques, boissons gazeuses, granulés effervescents non théra-
peutiques, jus de fruits non fermentés, à l'exception des moûts,
limonades, orangeades, rafraîchissements (à l'exception des or-
geats), seltz, sodas, jus de fruits non fermentés (à l'exception
des moûts).
(831) YU.

R 391 451 A (TriNaranjus).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT
(GB).
(871) R 391 451 C
(580) 15.10.2001

(151) 05.07.1992 R 391 451 C

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.



- (531)** 5.7; 25.3; 26.4; 27.5.
(511) 31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines;
animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vi-
vantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les ani-
maux, malt.
32 Bière, ale et porter, eaux minérales et gazeuses et
autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations
pour faire des boissons.
33 Vins, spiritueux et liqueurs.
(822) 18.05.1972, 3552.
(831) YU.

R 453 239 A (Tri Naranjus).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT
(GB).
(871) R 453 239 C
(580) 15.10.2001

(151) 09.05.2000 R 453 239 C

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.



- (531)** 5.7; 25.3; 27.5; 29.1.
(591) blanc, rouge, orange, jaune et noir.
(511) 32 Bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques, aux parfums suivants; orange, citron, pomme, ananas et pamplemousse; sirops et autres préparations pour faire des boissons, aux parfums suivants; orange, citron, pomme, ananas et pamplemousse.
(822) 09.05.1980, 5931.
(831) YU.

482 610 A (Trina).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).
(871) 482 610 C
(580) 15.10.2001

(151) 16.02.1984 482 610 C

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.



- (511)** 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits, gélatine (gélées), confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles.

32 Boissons non alcooliques, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

33 Vins, spiritueux et liqueurs.

(822) 19.05.1983, 6456.

(831) YU.

515 987 (VOICENET).

- (770)** FRANÇOIS NIEUWENHUY, BRUXELLES (BE).
(871) 515 987 A
(580) 11.10.2001

(151) 20.08.1987 515 987 A

- (732)** SOCIETE D'ETUDES
ET D'ENTREPRISES ELECTRIQUES -
S.E.E.E.
40, rue la Pérouse,
F-75116 Paris (FR).
(842) Société Anonyme.
(750) SOCIETE D'ETUDES ET D'ENTREPRISES ELECTRIQUES - S.E.E.E., 40, avenue Augustin Dumont, F-92245 Malakoff Cedex (FR).

VOICENET

(511) 38 Services dans le domaine des télécommunications, en particulier services de messagerie électronique, y compris par voie orale.

(822) 18.05.1987, 426 311.

(300) BX, 18.05.1987, 426 311.

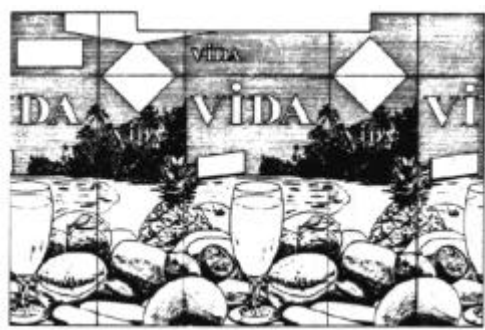
(831) FR.

527 255 C (VIDA).

- (770)** Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).
(871) 527 255 D
(580) 15.10.2001

(151) 27.07.1988 527 255 D

- (732)** Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
(842) private company.



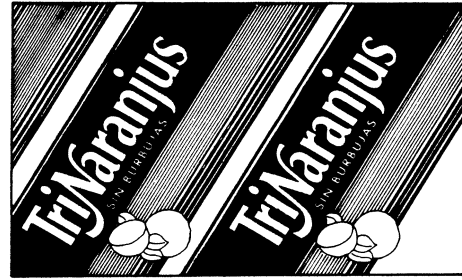
(531) 5.7; 6.3; 19.3; 25.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822) 27.07.1988, 7397.
 (300) LI, 27.07.1988, 7397.
 (831) YU.

527 256 C (TriNaranjus).

- (770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).
 (871) 527 256 D
 (580) 15.10.2001



- (531) 5.7; 25.7; 26.4; 27.5.

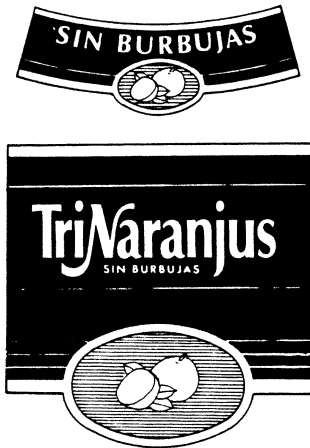
(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822) 27.07.1988, 7400.
 (300) LI, 27.07.1988, 7400.
 (831) YU.

(151) 27.07.1988

527 256 D

- (732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
 64, De Brauwweg,
 NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
 (842) private company.



- (531) 5.7; 25.1; 25.7; 26.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822) 27.07.1988, 7398.
 (300) LI, 27.07.1988, 7398.
 (831) YU.

527 257 C (TriNaranjus).

- (770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).
 (871) 527 257 D
 (580) 15.10.2001

527 258 C (TriNaranjus).

- (770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).
 (871) 527 258 D
 (580) 15.10.2001

(151) 27.07.1988

527 258 D

- (732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
 64, De Brauwweg,
 NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
 (842) private company.



- (531) 5.7; 25.1; 25.7; 26.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

- (822) 27.07.1988, 7399.
 (300) LI, 27.07.1988, 7399.
 (831) YU.

(151) 27.07.1988

527 257 D

- (732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
 64, De Brauwweg,
 NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).
 (842) private company.

527 259 C (Trina).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) 527 259 D

(580) 15.10.2001

(151) 27.07.1988

527 259 D

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 6.6; 25.1; 25.7; 26.4.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 27.07.1988, 7401.

(300) LI, 27.07.1988, 7401.

(831) YU.

529 982 A (VIDA).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) 529 982 C

(580) 15.10.2001

(151) 10.11.1988

529 982 C

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 25.1; 25.7; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 10.11.1988, 7455.

(300) LI, 10.11.1988, 7455.

(831) YU.

529 983 C (VIDA).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) 529 983 D

(580) 15.10.2001

(151) 10.11.1988

529 983 D

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 25.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 10.11.1988, 7456.

(300) LI, 10.11.1988, 7456.

(831) YU.

529 984 C (VIDA).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) 529 984 D

(580) 15.10.2001

(151) 10.11.1988

529 984 D

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 25.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 10.11.1988, 7457.

(300) LI, 10.11.1988, 7457.

(831) YU.

529 985 C (VIDA).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) **529 985 D**

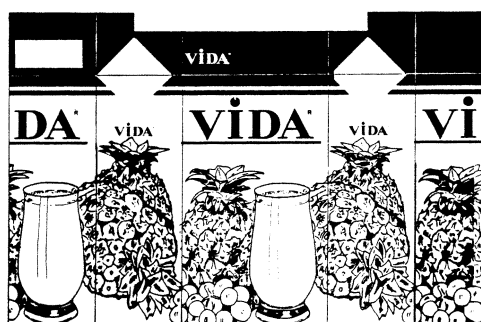
(580) 15.10.2001

(151) **10.11.1988**

529 985 D

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 11.3; 19.3; 25.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits, eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 10.11.1988, 7458.

(300) LI, 10.11.1988, 7458.

(831) YU.

529 986 C (VIDA).

(770) Schweppes International Limited, London W1X 6HT (GB).

(871) **529 986 D**

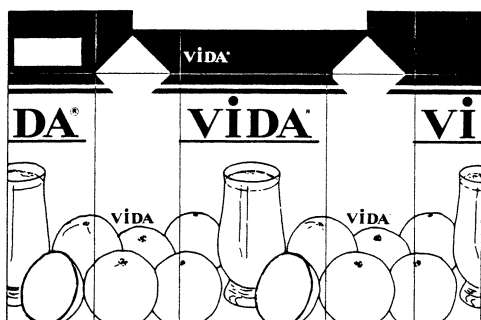
(580) 15.10.2001

(151) **10.11.1988**

529 986 D

(732) Coca-Cola Holdings (Nederland) B.V.
64, De Brauwweg,
NL-3521 AE SCHIEDAM (NL).

(842) private company.



(531) 5.7; 11.3; 19.3; 25.1; 27.5.

(511) 32 Jus de fruits naturels ou concentrés, boissons non alcooliques gazeuses ou non, boissons à base de jus de fruits,

eau tonique; sirops et autres préparations pour faire des boissons.

(822) 10.11.1988, 7459.

(300) LI, 10.11.1988, 7459.

(831) YU.

706 260 (BPS).

(770) Balzers Process Systems GmbH, Hanau (DE).

(871) **706 260 A**

(580) 31.08.2001

(151) **07.09.1998**

706 260 A

(732) Kabushiki Kaisha Pilot
(also trading as Pilot Corporation)
6-21, Kyobashi 2-Chome, Chuo-Ku,
Tokyo 104-8304 (JP).

(842) limited liability company.



(531) 26.1; 26.2; 27.5.

(511) 16 Paper, cardboard and goods made of these materials, included in this class; printed matter; stationery; office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatuses); plastic materials for packaging contained in this class; books.

(822) 04.09.1998, 398 12 327.

(300) DE, 05.03.1998, 398 12 327.

(832) CN.

740 697 (APIGUARD).

(770) Vita (Europe) Ltd, Hampshire RG21 7RD (GB).

(871) **740 697 A**

(580) 09.10.2001

(151) **10.08.2000**

740 697 A

(732) Bayer Aktiengesellschaft
Bayerwerk,
D-51368 Leverkusen (DE).

(842) Aktiengesellschaft.

APIGUARD

(541) standard characters.

(511) 5 Pharmaceutical preparations and substances; veterinary preparations and substances; insecticides; pesticides.

(821) 31.07.2000, 2241060.

(832) JP.

(851) JP.

Radiations / Cancellations

Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole (le numéro de l'enregistrement international est suivi du nom de la marque et de la date d'inscription de la radiation). / *Cancellations effected for all the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol (the number of the international registration is followed by the name of the mark and the date of recordal of the cancellation).*

721 813 (CREST COMPUTER) - 18.10.2001.

Radiations effectuées pour tous les produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 (le numéro de l'enregistrement international est suivi du nom de la marque et de la date d'inscription de la radiation). / *Cancellations effected for all the goods and services at the request of the holder under Rule 25 (the number of the international registration is followed by the name of the mark and the date of recordal of the cancellation).*

2R 148 343 (Johann Maria Farina & Co) - 16.10.2001.
2R 159 719 (SWAN) - 10.10.2001.
R 249 427 (Mallebrin) - 16.10.2001.
R 249 428 (Standartin) - 16.10.2001.
R 259 199 (Farinadoktor) - 16.10.2001.
R 267 540 (ROYAL BAIN DE CHAMPAGNE) - 11.10.2001.
R 299 038 (BAIN DE CHAMPAGNE) - 11.10.2001.
R 386 938 (CONECTOFLEX) - 15.10.2001.
546 283 (SAVEURS TYPIQUES) - 04.10.2001.
546 285 (LES MITONNÉS) - 04.10.2001.
620 646 (TARMAC) - 17.10.2001.
667 225 (SENNER-SCHINKEN) - 08.10.2001.
668 302 - 19.10.2001.
668 659 - 19.10.2001.
669 867 (ORMOCER) - 16.10.2001.
713 951 (INTELIA) - 04.10.2001.
727 133 (Coco Colada) - 12.10.2001.
732 644 (magnetic AUTOCONTROL) - 11.10.2001.
733 315 (FUSION) - 15.10.2001.
734 095 (CANDINO ROCKSTER) - 10.10.2001.
743 310 (ECONOS) - 15.10.2001.
747 502 (FRISOSOY) - 15.10.2001.
753 863 (HELIOCEANE) - 05.10.2001.
760 841 (INTELLION) - 10.10.2001.

Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande d'un Office d'origine, selon l'article 6.4) de l'Arrangement ou l'article 6.4) du Protocole. / *Cancellations effected for some of the goods and services at the request of an Office of origin in accordance with Article 6(4) of the Agreement or Article 6(4) of the Protocol.*

669 945 (OPTODERM).

Produits et services radiés:

3 Savons; huiles essentielles, cosmétiques.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques.

(580) 17.10.2001

Radiations effectuées pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 / *Cancellations effected for some of the goods and services at the request of the holder under Rule 25*

714 165 (pi PHARMA INDUSTRY).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

16 Magazines/periodicals within the pharmaceutical and health industry.

35 Advertising and publicity activities.

41 Teaching/education within marketing, sales and pharmaceutical development directed towards the pharmaceutical and health industry.

16 Magazines/périodiques relatifs au secteur médico-pharmaceutique.

35 Publicité.

41 Enseignement/éducation dans les domaines du marketing, de la vente et du développement pharmaceutique dédiés au secteur médico-pharmaceutique.

(580) 08.10.2001

729 952 (ISOPRO).

Produits et services radiés:

6 Serrures et quincaillerie métallique.

La classe 17 reste inchangée.

(580) 05.10.2001

732 612 (CARMEN).

Goods and Services cancelled / *Produits et services radiés:*

12 Parts of land, air and water vehicles.

12 Éléments de véhicules terrestres, aériens et nautiques.

(580) 16.10.2001

740 237 (optiLog).

Goods and Services not cancelled / *Produits et services non radiés:*

9 Word recorders.

9 Appareils d'enregistrement audio.

(580) 04.10.2001

758 368 (GOAL GETTER).

Produits et services non radiés / *Goods and Services not cancelled:*

9 Programmes d'ordinateurs enregistrés, programmes enregistrés, logiciels pour bureaux de placement et gestion d'entreprise.

16 Brochures, produits de l'imprimerie, prospectus pour bureaux de placement et gestion d'entreprise.

35 Bureaux de placement, conseils en organisation et direction des affaires.

9 Recorded computer programs, recorded programs, computer software for employment agencies and business management.

16 Pamphlets, printed matter, prospectuses for employment agencies and business management.

35 Employment agencies, business organization and management consultancy.

(580) 05.10.2001

Renonciations / Renunciations

R 416 147 (PAGEL). PAGEL Spezial-Beton GmbH & Co. KG, Dorsten (DE).

(833) SE.

(580) 08.10.2001

642 018 (SOLL). SÖLL UND WILLUWEIT ENTWICKLUNGS- UND VERMÖGENSVERWALTUNGS- GESELLSCHAFT DES BÜRGERLICHEN RECHTS MIT HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG, HOF (DE).

(833) ES.

(580) 18.10.2001

645 597 (Boxster). Dr. Ing. h.c.F. Porsche AG, Stuttgart (DE).

(833) CN.

(580) 09.10.2001

667 551 (Pharmatec). Pharmatec Pharma-Maschinen-GmbH, Dresden (DE).

(833) GB.

(580) 17.10.2001

667 552 (Pharma tec MASCHINEN-ANLAGEN-SYSTEME). Pharmatec Pharma-Maschinen-GmbH, Dresden (DE).

(833) GB.

(580) 18.10.2001

679 023 (ZENITH). SAVONNERIE ET HUILERIE BERNARD, société anonyme, REZE (FR).

(833) PL.

(580) 10.10.2001

705 514 (Hepar-SL forte). Sertürner Arzneimittel GmbH, Berlin (DE).

(833) SE.

(580) 12.10.2001

710 782 (CT MEDIA). Dialogic Telecom Europe N.V.-S.A., SINT-STEVENSWOLUWE (BE).

(833) NO, SE.

(580) 15.10.2001

712 984 (FERMA). WEBER ET BROUTIN, SERVON (FR).

(833) CH.

(580) 17.10.2001

716 269 (ATIS). Thyssen Krupp Stahl AG, Düsseldorf (DE).

(833) ES.

(580) 08.10.2001

721 826 (FALKEN). Falken Verlag GmbH & Co. KG, Niedernhausen (DE).

(833) ES.

(580) 17.10.2001

723 322 (SecureScan). Vigilante A/S, Copenhagen Ø (DK).

(833) ES.

(580) 08.10.2001

723 322 (SecureScan). Vigilante A/S, Copenhagen Ø (DK).

(833) RU, SE.

(580) 08.10.2001

726 337 (TRISA FLEXHEAD). Trisa Holding AG, Triengen (CH).

(833) DE.

(580) 08.10.2001

726 775 (DOCTEUR RENAUD PARIS). Çarfarma İlaç ve Kozmetik Sanayi ve Ticaret Anonim Şirketi, İstanbul (TR).

(833) BX.

(580) 15.10.2001

727 947. INTERBREW S.A., BRUXELLES (BE).

(833) SE.

(580) 08.10.2001

738 504 (GINKOMAX). Dansk Droge A/S, Ishøj (DK).

(833) FI.

(580) 15.10.2001

739 106 (FRÜHSTÜCKS-DRINK). Frühstück-Drink-GmbH, Berghülen (DE).

(833) AT.

(580) 18.10.2001

743 175 (ETS). European Installation Bus Association, Société coopérative, BRUXELLES (BE).

(833) CN.

(580) 15.10.2001

745 319 (i.z.i.). FOLIA, PARIS (FR).

(833) BX.

(580) 18.10.2001

747 285 (0-SOUND). Compex S.A., Ecublens (CH).

(833) ES.

(580) 19.10.2001

757 017 (BROADWAY BY OELHAFEN). Modeagentur M. Oelhafen AG, Muttenz (CH).

(833) BX, DE.

(580) 19.10.2001

758 932 (BERNYA). COOPERATIVA AGRICOLA DE ALTEA, SOCIEDAD COOPERATIVA LIMITADA, COOP. V., ALTEA (Alicante) (ES).

(833) IT.

(580) 10.10.2001

Limitations / Limitations

2R 195 842 (Eden). EDEN-WAREN GmbH, Hünfeld (DE).

(833) HU.

(851) La classe 29 est supprimée de la liste des produits.

(580) 16.10.2001

R 260 373 (S). W. SCHNEIDER & Co AG, LANGNAU A.A. (CH).

(833) AT, BX, DE, FR, IT.

(851) Liste limitée à:

11 Lustrerie.

20 Armoires de toilette.

(580) 05.10.2001

R 268 426 (VITALEVOR). VITALEVOR, S.A., STRASBOURG (FR).

(833) DE.

(851) A supprimer de la liste:

31 Substances alimentaires pour les animaux.

Les autres classes restent inchangées.

(580) 10.10.2001

R 438 518 (JPS). JOHN PLAYER S.A., ZURICH (CH).

(833) ES.

(851) A supprimer de la liste:

34 Briquets.

Les autres classes restent inchangées.

(580) 12.10.2001

578 352 (inini). ININI d.o.o., izdelava usnjene galanterije, Ljubljana, LJUBLJANA (SI).

(833) AT, CH, DE, FR, IT.

(851) Les classes 3, 14, 16, 21, 28 et 34 sont exclues.

Les classes 9, 18 et 25 restent inchangées.

(580) 28.09.2001

691 449 (ALBICALB). PHARMEDICA GmbH, Münster (DE).

(833) GB.

(851) Class 5 must be amended as follows: "Supplement feed and feed supplements, adapted for medical use; liquid and powdery electrolyte preparations, vitamin concentrates, protein concentrates, mineral substances, as feed supplements for medical use; all the above-mentioned products especially for hoofed animals, cattle, calves and other farm animals but not including any such goods consisting wholly or principally of antibiotic preparations". / *La modification suivante doit être apportée à la classe 5: "Compléments nutritifs et aliments complémentaires pour animaux, à usage médical; préparations énergétiques à apport hydro-électrolytique sous forme liquide et poudreuse, concentrés de vitamines, concentrés de protéines, substances minérales, utilisés comme compléments alimentaires à usage médical pour animaux; tous lesdits produits étant spécifiquement destinés aux ongulés, bovins, veaux et autres animaux de ferme et excluant tous produits se composant entièrement ou principalement de préparations antibiotiques".*

(580) 15.10.2001

711 575 (blue wax). 3 SUISSES INTERNATIONAL, CROIX (FR).

(833) DE.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

16 Catalogues de ventes par correspondance.

25 Vêtements (habillement à l'exception des sous-vêtements et vêtements de nuit), chaussures (autres qu'orthopédiques), chapellerie, tous ces produits étant vendus par correspondance.

16 *Mail order catalogues.*

25 *Clothing (excluding underwear and nightwear), footwear (except orthopaedic footwear), headwear, all these goods being sold by mail order.*

(580) 04.10.2001

717 477 (ZODIAC). ZODIAC (société anonyme), ISSY LES MOULINEAUX (FR).

(833) BX, DE, DK, GB, IT, PT.

(851) Après limitation, la classe 25 se lit comme suit: Vêtements, chaussures pour la course, la voile, la gymnastique et chaussures de sport en général, chapellerie, cravates, ceintures, foulards, sous-vêtements, maillots de bain, combinaisons de ski nautique. / *Following a limitation, class 25 reads as follows: Clothing, footwear for running, sailing, gymnastics and footwear for sports in general, headgear, neckties, belts, scarves, underclothing, bathing suits, wet suits for water skiing.*

(580) 10.10.2001

717 477 (ZODIAC). ZODIAC (société anonyme), ISSY LES MOULINEAUX (FR).

(833) FI, SE.

(851) Après limitation, la classe 25 se lit comme suit: Chaussures pour la course, la voile, la gymnastique et chaussures de sport en général, combinaisons de ski nautique. / *After limitation, class 25 reads as follows: footwear for running, sailing, gymnastics and sports footwear in general, wetsuits for water skiing.*

(580) 10.10.2001

720 589 (d). Dr. Reinhard Busch, München (DE).

(833) GB.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

9 Computer hardware for managing and supporting an organization's interactions with its customers and suppliers by automating digital interactions and information exchange over a computer network; computer hardware with dictionary information; personal digital assistance; excluding any such goods relating to the law.

9 *Matériel informatique pour la gestion et l'assistance dans les interactions d'une organisation avec sa clientèle et ses fournisseurs par l'automatisation des interactions numériques via un réseau informatique; matériel informatique avec information de dictionnaire; assistants personnels numériques; à l'exclusion de tous produits relatifs à la loi.*

The other classes remain unchanged. / *Les autres classes sont inchangées.*

(580) 13.09.2001

720 919 (WIKING). WIKING A/S, Hørning (DK).

(833) DE.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

11 Stoves, barbecues, roasting apparatus, rotisseries, roasting jacks, except electric apparatuses.

21 Household or kitchen utensils, grills, except electric apparatuses.

11 Cuisinières, barbecues, appareils à rôtir, rôtissoires, tournebroches, à l'exception des appareils électriques.

21 Ustensiles pour le ménage ou la cuisine, grils, à l'exception des appareils électriques.

(580) 04.10.2001

722 935 (DRYSTAR). ewt Elektrogeräte GmbH & Co. KG, Nürnberg (DE).

(833) ES.

(851) List limited to / Liste limitée à:

11 Electrical heating, drying and ventilating devices and equipment, excluding food drying devices for industrial purpose, air-conditioning equipment, electric heating ventilators and fans, equipment and devices for dehumidification, electrical ribbed pipe heaters, cooking appliances and water processing plants with own heat sources; ventilation and air-conditioning apparatus for vehicles, electrical coffee machines, electrical cooling (refrigeration) equipment.

11 Appareils et équipements électriques de chauffage, de séchage et de ventilation, à l'exclusion d'appareils de séchage de produits alimentaires à usage industriel, équipements de climatisation, ventilateurs et aérateurs de chauffage électrique, équipements et appareils de déshumidification, appareils de chauffage électrique à tuyaux à nervures, appareils de cuisson et installations de traitement de l'eau pourvues de leurs propres sources de chaleur; appareils de ventilation et de climatisation pour véhicules, machines à café électriques, équipements électriques de refroidissement (réfrigération).

(580) 10.10.2001

725 724 (LIPART). LEK, tovarna farmacevtskih in kemičnih izdelkov, d.d., LJUBLJANA (SI).

(833) UA.

(851) Liste limitée à:

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants.

(580) 12.10.2001

726 776 (Impex). IMPEX, société anonyme, LES ABRETS (FR).

(833) PL.

(851) Liste limitée à:

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver destinées aux automobiles, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser destinées aux automobiles, savons pour automobiles, shampooings pour automobiles, produits pour lave-glaces d'automobiles.

16 Carnets aide-mémoire et bloc-notes pour véhicules, supports de photographie pour automobiles.

Les autres classes sont inchangées.

(580) 11.10.2001

728 564 (CHARM). The British Products Sanmex Company Limited, Rutherglen, Glasgow, G73 1NY (GB).

(833) ES, PL, RU.

(851) List limited to / Liste limitée à:

3 Cleaning preparations, being household cleaning products; polishes; washing up liquid; detergent; soaps; substances for laundry use, including fabric softeners and fabric fresheners; none of the above being for personal (body) use.

5 Air fresheners and deodorants, all included in this class.

3 Produits de nettoyage, étant des produits de nettoyage pour le ménage; cirages; liquides de nettoyage; déter-

gents; savons; produits pour la lessive, notamment assouplissants et produits pour rafraîchir les tissus; aucun des produits précités n'étant à usage personnel (corporel).

5 Désodorisants et déodorants, tous compris dans cette classe.

(580) 03.10.2001

733 908 (BALTIC). LGL FRANCE, BRON (FR).

(833) PT.

(851) Liste limitée à / List limited to:

11 Echangeurs thermiques pour utilisation sur des installations de réfrigération et de conditionnement d'air; installations pour la réfrigération, le conditionnement d'air et la récupération d'énergie.

11 Heat exchangers for use with refrigerating and air-conditioning installations; installations for refrigeration, air-conditioning and energy recovery.

(580) 10.10.2001

735 668 (STOLICHNAYA RUSSIAN). Spirits International N.V., in Rotterdam (The Netherlands), WILLEMSTAD - CURAÇAO (AN).

(833) SI.

(851) List limited to / Liste limitée à:

33 Alcoholic beverages (except beers), vodka; spirits; all afore-mentioned goods of Russian origin.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), vodka; spiritueux; tous ces produits étant d'origine russe.

The other classes remain unchanged. / Les autres classes sont inchangées.

(580) 15.10.2001

737 456 (BT&T). BT & T Technologie Holding AG, St. Gallen (CH).

(833) AT, BA, BX, BY, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, HR, HU, IS, IT, JP, KP, LI, MC, MK, NO, PL, PT, RU, SE, SI, SK, TR, UA, VN, YU.

(851) Liste limitée à / List limited to:

9 Logiciels; supports de données électroniques, magnétiques et optiques; tous les produits susmentionnés en relation avec l'information financière et les affaires financières et aucun de ces produits en relation avec la prestation de services de télécommunication.

35 Conseils en matière d'organisation et de direction d'entreprises; consultation professionnelle d'affaires; analyses et évaluation d'entreprises; prévisions économiques; estimation en affaires commerciales; expertises en affaires et élaboration de rapports d'affaires; marketing; publicité; relations publiques; comptabilité; recueil et systématisation de données dans un fichier central; étude de marché; sondage d'opinion; recherche de marché; aucun des services précités concernant ou en relation avec la prestation de services de télécommunication.

36 Affaires financières; consultation financière, consultation en matière d'investissement, placement de fonds, gérance de fortunes, analyse financière, informations financières, mise à disposition des informations financières par réseaux globaux de communication, sauf celles en relation avec des services dans le domaine de la télécommunication; cote en Bourse; transactions sur valeurs mobilières; services fiduciaires; assurances, affaires immobilières; aucun des services précités concernant ou en relation avec la prestation de services de télécommunication.

42 Expertises techniques; mise à disposition d'informations par des réseaux globaux; mise à disposition d'accès en ligne à des fichiers centraux et à des réseaux globaux; programmation pour ordinateurs; tous ces services en relation avec la prestation de services d'information financière ou d'affaires financières.

9 Software; magnetic, electronic and optical data carriers; all the above goods in connection with financial information and financial business and none of these goods in connection with provision of telecommunications services.

35 Advice relating to company organisation and management; professional business consultancy; analyses and appraisals of enterprises; economic forecasts; business appraisals; expert evaluations and reports relating to business matters; marketing; advertising; public relations; accountancy; data compilation and systemisation in a central file; market study; opinion polls; market research; none of the above-mentioned services concerning or in connection with provision of telecommunications services.

36 Financial affairs; financial consulting, investment consultancy, capital investment, financial management, financial analysis, financial information, provision of financial information by global communications networks, apart from information concerning services in the field of telecommunications; stock exchange quotations; securities transactions; fiduciary services; insurance; real estate business; none of the above-mentioned services concerning or in connection with the provision of telecommunications services.

42 Technical appraisals; provision of information via global networks; provision of online access time to central files and to global networks; computer programming; all these services in connection with services of financial information or financial transactions.

(580) 02.10.2001

738 041 (DANONE LA SELECCION). COMPAGNIE GERVAIS DANONE, (société anonyme), Levallois-Perret (FR).

(833) YU.

(851) A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Poisson; conserves contenant essentiellement du poisson; plats préparés, séchés, cuits, en conserve, surgelés, constitués essentiellement de poisson; beurre, fromages, fromages affinés, fromages affinés avec moisissure, fromages non affinés frais et fromages en saumure, fromage blanc, fromages faits en faisselle, fromages frais vendus sous forme pâteuse ou liquide, nature ou aromatisés.

29 Fish, canned food consisting mainly of fish; ready-prepared, dried, cooked, canned, deep-frozen dishes, made mostly of fish; butter, cheese, ripened cheese, mold-ripened cheese, fresh unripened cheese and cheese in brine, soft white cheese, strained cheese, fresh cheeses sold in paste or liquid form, flavored or plain.

(580) 04.10.2001

739 913 (DANONE ACTIV'). COMPAGNIE GERVAIS DANONE, société anonyme, Levallois-Perret (FR).

(833) DE.

(851) Produits résultant de la limitation concernant la classe 30: Classe 30: Café, thé, cacao, chocolat, sucre, riz, riz soufflé, tapioca; farines, tartes et tourtes (sucrées ou salées), pizzas; pâtes alimentaires nature ou aromatisées et/ou fourrées, préparations faites de céréales, céréales pour le petit déjeuner; plats préparés contenant essentiellement des pâtes alimentaires; plats préparés essentiellement constitués de pâte à tarte; pain, biscottes, biscuits (sucrés ou salés), gaufrettes, gaufres, gâteaux, pâtisseries; tous ces produits étant nature et/ou nappés et/ou fourrés et/ou aromatisés; produits apéritifs salés ou sucrés comprenant de la pâte boulangère, biscuitière ou pâtisseries; confiserie (à l'exception des gommes à base de fruits et gommes à mâcher à base de fruits), glaces alimentaires, glaces composées essentiellement de yaourt, crèmes glacées, sorbets (glaces alimentaires), yaourts glacés (glaces alimentaires), eau aromatisée congelée, miel, sel, moutarde, vinaigre, sauces (condiments), sauces sucrées, sauces pour pâtes, épices. / Goods as a result of the limitation concerning class 30: Class 30: Coffee, tea, cocoa, chocolate, sugar, rice, puffed rice, ta-

pioca; flours, tarts and pies (sweet or savoury), pizzas; plain, flavoured and/or filled pasta, cereal preparations, breakfast cereals; prepared dishes mainly consisting of cake pastry; prepared dishes mainly consisting of cake pastry; bread, rusks, biscuits (sweet or savoury), wafers, waffles, cakes, pastries; all these goods plain and/or topped and/or filled and/or flavoured; savoury or sweet cocktail snacks containing baking dough, biscuit mixture or pastry mixture; confectionery (excluding gum made with fruit and chewing gum made with fruit), edible ices, ice creams essentially made with yoghurt, ice cream, sorbets (edible ices), frozen yoghurt (confectionery ices), flavoured frozen water, honey, salt, mustard, vinegar, sauces (condiments), sweet sauces, pasta sauces, spices.

(580) 04.10.2001

742 631 (CISTER DA RIBEIRA). QUINTA DE VENTOZELO - SOCIEDADE AGRÍCOLA E COMERCIAL, S.A., SÃO JOÃO DA PESQUEIRA (PT).

(833) ES.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), notamment vins, produits provenant du Portugal.

33 Alcoholic beverages (excluding beers), especially wines, products from Portugal.

(580) 12.10.2001

743 508 (Vision). IR Vision AB, UPPSALA (SE).

(833) TR.

(851) Delete from list / *A supprimer de la liste:*

Classes 25 and 28 have to be excluded from the original list. / Les classes 25 et 28 doivent être supprimées de la liste originale.

16 Printed matter (writing material and stationery); instruction and teaching material (not apparatus).

16 Produits imprimés (matériel pour écrire et articles de papeterie); matériel pédagogique (hormis les appareils).

Classes 9 and 17 remain unchanged. / Les classes 9 et 17 restent inchangées.

(580) 04.10.2001

743 508 (Vision). IR Vision AB, UPPSALA (SE).

(833) DE.

(851) Classes 25 and 28 are cancelled from the list of goods. / Les classes 25 et 28 sont supprimées de la liste des produits.

Classes 9 and 17 remain unchanged. / Les classes 9 et 17 sont inchangées.

(580) 01.10.2001

743 715 (Metabo Marathon). Metabowerke GmbH & Co., Nürtingen (DE).

(833) AT, BX, CH, DK, ES, FI, FR, GB, IT, PT, SE.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

7 Electrical hand tools and parts thereof, namely drilling machines, hammer drills, electropneumatic drill hammers and chisel hammers, angle grinders, triangular grinders, eccentric grinders, sanders.

7 Outils à main électriques et leurs pièces, à savoir perceuses, perforatrices, marteaux perforateurs électropneumatiques et marteaux-burineurs, meuleuses à angle, ponceuses triangulaires, ponceuses excentriques, ponceuses.

Other classes are cancelled. / Les autres classes ont été supprimées.

(580) 02.10.2001

744 643 (BT&T). BT & T Technologie Holding AG, St. Gallen (CH).

(833) AT, BA, BX, BY, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, GB, HR, HU, IS, IT, JP, KP, LI, MC, MK, NO, PL, PT, RU, SE, SI, SK, TR, UA, VN, YU.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

9 Logiciels; supports de données électroniques, magnétiques et optiques; tous les produits susmentionnés en relation avec l'information financière et les affaires financières et aucun de ces produits en relation avec la prestation de services de télécommunication.

35 Conseils en matière d'organisation et de direction d'entreprises; consultation professionnelle d'affaires; analyses et évaluation d'entreprises; prévisions économiques; estimation en affaires commerciales; expertises en affaires et élaboration de rapports d'affaires; marketing; publicité; relations publiques; comptabilité; recueil et systématisation de données dans un fichier central; étude de marché; sondage d'opinion; recherche de marché; aucun des services précités concernant ou en relation avec la prestation de services de télécommunication.

36 Affaires financières; consultation financière, consultation en matière d'investissement, placement de fonds, gestion de fortunes, analyse financière, informations financières, mise à disposition des informations financières par réseaux globaux de communication, sauf celles en relation avec des services dans le domaine de la télécommunication; cote en Bourse; transactions sur valeurs mobilières; services fiduciaires; assurances; affaires immobilières; aucun des services précités concernant ou en relation avec la prestation de services de télécommunication.

42 Expertises techniques; programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès en ligne à une banque de données; tous ces services en relation avec la prestation de services d'information financière ou d'affaires financières.

9 *Software; magnetic, electronic and optical data carriers; all the above goods in connection with financial information and financial business and none of these goods in connection with provision of telecommunications services.*

35 *Advice relating to company organisation and management; professional business consultancy; analyses and appraisals of enterprises; economic forecasts; business appraisals; expert evaluations and reports relating to business matters; marketing; advertising; public relations; accountancy; data compilation and systemisation in a central file; market study; opinion polls; market research; none of the above-mentioned services concerning or in connection with provision of telecommunications services.*

36 *Financial business; financial consulting, investment consultancy, capital investment, financial management, financial analysis, financial information, provision of financial information by global communications networks, apart from information concerning services in the field of telecommunications; stock exchange quotations; securities transactions; fiduciary services; insurance; real estate business; none of the above-mentioned services concerning or in connection with provision of telecommunications services.*

42 *Technical appraisals; computer programming; renting of online access time to a database; all these services in connection with financial information or financial business services.*

(580) 02.10.2001

746 885 (purple.). FAST Multimedia AG, München (DE).

(833) JP.

(851) List limited to / *Liste limitée à:*

9 Computers and data processing equipment; apparatus for recording, processing, transmission and reproduction of sound or images and processing of magnetic data carriers and digital data carriers; recorded and unrecorded data carriers of every kind; computer software (included in this class).

16 Wrapping paper, wrappers (stationery), plastic film for wrapping.

42 Developing computer software.

9 *Ordinateurs et matériel informatique; appareils d'enregistrement, de traitement, de transmission et de reproduction de sons ou d'images, ainsi que pour le traitement de supports de données magnétiques et numériques; supports de données enregistrés ou vierges en tout genre; logiciels (compris dans cette classe).*

16 *Papier d'emballage, couvertures (papeterie), pellicules en matières plastiques pour l'emballage.*

42 *Développement de logiciels.*

(580) 02.10.2001

749 008 (gemnet). Signity AG, Horgen (CH).

(833) CN, JP.

(851) Liste limitée à / *List limited to:*

35 Services de commerce électronique, à savoir mise à disposition d'informations de produits au moyen de réseaux de télécommunication à buts publicitaires ou de ventes.

35 *Electronic commerce services, namely providing product information by means of telecommunications networks for advertising or sales purposes.*

Les autres classes restent inchangées. / *The other classes remain unchanged.*

(580) 08.10.2001

Modification du nom ou de l'adresse du titulaire / Change in the name or address of the holder

2R 140 218, R 284 942, R 284 943, R 306 429, R 315 177, R 315 178, R 331 956, R 341 761, R 343 820, R 367 467, R 370 632, R 372 630, 484 251.

(874) GIPELEC, 6 Rue Emile Pathé, F-78400 CHATOU (FR).

(580) 04.10.2001

2R 144 066, 2R 157 053, 2R 239 296, R 316 625, R 400 865, 615 241, 615 242, 618 313, 618 763, 618 764, 621 392, 666 603, 666 645, 668 808, 673 723, 679 946, 698 517, 699 334, 730 800, 737 567.

(874) Kalle GmbH & Co. KG, 190-196, Rheingaustrasse, D-65203 Wiesbaden (DE).

(580) 15.10.2001

2R 159 616, 2R 159 617, 2R 181 535, 2R 209 657, 2R 213 814, 2R 214 716, 2R 240 868 A, R 263 213 A, R 268 262 A, R 277 263, R 277 263 A, R 286 387, R 286 387 A, R 286 935, R 286 935 A, R 286 935 B, R 294 781, R 294 781 A, R 310 372, R 310 372 A, R 310 373, R 310 373 A, R 311 236, R 311 236 B, R 313 098, R 330 657, R 330 657 B, R 336 897, R 336 897 B, R 381 025, R 422 442, 581 993, 583 235, 585 444, 614 125, 636 009, 652 531, 656 880, 656 882, 660 255, 663 827, 670 634, 673 414, 673 887, 674 496, 674 502, 674 504, 674 565, 674 621, 678 640, 679 720, 681 047, 684 158, 690 955, 691 116, 697 104, 697 105, 697 106, 697 596, 697 970, 704 050, 740 355, 747 287.

(874) S.A. F.LLI GALLI, CAMIS & STOCK, Viale Ten.Col G. Galli 29, C.P. 192, CH-6830 Chiasso-3 (CH).

(580) 08.10.2001

2R 166 952, 2R 166 953, 2R 166 954, 2R 166 955, 530 297, 574 040, 584 384, 584 385.

(874) Kraft Foods Österreich GmbH, 7, Wienerbergstrasse, A-1810 Wien (AT).

(580) 08.10.2001

2R 172 928, 2R 172 929, 2R 195 117, R 377 659, R 388 305, R 388 306, R 433 170, 475 484, 475 485, 475 486, 627 053, 649 157.

(874) HERMA GmbH + Co KG, 300, Ulmer Strasse, D-70327 Stuttgart (DE).

(580) 10.10.2001

2R 174 251.

(874) ASTORIA (Société Anonyme), 8, rue Thomas Edison, Parc d'Activités "Les Découvertes", F-67450 MUNDOLSHEIM (FR).

(580) 04.10.2001

2R 177 554, R 370 707, 660 770.

(874) GIVAUDAN SA, 5, Chemin de la Parfumerie, CH-1214 Vernier (CH).

(580) 08.10.2001

2R 184 690, 2R 184 691, 2R 200 663, 2R 225 299, 2R 229 598, 2R 232 446, 2R 238 835, R 337 948, R 347 157, R 348 612, R 388 469, 647 132, 647 133, 691 547, 716 004.

(874) FDT Flachdach Technologie GmbH & Co. KG, 2-4, Frankfurter Landstrasse, D-61440 Oberursel (DE).

(580) 10.10.2001

2R 196 066, 2R 196 067, 2R 196 068, 2R 197 118, 2R 219 366, 2R 219 367, R 298 614.

(874) Cesra Arzneimittel GmbH & Co.KG, 20, Braunmattstrasse, D-76532 Baden-Baden (DE).

(580) 11.10.2001

2R 221 101, R 341 024, R 341 025, R 346 164, R 356 502 A, R 454 000, 650 680.

(874) KRAFT FOODS FRANCE, 13, avenue Morane Saulnier, F-78140 VELIZY VILLACOUBLAY (FR).

(580) 05.10.2001

2R 237 155 A, R 263 403 A, R 278 639 A, R 356 098 A.

(874) HOECHST MARION, ROUSSEL, LDA, Estrada Nacional, Lisboa, Sintra, Km 15, MEM MARTINS (PT).

(580) 12.10.2001

2R 238 128, R 253 600, R 296 927, R 448 729, 656 135, 656 136, 691 617, 712 876.

(874) PUBLIMEPHARM - Société Anonyme Monégasque de Représentation et de Publicité Médicale et Pharmaceutique, Le Grand Large N° 503 - 42, quai Jean-Charles Rey, MC-98000 MONACO (MC).

(580) 05.10.2001

2R 246 434.

(874) INDOLA COSMETICS B.V., 42, Verrijn Stuartlaan, NL-2288 EM RIJSWIJK (NL).

(580) 08.10.2001

R 248 372.

(874) FUCHS GMBH, Nibelungenstraße 100, D-64625 Bensheim (DE).

(580) 12.10.2001

R 249 939.

(874) Berna Biotech AG, (Berna Biotech SA), (Berna Biotech Ltd), Rehhagstrasse 79, CH-3018 Bern (CH).

(580) 12.10.2001

R 250 658.

(874) COLMANT CUEVELIER, société anonyme, Rue Greuze, LILLE, Nord (FR).

(580) 08.10.2001

R 257 646.

(874) BRISTOL-MYERS SQUIBB (société anonyme), La Grande Arche Nord, 1 Parvis de la Défense, F-92800 Puteaux (FR).

(580) 11.10.2001

R 260 489, R 278 912, R 310 078, R 340 961.

(874) BRISTOL-MYERS S.A., Société anonyme, Les Collines de l'Arche, Immeuble Vendôme II, La Nef, La Défense, Secteur Grande Arche, F-92800 Puteaux (FR).

(580) 11.10.2001

R 260 489, R 278 912, R 281 069, R 310 078, R 340 961.

(874) BRISTOL-MYERS SQUIBB (société anonyme), La Grande Arche Nord, 1 Parvis de la Défense, F-92800 Puteaux (FR).

(750) BRISTOL-MYERS SQUIBB (société anonyme), La Grande Arche Nord, F-92044 Paris La Défense Cedex (FR).

(580) 11.10.2001

R 323 485, R 323 487, R 323 488, R 331 376, 665 946.

(874) RHODIA CHIMIE - Société par Actions Simplifiée, 26, Quai Alphonse Le Gallo, F-92512 BOULOGNE BILLANCOURT CEDEX (FR).

(580) 24.09.2001

R 325 692 A.

(874) ALTER, S.A., Estrada Marco do Grilo, Lugar do Zemouto, P-2830 Coia (PT).

(580) 16.10.2001

R 376 086.

(874) Gambro Hosal (Schweiz) AG Gambro Hosal (Suisse) SA Gambro Hosal (Switzerland) LTD, Dornachersstrasse 8, CH-4053 Basel (CH).

(580) 08.10.2001

R 382 019.

(874) A. Gottardi GmbH & Co. KG, 10, Heilig-Geist-Strasse, A-6020 Innsbruck (AT).

(580) 08.10.2001

R 406 750, R 410 889, R 411 449.

(874) Selectron Systems AG, Bernstrasse 70, CH-3250 Lyss (CH).

(580) 08.10.2001

R 417 449.

(874) ZENON MEDIA, 2-4, rue des Investisseurs, F-91560 CROSNE (FR).

(580) 10.10.2001

R 445 693.

(874) LAFARGE ROOFING S.p.A., 21, Via Valle Pusteria, I-39030 CHIENES (Bolzano) (IT).

(580) 03.10.2001

R 462 203.

(874) LONATI SPA, 9, via Osculati, I-20052 MONZA (IT).

(580) 28.09.2001

R 462 203.

(874) LONATI SPA, 9, via Osculati, I-20052 MONZA (IT).

(580) 28.09.2001

R 463 537, 468 759.

(874) Coop, 12, Thiersteinallee, CH-4002 BÂLE (CH).

(750) Coop, Rechtsdienst, Postfach 2550, CH-4002 Basel (CH).

(580) 08.10.2001

464 713.

(874) LABORATOIRES DEBAT, Société anonyme, 153, rue de Buzenval, F-92380 GARCHES (FR).

(580) 09.10.2001

464 755.

(874) Rosen-Tantau Mathias Tantau Nachfolger, Tornescher Weg 13, D-25436 Uetersen (DE).

(580) 08.10.2001

464 786.

(874) FLODOR INDUSTRIE S.A., Zone Industrielle La Chapelle, F-80200 PERONNE (FR).

(580) 09.10.2001

465 233.

(874) LOTUS BAKERIES, naamloze vennootschap, 52, Gentstraat, B-9971 Lembeke (BE).

(580) 05.10.2001

465 526.

(874) AMPAFRANCE, Société anonyme, Z.I. - 9 boulevard du Poitou, F-49309 CHOLET (FR).

(580) 04.10.2001

466 527.

(874) INTERNATIONAL LETTERFIX, S.r.l., Via al Molo Giano 1, I-16100 GENOVA (IT).

(580) 04.10.2001

467 283, 467 284.

(874) AERAZUR, S.A.S.U., 2, rue Maurice Mallet, F-92130 ISSY LES MOULINEAUX (FR).

(580) 09.10.2001

473 367.

(874) ELAN, družba za ustanavljanje, financiranje in upravljanje z drugimi družbami d.d., Dunajska c. 160, SI-1000 LJUBLJANA (SI).

(580) 12.10.2001

482 887.

(874) JOSTRA AG, 38, Hechinger Strasse, D-72145 Hirrlingen (DE).

(580) 10.10.2001

489 602, 577 064, 579 495, 639 738, 639 739.

(874) MARENO INDUSTRIE S.P.A., 231, via Conti Agosti, I-31010 MARENO DI PIAVE (IT).

(580) 04.10.2001

494 570.**(874)** A.D.A. (société anonyme), 22-28, rue Henri Barbusse, F-92110 Clichy (FR).**(580)** 10.10.2001**498 107.****(874)** SECOPRA, Z.A. FON DE POMMIER, F-47150 MON-FLANQUIN (FR).**(580)** 13.08.2001**501 385, 545 986.****(874)** CHAMPAGNE DEMOISELLE, 17 avenue de Champagne, F-51200 EPERNAY (FR).**(580)** 10.10.2001**R 505 712, 677 652.****(874)** SIBU DESIGN GMBH & CO KG, 8, Jupiterstrasse, A-4452 Ternberg 210 (AT).**(580)** 08.10.2001**R 506 516.****(874)** Ludwig Reiter Schuhmanufaktur GmbH, 1, Mölkerteig, A-1010 Wien (AT).**(580)** 08.10.2001**508 831, 591 204, 596 875.****(874)** Bettfedernfabrik Kauffmann GmbH & Co., 4, Krüzasstraße, A-6912 HÖRBRANZ (AT).**(580)** 15.10.2001**510 225.****(874)** MAGNETI MARELLI S.P.A., Via Griziotti, 4, I-20145 MILANO (IT).**(580)** 05.10.2001**R 510 299.****(874)** HOGAST EINKAUFSGENOSSENSCHAFT FÜR DAS HOTEL-UND GASTGEWERBE REGISTRIERTE GENOSSENSCHAFT M.B.H., 1A, Pannzaunweg, A-5071 Wals (AT).**(580)** 15.10.2001**R 514 032, R 525 928.****(874)** LUCK SPA, 20/B Via dell'Esperato, I-37135 VERONA (IT).**(580)** 04.10.2001**R 514 032, R 525 928, R 528 987, R 575 656, R 575 657, 578 150, 614 863, 615 220.****(874)** FINLU SPA, 20/B, Via dell'Esperato, I-37135 VERONA (IT).**(580)** 04.10.2001**518 987.****(874)** ASIAN & WESTERN CLASSICS B.V., 98, Leidseka-de, NL-1017 PP AMSTERDAM (NL).**(580)** 03.10.2001**529 949.****(874)** Tamedia AG, Werdstrasse 21, CH-8004 Zürich (CH).**(580)** 08.10.2001**530 194.****(874)** Vandemoortele Izegem, naamloze vennootschap, Prins Albertlaan 12, B-8870 Izegem (BE).**(580)** 03.10.2001**R 535 076.****(874)** MARQUES Y CAMPS; S.A., Antiguo Matadero de Monistrol, SANT SADURNI D'ANOIA, Barcelona (ES).**(580)** 05.10.2001**541 271, 601 022, 608 606.****(874)** Ludwig Reiter Schuhmanufaktur GmbH, 1, Mölkerteig, A-1010 Wien (AT).**(580)** 08.10.2001**546 282, 546 283, 546 284, 546 285.****(874)** FLEURY MICHON (Société Anonyme), La Gare Pouzauges, F-85700 POUZAUGES (FR).**(580)** 04.10.2001**R 547 930, 585 111, 709 881.****(874)** MARC DORCEL, 25, rue Plumet, F-75015 PARIS (FR).**(580)** 04.10.2001**553 987.****(874)** SYN-BIOS S.P.A., Via Vigazzolo, I-36054 MONTEBELLO VICENTINO (VI) (IT).**(580)** 04.10.2001**R 556 170.****(874)** FOURNIER, 18 rue des Vernaies, F-74230 THONES (FR).**(580)** 16.10.2001**556 700.****(874)** MERIAL (société par actions simplifiée), 17, rue Bourgelat, F-69002 LYON (FR).**(580)** 04.10.2001**562 398, 572 248.****(874)** IMZ INTERNATIONALES MUSIKZENTRUM, Filmstadt Wien, Speisinger Straße 121 - 127, A-1230 Wien (AT).**(580)** 21.06.2001**564 125.****(874)** WINKLER INTERNATIONAL, S.A., 15, Boulevard Roosevelt, L-2450 Luxembourg (LU).**(750)** WINKLER INTERNATIONAL, S.A., Balmes, 268, E-08021 BARCELONA (ES).**(580)** 10.10.2001

565 729.

(874) HEYMEN BEHEER B.V., 6, Hoofdstraat, NL-6916 AC LOBITH-TOLKAMER (NL).

(580) 15.10.2001

572 427.

(874) DIBAQ-DIPROTEG, S.A., Ctra. de Navalmanzano a Fuentepeelayo, Km. 4,300, E-40260 FUENTEPELAYO (Segovia) (ES).

(580) 17.10.2001

575 634.

(874) ARREDO PLAST COMM., S.r.l., Via Ormelle, 2, I-31020 SAN POLO DI PIAVE (TV) (IT).

(580) 04.10.2001

576 172.

(874) P&P, S.r.l., Corso Como No. 10, MILANO (IT).

(580) 10.10.2001

R 576 483.

(874) INSTITUT DE RECHERCHE BIOLOGIQUE S.A., Parc D'activité Sud Loire - Boufféré, F-85612 MON-TAIGU - CEDEX (FR).

(580) 10.10.2001

576 619, 587 603, 602 151.

(874) GENOVA FASHION S.p.A., Via G. di Vittorio, 69/71, I-15076 Ovada (Alessandria) (IT).

(580) 05.10.2001

R 576 619, 587 603, 602 151.

(874) GENOVA FASHION S.p.A., Via G. di Vittorio, 69/71, I-15076 Ovada (Alessandria) (IT).

(580) 16.10.2001

R 576 684.

(874) Bucher GmbH, 4-6, Ringstrasse, D-71131 Jettingen (DE).

(580) 12.10.2001

577 545.

(874) AQUA PRODUCTION, Site Industriel, F-44680 CHE-MERE (FR).

(580) 09.10.2001

R 578 867.

(874) BULL S.A., 68, route de Versailles, F-78430 LOUVE-CIENNES (FR).

(580) 11.10.2001

581 126.

(874) KANYA AG (KANYA S.A.), (KANYA Ltd), 9, Neu-hofstrasse, CH-8630 Rüti (CH).

(580) 07.09.2001

582 853, 584 417.

(874) SRC, Société à responsabilité limitée, 136/142, avenue Louisville, F-34083 MONTPELLIER (FR).

(750) SRC, Société à responsabilité limitée, BP 7321, F-34083 MONTPELLIER CDX4 (FR).

(580) 11.10.2001

588 659, 589 165.

(874) DocuWare AG, 20, Krokusstrasse, D-82110 Germering (DE).

(580) 10.10.2001

593 781, 606 921, 623 689, 673 777, 682 124.

(874) Wentus Kunststoff GmbH, 12, Eugen-Diesel-Strasse, D-37671 Hötter (DE).

(580) 15.10.2001

602 292.

(874) Nutreco Nederland B.V., 38, Veerstraat, NL-5831 JN BOXMEER (NL).

(580) 08.10.2001

606 346, 676 116.

(874) OBCHTCHESTVO S OGRANITCHENNOI OTVETSTVENNOSTYOU "GRICHKO", str. 2, 34, oul. Pyatnitskaya, RU-113095 MOSKVA (RU).

(580) 27.08.2001

630 765.

(874) Crescendo Software AG, Industriestrasse 12a, CH-9430 St. Margrethen (CH).

(580) 08.10.2001

639 955.

(874) Fédération Européenne du Soudage, de l'Assemblage et du Coupage en abrégé: "E.W.F.: European Welding Federation" Association Internationale, Diamant Building, Boulevard Auguste Reyers 80, B-1030 Bruxelles (BE).

(580) 03.10.2001

642 987.

(874) daa Systemhaus Aktiengesellschaft, Jägerweg 1, D-76532 Baden-Baden (DE).

(580) 15.10.2001

658 702.

(874) HERMA GmbH + Co KG, 300, Ulmer Strasse, D-70327 Stuttgart (DE).

(580) 10.10.2001

663 967, 701 390.

(874) Intershop Communications GmbH, Intershop Tower, D-07740 Jena (DE).

(580) 09.10.2001

667 679.

(874) ETS Dienstleistungs und Handels GmbH, 9a, Gewerbestraße, A-6973 Höchst (AT).

(580) 15.10.2001

668 140.**(874)** Chopard International S.A., 55, boulevard de Pérolles, CH-1700 Fribourg (CH).**(580)** 08.10.2001**669 367, 680 999.****(874)** MANDELLI SISTEMI S.p.A., Via Caorsana, 35, I-29100 PIACENZA (IT).**(580)** 15.10.2001**672 970.****(874)** RHODIA CHIMIE - Société par Actions Simplifiée, 26, Quai Alphonse Le Gallo, F-92512 BOULOGNE BILLANCOURT CEDEX (FR).**(580)** 11.10.2001**680 870.****(874)** Bédât & Co SA, 45, rue Agasse, CH-1208 Genève (CH).**(580)** 08.10.2001**682 553, 682 554, 714 227, 746 913.****(874)** Novo Nordisk A/S, Novo Allé, DK-2880 Bagsvaerd (DK).**(750)** Novo Nordisk A/S, Trade Mark Department, Novo Allé, DK-2880 Bagsværd (DK).**(580)** 11.10.2001**685 021.****(874)** Möller-Wedel GmbH, 10, Rosengarten, D-22880 Wedel (DE).**(580)** 09.10.2001**692 825.****(874)** MOLICOPI, S.L., c/ Galileo Galilei, núm. 2, Elche Parque Industrial, E-03320 Torrellano-Elche (Alicante) (ES).**(580)** 25.05.2001**698 736, 698 802, 722 878, 722 887, 749 945, 750 673.****(874)** AERTECNICA S.P.A., Via Cerchia di Sant'Egidio, 760, I-47023 CESENA (Forlì) (IT).**(580)** 30.07.2001**700 268, 706 496, 708 178.****(874)** EMAP Communications B.V., 27, Zonnebaan, NL-3606 CH MAARSEN (NL).**(580)** 15.10.2001**709 669.****(874)** "Michaela Frey Wien" Emailmanufaktur GmbH & Co. KG., 81, Gumpendorfer Straße, A-1060 WIEN (AT).**(580)** 08.10.2001**710 823.****(874)** Forinex SA, 4, rue des Terreaux-du-Temple, CH-1201 Genève (CH).**(580)** 08.10.2001**725 409.****(874)** GREVIN ET COMPAGNIE, F-60128 PLAILLY (FR).**(580)** 10.10.2001**735 203.****(874)** p.a. media ag, Täfernstrasse 14, CH-5405 Baden-Dättwil (CH).**(580)** 08.10.2001**737 992.****(874)** QAS Limited, George West House, 2-3 Clapham Common North Side, London SW4 0QL (GB).**(580)** 05.10.2001**738 114.****(874)** Vacansoleil C.V., 16, Marinus van Meelweg, NL-5657 EN SON (NL).**(580)** 15.10.2001**738 259.****(874)** Michel Pellouchoud, Au Brêt 250, CH-1617 Remaufens (CH); Alain Genoud, 42, Grand-Rue, CH-1616 Atalens (CH).**(750)** Michel Pellouchoud, Au Brêt 250, CH-1617 Remaufens (CH).**(580)** 12.10.2001**739 234.****(874)** outpark software GmbH, 24, Brunnenstrasse, D-10119 Berlin (DE).**(580)** 15.10.2001**741 427.****(874)** DOM WYDAWNICZY "MEDIUM" WIEWIÓROWSKA BOGUSTMAWA, ul. Komorska 10, PL-04-161 WARSZAWA (PL).**(580)** 12.10.2001**744 088.****(874)** SALVETE 1990, a.s., Kosmetická 450, CZ-387 11 Kátovice (CZ).**(580)** 08.10.2001**744 359.****(874)** EADS AIRBUS SA (société anonyme), 37, boulevard de Montmorency, F-75116 PARIS (FR).**(580)** 10.10.2001**744 359.****(874)** AIRBUS FRANCE (société par actions simplifiées), 316, Route de Bayonne, F-31060 TOULOUSE (FR).**(580)** 10.10.2001**744 412.****(874)** BANCA 121 S.p.A., Strada Provinciale Lecce/Surbo Zona Industriale, I-73100 LECCE (IT).**(580)** 04.10.2001

747 729.**(874)** TIGENIX N.V., 18A, Boetsenberg, B-3053 HAASRO-DE (BE).**(580)** 08.10.2001

748 481.**(874)** Lomographische AG, 41, Hollergasse, A-1150 Wien (AT).**(580)** 08.10.2001

751 919, 759 935.**(874)** Online Üzleti Informatikai Rt, Valyog u. 3, H-1032 Budapest (HU).**(580)** 12.10.2001

753 462.**(874)** S & G Werbung Ges.m.b.H., 61, Innsbrucker Bundesstrasse, A-5017 Salzburg (AT).**(580)** 08.10.2001

754 064.**(874)** Aioi Insurance CO., Ltd., 25-3, Yoyogi 3-chome, Shibuya-ku, Tokyo 151-8530 (JP).**(580)** 03.10.2001

754 628.**(874)** SCANPIX SCANDINAVIA AB, Box 860, SE-131 25 NACKA (SE).**(580)** 16.10.2001

762 649, 762 675.**(874)** GRAND HOTELS (M) ACQUISITION COMPANY 1 LIMITED, Carmelite, 50 Victoria Embankment, Blackfriars, London, EC4Y 0DX (GB).**(580)** 09.10.2001

765 446, 765 793.**(874)** Advalytix AG, Eugen-Sänger-Straße, Geb. 53.0, D-85649 Brunnthal (DE).**(580)** 07.09.2001

**VIII. ENREGISTREMENTS INTERNATIONAUX
SUSCEPTIBLES DE FAIRE L'OBJET D'UNE OPPOSITION
APRES LE DELAI DE 18 MOIS (REGLE 16) /
INTERNATIONAL REGISTRATIONS WHICH MAY BE THE SUBJECT
OF AN OPPOSITION BEYOND THE 18-MONTH TIME LIMIT (RULE 16)**

DK - Danemark / Denmark

2R 231 403	2R 231 404	R 322 669
481 940	527 473	532 204
600 850	661 996	674 032
682 974	698 040	706 477
711 427	715 767	715 791
715 874	715 892	715 894
715 958	715 959	715 971
716 122	716 153	716 222
716 296	716 428	717 089
717 773	717 855	718 049
727 136	727 136	727 236
727 267	727 525	727 994
729 063	729 106	729 415
729 468	729 646	729 793
729 810	729 993	729 998
729 999	730 100	730 766
730 954	731 186	731 253
732 739	732 845	732 845
733 018	733 192	733 251
733 263	733 514	733 549
733 896	733 899	733 982
734 029	734 068	734 112
734 141	734 141	734 145
734 282	734 302	734 306
734 306	734 422	734 508
734 516	734 585	734 658
734 663	734 667	734 672
734 921	735 267	735 268
735 363	736 285	736 505
736 551	736 563	736 609
736 736	736 797	737 188
737 189	737 199	737 258
737 456	737 519	737 610
737 737	737 764	737 805
739 390	740 317	

FI - Finlande / Finland

R 401 129	643 587	644 798
661 965	697 447	697 786
698 516	698 918	701 303
701 895	702 127	704 446
704 896	705 741	706 672
714 206	714 250	714 361
715 319	715 511	715 766
717 692	717 956	718 343
718 915	718 920	719 929
720 466	724 321	724 336
724 469	725 041	725 270
725 654	725 923	726 265
726 590	726 726	726 770
726 851	727 002	727 317
727 696	727 874	728 933
728 985	729 191	729 216
729 247	729 277	729 293
729 294	729 315	729 317
729 319	729 480	729 845
729 876	729 881	729 982
729 994	730 013	730 027
730 147	730 181	730 258
730 310	730 317	730 321

730 470	730 640	730 916
731 253	731 486	731 503
731 625	731 698	731 699
731 721	731 732	731 784
731 805	731 923	731 944
731 946	731 971	731 984
732 009	732 069	732 134
732 163	732 171	732 282
732 283	732 342	732 343
733 172		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 451 836	R 456 092	646 811
661 965	681 227	706 360
706 360	729 315	729 316
729 317	729 319	729 363
729 377	729 453	729 459
729 486	729 521	729 537
731 575	731 580	731 625
731 637	731 638	731 696
731 698	731 951	731 962
732 091	732 166	732 233
732 247	732 276	732 310
732 321	733 049	733 497
735 827	736 260	736 272
736 290	736 469	736 475
736 652	736 793	753 316
755 386	755 439	755 900
756 353		

IS - Islande / Iceland

R 421 845	731 313	732 346
-----------	---------	---------

NO - Norvège / Norway

R 441 776	721 490	721 834
723 745	723 747	732 397
732 416	732 417	735 405
735 440	735 444	735 929
736 134	736 210	737 129
738 284		

SE - Suède / Sweden

532 828	R 552 531	600 635
603 701	626 398	660 064
663 516	674 838	684 386
684 386	685 246	685 589
685 667	685 788	688 233
688 438	688 540	688 566
689 689	695 222	700 506
707 275	708 886	712 275
713 147	714 041	714 206
715 766	716 779	717 449
720 599	722 980	723 232
723 590	723 980	726 827
727 216	727 220	727 688
728 437	728 862	729 381
729 845	729 861	729 898
730 371	730 466	730 873
730 953	732 399	732 400

732 401	732 838	732 921
732 974	733 024	733 046
733 079	733 081	733 101
733 243	733 258	733 270
733 519	733 576	733 672
733 673	733 969	734 720
734 720	734 740	734 745
734 746	734 749	734 750
734 752	734 764	734 776
734 781	734 786	734 815
734 833	734 834	734 844
734 863	734 875	734 879
734 898	734 904	734 905
734 919	734 921	734 929
734 947	734 948	734 971
734 971	734 974	734 986
735 034	735 057	735 065
735 096	735 101	735 106
735 131	735 132	735 134
735 151	735 152	735 153
735 154	735 163	735 164
735 177	735 178	735 181
735 349	735 356	735 362
735 363	735 365	735 366
735 532	735 559	735 566
735 579	735 582	735 583
735 593	735 607	735 609
735 654	735 666	735 688
735 702	735 711	735 714
737 466	743 328	
SG - Singapour / Singapore		
718 256	748 537	748 766

IX. REFUS ET INVALIDATIONS / REFUSALS AND INVALIDATIONS

Notifications de refus (sauf avis contraire, le refus est susceptible de réexamen ou de recours) /
 Notifications of refusal (unless otherwise stated the refusal is subject to review or appeal)

Refus totaux de protection / Total refusals of protection.

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

741 488	741 632	741 906
742 020		

BG - Bulgarie / Bulgaria

745 178	746 311	746 448
746 515	746 660	746 664
746 702	746 718	746 751
746 839	746 858	746 898
746 924	747 184	

BX - Benelux / Benelux

740 990	741 020	741 128
741 215	741 237	741 345
741 434	741 438	741 586
741 587	741 719	741 938
741 945	742 072	743 181
743 339	743 342	743 456
743 571	745 188	745 211
745 252	745 296	745 404
745 416	745 525	747 581
751 742	754 699	754 721
754 890	754 982	755 017

CH - Suisse / Switzerland

R 575 056	701 036	734 858
741 501	741 634	741 636
741 639	741 640	741 642
741 681	741 692	741 714
741 813	741 815	741 924
741 933	741 938	741 945
741 996	742 063	742 064
742 072	742 080	742 111
742 182	742 250	742 262
742 354	742 355	742 411
742 419	742 496	742 549
742 582	742 629	742 666
742 675	742 723	742 759
742 778	744 050	744 185
744 192	744 213	744 305
755 266	755 267	755 269
755 270		

CN - Chine / China

667 014	750 331	751 886
751 906	751 922	751 982
752 020	752 021	752 130
752 162	752 177	752 236
752 271	752 272	752 273
752 275	752 412	752 523
752 524	752 579	752 583
752 633	752 635	752 676
752 711	752 719	752 785
752 812	752 818	752 825
752 865	752 872	752 916
752 938	753 036	753 311
753 333	753 388	

CU - Cuba / Cuba

2R 230 341	512 399	576 106
742 690	742 990	743 096

CZ - République tchèque / Czech Republic

2R 156 269	2R 230 341	R 455 083
525 347	561 043	568 011
588 593	690 780	699 939
731 349	740 065	740 119
740 125	740 126	740 130
740 169	740 192	740 203
740 226	740 227	740 228
740 236	740 237	740 270
740 280	740 285	740 323
740 338	740 419	740 435
740 486	740 494	740 583
740 718	740 772	740 790
740 820	740 826	740 827
740 831	740 847	740 869
740 870	740 876	740 881
740 886	741 034	741 047
741 072	741 074	741 102
741 172	741 293	741 331
741 380	741 426	741 429
741 430	741 460	741 488
741 496	741 526	741 527
741 528	741 542	741 544
741 546	741 547	741 548
741 564	741 573	741 632
741 650	741 731	741 860
741 888	741 894	741 900
741 901	741 903	741 906
741 942	741 988	741 994
742 020	742 079	742 197

DE - Allemagne / Germany

634 265	743 113	743 854
745 943	745 977	746 678
746 737	746 780	747 931
747 974	748 079	748 841
748 860	748 865	748 875
748 927	748 975	748 977
748 978	748 998	749 773
749 868	749 899	749 906
749 940	750 051	750 053
750 357	750 720	750 760
750 800	750 963	751 098
751 234	751 301	751 336
751 371	751 395	751 478
751 561	751 605	751 610
751 651	751 678	751 700
751 701	751 917	752 097
752 324	752 461	752 483
752 484	752 496	752 589
752 590	752 603	752 714
752 734	752 816	752 881
752 887	752 991	753 451
753 485	753 487	753 504
753 519	753 535	753 576
753 584	753 666	754 433
754 458	754 506	754 554
754 570	754 590	754 614

DK - Danemark / Denmark

568 210	727 384	743 860
745 039		

EE - Estonie / Estonia

R 398 799	R 450 712	471 573
471 574	686 372	691 473
733 963	733 964	734 561
735 179	735 653	735 734
736 385	736 407	736 513
736 521	736 540	736 590
736 592	736 593	736 655
736 667	736 689	736 709
736 885	738 222	739 029
739 036	739 041	739 085
739 167	739 228	739 266
739 279	739 289	739 579
740 080	740 145	740 182
740 441	740 442	

EG - Égypte / Egypt

741 238	741 451	741 455
741 488	741 606	741 711
742 187	742 225	742 690
742 784	743 299	743 768
744 639	744 892	

ES - Espagne / Spain

746 288	746 807	747 363
747 500	747 501	747 508
747 509	747 510	747 513
747 521	747 526	747 527
747 529	747 531	747 540
747 544	747 547	747 549
747 552	747 559	747 560
747 562	747 563	747 565
747 566	747 581	747 582
747 592	747 593	747 595
747 604	747 606	747 610
747 613	747 615	747 637
747 641	747 643	747 644
747 651	747 654	747 669
747 672	747 674	747 677
747 680	747 683	747 684
747 691	747 692	747 699
747 704	747 710	747 712
747 722	747 728	747 729
747 731	747 743	747 750
747 752	747 758	747 769
747 772	747 774	747 776
747 777	747 780	747 786
747 787	747 791	747 792
747 794	747 799	747 802
747 803	747 821	747 831
747 834	747 840	747 841
747 842	747 843	747 844
747 850	747 855	747 856
747 858	747 859	747 870
747 880	747 883	747 893
747 900	747 903	747 904
747 905	747 906	747 909
747 918	747 922	747 929
747 930	747 932	747 940
747 947	747 948	747 949
747 961	747 962	747 965
747 967	747 968	747 970
747 971	747 972	747 973
747 977	747 985	747 986
747 987	747 988	747 995
747 996	747 997	748 006
748 009	748 010	748 016

748 028	748 029	748 030
748 047	748 050	748 065
748 066	748 067	748 068
748 073	748 076	748 079
748 080	748 081	748 083
748 084	748 085	748 086
748 088	748 090	748 091
748 092	748 093	748 094
748 096	748 097	748 098
748 100	748 114	748 118
748 121	748 126	748 133
748 146	748 148	748 152
748 153	748 154	748 157
748 166	748 171	748 174
748 177	748 180	748 183
748 184	748 188	748 190
748 191	748 193	748 194
748 195	748 196	748 200
748 209	748 210	748 212
748 214	748 215	748 216
748 225	748 226	748 227
748 229	748 230	748 235
748 236	748 237	748 239
748 242	748 251	748 264
748 265	748 266	748 273
748 275	748 276	748 277
748 282	748 286	748 287
748 289	748 290	748 293
748 299	748 300	748 307
748 309	748 310	748 319
748 320	748 321	748 322
748 323	748 325	748 326
748 329	748 330	748 333
748 335	748 336	748 338
748 348	748 349	748 353
748 364	748 374	748 375
748 378	748 383	748 389
748 397	748 398	748 405
748 406	748 416	748 430
748 433	748 447	748 465
748 468	748 477	748 480
748 482	748 485	748 486
748 493	748 494	

FI - Finlande / Finland

466 860	669 060	731 174
733 081	733 101	734 302
734 306	734 337	735 842
737 989	738 888	739 832
744 002	744 059	744 275
744 276	744 278	744 316
744 318	744 330	744 342
744 412	744 964	745 007
745 016	745 064	745 089
745 091	745 144	745 148
745 160	745 163	745 191
745 209	745 303	745 438

FR - France / France

755 266	755 269	755 974
756 608	757 655	757 656
758 030		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 568 982	636 220	706 360
736 344	743 328	746 764
748 500	750 341	752 582
758 436	758 503	760 350
760 386	761 170	761 377
761 409	761 527	761 685
761 968	761 999	762 029

762 038	762 606	762 609	747 526	748 214	748 358
762 621	762 625	762 655	748 386	748 918	749 189
762 656	762 657	762 716	749 461	749 462	749 464
762 745	762 765	762 821	749 465	749 671	749 682
762 852	763 019	763 021	749 711	749 733	749 751
763 068	763 077	763 089	749 752	749 754	749 780
763 112	763 113	763 128	749 789	750 110	750 118
763 140	763 151	763 194	750 129	750 131	750 146
763 222	763 258	763 280	750 155	750 157	750 161
763 292	763 302	763 332	750 187	750 191	750 195
763 343	763 382	763 418	750 207	750 210	750 212
763 419	763 430	763 437	750 215	750 224	750 236
763 470	763 487	763 494	750 238	750 268	750 272
763 498	763 531	763 590	750 276	750 321	750 332
763 636	763 643	763 663	750 376	750 407	750 408
763 665	763 666	763 677	750 415	750 417	750 428
763 716	763 758	763 761	750 437	750 452	750 468
763 773	763 774	763 791	750 474	750 480	750 482
763 792	763 819	763 862	750 491	750 523	750 533
763 865	763 950	763 951	750 537	750 538	750 545
763 970	764 011		750 556	750 565	750 602
			750 609	750 613	750 614
			750 615	750 616	750 618
			750 737	750 738	750 739
			750 785	750 792	750 793
			750 795	750 796	750 797
			750 799	750 800	750 801
			750 803	750 806	750 822
			750 825	750 876	
HR - Croatie / Croatia			KP - République populaire démocratique de Corée / Democratic People's Republic of Korea		
690 780	740 130	740 886	R 283 283	R 453 957	751 187
741 443	741 731		751 257	751 265	751 273
			751 316	751 320	751 356
			751 396	751 491	751 530
			751 641	751 699	751 700
			751 778	751 869	751 939
			752 020	752 021	752 158
			752 299	752 353	752 388
			752 474	752 492	752 521
			752 545	752 635	752 673
			752 779	752 824	752 830
			752 865		
HU - Hongrie / Hungary			KZ - Kazakhstan / Kazakhstan		
2R 230 341	R 457 022	502 037	741 118	741 196	741 197
546 038	616 400	733 336	741 218	741 261	741 443
734 858	740 974	741 015	741 655	741 685	741 703
741 043	741 047	741 102			
741 132	741 183	741 184			
741 185	741 216	741 262			
741 309	741 331	741 343			
741 353	741 373	741 380			
741 400	741 404	741 408			
741 439	741 446	741 460			
741 505	741 510	741 513			
741 521	741 526	741 527			
741 528	741 542	741 544			
741 546	741 547	741 548			
741 580	741 605	741 606			
741 613	741 650	741 655			
741 662	741 724	741 726			
741 830	741 870	741 900			
741 901	741 903	741 906			
741 938	742 055	742 056			
742 057	742 177	742 188			
742 301	742 347	742 407			
742 433	742 464	742 471			
742 475	742 480	742 509			
742 529	742 537				
IS - Islande / Iceland			LT - Lituanie / Lithuania		
469 459	648 310	718 263	757 019		
751 742	751 829	752 538			
758 147	758 156	758 291			
758 405	758 841	759 421			
760 057	760 195	760 248			
JP - Japon / Japan			LV - Lettonie / Latvia		
R 456 174	513 654	645 639	741 662	742 249	743 073
674 769	698 066	708 875	743 080	744 754	747 563
720 938	732 275	734 555	754 153		
739 251	739 286	739 293			
739 341	739 390	739 419			
739 617	741 241	741 473			
742 276	742 277	742 643			
743 702	745 611	747 262			
747 264	747 266	747 462			
			MD - République de Moldova / Republic of Moldova		
			666 988	690 780	741 903
			741 988	742 365	742 400
			742 404		
			NO - Norvège / Norway		
			544 453	569 909	621 162
			621 164	629 933	638 458
			649 494	677 967	707 685
			733 516	737 525	737 536

738 209	739 448	739 775	731 580	732 448	733 882
739 792	739 809	740 205	733 960	733 963	733 964
740 251	740 260	740 263	733 965	734 988	735 034
740 264	740 266	740 279	735 151	735 154	735 270
740 284	740 684	741 083	735 347	735 493	735 521
741 524	742 194	742 249	735 531	735 559	735 583
742 251	742 253	742 262	735 771	736 068	736 191
742 263	742 278	742 928	736 206	736 214	736 346
742 961	743 535	743 537	736 543	736 575	736 644
743 763	743 812	743 819	736 778	736 795	736 814
744 998	745 317	745 322	736 918	736 948	736 952
745 328	745 331	745 334	736 976	737 032	737 041
PL - Pologne / Poland			737 046	737 071	737 078
R 335 376	R 399 960	469 553	737 087	737 090	737 098
568 011	666 988	741 662	737 113	737 123	737 126
741 663	741 797	741 822	737 151	737 164	737 188
742 079	742 087	742 136	737 199	737 213	737 214
742 174	742 185	742 189	737 215	737 231	737 232
742 191	742 197	742 227	737 273	737 274	737 276
742 250	742 278	742 346	737 278	737 280	737 280
742 380	742 382	742 404	737 281	737 283	737 325
742 417	742 444	742 450	737 510	737 525	737 790
742 509	742 526	742 549	737 802	737 813	737 815
742 785	742 788	742 820	737 831	737 989	737 992
742 846	742 858	742 866	738 014	738 028	738 093
742 946	742 965	742 975	738 144	738 194	738 198
PT - Portugal / Portugal			738 200	738 273	738 318
2R 234 429	536 040	709 317	738 333	738 341	738 371
740 610	740 635	740 718	738 372	738 382	738 394
740 869	740 920	740 948	738 433	738 436	738 437
741 132	741 494	741 496	738 448	738 449	738 460
741 541			738 479	738 748	738 749
RO - Roumanie / Romania			738 754	738 762	738 796
467 008	537 976	652 861	738 811	738 812	738 816
655 458	664 219	741 801	738 821	738 823	738 847
741 825	741 838	741 900	738 863	738 867	738 901
741 901	741 906	741 948	738 915	738 916	738 977
741 988	742 020	742 027	738 987	738 989	738 990
742 054	742 140	742 188	738 993	738 998	739 005
742 259	742 400	742 404	739 012	739 013	739 015
742 428	742 494	742 507	739 019	739 020	739 025
RU - Fédération de Russie / Russian Federation			739 030	739 060	739 072
R 409 783	R 421 013	R 455 512	739 077	739 083	739 099
517 336	638 817	716 593	739 795	739 814	739 819
738 462	741 982	741 987	739 825	739 829	739 832
741 988	742 008	742 015	739 834	739 835	739 859
742 020	742 055	742 056	739 934	739 942	739 953
742 067	742 109	742 136	740 002	740 138	740 147
742 205	742 227	742 388	740 186	740 195	740 210
742 400	742 403	742 404	740 213	740 214	740 223
742 405	742 422	742 508	740 238	740 245	740 283
742 526	742 529	742 546	740 303	740 314	740 328
742 618	742 693	742 754	740 335	740 337	740 461
742 928	742 946	742 969	740 466	740 475	740 476
742 973	742 977	742 997	740 489	740 492	740 501
744 552	744 663		740 509	740 510	740 513
SE - Suède / Sweden			SG - Singapour / Singapore		
2R 186 435	2R 231 402	2R 231 408	532 204	558 600	593 621
2R 232 693	R 443 398	R 452 053	667 840	675 777	727 003
R 453 814	R 454 542	519 501	744 296	750 380	752 583
531 260	564 446	569 704	752 736	754 522	756 674
632 457	646 811	659 321	757 357	757 731	757 750
696 254	713 570	726 181	758 503	758 748	759 017
730 422	730 728	731 568	759 270	759 896	760 083
			760 092	760 095	760 096
			760 111	760 287	760 394
			760 524	760 740	760 835
			761 245		

SI - Slovénie / Slovenia

752 177	754 835	755 241
755 266	755 267	755 269
755 270		

SK - Slovaquie / Slovakia

548 923	561 043	675 172
742 770	742 780	742 938
743 055	743 099	743 175
743 211	743 213	743 266
743 326	743 366	743 519
743 520	743 531	743 631
743 698	743 740	743 876
743 959	744 014	744 015
744 016	744 017	744 018
744 019	744 020	744 021
744 022	744 023	744 024
744 058	744 145	744 162
744 192	744 264	744 270
744 332	744 373	744 374
744 397	744 643	744 667

TM - Turkménistan / Turkmenistan

734 854	758 769	759 453
---------	---------	---------

TR - Turquie / Turkey

671 332	740 583	740 918
743 095	745 797	745 834
745 981	746 072	746 638

UA - Ukraine / Ukraine

741 042	741 101	741 175
741 185	741 295	741 380
741 400	741 416	741 459
741 509	741 582	741 664
741 666	741 667	741 669
741 670	741 683	741 687
741 688	741 726	741 729
741 740	741 741	741 800
741 812	741 988	742 025
742 057		

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

742 990	743 296	748 256
748 433	749 610	750 217
750 374	750 498	750 921
750 991	751 136	751 641
752 449	753 883	754 172
754 181		

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

741 047	741 089	741 102
741 165	741 331	741 362
741 380	741 506	741 511
741 755	741 824	741 825
741 826	741 903	742 195

Refus partiels de protection / Partial refusals of protection.**AM - Arménie / Armenia**

498 357 - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 9. / *Refusé pour les produits des classes 7 et 9.*

741 940 - Refused for all the services in classes 35 and 38. / *Refusé pour les services des classes 35 et 38.*

741 941 - Refused for all the services in classes 35 and 38. / *Refusé pour les services des classes 35 et 38.*

741 970 - Refused for all the goods and services in classes 16, 25, 28, 35 and 42. / *Refusé pour les produits et services des classes 16, 25, 28, 35 et 42.*

742 189 - Refused for all the goods in class 18. / *Refusé pour les produits de la classe 18.*

BA - Bosnie-Herzégovine / Bosnia and Herzegovina

740 986 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

741 414 - Refusé pour tous les produits de la classe 4.

BG - Bulgarie / Bulgaria

746 509

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, affiches, transparents.

16 *Printing products, bookbinding material, photographs, posters, transparencies.*

746 572

A supprimer de la liste:

8 Outils et instruments à main entraînés manuellement; coutellerie.

Refusé pour tous les produits des classes 14, 16, 25, 32 et 33.

746 640 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 21. / *Refusal for all goods in classes 3 and 21.*

746 726 - Refusé pour tous les produits des classes 1 et 5. / *Refusal for all goods in classes 1 and 5.*

746 915 - Refusé pour tous les produits des classes 7, 11 et 17. / *Refusal for all goods in classes 7, 11 and 17.*

746 936 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

746 970 - Refusé pour tous les services des classes 39 et 42.

BX - Benelux / Benelux

741 977

Liste limitée à:

34 Cigarettes.

741 978

Liste limitée à:

34 Cigarettes.

741 980

Liste limitée à:

34 Cigarettes.

747 600

Liste limitée à / *List limited to:*

29 Fromage.

29 *Cheese.*

751 689

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Produits cosmétiques pour les cils et pour le soin des cheveux.

3 *Cosmetic eyelash and hair care products.*

CH - Suisse / Switzerland

741 079

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Produits hygiéniques pour la médecine et l'hygiène intime.

5 *Sanitary products for medical use and for personal hygiene.*

Admis pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in class 3.*

741 258 - Admis pour tous les produits des classes 3 et 5.

741 769 - Admis pour tous les produits de la classe 9, tous ces produits étant de provenance allemande; admis pour tous les services des classes 38 et 41.

Liste limitée à:

16 Produits de l'imprimerie, caractères d'imprimerie, tous ces produits étant de provenance allemande; livres; revues.

741 795

Liste limitée à / *List limited to:*

35 Publicité.

41 Divertissement au moyen d'écrans et de postes de télévision.

35 *Advertising.*

41 *Entertainment via screens and television sets.*

Admis pour tous les produits de la classe 18. / *Accepted for all goods in class 18.*

741 812 - Admis pour tous les produits des classes 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 27, 28 et 30; tous ces produits étant de provenance française. / *Accepted for all goods in classes 16, 18, 20, 21, 24, 25, 26, 27, 28 and 30; all the goods are of French origin.*

741 828

Liste limitée à:

36 Assurances; affaires immobilières; caisses de prévoyance; émission de chèques de voyage et de lettres de crédit; expertise immobilière; gérance d'immeubles.

Admis pour tous les produits et services des classes 5, 9, 12, 16, 31, 32, 35, 40 et 41.

742 018

Liste limitée à:

30 Sel, glaces à rafraîchir.

742 039 - Admis pour tous les produits des classes 9, 16 et 28; tous les produits de provenance autrichienne; admis pour tous les services des classes 35, 36, 37, 38, 41 et 42. / *Accepted for all goods in classes 9, 16 and 28; all these goods being of Austrian origin; accepted for all services in classes 35, 36, 37, 38, 41 and 42.*

742 090 - Admis pour tous les produits des classes 9, 16 et 28; tous ces produits étant de provenance autrichienne; admis pour tous les services des classes 35, 36, 37, 38, 41 et 42. / *Accepted for all goods in classes 9, 16 and 28; all these goods being of Austrian origin; accepted for all services in classes 35, 36, 37, 38, 41 and 42.*

742 098

Liste limitée à:

12 Embarcations de provenance espagnole.

742 148

Liste limitée à:

32 Autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; préparations pour faire des boissons.

Admis pour tous les produits de la classe 29.

742 359 - Admis pour tous les produits de la classe 3; tous les produits de provenance espagnole.

744 002 - Admis pour tous les produits des classes 3, 5, 29 et 32; tous les produits étant de provenance française. / *Accepted for all goods in classes 3, 5, 29 and 32; all goods being of French origin.*

744 051 - Admis pour tous les produits des classes 1 et 5; tous les produits étant de provenance hongroise. / *Accepted for all goods in classes 1 and 5; all the goods originating from Hungary.*

744 093

Liste limitée à / *List limited to:*

21 Porcelaine et faïence (comprises dans cette classe); récipients pour le ménage et la cuisine ni en métaux précieux ni en plaqué; supports à savon muraux, porte-savons muraux, distributeurs de papier hygiénique et porte-serviettes.

21 *Porcelain and earthenware (included in this class); household and kitchen utensils and containers (not of*

precious metal or coated therewith); wall soap holders, wall soap dishes, toilet paper holders and towel rails.

Admis pour tous les produits des classes 11, 19 et 20. / *Accepted for all goods in classes 11, 19 and 20.*

744 122 - Admis pour tous les produits des classes 29 et 30; tous les produits étant de provenance italienne.

744 137 - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 5, 8, 9, 10, 16, 21, 24, 25, 30, 32, 39, 41 et 42; tous les produits et services étant de provenance française. / *Accepted for all goods and services in classes 3, 5, 8, 9, 10, 16, 21, 24, 25, 30, 32, 39, 41 and 42; all the goods and services being of French origin.*

744 203

Liste limitée à / *List limited to:*

41 Edition de livres, de revues; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; organisation d'expositions à buts culturels ou éducatifs.

42 Programmation pour ordinateurs; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; gestion de lieux d'expositions.

41 *Publication of books, reviews; arranging of competitions in the field of education or entertainment; organisation of exhibitions for cultural or educational purposes.*

42 *Computer programming; leasing access time to a computer database server; exhibition site management.*

Admis pour tous les services des classes 35 et 38. / *Accepted for all services in classes 35 and 38.*

744 279 - Admis pour tous les produits et services des classes 9 et 38. / *Accepted for all goods and services in classes 9 and 38.*

CN - Chine / China

707 276

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Software and data processing equipment (PCs).

9 *Logiciels et matériel informatique (PC).*

750 410

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Ballpoint pens and ink.

16 *Stylos à bille et encre.*

750 511

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Footwear.

25 *Chaussures.*

750 514 - Refused for all the services in class 35. / *Refusé pour les services de la classe 35.*

751 138

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

5 Plasters, materials for dressings, material for stopping teeth, dental wax, disinfectants.

16 Photographs.

42 Hygienic and beauty care.

5 *Pansements, matériaux à pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants.*

16 *Photographies.*

42 *Soins d'hygiène et de beauté.*

751 277

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

32 Soft drinks; fruit juices; vegetable juices (beverages); whey beverages.

32 *Boissons sans alcool; jus de fruits; jus végétaux (boissons); boissons à base de petit-lait.*

Refused for all the goods in class 29. / *Refusé pour les produits de la classe 29.*

751 345

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Magnetic data carriers, recording discs, analog and digital sound, image and data carriers, also for interactive use.

28 Games, playthings.

9 *Supports de données magnétiques, disques à microcassettes, supports d'images, de sons et de données analogiques et numériques, également à usage interactif.*

28 *Jeux, jouets.*

Refused for all the services in classes 38 and 41. / *Refusé pour les services des classes 38 et 41.*

751 409 - Refused for all the goods in class 3. / *Refusé pour tous les produits de la classe 3.*

751 492

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric apparatus and instruments (as far as included in this class); apparatus for recording, transmission and reproduction of sound and images; magnetic recording media.

9 *Appareils et instruments électriques (pour autant qu'ils soient compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement magnétiques.*

751 606

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Clothing, ladies' and men's underwear.

25 *Vêtements, sous-vêtements pour femmes et hommes.*

751 641 - Refused for all goods and services except: services of a hotel, restaurant, of a beauty salon, of a farm with guest house, of an animal clinic; legal consultation. / *Refusé pour tous les produits et services à l'exception de: services d'un hôtel, d'un restaurant, d'un institut de beauté, d'une ferme avec gîte rural, d'une clinique vétérinaire; conseil juridique.*

751 699

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Terminals, personal computers, local area network equipment, wide area network equipment, routers, data processing systems, data switching systems, cable, radio, infrared and fibre optics data transmission equipment; electric and electronic devices and systems for sending, recording, receiving, play back, output, storing, transmission, switching, processing of messages, voice, data, images, video and multimedia information; electric and electronic devices for installation, start-up, service and repair of the abovementioned products; systems consisting of a combination of the abovementioned products; data carriers.

9 *Terminaux, ordinateurs personnels, équipements pour réseaux locaux, équipements pour réseaux longue portée, routeurs, systèmes informatiques, systèmes de commutation de données, équipements de transmission de données par câble, radio, à l'infrarouge et par fibres optiques; dispositifs électriques et électroniques et systèmes d'envoi, d'enregistrement, de réception, de lecture, d'extraction, de mémorisation, de transmission, de commutation ou de traitement de messages, de la voix, de données, d'images ou d'informations vidéo et multimédia; dispositifs électriques et électroniques pour l'installation, la mise en service, la maintenance et la réparation des articles susmentionnés; systèmes résultant de l'association de plusieurs des produits précités; supports de données.*

752 003 - Refusé pour tous les produits de la classe 8.

752 068

A supprimer de la liste:

2 Laques et vernis, enduits, peintures pour le bois.

9 Appareils de projection et leurs accessoires compris dans cette classe.

752 179

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Optical apparatus and instruments; fire-extinguishing apparatus; fire-extinguishing materials in the form of

hand-operated and motorized fire engines, fire hose nozzles, fire dampers, batteries for lighting.

37 Building construction; assistance for boats/ships (repair); construction maintenance of prisons, correctional facilities, remand centres, detention centres and all other types of prisons, assistance for land vehicles, namely help for starting, opening of car doors, change of wheels.

41 Publication of magazines, not regarding travelling, for subscribers, with PC related articles.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation, medical, hygienic and beauty care; agricultural services; medical and psychological help and assistance in emergency and crisis situations, psychological emergency relief; fire fighting; doctor and veterinary services, including emergency service doctors and emergency service veterinary doctors; health care, home care, public health services; nursing; rental of nursing and health care equipment; computer hardware and software consultancy; computer programming, rental of breast pumps, catering, temporary accommodation.

9 *Appareils et instruments optiques; extincteurs; équipements d'extinction d'incendies sous forme de pompes à main et autopompes, lances à incendie, registres coupe-feu, batteries d'éclairage.*

37 *Construction immobilière; assistance auprès de bateaux/navires (réparation); construction, maintenance de prisons, établissements correctionnels, centres de détention préventive, centres de détention et tous autres types d'établissements pénitentiaires, services d'assistance pour véhicules terrestres, notamment aide au démarrage, à l'ouverture de portières de voitures, au changement de roues.*

41 *Publication de revues, n'ayant pas trait au domaine du voyage, auprès d'abonnés, comportant des articles se rapportant à l'ordinateur personnel.*

42 *Services de restauration; hébergement temporaire, soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services d'agriculture; services d'aide et d'assistance médicales et psychologiques en situations de crise et d'urgence, soutien psychologique dans des situations d'urgence; services de lutte contre les incendies; services de médecins et vétérinaires, ainsi que services de médecins d'urgence et services de vétérinaires d'urgence; soins de santé, soins à domicile, services de santé publique; soins infirmiers; location de matériel pour soins infirmiers et soins de santé; conseil en matériel et logiciels informatiques; programmation informatique, location de tire-laits, services de traiteurs, hébergement temporaire.*

Refused for all the goods and services in classes 6, 16, 35, 38 and 39. / *Refusé pour les produits et services des classes 6, 16, 35, 38 et 39.*

752 180

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Optical, weighing, measuring apparatus and instruments; fire-extinguishing apparatus; fire-extinguishing materials in the form of hand-operated and motorized fire engines, fire hose nozzles, fire dampers, batteries for lighting.

16 Bookbinding material; adhesives for stationary or household purposes; artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (except furniture).

37 Building construction; assistance for boats/ships (repair); construction maintenance of prisons, correctional facilities, remand centres, detention centres and all other types of prisons, assistance for land vehicles, namely help for starting, opening of car doors, change of wheels.

39 Storage of keys; travel arrangement, assistance for boats/ships, assistance for land vehicles, including in the form of roadside services, towing, searches, rescue operations (transportation) and salvage operations; salvaging, boat salvaging, emergency diving salvaging, contract diving, diving searches, animal salvaging, life-saving services.

41 Publication of magazines, not regarding travelling, for subscribers, with PC related articles.

42 Providing of food and drink; temporary accommodation, medical, hygienic and beauty care; agricultural servi-

ces; medical and psychological help and assistance in emergency and crisis situations, psychological emergency relief; fire fighting; doctor and veterinary services, including emergency service doctors and emergency service veterinary doctors; health care, home care, public health services; nursing; rental of nursing and health care equipment; computer hardware and software consultancy; computer programming, rental of breast pumps; catering, temporary accommodation.

9 Appareils et instruments optiques, de pesée, de mesure; équipements d'extinction d'incendies sous forme de pompes à main et autotompes, lances à incendies, registres coupe-feu, batteries d'éclairage.

16 Articles pour reliures; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception de meubles).

37 Construction immobilière; assistance auprès de bateaux/navires (réparation); construction, maintenance de prisons, établissements correctionnels, centres de détention préventive, centres de détention et tous autres types d'établissements pénitentiaires, services d'assistance pour véhicules terrestres, notamment aide au démarrage, à l'ouverture de portières de voitures, au changement de roues.

39 Stockage de clés; organisation de voyages, services d'assistance auprès de bateaux/navires, assistance auprès de véhicules terrestres, ainsi que la prestation de services sur des aires de repos, remorquage, recherches, opérations de sauvetage (domaine du transport) et opérations de récupération; récupération, renflouement de navires, services de plongée sous-marine pour opérations de récupération d'urgence, services de plongée sur contrat, recherches sous-marines, sauvetage d'animaux, services de sauvetage.

41 Publication de revues, n'ayant pas trait au domaine du voyage, auprès d'abonnés, ainsi que d'articles se rapportant à l'ordinateur personnel.

42 Services de restauration; hébergement temporaire, soins médicaux, d'hygiène et de beauté; services d'agriculture; services d'aide et d'assistance médicales et psychologiques en situations de crise et d'urgence; soutien psychologique dans des situations d'urgence; services de lutte contre les incendies; services de médecins et vétérinaires, ainsi que services de médecins d'urgence et services de vétérinaires d'urgence; soins de santé, soins à domicile, services de santé publique; soins infirmiers; location de matériel pour soins infirmiers et soins de santé; conseil en matériel et logiciels informatiques; programmation informatique; location de tire-laits; services de restauration, hébergement temporaire.

Refused for all the goods and services in classes 6 and 35. / Refusé pour les produits et services des classes 6 et 35.

752 230

Liste limitée à:

25 Imperméables.

752 418 - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

A supprimer de la liste:

9 Appareils et instruments scientifiques, supports d'enregistrement magnétiques et optiques, disques acoustiques et vidéodisques, équipement pour le traitement de l'information, ordinateurs et leurs périphériques, programmes d'ordinateurs enregistrés.

752 798

Liste limitée à:

18 Parapluies, parasols, parasols de plage.

752 849 - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

753 034 - Refusé pour tous les produits de la classe 19. / Refusal for all goods in class 19.

753 170

A supprimer de la liste:

30 Sucre, caramels, bonbons et chocolat, pâtisserie et confiserie, gommages à mâcher.

753 222

Liste limitée à / List limited to:

7 Générateurs de courant électrique, motopompes à usage industriel et agricole.

7 Electric current generators, motor pumps for industrial and agricultural use.

753 223

A supprimer de la liste / Delete from list:

7 Scies à moteur, scies électriques, tronçonneuses, tarières à moteur, dispositifs ou outils électriques pour affûter et réparer les chaînes de scies à moteur.

7 Power chain saws, electric saws, chain saws, power augers, electrical tools or devices for sharpening and repairing chainsaw chains.

753 290 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / Refusal for all goods in class 9.

753 291 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / Refusal for all goods in class 25.

753 305

A supprimer de la liste / Delete from list:

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences.

1 Chemical products for industry and science.

CU - Cuba / Cuba

742 769 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 38 et 42. / Refusal for all goods and services in classes 9, 38 and 42.

742 928 - Refusé pour tous les services des classes 35, 36, 38, 39 et 40. / Refusal for all services in classes 35, 36, 38, 39 and 40.

CZ - République tchèque / Czech Republic

R388 886 - Refusé pour tous les produits des classes 2 et 17. / Refusal for all goods in classes 2 and 17.

469 553

A supprimer de la liste:

30 Café, succédanés du café.

573 907

A supprimer de la liste:

6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; clôtures en acier, poteaux métalliques, guide-dalles et panneaux métalliques; constructions transportables métalliques; câbles et fils métalliques non électriques, serrurerie et quincaillerie métallique; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques non compris dans d'autres classes.

607 177

A supprimer de la liste:

35 Publicité, promotion de vente, conception de moyens de publicité, relations publiques, conseils en matière de médias, étude et réalisation de projets de publicité, agence de placement d'annonces, agence d'organisation d'actions de publicité pour manifestation sportives et culturelles, sondage d'opinion.

707 416 - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / Refusal for all goods in class 16.

721 248

A supprimer de la liste / Delete from list:

38 Communication pour le biais de terminaux d'ordinateurs, transmission de messages et images au moyen d'ordinateurs.

38 Communication via computer terminals, computer-assisted transmission of messages and images.

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / Refusal for all goods and services in classes 9 and 42.

740 063

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons; lessives et produits blanchissants pour le linge; produits de rinçage pour la lessive.

3 *Soaps; washing and bleaching agents for laundry; rinsing preparations for laundry.*

740 109

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Casques de protection; antennes radio.

9 *Protective helmets; radio aerials.*

740 127

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Supports de données pour passage en machine.

36 Opérations financières; opérations monétaires.

9 *Machine-run data carriers.*

36 *Financial operations; monetary operations.*

740 179

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Supports d'enregistrement magnétiques.

9 *Magnetic data carriers.*

740 183

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Verres d'optique; verres et montures de lunettes, verres de lunettes, y compris verres en matières organiques, verres en matières minérales, verres solaires, verres teintés, verres traités, verres photosensibles; verres ophtalmiques et leurs montures; lunettes, masques et verres de protection; lentilles de contact; matériel pour opticiens et ophtalmologistes; verres pour écrans, écrans vidéo; fibres de verre pour écrans vidéo; cales de verre pour écrans vidéo; verre pour la réalisation de photomasques utilisés pour la fabrication de circuits imprimés ou d'écrans de visualisation; verre pour la réalisation d'appareils destinés à la photolithographie et à la reprographie; verre de protection pour émetteurs ou détecteurs optiques dans les domaines du rayonnement ultraviolet, rayonnement visible ou rayonnement infrarouge.

20 Meubles, meubles de salle de bains et de cuisine, étagères, vitrines, tables, tablettes en verre, glace argentée, glace argentée décorée ou colorée, miroirs, miroirs espions, miroirs revêtus d'un film protecteur.

37 Construction, installation, entretien et réparations d'édifices et d'ouvrages publics et privés; tous travaux de construction technique en bois, chlorure de polyvinyle, aluminium; services d'isolation.

42 Travaux d'ingénieurs, consultations professionnelles, études, projets et établissement de plans.

9 *Optical lenses; eyewear frames and lenses, eye-glass lenses, including organic lenses, mineral lenses, lenses for sunglasses, tinted lenses, coated lenses, light-sensitive lenses; corrective glasses and frames therefor; eyewear, masks and protective eyewear; contact lenses; equipment for opticians and ophthalmologists; lenses for screens, video screens; fibreglass for video screens; blocks of glass for video screens; glass for making photomasks used for manufacturing printed circuits or for visual display screens; glass for building apparatus for photolithography and reprography; protective glass for transmitters or optical sensors in the fields of ultraviolet, visible or infrared radiation.*

20 *Furniture, furniture for bathrooms and kitchens, shelves, showcases, tables, glass shelves, silvered mirror, decorated or coloured silvered mirror, mirrors, two-way mirrors, mirrors coated with a protective film.*

37 *Construction, installation, maintenance and repair services for public and private edifices and structures; all technical construction work of wood, PVC, aluminium; insulating services.*

42 *Engineering services, professional consulting, surveys, projects and construction drafting.*

Refusé pour tous les produits des classes 12, 17, 19 et 21. / *Refusal for all goods in classes 12, 17, 19 and 21.*

740 235

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Soins médicaux, d'hygiène.

42 *Medical and sanitary care.*

740 260 - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 12. / *Refusal for all goods in classes 7 and 12.*

740 268 - Refusé pour tous les services des classes 35, 37, 38 et 42.

740 333

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Imprimés, fournitures de bureau (à l'exception du mobilier); matériel pédagogique (hormis les appareils); caractères d'imprimerie, clichés d'imprimerie.

36 Transactions financières; opérations monétaires.

37 Construction immobilière; services d'installation.

38 Télécommunications; recueil et mise à disposition de messages et de renseignements.

39 Services de transport; emballage et stockage de marchandises; organisation de voyages.

41 Éducation; formation; édition et diffusion de données textuelles, graphiques pour reproduction électronique et exploitation par le biais de réseaux informatiques; édition d'imprimés et de leurs équivalents sur supports électroniques (dont cédéroms et disques compacts interactifs).

42 Étude et conception de solutions, y compris de programmes informatiques, pour gérer et effectuer le transport de fret par eau, terre ou air, ainsi que le stockage et le conditionnement de marchandises; établissement de projets et planification de solutions de télécommunication.

16 *Printed matter, office requisites (except furniture); instructional and teaching material (except apparatus); printers' type, printing blocks.*

36 *Financial transactions; monetary operations.*

37 *Building construction; installation services.*

38 *Telecommunications; collecting and providing of messages and information.*

39 *Transport services; packaging and storage of goods; travel arrangement.*

41 *Education; providing of training; publication and edition of electronically reproducible text, graphic data retrievable via data networks; edition of printed matter and corresponding electronic media (including CD-ROMs and CD-Is).*

42 *Surveying and creating of solution concepts, also of computer programs for controlling and execution of transport by water, land or air as well as for storage and packaging of goods; projecting and planning of telecommunication solutions.*

740 335

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Location, locations-ventes, notamment de matériel informatique, bases de données de logiciels et de structures transportables.

42 *Rental, hire purchase, in particular of data processing equipment, of software data bases and of portable structures.*

740 343

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Publicité et gestion des affaires commerciales.

42 Programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs.

35 *Advertising and business management.*

42 *Computer programming; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental services relating to data processing equipment and computers.*

Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

740 345 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 42.*

740 393

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils d'enseignement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; matériel informatique et ordinateurs.

16 Matériel pédagogique (à l'exception d'appareils).

35 Gestion des affaires commerciales; collecte et mise à disposition de données.

42 Programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données.

9 *Apparatus for teaching, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; data processing equipment and computers.*

16 *Instruction and teaching material (except apparatus).*

35 *Business management; collection and provision of data.*

42 *Computer programming; data base services, namely rental of access time to and operation of a data base.*

740 427 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5. / *Refusal for all goods in classes 3 and 5.*

740 483

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Logiciel.

9 *Software.*

740 501

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Toile émeri; papier émeri; pierre à polir; barre d'émeri; segment d'émeri; ceinture d'émeri; émeri pour abraser.

37 Installation et réparation de fourneaux.

3 *Emery cloth; emery paper; polishing stones; emery bar; emery segment; emery belt; emery for abrasive purposes.*

37 *Furnace installation and repair.*

740 511 - Refusé pour tous les produits de la classe 6.

740 571 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

740 668 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

740 835 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

740 843 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

740 845

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Papier et carton; articles de papeterie en papier; papeterie; matériel et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel didactique (à l'exception des appareils); papier et carton pour les arts graphiques; matériel pour les artistes; emballages en papier, carton et matières plastiques.

16 *Paper and cardboard; stationery items of paper; stationery; office equipment and supplies (except furniture); teaching materials (except apparatus); paper and cardboard for graphic purposes; artists' supplies; packaging made of paper, cardboard and plastics.*

740 894

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Collecte et mise à disposition de données.

38 Recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

42 Services de programmation informatique; services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données.

35 *Collection and provision of data.*

38 *Collecting and provision of news and information.*

42 *Computer programming services; database services, namely rental of access time to and use of a database.*

740 933

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

38 Télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion.

42 Services de programmation informatique; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

38 *Telecommunications; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for radio and television broadcasting.*

42 *Computer programming services; project and planning services relating to telecommunications equipment.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 36. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 36.*

740 937

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments électriques, optiques, de mesure (compris dans cette classe), appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; matériel informatique et ordinateurs.

16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique; matériel pédagogique (hormis les appareils).

35 Gestion d'entreprise.

38 Recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

42 Services de programmation informatique; services de projet et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

9 *Electric, optical and measuring apparatus and instruments (included in this class), apparatus for recording, transmitting, processing and reproducing sound, images or data; machine-run data carriers; data processing equipment and computers.*

16 *Printed matter, in particular plastic or cardboard stamped and/or printed cards; teaching material (not apparatus).*

35 *Company management.*

38 *Collection and provision of news and information.*

42 *Computer programming services; project and planning services relating to telecommunications equipment.*

740 938

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

38 Télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour radio-diffusion et télédiffusion.

38 *Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television.*

740 949

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Papier et carton; articles de papeterie en papier; papeterie; matériel et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel didactique (à l'exception des appareils); papier et cartons pour les arts graphiques; matériel pour les artistes; emballages en papier, carton et matières plastiques.

16 *Paper and cardboard; paper stationery; stationery; office equipment and requisites (except furniture); teaching and instructional material (except apparatus); paper and cardboard for graphic arts; artists' materials; paper, cardboard and plastic material for packaging.*

740 960

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

39 Transport et stockage de marchandises.

39 *Transport and storage of goods.*

740 978

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

16 Articles de bureau (à l'exception de meubles).

16 *Office requisites (except furniture).*

Refusé pour tous les services des classes 36 et 38. / *Refusal for all services in classes 36 and 38.*

741 013 - Refusé pour tous les produits de la classe 9, à l'exception de: logiciels et systèmes d'aiguillage du trafic automatiques ou semi-automatiques. / *Refusal for all goods in class 9, with the exception of: computer software and fully or semi-automatic traffic routing systems.*

741 216

Liste limitée à / *List limited to:*

10 Appareils vétérinaires.

10 *Veterinary apparatus.*

741 309 - Refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Refusal for all goods in class 32.*

741 399

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Gestion des opérations logistiques de travaux rémunérés en faisant appel à du personnel temporaire; services de conseil pour la planification, l'organisation et la gestion des activités de transport, entreposage et gestion des matériaux.

35 *Management of logistical operations of paid work through use of temporary staff; consultancy services for the planning, organisation and management of transport, warehousing and administration of materials.*

Refusé pour tous les services des classes 37 et 39. / *Refusal for all services in classes 37 and 39.*

741 495

A supprimer de la liste:

9 Programmes/logiciels (pour ceux-ci).

42 Optimisation de processus de fabrication, dessins de produits, notamment de nouveaux logiciels d'ordinateurs.

741 521 - Refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Refusal for all goods in class 7.*

741 720 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 729 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

741 741 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

741 792 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 838 - Refusé pour tous les produits de la classe 31. / *Refusal for all goods in class 31.*

742 153 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

DE - Allemagne / Germany**746 194**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, notamment produits servant à fortifier et à tonifier, à savoir préparations de vitamines et toniques ainsi que préparations pour la santé contenant des minéraux et/ou des vitamines et/ou des oligo-éléments; infusions médicinales, substances diététiques à usage médical, gomme à mâcher, gommes aux fruits et bonbons à usage médical, désinfectants.

6 Récipients, récipients pour le transport, réservoirs.

9 Supports d'enregistrement magnétiques, notamment bandes vidéo, disques acoustiques.

10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels.

13 Armes à feu, munitions et projectiles, explosifs, feux d'artifice, fusils, y compris fusils de chasse, fusils à air; pièces de fusils, notamment canons de fusils, chiens de fusils.

14 Métaux précieux et leurs alliages; produits fabriqués en métaux précieux et en leurs alliages ou en plaqué non compris dans d'autres classes, notamment objets artisanaux, objets décoratifs, bijouterie, joaillerie, pierres précieuses y compris bijoux de fantaisie ainsi que boutons de manchettes et épingles de cravates; porte-clés de fantaisie.

16 Produits de l'imprimerie, photographies.

19 Constructions transportables et non transportables non métalliques, objets d'art et de décoration en pierre, en béton ou en marbre.

20 Produits non compris dans d'autres classes, en bois, liège, roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer, succédanés de toutes ces matières ou en matières plastiques; objets d'art et de décoration en bois, cire, plâtre ou matières plastiques.

21 Produits en verre, porcelaine et faïence non compris dans d'autres classes, notamment objets d'art et de décoration.

28 Jeux, jouets.

29 Poisson, conserves de poisson.

31 Animaux vivants; aliments pour les animaux.

35 Publicité, notamment promotion de produits ainsi que de manifestations, de compétitions également de nature sportive; élaboration de moyens de publicité.

41 Education, formation; divertissements, notamment représentations musicales ainsi que divertissements à la radio et à la télévision, activités sportives et culturelles, notamment organisation de compétitions sportives, organisation de foires et d'expositions à buts culturels, sportifs et éducatifs; prêt de bandes et de cassettes vidéo; production de films vidéo.

42 Restauration (alimentation); soins médicaux, d'hygiène, services rendus dans le domaine de la médecine vétérinaire.

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products, especially rehabilitative and tonic products, namely vitamin and tonic preparations as well as preparations for health care containing minerals and/or vitamins and/or trace elements; medicinal infusions, dietetic substances adapted for medical use, chewing gum, fruit-flavored chewing gum and sweets for medical use; disinfectants.*

6 Containers, transport containers, tanks.

9 Magnetic recording media, particularly videotapes, sound recording disks.

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments; artificial limbs, eyes and teeth.

13 Firearms, ammunition and projectiles, explosives, fireworks, guns and rifles, including shotguns, air guns; parts of guns and rifles, especially barrels and hammers.

14 Precious metals and alloys thereof; goods made of precious metals and their alloys or plated with such materials not included in other classes, especially handicraft objects, ornamental objects, jewelry, precious stones including costume jewelry as well as cuff links and tie pins; fancy key rings.

16 Printing products, photographs.

19 Nonmetallic fixed and transportable buildings, nonmetallic monuments, works of art and decorative objects of stone, concrete or marble.

20 Goods not included in other classes, of wood, cork, reed, cane, wicker, horn, bone, ivory, whalebone, shell, amber, mother-of-pearl, meerschaum, substitutes of all these materials or plastics; works of art and decorative objects of wood, wax, plaster or plastic materials.

21 Glassware, porcelain ware and earthenware not included in other classes, especially works of art and decorative objects.

28 Games, toys.

29 Fish, canned fish.

31 Live animals; animal feed.

35 Advertising, particularly promotion of products, events, competitions including of a sporting nature; development of advertising media.

41 Education, training; entertainment, especially musical performances as well as radio and television entertain-

ment, sporting and cultural activities, especially organization of sports competitions, organization of fairs and exhibitions for cultural, sporting and educational purposes; lending of videotapes and video cassettes; video-film production.

42 Restaurant services (food services); medical, sanitary and beauty care; services provided in the field of veterinary medicine.

747 443

A supprimer de la liste:

28 Jeux et jouets, articles de gymnastique et de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis), à savoir balons, balles de jeu notamment de golf et de tennis.

750 802

A supprimer de la liste / Delete from list:

37 Construction, réparation, services d'installations; maintenance et réparation de véhicules; assistance en cas de pannes de véhicules (réparations); lavage, nettoyage, lustrage et graissage de véhicules.

37 Construction services, repair services, installations services; maintenance and repair of vehicles; vehicle breakdown assistance (repair services); washing, cleaning, polishing and lubrication of vehicles.

DK - Danemark / Denmark

736 563

Delete from list / A supprimer de la liste:

40 Reproduction of images/pictures recorded on photographic films, slides or digital media in unexposed paper and other recording papers.

40 Reproduction d'images enregistrées sur des pellicules photographiques, diapositives ou supports numériques sur du papier non impressionné et autres papiers enregistreurs.

EE - Estonie / Estonia

736 952 - Refused for all the goods in class 3. / Refusé pour les produits de la classe 3.

737 557 - Refused for all the services in class 39. / Refusé pour les services de la classe 39.

738 146 - Refused for all the goods and services in classes 9, 36, 38 and 42. / Refusé pour les produits et services des classes 9, 36, 38 et 42.

739 032 - Refused for all the goods in classes 7, 9 and 11. / Refusé pour les produits des classes 7, 9 et 11.

739 232 - Refused for all the goods in class 25. / Refusé pour les produits de la classe 25.

739 532

Delete from list / A supprimer de la liste:

42 Restaurant services (food services); temporary accommodation.

42 Restauration (alimentation); hébergement temporaire.

740 333 - Refused for all the goods and services in classes 16, 36 and 39. / Refusé pour les produits et les services des classes 16, 36 et 39.

EG - Égypte / Egypt

740 370

A supprimer de la liste / Delete from list:

42 Service de restauration.

42 Restaurant services.

741 166

A supprimer de la liste / Delete from list:

14 Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué, joaillerie, horlogerie et chronomètres, instruments chronométriques, pierres précieuses.

16 Papier, carton et articles en carton; articles pour reliures; papeterie; adhésifs (pour la papeterie); pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); caractères d'imprimerie; clichés.

25 Vêtements.

28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport.

34 Tabac, articles pour fumeurs, allumettes.

14 Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith, jewelry, horological instruments and chronometers, chronometric instruments, precious stones.

16 Paper, cardboard and cardboard goods; bookbinding material; stationery; adhesives (for stationery purposes); paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); printers' type; printing blocks.

25 Clothing.

28 Games, toys, gymnastic and sporting articles.

34 Tobacco, smoker's articles, matches.

747 950 - Refused for all the products des classes 3, 9, 14, 18, 25 et 26. / Refusal for all goods in classes 3, 9, 14, 18, 25 and 26.

748 309

A supprimer de la liste:

6 Raccords de tuyaux métalliques.

11 Installations et appareils pour le traitement de l'eau.

17 Matières plastiques, joints en matières plastiques.

FI - Finlande / Finland

723 922 - Refused for all the goods and services in classes 16, 25 and 42. / Refusé pour les produits et services des classes 16, 25 et 42.

733 052 - Refused for all the goods in class 33 mentioned in the international registration. / Refusé pour tous les produits de la classe 33 énumérés dans la demande d'enregistrement international.

734 351 - Refused for all the goods and services in classes 9, 16, 38 and 42. / Refusé pour les produits et services des classes 9, 16, 38 et 42.

737 557

Delete from list / A supprimer de la liste:

9 Nautical, live-saving apparatus and instruments.

9 Appareils et instruments nautiques, de secours (sauvetage).

741 119 - Refused for all the goods in class 9. / Refusé pour les produits de la classe 9.

741 804

Delete from list / A supprimer de la liste:

11 Apparatus for cooking.

16 Printed matter; instructional and teaching material (except apparatus).

21 Household or kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith).

11 Appareils pour faire la cuisine.

16 Imprimés; matériel pédagogique (hormis les appareils).

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué).

Refused for all the services in classes 35 and 36. / Refusé pour les services des classes 35 et 36.

742 963

Delete from list / A supprimer de la liste:

29 Milk and milk products, namely butter, cheese, cream, yoghurt, powdered milk for alimentary purposes.

29 Lait et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yaourt, lait en poudre pour l'alimentation.

742 964

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

29 Milk and milk products, namely butter, cheese, cream, yoghurt, powdered milk for alimentary purposes.

29 *Lait et produits laitiers, à savoir beurre, fromage, crème, yaourt, lait en poudre pour l'alimentation.*

743 173

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Development, generation and renting of data processing programs.

42 *Mise au point, création et location de programmes informatiques.*

743 968 - Refused for all the goods in class 17. / *Refusé pour les produits de la classe 17.*

744 100 - Refused for all the services in class 38. / *Refusé pour les services de la classe 38.*

744 246

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

36 Real estate affairs.

36 *Opérations immobilières.*

744 353

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

20 Goods (not included in other classes) of wood or of plastics.

20 *Produits (non compris dans d'autres classes) en bois ou plastique.*

744 469

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

36 Real estate affairs.

36 *Opérations immobilières.*

744 481 - Refused for all the goods in class 11. / *Refusé pour les produits de la classe 11.*

744 568

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

30 Ice cream.

30 *Crèmes glacées.*

Refused for all the goods in class 32. / *Refusé pour les produits de la classe 32.*

744 628

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Granting of access time to databases; granting access to databases and electronic bulletin boards; rental of computer hardware and computer peripherals; rental of access time to databases and computers.

42 *Fourniture d'accès à des bases de données; fourniture d'accès à des bases de données et des panneaux d'affichage électroniques; location de matériel informatique et de périphériques d'ordinateur; location de temps d'accès à des bases de données et des ordinateurs.*

744 915 - Refused for all the goods in classes 1 and 19. / *Refusé pour les produits des classes 1 et 19.*

744 917 - Refused for all the services in class 42. / *Refusé pour les services de la classe 42.*

745 006 - Refused for all the services in class 35. / *Refusé pour les services de la classe 35.*

745 193 - Refused for all the goods in class 5. / *Refusé pour les produits de la classe 5.*

745 229 - Refused for all the goods and services in classes 9 and 42. / *Refusé pour les produits et services des classes 9 et 42.*

745 279 - Refused for all the goods and services in classes 9 and 35. / *Refusé pour les produits et services des classes 9 et 35.*

FR - France / France**755 267**

A supprimer de la liste:

9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques.

16 Journaux et périodiques, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

35 Publicité.

38 Télécommunications.

41 Education, formation et divertissement.

42 Programmation pour ordinateurs.

755 270

A supprimer de la liste:

9 Supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques.

16 Journaux et périodiques, produits de l'imprimerie, articles pour reliures, photographies, papeterie, matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).

35 Publicité.

38 Télécommunications.

41 Education, formation et divertissement.

42 Programmation pour ordinateurs.

757 024

Liste limitée à / *List limited to:*

5 Substances diététiques à usage médical, produits hygiéniques, élixirs aux herbes, préparations avec des algues comestibles, thés aux herbes à usage médical; tous les produits précités étant fabriqués sans adjonction chimique; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

29 Extraits de viande, fruits et légumes conservés, séchés et cuits, noix et noisettes; produits pour faire gélifier, gelées, confitures, oeufs et produits faits avec des oeufs, produits laitiers et produits de laiterie; huiles et graisses comestibles, pâtes à tartiner le pain contenant des matières grasses; conserves de viandes, de poissons, de volailles, de fruits et de légumes; cubes pour la soupe, soupes toutes préparées; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

30 Café, thé, cacao, chocolat, sucre de canne et sucre de betteraves, riz, millet, couscous, quinoa, soja, succédanés du café, boissons à base de cacao et de chocolat, farines et préparations faites de céréales, muesli, flocons, semoule, pain, pain craquant, biscuits, pâtes alimentaires, produits de boulangerie à longue conservation, gâteaux, pâtisserie et confiserie, miel, produits pour aider à la cuisson, levure, poudre pour faire lever, sel, moutarde, poivre, vinaigre, sauces, à l'exception des sauces de salades, épices, assaisonnements; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

31 Produits à moulin et à peler, légumineuses, graines oléagineuses, céréales brutes, graines de semence brutes, semences, fruits et légumes frais, plantes et fleurs naturelles, malt; tous les produits précités étant issus de l'agriculture ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

32 Jus de fruits, boissons faites avec des jus de fruits, sirops de fruits, jus de légumes, eaux de table et aux minérales, boissons non alcooliques; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

33 Vins, vins de fruits, spiritueux et liqueurs; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique ou élaborés à partir de produits qui en sont issus.

5 *Dietetic substances for medical use, sanitary products, herbal elixirs, preparations containing edible algae, herbal teas for medical use; all the above goods produced without chemical additives; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.*

29 *Meat extracts, preserved, dried and cooked fruit and vegetables, walnuts and hazelnuts; products for jellifying,*

jellies, jams, eggs and products made with eggs, dairy products; edible oils and fats, sandwich spreads containing edible fats; canned fruit, vegetables, meat, poultry and fish; cubes for soup, ready-made soups; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.

30 Coffee, tea, cocoa, chocolate, cane sugar and beet sugar, rice, millet, couscous, quinoa, soya, coffee substitutes, cocoa and chocolate-based beverages, flour and preparations made from cereals, muesli, flakes, semolina, bread, crisp bread, biscuits, farinaceous pastes, long-life bakery products, cakes, pastry and confectionery, honey, products for use in baking, yeast, baking powder, salt, mustard, pepper, vinegar, sauces, excluding salad sauces, spices, seasonings; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.

31 Products for grinding and peeling, pulses, oilseeds, unprocessed cereals, unprocessed sowing seeds, seeds, fresh fruit and vegetables, natural plants and flowers, malt; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.

32 Fruit juices, drinks made with fruit juices, fruit syrups, vegetable juices, table and mineral waters, alcohol-free drinks; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.

33 Wines, fruit wines, spirits and liqueurs; all the above goods produced by organic farming or made from organic farming products.

Admis pour tous les produits et services des classes 1, 3, 7, 8, 16, 21, 39, 41 et 42. / Accepted for all goods and services in classes 1, 3, 7, 8, 16, 21, 39, 41 and 42.

757 058

A supprimer de la liste:

9 Programmes d'ordinateur enregistrés.

35 Etude et recherche de marché par téléphone (télé-marketing); publicité par correspondance électronique.

36 Affaires financières; affaires monétaires, aussi par le biais de réseaux globaux d'ordinateurs (Internet).

38 Transmission (mise à disposition) d'informations et de données (messages, sons, images) et de données par des réseaux informatiques (internationaux) de télécommunications, y compris par réseau dit Internet; agences de presse; services téléphoniques; informations en matière de télécommunications; mise à disposition de temps d'accès par des réseaux globaux d'ordinateurs (Internet).

42 Mise à disposition de temps d'accès à des centres serveurs de bases de données pour des informations dans une large variété de domaines au moyen d'un réseau informatique global; services de dessinateurs d'arts graphiques pour la création de pages d'accueil et de sites de réseaux informatiques (Internet); hébergement de sites informatiques (hosting); mise à jour de logiciels; élaboration (conception) de logiciels; location de logiciels informatiques; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; consultation en matière d'ordinateur.

758 031

A supprimer de la liste / Delete from list:

3 Cosmétiques, parfums, produits pour les soins corporels et esthétiques.

3 Cosmetic products, perfumes, body and beauty care products.

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R452 907 - Accepted for all the goods in classes 16 and 18. / Admis pour les produits des classes 16 et 18.

557 360 - Accepted for all the goods in class 1. / Admis pour les produits de la classe 1.

618 653

List limited to / Liste limitée à:

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, dentifrices.

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, dentifrices.

Accepted for all the goods in classes 16, 29 and 33. / Admis pour les produits des classes 16, 29 et 33.

631 768 - Accepted for all the goods in classes 2 and 17. / Admis pour les produits des classes 2 et 17.

754 168 - Accepted for all the goods in class 10. / Admis pour les produits de la classe 10.

759 854 - Accepted for all the goods and services in classes 11, 21, 24, 27, 37, 40 and 42. / Admis pour les produits et les services des classes 11, 21, 24, 27, 37, 40 et 42.

761 710 - Accepted for all the goods in classes 3, 7 and 11. / Admis pour les produits des classes 3, 7 et 11.

762 630

Delete from list / A supprimer de la liste:

9 Electronic machines, apparatus and their parts.

9 Machines, appareils électroniques et leurs éléments.

Accepted for all the goods in class 10. / Admis pour les produits de la classe 10.

762 719 - Accepted for all the services in class 41. / Admis pour les services de la classe 41.

762 732

List limited to / Liste limitée à:

16 Paper, cardboard and goods made from cardboard, cards, bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery; artists' materials; paint brushes; office requisites (except furniture); playing cards.

16 Papier, carton et produits en carton, cartes, matériel pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs pour la papeterie; matériel pour les artistes; pinceaux; articles de bureau (à l'exception des meubles); cartes à jouer.

762 974 - Accepted for all the goods in classes 20 and 21. / Admis pour les produits des classes 20 et 21.

763 025 - Accepted for all the goods in class 5. / Admis pour les produits de la classe 5.

763 029

List limited to / Liste limitée à:

9 Scientific, nautical, surveying, electric, optical, signalling, apparatus for recording, transmission or reproduction of sound or images; magnetic data carriers, data processing equipment and computers; computer software for analysing and optimizing the use, the design and efficiency of web pages in global computer networks.

Delete from list / A supprimer de la liste:

16 Printed matter.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, optiques, de signalisation, appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son ou des images; supports de données magnétiques, matériel informatique et ordinateurs; logiciels informatiques pour l'analyse et l'optimisation de l'exploitation, de la conception et de l'efficacité de pages web disponibles sur des réseaux informatiques mondiaux.

16 Imprimés.

763 057

List limited to / Liste limitée à:

9 Electrical controllers, such as power supply apparatus, transformers, rectifiers, control desks and control cabinets; electrical and electronic controllers.

9 *Contrôleurs électriques, tels que appareils d'alimentation électrique, transformateurs, redresseurs, pupitres de commande et armoires de commande; contrôleurs électriques et électroniques.*

763 058

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments électriques.*

Accepted for all the services in classes 37, 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 37, 38 et 42.*

763 079

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

7 Machines.

9 Electric apparatus and instruments.

28 Toys; gymnastics and sporting articles not included in other classes; Christmas tree decorations.

7 *Machines.*

9 *Appareils et instruments électriques.*

28 *Jouets; articles de gymnastique et de sport non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.*

Accepted for all the goods and services in classes 6, 8, 10, 11, 12, 15, 16, 35, 37 and 39. / *Admis pour les produits et services des classes 6, 8, 10, 11, 12, 15, 16, 35, 37 et 39.*

763 091

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Cinematographic, weighing, measuring, rescue (life-saving) and teaching apparatus and instruments.

9 *Appareils et instruments cinématographiques, de pesage, de mesurage, de secours (sauvetage) et d'enseignement.*

Accepted for all the goods in class 11. / *Admis pour les produits de la classe 11.*

763 092

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Teaching appliances and instruments; harmonic measuring apparatus.

9 *Appareils et instruments d'enseignement; appareils de mesure d'harmonique.*

763 178

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; business administration; office functions.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.*

Accepted for all the goods and services in classes 3 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 3 et 42.*

763 318 - Accepted for all the services in class 35. / *Admis pour les services de la classe 35.*

763 319 - Accepted for all the goods in classes 1, 3, 16 and 32. / *Admis pour les produits des classes 1, 3, 16 et 32.*

763 452 - Accepted for all the goods in classes 7 and 16. / *Admis pour les produits des classes 7 et 16.*

763 453 - Accepted for all the goods in classes 7 and 16. / *Admis pour les produits des classes 7 et 16.*

763 454

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; electric and electronic data processing devices and computers; devices for digital and analog signal processing, in particular modems; electric circuits with digital and analog signal processing; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus, cash registers, calculating machines; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound and images and/or digital data; magnetic data carriers, phonograph records; devices for input, output and transfer of data in-

cluding reading and writing apparatus for data carriers (included in this class), in particular printers, plotters, data transfer devices (modems), light pens, joysticks, scanners, multifunction keyboards, musical keyboards for connection to data processing devices and plug-in boards thereof, track ball input devices, namely "mice" and trackballs, phonetic input devices, acoustic and optical reproducers for data processing devices, also in the form of additional or plug-in devices, namely monitors and loudspeakers, also integrated in spectacles or in helmets; consoles and modules for video games; computer games (included in this class); interactive entertainment programs; computer software; image and/or sound information carriers and/or data carriers with or without programs and/or data, in particular discs, magnetic bands, cassettes including video cassettes and streamer bands, fixed disk storage means and read-only memories (ROM), RAM and plug-in modules, optical storage means with the exception of exposed or unexposed films, including compact-disc-ROM and -WROM and compact discs and digital versatile discs; coin-, card- or chip-operated juke boxes and amusement apparatus for amusement arcades; circuit boards provided with integrated circuits, in particular plug-in boards; semiconductors, accessories for electronic data processing devices, namely typewriter ribbons, cables, plugs, tables for screens and printers, daisy wheels, voltage and current stabilizers, emergency power generating units; devices for protection from excess voltage including excess voltage plugs; dust filters, sound-absorbing covers, ventilators, distributing units (gateways), mouse pads; memory and network controllers and devices.

9 *Appareils et instruments scientifiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesée, de mesure, de signalisation, de vérification (surveillance), de sauvetage et d'enseignement; appareils électriques et électroniques de traitement de données et ordinateurs; appareils de traitement de signaux numériques et analogiques, notamment modems; circuits électriques à traitement de signaux numériques et analogiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement, caisses enregistreuses, machines à calculer; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et/ou des images et/ou de données numériques; supports de données magnétiques, disques à microsillons; appareils de saisie, extraction et transfert de données, notamment appareils de lecture et gravure/enregistrement pour supports de données (compris dans cette classe), notamment imprimantes, tables traçantes, appareils de transmission de données (modems), photostyles, manettes de jeu, scanners, claviers multifonctions, claviers musicaux à relier à des dispositifs de traitement des données et cartes enfichables correspondantes, dispositifs de saisie à boule de pointage, à savoir souris et boules de commande, dispositifs de saisie phonétique, appareils de reproduction optique et acoustique pour dispositifs de traitement des données, également sous forme d'accessoires ou appareils enfichables, à savoir moniteurs et haut-parleurs, également intégrés à des lunettes ou des casques; consoles et modules pour jeux vidéo; jeux électroniques (compris dans cette classe); programmes de divertissement interactifs; logiciels informatiques; supports de sons et/ou d'images et/ou supports de données avec ou sans programmes et/ou données, en particulier disques magnétiques, bandes magnétiques, cassettes, notamment cassettes vidéo et bandes magnétiques à dérouler, disques durs et mémoires mortes, mémoires vives et modules enfichables, moyens optiques de stockage, à l'exception des pellicules vierges ou impressionnées, y compris cédéroms et disques à écriture unique (WORM) et disques compacts et DVD; chargeurs automatiques de disques à pièce, carte ou jeton ainsi que jeux automatiques pour salles de jeux électroniques; cartes à circuits imprimés notamment cartes enfichables; semi-conducteurs, accessoires pour appareils électroniques de traitement de données, à savoir rubans pour machines à écrire, cordons, prises femelles, tableaux pour écrans et imprimantes, roues d'impression, régulateurs de tension et de courant, générateurs électriques de secours; parascapteurs notamment prises protégées contre la surtension;*

filtres à poussières, carters à isolation phonique, ventilateurs, appareils de distribution (passerelles), tapis de souris; systèmes et contrôleurs de réseau et mémoire.

Accepted for all the goods and services in classes 16, 28, 35, 38, 41 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 28, 35, 38, 41 et 42.*

763 461 - Accepted for all the goods and services in classes 11, 17, 35, 36, 38, 39 and 40. / *Admis pour les produits et services des classes 11, 17, 35, 36, 38, 39 et 40.*

763 462 - Accepted for all the goods and services in classes 11, 17, 37, 38, 39 and 40. / *Admis pour les produits et services des classes 11, 17, 37, 38, 39 et 40.*

763 478

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising, advertising agencies; import-export agencies, sales promotion; demonstration of goods; marketing, marketing research, marketing studies; shop window dressing.

35 *Publicité, agences publicitaires; agences d'import-export, promotion des ventes; démonstration de produits; commercialisation, recherche de marchés, étude de marché; décoration de vitrines.*

Accepted for all the goods in class 25. / *Admis pour les produits de la classe 25.*

763 479 - Accepted for all the goods in class 7. / *Admis pour les produits de la classe 7.*

763 680 - Accepted for all the goods and services in classes 25 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 25 et 35.*

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

41 Education and providing of training.

41 *Enseignement et services de formation.*

GE - Géorgie / Georgia

478 527 - Refused for all the goods in class 5. / *Refusé pour les produits de la classe 5.*

HR - Croatie / Croatia

740 338

Liste limitée à / *List limited to:*

32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool; boissons aux fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations destinées à la confection de boissons.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières), vodka; boissons spiritueuses; tout les produits de provenance de la Fédération de Russie.

35 Publicité et promotions des ventes; franchisage, à savoir conseil et aide à la gestion d'entreprise, organisation et promotion; conseil professionnel en gestion d'entreprise; gestion d'affaires commerciales.

32 *Beers; mineral and aerated waters and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.*

33 *Alcoholic beverages (beers not included), vodka; spirits; all the goods are from the Russian Federation.*

35 *Advertising and sales promotion; franchising, namely consultation and assistance in business management, organization and promotion; professional business consultancy; commercial business management.*

HU - Hongrie / Hungary

R399 960 - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 10. / *Refusal for all goods in classes 7 and 10.*

631 057 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

740 827 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

740 843 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

740 847 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 9. / *Refusal for all goods in classes 3 and 9.*

740 885 - Refusé pour tous les services de la classe 37.

740 932 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35, 38 and 42.*

740 937 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

740 938 - Refusé pour tous les services des classes 38 et 39. / *Refusal for all services in classes 38 and 39.*

740 960 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35, 36, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 35, 36, 38 and 42.*

740 962 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35, 38 and 42.*

740 978 - Refusé pour tous les services des classes 38 et 39. / *Refusal for all services in classes 38 and 39.*

741 000 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

741 001 - Refusé pour tous les services des classes 39 et 42. / *Refusal for all services in classes 39 and 42.*

741 119 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 231 - Refusé pour tous les produits de la classe 28. / *Refusal for all goods in class 28.*

741 293 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 41.

741 332 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 485 - Refusé pour tous les produits de la classe 10. / *Refusal for all goods in class 10.*

741 494 - Refusé pour tous les services de la classe 38. / *Refusal for all services in class 38.*

741 495 - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

741 496 - Refusé pour tous les services de la classe 38. / *Refusal for all services in class 38.*

741 561 - Refusé pour tous les services des classes 39 et 42. / *Refusal for all services in classes 39 and 42.*

741 569 - Refusé pour tous les produits de la classe 20.

741 573 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35 and 41.*

741 587 - Refusé pour tous les services de la classe 42. / *Refusal for all services in class 42.*

741 720 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 28. / *Refusal for all goods in classes 9 and 28.*

742 082 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

742 092 - Refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Refusal for all goods in class 20.*

742 100 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 41.*

742 137 - Refusé pour tous les produits des classes 5, 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 5, 30 and 32.*

742 140 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

742 153 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

742 167 - Refusé pour tous les produits des classes 1, 2, 8 et 17.

742 356 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

742 358 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 35.*

742 384 - Refusé pour tous les produits et services des classes 3, 5, 7, 11, 20, 29, 32, 34, 35, 36, 39 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 3, 5, 7, 11, 20, 29, 32, 34, 35, 36, 39 and 42.*

742 388 - Refusé pour tous les services des classes 41 et 42. / *Refusal for all services in classes 41 and 42.*

742 393 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

742 519 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

IS - Islande / Iceland

733 740

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

32 Beers.

32 Bières.

753 068 - Refused for all the services in class 41. / *Refusé pour les services de la classe 41.*

758 130

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Professional consulting, particularly also in connection with all the services listed in class 38.

42 Consultation professionnelle, en particulier aussi en rapport avec tous les services mentionnés en classe 38.

759 904 - Refused for all the goods in classes 5 and 10. / *Refusé pour les produits des classes 5 et 10.*

KP - République populaire démocratique de Corée / Democratic People's Republic of Korea

510 016 - Refusé pour tous les produits de la classe 6. / *Refusal for all goods in class 6.*

745 977 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

751 206 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

751 223 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

751 345 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 14, 16, 28, 38 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 14, 16, 28, 38 and 41.*

751 740 - Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

751 796 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

751 852 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 25. / *Refusal for all goods in classes 3 and 25.*

751 860 - Refusé pour tous les produits des classes 7 et 9.

751 901 - Refusé pour tous les produits des classes 5 et 25. / *Refusal for all goods in classes 5 and 25.*

751 917 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

751 949 - Refusé pour tous les produits de la classe 24. / *Refusal for all goods in class 24.*

752 005 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

752 168 - Refusé pour tous les produits de la classe 19. / *Refusal for all goods in class 19.*

752 259 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 35.*

752 262 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 25.

752 524 - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

752 588 - Refusé pour tous les produits et services des classes 12 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 12 and 35.*

752 633 - Refusé pour tous les produits de la classe 9.

752 787 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

KZ - Kazakhstan / Kazakhstan

728 942 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 38. / *Refusal for all services in classes 35 and 38.*

741 410 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

741 411 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

741 466 - Refusé pour tous les produits de la classe 16.

741 500 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

741 501 - Refusé pour tous les produits de la classe 21. / *Refusal for all goods in class 21.*

LT - Lituanie / Lithuania

520 865

List limited to / *Liste limitée à:*

33 Alcoholic beverages (excluding beers) of Greek origin.

33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières) d'origine grecque.

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

R314 751

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Produits chimiques pour l'industrie, résines artificielles.

2 Préservatifs contre la rouille.

3 Matières à nettoyer les façades.

19 Masses de revêtement sous forme liquide et de pâte ou pulvérisée à base d'huile ou de polymère, caoutchouc et succédanés du caoutchouc servant à des buts techniques, matériaux de construction en matières plastiques ou composés.

1 Industrial chemicals, synthetic resins.

2 Rust-proofing agents.

3 Façade cleaning materials.

19 Coating masses in the form of liquids, pastes or sprays based on oils or polymers, rubber and rubber substitutes for technical use, building materials of plastic or composite materials.

Admis pour tous les produits des classes 4, 5, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 16, 17, 20, 21, 27 et 28. / *Accepted for all goods in classes 4, 5, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 16, 17, 20, 21, 27 and 28.*

R323 117

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

2 Produits pour la conservation du bois (bactéricides pour bois).

2 Wood preservative products (bactericides for wood).

498 357 - Admis pour tous les produits de la classe 8; refusé pour tous les produits des classes 7 et 9. / *Accepted for all goods in class 8; refusal for all goods in classes 7 and 9.*

522 633 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

739 836

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments de mesure.

37 Réparation et entretien d'ordinateurs; services d'installation.

9 Measuring apparatus and instruments.

37 *Repair and maintenance of computers; installation services.*

Refusé pour tous les services de la classe 42. / *Refusal for all services in class 42.*

739 890

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie (à l'exception de ceux destinés pour la construction de bâtiments); liants chimiques et/ou biologiques et stabilisateurs comme protecteurs des sols et contre l'érosion, liants chimiques et/ou biologiques pour l'engazonnement par nébulisation et la prévention de l'érosion et du lavage superficiel des sols et de leur envasement; liants chimiques et/ou biologiques et stabilisateurs pour des dépôts et décharges d'ordures afin de protéger l'engazonnement; produits chimiques et biologiquement dégradables, notamment agents d'amélioration du sol, agents de rétablissement du sol et agents réparateurs du sol, fortifiants pour les plantes, engrais, fertilisants, composts complémentaires.

16 Produits de l'imprimerie, publication (journaux, revues ou livres); instructions aux usagers.

42 Services concernant le traitement des sols, notamment le rétablissement des sols et la régulation de l'équilibre écologique, la fortification et la protection des plantes ainsi que les soins apportés aux zones exploitées intensivement et la prévention et le rétablissement du déséquilibre physique, chimique, microbien et écologique des zones exploitées intensivement.

1 *Chemical products for industrial use (excluding those designed for the construction of buildings; chemical and/or biological bonding agents and stabilisers as soil and erosion protectors, chemical and/or biological bonding agents for spray grassing prevention of erosion and outwashing of soil and of soil siltation; chemical and/or biological bonding agents and stabilisers for rubbish tips and dumps to protect grassing; and biologically degradable products, particularly soil improvement agents, soil recuperating agents and soil remedial agents, plant strengthening agents, fertilizers, soil fertilizers, compost auxiliaries.*

16 *Printed matter, publication (newspapers, reviews or books); user instructions.*

42 *Services for treating soils, particularly for soil recuperation and regulating ecological balance, strengthening and protecting plants as well as care for intensively-exploited areas and prevention and recuperation of physical, chemical, microbial and ecological imbalance of intensively-exploited areas.*

Admis pour tous les produits et services des classes 5, 9, 14, 18, 25, 28, 29, 30, 31, 32, 34, 38, 39, 40 et 41. / *Accepted for all goods and services in classes 5, 9, 14, 18, 25, 28, 29, 30, 31, 32, 34, 38, 39, 40 and 41.*

740 179 - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 12, 16, 28, 35, 38, 39, 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods and services in classes 9, 12, 16, 28, 35, 38, 39, 41 and 42; refusal for all goods in class 25.*

740 815 - Admis pour tous les produits et services des classes 9 et 37; refusé pour tous les produits des classes 11 et 12.

741 100

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Conseil en gestion et organisation d'entreprise; conseils en matière de gestion d'entreprises; conseil en administration d'entreprise; aide à la gestion commerciale ou industrielle.

35 *Business management and organisation consultancy; business management consultancy; business administration consulting; commercial or industrial management assistance.*

Admis pour tous les services des classes 36 et 42. / *Accepted for all services in classes 36 and 42.*

741 231

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

28 Hameçons, patins.

37 Services de réparation et d'entretien.

28 *Hooks, skates.*

37 *Servicing and repair services.*

Admis pour tous les produits et services des classes 16, 25, 35, 36, 38, 39, 41 et 42. / *Accepted for all goods and services in classes 16, 25, 35, 36, 38, 39, 41 and 42.*

741 401

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Conseil en gestion et organisation d'entreprise; conseils en matière de gestion d'entreprise; conseils en administration d'entreprise; aide à la gestion commerciale ou industrielle.

35 *Business management and organization consultancy; business management consultancy; advisory services for business administration; commercial or industrial management assistance.*

Admis pour tous les services des classes 36 et 42. / *Accepted for all services in classes 36 and 42.*

741 408

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Préparations et substances pharmaceutiques pour le traitement de l'adipose et de l'obésité, à savoir des désordres cliniques, notamment le diabète, l'hypertension, l'hyperlipidémie, l'hyperinsulinisme et les affections cardiaques.

5 *Pharmaceutical preparations and substances for the treatment of adipositis and obesity, namely clinical disorders, particularly diabetes, hypertension, hyperlipemia, hyperinsulinism and heart diseases.*

Admis pour tous les produits des classes 29, 30 et 32. / *Accepted for all goods in classes 29, 30 and 32.*

741 466 - Admis pour tous les produits des classes 1 et 30; refusé pour tous les produits de la classe 16.

A supprimer de la liste:

29 Fruits séchés pour la cuisine.

741 838 - Admis pour tous les produits et services des classes 7 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 31. / *Accepted for all goods and services in classes 7 and 42; refusal for all goods in class 31.*

742 037

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Programmation informatique; mise à disposition de bases de données, notamment pour la location de temps d'accès et l'exploitation de bases de données.

42 *Computer programming; making available computer databases, in particular for the leasing of access time and exploitation of databases.*

Admis pour tous les produits et services des classes 9, 16, 28 et 37; refusé pour tous les services des classes 35, 36, 38 et 41. / *Accepted for all goods and services in classes 9, 16, 28 and 37; refusal for all services in classes 35, 36, 38 and 41.*

742 366 - Admis pour tous les services de la classe 39; refusé pour tous les produits et services des classes 5, 35 et 42.

742 367 - Admis pour tous les services des classes 39 et 42; refusé pour tous les produits et services des classes 5 et 35.

NO - Norvège / Norway

738 721

List limited to / *Liste limitée à:*

10 Surgical and medical apparatus and instruments, namely testing and measuring apparatus for the determination of the blood and/or urine sugar level; testing and measuring apparatus for the determination of the blood status; testing strips, testing plates, testing cassettes and testing sticks to be used with testing and measuring apparatus for the determination of the blood and/or urine sugar level or the blood status; medical

apparatus for blood testing and blood analysis and parts and equipment thereof, especially lancets, needles, lanceting devices.

10 *Appareils et instruments médico-chirurgicaux, à savoir appareils de test et de mesure permettant de déterminer les taux de sucre dans le sang et/ou l'urine; appareils de test et de mesure pour effectuer des bilans sanguins; bandes de test, plaques de test, cassettes de test et bâtonnets de test à utiliser en conjonction avec des appareils de test et de mesure permettant de déterminer les taux de sucre dans le sang et/ou l'urine et d'effectuer des bilans sanguins; appareillage médical d'analyse et de test sanguins ainsi que leurs pièces et équipements, en particulier lancettes, aiguilles, autopiqueurs.*

738 722

List limited to / *Liste limitée à:*

10 Surgical and medical apparatus and instruments, namely testing and measuring apparatus for the determination of the blood and/or urine sugar level; testing and measuring apparatus for the determination of the blood status; testing strips, testing plates, testing cassettes and testing sticks to be used with testing and measuring apparatus for the determination of the blood and/or urine sugar level or the blood status; medical apparatus for blood testing and blood analysis and parts and equipment thereof; especially lancets, needles, lanceting devices.

10 *Appareils et instruments médico-chirurgicaux, à savoir appareils de test et de mesure permettant de déterminer les taux de sucre dans le sang et/ou l'urine; appareils de test et de mesure pour effectuer des bilans sanguins; bandes de test, plaques de test, cassettes de test et bâtonnets de test à utiliser en conjonction avec des appareils de test et de mesure permettant de déterminer les taux de sucre dans le sang et/ou l'urine et d'effectuer des bilans sanguins; appareillage médical d'analyse et de test sanguins ainsi que leurs pièces et équipements, en particulier lancettes, aiguilles, autopiqueurs.*

739 808

List limited to / *Liste limitée à:*

14 Key-rings; watches and watch accessories, namely watch cases, armbands of metal, leather or plastic, watch chains, watch pouches.

27 Carpets and door mats.

28 Toys, playthings and model automobiles.

41 Vehicle driving instruction, organizing sports competitions.

14 *Porte-clés; montres et accessoires de montre, à savoir boîtiers de montre, bracelets en métal, cuir ou plastique, chaînes de montres, étuis pour montres.*

27 *Tapis et gratte-pieds (paillassons).*

28 *Jouets, articles de jeu et maquettes d'automobiles.*

41 *Services d'auto-école, organisation de compétitions sportives.*

740 281

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electronic components, namely printed circuit board assemblies, cable assemblies, backplanes and printed circuit boards, as well as systems composed of such components.

42 Development of electronic components, namely printed circuit board assemblies, cable assemblies backplanes and printed circuit boards, as well as systems composed of such components.

9 *Composants électroniques, à savoir montages de cartes à circuits imprimés, assemblages de câbles, panneaux arrière et cartes de circuits imprimés, ainsi que systèmes s'en composant.*

42 *Développement de composants électroniques, à savoir montages de cartes à circuits imprimés, panneaux arrière d'assemblages de câbles et cartes à circuits imprimés, ainsi que systèmes s'en composant.*

741 749

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Telecommunication and data transmission networks, apparatus and instruments used in telecommunications and data transmission; scientific and checking (supervision) apparatus and instruments, apparatus for recording, transmission or reproduction of sound, video or images; remote surveillance and control apparatus and instruments; code and magnetic cards; computers, automatic data processing equipment, computer memories; keyboards, computer peripheral equipment, printers, computer programs, software, data and recording equipment; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers.

37 Maintenance and repair services for equipment in connection with data systems, remote surveillance and assistance and mobile communications.

38 Telecommunications.

41 Education; providing of training.

9 *Réseaux de télécommunications et de transmission de données, appareils et instruments utilisés dans le domaine des télécommunications et de la transmission de données; appareils et instruments scientifiques et de vérification (supervision), appareils d'enregistrement, de transmission ou de reproduction du son, de vidéo ou d'images; appareils et instruments de surveillance et de commande à distance; cartes codées et cartes magnétiques; ordinateurs, matériel de traitement automatique des données, mémoires d'ordinateur; claviers, équipement informatique périphérique, imprimantes, programmes informatiques, logiciels, données et matériel d'enregistrement; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses.*

37 *Services de maintenance et de réparation pour matériel ayant trait aux systèmes de traitement de données, surveillance et assistance à distance et communications mobiles.*

38 *Télécommunications.*

41 *Éducation; formation.*

744 023

List limited to / *Liste limitée à:*

16 Manuals and user instruction manuals in the form of printed matter.

16 *Manuels et guides d'utilisation sous forme d'imprimés.*

745 318

List limited to / *Liste limitée à:*

34 Tobacco, tobacco products, especially cigarettes; smokers' articles included in this class; matches.

34 *Tabac, produits du tabac, en particulier cigarettes; articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.*

PL - Pologne / Poland

R329 825 - Refusé pour tous les produits des classes 6, 8 et 9. / *Refusal for all goods in classes 6, 8 and 9.*

740 638 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

740 817

A supprimer de la liste:

11 Appareils réfrigérants.

740 831

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

19 Matériaux de construction non métalliques.

19 *Nonmetallic construction materials.*

740 838 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 36 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 36 and 42.*

740 867 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

740 906 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

740 934

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Software.

9 Software.

740 937 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35, 36, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35, 36, 38 and 42.*

740 938 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 35, 38, 39 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 35, 38, 39 and 42.*

740 940 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 36. / *Refusal for all services in classes 35 and 36.*

740 960 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 35.*

740 960 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 35.*

740 976

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Collecte et mise à disposition de données.

35 Collection and provision of data.

Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 38. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 38.*

740 978

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Services de projets et de planification relatifs à des équipements de télécommunication.

42 Project and planning services relating to telecommunication equipment.

Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 38 and 42.*

741 087

Liste limitée à / *List limited to:*

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de réfrigération, de séchage, de ventilation, installations pour réchauffer l'eau, installations solaires (non comprises dans d'autres classes), installations de préparation d'eau; appareils d'éclairage; parties des produits précités.

20 Miroirs pour se raser et miroirs, soupapes non métalliques autres que parties de machines; armoires à glace et petits meubles pour salles de bains; parties des produits précités.

21 Verres, verres à dents, porte-serviettes non en métaux précieux, brosses de W.C., douches buccales comme appareils médicaux.

11 Apparatus for heating, steam generating, refrigerating, drying, ventilating, water heating installations, solar installations (not included in other classes), water preparation facilities; lighting apparatus; parts of the aforementioned products.

20 Shaving mirrors and mirrors, nonmetallic valves other than machine parts; cupboards with mirrors and storage cabinets for bathrooms; parts of the aforementioned products.

21 Glasses, toothbrush glasses, towel holders not of precious metal, toilet brushes, dental water jets as medical apparatus.

741 117

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, produits de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices, sels de bain, non à usage médical, préparations cosmétiques pour le bain.

21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine, ni en métaux précieux, ni en plaqué; baignoires portatives pour bébés et chauffe-biberons, non électriques, bouteilles isolantes, bouteilles réfrigérantes, articles de réfrigération d'aliments, glacières portatives, non électriques.

3 Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices, bath salts, not for medical purposes, cosmetic preparations for bathing.

21 Household or kitchen utensils and containers, not of precious metal or coated therewith; portable baby baths and heaters for feeding bottles, non-electric, insulating flasks, refrigerating bottles, food cooling devices, portable cold boxes, non-electric.

741 118

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.

9 Automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.

741 496 - Refusé pour tous les services de la classe 38. / *Refusal for all services in class 38.*

741 513 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 37. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 37.*

741 521 - Refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Refusal for all goods in class 7.*

741 547 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

741 573 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35 and 41.*

741 574 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 42. / *Refusal for all services in classes 35 and 42.*

741 588 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 36. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 36.*

741 720 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 746 - Refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Refusal for all goods in class 7.*

741 757 - Refusé pour tous les produits des classes 6 et 20. / *Refusal for all goods in classes 6 and 20.*

741 786 - Refusé pour tous les produits de la classe 28. / *Refusal for all goods in class 28.*

742 006 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

742 047 - Refusé pour tous les produits et services des classes 4, 7 et 37. / *Refusal for all goods and services in classes 4, 7 and 37.*

742 126 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

742 127 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

742 137 - Refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 29, 30 and 32.*

742 153 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 35.*

742 238 - Refusé pour tous les produits de la classe 11.

742 307 - Refusé pour tous les services des classes 40 et 42. / *Refusal for all services in classes 40 and 42.*

742 338 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

742 352 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30. / *Refusal for all goods in classes 29 and 30.*

742 356 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

742 464 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

742 769 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 38 and 42.*

742 806 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30.

742 857 - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

742 944 - Refusé pour tous les produits des classes 3, 16 et 18. / *Refusal for all goods in classes 3, 16 and 18.*

742 982 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 38.

PT - Portugal / Portugal

740 572

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

33 Vin mousseux.

33 Sparkling wine.

740 694 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5. / *Refusal for all goods in classes 3 and 5.*

740 838

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments électroniques.

35 Activités publicitaires et commerciales.

9 *Electronic apparatus and instruments.*

35 *Advertising and commercial activities.*

740 843

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Instruments de mesure.

9 *Measuring instruments.*

740 867

Liste limitée à / *List limited to:*

3 Détergents synthétiques, produits de lavage.

3 *Syndets, washing agents.*

Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

740 893 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

740 937

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Gestion d'entreprise; collecte et mise à disposition de données.

36 Assurance; transactions; opérations monétaires.

35 *Company management; collection and provision of data.*

36 *Insurance; transactions; monetary operations.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 38 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9, 16, 38 and 42.*

740 938 - Refusé pour tous les services de la classe 38. / *Refusal for all services in class 38.*

740 972 - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

740 976

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments électriques, électroniques, d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; mécanismes pour appareils à prépaiement.

35 Publicité.

9 *Electric, electronic, teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmitting, processing, and reproducing sound, images or data; machine-run data media; mechanisms for coin-operated apparatus.*

35 *Advertising.*

740 978

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; matériel informatique et ordinateurs.

9 *Apparatus for recording, transmitting, processing, and reproducing sound, images or data; machine-run data carriers; data processing equipment and computers.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35, 39 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 35, 39 and 42.*

741 066 - Refusé pour tous les produits et services des classes 18 et 35.

741 145

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

41 Publication d'imprimés, notamment de livres.

41 *Publication of printed matter, especially of books.*

741 331

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Viande, produits carnés et produits à base de saucisse; volaille et ses dérivés et morceaux de volaille; produits carnés et préparations de gibier; extraits de viande et de gibier; conserves de viande, salades de volaille, viande, plats cuisinés composés de viande et/ou produits carnés et/ou volaille et/ou gibier et/ou contenant également des pâtes alimentaires et/ou de la pâte; les produits précités étant également surgelés.

30 Pâte prête à cuire, notamment pâte feuilletée; pizzas et sandwiches au jambon, à la saucisse, la viande, produits à base de pâtes alimentaires.

29 *Meat, meat and sausage products; poultry and poultry parts and products; meat and game products; meat and game extracts; meat preserves, poultry, meat salads, instant meals, consisting of meat and/or meat products and/or poultry and/or game and/or also containing pasta and/or pastry; aforesaid goods also in deep-frozen form.*

30 *Instant doughs, in particular puff pastry; pizzas and baguettes with ham, sausage, fish, meat, pasta products.*

RO - Roumanie / Romania

718 108 - Refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Refusal for all goods in class 25.*

741 824

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Spécialité pharmaceutique pour les affections cardiaques et circulatoires.

5 *Proprietary drug for heart and circulatory diseases.*

741 826

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Spécialités pharmaceutiques pour les affections cardiaques et circulatoires.

5 *Proprietary drugs for heart and circulatory diseases.*

741 830

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Restauration (alimentation).

42 *Providing of food and drink.*

741 861 - Refusé pour tous les services de la classe 36.

741 899

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

24 Rideaux en matières textiles ou en matières plastiques.

26 Jabots (dentelle), rubans (broderie).

24 *Curtains of textile or plastic.*

26 *Frills (lacework), ribbons (embroidery).*

741 903 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

741 942 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 11.

741 970

A supprimer de la liste:

16 Papier, carton et produits en ces matières (compris dans cette classe); produits d'imprimerie; photographies; papeterie; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); caractères d'imprimerie; clichés.

742 002

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 25 Chaussures de sport.
- 25 *Boots for sports.*

742 069 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

742 100 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 16 and 41.*

742 137 - Refusé pour tous les produits des classes 29, 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 29, 30 and 32.*

742 143 - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

742 186

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits thérapeutiques délivrés seulement sur ordonnance pour les coronaires avec du mononitrate d'isosorbide comme composant actif.

5 *Therapeutic products for coronary conditions issued solely on prescription with isosorbide mononitrate as their active constituent.*

742 229 - Refusé pour tous les produits des classes 32 et 33. / *Refusal for all goods in classes 32 and 33.*

742 238 - Refusé pour tous les produits de la classe 11.

742 250

A supprimer de la liste:

- 30 Produits de confiserie.

742 282 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

742 358

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Supports d'enregistrement magnétiques.
35 Publicité; relations publiques; diffusion d'annonces publicitaires; annonces publicitaires à la télévision; publication de textes publicitaires; distribution de matériel publicitaire.

- 9 *Magnetic recording media.*

35 *Advertising; public relations; dissemination of advertisements; television advertisements; publication of advertising texts; distribution of advertising materials.*

Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

742 393 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

742 449

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons de toilette; cosmétiques notamment crèmes, laits, lotions, gels et poudres pour le visage, le corps et les mains; laits, gels et huiles de bronzage et après-soleil (cosmétiques); produits de maquillage; shampooings; gels, mousses, baumes et produits sous la forme d'aérosol pour le coiffage et le soin des cheveux; laques pour les cheveux; colorants et produits pour la décoloration des cheveux; produits pour l'ondulation et la mise en plis des cheveux; dentifrices.

3 *Toilet soaps; cosmetics including face, body and hand creams, milks, lotions, gels and powders; tanning and after-sun milks, gels and oils (cosmetics); make-up products; shampoos; hair care and hair styling gels, mousses, balms and aerosol products; hair sprays; hair dyes and bleaching products; hair-curling and setting products; dentifrices.*

742 471

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 2 Couleurs.
- 2 *Paints.*

742 480

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

12 Pneumatiques et chambres à air pour roues de véhicules; bandes de roulement pour le rechapage des pneumatiques.

12 *Tyres and inner tubes for vehicle wheels; treads for retreading tyres.*

742 519 - Refusé pour tous les services des classes 35 et 42. / *Refusal for all services in classes 35 and 42.*

742 583

A supprimer de la liste:

- 16 Articles de papeterie.

742 591

A supprimer de la liste:

16 Papier et articles en papier, carton et articles en carton.

Refusé pour tous les produits de la classe 1.

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

637 729 - Refusé pour tous les produits de la classe 12.

741 876

A supprimer de la liste:

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

Refusé pour tous les produits de la classe 16.

741 942 - Refusé pour tous les produits de la classe 11.

742 052 - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

742 108

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments scientifiques, autres qu'à usage médical, de signalisation, de contrôle (inspection).

9 *Scientific, other than medical, signalling, monitoring (inspection) apparatus and instruments.*

742 131 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 10. / *Refusal for all goods in classes 9 and 10.*

742 137

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

30 Muesli, barres de muesli, préparations à base de céréales, aliments du petit-déjeuner et amuse-gueules, essentiellement à base de produits de céréales, fruits à coque et miel.

30 *Muesli, muesli bars, cereal preparations, breakfast foods and snacks, mostly consisting of cereal products, shell fruit and honey.*

742 149

A supprimer de la liste:

- 5 Fongicides, herbicides.

742 167 - Refusé pour tous les produits des classes 1, 2, 8 et 17.

742 172

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons de toilette; produits de toilette à usage humain; cosmétiques (excepté pour animaux); huiles essentielles; produits de parfumerie; aromates.

3 *Toilet soaps; cleansing articles for human use; cosmetic products (excluding for animals); essential oils; perfumeries; aromatics.*

742 189 - Refusé pour tous les produits des classes 16 et 18.

742 213 - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

742 224 - Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all goods in class 11.*

742 282

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

- 5 Produits pharmaceutiques.
- 5 *Pharmaceutical products.*

742 358

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Publicité; diffusion d'annonces publicitaires; annonces publicitaires à la télévision; publication de textes publicitaires; distribution de matériel publicitaire.

35 *Advertising; dissemination of advertising matter; television advertisements; publishing advertisement texts; dissemination of advertising material.*

Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

742 365

Liste limitée à:

5 Désinfectants; produits diététiques pour bébés.

Refusé pour tous les services des classes 35 et 39.

742 366

A supprimer de la liste:

35 Vente au détail de médicaments et autres produits pharmaceutiques.

Refusé pour tous les produits et services des classes 5 et 39.

742 459 - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 35. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 35.*

742 471

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois.

2 *Paints, varnishes, lacquers; preservatives against rust and deterioration of wood.*

Refusé pour tous les produits de la classe 1. / *Refusal for all goods in class 1.*

742 507 - Refusé pour tous les produits de la classe 34.

742 513 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

742 625

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Lait et produits laitiers.

29 *Milk and dairy products.*

742 632

Liste limitée à / *List limited to:*

32 Bières.

32 *Beers.*

Refusé pour tous les produits de la classe 33. / *Refusal for all goods in class 33.*

742 640 - Refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Refusal for all goods in class 20.*

742 685 - Refusé pour tous les services de la classe 36. / *Refusal for all services in class 36.*

742 747

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits pharmaceutiques, hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés.

5 *Sanitary and pharmaceutical products; dietetic substances for medical use, food for babies.*

742 933 - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

742 962 - Refusé pour tous les produits de la classe 29. / *Refusal for all goods in class 29.*

743 006

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

29 Gelées.

30 Pâtisserie et confiserie, glaces comestibles.

29 *Jellies.*

30 *Pastry and confectionery, edible ice.*

Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

743 019

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, récurer et abra-

30 Cacao; confiserie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations.*

30 Cacao; confiserie.

744 549

A supprimer de la liste:

29 Légumes, fruits, viande, volaille, gibier, poisson sous forme d'extraits, de gelées, de conserves; confitures; oeufs; lait, fromages et autres préparations à base de lait, huiles et graisses comestibles.

Refusé pour tous les produits de la classe 5.

744 557 - Refusé pour tous les services de la classe 37. / *Refusal for all services in class 37.*

744 592

Liste limitée à / *List limited to:*

29 Babeurre, fromage blanc, fromage blanc aux fruits et aux fines herbes; beurre, beurre clarifié, fromage et préparations de fromage.

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

30 Poudings.

29 *Buttermilk, soft white cheese, soft white cheese with fruit and fine herbs; butter, clarified butter, cheese and cheese preparations.*

30 *Puddings.*

744 642 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5. / *Refusal for all goods in classes 3 and 5.*

SG - Singapour / Singapore

611 635 - Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

664 175 - Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

747 419 - Refused for all the goods in classes 1, 2 and 7. / *Refusé pour les produits des classes 1, 2 et 7.*

758 309

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

7 Machines, not included in other classes.

7 *Machines, non comprises dans d'autres classes.*

758 499

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

7 Machines.

9 Electric apparatus and instruments.

7 *Machines.*

9 *Appareils et instruments électriques.*

758 917 - Refused for all the goods in classes 7 and 9. / *Refusé pour les produits des classes 7 et 9.*

759 411

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Electric apparatus and instruments.

11 Apparatus for lighting.

9 *Appareils et instruments électriques.*

11 *Appareils d'éclairage.*

759 584 - Refused for all the goods in class 7. / *Refusé pour les produits de la classe 7.*

759 745

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

16 Printed matter, books, booklets, brochures, newspapers and magazines relating to information technology, engineering and new technologies, software user manuals; instructional or teaching material (excluding apparatus).

16 *Imprimés, livres, livrets, brochures, journaux et magazines se rapportant aux domaines des technologies de l'information, du génie et des nouvelles technologies, manuels d'utilisation des logiciels; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils).*

Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

760 070 - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

760 395 - Refused for all the goods in class 6. / *Refusé pour les produits de la classe 6.*

SI - Slovénie / Slovenia

756 093 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

SK - Slovaquie / Slovakia

717 961 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

742 655 - Refusé pour tous les produits et services des classes 7, 9, 12 et 37. / *Refusal for all goods and services in classes 7, 9, 12 and 37.*

742 769

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Création et location de programmes informatiques.

42 *Generation and rental of data processing programs.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 38. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 38.*

742 774 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 35 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 16, 35 and 42.*

742 857 - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

742 961

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Conception, réalisation, perfectionnement et maintenance (amélioration et mise à jour) de programmes d'ordinateurs, de systèmes de programmes informatiques, de bibliothèques de programmes informatiques et de banques de données ainsi que leur location sous forme de relations contractuelles particulières (location sous licence); réalisation d'analyses de systèmes informatiques électriques et étude de systèmes informatiques électriques; conseils et expertises techniques ainsi que services d'ingénieurs et de programmeurs; location de matériel informatique électronique; soutien d'applications et applications techniques de solutions informatiques; services de fournisseur d'accès en ligne, notamment exploitation et location de réseaux de transmission de nouvelles, images, textes, voix, signaux et données; services d'utilisateur de base de données, en particulier, compilation, mise à disposition et transmission d'informations, textes, symboles et images; mise à disposition d'informations et transmission de renseignements concernant des horaires, prix, tarifs, manifestations, taux de change, climat, bulletins météorologiques; tous les services précités comprenant des intermédiaires.

42 *Development, writing, further development and maintenance (improvement and updating) of computer programs, of computer program systems, of computer program libraries and of data banks as well as rental or letting of the same in form of particular contractual relationships (letting under license); rendering electric data processing system analyses and examining electric data processing systems; technical consultation and surveying as well as services of an engineer and of a programmer; rental of electronic data processing equipment; application support and application engineering of computer solutions; services of an online offerer, namely operation and rental of networks for the transmission of news, pictures, texts, language, signals and data; services of an operator of a data bank, namely collection, provision and transmission of information, texts, symbols and pictures; supply of information and conveying of information about timetables, fares, tariffs, events, exchange rates, climate, weather reports; all aforementioned services including mediation of the same.*

Refusé pour tous les services des classes 36 et 37. / *Refusal for all services in classes 36 and 37.*

743 112

A supprimer de la liste:

5 Produits diététiques à usage médical.

30 Cacao.

743 121 - Refusé pour tous les produits et services des classes 6 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 6 and 41.*

743 297

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Vente au détail.

35 *Retail sale.*

743 428 - Refusé pour tous les produits de la classe 30.

743 545

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Commerce de détail avec machines, en particulier avec machines textiles, leurs parties et pièces détachées, aussi par réseaux électroniques globaux (Internet), en particulier par systèmes d'information et de vente en ligne, comme vente par système électronique et numérique (E-Commerce).

35 *Retail trade with machines, in particular with textile machines, their parts and spare parts, also by global electronic networks (the Internet), in particular via systems of on-line information and sale, for instance sale by electronic and digital systems (E-Commerce).*

743 599

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, à l'agriculture, à l'horticulture et la sylviculture; engrais pour les terres.

1 *Chemicals used in industry, agriculture, horticulture and forestry; soil fertilizers.*

Refusé pour tous les produits des classes 3 et 30. / *Refusal for all goods in classes 3 and 30.*

743 752

A supprimer de la liste:

35 Services de vente au détail de produits de parfumerie, de produits cosmétiques, de vêtements de toutes sortes, de bijoux, d'articles de cadeau, de jouets, de vidéos, de cassettes, de disques compacts et d'autres produits.

743 824 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

743 906

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Services de commerce de détail; regroupement pour le compte de tiers de produits divers (à l'exception de leur transport) permettant au consommateur de les voir et de les acheter commodément.

35 *Retailing services; grouping for third parties of various products (excluding their transport) enabling consumers to examine and buy them at their convenience.*

744 088 - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 5.

744 102 - Refusé pour tous les produits des classes 6, 9, 11 et 20. / *Refusal for all goods in classes 6, 9, 11 and 20.*

744 227

A supprimer de la liste:

42 Programmation pour ordinateurs.

Refusé pour tous les produits de la classe 9.

744 277

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Vente au détail (aussi au moyen de réseaux informatiques et de télécommunication globaux), à savoir regroupement pour le compte de tiers de produits divers (à l'exception de leur transport) permettant au consommateur de les voir et de les acheter commodément.

35 *Retailing (also by means of global computer and telecommunication networks), namely grouping for third parties of various products (excluding their transport) enabling consumers to examine and buy them at their convenience.*

744 327 - Refusé pour tous les produits de la classe 24.

744 476

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

35 Services d'analyse de données, pour traitement par ordinateur; services d'exploitation de données par ordinateur; recueil de données dans un fichier central.

35 *Data analysis, for processing by computer; computerised data processing services; compilation of information into computer databases.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 42.*

TM - Turkménistan / Turkmenistan

2R159 195

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

1 Raw and basic composition for production of the lacquers and plastics.

3 Soaps, perfumery; essential oils; cosmetics; deodorants for personal use; chemicals drugs for hair treatment and maintenance; dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity not for medical purposes, foam for douche and bath.

5 Dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity for medical purposes: chemical agents for hygienic processing; désinfectants.

1 *Matière première et de base pour la production des laques et des matières plastiques.*

3 *Savons; produits de parfumerie; huiles étherées, déodorants à usage personnel; produits chimiques pour le traitement et l'entretien des cheveux; dentifrices; pâtes dentifrices et produits pour les soins de la cavité orale non à usage médical; produit moussant pour la douche et le bain.*

5 *Dentifrices, pâtes dentifrices et produits pour le soin de la cavité orale à usage médical; produits chimiques pour le traitement hygiénique; désinfectants.*

R461 479

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

25 Woolen linen, hats, stockings, ready-made frocks.

25 *Linge en laine, chapeaux, bas, redingotes de confection.*

536 124

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

1 Raw and basic composition for production of the lacquers and plastics.

3 Soaps; perfumery; essential oils; cosmetics, deodorants for personal use; chemicals drugs for treatment and maintenance hair; dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity not for the medical purposes; foam for douche and bosh.

5 Dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity for the medical purposes; chemical agents for hygienic processing; désinfectants.

1 *Compositions à l'état brut et compositions de base pour la fabrication de laques et plastiques.*

3 *Savons; produits de parfumerie; huiles essentielles; cosmétiques, déodorants; agents chimiques pour traitement et entretien capillaires; dentifrices, pâtes dentifrices et produits d'hygiène de la cavité buccale non à usage médical; mousse pour douches et baquets.*

5 *Dentifrices, pâtes dentifrices et produits d'hygiène pour la cavité buccale à usage médical; agents chimiques pour traitement hygiénique; désinfectants.*

749 445 - Refused for all the goods in class 29. / *Refusé pour les produits de la classe 29.*

749 789

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

1 Raw and basic composition for production of the lacquers and plastics.

3 Soaps; perfumery; essential oils; cosmetics; deodorants for personal use; chemical drugs for hair treatment and maintenance; dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity not for medical purposes; foam for douche and bath.

5 Dentifrices, toothpastes and means of maintenance for an oral cavity for medical purposes; chemical agents for hygienic processing; désinfectants.

1 *Mélanges de matières premières et de base pour la fabrication de laques et plastiques.*

3 *Savons; articles de parfumerie; huiles essentielles; cosmétiques; déodorants; préparations chimiques médicamenteuses pour traiter et soigner les cheveux; dentifrices, pâtes dentifrices et articles d'hygiène buccale non à usage médical; produits moussants pour le bain et la douche.*

5 *Dentifrices, pâtes dentifrices et articles d'hygiène buccale à usage médical; produits chimiques de traitement hygiénique; désinfectants.*

756 900 - Refused for all the goods in classes 1 and 4. / *Refusé pour les produits des classes 1 et 4.*

762 043

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

3 Cosmetic and perfumery.

3 *Produits cosmétiques et produits de parfumerie.*

TR - Turquie / Turkey

667 162 - Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

744 371

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

14 Chronometric instruments including wristwatches and stopwatches and pocket watches, cases for clocks and watches.

14 *Instruments chronométriques, notamment montres-bracelets, chronomètres à arrêt et montres, boîtiers pour l'horlogerie.*

745 318 - Refused for all the goods in class 14. / *Refusé pour les produits de la classe 14.*

745 394

List limited to / *Liste limitée à:*

32 Beers.

33 Alcoholic beverages (except beer).

32 *Bières.*

33 *Boissons alcooliques (à l'exception des bières).*

745 402

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Measuring apparatus and instruments.

42 Technical plan drafting, consulting and research regarding the services listed in class 37; services provided by engineers, including expert technical appraisals; information concerning the aforementioned services.

9 *Appareils et instruments de mesure.*

42 *Établissement de plans techniques, conseils et recherches concernant les services cités en classe 37; services rendus par des ingénieurs, y compris expertises techniques; informations concernant les services précités.*

745 438 - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

745 841 - Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

745 889 - Accepted for all the goods in class 9. / *Admis pour les produits de la classe 9.*

746 042 - Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

746 104

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

42 Architecture, engineering.

42 *Architecture, ingénierie.*

746 619

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

18 Leather and imitation leather, goods made thereof not included in other classes; animal skins and hides; trunks and suitcases.

18 *Cuir et imitations cuir, produits en ces matières non compris dans d'autres classes; cuirs et peaux d'animaux; malles et valises.*

Refused for all the goods in class 25. / *Refusé pour les produits de la classe 25.*

746 726 - Refused for all the goods in class 1. / *Refusé pour les produits de la classe 1.*

746 751 - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

746 933 - Refused for all the goods in class 18. / *Refusé pour les produits de la classe 18.*

747 053

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Computer software and hardware; computer mainboards; computer system motherboards; internal/external modems; computer systems, PC barebone systems, computer peripherals.

9 *Logiciels et matériel informatique; cartes mères pour ordinateurs; cartes mères pour systèmes informatiques; modems internes/externes; systèmes informatiques, systèmes informatiques dépouillés, périphériques informatiques.*

747 593 - Refused for all the goods in class 9. / *Refusé pour les produits de la classe 9.*

747 950

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

9 Glasses made of metal and plastic, spectacle cases.

25 Shoes.

9 *Lunettes en métal et en matières plastiques, étuis pour lunettes.*

25 *Chaussures.*

Refused for all the goods in class 18. / *Refusé pour les produits de la classe 18.*

UA - Ukraine / Ukraine**592 351**

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

5 Produits hygiéniques.

5 *Hygienic products.*

617 736

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

12 Véhicules automobiles.

12 *Motor vehicles.*

736 251

A supprimer de la liste:

29 Viande, notamment boeuf, porc, veau, mouton, agneau, cheval, lapin; gibier, volaille, poisson, extraits de viande, conserves de viande, conserves de viande et légumes; oeufs, lait, produits laitiers; graisses comestibles, saindoux.

740 124

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments pour l'enregistrement du son et/ou des images et plus généralement appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques et d'enseignement; récepteurs télévisuels; équipements pour le traitement de l'information, ordinateurs; appareils et instruments de téléinformatique fixes ou animés et/ou sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.3) du règlement d'exécution commun); lecteurs de disques compacts, de disques interactifs et disques compacts audio numériques à mémoire morte, lecteurs de vidéocassettes, caméras, magnétoscopes, disques compacts numériques, disques vidéo numérique, visiophones, casques

audiovisuels récepteurs de sons et d'images virtuelles, agendas électroniques, dictionnaires électroniques, et plus généralement publications électroniques et numériques, traductrices électroniques; vidéos préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bandes magnétiques et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts; vidéo disques télévisuels et/ou audiovisuels; compilations de textes et/ou images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, bases de données vocales, banque de données, sur tous supports d'enregistrements; connecteurs de terminaux aux micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés; logiciels télématiques.

38 Services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques, télématiques, numériques et notamment par vidéophone, visiophone et visioconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages, diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédia et informatique de textes et/ou images fixes ou animées et/ou sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; télex; télégrammes; téléscripture, services d'information par réseau télématique; services télématiques; services télématiques en vue d'obtenir des informations en général; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; agences de presse et d'informations.

42 Services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, concession de licences, gérance de droits d'auteurs, programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipements multimédias, programmation de matériels multimédias; bureaux de rédaction, reportages; traductions; imprimerie; filmage sur bandes; gestion de lieux d'exposition; services de location d'appareils et d'instruments d'exposition de produits multimédia; consultations juridiques; services de location de périphériques informatiques et des logiciels; mise en forme informatique, numérisation de textes et/ou images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; services d'échange de correspondances.

9 *Apparatus and instruments for recording sound and/or images, and more generally, photographic, cinematographic, optical and teaching apparatus and instruments; television appliances; data processing equipment, computers; fixed or animated and/or acoustic (musical or not) apparatus and instruments for interactive or non-interactive remote processing, (terms considered too vague by the International Bureau - rule 13.3) of the Common Regulations); compact disc, CDI and digital sound CD-ROM players, video-cassette players, film cameras, video recorders, digital compact discs, digital video discs, video telephones, sound and image receiving headsets for virtual audiovisual display, electronic agendas, electronic dictionaries, and more generally electronic and digital publications, translating systems in electronic form; recorded or blank videos, pre-recorded or blank compact cassettes and discs, magnetic cassettes and sound recording discs, sound and audiovisual recordings; compact discs; video discs carrying television and/or audiovisual programmes; compilations of sounds (musical or not) and/or fixed or animated pictures and/or texts for interactive or non-interactive use, audio databases, data banks stored on any recording media; connectors for linking terminals to micro-computers to public and private networks; software for telematics applications.*

38 *Radio, telephone, telegraph, telematics and digital communication services, in particular by means of video telephones and other videoconferencing media; sending or transmitting telegrams and messages, broadcasting of television programmes, and more generally of multimedia and computer programmes containing texts and/or fixed or animated pictures and/or sounds (musical or not) for interactive or non-interactive purposes; telex; telegrams; teleprinting, information services via telematic networks; telematics services; telematics services for the general purpose of obtaining information; transmission of information from data banks; news agencies.*

42 *Services of a franchiser, namely transfer (provision) of know-how, granting of licenses, copyright management, programming of electronic apparatus and instruments, computers, remote processing and telematics systems and of multimedia equipment, editorial offices, press reports; translation services; printing services; tape filming; exhibition site management; rental of apparatus and instruments used for the display of multimedia products; legal consultancy; rental of computer peripherals and software; computer editing, digitisation of sounds (musical or not) and/or fixed or animated pictures and/or texts for interactive or non-interactive purposes; correspondence exchange.*

740 128

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments pour l'enregistrement du son et/ou des images et plus généralement appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques et d'enseignements; récepteurs télévisuels; équipements pour le traitement de l'information, ordinateurs; appareils et instruments de téléinformatique fixes ou animés et/ou sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, (termes trop vagues de l'avis du Bureau international - règle 13.3) du règlement d'exécution commun; lecteurs de disques compacts, de disques interactifs et disques compacts audio numériques à mémoire morte, lecteurs de vidéocassettes, caméras magnétoscopes, disques compacts numériques, disques vidéo numérique, visiophones, casques audiovisuels, récepteurs de sons et d'images virtuelles, agendas électroniques, dictionnaires électroniques, et plus généralement publications électroniques et numériques, traductrices électroniques; vidéos préenregistrés ou vierges, cassettes laser et disques laser préenregistrés ou vierges, cassettes à bandes magnétiques et disques acoustiques, enregistrements acoustiques et audiovisuels; disques compacts; vidéo disques télévisuels et/ou audiovisuels; compilations de textes et/ou images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non, bases de données vocales, banque de données, sur tous supports d'enregistrements; connecteurs de terminaux aux micro-ordinateurs aux réseaux publics et privés; logiciels télématiques.

38 Services de communications radiophoniques, téléphoniques, télégraphiques, télématiques, numériques et notamment par vidéophone, visiophone et visioconférence; expédition, transmission de dépêches et de messages, diffusion de programmes de télévision et plus généralement de programmes multimédia et informatique de textes et/ou images fixes ou animées et/ou sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; télex; télégrammes; téléscription, services d'information par réseau télématique; services télématiques; services télématiques en vue d'obtenir des informations en général; services de transmission d'informations contenues dans des banques de données; agences de presse et d'informations.

42 Services rendus par un franchiseur, à savoir transfert (mise à disposition) de savoir-faire, concession de licences, gérance de droits d'auteurs, programmation pour appareils et instruments électroniques, pour ordinateurs, pour systèmes téléinformatiques et télématiques, pour équipements multimédias, programmation de matériels multimédias; bureaux de rédaction, reportages; traductions; imprimerie; filmage sur bandes; gestion de lieux d'exposition; services de location d'appareils et d'instruments d'exposition de produits multimédia; consultations juridiques; services de location de périphériques informatiques et des logiciels; mise en forme informatique, numérisation de textes et/ou images, fixes ou animées, et/ou de sons (musicaux ou non) à usage interactif ou non; services d'échange de correspondances.

9 *Apparatus and instruments for recording sound and/or images and more generally photographic, cinematographic, optical and teaching apparatus and instruments; television appliances; data processing equipment, computers; fixed or animated and/or acoustic (musical or not) apparatus and instruments for interactive or non-interactive remote processing, (terms considered too vague by the International Bu-*

reau - rule 13.3) of the Common Regulations); compact disc, CDI and digital sound cd-rom players, video-cassette players, film cameras, video recorders, digital compact discs, digital video discs, video telephones, sound and image receiving helmets for virtual audiovisual display, electronic agendas, electronic dictionaries, and more generally electronic and digital publications, translating systems in electronic form; recorded or blank videos, pre-recorded or blank compact cassettes and discs, magnetic cassettes and sound recording discs, sound and audiovisual recordings; compact discs; video discs carrying television and/or audiovisual programmes; compilations of sounds (musical or not) and/or fixed or animated pictures and/or texts for interactive or non-interactive use, audio databases, data banks stored on any recording carriers; connectors for linking terminals to micro-computers to public and private networks; software for telematics applications.

38 *Radio, telephone, telegraph, telematics and digital communication services, in particular by means of video telephones and other videoconferencing media; sending or transmitting telegrams and messages, broadcasting of television programmes, and more generally of multimedia and computer programmes containing texts and/or fixed or animated pictures and/or sounds (musical or not) for interactive or non-interactive purposes; telex; telegrams; teleprinting, information services via telematic networks; telematics services for the general purpose of obtaining information; transmission of information from data banks; news agencies.*

42 *Services of a franchiser, namely transfer of know-how, granting of licenses, copyright management, programming for electronic instruments and apparatus, computers, telecomputing and computer communication systems, and multimedia equipment, programming of multimedia equipment; editorial offices, press reports; translation services; printing services; tape filming; exhibition site management; rental of apparatus and instruments used for the display of multimedia products; legal consultancy; rental of computer peripherals and software; computer editing, digitisation of sounds (musical or not) and/or fixed or animated pictures and/or texts for interactive or non-interactive purposes; correspondence exchange.*

740 261

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

6 Fenêtres, portes et portails, en particulier portes de garage, en métal ou principalement en métal; éléments de construction préfabriqués et produits semi-finis en métal ou principalement en métal pour leur fabrication, à savoir garnitures de porte, de fenêtre et de portail, serrures, ouvre-portes et ouvre-portails, ferme-portes et ferme-portails, châssis de fenêtre, de porte et de portail, ainsi que profilés desdits produits, battants de porte et de portail, matériaux de remplissage pour panneaux de porte et de portail composés entièrement ou essentiellement de métal; matériaux de construction métalliques ou principalement en métal; matériaux de construction métalliques ou principalement en métal, à savoir fermetures mobiles et fixes (portails, portes, encadrements, cloisons, vitrages d'intérieur et d'extérieur ou articles similaires), ainsi que fermetures partielles de constructions, bâtiments, propriétés, clôtures, accès et sorties et chemins d'accès et de sortie; bâtiments métalliques ou principalement en métal; fils et câbles (non électriques) en métal ou principalement en métal, en particulier en tant que pièces ou accessoires de fermetures mobiles et fixes et fermetures partielles de constructions, bâtiments et propriétés ou clôtures; produits de serrurerie et quincaillerie du bâtiment, articles métalliques, notamment en tant que pièces ou accessoires de clôtures mobiles ou fixes et de fermetures partielles de constructions, bâtiments, propriétés ou clôtures; produits métalliques ou principalement en métal, compris dans cette classe, notamment en tant que pièces et accessoires de fermetures mobiles et fixes d'édifices, propriétés ou clôtures; garnitures métalliques ou principalement en métal pour bâtiments; clavettes; colliers de fixation et vis d'ancrage métalliques ou principalement en métal; boîtes à lettres entièrement ou essentiellement

métalliques; toits entièrement ou essentiellement métalliques, notamment auvents pour portes d'entrée et de maisons; rails et équerres entièrement ou essentiellement métalliques, en particulier en tant que pièces ou accessoires de fermetures mobiles et fixes pour bâtiments et propriétés ou clôtures; panneaux de revêtement entièrement ou essentiellement métalliques; ressorts entièrement ou essentiellement métalliques en tant qu'accessoires ou pièces de fermetures mobiles et fixes d'édifices et propriétés ou clôtures; fenêtres métalliques ou principalement en métal, en particulier en aluminium et/ou acier, ainsi que leurs éléments; pentures métalliques ou principalement en métal pour fenêtres; ferrures entièrement ou essentiellement métalliques pour fenêtres; arrêts de fenêtres entièrement ou essentiellement métalliques; poignées de fenêtre entièrement ou essentiellement métalliques; volets métalliques ou principalement en métal; châssis de fenêtre entièrement ou essentiellement métalliques; crémones entièrement ou essentiellement métalliques; galets de fenêtres; cadres de fenêtre entièrement ou essentiellement métalliques; grilles anti-feu et fermetures anti-feu entièrement ou essentiellement métalliques, utilisées dans la construction ainsi que fermetures anti-feu entièrement ou essentiellement métalliques, utilisées dans la construction; vitrages entièrement ou essentiellement métalliques et leurs pièces; corniches métalliques ou principalement en métal, notamment corniches de fenêtre et leurs éléments; grillages et grilles entièrement ou essentiellement métalliques et leurs composants, notamment grilles et grillages roulants et leurs composants; numéros de maisons entièrement ou essentiellement métalliques, non lumineux; jalousies métalliques ou principalement en métal; revêtements de cloisons entièrement ou essentiellement métalliques; cadres métalliques pour la construction; panneaux entièrement ou essentiellement métalliques pour portes et portails; tiges profilées et bandes profilées entièrement ou essentiellement métalliques, en particulier à des fins de construction; fenêtres à battants (éléments de construction) entièrement ou essentiellement métalliques; boulons entièrement ou essentiellement métalliques; volets et stores roulants métalliques ou principalement en métal; piliers entièrement ou essentiellement métalliques pour la construction; charnières métalliques ou principalement en métal, notamment charnières de porte et de portail; enseignes en métal en tant qu'accessoires pour portes et portails; serrures métalliques (autres qu'électriques) entièrement ou essentiellement métalliques; clefs; écrous et vis entièrement ou essentiellement métalliques en tant qu'accessoires et pièces de fermetures mobiles et fixes d'édifices et propriétés ou clôtures; édifices en acier et aluminium et autres constructions entièrement ou essentiellement métalliques, ainsi que leurs éléments, éléments de construction en aluminium, éléments de construction en acier et éléments de construction en acier/aluminium; linteaux de fenêtre, porte et portail entièrement ou essentiellement métalliques; lambris métalliques ou principalement en métal; portails entièrement ou essentiellement métalliques, en particulier en acier ou acier galvanisé, acier spécial, aluminium, ainsi que leurs pièces, en particulier portes de garage, portails manuels, portails à moteur et notamment télécommandés, portails à usage industriel, portails pour clôtures, portails en sections, portes basculantes constituées d'un battant unique, portails à bascule, portes roulantes, portes coulissantes, portes ou portails tournants, portails en accordéon, portails circulaires, portes battantes, portails anti-feu et portails coulissants anti-feu, portails de cours; battants de portail entièrement ou essentiellement métalliques; cadres de portail entièrement ou essentiellement métalliques; pentures de portail entièrement ou essentiellement métalliques; poignées de portail entièrement ou essentiellement métalliques; garnitures métalliques ou principalement en métal pour portails; éléments de portail entièrement ou essentiellement métalliques (compris dans cette classe); panneaux de portail entièrement ou essentiellement métalliques; tiges de verrous; ouvre-portails (non électriques); loquets; coulisseaux et rouleaux pour portails; serrures de portail (non électriques); ferme-portails (non électriques); portillons en tant qu'accessoires ou pièces de portails; clôtures; cloisons de séparation entièrement ou essentiel-

lement métalliques; portes métalliques ou principalement en métal et leurs composants, notamment portes de maison, portes intérieures, portes extérieures, portes à isolation phonique, portes de sécurité, portes multi-usages, portes anti-feu et anti-fumée, portes actionnées manuellement, portes motorisées, portes à tambour, portes coulissantes, portes pour clôtures, portillons de jardin et portes en accordéon; pentures de porte entièrement ou essentiellement métalliques; garnitures métalliques ou principalement en métal pour portes; éléments de porte entièrement ou essentiellement métalliques; arrêts de portes entièrement ou essentiellement métalliques; panneaux de porte métalliques ou principalement en métal; battants de porte entièrement ou essentiellement métalliques; poignées de porte entièrement ou essentiellement métalliques; sonnettes de portes (non électriques); tiges de verrous; heurtoirs; dispositifs non électriques pour l'ouverture des portes; cadres de portes entièrement ou essentiellement métalliques; verrous de porte; coulisseaux pour portes coulissantes; serrures de porte (non électriques); ferme-portes non électriques; accessoires (éléments de construction) entièrement ou essentiellement métalliques pour portes de maison et entrées de bâtiment; pièces de raccordement et de revêtement entièrement ou essentiellement métalliques pour la construction; cadres de vitrage entièrement ou essentiellement métalliques; éléments de recouvrement de parois entièrement ou essentiellement métalliques; équerres entièrement ou essentiellement métalliques utilisées dans la construction; palissades et éléments de palissade entièrement ou essentiellement métalliques; encadrements entièrement ou essentiellement métalliques pour la construction, matériaux de construction, à savoir fermetures de balcon et clôtures de terrasse entièrement ou essentiellement métalliques; portes anti-feu et anti-fumée, portails anti-feu et anti-fumée ainsi que registres à papillon anti-feu et anti-fumée, également à actionnement automatique, entièrement ou essentiellement métalliques; pièces et parties de construction (comprises dans cette classe) pour tous les articles mentionnés.

7 Moteurs (autres que pour véhicules terrestres) et leurs pièces (comprises dans cette classe); embrayages, accouplements et systèmes de transmission (autres que pour véhicules terrestres) et leurs composants (compris dans cette classe); machines et appareils de production et de transmission de force d'entraînement pour portes, portails et autres fermetures mobiles de bâtiments et clôtures; dispositifs d'entraînement de fermetures mobiles de constructions, bâtiments et clôtures, notamment pour portes, portails, fenêtres, grillages sur rouleaux, volets; courroies et chaînes de transmission (autres que pour véhicules terrestres); arbres de transmission et arbres menants (autres que pour véhicules terrestres); moteurs électriques (autres que pour véhicules terrestres), notamment ceux pour dispositifs à moteur d'entraînement pour portes et portails; ressorts (organes de machine); courroies de transmission (autres que pour véhicules terrestres); carters pour machines et moteurs; boîtes à engrenages, engrenages et transmissions (autres que pour véhicules terrestres); dispositifs de tirage de rideaux, autres que manuels; dispositifs d'actionnement de portes, autres que manuels; dispositifs d'actionnement de portails, autres que manuels, notamment systèmes d'entraînement de portes de garages et d'installations industrielles ainsi que dispositifs d'actionnement de portails de clôtures, systèmes d'actionnement de portes pivotantes et de portails modulaires, portes ou portails tournants et portes ou portails coulissants; dispositifs de commande d'arbre, en particulier en tant que pièces ou accessoires de portails; dispositifs d'entraînement de portes battantes, portes roulantes, portails à ouverture rapide; pièces et composants (compris dans cette classe) pour tous les articles mentionnés.

19 Matériaux de construction pas ou peu métalliques; immeubles pas ou peu métalliques; matériaux de construction pas ou peu métalliques, à savoir fermetures mobiles et fixes et fermetures partielles d'édifices, propriétés et clôtures, entrées et sorties ainsi que de chemins d'accès et de sortie; accessoires pas ou peu métalliques pour la construction; étriers et vis d'ancrage pas ou peu métalliques; boîtes aux lettres pas ou peu mé-

talliques; toits pas ou peu métalliques, en particulier auvents pour portes d'entrée et de maisons; rails et rails d'angle pas ou peu métalliques, notamment en tant que pièces ou accessoires de fermetures mobiles d'immeubles et propriétés ou de clôtures; bardages pas ou peu métalliques; fenêtres pas ou peu métalliques, ainsi que leurs éléments; pentures pas ou peu métalliques pour fenêtres; garnitures de fenêtres, pas ou peu métalliques; arrêts de fenêtres pas ou peu métalliques; poignées de fenêtre pas ou peu métalliques; volets pas ou peu métalliques; châssis de fenêtre pas ou peu métalliques; crémones pas ou peu métalliques; galets de fenêtre; cadres de fenêtre pas ou peu métalliques; grilles anti-feu et fermetures anti-feu pas ou peu métalliques pour la construction, ainsi que fermetures anti-fumée pas ou peu métalliques utilisées dans la construction; corniches pas ou peu métalliques, en particulier corniches de fenêtre, et leurs composants; grillages pas ou peu métalliques pour la construction et leurs éléments, grillages sur rouleaux pas ou peu métalliques et leurs composants; numéros de maison non lumineux, pas ou peu métalliques; jalousies pas ou peu métalliques et non textiles; éléments de recouvrement de parois pas ou peu métalliques; cadres pas ou peu métalliques destinés à la construction; panneaux pas ou peu métalliques de portes et portails; tiges profilées et bandes profilées pas ou peu métalliques utilisées dans la construction; fenêtres à battants pas ou peu métalliques; targettes pas ou peu métalliques pour la construction; volets pas ou peu métalliques et non textiles; piliers pas ou peu métalliques destinés à la construction; charnières pas ou peu métalliques, en particulier charnières de porte et de portail; plaques-enseignes (non métalliques) en tant qu'accessoires de porte et portail; serrures (autres qu'électriques) pas ou peu métalliques utilisées dans la construction; vis et écrous (non métalliques) en tant qu'accessoires et pièces de fermetures mobiles et fixes d'immeubles et propriétés ou clôtures; constructions pas ou peu métalliques ainsi que leurs composants, linteaux de fenêtre, porte et portail pas ou peu métalliques; lambris pas ou peu métalliques; portails pas ou peu métalliques et leurs composants, en particulier portes de garage, portails manuels, portails motorisés, y compris portes et portails télécommandés, portails à usage industriel, portails de clôtures, portails en sections, portes basculantes constituées d'un battant unique, portails à bascule, portes roulantes, portes ou portails coulissants, portes ou portails tournants, portails en accordéon, portails circulaires, portes battantes, portails anti-feu et portails coulissants anti-feu, portails de cours; battants de portail pas ou peu métalliques; cadres de portail pas ou peu métalliques; pentures de portail pas ou peu métalliques; poignées de portail pas ou peu métalliques; accessoires de portail pas ou peu métalliques; éléments de portail pas ou peu métalliques (compris dans cette classe); panneaux de portail pas ou peu métalliques; portillons en tant qu'accessoires ou composants de portails; palissades; cloisons de séparation pas ou peu métalliques; portes pas ou peu métalliques et leurs composants, notamment portes de maison, portes intérieures, portes extérieures, portes à isolation phonique, portes de sécurité, portes multi-usages, portes anti-feu et anti-fumée, portes opérées à la main, portes motorisées, portes pivotantes, portes coulissantes, portes de clôture, portillons de jardin et portes en accordéon; pentures pas ou peu métalliques; garnitures de portes pas ou peu métalliques; éléments de porte pas ou peu métalliques; arrêts de portes pas ou peu métalliques; panneaux de porte pas ou peu métalliques; battants de porte pas ou peu métalliques; poignées de porte pas ou peu métalliques; châssis de porte pas ou peu métalliques; accessoires (éléments de construction) pas ou peu métalliques pour portes de maison et entrées de bâtiment; pièces de raccordement et de revêtement pas ou peu métalliques utilisées dans la construction; cadres de vitrage pas ou peu métalliques; revêtements de cloison pas ou peu métalliques; équerres pas ou peu métalliques destinées à la construction; palissades et éléments de palissade pas ou peu métalliques; cadres pas ou peu métalliques pour la construction; matériaux de construction, à savoir fermetures de balcon et clôtures de terrasse pas ou peu métalliques; verre de sécurité; verre à vitres (hormis pour véhicules terrestres); vitres (verre de construction); matériaux de cons-

truction réfractaires et ignifugés, pas ou peu métalliques; placages; baguettes en bois pour le lambrissage et profilés en bois ainsi que profilés en plastique pour la construction; vitrages d'édifices pas ou peu métalliques et leurs pièces; verre isolant pour la construction; portes anti-feu et anti-fumée, portails anti-feu et anti-fumée et registres à papillon anti-feu et anti-fumée, également à actionnement automatique, pas ou peu métalliques; pièces et composants (compris dans cette classe) des produits précités.

37 Construction, montage, maintenance et réparation de produits des classes 6, 7, 9 et 19, notamment de fenêtres, portes, portails et de leurs dispositifs d'actionnement ainsi que d'encadrements.

6 *Windows, doors and gates, in particular garage doors, of metal or mainly of metal; prefabricated building elements and semi-finished products of metal or mainly of metal for the production thereof, namely door, window and gate fittings, locks, door and gate openers, door and gate closers, window, door and gate cases as well as profiles for the manufacturing thereof, door and gate leaves, fillings for door and gate panels, of metal or mainly of metal; building materials of metal or mainly of metal; building materials of metal or mainly of metal, namely movable and stationary closures (gates, doors, cases, partitions, interior and exterior glazing or the like) and partial closures of constructions, buildings, properties, enclosures, entrances and exits and entrance ways and exit ways; buildings of metal or mainly of metal; cables and wires (non-electric) of metal or mainly of metal, particularly as parts or accessories of movable and stationary closures and partial closures of constructions, buildings and properties or enclosures; locksmith goods and ironmongery, metal ware, particularly as parts or accessories of movable or stationary closures and partial closures of constructions, buildings, properties or enclosures; goods of metal or mainly of metal, included in this class, particularly as parts and accessories of movable and stationary closures of buildings, properties or enclosures; fittings of metal or mainly of metal for buildings; cotter pins; clips and fixing anchors of metal or mainly of metal; letter boxes of metal or mainly of metal; roofs of metal or mainly of metal, particularly canopy roofs for house and entrance doors; rails and brackets of metal or mainly of metal, particularly as parts or accessories of movable and stationary closures of buildings and properties or enclosures; cladding panels of metal or mainly of metal; springs of metal or mainly of metal as accessories or parts of movable and stationary closures of buildings and properties or enclosures; windows of metal or mainly of metal, particularly of aluminum and/or steel, as well as their parts; strap-hinges of metal or mainly of metal for windows; ironwork of metal or mainly of metal for windows; window stops of metal or mainly of metal; window handles of metal or mainly of metal; shutters of metal or mainly of metal; window frames of metal or mainly of metal; window casement bolts of metal or mainly of metal; window pulleys; window cases of metal or mainly of metal; fire protection grilles and closures against fire of metal or mainly of metal for building purposes as well as closures against smoke of metal or mainly of metal for building purposes; glazings of metal or mainly of metal for buildings and parts thereof; cornices of metal or mainly of metal, particularly window cornices and parts thereof; gratings and grilles of metal or mainly of metal and parts thereof, particularly roller gratings and roller grilles and parts thereof; house numbers of metal or mainly of metal, not luminous; jalousies of metal or mainly of metal; wall linings of metal or mainly of metal; metal frames for building purposes; panels of metal or mainly of metal for doors and gates; profiled rods and profiled strips of metal or mainly of metal, particularly for building purposes; casement windows (building elements) of metal or mainly of metal; bolts of metal or mainly of metal; shutters and roller blinds of metal or mainly of metal; pillars of metal or mainly of metal for building purposes; hinges of metal or mainly of metal, particularly door and gate hinges; signboards of metals as accessories for doors and gates; locks (other than electric locks) of metal or mainly of metal; keys;*

screws and nuts of metal or mainly of metal, as accessories and parts of movable and stationary closures of buildings and properties or enclosures; steel and aluminum buildings as well as other constructions of metal or mainly of metal as well as the parts thereof, aluminum building elements, steel building elements and steel/aluminum building elements; window, door and gate lintels of metal or mainly of metal; wainscoting of metal or mainly of metal; gates of metal or mainly of metal, particularly of steel or galvanized steel, special steel, aluminum, and parts thereof, particularly garage gates, hand-operated gates, motor-driven and particularly remotely controlled gates, industrial gates, gates for enclosures, sectional gates, single-wing overhead gates, tip-up gates, rolling gates, sliding gates, revolving doors or gates, concertina gates, circular gates, swinging gates, fire protection gates and fire protection sliding gates, courtyard entrance gates; gate wings of metal or mainly of metal; gate frames of metal or mainly of metal; gate strap-hinges of metal or mainly of metal; gate handles of metal or mainly of metal; fittings of metal or mainly of metal for gates; gate elements of metal or mainly of metal (included in this class); gate panels of metal or mainly of metal; latch bars; gate openers (non-electric); latches; runners and rolls for gates; gate locks (non-electric); gate closers (non-electric); by-pass doors as accessories or parts of gates; gate enclosures; partition walls of metal or mainly of metal; doors of metal or mainly of metal and parts thereof, particularly house doors, internal doors, external doors, sound proofing doors, safety doors, multipurpose doors, fire and smoke protection doors, manually operated doors, motor-driven doors, revolving doors, sliding doors, doors for enclosures, garden doors and concertina doors; door strap-hinges of metal or mainly of metal; fittings of metal or mainly of metal of doors; door elements of metal or mainly of metal; door stops of metal or mainly of metal; door panels of metal or mainly of metal; door wings of metal or mainly of metal; door handles of metal or mainly of metal; door bells (non-electric); latch bars; door knockers; door openers (non-electric); door frames of metal or mainly of metal; door bolts; runners for sliding doors; door locks (non-electric); door closers (non-electric); side parts (building elements) of metal or mainly of metal for house doors and building entrances; connecting and lining parts of metal or mainly of metal for building purposes; glazing frames of metal or mainly of metal; wall lining parts of metal or mainly of metal; brackets of metal or mainly of metal for building purposes; fences and fence parts of metal or mainly of metal; frames of metal or mainly of metal for building purposes; building materials, namely balcony and terrace closures of metal or mainly of metal; fire and smoke protection doors, fire and smoke protection gates and fire and smoke protection butterfly dampers, also automatically operable, of metal or mainly of metal; parts and components (included in this class) of all the aforementioned goods.

7 Motors (other than for land vehicles) and parts thereof (included in this class); clutches, couplings and apparatus for power transmission (other than for land vehicles) and parts thereof (included in this class); machines and apparatus for the generation and transmission of driving power to doors, gates and similar movable closures of buildings and enclosures; driving apparatus for movable closures of constructions, buildings and enclosures, particularly for doors, gates, windows, roller gratings, shutters; transmission chains and belts (other than for land vehicles); transmission shafts and driving shafts (other than for land vehicles); electric motors (other than for land vehicles), particularly those for door and gate driving apparatus; springs (machine parts); driving belts (other than for land vehicles); cases for machines and motors; gearboxes, gears and transmissions (other than for land vehicles); curtain drawing devices, not manually operated; door driving devices, not manually operated; gate driving devices, not manually operated, particularly garage and industrial gate driving devices as well as driving devices for gates of enclosures, driving devices for swinging and sectional gates, revolving gates and sliding gates; shaft driving devices, particularly as parts or accessories of gates; driving devices for swing gates, rolling ga-

tes, high-speed gates; parts and components (included in this class) of all the aforementioned goods.

19 Building materials not or mainly not of metal; buildings not or mainly not of metal; building materials not or mainly not of metal, namely movable and stationary closures and partial closures of buildings, properties and enclosures, entrances and exits and entrance ways and exit ways; fittings not or mainly not of metal for building; clips and fixing anchors not or mainly not of metal; letter boxes not or mainly not of metal; roofs not or mainly not of metal, particularly canopy roofs for house and entrance doors; rails and corner rails not or mainly not of metal, particularly as parts or accessories of movable closures of buildings and properties or enclosures; cladding panels not or mainly not of metal; windows not or mainly not of metal, as well as their parts; strap-hinges not or mainly not of metal for windows; window fittings, not or mainly not of metal; window stops not or mainly not of metal; window handles not or mainly not of metal; shutters not or mainly not of metal; window frames not or mainly not of metal; window casement bolts not or mainly not of metal; window pulleys; window cases not or mainly not of metal; fire protection grilles and closures against fire not or mainly not of metal for building purposes as well as closures against smoke not or mainly not of metal for building purposes; cornices not or mainly not of metal, particularly window cornices, and parts thereof; gratings not or mainly not of metal for building purposes and parts thereof, roller gratings not or mainly not of metal and parts thereof; house numbers, non-luminous, not or mainly not of metal; jalousies not or mainly not of metal and not of textile material; wall lining parts not or mainly not of metal; frames not or mainly not of metal for building purposes; panels not or mainly not of metal for doors and gates; profiled rods and profiled strips not or mainly not of metal for building purposes; casement windows not or mainly not of metal; bolts not or mainly not of metal for building purposes; shutters not or mainly not of metal and not of textile material; pillars not or mainly not of metal for building purposes; hinges not or mainly not of metal, particularly door and gate hinges; sign plates (not of metal) as accessories for doors and gates; locks (other than electrical) not or mainly not of metal for building purposes; screws and nuts (not of metal as) accessories and parts for movable and stationary closures of buildings and properties or enclosures; building constructions not or mainly not of metal as well as their parts, window, door and gate lintels not or mainly not of metal; wainscoting not or mainly not of metal; gates not or mainly not of metal and their parts, particularly garage gates, hand-operated gates, motor-driven gates, particularly remotely controlled gates, industrial gates, gates for enclosures, sectional gates, single-wing overhead gates, tip-up gates, rolling gates, sliding gates, revolving gates, concertina gates, circular gates, swing gates, fire protection gates and fire protection sliding gates, courtyard entrance gates; gate wings not or mainly not of metal; gate frames not or mainly not of metal; gate strap hinges not or mainly not of metal; gate handles not or mainly not of metal; gate fittings not or mainly not of metal; gate elements not or mainly not of metal (included in this class); gate panels not or mainly not of metal; by-pass doors as accessories or parts of gates; gate enclosures; partition walls not or mainly not of metal; doors not or mainly not of metal and their parts, particularly house doors, internal doors, external doors, sound proofing doors, safety doors, multipurpose doors, fire and smoke protection doors, hand-operated doors, motor-driven doors, revolving doors, sliding doors, doors for enclosures, garden doors and concertina doors; strap hinges not or mainly not of metal; door fittings not or mainly not of metal; door elements not or mainly not of metal; door stops not or mainly not of metal; door panels not or mainly not of metal; door wings not or mainly not of metal; door handles not or mainly not of metal; door frames not or mainly not of metal; side parts (building elements) not or mainly not of metal for house doors and building entrances; connecting and lining parts not or mainly not of metal for building purposes; glazing frames not or mainly not of metal; wall linings not or mainly

not of metal; brackets not or mainly not of metal for building purposes; fences and fence parts not or mainly not of metal; frames not or mainly not of metal for buildings purposes; building materials, namely balcony and terrace closures not or mainly not of metal; safety glass; window glass (other than for land vehicles); window panes (building glass); refractory and fire-resistant building materials not or mainly not of metal; wood veneers; furrings of wood and wood profiles as well as plastic profiles for building purposes; glazings of buildings not or mainly not of metal and parts thereof; insulating glass for building purposes; fire and smoke protection doors, fire and smoke protection gates and fire and smoke protection butterfly dampers, also automatically operable, not or mainly not of metal; parts and components (included in this class) of all the aforementioned goods.

37 Construction, mounting, maintenance and repair of the goods mentioned in classes 6, 7, 9 and 19, particularly of windows, doors, gates and driving apparatus therefor as well as of frames.

740 563

A supprimer de la liste / Delete from list:

9 Appareils de mesure, de commande, de régulation et de contrôle, en particulier pour mise en oeuvre dans les secteurs de la technique chimique, pétrochimique, thermique, métallurgique, électrique et dans les centrales génératrices; appareils d'analyse, à l'exception du secteur médical, en particulier analyseurs automatiques de gaz et de liquides; pH-mètres, conductimètres, capteurs de mesure (sondes) pour les propriétés physiques et chimiques de gaz et de liquides, principalement d'appareils destinés au prélèvement de gaz, au conditionnement de gaz et au calibrage automatique d'installations d'analyse en place; chromatographes en phase gazeuses; appareils d'enregistrement, en particulier enregistreurs à tracé continu, enregistreurs par points, enregistreurs de dérangement; accessoires pour les appareils précités, à savoir stylets inscripteurs; capteurs de mesure et transducteurs de mesure pour la température et les grandeurs mécaniques telles que vitesse et position; thermostats de soudure froide; amplificateurs pour la séparation galvanique de signaux de mesure analogiques; capteurs de mesure et transducteurs de mesure, en particulier pour la pression, la pression différentielle, le débit, l'humidité, le niveau de remplissage ainsi qu'appareils d'alimentation de transducteurs de mesure; transducteurs de mesure pour les grandeurs électriques telles que courant, tension, puissance, résistance, fréquence; appareils pour la transmission à distance de valeurs mesurées; relais, relais temporisés, relais de signalisation et appareils de commande, relais de mesure, relais de protection et relais de protection sélective pour les installations de répartition d'énergie; indicateurs de texte; amplificateurs de mesure et de puissance électriques et électroniques; appareils de commande de poursuite, régulateurs de position, électrovannes, y compris dispositifs électroniques correspondants de commande d'excitation; calculateurs analogiques et numériques, en particulier pour le traitement des mesures; régulateurs, en particulier régulateurs continus à fonctionnement électronique, régulateurs à action discontinue, régulateurs à fonctionnement numérique, régulateurs pour une utilisation industrielle, installations de régulation constituées d'appareils électriques et électroniques en harmonie fonctionnelle au sein d'une chaîne fonctionnelle essentiellement formée par des capteurs de mesure, des transducteurs de mesure, des régulateurs, des amplificateurs de puissance, un organe de régulation et un organe de commande pour la régulation d'installations industrielles, y compris les tableaux de commutation, les armoires de commutation et les pupitres de commutation correspondants; appareils de mesure de niveau de remplissage et du densité sur la base du rayonnement radioactif, appareils de mesure du rayonnement nucléaire, capteurs de mesure du rayonnement radioactif et installations qui en sont composées; appareils de mesure, en particulier appareils de mesure à fonctionnement électronique ou commandés par des moyens optiques, appareils de mesure analogiques et numériques à fonctionnement électronique, appa-

reils de mesure multiples, pinces de mesure de grandeurs de courant continu et alternatif, appareils de contrôle pour mesures de protection électrique, ponts de mesure, compensateurs, calibreurs; appareils de mesure électriques de localisation des défauts; accessoires pour appareils de mesure et pour régulateurs, à savoir téléajusteurs de valeurs de consigne, appareils de commande à distance, soupapes électriques, blocs d'alimentation secteur, appareils de répartition des signaux, barrières électriques pour la protection contre les surtensions ainsi que commutateurs de voie de mesure; matériel de montage pour appareils de mesure et régulateurs, à savoir boîtes de distribution et de protection; installations de conduite pour l'automatisation des processus comprenant principalement des cartes d'interface de processus, des unités centrales d'ordinateurs, des cartes de mémoire, des claviers de commande ainsi que des appareils de sortie de données, en particulier pour les secteurs de la chimie, de la pétrochimie, de l'acier et du fer, des pierres et des terres, des centrales thermiques, avec des fonctions de contrôle, commande, régulation, pilotage, protection et signalisation, les installations précitées en configuration centrale ou décentralisée ainsi qu'en structure hiérarchique avec bus de données et communication numérique, y compris appareils de sortie correspondants tels que consoles de visualisation, imprimantes, traceurs; programmes informatiques enregistrés sur supports de données, en particulier pour la technique d'automatisation; langages de programmation enregistrés sur des supports de données pour la technique d'automatisation; supports de données pourvus de programmes informatiques.

11 Filtres pour des matières liquides et gazeuses, notamment filtres d'air en tant que parties d'installations domestiques et industrielles, pour les hottes aspirantes, ainsi que pour les systèmes de climatisation; baignoires.

17 Bandes adhésives autres que pour la médecine, la papeterie ou le ménage; non-tissés à usage technique, à savoir pour filtrer, isoler, calfeutrer; matières de rembourrage en mousse (caoutchouc ou matières plastiques) à usage technique sous forme de rouleaux; non-tissés à usage technique, à savoir pour isoler, calfeutrer; rubans adhésifs à usage industriel; non-tissés à usage technique, à savoir pour filtrer, isoler, étancher et appliquer des bandages.

9 Measuring, controlling, regulating and monitoring apparatus particularly regarding operation processes in the chemical, petrochemical, thermal, metallurgy, electrical sectors and in power generating plants; analytical apparatus, except apparatus for the medical sector, particularly automatic gas and fluid analyzers; PH meters, conductivity meters, transmitters (probes) for measuring the physical and chemical properties of gases and liquids, mainly for apparatus used for gas sampling, gas conditioning and automatic on-site gauging of testing facilities; gas chromatographs; recording apparatus, particularly chart recorders, point recorders, fault-reporting recorders; accessories for the aforesaid apparatus, namely recording probes; sensors and transducers for measuring temperature and mechanical quantities such as speed and position; cold weld thermostats; amplifiers for the galvanic separation of analog measuring signals; measuring sensors and measuring transducers, particularly for measuring pressure, differential pressure, flow, humidity, filling levels as well as supply apparatus for measuring transducers; transducers for measuring electric quantities such as current, voltage, power, resistance, frequency; apparatus for the remote transmission of measured values; relays, time-delay relays, warning relays and control apparatus, measuring relays, protective relays and selective protection relays for power distribution facilities; text indicators; electric and electronic measuring and power amplifiers; tracking control apparatus, position regulators, solenoid valves, including relevant electronic devices for excitation control; analog and digital calculators, particularly for processing measurements; controllers, particularly continuous electrically-operated controllers, discontinuous-action controllers, digitally-operated controllers, controllers for industrial use, regulating installations consisting of electrical and electronic apparatus operating together in a functional string

mainly consisting of measuring sensors, measuring transducers, controllers, power amplifiers, a regulation unit and a control unit for controlling industrial installations, including switchboards, switching cabinets and switching panels therefor; apparatus for measuring filling and density levels based on radioactive radiation, nuclear radiation measurement apparatus, radioactive radiation measurement sensors and facilities composed thereof; measuring apparatus, particularly measuring apparatus operated by electronic means or controlled by optical means, electronically-operated analog and digital measuring apparatus, multi-measurement apparatus, clips for measuring direct and alternating current quantities, testing apparatus for electrical protection measures, measuring bridges, compensators, calibrators; electrical measuring apparatus for finding defects; accessories for measuring apparatus and for controllers, namely remote set-point adjusters, remote control apparatus, electric valves, power grid supply units, signal distribution apparatus, electrical barriers for overvoltage protection as well as measuring channel switches; mounting material for measuring apparatus and controllers, namely distribution and security boxes; control installations for process automation mainly consisting of process adapter cards, central processing units, memory cards, control keypads as well as data output apparatus, particularly for the fields of chemistry, petrochemistry, steel and iron, stones and soils, thermal power plants, with monitoring, control, regulation, protection and signaling functions, the aforesaid installations set up in a centralized or decentralized configuration and a hierarchical structure with data buses and digital communication, including output devices therefor such as visual display consoles, printers, plotters; computer programs stored on data carriers, particularly for automation technique; programming languages recorded on data media for automation technique; data carriers equipped with computer programs.

11 Filters for liquid and gaseous media, particularly air filters as parts of domestic and industrial installations, used for extractor hoods, as well as for air-conditioning systems; bathtubs.

17 Adhesive tapes other than for medical, stationery or household purposes; non-woven textile fabrics for technical use, namely for filtering, insulating, caulking; padding and stuffing materials made of foam (rubber or plastic material) for technical use in the form of rolls; non-woven textile fabrics for technical use, namely for insulating, caulking; adhesive tapes for industrial use; non-woven textile fabrics for technical use, namely for filtering, insulating, waterproofing and application of shrouding.

740 985

A supprimer de la liste / Delete from list:

36 Assurance, y compris agences d'assurances assurant l'obtention et la médiation de crédits ainsi que l'émission de cartes de services, en particulier de cartes de crédit.

36 Insurance, including insurance agencies covering the procurement and mediation of credit as well as the issuance of service cards, particularly of credit cards.

741 000

A supprimer de la liste / Delete from list:

- 35 Services de consultant en gestion d'entreprise.
- 36 Transactions financières; opérations immobilières.
- 35 Business management consultancy services.
- 36 Financial transactions; real estate operations.

741 118

A supprimer de la liste / Delete from list:

7 Machines et machines-outils; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); accouplements et organes de transmission (à l'exception de ceux pour véhicules terrestres); instruments agricoles; couveuses pour les oeufs.

9 Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseigne-

ment; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs; extincteurs.

11 Appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires.

37 Construction; réparation; services d'installation.

7 Machines and machine tools; engines, other than for land vehicles; couplings and transmission components (excluding those for land vehicles); agricultural implements; egg incubators.

9 Scientific, nautical, surveying, electric, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; fire extinguishers.

11 Apparatus for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes.

37 Construction; repairs; installation work.

741 231

A supprimer de la liste / Delete from list:

- 28 Patins.
- 28 Skates.

741 254

A supprimer de la liste:

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie; cosmétiques; dentifrices, huiles essentielles.

5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; produits hygiéniques; substances diététiques à usage médical; aliments pour bébés; désinfectants; bandes adhésives et bandes de pansements.

741 373

A supprimer de la liste / Delete from list:

30 Pâtisserie de longue conservation, sucreries au chocolat et non au chocolat.

30 Long-life pastries, sweets containing chocolate or not.

741 399

A supprimer de la liste / Delete from list:

35 Services de conseiller en affaires, organisation et activités professionnelles; services de recherche et d'étude de marché; conseil en gestion et en organisation d'entreprise, étude de projection et gestion des sociétés à statut juridique indépendant de tiers; négociation et conclusion de transactions commerciales pour des tiers; établissement de contrats d'achat et de vente de marchandises; gestion des opérations logistiques de travaux rémunérés en faisant appel à du personnel temporaire; services de conseil pour la planification, l'organisation et la gestion des activités de transport, entreposage et gestion des matériaux.

39 Transport de marchandises par la route, par voie ferrée, par bateau et par air (logistique), stockage de marchandises; emballage de produits.

35 Business, organization and professional business consultancy; market studies and market research; organizational and business consultancy, planning and management of others' legally independent companies; arranging and concluding commercial transactions for others; arranging contracts for the buying and selling of goods; managing logistical operations in work contracts by utilizing non-permanent employee resources; consultancy for the planning, organization and ma-

nagement in the fields of material management, warehousing and transport.

39 *Transport of goods by road, rail, ship and air (logistics), storage of goods; packaging of goods.*

741 466

A supprimer de la liste:

16 Feuilles en matière plastique (pour usage domestique) destinées à la mise en conserve.

30 Carbonate d'ammonium destiné à la cuisine; thé; tisane, thé aux fruits, aux fleurs et aux feuilles pour la consommation; épices; assaisonnement et condiments; plantes et racines destinées à épicer; sel de cuisine, préparations d'épices, arôme d'épices, essence d'épices, extraits d'épices, herbes aromatisantes, graines de moutarde en qualité d'épice, sauce aromatique et sauce aux herbes en poudre, vanille, poudre d'herbes destinées à épicer.

741 506

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

14 Articles pour fumeurs compris dans cette classe.

34 Articles pour fumeurs compris dans cette classe; allumettes.

14 *Smokers' articles included in this class.*

34 *Smokers' articles included in this class; matches.*

741 570

A supprimer de la liste:

9 Appareils électriques, optiques et acoustiques pour la transmission, l'enregistrement et la reproduction d'informations; appareils amplificateurs pour la transmission à dimension multiple, aussi combinés avec des appareils à bande sonore et des tourne-disques; tourne-disques; appareils pour l'enregistrement et la reproduction du son, appareils à cassettes pour l'enregistrement et la reproduction du son, appareil combinés consistant en une radio et un appareil à bande sonore, appareils pour l'enregistrement et la reproduction de signaux de télévision, enregistreurs vidéo, enregistreurs vidéo à cassettes, caméras de télévision, appareils de télécommande pour les appareils susmentionnés; haut-parleurs, enceintes acoustiques, casques, microphones, supports d'images et de sons enregistrés et vierges, en particulier disques, disques vidéo, bandes magnétiques et cassettes pour le son et pour la vidéo; combinaisons des marchandises susmentionnées; pièces de toutes les marchandises susmentionnées.

35 Une activité effectuée pour le compte et en faveur de tiers dans le domaine de la publicité et des affaires; une activité de relations publiques et de recherches du marché.

38 Une activité dans le domaine de la communication; une activité qui consiste dans la transmission de programmes radiophoniques et télévisés; une activité qui consiste dans la transmission de programmes par fil et par satellite; une activité qui consiste dans la gestion de lignes téléphoniques; une activité qui consiste dans la transmission de messages et d'images assistée par ordinateur; une activité qui consiste dans la gestion des sites télématiques et dans l'utilisation des lignes téléphoniques et télématiques; une activité dans le secteur télématique et de la télécommunication; agences de presse; agences de nouvelles (non commerciales).

741 573

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils et instruments électriques, électroniques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

9 *Electrical, electronic, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmitting, processing, and reproducing sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms*

for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers.

741 574

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

38 Transmission de programmes télévisés par satellite.

38 *Transmission of televised programs via satellite.*

741 588

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils électriques.

16 Imprimés, en particulier cartes timbrées et/ou imprimées en carton ou en plastique.

9 *Electrical appliances.*

16 *Printed matter, in particular plastic or cardboard stamped and/or printed cards.*

741 654

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; amidon de blanchisserie; produits de nettoyage et de polissage.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; laundry starch; cleaning and polishing products.*

741 693

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

42 Etudes d'installations sidérurgiques.

42 *Iron and steel plant studies.*

741 720

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.

9 *Automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.*

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

734 085

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Cosmétiques et produits de toilette.

3 *Cosmetics and toiletries.*

742 688 - Refusé pour tous les services de la classe 38.

743 213 - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

748 255 - Refusé pour tous les produits et services des classes 1, 34, 35 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 1, 34, 35 and 42.*

VN - Viet Nam / Viet Nam

741 167 - Refusé pour tous les produits et services des classes 19 et 37. / *Refusal for all goods and services in classes 19 and 37.*

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

740 987 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

741 100 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

741 401 - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.*

741 408 - Refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Refusal for all goods in class 5.*

741 414 - Refusé pour tous les produits de la classe 4.

741 485 - Refusé pour tous les produits et services des classes 10 et 39. / *Refusal for all goods and services in classes 10 and 39.*

741 586 - Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

741 588 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 683 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

741 688 - Refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Refusal for all goods in class 12.*

741 693 - Refusé pour tous les services de la classe 42. / *Refusal for all services in class 42.*

741 720 - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

741 776 - Refusé pour tous les produits des classes 29 et 30.

741 812 - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

741 862 - Refusé pour tous les services de la classe 39.

741 970 - Refusé pour tous les produits et services des classes 16, 25, 35 et 42.

742 007 - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

742 137 - Refusé pour tous les produits des classes 5, 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 5, 30 and 32.*

742 224 - Refusé pour tous les produits de la classe 11. / *Refusal for all goods in class 11.*

Acceptation avec réserve / *Disclaimers.*

AM - Arménie / *Armenia*

741 946	742 404	742 630
---------	---------	---------

IS - Islande / *Iceland*

758 620

KZ - Kazakhstan / *Kazakhstan*

728 944	736 151	741 001
741 241	741 433	741 666
741 667	741 669	741 670
741 683	741 687	741 688
741 689	741 693	741 729
741 740	741 741	

RU - Fédération de Russie / *Russian Federation*

689 729	741 849	741 969
742 005	742 006	742 023
742 070	742 079	742 080
742 083	742 087	742 171
742 177	742 379	742 494
742 523	742 608	742 672
742 703	742 923	742 970
742 988	743 016	744 560
744 569	744 570	744 576
744 582		

TM - Turkménistan / *Turkmenistan*

470 999	568 371	653 247
717 798	735 802	739 059
739 465	739 792	745 357
749 280	751 453	751 817
751 818	751 819	751 820
754 115	755 581	755 734
756 290	756 291	756 559
756 630	756 665	756 810
756 853	756 865	756 911
756 913	757 491	757 967
757 970	758 430	758 503
758 628	758 832	758 959
759 117	759 328	759 421
759 607	759 652	759 842
760 067	760 145	760 235

760 345	760 394	760 490
760 586	760 676	760 853
760 934	761 096	761 184
761 245	761 259	761 363
761 444	761 704	761 881
761 963	761 965	761 966
762 036	762 045	762 046
762 047	762 048	762 049
762 050	762 051	762 227
762 330	762 406	762 433

UA - Ukraine / *Ukraine*

741 052	741 646	741 697
741 755	741 946	742 023
742 090		

**Informations relatives à la présentation d'une requête en réexamen ou d'un recours /
Information concerning the lodging of a request for review or of an appeal**

Aucune requête en réexamen ou aucun recours n'a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *No request for review or appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

BY - Bélarus / Belarus

2R 210 320	(9/2001)	730 979	(8/2001)
731 043	(8/2001)	731 133	(9/2001)
731 753	(9/2001)	731 969	(9/2001)
732 143	(9/2001)	732 209	(9/2001)
732 426	(9/2001)	732 563	(12/2001)
732 656	(9/2001)	732 683	(9/2001)
732 684	(9/2001)	732 743	(9/2001)
732 813	(9/2001)	732 849	(9/2001)
733 062	(12/2001)	733 063	(12/2001)
733 124	(12/2001)	733 148	(10/2001)
733 194	(12/2001)	733 297	(11/2001)
733 409	(12/2001)	733 491	(11/2001)
733 627	(11/2001)	733 826	(11/2001)
733 926	(10/2001)	734 303	(10/2001)
734 422	(10/2001)	734 523	(10/2001)
734 630	(10/2001)	734 656	(10/2001)
737 322	(10/2001)		

CH - Suisse / Switzerland

R 443 191	(22/2000)	R 537 348	(23/2000)
599 722	(19/2000)	627 458	(23/2000)
665 236	(23/2000)	669 941	(19/2000)
673 346	(18/2000)	686 416	(23/2000)
689 323	(19/2000)	689 372	(19/2000)
689 820	(23/2000)	705 460	(23/2000)
706 838	(23/2000)	707 368	(21/2000)
707 377	(21/2000)	707 503	(21/2000)
707 864	(22/2000)	707 869	(22/2000)
707 941	(22/2000)	707 948	(22/2000)
708 085	(22/2000)	708 096	(22/2000)
708 099	(22/2000)	708 431	(22/2000)
708 518	(22/2000)	708 563	(22/2000)
709 016	(22/2000)	709 187	(22/2000)
709 275	(22/2000)	709 798	(19/2000)
709 800	(19/2000)	710 237	(24/2000)
711 449	(24/2000)	711 528	(24/2000)
711 565	(24/2000)	711 641	(24/2000)

DK - Danemark / Denmark

721 177	(22/2000)	721 178	(22/2000)
721 351	(24/2000)	721 836	(3/2001)
722 983	(3/2001)	724 351	(3/2001)
724 425	(3/2001)	726 178	(6/2001)
727 501	(7/2001)	727 502	(7/2001)
727 703	(8/2001)	728 851	(7/2001)

IS - Islande / Iceland

2R 238 010	(10/2001)	738 119	(13/2001)
741 347	(12/2001)	743 571	(10/2001)
743 645	(8/2001)	743 739	(10/2001)
745 603	(11/2001)	749 805	(10/2001)
749 836	(11/2001)	750 618	(13/2001)
750 724	(13/2001)	750 864	(13/2001)
751 057	(13/2001)		

Une requête en réexamen ou un recours a été présenté (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *A request for review or an appeal has been lodged (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

BY - Bélarus / Belarus

731 166	(8/2001)	731 322	(9/2001)
731 984	(9/2001)	732 275	(9/2001)
732 357	(9/2001)	733 442	(11/2001)
734 268	(10/2001)	734 400	(10/2001)
734 480	(10/2001)		

DK - Danemark / Denmark

720 599	(25/2000)	729 053	(14/2001)
----------------	-----------	----------------	-----------

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

563 235	(8/2000)	680 615	(19/2001)
707 953	(13/1999)	722 352	(8/2001)
731 350	(19/2000)	734 252	(20/2000)
744 288	(1/2001)	745 066	(2/2001)
745 902	(3/2001)	746 019	(3/2001)
747 752	(5/2001)	748 007	(6/2001)
748 967	(6/2001)	749 933	(9/2001)
750 076	(7/2001)	750 866	(8/2001)
751 043	(9/2001)	751 136	(9/2001)
751 141	(9/2001)	752 776	(10/2001)
753 986	(11/2001)	755 274	(13/2001)
757 675	(15/2001)	757 744	(15/2001)

IS - Islande / Iceland

R 429 012	(13/2001)	739 281	(25/2000)
740 205	(13/2001)	743 750	(10/2001)
744 365	(11/2001)	744 594	(11/2001)
745 480	(11/2001)	747 941	(18/2001)
749 805	(21/2001)	750 674	(13/2001)

JP - Japon / Japan

2R 209 702 A		2R 221 469	(13/2001)
543 504	(13/2001)	549 002	(12/2001)
605 784	(13/2001)	608 583	(12/2001)
609 305	(12/2001)	620 119	(18/2001)
678 292	(14/2001)	692 492	(14/2001)
702 302	(14/2001)	720 359	(13/2001)
722 157	(13/2001)	722 462	(13/2001)
725 339	(13/2001)	728 848	(12/2001)
729 297	(11/2001)	732 198	(15/2001)
732 804	(13/2001)	733 288	(9/2001)
733 624	(11/2001)	733 829	(16/2001)
735 602	(12/2001)	735 603	(12/2001)
735 679	(12/2001)	736 029	(9/2001)
736 468	(9/2001)	736 574	(13/2001)
736 713	(13/2001)	736 832	(11/2001)
737 455	(11/2001)	737 985	(9/2001)
738 979	(9/2001)	739 003	(12/2001)
739 351	(11/2001)	739 403	(9/2001)
739 531	(9/2001)	739 689	(11/2001)
739 865	(13/2001)	739 870	(13/2001)
739 901	(13/2001)	739 910	(13/2001)
739 943	(13/2001)	739 993	(11/2001)
740 150	(11/2001)	740 283	(13/2001)
740 327	(11/2001)	740 436	(12/2001)
740 578	(13/2001)	740 590	(12/2001)
740 615	(13/2001)	740 676	(13/2001)
740 867	(11/2001)	741 041	(11/2001)

741 050	(11/2001)	741 054	(11/2001)
741 059	(11/2001)	741 166	(11/2001)
741 216	(11/2001)	741 382	(12/2001)
741 387	(12/2001)	741 503	(13/2001)
741 539	(13/2001)	741 684	(11/2001)
741 690	(11/2001)	741 764	(11/2001)
741 792	(12/2001)	741 894	(14/2001)
742 007	(14/2001)	742 135	(12/2001)
742 207	(13/2001)	742 306	(13/2001)
742 355	(13/2001)	742 358	(13/2001)
742 745	(13/2001)	742 894	(13/2001)
743 074	(13/2001)	743 162	(13/2001)
743 257	(13/2001)	743 277	(13/2001)
743 288	(13/2001)	743 301	(13/2001)
743 312	(13/2001)	743 335	(13/2001)
743 346	(13/2001)	743 491	(13/2001)
743 512	(13/2001)	743 530	(13/2001)
743 542	(13/2001)	743 548	(13/2001)
743 666	(13/2001)	743 673	(13/2001)
743 736	(13/2001)	743 754	(14/2001)
743 812	(13/2001)	743 863	(13/2001)
743 892	(14/2001)	743 931	(14/2001)
744 152	(14/2001)	744 156	(14/2001)
744 295	(14/2001)	744 322	(14/2001)
744 439	(14/2001)	744 546	(14/2001)
744 862	(14/2001)	745 018	(14/2001)
745 019	(14/2001)	745 172	(15/2001)
745 183	(15/2001)	745 614	(15/2001)
746 368	(15/2001)	746 370	(15/2001)
746 449	(16/2001)	746 876	(16/2001)

RU - Fédération de Russie / *Russian Federation*

729 950	(7/2001)	733 422	(9/2001)
735 780	(14/2001)		

Décisions finales / Final decisions

Décisions finales confirmant le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *Final decisions confirming the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

AM - Arménie / Armenia

715 764	(17/2000)	715 765	(17/2000)
716 002	(17/2000)	716 335	(15/2000)
716 369	(15/2000)	716 370	(15/2000)
716 430	(17/2000)	717 034	(17/2000)
717 442	(17/2000)		

AT - Autriche / Austria

639 025	(8/1996)	642 410	(13/1996)
643 559	(16/1996)	643 970	(16/1996)
664 576	(24/1997)	728 858	(6/2001)

BG - Bulgarie / Bulgaria

R 436 951	(24/2000)	710 275	(25/2000)
726 429	(25/2000)	726 482	(25/2000)
728 139	(25/2000)	729 821	(1/2001)

CH - Suisse / Switzerland

R 449 130	(5/2001)	658 122	(17/1997)
674 029	(7/2000)	681 224	(24/1998)
702 181	(8/1999)	707 966	(7/2000)
708 433	(19/1999)	708 434	(19/1999)
708 442	(19/1999)	724 820	(2/2001)
724 824	(2/2001)	724 856	(2/2001)
724 879	(2/2001)	724 886	(2/2001)
724 888	(2/2001)	724 936	(2/2001)
724 959	(2/2001)	724 981	(2/2001)
725 025	(2/2001)	725 042	(2/2001)
725 043	(2/2001)	725 044	(2/2001)
725 055	(2/2001)	725 090	(2/2001)
725 092	(2/2001)	725 454	(3/2001)
725 455	(3/2001)	725 456	(3/2001)
725 457	(3/2001)	725 490	(3/2001)
725 516	(3/2001)	725 517	(3/2001)
725 520	(6/2001)	725 521	(3/2001)
725 540	(3/2001)	725 559	(3/2001)
725 664	(3/2001)	725 755	(4/2001)
725 945	(3/2001)	725 957	(4/2001)
725 964	(4/2001)	726 485	(5/2001)
726 488	(4/2001)	726 566	(4/2001)
726 655	(4/2001)	726 656	(4/2001)
726 751	(4/2001)	726 924	(5/2001)
726 969	(4/2001)	726 999	(4/2001)
727 172	(5/2001)	727 376	(5/2001)
727 476	(5/2001)	727 495	(5/2001)
727 550	(6/2001)	727 558	(6/2001)
727 563	(6/2001)	727 646	(6/2001)
727 653	(6/2001)	727 663	(6/2001)
727 698	(6/2001)	727 712	(6/2001)
727 836	(6/2001)	727 850	(6/2001)
727 858	(6/2001)	727 870	(6/2001)
727 871	(6/2001)	727 883	(6/2001)
727 908	(6/2001)	727 914	(6/2001)
728 041	(6/2001)	728 045	(6/2001)
728 246	(4/2001)		

DE - Allemagne / Germany

642 410	(3/1996)	664 376	(14/1997)
694 834	(5/1999)	705 518	(23/1999)
721 513	(15/2000)	721 915	(14/2000)

728 375	(25/2000)	729 629	(1/2001)
731 580	(3/2001)	732 143	(3/2001)
732 343	(25/2000)	732 431	(25/2000)
732 497	(25/2000)	732 498	(25/2000)
732 544	(25/2000)	732 611	(25/2000)
732 641	(25/2000)	732 718	(25/2000)
732 832	(25/2000)	733 210	(25/2000)
733 363	(2/2001)	733 840	(3/2001)
734 387	(3/2001)	735 872	(4/2001)
736 371	(4/2001)	736 381	(4/2001)
736 401	(4/2001)	736 436	(3/2001)
736 465	(3/2001)	736 582	(4/2001)
736 681	(4/2001)	736 682	(4/2001)
736 921	(4/2001)	736 937	(4/2001)
737 371	(4/2001)	738 530	(4/2001)

DK - Danemark / Denmark

583 148	(2/1999)	705 747	(10/2000)
---------	-----------	---------	-----------

EE - Estonie / Estonia

720 576	(10/2001)	729 019	(9/2001)
---------	-----------	---------	-----------

EG - Égypte / Egypt

465 018	(19/1999)	695 937	(22/2000)
719 093	(11/2000)	719 508	(22/2000)
719 528	(13/2000)	726 047	(24/2000)
726 225	(22/2000)	727 353	(22/2000)
727 634	(22/2000)	727 649	(24/2000)
728 210	(22/2000)	728 215	(24/2000)
728 224	(22/2000)	728 529	(22/2000)
728 854	(22/2000)	728 973	(22/2000)
729 703	(22/2000)	730 111	(25/2000)
730 768	(21/2000)	730 906	(22/2000)
731 535	(22/2000)	731 984	(25/2000)

ES - Espagne / Spain

643 860	(18/2001)	724 652	(22/2000)
724 668	(22/2000)	724 691	(22/2000)
725 042	(24/2000)	725 043	(24/2000)
725 044	(24/2000)	725 151	(23/2000)
725 163	(23/2000)	725 166	(24/2000)
725 172	(23/2000)	725 524	(23/2000)
725 625	(23/2000)	725 663	(23/2000)
725 694	(23/2000)	725 699	(23/2000)
726 205	(23/2000)	726 502	(24/2000)
726 503	(24/2000)	726 520	(24/2000)
726 559	(24/2000)	726 561	(24/2000)
726 562	(24/2000)	726 572	(24/2000)
726 573	(24/2000)	726 584	(24/2000)
726 605	(25/2000)	726 615	(1/2001)
726 626	(25/2000)	726 627	(25/2000)
726 638	(25/2000)	726 662	(25/2000)
726 687	(25/2000)	726 703	(25/2000)
726 813	(25/2000)	726 827	(25/2000)
726 828	(25/2000)	726 893	(25/2000)
726 905	(25/2000)	726 906	(25/2000)
726 907	(25/2000)	726 926	(25/2000)
726 960	(25/2000)	726 967	(25/2000)
727 001	(25/2000)	727 018	(25/2000)
727 026	(25/2000)	727 027	(3/2001)
727 042	(25/2000)	727 051	(25/2000)
727 097	(25/2000)		

FI - Finlande / Finland

579 692	(21/2001)	579 692	(21/2001)
690 575	(8/1999)	690 975	(12/1999)
691 078	(14/1999)	691 097	(14/1999)
693 782	(14/1999)	694 023	(14/1999)
694 367	(16/1999)	694 964	(13/2000)
710 732	(18/2000)	712 708	(14/2000)
712 839	(14/2000)	714 040	(17/2000)
714 326	(14/2000)	715 865	(20/2000)
723 014	(1/2001)	723 411	(1/2001)
723 867	(25/2000)	725 655	(1/2001)
725 678	(2/2001)	725 909	(25/2000)

FR - France / France

741 197	(3/2001)	745 068	(8/2001)
---------	-----------	---------	-----------

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

R 452 075	(15/2000)	497 288	(25/2000)
688 270	(15/1998)	688 622	(25/1998)
688 990	(10/1999)	689 963	(25/2000)
711 167	(18/2000)	717 222	(9/2000)
722 608	(8/2000)	722 948	(25/2000)
724 526	(19/2000)	724 877	(5/2001)
725 090	(21/2000)	727 581	(23/2000)
728 238	(25/2000)	728 588	(5/2001)
729 640	(6/2001)	729 903	(3/2001)
729 907	(2/2001)	732 268	(15/2000)
732 644	(15/2001)	732 647	(15/2001)
733 191	(15/2000)	733 841	(15/2000)
733 858	(15/2000)	734 894	(17/2000)
735 303	(17/2000)	735 479	(18/2000)
735 921	(3/2001)	736 094	(18/2000)
738 552	(4/2001)	739 691	(2/2001)
740 682	(25/2000)	740 683	(25/2000)
741 391	(25/2000)	741 712	(4/2001)
741 875	(24/2000)	742 419	(12/2001)
742 561	(24/2000)	742 760	(25/2000)
742 769	(25/2000)	742 771	(25/2000)
742 922	(24/2000)	742 975	(25/2000)
743 564	(25/2000)	743 568	(25/2000)
743 571	(25/2000)	743 901	(25/2000)
744 260	(25/2000)	744 357	(25/2000)
744 553	(25/2000)	745 036	(2/2001)
745 039	(2/2001)		

HU - Hongrie / Hungary

702 914	(14/2000)	713 372	(12/2000)
713 787	(14/2000)	715 011	(21/2000)
718 525	(17/2000)	718 596	(17/2000)
718 626	(17/2000)	718 916	(20/2000)
718 921	(20/2000)	718 942	(20/2000)
719 000	(20/2000)	719 093	(20/2000)
719 142	(20/2000)	719 231	(20/2000)
719 232	(20/2000)	719 233	(20/2000)
723 498	(25/2000)	723 506	(25/2000)
723 531	(25/2000)	723 538	(25/2000)
723 627	(25/2000)	723 670	(25/2000)
723 717	(25/2000)	723 736	(25/2000)
723 820	(25/2000)	723 856	(25/2000)
723 857	(25/2000)	724 141	(2/2001)
724 144	(2/2001)	724 375	(2/2001)
724 381	(2/2001)	724 468	(2/2001)
724 584	(2/2001)	724 641	(2/2001)
724 661	(2/2001)	724 718	(2/2001)
724 726	(2/2001)	724 738	(2/2001)
724 781	(2/2001)		

JP - Japon / Japan

731 291	(22/2000)	732 513	(22/2000)
---------	-----------	---------	-----------

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

710 993	(4/2001)	712 253	(5/2001)
712 424	(5/2001)	712 707	(5/2001)
712 728	(5/2001)	712 729	(9/2000)
713 841	(6/2001)	713 964	(6/2001)
714 050	(6/2001)	714 185	(6/2001)
714 329	(6/2001)	715 252	(6/2001)
715 253	(6/2001)	715 254	(6/2001)
715 380	(6/2001)		

LT - Lituanie / Lithuania

709 226	(6/2001)	710 816	(6/2001)
711 097	(9/2001)		

LV - Lettonie / Latvia

715 349	(24/1999)		
---------	-----------	--	--

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

719 246	(21/2000)		
---------	-----------	--	--

MN - Mongolie / Mongolia

732 448	(11/2001)	733 062	(11/2001)
733 063	(11/2001)	737 046	(12/2001)
737 099	(12/2001)		

NO - Norvège / Norway

683 576	(24/2000)	727 313	(22/2000)
727 314	(22/2000)	727 318	(22/2000)
727 341	(22/2000)	727 359	(22/2000)
727 714	(22/2000)	729 363	(25/2000)
732 018	(23/2000)	732 037	(22/2000)
732 589	(24/2000)	732 876	(24/2000)
732 877	(24/2000)	732 881	(24/2000)
733 475	(24/2000)	733 476	(24/2000)
733 493	(24/2000)	733 882	(25/2000)
733 891	(25/2000)	733 896	(25/2000)
734 458	(25/2000)	735 196	(25/2000)

PL - Pologne / Poland

R 409 694	(22/1998)	717 791	(18/2000)
719 337	(20/2000)	726 050	(2/2001)
726 586	(2/2001)	726 587	(2/2001)
726 610	(2/2001)	726 716	(3/2001)
726 732	(3/2001)	726 747	(3/2001)

RO - Roumanie / Romania

609 999	(25/2000)	651 871	(8/1997)
661 494	(22/1997)	661 570	(22/1997)
662 724	(24/1997)	670 943	(23/1998)
682 907	(25/1998)	683 029	(25/1998)
684 042	(1/1999)	684 127	(1/1999)

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

647 827	(23/1997)	657 319	(13/1997)
665 402	(1/1998)	668 621	(4/1998)
669 119	(5/1998)	669 127	(5/1998)
669 211	(5/1998)	669 212	(5/1998)
669 252	(5/1998)	669 258	(5/1998)
669 261	(5/1998)	669 282	(5/1998)
669 302	(5/1998)	669 889	(5/1998)
671 029	(7/1998)	671 040	(7/1998)
671 041	(7/1998)	671 045	(7/1998)
671 055	(7/1998)	671 064	(7/1998)
671 303	(7/1998)	671 326	(7/1998)
671 377	(7/1998)	671 378	(7/1998)
671 650	(7/1998)	671 651	(7/1998)
671 652	(7/1998)	671 653	(7/1998)

671 654	(7/1998)	672 284	(8/1998)
672 300	(8/1998)	674 947	(12/1998)
674 955	(12/1998)	674 968	(12/1998)
674 970	(12/1998)	674 989	(12/1998)
674 996	(12/1998)	675 014	(12/1998)
675 018	(13/1998)	675 076	(12/1998)
675 090	(12/1998)	675 137	(12/1998)
675 198	(13/1998)	675 918	(12/1998)
675 922	(13/1998)	675 956	(13/1998)
675 960	(13/1998)	675 977	(14/1998)
676 772	(15/1998)	679 604	(19/1998)
679 693	(19/1998)	679 759	(19/1998)
701 011	(22/1999)	729 418	(6/2001)

SE - Suède / Sweden

2R 184 827	(2/2000)	R 416 867	(24/1999)
529 379	(24/1999)	673 566	(16/1998)
673 575	(16/1998)	673 615	(17/1998)
697 673	(23/1999)	697 674	(23/1999)
697 678	(23/1999)	697 679	(23/1999)
697 731	(23/1999)	697 741	(24/1999)
699 754	(2/2000)	700 322	(2/2000)
700 336	(2/2000)	700 343	(2/2000)
700 629	(2/2000)	700 982	(4/2000)
701 603	(3/2000)	702 237	(4/2000)
702 765	(5/2000)	702 766	(5/2000)
702 783	(5/2000)	704 409	(6/2000)
704 430	(7/2000)	716 592	(5/2000)

SK - Slovaquie / Slovakia

694 473	(6/1999)	708 799	(6/2000)
715 011	(19/2000)	719 093	(19/2000)

TJ - Tadjikistan / Tajikistan

711 820	(11/2000)	711 898	(11/2000)
712 018	(12/2000)	712 019	(12/2000)
714 678	(16/2000)	714 735	(16/2000)
714 796	(16/2000)		

TM - Turkménistan / Turkmenistan

R 364 821	(12/2001)	729 394	(12/2001)
731 253	(12/2001)	731 254	(12/2001)

UA - Ukraine / Ukraine

2R 229 304	(7/2001)	695 010	(6/2001)
701 413	(23/1999)	732 662	(12/2001)

Décisions finales infirmant totalement le refus de protection (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / *Final decisions reversing totally the refusal of protection (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).*

AZ - Azerbaïdjan / Azerbaijan

726 755	(10/2000)
----------------	-----------

BG - Bulgarie / Bulgaria

728 163	(25/2000)	728 164	(25/2000)
728 448	(1/2001)	737 600	(11/2001)
739 174	(11/2001)		

BX - Benelux / Benelux

727 804	(3/2001)	742 928	(4/2001)
----------------	-----------	----------------	-----------

CH - Suisse / Switzerland

R 408 226	(1/1996)	697 674	(19/1999)
702 033	(23/1999)	706 178	(19/2000)
709 096	(17/1999)	712 470	(23/1999)
714 824	(25/1999)	715 230	(14/2000)
722 853	(25/2000)	725 288	(12/2000)
733 771	(24/2000)		

CN - Chine / China

642 563	(18/2001)	673 503	(16/1998)
680 462	(10/1998)	689 051	(23/1998)
689 172	(17/2001)	691 708	(1/1999)
691 740	(2/1999)		

DE - Allemagne / Germany

607 716		658 260	(8/1997)
675 899	(2/1998)	692 991	(2/1999)
731 114	(23/2000)	735 658	(5/2001)
740 610	(12/2001)	740 889	(5/2001)
741 464	(10/2001)		

DK - Danemark / Denmark

645 397	(23/2000)	662 586	(1/1998)
689 488	(19/1999)	696 528	(2/2000)
698 100	(8/2000)	699 612	(3/2000)
705 464	(7/2000)	705 566	(14/2000)
706 235	(14/2001)	723 740	(11/2001)

EE - Estonie / Estonia

719 951	(23/2000)	720 060	(22/2000)
720 172	(22/2000)	722 004	(25/2000)
725 688	(3/2001)	725 855	(3/2001)

ES - Espagne / Spain

483 879 A		614 566	
724 609	(22/2000)	724 651	(22/2000)
724 673	(22/2000)	725 041	(23/2000)
725 136	(23/2000)	725 140	(23/2000)
725 148	(23/2000)	725 173	(23/2000)
725 537	(23/2000)	725 689	(23/2000)
726 184	(23/2000)	726 218	(23/2000)
726 578	(24/2000)	726 586	(24/2000)
726 611	(25/2000)	726 614	(25/2000)
726 628	(25/2000)	726 651	(25/2000)
726 707	(25/2000)	726 806	(25/2000)
726 919	(25/2000)	726 930	(25/2000)
726 942	(25/2000)	726 945	(1/2001)
726 954	(25/2000)	726 982	(25/2000)
726 986	(25/2000)	726 991	(25/2000)
727 014	(25/2000)	727 041	(25/2000)

FI - Finlande / Finland

690 341	(14/2001)	714 235	(4/2001)
715 882	(6/2001)	719 681	(19/2001)
723 322	(14/2001)		

FR - France / France

715 737	(13/2001)	741 087	(5/2001)
742 849	(4/2001)	743 112	(4/2001)
743 433	(6/2001)		

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

715 993	(20/1999)	727 735	(23/2000)
729 746	(12/2000)	730 699	(5/2001)
733 206	(7/2001)	735 152	(7/2001)
739 345	(7/2001)	739 397	(22/2000)
741 247	(6/2001)	742 520	(7/2001)
742 587	(7/2001)	743 611	(9/2001)

GE - Géorgie / Georgia

725 626	(3/2001)	726 567	(6/2001)
727 014	(8/2001)		

HU - Hongrie / Hungary

689 482	(6/1999)	713 941	(14/2000)
714 765	(15/2000)	723 726	(25/2000)
723 802	(25/2000)		

JP - Japon / Japan

731 953	(14/2001)	737 379	(6/2001)
744 252	(17/2001)	745 072	(17/2001)

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

724 637	(7/2001)		
---------	-----------	--	--

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

705 945	(9/2000)		
---------	-----------	--	--

NO - Norvège / Norway

693 607	(15/1999)	693 830	(14/1999)
693 832	(14/1999)	693 833	(14/1999)
719 298	(4/2000)	720 369	(13/2000)
721 061	(17/2000)	721 423	(5/2000)
724 493	(13/2000)	732 375	(22/2000)
735 626	(25/2000)		

PL - Pologne / Poland

718 112	(18/2000)	718 882	(20/2000)
719 370	(20/2000)	720 015	(21/2000)
721 651	(23/2000)	721 702	(23/2000)
726 516	(3/2001)	726 544	(3/2001)

PT - Portugal / Portugal

691 440	(11/1999)		
---------	-----------	--	--

RO - Roumanie / Romania

R 546 074	(10/1998)	658 100	(17/1997)
672 711	(11/1998)	673 743	(13/1998)
674 389	(13/1998)	679 375	(20/1998)
681 162	(22/1998)	681 249	(23/1998)
681 364	(23/1998)	681 811	(23/1998)
682 178	(23/1998)	693 702	(13/1999)
715 758	(15/2000)	717 267	(18/2000)
717 268	(18/2000)	718 344	(19/2000)
719 821	(21/2000)	721 203	(23/2000)
724 913	(3/2001)	725 310	(3/2001)
725 848	(4/2001)	725 905	(4/2001)
725 917	(4/2001)	726 584	(4/2001)
731 825	(11/2001)	731 826	(11/2001)

RU - Fédération de Russie / Russian Federation

669 876	(5/1998)	679 550	(19/1998)
684 972	(1/1999)	684 973	(1/1999)
698 654	(19/1999)	706 712	(4/2000)
706 740	(4/2000)	716 587	(6/2001)
717 061	(23/2000)	720 956	(21/2000)
721 988	(23/2000)	724 881	(1/2001)

727 317	(4/2001)	727 368	(4/2001)
730 137	(8/2001)	733 959	(12/2001)
734 334	(12/2001)	735 952	(14/2001)
735 997	(14/2001)		

SE - Suède / Sweden

R 570 839	(22/2000)	599 009	(21/2000)
612 604	(20/1999)	686 619	(9/1999)
693 594	(19/1999)	695 968	(1/2000)
695 969	(1/2000)	704 445	(6/2000)
708 856	(12/2000)	714 620	(23/2000)
714 825	(23/2000)	714 947	(22/2000)
716 274	(25/2000)	716 775	(1/2001)
718 978	(2/2001)	719 259	(3/2001)
720 773	(5/2001)	722 135	(25/2000)

TJ - Tadjikistan / Tajikistan

706 170	(11/2001)	712 009	(12/2000)
714 549	(16/2000)	714 705	(16/2000)

UA - Ukraine / Ukraine

586 850	(20/1998)	673 119	(17/2001)
728 038	(5/2001)	731 578	(9/2001)
732 357	(10/2001)	733 503	(12/2001)

UZ - Ouzbékistan / Uzbekistan

719 971	(16/2000)	719 972	(16/2000)
---------	-----------	---------	-----------

Autres décisions finales (lorsque le refus de protection a été publié, le numéro pertinent de la gazette est indiqué) / Other final decisions (where the refusal of protection has been published, the relevant issue of the gazette is indicated).

AT - Autriche / Austria

725 403 (3/2001)

Liste limitée à / List limited to:

- 1 Succédanés du sucre et édulcorants de synthèse.
- 29 Colorants à café.
- 30 Café, produits de boulangerie et de confiserie fines; boissons à base de café, notamment celles contenant des produits laitiers et/ou des aromatisants et/ou édulcorants, également sous forme instantanée; succédanés du sucre et édulcorants naturels; préparations à base de café, destinées à la fabrication de boissons alcoolisées.
- 32 Boissons sans alcool contenant du café.
- 42 Services de restaurants.
- 1 Synthetic sugar substitutes and sweeteners.
- 29 Coffee whiteners.
- 30 Coffee, fine bakery goods and confectionery; beverages made with coffee, particularly those containing milk products and/or aromatizing agents and/or sweeteners, also in instant form; natural sugar substitutes and sweeteners; preparations for making alcoholic beverages made with coffee.
- 32 Non-alcoholic beverages containing coffee.
- 42 Restaurant services.

CH - Suisse / Switzerland

694 423 (1/1999) - Admis pour tous les produits des classes 18 et 28. / Accepted for all goods in classes 18 and 28.

694 579 (2/1999)

Liste limitée à:

- 16 Produits de l'imprimerie, publications, revues, manuels, périodiques artistiques et culturels; papier, carton, articles de bureau et matériel pour artistes.
- 41 Organisation d'activités culturelles et éducatives.

696 281 (4/1999)

Liste limitée à:

16 Produits de l'imprimerie, publications, revues, manuels, périodiques artistiques et culturels; papier, carton, articles de bureau et matériel pour artistes.

41 Organisation d'activités culturelles et éducatives.

702 793 (12/1999) - Admis pour tous les produits des classes 20 et 28.

711 876 (21/1999)Liste limitée à / *List limited to:*

9 Appareils et instruments électriques, optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement et la reproduction du son, des images; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.

16 Matériel pédagogique (hormis appareils); articles de papeterie.

35 Collecte et mise à disposition de données; activités commerciales.

38 Recueil et mise à disposition de nouvelles et d'informations.

42 Services de bases de données, à savoir location de temps d'accès et exploitation d'une base de données; location de matériel informatique et d'ordinateurs.

9 *Electric, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus.*

16 *Instruction and teaching material (except apparatus); stationery.*

35 *Collecting and provision of data; commercial activities.*

38 *Collection and provision of news and information.*

42 *Data base services, namely rental of access time to and operation of a data base; rental of computer equipment and computers.*

720 086 (17/2000)Liste limitée à / *List limited to:*

34 Cigarettes contenant du tabac provenant de Virginie (USA) à teneur moyenne en goudron.

34 *Cigarettes containing tobacco of average tar content originating from Virginia (USA).*

727 494 (5/2001)Liste limitée à / *List limited to:*

30 Pastilles renfermant des fruits.

30 *Lozenges containing fruit.*

CN - Chine / China**668 347** (24/1997)

A supprimer de la liste:

11 Appareils et instruments ménagers à savoir machines à sécher le linge, appareils de chauffage, appareils de cuisson, fours, fours à micro-ondes, appareils de séchage, appareils de ventilation.

DE - Allemagne / Germany

661 665 (12/1997) - Admis pour tous les produits et services des classes 24 et 40; refusé pour tous les produits de la classe 25.

685 431 (14/1998)Liste limitée à / *List limited to:*

3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; parfumerie.

3 *Bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, scouring, polishing and grease removing preparations; perfumery.*

Admis pour tous les produits et services des classes 6, 9, 16, 17, 21, 26, 28, 29, 30, 31, 32, 35 et 40; refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods and services in classes 6, 9, 16, 17, 21, 26, 28, 29, 30, 31, 32, 35 and 40; refusal for all goods in class 5.*

733 272 (2/2001)Liste limitée à / *List limited to:*

28 Articles de gymnastique non compris dans d'autres classes; décorations pour arbres de Noël.

28 *Gymnastics and sports apparatus not included in other classes; Christmas tree decorations.*

734 952 (3/2001) - Admis pour tous les produits de la classe 28; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16 et 41. / *Accepted for all goods in class 28; refusal for all goods and services in classes 9, 16 and 41.*

DK - Danemark / Denmark**725 329** (2/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

34 Cigarette paper, individual cigarette papers, cigarette sleeves, especially cigarette sleeves with filters, cigarette paper tubes; utensils for making your own cigarettes, especially hand-held machines for rolling cigarettes from loose tobacco using cigarette paper or cigarette tubes; tobacco smoke filters, pipe cleaners, pipe stems, tobacco cases, cigarette holders; lighters (all abovementioned goods not made of precious metals and their alloy products or laminated therewith).

34 *Papier à cigarette, papiers à cigarettes individuels, douilles de cigarettes, en particulier douilles de cigarettes avec filtres, tubes à cigarettes; ustensiles pour rouler soi-même les cigarettes, notamment machines à main pour rouler les cigarettes à partir de tabac en vrac et de papier ou de douilles à cigarettes; filtres, cure-pipes, tuyaux de pipe, boîtes à tabac, fume-cigarette; briquets (tous les produits précités ni en métaux précieux et leurs alliages ni en plaqué).*

ES - Espagne / Spain

488 728 (23/2000) - Admis pour tous les produits des classes 19 et 20; refusé pour tous les produits de la classe 6.

724 469 (23/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 21; refusé pour tous les produits et services des classes 16, 25 et 39. / *Accepted for all goods in class 21; refusal for all goods and services in classes 16, 25 and 39.*

Liste limitée à / *List limited to:*

9 Caisses enregistreuses, machines à calculer, claviers, souris d'ordinateurs, filtres d'écrans, lampes-flashes, batteries, balances, interphones, thermomètres.

20 Miroirs, cadres, corbeilles, notamment corbeilles à papier, caisses en bois, à l'exclusion des boîtes en matières plastiques.

9 *Cash registers, calculating machines, keyboards, computer mice, monitor filters, flash-bulbs, batteries, scales, intercommunication apparatus, thermometers.*

20 *Mirrors, picture frames, baskets, including waste paper baskets, cases of wood, but not including plastic boxes.*

724 605 (22/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 18 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Accepted for all goods and services in classes 18 and 42; refusal for all goods in class 9.*

724 665 (22/2000) - Admis pour tous les produits des classes 9 et 25; refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Accepted for all goods in classes 9 and 25; refusal for all goods in class 3.*

724 675 (22/2000) - Admis pour tous les services des classes 35 et 38; refusé pour tous les services de la classe 41.

724 678 (22/2000) - Admis pour tous les produits des classes 21 et 24; refusé pour tous les produits de la classe 20.

724 700 (22/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 34 et refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Accepted for all goods in class 34 and refused for all goods in class 14.*

724 704 (22/2000) - Admis pour tous les services des classes 36, 38 et 39; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 16, 35 et 41. / *Accepted for all services in classes 36, 38 and 39; refusal for all goods and services in classes 9, 16, 35 and 41.*

725 055 (23/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 5; refusé pour tous produits des classes 3 et 21.

725 090 (23/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3 et 18; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods in classes 3 and 18; refusal for all goods in class 25.*

725 137 (23/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 33 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 32. / *Accepted for all goods and services in classes 33 and 42; refusal for all goods in class 32.*

725 168 (23/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 9 et 41; refusé pour tous les produits de la classe 16.

725 170 (23/2000) - Admis pour tous les produits des classes 21, 22, 24 et 27; refusé pour tous les produits des classes 17 et 19. / *Accepted for all goods in classes 21, 22, 24 and 27; refusal for all goods in classes 17 and 19.*

725 619 (23/2000) - Admis pour tous les services de la classe 37 et refusé pour tous les produits de la classe 12. / *Accepted for all services in class 37 and refusal for all goods in class 12.*

725 627 (23/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 32 et refusé pour tous les produits de la classe 33.

725 651 (23/2000) - Admis pour tous les produits des classes 20 et 24; refusé pour tous les produits des classes 09, 16, 25 et 35. / *Accepted for all goods in classes 20 and 24; refusal for all goods in classes 9, 16, 25 and 35.*

725 652 (23/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 28 et refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods in class 28 and refusal for all goods in class 25.*

725 657 (23/2000) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits des classes 1 et 31. / *Accepted for all services in class 42; refusal for all goods in classes 1 and 31.*

726 200 (23/2000) - Admis pour tous les services des classes 36, 37 et 39; refusé pour tous les services de la classe 42.

726 522 (24/2000) - Admis pour tous les produits des classes 22, 23 et 24; refusé pour tous les produits des classes 17, 20 et 25. / *Accepted for all goods in classes 22, 23 and 24; refusal for all goods in classes 17, 20 and 25.*

726 551 (24/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 26; refusé pour tous les produits des classes 20 et 21. / *Accepted for all goods in class 26; refusal for all goods in classes 20 and 21.*

726 553 (24/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 2 et refusé pour tous les produits de la classe 16.

726 570 (24/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 18 et refusé pour tous les produits de la classe 14. / *Accepted for all goods in class 18 and refused for all goods in class 14.*

726 581 (24/2000) - Admis pour tous les produits des classes 7 et 10; refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in classes 7 and 10; refusal for all goods in class 5.*

726 599 (24/2000) - Admis pour tous les services des classes 35, 38 et 41; refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Accepted for all services in classes 35, 38 and 41; refusal for all goods in classes 9 and 16.*

726 612 (25/2000) - Admis pour tous les services de la classe 36; refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Accepted for all services in class 36; refusal for all goods and services in classes 9 and 42.*

726 618 (25/2000) - Admis pour tous les services de la classe 42; refusé pour tous les produits de la classe 9.

726 643 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3 et 21; refusé pour tous les produits de la classe 5.

726 650 (25/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 12; refusé pour tous les produits des classes 25 et 28. / *Accepted for all goods in class 12; refusal for all goods in classes 25 and 28.*

726 685 (25/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 9, 14, 35, 36 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Accepted for all goods and services in classes 9, 14, 35, 36 and 42; refusal for all goods in class 16.*

726 690 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 18 et 34; refusé pour tous les produits des classes 3, 6, 9, 14, 16, 20, 21, 25 et 28. / *Accepted for all goods in classes 18 and 34; refusal for all goods in classes 3, 6, 9, 14, 16, 20, 21, 25 and 28.*

726 697 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 20 et 21; refusé pour tous les produits des classes 11 et 16.

726 699 (25/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 16, 28, 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 25. / *Accepted for all goods and services in classes 3, 16, 28, 41 and 42; refusal for all goods in class 25.*

726 701 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3, 4, 11, 17 et 19; refusé pour tous les produits des classes 1 et 5. / *Accepted for all goods in classes 3, 4, 11, 17 and 19; refusal for all goods in classes 1 and 5.*

726 822 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 16 et 17; refusé pour tous les produits des classes 1 et 2. / *Accepted for all goods in classes 16 and 17; refusal for all goods in classes 1 and 2.*

726 831 (25/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 9 et 35; refusé pour tous les services de la classe 42. / *Accepted for all goods and services in classes 9 and 35; refusal for all services in class 42.*

726 912 (25/2000) - Admis pour tous les produits et services des classes 20, 21 et 39; refusé pour tous les produits et services des classes 6, 37 et 42.

726 943 (25/2000) - Admis pour tous les services des classes 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 3.

726 973 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 8 et 25; refusé pour tous les produits de la classe 7. / *Accepted for all products in classes 8 and 25; refusal for all goods in class 7.*

727 000 (25/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 16; refusé pour tous les produits et services des classes 9, 37, 41 et 42. / *Accepted for all goods in class 16; refusal for all goods and services in classes 9, 37, 41 and 42.*

727 004 (25/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 28; refusé pour tous les produits des classes 3 et 25. / *Accepted for all goods in class 28; refusal for all goods in classes 3 and 25.*

727 098 (25/2000) - Admis pour tous les produits de la classe 9; refusé pour tous les produits et services des classes 6 et 42.

FI - Finlande / Finland

683 285 (12/1999)

List limited to / Liste limitée à:

9 Data processing equipment; data input devices, namely keyboards, scanners, card readers; data output devices, namely display units, printers; electric data storage units; data transmission units; local data transmission networks; pocket and desk calculators; cash registers; dictating machines; measuring, signalling and monitoring instruments; copiers; telecopiers; telephones; data bases; software (included in this class); accessories for the aforementioned equipment, namely floppy disks, magnetic tapes, magnetic tape cassettes, hard disks, magnetic cards.

10 Orthopedic goods, products of rehabilitation technology, textile sanitary articles, orthopedic articles, namely or-

thopedic bandages, corsetry, hosiery and shoes; artificial limbs, eyes and teeth, rehabilitation devices, namely elevating bath tub inserts for lifting handicapped persons; sick-person-moving devices, namely displaceable lifting frames for sickbeds; lifting table for diaper changing.

15 Musical instruments.

16 Typewriters; text processing equipment other than computers; accessories for the aforementioned equipment, namely typewriter ribbons, typewriter ribbon cassettes, correcting ribbons, correcting ribbon cassettes, print wheels, print heads, reel paper for printers, telecopiers; shredders; thermo-binding devices.

19 Building material, in particular roofing material, flooring material, facings, materials for the technical sealing of buildings, portable buildings, all the aforesaid goods not of metal, asphalt, pitch and bitumen.

28 Toys, games and playthings, ornaments and decorations for Christmas trees, gymnastic exercise appliances and athletic implements.

36 Leasing.

9 *Équipement de traitement de données; dispositifs de saisie des données, à savoir claviers, scanneurs, lecteurs de carte; dispositifs pour la sortie de données, notamment unités de visualisation, imprimantes; appareils électriques de stockage de données; appareils de transmission de données; réseaux locaux de transmission de données; calculatrices de poche et calculatrices de bureau; caisses enregistreuses; machines à dicter; dispositifs de mesure, de signalisation et de contrôle; machines à copier; télécopieurs; appareils téléphoniques; bases de données; logiciels (compris dans cette classe); accessoires destinés aux matériel énuméré précédemment, à savoir disquettes, bandes magnétiques, cassettes de bande magnétique, disques durs, cartes magnétiques.*

10 *Articles orthopédiques, produits issus des technologies de rééducation, articles hygiéniques en matières textiles, articles orthopédiques, notamment bandages orthopédiques, corsets, bas et chaussettes et chaussures; membres, yeux et dents artificiels, matériel de rééducation, notamment accessoires de baignoire permettant de lever les personnes handicapées; dispositifs de déplacement des malades, à savoir cadres de lit d'hôpital déplaçables équipés de systèmes élévateurs; tables élévatrices conçues pour le changement des couches.*

15 *Instruments de musique.*

16 *Machines à écrire; matériel de composition et d'édition autres que les ordinateurs; accessoires destinés au matériel énuméré précédemment, à savoir rubans pour machines à écrire, cartouches à ruban pour machines à écrire, rubans correcteurs, cartouches à ruban correcteur, roues à type, têtes d'impression, rouleaux de papier pour imprimantes, télécopieurs; déchiqueteurs; dispositifs de thermocollage.*

19 *Matériel de construction, notamment matériaux de couverture de toit, matériaux de revêtement de sol, parements, matériaux employés dans le cadre des techniques d'étanchéification des bâtiments, locaux transportables, tous les produits précités étant non métalliques, asphalte, poix et bitume.*

28 *Jeux et jouets, ornements et décorations pour arbres de Noël, appareils de gymnastique et équipements pour l'athlétisme.*

36 *Crédit-bail.*

715 258 (14/2001)

List limited to / Liste limitée à:

3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics.

14 Jewelry, including fashion jewelry; timepieces, watchbands.

26 Belt clasps.

3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques.

14 Joaillerie, y compris bijouterie de fantaisie; horlogerie, bracelets de montres.

26 Fermoirs de ceintures.

723 394 (14/2001)

List limited to / Liste limitée à:

35 Organisation of fairs and exhibitions for commercial or advertising purposes; promotion of fairs and exhibitions.

41 Organisation of conventions and meetings.

42 Technical consultancy destined for exhibitors; construction drafting; assessment of ready-to-use exhibition stand.

35 *Organisation de foires et d'expositions à buts commerciaux ou de publicité; promotion de foires et expositions.*

41 *Organisation de congrès et de réunions.*

42 *Consultations techniques destinées aux exposants; établissement de plans de construction; étude de stands de foire prêts à l'usage.*

FR - France / France

740 036 (2/2001)

Liste limitée à / List limited to:

31 Animaux vivants, poisson (autre que de consommation), oiseaux, insectes, animaux aquatiques comestibles, algues, aliments pour animaux, fruits, végétaux (sauf les feuilles de théier), arbres, graminées, gazon, fleurs séchées, plants, gaulis, fleurs, foin, bonsai (arbres nains cultivés en pot), millet d'Italie, millet commun, sésame, sarrasin, maïs, Echinochloa pied-de-coq, blé, orge et avoine, riz non travaillé, de sorgho, plants d'Urushi, copra, malt, houblon, liège brut, feuilles de palmier, oeufs de vers à soie, cocons pour la production d'oeufs, oeufs à couvrir, appâts pour la pêche, feuilles de théier, plantes à sucre, semences et bulbes, couronnes en fleurs naturelles, protéine pour l'alimentation animale; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique, ou élaborés à partir de produits qui en sont issus, ou destinés à l'agriculture biologique ou à la culture biologique, ou en relation avec l'agriculture biologique ou la culture biologique; E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, spores d'E.coli pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour la culture biologique (à l'exception des perles) (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants), micro-organismes pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'E.coli pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique, ou élaborés à partir de produits qui en sont issus, ou destinés à l'agriculture biologique ou à la culture biologique, ou en relation avec l'agriculture biologique ou la culture biologique.

31 *Live animals, fish (not for food), birds, insects, edible aquatic animals, seaweed, animal foodstuffs, fruits, vegetables (other than tea leaves), trees, grasses, turf, dried flowers, seedlings, saplings, flowers, hay, bonsai (potted dwarfed trees), foxtail millet, proso millet, sesame, buckwheat, corn, Japanese barnyard millet, wheat, barley and oats, unprocessed rice, sorghum, Urushi tree seeds, copra, malt, hops, rough cork, palm tree leaves, silkworm eggs, cocoons for egg production, eggs for hatching, fishing bait, tea leaves, sugar crops, seeds and bulbs, wreaths of natural flowers, protein for animal consumption; all the aforesaid goods being organic farming products, or produced using organic farming products, or designed for organic farming or organic production, or in con-*

nection with organic farming or organic production; *E.coli* to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); *E.coli* to be used for biological culture (other than production of pearls) not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation, spores of *E.coli* to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of *E.coli* to be used for biological culture (other than production of pearls) (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), microorganisms to be used for biological culture (other than production of pearls) not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation, *E.coli* to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of *E.coli* to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); all the aforesaid goods being organic farming products, or produced using organic farming products, or designed for organic farming or organic production, or in connection with organic farming or organic production.

740 037 (2/2001)

Liste limitée à / List limited to:

31 Animaux vivants, poisson (autre que de consommation), oiseaux, insectes, animaux aquatiques comestibles, algues, aliments pour animaux, fruits, végétaux (sauf les feuilles de théier), arbres, graminées, gazon, fleurs séchées, plants, gaulis, fleurs, foin, bonsai (arbres nains cultivés en pot), millet d'Italie, millet commun, sésame, sarrasin, maïs, Echinochloa pied-de-coq, blé, orge et avoine, riz non travaillé, de sorgho, plants d'Urushi, copra, malt, houblon, liège brut, feuilles de palmier, oeufs de vers à soie, cocons pour la production d'oeufs, oeufs à couvrir, appâts pour la pêche, feuilles de théier, plantes à sucre, semences et bulbes, couronnes en fleurs naturelles, protéine pour l'alimentation animale; tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique, ou élaborés à partir de produits qui en sont issus, ou destinés à l'agriculture biologique ou à la culture biologique, ou en relation avec l'agriculture biologique ou la culture biologique; *E.coli* pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); *E.coli* pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, spores d'*E.coli* pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'*E.coli* pour la culture biologique (à l'exception des perles) (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour la culture biologique des perles (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants), micro-organismes pour la culture biologique (à l'exception des perles), ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants, *E.coli* pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); spores d'*E.coli* pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); micro-organismes pour l'agriculture, la sylviculture ou l'aquaculture (ni à usage médical ou chimique, ni pour la préparation de fertilisants); tous les produits précités étant issus de l'agriculture biologique, ou élaborés à partir de produits qui en sont issus, ou destinés à l'agriculture biologique ou à la culture biologique, ou en relation avec l'agriculture biologique ou la culture biologique.

31 Live animals, fish (not for food), birds, insects, edible aquatic animals, seaweed, animal foodstuffs, fruits, vegetables (other than tea leaves), trees, grasses, turf, dried flowers, seedlings, saplings, flowers, hay, bonsai (potted dwarfed trees), foxtail millet, proso millet, sesame, buckwheat, corn, Japanese barnyard millet, wheat, barley and oats, unprocessed rice, sorghum, Urushi tree seeds, copra, malt, hops, rough

cork, palm tree leaves, silkworm eggs, cocoons for egg production, eggs for hatching, fishing bait, tea leaves, sugar crops, seeds and bulbs, wreaths of natural flowers, protein for animal consumption; all the aforesaid goods being organic farming products, or produced using organic farming products, or designed for organic farming or organic production, or in connection with organic farming or organic production; *E.coli* to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); *E.coli* to be used for biological culture (other than production of pearls) not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation, spores of *E.coli* to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of *E.coli* to be used for biological culture (other than production of pearls) (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for the biological culture of pearls (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation), microorganisms to be used for biological culture (other than production of pearls) not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation, *E.coli* to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); spores of *E.coli* to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); microorganisms to be used for agriculture, forestry or aquaculture (not for medical or chemical purposes or fertilizer preparation); all the aforesaid goods being organic farming products, or produced using organic farming products, or designed for organic farming or organic production, or in connection with organic farming or organic production.

740 127 (5/2001)

A supprimer de la liste / Delete from list:

9 Appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; matériel informatique et ordinateurs.

38 Télécommunication; exploitation et location d'équipements de télécommunication, notamment pour la radiodiffusion et la télévision.

42 Programmation informatique.

9 Apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; data processing equipment and computers.

38 Telecommunication; operation and rental of equipment for telecommunication, especially for broadcasting and television.

42 Computer programming.

741 532 (5/2001)

A supprimer de la liste:

11 Appareils de génération de vapeur.

37 Montage, installation, réparation et remise en état de systèmes d'appareils de génération de vapeur.

741 875 (3/2001)

A supprimer de la liste / Delete from list:

35 Publicité et activités commerciales, notamment assistance et prestation de conseils pour la création, l'exploitation et la gestion de sociétés d'entreposage, réalisation d'activités publicitaires pour ces sociétés; prestation de conseils en matière d'opérations commerciales ayant trait à des sociétés de stockage; compilation de données statistiques; prestation d'informations en matière de commerce; informations portant sur des entreprises; mise à disposition de services administratifs pour le traitement de commandes; comptabilité, services administratifs destinés à des sociétés de vente par correspondance/dans le cadre de ventes par le biais du réseau Internet; gestion administrative; traitement administratif de transactions; mise à disposition par des moyens de communication, y compris par le réseau Internet, de fichiers électroniques de données ayant trait aux produits et services précités.

35 Advertising and business activities, particularly assistance and consulting in creation, operation and management of warehousing companies, carrying out advertising acti-

vities for companies; consulting in commercial operations in connection with warehousing companies; compilation of statistical data; provision of commercial information; information on companies; provision of administrative services for processing orders; accounting, administrative services for mail order/Internet sales companies; administrative management; transaction administration; provision, by means of communication means, including via the Internet, of electronic data media in connection with the aforesaid goods and services.

742 358 (5/2001)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

9 Appareils scientifiques, nautiques, électriques et électroniques, optiques, de pesage, de mesurage, d'analyse, d'indication, de signalisation et de contrôle ainsi qu'instruments et dispositifs, y compris parties pour tous les produits précités; cédéroms; publications électroniques téléchargeables; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; dispositifs de traitement des données et ordinateurs; logiciels informatiques; câbles, conduites et fils électriques; supports d'enregistrement magnétiques; appareils électroniques et électriques, dispositifs ainsi qu'instruments y compris leurs parties pour la production, la distribution et l'alimentation de courant.

16 Produits de l'imprimerie y compris prospectus, brochures, manuels et littérature technique.

35 Gestion de fichiers informatiques.

37 Installation, entretien et réparation de matériel informatique et d'appareils de bureau; installation, entretien et réparation de machines.

38 Télécommunications; transfert de données, en particulier par réseaux informatiques internes et globaux.

42 Programmation pour ordinateurs; mise à jour de logiciels; consultation en matière d'ordinateur; reconstitution de bases de données; maintenance de logiciels d'ordinateurs; analyse pour l'implantation de systèmes d'ordinateur; location du temps d'accès aux banques de données; travaux d'ingénieurs y compris conseil d'ingénieurs; location de logiciels informatiques et d'ordinateurs; développement de logiciels.

9 *Scientific, nautical, electric and electronic, optical, weighing, measuring, analysing, indicating, signalling and monitoring appliances as well as instruments and devices, including parts for all the above products; CD-ROMs; downloadable electronic publications; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; data processing devices and computers; computer software; electrical cables, conduits and wires; magnetic recording media; electronic and electrical appliances and apparatus, devices as well as instruments including parts thereof for production, distribution and supply of electrical current.*

16 *Printed matter including prospectuses, brochures, manuals and technical literature.*

35 *Computer file management.*

37 *Installation, maintenance and repair of computer equipment and office machines; machine installation, maintenance and repair services.*

38 *Telecommunications; data transfer, particularly via internal and global computer networks.*

42 *Computer programming; software updating; computer consulting; database reconstruction; maintenance of computer software; computer systems analysis; leasing of access time to data banks; engineering services including engineer consulting; computer and software rental; software development.*

742 650 (3/2001)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

38 Télécommunications.

42 Mise à disposition de temps d'accès à des banques de données et des sites informatiques.

38 *Telecommunications.*

42 *Provision of access time to data banks and computer sites.*

742 651 (3/2001)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

38 Télécommunications.

42 Mise à disposition de temps d'accès à des banques de données et des sites informatiques.

38 *Telecommunications.*

42 *Provision of access time to data banks and computer sites.*

GB - Royaume-Uni / *United Kingdom*

572 269 (23/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

42 Catering (providing food and drinks), cafés, cafeterias, restaurants, self-service restaurants, snacks bars, tea rooms; hotels, balneotherapy, thalassotherapy.

42 *Restauration (alimentation), cafés-restaurants, cafétérias, restaurants, restaurants libre-service, snacks-bars, salons de thé; hôtels, balnéothérapie, thalassothérapie.*

Accepted for all the goods and services in classes 4, 7, 11, 36, 37, 39 and 40. / *Admis pour les produits et services des classes 4, 7, 11, 36, 37, 39 et 40.*

621 153 (10/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

3 Perfumery and cosmetic goods, soaps, preparations for cleaning, essential oils; but not including deodorants.

3 *Produits de parfumerie et cosmétiques, savons, préparations pour nettoyer, huiles essentielles; à l'exclusion de déodorants.*

667 552 (10/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

6 Tanks of refined steel.

11 Water treatment systems.

6 *Réservoirs en acier fin.*

11 *Installations de préparation d'eau.*

676 770 (13/1998)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Glasses, apparatus for recording, transmission and reproduction of sound or images, magnetic data carriers, recording discs, manually operated devices for computer games, computer programs for audio and multimedia communication, machine-readable data media provided with programs, all relating to identification of identity and credit cards.

16 Stationery, office supplies (except furniture), plastic packing material included in this class, playing cards.

9 *Lunettes, appareils d'enregistrement, de transmission et de reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques vierges, dispositifs à commande manuelle pour jeux électroniques, programmes d'ordinateur pour communication audio et multimédia, supports de données contenant des programmes exploitables par machine, tous relatifs à l'identification de cartes de crédit et d'identité.*

16 *Articles de papeterie, fournitures de bureau (à l'exception du mobilier), matériaux d'emballage en plastique compris dans cette classe, cartes à jouer.*

Accepted for all the goods in class 25. / *Admis pour les produits de la classe 25.*

696 380 (12/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Recorded computer software, discs, memory cards, all containing computer source code for controlling the operation of sewing machines; electrical irons.

9 *Logiciels (programmes enregistrés), disques magnétiques, cartes à mémoire, tous équipés de code source informatique pour le contrôle des fonctions de machines à coudre; fers à repasser électriques.*

Accepted for all the goods and services in classes 7, 37 and 41. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 37 et 41.*

696 545 (21/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine-run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; data processing equipment and computers; but not including any such goods being for use as part of a disaster recovery service.

35 Collection and provision of data; but not including any such services being for use as part of a computer disaster recovery service.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques conçus pour être utilisés avec des appareils et instruments de télécommunication; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction du son, des images ou des données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs; à l'exclusion des produits utilisés dans le cadre d'opérations de reprise après sinistre informatique.*

35 *Collecte et mise à disposition de données; à l'exclusion de services rendus dans le cadre d'opérations de reprise après sinistre informatique.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 38 et 42.*

696 812 (11/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

32 Beers and alcohol-free beers, natural mineral water being the produce of Evian-les-Bains, France; fruit or vegetable juices, fruit or vegetable-based beverages; lemonades, soda water, ginger ales, sherbets (beverages); preparations for making beverages, syrups for beverages, non-alcoholic fruit or vegetable extracts; alcohol-free beverages containing a small quantity of dairy products, alcohol-free beverages containing a small quantity of lactic ferments.

32 *Bières et bières sans alcool, eaux minérales naturelles produits d'Evian-les-Bains, France; jus de fruits ou de légumes, boissons aux fruits ou aux légumes; limonades, sodas, bières de gingembre, sorbets (boissons); préparations pour faire des boissons, sirops pour boissons, extraits de fruits ou de légumes sans alcool; boissons non alcoolisées composées minoritairement de produits laitiers, boissons non alcoolisées composées minoritairement de ferments lactiques.*

Accepted for all the goods and services in classes 3, 5, 14, 16, 18, 24, 25, 28, 33 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 3, 5, 14, 16, 18, 24, 25, 28, 33 et 42.*

702 867 (10/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Apparatus for recording, transfer and reproduction of sound and images; recorded and unrecorded sound, picture, and data carriers; data processing apparatus; none of the foregoing goods bearing music.

38 Online services of an agency for contracts for the purchase and sale of goods; telecommunication; services of a data provider via telecommunication equipment; none of the foregoing comprising the provision of music.

41 Education, teaching and entertainment; none of the foregoing comprising the provision of music.

42 Services of a data software supplier via networks within the bounds of the operator of a database, namely provision and communication of information stored in a database also using computer systems communicating interactively; leasing of access time to a data base; online publication and editing of text, graphic, image, and sound information; compu-

ter software design; services of a data base provider; none of the foregoing comprising the provision of music.

9 *Appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son ou des images; supports de sons, d'images et de données vierges et préenregistrés; appareils de traitement des données; les articles précités ne contenant pas de musique.*

38 *Prestations de services en ligne d'une agence pour des contrats d'achat et de vente de marchandises; télécommunications; transmission de données par le biais de matériel de télécommunication; les services précités n'étant pas liés à la mise à disposition de musique.*

41 *Éducation, enseignement et divertissement; les prestations susmentionnées n'étant pas liées à la mise à disposition de musique.*

42 *Prestations d'un fournisseur de logiciels par l'intermédiaire de réseaux de télécommunication dans les limites imposées par l'exploitant d'une base de données, à savoir mise à disposition et transmission d'informations stockées dans une base de données, notamment à l'aide de systèmes informatiques de communication interactive; location de temps d'accès à des bases de données; publication et mise en page en ligne d'informations sous forme écrite, graphique, sonore ou d'images; conception de logiciels; services d'un fournisseur de base de données; les prestations susmentionnées n'étant pas liées à la mise à disposition de musique.*

Accepted for all the goods and services in classes 16 and 35. / *Admis pour les produits et services des classes 16 et 35.*

712 229 (17/1999)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Compact discs, CD-rom discs, computer, IT and telecommunication systems, magnetic data carriers, stored computer programs, registered computer programs and software; registered operative programs; apparatus for the recording, transmission or reproduction of sound and images, including computers, cellular telephones; apparatus for multimedia, electronic and digital communication; coded cards and/or cards with chips for the purpose of communication and for the transmission and processing of information, peripheral equipment for computers; apparatus and instruments for networks; routers.

35 Professional consulting services regarding commercial or business management, including customer support and start-up (except financial), analyses for IT solutions and IT strategies; collecting, arranging and updating of information, input, processing, controlling, storing and/or retrieving information in data bases; processing and/or control of computerized information; storage and/or production of computerized information; computerized data, database, file and registry management; computerized storage and production of business information; customer information in connection with purchase of hardware and software within the field of information technology (IT).

41 Teaching and education; providing of training; all in relation to telecommunication, computers and networking services.

9 *Disques compacts, CD-ROM, systèmes informatiques, de télécommunication et de technologie de l'information, supports de données magnétiques, programmes informatiques mémorisés, logiciels et programmes informatiques sous licence; programmes d'exploitation sous licence; appareils pour l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son et des images, en particulier ordinateurs, téléphones cellulaires; appareils pour la communication multimédia, électronique et numérique; cartes codées et/ou cartes à puce pour la communication et pour la transmission et le traitement de l'information, périphériques informatiques; appareils et instruments pour réseaux; routeurs.*

35 *Consultation professionnelle en matière de gestion commerciale ou d'entreprise, en particulier support technique et de démarrage (hors finance), analyse de solutions et de stratégies pour la technologie de l'information; collecte, ainsi que*

mise en ordre et à jour d'informations, saisie, traitement, contrôle, stockage et/ou extraction d'informations au sein de bases de données; traitement et/ou contrôle de données informatisées; stockage et/ou production de données informatisées; gestion de registres, fichiers, bases de données et données informatisées; mémorisation et production d'informations commerciales; information à la clientèle en matière d'achat de matériel informatique et de logiciels se rapportant à la technologie de l'information.

41 *Enseignement et éducation; formation; tous ces services en rapport avec la télécommunication, les ordinateurs et la réseautique.*

Accepted for all the services in classes 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 38 et 42.*

720 374 (11/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

5 *Pharmaceutical, veterinary and sanitary products; dietetic substances for medical use, food for infants; disinfectants; pesticides; fungicides, herbicides.*

5 *Produits pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; désinfectants; pesticides; fongicides, herbicides.*

721 059 (19/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 *Advertising; programme and advertisement services for radio and television.*

41 *Organisational services for cultural events, audio-tape recording production and editing services, publishing of books, brochures, reviews and publications in general, organisational services for seminars, conferences, colloquia and symposiums in the field of fashion.*

42 *Research, writing, preparing and implementing reports and projects in the field of fashion, photographic reporting services, industrial design and product development; management of fair, trade fair and exhibition sites in connection with fashion.*

35 *Publicité; services de programmes et d'annonces publicitaires pour la radio et la télévision.*

41 *Services d'organisation d'événements culturels, services de production d'enregistrements et d'édition de bandes de magnétophones, édition de livres, brochures, revues et publications en général, organisation de séminaires, conférences, colloques et symposiums dans le domaine de la mode.*

42 *Services d'étude, rédaction, réalisation et application de rapports et projets sur la mode, services de reportages photographiques, dessin industriel et développement de produits; gestion de lieux de foires, salons et expositions relatifs à la mode.*

722 662 (4/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

3 *Non-medicated suntan lotions and suntan creams; toiletries; perfumery, toilet water; non-medicated skin-care preparations for use in the bath; non-medicated skin-care preparations; non-medicated massage preparations; cosmetics.*

9 *Glasses; sunglasses; disposable cameras.*

14 *Precious metals and alloys thereof other than for dental use; jewellery, precious stones; horological and chronometric instruments, watches, watchstraps, chronometers.*

16 *Paper and cardboard (unprocessed, semi-processed, for stationery or for printing purposes); printing products; printed matter, office requisites (except furniture), bookbinding material; photographs; stationery items; adhesives for stationery or household purposes; artists' supplies; paintbrushes; typewriters and office requisites (except furniture); instruction and teaching material (except apparatus); playing cards; printing type; printing blocks.*

18 *Leather and imitation leather; pelts; trunks and suitcases; beach bags, travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips and saddlery.*

24 *Fabrics for textile use; bed and table covers, bath towels and sheets.*

25 *Clothing, shoes (except orthopaedic shoes); headwear.*

28 *Games, automatic games, other than coin-operated and those adapted for use with television receivers only; toys; gymnastics and sports articles (except clothing, footwear and mats); Christmas tree decorations.*

32 *Beer; mineral and sparkling water; non-alcoholic beverages and preparations for making beverages (excluding those containing coffee, tea or cocoa and milk beverages); fruit drinks and fruit juices; syrups.*

38 *Telecommunications; news and information agencies; communication via computer terminals; travel information and sales transmission, communication and telecommunication services; transmission, communication and telecommunication services via any means, including electronic, computer and telephone equipment; transmitting, communicating and telecommunicating messages, information and data of all kinds, including those provided online or off line from data processing systems, computer databases or computer communication networks, including the Internet and the World Wide Web; mail and electronic and computer message services; provision of news and information via telecommunication transmissions; provision of telecommunication access and connection to data processing systems, computer databases or computer communication networks, including the Internet and the World Wide Web; telecommunication services provided via global computer networks; supplying on-line information extracted from a computer database via computer communication transmissions or via the Internet.*

39 *Arranging transportation of passengers and goods; information services relating to travel; tourist agency services; travel agency services; reservation services for transportation; escorting of travellers and tourists; rental of cars and horses; booking of seats.*

41 *Educational and entertainment services, all provided for tourists in resort establishments; production of shows; organisation of education or entertainment competitions; sports and cultural activities; tourist and leisure camp services; organisation of congresses, conferences and seminars; leisure centre services.*

42 *Hotel services; restaurant services; provision of tourist accommodation; provision of rest homes and convalescent homes; hotel reservation services.*

3 *Crèmes solaires et lotions solaires non médicamenteuses; produits de toilette; articles de parfumerie, eaux de toilette; préparations non médicamenteuses de soins cutanés à utiliser dans le bain; préparations non médicamenteuses de soins cutanés; préparations non médicamenteuses de massage; cosmétiques.*

9 *Lunettes; lunettes de soleil; appareils photographiques jetables.*

14 *Métaux précieux et leurs alliages autres qu'à usage dentaire; joaillerie, pierres précieuses; instruments chronométriques et d'horlogerie, montres, bracelets de montres, chronomètres.*

16 *Papier et carton (bruts, mi-ouvrés, pour la papeterie ou l'imprimerie); produits de l'imprimerie; imprimés, fournitures de bureau (à l'exception du mobilier), articles de reliure; photographies; articles de papeterie; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; fournitures pour artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel pédagogique (hormis les appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés d'imprimerie.*

18 *Cuir et imitations cuir; peaux d'animaux; malles et valises; sacs de plage, sacs de voyage; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.*

24 *Tissus à usage textile; jetés de lit et tapis de table, serviettes et draps de bain.*

25 *Vêtements, chaussures (autres qu'orthopédiques); couvre-chefs.*

28 *Jeux, appareils automatiques autres que ceux à prépaiement et ceux conçus pour être utilisés seulement avec un récepteur de télévision; jouets; articles de gymnastique et*

de sport (à l'exception des vêtements, chaussures et tapis); décorations pour arbres de Noël.

32 Bière; eaux minérales et pétillantes; boissons sans alcool et préparations pour faire des boissons (à l'exception de celles contenant du café, thé ou cacao et les boissons lactées); boissons aux fruits et jus de fruits; sirops.

38 Télécommunications; services d'agence de presse; communication par terminaux d'ordinateurs; services de transmission, de communication et de télécommunication pour l'information et la vente de séjours; services de transmission, de communication et de télécommunication par tous moyens, y compris électroniques, informatiques et téléphoniques; services de transmission, de communication et de télécommunication de messages, d'informations et de toutes autres données, y compris en ligne ou hors ligne, à partir de systèmes informatiques, bases de données informatiques ou réseaux télématiques, notamment sur Internet et le web; messagerie et courrier électroniques et informatiques; transmission de nouvelles et d'informations par la télécommunication; fourniture d'accès à des réseaux de télécommunication et de connexions à des systèmes informatiques, bases de données ou réseaux télématiques, notamment à Internet; services de télécommunication fournis par l'intermédiaire du réseau Internet; fourniture en ligne d'informations extraites de bases de données par le biais de transmissions télématiques ou par Internet.

39 Organisation du transport de voyageurs et de marchandises; renseignement aux voyageurs; services d'agences de tourisme; services d'agences de voyages; réservation de transports; accompagnement touristique et de voyageurs; location de véhicules et chevaux; réservation de places.

41 Education et divertissement, tous pour touristes en établissements de vacances; production de spectacles; organisation de concours en matière d'éducation ou de divertissement; activités sportives et culturelles; services de centres touristiques et de loisirs; organisation de congrès, conférences et séminaires; services de centre de loisirs.

42 Services hôteliers; services de restaurants (alimentation); hébergement touristique; prestations de maisons de repos et de convalescence; services de réservation hôtelière.

730 101 (3/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Monitors; radios, television sets; recording, reproduction, telecommunication, signalling, checking, supervision and optical testing apparatus; recorded programs for radio and television; computers; magnetic tapes and discs; cables not included in other classes; cassettes and cartridges, all appropriate for use with the aforementioned tapes, encoded cards; videotapes; videocassettes; gramophone records; data, image and sound carriers not included in other classes; apparatus for the decoding of signals; recorded computer programs; but none relating to the generation and use of electricity or energy; parts and accessories for the aforementioned goods not included in other classes.

16 Printed matter, such as programs, books, papers, magazines and periodicals; paper, cardboard and goods made of these materials not included in other classes, bookbinding material; photographs; posters; leaflets; pamphlets and other writing in the field of radio, television and entertainment programs; plastic materials for packaging (not included in other classes); but none relating to the generation and use of electricity or energy.

9 Ecrans; radios, postes de télévision; appareils d'enregistrement, de reproduction, de télécommunication, de signalisation, de vérification, de supervision et de test optique; programmes enregistrés pour la radio et la télévision; ordinateurs; disques et bandes magnétiques; câbles non compris dans d'autres classes; cassettes et chargeurs, tous conçus pour être utilisés avec les bandes précitées, cartes codées; bandes vidéo; cassettes vidéo; disques vierges; supports de sons, d'images et de données non compris dans d'autres classes; appareils de décodage de signaux; programmes informatiques; les articles précités n'étant pas relatifs à la production et à l'utilisation

d'énergie ou électricité; pièces et accessoires desdits articles, non compris dans d'autres classes.

16 Produits imprimés, tels que programmes, livres, journaux, revues et périodiques; papier, carton et produits en ces matières non compris dans d'autres classes, articles pour reliures; photographies; affiches; dépliants; brochures et autres supports écrits concernant des programmes de radio, de télévision et de divertissement; matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); ces articles n'étant pas relatifs à la production ou à l'utilisation d'énergie ou d'électricité.

Accepted for all the services in classes 35, 38 and 41. / *Admis pour les services des classes 35, 38 et 41.*

731 032 (12/2000) - Accepted for all the services in classes 35 and 41. / *Admis pour les services des classes 35 et 41.*

731 163 (2/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

30 Chocolates, biscuits containing predominantly of chocolate.

30 Chocolats, biscuits constitués principalement de chocolat.

734 172 (17/2000) - Accepted for all the goods and services in classes 9, 16, 37 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 9, 16, 37 et 42.*

734 182 (16/2000) - Accepted for all the goods in classes 3, 14, 21, 24 and 27. / *Admis pour les produits des classes 3, 14, 21, 24 et 27.*

734 417 (16/2000) - Accepted for all the goods in class 7. / *Admis pour les produits de la classe 7.*

734 429 (16/2000) - Accepted for all the services in class 42. / *Admis pour les services de la classe 42.*

734 571 (16/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

31 Fresh meat, frozen meats and bones for feeding animals; animal litter.

31 Viande fraîche, viandes et os congelés destinés aux animaux; litières pour animaux.

734 592 (16/2000) - Accepted for all the services in classes 37, 38 and 41. / *Admis pour les services des classes 37, 38 et 41.*

734 658 (16/2000) - Accepted for all the services in classes 35 and 42. / *Admis pour les services des classes 35 et 42.*

735 034 (16/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus; all adapted for use with and/or relating to telecommunication apparatus and installations, optical, measuring, signalling, controlling or teaching apparatus and instruments (included in this class); apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 Appareils électriques et électroniques; tous conçus pour être utilisés et/ou en rapport avec des appareils et installations de télécommunication, appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande ou d'enseignement (compris dans cette classe); appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de son, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.

Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 38 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 38 et 42.*

735 735 (19/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

30 Coffee, tea, cocoa, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice.

30 *Café, thé, cacao, riz, tapioca, sagou, succédanés de café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisseries et confiseries, glaces; miel, sirop de mélasse; levure, levure chimique; moutarde; vinaigres, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.*

Accepted for all the goods in classes 29 and 31. / *Admis pour les produits des classes 29 et 31.*

735 791 (18/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Signaling, monitoring, remote monitoring, checking (inspection), access control, detection, alarm and remote control apparatus and instruments; telephone, telecommunication, intercommunication and interphony appliances and instruments; computer, data communication, optical, photographic, cinematographic, video, radio, television, measuring and teaching appliances and instruments; appliances for recording, sending, transmitting, broadcasting, receiving, reproducing, reading and displaying sounds, images and data; magnetic, optical, electronic and digital recording media, prerecorded or not; recorded computer programs, electronic components; modular instrumentation and instruments, for the supply of electric current, electric current channeling, supply, distribution, conversion, storage, regulating or control; apparatus for testing electrical current and its characteristics; protection devices for personal use against accidents; clothing and footwear for protection from accidents; protective helmets, masks, goggles and visors.

9 *Appareils et instruments de signalisation, de surveillance, de télésurveillance, de contrôle (inspection), de contrôle d'accès, de détection, d'alarme et de télécommande; appareils et instruments téléphoniques, de télécommunication, d'intercommunication et d'interphonie; appareils et instruments informatiques, télématiques, optiques, photographiques, cinématographiques, vidéo, de radio, de télévision, de mesure et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, l'émission, la transmission, la diffusion, la réception, la reproduction, la lecture, l'affichage des sons, des images et des données; supports d'enregistrement magnétiques, optiques, électroniques, numériques, préenregistrés ou non; programmes d'ordinateurs enregistrés, composants électroniques; appareillages et instruments modulaires, pour l'alimentation en courant électrique, la conduite, la transmission, la distribution, la transformation, l'accumulation, le réglage ou la commande du courant électrique; appareils testeurs du courant électrique et de ses caractéristiques; dispositifs de protection personnelle contre les accidents; vêtements et chaussures de protection contre les accidents; casques, masques, lunettes et visières de protection.*

Accepted for all the goods in classes 11 and 16. / *Admis pour les produits des classes 11 et 16.*

736 565 (18/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

41 Education, training; organisation of training, seminars, congresses and other meetings, particularly in the field of medicine; organisation and running of fairs, trade fairs and exhibitions for cultural purposes.

42 Medical assistance; health and beauty care.

41 *Education, formation; organisation de sessions de formation, séminaires, congrès et autres réunions, en particulier dans le domaine médical; organisation et réalisation de foires, de salons et d'expositions à des fins culturelles.*

42 *Assistance médicale; soins de santé et de beauté.*

736 668 (2/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising; business management; market study; opinion polling, marketing research; marketing from an internet Website of entertainment, sports, transport, cultural activities, hotels, restaurants, insurance, financial operations and vehicle hire; bringing together, for the benefit of others, of a variety of goods, enabling customers to conveniently view and purchase those goods from a general merchandise internet Website.

36 Insurance; financial operations.

38 Telecommunication services, including press agency services, message sending.

39 Transport; delivery of goods by mail order or via the Internet; travel arrangement, booking of seats, travel reservation and travel agency services; vehicle hire.

41 Entertainment; sports and cultural activities.

42 Hotel and restaurant booking.

35 *Publicité; gestion des affaires commerciales; études de marché; sondage d'opinion, recherche de marchés; services de marketing à partir d'un site Web sur Internet portant sur les divertissements, le sport, le transport, les activités culturelles, les hôtels, les restaurants, les assurances, les opérations financières et la location de véhicules; services de regroupement, pour le compte de tiers, d'un ensemble diversifié de produits, permettant ainsi à une clientèle de les examiner et de les acheter à partir d'un site Web de produits d'usage courant sur Internet.*

36 *Assurances; affaires financières.*

38 *Services de télécommunications, y compris agences de presse, transmission de messages.*

39 *Transport; livraison de marchandises commandées par correspondance ou par Internet; organisation de voyages, réservation de places de voyage, réservations pour les voyages et agences de voyages; location de véhicules.*

41 *Divertissement; activités sportives et culturelles.*

42 *Réservation d'hôtels et de restaurants.*

736 790 (19/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Apparatus for recording, or reproduction of sound, images or data, receivers (for sound, images or data), in particular aerials and satellites; data processing apparatus and computer, in particular decoder.

9 *Appareils pour l'enregistrement ou la reproduction du son, des images ou des données, récepteurs (pour sons, images ou données), notamment antennes et satellites; appareils de traitement des données et ordinateurs, en particulier décodeurs.*

Accepted for all the services in classes 35, 38 and 42. / *Admis pour les services des classes 35, 38 et 42.*

736 998 (19/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific apparatus, devices and instruments included in this class, analytical devices and systems, namely for chemical and physical analysis of solid, liquid, and gaseous compounds and mixtures, especially liquid and gas chromatographs, mass spectrometers and chromatography columns; devices for data acquisition, especially analogue to digital converters, electronic parts for data acquisition, processing, input and output; devices or compounds for optimization of production processes; all included in this class; supplies and spare parts for all aforesaid devices, namely kits, closures, tubings; all aforesaid goods not for heating instruments of any kind; recorded computer programs for the storage of machine-readable data.

9 *Appareils, dispositifs et instruments scientifiques compris dans cette classe, dispositifs et systèmes analytiques, à savoir pour l'analyse chimique et physique de composés et mélanges solides, liquides et gazeux, plus particulièrement chromatographes liquides et gazeux, spectromètres de masse et colonnes de chromatographie; dispositifs pour l'acquisition de données, notamment convertisseurs analogiques/numériques, matériels électroniques pour l'acquisition, le traitement, la sortie et l'entrée de données; dispositifs ou complexes pour l'optimisation de processus de production; tous compris dans cette classe; fournitures et pièces de rechange pour tous les produits précités, à savoir kits, fermetures, tuyaux; tous les produits précités n'étant pas pour des instruments de chauffage de tout type; programmes d'ordinateurs enregistrés pour le stockage de données exploitables par machine.*

Accepted for all the goods and services in classes 1, 37 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 1, 37 et 42.*

737 127 (23/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

19 Elements for the thermal insulation of buildings, tubes, devices and other equipment, in particular insulation boards and panels, insulation tubes, and other insulation elements, insulation sheets for walls and insulation ceiling boards, façade elements; all being made of glass fibre.

19 *Éléments destinés à la l'isolation thermique de bâtiments, tuyaux, appareils et autres équipements, en particulier panneaux d'isolation, tubes isolants, et autres éléments d'isolation, plaques d'isolation pour murs et panneaux de plafonnage isolants, éléments de façades; tous en fibres de verre.*

Accepted for all the goods in classes 11 and 12. / *Admis pour les produits des classes 11 et 12.*

737 510 (7/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Radio modems: parts and fittings therefor.

9 *Modems cellulaires, leurs pièces et accessoires.*

737 519 (19/2000) - Accepted for all the goods and services in classes 7, 11, 30, 32, 37 and 39. / *Admis pour les produits et services des classes 7, 11, 30, 32, 37 et 39.*

738 663 (5/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

25 Clothing, footwear, headgear, but not including knitted clothing or working clothing and similar goods to these excluded goods.

28 Sports articles included in this class, including wrist pads, elbow pads, shoulder pads, ankle pads, shin guards and knee pads; sports bags adapted to the transport of sports items; protective padding (parts of sports clothing), but not including fishing tackle and similar goods to fishing tackle.

25 *Vêtements, chaussures, chapellerie, mais à l'exclusion de vêtements tricotés ou de vêtements de travail et de produits similaires à ces produits exclus.*

28 *Articles de sport compris dans cette classe, y compris les protège-poignets, protège-coudes, protège-épaules, protège-chevilles, protège-tibias et protège-genoux; sacs de sport adaptés au transport d'articles de sport; rembourrages de protection (parties d'habillement de sport), mais à l'exclusion d'attirails de pêche et de produits semblables aux attirails de pêche.*

739 597 (23/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Scientific, nautical, surveying, photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (supervision), emergency (life-saving) and teaching apparatus and instruments; electronic circuits; electronic apparatus for the transmission and/or processing of analogue and/or digital signals; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media, sound recording disks; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus; cash registers, calculating machines, data processing and computer equipment; parts of the goods mentioned before, included in this class.

9 *Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; circuits électroniques; appareils électroniques pour la transmission et/ou le traitement de signaux analogiques et/ou numériques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer, équipement pour le traitement de données et matériel informatique; éléments des produits précités, compris dans cette classe.*

740 476 (23/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 Recruitment, selection, supply, secondment, placement, outplacement and loan of personnel; information and consulting in connection with personnel issues; administrative services, including administration relating to personnel issues and payroll preparation; advice on business organization and management; consulting on business management.

35 *Recrutement, sélection, mise à disposition, détachement, placement, remplacement et prêt de personnel; renseignements et consultations pour les questions du personnel; services administratifs, y compris administration relative aux affaires du personnel et préparation des feuilles de paye; conseils pour l'organisation et la direction des affaires; conseils en gestion des affaires commerciales.*

Accepted for all the services in classes 41 and 42. / *Admis pour les services des classes 41 et 42.*

740 827 (23/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments, all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 *Appareils et instruments électriques et électroniques, tous conçus pour être utilisés avec des appareils et instruments de télécommunication; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, le traitement et la reproduction du son, des images ou des données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 36, 38, 39 et 42.*

741 583 (24/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments, all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, tous pour usage avec des appareils et instruments de télécommunications; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

741 584 (24/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrical and electronic apparatus and instruments, all for use with telecommunication apparatus and instruments; optical, measuring, signalling, controlling and/or teaching apparatus and instruments; apparatus for recording, transmission, processing and reproduction of sound, images or data; machine run data carriers; automatic vending machines

and mechanisms for coin operated apparatus; data processing equipment and computers.

9 *Appareils et instruments électriques, électroniques, tous pour usage avec des appareils et instruments de télécommunications; appareils et instruments optiques, de mesure, de signalisation, de commande et/ou d'enseignement; appareils d'enregistrement, de transmission, de traitement et de reproduction de sons, d'images ou de données; supports de données pour passage en machine; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; matériel informatique et ordinateurs.*

Accepted for all the goods and services in classes 16, 35, 36, 38, 39 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 16, 35, 36, 38, 39 et 42.*

743 783 (6/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

35 The bringing together for the benefit of others, a variety of goods enabling customers to conveniently view and purchase those goods, in a retail outlet specialising in precious stones, jewellery, horological and chronometric instruments.

35 *Regroupement pour le compte de tiers de produits divers permettant au consommateur de les voir et des les acheter commodément dans un magasin de vente au détail spécialisé en pierres précieuses, joaillerie, en horlogerie et instruments chronométriques.*

Accepted for all the goods and services in classes 14, 37 and 42. / *Admis pour les produits et services des classes 14, 37 et 42.*

743 838 (25/2000)

List limited to / *Liste limitée à:*

21 Household and kitchen utensils and containers (not of precious metal or coated therewith); combs; comb cases; toilet brushes (except paint brushes); brushes made of china, terra cotta, glass or ceramics; unworked or semi-worked glass (except glass used in building); glassware, porcelain ware not included in other classes; ceramics for cosmetics; cosmetic instruments; toilet cases; perfume vaporizers; cosmetic utensils; cleaning instruments for the care of hands and of the feet.

21 *Ustensiles et récipients pour le ménage et la cuisine (ni en métaux précieux, ni en plaqué); peignes; étuis pour peignes; brosses pour cuvettes de toilettes (à l'exception des brosses pour la peinture); brosses en porcelaine, terre cuite, verre ou céramique; verre brut ou mi-ouvré (à l'exception du verre de construction); verrerie, porcelaines non comprises dans d'autres classes; céramique pour cosmétiques; ustensiles à usage cosmétique; nécessaires de toilette; vaporisateurs de parfums; instruments de nettoyage pour les soins des mains et des pieds.*

Accepted for all the goods in classes 8 and 10. / *Admis pour les produits des classes 8 et 10.*

748 485 (5/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

9 Electrotechnical apparatus, devices and instruments (included in this class); electrical signalling, measuring, counting, recording, monitoring, open and closed-loop control and switching devices; electrical devices for the input, processing, transmission, storage and output of data; devices for power generation (generation of electricity); parts of the aforementioned apparatus, devices and instruments.

9 *Appareils, dispositifs et instruments électrotechniques (compris dans cette classe); dispositifs électriques de signalisation, de mesure, de comptage, d'enregistrement, de contrôle, de commande en boucle ouverte, d'asservissement en circuit fermé et de commutation; dispositifs électriques de saisie, de traitement, de transmission, de stockage et d'extraction de données; dispositifs pour la production d'énergie (production d'électricité); éléments des appareils, dispositifs et instruments précités.*

HU - Hongrie / Hungary

694 044 (13/1999) - Admis pour tous les produits et services des classes 3, 6, 7, 8, 11, 16, 18, 21, 22, 24, 25, 27, 34, 37, 41 et 42; refusé pour tous les produits de la classe 20. / *Accepted for all goods and services in classes 3, 6, 7, 8, 11, 16, 18, 21, 22, 24, 25, 27, 34, 37, 41 and 42; refusal for all goods in class 20.*

723 347 (25/2000)

Liste limitée à / *List limited to:*

37 Location, installation et réparation de machines à air comprimé; location, installation et réparation de pompes à air comprimé; location, installation et réparation de machines de transformation et de traitement des matières plastiques; location, installation et réparation de machines de soufflage pour la fabrication de corps creux; notamment machines d'extrusion-soufflage; location, installation et réparation de machines de traitement de matériaux plastiques par technologie plasma; location, installation et réparation de machines de dépôt de revêtement par technologie plasma; location, installation et réparation de machines de dépôt de revêtement par technologie plasma; location, installation et réparation de machines de dépôt de revêtement barrière sur un récipient.

37 *Rental, installation and repair of compressed air machines; rental, installation and repair of compressed air pumps; rental, installation and repair of plastics processing and treating machines; rental, installation and repair of blow molding machines for manufacturing hollow objects; particularly extrusion blow-molding machines; rental, installation and repair of machines for processing plastics using plasma technology; rental, installation and repair of machines for coating by means of plasma technology; rental, installation and repair of machines for coating by means of plasma technology; rental, installation and repair of machines for applying a barrier coating onto a container.*

723 485 (25/2000) - Admis pour tous les produits des classes 3, 4, 16 et 21; refusé pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in classes 3, 4, 16 and 21; refusal for all goods in class 5.*

IS - Islande / Iceland

705 304 (6/2000)

Delete from list / *A supprimer de la liste:*

35 Business intermediary services for the goods mentioned in class 9.

42 Technical consultation regarding the use and application of the goods mentioned in class 9.

35 *Services d'intermédiaire pour les produits énumérés en classe 9.*

42 *Conseil technique relatif à l'utilisation et la mise en oeuvre des produits énumérés en classe 9.*

JP - Japon / Japan

652 449 (14/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

18 Leather and imitation leather, garment bags, hat boxes, key cases, pocket wallets and purses made from leather and imitation leather; travel bags, rucksacks.

25 Clothing, boots and shoes, caps (headwear).

18 *Cuir et imitations du cuir, sacs à vêtements, boîtes à chapeau, étuis porte-clés, portefeuilles et porte-monnaie en cuir et imitations du cuir; sacs de voyage, sacs à dos.*

25 *Vêtements, bottes et chaussures, casquettes (chappellerie).*

691 484 (17/2001)

List limited to / *Liste limitée à:*

12 Wheelchairs, wheelchairs with lifting mechanism.

12 *Fauteuils roulants pour malades, fauteuils roulants pour malades avec mécanisme pour se lever.*

730 871 (12/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

10 Surgical, medical, dental and veterinary instruments and apparatus, artificial limbs, eyes and teeth, orthopedic articles, armchairs for medical purposes, beds, specially made for medical purposes, operating tables, orthopedic corsets, hosiery and shoes; blood pressure measuring instruments, hearing aids for the deaf, medical equipment of medical gymnastics, electric heatingpads for medical purposes, devices for artificial breathing.

10 *Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres artificiels, yeux et dents artificiels, articles orthopédiques, fauteuils à usage médical, lits, spécialement conçus pour un usage médical, tables d'opération, corsets, bas et souliers orthopédiques; sphymomanomètres, appareils correcteurs de surdité, matériel médical pour exercices de kinésithérapie, coussins chauffés électriquement à usage médical, appareils d'assistance respiratoire.*

733 115 (18/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Apparatus and instruments for monitoring, checking and teaching; sensors for monitoring and checking of industrial machines and industrial processes; apparatus for recording, transmission and reproduction of sound and pictures; computers, data processing equipment and computer peripheral devices; computer programs (prerecorded EDB-programs).

10 Surgical, medical, dental and veterinary apparatus and instruments; stethoscopes; electronic stethoscopes and docking stations therefor; parts and accessories for stethoscopes and electronic stethoscopes.

9 *Appareils et instruments pour le contrôle, la vérification et l'enseignement; capteurs pour la contrôle et la vérification de machines et processus industriels; appareils pour l'enregistrement, la transmission et la reproduction du son et des images; ordinateurs, matériel informatique et périphériques d'ordinateur; programmes informatiques.*

10 *Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; stéthoscopes; stéthoscopes électroniques et leurs socles; pièces et accessoires pour stéthoscopes et stéthoscopes électroniques.*

733 924 (13/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

35 Advertising, computer file management, data input and processing services.

38 Communications by telegrams, telephone, cellular telephone and computer terminals; television and radio broadcasting; providing information on telecommunications; news agencies, communication via computer terminals, computer transmission of information; e-mail services via the Internet.

41 Publication of books and reviews; booking of seats for shows, editing of computerised data intended for use on computer networks.

35 *Publicité, gestion de fichiers informatiques, services de saisie et de traitement de données.*

38 *Communications par télégrammes, téléphone, téléphone cellulaire et terminaux d'ordinateurs; télédiffusion et radiodiffusion; services d'information en matière de télécommunications; agences de presse et d'information, communications par terminaux d'ordinateurs, services de transmission d'informations par voie télématique; services de messageries électroniques par réseau Internet.*

41 *Édition de livres, de revues; réservation de places de spectacle, édition de données informatiques destinées à être utilisées sur réseaux informatiques.*

734 606 (12/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

3 Soaps; perfumery goods, essential oils, cosmetic products, hair lotions; dentifrices.

16 Newspapers, periodicals, magazines, reviews, books, printed material, posters, scrapbooks, photographs.

25 Footwear.

3 *Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions capillaires; dentifrices.*

16 *Journaux, périodiques, magazines, revues, livres, imprimés, affiches, albums, photographies.*

25 *Articles chaussants.*

734 802 (19/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

9 Spectacles, spectacle frames, spectacle cases.

14 Jewelry articles, timepieces.

16 Paper, prints (engravings), stationery, office requisites (except furniture).

18 Leather and imitation leather, trunks, suitcases, school bags, bags, handbags, travel bags, rucksacks, umbrellas.

24 Bed linen, bath linen, face towels of textile, sheets (textile), table napkins of textile, table linen, tapestry (wall hangings) of textile.

25 Clothing, shoes, headgear.

28 Games, toys, Christmas decorations.

9 *Lunettes, montures de lunettes, étuis à lunettes.*

14 *Articles de bijouterie et joaillerie, instruments horaires.*

16 *Papier, planches (gravures), articles de papeterie, fournitures de bureau (à l'exception du mobilier).*

18 *Cuir et imitations cuir, malles, valises, cartables, sacs, sacs à main, sacs de voyage, sacs à dos, parapluies.*

24 *Linge de lit, linge de bain, serviettes de toilette en matières textiles, draps, serviettes de table en matières textiles, linge de table, tentures murales en matière textile.*

25 *Vêtements, chaussures, couvre-chefs.*

28 *Jeux et jouets, décorations de Noël.*

735 023 (13/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

16 Paper made in Finland; boxes of paper made in Finland; table cloths of paper made in Finland; table napkins of paper made in Finland; cardboard made in Finland; corrugated cardboard boxes made in Finland; printed matter of cardboard made in Finland; stationery of cardboard made in Finland; printed matter made in Finland; bookbinding material made in Finland; photographs made in Finland; stationery including stamps (seals) and address stamps made in Finland; adhesives for stationery or household purposes made in Finland; stationery or artists' supplies made in Finland; paint brushes made in Finland; typewriters and office requisites (except furniture) made in Finland; instructional and teaching material (except apparatus) made in Finland; plastic film for wrapping made in Finland; playing cards made in Finland; printers' type made in Finland; printing blocks made in Finland.

16 *Papier fabriqué en Finlande; boîtes en papier fabriquées en Finlande; nappes en papier fabriquées en Finlande; serviettes de table en papier fabriquées en Finlande; carton fabriqué en Finlande; boîtes en carton ondulé fabriquées en Finlande; produits de l'imprimerie en carton fabriqués en Finlande; papeterie en carton fabriquée en Finlande; produits de l'imprimerie fabriqués en Finlande; articles pour reliures fabriqués en Finlande; photographies produites en Finlande; papeterie y compris timbres (cachets) et timbres à adresse fabriqués en Finlande; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage fabriqués en Finlande; papeterie ou matériel pour les artistes fabriqués en Finlande; ; pinceaux fabriqués en Finlande; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles) fabriqués en Finlande; matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils) fabriqué en Finlande; pellicules en matières plastiques pour l'emballage fabriquées en Finlande; cartes à jouer fabriquées en Finlande; caractères d'imprimerie fabriqués en Finlande; clichés fabriqués en Finlande.*

735 028 (19/2001)List limited to / *Liste limitée à:*

3 Soaps; perfumery, essential oils, cosmetic preparations for body and beauty care, especially for cleaning, conditioning and embellishing the hair; hair lotions; dentifrices.

42 Beauty culture; hair dressing; guidance on beauty culture and hairdressing; rental of apparatus and instruments for beauty salon, hair dressing salon and barber shop use; computer programming.

3 Savons; articles de parfumerie, huiles essentielles, préparations cosmétiques pour les soins du corps et de beauté, notamment pour laver, traiter et embellir les cheveux; lotions capillaires; dentifrices.

42 Esthétique; coiffure; services de conseillers en esthétique et coiffure; location d'appareils et instruments pour salons de beauté, salons de coiffure et barbiers; programmation informatique.

738 147 (18/2001)

List limited to / Liste limitée à:

9 Spectacles, spectacle frames, sunglasses, spectacle cases, chains for spectacles and spectacle cords.

14 Precious metals and their alloys and goods made of or coated with these materials not included in other classes; jewellery, jewellers' goods, precious stones; timepieces and chronometric instruments, watches, watchstraps, wristwatches.

16 Paper, boxes paper, table cloths of paper, table napkins of paper, cardboard and cardboard articles; printed matter; bookbinding material; photographs; stationery; adhesives for stationery or household purposes; stationery of artists' supplies; paintbrushes; writing instruments; instructional or teaching material (except apparatus); playing cards; printers type; printing blocks.

18 Garment bags, handbags, hat boxes, keycases, pocket wallets and purses made of leather and imitation leather; animal skins; trunks and suitcases; leather goods; bags; travelling bags; umbrellas; parasols and walking sticks; whips and saddlery.

20 Furniture, mirrors, picture frames.

21 Combs and sponges; brushes (except paintbrushes); brush-making materials; material for cleaning; steel wool; glassware, chinaware and earthenware not included in other classes.

9 Lunettes, montures de lunettes, lunettes de soleil, étuis à lunettes, chaînettes de lunettes et cordons de lunettes.

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques, montres, bracelets de montres, montres-bracelets.

16 Papier, boîtes en papier, nappes en papier, serviettes de table en papier, carton et produits en carton; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; articles de papeterie pour artistes; pinceaux; instruments pour écrire; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (non comprises dans d'autres classes); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés.

18 Sacs-housses pour vêtements, sacs à main, étuis pour clefs, portefeuilles et bourses en cuir et imitations du cuir; peaux d'animaux; malles et valises; articles de maroquinerie; sacs; sacs de voyage; parapluies; parasols et cannes; fouets et sellerie.

20 Meubles, glaces (miroirs), cadres.

21 Peignes et éponges; brosses (à l'exception des pinceaux); matériaux pour la brosse; matériel de nettoyage; paille de fer; verrerie, porcelaine et faïence non comprises dans d'autres classes.

738 524 (7/2001)

List limited to / Liste limitée à:

7 Lifts and goods lifts, escalators, vertical conveyors, horizontal conveyors, other conveyors, walkways.

9 Monitoring appliances and computer programs (recorded) for monitoring lifts and goods lifts, escalators, vertical conveyors, horizontal conveyors, other conveyors, walkways.

37 Surveillance services for lifts and goods lifts, escalators, vertical conveyors, horizontal conveyors, other conveyors, walkways.

7 Ascenseurs et monte-charges, escaliers mécaniques, systèmes de transport vertical, systèmes de transport horizontal, autres systèmes de transport, accélérateurs piétonniers.

9 Appareils de surveillance et programmes informatiques (enregistrés) pour la surveillance d'ascenseurs et de monte-charges, d'escaliers mécaniques, de systèmes de transport vertical, de systèmes de transport horizontal, d'autres systèmes de transport, d'accélérateurs piétonniers.

37 Services de surveillance pour ascenseurs et monte-charges, escaliers mécaniques, systèmes de transport vertical, systèmes de transport horizontal, autres systèmes de transport, accélérateurs piétonniers.

738 527 (18/2001)

List limited to / Liste limitée à:

3 Perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions, soaps, dentifrices.

18 Leather and imitation leather and goods made of these materials and not included in other classes; trunks and suitcases, bags not included in other classes, bags for travel, handbags, purses, umbrellas, parasols and walking sticks.

21 Combs and sponges, brushes except paintbrushes, brush-making materials, cleaning equipment, brushes for footwear, shoe-trees (stretchers), wax-polishing appliances, non-electric.

25 Clothing; footwear; shoes (iron fitting and non-slipping devices for-); headgear, belts.

3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, savons, dentifrices.

18 Cuir et imitations du cuir ainsi que produits en ces matières non compris dans d'autres classes; malles et valises, sacs non compris dans d'autres classes, sacs de voyage, sacs à main, porte-monnaie, parapluies, parasols et cannes.

21 Peignes et éponges, brosses à l'exception des pinceaux, matériaux pour la brosse, matériel de nettoyage, brosses à chaussures, embauchoirs, appareils pour le cirage, non électriques.

25 Vêtements; articles chaussants; chaussures (dispositifs de ferrage et dispositifs antidérapants pour-); chapellerie, ceintures.

KP - République populaire démocratique de Corée /

Democratic People's Republic of Korea

735 153 (1/2001) - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 9. / Refusal for all goods in classes 3 and 9.

735 154 (1/2001) - Refusé pour tous les produits des classes 3 et 9. / Refusal for all goods in classes 3 and 9.

MD - République de Moldova / Republic of Moldova

703 996 (2/2000)

Liste limitée à:

25 Soutiens-gorge.

PL - Pologne / Poland

R439 074 (25/1998)

A supprimer de la liste:

2 Couleurs, couleurs transparentes.

Refusé pour tous les produits de la classe 1.

707 641 (6/2000)

A supprimer de la liste / Delete from list:

25 Vêtements, chapellerie.

25 Clothing, headgear.

RO - Roumanie / Romania

2R198 889 (24/1998) - Admis pour tous les produits de la classe 5. / *Accepted for all goods in class 5.*

659 857 (20/2001)

A supprimer de la liste:

25 Vêtements.

671 546 (10/1998)

A supprimer de la liste:

25 Vêtements.

672 026 (11/1998)

A supprimer de la liste:

3 Parfumerie, cosmétiques.

672 081 (10/1998)

A supprimer de la liste:

29 Légumes conservés, séchés et cuits.

672 115 (10/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 4. / *Refusal for all goods in class 4.*

672 178 (10/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 9. / *Refusal for all goods in class 9.*

672 546 (11/1998)

Liste limitée à:

5 Préparations concentrées liquides et en poudre pour la production de liquides dialytiques et de liquides de remplacement, tous pour l'hémodialyse, l'hémodiafiltration, la dialyse péritoncale et pour la plasmaphérèse.

673 115 (12/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 9 et 10. / *Refusal for all goods in classes 9 and 10.*

673 452 (12/1998)

Liste limitée à:

5 Substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires.

673 692 (13/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 7.

674 718 (21/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

678 644 (19/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

12 Parties fonctionnelles.

37 Entretien et réparation de machines.

12 *Functional parts.*

37 *Maintenance and repair of machines.*

678 652 (19/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 3.

678 724 (19/1998) - Refusé pour tous les produits et services des classes 9 et 42. / *Refusal for all goods and services in classes 9 and 42.*

678 731 (18/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 3. / *Refusal for all goods in class 3.*

678 818 (19/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 34. / *Refusal for all goods in class 34.*

678 849 (19/1998)

A supprimer de la liste:

29 Conserves de volaille.

678 888 (19/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 6 et 19. / *Refusal for all goods in classes 6 and 19.*

679 253 (19/1998)

A supprimer de la liste:

12 Véhicules terrestres.

679 286 (20/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 30, 32, 33 et 34.

A supprimer de la liste:

29 Huiles et graisses comestibles.

679 298 (20/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Dentifrices.

3 *Dentifrices.*

679 299 (20/1998) - Refusé pour tous les produits des classes 30 et 32. / *Refusal for all goods in classes 30 and 32.*

679 543 (19/1998)

A supprimer de la liste:

3 Lessives, produits de nettoyage; détergents, savons.

679 648 (19/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 25.

679 734 (19/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 5.

679 741 (20/1998)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

28 Jeux, jouets.

30 Farines et préparations faites de céréales; pâtisserie et confiserie.

28 *Games, toys.*

30 *Flour and preparations made from cereals; pastry and confectionery.*

Refusé pour tous les produits et services des classes 29, 32, 35 et 41. / *Refusal for all goods and services in classes 29, 32, 35 and 41.*

679 920 (19/1998)

A supprimer de la liste:

25 Chaussures.

709 518 (8/2000) - Refusé pour tous les produits de la classe 30. / *Refusal for all goods in class 30.*

709 577 (8/2000)

A supprimer de la liste / *Delete from list:*

39 Prestations de compagnies aériennes (transport); organisation de voyages.

39 *Airline company services (transport); travel organisation.*

Refusé pour tous les produits de la classe 16. / *Refusal for all goods in class 16.*

709 785 (8/2000) - Refusé pour tous les services de la classe 42.

A supprimer de la liste:

41 Activités sportives.

709 787 (8/2000)

A supprimer de la liste:

6 Métaux communs et leurs alliages; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; produits en métal non compris dans d'autres classes.

32 Autres boissons non alcooliques; boissons à base de fruits, sirops et autres préparations pour faire des boissons.

709 881 (8/2000)

Liste limitée à / *List limited to:*

38 Diffusion de programmes radiophoniques et de télévision, émissions radiophoniques et télévisées; télévision par câbles.

38 *Broadcasting of radio and television programmes, radio and television programmes; cable television.*

Refusé pour tous les produits des classes 9 et 16. / *Refusal for all goods in classes 9 and 16.*

710 723 (10/2000)

Liste limitée à:

25 Chapellerie.

28 Jeux et jouets.

Admis pour tous les produits de la classe 12.

725 292 (3/2001)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

14 Appareils et instruments chronométriques et l'horlogerie, montres et horloges.

14 *Horological and chronometric instruments and apparatus, watches and clocks.***RU - Fédération de Russie / Russian Federation****666 002** (1/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 34.**666 056** (1/1998) - Refusé pour tous les produits et services des classes 3 et 35.**669 694** (14/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 3.**674 938** (12/1998)

A supprimer de la liste:

16 Carton et articles en carton.

675 861 (14/1998)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices, savons à usage médical.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires.

3 *Soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices, soaps for medical use.*5 *Pharmaceutical, veterinary products.***675 984** (14/1998)A supprimer de la liste / *Delete from list:*

3 Cosmétiques.

3 *Cosmetics.***679 595** (19/1998) - Refusé pour tous les produits de la classe 19. / *Refusal for all goods in class 19.***724 109** (1/2001) - Refusé pour tous les services de la classe 35. / *Refusal for all services in class 35.***725 205** (1/2001)

Liste limitée à:

25 Bas, chaussettes, bas de sport, chaussettes courtes, collants, bas adhésifs (bas ne nécessitant pas de porte-jarretelles), collants de laine et de coton.

727 218 (3/2001) - Admis pour tous les produits des classes 9 et 11. / *Accepted for all goods in classes 9 and 11.***SE - Suède / Sweden****2R193 127** (25/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Pharmaceutical preparations for medical purposes for humans, with the exception of dietetic substances adapted for medical use and in particular chocolate for diabetics and pralines for diabetics.

5 *Produits pharmaceutiques à usage médical humain, à l'exception des substances diététiques à usage médical et, en particulier, chocolat pour diabétiques et pralines pour diabétiques.*Accepted for all the goods in class 1. / *Admis pour les produits de la classe 1.***622 956** (11/1999) - Refused for all the goods in class 32. / *Refusé pour les produits de la classe 32.***643 693** (25/1999)Delete from list / *A supprimer de la liste:*

5 Materials for dressings.

5 *Matériel pour pansements.*Refused for all the goods in class 10. / *Refusé pour les produits de la classe 10.***651 604** (22/2000)List limited to / *Liste limitée à:*

42 Hotel services.

42 *Services hôteliers.***683 828** (7/1999) - Accepted for all the goods in class 9, all these goods to be used in automation systems for ships; accepted for all the goods and services in classes 16 and 42. / *Admis pour les produits de la classe 9, tous lesdits produits étant destinés aux systèmes d'automatisation de bateaux; admis pour les produits et services des classes 16 et 42.***687 754** (16/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machines for the graphic industry.

7 *Machines pour l'industrie du graphisme.***689 987** (16/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

7 Machines for the graphic industry.

7 *Machines pour l'industrie du graphisme.***694 935** (22/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

3 Bleaching preparations and other substances for laundry use; clothes-rinsing preparations and dishwashing products; cleaning and polishing preparations none being for use on the person; chemicals for cleaning metals, machines, wood, stones, china, glass, synthetic materials and textiles; dentifrices.

3 *Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour rincer le linge et détergents à vaisselle; préparations pour nettoyer et polir, aucune d'entre elles n'étant destinée à être utilisée sur l'individu; produits chimiques destinés au nettoyage des métaux, des machines, du bois, de la pierre, de la porcelaine, du verre, des matières synthétiques et des textiles; dentifrices.*Accepted for all the goods in classes 1 and 5. / *Admis pour les produits des classes 1 et 5.***695 013** (22/1999) - Refused for all the goods in class 20. / *Refusé pour les produits de la classe 20.***695 929** (22/1999) - Refused for all the goods in class 32. / *Refusé pour les produits de la classe 32.***697 526** (23/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

5 Anti-infectious preparations.

5 *Préparations anti-infectieuses.***699 475** (25/1999)List limited to / *Liste limitée à:*

7 Motors (included in this class), in particular electrical motors.

9 Electrical and electronic apparatus for controlling, regulating, switching and monitoring purposes for electrical, electro-hydraulic and electro-pneumatic drives; automation apparatus, especially numerical control systems; appliances and systems made up of such apparatus for controlling, coordinating, regulating and monitoring motion, in particular for several driving axes; digital control and driving systems for machine axes, mainly consisting of control units, including hardware and computer software, electronic drive control units, digital and analogue interface modules, motors, control units (namely operation and visualisation apparatus), sensors as well as measuring, signalling and controlling cables; real time calculators for the operation of digital automation apparatus; data processing programs stored on data carriers for the operation of digital automation apparatus (included in the class); software for operating digital automation apparatus; data processing programs for controlling numerical-control machine tools and for the graphic representation of such programs on a monitor; computer programs for the automation of machine tools.

42 Creation and development of data processing programs for controlling numerical-control machine tools and for the graphic representation of such programs on a monitor.

7 Moteurs (compris dans cette classe), en particulier moteurs électriques.

9 Appareils électriques et électroniques de commande, de régulation, de commutation et de surveillance pour entraînements électriques, électro-hydrauliques et électro-pneumatiques; appareils d'automatisation, en particulier commandes numériques; appareils et systèmes composés de ces appareils pour la commande, la coordination, la régulation et la surveillance de mouvements, en particulier pour plusieurs axes d'entraînement; systèmes numériques de commande et d'entraînement pour axes de machines, essentiellement composés d'unités de commande, y compris de matériel informatique et logiciels, unités de commande de mécanismes électroniques, modules d'interfaces numériques et analogiques, moteurs, unités de commande (à savoir appareils d'exploitation et de visualisation), capteurs ainsi que câbles de mesure, de signalisation et de commande; calculateurs en temps réel pour l'exploitation d'appareils numériques d'automatisation; programmes de traitement de données enregistrés sur supports de données pour l'exploitation d'appareils numériques d'automatisation; (compris dans cette classe); logiciels pour le fonctionnement de systèmes numériques d'automatisation; programmes de traitement de données pour le contrôle de machines-outils à commande numérique et pour la représentation graphique du déroulement de ces programmes sur un écran; programmes informatiques pour l'automatisation de machines-outils.

42 Etablissement et développement de programmes pour le traitement de données pour la commande de machines-outils à commande numérique et pour la représentation graphique du déroulement de ces programmes sur un écran.

701 092 (4/2000)

Delete from list / A supprimer de la liste:

- 11 Lighting appliances, wall lamps.
- 11 Appareils d'éclairage, appliques.

701 646 (5/2000) - Refused for all the goods in class 9. / Refusé pour les produits de la classe 9.

704 742 (6/2000)

List limited to / Liste limitée à:

9 Software namely MS Access based database application.

9 Logiciels, à savoir logiciels de bases de données d'accès MS.

706 684 (8/2000)

Delete from list / A supprimer de la liste:

- 9 Sensors.
- 9 Détecteurs.

708 414 (9/2000)

List limited to / Liste limitée à:

39 Services provided by vehical rental stations, namely customer welcoming and information on rates, rental conditions for all types of vehicles, recording of reservations, vehicle inspection, vehicle delivery, setting up rental contracts.

39 Services rendus par des stations de location de véhicules, à savoir accueil et information des clients sur tarifs, conditions de location de tous types de véhicules, réservations, inspection des véhicules, remise des véhicules, établissements des contrats de location.

708 788 (18/2000)

Delete from list / A supprimer de la liste:

- 3 Dentifrices.
- 3 Dentifrices.

712 482 (19/2000)

List limited to / Liste limitée à:

- 3 Cosmetics, soaps, perfumery.
- 3 Cosmétiques, savons, produits de parfumerie.

713 192 (21/2000) - Refused for all the goods in class 14. / Refusé pour les produits de la classe 14.

SI - Slovénie / Slovenia

729 787 (21/2000)

Liste limitée à / List limited to:

- 21 Verrerie, bouteilles (comprises dans cette classe).
- 29 Lait et produits laitiers, huiles alimentaires.
- 30 Boissons au café et au cacao, vinaigres, sauces (condiments).
- 32 Bières, eaux minérales et gazeuses et autres boissons sans alcool, boissons aux fruits et jus de fruits.
- 33 Boissons alcoolisées, notamment vin, spiritueux (à l'exception des bières).
- 21 Glassware, bottles (included in this class).
- 29 Milk and dairy products, edible oils.
- 30 Coffee and cocoa beverages, vinegar, sauces (condiments).
- 32 Beers, mineral and aerated waters and other non-alcoholic beverages, fruit beverages and fruit juices.
- 33 Alcoholic beverages, particularly wine, spirits (excluding beer).

Refusé pour tous les produits de la classe 3. / Refusal for all goods in class 3.

UA - Ukraine / Ukraine

732 732 (12/2001)

A supprimer de la liste / Delete from list:

9 Appareils téléphonique et de communication sans et avec fil, appareils d'appel et machines parlantes, appareils d'intercommunication, téléphones, haut-parleurs, microphones, appareils d'écoute, appareils de rappel, appareils d'enregistrement d'appels, répondeurs automatiques d'appels.

10 Appareils acoustiques pour personnes dures d'oreilles.

9 Wireless and non-wireless telephone and communication apparatus, call apparatus and speaking machines, intercommunication apparatus, telephones, loudspeakers, microphones, listening apparatus, callback apparatus, call recording apparatus, automatic call answering machines.

10 Acoustic apparatus for the hard of hearing.

734 288 (13/2001)

A supprimer de la liste / Delete from list:

1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; produits chimiques destinés aux résines artificielles.

1 Chemicals used in industry, science, photography, as well as in agriculture, horticulture and forestry; chemical products for artificial resins.

YU - Yougoslavie / Yugoslavia

696 153 (17/1999) - Refusé pour tous les produits de la classe 33. / Refusal for all goods in class 33.

Déclarations d'octroi de la protection / Statements of grant of protection

GB - Royaume-Uni / United Kingdom

179 723	238 010	239 852
240 144	241 101	333 245
355 039	439 563	446 018
457 101	458 865	500 238
543 516	555 529	558 386
558 481	563 278	565 706
565 872	615 285	623 524
623 773	623 848	631 664
656 353	659 582	660 426
664 552	665 823	671 835
672 197	679 286 A	679 850
680 870	683 903	684 702
692 450	695 106	697 150
698 281	709 108	718 159
719 136	722 003	723 151
729 033	735 962	736 130
739 712	740 196	742 322
743 114	745 077	745 132
745 136	745 709	746 048
747 076	747 530	748 122
748 383	748 410	748 533
748 622	748 730	748 742
748 781	748 782	748 842
748 860	748 957	748 980
749 002	749 007	749 032
749 045	749 053	749 132
749 139	749 164	749 168
749 169	749 176	749 178
749 181	749 184	749 193
749 199	749 205	749 228
749 229	749 237	749 239
749 241	749 243	749 247
749 879	749 924	749 988
749 995	749 999	750 001
750 004	750 014	750 067
750 072	750 074	750 075
750 077	750 083	750 097
750 098	750 099	750 101
750 140	750 145	750 157
750 180	750 183	750 187
751 250	751 266	751 357
751 363	751 364	751 645
751 654	751 726	751 731
751 740	751 770	751 775
751 777	751 781	751 785
751 788	751 834	751 996
752 065	752 079	752 096
752 107	752 110	752 116
752 148	752 172	752 182
752 186	752 197	752 214
752 219	752 220	752 223
752 224	752 234	752 235
752 236	752 238	752 246
752 257	752 260	752 275
752 291	752 296	752 298
752 315	752 321	752 335
752 349	752 353	752 360
752 361	752 362	752 365
752 366	752 368	752 383
752 387	752 393	752 396
752 397	752 398	752 400
752 412	752 413	752 414
752 416	752 422	752 424
752 427	752 429	752 431
752 435	752 437	752 438
752 441	752 442	752 443
752 488	752 492	752 496

752 497	752 502	752 544
752 556	752 559	752 563
752 568	752 572	752 574
752 575	752 578	752 730
752 747	752 748	752 752
752 754	752 757	752 766
752 769	752 770	752 771
752 772	752 777	752 779
752 788	752 789	752 790
752 811	752 829	752 836
752 841	752 844	752 845
752 847	752 851	752 856
752 858	752 862	752 863
752 864	752 871	752 872
752 874	752 875	752 876
752 877	752 883	752 887
752 893	752 897	752 898
752 900	752 901	752 903
752 905	752 906	752 907
752 934	752 938	752 972
752 975	753 057	753 076
753 077	753 079	753 084
753 101	753 134	753 145
753 286	753 288	753 292
753 298	753 299	753 301
753 305	753 307	753 340
753 343	753 347	753 348
753 349	753 351	753 353
753 358	753 359	753 362
753 376	753 380	753 382
753 384	753 386	753 398
753 402	753 406	753 421
753 541	753 544	753 546
753 553	753 554	753 611
753 616		

JP - Japon / Japan

186 162	451 250	515 150
525 530	533 133	536 040
594 961	600 188	689 452
693 232	698 293	698 772
706 258	709 171	715 710
715 892	722 630	733 637
736 383	737 365	738 585
740 596	741 633	743 330
743 828	746 684	746 716
746 729	746 731	746 751
746 755	746 816	746 978
746 990	746 992	746 998
747 274	747 694	747 843
748 115	748 360	748 370
748 379	748 623	748 624
748 641	748 671	748 680
748 687	748 690	748 703
748 704	748 705	748 706
748 714	748 715	748 750
748 903	748 914	748 915
748 957	748 983	748 999
749 018	749 034	749 106
749 119	749 121	749 138
749 143	749 148	749 155
749 268	749 269	749 275
749 724	749 783	749 793
749 794	749 796	749 826
749 827	749 837	749 899
749 923	749 973	749 975
749 976	749 980	750 501

KG - Kirghizistan / Kyrgyzstan

743 892	743 981	744 029
---------	---------	---------

NO - Norvège / Norway

738 889	739 530	739 533
739 579	739 582	739 588
739 590	739 600	739 667

Octroi de protection sous réserve d'opposition (suivi de la date jusqu'à laquelle des oppositions peuvent être formées)
/ Grant of protection subject to opposition (followed by the date by which oppositions may be filed)

GE - Géorgie / Georgia

230 341	10.11.2001	465 120	25.12.2001
518 673	10.11.2001	559 106	10.11.2001
727 341	25.12.2001	739 356	25.12.2001
741 050	10.11.2001	741 058	10.11.2001
741 101	10.11.2001	741 149	10.11.2001
741 165	10.11.2001	741 166	10.11.2001
741 202	10.11.2001	741 203	10.11.2001
741 218	10.11.2001	741 387	10.11.2001
741 402	10.11.2001	741 408	10.11.2001
741 578	10.11.2001	741 669	10.11.2001
741 670	10.11.2001	741 673	10.11.2001
741 677	10.11.2001	741 683	10.11.2001
741 685	10.11.2001	741 687	10.11.2001
741 689	10.11.2001	741 691	10.11.2001
741 703	10.11.2001	741 704	10.11.2001
741 705	10.11.2001	741 727	10.11.2001
741 729	10.11.2001	741 731	10.11.2001
741 988	10.11.2001	742 007	10.11.2001
742 009	10.11.2001	742 024	10.11.2001
742 037	10.11.2001	742 039	10.11.2001
742 040	10.11.2001	742 312	25.12.2001
742 324	25.12.2001	742 348	25.12.2001
743 089	25.12.2001	743 096	25.12.2001
743 123	25.12.2001	743 152	25.12.2001
743 244	25.12.2001	743 258	25.12.2001
743 269	25.12.2001	743 274	25.12.2001
743 277	25.12.2001	743 278	25.12.2001
743 290	25.12.2001	743 296	25.12.2001
743 521	10.01.2002	743 529	10.01.2002
743 530	10.01.2002	743 673	10.01.2002
743 690	10.01.2002	743 698	10.01.2002
743 713	10.01.2002	743 725	10.01.2002
743 736	10.01.2002	743 741	10.01.2002
743 750	10.01.2002	743 754	10.01.2002
743 766	10.01.2002	744 315	10.01.2002
744 318	10.01.2002	744 319	10.01.2002
744 322	10.01.2002	744 332	10.01.2002
744 861	10.01.2002	744 870	10.01.2002
744 940	10.01.2002		

NO - Norvège / Norway

233 454	06.10.2001	537 348	10.11.2001
666 525	03.11.2001	687 156	20.10.2001
696 254	03.11.2001	722 632	17.11.2001
730 527	17.11.2001	732 791	03.11.2001
736 091	03.11.2001	737 314	06.10.2001
737 474	06.10.2001	737 495	06.10.2001
737 699	06.10.2001	738 050	06.10.2001
738 200	03.11.2001	738 248	17.11.2001
738 421	17.11.2001	738 697	10.11.2001
738 715	20.10.2001	738 970	13.10.2001
738 972	20.10.2001	738 987	13.10.2001
738 989	20.10.2001	738 993	20.10.2001
738 998	20.10.2001	739 004	20.10.2001
739 006	20.10.2001	739 021	20.10.2001

739 023	20.10.2001	739 032	13.10.2001
739 067	27.10.2001	739 116	27.10.2001
739 131	27.10.2001	739 132	03.11.2001
739 145	27.10.2001	739 146	27.10.2001
739 147	27.10.2001	739 150	17.11.2001
739 161	03.11.2001	739 166	03.11.2001
739 168	03.11.2001	739 171	27.10.2001
739 173	03.11.2001	739 174	03.11.2001
739 224	03.11.2001	739 232	10.11.2001
739 233	10.11.2001	739 235	03.11.2001
739 237	03.11.2001	739 239	03.11.2001
739 240	03.11.2001	739 243	03.11.2001
739 245	03.11.2001	739 251	03.11.2001
739 253	03.11.2001	739 254	03.11.2001
739 263	10.11.2001	739 276	10.11.2001
739 279	10.11.2001	739 368	10.11.2001
739 369	10.11.2001	739 384	17.11.2001
739 386	10.11.2001	739 387	10.11.2001
739 388	10.11.2001	739 390	10.11.2001
739 396	10.11.2001	739 398	10.11.2001
739 399	10.11.2001	739 405	17.11.2001
739 407	10.11.2001	739 412	10.11.2001
739 414	10.11.2001	739 420	10.11.2001
739 421	10.11.2001	739 423	17.11.2001
739 424	17.11.2001	739 437	10.11.2001
739 438	20.10.2001	739 439	20.10.2001
739 440	20.10.2001	739 441	17.11.2001
739 477	20.10.2001	739 481	20.10.2001
739 483	20.10.2001	739 509	03.11.2001
739 510	03.11.2001	739 515	20.10.2001
739 516	03.11.2001	739 517	03.11.2001
739 519	03.11.2001	739 521	03.11.2001
739 525	03.11.2001	739 526	03.11.2001
739 888	10.11.2001	739 889	10.11.2001
739 892	10.11.2001	739 900	17.11.2001
739 901	10.11.2001	739 902	10.11.2001
739 903	10.11.2001	739 904	10.11.2001
739 905	10.11.2001	739 910	10.11.2001
739 953	10.11.2001	739 965	17.11.2001
739 979	10.11.2001	739 981	10.11.2001
739 984	10.11.2001	739 985	10.11.2001
739 989	10.11.2001	739 990	10.11.2001
739 992	10.11.2001	739 993	17.11.2001
739 994	10.11.2001	740 015	10.11.2001
740 025	10.11.2001	740 042	17.11.2001
740 124	17.11.2001	740 135	17.11.2001
740 146	17.11.2001	740 148	17.11.2001
740 149	17.11.2001	740 150	17.11.2001
740 152	17.11.2001	740 155	17.11.2001
740 159	17.11.2001	740 182	10.11.2001
740 193	10.11.2001	740 194	10.11.2001
740 196	10.11.2001	740 197	10.11.2001
740 203	10.11.2001	740 204	10.11.2001
740 213	10.11.2001	740 214	10.11.2001
740 223	10.11.2001	740 244	10.11.2001
740 283	10.11.2001	740 456	17.11.2001
740 584	10.11.2001	740 882	13.10.2001
741 610	13.10.2001	741 614	13.10.2001
741 615	13.10.2001	741 623	13.10.2001
741 624	13.10.2001	741 786	10.11.2001
741 792	10.11.2001	741 807	10.11.2001
741 812	10.11.2001	741 817	10.11.2001
742 415	10.11.2001	742 425	10.11.2001
742 426	10.11.2001	742 427	10.11.2001
742 447	10.11.2001	742 448	10.11.2001
742 449	10.11.2001	742 454	10.11.2001
742 462	10.11.2001	742 520	20.10.2001
742 523	20.10.2001	742 759	17.11.2001
742 765	17.11.2001		

TR - Turquie / Turkey

601 229	17.12.2001	695 010	17.12.2001
730 017	17.12.2001	733 336	17.11.2001
745 241	17.12.2001	745 431	17.12.2001
745 491	17.12.2001	745 503	17.12.2001
745 598	17.12.2001	745 672	17.12.2001
746 272	17.12.2001	746 290	17.12.2001
746 401	17.12.2001	746 403	17.12.2001
746 705	17.12.2001	747 091	17.12.2001
747 332	17.12.2001	747 363	17.12.2001
747 366	17.12.2001	747 383	17.12.2001
747 388	17.12.2001	747 403	17.12.2001
747 412	17.12.2001	747 431	17.12.2001
747 449	17.12.2001	747 495	17.12.2001
747 513	17.12.2001	747 914	17.12.2001
747 916	17.12.2001		

739 941	739 942	739 943
739 945	739 947	739 950
740 063	740 073	740 101
740 104	740 106	740 111
740 112	740 336	

Octroi de protection à la suite de l'expiration du délai d'opposition / Grant of protection after expiry of the opposition period

NO - Norvège / Norway

443 128	612 480	694 257
694 391 A	732 468	732 624
732 769	732 781	732 782
732 783	732 793	732 798
732 912	732 920	733 439
733 509	733 510	733 518
733 522	733 782	733 802
733 809	733 823	733 827
733 837	733 839	733 846
734 256	734 585	734 703
734 706	734 725	734 748
734 749	735 154	735 366
735 377	735 381	735 386
735 391	735 400	735 403
735 456	735 485	735 486
735 580	735 583	735 925
736 006	736 008	736 019
736 068	736 070	736 074
736 078	736 082	736 093
736 099	736 196	736 222
736 292	736 302	736 310
736 317	736 565	736 648
736 650	736 651	736 748
736 806	736 878	736 911
736 931	737 023	737 029
737 032	737 034	737 037
737 038	737 039	737 047
737 058	737 066	737 067
737 073	737 100	737 184
737 189	737 190	737 208
737 209	737 210	737 230
737 259	737 273	737 274
737 664	737 671	737 677
737 731	737 741	737 742
737 777	738 064	738 210
738 220	738 229	738 234
738 251	738 254	738 328
738 346	738 352	738 356
738 481	738 713	739 668
739 670	739 673	739 674
739 675	739 677	739 692
739 704	739 829	739 934

Invalidations / Invalidations

Invalidations totales (le numéro de l'enregistrement international peut être suivi de la date d'effet de l'invalidation)
/ Total invalidations (the international registration number may be followed by the effective date of invalidation).

AT - Autriche / Austria

610 504	618 954	706 153
----------------	----------------	----------------

FR - France / France

518 833

PT - Portugal / Portugal

601 018	662 514	700 779
700 862	702 636	704 135

Invalidations partielles / Partial invalidations.

AM - Arménie / Armenia

516 345 - Invalidation pour tous les produits des classes 14 et 34.

SK - Slovaquie / Slovakia

R397 774 - Invalidation pour tous les produits de la classe 31.
673 103

A supprimer de la liste:

35 Services de publicité.

X. INSCRIPTIONS DIVERSES (REGLES 20, 21, 22, 23 ET 27.4)) / MISCELLANEOUS RECORDALS (RULES 20, 21, 22, 23 AND 27(4))

Restrictions du droit du titulaire de disposer de l'enregistrement international / *Restriction of the holder's right of disposal of the international registration*

729433

According to a communication issued by the Swiss Office (Federal Institute of Intellectual Property) on 17 August 2001, the Swiss part of the international registration No. 729433 has been restricted as regards the right of disposal of the holder following a pledging statement dated 20 september 2000, in favor of the following beneficiary: Spray Network N.V. in Amsterdam (the Netherlands). / *Selon une communication de l'Office suisse (Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle) datée du 17 août 2001, la partie suisse de l'enregistrement international n° 729433 a fait l'objet d'une restriction du droit du titulaire de disposer de ce dernier suite à une déclaration de mise en gage datée du 20 septembre 2000, en faveur du bénéficiaire suivant: Spray Network N.V. à Amsterdam (Pays-Bas).*

Actions judiciaires ou procédures selon la règle 22.1)b) / *Judicial actions or proceedings under Rule 22(1)(b)*

701 295

701 295 A

Déclarations selon lesquelles un changement de titulaire est sans effet / *Declaration that a change in ownership has no effect*

TR - Turquie / *Turkey*

663302

XI. RECTIFICATIONS / CORRECTIONS

2R 181 118 (Antagosan); **R 254 632** (Streptase); **R 262 024** (Haemacel); **R 360 072** (Actosolv); **642 693** (REFLUDAN); **714 126** (TARGOSTYPT).

La rectification de la modification du nom ou de l'adresse du titulaire, notifiée le 20 septembre 2001, doit être considérée comme nulle et non avenue. Elle est remplacée par la rectification ci-dessous (Voir No 18/2001) / *The correction of the change in the name or address of the holder, notified on September 20, 2001, should be considered as null and void. It is replaced by the correction below (See No 18/2001).*

(874) Aventis Pharma Deutschland GmbH, 50, Brüningstrasse, D-65926 Frankfurt (DE).

(580) 01.11.2001

2R 186 299 (ROYCO); **R 246 924** (ROYCO); **521 906** (ROYCO); **521 906 A** (ROYCO); **717 752** (AiKI).

L'enregistrement international No 521 906 A doit également figurer dans la transmission inscrite le 27 août 2001 (Voir No 18/2001) / *The international registration No 521 906 A should also appear in the transfer recorded on August 27, 2001 (See No 18/2001).*

(770) UNILEVER N.V., ROTTERDAM (NL).

(732) Campbell Foods Belgium, naamloze vennootschap, 16, Rijksweg, B-2870 PUURS (BE).

(580) 25.10.2001

2R 231 019 (START).

La publication du renouvellement No 2R 231 019 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (l'Allemagne doit être ajoutée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 9/2000).

(156) 27.04.2000 **2R 231 019**

(732) MANUFACTURE DE TABACS
HEINTZ VAN LANDEWYCK S.A.R.L.
Rue de Hollerich, LUXEMBOURG (LU).

START

(511) 34 Tabacs bruts, tabacs à fumer, à mâcher et à priser, cigares, cigarillos, cigarettes, papier à cigarettes, douilles à cigarettes, carottes de tabacs.

(822) BX, 20.01.1960, 16 005.

(831) AT, CH, DE, FR, HU, IT, RO, YU.

(580) 01.11.2001

R 322 375 (OXYPLAST); **R 389 495**; **595 504** (OXYPLAST); **595 505** (O).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 14 septembre 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2001).

(874) N.V. OXYPLAST BELGIUM, naamloze vennootschap, Hulsdonk 35, B-9042 Gent-Mendonk (BE).

(580) 25.10.2001

R 353 600 B (OBI); **635 568** (OBI); **646 003** (OBI); **664 217** (PRO ELEKTRO); **664 218** (PRO BAD); **664 220** (GARTENSTOLZ); **664 222** (PICTURION); **700 415** (OBI); **703 556** (ÖKO Logisch OBI); **748 601** (OBI); **753 621** (OBI Biber Bonus Card).

Les enregistrements internationaux No R 353 600 B et 753 621 doivent également figurer dans la modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 25 mai 2001 (Voir No 11/2001) / *The international registrations No R 353 600 B and 753 621 should also appear in the change in the name and address of the holder recorded on May 25, 2001 (See No 11/2001).*

(874) OBI Bau- und Heimwerkermärkte GmbH & Co. Franchise Center KG., 7, Albert-Einstein-Strasse, D-42929 Wermelskirchen (DE).

(580) 25.10.2001

R 377 014 (SCHEIBLER); **672 360** (SCHEIBLER).

La transmission inscrite le 3 mai 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 10/2001) / *The transfer recorded on May 3, 2001 contained an error in the name of the transferee. It is replaced by the publication below (See No 10/2001).*

(770) Fehre & Co. GmbH, Wuppertal (DE).

(732) Larox Oyj, 1, Tukkipatu, FIN-53900 Lappeenranta (FI).

(580) 25.10.2001

R 443 344 (LANDORA); **693 563** (SIA); **701 511** (MONDIAL ASSISTANCE); **708 328** (ARCADE MUSIC GROUP); **709 258** (ARCADE MUSIC COMPANY); **722 345** (Keraben).

La notification de la Suède du 17 septembre 2001, selon laquelle les enregistrements internationaux No R 443 344, 693 563, 701 511, 708 328, 709 258 et 722 345 sont susceptibles de faire l'objet d'une opposition après le délai de 18 mois (Règle 16), doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 20/2001) / *The notification of Sweden dated September 17, 2001 from which the international registrations No R 443 344, 693 563, 701 511, 708 328, 709 258 and 722 345 may be the subject of an opposition beyond the 18-month time limit (Rule 16) should be considered as null and void (See No 20/2001).*

(580) 25.10.2001

R 450 712 (NEW MAN).

Le refus de protection prononcé par l'Estonie le 2 mai 2001 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 10/2001) / *The refusal of protection pronounced by Estonia on May 2, 2001 should be considered as null and void (See No 10/2001).*

(580) 25.10.2001

R 458 076 (BIOSINAX).

La publication du renouvellement No R 458 076 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2001).

(156) 10.02.2001

R 458 076

(732) S.P.A. F.I.D.I.A. -
FARMACEUTICI ITALIANI
DERIVATI INDUSTRIALI AFFINI
3/A, via Ponte della Fabbrica, I-35031 ABANO TER-
ME (IT).

BIOSINAX

(511) 5 Produits pharmaceutiques.

(822) IT, 13.11.1980, 324 184.

(831) AT, BX, CH, DE, FR, HU, RU.

(580) 01.11.2001

494 006 (TOMOS).

La transmission inscrite le 31 août 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2001).

(770) GROUP TOMOS d.o.o. industrijski holding Koper, Koper (SI).

(732) TOMOS, d.o.o., proizvodnja dvokoles in komponent, Koper, Šmarska c. 4, SI-6000 Koper (SI).

(580) 01.11.2001

531 747 (WIKUS).

L'enregistrement international No 531 747 ne doit pas figurer dans la liste des enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de certaines parties contractantes n'a pas été payé (Voir No 14/1999) / *International registration No 531 747 must not figure among the international registrations for which the second installment in respect of some designated contracting parties has not been paid (See No 14/1999).*

(580) 01.11.2001

544 464 (SUPEREMO); 606 629 (MARIETTA); 673 585 (Toni Kaiser); 673 586 (Toni Kaiser).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 15 août 2000 comportait des erreurs en ce qui concerne le nom et l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 18/2000).

(874) Frisch & Frost Nahrungsmittel-Gesellschaft m.b.H., Mühlenring, A-2020 Hollabrunn (AT).

(580) 01.11.2001

551 852 (PIPE LIFE); 551 853 (PIPELIFE).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 8 septembre 2000 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2000) / *The change in the name or address of the holder recorded on September 8, 2000 contained an error in the address of the holder. It is replaced by the publication below (See No 19/2000).*

(874) PIPELIFE International GmbH, 14, Triester Strasse, A-2351 WR. NEUDORF (AT).

(580) 25.10.2001

551 852 (PIPE LIFE).

La désignation postérieure du 11 juillet 2001 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire (Voir No 17/2001) / *The subsequent designation dated July 11, 2001 contained an error in the address of the holder (See No 17/2001).*

551 852

(831) AL, BA, BY, CN, CZ, DZ, EG, HR, KZ, MK, SI, SK, UA, UZ.

(832) EE, LT, TR.

(891) 11.07.2001

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 28.03.1990

551 852

(732) PIPELIFE International GmbH

14, Triester Strasse,

A-2351 WR. NEUDORF (AT).

PIPE LIFE

(511) 17 Produits, totalement ou partiellement en matières plastiques, notamment tuyaux, tuyaux de conduites, tuyaux flexibles, raccords pour tuyaux et tuyaux flexibles, matières à calfeutrer et à isoler, feuilles et feuilles en gaines servant à calfeutrer ou à isoler, aussi comme revêtements (aussi pour tuyaux et tuyaux de conduites).

19 Matériaux de construction, tuyaux pour la construction, revêtements pour bâtiments, constructions transportables, tous les produits précités non métalliques.

17 *Products, totally or partially made of plastics, particularly pipes, line pipes, flexible pipes, couplings for pipes and flexible pipes, packing and insulating materials, sheets and sheets in the form of casings for caulking or insulating, also as coverings (also for pipes and line pipes).*

19 *Building materials, pipes for building purposes, surfacing for buildings, transportable buildings, all the afore-said goods not made of metal.*

(822) 25.01.1990, 129 304.

(300) AT, 07.12.1989, AM 5906/89.

(580) 25.10.2001

551 853 (PIPELIFE).

La désignation postérieure du 11 juillet 2001 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire (Voir No 19/2001). / *The subsequent designation dated July 11, 2001 contained an error in the address of the holder (See No 19/2001).*

551 853 (PIPELIFE). PIPELIFE International GmbH, (AT)

(591) gris, blanc et bleu.

(831) AL, BA, BY, CN, DZ, EG, HR, KZ, MK, SI, UA, UZ.

(832) EE, LT, TR.

(891) 11.07.2001

(580) 25.10.2001

554 544 (COMPAGNIE DES ALPES); 554 545 (GROUPE COMPAGNIE DES ALPES).

Les enregistrements internationaux No 554544 et 554545 ne doivent pas figurer dans la liste des enregistrements internationaux pour lesquels le second versement à l'égard de la Pologne n'a pas été payé (Voir No 20/2000).

(580) 25.10.2001

556 934 (MYSUN).

L'Estonie doit également figurer dans la désignation postérieure du 23 mai 2000 (Voir No 20/2000) / Estonia should also appear in the subsequent designation dated May 23, 2000 (See No 20/2000).

556 934

(832) EE, JP, LT.

(851) EE, JP - Liste limitée à / *List limited to:*

3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau.

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; stérilisateur; appareils pour le bronzage de la peau, lampes à rayons ultraviolets non à usage médical.

3 *Perfumery, essential oils, cosmetics and cosmetic preparations for skin tanning.*

11 *Apparatus for heating, steam generating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; sterilizers; apparatus for tanning the skin, ultraviolet ray lamps not for medical purposes.*

LT - Liste limitée à / *List limited to:*

3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau.

9 Appareils et instruments scientifiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection); appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.

10 Appareils et instruments médicaux; meubles construits spécialement à usage médical; lampes à rayons ultraviolets à usage médical.

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; stérilisateur; appareils pour le bronzage de la peau, lampes à rayons ultraviolets non à usage médical.

20 Meubles métalliques; garnitures de lits non métalliques; tables de massage; meubles construits spécialement à usage esthétique et pour le massage.

28 Appareils de gymnastique et de sport.

3 *Perfumery, essential oils, cosmetics and cosmetic preparations for skin tanning.*

9 *Scientific, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (inspection) apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.*

10 *Medical apparatus and instruments; furniture built specifically for medical use; ultraviolet ray lamps for medical purposes.*

11 *Apparatus for heating, steam generating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; sterilizers; apparatus for tanning the skin, ultraviolet ray lamps not for medical purposes.*

20 *Furniture of metal; fittings for beds, not of metal; massage tables; furniture specifically built for beauty care and massage purposes.*

28 *Gymnastic and sporting apparatus.*

(891) 23.05.2000

Enregistrement international concerné / International registration concerned

(151) 28.03.1990

556 934

(732) SPORTARREDO S.P.A.

Via dell'Industria N. 7,
I-30020 GRUARO (VENEZIA) (IT).

(842) JOINT STOCK COMPANY.

(750) SPORTARREDO S.P.A., Viale Trieste N. 127/A,
I-30026 PORTOGRUARO (VENEZIA) (IT).

MYSUN

(511) 3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau.

9 Appareils et instruments scientifiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection); appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement.

10 Appareils et instruments médicaux; meubles construits spécialement à usage médical; lampes à rayons ultraviolets à usage médical.

11 Appareils de chauffage, de production de vapeur, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et installations sanitaires; stérilisateur; appareils pour le bronzage de la peau, lampes à rayons ultraviolets non à usage médical.

20 Meubles métalliques; garnitures de lits non métalliques; tables de massage; meubles construits spécialement à usage esthétique et pour le massage.

28 Appareils de gymnastique et de sport.

3 *Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics and cosmetic preparations for skin tanning.*

9 *Scientific, optical, weighing, measuring, signaling, monitoring (inspection) apparatus and instruments; apparatus for recording, transmitting and reproducing sound or images; magnetic recording media; automatic vending machines and mechanisms for coin-operated apparatus.*

10 *Medical apparatus and instruments; furniture built specifically for medical use; ultraviolet ray lamps for medical purposes.*

11 *Apparatus for heating, steam generating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; sterilizers; apparatus for tanning the skin, ultraviolet ray lamps not for medical purposes.*

20 *Furniture of metal; fittings for beds, not of metal; massage tables; furniture specifically built for beauty care and massage purposes.*

28 *Gymnastic and sporting apparatus.*

(851) La classe 3 est limitée comme suit: Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et préparations cosmétiques pour le bronzage de la peau. / *Class 3 is limited as follows: Perfumery, essential oils, cosmetics and cosmetic preparations for skin tanning.*

(822) 28.03.1990, 525 026.

(300) IT, 23.11.1989, 54 820 C/89.

(580) 25.10.2001

575 144 (ORAMORPH).

La transmission inscrite le 31 juillet 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(770) BOEHRINGER INGELHEIM INTERNATIONAL GMBH, INGELHEIM (DE).

(732) L. Molteni & C. dei Fratelli Alitti - Società di Esercizio S.p.A., 67, Strada Statale, Tosco Romagnola Località Granatieri, Scandicci (IT).

(580) 25.10.2001

575 270 (POOOLS); 575 686 (pools).

La transmission inscrite le 6 juillet 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom et l'adresse du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 14/2001).

(770) Thierschmidt Fashion Group AG, Mülheim/Ruhr (DE).

(732) Beheermaatschappij Hellas B.V., 39, Notar Stephanus Roesstrasse, NL-6645 AG Winssen (NL).

(580) 01.11.2001

607 204 (aerodyn).

La transmission inscrite le 15 août 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2001).

(770) AERODYN ENERGIESYSTEME GMBH, DAMENDORF (DE).

(732) aerodyn Engineering GmbH, 9, Provianthausstrasse, D-24768 Rendsburg (DE).

(580) 25.10.2001

610 156.

La transmission inscrite le 13 décembre 2000 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 25/2000).

(770) MILAN JANKOVIC, MONTE CARLO (MC).

(732) ARACARIA B.V., Leidsekade 98, NL-1017 PP AMSTERDAM (NL).

(580) 01.11.2001

610 156.

La désignation postérieure du 25 juillet 2001 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2001) / The subsequent designation dated July 25, 2001 contained an error in the address of the holder. It is replaced by the publication below (See No 19/2001).

610 156

(831) AT, BX, DE.

(832) TR.

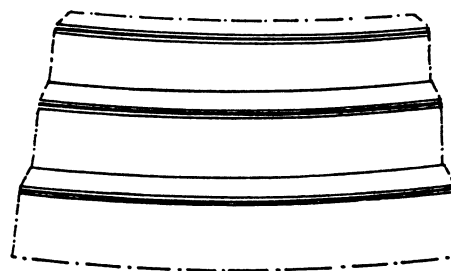
(891) 25.07.2001

**Enregistrement international concerné /
International registration concerned**

(151) 28.10.1993

(732) ARACARIA B.V.
Leidsekade 98,
NL-1017 PP AMSTERDAM (NL).

610 156



(531) 7.3; 26.13.

(571) Fonds et poignées de casseroles en forme de trois marches. / *Bases and handles of saucepans in the shape of three steps.*

(550) marque tridimensionnelle / *three-dimensional mark.*

(511) 21 Ustensiles et récipients pour le ménage ou la cuisine en particulier récipients de cuisson et parties de ceux-ci compris dans cette classe, casseroles à pression, plats de four.

21 *Household or kitchen utensils and containers particularly cooking vessels and parts thereof included in other classes, pressure cooking vessels, oven dishes.*

(822) 28.10.1993, 607 038.

(300) IT, 30.07.1993, MI 5650 C/93.

(580) 01.11.2001

648 222 (hinke SchWIMMBAD).

La publication de l'enregistrement international No 648222 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 1/1996).

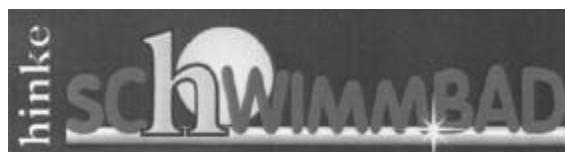
(151) 05.12.1995

648 222

(732) "Huber Holding GmbH"

12, Alpenblick, A-4203 Altenburg (AT).

(842) GmbH, Autriche.



(Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 1.1; 1.7; 26.4; 27.5; 29.1.

(591) Bleu foncé, bleu moyen, bleu clair, jaune, blanc et gris.

(511) 6 Piscines métalliques.

37 Réparation de piscines.

42 Planification technique de piscines.

(822) AT, 05.12.1995, 161 264.

(300) AT, 31.10.1995, AM 6137/95.

(831) DE.

(580) 25.10.2001

648 965 (LUCIDEX); 653 251 (ARABLOC); 689 648 (NACALIN); 689 914 (CELNEC); 691 928 (PROTENEC); 693 088 (OPTIJECT); 693 089; 693 196 (OPTIFIX); 695 905 (DYNELLE); 697 126 (LUCEDEX); 697 136 (ELUCID);

697 180 (TELUC); 705 763 (FLAVEQ); 705 945 (FLAVOL); 706 041 (FLAVO); 706 092 (KETEK); 706 225 (KEVIVA); 706 839 (ONARET); 720 093 (CLAFOBONE).

La modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 10 mai 2001 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 10/2001) / *The change in the name or address of the holder recorded on May 10, 2001 should be considered as null and void (See No 10/2001).*

(580) 25.10.2001

655 015 (SAFARI ROOM).

La publication de l'enregistrement international No 655015 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 6/1996).

(151) 26.03.1996 **655 015**

(732) BRUTSAERT ACCESSORIES,
Naamloze vennootschap
343, Kortrijkstraat, B-8930 MENEN (BE).

SAFARI ROOM

(511) 22 Tentes.

(822) BX, 07.02.1994, 550.408.

(831) DE, FR.

(580) 01.11.2001

672 065 (PFLÜGERPLEX).

La désignation postérieure du 9 mars 2000 comportait une erreur en ce qui concerne le nom et l'adresse du mandataire (Voir No 10/2000). / *The subsequent designation dated March 9, 2000 contained an error in the name and address of the representative (See No 10/2000).*

672 065 (PFLÜGERPLEX). Homöopathisches Laboratorium Alexander Pflüger GmbH & Co. KG, Rheda-Wiedenbrück (DE)

(832) SE.

(891) 09.03.2000

(580) 01.11.2001

706 092 (KETEK).

It is the Swedish Office but not the French Office which pronounced on August 3, 2001, a final decision reversing totally the refusal of protection (See No 20/2001) / *C'est l'Office suédois et non pas l'Office français qui a prononcé le 3 août 2001 une décision finale infirmant totalement le refus de protection (Voir No 20/2001).*

(580) 25.10.2001

709 995 (ZAP! MILANO).

La décision finale prononcée par la France le 25 février 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 5/2000).

(580) 25.10.2001

715 561 (Reginox).

Latvia should also appear in the subsequent designation dated June 29, 2001 (See No 17/2001). / *La Lettonie devait également figurer dans la désignation postérieure du 29 juin 2001 (Voir No 17/2001).*

715 561 (Reginox). B.V. Staalindustrie v/h Reginox, RIJSSEN (NL)

(842) B.V.

(831) LV.

(832) EE, LT.

(891) 29.06.2001

(580) 25.10.2001

719 027 (CLARENS).

Le refus de protection prononcé par la Slovénie le 20 mars 2000 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 7/2000).

(580) 01.11.2001

722 548 (Joy's).

The final decision pronounced by Portugal on November 20, 2000 should be considered as null and void (See No 12/2001) / *La décision finale prononcée par le Portugal le 20 novembre 2000 doit être considérée comme nulle et non avenue (Voir No 12/2001).*

(580) 01.11.2001

727 135 (G.F.).

La publication de l'enregistrement international No 727135 comportait des erreurs en ce qui concerne les données relatives à la priorité et à la liste des produits. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 4/2000).

(151) 20.09.1999 **727 135**

(732) G.F.-S.R.L.

1, Via dell'Industria, I-42015 CORREGGIO (RE) (IT).

G.F.

(531) 27.5.

(571) "G.F." est exécuté avec le caractère typographique dénommé "Normandia Italic".

(511) 7 Rince-bouteilles et rince-verres à fonctionnement hydraulique; brosses rotatives à fonctionnement hydraulique pour laver les véhicules; scies à chaîne, tondeuses à gazon et à haie et tarières (machines); hydronettoyeuses; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe.

9 Programmeurs électroniques d'irrigation, doseurs-distributeurs automatiques d'eau pour l'arrosage de pots, doseurs de savon liquide pour distributeurs d'eau pour le nettoyage de surfaces et de véhicules automobiles; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe.

11 Filtres pour la dépuración de l'eau; douches à jardin; régulateurs de flux; régulateurs de débit; robinets pour conduites d'eau; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe.

17 Tuyaux flexibles en matière plastique; raccords, joints et manchons en matière plastique pour tuyaux flexibles;

garnitures d'étanchéité; tuyaux arroseurs (d'aspersion d'eau) plats à plusieurs canaux avec microperforations; rallonges pour tuyaux flexibles.

20 Soupapes non métalliques pour tuyaux d'eau; enrouleurs non mécaniques en matières plastiques pour tuyaux flexibles; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe; tableaux, étagères, crochets, supports et consoles pour le soutien d'outils, d'ustensiles et de tuyaux flexibles; présentoirs; tiges et hampes pour le soutien de tuyaux d'irrigation.

21 Lances, petites douches, buses et pistolets pour irriguer et nettoyer; distributeurs d'eau statiques, rotatifs, oscillants, à goutte, à jet, par aspersion, par arrosage, en éventail et à impulsion pour le jardinage, la floriculture, l'horticulture et le bricolage; brosses et dispositifs pulvérisateurs pour nettoyer les surfaces et les véhicules automobiles; pulvérisateurs, vaporisateurs et atomiseurs pour le ménage et le jardin; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe; torchons (chiffons) et cuirs de nettoyage.

(822) IT, 20.09.1999, 790213; 06.06.1997, 711165.

(300) IT, 27.04.1999, RE99C000096; classes 07; *priorité limitée à*: Scies à chaîne, tondeuses à gazon et à haie; tarières (machines); hydronettoyeuses., 09; *priorité limitée à*: Programmeurs électroniques d'irrigation, doseurs-distributeurs automatiques d'eau pour l'arrosage de pots, doseurs de savon liquide pour distributeurs d'eau pour le nettoyage de surfaces et de véhicules automobiles; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe., 11; *priorité limitée à*: Douches à jardin; régulateurs de flux; régulateurs de débit; robinets pour conduites d'eau; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe., 17; *priorité limitée à*: Garnitures d'étanchéité; tuyaux arroseurs (d'aspersion d'eau) plats à plusieurs canaux avec microperforations; rallonges pour tuyaux flexibles., 20; *priorité limitée à*: Soupapes non métalliques pour tuyaux d'eau; enrouleurs non mécaniques en matière plastique pour tuyaux flexibles; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe; tableaux, étagères, crochets, supports et consoles pour le soutien d'outils, d'ustensiles et de tuyaux flexibles; présentoirs; tiges et hampes pour le soutien de tuyaux d'irrigation., 21; *priorité limitée à*: Lances, petites douches, buses et pistolets pour irriguer et nettoyer; distributeurs d'eau statiques, rotatifs, oscillants, à goutte, à jet, par aspersion, par arrosage, en éventail et à impulsion pour le jardinage, la floriculture, l'horticulture et le bricolage; brosses et dispositifs pulvérisateurs pour nettoyer les surfaces et les véhicules automobiles; pulvérisateurs, vaporisateurs et atomiseurs pour le ménage et le jardin; pièces et parties de rechange des produits précités, compris dans cette classe, torchons (chiffons) et cuirs de nettoyage.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DZ, EG, HR, HU, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(580) 25.10.2001

728 039 (EURO NAVIGATOR).

The International Bureau has mistakenly recorded a refusal of protection issued by Spain on December 14, 2000, which in fact concerned international registration No 728059, under international registration No 728039. The refusal in question should be considered as null and void. However, the other refusal of protection also issued by Spain on December 14, 2000 concerning international registration No 728039 has been recorded correctly by the International Bureau and is still in force (See No 25/2000) / *Le Bureau international a inscrit par erreur sous l'enregistrement international No 728039 un refus de protection pronon-*

cé par l'Espagne le 14 décembre 2000 qui concernait en réalité l'enregistrement international No 728059. Ce refus doit être considéré comme nul et non avenue. Par contre, l'autre refus de protection prononcé par l'Espagne également le 14 décembre 2000 pour l'enregistrement international No 728039 et inscrit correctement par le Bureau international est toujours en vigueur (Voir No 25/2000).

(580) 25.10.2001

731 367 (Q-GO); 742 193; 742 777 (Q-GO).

The international registrations No 742 193 and 742 777 should also appear in the change in the name or address of the holder recorded on January 25, 2001 (See No 3/2001) / *Les enregistrements internationaux No 742 193 et 742 777 doivent également figurer dans la modification du nom ou de l'adresse du titulaire inscrite le 25 janvier 2001 (Voir No 3/2001).*

(874) Q-Go.Com B.V., 51, Frederiksplein, NL-1071 XL AMSTERDAM (NL).

(580) 25.10.2001

732 506 (DELTAFLX).

The transfer recorded on March 20, 2001 contained an error in the name of the transferee. It is replaced by the publication below (See No 7/2001) / *La transmission inscrite le 20 mars 2001 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 7/2001).*

(770) Deltaflex B.V., ROTTERDAM (NL).

(732) Koninklijke Econosto N.V., 1, Parklaan, NL-3016 BA ROTTERDAM (NL).

(580) 25.10.2001

738 554 (VIVALINE).

La radiation, inscrite le 7 septembre 2001, effectuée pour une partie des produits et services à la demande du titulaire selon la règle 25 est remplacée par la radiation ci-dessous (Voir No 19/2001).

738 554 (VIVALINE).

Produits et services non radiés:

25 Vêtements, à savoir vêtements de travail, en particulier blouses hommes, blouses femmes, pantalons, tee-shirts, polos, tabliers, casquettes avec filet; chaussures, chapellerie.

Les autres classes restent inchangées.

(580) 01.11.2001

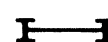
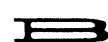
740 120 (VBH).

The publication of the international registration No 740120 contained an error in the address of the holder. It is replaced by the publication below (See No 19/2000) / *La publication de l'enregistrement international No 740120 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 19/2000).*

(151) 04.05.2000

740 120

(732) VBH Realm B.V.
166, Amsteldijk, NL-1079 LH AMSTERDAM (NL).



(531) 27.5.

(511) 3 After-shave lotions; after-sun lotions; cosmetic anti-aging cream; cosmetic anti-microbial handwash; cosmetic anti-wrinkle cream; antiperspirants for personal use; aroma therapy oils; baby oil; baby powder; baby shampoo; bath beads; bath crystals; bath foam; bath gels; bath oil; bath pearls; bath powder; bath salts (non-medicated); beauty masks; blush; blusher; body cream; body emulsions; body masks; body mask creams; body mask lotions; body mask powders; body oil; cosmetic powders; cosmetic preparations for bubble baths; cold cream; eau de Cologne; compacts (containing cosmetics); compacts containing make-up; skin conditioners; cosmetic pencils; creams for cellulite reduction; cuticle conditioners; cuticle cream; cuticle removing preparations; deodorant soap; deodorants and antiperspirants; depilatories; depilatory creams; eau de parfum; eau de toilette; essential oils for personal use; eye cream; eye gels; eyelash curlers; eye makeup; eye makeup remover; eye pencils; eye shadow; eyebrow pencils; eyeliners; face creams; face powder; facial cleansers; facial emulsions; facial masks; facial scrubs; foundation makeup; gel (hair, sculpting, eye); hair care preparations (non-medicated); hair cleaning preparations; hair conditioners; hair gel, hair lotions; hair mousse; hair rinses; hair spray; hand cream; incense; lip balm (non-medicated); lip cream; lip gloss; lip liner; lipstick; cosmetic lotions, namely, skin, hair, facial, body; cosmetic lotions for cellulite reduction; makeup; makeup remover; mascara; massage oil; mousse (hair, skin, facial); mouthwash; nail buffing preparations; nail care preparations; nail enamel; nail grooming products, namely, tips, glue, lacquer and glitter; nail polish; nail polish base coat; nail polish top coat; night cream; perfume; perfume oils, petroleum jelly for cosmetic purposes, potpourri; pre-moistened cosmetic wipes; pumice stones for personal use; sachets; saddle soap; scented body spray; scented ceramic stones; sculpting gel; shampoo/conditioners; shaving balm; shaving cream; shaving gel; shaving lotion; shaving preparations; shoe polish; shower gel; skin clarifiers; skin cleansers; skin cleansing cream; skin cleansing lotion; skin cleansers; skin cream; skin emollients; skin gels for accelerating, enhancing or extending tans; skin lotions; skin moisturizer; skin soap; skin toners; soaps for hands, face and body (liquid); sun block preparations; sun screen preparations; suntanning preparations; wrinkle removing skin care preparations; nail polishing preparations.

8 Butcher knives; can openers (non-electric); cheese slicers; choppers (hand-operated); chopsticks; cleavers; depilatory appliances (electric, non-electric); fish knives; forks; fruit and vegetable peelers (non-electric); gardening tools, namely trowels, weeding forks, spades, rakes, hoes; hammers (ice); hand tools, namely hammers, ice picks; knife sheaths, knife sheaths of leather; leather strops; mallets; manicure implements, namely nail files, nail clippers; cuticle pushers, tweezers, nail and cuticle scissors; manicure sets; nut crackers not of precious metal; palette knives; pedicure implements, namely nail files, nail clippers, cuticle pushers, tweezers, nail and cuticle scissors; pedicure sets; penknives; pocket knives; pruning knives; pruning scissors; pruning shears; razor blades; razor cases; razors; scissors; sharpening stones; shovels; spades; spoons; sport knives; sterling silver table knives, forks and spoons; tableware, namely knives, forks and spoons; tableware, namely knives, forks, spoons and serving pieces made of precious metal; tool aprons; tool belts; trowels; whetstones.

9 Archery equipment, namely telescopic bow sights; arm rests for use with computers; binoculars; calculators; calibrated glassware; camera tripods; directional compasses; computer carrying cases; contact lens cases; dust covers for computers; covers for telephone receivers, not made of paper; crucibles (laboratory equipment); dog whistles; egg timers (mechanical or electric); electronic personal organizers; electronic publications, namely magazines or manuals featuring apparel, accessories, works of art, jewelry, perfume, cosmetics and household items recorded on the Internet; eyeglass cases; eyeglass chains; eyeglass frames; eyeglass lenses; eyeglasses; films (motion pictures) on fashion, history, culture; graduated glassware; holders for compact disks; hydrometers; kaleidos-

copes; holograms; letter scales; magnets; magnifying glasses; measuring cups; measuring spoons; mouse pads (computer peripherals); musical sound recordings; musical video recordings; optical mirrors; protective clothing; radios; radios incorporating clocks; signal bells; spectacles; sunglasses; telephones; telescopes; sleep masks; ski masks.

14 Alarm clocks; ankle bracelets; ashtrays of precious metal; badges of precious metal; belt buckles of precious metal (for clothing); boxes of precious metal (jewelry); bracelets of precious metal; brooches; busts of precious metal; candelabra made of precious metal (non-electric); candle holders of precious metal; candle rings of precious metal; candle snuffers of precious metal; candlesticks of precious metal; chains (jewelry); charms; chronographs for use as watches; chronometers; cigarette cases made of precious metal; cigarette holders of precious metal; cigarette lighters of precious metal; clocks; clocks incorporating radios; coffee pots of precious metal (non-electric); coffee services of precious metal; coins of precious metal (non-monetary); costume jewelry; cruet stands for oil or vinegar of precious metal; cruets of precious metal; cufflinks; decorative boxes made of precious metal; diamonds; ear clips; earrings; emeralds; handbags of precious metal; ingots of precious metal; jewelry; jewelry cases of precious metal; jewelry pins for use on hats; lapel pins (jewelry); match boxes of precious metal; match holders of precious metal; medallions; money clips of precious metal; napkin rings of precious metal; necklaces; necktie fasteners; nut crackers of precious metal; ornamental pins; pearls; pendants; piggy banks made of precious metal; pocket watches; precious metals (gold, silver, platinum and their alloys); rings bearing jewelry; sculptures made of precious metal; semi-precious gemstones; serving platters of precious metal; shoe ornaments of precious metal; statues of precious metal; statuettes of precious metal; stop watches; sun dials; tankards of precious metal; tea balls of precious metal; tea pots of precious metal; tea services of precious metal; thumb tacks made of precious metal; tie clips; tie pins; trays of precious metal (serving); wall clocks; watch bands; watch cases; watch chains; watch fobs; watch straps; watches; watches containing a game function; wedding bands; wristwatches; coin holders.

16 Address books; address labels; address plates; adhesive tape dispensers for household or stationery use; adhesive tapes for stationery or household purposes; agendas; albums (coin, photograph, stamp); anniversary books; announcement cards; appliques in the form of decals; appointment books; art pads; art paper; art reproductions (printed); autograph books; bags for household use (plastic or paper); bags for merchandise packaging (plastic or paper namely envelopes, pouches); bags for packaging (paper); ball-point pens; binders; binders (loose leaf); blackboards; blank note cards; blotters; bond paper; book covers; book holders; book rests; bookkeeping books; bookmarks; brochures about apparel, accessories, works of art, jewelry, perfume, cosmetics and household items; business cards, calendar desk pads; calendar desk stands; calendar stands; calendars; cards not magnetically coded for use in business transactions; cardboard boxes; card files; cardboard containers; cards (blank); cards bearing universal greetings; catalogs for apparel, accessories, works of art, jewelry, perfume, cosmetics and household items; celestial globes; charcoal pencils; checkbook and passbook wallets; checkbook covers; children's books; christmas cards; clip boards; coin albums; color prints; composition books; cook books; correspondence holders; cosmetic pencil sharpeners; craft paper; crayons; crepe paper; daily planners; data books; date books; date indicators; decals; desk baskets for desk accessories; desk calendars; desk file trays; rotary cardholders for desk purpose; desk stands and holders for pens, pencils and ink; desk top document racks; desk top document stands; desk top organizers; desk top planners; desk top stationery cabinets; diaries; dictation books; dictionaries; directories of fashion; dispensers for adhesive tapes for stationery or household purposes; dispensers for office use (automatic adhesive); document file racks; document file trays; document files; document holders; document stamp racks;

drawing boards; drawing instruments; drawing pads; drawing paper; drawing pencils; easels; engagement books; engravings; envelopes; erasers (non-electric); etchings; felt pens; felt tip markers; fibertip pens; file boxes for storage of business and personal records; file cards; file folders; folders; fountain pen ink cartridges; gift cards; gift wrapping paper; globes; graphic art reproductions; greeting cards; guest books; hanging folders; highlighting pens; holders for desk accessories; illustration boards; illustrations; index dividers; ink (Indian); ink (writing); inking pads; invitations (printed); laminated paper; lap boards for reading and writing; legal pads; letter files; letter openers; letter racks; letter trays; liquid paint felt tip marking and coloring applicators; lithographs; loose leaf binders; luminous paper; magazine supplements to newspapers regarding apparel, accessories, household items, works of art, perfume, cosmetics and jewelry; mechanical pencils; memo pads; memorandum books; memory books (photo albums); merchandise bags; monographs; note books; notebooks dividers; notebook paper; note pads; note paper; paddles (paint); paint brushes; painting sets; paintings; paper (fiber); paper bags; paper bags for packaging; paper blinds; paper boxes; paper clips; paper clip holders; paper containers; paper cutters; paper emblems; paper envelopes for packaging; paper file jackets; paper for wrapping and packaging; paper gift bags; paper gift wrap bows; paper gift wrapping ribbons; paper hole punches; paper party bags; paper party decorations; paper pouches for packaging; paper tags; paperboard; paperweights; parchment paper; passport holders; patterns (clothing design); pen and pencil trays; pen cases; pen or pencil holders; pencil cases; pencils; pencil or pen boxes; pens; pens (ink); photograph albums; photographic prints; photographs (mounted); photographs (unmounted); picture books; pictures; place cards; planners (day, month, year); planners (personal); playing card cases; playing cards; pocket calendars; pocket secretaries; postcards; posters; printed invitations; printed mail response cards relating to personal correspondence; printed patterns; recipe books; record cards; recycled paper; rubber stamps; rulers (ungraduated); score cards; score pads; scrapbook albums; scrapbooks; scratch pads; sealing wax; sketch books; sketch pads; sketches; slate boards for writing; social note cards; song books; stamp albums; staple removers; stationery; stationery boxes; stationery folders; stationery type portfolios; stationery writing paper and envelopes; telephone number books; three-ring binders; wall calendars; watercolor pictures; wedding albums; wire-bound books; wrapping paper; writing ink; writing instruments; writing pads; writing paper; writing tablets; cases for business cards, name cards catalogues and for documents; luggage labels not from textile; cases for passports; roller blinds from paper.

18 Bags for carrying live animals; animal skins and hides; athletic bags; attaché cases; baby backpacks; baby carriers worn on the body; backpacks; bandoliers; beach bags; beach umbrellas; billfolds; book bags; boston bags; briefbags; briefcases; business cases; canvas wood carriers; canes; carry-on bags; change purses; clutch bags; clutch purses; coin purses; cosmetic cases sold empty; diaper bags; dog clothing; dog collars; dog leashes; drawstring pouches; duffel bags; fanny packs; felt pouches; fur pelts; fur pelts garment bags for travel; golf umbrellas; gym bags; handbags; hat boxes for travel; haversacks; horse blankets; hunters' game bags; infant carriers worn on the body; key cases; key fobs (leather); knapsacks; leashes for animals; leather bags for merchandise packaging (envelopes, pouches); leather sold in bulk; imitation leather sold in bulk; luggage carts (non-motorized collapsible); overnight bags; overnight cases; parasols; patio umbrellas; pelts; pet cushions; pocketbooks; portfolios (briefcase type); portmanteaus; pullmans; purses; reins; roll bags; rucksacks; saddlery; saddles; satchels; school bags; school book bags; shaving bags sold empty; shoe bags for travel; shopping bags (leather); shopping bags (mesh); shopping bags (textile); shopping bags with wheels attached; shoulder bags; sports bags (all purpose); sportsmans' hunting bags; straps for handbags; straps for luggage; suit bags; suitcases; thongs; toiletry cases sold empty; tool bags sold empty; tote bags; travel bags; travelling

bags; trunks for travelling; trunks (luggage); umbrella covers; umbrellas; valises; vanity cases sold empty; waist packs; walking sticks; wallets; whips; wrist mounted carryall bags.

20 Armchairs; decorative refrigerator magnets; note boards; computer furniture, namely, a workstation comprising a modular desk which holds the computer, printer and accessories; racks for storing documents; bamboo curtains; bead curtains (decorative); bedroom furniture; beds; beds for pets (portable); benches; bins (non-metal); bulletin board; bone carvings; bookcases; bottle closures not of metal; scratching posts; boxes not of metal (letter); cabinets (furniture); casks; chests (furniture); chests of drawers; coat hangers; coatstands; coral (raw); corks; corks for bottles; couches; credenzas; cupboards; cushions; deck chairs; desks; dispensers for pills or capsules sold empty; divans; dividers (room); fans (hand); filing cabinets; fire screens for domestic use; footstools; furniture; furniture (outdoor); hampers; hat racks (non-metal); hooks (non-metal); jewelry boxes not of metal; key chains (non-metal); key fobs (not of metal); key holders (non-metal); key rings (non-metal); ladders (non-metal); leather picture frames; letter boxes (wood); love seats; magazine racks; mirrors (hand held); mirrors (furniture); name plates (non-metal); office furniture; ornaments (bone, ivory, plaster, wood, bronze), partitions (furniture); picture frames; pillows; plaques; screens (furniture); sculptures (bone, ivory, plaster, wood, bronze); sea shells; settees; shelving; sleeping bags; sofas; soft sculpture wall decorations; stools; storage racks; tables (furniture); tea carts; tool boxes (furniture); tool chests (furniture); toy chests; umbrella stands; wall units (furniture namely); wardrobes; waterbeds; weather vanes (non-metal); wood boxes; wood carvings; wine racks; rotary racks; recipe boxes not included in other classes; wind chimes; spice racks.

21 Back scratchers; bakeware (other than toys); baskets (wicker, straw, wood, cloth) not of metal; basting spoons; beverage glassware; blacking brushes; bottle openers, bottle stands; bottles, bowls; boxes (glass); bread boards; bread boxes; brushes for footwear; buckets; busts (crystal, china, earthenware, glass, porcelain, terra cotta, bronze); butter dishes; cages for pets; cake servers; isolating sleeves for cans; candleabra, not of precious metal (non-electric); candle holders not of precious metal; candle rings not of precious metal; candles snuffers not of precious metal; candlesticks not of precious metal; canister sets; carafes; carving boards; casseroles (dishes); caviar coolers; champagne buckets; China ornaments; clothes brushes; coasters (not of paper and not being table linen); cocktail picks; cocktail shakers; coffee cups; coffee servers not of precious metal (non-electric); coffee services not of precious metal; comb cases; compacts sold empty; containers (all purpose, portable, household); cookie jars; cookware in general; cooking utensils, namely grills; cooling buckets for wine; cork screws; cosmetic brushes; cruet stands for oil or vinegar not of precious metal; cruets not of precious metal; crumb brushes; crumb trays; cups; cutting boards; decanters; decorative boxes (non-metal); decorative plates; dinnerware (in general); dishes (in general); drinking flasks; drinking glasses; egg beaters (non-electric); egg cups; eggs (artificial); eyebrow brushes; figures (china, crystal, earthenware, glass, porcelain, terra cotta, bronze); fireplace brushes; flasks; flower baskets; flower pot holders; flower pots; frying pans; funnels; gardening gloves; garlic presses; glass (stained) (decoration); glass beverage ware; glass bowls; glass bulbs (containers for household use); glass etched by acid; glass mosaics not for buildings; glass stoppers; goblets; gravy boats; griddles (non-electric); hair brushes; hair combs; hand basins; hip flasks; ice buckets; ice chests for food and beverage (portable); ice pails; insulated containers for food or beverage (thermal); jars for jams and jellies (non-metal, earthenware, glass, porcelain); jugs; juicers (non-electric); kettles (non-electric); kitchen ladles; knife blocks; knife boards; knife rests; lazy susans; lemon squeezers; loafahs for household purposes; mixing spoons; mugs (earthenware); mugs (glass); mugs (porcelain); nail brushes; napkin holders; napkin rings not of precious metal; ornaments (china, crystal, glass, porcelain, terra cotta, bronze) not included

ding Christmas tree ornaments; paper towels (dispensers for); pepper grinders; pepper mills; perfume atomizers, sold empty; perfume burners; perfume sprayers sold empty; pet feeding dishes; picnic baskets (fitted); pie servers; piggy banks (non-metal); pitchers; plates; porcelain eggs; pots; reamers for fruit juice; recipe boxes; salad bowls; saucepans; saucers; scoops; sculptures (china, crystal, earthenware, glass, porcelain, terra cotta, bronze, metals in general); serving platters; serving spoons; shakers (salt and pepper); shoe horns; shoe trees; shot glasses; slotted spoons; soap boxes; soap containers; soap dishes; soap dispensers; soup tureens; spice racks; statues (china, crystal, earthenware; glass, porcelain, terra cotta, bronze); sponges for applying body powder; stirrers (beverage); sugar basins; swizzle sticks; syrup jugs; tankards not of precious metal; tea caddies; tea infusers not of precious metal; tea kettles; tea services not of precious metal; tea sets; tea strainers; thermal insulated tote bags for food or beverages; thermal insulated wrap for cans to keep the contents cold or hot; tissue holders; trays (meal); trays for use in fingernail polishing; trays not of precious metal (serving); urns; vanity cases (fitted); vaporizers for perfume sold empty; vases; washing cloths; waste-paper baskets; watering cans; wine bottle cradles; wine buckets; wine cooling pails; wine jugs; wine racks; wine tasters (siphons); wood chopping boards for kitchen use.

24 Afghans; labels of textile; roller blinds of textile; barbecue mitts; bath linen; bed blankets; bed canopies; bed linen; bed sheets; bed spreads; brocade; calico; chenille fabric; cheviot fabric; cloth banners; cloth doilies; cloth flags; cloth labels; comforters; cotton fabric; crepe cloth; curtains of textile or plastic; damask; dish cloths; dust ruffles; duvet covers; duvets; fabric for boots and shoes; fabric of imitation animal skin; fabric table runners; fabrics for the manufacture of luxury accessories; felt cloth; flannel; furniture covers (unfitted fabric); golf towels; handkerchiefs; hemp cloth; jersey material (fabric); jute cloth; kitchen towels; linen; linen (household); linen, namely coasters, napkins, placemats (table); mosquito nets; oven mitts; pillow cases; pillow shams; pot holders; quilts; sail cloth; shams; silk cloth; table linen; table mats not of paper; taffeta; tapestries of textile; tea towels; textile napkins; textile placements; textile wall hangings; towels of textile; tulle; upholstery fabrics; velvet; washcloths; woolen fabric; buntings.

25 After ski boots; aprons; ascots; athletic footwear; athletic uniforms; bandanas; bathing caps; bathrobes; beach cover-ups; beachwear; belts (clothing); berets; bermuda shorts; bikinis; blazers; blouses; blousons; boas; body suits; boleros; boots; bottoms; bow ties; boxer shorts; bras; briefs (underwear); bustiers; caftans; camisoles; capes; caps (clothing); cardigans; cassocks; chaps; chemisettes; chemises; clogs; cloth bibs; coats; collars; coveralls; coverups; cravats; cuffs; culottes; cummerbunds; dickies; dresses; dressing gowns; dress shields; dusters (clothing); ear muffs; espadrilles; evening gowns; fishing vests; fishing waders; footwear; foul weather gear; foundation garments; fur cloaks; fur coats; fur jackets; fur stoles; gabardines; galoshes; gauchos; gloves; golf shirts; golf shoes; greatcoats; gym shorts; halter tops; hats; head bands; head wear; heel inserts; heels; hoods (clothing); hosiery; underwear for men; infant wear; jackets; jeans; jerseys (clothing); jodhpurs; jogging suits; jumpsuits; kerchiefs; kilts; kimonos; knickers; knitted shirts; leather coats; leather jackets; leg warmer; leggings; leotards; light-reflecting coats; light-reflecting jackets; lingerie; lounge wear; maillots; masquerade costumes and masks sold in connection therewith; mini skirts; mittens; moccasins; money belts; muffs (ear); neck bands; neckerchiefs; neckties; neckwear; negligees; night gowns; night shirts; overcoats; overshoes; pyjamas; panties; pants; pant suits; pantyhose; parkas; pedal pushers; peignoirs; pocket squares; polo shirts; ponchos; pullovers; rain coats; rain suits; rainwear; robes; rubbers; sandals; saris; sarongs; sashes; scarves; shawls; shirts; shoes; short sets (clothing); shorts; singlets; ski boots; ski gloves; ski pants; ski suits; ski wear; skirts; slacks; sleepwear; slippers; slips; socks; sport coats; sport shirts; stockings; stoles; suit coats; suits; sunsuits; sun visors; suspenders; sweat bands; sweat pants; sweat shirts; sweat suits;

sweaters; swim wear; swimsuits; T-shirts; tailleurs; tangas; tank tops; tennis wear; thongs (footwear); togas; tops (clothing); tunics; turbans; turtle necks; tuxedos; underclothes; undergarments; underpants; undershirts; uniforms; V-neck sweaters; veils; vests; visors; warm up suits; wedding gowns; wet suits; wind resistant jackets; windshirts; wraps (clothing); wrist bands.

34 Ashtrays, not of precious metal; cigar cutters; cigarette cases, not of precious metal; cigarette holders, not of precious metal; cigarette lighters not for land vehicles, not of precious metal; match boxes not of precious metal; match holders not of precious metal; matches; pipe cleaners; pipes; tobacco pouches.

35 Advertising agencies; business intermediary services in the purchase, sale and distribution of several products, among others through stores, mail-order, Internet or television; organization and exploitation of exhibitions, art galleries and auctioneering for commercial and/or publicity purposes, in the field of clothes, accessories, works of art, jewelry, cosmetics, perfume and household items; trade information; assistance in the exploitation or management of enterprises; bringing together several products in a (mail order) catalog so that the consumer can order these easily; developing promotional campaigns for business; direct mail; display arrangement services; dissemination of advertising matter and samples; electronic billboard advertising; export and import agencies; franchising, namely offering business assistance in the establishment and/or operation of specialized stores, among others for the benefit of restaurants; modelling agencies for advertising and sales promotion; products merchandising; advertising goods and services of others by sponsoring of designer fashion items; development of promotional campaigns for businesses; public relations; advertising with the aim of promoting public awareness regarding environmental, cultural, health and educational items.

42 Cafes; cocktail lounges; cosmetic and color analysis; cosmetician services; advisory services in composing special gift baskets with selected items concerning/celebrating a particular occasion or theme; dress design; eyeglass fitting; fitting of contact lenses and optical lenses; graphic art design; health resorts; health spas; interior decorating; interior decoration consultation; manicuring; massage; silkscreen painting; silkscreen printing.

3 *Lotions après-rasage; lotions après-soleil; crème de traitement anti-âge à usage cosmétique; produit cosmétique antimicrobien pour le lavage des mains; crèmes anti-rides à usage cosmétique; déodorants antisudorifiques; huiles utilisées en aromathérapie; huile pour bébés; poudres pour bébés; shampoings pour bébés; perles de bain; sels de bain en cristaux; mousses pour le bain; gels pour le bain; huiles pour le bain; perles de bain; poudres pour le bain; sels de bain (non médicamenteux); masques de beauté; fards; fards à joutes; crèmes pour soins corporels; émulsions pour le corps; masques pour le corps; crèmes pour masques corporels; lotions pour masques corporels; poudres pour masques corporels; huile corporelle; poudres à usage cosmétique; produits cosmétiques pour bains moussants; cold cream; eau de Cologne; poudriers (contenant des cosmétiques); poudriers (contenant des produits de maquillage); crèmes revitalisantes; crayons à usage cosmétique; crèmes anticellulite; crèmes revitalisantes pour cuticules; crèmes pour cuticules; produits pour l'élimination des cuticules; savons déodorants; produits déodorants et produits antisudoraux; produits épilatoires; crèmes à épiler; eaux de parfum; eaux de toilette; huiles essentielles à usage personnel; crèmes pour le contour des yeux; gels pour les yeux; façonneurs pour les cils; produits de maquillage pour les yeux; produits démaquillants pour les yeux; crayons contour des yeux; fard à paupières; crayons pour les sourcils; eye-liners; crèmes pour le visage; poudres pour le visage; démaquillants pour le visage; émulsions pour le visage; masques pour le visage; désincrustants pour le visage; fonds de teint; gel (pour les cheveux, de modelage, pour les yeux); produits pour soins capillaires (non médicamenteux); produits pour le lavage des*

cheveux; baumes démêlants pour les cheveux; gels capillaires, lotions capillaires; mousses pour les cheveux; produits de rinçage des cheveux; laques capillaires; crèmes pour les mains; encens; baumes pour les lèvres (non médicamenteux); crème pour les lèvres; brillant à lèvres; crayons contour des lèvres; rouge à lèvres; lotions cosmétiques, notamment, pour la peau, pour les cheveux, pour le visage, pour le corps; lotions cosmétiques contre la cellulite; produits de maquillage; produits démaquillants; mascara; huiles de massage; mousses (pour les cheveux, pour la peau, pour le visage); produits pour bains de bouche; produits de polissage pour les ongles; produits de soin pour les ongles; vernis à ongles; produits destinés au soin des ongles, notamment, pointes, colle, laques et vernis à ongles opalescent; vernis à ongles; vernis de base; protecteurs de vernis à ongles; crèmes de nuit; parfum; huiles parfumées, vaseline à usage cosmétique, pots-pourris; lingettes à usage cosmétique; pierre ponce à usage personnel; sachets; savon pour cuir; produits parfumés pour le corps en atomiseurs; galets parfumés en céramique; gel de modelage; shampoings/après-shampoings; lotions de rasage; crèmes à raser; gels de rasage; lotions pour le rasage; produits de rasage; cirage à chaussures; gels de douche; produits de gommage pour la peau; agents nettoyants pour la peau; crèmes nettoyantes pour la peau; lotions nettoyantes pour la peau; agents démaquillants pour la peau; crème pour la peau; émollients pour la peau; gels pour la peau destinés à accélérer, renforcer ou améliorer le bronzage; lotions pour la peau; crèmes hydratantes pour la peau; savons de toilette; toniques pour la peau; savons pour les mains, le visage et le corps (liquides); écrans solaires; produits antisolaires; produits de bronzage; produits anti-rides pour le soin de la peau; produits de polissage pour les ongles.

8 Couteaux de boucher; ouvre-boîtes (non électriques); couteaux à fromage; hachoirs (actionnés manuellement); baguettes; couperets; appareils à épiler (électriques, non électriques); couteaux à poisson; fourchettes; appareils à éplucher les fruits et légumes (non électriques); outils de jardinage, notamment déplantoirs, houes, bêches, râteaux, sarcloirs; marteaux (à glace); instruments à main, notamment marteaux, piolets à glace; gaines pour couteaux, gaines pour couteaux en cuir; cuirs à aiguiser; maillets; instruments de manucure, notamment limes à ongles, coupe-ongles; repoussoirs, pinces à épiler, ciseaux à ongles et à cuticules; trousses de manucure; casse-noisettes non en métaux précieux; amas-settes; instruments de pédicure, notamment limes à ongles, coupe-ongles, repoussoirs, pinces à épiler, ciseaux à ongles et à cuticules; trousses de pédicures; canifs; couteaux de poche; serpettes; sécateurs; cisailles à élaguer; lames de rasoirs; étuis pour rasoirs; rasoirs; ciseaux; pierres à aiguiser; pelles; bêches; cuillères; couteaux de sport; couteaux, fourchettes et cuillères de table en argent sterling; articles de table, notamment couteaux, fourchettes et cuillères; articles de table, notamment couteaux, fourchettes, cuillères et accessoires de service en métal précieux; tabliers à outils; ceintures à outils; truelles; pierres à faux.

9 Matériel de tir à l'arc, notamment appareils téléscopiques de visée; appui-bras pour utilisateurs d'ordinateurs; jumelles; machines à calculer; articles de verrerie calibrés; trépieds pour appareils photographiques; boussoles; étuis destinés au transport d'ordinateurs; boîtiers pour lentilles de contact; housses de protection contre la poussière pour ordinateurs; housses pour récepteurs téléphoniques, non en papier; creusets (matériel de laboratoire); sifflets pour appeler les chiens; minutiers (mécaniques ou électriques); agendas électroniques individuels; publications électroniques, notamment magazines ou manuels comportant des accessoires, objets d'art, bijoux, parfums, cosmétiques et articles domestiques enregistrés sur le réseau Internet; étuis à lunettes; chaînettes pour lunettes; montures de lunettes; verres de lunettes; lunettes; films (films cinématographiques) ayant trait à la mode, à l'histoire, à la culture; verrerie graduée; supports pour disques compacts; hydromètres; kaléidoscopes; hologrammes; pèse-lettres; aimants; loupes; verres gradués; cuillers doseuses;

tapis de souris (périphériques d'ordinateurs); enregistrements sonores de musique; enregistrements vidéo de musique; miroirs optiques; vêtements de protection; appareils de radio; appareils de radio intégrant des pendules; cloches de signalisation; lunettes; lunettes de soleil; téléphones; télescopes; masques pour dormir; masques pour la pratique du ski.

14 Réveils; bracelets de cheville; cendriers en métaux précieux; insignes en métaux précieux; boucles de ceinture en métaux précieux (pour vêtements); boîtes en métaux précieux (à bijoux); bracelets en métaux précieux; broches; bustes en métaux précieux; candélabres en métal précieux (non électriques); bougeoirs en métaux précieux; bobèches en métaux précieux; mouchettes en métaux précieux; chandeliers en métaux précieux; chaînes (bijoux); breloques; chronographes utilisés en tant que montres; chronomètres; étuis à cigarettes en métal précieux; fume-cigarettes en métaux précieux; briquets en métaux précieux; pendules; articles d'horlogerie à radio intégrée; cafetières en métaux précieux (non électriques); services à café en métaux précieux; pièces de monnaie en métaux précieux (sans valeur vénale); bijoux de mode; huiliers en métaux précieux; burettes en métaux précieux; boutons de manchettes; boîtes à usage décoratif en métal précieux; diamants; clips d'oreilles; boucles d'oreilles; émeraudes; sacs à main en métaux précieux; lingots de métaux précieux; bijoux; coffrets à bijoux en métaux précieux; épingles à chapeaux en tant qu'articles de bijouterie; épinglettes (articles de bijouterie); boîtes à allumettes en métaux précieux; porte-allumettes en métaux précieux; médaillons; pinces à billets en métaux précieux; ronds de serviettes en métaux précieux; colliers; attaches de cravates; casse-noisettes en métaux précieux; épingles de parure; perles; pendentifs; tirelignes en métal précieux; montres de poche; métaux précieux (or, argent, platine et leurs alliages); anneaux comportant des bijoux; sculptures en métal précieux; pierres semi-précieuses; plats de service en métaux précieux; parures pour chaussures en métaux précieux; statues en métaux précieux; statuettes en métaux précieux; chronomètres; cadrans solaires; hanaps en métaux précieux; boules à thé en métaux précieux; théières en métaux précieux; services à thé en métaux précieux; punaises en métal précieux; pinces à cravates; épingles de cravates; plateaux en métaux précieux (de service); pendules murales; bracelets de montres; boîtiers de montres; chaînes de montres; breloques de montre; bracelets de montre; montres; montres pourvues d'une fonction de jeu; alliances; montres-bracelets; porte-monnaie.

16 Carnets d'adresses; étiquettes pour adresses; plaques à adresses; dévidoirs pour rubans adhésifs pour la papeterie ou le ménage; rubans adhésifs pour la papeterie ou de ménage; agendas; albums pour pièce de monnaie, timbres; répertoires de dates anniversaires; faire-part; transferts sous forme de décalcomanies; carnets de rendez-vous; blocs de papier pour travaux d'art; reproductions d'art imprimées; carnets d'autographes; sacs à usage domestique (en matières plastiques ou papier); sacs destinés à l'emballage de marchandises (en matières plastiques ou papier notamment enveloppes, sachets); sacs d'emballage (en papier); stylos à bille; classeurs; classeurs (à feuillets mobiles); tableaux noirs; cartes de correspondance vierges; buvards; papier à lettres; couvertures de livres; porte-livres; appuis pour livres; livres comptables; marque-pages; brochures ayant trait à des accessoires, objets d'art, bijoux, parfums, cosmétiques et articles ménagers; cartes de visite, sous-mains sous forme de calendriers; supports de pupitres sous forme de calendriers; supports de calendriers; calendriers; cartes non magnétisées utilisées pour la réalisation de transactions commerciales; boîtes en carton; fichiers; contenants en carton; cartes (vierges); cartes comportant des formules de vœux standards; catalogues d'accessoires, objets d'art, bijoux, parfums, cosmétiques et articles ménagers; globes célestes; crayons fusains; pochettes pour chéquiers et livrets; porte-chéquiers; livres pour enfants; cartes de Noël; planchettes à pinces; albums pour collections numismatiques; gravures coloriées; cahiers d'écolier; livres de cuisine; casiers à courrier; taille-crayons à usage cosmétique; papier kraft; craies grasses; papier crépon; agendas journa-

liers; registres; carnets de rendez-vous; tableaux de rappel de rendez-vous; décalcomanies; corbeilles de bureau pour accessoires de bureau; calendriers de bureau; fichiers de bureau; porte-cartes circulaires pour le bureau; pupitres et supports pour stylos, crayons et encre; bacs de classement de bureau; porte-copies de bureau; classeurs à compartiments de bureau; carnets d'emploi du temps de bureau; armoires de bureau pour articles de papeterie; agendas; cahiers de dictée; dictionnaires; répertoires de mode; dévidoirs pour rubans adhésifs pour la papeterie ou de ménage; distributeurs (automatiques d'adhésifs) pour le bureau; porte-revues; fichiers pour documents; chemises à documents; porte-documents; porte-timbres; planches à dessin; instruments de dessin; blocs à dessin; papier à dessin; crayons à dessin; chevalets; carnets de rendez-vous; gravures; enveloppes; gommes à effacer (non électriques); eaux-fortes; stylos-feutres; marqueurs à pointe de feutre; stylos pointe fibre; boîtes de classement pour le rangement d'archives commerciales et personnelles; fiches; chemises de classement; dossiers; cartouches d'encre pour stylos à plume; cartes d'accompagnement de cadeaux; papier pour cadeaux; globes; reproductions d'art graphique; cartes de vœux; cartes d'invitation; dossiers suspendus; crayons pour surligner; supports pour accessoires de bureau; cartons à dessin; illustrations; intercalaires; encre (de Chine); encre (d'écriture); tampons encreurs; invitations (imprimées); papier contrecollé; planchettes de lecture et d'écriture; timbres pour formules juridiques; classeurs de correspondance; ouvre-lettres; étagères à courrier; corbeilles à courrier; applicateurs de peinture liquide pourvus de pointes fibres pour travaux d'inscription et de coloration; lithographies; classeurs à feuillets mobiles; papier lumineux; revues d'informations complémentaires jointes à des journaux ayant trait à des articles vestimentaires, accessoires, articles domestiques, objets d'art, parfums, cosmétiques et bijoux; portemines; blocs-notes; agendas; livres de souvenirs (albums photos); sacs à provisions; monographies; carnets; intercalaires pour carnets; papier pour carnets; blocs-notes; papier pour prise de notes; palettes (de peinture); pinceaux; trousses de peinture; tableaux; papier (fibre); sacs en papier; sacs en papier pour l'emballage; stores en papier; boîtes en papier; trombones; distributeurs de trombones; contenants en papier; coupe-papier; écussons en papier; enveloppes en papier pour l'emballage; chemises en papier; papier pour l'emballage et le conditionnement; papier pour cadeaux; noeuds pour papier d'emballage de cadeaux; perforatrices à papier; sachets d'accessoires de fête en papier; décorations de fête en papier; sachets en papier pour l'emballage; onglets en papier; papier cartonné; presse-papiers; papier parcheminé; étuis pour passeports; patrons (création de vêtements); bacs à stylos et crayons; plumiers; supports pour stylos ou crayons; étuis à crayons; crayons; boîtes à crayons ou stylos; stylos; stylos (à encre); albums pour photographies; impressions photographiques; photographies (encadrées); photographies (non encadrées); livres d'images; images; cartons de table; tableaux d'emploi du temps (jour, mois, année); carnets d'emploi du temps (à usage personnel); boîtes pour cartes à jouer; cartes à jouer; calendriers de poche; secrétaires de poche; cartes postales; affiches; invitations imprimées; cartes de réponses imprimées à expédier pour courrier personnel; motifs imprimés; livres de cuisine; fiches d'enregistrement; papier recyclé; timbres en caoutchouc; règles (non graduées); cartes de résultats; planchettes de résultats; albums de découpages; albums pour collection; blocs-notes; cire à cacheter; carnets à dessins; blocs à croquis; esquisses; ardoises pour l'écriture; fiches de carnets mondains; chansonniers; albums de timbres; dégrafeuses; articles de papeterie; boîtes pour la papeterie; pochettes pour la papeterie; chemises utilisées en papeterie; papier à lettres et enveloppes pour la papeterie; répertoires téléphoniques; classeurs à trois anneaux; calendriers muraux; aquarelles; albums de mariage; livres à ressorts; papier d'emballage; encre d'écriture; instruments d'écriture; blocs d'écriture; papier à lettres; sous-mains; étuis pour cartes de visite, catalogues de fiches nominales ainsi que pour documents; étiquettes

pour bagages non en matières textiles; étuis pour passeports; stores à enroulement en papier.

18 Sacs destinés au transport d'animaux vivants; peaux d'animaux; sacs de sport; attachés-cases; sacs à dos pour porter des bébés; sacs kangourou pour le transport de bébés; sacs à dos; bandoulières en cuir; sacs de plage; parapluies de plage; porte-billets; sacs pour livres; sacs banane; serviettes d'avocat; malles; malles d'affaires; paniers à bûches en toile; cannes; sacs de vol; bourses à argent; pochettes; bourses; porte-monnaie; malles de maquillage non équipées; sacs à couches; vêtements pour chiens; colliers pour chiens; laisses pour chiens; bourses à cordons; sacs de forme polochon; ceintures-bananes; bourses en feutre; peaux à fourrure; sacs de voyage en peaux à fourrure pour vêtements; parapluies de golf; sacs de sport; sacs à main; cartons à chapeaux de voyage; havresacs; couvertures de chevaux; gibecières; sacs kangourou pour le transport de bébés; étuis porte-clés; chaînes porte-clés (en cuir); havresacs; laisses pour animaux; sacs en cuir pour l'emballage de marchandises (enveloppes, bourses); cuir vendu en vrac; cuir synthétique vendu en vrac; chariots à bagages (non motorisés et repliables); malles "court séjour"; valises de voyage; parasols; parapluies de cour; peaux; coussins pour animaux familiers; portefeuilles; portefeuilles (de type sacoche); malles; valises pour trajets en chemin de fer; bourses; rênes; sacs polochon; sacs à dos; articles de sellerie; selles; sacoches; cartables; sacs d'écoliers; sacs de rasage non équipés; sacs à chaussures de voyage; sacs à provisions (en cuir); sacs à provisions (filets); sacs à provisions (en matières textiles); sacs à provisions munis de roulettes; sacs à bandoulière; sacs de sport (pour tous usages); gibecières pour sportifs; lanières pour sacs à main; sangles à bagages; sacs de voyage; valises; lanières; trousses de toilette non équipées; sacoches à outils non équipés; sacs fourre-tout; sacs de voyage; malles de voyage; coffres (à bagages); fourreaux de parapluies; parapluies; valises; malles de maquillage non équipées; ceintures-bananes; cannes; portefeuilles; fouets; sacs fourre-tout à porter au poignet.

20 Fauteuils; aimants à usage décoratif à appliquer sur un réfrigérateur; tableaux d'affichage; meubles pour ordinateurs, notamment, un poste de travail se composant d'un bureau modulaire supportant un ordinateur, une imprimante et leurs accessoires; rayonnages destinés au rangement de documents; rideaux de bambou; rideaux en perles (à usage décoratif); mobilier de chambre à coucher; lits; lits pour animaux familiers (portatifs); bancs; poubelles (non métalliques); panneaux d'affichage; sculptures en os; bibliothèques; fermures de bouteilles non métalliques; planches à griffes; boîtes non métalliques (à lettres); armoires (mobilier); tonneaux; coffres (mobilier); commodes; cintres pour vêtements; portemanteaux; corail (brut); bouchons; bouchons de bouteilles; canapés; bahuts; placards; coussins; chaises longues; bureaux; distributeurs de pilules ou gélules vides; divans; meubles de séparation (d'espaces); éventails; meubles de classement; pare-étincelles à usage domestique; tabourets; meubles; meubles (d'extérieur); mannes; patères (non métalliques); crochets (non métalliques); coffrets à bijoux non métalliques; chaînettes de porte-clés (non métalliques); chaînes porte-clés (non métalliques); porte-clés (non métalliques); anneaux pour clefs (non métalliques); échelles (non métalliques); encadrements en cuir; boîtes aux lettres (en bois); causeuses; porte-revues; miroirs (à main); miroirs (pièces d'ameublement); plaques signalétiques (non métalliques); mobilier de bureau; objets décoratifs (en os, ivoire, plâtre, bois, bronze), cloisons (meubles); cadres; oreillers; plaques; paravents (meubles); sculptures (en os, ivoire, plâtre, bois, bronze); coquilles de mer; canapés; rayonnages; sacs de couchage; sofas; décorations murales sous forme de sculptures souples; tabourets; étagères de rangement; tables (meubles); dessertes; caisses à outils (meubles); coffres à outils (meubles); coffres à jouets; porte-parapluies; unités murales (à savoir meubles); penderies; matelas à eau; girouettes (non métalliques); boîtes en bois; porte-bouteilles de vin en bois; colonnes de rangement;

boîtes pour recettes de cuisine non comprises dans d'autres classes; carillons éoliens; étagères à épices.

21 Gratte-dos; moules de cuisson (autres que sous forme de jouets); corbeilles (en osier, paille, bois, toile) non métalliques; cuillers à sauce; articles de verrerie pour boissons; brosses à cirage; ouvre-bouteilles, porte-bouteilles; bouteilles, cuvettes; boîtes (en verre); planches à pain; boîtes à pain; brosses à chaussures; seaux; bustes (en cristal, porcelaine, faïence, verre, porcelaine, terre cuite, bronze); beurriers; cages pour animaux familiers; pelles à gâteaux; (cylindres pour l'isolation de boîtes); candélabres, non en métaux précieux (non électriques); bougeoirs non en métaux précieux; bobèches non en métaux précieux; mouchettes non en métaux précieux; bougeoirs non en métaux précieux; jeux de boîtes de rangement; carafes; planches à découper; cocottes (vaisselle); refroidisseurs à caviar; seaux à champagne; objets décoratifs en porcelaine; brosses à vêtement; dessous-de-bouteille (non en papier et non en tant que linge de table); piques; shakers; tasses à café; cafetières non en métaux précieux (non électriques); services à café non en métaux précieux; étuis pour peignes; poudriers vides; récipients (pour tous usages, portatifs, à usage ménager); boîtes à biscuits; batteries de cuisine d'une façon générale; ustensiles de cuisine, notamment grils; seaux à vin; tire-bouchons; pinceaux de maquillage; huiliers non en métaux précieux; burettes non en métaux précieux; brosses de ramasse-miettes; ramasse-miettes; tasses; planches à découper; carafes; boîtes à usage décoratif (non métalliques); assiettes décoratives; vaisselle (en général); plats (en général); gourdes; verres à boire; batteurs à oeufs (non électriques); coquetiers; oeufs (artificiels); brosses à sourcils; figurines (en porcelaine, cristal, faïence, verre, porcelaine, terre cuite, bronze); balayettes pour foyers; bidons; paniers à fleurs; cache-pots; pots à fleurs; poêles; entonnoirs; gants de jardinage; presse-ail; verre (teinté) (décoratif); verres à boire en verre; boules en verre; ampoules en verre (récipients à usage ménager); verre gravé à l'eau-forte; mosaïques en verre autres que pour la construction; bouchons de verre; verres à pied; saucières; plaques à frire (non électriques); brosses à cheveux; peignes à cheveux; lavabos; flasques; seaux à glace; glacières pour produits alimentaires et boissons (portatives); bacs à glace; récipients isolants pour produits alimentaires et boissons (calorifuges); bocaux à gelées et confitures (non métalliques, en faïence, verre, porcelaine); cruches; presse-fruits (non électriques); bouilloires (non électriques); louches pour la cuisine; jeux de couteaux; panneaux pour jeux de couteaux; porte-couteaux; carroussels; presse-citrons; éponges en luffa à usage domestique; cuillères à mélanger; chopes (articles en faïence); chopes (en verre); chopes (en porcelaine); brosses à ongles; porte-serviettes; ronds de serviettes non en métaux précieux; objets décoratifs (en porcelaine, cristal, verre, porcelaine, terre cuite, bronze) à l'exclusion de décorations pour arbres de Noël; essuie-mains en papier (distributeurs pour); hachoirs à poivre; moulins à poivre; vaporisateurs à parfum, vides; brûle-parfums; nébuliseurs à parfum vides; écuelles pour animaux familiers; paniers pour pique-nique (garnis); pelles à tartes; tirelires (non métalliques); brocs; plats; oeufs en porcelaine; marmites; presse-fruits; boîtes pour recettes de cuisine; saladiers; casseroles; soupoues; pelles; sculptures (en porcelaine, cristal, faïence, verre, porcelaine, terre cuite, bronze, métaux en général); plats de service; cuillers à servir; salières et poivrières; cornes à chaussures; embauchoirs; dés à coudre (verres); cuillers à rainures; boîtes à savon; récipients à savon; porte-savons; distributeurs de savon; soupières; étagères à épices; statues (en porcelaine, cristal, faïence; verre, porcelaine, terre cuite, bronze); éponges pour l'application de poudres à usage corporel; tiges d'agitation (pour boissons); sucriers; chopines non en métaux précieux; boîtes à thé; boules à thé non en métaux précieux; bouilloires; services à thé non en métaux précieux; nécessaires pour le thé; filtres à thé; sacs fourre-tout isolants et calorifuges pour produits alimentaires ou boissons; boîtes isolantes calorifuges destinées au maintien de leur contenu au froid ou au chaud; distributeurs de papier hygiénique; plateaux (pour repas); plateaux utilisés pour la

pose de vernis à ongles; plateaux non en métaux précieux (de service); urnes; mallettes de maquillage (avec accessoires); vaporisateurs à parfum vides; vases; lavettes; corbeilles à papier; arrosoirs; paniers à bouteilles de vin; seaux à vin; seaux à rafraîchir le vin; cruches à vin; porte-bouteilles de vin; tas-tevins (à siphon); planches à hacher en bois pour la cuisine.

24 Jetés; étiquettes en tissu; stores à enroulement en matières textiles; gants pour le barbecue; linge de bain; couvertures de lit; baldaquins; linge de lit; draps de lit; dessus de lit; brocart; calicot; tissu chenillé; cheviotte; bannières en toile; napperons en toile; drapeaux en toile; étiquettes en tissu; édredons; tissus de coton; tissu de crêpe; rideaux en matières textiles ou en matières plastiques; damas; torchons à vaisselle; volants de lit; housses de duvets; duvets; tissus à bottes et chaussures; tissus imitant la peau d'animaux; chemins de table en tissu; tissus destinés à la confection d'accessoires de luxe; tissu de feutre; flanelle; housses de protection pour meubles (sans armatures); serviettes pour la pratique du golf; mouchoirs de poche; toile de chanvre; tissu de jersey; toile de jute; torchons de cuisine; linge; linge (de maison); linge, notamment dessous-de-verre, serviettes de table, sets de table; moustiquaires; gants pour plats chauds; taies d'oreiller; housses d'oreillers; maniques; courtépentes; toile à voiles; couvre-oreillers; tissus de soie; linge de table; napperons et dessous-de-plat non en papier; taffetas; tentures murales en matières textiles torchons à vaisselle; serviettes en matières textiles; sets de table en matières textiles; tentures murales en matières textiles; essuie-mains en matières textiles; tulle; tissus d'ameublement; velours; débarbouillettes; lainages; étamines.

25 Après-skis; tabliers; foulards; chaussures de sport; tenues de sport; bandanas; bonnets de bain; robes de chambre; cache-maillots de plage; vêtements de plage; ceintures (vêtements); bérêts; bermudas; bikinis; blazers; chemisiers; blousons; boas; bodys; boléros; bottes; renforts; noeuds papillon; caleçons; soutiens-gorge; slips (sous-vêtements); bus-tiers; cafetans; camisoles; capes; bonnets (vêtements); cardigans; soutanes; jambières pour l'équitation; chemisettes; chemises; sabots; bavoirs en tissu; manteaux; cols; combinaisons; sur-maillots; cache-cols; manchettes; jupes-culottes; ceintures turban; plastrons; robes; peignoirs de bain; dessous-de-bras; peignoirs (vêtements); cache-oreilles; espadrilles; robes du soir; gilets de pêche; cuissardes pour la pêche; chaussures; cirés; sous-vêtements de maintien; houpelandes; manteaux de fourrure; vestes en fourrure; étoles; gabardines; galoches; ponchos; gants; chemises de golf; chaussures de golf; capotes; shorts de gymnastique; bains de soleil; bonnets; bandeaux; articles de chapellerie; insertions au talon; talons; capuchons (vêtements); bonneterie; sous-vêtements pour hommes; vêtements pour nourrissons; vestes; jeans; jerseys (vêtements); pantalons d'équitation; survêtements; combinaisons; fichus; mouchoirs de tête ou fanchons; kilts; kimonos; culottes; chemises en tissu à mailles; manteaux en cuir; vestes en cuir; jambières; leggings; collants; vêtements réfléchissant la lumière; gilets de signalisation; lingerie féminine; vêtements d'intérieur; maillots; costumes et masques de déguisement y afférents; minijupes; moufles; mocassins; ceintures porte-monnaie; protège-oreilles; tours de cou; mouchoirs de cou; cravates; foulards et cols; déshabillés; chemises de nuit; chemises de nuit; pardessus; couvre-chaussures; pyjamas; culottes; pantalons; combinaisons pantalons; collants; parkas; protections pour les orteils pour la pratique du cyclisme; robes de chambre; pochettes; polos; ponchos; pull-overs; imperméables; costumes de pluie; vêtements de pluie; robes longues; bottes en caoutchouc; sandales; saris; sarongs; ceintures-écharpes; écharpes; châles; chemises; chaussures; ensembles short (vêtements); shorts; maillots; chaussures de ski; gants de ski; pantalons de ski; combinaisons de ski; vêtements de ski; jupes; pantalons; vêtements de nuit; chaussons; slips; chaussettes; manteaux de sport; maillots de sport; bas; étoles; vestes de costume; complets; grenouillères; visières; bretelles; bandeaux antisudoraux; pantalons de sport; sweat-shirts, tenues de jogging; chandails; maillots de bains; vêtements de

natation; tee-shirts; tailleurs; slips brésiliens; débardeurs; vêtements de tennis; lanières (de chaussures); toges; hauts (vêtements); casaques; turbans; cols roulés; smokings; vêtements de dessous; sous-vêtements; culottes; maillots de corps; uniformes; pulls à encolure en pointe; voiles; gilets; visières; survêtements; robes de mariage; combinaisons de plongée; coupe-vent; chemises coupe-vent; cache-nez (vêtements); serre-poignets.

34 Cendriers, non en métaux précieux; coupe-cigares; étuis à cigarettes, non en métaux précieux; fume-cigarettes, non en métaux précieux; briquets à l'exception de ceux pour véhicules terrestres, non en métaux précieux; boîtes à allumettes non en métaux précieux; porte-allumettes non en métaux précieux; allumettes; cure-pipes; pipes; blagues à tabac.

35 Agences de publicité; services d'intermédiaires commerciaux dans le cadre de l'achat, de la vente et de la distribution de nombreux produits, notamment par le biais de magasins, par correspondance, par le réseau Internet ou par la télévision; organisation et exploitation d'expositions, de galeries d'art et de ventes aux enchères à titre commercial et/ou publicitaire, dans le secteur de l'habillement, des accessoires, des objets d'art, des bijoux, des produits cosmétiques, des parfums et articles à usage ménager; informations commerciales; aide à l'exploitation ou à la gestion d'entreprises; regroupement de nombreux produits sur un catalogue (de vente par correspondance) en vue de permettre au consommateur de les commander aisément; mise au point de campagnes promotionnelles à titre commercial; publicité directe; services de placement d'affichages; diffusion de supports et échantillons publicitaires; publicité sur panneaux électroniques; agences d'import-export; franchisage, à savoir aide de nature commerciale à la création et/ou l'exploitation de magasins spécialisés, notamment pour des restaurants; services d'agences de mannequins à des fins publicitaires et promotionnelles; commercialisation de produits; opérations publicitaires sur les produits et services de tiers par le parrainage d'articles de créateurs de mode; mise au point de campagnes promotionnelles pour des entreprises commerciales; relations publiques; publicité visant à la promotion de la sensibilisation du public en matière d'articles ayant trait à l'environnement, la culture, la santé et l'éducation.

42 Cafés; bars-salons; analyse de produits cosmétiques et de couleurs; services de cosméticiens; prestation de conseils dans le cadre de la composition de paniers d'offres spéciales d'articles choisis ayant trait/commémorant une occasion ou un thème particulier; services de dessinateurs de mode; montage de lunettes; mise au point de verres de contact et lentilles optiques; services de dessinateurs d'art graphique; stations climatiques; installations thermales; décoration d'intérieur; conseil en décoration d'intérieur; services de manucure; services de massage; peinture sur écran de soie; sérigraphie.

(822) BX, 09.11.1999, 661569.

(300) BX, 09.11.1999, 661569.

(831) BA, BG, BY, CH, CN, CU, CZ, DE, EG, ES, FR, HU, IT, KP, LI, LV, MC, MK, MN, PL, RU, SI, SK, UA, UZ, VN, YU.

(832) LT, TR.

(580) 25.10.2001

741 690 (audison).

La publication de l'enregistrement international No 741690 comportait une erreur en ce qui concerne la date d'enregistrement international. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 20/2000) / *The publication of the international registration No 741690 contained an error in the international registration date. It is replaced by the publication below (See No 20/2000).*

(151) 16.06.2000

741 690

(732) ELETTROMEDIA

di Riccobelli Maurizio & C. S.a.s.

S.S. 571 Regina Km. 6250, I-62018 POTENZA PICE-NA (MACERATA) (IT).

(842) Société en commandite, ITALIE.

audison

(571) Marque composée du "audison" en caractères d'imprimerie minuscules. / *Mark comprising the word "audison" in lowercase type.*

(541) caractères standard / *standard characters.*

(511) 9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; appareils électriques.

9 Apparatus for recording, transmitting or reproducing sound and images; electrical appliances.

(822) IT, 28.09.1994, 00631062.

(831) AT, BG, BX, BY, CH, CU, CZ, DE, ES, FR, HR, HU, LV, MC, PL, PT, RO, RU, SI, SK, SM, UA, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, IS, JP, LT, NO, SE, TR.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

746 555 (QUELLE.).

The refusal of protection pronounced by United Kingdom on February 1, 2001 should be considered as null and void (See No 4/2001) / Le refus de protection prononcé par le Royaume-Uni le 1 février 2001 doit être considéré comme nul et non avenue (Voir No 4/2001).

(580) 01.11.2001

752 265 (TOPSHARE).

The transfer recorded on September 24, 2001 contained an error in the address of the transferee. It is replaced by the publication below (See No 20/2001) / La transmission inscrite le 24 septembre 2001 comportait une erreur en ce qui concerne l'adresse du nouveau titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 20/2001).

(770) Vanenburg Group B.V., PUTTEN (NL).

(732) Topshare B.V., 17, Zonneoordlaan, NL-6718 TK EDE (NL).

(580) 01.11.2001

753 838 (Schindler).

La publication de l'enregistrement international No 753 838 comportait une erreur en ce qui concerne la traduction anglaise de la classe 40. (Voir No 7/2001) / The publication of international registration No 753 838 contained an error in class 40. It is replaced by the publication below (See No 7/2001).

(151) 27.11.2000

753 838

(732) Schindler Aufzüge AG

Zugerstrasse 13, CH-6030 Ebikon (CH).

Schindler

(531) 26.7; 26.11; 27.5.

(511) 17 Produits mi-ouvrés en fibres aramides.

22 Câbles, câbles en fibres de matière plastique, fils et torons pour câbles.

40 Façonnage de fibres synthétiques, de câbles en fibres synthétiques, de torons et fils.

17 *Semi-processed products made out of aramid fibres.*

22 *Cables, cables made of plastic fibres, wires and strands for cables.*

40 *Custom assembling of synthetic fibres, synthetic-fibre cables, strands and wires.*

(822) CH, 20.06.2000, 478939.

(300) CH, 20.06.2000, 478939.

(831) AL, AM, AT, AZ, BA, BG, BT, BX, BY, CN, CU, CZ, DE, DZ, EG, ES, FR, HR, HU, IT, KE, KG, KP, KZ, LI, LR, LS, LV, MA, MC, MD, MK, MN, MZ, PL, PT, RO, RU, SD, SI, SK, SL, SM, SZ, TJ, UA, UZ, VN, YU.

(832) DK, EE, FI, GB, GR, IS, JP, LT, NO, SE, SG, TR.

(527) GB, SG.

(580) 01.11.2001

755 655 (CORLINK).

Le refus de protection prononcé par la France le 20 septembre 2001 doit être considéré comme nul et non avenu (Voir No 20/2001).

(580) 25.10.2001

755 656 (XIII).

Le refus de protection prononcé par la France le 20 septembre 2001 doit être considéré comme nul et non avenu (Voir No 20/2001).

(580) 25.10.2001

760 989 (QUICK).

The publication of the international registration No 760989 contained an error in the name of the holder. It is replaced by the publication below (See No 15/2001) / La publication de l'enregistrement international No 760989 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2001).

(151) 05.06.2001

760 989

(732) VAN TRIGT, Jacobus Marinus

1, De Tienhond, NL-3291 GE STRIJEN (NL).

QUICK

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 25 Footwear, as well as parts and accessories not included in other classes; sportswear.

28 Sporting articles not included in other classes.

25 *Chaussures, leurs parties et accessoires (non compris dans d'autres classes); vêtements de sport.*

28 *Articles de sport non compris dans d'autres classes.*

(822) BX, 13.03.1972, 309886.

(831) AT, CH, DE, ES, FR, IT, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

761 086 (Full-Track).

La publication de l'enregistrement international No 761086 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du titulaire. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 15/2001).

(151) 28.05.2001

761 086

(732) Goossens, Benny

10, Zillekesstraat, B-3980 TESSENDERLO (BE).



Full-Track

(531) 1.15; 27.5.

(511) 7 Dresseuses; machines pour la finition des sols en béton; machines destinées à étancher la couche supérieure des sols en béton.

9 Machines destinées à mesurer la planéité des sols en béton avant la finition, ainsi qu'appareils pour le traitement des valeurs mesurées.

37 Construction, réparation; travaux d'installation.

(822) BX, 29.11.2000, 683716.

(300) BX, 29.11.2000, 683716.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

761 502 (ulPlate).

The publication of the international registration No 761502 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 761502 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) 23.05.2001

761 502

(732) CyBio AG

40, Goeschwitzer Strasse, D-07745 Jena (DE).

µlPlate

(541) standard characters / *caractères standard.*

(511) 9 Microtitration plates, particularly for using in laboratories.

9 *Plaques à microtitration, notamment pour les laboratoires.*

(822) DE, 08.11.2000, 300 36 778.3/09.

(831) CH, CN.

(832) JP, SG.

(527) SG.
(580) 01.11.2001

761 536 (Marfil).

Les données relatives à l'enregistrement de base et à la priorité sont les suivantes (Voir No 16/2001) / Data relating to basic registration and priority are as follows (See No 16/2001).

(821) BX, 04.12.2000, 689451.
(300) BX, 04.12.2000, 689451.
(580) 25.10.2001

761 780 (PRESSENT).

The publication of the international registration No 761780 contained an error in the legal nature of the holder (legal entity). It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 761780 comportait une erreur en ce qui concerne la forme juridique du titulaire (personne morale). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) **12.06.2001** **761 780**
(732) Essent N.V.
310, Utrechtseweg, NL-6812 AR ARNHEM (NL).
(842) N.V., The Netherlands.

PRESSENT

(511) 9 Electronic publications, optionally recorded and presented on carriers.
16 Printed matter, including periodicals.
9 Publications électroniques, éventuellement enregistrées et présentées sur supports électroniques.
16 Imprimés, notamment périodiques.

(822) BX, 13.12.2000, 683702.
(300) BX, 13.12.2000, 683702.
(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.
(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.
(580) 25.10.2001

761 782 (ESSENTIES).

The publication of the international registration No 761782 contained an error in the legal nature of the holder (legal entity). It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 761782 comportait une erreur en ce qui concerne la forme juridique du titulaire (personne morale). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) **12.06.2001** **761 782**
(732) Essent N.V.
310, Utrechtseweg, NL-6812 AR ARNHEM (NL).
(842) N.V., The Netherlands.

ESSENTIES

(511) 9 Electronic publications, optionally recorded and presented on carriers.
16 Printed matter, including periodicals.
9 Publications électroniques, éventuellement enregistrées et présentées sur supports électroniques.
16 Imprimés, notamment périodiques.

(822) BX, 13.12.2000, 683703.
(300) BX, 13.12.2000, 683703.
(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.
(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.
(580) 25.10.2001

761 828 (COPPERJET).

The publication of the international registration No 761828 contained errors in the date of international registration and in the data relating to priority. It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 761828 comportait des erreurs en ce qui concerne la date d'enregistrement international et les données relatives à la priorité. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) **05.06.2001** **761 828**
(732) Allied Data Technologies B.V.
1, Pascalweg, NL-3208 KL SPIJKENISSE (NL).

COPPERJET

(511) 9 Telecommunication and data communication apparatus, modems; computers and computer peripherals.
9 Appareils de télécommunication et de transmission de données, modems; ordinateurs et périphériques d'ordinateur.

(822) BX, 05.12.2000, 684901.
(300) BX, 05.12.2000, 684901.
(831) DE, ES, FR, IT, PL, PT.
(832) DK, GB, TR.
(527) GB.
(580) 25.10.2001

762 143 (CONNECT & GO).

La publication de l'enregistrement international No 762143 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001) / The publication of the international registration No 762143 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 16/2001).

(151) **30.03.2001** **762 143**
(732) Selligent, société anonyme
30, Avenue Jean Mermoz (Aéropole), B-6041 CHARLEROI (GOSSELIES) (BE).
(842) société anonyme, Belgique.

CONNECT & GO

(511) 9 Ordinateurs, leurs périphériques, pièces et parties constitutives; programmes informatiques; bases de données informatiques sur supports de données tels que cd-rom; cd-rom, disques et vidéocassettes; appareils et instruments audio, vidéo et audio-vidéo, leurs pièces et parties constitutives; publications électroniques; jeux informatiques compris dans cette classe.

35 Services de gestion de bases de données dans le cadre de l'assistance à la direction des affaires, y compris mise à disposition de bases de données électroniques accessibles par réseaux en ligne; mise à jour de données dans le cadre de la gestion de l'information.

42 Services de consultation professionnelle (sans rapport avec la conduite des affaires); location de temps d'accès à un serveur de bases de données; services d'informatisation né-

cessaires à la gestion de l'information; services de consultation en matière de matériel informatique et de logiciels; services de programmation pour ordinateurs; conception et mise à jour de logiciels; services informatiques, à savoir estimations techniques, analyses et tests d'évaluation des performances de matériel informatique et de produits liés à l'informatique.

9 Computers, components, peripheral devices and parts thereof; computer programs; computer databases held on data media such as CD-ROMs; compact disks, records and videotapes; audio, video and audio-video appliances and instruments, parts and components thereof; electronic publications; computer games included in this class.

35 Database management services within the framework of business management assistance, including providing on-line access to electronic databases; updating data in the framework of information management activities.

42 Professional consultation (unrelated to business dealings); rental of access time to a computer database; automation services for information management; computer equipment and software consultancy; computer programming services; computer software design and update; computer services, namely technical appraisals, analyses for evaluating computer equipment and computer-related products.

(822) BX, 02.10.2000, 677554.

(300) BX, 02.10.2000, 677554.

(831) CH.

(832) NO.

(580) 25.10.2001

762 215 (MULIFANT).

The publication of the international registration No 762215 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 762215 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) 05.06.2001

762 215

(732) Sedlbauer AG
2, Wilhelm-Sedlbauer-Strasse, D-94481 Grafenau (DE).

MULIFANT

(541) standard characters / caractères standard.

(511) 7 Robots, especially robots provided with remote control or voice control, self-propelled robots, robots with automatic path finding, robots comprising one or several manipulator arms, robots provided with a loading area, electric motors excluding for land vehicles.

9 Remote controls, sensors, especially proximity sensors, data processing apparatus, computer programs.

12 Pushing or rolling trucks and drays for transport of equipment and other goods, especially for transport of medical equipment, self-propelled and controllable by remote control or voice control, self-propelled pushing or rolling trucks and drays with automatic path finding, pushing or rolling trucks and drays provided with a loading area, electric motors for land vehicles.

7 Robots, en particulier robots à commande vocale ou à distance, robots automoteurs, robots à repérage automatique de parcours, robots à un ou plusieurs bras manipulateurs, robots avec surface de chargement, moteurs électriques, sauf pour véhicules terrestres.

9 Télécommandes, capteurs, en particulier détecteurs de proximité, appareils pour le traitement de données, programmes informatiques.

12 Chariots à bras ou à roulettes pour le transport d'équipements et marchandises, notamment pour le transport

de matériel médical, automoteurs et à commande vocale ou à distance, chariots à bras automoteurs ou à roulettes avec système automatique de repérage de parcours, chariots à bras ou à roulettes avec surface de chargement, moteurs électriques pour véhicules terrestres.

(822) DE, 01.03.2001, 300 90 496.7/12.

(300) DE, 11.12.2000, 300 90 496.7/12.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, JP, NO, SE.

(527) GB.

(580) 01.11.2001

762 304.

The publication of the international registration No 762304 contained an error in the mark. It is replaced by the publication below (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 762304 comportait une erreur en ce qui concerne la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 16/2001).

(151) 20.06.2001

762 304

(732) S.A. Henkel Belgium N.V.
66, Havenlaan, B-1210 BRUSSELS (BE).

(842) naamloze vennootschap, Belgium.



(See original in color at the end of this issue / Voir original en couleur à la fin de ce volume.)

(531) 19.3; 29.1.

(591) Red. / Rouge.

(550) three-dimensional mark / marque tridimensionnelle.

(511) 3 Soaps, washing and bleaching preparations, rinsing preparations for washing up and for laundry use, cleaning and polishing preparations; chemical products for cleaning wood, metal, glass, plastic, stone, china and textiles.

5 Disinfectants.

3 Savons, produits de lavage et de blanchiment, produits de rinçage pour la vaisselle et la lessive, produits de nettoyage et de polissage; produits chimiques pour nettoyer le bois, le métal, le verre, le plastique, la pierre, la porcelaine et les textiles.

5 Désinfectants.

(822) BX, 22.12.2000, 678679.

(300) BX, 22.12.2000, 678679.

(831) AT, CH, CZ, DE, ES, FR, IT, PL, PT.

(832) DK, FI, GB, GR, NO, SE.

(527) GB.

(580) 25.10.2001

762 396 (PERGOBRIGHT).

The publication of the international registration No 762396 contained an error in the name of the representative (See No 16/2001) / La publication de l'enregistrement international No 762396 comportait une erreur en ce qui concerne le nom du mandataire (Voir No 16/2001).

(151) **15.06.2001** **762 396**

(732) Alusuisse Martinswerk GmbH
110, Kölner Strasse, D-50127 Bergheim (DE).

PERGOBRIGHT

- (541) standard characters / *caractères standard*.
 (511) 1 Chemical products for the paper industry.
 1 Produits chimiques destinés à l'industrie du papier.
 (822) DE, 30.05.2001, 300 92 082.2/01.
 (300) DE, 18.12.2000, 300 92 082.2/01.
 (831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, PT, YU.
 (832) DK, FI, GB, JP, NO, SE.
 (527) GB.
 (580) 25.10.2001

762 687 (high C).

La publication de l'enregistrement international No 762687 comportait des erreurs en ce qui concerne la liste des produits (Cl. 30 modifiée) et la limitation. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2001) / The publication of the international registration No 762687 contained errors in the list of goods (Cl. 30 modified) and in the limitation. It is replaced by the publication below (See No 17/2001).

(151) **12.06.2001** **762 687**

(732) Eckes-Granini GmbH & Co. KG
Ludwig-Eckes-Allee 6, D-55268 Nieder-Olm (DE).
 (842) GmbH & Co. KG, Allemagne.

high C

- (541) caractères standard / *standard characters*.
 (511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes de fruits; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.
 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.
 32 Bières; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; boissons de fruits et jus de fruits; sirops et autres préparations pour faire des boissons.
 29 Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruit and vegetables; jellies, jams, fruit compotes; eggs, milk and dairy products; edible oils and fats.
 30 Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastry and confectionery, edible ice; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.
 32 Beers; mineral and sparkling water and other non-alcoholic beverages; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages.

(822) DE, 09.01.2001, 300 90 515.7/29.
 (300) DE, 12.12.2000, 300 90 515.7/29.

(831) AT, BX, CH, CZ, ES, FR, HU, IT, LV, PL, RU, SK, UA.

(832) DK, EE, FI, GB, NO, SE.

(851) EE, FI, GB, SE.

Pour ces pays, liste limitée à la classe 30. / *For these countries, list limited to class 30.*

(527) GB.

(580) 01.11.2001

763 035 (MOVOTRON).

La publication de l'enregistrement international No 763035 comportait une erreur en ce qui concerne la liste des désignations (l'Espagne doit être supprimée). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2001).

(151) **22.06.2001** **763 035**

(732) CLOCK-O-MATIC,
naamloze vennootschap
Ambachtelijke Zone "De Vunt" 14, B-3220 HOLSBEEK (BE).

MOVOTRON

(511) 7 Machines et machines-outils et accessoires compris dans cette classe; moteurs (à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres); systèmes de commande électronique et électromécanique pour la mise en marche de carillons; pièces et accessoires pour ces systèmes de commande; mécanismes de mise en marche pour cloches et leurs accessoires compris dans cette classe.

9 Appareils et instruments électriques et électroniques compris dans cette classe; ordinateurs; logiciels; ordinateurs pour carillons.

14 Horlogerie et instruments chronométriques et accessoires compris dans cette classe; mécanismes de mise en marche et accessoires pour horloges de clocher; horloges mères électroniques et accessoires; horloges mères électroniques pour la commande automatisée ou manuelle, par programmation directe ou par télécommande via tout moyen de télécommunication, de mécanismes d'horlogerie, de carillons et de mécanismes auxiliaires; pièces et accessoires pour ces horloges mères électroniques; marteaux électromagnétiques pour horloges et leurs accessoires; horloges monumentales, horloges de clocher, cadrans et accessoires compris dans cette classe.

(822) BX, 22.12.2000, 684157.

(300) BX, 22.12.2000, 684157.

(831) DE, FR.

(580) 25.10.2001

763 329 (ESSENT).

The publication of the international registration No 763329 contained an error in the legal nature of the holder (legal entity). It is replaced by the publication below (See No 17/2001) / La publication de l'enregistrement international No 763329 comportait une erreur en ce qui concerne la forme juridique du titulaire (personne morale). Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 17/2001).

(151) **12.06.2001** **763 329**

(732) Essent N.V.
310, Utrechtseweg, NL-6812 AR ARNHEM (NL).
 (842) N.V., The Netherlands.

ESSENT

(511) 9 Control systems, namely apparatus for the electronic control of all domestic functions, such as the heating, li-

ghting, domestic appliances and alarm installation; fire, smoke detection and alarm installations, telecommunication apparatus and accessories and parts for the aforementioned products; electric and electronic apparatus and instruments; electronic publications, optionally on carriers.

11 Heating and hot-water apparatus, including central heating installations, water heaters, boilers, heaters and stoves; combined heat and power installations; solar collectors; water filtering installations; filters for drinking water; electric tumble dryers; ovens; microwave ovens; cookers and cooking installations.

16 Printed matter, including periodicals.

35 Business management; business advisory services withing the framework of the supply of energy, water and heat, as well as telecommunications and waste processing; administrative services of switchboard operators, inter alia passing on incoming breakdown and alarm messages; business information in the context of the supply of energy, water and heat, as well as telecommunications and waste processing; loyalty programmes, namely organization and supervision of promotional activities intended to promote sales; business intermediary services and consultancy regarding the trading (optionally via Internet) of the products mentioned in classes 9 and 11, also regarding the services mentioned in classes 37, 38, 39, 40 and 42.

37 Building construction; repair; installation services; plumbing; cleaning services; fault-clearing services (maintenance and repair); installation, maintenance and repair of (inter alia) electric installations, gas, (hot) water and heating installations, appliances and apparatus, telecommunication installations and apparatus, lighting installations and heating installations; installation, maintenance and repair of cable networks; installation, maintenance and repair of distribution stations for the supply of energy and of installations for heating and water supply; installation, maintenance and repair of alternative energy production installations and machines; rental of washing machines and dishwashers; laying of cables and pipelines.

38 Telecommunications, including mobile telecommunication; telephone services; broadcasting of radio and television programmes; video-on-demand; services of a cable operator; services of an Internet provider; providing access to telecommunication networks (including the Internet); rental of telecommunication apparatus.

39 Transport and storage; services of an energy company, namely transport and distribution of electricity, gas, heat and water; supply of electricity; transport of gas, liquids and solid substances through pipelines; transport and unloading of waste.

40 Generating, production and conversion of energy and electricity; waste processing, including the re-use, recycling and processing of waste products and gas from tips; recycling of refrigerators; manure processing; waste combustion and waste destruction; water purification.

42 Technical advisory services and consultancy regarding the supply of energy, the use of energy, heat and water supply; research and studies into energy-saving generating techniques, the re-use and processing of waste products, gas from tips and manure; technical advisory services regarding the installation and management of networks; technical information; sorting of waste and recyclable raw materials; advisory services regarding waste processing; advisory services in the field of environmental protection; rental of gas, water and heating installations, appliances and apparatus; services rendered in the field of automation; quality control; inspection of (inter alia) electric installations, gas, water supply and heating installations, appliances and apparatus; information on the subject of electricity consumption and power failures to users, also in the contexts of the prevention of power failures, as well as in the context of analysing power consumption, the supply of electricity and making forecasts relating to power consumption; advisory services and consultancy regarding the efficient use of energy, electricity, heat and water supply; advisory services in the field of security; monitoring by a command and control centre; assessment of damages.

9 Systèmes de commande, à savoir appareils de contrôle domotique d'installations de chauffage, éclairage, alarmes et équipements domestiques; installations d'alarme et de détection des fumées et des incendies, appareils de télécommunication, éléments et accessoires pour les produits susmentionnés; appareils et instruments électriques et électroniques; publications électroniques, éventuellement sur supports.

11 Appareils de chauffage et à ballons d'eau chaude, notamment installations de chauffage central, chauffe-eau, chaudières à bouilleur, chauffages et cuisinières; installations de production combinée de chaleur et d'électricité; capteurs solaires; installations de filtration d'eau; filtres pour l'eau potable; sèche-linge électriques à tambour; fours; fours à micro-ondes; cuisinières et dispositifs de cuisson.

16 Imprimés, notamment périodiques.

35 Gestion d'entreprise; services de conseiller commercial en distribution d'énergie, eau et chaleur, ainsi qu'en télécommunications et traitement des déchets; services administratifs de standardistes consistant, entre autres, à transmettre des messages d'alarme et des appels de dépannage d'urgence; information commerciale en matière de distribution d'énergie, d'eau et de chaleur, ainsi que concernant les télécommunications et le traitement des déchets; programmes de fidélisation, à savoir organisation et administration d'activités de promotion des ventes; services d'intermédiaire commercial et services de conseiller en commerce (éventuellement par Internet) des articles cités en classes 9 et 11, également concernant les services cités en classes 37, 38, 39, 40 et 42.

37 Construction immobilière; travaux de réparation; services d'installation; plomberie; services de nettoyage; services de gestion des anomalies (entretien et réparation); installation, maintenance et réparation de (entre autres) installations électriques, installations, appareils et systèmes à gaz, à eau (chaude) et de chauffage, installations et appareils de télécommunication, installations d'éclairage et installations de chauffage; installation, maintenance et réparation de réseaux câblés; installation, maintenance et réparation de postes de répartition pour l'approvisionnement en énergie et d'installations de chauffage et d'adduction d'eau; installation, maintenance et réparation de systèmes et machines de production d'énergies alternatives; location de lave-vaisselle et machines à laver; pose de câbles et conduites.

38 Télécommunications, en particulier radiotéléphonie mobile; services téléphoniques; diffusion d'émissions radiophoniques et télévisées; services vidéo à la demande; prestations de câblodistributeur; services de prestataires Internet; location de temps d'accès à des réseaux de télécommunication (y compris Internet); location d'équipements de télécommunication.

39 Transport et stockage; services d'un prestataire d'énergie, à savoir transport et distribution d'électricité, de gaz, de chauffage et d'eau; approvisionnement en électricité; transport de gaz, substances liquides et solides par pipelines; transport et déchargement de déchets.

40 Production et transformation d'énergie et d'électricité; traitement des déchets, en particulier réutilisation, recyclage et traitement de déchets et de gaz de décharges; recyclage de réfrigérateurs; traitement des engrais; incinération et destruction de déchets; purification de l'eau.

42 Services de conseiller technique et consultant en distribution d'énergie, utilisation d'énergie et distribution d'eau et de chauffage; recherche et étude de technologies pour la réalisation d'économies d'énergie, la réutilisation et le traitement des déchets et des gaz déposés en décharge et des engrais; services de conseiller technique en installation et gestion de réseaux; informations techniques; tri de déchets et de matières premières recyclables; services de conseiller en traitement de déchets; services de conseiller en protection de l'environnement; location d'installations, systèmes et appareils à gaz, eau et de chauffage; prestations dans le domaine de l'automatisation; contrôle de la qualité; inspection, entre autres, d'installations électriques, installations, systèmes et appareils à gaz, de chauffage et d'adduction d'eau; information à la

clientèle en matière de consommation électrique et pannes de courant, notamment dans le cadre de campagnes de prévention des pannes, d'analyse de la consommation d'énergie, de distribution d'électricité et de réalisation de prévisions quant à la consommation d'énergie; services de conseiller et consultant en exploitation optimale de l'approvisionnement en eau, chauffage, électricité et énergie; services de conseiller en sécurité; services de centres de gestion et contrôle (supervision); évaluation de dégâts.

(822) BX, 13.12.2000, 683602.

(300) BX, 13.12.2000, 683602.

(831) AL, AM, AZ, BA, BG, BY, CH, CZ, HR, HU, KG, KZ, LI, LV, MC, MD, MK, PL, RO, RU, SI, SK, TJ, UA, UZ, YU.

(832) EE, GE, IS, LT, NO, TM, TR.

(580) 25.10.2001

763 878 (VANILLA LIKE IT OUGHTA BE).

La publication de l'enregistrement international No 763878 comportait une erreur en ce qui concerne le nom de la marque. Elle est remplacée par la publication ci-dessous (Voir No 18/2001) / The publication of the international registration No 763878 contained an error in the name of the mark. It is replaced by the publication below (See No 18/2001).

(151) **13.07.2001**

763 878

(732) Unilever N.V.

455, Weena, NL-3013 AL ROTTERDAM (NL).

(842) N.V. Pays-Bas.

VANILLA LIKE IT OUGHTA BE

(511) 30 Glaces comestibles, glaces à l'eau; confiserie surgelée; sorbets (glaces comestibles); yaourt surgelé et préparations de yaourt surgelé; préparations pour faire les produits précités, non comprises dans d'autres classes; sauces et sirops pour aliments, non compris dans d'autres classes; snacks, non compris dans d'autres classes; confiserie; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices; glace à rafraîchir.

30 *Edible ice, water ices; deep-frozen confectionery products; sherbets (edible ice); deep-frozen yogurt and deep-frozen yogurt preparations; preparations for making the aforementioned products, not included in other classes; sauces and syrups for foodstuffs, not included in other classes; snacks, not included in other classes; confectionery; coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, artificial coffee; flour and preparations made from cereals, bread, pastries; honey, treacle; yeast, baking powder; salt, mustard; vinegar, sauces (condiments); spices; ice for refreshment.*

(822) BX, 21.02.2001, 686457.

(300) BX, 21.02.2001, 686457.

(831) CH, CN, LI, MC, SM, VN.

(832) IS, NO.

(580) 25.10.2001

764 730 (dähler dähler-früchte seit 1978).

La reproduction de la marque en couleur doit être supprimée (Voir No 19/2001).

(151) **09.08.2001**

764 730

(732) Markus Dähler

Lochmühle, CH-8267 Berlingen (CH).



dähler-früchte

seit 1978

(531) 3.7; 5.7; 26.1; 27.5.

(511) 29 Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures, compotes; oeufs, lait et produits laitiers; huiles et graisses comestibles.

31 Produits agricoles non compris dans d'autres classes; fruits et légumes.

(822) CH, 15.03.2001, 487759.

(300) CH, 15.03.2001, 487759.

(831) AT, DE, ES, FR, IT, LI, PT.

(580) 25.10.2001

XII. REPRODUCTIONS EN COULEUR / COLOR REPRODUCTIONS

**Le procédé employé ne permet pas dans tous les cas une reproduction fidèle de toutes les nuances de couleurs /
The process used does not allow in all cases the exact reproduction of all the different shades of colors**

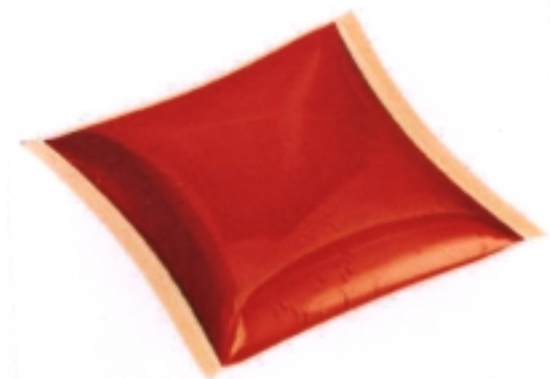
648 222



765 880



762 304



765 885

OPEN SEA
MAN

765 893

EUROLINE

765 963



765 917



765 965



765 927

Eucerin

765 969



765 972



765 978



765 975



765 983



765 976



765 985



765 994



766 000



766 005



766 010



766 011



766 012



766 035

CRONO

766 040



766 038



766 041



766 039



766 057



766 083



766 097



766 088



766 098



766 092



766 104



766 110



766 124

jobsandmore

766 111



766 132

PULLTONIC

766 123



766 140

Kids
club

766 142



766 200



766 176



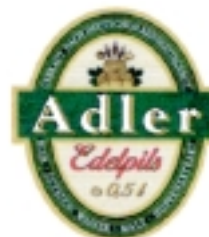
766 202



766 194



766 203



766 205



766 216



766 206



766 218



766 207



766 227



766 228



766 281



766 244



766 297



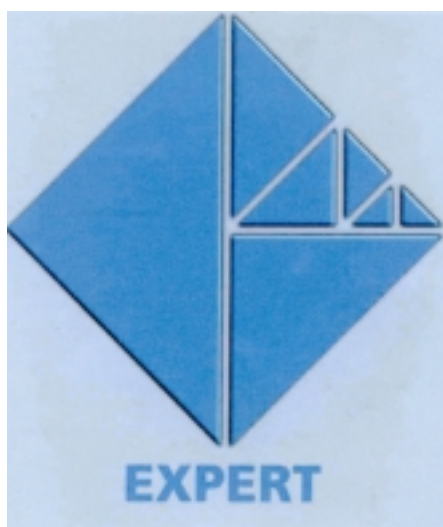
766 253



766 312



766 324



766 351



766 325



766 379



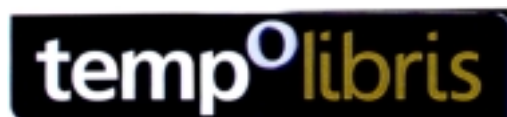
766 334



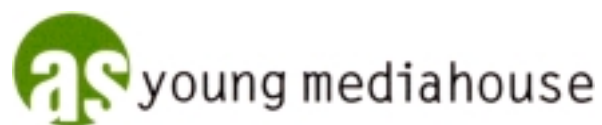
766 380



766 382



766 421



766 398



766 432



766 414



766 433



766 436



766 483



766 467



766 494



766 477



766 497



766 524



766 546



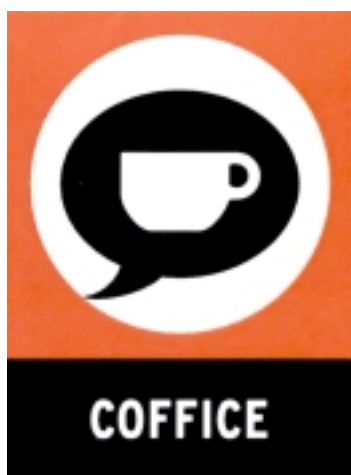
766 526



766 553



766 529



766 555



766 565



766 595



766 566



766 596



766 582



766 603



766 609



766 620



766 612



766 623



766 613



766 629



766 643



766 666



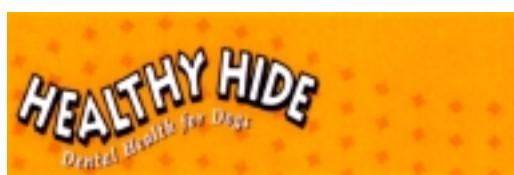
766 660



766 668



766 661



766 672



766 673



766 676



766 674



766 686



766 675



766 691





Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle

Siège: Holbeinstrasse 36, CH-4051 Bâle (Suisse)

La Fédération internationale des Conseils en propriété industrielle fut formée le 1^{er} septembre 1906. Elle a notamment pour but:

1. de resserrer les liens de confraternité professionnelle entre les Ingénieurs-conseils des différents pays et de faciliter et de simplifier leurs relations professionnelles;
2. d'assurer la considération et la dignité de la profession de Conseil sur le plan international.

Les membres de la Fédération s'occupent d'une façon générale de toutes les questions rentrant dans le domaine de la propriété industrielle, et en particulier:

du dépôt de demandes de brevets (et de modèles d'utilité, le cas échéant), de marques de fabrique et de dessins et modèles industriels dans les pays où ils sont domiciliés et dans tous les autres pays par l'intermédiaire de correspondants.

Sont membres de la Fédération

ALLEMAGNE

Patentanwaltskammer, Körperschaft des öffentlichen Rechts, Postfach 260108, D-80058 München; Tal 29, D-80331 München. Tel.: +49-89-24 22 780; Fax: +49-89-24 22 78 24; e-mail: 1232512604@compuserve.com.

Une liste des agents de brevet allemands est accessible sur le site internet: www.patentanwalt.de.

AUTRICHE

Section autrichienne de la Fédération internationale des conseils en propriété industrielle, Schottengasse 3A, 1014 Wien.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

BELGIQUE

Chambre des Conseils en Propriété Industrielle (Brevets, Marques et Modèles) de Belgique, c/o Cabinet Bede S.A., Place de l'Alma 3, B-1200 Bruxelles.

A. Colens (Bureau Colens S.P.R.L.)

Rue Frans Merjay 21 B-1060 Bruxelles

E. Fobe,

Avenue du Bois des Collines 13 B-1420 Braine-l'Alleud

D. Grisar, P. Van Cutsem

(Bureau Vander Haeghen S.A.)
Rue Colonel Bourg 108A B-1030 Bruxelles

Fl. Gevers, G. Gevers, J. Pire

(Gevers & Partners)
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

J. Gevers, J. Pieraerts, Cl. Quintelier

(Gevers Patents S.A.)
Holidaystraat 5 B-1831 Diegem

F. de Kemmeter, P. Overath, L. Overath

(Cabinet Bede S.A.)
Place de l'Alma 3 B-1200 Bruxelles

G. Leherste

(Leherste, Lanvin & Demeuldre -
K.O.B. S.A.)
Kennedypark 31c B-8500 Kortrijk

G. Plucker

(Office Kirkpatrick S.A.)
Avenue Wolfers 32 B-1310 La Hulpe

M. Van Malderen, J. Van Malderen,

E. Van Malderen
(Office Van Malderen S.P.R.L.)
Place Reine Fabiola 6 B.1 B-1080 Bruxelles

Y. Roland

(Gevers Antwerpen N.V.)
Frankrijklei 53-55, bus 5 B-2000 Antwerpen

COLOMBIE

Alvaro Castellanos M.
P.O. Box 6349

Santa Fee
de Bogotá D. E.

Pombo Uribe & Cia
Apartado 48

Santa Fee
de Bogotá D. E.

ÉGYPTE

Chehata Haroun

P.O. Box 1540 Cairo 11511

Moussa, Maurice W.

(Maurice W. Moussa & Co)
P.O. Box 380 Cairo

ÉQUATEUR

Vincente Bermeo Lañas (Bermeo & Bermeo)

P.O. Box 17-12-881 Quito

ESPAGNE

Curell Suñol, Marcelino; Curell Suñol, Jorge;

Curell Aguilá, Marcelino; Curell Aguilá, Mireia

(Dr. Ing. M. Curell Suñol I.I.S.L.)

Paseo de Gracia 65^b E-08008 Barcelona

Profesor Waksman 8 E-28036 Madrid

Durán Alfonso, Durán Carlos,

Durán Luis-Alfonso (Durán-Corretjer)

Paseo de Gracia 101 E-08008 Barcelona

Elzaburu, M. Alberto de; Armijo, Enrique;

Diez de Rivera Elzaburu, Alfonso (Elzaburu)

Miguel Angel 21 E-28010 Madrid

Isabel Lehmann Novo (Lehmann & Fernández,

S.L.) Alvares de Baena, 4 E-28006 Madrid

Carlos Polo, Profesor Waksman, 10 E-28036 Madrid

Ponti Sales A., Consell de Cent, 322 E-08007 Barcelona

Sugrañes, Pedro; Verdonces, Enrique de

Calle Provenza 304 E-08008 Barcelona

Victor Gil Vega

Estébanez Calderon 3 E-28020 Madrid

Espiell Volart, Eduardo (Volart Pons)

Pau Claris 77 E-08010 Barcelona

FRANCE

Association des Conseils en Propriété industrielle, 92, rue d'Amsterdam, F-75009 Paris.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

GRÈCE

Théodorides, P.D., Dr., Papaconstantinou H. G., Dr.

(Law Offices Dr. P. D. Théodorides, Dr. H. G. Papaconstantinou)
2, avenue Coumbari Kolonaki-
Athènes (138)

IRAN

Dr. Ali Laghaee

P.O. Box 11365-4948 Tehran

ITALIE

Collegio italiano dei Consulenti in proprietà industriale, Viale Lombardia, 20, I-20131 Milano.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES CONSEILS EN PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE (suite)

ISRAËL

Bregman, Zwi; Goller, Gilbert (Wolff, Bregman and Goller)
Post Office Box 1352 Jerusalem 91013
Cohen Zedek & Spisbach, S. Cohen Zedek
P.O. Box 33116 Tel-Aviv 61330
Dr. Rheinhold Cohn and Partners
P.O. Box 4060 Tel-Aviv 61040

JORDANIE

Doofesh R. Mohammad (TMP Agents)
P.O. Box 921100 Amman

LITUANIE

A.A.A. Baltic Service Company, Marius J. Jason
Rudninku 18/2, e-mail: info@aaa.lt 2001 Vilnius

MAROC

Salmouni-Zerhouni M. Mehdi
Forum International
62, Boulevard d'Anfa 20000 Casablanca

PAKISTAN

Yawar I. Khan
(United Trademark & Patent Services)
West End Building, 61, The Mall, Lahore 54000
Fax: 92-42-7323501 & 7233083,
E-mail: utmp@paknet4.ptc.pk

Zulfiqar Khan

(Khursheed Khan & Associates)
305 Amber Estate, Share Faisal Karachi-75350
Tel.: 92-21-4533 665. Fax: 92-21-454 9272
Email: zkhan@kursheedkhan.com

PÉROU

Adolfo Cadenillas Galvez
(César Galvez Tafur Law Office S.C.R.L.)
P.O. Box 8 Lima 100

PORTUGAL

Alexandre Bobone, Dr. J.
(Alexandre Bobone, LDA.)
Rua Almeida e Sousa, 43 P-1350-008 Lisboa

Cruz, Jorge (Cabinet J. Pereira da Cruz)
Rua Victor Cordon 10-A P-1200 Lisboa

da Cunha Ferreira, Antonio João
(A.G. da Cunha Ferreira Lda.) P-1200-195 Lisboa
Rua das Flores 74-4

Dipl. Eng. **J. de Arantes e Oliveira**
(Raul Cesar Ferreira (Herd.), Lda) P-1300 Lisboa
Rua do Patrocinio 94

Moniz Pereira, Manuel Gomes
(Gastão da Cunha Ferreira, Lda.) P-1100 Lisbonne
Arco da Conceição, 3-1º

De Sampaio, António L.
(Cab. J. E. Dias Costa Lda.) P-1269-063 Lisboa
Rua do Salitre, 195-r/c

ROUMANIE

Margareta Oproiu (Cabinet M. Oproiu)
Calea Victoriei 155, Suite 54 R-217 Bucharest
P.O. Box 22, 217 Bucharest, Romania
Tel.: 40 1 314 8672, Fax: 40 1 311 07 65
E-mail: office@oproiu.ro

ROYAUME-UNI

The British Association of the International Federation of Patent Agents, 57-60 Lincoln's Inn Fields, London WC2A 3LS.

Sur demande, on peut obtenir à l'adresse ci-dessus une liste des membres.

SUISSE

Association suisse des Conseils en propriété industrielle
Verband Schweizerischer Patentanwälte - CH-3000 Berne
Liste des membres disponible sur le site internet www.vsp.ch

VIET NAM

Tran Huu Nam
P.O. Box 456 Hanoi

YUGOSLAVIE

Pavlović Gordana
53, Majke Jevrosime 11000 Beograd

HONGRIE**S.B.G. & K.**

Patent and Law Office
Agents de brevets
et avocats

Brevets, marques de fabrique, modèles,
recherches, rédactions de contrats,
litiges

P.O. Box 360, H-1369 **Budapest**
Télécopieur: 361-342 4323
Téléphone: 361-342 4950
E-mail: mailbox@sbgk.hu

S. BOLTON & SONS, Co.

REGD. PATENT & TRADEMARK AGENTS

C.P.O. Box 126, Sirkeci, TR-34432 Istanbul,

TURKEY, Tlx 27336 bopa tr

Tel.: (90-212) 260 02 13- (90-212) 260 61 54

Fax: (90-212) 259 83 09

TURKEY, GREECE, ISRAËL and
CYPRUS (Turkish & Greek sections)

INDONESIA**Prof. Mr. Dr. S. Gautama****(Gouwgioksiong)**

Patents & Trademarks

P.O. Box 341, Merdeka Timur 9

JAKARTA Cables: INDOLAW

Telex: 46620 INDOLAW IA

Espagne**E-28004 Madrid**, Almirante 1**E-41004 Sevilla**, Hernando Colón 3

Téléphone: +34 5 4225701

Facsimile: +34 5 4226711

Rodolfo de la Torre S. L.

fondé en 1931

Bureau technique international
de propriété industrielle
Correspondance en toutes langues

**COMMUNICATIONS
CONCERNANT
LA PUBLICITÉ**

Voir page XI

ESPAGNE**Manuel de Rafael & Cia S.L.**

Agents officiels

Brevets et marques

Barcelona (10) Gerona 34

**COMMUNICATIONS
CONCERNANT
LA PUBLICITÉ**

Voir page XI

**Compu-Mark®**

World Leader in Trademark Research

St. Pietersvliet 7,

2000 Antwerp,

Belgium

Tel. + 32 3 220 72 11

Fax + 32 3 220 73 90

Trademark watching and searching
Offices in UK, France, Italy, Sweden

www.compu-mark.com

BENELUX-EUROPEAN UNION*Keesom & Hendriks N.V.*

Sworn Trade Mark Brokers, BMM Consultants
European Trade Mark Attorneys



Contacts:

Drs P H M Keesom, FIL

Ms S M de Wilde, LL M

P.O. Box 85533, 2508 CE The Hague, NL
Tel.: + 31 70 350 40 99; fax: + 31 70 350 49 63
E-mail: tmlaw@keesom.nl - www.keesom.nl

CHANDRAKANT M. JOSHI

LEADING INDIAN IPR LAW FIRM

INDIAN PATENT AND TRADEMARK ATTORNEYS

Over 30 years experience

Member: FICPI, AIPPI, INTA, ABA, CIPA, AIPLA, ITMA,

ECTA, GRUR, VPP, APAA, LAW ASIA

501, Viskwananah, Andheri (east), Mumbai - 99

Tel. 0091-22-8380848

Fax. 0091-22-8380737/ 0091-22-8380839

E-mail: cmjoshi@bom3.vsnl.net.in

The firm represents its clientele in India, Pakistan, Sri Lanka,
Bangladesh, Nepal and Maldives for search, registration and post
registration of patents, Trademarks, Industrial Designs and Copyright.

INDIA**POLAND**

PATENT ATTORNEY OFFICE

**patpol**

**PATENTS, DESIGNS,
TRADE MARKS, RESEARCHES,
LICENSES, KNOW-HOW,
COPYRIGHT, LEGAL ADVICE,
INTELLECTUAL PROPERTY
INFRINGEMENT LITIGATION,
PLANT VARIETY PROTECTION**

P.O. Box 168, 00-950 Warszawa, Poland

Telecopiers (48) 39121815, (48-22) 644 96 00

Telex 816830, Phones (48-22) 644 96 57, 644 96 59

INTERNET ADDRESS: patpol@rr.tnetnet.pl

SUISSE

A. W. Metz & Co. AG, CH-8024 Zurich

Hottingerstrasse 14, P.O. Box

Conseils en Marques - Dépôts en Suisse
et au Liechtenstein - Recherches -
Consultations et expertises juridiques.

Tél.: 01/262 41 11 - Télécopieur: 01/262 41 01

E-mail: MAIL@METZMARK.CH

JAPAN**KYOWA PATENT AND LAW OFFICE**

Chartered Patent Attorneys

Cable: «UCHITATSU» TOKYO

Telex: 0222-3275 Kyopat J

Telephone: 03-211-2321

Facsimile: 03-211-1386

TOKYO Central P.O. Box No. 56

Established 1908 **TOKYO - JAPAN**

VIETNAM
INTERNATIONAL TRADEMARK
& PATENT AGENT

INVenco

ü Trademarks ü Patents ü Industrial
Designs ü Copyrights in Vietnam
ü Trademarks in Laos, Cambodia
and Myanmar.

29 Truong Han Sieu Street, Hanoi

P.O. Box 412 Hanoi - Vietnam

Tel: (84 4) 8228595 / 8222153

Fax: (84 4) 8226059 / 8223095

E-mail: invenco@hn.vnn.vn

Website: http://home.vnn.vn/invenco

**REPUBLIC OF KAZAKHSTAN - Patent-Legal Firm "ENLIK"**

Association of Patent Attorneys (established in 1993)

Inventions, Utility Models, Designs, Trademarks, Copyright

The whole range of services relating to intellectual property including the protection of the interests of
applicants and the intellectual property owners in court. - Patent Attorney of the Republic of Kazakhstan,
Eurasian Patent Attorney, Dr. Physics & Mathematics **L.S. Yurchak**, - Patent Attorneys of the Republic
of Kazakhstan - Dr. Chemistry, Member of the New York Academy of Sciences **L.I. Nikitina** and Dipl.
Eng. **I.G. Kuchaeva**.

Address: 4 Apt., 139, Bogenbai batyr Str., 480091 Almaty, Republic of Kazakhstan.

Tel.: (07) (3272) 62 91 09, 62 35 87. Telefax: (07) (3272) 62 35 87, 63 77 54.

E-mail: enlik@asdc.kz; enlik@astel.kz.

SPAIN LATIN AMERICA
PORTUGAL
Patent & Trade Marks
ARPE
Gúzman El Bueno 133 - E-28003 MADRID
Telex 47410 AARP E
Telefax (1) 5531317

SWITZERLAND

Dr. Renata Kündig
Trademarks · Designs
Hallenstrasse 15, CH-8008 Zürich
Telephone: + 41 1 - 252 33 02
Fax: + 41 1 - 252 37 56

 **AGENCY OF INTELLECTUAL PROPERTY**
Patents Designs Trademarks
50, Kazibek Bi str., Almaty, 480091, KAZAKSTAN
Tel.: +7 3272 62 77 09; Fax: +7 3272 50 35 38
E-mail: tagberg@kazmail.asdc.kz

ECUADOR

LUIS A. ANDRADE
Law Offices
Patents and Trade Marks
P.O. Box 17-07-8738
Quito, Ecuador
Fax: 593-2-552951
E-mail: laandra@attglobal.net
laandra@andinanet.net

DAVID GARRICK & CO.

25, OLANREWAJU STREET, OREGUN INDUSTRIAL ESTATE, OREGUN
P.O. BOX 2471, **LAGOS, NIGERIA**. Telephone: 960753; 2660160; 2661804.
Fax: 234-1-2662375; 2611134; 2635595 & 2615661
Telex: 33173 GARIK NG. Cable Address: "Patents, Lagos"
Barristers, Solicitors, Notaries Public, Copyright, Patent, Design, Trade Mark & Tax Attorneys.
DAVID L. GARRICK, BCL, MA (Oxon) of Lincoln's Inn and The Supreme Court of Nigeria, Barrister.
OLUGBOYEGA KAYODE, LL.M. (Lond.) of the Supreme Court of Nigeria, Barrister at Law.

ESPAGNE**Tavira y Botella**

Agents officiels de Propriété industrielle
E-28001 Madrid, C/Velasquez, 80, 4º izda
Correspondance en espagnol, français, anglais
et allemand.
Téléphone: 431 74 82, Fax: 91 577 37 58
E-mail: administración@taviraybotella.com

EGYPT**HAROUN & HAROUN**

Patents, Trademarks & Legal Affairs
Established in 1939 by B.Favarger.Ing
P. O. Box 1540 - CAIRO 11511 EGYPT
Fax 20 2 39 20 465
Tel. 20 2 39 17 734

ESPAGNE**SUGRAÑES**

Fondé en 1925

Ingénieurs-conseils
Agents officiels de Brevets et de Marques
Bureau principal: Fax: 34-93-2153723
E-mail: sugranes@sugranes.com
Website: www.sugranes.com
Calle Provenza, 304
E-08008 BARCELONA
F. Peña-Po. Delicias, 100
Bureau délégué: E-28045 MADRID

COMMUNICATIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ

Voir page XI

Specialists in worldwide trade mark watching
Please contact us for details of our free trial offer.



Trade Marks Directory Service
3rd Floor, 12 Cock Lane, London EC1A 9RT, UK
Tel: +44(0)20 7248 7700 Fax: +44 (0)20 7248 8800
e-mail: info@tmds.com www.tmds.com

RUSSIA - CIS COUNTRIES-BALTIC STATES**Liapunov & Co.**

Patent and Trademark attorneys
Eurasian Patent attorneys

Postal Address:
Box 5, St. Petersburg,
191002, Russia

Street Address:
apt. 25, 16 Zagorodny prospect,
St. Petersburg, 191002, Russia

Tel.: +7 812 312 84 21
Fax: +7 812 314 08 21

E-mail: Liapunov@mail.wplus.net
Web Site: www.liapunov.spb.ru

Armenia, Azerbaijan, Belarus, Estonia,
Georgia, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Latvia,
Lithuania, Moldova, Tajikistan, Turkmenistan,
Ukraine, Uzbekistan

PORTUGAL**J. PEREIRA DA CRUZ, LIMITADA**

Agents officiels
BREVETS, MARQUES, MODÈLES, DESSINS
Rua Victor Cordon, 10-A, 1º
P-1200 LISBOA
Téléphone: 37 30 24 Télécopieur: 32 18 85
Adr. tél.: «Cruzmark» Telex: 18515 JPCRUIZ P

VIETNAM**PHAM & ASSOCIATES**

Patents, Trademarks, Industrial Designs & Copyright
Licensing, Technology Transfer, Litigation & Related Matters

8, TRAN HUNG DAO ST., P.O. BOX 641, HANOI, VIETNAM
TEL.: (844) 8244852, 8265524, 8250163. FAX: (844) 8244853, 8265331, 8259617
E-MAIL: PHAM@NETNAM.ORG.VN

JAPAN**ASAMURA PATENT OFFICE**

Established 1891
Registered Patent Attorneys
331 New Ohtemachi Bldg.
Chiyoda-ku, TOKYO 100-0004
Telephone: (03) 3211-3651-4
Facsimile: (03) 3246-1239, (03) 3270-5076

POLAND

PATENTS - TRADE MARKS INDUSTRIAL DESIGNS SEARCHES - TRANSLATIONS

*
Services in all industrial
property matters in Poland
and abroad

*
Offices for protection of
industrial property



POLSERVICE Sp. z o.o.
00-613 Warszawa
Chałubińskiego 8
Tel: (+48 22) 830 09 17
Telex: 813 539 upol pl
Telecopier: (+4822)8300095

e-mail: polserv1@polservice.com.pl

Espagne

Telephone: 200 67 00
Facsimile: 209 92 09
Telephone: 455 19 87
Facsimile: 456 65 67

BREVETS - MARQUES - MODÈLES

Succ. des anciennes OFICINAS J. ISERN fondées en 1924

IC ISERN CAÑADELL

Traversera de Gracia, 30, 1° C.
E-08021 Barcelona
Paseo de la Castellana, 131
E-28046 Madrid

ECUADOR

BERMEO & BERMEO LAW FIRM
A traditional law firm, established 1948
PATENTS & TRADEMARKS IN LATIN AMERICA
ENGLISH-SPANISH-FRENCH
World Trade Center, Tower B 12th floor
P.O. Box 17-12-881
Quito - Ecuador
Tel. (593 2) 545871 556027/8 Fax. (593 2) 564620 239333
e-mail: rbermeo@uio-telconet.net bblaw@uio-satnet.net

HENSON & Co.

PATENT & TRADE MARKS

SPAIN & MERCOSUR

C/Columela 5 - 28001 Madrid España
Tel. 34.1.5767910 - Fax 34.1.431.5701
E-Mail: marcas@Henson-co.com

TURKEY

WIDEST RANGE OF INTELLECTUAL
PROPERTY SERVICES

PATENTS, DESIGNS, TRADE AND
SERVICE MARKS, COPYRIGHTS,
PROSECUTION AND PROTECTION.

MEHMET GÜN & CO.

Kore°hitleri Cad. Ce°ur Apt. No. 30/13
Zincirlikuyu 80300, Istanbul, Turkey

Phone: ++ 90.212 288 5232
++ 90.212 288 5233
Fax: ++ 90.212 274 2095

ICELAND

AM PRAXIS

Intellectual Property Group

Patents	Search
Trade Marks	Litigation
Service Marks	Enforcement
Designs	Licensing
Utility Models	Franchising

Address: Sigtún 42
P.O.Box 5189 • 125 Reykjavík • Iceland
Tel.: +354 5333333 • Fax: +354 5332333
E-mail: amp@amp.is • www.amp.is

COMMUNICATIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ

Voir page XI

Odutola Law Chambers

Conseiller en propriété intellectuelle
Intellectual Property Lawyer

Registered Trademark Agent
Agent officiel de marques de commerce

Suite 900, 280 Albert Street, Ottawa, ON, Canada K1P 5G8
Tel.: (613) 238-1140 • Fax: (613) 238-5181
E-mail: trademark@odutola.com
www.odutola.com

ARMENIA ARAG

Patents, Trademarks and Designs

Address: 4 Kievyan, ap. 16,
Yerevan 375028 Armenia;

Fax: International (374) /
CIS (8885) + 96 07244; + 96 061 93;
Tel.: International (374 1) /
CIS (8852) + 27 09 03;

E-mail: arag@freenet.am;
arag@arag.infocom.amilink.net



GORODISSKY & PARTNERS

Since 1959

The premier IP firm in Russia

Patent and Trademark Attorneys Eurasian Patent Attorneys

Moscow Head office:
B. Spasskaya Str., 25 stroenie 3,
Moscow, 129010
Telephone: +7 (095) 937 61 16, 937 61 09
Fax: +7 (095) 937 61 04, 937 61 23
E-mail: pat@gorodissky.ru
Internet: http://www.gorodissky.ru

Branch offices:
St. Petersburg, N. Novgorod, Krasnodar, Samara,
Ekaterinburg, Kiev (Ukraine)

Russia CIS countries Baltic States

Patents

Trademarks

Designs

Plant varieties

Domain names

Search

Copyrights

Licensing

Litigation

BULGARIA

INTELLECTUAL PROPERTY AGENCY

N. KOLEV & KOLEV

PATENT ATTORNEYS, TRADEMARK AGENTS AS WELL
AS ATTORNEYS AT LAW, SOLICITORS, BARRISTERS

PATENTS * TRADEMARKS * UTILITY MODELS * DESIGNS
APPELLATIONS OF ORIGIN * COPYRIGHTS * KNOW-HOW
LICENSES * PLANT VARIETY PROTECTION * LEGAL SERVICES

☎ (+359 2) 981 60 94

Fax: (+359 2) 986 31 42

✉ P.O. Box 1193, Sofia 1000

E-mail: n_kolev@bulnet.bg

Office address: 102, Knias Boris I Str., 1000 Sofia

Adresses utiles / Useful addresses

ALGÉRIE / ALGERIA

Cabinet d'avocats **Aidoud**, Patents & Trademarks, 83, rue Didouche, 16005 **Alger**.
Fax +213 (2) 36 03 26.
E-mail: almalegis@wissal.dz

ANTILLES NÉERLANDAISES / NETHERLANDS ANTILLES

Curaçao Trade Mark Agency, Inc., P. O. Box 686, L. B. Smithplein 3, **Curaçao** N. A. (Related to the law offices of Zielinski & Halley, Pietermaai 23, Willemstad, Curaçao). All activities on trademarks and patents, including legal action. Telephone (599-9) 462-7065, Facsimile: (599-9) 462-3969, E-mail: trademark_na@attglobal.net.

ARABIE SAOUDITE / SAUDI ARABIA

APA - Associated Patent Attorneys, P.O. Box 2210, **Riyadh 11451**, K.S.A. Phone: +966 1 263-1214. Fax: +966 1 263-1215. E-mail: apa@ogertel.com.

Samir Shamma & Nassir Kadasa, Registered TM & Patent Agents (Nassir A. Kadasa). P.O. Box 20883, **Riyadh 11465**, S.A. Tel.: (966-1) 474-0777. Fax: (966-1) 476-1044 CCITT G2/G3. E-mail: kadasah@khaleej.net.bh

ARGENTINE / ARGENTINA

Junken & Junken, Patents and Trademarks in Argentina and all Latin-American countries. Casilla Correo 100, **1000 - Buenos Aires**, Fax: 54-11-4313 - 4998. Code Buenos Aires: C1000WAA.

ARMÉNIE / ARMENIA

Arag Co. Ltd., Yerevan (voir p. V).

BANGLADESH

Hazari & Hazari, 6-B/9, Arambagh, Motijheel, **Dhaka-1000**. E-mail: hazari@bdcom.com. Tél./Fax: 880-2-7101045, 880-2-9561427.

BELGIQUE / BELGIUM

Bureau Gevers: voir Benelux.

Office Hanssens, brevets et marques. Square Marie-Louise, 40-Bte 19, **B-1040 Bruxelles**. Tel.: 23888.

Office Parette (Fred Maes), brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Bruegelette**. Tél.: 32 / 068 / 45 60 31. Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

BENELUX

Avimark - Bureau Van Gestel, bvba (marques, modèles, traductions), Beeldhouwersstr. 50 bus 4, **B-2000 Antwerpen**. Fax: +32 3 2161073.

Bureau Gevers. Belgique: Holidaystraat 5, **B-1831 Diegem** et Frankrijk: Klei 53-55, Bus 5, **B-2000 Antwerpen**.

Keesom & Hendriks, The Hague (voir p. III).

Knijff & Partners, Trademark Attorneys, also specialised in European Searching, P.O. Box 5054, 1380 GB **Weesp**, The Netherlands. Tel.: +31 294 490900. Fax: +31 294 416722. E-mail: partners@knijff.nl

Markgraaf, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidooost, P.O. Box 22722, **NL-1100 DE Amsterdam Zuidooost**. Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20

6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc **London office**: J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, **London EC1V 0AH**. Tel. 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

Muller & Eilbracht B.V., B.P. 1080, **NL-2260 BB Leidschendam**, The Netherlands, Fax: +31 70 3202824. E-mail: info@mullerandeilbracht.com

Office Hanssens: voir Belgique.

Office Parette (Fred Maes), brevets, marques, modèles. Avenue Gabrielle Petit 2, **B-7940 Bruegelette**. Tél.: 32 / 068 / 45 60 31. Fax: 32 / 068 / 45 60 33.

BOSNIE-HERZÉGOVINE / BOSNIA AND HERZEGOVINA

Dr Diana Protic-Tkalcic, Kosevo 36, **71000 Sarajevo**. Tel.: +387 71 206 904. Fax: +387 71 444 140.

BULGARIE / BULGARIA

Bureau Ignatov & Son, Patents, Trademarks and Designs. Attorneys at law. P.O. Box 308, **Sofia 1113**. Fax: (+3592) 734 031.

Kolev & Kolev, Sofia (voir p. V).
E. NOVAKOVA, Patent & Trademark Bureau, P.O. Box 55, **Sofia 1505**. Fax: (+359 2) 449 171.

CANADA

Odutola, Law Chambers, **Ottawa** (voir p. V).

COLOMBIE / COLOMBIA

Alvaro Castellanos M. & Co. Patent and Trademark Attorneys, P.O. Box 6349, Carrera 9 No. 93-09 **Santa Fe de Bogotá - Colombia**, Tel. (57) (1) 610 6219, Fax: (57) (1) 610 0706, Telex: 44640 CO.

COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES / EUROPEAN COMMUNITIES

Compu-Mark, St. Pietersvliet 7, **B-2000 Antwerp**, Belgium, Tel.: +32 3 220 72 11, Fax: +32 3 220 73 90, www.compu-mark.com (voir p. III).

Keesom & Hendriks, The Hague (voir p. III)
Merkenbureau Hendriks & Co. C.V. (voir Benelux)

CONGO**(RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE DU) / CONGO (DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE)**

Turlot & Associates, Trade Mark Agents and Patent Attorneys. Special delivery courier only (DHL, Federal Express...), Résidence Mercure, Av. Kalemie, 37 **Kinshasa/Gombe**. Tel. + 243 88 44.578 - Fax: + 243 88 04.685 - E-mail: jmturlot@hotmail.com.

DANEMARK / DENMARK

Larsen & Birkeholm A/S, Skandinavisk Patentbureau, European Patent Attorneys and Trade Mark Agents, Banegaardspladsen 1, **DK-1570 Copenhagen V**. Tel.: +45 33 13 09 30, Fax: +45 33 13 09 34.

Linds Patentbureau, Ellekrat 20, **DK-2950 Vedbæk**. Tel.: +45 45 89 15 77. Fax: +45 45 89 00 23. Patent, Trade Mark and EP Attorneys.

DJIBOUTI

Wabat Daoud, Attorney at Law, Trademark Registration. P.O. Box 3294, **Djibouti**. Tel.: (253) 35 47 02. Fax: (253) 35 23 18. E-mail: wabatdaoud@hotmail.com.

ÉGYPTÉ / EGYPT

George Aziz, Patent Attorney, P.O. Box 2747 El-Horriah, Heliopolis, **Cairo**, Egypt. Telex: 92663 BDCAZ (UN), Attn. George, Telefax: 202-2432347, Tel.: 202-2497848 & 2432692.

Haroun & Haroun, **Cairo** (voir p. IV).

ÉMIRATS ARABES UNIS / UNITED ARAB EMIRATES

APA - Associated Patent Attorneys, P.O. Box 14039, **Dubai**, U.A.E., Facsimile: +971 4 295-6536, Phone: +971 4 295-7404.

ÉQUATEUR / ECUADOR

L.A. Andrade, **Quito** (voir p. IV).

Bermeo & Bermeo, P.O. Box 17-12-881, **Quito** (voir p. V).

ESPAGNE / SPAIN

Alvarez, Marques & Brevets, P.O. Box 170, **28080 Madrid**. Fax: 34 91 576 33 34. E-mail: alvamar@alvamar.com; Web: www.alvamar.com.

Arpe, Madrid, Fax: (1) 5531317 (voir p. IV).

Clarke, Modet & Cia, S.L., Avda. de los Encuartes, 21, Tres Cantos - **E-28760 Madrid**. Fax: 341 803 82 20 / 803 83 23.

de Rafael, Barcelona (voir p. III).

Durán Corretjer, Conseils en brevets, marques, dessins et modèles. Paseo de Gracia, 101, **E-08008 Barcelona**. Tél.: 51551 DUCO E. Telefacsimile: 218 90 85 (voir liste p. I).

Elzaburu, Miguel Angel 21, E-28010 Madrid (voir liste p. I).

Henson & Co., Madrid (voir p. V).

Isern Cañadell, Barcelona (voir p. V).

Sanz Bermell, Játiva 4, E-46002 Valencia, Tel.: +34963523077 - Fax: +34963528907

P. Sugrañes, Barcelona (voir p. IV).

Tavira & Botella, Madrid (voir p. IV).

Rodolfo de la Torre S.L., brevets, marques, modèles. **Séville-Madrid** (voir p. III).

Volart Pons R. & Cia S.L., Brevets, marques, modèles, Pau Claris 77, **E-08010 Barcelona** (français, allemand, anglais).

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / UNITED STATES OF AMERICA

Harrison & Egbert, Patent and Trademark Attorneys, State National Building, 412 Main Street, 7th Floor **Houston**, Texas 77002 U.S.A., Telephone: (713) 224-8080, Telex: 798561, Fax: (713) 223-4873. E-mail: harrisonegbert@yahoo.com

FÉDÉRATION DE RUSSIE / RUSSIAN FEDERATION

Liapunov & Co., St-Petersburg (voir p. IV).
Gorodissky, Moscow (voir p. V).

GRÈCE / GREECE

Kiotsis B., Avocat, 7, rue Movrocordatou, **Athènes 106 78**. Brevets, marques, procès, etc. Corresp. en: français, anglais, allemand. Tlx: 219877. Telefax: 0030 1 3602401.

Adresses utiles / Useful addresses

HONGRIE / HUNGARY

Danubia Patent & Trademark Attorneys, Patents, Designs and Trademarks, P.O. Box No. 198, **H-1368, Budapest,** Tel.: 36-1/118-1111, Fax: 36-1/138-2304, Telex: 225872 danub h, Telegr.: DANUBIA Budapest.

Gödölle, Kékes, Mészáros & Szabó, Conseils en propriété industrielle, Keleti Károly u. 13/b, H-1024 **Budapest.** Tel.: (361) 438 50 40. Fax: (361) 438 50 41. E-mail: ipright@godollepatt.hu.

S.B.G. + K., Budapest (voir p. III).

INDE / INDIA

Chandrakant M. Joshi, Mumbai (voir p. III).

INDONÉSIE / INDONESIA

Prof. Dr. **S. Gautama,** Law Offices. Patent & Trademark Attorneys. P.O. Box 341, **Jakarta** (voir p. III).

IRAN**(RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D') / IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)**

Law Offices **J. Bokharai & Associates,** Attorneys At Law, Patent and Trade Mark Agents. Gh. Farahani Street, Shoa Square No. 2/3, **Tehran 15858.** Tel.: 0098-21-8829981 & 82-830041-42. Fax: 0098 - 21 - 8837000 - 8841250. E-mail: jbekh@safineh.net. Website: http://www.bokharai.com. Telex: 213692 boka ir. Languages: English & French.

Cabinet Djalali, Founded 1945, Trademark and Patent Attorneys, Ave. Niavaran, Kasha-nak, Amir, Kuye 9, No. 17, 19559 **Tehran,** P.O. Box 11365-1146. Fax: (9821) 229 8112. E-mail: Jalali@apadana.com.

HAMI Legal Services, Patent & Trade Mark Attorneys, 402, 1409, Vali asr Avenue., 19677 **Tehran.** Tel.: + 98 21 204 3684. Fax: + 9821 2043 686. Email: info@iranip.com

ISLANDE / ICELAND

AM Praxis (voir page V)

Faktor Patentbureau ehf., Patentbureau, International Patents, Designs & Trade Marks, P.O. Box 678, **121 Reykjavik.** Tel. + 354-5751770. Fax: +354-562 50 10, +354-551 1333.

Sigurjónsson & Thor ehf., Trademarks, Patents and Designs, P.O. Box 662, **121 Reykjavik.** Tel. + 354 5511043. Fax: + 354 5622633. E-mail: sigthor@itn.is.

ISRAËL / ISRAEL

Wolff, Bregman and Goller, Patent and Trade Mark Attorneys. P.O. Box 1352, **Jerusalem, 91013.** Tel.: 792-2-624-2255. Fax: 792-2-624-2266.

JAPON / JAPAN

Asamura Patent Office, Established 1891. Patents, Utility Models, Designs & Trade Marks. 331 New Ohtemachi Bldg., **Tokyo** (voir p. IV).

Kyowa, Tokyo (voir p. III).

KAZAKHSTAN

Agency of Intellectual Property, 50, Kazibek Bi str., **Almaty 480091.** Tel.: +7 3272 62 77 09; Fax: +7 3272 50 35 38, E-mail: tagberg@kazmail.asdc.kz (voir p. IV)

Enlik, Almaty (voir p. III).

Shabalina & Partners, Patent & Trademark Attorneys, 480013 **Almaty,** P.O. Box 15. Tel.: (3272) 69 98 88. Fax: (3272) 62 67 32. E-mail: shabviad@nursat.kz

LIBAN / LEBANON

APA - Associated Patent Attorneys, P.O. Box: 165262, **Beirut.** 1100-2030 Tel: +961 4 541231; Fax: +961 4 543087; E-mail: apa@dm.net.lb

LIECHTENSTEIN

Patra Patent-Treuhand-Anstalt, Im Gapsch 23, **FL-9494 Schaan** (Principauté de Liechtenstein). Brevets d'invention - Marques - Dessins - Modèles - Copyrights - Contrats de licence.

MALTE / MALTA

Tonna, Camilleri, Vassallo & Co. Patents, Designs and Trademarks, 52, Old Theatre Street, **Valletta,** Malta - Tel: 232271, Tlx: 891 Tocavo, Fax: 244291.

MAROC / MOROCCO

M. Mehdi Salmouni-Zerhouni, Conseil en propriété industrielle, Forum International, 62 Boulevard d'Anfa, **20000 Casablanca.** Tél.: (212.2) 2.26.26.27. Fax: (212.2) 2.26.10.17 ou 2.26.10.18. E-mail: Salmouni@open.net.ma.

NIGÉRIA / NIGERIA

Garrick & Co., Lagos (voir p. IV).

PAKISTAN

M. Amin & Co., Patent, Design, Trademark & Copyright Attorneys, Ferozepurwala Chambers, M.A. Jinnah Road, P.O. Box 4167, **Karachi-2.** Tel.: 92-21-2424612, Cables: TAXMARK, Fax: 92-21-2424612. Also: P.O. Box 325, **Lahore 54000.** Tel.: 92-42-7124821. Fax: 92-42-7121490.

Khursheed Khan & Associates, Tim Roberts - Chartered Patent Attorney Zulfikar Khan - Trade Mark Attorney (FICPI) 305 Amber Estate, Shahra-e-Faisal **Karachi-75350.** Phone: 4533 665 & 4533 669 Fax: (92-21) 454 9272, 453 6109 & 263 5276 Email: attorney@super.net.pk.

United Trademark & Patent Services, Intellectual Property Attorneys, Trademark, Patent, Design & Copyright, Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Attorneys. M. Yawar Irfan Khan, Intellectual Property Expert, Hasan Irfan Khan, Attorney-At-Law, Expert in Anticounterfeiting, Enforcement & Litigation Matters. Top Floor West End Building, 61-The Mall, **Lahore-54000.** Telephones: 042-7249638-9, 042-7236124-5. Facsimiles: 042-7323501/7233083/7243105/7577693. Email: utmp@paknet4.ptc.pk. Cables: IRFANMARK LAHORE.

Vellani & Vellani, 148, 18th East Street, Phase I, Defence Officers' Housing Authority, **Karachi-75500.**

PAYS-BAS / NETHERLANDS (voir aussi/see also Benelux)

Markgraaf, Hogehilweg 3, NL-1101 CA Amsterdam Zuidooost, P.O. Box 22722, **NL-1100 DE Amsterdam Zuidooost.** Tel.: 31-20 5641411, telex: 10432, Fax: 31-20 6962303. Recherches européennes et mondiales, dépôts de marques et modèles, etc. **London office:** J.E. Evans-Jackson & Co. Ltd., Parchment House, 13 Northburgh Street, **London EC1V 0AH.** Tel.: 44 71 608 3098, Fax: 44 71 6082934.

POLOGNE / POLAND

Jacek Czabajski - Patent & Trademark Office TRASET, 80-422 **Gdańsk** 22, P.O. Box 1, tel/fax (48-58) 345 76 32, E-mail: traset@3net.pl, www.traset.3net.pl.

Barbara Kuznicka-Lukomska P.A., Wanda Wierzbicka-Dobrzynska P.A., Trade Mark & Patent Agency, P.O. Box 10, 00-954 **Warszawa 84,** Tel./Fax: (48-22) 8268097. E-mail: agekudo@aztip.com.pl.

PATPOL - Bureau d'Ingénieurs-Conseils en Propriété Industrielle, P.O. Box 168. **PL-00950 Warszawa** (voir p. III).

PolSERVICE, Warszawa (voir p. V)

Bodgan Rokicki, Cabinet Juridique, Bureau de Brevets et de Marques, Tel/Fax: (48 22) 628 56 62, B.P. 5, 04-026 **Varsovie 50.** e-mail: rokicki@supermedia.pl.

Wojcieszko, Bydgoszcz (voir p. V).

PORTUGAL

AB Alexandre Bobone, Lda. Brevets - Marques - Modèles - Recherches. Rua Almeida e Sousa, 43, P-1350-008 **Lisboa.** Tél.: (351 21) 393 37 80. Fax: (351 21) 393 37 89.

AB PATENTIENA, LDA

Artur Furtado - Carlos Rodrigues, Mandataires agréés auprès de l'O.E.B. 214, rua da Madalena. P-1100-325 **Lisboa.** Tél.: 351.21.8870657. Fax: 351.21.8879714.

A.G. da Cunha Ferreira Lda., fondé en 1880. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua das Flores, 74-4^o, **1200-195 Lisboa.** Tél.: (351-21) 3241530. Fax: (351-21) 3476656, 3422446.

Gastão da Cunha Ferreira, Limitada, Arco da Conceição, 3, 1^o, **P-1100 Lisboa.**

Brevets, marques, modèles. Tel.: N^o 888 10 17, 888 02 28/9, Fax: No 887 62 86, 888 30 05.

J.E. Dias Costa, Limitada, Cabinet Dias Costa. Fondé en 1929. Brevets. Marques. Dessins. Modèles. Recherches. Rua do Salitre, 195, r/c., D, **P-1269-063 Lisboa.** Tél.: (+ 351) 21 384 13 00. Fax: (+ 351) 21 387 57 75. E-mail: diascosta@jediascosta.pt.

Cabinet Raul César Ferreira (Herd.), Lda. Brevets, marques, modèles, recherches. Rua do Patrocínio, 94, **P-1300 Lisboa.** Tlx: 12224 PATENT P. Téléph. 607373. Télécopieur: 351-1-678754.

Furtado, Gab. Tecnico de Marcas e Patentes, Soc. Unipessoal, Lda. European Patent Attorneys. Fondé en 1904. Marques, Brevets, Modèles, Recherches. Av. Conselheiro Fernando de Sousa, 25-3^a, **P-1070-072 Lisboa.** Fax: (351) 213877596. Tél.: (351) 213876961. E-mail: furtado.patentes@clix.pt.

Carlos Granja (Herdeira), Rua do Ouro, 165 - S/L Dt^o, **P-1100 Lisboa.** Tél.: 342 61 56, Fax: 3476931. Brevets, Marques, etc. Fondé en 1909.

Guimarque - Gab. Marcas e Patentes, Lda. Brevets. Marques. Dessins. Modèles. Recherches. Av.^a. António José Gomes 60 B - 1^oE, Apartado 175. **P-2801-902 Almada.** Tel.: + 351 212 768 069. Fax: + 351 212 740 012.

Cabinet J. Peireira da Cruz, Lisboa (voir p. VI).

A Tecnal, P-1050 Lisboa, Av. Ant. Aug. Aguiar, 80-r/c. Fax: (3511) 319 06 69. Tél.: 42991. Brevets et marques. E-mail: tecnalregis@mail.telepac.pt.

RÉPUBLIQUE POPULAIRE DÉMOCRATIQUE DE CORÉE / DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA

Namsanjae Patent & Trademark Agents. Grand People's Study House, P.O. Box 200, **Pyongyang.** Fax: (8502) 381-4427/381-2100, Tel.: 321-5614.

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / CZECH REPUBLIC

PatentServis Praha, Ltd. Patents, Utility Models, Trademarks, Designs, Searches, Copyright. Jivenská 1, **140 21 Praha 6, CZ.** Phone: 4202 61090011. Fax: 4202 61214921. E-mail: patmag@patentservis.cz. Internet: www.patentservis.cz.

Adresses utiles / Useful addresses

Rott, Růžka and Guttman Patent, Trademark and Law Office, Nad Štolou 12, **170 00 Praha 7**. Tel.: + 4202 33371789, 33370084. Fax: + 4202 33382263, 33381523, 33377867, 33381552 (voir aussi Slovaquie).

Traplová, Hakr, Kubát, Law and Patent Offices, Patents, Trademarks, Models, Designs. Přístavní 24, **170 00 Prague 7**. Phone: 02/66710172, 02/66710173. Fax: 02/66710174.

ROYAUME-UNI / UNITED KINGDOM

Beck, Greener (established 1867). Patents, Designs and Trade Marks. 7, Stone Buildings, Lincoln's Inn. **London**, WC2A 3SZ. Telephone: +41 71-405-0921. Telex: 25303 WHBECK G. Telecopier: +41 71-405-8113.

Trade Marks Directory Service, London (voir p. IV).

SLOVAQUIE / SLOVAKIA

Animus, The Joint Patent, Trademark and Copyright Office, R. Spišák, J. Guniš, M. Bachratá, P.O. Box 74, **810 00 Bratislava 1**, Tel.: ++42 (7) 375681, 363171, Fax: ++42 (7) 375645, 766747.

Inventa, Patent and Trademark Agency, D. „echvalová, Palisády 50. **811 06 Bratislava**. Tel./Fax: 421 7 5319167, 421 7 5319168.

Patentservis Bratislava, Ltd. Patents, Utility Models, Trademarks, Designs, Searches, Copyright. Hybešova 40, **831 02 Bratislava**. Phone: 421 7 44875071. Fax: 421 7 44872075. E-mail: patmag@patentservis.sk.

Rott, Růžka and Guttman Patent, Trademark and Law Office, Pionierská 15, **831 02 Bratislava 3**. Tel./Fax: 00421 7 377 593 (voir aussi République tchèque).

SLOVÉNIE / SLOVENIA

ITEM d.o.o., Andrej Vojir, Resljeva 16, **SI-1000 Ljubljana**. Phone: +386 1 432 01 67, +386 1 438 39 20. Fax: +386 1 431 53 31, +386 1 438 39 25.

PATENTNA PISARNA, d.o.o., Patent Agency, Patents, Trade Marks, Designs, Assignments, Licences and Searches. Correspondence in English, German and French. SI-1000 LJUBLJANA, P.O.B. 1527, „opova 14; Tel.: +386 1 426 4012, +386 200 1900 Fax: +386 1 426 4079, + 386 200 1921 E-mail: pisarna@patent.si. www.patent.si.

SUISSE / SWITZERLAND

William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle SA. Rue du Valais 9, **CH-1202 Genève**. Tél. 732 52 40. Télécopieur: 7323440.

Jacobacci & Perani SA Patents, Trademarks, Designs and Models. 2, av. Gare des Eaux-Vives, **CH-1207 Geneva**. Tel.: 022/707 08 70, fax: 022/707 0877 E-mail: jpge@jacobacciperani.com
Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, **CH-1227 Genève**. (Suisse). Tél.: 423410. Télécopieur: (+4122) 342 6615. E-mail: katzarov@iprolink.ch

Dr. Renata Kündig, conseil en marques, **CH-8008 Zurich** (voir p. IV).

A.W. Metz & Co. AG, Zurich (voir p. III).
Zimmerli, Wagner & Partner AG, Patents - Trademarks - Design. Löwenstrasse 19, **CH-8001 Zürich**. Tél. +411 225 41 71. Fax +411 225 41 70. E-mail: markpat@zimmerli-wagner.ch.

TUNISIE / TUNISIA

Maatoug Nour-Essaid, 37, rue Khartoum, 1002 Le Belvédère, **Tunis**. Tel.: 216 1 796 845/ 216 1 801 482. Fax: 216 1 797 501.

TURKMÉNISTAN / TURKMENISTAN

Eurasian & Turkmenistan "**GALIFIRE**" Patent Attorneys, Patents, Trademarks, Designs, Infringement & Unfair Competition, 28 Atamurat Nyiazov Street, block 4, a. 18 & 25, **Ashgabat**, Turkmenistan, 744013. Postal address: P.O. 13, Box 2/61, **Ashgabat** 744013, Turkmenistan Tel. (99312) 462681. Fax: (99312) 465464, 357895, 462681; E-mail: galif@online.tm

TURQUIE / TURKEY

S. Bolton & Sons, Istanbul (voir p. III).
Mehmet Gün & Co., Patents, Designs, Trade and Service Marks, Copyrights, Prosecution and Protection. Kore Tehitleri Cad. No. 30/13, Zincirlikuyu 80300, **Istanbul**. Tel.: ++90.212.288 5232; Fax: ++90.212.274 2095 (voir p. V).

VIET NAM

Invenco, 29, Truong Han Sieu Str., **Hanoi**. Tel.: 84-4-8228595. Fax: 84-4-8226059 (voir p. III).
Pham & Ass., **Hanoi** (voir p. IV).

YUGOSLAVIE / YUGOSLAVIA

Jasna Aleksic Spasic, Carice Milice 8, 11000 **Belgrade**. Fax: (381-11) 626-594. E-mail: alexpat@EUnet.yu.



Publications

de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle

Les publications suivantes peuvent être commandées auprès de la Section de la commercialisation et de la diffusion de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), CH-1211 Genève 20 (Suisse).

Guide pour l'enregistrement international des marques en vertu de l'Arrangement de Madrid et du Protocole de Madrid

Cette publication, expose en détail les procédures relatives à l'enregistrement international des marques en vertu de l'Acte de Stockholm de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement et au Protocole entré en vigueur le 1^{er} avril 1996. Il contient en annexe les textes complets de l'Arrangement de Madrid, du Protocole relatif à cet Arrangement et du règlement d'exécution commun, ainsi que les formulaires prescrits par ledit règlement d'exécution.

Le Guide est vendu au prix de 60 francs suisses.

Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et Protocole relatif à l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques

Textes de l'Acte de Stockholm de 1967 modifié le 28 septembre 1979, du Protocole adopté à Madrid le 27 juin 1989 et du règlement d'exécution commun à l'Arrangement de Madrid et au Protocole. Brochure, numéro de référence 204(F). Cette brochure est également disponible en langues arabe 204(A), chinoise 204(C), anglaise 204(E), allemande 204(G), italienne 204(I), portugaise 204(P), russe 204(R) et espagnole 204(S) . . .

Prix
Francs
suisses

20.-

Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques

Texte de l'Acte de Stockholm 1967. Brochure, numéro de référence: 263(F) 15.-
Texte de l'Acte de Genève 1977. Brochure, numéro de référence: 292(F) 15.-

Arrangement de Vienne instituant une classification internationale des éléments figuratifs des marques

Texte adopté par la Conférence de Vienne 1973. Numéro de référence 266(F) 15.-

Classification internationale des produits et des services aux fins de l'enregistrement des marques Septième édition.

en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(F) . . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(F) 80.-
en anglais: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(E) . . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(E) 80.-
en norvégien: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(N) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(N) 80.-
en lituanien: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(LT) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(LT) 80.-
en suédois: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique). N° de référence: 500.1(SE) . . 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes). N° de référence: 500.2(SE) 80.-
en anglais et en français: édition bilingue anglais-français. N° de référence 500(EF) 125.-
en français et en anglais: édition bilingue français-anglais. N° de référence 500(FE) 125.-
en néerlandais, français et en anglais: édition trilingue néerlandais-français-anglais. N° de référence: 500(DFE) . . 100.-
en italien et en français: édition bilingue italien-français. N° de référence: 500(IF) 100.-
en allemand, anglais et en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique), édition trilingue allemand-anglais-français. N° de référence: 500.1(GEF) 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue allemand-français. N° de référence: 500.2(GF) 80.-
en espagnol et en français: 1^{re} Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre alphabétique), édition bilingue espagnol-français. N° de référence: 500.1(SF) 100.-
2^e Partie (Liste des produits et des services dans l'ordre des classes), édition bilingue espagnol-français. N° de référence: 500.2(SF) 80.-

Classification internationale des éléments figuratifs des marques

en français: quatrième édition 1997. Numéro de référence 502(F) 50.-
Egalement disponible en langue anglaise; les versions allemande et espagnole sont en préparation.

Pour plus d'informations, veuillez consulter notre librairie électronique à l'adresse suivante: www.wipo.int/ebookshop



Publications

of World Intellectual Property Organization

The following publications may be ordered from the Marketing and Distribution Section of the World Intellectual Property Organization (WIPO), CH-1211 Geneva 20 (Switzerland).

Guide to the International Registration of Marks under the Madrid Agreement and the Madrid Protocol

This publication, explains in detail the procedures relating to the international registration of marks under the Stockholm Act of the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol which entered into force on April 1, 1996. Annexed to it are complete texts of the Madrid Agreement, the Protocol Relating to that Agreement and the Common Regulations, and also the forms prescribed by the Regulations.

The Guide is sold at the price of 60 Swiss francs.

Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and Protocol Relating to the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks

Price
Swiss
Francs

Texts of the Stockholm Act of 1967, amended on September 28, 1979, of the Protocol adopted at Madrid on June 27, 1989, and of the Common Regulations under the Madrid Agreement and Protocol. Brochure, reference number: 204(E). This brochure is also available in Arabic 204(A), Chinese 204(C), French 204(F), German 204(G), Italian 204(I), Portuguese 204(P), Russian 204(R) and Spanish 204(S)

20.-

Nice Agreement concerning the International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks

Stockholm Act 1967. Publication Number 263(E)
Geneva Act 1977. Publication Number 292(E)

15.-
15.-

Vienna Agreement Establishing an International Classification of the Figurative Elements of Marks

Vienna Conference 1973. Publication Number 266(E)

15.-

International Classification of Goods and Services for the Purposes of the Registration of Marks Seventh edition.

In English: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(E)
Part II (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(E)

100.-
80.-

In French: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(F)
Part II (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(F)

100.-
80.-

In Norwegian: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(N)
Part II (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(N)

100.-
80.-

In Lithuanian: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(LT)
Part II (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(LT)

100.-
80.-

In Swedish: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order). Publication number 500.1(SE)
Part II (List of Goods and Services in Class Order). Publication number 500.2(SE)

100.-
80.-

In English and French: Bilingual English-French. Publication number 500(EF)

125.-

In French and English: Bilingual French-English. Publication number 500(FE)

125.-

In Dutch, French and English: Trilingual Dutch-French-English. Publication number 500(DFE)

100.-

In Italian and French: Bilingual Italian-French. Publication number 500(IF)

100.-

In German, English and French: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order),
Trilingual German-English-French. Publication number 500.1(GEF)

100.-

Part II (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual German-French. Publication number 500.2(GF) .

80.-

In Spanish and French: Part I (List of Goods and Services in Alphabetical Order),
Bilingual Spanish-French. Publication number 500.1(SF)

100.-

Part II (List of Goods and Services in Class Order), Bilingual Spanish-French. Publication number 500.2(SF) .

80.-

International Classification of the Figurative Elements of Marks

In English: Fourth Edition 1997. Publication Number 502(E)
Also available in French; the German and Spanish versions are under preparation.

50.-

For more information, visit our Electronic Bookshop at: www.wipo.int/ebookshop



ROMARIN

Les disques compacts ROM du type ROMARIN publiés par le Bureau international de l'OMPI contiennent des informations sur **toutes les marques internationales actuellement en vigueur** qui ont été enregistrées en vertu de l'Arrangement de Madrid concernant l'enregistrement international des marques et du Protocole relatif à cet Arrangement et qui sont inscrites au registre international tenu par le Bureau international de l'OMPI. **ROMARIN** est l'acronyme de **ROM** Officiel des **Marques Actives** du **Registre International Numérisé**.

Le nouveau logiciel "GTITM" qui figure sur les disques compacts ROMARIN permet de rechercher encore plus d'informations. Ainsi toutes les informations pour chaque enregistrement international, telles que **nom de la marque** (y compris l'indication précisant s'il s'agit d'une marque figurative, d'une marque en couleur, d'une marque collective ou d'une marque tridimensionnelle), les symboles de la **Classification de Vienne** (catégorie, division et section), nom et adresse du **titulaire**, nom et adresse du **mandataire**, numéro et date de la **publication**, classes des produits et des services de la **Classification de Nice**, liste des **produits et services**, **États désignés**, **désignations postérieures**, **renonciations** ou **continuations d'effets** ultérieures, **pays d'origine**, données relatives à la **priorité** ainsi que les transactions relatives aux **refus**, aux **limitations** et aux **autres indications**, sont accessibles et peuvent faire l'objet d'une recherche.

En plus, le logiciel "GTITM" comporte un grand nombre d'améliorations faisant appel aux innovations les plus récentes dans le domaine informatique. La plus importante de ces améliorations réside dans l'adjonction d'un logiciel de recherche qui permet aux abonnés non seulement d'effectuer une **recherche simultanée** sur plusieurs disques compacts de la famille ROMARIN (y compris Marques Benelux, DEMAS [Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem], EUROM [Office de l'Harmonisation dans le Marché Intérieur] et TRACES [TRAdemarks from the region of Central and Eastern European

States]), mais de mener une **recherche parallèle** sur les fichiers de **mise à jour quotidienne et hebdomadaire** de ROMARIN. Les abonnés de ROMARIN savent en effet que, lorsqu'ils reçoivent chaque mois leur disque ROMARIN, les données qui figurent sur le disque correspondent en fait à la situation du registre international des marques telle qu'elle se présentait un ou deux mois auparavant. Avec ROMARIN, l'OMPI offre aux abonnés la possibilité de maintenir leur base de recherche aussi à jour que possible, grâce à la mise à disposition sur l'**Internet** de fichiers de mise à jour quotidienne. Les fichiers ainsi téléchargés peuvent alors être utilisés en complément du dernier disque ROMARIN, ce qui permet aux abonnés de créer et de garder à jour leur propre base de recherche ROMARIN.

Le disque compact ROMARIN comporte également d'autres **nouveautés** :

a) ROMARIN contient **six bases de données** qui sont les suivantes: Marques internationales, Appellations d'origine, Classification de Nice (mode recherche), Classification de Nice (mode consultation), Classification de Vienne (mode de recherche) et Classification de Vienne (mode consultation);

b) GTITM permet **trois modes de recherche**: mode de recherche simple, mode de recherche assistée ou mode de recherche experte. Le mode de recherche experte permet la recherche de toutes les données figurant sur le disque compact, en utilisant différents paramètres y compris les opérateurs logiques.

Il est rappelé que sur le disque compact ROMARIN, si l'enregistrement international se compose ou est accompagné d'une **image** (logo ou élément figuratif), les disques ROMARIN contiennent aussi cette image. Toutes les données sont stockées sous forme codée sur les disques, à l'exception des images, y compris celles en couleurs, qui le sont en fac-similé ou mode point. Chaque élément d'une image peut être zoomé dans ces moindres détails.

Comme auparavant, les informations énumérées ci-dessus sont disponibles sur deux disques compacts ROM, à savoir un disque compact dit "**BIBLIO**" comprenant les informations bibliographiques complètes relatives à plus de 379 845 marques internationales (au 13 juillet 2001) en vigueur et les images des marques figuratives de l'année en cours, et un disque dit "**IMAGES**" comprenant plus de 147 000 images (au 13 juillet 2001) de marques figuratives en noir et blanc, en niveaux de gris et en couleur.

La **mise à jour** du disque "BIBLIO" est effectuée toutes les quatre semaines et la compilation du disque "IMAGES" est annuelle.

Le **prix de l'abonnement annuel** aux disques compacts ROMARIN, comprenant 13 disques "BIBLIO" (un toutes les quatre semaines) et un disque "IMAGES", est de 2000 francs suisses (sans les frais d'expédition).

Pour tout **renseignement**, veuillez vous adresser à:

M. Henri Spagnolo,
Administrateur à l'information en matière de propriété industrielle
Département des enregistrements internationaux
Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI)
34, chemin des Colombettes, CH-1211 Genève 20 (Suisse)
Téléphone: (+41 22) 338 93 35
Télécopieur: (+41 22) 734 14 46
Messagerie électronique: intreg.mail@wipo.int

**Administration: Bureau international
de l'ORGANISATION MONDIALE
DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)**
34, chemin des Colombettes, case postale 18
CH-1211 GENÈVE 20 (Suisse).
Tél. (022) 338 91 11
Télécopieur 733 54 28, groupes II et III

**Annonces
OMPI**
CH-1211 Genève 20 (Suisse) autres détails voir ci-dessus

**Gazette OMPI des marques internationales /
WIPO Gazette of International Marks**
**L'abonnement est annuel et part du premier numéro
de chaque année**

	Surface	Avion
Prix de l'abonnement pour 2001	Frs. 540.00	Frs. 630.00
Édition sur CD-ROM	Frs. 165.00	Frs. 180.00
Prix au numéro (édition papier)	Frs. 33.60	Frs. 39.20

Compte de chèques postaux: 12-5000-8, Genève
Banque: Crédit Suisse, Compte OMPI N° 487 080-81, Genève

Les annonces qui paraissent dans les périodiques de l'OMPI, autres que celles concernant l'OMPI, n'impliquent nullement l'expression par le Bureau international de l'OMPI d'une opinion sur le statut juridique d'un pays, d'un territoire, d'une ville ou d'une région, ou de ses autorités, ni sur la délimitation de ses frontières ou de ses limites.



ROMARIN

The **ROMARIN CD-ROMs** contain information regarding all international registrations of marks made under the Madrid Agreement Concerning the International Registration of Marks and the Protocol Relating to that Agreement that have been entered in the International Register kept by the International Bureau of WIPO and are currently in force. **ROMARIN** stands for "**R**ead-**O**nly-**M**emory of **M**adrid **A**ctive **R**egistry **I**nformation."

The new software, called "GTITM", which is on the ROMARIN CD-ROM discs allows you to obtain even more information than at present. Thus all information regarding each international registration is recorded on the ROMARIN CD-ROM, such as **name of mark** (including an indication, where appropriate, that it is a figurative mark, color mark, collective mark or three-dimensional mark), **Vienna Classification** symbols (category, division, section), name and address of **holder**, name and address of **representative**, number and date of **publication**, **Nice Classification** classes, list of **goods and services**, **designated States**, **subsequent designations**, **renunciations** or **continuations of effects**, **country of origin**, **priority data**, as well as transactions concerning **refusals**, **limitations** and **other details**.

Moreover, the "GTITM" software offers many new improvements that take advantage of the most recent innovations in the area of information technology. The most important improvement is the inclusion of a **parallel search** capability that not only enables ROMARIN subscribers to **simultaneously search multiple** CD-ROM's from the ROMARIN family (including Benelux Trademarks, DEMAS [Deutsches Elektronisches Marken Suchsystem], EUROM [Office for Harmonization in the Internal Market] and TRACES [TRAdemarks from the region of Central and Eastern European States]), but also enables the parallel searching of **daily**

and **weekly ROMARIN update files**. ROMARIN subscribers are aware that, by the time they receive their ROMARIN disc each month, the data contained in the disc actually reflect the status of the International Register of Marks as it was one to two months previously. With the new version of ROMARIN, WIPO is offering ROMARIN subscribers the ability to keep their ROMARIN environment as up to date as possible, through the provision on **Internet of daily and weekly ROMARIN update files**. The downloaded files can then be used to complement the latest ROMARIN disc, thus enabling subscribers to establish and maintain their own individual ROMARIN search environment up to date.

The ROMARIN BIBLIO CD-ROM comprises other **new features** as well:

(a) ROMARIN contains **six databases**: International Trade-marks, Appellations of Origin, Nice Classification (search mode), Nice Classification (consultation mode), Vienna Classification (search mode), Vienna Classification (consultation mode);

(b) GTITM permits **three search modes**: simple search mode, assisted search mode or expert search mode. The expert search mode allows you to search all data present on the ROMARIN CD-ROM disc by using various parameters, including Boolean operators.

Where the internationally registered mark consists of an **image** (logo or figurative element) or is accompanied by such an image, the ROMARIN discs also contain the image. All data, except the images, are stored in coded form on the ROMARIN discs, whereas the images (including marks in color) are stored in facsimile or bit-map mode. Each image element can be zoomed in the finest detail.

As before, the information described above is available on **two CD-ROMs**, namely one ROMARIN "**BIBLIO**" disc, containing the complete bibliographic data of more than 379,845 international registrations currently in force (on July 13, 2001) and the current year's images of figurative marks, and one ROMARIN "**IMAGES**" disc, which contains the complete image data set, more than 147,000 images (on July 13, 2001), in black and white, gray-scaled and in color, of figurative marks.

The "BIBLIO" discs are **updated** on a four-weekly basis and the compilation of the "IMAGES" disc is issued once a year.

The **price of a yearly subscription** to ROMARIN CD-ROM discs, consisting of 13 "BIBLIO" discs (one per four-week period) and one "IMAGES" disc is 2,000 Swiss francs (without postage).

For any queries, please contact :

Mr. Henri Spagnolo,
Industrial Property Information Officer
International Registrations Department
World Intellectual Property Organization (WIPO)
34, chemin des Colombettes,
CH-1211 GENEVA 20 (Switzerland)
Telephone: (+41 22) 338 93 35
Fax: (+41 22) 734 14 46
email: intreg.mail@wipo.int

**Administration: The International Bureau
of the WORLD INTELLECTUAL
PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)**
34, chemin des Colombettes, case postale 18
CH-1211 GENEVA 20 (Switzerland).
Tel. (022) 338 91 11
Facsimile 733 54 28, groupes II et III

**Advertisements
WIPO**
CH-1211 Geneva 20 (Switzerland) see above

**Gazette OMPI des marques internationales /
WIPO Gazette of International Marks**
The subscription to the review is annual and starts
with the first issue of the year

	Surface	Airmail
Subscription price for 2001	Sfr. 540.00	Sfr. 630.00
Edition on CD-ROM	Sfr. 165.00	Sfr. 180.00
Price per issue (paper edition)	Sfr. 33.60	Sfr. 39.20

Postal check account: 12-5000-8, Geneva
Bank: Swiss Credit, Account WIPO N° 487 080-81, Geneva

Advertisements published in WIPO periodicals, other than those concerning WIPO, do not imply the expression of an opinion by the International Bureau of WIPO concerning the legal status of any country, territory, city or area, or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries.